BUILDE STEELS

0 1 1 6 1 1 6

Հիմնադիր՝ **ชนะนาช บะบนสะนา** LE PREMIER QUOTIDIEN ARMENIEN EN EUROPE

Directrice : ARPIK MISSAKIAN

Rédaction et Administration : 32, Rue de Trévise - PARIS-9° Téléph.: PRO. 86 - 60 C. C. P. Paris 15069-82 Fondé en 1925 R. C. Seine 57 A 2731

ዶԱԺԱՆՈՐԴԱԳՐՈՒԹԻՒՆ

Ֆրանսա եւ գաղութներ. տարեկան 3500 **ֆր. վեցամս** 1900 Արտասահման՝ տարեկան 4000 ֆրանք։ Հատր 15 **ֆր.** Հատր 15 фր.

LCFECREDP UMPHL 72 MARDI 1ª AVRIL 9 5

Phh 8158

ՎԵՐԱԴԱՐՁ ԴԷՊԻ ԱՆՑԵԱԼԸ

Հոկտեմ բերեան յեղափոխութենեն ջա -

ռասուն տարի վերջ ալ տակաւին ո՛չ մ՛չկ փոփոխունքիւն մտած է բոլչեւիկեան վար-չաձեւին մ՛էջ։

«Աչխար-ի առաքին ընկերվարական երկրին » մէջ, ջառասուն տարիէ ի վեր շատուրս «չէ.

աջ ազատութիւն : Աղատութը

յարաչար դատարը է Ընկերվարութիւն հր նշանակե

մաածումի , խոսջի ու մամու աղատութիւն հաւաքոյթի ու ևրքեւկ կի : Ցարդանը՝ հանդէպ մարդկա աարրական աղատութիւններու :

ասրրական ազատու Թիւններու » - գորաբին Քնկերվաբական կարդերու ապ դերքչ-յանում Թեւնը կր պատկանի ժողովուրդին Օրքնագիր եւ դործադիր մարժինները ա-ծոր կամ բին հարազատ արտայայասւ -Թիւնե են ։

արուստ ու «

հայնիսկ չառչջինի ու դրամատիրական

երկիրներու մէջ կը կիրարկուի ընդչա
ծուր, դադանի եւ հաւասար չուկարեր ա
գիւնը «Հապահան այլջար կր մյուն ա
գատ ու անկաչկանոլ պայմաններու մէջ «

գատ ու անկաված գայ գաններու հեջ ։ Արդաքա է հարձրդ - գրախանիծ ձեջ , ուր աներ ինչ կերգույացած է համայ -նավար կուսակցութեած ձեռջը ։ Գերադրդ և նորմությեր եւ առմասարակ որեւէ ընտրովի մարմեր՝ Բենկնածուները .

որեւէ ընտրովի մարմնի Թեկնածուներ, կ՝որոշունն կուսակցունեան կեդրոնն

րութեամբ կը վաւերացնէ կեղրոնական կոմիտէին կողմէ բերուած առաչարկնե -

Ո՛չ մէկ գննադատութիւն : Ո՛չ իսկ որ-

Մոսկուայի Գերագոյն Խորհուրդի ամէ-ողդի 1400 երեսփոխանները միաձայնու-

ապրը 1400 նրևակարանները միանայնու Բետաք դաներագուցին Բուլդանեկի ան-կումն ու Արուչլեւի անուտնում ը 1953 Մարտ 5ին Սխալիրի համը լայն Հուեչ մի դարկ տուսան էր - ՍորՀրդային Միուքնեան Հակալանաւալ տարանու -

թեանց վրայ ապրող ժողովուրդներուն

քենանց վրաց տարրող ժողովուրդանարուն ։
Վերջ դուսած էր տահասկան դարժշուրելի
ըուտապետութենան չարաչուջ չրջանը , որ
արիւնով ողողած էր տաքրողջ՝ երկիրը ,
յանում «բններվարութենան»:
«Արևւ – տատուածը», «Ժողովուրդնե –

րու առաջնորդը» իր պատուանդանեն իյ-նալով անդը տուած էր նոր մարզոց , ո-ըսնչ կը խոստանային նոր դարադլուխ մբ

րահալ :

Ֆրուչեւ՝ կանկուսի ընդ «. քարաուղաըր՝ 1956 Փետրուարին Գերագոյն Խոր «ուրդի 20րդ հատուրջանին դոնվակ հիրտի մր մէծ դարմին ականկադրով մի աընչար դատապարտած էր Սիալինն ու իր
քաղացականութիւնը :
Ծառացած էր մենատիրութեան դէմ եւ
Ջատաղոված «առաջական դեկավարու ժենն» :

Мրուչ եւ ասույենահարար խաղաղ եւ ա-հարիւծ ժաղթադործումի հենարկեց իր որոր ժրցակիցները — Սայհնկով, Մո – որեսվ, Շեպիլով, Բականովել, ժարևով ժուհով, որժմ աչ Բուլդանինը ։ Ասպարեցը բաց է այլեւս իր առջեւ՝ ժրուհեժան կառավարելու համար աչխար-ել ժեր հինպերոլող ժապ։ Ո՛ չ ժեր բան փորուա

Ո՛չ մեկ բան փոխուած է արևւնլհան Տակատին վրայ ։

ոեղի կ'ունենայ դէպի անցեալը Խրուչչեւ աստիճանաբար խաղա

արի եաջ արդէն վերադարձ մը

2011.S - HILIFONIA

Philip

ու է անցեր հարցում ։ ԱՀա՝ անգեր հարցում ։ ԱՀա՝ անգերեր Թարմ օրինակը

կողմ է : Խորհրդադյին աղա'տ քաղա գողու, տորերդադրա արտ ա բաղաքա գին, որ քառասուն տարիկ ի վեր «ընկիա վարուԹիւն կը կառուցանէ», իր քուէն ազատօրէ՜ն կուտայ կոմկուսի նչանակած Թեկնաժուին ։ Իսկ Գերադոյն խորհուրդը առանց ձայն ծպառւն հանելու՝ միահամուռ ծափահա Fondateur : SCHAVARCH MISSAKIAN

ህበቦ ՇՐՋԱՆ, 14ቦԴ SUPԻ, ԹԻՒ 3959

ինչպես գրած էինք սենտիքաները դործաղուլի որոշում աու unemd bhis blun

որ աշխատավարձրի բուերման իրենց պահանջին դոհացում չէր տրուած ։ Մին – չեւ երէկ՝ տակաւին բանակցութիւններ կ՝ոլլային համաձայնուժեան եղը մը դաորը արտաքարը Արտուհանդերն կարելի չև-դաւ լուծում մը դանել ։ ԿառավարուԹիւնը կը մերժէ աչիսասա –

վարձգի յասելում ընել : Բանուորներն ու պաշտոնեաները կ՝ա -ռարկեն Թէ ապրուստի միջոցները սղած են, հետեւարար՝ պէտը է աւհլման նաեւ

ոս, - ծոսեւարար այլաց է աւսլսաս սաու հործաղուլի սպառնալիջներուն առջեւ անդրդունչի մնաց կառավարունիւնը -ներկայիս՝ աչխատավարձջի որեւէ յա ւրնուց աչանիր հան գն ակաի մոյանրէն ուրուց աչանիր հան գն ակաի մոյանրէն ուրուցերը գէն :

ատեկին մէջ։ Գործադուլի որոշումը տրուած է այս տուան համար Թէև մինչևւ երկկ դի-ը դանակցութիւնները կը չարունակ -ա ոչ մէկ հասանականնութիւն հանաս շոր բասադյութը հասարը դը Հարասում ուէին, բայց ոչ մէկ Հաւանականունի կար որ Համաձայնունիւն պոյանար Կարդ մը սէնաիջաննը արդէն կոչ ըր են իրենց անդամներուն ։

Երեջչարքի առաուան ժամը 45ն մին-

Երևջարգի առաւան ժամը Հարկարգ եւ Չորևջարգի ծուր ժամը չարկարգ չյալ ։ Ուրիվարհերը հրահանը առացած եւ իրևնց պետերաներներ օր առաւան համը չարկարգ ապետաբալ առաջարգրեն ամիչներ ժատ կայարանը Երկարնուրիին հետ վհատուած են ժատ-ծաւորապես ծերջերինացը (Ժերօ) եւ հանրակարգը՝ օրնագիա՝ Ինգնակալ (Ժառո՛լ անագիային անդաժերը երկ բնուրանի են հերական հետուան ին ժա բնուրանի են հետուան հետուան անագրանը գիտում անագիային անդաժերը երկ ընտրանցի ժեչէ եին տակայնի ժինչեւ և որեկ դիչեր, ար և պատմար, որ Փարիրէկ դիչեր. այս է պատճառը, որ Փարի-դէկ դիչեր և խախատհուն հաղուադէս Հանրակառներ եւ ներջնընիաց (Ժենօր) Գորժադուլի ժէջ է նաեւ օղանաւերու

րորսավուլի սչչչ հասու օդաս սկիչ մարմիններու անձնակազմը Ելեկարականութեան եւ օդային րոլոր կազմակերպութիւնները միասնա րար դործադուլի կոչ ըրին։ Ցամալ ընդՀատումներ պիտի ըլլան ելեկտը։ Հոսանջին մէջ։ Օղային կազը whinh

պակար: Վաահրահահերը իրենց աշխատանքը Վ ար պարիային և բոլոր դրասենհակներուն մէջ: Դժուարումիիւների կր նախատեսուին դրաժատուներու մէջ:

Թղթատարական սէնտիջաներուն միջև։ Համաձայնութիւն չէ դոյացած . Բանուո – րական Ուժը (ընկերվարական) գործա -դուլին դէմ է։ Նամակներու բաչխումը պիտի ուլանայ. նամակատուները արտի մնան

ալիաի մեսան:
Հանրային եւ Առողջապահական ապա Հանրային եւ Առողջապահական ապա տարկու քինչներում մեջ Աշխատանջի՞նց դորնակցուքինչիչ («մա լիավալ» միայի դործարույի կու ըրան է իր անդամենրում է
Հանդիրու մեջ նման չարժում մր իչ
նակատանառիչ, դարձեալ համ այնավարնե

4ngs ;

անդոկներու եւ սրձարաններու Պահոդիներու եւ որշարասնարու «Հյ աշխատող Ալիաստանի Իալմակրունեան (Տաժայնավար) անդաժները գործադույի Հրահանդ ստացած են, ինչպես նաեւ՝ աներեղելեն պատրաստունեան դործարան-ներու բանուորները:

ՔԱՂԱՔԱԿԱԷ ԿԻՐԱԿԻՆ

երիրակի օր կարգ մը երհակախանմ անապան չրջաններու մէջ խօսջ առնեյ լարդեցին իրենց մտահողունիւնները երկի մէջ Մորիս Շուման ծանրաց unstignif

անագրութեան բարենորոգման վը -- ԵԹԷ մինչեւ տարուան վերջը այս վերանորողումը ջուէարկուած չրըայ, ը-

Խ. ՄԻՈՒ₽ԻՒՆ ԿԸ ԴԱԴՐԵՑՆԷ ZHALLUGUV PROBECC

Երկուչուրքի օր Գերադոյն Խորհուրդի ժողովի ընթացցին Խ Միուքնան Արտա-ցին նախարար Կրաքիջօ պիտի յայրարա-րեր իրենց իր դագրեցնեն հիւյէական եւ քրածին դենջիրա փորձերը:

ւ ջրածին դենջերու փորձերը ։ Հաւանական էր նաեւ, որ կոչ մը ընէր համաշխարհային գինադադարի մր

Մոսկուայէն հասած լուրերուն համա ձայն Խ Միունիւնը այս միջոցին կը դի -մէ Արևւմուտջը կատարուած իրոզունեան առջեւ դնելու Համար ։ nghe qubine

Խրուչչիւ իչխանութեան տէր դա ետք՝ միջոցներ ձեռք պիտի առը։ «խաղաղասիրութեան» փաստը

հրադադատիրու քինածչ փաստոր ապրու-համար:

Մոտ ատեմել և պիտի յայտարար է ծանւ-իր դամ լինին կարմը։ Արևւմ տեսծ՝ դի — տեսադիտական դրվահակները կր ժատեն և Քէ կարևոր փոփոխու Թիւնենը կրան բրայուրս իրասավարու բենած և Է է ծակուլի յայտնի է Քէ ժառևչուլ Բուլդանին ի՞նչ պայան դիպիս ունենայ։ Համասիսակար որիահակներուն համաձայի՝ Բուլդանին տեսի ուսաւ դեպե ժառատակա, համ հագուջաստ պրար ունենաց: Համայիավար բրջանակներուն համաձայն՝ Բուրգանին պիտի բլլայ վոքս վարդապետ, կամ կու թեւոր ուրիչ պաշասն մը պիտի ունենաց: Արուչչեւ երբեջ չի մտածեր չնորհագրկել պայի։

զայն։ Մոսկուայի ձայնասփիւռը արագրությ ծարկատիրությ խոսկցու անհատի պայասանունքի մասին — Կարելի Է հասինադ Թե ինչու կարդ մր չրջա — հակելի հիրուչ հեռի վարչապետ բեարու — հիրու ի կերադարձ՝ դեպի անհատարարունքը։ Բարժաքին երկիր և հրարարանում էի կառավարու Թեան մր պետը միջանական հեռի արանական հիրուավարու Թեան մր պետը միջանական հեռի հիրուավարու Թեան մր պետը միջանական հասանական հ միաժամանակ ջաղաջական պարա մրն է ։ Մեր երկրին ղեկավար կաղ կերպունեան՝ համայնավար կուսա կերպութեան՝ Համայնավար կուսակցու-Թեան պարագլուխը կառավարութեան գըլուխ դալով տարբեր պարագայ մը չէ որ

ՆԱՍՐ ՄՈՍԿՈՒԱ Կ'ԱՅՑԵԼԵ

Աժաղա վերջը Նախապահ Նասր Մոս-կուտ պիտի երքիայ՝ պայասնական այցե-յու թեած եր համար։ Արաբական Միայ-ես է Հահրապետու թեած Լախապահին պի-տի բանիերանան կուրդ մը՝ հախապահին պի-տի բանիերանան կուրդ մը՝ հախադարհեր։ Մոսկուայի մէջ հրույչներ եւ խորհրդա-յին այլ դեկայիպրներու հետ անանց պիտի խորհրդակին Մբինի Արևելքի եւ մի հարաբանի այլ հարցերու մասին։ Նախադահ Նասը պիտի այցելի Մոս-իււս. Քինեւ Լեհինիգրատ, Միալինկրսա, Թավվծա եւ Սեւ Մոսի ափերը։ Նատր Մոսկուտ հրաշիրուտծ էր։ 1956 Օգոսատին, րայց իր՝ համրորդութիներ փան պիտեսում՝ Լասի Մուկրի հրանցակին աղդայիսոց-ժան պատճառով:

ման պատճառով:

Քաղաչական չրջանակները մեծ կարև-ւորութիւն կ՝ընծային - Խրուչչեւ – Նասր հանդիպումին ։

sada papasa bis .

Uhou hapit fip Sunjapaki Bt Uniphabajangt maslabib djanj hammah par baisa fi hamid t hiphis mbahdibani hib baisa fi hamid t hiphis mbahdibani hib bis . bajangthum sehamuhhibap dipin dinak bis , kito djamakip apamaniya dinak bis , kito djamakaja apamaniya Uniphinghibajasis : Pandanihan difi fi mad -Սուրկացիներուն։ Գամասկոսի ձեկ բան արերին համաձայի Խրար հիրացիչ կրաի արացած են արարական երկու դիշիկու դի թայած են արարական երկու դիշիկույի դիանարական հիրանալին համասարական է հիրանասին հիրանասին հիրանալին համ է հարայելացի երկու բարձրատուինան դինառողներ ծան-ըորեն իրաւորած են է։

երգու թար-ը-բարել վերաշրայծ են ։

Իսրայելի վարչապետ Վեծ Կուրիոն տե-տվեցագինած եր ունենալով Լոք բերթի աչխատակիցին ծետ , յայասրայած է Քե պատրատ է Նախարա հուրայի ձետ անու նուելու արևւէ ատեն եւ որևւէ տեղ , թաւական է որ Նախաղանը Հրաշիրէ դին-

warzen-U.812 մօտ ատենեն պիտի երթայ Փեչտա․ կը կարծուի Թէ Խրուչչեւ պիտի ղեկավարէ Մոսկուայի ներկայացուցիչները ։

սաւ ան , վարչակարդը չի ւդիմանար . ա-ռանց վերանորոդման ընկերային , տնահ-սական ու ելմաական մարդին մէջ տեղ մը չենը հասնիր եւ ալժերիական ողրերդութիւնն ալ չի լուծուիր

Ալժերիոյ հարցը լուծելու համար Շու-ման առաջարկեց էական երեջ պայման -

ներ. 1.— Հակասակորդը այլնւս պէտք չէ մտածէ Թէ ֆրանսական ջաղաջականու – Թիւնր փոփոխուԹեան կրնայ ենքար – կուիլ այս ուղղուհետոն բոլսեր պէտք չէ հերմեչել ապատանրենթուն ։ 2.— Արեկրիդ և. Թունույի առմանը և հայտեսական և տոնանի

ակետը է րոլոր դասակարդերուն կարժիջը 3.— Այժերիոյ ժէջ ժամեհաականներու եւ Ֆրանսացիներու հետ խորհրդակցիլ ակետը է բոլոր աւ բուսուգի սաժանը

ալէտը է բոլոր գտոսակարգերում կարծեցը ջջակել : Պրադավիլի ժէջ Մորիս Ֆոր կոսակեր Հիւս Ափրիկեի եւ Մայր Երկրի ժիջեւ գոլութիւն ունեցող տարակարծունեան ժամին, — բայց ժամանակը հկած է այլ եւս՝ իսաջեր ամոզի անիկելու եւ անդ — ծելու հասարակաց ժարժին ժու ողան գրև մոնգրեն , բախքիր գանքամրա ողան գրև մոնգրեն : Ֆքղփքնի դքչ , բախքիր դն, վանբնու որ հողոնչ՝ առևն,

Քեմփերի մեջ Նախկին վարչապ Ժորժ Պիտո մասնաւորարար ըստւ Ախրիկեի մեջ համարարական չարժում դեմ միայն մեկ պատուար կայ՝ ֆրանո կան Արժերիան. համարարական չարժ nd ned his վաս գրբորիան Համարարական չարժու-մէն հար, կարդը պիտի դայ Համայնա -վարուԹհան ։

Ուելմաի մեջ Փինե խonbyur անաեսա եր արևորավին մասին, չեչահլով թե աչիստավարձիի յասելումը կր նչանակէ դիներու յասելում — Բաւական չէ կա - ռավարունիիւն մր տապալել, պետը է հա-եւ մաածել ապաղայի մասին։ պարտաւոր ներ դիահայու՝ Թե ի՞նչ կադմով - պիաի փոխարիններ այս կառավարունիւնը, դոր կ'ուղեին տապալել :

Lapgungen, pout and Ultaplan ample, նախկին վարչապետը հղրակացուց.— Չենջ կրնար լջել Այժերիան, որով-հահո անիկա երկիր մըն է, որ մենջ չինեցինջ ։

Տիժոնի մէջ ընկերվարական պարա -ղլուխ Կի Մոլէ ըստւ. ... Ինչո՞ւ Համար ոլուես եր Մուկ թաու. — Ինչո՞ւ . Sauting Արտասարը - Տանարը հրակար հասի Արժե –
թիոյ ժողովութոյին անունով. որովհետևւ
ջանի մր տասնեակ հաղարհերով եր կրուու՛ր՝ : Նուիսիս երե՛ ձե՛ փ իլիսնա ըրյահ
անուր, իրառունը ունի՛ն խոսելու ինը
ձիլիոն հողիի անունով: Աբժարիոյ Հիսնական Օրե՛Նաին հողին, թերիսս կարե նանը բաղքանակը ատևը :
Ածուհետև հոսևում աստասահեն ևս —
Ածուհետև հոսևում աստասահեն ևս —

Այնուհետեւ խօսելով ջաղաջական կա ութեան մասին ընկերվարական `նախկ վարչապետը ըսաւ. -կայեառի կառա , կր կանդնինջ վարչապետը ըստւ. — կայետոք կառա վարունիան պօրավիր կը կանդեր՝ը՝ պահպանելու համար վարչակարդը. այս ձեւով պիտի չարժենը այնջան ատեն՝ որ կարելի չէ կաղմել նոր կառավարունիւն

× Ձատկուան արձակուրդը անցնլե Համար Փարիզէն մեկնած է արդէն՝ Դ գուլէն հար մէկ միլիոն հոգի հւս կրը-դումին է տակաւին ... ասիկա ... առաջին գուլէն հար մէկ միլիոն հոգի հւս կրընայ մեկնիլ, ինչպէս կը գրէ տեղական մամուլը։ Գաւառներէն եւ արտասաշմահայ - է է Գաւտոներէն եւ արտուր դրօ-նեն ալ Փարիզ կուղան հաղարաւոր դրօ-

34ቦት ՏԱՐԻ ornally house

34EME ANNÉE

wstr

Sudnejh,

մարդ կային

կեդրոնին

ՕՐՈՒԱՆ ԴԻՊՔԵՐԸ

ՄԷԿ ՄԻԼԻՈՆ ԲԱՆԹՈՂ

THU TUSAKUUSE ող ՆԱԾՈՒԾԱՏԱՊԻ

Նեխային հիւանդութիւններեն միակը որ ամեն հրկրի մեջ չարունակարար կ՝ա-ճի՝ ողնածուծատապն է (Փոլիոմիելիթ) ։

Նկատելի է եւ ընդՀանուր առումով ալ ճիչդ է ըսել Թէ ողնածուծատապր Հագ -սայէս դարգացած ժողովուրդներուն

Այս անաւոր նիւանդութիւնը պատճա սայց ազէր ատնիճի գտես ան բրքարան ըբջենծերի , գտրուին գտորաշոնատե, պահե «չմաչան գաչի» գեր է (վիևիгո

many :

Undy Spembara Pfrèby hu durk halanaft Samarad guend dy, tophath manahly
khadad dy be jushah, mbanashmanadhy
haphan humarahk mend haly hamy hu
sandh phathandy, manah haly hami hadanahkend yungendhen halan halan
danahkend yungenehhh mbahh halan
danahkend yungenehhh mbahh halan
danahkend yungenehhh mbahh halan
danahkend yungenehhh mbahh halan
mungun halan halan halan halan
mungun halan danah ku
mahh mbahandan halan
maha mbahandan halan danah dumaha mbahandan halan danah dumaha mbahandan halan danah duորոնք անգամալուծելով չնչառական մը -կանները, մահարեր կրնան ըլլալ ջանի մը ժամուան ընխացքին հակառակ «արուես-

«ամուան ընքացքին Հակառակ շարունա-աական քորի» դործածունեան ։ Երքալով սասակացող այդ մանկական անդամալուծունեան դէմ կռուելու Հա -մար, դես մենչեւ վերու

դատանարություն համանը: Այսուշետեւ, փոր-հատական երկար հետաղոտուքիերններով, կը մեար ընտրել պատուաստում է կարելի երկու լուծումներէն յարմարադոյնը ։ Անոնցմէ առաջինն էր՝ պատրաստել

Առոնցվէ առաջինն էր՝ պատրաստել « անապու պատուսատ» ծեր (վաքեւեն ինաքրիվ», ծերա այն ձեւով ու միջոց - ներով որ կր պատրաստուին արդեն ըն - Թարի միւս պատուսատները։

Երկրորդ լուծումն էր թերազօր ժահրով (վիրիւս աթբենիւէ) պատուսատուունն գինել։ Այս միջոցով կարելի ովում բլար բաղդատմամբ ունել երկարատեւ շան - ատենի ձեւինիշ» (իմենինիչ) մի ապատունի հերևիչ իսույց հակառակ այր ուղղուքեամբ բաղմաքին երկիչներու մէկ դիտնա - բաղմաքիցու իներին անագործունին աներին՝ անվիչների հարկանա գեռ մաչորեն՝ անվիչների հայուների հերևիչներին անականական արագմաքիցու հերևիչներին անականական արաչորեցու հեռապատունին հերևիչներին անականական արաչորեցում հեռապատունին հերևիչներին անակեների

կերպով վստան, ամբողջական Թերազօ թիւնը կատարել:

E PREMIER GUOTIGIEN ARMENIEN EN EUROPE

Նախ պատուսաումին երկրնարանքը եւ այա ասոնցմէ մէկուն , Ամերիկայի - մէջ Im in Albamunent ga fpb , bbmata tur փոխունիան մատևեցին թե չկական դասին սարիր բայց չոնդուրդ իր արդեն չուրագանցես չուրուրդ սարիր բայց չոնդուից էրավարական ու լայի վերառում «Ի վերչ՝ իրնայես յու

դութութատ ստասոցըն ըջ շկական դապը Հեդինակաւուր կարծերը : Ի տես այս կացութեան ալ , Առայջա-դաշական ՀաժաշխարՀային կարժակեր -դուժիւնը Համադումարի Հրաւիրեց՝ ՍտոջՀոյժի ժեջ, ողնաժուժատասի դեժ պատուաստը ուսումնասիրող դիանական-ներն ու մասնագէտները։ Ձեռը բերուած ներն ու մասնապետները՝ Ձեռը՝ բերուստ՝ արդինչֆները ձննելէ վերջ՝, ներկայ փոր-ձայէաները միաձայնունեսակը եղրակա – ցուցին որ ցարը կատարուսած ձետագա-առւվիւններում չիման վերա՝ պատուսա-տին կերառումը սկզբնական բրնաին մր «Հէ է ժիայն եւ կարեր էլ անոր ընդուման-բացումը յանձնարարել այժմէն իսկ։ Սողջչույն հաւար գրառւատուսեն հարցին մէջ՝ ներկայիս կան դեռ չատ ակա-ծանցին մէջ՝ ներկայիս կան դեռ չատ ակա-ծանցի նականը և առանց դիտուրդ ան-ծանցի նականը և առանց դիտուրդ անա-ծանցի կովար և առանց դիտուրդ անա-

Հարցին մէջ սորդայրս դա ծանօβ կողմեր և ասոնց դլխաւորը դա-սեցին այն իել կարելիութիւն չկայ գեռ ուղղակի կերպով ստուղերս, մարդուս ուղղակի կերպով ստուղելու, մարդուս ախտաժերժուժեան կամ դիմադրելու կա-րողուժեան աստիձանը ընդղեմ ողնածու-ծատատես ապի վարակման

արաւթա առատարատը ըսրդչա արաստարատարան գերը րա - Պատուասուումին կատարած գերը րա - պարասանան է հետր-իւ ահոր, ժարժնակար - մին մէջ երեւան կուղան հիւանդումեան առաջջը առնագ կամ ժահրը չէրդացնող այս պայա է հարարակերը (այիթերը), թայց քէ պատուասումը ինքնին ու մի այն բաւարար է այդ ուղղաքենանը, ա- արդ բարար է այն համար որ ժարմ - հարարաների կան ժատանելու համար որ ժարմ - հարարաների կան ժատանելու համար որ ժարմ - հարարաների կան ժատանելու համար որ ժարմ - հիրարաներու կապմին դիմադրումը ենքներու, որոնը՝ իրենց կարգին, կարուսան են գործարաներու կարայան արդանանութ գորութենան հերահակի կան այլ բեղչանուր գրեր ժը կորարանանի հարահակի կան այլ բեղչանուր գրեր ժը կորարան անորանին էչ։ Արաուտե հերարան անորանայունեան հերառանին հէչ։ Արաուտենան ծաղումին մէջ։ Արաուտենան հերարանան անորանին չէչ։ Արաուտենան հարասատանան հերարենիներու շատվութատա ժաղապրա աչ չ։ Այսուչատ -դերծ՝ պատասաստուան կերպահիներու փորձառական վիճակադրութիւնները ցոյս իսւսան Քի դոր, արժչութինուն դ պոլա-Բիւն ունի հակազդակներու ջանակին եւ հրամալութեան դիմադրումի կարողու -Թեան միջեւ։

Կարելի է ուրեմն ըսել Թէ ողնածուծա տապի զոհերը, թոլորն ալ հակազդակէ դուրկ եղողներ են։ ԵԹԷ պատուաստումի միջոցով կարելի ըլլայ պաշտպան հա -կաղդակներ հայԹայԹել ախտին ընդու նակներուն, այն ատեն նակներում, այն ատեն ապացուցուտն ալիտի ըլլայ պատուաստումի գօրուքիւնը Սէ իրրև միջոց ժողովուրդը ախտին դէմ պաչտպանելու և Մէ հիւանդու – Թեան դէմ անոր դիմադրումի կարողու –

Lapphi wingud quedupnend Chas denդոքր ասդաս դուսարուած լեղջ օրա-դոքր կրցաւ հատասահը ընկերակցութնեան 1957ի դործունկութեան ծաւալումը եւ ներջին կազմակերպութեան ստացած

նոր ձևը ։ Քիչ անդին տրուած Հաչունկչիոր և , մանաւանդ 1958ի համար առեարկուած վարկերը, — նիւխական օգնութնան և։

պարրերաբար բաժնուած ուտեստեղէնի ծրարներուն համար — ցոյց կուտայ և – nembumbatth

ծրարիկատես համար — ցոյց կուտայ և - գած յառաջիվու Աիւնը։
Այս օգևալիքանց յաւնրումը, կը թա - ցատրուք մեր անդամեկուն դատևոլովը, անդամարդվը, անդամանդամերուն դատևոլովը, անդամանդանի հանարանակնանց առ - իլի ձերի դարանալուն հանդիսալին կուրասանումը, և և բարանալին կաշտանան դեպը և և ձերի դատանարական աշխանային և ձեր առանարական աշխանային հարարանակումը կարանակումը դաղաւրքին հանարային կետաերին ժեչ բացատիկ տեղ ձր կը դրաւեն

հանրային կհանգին մէջ բացառիկ անդ սր կի գրուհն։ Ներջին վերակազմութեան համար պատրաստուած կանոնագիրը օրինակա -հացուհցա և անորդործադրութերնը ըն-ղունունցաւ Ներջին Գործոց Նախարա -րութեան և Սենի Նահանդապետութեան dt :

կանանագրութեան համաձայն երը կանանագրութենան համաձայն , վեթքին այն - ծողովին համար, տասար անդան բլարով , յանորութենանը դործա-գրուհյաւ «Երքակցութենանը դուրծա-քիւնը», յան մր որ ֆրանասիսն ընկե -բակցութենանց մոտ չաս առարածուած մեր «ԷՀ , դրեքել անծանոցն էր։ Այս ձեւով , րացակայ կամ ներկայ, մեր բոլոր ան ւաժներուն թուէներովը, ընտրուած վար-ութեան Հեղինակութիւնը եւ զիրջը,

Համաձայն մեր կանոնագրին 5րդ յ Համամայն մեր կանանարքին նրդ յօպ-տածին, վարչութենան անդամենրուն մեկ հրդորդը, ամեն տարի կը վերանորողուի, այսպեսով դուրս հիսդ անդամենրու ցան-կը որ դեսանին կողմ և ներկայացուան չէ, վերընարունցաւ նուխութեամբ։ Աղջատա-

դեսրմադրունցան տղանշատար է Ավջատա-իստաքի վարչութիեւնը , 1958ի Համաթ կապմուտծ է Հետևւետլ անձերէն .--Նախագահ՝ Գ. Գ. Չիլինկիրևան Վակ -րամ , փոխ - նախագահ՝ Ամէմեան Արժերամ , փոխ - Կախագահ՝ Անքսհան Արժեւ Նակ , ընդհ , ջաբաուդար Սուհեամ Վա -գարչակ , դանձապահ - Յովհաննվոնան Նուգար, անդամենբ Անքսհան Ոստա -Նիկ, Բավիուհիան Երիկոր, Գագածձևան Մկրտիչ , Թերդեան Արամ , Հերիժեան երկ, քարքուդիմա որրդոր, բաղաւն Արդաիչ, Թէրգիան Արամ, Հէրիմեան Չարեհ, Չաջոնեան Պերճ, Չիթքունի Վլա-րոյր, Սարդիսեան Ժան, Քէհեան Շարլ, Օհանեան Ալեջսանար եւ Ֆրէնկեան Վա-

Ապադային , փափաջելի պիտի բլլար որ , գալը, գապարգը պիտի բլյար ո ձեռնչաս անձնաւորութիւններ, դանձն առնեին ծառայերու ընկերակցութեան մր որ կր ծառայէ արդին եւ դնէին իրնեց Թեկհածութիւնը ընտրութեան նախօրեա-ենչ. 4/18

կին ։ 1958ի ընդհարդին յուսալի է որ հրվու տարիէ ի վեր հետապիպուած եւ Ջերժա -պես փավագուած մեր ծրադիրը կարելի պետի բլադ իրականացին։ Այդ ծրադիրն էր, Անտիլիի մէջ 20 անկողինետց անրու-

Բիւեր չափելու, Հակազդակին ջանակը չափելով։ Այս Հիմեական ուղղուքեամի է որ կայնատին այժմ բոլոր ժամագետ իները և եր կանական ուղղուքեամի է հար կայնատին այժմ բոլոր ժամական հերը և և եր հանա պատրասան արերիսի պատուստա մը որ կատարելապես անվը - աանց եւ ազդեցին բլայ և հեր ի վեր չեն հայանական անական հարարական հարարական հարարական հայանական հարարական հայանական հարարական հարարական կատարուտն է ողիածուծատակի կան են հարարական հարարական կատարուտն է ողիածուծատակը կվե են հայան հերիական գիժ հարարական հարարարական հարարական հարարարական հարարական հարարարական հարարական հարարական հարարական հարարական հարարարական հարարարական հարարական հար

the control of a phado a diminist of the following the form of the following the amount with an individual of the following the first of the following the f կէ ի վեր կատարւած ըլլալով, ասոնց տուած արդիւնչըը վստահելի հիմ՝ կրնայ

առուստ արդրութը դասատգը օրժ կրհայ ծառայիլ որոչ եղբակացութեան մը ։ Հետեւարար , եթէ պատուաստումով կարելի է պաչապանուիլ ոգնածուժատա-պին դէմ , այս պաչապանումը բացարձակ

չէ : Հաստատուած է սակայն որ պա չ է Հասատառուտ է սակայի որ պատ-ուսատուտ է հուաիրիում իրայ դակային կատարած աւերիերը չատ աւերի քենքեւ են ահանը գերծ էր մետն անդրանալու -ծուքենք է համ անցողակի է այս եւ բեղ հանրապես, առանց մեալուն հետե -անգի իսի վամացու պարողաները ան-նչան քին գե գր կր կաղմեն :

Նրան թիշ մր կր կարժեն :

Ո՛ վ ոյետց է պատաշատանլ և ի՞նչ կր հայ բրրալ վատած պաշտպանումի մր տահ շողութիւներ : Գժուտը է այս հարցումին
այացումով պատասանան այալ «Որելեւ
այայն չբլույ այդ իժաստով դեռ կա տարուող աշխատանջներուն վերջնական
արդիւները : Առ այժմ , յանձնարարելի է
պատաշատանլ երեցեն 12 տարեկան մա հաշիները որոնը՝ փարձական մա հաշիները որոնը՝ փարձուլ հասարարին հաշատատան երեցեն 12 տարեկան ա հաշիները որոնը՝ փարձուլ համարարին հաշատատանը՝
և բնուրնական այդ հետանուր արահան կաուսատանը՝ առ նուտայն մէկ տարասան
պաշտպանում ը կապահով է տահրաժետ Հ տական որ տասի մի գ կերջ , պատ սակայն որ, տարի մր վերջ, պատ մակայր եր , տարը - ը է է է Հաստոսմը կրկնուի ։ Լաւատես խորհրդածութիւնով մը վեր-

Հայաստանա բարբերդատութը բուրչ ար չան — Զացնելու համար, ըսենքը որ՝ չատ չան — գած, գիտու Թիւնը այս ահաւոր — ախաին գէմ ալ պիտի յազքանակէ ։ ՏՈՔԹ․ Ա․ ԱԶԳԱՐԵՍԵ

ՀԱՑԱՍՏԱՆԵԱՆ ԳՐԱԿԱՆՈՒԹԻՒՆ

ՑՈՒՆԻՍԻ ՔՍԱՆԵՐԵՔՐ 910km h040000

« Ուրիլի կին» խոսքերը նրան անձաձոյ ցնցնցին» ՁԷ ԹԷ հա զգիաց իր — ասածի համար, այլ դրաց, որ ժիհւնուին Էր, ինչ իր որ ինչին, իր հայ հրա հայ հրակա հ

պատաստական ծանր սխալը, ոչ ուրիչի հ-թեխայի ծնունոր ... ԵՍԼ դիահնայիր, Սիրանոյչ, ... նո -թից դիմեց Գարեվենը նկարին, ... եՍԼ դիահնայիր այս բոլորը ... ԳԼՈՒԽ ԵՐՐՈՐԴ

Վաղարչապատից Երեւան տանող մա հապարչով բայրում էր Գարեղինը ։ Նաիարդ օրը, Երեւանի կայաբանից ուղրա փ աւտորուս հատերով եւ դծայով տուն ,
հա են Սարդում էր, Բէ առնուսպն մի
չարաք դուրս չէր դարու այնտեղից՝ մօ բից ու կես չիկի դարօսն տունելու Համար։
Նա հրաղում էր, Բէ Սիրանոյչի հետ

ժիասին նորից կը չրքի այդու Հանապար-հով ու կածաններով, կանգ կ՝ առնի իւրա-բանչիւը հաստարուն ծառի յետեւուժ եւ կը հաժրուրի նրան, կանգ կ՝առնի իւրաջանչիւր յիչատակելի անկիւնում եւ կնոջ հետ կը նայի դրան, եւ անցեալը, դեղե – ցիկ անցհալը, կը վերադա

Բայց ահա այսօր, հաղիւ առաւօտ ե ած , նա չտապում է հեռանալ տնից՝ ա

quit, has sumaqued & Shemhus while arming hashlink unight and hashline.

Bipple bim in hayle of the quantle diving - finite and of the limit of the place has diving to the quantle thinding the tip, had makely shem, and had be to the place of the limit of the quantle of the major of the major of the limit of the limit of the major of the careful quantle to the disputation of the limit of th

յունիրերը :
Տարօրիակ դգացում — իր մօր ևւ
Տարօրիակ դգացում — իր մօր ևւ
հիոն չետ օրեր չարունակ Երևւանի այդ
Հայալով անդամ , երան քուացել էր, Քե
իրենց չատ են, Քե իրենց չետ են րուրց
ծահօք եւ անձանօր ժարդիկ։ Քերքի՞ առաւստեան ստացած , տառիոն հանրուր ռաւստեան առացած, ռատիոն՝ ամբո օրն անյուռ ,սայլը, որ եկել էր միյ տեղափոխելու, բանուորները, որ եկ էին այգում աշխատելու, Վերդինէն ւժուսինը, որ բարկանալով նրանց վրայ՝ սյնջան հեռու ապրելու հաժար, այնու – սժենայնիւ այցելուժ էին յահախ, դիչե –

րային պահակը, որ Թեև ապրում էր չատ մօտ, թայց երրեմն ցերեկը մնում էր այզում ջնելու եւ, ի հարկէ, ջնելու փո-խարէն սկսում էր գանադան պատմու արդում քարու է ը հարցը, քանրու կահարկե ակառու էր դահայած պատմուβիւններ անձէ, դերևկաորները, հոգաՀայները, իջեներիակես ու թանատանդծները, որ այցելում էին ակառին եւ ծրագրում ու պատկեսացնում՝ ձիայնել
հայներին պատկանում ժատակայ այցենեբա, քանդե գրան քրարկի բաժաղ ներբեն պարկարները, վերածել մի համատագած, անադի կանց իրարկի բաժաղ ներբեն պարկարները, վերածել մի համատաբած, անադի կանց իրարկանա՝ բարդաապրալով, հետականատուր այանատելբավ, գաղաքանական արդահելբեների մեած այլ անֆիլեների ծենիայացուբենի համանա այլ անֆիլեների ծերկայացուբենի հետականայ հրարատար դուրկե կապատ էին լայն աշկատչե հետ։
Դուր այժ այդ գայան անգր չքացել էր։
Պատամարը, որ տեղի էր ունեցեր նրա եւ

Սիրանույի հետ, առանձնացրել էր Գա
բեղինին հուրը ժետ ժարդիաների չի դու

Uhrmhangh i ihm, mandishmugah i fig Imphafidih panjay dhen dangahmugiga, apah
ku mamphu higaselhimb difi. iom mapudpasansa ku, lik higa- pumbuhiya dhepumpuhimb dhen dangahiya nikita highpimumbha dhen dangahiya nikita highpimumbhe, iongha begindih titis, buly the
pimumbhe, iongha begindih titis, buly the
pimumbhe, iongha pendidup, iongha si iongha
dhumbha hakababa he washap dipum manpumb he jump Buhup ionamima, ayam pi taphumpha tum ya jibish ah majanga he
he iidhumba dhen panga opahu dhump qud-

րախա ... ո°վ էր սահմանել նրա համար րարա ... ո'վ էր ատմանել նրա համար արդ յասում կազուքին, որ արդ անարկար վեճակը, ո'վ էր դրկել նրան՝ յայգքանակի պաուրը ճաշարկելուց, ո'վ ունել այդը - պիսի իրառունը ... Արդեսը ո'ղ ռապմա - հավար հրուսաված մի որիկալ, որի համար յանում հայրենիչի պաշտպանութեան առեղծուած լուսաջողարկումի լոկ ձավար անում արջենիայի արտարանու Թան արևինիայի պատարանու Թեան առեղծուան բուսաջողացերուն արևինիայի պատարարանու
Թեան առեղծուան բուսաջողացերուն ըսկ
ծաղատաւույ պայանա եր՝ կորդերու մարդկանցեր նրանց կորմայները, Հայուսաը ,
ձարժերը կան , կանայաների իրաշական
հրանայներով Բիկունրում մարցած ձի
դատարկապորա , որ իր արձեսան էր
դարձել ներայակ հրանայան ձերինարերը
եւ որի բուրքերում սիրույ նույն արտարան
հուրեայականց մոտ ձիայի այն ապաարող մարդկանց մոտ ձիայի այն ապաբերու Բեանը, որ դրանց ասուսմ էլե մէկեր առեղի կանածը ...
Կարեւոր չէր եւ բոլորովին նչանակուր
հրանածը, Բի՛ օգտունոլվ Բուլու Բեան
դահայանը, Բի՛ օգտունոլվ Բուլու Բեան
դահայանը, Բի՛ օգտունոլվ Բուլու Բեան
դահայանը, Բի՛ օգտունոլվ Բուլու Բեան
հրատանի էր երկու մարդու երկակու
հուն իր բողջերիայն արևուն հրանակու
հրանայան չեն էլ մեկին կանակում եր
հրանա իր բողջերիայն արևուն հրանակում
հրա ողջ կետնոլի անդատան իրեր
բումուր, նրա առաջին եւ վերջին աի
թում այ

ՄԿՐՏԻՉ ԱՐՄԷՆ

(10 Tup.)

ժելիներու պատապարումի մր հաստատո

thifthere yournequently by Sourneameder.

White Damy Budgabang Supér gent fut problem's Brudsung Dammenhander Better meist between James Brudsung Dammenhander Better der James Brudsunger Dah Deptin Sobahtte. 13 american bedenggin damphi holip despisation deliphate holipment April der Budgeber der Brudsungen ginn Sammengen dah behard benamban Samplander Somfander benamban Samplander deliphate holiphate benamban sambandan pud beden and sambander benamban benambander meditation dan antiphinal dan Tapuntaghtene opus-ban antiphinal dan dan i որ հատիանուդրբերուր վետ :

ՉԻԼԻՆԿԻՐԵԱՆ ՎԱԿՐԱՄ

× Alemanishyte iku maxmahiken iku mangabikeni (Ht. Bah mangabikeni) (Ht. Bah mangabikeni) (T. T.): Hen mangabikeni (Ht. Bah) makikete iku iku mangabikeni (Ht. Bah) makikete itu iku mangabikeni (Ht. Bah) mangabikeni (Mt. ղանաղան առարկաներ, նոյն իսկ դոր-ծուած վիճակի մէջ։ Հեռախոսեցեր Фрифийи 77-73 be выр филер фийцир զանոնը վերդնելու ։

Հաշունկշիս 1957	
ՄՈՒՏՔ Նուկր գանադանն	tp 572 - 113
Անպամավ ճարներե	247-000
Եկեղեցող պեակեն	275 - 559
Ձեռնարկներէ պարահանդես	DELEC.
դաշտահանդես, հացկերոյթ	1 . 256 . 325
Նանակնեան դրոշմներկ	10.000
<u> Չահազան մուտրեր</u>	27.303
Фприштеперьсы фврицир-	
during Wimbility	300.000
Aniday.	2 · 688 · 300

2 U B U U B U L

3000 ՏԱՐՈՒԱՆ ՌԱԶՄԱԿԱՌՔԵՐ ՀԱՑԱՍՏԱՆԻ ՄԷՋ

Ֆրանսական Մամուլի Գործակալու արտասական Մամուլի Գործակալու - քիշեր Մոսիուայեն իլ Հադրորդ եք Սե-շանալ լիելին յատակեն դանունցան երկե տարմակառգիդ, որոեր նուրհարգիսանելու-կան չքան, ունեկորդ դարուն կը պատ-դիանի։ այս պարապան ցույլ կուտույ, թե Գրիստոսեն չաս առան Հայնրը այեր էին րարձր մշակոյնի եւ քաղաքակրնու -

թատո։ Երեր ռազմակտուրերը կը նմանին իրա-թու։ Իւրաջանչիւրը ունի չորս Հսկայ ա-Նիւներ։ Հայկական հին գարդաջանդակ – ներու նմոյչները մինչեւ այսօր կը տես –

ծերու հեղջները ժինչեւ այսօր կր տես-ծուին անոնց վրայ: Աստաի չջանային եչ ծույնայես երեւան հանուած են դիուկեր, որոնց համրաներն ու տուները կր փաստանն իկ հարտարար -ուեսար դարդացած է հին հայոց ժօտ։ Երեւան հանուած են նաևւ դամրաբան -ներ, որոնց մէջ իր դամառեր ոսիլի հա արոյթէ դարդեղջներ , արձաններ եւ արձանիկներ, արծեր, կարում չինուած ար-ուեսան դործեր, արժնակ եւ արուրա կնրա հորակապ դէծընը։ ԵՐԵՒԱՆԻ ձէջ որս անսած է ժիֆաղ -դային հակերանաս լեղուամ էա

դային Էսփէրանաօ լեղուով Հրատարակ – ուող «Արժենա ԷսփերանԹիսԹօ» ամսա – ուող «Արժենա Էսդերրաերըսթո» անսա դիրին տասինի Թիւր, որ տարուածէ Յ. Թումանեանի «Մի կանիի ժեղրոր, Գ. Աե-ւակի մեկ յողուածը՝ Վիջնոր Համրար -ձանևանի ժասին, ինչպես նաեւ ընդար ձան տեղեկու Թիւններ կանիքանին ընդուի ժամապետ Հայերու եւ Վրացիներու ժա-

ային է։ ՀԱՅԱՍՏԱՆԻ Գիտութիւծներու Ակա -գեժ խայի ծափապահ Վերքոր Հաժրար -ծուժեան, որ հանաբետումային հուտել ու-Եր Վերքերս Արեւելեան Գերժանիային ծաժակ մր ստացած է, որով իրեն կր յարնուի ԲԵ Վերլիկի Գիտութենանց ա-կադեմիային Բվժալիկի Գիտութենանց ա-

ԹԱԼԻՆԻ շրջանի Սասնաչէն գիւդի բաղ-Ինելքնի չրչատր Օաստաչեր դրոյը թաղ-մանիս ադրիւրննիրը աւելի լաւ օգտադոր-ծելու համար, ձորիրին ժէկուն մէջ 14 ջիլոմենի երկայնուննամր ջրամրար մր չինուած է, ուր կուտակուած չուրը ա

1 . 874 . 157

4 - 562 - 457

186-170

186 - 170

10.000

162.251

240 -344

201 -643

23.500

Սնտուկը պատրաստ 1957

Ընդն. դումար ԵԼՔ .— Բաժանում ամսական

Նպաստներ Բացառիկ և սաիպողական

րասարբեր Ալֆորվիլի աղջատրերուն Ծրարհերու Համար մԹերջի

կաղանդի ծառ

դնուս Ձեռնարկներու (պարահանգէս , եւայլն համար ծախջեր Առաջման , գրասենեակ , հեռա –

ռուակներով կ'երթայ ռոողելներջինՍաս-նայեն, ներջին Բաղմարերդ, Այնակ , Կաթնադրիւր եւ Դաւիթաչեն գիւղերու երեջ Հարիւր Հեկտար տարածութիիւնեն -

ըը՝։ ԵՐԵՒԱՆԻ Լուսաւորութեան նախա թարուքիներ կազմակերպած է սղադրու Թեան ութամսեայ դասընթացիներ , ուր կը դասաւանգուի Շարէ Ծերունեանի մեինան ուղրաստադայ դարորագրգու , կր դասանակայի Շաջէ Ծերուշիանի մե-Բուոր։ Ինչպես դրած էներ, Ծերուշինան չայնթեն ողադրուբենան հոր և։ իւրայա-առել մեկնա ո՞ր դասն է, որ րոլորովին ապրրեր է ժամանակակից միա սպարու-քիւններին։ Այս ձևով մէկ էկի վրայ (. 1801-1700) ապ. հոկանան կարելի է գրել 1500-1700 րառ, փոխանակ

70ի։ ԵՐԵՒԱՆԻ մէջ վերջերս դանուած է Գ. Գողչեանի անախպ մէկ վեպը, որ - ցաքդ անյայա կը մնար։ Վեպը դրուած է Գը – ուղեանի վերջին տարիներուն նիւքը առած է 1896ի Թուրքիոյ ջարդերեն առուստ չ եջույլ է ուղջըով չարգեց էչ : 200 Էեկեր խակայած այս գործը ունի երկու վերևագեր - տեւագրունեան օրինակը՝ «Երթ», վերկի հերոսին անունով, իսկ ժաղույթի ընդօրնակուտեր՝ «Վրեք» է Վարց վեր չաններ ցույց կուսան եք հնդե-նակը կը մատծեր գերամյակել իր գործը:

- PPFR9R80bF-

beengust 40 augaus ...

Թուրջիոլ Արտույին հավասրար Ջորյու Փարիկի ժէջ դուժարուած Եւրոպայի անահասկան դործակցութնան։ Հորդոկին ժամանակցել հաց վերադարձան է Արդա-րա։ Օրակայանին ժէջ լրադրողներու հայաստերուն պատասխանակով Ջոլյու բայաւներուն պատասխան ըստերակին աներապայի Հասապակայն նուկային։ ան-բաժելա Հասապակայ նուկային։ ան-չրաժելա ձեւակերպութինները ամերեն ույր ժինչեն Յուլիա պիտի վերջանան։ Թուրջ մակապար ժամերաժասնութիանց ժէջ ժանկայ ներագրայն է.— Հասարո-կայ նուկային բուրջ բանակցութինները

եր չասուրդ աւսլցուցած չ... Հասարա կայ Շուկային չուրջ բանակցուԹիւմները կը չարունակուին։ Այս անդաժ «իննու -Թնան ենԹարկուհցու կաղժակերպժան կը դարուհակուն»։ Այս անդրան ըննու -βենոն են Սարդիունցա։ Կարմակերպերո Հարցը։ Յառաչիկայ Յուլիսին Թուրջիան այ մաս պիտի իարժէ հւրապական երկիր-ներու ապատ չուկային։ Տնանհատվե բո ան երկիլները պատչանեցումի չրջան մր

Գրասենեակ , կարասի Զանադան ծախջեր Փոխատուու Միւն Անտիյի Գումար 28.000 Մետուկը պատրաստ 2 ·467 ·417 Pags . quedup 4 - 562 - 457

երը - գուժար
Ինչպես իր ահաներ այս ամիրոփ համա-րատուունեներ մեր Միունիներ 1957ի բնիկացին արդիմատոր չթիան մի բոլո-րած է։ Այս առիքս վաղբուհինա չնոր -հակալութինն կը յայանե բոլոր անոնց ո-րոնը ամամրցան մերի մեր ավխատնացի բնիկացին մեր ծանր պարտականունեանց յաջողութնան համար

ԳԱՂՈՒԹԷ ԳԱՂՈՒԹ

3800 ՏՈԼԱՐ ԱՆԹԻԼԻԱՍԻ

3800 SOLUP Wolfeld BARD

Whether (, (Burmy)) — Trappagaga —
gh Alf Summannum the they simple phon

2mfle hade, equipe thehely be equipe

2mfle hade of players summe to 2. B.

2mfle flexip page share summe the 2. B.

2mma 2ff to the page share to summe the 2. B.

2mma 2ff to the page share to summe the 2mfle

2mma 2ff to the page share to summe the

2mma 2ff to the page share to summe the

2mma 2ff to make the make the

2mfle flexip be equipe

2mfle flexip the the page they

2mfle flexip they be the page to summe

2mfle flexip the the page the summer the page the

2mflexip the the page they they are

2mflexip the the flexip proceedings. I require

2mflexip the page they they to the summer the

2mflexip the the flexip they the they are

2mflexip the they be the the summer the summer the

2mflexip the they be the the the summer the su

5500 առլաբ). Մենաիկոյի պազութիր ամէն առիքիոք լիաձեռն կը մասնակցի ազգային հպա – տակներու համար կատարուած հանգա – կութեանց

ատղութատոց ։ Մասնաւոր կերպով Առաջելեան եղ -բայրներու աղդանուէր դործունէունիւնը դլիսուոր առանցջն է դաղունիին ողևւո -րունեան ։

պիտի բոլորեն (ԵՄԲ — Այդ երկիրներին «Էկը՝ Թուրջիան է)։ Այս ժամանակա -«Էնոցին Բերան երկիրները հնարաւորու-քինո պիտի գտնեն՝ ստարծելու համար անհրանեչա կաղմակերպութիիւնններ, որ աներանելա կարմակերպութինւններ, որ - պեսրի ի վիճակի բլրան մրջերս անաև - պես պատմադեմ երկիրներու ձետ ։ Այս հետրասորութինւնները ապահովելու հա - մար ին հանարասորութինւնները ապահովելու հա - մար ին հանարանում է ինքներ կերեք տես - այն երքապիան հասատառութինւններ ։

1 — Վերականդեսնի է իմնադրամ ։

2 — Պատչաներում է իմնադրամ ։

3 — Մասնաւոր դրամասուն մը ։
Ինչպես կերեւի, այս բոլորը կրակա - հացնել ետը Թուրջիա մաս պիտի կարեւ իալ կարնել եւրողայի Հասարակաց Շու-կային ։

գայրո ։ Ենքէ միայն այդջանով կարենայի՞ն եւ-րոպացի ըլլալ, կամ մշտենալ Եւրոպական աղդերուն … ։ չերուն ՀԱՄԱԶԳԱՑԻՆԻ ԸՆԴՀ. ԺՈՂՈՎԸ

ZBIRGPHBFICH PYSZ - BIFLIPLY

burphyk Ezulmayanibə pühkudiyan
blank murhihan püh Sahan pöniquli mönj

ini Amyan Umpu 27fb, Famik i diphanya
ini Amyan Umpu 27fb, Famik i diphanya
ini Amyan Burban pupujudun bi. bir.
buljuh Sayan kun bir bir puhli bing i,

maha nihiyan hupi bigi diphandiya.
plisibler, birufu maha birumpun biri
bir muquay yapanik in pihan Sahan.

Santan yan phahik pan biru Santan

Santan yan phahik pani dili pihkundya.
blank mikamak birup muyan Santan թեան աչխատանջները բաշարար համար-ուեցան : Կատարուեցաւ նոր վարչութեան ընտրութիւնը, հետեւեալ կազմով .-Տիկիններ՝ Հոիփոիմէ Իփէկեան, Արմե -Հի Ցակորեան, Գարտինէ Աղապապ – և, Գ. Գ. Պետրոս Չպուջձեան, Մկր – աիչ Պարսաժեան

«BURULA» PERPORE

(159)

4118666 929999 10/0/0/0/0

MR.

20.3 2041166

— Ձեր ձին դանուածի Հայւումն է, ո-րովհետեւ նրա փոխարէն մենը - ունենջ ասար Հատ, ասաց բէկը ծանր կերպով -- Բայց հայ վրահարհակների դվասւորի բեղ ընծայած ձին ես - վաղուց - արդէն

գարծրել եմ իր տիրոքը ։ Ես ստիպուեցայ ընդունել բէկի պար -պեւը, որի վրայ աւելացրուց նա մի զոյդ ատրճանակ, ասելով .

- Այս աարձանակները նոյնպես ընդու-— Ար ապրատապարը տուսել և հացեջ ին կողմից որպես ընձայ, դրանջ Բախւիսարայի ընտիր դողծ են - Երբ որ եր յաջողուի ձեղ դրանցով սպաննել ձեր Մշնաժիներից մեկին, միչա յիչեցեջ Ե

հետ մնայն բարևաւ անաց։ Բոլորը չատ սիրով ժեղ ձանապարհ դրին, ժիայն ժի հողի դժդոհ էր. դա էր դեղեցիկ Թու – Բին, որ վրանի ետեւում ժենակ կանգ – հած , յաղ էր յինում

one ing to illustice without hadage the terms, they other thanks they be they be they are to the terms of the

h7.

ዓኮፊ ՏԷՐՏԷՐԸ ԵՒ ԲԺԻՇԿԸ

2123 — ap vanishadar k qip mixiri, v pung oq mix misad qekip, apariq hilig yaxidik, ang mp mhumifikepin, qariq shi quaman phancat mpumamikarat ki pan-ahpanja shogo had sifipmays. Whiz Samaha tapam maha hanji banib hadand, kep han di gabip banji banim-hadand, kep han di gabip banji banim

գրան առջեւ կապած, ծեծ էր տալիս ։
- բա՛, տերտէր, էլ ի՞նչ կայ, ասաց Ասլանը նրան տեսներով - Գարծեալ ար-գարուքեան գուտարար - հետր ես տուի -- Այս անավտաններին պէտք էր ժի

արաղ եւ դինի ունեմ :

արաղ եւ դինի ունեմ :

Burg Sparte dhap 40 puthing dhe լաւ արաղն ու զինին, դուք հրամայեցեր, որ այս «անպիտաններին» արձակեն, ա աց Ասլանը ծիծադելով . — Ոչ, դուր իմ դատաստանական գոր-

— Ալ, դուջ իմ դատաստահարա դոր-ձերը մի խառանել ահակատմեները պետ պատժուհե, ասաց ծա։ Գետևը աուն ։ Յանցաւորեմին երկու Քրդեր էին, ո — ըսնը, ասում էր տերաները, դողայել են դիւղի ծախերից երեջ կովեր։ Սալանը այս գիոլի տարիրից երեր կողհը։ Ասլահը այս դեւոլվ, այլ եւս. չախիչնարդեց «հատևը տերադերի առւծը։ Նա մեղ տարա։ մի սենեակ, որ իր հերանացի էր և մի եւ Հայն ժամանակ ընտրահը, բայց տերաերը Նրած փոչում էր դիւանիսանայ՝ այսինըն

գրւաստուն էի, թէ այնտեղ կը դանեմ տէր Թօդիկի սենեակի նման՝ դանադան կախարգական գրջեր կամ Այսմաւուրջ . դայա մի Բղքի պատառ անդամ չկար այստ մի Բղքի պատառ անդամ չկար այնտեղ : Անտեղ կային՝ նիդակներ , Հր – րացաններ եւ դանագան տեսակ գէնջեր ։ Տէրաէրը , որպէս երեւում էր , առա – gang abut p Unimbh haib dudach ւրագրություն հանասար հույա հանասար տունը գալիս փոտեր նաև , իե որահղից է գալիս նա ։ Ես իսկոյն հասկացայ , որ Ասլանը եւ «դիժը» նախաժանօԹներ էին ,

militymi :

CHASE

(Tun .)

สนบนงนงนงกรร ฐนรุงกุก แกนกาากหลายการ

ՀԱՏԿՈՒԱՅ ԱՐԱՐՐՐՈՒԲԱՍՏ

Ս. ՅՈՎ Հ. ՄԻՐՑԻՉ

Աւագ Հինկզբաթթի, դիչատակ ընքերևաց

Ս. պատարադ ժամբ 10ին, կարդ Ուաբուույի երեկորևան ժամբ ուրերև հաբույսնա պաշտամունը ժամը ուքերև

Աւագ Ուրրաթ — Յիչատակ Ձարչաբանաց եւ հետչելունեան, կարդ Օապման,

Թանթս երեկոյիան ժամը հինդե։

Աւագ Ուրրաթ — Յիչարայուղ Ա. Ձարչահայաց Հարարահայացուրում Ա. Ձար

Աւագ Շաբաթ — Ճրադալոյց Ս . Ձա կի , հրեկոյհան ժամը 3 · 30ին , Ս . պատ

րադ ժամը Հինդին ։ Կիրակի, Ս․ Չատիկ — Տոն Յարո գիրագր, Ս. Զատրգ — 500 Տարու -Բետն, սկիզը ժաժերդունեան ժաժը 30-ին, Տանդիսաւոր ջառաձայն Ս. պատա րազ ժաժը 10ին։ Պիտի պատարագէ հւ որ Գեր . Տէր Սերովրէ Եպիսկ . Մա-

առուգատ ։ Երկուշարթի Բ․ օր Ս․ Զատկի — *Յի -շատակ Մեռելոց* , պատարադ ժամը 10*ի*ն , *յաւարա պատարազի հողեհանդիստ ընդ* չ .

LULUAUS U. WUS - U. BULLEL Աւագ Հինգշարթի - Ժամբ 10.30/2 Ս. պատարաղ , երեկոյեան ժամը վեցին

0 - պատարապ , երևկայնան ժամը վեցին Ոանլուայի արարողութիւն ։ Նոյն ՝ իրկունը Աւապ Ուրրաթի դիչև -րային պաշտամունը , ժամը ութին, 6ի -շատակ Չարչարանաց , Խաչելութնան եւ

արավան :
Աւագ Շաբաթ — Ճրադալոյց ժամը վե_
ցին, ընկերցվունջ ենիման երեկոյեան
դիրջերու եւ Ս․ պատարադ ժամը Շին :
կիրակի , Ջատիկ — Ս․ պատարար Judp 10.30/1 :

86 - 6 իչատակ Մեռելոց , յաւարտ Ս . պատարագի ընդ : ննջեցելոց : Հոդե : ան -դիստ : Նոյն օրը Աւետումն Մ . Աստուա -

144.05

Աւագ Հինգշաթթի — հրեկոյհան Ոան-լուայի արարողուժիւն ժամը 16ին, Խա -ւարում ժամը ջոտնին։

Աւագ Ուրբաթ - Թաղում երեկոյեան

Աւագ Շարաթ — ԽԹման օր , երեկոյ-հան Մ․ պատարագ ժամը 16ին ։

ՄԱՐՍԼԵԼ, ՄԱՅԲ - ԵԿԵՂԵՑԻ Աւագ Հինգշաբթի — Առաւօտ Նախատօ-նակ ժամը Տ-3նին, Ս․ պատարագ 10ին , հրեկոյ Ուտնլուայ ժամը 5ին, Խաւարում 7 .30/%:

Աւագ Ուրրաթ . - Ցիչատակ հայելու -Թեան առաւօտ ժամը 10ին, երեկոյ Թա ղում ժամը հինդին :

արություն հարար — Հրադալոյց Ս. Զատ-կի , առաւստ ժամը 8։30ին , Ս․ Հաղոր – դունիիւն աղոց 9։30ին , Ս․ պատարադ

իք , առաւստ ժամբ 8:30ին, Ս. Հարդա-դուքիւն աղաց 0:30ին, Ս. պատաբագ հեքումք, երկանո խումերով ժամբ 5:30ին։ Կիրակի, Ս. Չատիկ, Յարուքին 8-նա-ուքի, առաւստ Նախաստնակ եւ Անդաստան ժամբ 7:30ին, Ս. պատաբագ ժամբ 10ին։ Երկու չարթի, Մունգոր— առաւստ աժ մբ ուքին, Ս. պատաբագ 10ին, Հոդե – Տահրիտ ժամբ 11:45ին։ Նոր Կիրակի, Ազգ. Մեծ Սգատոն— Թեչատակ բիշրաշոր համատակացն մե բագ , յրծիանցս մաժաշատակացն մե բագ , իրծիանցս մաժաշխարմային պատե-բագ ին։ Առաւստ Ս. Պատաբագ Հոգե – Տահրիտ ժամբ 8-11:30ին։ րազմին։ Առաւօտ Մ. Պատա Հանդիստ ժամը 8–11։30ին

ՄԱՐՍԷՑԼ - ՍԷՆԹ ԱՆԹՈՒԱՆ Աւագ Հինզշարթի — Առաւօտ ժաժեր-դութիւն եւ փոջրերու Հաղորդութիւն ժամը 9ին, Ոանլուայ ժամը 5.30ին, Խա-

ւարում ժամը ութին։ Աւագ Ուրրաթ — Թ - Pungued Shunt , L -

րեկոյհան ժամը վեցին ։ Աւագ Շարաթ — Առաւշտ ժամը 9ին,

Ճրազալոյց ժամը 5ին, Ընթերցմունջ վե-ցին, Ս. պատարադ 7ին ։ Կիրակի, Ձատիկ Տօն Հրաչափառ Ս.

Ցարութեան : արություն ։ Սկիզը ժամերդութեան ժամը 7ին, Ս․ ատարադ տասնին, Քարող 11ին։

ት ተጠው · ምኒት ተ

Աւագ Հինզշարթի — Առաւօտ ժամը Զ-ին, Ս. պատարագ տասնին, Ոտնլուայ 16-ին, Խաւարում 19ին:

fb, Musumunt 19fb:
Mung Appup — Uansom Mushins.
-βhah daufg 19fh, Pauquid daufg 16fb:
Mung Gupup — βpumyag U-2 mahg 16fb:
Mung Gupup — βpumyang U-2 mahg 15-30fb, U-aquampung daufg 16-30fb:
shpumjh, U-2 muhju—Uansom daufg
8-30fb, U-2 munumung daufg 16fb:
imprime sur ies presses di Jaurus Mahayand
— 17. Rue Bleie, 17 — PARIS (6)

480 ՀԱՄԱՄ - ԱՎՈԼ, - Ք - Ս ՎԵՂԵՑԻ Առագ Հիկնզչարթի — Առաւշտ ժամը 8-ին, Ս. Պատարալ 10ին, Ս. Հայորդու — Թիւն կը մատակալարուի երկանու մա — նունիսրու, Ունորուայ ժամը 5ին, Սասա-րում ժամը ուժին : Առագ Ուրրաթ — Թաղում ժամը 5ին ,

Աւագ Հինգշարթի. — Առաւօտ ժամը 8 — ին, Մ. Պատարագ ժամը տասնին, Հա -գորդութիւն բոլոր երկսեռ ժանկանց , երեկոյ Ոտնլուայ ժամը հինդին, Խաւաpned 7.30/12:

Աւագ Ուրբաթ - Թաղում ժամը 5/ն : ULuq

ստագ Ուրասը... - Թաղում ժամը 5քն ։ Առագ Շարաը... - Ձրագրությ Մ. Ձատ-կի, երևեր ևան բ 4 30քն ։ Կիրակի, Ս. Ձատիկ... Առաւօտ ժամը Դին, Ս. պատարաղ ժամը տասեին ։ Երկուշարրի, Մեռելոց... - Առաւօտ ժա-ժը ուքին, Ս. պատարաղ աանեին , Հո-դեմանդիստ ժամը 11քն ։

Ibni.

Աւագ Հինգշարթի — Առաւօտ ժամը 9ին, Մ. Պատարադ 10ին, Ոտնլուայ ժամը չորսին, Խաւարում 7-30ին : Urma Arppup .- Pungard dudg17.30-

ին :
Աւագ Շարաթ — Ճրագալոյց ժամը
4.30ին, Մ. պատարագ վեցին :
Պիրակի , Ս. Զատիկ — Առաւշտ ժամը
7ին , Մ. Պատարագ ժամը 10ին :
Երկուլաբրի , Մեռերց — Առաւշտ ժամր 8.30ին , Հարեսակարա 11ին , Գերեզ —
մածօրեշներ կկարել վերջ ժամը 2ին :

U. U.USALUGUGLE - LIU

Աւագ Հինգշարթի.— *Առաւօտ Ս* ժամերդութեան ժամը ութքին, Ս. պա U4hap րագ ժամը 10ին, Երեկոյ Ոտնլուայ 4ին, Խաւարում ժամը 7.30ին։

Urma Urbamb թիւն ժամը 9.30 ին, Երեկոյ Թաղում 4 ին: Աւագ Շարաթ - Ճրագալոյց,

անակ Ծարաբ — <u>Ֆրադարոյց</u>, առանօտ ժամը 9ին, երեկոյ ժամը 3·30ին, Ս. Պա-տարագ 4·30ին։ Կիրակի, Ս. Ջատիկ — *Առաւշտո սկիզբ* ժամերդուԹեան ուժին, Ս. պատարագ

երկուշարթի , Մեռելոց — *Առաւստ ժա*-մը 8․30*ի*ն , *Ա․ Պատարա*գ 9․30*ի*ն ։

ZU3 ԿԱԲՈՂԻԿԷ Ս. ԽԱՉ ԵԿԵՂԵՑԻ Աւագ հինգշարթի.— Ժամը 10.30ին ժամերդութիւն : Ժամր 15ին երեկոյեան ծամերդություն : Ծանր 15րմ երեղոյան ժամերդութքիւն եւ Ուալուայի արարողու-թիւն, ժամը 16։30ին հանդիսաւոր պա -տարագ, ժամը 19։30ին Խաւարման ժա արութիւն :

ժերդություս։ Աւագ Շարաթ — Ժամը 17ին ժամեր -դութիւն Ձատկի Ճրադալոյցին , ժամը 18ին ձայնաւոր պատարագ եւ Նախատօ -

հաղ։ ԶԱՏԻԿ.— Ժամը 9։30ին ժամերդու Թիւն, ժամը 10։30ին ձայնաւոր պատա րադ եւ ընդն. Հաղորդունիւն ։

ՀՐԱՒԷՐ ԸՆԴՀ. ԺՈՂՈՎԻ

ՀՐԱՐԵՐ ԷՐԵՐՀ «ՄԼՍԱԿ» Հայ Կարժեր հայի Օգծունեան մարժ -ծին (Փարիդահայ Տիկնանց Միուքինն) ընդհ ծողովրը անգի պիտի ունենայ Ուր-րան , Աորիել 11, ժամը 17ին, իր կերը-հատեղին, 15 րիւ ժամն Կուժոն, Փարիգ :

0 րակարգ .- 1) Վարչութեան երւթ կան եւ բարոյական հայուհաուութիւն 2) նոր վարչութեան ընտրութիւն :

Société André MERCIER CONCESSIONNAIRE DES AUTOMOBILES PEUGEOT

37, RUE DE LYON DORIAN 89-86 ՇԱՀԱՆ ՍԱՐԵԱՆԻ

Service des occasions 403 - 203 քիչ գործածուած Այժմ ունինք միայն 100 000 գոր-ի շատ լաւ վիճակի մէջ, 401 Փէօժէօ մբ, քոնտիւիթ էնթերիէօր

Շրջուն վաճառորդներ օգտուեցէջ այս բացառիկ առինեն դիմելով՝ ՇԱՀԱՆ - ՍԱՐԵԱՆԻ

5 05 605 60

Անիէռէն Տէր եւ Տիկին Ջրտաջեան Յա-ուԹիւն (Շապին Հարահիսարցի) իրենց Ցառաջ*ի բաւդաւանման համար* : գստեան տուներուն եւ Շ․ Միսաջեան սըրանին գումարները ստանալ Ցա

BUFCHSESL

ՉՈՒՐ ԷԱԳԵՏ՝ Ր ՉՈՍՐ ԷԿերը Վարչուհիներ ստիպոցա – կան ժողովի կը հրաւիրէ բոլոր անդամ – ները այս հինդչաթիի իրկիուն ժամը 21-ին, սովորական հաւտատանդին ։ Հայ Կարմիր հայի օրը Մայիս IIին , ժամը 14ին Սորպոնի ամփիթատրոնիվ

անչ : Սիրայօժար մասնակցուԹեամբ յայտնի արուհստապէտներու : ՄանրամասնուԹիւնները մօտ օրէն :

ՀԱՑԿԱԿԱՆ ՄԻՔՐՈՍԻՕՆ ՍԿԱՒԱՆԱԿՆԵՐՈՒ UU BUUSAN TUPRE

VOGUE - CONTREPOINT Ընկերութեան կողմէ պատրաստութիւն եւ ղեկավարութիւն ԱՐԱ ՊԱՐԹԵՒԵԱՆԻ

- 3449402 bruatsnhphhi .-- (55 վայրկեան)

Կոմիտասևան պատարագ եւ տաղեր , ջառաձայն, երդէոն եւ պատարադիչի

րած թաղ . 1) ՍԿԻԶԲ ՀԱՅՐԱՊԵՏԱԿԱՆ ՊԱՏԱՐԱԳԻ, (Խորհուորդ Խորին, Հրաչափառ, 1) 041-22 Հայո 04000000 041- (արթուարը արըը», Հրա-բ Մատիարը Աստուծոյ, Ուրաի լեր) ։ 2)Սուրթ, Հայր հրկմաւոր, Յաժենայնի , Որզի Աստուծոյ , Հոդի Աստուծոյ , Էջմիածնական հղանակաւ , (Կոմիտաս) ։

ըջակասապատ որատարա, (գորատար 3) եւ եղեցի ողորմունիոն ։ 4 - Հայր մեր (Գուարանական) , Մայն Սուրը , Օրենուքիին , Տէր Ողորմեա , Քրիստոս պատարական , Լայա , Գուա Նամ է , Մաղքիանը , Եղեցի ։ 5) Էջքիածինն ի եղել (Ա. Պարքիեւհան) ։

ԵԿԵՂԵՅԱԿԱՆ ԵՐԱԺՇՏՈՒԹԻՒՆ -- (45 վայրկեան) ։ MC 20 114

63014 - 184 արդեն հայարության հայար և հարարության հայարության հարարության և ձինորեան տարեր ։
Ով դերամերաչ ծաղիկ, Գովեա Երուսադեմ, Սուրբ Աստուած, Փառջ, Մարժին Տէրուհական, Հրեչատկային, Սուրբ , Յամենային, Հողի Աստուծոյ, Ամեն և։ իրե հուրբը ջում, Հայալ ձեր, Տէր Որորմեա, Մաղիանջ, Եղիցի ։ Արժամի-սիլունեւամը, Ով դարմանայի, Աչթն ծով, Այսօր ձայնն Հայրական ,

20.8 ԵՒ ԿՈՎԿԱՍԵՍՆ ԺՈՂՈՎՐԴ ԵՐՍԺՇՏՈՒԹԻՒՆ

Նուազախումը, խմբերգ, մեներգ, 10 կտոր: Գարուն Երևումս, Եայլի, Թայքարական պար, Օրօր, Աորպեյնան, Պիլիրի , Նապարը, Կաջաշիկ, Եարջ Հան, Դամա ջեռ, Ղայթարմա, Գերիներու երգ , Լեղկիծջա, Վովկասեան երգ ,

MC 20-136 Arménie Հայ Ժող . հրաժշտութիւն, 14 կտոր,

նուագախումբ , խվորդը , մեներգ , արևի իր ։
Հայրենքը, հրդրումի պար , Ջով դելեր , Կայնել ես , Տարոն , Արի՛ Սեյբան , Կանել կոռնել , Լայա հարս , Ետ առաջ , Շուլիկ , Պանզուխար երզ , Շողպի , Մարալի , Վարգավառ ։
Գին 2700 փրանք

U. Amp Blickmubp' 14, Rue Petit, Paris 19 - BOT. 99-22 RECORD SHOP, 33, Rue de Moscou, Faris Եկեղեցող դիւանատունը՝

LUSDALLE soubtan unwhh ענשבר בעעצבעע Ճարտարագէտ

- E.C.T. S.T.E. արաւ – արևւելեան շրջանի մասնա չրչասը սասնագէտ կցորդ ձեղի կը ներ-կայացնէ Հեռատեսիլ

կուր կործիջներ ORTHOVISION 1958 DUCRETET THOMSON

Պարզ հեռաձայն մր GA 25-70 DII NA 27-44 ձեր հեռատեսիլը քա-նի մը օրուան փորձի որ սը ծրուաս փորձր համար ձեր տունը կը բերուի արդէն, ձրի եւ առանց յանձնառու-թեան։

Հեռատեսիլը վստա -Հութեան գործ է : Հութեան զործ է ։ Միայն մեծ գործատէր on hohm, abot thought qu'sugard

ԱԼՊԵՐ ՔՆԱՃԵԱՆ ձե զի կը բերէ ձեր հեռատեսիլը եւ կ'ապահովէ անոր խնամքը շնորհիւ իր արդիական րալուծարանին :

8ՈՒ8ԱԴՐՈՒԹԻՒՆ "S'LON DE DÉMONSTRATIONS" ACTUALITÉS

TÉLÉVISEURS * EN ORTHOVISION RÉCEPTEURS DE RADIO ÉLECTROPHONE **DUCRETET-THOMSON** 4142 - Récepteur en Ortho 43 cm - 6 canaux - équipé pour réception grande distance. L. 757 - 9 lampes clavier 6 touches modulation de fréquence - 4 hautparleurs - tous les perfectionne-ments de la technique. \$ E 0 " E. 624 - Valise électrophone - 4 vitesses : avec le 16 tours - sa platine respecte les microsillons. FN DÉMONSTRATION ET EN VENTE CHEZ

ACTUALITÉ 51, RUE ST. FERREOL, MARSEILLE

Փորձ մը ձեզ պիտի համոզէ։ Դիւրութեան ամէն միջոց, առանց շահի, ինչպես ձեզի DUCRETET THOMSON կը յարմարի։

BUIFFUL S

Հիմնադիր՝ TUPALLY LPHREFIL 340% SUCh - Ohh 8159

LE PREMIER QUOTIDIEN ARMENIEN EN EUROPE

Directrice : ARPIK MISSAKIAN

Rédaction et Administration : 32, Rue de Trévise - PARIS-9° Téléph.: PRO, 86 - 60 C. C. P. Paris 15069-82 Seine 57 A 2731

ԲԱԺԱՆՈՐԴԱԳՐՈՒԹԻՒՆ

Ֆրանսա եւ գաղութներ, տարեկան 3500 **ֆր. վեցամս** 1900 Արտասահման՝ տարեկան 4000 ֆրանք։ Հատը 15 **ֆր.**

SULFELICAL 2 ugehl 132 MERCREDI 2 AVRIL 9 5

SAFME ANNER

SCHAVARCH MISSAKIAN Fondateur :

ህበቦ ՇՐՋԱՆ, 14ቦԴ SUPԻ, ԹԻՒ 396

OPALIS, MOURE

U.T F GLENTFLC

11

Աւհաիջ Իսահակհան Վենետիկեն 15 Յուլիս (1924) Թուակիր համակով մբ Հայրենիքի խմրադիր Ռ. Դարրինհանին

հը դրեր « Այստեղ է նկարիչ Սարևանը։... Յոյս չունի, որ Կարսը եւ Սուրմալին յետ գրաչունի, որ Կարոր եւ Սուրմային չետ դրա-նեծ Ռուսեսիրը, որով-հանա Ռուսենիրը նրա բաղկացուցիչ Սովետները շատ աւերի բրքառիչ հե հանահարաւիր. եւ չետող որոյեւնի դինուորը չի կորուի Հարասահի աա-մանները մեծջինյու Համար չ։ (Հայ-թենի՝ ամագրի, 1958 Թարուստ, է է 7): Իսկ Նոլի ապրուսի Օրոստ-Գին դրասա Հայաստանի ապրուսի Օրոստ-Գին դրասա Հայաստանի «ՀԵԳ» հրամական և Նու

նամակի մր մեջ, Իսահակեան կ'րսե.

« Ասում են (հայրենիքից) հկողները թէ՝ մեծ հաւանականութիւն կայ Թուրերի հետ բախուհլու, Կարսը յետ գրաւ ւհլու: Ես հաւատացող չեմ: Բոլչեւիկնե-րից անկարող եմ այդ սպասել: նրանք քաջ են տան մէջ մարդ խեղդելու, դուրhun bli »:

Այս մեջրերումները ըրինք ի պետս ան-կարծիքը թունաւորելու չարամիա

որդասիրութիւն ծախելու Աժան ապրասիրութիւն ծախնրու և Դարակայութինոր վարիարկերու իրևեց մոլեղնութինան ժէջ չէին կրծար գանել ա-ձիր խատաւոր դրաժադրուի մի՝ քան քի-ջանիրութիան պիտակի փակցնել Հայու-քինան մեծաղոյն կուսակցութինան ա-

բասա ասծաղոյա դուսադցութեան ա Ջուհին։ Ձո՛ւբ աշկատանը ։ Աղատատեն չ Հայու-Ջո՛ւբ աշկատանը ։ Աղատատեն չ Հայու-Հանցութեւնը, իր աղդային ու չաղաչա-կան պահանջներում չաղաղատ արտայաչա-պելը ։ Առանական անժիանի հրակար անչին իր պահ-թուրդ ժատնելներն ու դղապարելները։ « Գատահական անժիաներ չմարտութեւն ո՛րն է, որ կը հատատե Աւնակը Իսա-հայնա է, որ կը հատատե Աւնակը Իսա-հայնայացրել Սովհաները չառ աւելի Թրատեր են չան չաղաչէ » ։ Ռուսները եւ Առանց չատ հեռուները երբաղու և գորքերու գարական չջնանի վասերադրեր ըլ, չերենք չատնի մր չատահաչական դեպ-ըլ, չերենք չատնի մր չատահաչական դեպ-բեր ու Բուսականներ՝ վերքին չառասուն ատարենկուս պատճույնենին ։ Հայել բոլքերեկան Էլիանուն քին հաս-ատառաւտ Ռուսերդ ժեշ, հարձրույին կառավարութեւներ 1917 ուր չենի «Արա-ապարելիենը 1917 ուր չենի «Արա-ակար ուրելենիա 1917 ուր չենի «Արա-ապարելենիա 1917 ուր չենի արա-

ւելքի եւ Ռուսիոյ բոլոր աշխատաւոր մահմետականներուն » ուղղած իր « Գի–

մում »*ին մեջ կ՚ըսեր* « Կը յայտարարենք, որ պատռուած եւ ոչնչացուած է Թուրքիան բաժնելու եւ Հայաստանը անկե խլելու դաշնագիրը »: (Վեմ, 1938, ԻԱ․ Էջ 81):

(Վէս, 1938, ԵՍ- էջ 81):

Քանի մր անիա վերջ, 4/17 Փեար1915ին, Գրևպն-Լիքավաջի մէջ ասորադրուտած դայնադրի հրդ դորուածով խորհրդային իշխանուն-Լինադր անձնառու էդրային իշխանուն-Լինա, բանձնառու էդրային իշխանուն-Լինա, բանձնառու էդրային հրդանուն-Լինա, արածառու էդրայու այ ձիայն արևուհրան Անասորադրաւհալ բրամները եւ դանունը օրինապես
դրանական Թուդրիս, այլ այս փերջիհին կը յանձներ Կարսի, Արաահանի եւ
Բաքարնի համահայները, որոնը 1878են ի
վեր կո պատվաների Ռուանոյ :
Այս չարայուց համաձայնութեամի ռուս
դինուորները՝ հաղաքարի պարականի արև-

գինուորները հապնեպով պարպեցին արե-ւելեան նահանդները` հայ ժողովուրդը մինակ ձգելով դէմ առ դէմ իր դարաւ

մինակ ձղելով դէմ առ դէմ իր դարաւոր Սշնանի Թուբրին հետ։ Արդի՞ մեջը։ «Թրջական րանակը չարժ-մում է դէպի ԲաԹում , Կարս ևւ Արտա-Հան , աւերելով երկիրը եւ ոչնչացնելով

ՕՐՈՒԱՆ ԳԷՊՔԵՐԸ

UHUNSEUV ER PRILITE

ФП™ <u>4</u> 4 4 1 2 4 1 5 5

ինչպես կը նախատեսուեր՝ Խ. Միու -Թեան անց տակն նախարար Կրոմիջօ յայրարեց Թէ մէ՝ ընտա Թէ ի վեր դադրեցու-ցած են արդէն հիսատիան եւ ջրածին

ցած են արդքն հրմասպաս դենքիու փորձերը էէ, Արտաքին մախատույթներու յայտներ քե ժիսս երկիրները տակած ըն այդ փորձերը հրմասան չեն առւած դադրեմներու որ չում չեն առւած . Խ. Միունիւնը կը սպասել, ըսաւ ան, ա Միացեալ Նահանդներն ու Անդլիան միս նան իրեն, այս ձեւով սահմանափակելով սպառագինման արչաւր եւ նուաղեցնելով ապատայինման արչուր և հուսարկակային Հիշլչական դր վատերային իր վատերը ։ Ե-ԵԷ Էրածին դենք ունեցող կառավարու -Երևնները չենտեւին - Մուսքնան , պարեցներիվ իրենց փորձերը, Մոսկուա-յի կառավարունիւնը ըստո այիմ - պիտի

չարժի։ Խրուչչեւ յայտարարեց նաեւ ՝ նախա րարական իր կարգեն անգաժները։ Մաս-նաւոր փոփոխութիւններ չկան ՝ նախա -րարներու մէջ, թայց Խրուչչեւ յայտնեց թե մառեչալ Բուլգանին պետական գրա-մատան նախագահ նչանակուած է ։

Փոխ վարչապետ նչանակուած են Ա. Միկոյեան եւ Քողլով :

Միկոյհան հւ Կողլով «
Ինչային կր դղե «Լր Մոնա», Ա. Միկոյիան «Էնս բոլչեսիկներու» վերջիննե բեն մեկն է, որ լր ադրկայութիւնը կո դայան, «ակառան անոր որ Միայինին ժահեր հար թարմակի, փոփորաբիրեններ կուն ին Միայինիան հեր կուն իր Միայինան վել «
Ա. Միկոյիան կուսակցութիան դիկա -

վար կաղմին մէջ մաաւ 1926ին. այդ Թրւականեր ի վեր կարևոր պաշտոններ վա-րած է կառավարուհեան մէջ Առևւտրա-կան Տարցերուն մէջ խորչորային մեծա -դոյն փորձադէտներէն մէկը կը Տամար ուի. իսկ Կրեմ լինի դեկավար դասակար -դին մէջ միակն է՝ որ ծանօԹ է Արեւմա-հան հարցերուն։ 63 տարեկան է ներկա յիս եւ բազմանիւ ճամրորդունիւններ ը-

յիս ևւ բաղմարկեւ ծամբորդունիրեծներ ը-րած՝ արտասածմանի միջե։ Մենչեւ այսօր Ա. Միկոլեան՝ գորավիր փանդեած է Արուչեւի, արարափանու -քեւնւ: 1955ին մասելուլ Բուբլանինի ձետ ընկերավցած էր Սրուչեւի՝ Պեկիրապե մէջ մասելու թերքույն ձետ խորձրդավցե -

Քողքով Խ. Միութեան մէջ Ռուսիոյ վարչափոն էր. լիսուն տարեկան է, կաղմուած՝ Համայնավար կուսակցու – դապա ուսա ՝ «ամ այ համար և իրիև։ Արուչչիսի հետն «ԱԷ և. ծանան է և իրիև։ Արուչչիսի անրաօրէն կապուած կուսակցական ։ Իր անաղը ակասւ փայլիլ 1952ին, երբ 19րդ Համագուծադրին «ԷՆ կիզոնական կանի – աչի անոլամ ընտրունցու ։

***** դ*իւղական աղդարնակութիւնը* »։ («Փաս-տաթուղթեր եւ նիւթեր՝ Անդրկովկասի եւ վրաստանի քաղաքականութեան շուրջ», *Թիֆլիս*, 1919, *է*ջ 19ջ։

Նոյն Պրէսթ-Լիթովսքի դաշնագրի ւհլուածին համաձայն, «Ռուսիոյ ւնյուտեր հասանայն, «թուտրոյ Հաս-թապետութիւնը կը պարտաւորուի դօրա-ցրուն և եւ բոլորովին արձակել Թբջա՛պա-տակ եւ ռուսա՛հպատակ հայ հրոսախում-բերը, որ կը դանուին ռուսական հողի վրայ եւ գրաւուած Թրջական շրջաններու

մեկ՝»: հայտեների աղատուքինան կրո-առող Հայ կամաւորներն ու անձնագու գինուորները հրոսավառներ կողակունի դեղահրհական՝ բոլբեւիկներում կողմե ա-բոնը յանձնառու կիլլան հանւ գրաե ուսական հողի վրաց գտնուող Հայկա կան գօրադունդերը:

Մեկնութիւնները աւելորդ են : ՀՐԱՆՏ - ՍԱՄՈՒԼԼ

ՉԱԽՁԱԽԻՉ ՅԱՂԹԱՆԱԿ ՅՈՒՆԱՍՏԱՆԻ ՄԷՋ

ԺՈՂՈՎՐԴԱԿԱՆ ՀՈՍԱՆՔԸ ՇԱՀԵՑԱՒ

Ինչպէս դրած էինք Մարտ 30ին տեղի ունեցան յունավայ Թեմական ընտրու – Թիւնները։ Այս տոԹիւ հետևւհալ հեռա-դիրը ստացանք ԱԹԷնքեն .—

ԹԵՄԱԿԱՆ ԸՆՏՐՈՒԹԻՒՆՆԵՐԸ

ԱԹԵՆՔ. - 31 Մարտ

Փառաւոր յաղթանակ, 80 առ հարիւր :

Մանրամասնութիւնները յաջորդով

Ore Orps

« ዓԱԳԱԹՆԱՑԻՆ ԺՈՂՈՎ »

Երկրորդ Աշխարհամարտին նախօրհա-կին էր ։ Վէն մը ծագեցաւ Մայքըլ Արլընի գրությունը շագեցան ծայելը տրկար մեկ հատորին շուրջ։ Ողբացհալ գրագե-տը, որ հազիս կը զիջաներ խոստովաները, իր հայկական ծագումը, բաւական ծանր ածականով մը որակած էր մեր ժողո-

Քանի մը հոգի պաշտպանեցին զինքը, րացատրելով թե խնդրոյ առապիայ ածա-կանը սխալ թարգմանուած էր հայերենի մէջ։ Ուրիշներ պնդեցին թէ թարգմանու– թիւնը նիշդ էր

Այս բանավենին մասնակցողներեն եւ Արլընը դատապարտողներեն մեկն ալ ող-բացեալ Արջակ Չօպանեանը։

Հարցուցին իրեն. — Դուք անգլերի

Հարցուցին իրևն։

— Գուք անգիրեն գիտէ՞ք, Արզընի մը գրածը հասկնալու չափ։
2օսլանհան պատասխանեց։

— Ո՛չ, չեմ գիտեր, բայց բառարանին օգնութեամբ կրնամ հատորի մը միտ բանին հասկնալ.

Չեմ հաւատար այդ հերոսութեան։ Մեր ազգին մատներով պատրաստուած բառա-րաններով օտար լեզուն հայերէնի չի թարգմանուիր:

ինչո°ւ։ Որովհետեւ, մեր վաստակաշոր լեզուագէտները — քանի մը բացառու – թիւններ մէկ կողմ — բառին եւրոպական

թրեսանի աեզ գուն — բառել — բագահ իմաստով բառարաններ տուսած չեն մեզի։ Ուրիշ խօսքով , բառերը մշակած չեն , ապրեցուցած չեն ։ Եւ գոհացած են , պար– զապես — եւ ընդհանրապես — օտար բա-ռին դիմացը հայերէն բառ մը դնելով՝ որս դրացը ռայիրլս բառ մը դարով նախադասութիւններ հրամցնելու ընթեր-ցողին։ Ատոր համար է որ հրր օտար լեզուին նրբութեանց անծանօթ մէկը,

թարգմանելու սկսի, կը շուարի եւ իր ճամբան կը կորսնցնէ։ Ու երբ իր օձիքէն բռնես, կը պատաս խանե

_ Նայէ՛, բառարանը ասանկ գրեր է...

× Տեսած եմ այդ բառարանները։ Ահաւասիկ հատ մը։ Հրատարակուած ասկէ հարիւր տարի առաջ։ Անգլերէնէ այերէն։ Ժրաջան վարդապետ մը ազգին ծառայութին մը մասուցանկու մասհա-գութեամբ, թառերը շարեր է տակէ տակ եւ այդ թառերուն դիմացն ալ, շարեր է քանի մը հայերեն բառեր։ Ոչ մեկ նմույշ, ոչ մեկ թացատրութիան թէ այդ բառը ինչպես կը գործածուի, ինչ նախադրու-թիան կետուն կամ իր իմաստը ինչպես կը փոխուի՝ համաձայն նախադրութեան։ «Առա-աշին համեր ունը — փողանային ծառայութիւն մը մատուցանելու մտահո-

տրարայի՝ համաձայն նախադրութեան: Ահաւասիկ ուրիչ մր — ֆրանսերենէ հայհրեն: Նոյն պատմութեւմը։ Ճատրաա-տողը իր աչքին առջիւ ունեցած է միայն մէկ օտար բառարան, փոխանակ յիսունի։ Արդի՛ւնքը։ Ցոյց տրուսծ իմասաները անրողջական չեն։ Երթեմն ալ, սխալ հեւ Այս բառարանով, Փրուսթեն կան նոյն հակ և տա Մոփասանեն կանու սեր թատգ-մանողը քաչեի՛չք ունին։ կան ուրիչ թառարաները այլ նունքան

կան ուրիչ րառարաններ ալ նոյնքան խեղճ ու անվստահելի։

Բառարանով — մեզի ծանօթ րառարաններով - օտար լեզուն հայերէնի նհրով — օտար լեզուն հայիրքնի չի թարգմանուհի ։ Քառարանի օգտակար է հրթ թարգմանողը կը փնտռէ բոյսի մը, միջատի մը կամ թանկազին քարի մը հա-յիսենը ։ Թայց օգտակար չէ, հրթ օտա յատվարանութիւն մը հայացնելու փորձ

ւր կը կատարուի։ Դարմա՞ն։ Կայ։ Տասը, քսան տարի Կարմանն Կայլ Տասը, քասն տարի պետք է վերջ տալ կարգ մր վենիրու եւ պետք է իրարու, քով բերկ ազգին լեզուագէտները, որպեսզի նստին եւ բառա-ըաններ չինեն՝ ազգին համար է խոսուս-ներու, Ուէպսթըրներու եւ Աքսֆբրանե-

րու տարողութեամբ բառարաններ։ Ինչո՞ւ։ Որպէսզի, հայերէնով կարդանք ու կարդացնել տանք մեծ ազգերու մեծ գրականութիւնը։ Որպէսզի, շոշորթները __ « գագաթնային, գագաթի խորhpnwdnnnd »:

bhengush

ՊԵՆԺԻՈՑ Էլիզապեն նագուհին Մոս -կուայի մեջ այցելած է Լենինի աունը եւ այցելուներու առմարին մէջ՝ արձանա րոյն։ _Սրեփափար դողուկով ասինին այկա հայ այնրերևու դրգ Րբրիրի այկատա – մաշուրու աստաներ դՀ, անջարա – հոգը։ Պերերական ժամուրը խասօրեն կը ընտղատե Մազու-Տիին արտասայացութ Բիւհը, հոյհիսի արջայական Բերքը՝ Ազատ Պիշիա կր գրէ — «Մեծ Լենինաի ցաւ Ռուշիոլ արջայական բնասները դալ «Մեծ Լենինաի խորդորհերում հրա-այլ «Մեծ Լենինաի խորդորհերում հրա-սայլերն էին որ Ֆղժեցին Հուհղարիոյ

խեղմ ժողովութըը։
ԴԱՄԱԿՈՍԻ Պատերապքական Ատեա ԴԱՄԱԿՈՍԻ Պատերապքական Ատեա ԴԵՆ յանձնուհցաւ Նասրի դէմ կազմակերպուտծ «Լուտական մահակորելնի Թրիևս դարը ՀՏ էչ Գլիաւոր ժեղադրեաներն
են Սէուտ Բազաւորի աներն ու իր եղ

ջոՒի8ԵՐԻՈՑ մէջ չինուհցաւ հիւլէա կան առաջին ժամացոյցը ։

ՀԱՄԱՅՆԱՎԱՐ ՉԻՆԱՍՏԱՆԻ վարչա որեա 2nւ Ահ Լէյ յայտարարեց Թէ համա-ձայն է Ռավացջիի ծրադիրին՝ կեղբոնա-կան Եւրոպայի մէջ դինախափ դօտի - մբ ստեղծելու համար :

ԱՐԱԲԱԿԱՆ ՄԻԱՑԵԱԼ Հանրապետու ԱՄԱԿԱՍԱ ՄԻԱՅՅԱԼ Հայիսպակատու քիներ իրկուսաթքի գիչեր թաղաքարկի մի
հերկուրագրել ԱՄԱԲՆ, Իսրայելի այժմ հերկուրագրով կ պահանդեսի հեպահանգու քեան հերբուրդի անձիչնական ժողով մի
առանչն առևելու համար «հորայելի Մութիան գրուներու հայասանինըուն»: Մինչ
Պեհ Կուրիոն կը պայաներ որ պատրաստ
Հայի հուրիոն կը պայաներ որ պատրաստ
Հայի Նաշիրի հետ :

ԵՐԵՔ ՄԵԾԵՐՈՒ (Ֆրանսա - Անգլիա (17/2) (16/01/11/ «Ծրաստա - մուրլա» (Աներիկա) դեսպանները յուչակիր մե ներկա յացուցած են Մավուտ, առաջար -կելով որ Ապրիլի երկրորդ փիսուն կա -աարունն դեսանագիտական ձանգիպում -ձեր։ Այս դուսարին ձետ Մաջ - Միլլա նամակ մը դրած է Խրուչչեսի։

ՕՐՈՒԱՆ ՇԱՐԺՈՒՄԻՆ ՀԵՏ

<u> ՔԻՉ ՄԸ ԳԱՐՈՒՆ...</u>

Գարուն է եւ Ծաղկարարդ ։ Օդը ըմայըներ կը սարըէ ամէն Նոյն իսկ օրը ըանի մը անդամ ։ Լ արեւչող, երրեմն ամպոտ ։ Հովե 2mlbp 40

արևւյոլ, երթեմե ամպոտ։ Հովեր կր փչեն և անձրեւ այ կր անգայ ։ Եւ ասկայն, կարձ կր անսէ բմայգը ։ Գարնան երկունչն է, որ ի վերջեց պիտի յանդի արդասարեր պայծառուքենաև և Լերմուքեան ։ Մեկ բառով՝ վերածնունիեւն ։ Մեր աղդային աւանդունինանց մէջ ինչ-

մարակի, վաղ իրհրբ արսե քետանունի։ իրեր աւբատեր օն դն մահրադամակն բ-ոս առատեր ին մետւ չ դամիամակին բ-

դատալը, դատ ըրբաւ տար լրացույց։

ձեպնութիւն կր հոսի ընդարմացած «հերժութիւն կր հոսի ընդարմացան Զատիկին, որ դարձեալ ուրեչ «հայե պետուհետ հայաստան Զատիկին, որ դարձեալ ուրեչ «հայե պե ունի, հայիսական տեսակետով: Այդ բոլոբեն չատ բան մոոցուած, կորտուած է այսօր:

եւ ասկայն, երբ դարուն է եւ Ծաղկապարդ, ամեկնկ ցամաց հորինին ալ կր իչլանի, իսամաց հորինին ալ կր իչլանի, ինադրարար :

Աշիանիա՝ և ապատել որ նոյն բարե հայներակա՝ և մապատել որ նոյն բարե հայներական, հաեւ, մեր հայկական, հաւաբական կեանցեն մեն:

Քել մը դարում՝ աղգային - թաղաչա - կան հորիդոնին վրայ, որպես դի մշուլը փարատի եւ կարենանը առելի պայծառո - բեն տանիկ չարծ ու թարին:

ը արորը է անը ու հանիը ։ «Ոքջըն բւ տայծանրը դիշա ան

րեն առանց չարն ու րարըս :
Վեհնի եւ պարարմեն վելա այ պիտի
ունենանը, ինչպես դարունն անգան ունի
անպանում երկինը, ամանդեւատրեր հոդ ժունըչ եւ ուրիչ անակնկայներ
Բայց, ի վերքոր անդ մը կանդ պիտի
անենը, պաշերով հուսասրակչումքիւնը եւ որոչ ներգայնակութիւն :
Լրադրական, վարդապետական կամ
ազդատիրական աժենին րանաւոր պայ բայն այլ ի կրնար աւելի ծանր կունլ բան
առարայիը բայմ եր հանց ինչհապալապանունեան դատը :
Երը օրև ի բուն վուծաւոր հետևը ու
նրայներ և հայ և բուն արև
գային և և հայ և իր ան կունը ան
արայներ և հայ և իր ան իր
արկենը և հայ և իր ան կունը ան
արկենը և հայ և իր ան իր
արկենը Ծաղկայարդ կամ Ջատի՛ և պետի
ըլլալ, թե « օր Մ ոկորսը» և հորը ,
են ակերին ամաջան և վորը, —

ըլլալ, թ. cop օ օրերացանը ժիտրը, — Աշա վերջին ահագանը ժիտրը, — Փետրաւար 20ի կանհորհիսաական ընտրու-ժիան առեքին։ Աժուլ և ամարդի կաշա-կրունին։ Ժը, որ կայրասերի ու կլ մա-պարի, փոխարդուհորի պաղունի՝ դա-դուն և նոյնիսկ հիւն նարելով օտար բրբ-

Մեր լրագրական - եկեղեցական պատ -ժունիեան ժէջ հազուաղէպ է այսջան ան-ձոռնի ղայմաղալ, ի հենուկս բացորոչ րացորոշ իրողութեանց :

ինչպէս միչտ, այս դիմակաթափ խու -ժանավարութեան առթիւ ալ դաւադիր -

በ'Վ Է ՄԵՐԺՈՂԸ, Ո՛Վ Է ՄԵՐԺՈՒԱԾԸ

Անգլիոյ Արտաքին նախարարութեան ախկին բարձր պաշտօնատար էնթընի շակագրոյ դրտաքրս սայտարարու նախկին բարձր պաշտօնատար է։ Նրտինկի մէկ յօդուածաշարքէն կր Նըտինկի սէպ յօդուասաչարուս գը ղենք հետեւեպլ այժմէական հաստատում– ներն ու առաջարկութիւնները։ Ցօդուա – ծաշարքը լոյս տեսած է Նիշ Եորջ Հե -

ի՞նչ պատկեր կը ներկայացնէ այսօր Ատլանահան Ուիստը՝ Սուէղի խնդրէն՝ ի վեր առաջացած ներջին՝ բաժանուժներէն եւ Խրուչչեւի կողմէ այս անչամաձայնուլաւապես շահաղործուելեն

վերը: Աշխարհի որ մեկ անկիւներ այ դիտեր Աշխարհի որ մեկ անկիւներ արկարին կան հրանարային մինացին Ասև Նոր Տելմի ընտարայան վեր ընկացին յանսկայան այս հանագահն արանակայան արահանարան արարութերենն արանակայան արև է, որ այսօր եւ Սիուքիենն է ամեն անսակի նախաձեռնունինանց մեկնակետը, whomly bufundaran planty all plunfung, reproducing producing from the plund, naugulatur from the garang unfundaran from the party of th անդիակաս դառադարութրումարը յոդ -ծած, չուարած, անվատահ մարդու մը պատկերը կը ներկայացնեն ։ Արեւմտ -եան դիւանադիտունիւնը անչարժութեան ու անդործութեան մատնուելու վտանդին ներջեւ կը դանուի, որովհետեւ դիւանա-դէտները չեն դիտեր Թէ ի՞նչ պիտի ըլլայ

ները կը չարուհակեն իրար խառնել հեն ու հոր առասպերներ, մշույը քեանձրացնե-ըսւ եւ որոժ ցանելու հաժար։ Միջին Արևեւիցի ժեշ աղզապերծ եւ շեկերեցասեր» քերքեր կան որոնց չորո Հիրեն հերգրը դատկացուած է այս աղ -դաւեր ժիռընն:

պատեր ժիարին .

Մեր էր որ պարհանաբունչ չով ժրն այ այդ կապար հաշակերծերու դլիայն կայեր եր էր որ եր եր այդ կապար հայարանաբունչ չով ժրն այլ այդ իկայար հաշակերծերու դլիայն կայեր չեր եր եր չ Հայ և եր երև այր արդեր չանակար էր եր այդ պարուն, որ չան իրներա չեր եր պարուն » ի չան իրներա չեր արդումեան » ։ Ի չան իրներածի և ակայեր արդումերանի արդեր արդեր հետև արաժեր արդեր հետև արդեր արդեր հետև արդեր արդեր հետև արդեր արդեր եր և արդեր և արդեր եր և արդեր և

րոչման իրաւունքը ։

(1956, Umpun 25)

իրենց յանրող չայլը :
Աստելու եւ դործելու այս վախը չատ
դէ անդրապարձումենը կ՝ունենաց կերև ժահան Եւրոպայի ժեջ: Ապանտեան Ուիսաի վերքին ժողովը յասակ կերպով ցոյգ
առուտ Բե չանչանոր ժիսամգ ինչ է.
Արևեմահան Եւրոպայի երկիրները խաղ ռամ եւ գրկուած բլյալու ապաշորու Բիներ ունին։

Ամէն որ կը խորհի չէդորունեան և։ Գերմանիոյ չէդորունիւն պարտադրելով համաձայնունիւն մը գոյացնելու մասին։ Հետղհետէ աւելի կը դօրանայ այն կար – ծիջը, որ ամրողջ Միջին Արեւելջը Միութեան յասակնութիւններեն աղա If her blank jurealpare the bake to aquantque Sandaye, jureany at the algorithe teque que the jurealpare the property of the property
qhand party of the property of the same that a graph to the property
party to the territory of the territory
party to the territory

Արուշատան Եւրոպայի մէ սկանծ է տի -դործունեութեան ։ Արլինդ եւ Եւրոպայի Հանրային կարծիքը սկսած է Թէեւ կա -մաց – կամաց մոռնալ Սուէդի Հարդէն մաց – կամաց մոռնալ Սուէզի հարցի վերջ ծագած հակա – ամերիկեան դգա գործ ծաված Հակա - ասօրիդաա գրա ցումները, բայց ծայրայեղ ծախակողմ -ետն եւ աջակողմեսն չըջանակներէ ներս միչտ կայուն է Մ. Նահանդներու դէմ ըս-տեղծուած կասկածամաունիւնն ու նա -

Անդլիա եւ Արեւմահան Եւրոպա մի -

Անդլիա եւ Արևւժահան Եւրապա ժի-տում ունին ոչ ԲԷ Էկդրարհերան, այլ ան-վառանութեան ու ոչ ՎԷ բանի Էծաւա -տալու : Ասիկա երկաայրի առթ մըն Է, որ լիապ դործածուի ԲԷ բարեկաժներու եւ ԲԷ Բչասիննիսս դէմ : Կացութիւնը փրկելու համար անօրա -ժելա է դրական ու գործական արևւժա-ևան սիացնալ ծրագից մր մյակել՝ չա -դատկան, անահասկան ևս դիւամադին կար հայ հանասական ևս դիւամադին

Երկրորդ աշխարհամարտը չահեցանջ որովհետեւ կռուեցանը։ Այժմ , այս նոյ ջան վտանգուոր կայութնելն աղքական դուրս դալու Համար, դարձնալ պէտը է պայջարինը, փոխանակ ապադինունլու :

Համայիովար վտահղին դէժ դեհլու Համար, ցարդ ժիայն մէկ դրական բայլ առնուհցաւ՝ Արեւմահան Եւրոպայի ցրը-ուած ուժերը ժիացնելով։ Այդ՝ 160 ժի – հում որ արացագլող: Այդ 100 մի լիոն ընակչունիեն համաիմերող արևանա-եան Միացեալ Շուկայի ստհղծումն էր 1958 Յունուար մէկին։ Ենքէ իրաղոր – ծույին Միացնուլ Շուկայի ծրագիրները, այս կապետկերպութիւնը չուսում — գիտի գտանա այնպութի մենագուծ անանանում «Հերկի մեկը՝ արտագրութեան, առեւ — առարի և վածասումա անակ հանա բայց Մ - Համանգներն ու Անգլիան աա-

Hungy II., kunsuninghilipin in Uniffuh um-lunch in 2 Mb pay unith benjumulip ho-piling ambundighilipinin Shipkip aftermight-pin. Suntany: Guan in 2 M undquibbe pay after 2 M unith Andrift ordinalimitelli. — by: Indiahadip Mafi haquum 24 ap historia. կ'ընթանայ ։

ար, «ահատուրը գր է բերջերայալ անին արագարան արև արագարեն է, որ ըստ ամենայն ծառանականութնամբ անդի պետայն ծառանականութնամբ անդի պետայի հիանց անդի պետայի հիանց անդի արեստի ունենայի հիանց անդի արեստի հիանց արագարան արագարան արագնության կարծերը, ծամալիարի այութերը հիանց կողմեր լահետ ըային կարծերը հրանալիարի կարծերը հրանակար կարձեր արագնության արև հիանականության արագարան հետ հիանաշարը արագահ արդեր հետև հետևանար, արագահան հետևանարության արդեր հոկ արև արդեր հոկ արև արդեր հոկ արև արդեր հոկ արև արագարան հետ ըրակարը մեջ հոր ժենչ արդերը։ Որակայի երերինութեն ծախարգ կատահերութեին հետևարը պետա հետևարի արդեր հոր հետևարը կատահերութեին հետևարը պետա հետևարի արդեր ծահարգ կատահերութեին հետևարը պետա հետևարի արև հետևարը արագարանին ու հետևարի աներ ծերեները պատրաստենջ օրակարդի մե՛ր նիւթերը-Գերմանիոյ միացման Հարց, արդանեա պատրաստոսը օրադրարգը ուս ը որշերը Գերմանիոյ միացման հարց , արրանեակ երկիրներու անկախուժիւն, հիւլէական դէնջերու պատրաստուժեան դաղարում ,

». Միութեևան բերելիք երկու գլխաւոր առաջարկներն են՝ Ռափացջիի ծրագիրը h. Միուհեմա բորոլըչ ողոշ գլուտ առաջարկներն են՝ Ռափացելի ծրագիր յի մէջ ապա - Հիւլէական չրջանի մը ըս անդծումը) եւ Եւրոպայի չէզորացմա Stanemagnin

րագիրը ։ Այս Հարցերէն իւրաջանչիւրին դիմաց

ծրադիրը ։

Այս Հայալերեն իւրա ցանչիւրին դիմաց ,
Արևանուտըը պետը է հերիայացնե իր
բարցերը և և այն ատեն ակաիր յայանուի
թե և Միութիւնը անկեղծ կերպով Համամայնութի՛ւն դույացել իր կավարի ,
ե՛ էր րույա առանարկները պարզ պա
արդուաներ են միայն արևանահան դալնակայանիները արդարկերը պարզ պա
արդուաները և դեպուանարկները պարզ պա
արդուաները և արդարեն և չերգրացման
Հարցերուն ուղջի խորձրային ույ չերգրացման
Հարցերուն ուղջի խորձրային ույ ուսահարկերը հենի և Միութիւնն ար ընդունի և
Հարար հենի և Միութիւնն ար ընդունի և
Հարարայի մեջ ապատ ընտրութիւններ
հարմակերը դեպուտի և Հ. Սերեւերևան
Եւրոսայի մեջ ապատ ընտրութիւններ
հարմակերը կասումեց ունին արդելու .
թե միայան Արդանիան Աարդնական
Լերային ան ան այնացների և Արդանական
Լերային ան ան այնացների և հարանական
Հարդ մետութ այնացների և հարարականիր
հետութականիները մենա թե ինչ պետը և
Հարդ անայա այնացների հետութականիր
հետութականիր հետութական արդանական հերարական և
Հարդաների հետութական և
Հարարանականիր մենա թե ինչ ակատ է և
Հայալ մեր պաշանից հերանանիա և
Հարդանականիր մենա թե ինչ ակատ է և
Հայալ մեր պաշանից հերականանի և
Հարդենիան ներութայի արդաննակ
հորհերիան հերարայի հարահանակ հրիրենրուն չամար — իրևնց կառավագույթեւնն ու ինացելականաներ ապատ
հերայով ընդարելու իրասուներ
հերական հերարայանակ

կերպով ընտրելու իրաւունը ։ Երբ Խ. Միութիւնը ընդունի Գերմա նիոյ եւ խնդըոյ առարկայ միւս երկիրնե-րուն ինչնորոչման իրաւունչը եւ երր այս

ՀԱՑԱՍՏԱՆԵԱՆ ԳՐԱԿԱՆՈՒԹԻՒՆ

ՅՈՒՆԻՍԻ ՔՍԱՆԵՐԵՔԸ ԳԼՈՒԽ ԵՐՐՈՐԴ

Հոնդալով , յետեւից եկաւ օխոսիւս եւ անցաւ: Գարեդինը , որ մի կոդմ է ջաչուել՝ Տանապարհ տալու համար , տե սաւ մարդկանց արագօրէն բարխող անցնող ղեմ բերը, որոնցից իւրաբանչի իարուլ Յումնել որեւէ առանձին ապաւո ըր, միւսից տարրեր, այդջան արադ չ թունիիւն, բայց բոլորը միասին Բոդեցին մի ընդ-անուր տպաւորունիւն — նրանք բոլոր երջանիկ էին, յամենայն դէսը , - gd purfum

ոչ - գերախա ։
Եւ տծա, իր դժրախառանինան ձետ միասին, Գարիդինը դնում էր դէրլի նրանց,
դէսլի հասարականիներ, դդալու համար
Թեկուզ միայն այն, որ ըսրգոր ըստանում
ենն եր ձետ իր մաջուր, իր սուրը, իր
խոր եւ մանասական,՝ այնչան անարդարա ցիօրէն իրեն բաժին ընկած վիչաը .

Գարևդինն ու Սիրանոլյը պատերադժից ընդաժէնը մի տարի առաջ աւարտել էին դիւղամանասկան ինստիտուտը ։ Գարև-դինս սիսել էր դատաւանդել արկեղբեա – կան տեխնիկոմում , իսկ Սիրանոլյն աչ –

խատում էր բուսարանական ինստիտուտի վետաչետագորական լարորատորիա -Թեան կարդում եր բուսարանուն և վատրաբոի վահատիարունիւրն, ինբրո ապրած սովիողում

ապրած սովրողում :

եւ տրեմ , բուսարանական ինսափառւտի
Էնդին մօտենալիս , Գարեդինը հորից
յուղում էր այնպես , ինչպես հակուրդ օըր՝ դեպի իրենց տուն դնալիս : Սիբաույթ չկար , բայց այն ամերը , ինչ մեացել էր հրանից՝ հրա յուղը , հրան մանոցել էր որամրց որա յուլը, որաս հասա-գործերը, ծրա աշխատավայրը, այն ա – տարկաները պահց դիպել էրերանետքը, ույց աների հարերերեր է հասատ դարձել էին ծուկրական, Նա ուղղում էր ահանել այգ մարդկանց, որանջ ապայիներ չարու-ծակ աշխատել էին Սիրանոլյի հետ, ու

նակ աշխատել էին Սիրանոլի ծետ, ու ում էր ընդ Նրանց, մասին անպականըում էր ընդ Նրանց, մասին անպականըում էր բայ թողած այդ անցնալը, դան;

մի ջիչ եւս ինել Սիրանոլի հետ ...
Դես միջանցում ծրան հանդիպեց մի
ծանօկ երիասապը աշխատակեց, որը
հրանց առաջ էր զորայանը և հուրից աշխատեց առաջ էր զորայանը և հուրից աշխատաւմ էր իր հախիկի անդում ։
— Գարելին եւ — այա թա արդական ու արդմայական, եւ Զիրմ թարեւնց —
Ձեր այհ եւ այս անդում՝ ցաւակցարա։
Ապա հողատարուներում է, ուրցրեց ...
— Ո՛ւմ ես աղում ...
— Ո՛ւմ ես աղում ...

Pulmuytu, noid & negred, poby & ne ապես, ո ւմ է ուղղուս, ը - - չ Գարհղինը, միթե իարող է ասել.. Ես այնպես... — ասաց նա ։

դուս բարուլը։ Հեր ... — ասաց հա ։
— Ես այնալես ... — ասաց հա ։
— Խոդրեմ ,— Հասկահալով , ասաց աչխատակիցը ,— այդ դէպքում մանհնջ

լաբորատորիա... Նրանը մտան ներս։ Կոլբերի, երասը մաստ արա։ Կոլրորը, ապադւ անօքների, ծագարների, որուակների , իսողովակների , դեղասնային կչիուջների , մանրադիտակների եւ ուրիչ փայլուն դորձիջների արանջներից , երկար aե դանների յետեւում չարջերով նստած աղ-ջիկները նայեցին նրան։ Սալաթների եւ դլիանոցների սպիտակ ֆոնի վրայ մաղերը եւ աչջերը առաւել եւս սեւ էին երեւում, եւ նրանջ ըոլորը Թւում էին միմիանց նման

արարապ աստո ։ Եղան ձանաչողներ ։ Մի աղջիկ , լսելի չչնչաց հարհւանուհու ականմին . — Միրանոյչի աժուսինը . . .

Ապա միւսներն եւս տեղեկացան նրա լինելը եւ սկսեցին նայել ժաերիմ ցուակ-

Գարեգինը նայում էր լուռ , վչաարեկ ։ Բոլորն իրենց գործի վրայ էին , իսկ Սի –

— Բարեւ ձեղ , ընկեր Գարեգին , -- հարև ձեղ, ընկեր բարեղին, - ով-գունեց ե՛ին աշխատանյու-նիներից մեկը՝ տեղից վեր կենալով: — Թոյլ տուէջ չը-նա խառուհի ձեր վերադարձը . . . Նա խառուհ էր չափաղանցուած աշխորժ ևւ դուարք . . .

_ Բարեւ... — ասաց Գարեդինը՝ նրա արույն փրասրևով

անումեր փնատելով :

Գուք բուրորվին չէջ փոխուհլ, ընկեր
Գարեդին, Տիշղ այնպես էջ, ինչպես անց-հայում, երբ ամէն օր գալնս էիջ դործը վատը Միրանոչին վերջինիլու ...
Կարեդինը լուռ էր։ Մի դեղեցիկ աղջիկ համայնի պատանի Մարնձատ ժալիաով հայելով Գարեդինին ասաց ...

Մենք շատ կինք սիրում Սիրանոյ -

իսկ մի երրորդի ասաց ԹԼեւ ես երբեջ չեմ տեսել ձեղ, բայց իսկոյն ձահայեցի, որովչետեւ Սիրանոյչը չատ էր միպրարբել ձեղ ... - Նա այնտեղ էր հստում, — ցոյց

— Tom wifunky ky bumand, — gayy manky di syppanya;

Paphophip buyky: Truboff siph mhaned apid bumand ky harphy majhip:
— Bis hommed siph harphy majhip:
— Bis home siph harphy majhip:
— phose home siph majhip and harphy mahhan net ky. — mayharing quah -
yu sadiny maph ke myundomluhu mah
pahiy kiphamanayay, apidmik ky Dunkyibih sha: — Bis, hi suphik, yua Samupulmyhuh mijamanayi hanbunghay dipuby, kya hani sadany, kyake pudamahyi, bu

hani dunkyhunga kikip mahangahi, bu կնոջ վառելափայտ էինը յատկացրել, նա դեռչ դառալարայա չրու յատղացրուհ հրաժարուեց դրանից եւ - րաւարարուհ սովխողի այդիներում սեփական միջոց ներով հաւարուած ցախով :

(11 Tup.)

VYPSP2 UPVFL

2118645.1148114115

"ԹԻՒ 2 ՇՐՋԱԲԵՐԱԿԱՆԸ"

Ստացանը Տարօն - Տուրուբերան Հայ-րենակցական Միութեան Կեդրոնական րենակցական Արութենան Վերգանական վարչութենան եթե բերկու ըչթարբերականը , ուղղուած նոյն ժիութենան քսանել աշերի ժամաձերգիրուն եւ 15-000 աւերի հայ -րենակիցենարուն, որոնը պիուսած են Ա -ժերիկայչն ակտեսը մինչեւ Ֆրանսա, Լի մերքիկային աղանալ մինչնե ֆրաստա, լր դաման, Աուրիա, իրաց , իրան և ... այ դաղուքներ։ Այս շրջարերականը տեսակ մր վեցաժմեալ ամփողի տեղեկային է Վերը Վարչուքենան, դարու մէջ կան նաև։ հրահանգներ ժամանիերկրուն եւ ան –

ձեր վեցամահայ ասդաղ աղդարգըս Կերդ Վաղուդենան, դուս ՎԷ կան հանեւ Հրամանդներ ժամանահրգերուն եւ ան -դամներուն, ընβայիկ եւ ապաղայ դոր ծունչութեհան համար Ծրարհրականը նախ կը խոսք Տ. Տ. Հ. Միութեհան հրատարական «Պատմութիւն Տարժն աշխարհիչ վրայ, որ լուր ահատ 1957քի, հուքրուած Տարժն աշխարհ հատ հատակներու եւ հերոմերու խնկելի յի-չատակներու է հարձար և աշարանան Հայարանակ, փառահել մեծահատոր և բաղվացած 1250 էջերէ, բաղմաքիւ եր բաղվացած 1250 էջերէ, բաղմաքիւ եր դիայականան դրուարհերով, որոնը վեր-չերով ու դէմ վերով, անմառահայի և դիայականան դրուարհերով, որոնը վեր-չերն 270 տարիներու Հայոց Արծուերոյի՝

վերջինները ապատօրէն որոշ են ընտրիլ, չկորդունիշնը այն տոնն միայն պետը է երգունիշնը այն տոնն միայն պետը է երգունան հայարհըն գրաւժան բոլոր բանակերը պետը է հետանակ հերժանակում էն և Ահիա-սրայացներ է Հունեսիայեն է Ահանակայացներ է հայարակայիայեն է հայարակայիայեն է հայարակայիայեն է հունեսից պայման դնելու, սակայն, որ իրենց ազատ ընտ -րուժիւններէն վերջ, այսօրուան արբան րություսարբա դերչ, այսօրուսա արրաս հակ երկիրները իրաշունը պէտը է ուհե -նաև շեռանալ Վարչաւայի Ուխայէն՝ եկե այդ է իրենց փափաջը, ջաղաջականապէս ու տնտեսապէս ժիանալու Համար ա՛ր ու տնտեսապէս միանալու համար ա՛յն խումբին, զոր յարմար ու օգտակար կը

Կասկածէ վեր է, որ Ռուսերը պիտի մերժեն այս առաջարկութիւնը։ Բայց որ եւ է մէկ ատենէ աւելի պէտը է սեղանի to t of the method much opting t absorbed from phothes much a unapamangheline to a dung throading in a quist minut die un photos quintelies the day of the top the photos quintelies the day of the da ձևով փաստած ի՛րլանց միահամանակ,
որ և։ Միուքեան հասարհրած միակ հըգրատակն է Սարահանան Ուիար գուրս
գրել Արեւմանան Եւրապայեն՝ հարձրեաի՛ր ուժերը պահելով հասների Արևար
հետունիը կ՛ուզեն չէրը բայնել Արեւման
Եւրապայի մէջ։ Փաստած կ՛րլանչ, որ
հեռանրը կ՛ուզեն չէրը բայնել Արեւմուագի հեղքական աժը՝ տասից որևել բադարական դիլում ընհրա իրենց կողմ է,
որուն հետևանը պիտի բլրա իրենց արուն հետևանը պետի բլա իրենց
արուն հետևակային կայսրուքնան բայքաբանակային կայսրուքնան բայքաpoli wald with aumini philip h'pha +

Տարունի պահծայի պատմու Թիւնոլ և ընդ գրկին։

Միու Բիւնդի տարիկյան 12 - 13-000 տարարի պետում մր ուժեր, որ կո բատիային, գրեր և արժարարի պետում մր ուժեր, որ կո բարարային, գրեր և արձայացներ պահան ինչ պործ ին ւնդ բաւել իչել, որ առելի քայն 157 առներ կը գահ է Միջիս Արևեկյթի տարրական եւ ժիշնակարգ վարժարաններու ու հանե ներապայի են Սենգիկայի համարարաններում եչ Միջիս և Աներիկայի համարարաններում եչ Իրաւ, հրացմունըի արժանի են ձեր մեծ հայրենակիրնին առատարայի գրեր մեծ հայրենակիրնինի առատարայի գրեր արժան են հայրենակիրնինի առատարայի հայարարական հախահան հարաախնանական գիր կը կատարեն ու

Hadi ranfumfamiladjan afap ke kumumptir.

8. 8. 2. When Philap Welfa Uhrebelgh
def nicht banke Wunqualund When Phila de
def nicht banke Wunqualund When Phila de
deftheters wanterind, on Sungolo quandumlund Uhrebelte night he hoperqualet.
I be manne find he hoperqualet.
When man kelfa on the hoperqualet.
When man kelfa on promise wanter pendud Whose Philap ranguam hamay 4
hurphymen phambelghelgen, rangund umbany manglidah mayan sandunga phe hopera
peng himb de kelfa on phambelge in phambelge haman pandunga phe hopera
peng himb de kelfa on phambelge haman yandunga phe hopera
e Whethe sanghibandhibah, pangramuka
bengan kumba de kelfa on pangramuka
bengan kumba delah kela on pangramuka
bengan kumba delah kela on bengan kumba
bangan yangungkan philabhe hab
dahamba yang ophara be dandundhi pumuch, angula jike hiphung uning mahlet, sanduh ta sangpil, be umanke, kumba
taha bi ha hama sangrambah kelapah da ha hapi pangrambah pengan kelapah ba kumba
untikanda de pengandhangan pangka ke pundahangan pangka kelapah dandunghangan kelapah baha kelapah pangrambah pengan kelapah dandunghan pangka kelapah pangrambah pengan kelapah dandunghan dandunghan kelapah pengan kelapah pengan kelapah ban dandunghan dandunghan kelapah dandunghan dandunghan kelapah pengan bangrambah dandundunghan ban manghahah kumphundunghan ban manghahah kumphundunghan ban manghahah kumphundunghan ban manghahah kumphundunghan
ban dandungan kelapah dandunghan kumphundunghan dandungan kanghan ban mandunghan kumphundunghan ban dandungan kelapah ban mandunghan kumphunghan kumphunghan ban manghahah kumphunghan ban dandungan ban kumphunghan ban manghahah kumphunghan ban manghahah kumbandunghan ban dandungan ban kumbandunghan ban manghahah kumbandunghan ban dandungan ban kumbandunghan ban manghan ban kumphunghan ban manghan ban kumphunghan ban manghan ban kumbandunghan ban manghan ban ban manghan ba ժամամահրդիրը ևւ Հայրենակիցները, րա-րոյապես ին հիշենապես կանգնած ժնան Մեծի Տան միլիկիայ Կախարիկատունիա-նը ևւ անոր աղբընակի եւ արժանդնակ։ Գաշակային Ն. Ս. Օ. Տ. Տ. Ձարեն Ա.-ի, անոր Պատուիրակ՝ Գերբև Տ. Խո-րեն Ս. Արջ. Բաթոյհանի ևւ անոնց Հո-գեւոր իչնամունենանը ներգև պանուպ ու են թեակայ աղպային ա. հինահատու դեւոր իչխանությասը սորջու դատ ու հնթիակայ աղգային ու եկեղեցական մարմիններուն ու վերին իչխանութեանցը սարուրսանրում ու դերքը թլրասութեասցը կողջին, որոնջ կը պայջարին հայ ժողո-վուրդի եւ Հայց։ Առաջ․ Ս․ Եկեղեցիի թացարձակ անկախուԹեան եւ աղատու – թեան սկզբունջին համար։ Դժուարու թիւններ ու արուհստական խոչբնդոտն անցողակի երեւոյթներ պէտք է մնան թ

լորիո համար »։ Ահա Թիւ երկու շրջարերականին ամ է-ինան վեծ. սկզրունքներուն, որոնց մա-մար ան պաշրաբա, հրառած ու մարան-չած է հաղարաժետկներն ի վեր եւ իր բուադրմ բաւակները դաւան Վարգամ Մաժիկոնեան Հայոց Մեծ Սպարավան Վուլները, 8.8. Հայրենակցական Միութիւնը կը ճշղե իր դիրքը ևւ կը կանդնի aspectory of sorts by apong to be humaning as humaning to humaning aspect to the summand of the humaning than the summan summan plant " the summan su

աղատատեն։ Հայութենան վեծ ձգտուժներուն՝ ներկցող եւ ազգի ապատութեան և անվախուհետն ։ Կր հիանանը, եւ, կր դնամատենը 8.8-Հայր։ Միութենան այս դերապանցօրեն ազգային ու հայրենասիրական ջայլը ։ Իրաւ ու ձշմարիտ Հայուն այս է վայել ։ Մեր ազգի խուսոր ու Թշմարիտ Հայուն այս է վայել ։ Մեր ազգի խուսոր ու Թշմանի ուժերու դեմ այսպես սիտեր գիրթորուուել, Տարստավայել կերպով ։

Աստ Մեհ երկու չբմարերականը իր ու-

սավայել կորպով ։ Ապա Թիւ երկու չրջարերականը իր ու-Թերորդ կէտին մէջ հետեւեալ դնահա -աականը կ'ընէ ազատատենչ ՀայուԹեան մամուլին.

« Աշերդոգ բրլյար դարձևալ բոլորիդ ուչադրուβիւնը հրաւիրել, որ ապատա – տնել եւ ազդայհական Հայութնան ներ – βերն ու ժամուլը, որս օրինակ Հայրե նիք, Ցուսարեր, ժահաշանդ Ապարեկա րայն անդ առուտ են Կերդ, վարչութնար բոլոր ազոայայնութեանցը Ցառաջ, Ագրողոր արտայայայենանցը Ցառաջ, Ագ-գակ, Ալիեւնիք ու Ալասո Օր եւ Ալիք Հի-բրնկայած են Տարօն աշիարբե Պատմու-Բնան դրջին տարածմանը եւ ժողովրդա-կանացման պողանարին հուվերուած մեր կունքը տողուածները ձեր չրջարնրական-ները։ Անոծը լառարմի արտայայացներն եղած են կեղը Վալը, հաշաքի եւ մեր մամաններիորում։ Կեղը Վարը, Արի չա համանանիուկիորում։ Կեղը Վարը, Արի չե այժ անանակայացները մեր և մեր անդայանում չեղուայացրենընը և մեր անդայանում չեղուայացրենըն, այ-խատակիցներու հակապիրենքուն, այ-խատակիցներուն հակարիներներ, այ-խատակիցներուն հակարիներներ, այ-

նել այդ քեկրքերու հոքրադիրներուն , այխատակիրներուն եւ գանում» ը դեկավարող
կապվակերպուքենանց »:
Գիտակից մեր օրերու մոայլ ամոյու դարձերուն եւ հիւաիսէն փող սասնաչումչ
հոյժերուն ին հիւաիսէն փող սասնաչումչ
հոյժերուն ին հիւաիսէն փող սասնաչումչ
հոյժերուն իր խասոր կա կերջացեն հեանունայ յուսադրիչ յուրդորով .
«Հայրենակիցներ , արկար դաժան եւ
ամպամած օրերը կանցնին, անցնելու վերբայ են, անդրահելա է թորոր ուժերը
համադրել, եռանոր կոնհապատկել ,
դարձելակիրպե համարը կոնհապատկել ,
դարձելակիրպե համարը կոնհապատկել ,
դարձելակիրպե համարը հրապատի չուրական հիրերու հոր հորիուններ դանել,
վաղուան չուրերակ եւ հասաացոր դօանակինը պայիւնաուր ապրի մեր եւ տաթիններ բոլորելու դիտակայունեան արան և
հեղունական կարենա հեռ հեղուներու ի և
հան կեղունական վաղուքեան իր որա կանականական կարգրենա ,
հու հա և
հեղունական Վարուքենան իրան այա ասանահաներդերուն և անդաներուն չե հորաներու չե «
հատական օրեն» ու Սասնու հեղաներուն չե հորաներու չե չեհայիել ապլերով դիմելու դեպի Հայու

կաթե ջայլերով դիմելու ղէպի Հայո Թեան լուսաւոր ապագան :

(Խմբագրական ԱՍՊԱՐԷԶի)

9 foll should be obtail above obtain 4 ԵՐԱԳԱՐՁՈՒԵՐ :

LUUUA BURUAPAN PEUL

ԹԱՆԳԱՐԱՆԻՆ ԶԵԿՈՅՑԻՆ ԱՌԹԻՒ

Մարտ 18ի մեր թիւին մեջ հրատարա – կած էինք Հայկական Թանգարանի Բարե-կամներու Ընկերակցութեան՝ զեկոյցին անփոփումը։ Այս առթիւ Պ․ Ալպէր Աշ – ճեանէ ստացանք հետեւեալ նամակը հը-րատարակութեան խնդրանօք ։

1) Արուեստի այն առարկաները որ ին-ի յանձնուեցան Արեւելքի ժէջ, նուէր – երն էին Հայոց Եկեղեղիին, ցուցադրը –

ներն էին Հայոց ներկակինը, ցուցագրը — ուկու համար Թանարարանը : 2) Արուհատի այն առարկաները , գոր վերցուցի Թանարանեն, անվականու — Թիւնս էին, ինչպես հերևույ այն պաշ-անավան առմարներնի որ միջա իմ մատ հե։ Թանարայիս ունի առվաւին չարց մի առարկաներ որ ենձի կը պատկանը և կա առարականեր որ ենձի կը պատկանը և կա առարակ հորի արուած էին իմ կողմես և և բացարձակ իրաւունցս է գանոնը հա ասա-նա։

րացարձակ իրաւունա է գանոն է նա ստանալ։

3) Պատրաստ եմ վերադարձնել վան դարանին երկու առմարները որ իմ մշտու
են, այն օրը երր Մանդարանը ինչի վե բաղարձնե այն առարկաները որ իր մշտն
են եւ ինչի կը պատկանին ։

4) Կուրեմ շորե թե է, հուրեան Ֆրբենկան երենարիը չէ եւ երբեց չէ եդամ Մանդարանին ։

5) Պ. Նուրեան ֆրէնկեան ներկայիս ,
նախադան է Ֆրանսայի Հայկ. Թանդաբանին հարկայեն աներկայիս ,
բայց միակ ուս-վիրա - երենադիրն են
Թանդարանին ։

6) Պ. Նուրեան Ֆրէնկեան արդէն չահիցս հանուցան է ա

6) Գ. Նուգ-ան Ֆրեհիկան արգեն գա -Երկա հանդրած է ին այդ տիարդոս ։
7 եւ 8) Ներփակ երկու ֆօբեսջոփի, մէ-եր՝ հահայումը Գ. Ֆրէհիկանի կողմէ չեննադրի մի տիարդոսի, մեւտր 1955ի Յուշին ՀՂի վատրութեան ժողովին՝ Գ. Աստրարդութեան ժողովին՝ Գ. ԱՇՃԵԱՆ (*) Այս ժողովին փօթօքոփին որ ստո - բայնրում է վարչութեան վեր անդամնե-բան կողմեն է Արեհիան, Ֆիկին Գավամանչեսն, Գ. Այնեան, Գ. Գ. Գ. — Հրայնեան, Գ. Վրորեան, Թոսունեան) արդ որդառուսաս, Վ. Աջջանան, Պ. Կ. Գա – դրպմեան, ԳԼորգեան, Թոսունեան) ցոյց կուտայ որ միաձայնութեամբ որոշուած է նանչնալ Պ. Աշնեանիշռահվիրա – հիմ–

արտասայր Հայ Թանգարտար դրասադրը -հերու Ընկերակցութեան» տիտղոսը: MՄԲ --- Յառաջ տարիներէ ի վեր չէ ուրած միջամուխ ըլլալ Թանդարանին դործերուն եւ միչա վերապա՝ հղած է անոր դորժունեուԹեան Հանդէպ ։ Առա -անոր դորտուսդությատ տարբող , տոս Էին անգաժ Հրատարակեցինը վարջու -թեան դեկոյցը եւ այսօր յարգելով ինդ -բող առարկայ անձին պատասխանի իրա -ւունքը կը հրատարակենը իր նաժակը : ույ արդիւծաւոր ելքի մը յանդելու ։ Ար ցաւինք միայն որ հանրային հարգա-աուխեան մը չուրջ նման վէձեր կրծադին առանց արդիւծաւոր ելքի մը յանդելու ։

«BUAUL» PEPPOLL

4 11 8 7 6 6 9999999 101010101

117.

ዓክታ ያዩቦያዩቦር ቴሎ ዮታኮፒկር

- Upung fulbine undaparther guebbs,

ասեցի ։ — Ինչո՞ւ , տիրացու , Հարցրուց հա , իր սոսկայի աչջերով ուզիղ իմ երևսին

Տիրացու չէ , պատասխանեց Ասլա -

- Բայց չատ նման է, ասաց նա հեզ -

— Մայց չատ նաև» է, ասաց նա «եղ — Նական ձայնում ։

— Մենը հրան արիացուքիքւնից ազա — հայնիչ, պատասխանեց Աղանը խոր՝ բրդական ձայնով ։

— Այդ բաւ է. . . . իստեց նա ևւ ժտակցաւ
ժի ուրիչ պատումանի։ :— ես կր տաժ
բեղ գեպաքիր Հարսի արաղ», ասաց նա ևգուր բերեց վարաղուրի հանեց ժի ուբիչ չիչ, լցրած դեղծագոյն ըմպելիքով ։

Ես նրանից խմեցի, որովհետեւ բաւա-կանին ջաղցը էր եւ ախորժելի։ Յետոյ տէրտէրը մշտեցաւ լուսամուտին եւ ձայն

- Տիրօխնի , սատանան ջեղ տանի , ո՞րտեղ ես կորի ։

«րահոյ հա կորի ։ Իսերսի դարածուհցաւ մի կարճյիկ հա -սակով կին, եւ սկսեց Ասլանի հետ դա-րտվել։ Դա ավյակին էր, բաւակա -ին համակորական մի կին - Գեա այդ նոր հիւրի երևան էլ պա -

չիր, ջուացած, ասաց «գիժը» իր կնոջը։ Նա գրկեց ինձ եւ սկսեց երիսս համրու-

- 7.5, Spilm you fire «Sugne putho » սն ուրրո ՝ հոնսնն երն. մնարն ճաննաց

Երեցկինը մի Թեթեւ ժալիա փոջրիկ հրեսի վրայ եւ դուրս վաղեց ։ Երեւում էր, նա չատ ուրախ էր իր հիւ-րերով, եւ դնաց մեղ համար նախաձաչիկ

պատրաստելու :

« Գիժո» փոջր առ փոջր սկսեց հեն գեր պայ հրա առային ժանաուքիւնը , որ ինձ վրայ վտա ապաւորուքիւնը , եր հեն կայես երեւում էր ինձ մի մարզ լափազանց պարզ ևւ րարեմիա :

րեսկա ։ Ասլանը Հարցրուց տէրտէրից , Թէ ո՞ր-տեղ են պաՀուած իր «իրեղէները» ։ Նա ցոյց տուեց մի ուրիչ սենեակ , եւ Ասլա-նը առանց առաջնորդի մտաւ այնտեղ ։

Ես մնացի տէր հոր հետ մենակ ։ — Կարդացե՞լ ես , հարցրուց նա ին -

— կարդացել եմ , պատասխանեցի ես — Ո՞ւմ մօտ ։

- Մեր թագի բանանայի, Տէր Թոդիկի

— Հասկացայ ...: — Դեռ չէ° սատկել

այն աւազակը ։ — Մնում է , պատասխանների ես ։ — Բայց դուջ ո՞րանդից էջ ճանաչում նը –

- A'd չէ ճանաչում այն անպիտանին

Իսք է Տանայում այն անդրանարում Նա Գատաւանի գորիծընչ էր էլ բարուքինն Քողից, որ չղործէր։ Վերջը «ռեսին» ապաննեց, փողերը կոլոպահը, փախաւ եկաւ Սայմաստ, այնասեր անունը փոխեց, եւ ասաց։ Եէ անապատի ճղնաւոր եմ , այսպիսով ջահանայ դարձաւ. հիմա սկը-սել է կախարդութիւններով ժողովրդին արել ։ — Այդպես չէ՞ ։ Այս խոսջերը լսելով, ես բոլորովին

դարսացայ ։ — Դու ի՞նչպէս պրծար նրա ձևուրից , Հարցրուց ինձ ։

sարցուց իծձ :
— Փախալ Նրա ուսումնարանից :
— հերացի բան ահսար ։ Երանի - Բէ Կարոյի Հետ փախած լինէիր «Իմա - մի օրինուոր մարդ սարձան իր լինէիր» . : — Ախ , Բէ մի անպամ ձևոջս - Վինկներ

յն անպիտանը ...։ — Ի՞նչ կ'անկիր, Հարցրի ես ծիծաղե- (Շար.)

լով ։ — Ի°նչ պէտը է անէի, իր հանդուցնալ

— Ին պետը է աներ , իր հանդուցնալ հար մատ կուդարկեր ...

Մեր խասակցումինւնը ընդհատեց - մի ժարդ , որ զուրս եկաւ այն տենեակից , ուր ժանէ էր Մարանը ...

Նա այցերին ակնայներ ուներ դրած եւ ատից դղուր հայնասան էր ևւրայական ձեւով : Ես առաջին անդամ անանում - էի այսպիսի հաղուստով մարդ։ Նոյն միջո ցին ներս մտաւ եւ երէցկինը նախահա չիկի մատուցարանը ձեռին բռնած, եւ տեսնելով եւրոպացուն, երեսը խաչակընանհարդ. ընց, ասելով .

— Վահ, Տէր Եիսուս, չարը տանես ,

րարին ընդնես ... : Տերաերը մի անկիշնում կանդնած ծի -ծաղում էր : Ես լաւ դննեցի , անսայ , որ ծաղում էր։ Մա րաւ փոնացի, անաաց , որ հերոայացին ոչ այլ որ էր , ենքե որ Աս – լանը, միայն կերպարանավողի եղած, որ-այնը պատ անգամ անաել էի նրան արեղա-յի հաղուսաով, կամ վանեցի վաճառա – կան ձևապան :

կան ձեւացած ։
— Հան , երբկին, դարձաւ նա դէր միամիտ շաիրօինին» — ենե դիշեր տեսները ինձ , ի՞նչ կ՝աներ ։ — Ի՞նչ պիպի անել և երևա իաչ Լ Հանելի , դու դեւի պէս կը խափանուեիր 754/ hat abstruct

011999

4UUUVUAU8U38

ALLU U. U. ALL. SIDS

QUSANLU U. U. PUPAL BEUUS

U. 6Dd, Z. U. PUPS D2

U. upunungan Judg 10 Db, Junga Ilab prengh hephinghah Jung Ilab prengh hephinghah Jung Ilab jurangh hephinghah Jung Jungan Jung

անաց եւ Խաչելութեան, կարդ թաղման, թափօր երեկոյեան ժամը հինգին

Աւագ Շարաթ — Ճրագալոյց Ս. Զատ-կի, երեկոյետն ժամը 3։30ին, Ս. պատա-

ար ժամը Հինդին ։ Կիրակի , Ս . Զատիկ . ակի, Ս. Զատիկ — Տոն Յարու -, սկիդր ժամերդութեան ժամը7:30թետև, սկրգը ծամերդութեան ժամըլ 30-ին, Հանդիսաւոր ջառաձայն Ս. պատա -րագ ժամը 10ին։ Դիտի պատարաղէ և ջարողէ Գեր․ Տէր Սերովբէ եպիսկ․ Մա-

հուկոսն ։ Երկուշարթի Բ․ օր Ս․ Զատկի — *Եի -շատակ Մեռելոց* , պատարագ ժամը 10քն , յաւարա պատարագի հողհհանդիստ ընդհ . ընչեցելոց :

ՎԱՐԱԳԱՑ Ս. ԽԱՉ - ԱՌՆՈՒՎԻԼ

ՎԱՐԱ-ԻԱՅ Մ- ՈԱՏՀ - ԱՄ-ՍՈՐՎԻԼ Առագ Հինգշաբթի — Ժաժը 10.30/b Ս . պատարաղ , երեկոյեան ժամը վեցին Ոահրշայի արարաղաւքիւն ։ Նոյն ՝ իրկումը Առադ Ուրրանի դիչև – բային պատասնումը , ժամը ուքին, Ֆի -շառակ Ձարչարանաց , Խաչելունեան եւ

Աւագ Շարաթ — Ճրազալոյց ժամը վե-ցին, ընթերցմունը ԽԹման երեկոյհան դիրջերու եւ Ս. պատարադ ժամը Շին։ երջերու եւ Ս․ պատարագ ժամը 7ին։ Կիրակի, Զատիկ.— Ս․ պատարագ

Po - Bhymmul V batteny , jucupa U . պատարաղի ընդեւ ննջեցելոց եոդեեան -դիստ։ Նոյն օրը Աշետումն Ս. Աստուա -

144.05

Աւագ Հինզշարթի — երեկոյեան Ոտև-ըստյի արարողութիւն ժամը 16ին , Խա-ւարում ժամը ջոանին ։

Աւագ Ուրբաթ .- Թաղում երեկոյեան

Աւագ Շաբաթ — *Խթման օր , երեկոյ-*եան Ս․ պատարագ ժամը 16ին ։

TUPULBI . TUBP - bybyb8h

Աւագ Հինզշարթի — Առաւշտ Նախատօ-նակ ժամը 8 30ին, Մ. պատարադ 10ին, երեկոյ Ուանլուայ ժամը 5ին, Խաւարում

Աւագ Ուրրաթ - Ցիչատակ Խաչելու սոււստ ժամը 10ին, երեկոյ Թա

ղում ժամը հինդին ։ Աւագ Շարաթ — Ճրադալոյց Ս. Ձատ-Աւագ Շաբաթ — ձրադարդց Ս . Ձատ-կի , տատուտ ժամբ 8-30fb, Ս . Հարդը – դութքիւն աղոց 9-30fb, Ս . պատարաղ Խքումք , երկանո խում բով ժամբ 5-30fb: Վիրակի, Ս. Չառիկ, Տարուքիւն ծետ-որն , տաուշտ Նախատոնակ եւ Անդաստան

+mfp 7.30ft, U ամը 7․30ին , Մ․ պատարագ ժամը 10ին։ Երկուշաբթի , Մհոելոց — առաւշտ ժա_

Միկուշարր ի, Մեռերդ — առաւտո ժա-ժը ուժին, Ս. որասարադ 10ին, Հոդե – հանդիստ ժամբ 11.45/ն։ Ներ վիրակի, Ազգ - Մեծ Սգառոն — Եքլատան բիւրաւոր ծահատակայն ժե – բոց, դինիանյա համալիաբույին պատե – բացնին։ Առաւտո Ս. Պատարագ Հոդե – հանդիստ ժամը 8-11.30/ն ։

UULUISI - UELP ULPANUL

սնումից ... սրա ներ ուսես Աւագ Հինգշարթի ... Առաւստ ժամեր-դութիւն եւ փոքրերու Հաղորդութիւն ժամը 9ին , Ոտնլուայ ժամը 5·30ին , Խաում ժամը ու թին

ւարում ժամը ուքին։ Առաբ Ուրրաը -- Թաղում Տեաո՛ն , ե-ընկոլեան ժամը վեցին ։ Առաբ Շարաը -- Առաւօտ ժամը 9ին, ձրապոլոց ժամը ձին , Ընկներցմունը վե-ցին , Ս - պատարագ Հին ։ Կիրակի , Ձատիկ Տեծ Հրաչափառ Ս․

IL Hamis

Սկիզբ ժաժերգութեան ժամը 7ին, Ս Պատարադ տասնին, Քարոզ 11ին։ ԳԱՄՓ · ՖՐԷԶ

ԿԱՄՓ - ՖՐԷՋ Աւագ Հինգաթի — Առաւօտ ժամբ Զ-ին, Մ. պատարագ տասնին, Ոտնլուտյ 16-ին, Խաւտրում 19ին։ Աւագ Ուրրաթ — Առաւօտ Խաչնլու — Թեան ժամբ 10ին, Թաղում ժամբ 16ին։ Աւագ Շարաթ — Հրադալոյց Մ. Ձատիի, Աւագ Շարաթ. — Ճրագալոյց Ս. Զատկի առաւստ ժամը 9ին, երեկոյ ժամը 15.30

ին, Մ. պատարագ ժամը 16.30ին ։ Կիրակի, Ս. Զատիկ — Առաւօտ ժա 8.30ին, Մ. Պատարագ ժամը 10ին ։

Imprimé sur les presses du journal HARATCH

ՉԵՐ ՉԱՏԿՈՒԱՆ *ՉԻՕՐԻՔՆԵՐԸ* ՓՈՒԹԱՑԷՔ ԱՊՍՊՐԵԼ

ԾԱՆՕԹ ՀԱՅ ԱՆՈՒՇԱՎԱՃԱՌ՝

TUPPUPU THE

որորե quspuusuo gars qupusaa, թևրք Հևեզեթով եւ ընջեր Ալեւրով, ՇԱՔԱՐՈվ եւ իեղով ՉԷՕՐԷԿՆԵՐԸ ՄԷԿ ՀԱՏԻԿ ԵՆ ԱՄԲՈՂՋ ՓԱՐԻԶԻ ՄԷՋ

32, Rue de Trévise, PARIS

Téléphone: TAI. 65-44

ՎԵՐՋԻՆ ՕՐԵՐՈՒՆ ՄԻ ՍՊԱՍԵՔ

superspec

30 h C U S b S r 2011 ի կեզը ւ Վարչուքինար ստիպողա -կան ժողովի կը հրասիրի բոլոր անդամ -ները այս հիալապեի իրիկուն ժամը 21-ին, սովորական հաշարտանդին ։

8ԱՒԱԿ8ՈՒԹԻՒՆ

Տէր եւ Տիկին Աղապապ Պարսամեան սւակցութիւն յայտնելով ողբացեալ ցուակցունին» լայանելով ողբացնել Նուրանի Տերիբնանի մահուտա տունել իր պարադաներուն, փոխան ծաղկեպատիլ 1000 ֆր. Վր նուրին Մչակոյմի տան (ստանալ գնուացչեն), և 1000 ֆրանջ «Յառաջչի բարդաւածման։

Augus Brand Wangrood bars, St.p. b. St-lifts Whigard Abangrood bar questefulope, St.p. b. Shifts Variend Wangrood bars be questly, Op. Zhaifish Amare, plants, St.p. b. Shifts W. Austraphia be questefulope, be proper quenqualishing questefulope, abustra-gustah hipting alphili sop, with yon, diba-sop, hayan be a plant plants. AbVUSP WULQIN VISUA.

մահը, որ տեղի ունեցաւ Սէն Միչէլ հի-ւանդանոցին մէջ, 80 տարեկանին։

շանդահոցին մէԷ, 80 տարեկանին։ ՑուղարկաւորուԹիննը պիտի կատա Փարիսի Ս․ ՑովՀ.-Մկրտիչ նկեղն Չորևջյաթի 2 Ապրիլ ժամը 14։15ին Մահազդ դրկուած չրլլալով կը խնդ

Մահազդ դրկուած չըլլալով կը խնդրուի ներկայս իբր այդ նկատել։

ՊՈՐՈՆԻ Ս․ Գ․ ՎՈՒՍ․ ԵԿԵՂԵՑԻ Աւագ Հիինգշարթի — Առաւշտ ժամբ Տ-ին, Ս․ Պատարադ 10ին, Ս․ Հադոգուու — Քիւն իր մատակարարունի երկանու ժա — Նուկիներու , Ունիրուայ ժամը 5ին, Խաւա-

ում ժամը ութին ։ Աւագ Ուրբաթ․— Թաղում ժամը 5ին Աւագ Շարաթ , Ճրագալոյց , հրեկոյեան ժամը 4 ։ 30ին , Ս . Պատարագ 5 ։ 30ին , Նա-

ծամը դ-30րս, 0 - Կատարար 3-30րս, 6տ-խատծակ Ձտակի Շին։ Կիրակի, Ս - Զատիկ — Առաւշտ ժամը 7-30ին, Ս - պատարար 10ին։

Աւագ Հինգշարթի.— Առաւօտ ժամը 8-ին, Մ. Պատարագ ժամը տասեին, Հա -դորդութիիւն բոլոր երկսեռ մանկանց , երեկոյ Ոտնլուայ ժամը հինդին, Խաւա-7.30/2 :

Աւագ Ուրրաթ .- Թաղում ժամը 5/ն : Առագ Ուրրաթ.— Թաղում ժամը ծին : Առագ Շարաթ.— Ֆրադարդց Ս. Ձատ-կի, երևկոյեան ժամը 4:30ին : Կիրակի, Ս. Ձատիկ — Առաւստ ժամը Շին, Ս. պատարագ ժամը տասնին : Երկուշարթի, Մեռելոց — Առաւստ ժա-

մը ութին, Ս. պատարագ տասնին , Հո -դեշանդիստ ժամը 11ին։

11hr

Աւագ Հինզշաթթի — Առաւշտ ժամը Չին, Ս · Պատարալ 10ին, Ոտնլուայ ժամը չորսին, Խաւարում 7-30ին ։ Աւագ Ուրրաթ — Թաղում ժամը17-30-

Աւագ Շարաթ .- Ճրադալոյց

աստ Նարաբ — օրաղալութ
«30/եւ Ու պատարալ վեցին։
Կիրակի, Ս. Զատիկ — Առաւստ ժամբ Դել, Ս. Պատարադ ժամբ 10/եւ։
Երկուշաւթի, Մեռելոց — Առաւստ ժա-մբ Տ30/եւ Հաղենաերկան 11/եւ Վեկոլ ժանօրենեց կկարկ վերկ ժամբ 2/եւ։

บ . น.บรกานสนายา - นาบ

Աւագ Հինգշաբթի — Առաւշտ Սկիզբ ժաժերդութեան ժամը ութին , Ս. պատա-րագ ժամը 10ին , Երևկոյ Ոոնլուայ 4ին , աւարում ժամը 7 30ին։ Աւագ Ուրբաթ — Առաւօտ Խաչելո

իւն ժամը 9.30ին, Երեկոյ Թաղում 4ին: Աւագ Շարաթ — Ճրադալոյց, առաւօտ ժամը 9ին, երեկոյ ժամը 3․30ին, Մ. Պա-

տարադ 4.30/ն։ Կիրակի, Ս․ Չատիկ — Առաւշտ սկիդր ժամերդութեան ութին, Ս․ պատարադ

Երկուշարթի, Մեռելոց — Առաւօտ ժա-մը 8-30ին, Ս. Պատարագ 9-30ին։

ՄԱՐՍԷՅԼԻ Հ.Մ.Ը.Մ.Ի ՊԱՐԱՀԱՆԴԷՍԸ ԶԱՏԻԿ, 6 ԱՊՐԻԼ Ժամը 21էն մինչեւ լոյս

AU CLUB ORCHESTRE DU VERSAILLES

Maurice Saisse et son ensemble

Մարսէյլի մէջ առաջին անդամ ըլլալո ոմսակներու համար դիմել բոլոր Հ. Լ . Մ.ականներու ։ Ubquibbline Sunfurp .

ՔԱՂԱՔ ... Պառ Էտուար (Ռաֆֆի) 37, իւ Տոմինիքէն ։ tél, co 71-10 ՄԹԻԻՏԻՕ ՏԻՒՐԱՆ, 85, րիւ տ՝Օպան հը։ Tél. CO 50-75 ՍԷՆ ԼՈՒ՝ *Լեւոն Ցովհաննկսեան* ։

ՊՕՄՈՆ՝ Անսուրեան եւ Ժորժ Մկրտիչ-Tel GA 92-57 ՍԷՆ ՄԱՐԿՐԻԹ՝ Գարապաձաջև

ՄԷՆ Մ.Ն՝ Անասհան ։ Tel.PR93-24 ՊՈՒԼ · OSSO՝ Մժրատ Նաղարէ Թեան

ZU3 ԿԱԲՈՂԻԿԷ Ս. ԽԱՉ ԵԿԵՂԵՑԻ

Աւագ հինգշարթի.— Ժամը 10.30ին ամերդուԹիւն : Ժամը 15ին երեկոյեան σամերդութիւն ։ Ժամը 15ին երևկոյեան ժամերդութիւն եւ Ուալուայի արարողու-թիւն, ժամը 16։30ին հանդիսաւոր պա -տարադ, ժամը 19։30ին Խաւարման ժա -

՝ Աւագ Շարաթ — Ժաժը 17ին ժաժեր -դունիին Զատկի Ճրադալոյցին , ժաժը 18ին ձայնաւոր պատարադ ևւ Նախատօ -

ՉԱՏԻԿ.— Ժամը 9.30ին ժամերզու -Թիւն, ժամը 10.30ին ձայնաւոր պատա աղ եւ ընդ . Հաղորդու թիւն

ՄԱՐՍԻԼԱՀԱՅՈՒԹԵԱՆ LA CITÉ-VIE

ԿԵԱՆՔԻ ԱՊԱՀՈՎԱԳՐՈՒԹԵԱՆ ԸՆԿԵՐՈՒԹԻՒՆ

36. RUE DE L'ARCADE, PARIS 8

Վարչական կեդրոն՝ 31, Avenue de la Paix, Strasbourg

LA CITÉ-VIE 2696 4'eut .-

LA CHE- HE Հարր գրա
« ԵՐԵԷ հողածու եւ կայմանիա ժէ՛ւ էջ
որ կուրէջ ապահովել ձեր ընտանիջը ձեր
ժամեն ալ անդին, կանիաս ապահովեցեջ
անոր ապադայան, կեանջի վույ ապահովդրութելեն մր առնելով:
Ձեր ներկայացուցած ժեծ դրաժաղլուկը
փոնարինած կոլրաջ այս ձեռով, ժամուտն պարադային:

Մտային անհրաժելա հանդստութիւնը ատարրա անօրաժ էլա հանդատուքինակ Էսուհետաը ձեր դորժերում համար է կա-բելիութիւնը կ՝ունենաց նաևւ դրամա -դրուիս մը հիմնելու եւ ձեր հանդասեան Բուակը ապահուկելու է՝ունենաց անձի -Հապես աոււրջի կարևոր առասելութիւն -

Աշելի մի սպասէջ ազատ մարդ մր դառնալու համար։ Անմիչապէս դիմեցէջ այն հարիւրամեայ ապահովունեան խումրին, որուն մաս կը կազմէ՝

LA CITÉ-VIE իր ներկայացուցիչները՝

M. TULIÈRE, Inspecteur Divisionnaire 10, Place St. Pierre en Arles, S/Rhône,

M. WAAG Delegue
Ձեր արաժադրունետն տակ են, արա
վերջինին հասցեն

CHEZ M. YAVER, Sollici 37 Bis Rue Thubaneau, Marseille



- E,C.T. S.T.E. -Հարաւ - արեւելեան չրջանի մասնադէտ կցորդ ձեղի կը նել կայացնէ հեռատեսիլի - նոր դործիջներ -ORTHOVISION 1958

DUCRETET THOMSON

Պարզ հեռաձայն մր GA 25-70 0U NA 27-44 ձեր հեռատեսիլը քա Gh մր օրուան փորձի ամար ձեր տունը րերուի արդէն, ձրի եւ առանց յանձնառութեան:

ահարլը վստա հութեան դործ Միայն մեծ դործո մը կընայ ձեղի լիովին դոհացում տալ։

Ալ ՊԵՐ ՔՆԱՀԵԱՆ ձեզի կը բերէ ձեր հեռատեսիլը եւ կ'ապահովէ անոր խնամքը շնորհիւ իր արդիական տար– րալուծարանին ։

8ՈՒ8ԱԳՐՈՒԹԻՒՆ "S'LON DE DÉMONSTRATIONS" ACTUALITÉS 51, Rue St. Ferreol, Marseille



Փորձ մը ձեզ պիտի համոզէ։ Դիւրութեան ամեն միջոց, առանց շահի, ինչպես ձեզի DUCRETET THOMSON կը յարմարի։

BUTHLA

Հիմնադիր՝ ՇԱՒԱՐՇ ՄԻՍՍԱՔԵՍՆ 34EME ANNEE

LE PREMIER QUOTIDIEN ARMENIEN EN EUROPE

Directrice : ARPIK MISSAKIAN

Rédaction et Administration : 32, Rue de Trévise - PARIS-9° Fondé Téléph.: PRO. 86 - 60 C. C. P. Paris 15069-82 en

ՔԱԺԱՆՈՐԴԱԳՐՈՒԹԻՒՆ

Ֆրանսա եւ գաղութներ, տարեկան 3500 **ֆր. վեցամ**ս 1900 Արտասահման՝ տարեկան 4000 ֆրանք: Հատր 15 **ֆր.** Հատր 15 фր.

ՀԻՆԳՇԱԲԹԻ

34ቦት 8ሀቦት — Թኮት 8160

חיל ל שרפעחלרם

R.

Լենինի եւ ընկերներուն համար կարե – որը «համաչխարհային յեղափոխու – բրը «համ թիւն»ն էր:

թրումը էլ։
Այս հայաստակի իրագործման համար ահանը ձեծ արժ էլ կուտային Թուրջիոլ, որ
իրթեւ իսլամական պետումին հուրջիոլ, որ
իրթեւ իսլամական պետումիւն պատ«հիմեան դադասիաբախառումիւնը աստա—
ծելու համար մահմետական արևւկցն
եկք, կինչիւ Հիգկաստան:
10186- «Հայաստաստան»

մեք, մինչեւ Հիդիսաստան ։

1918ին պատար պարտարատ եւ բաժան
բաժան հղած Թուրջիան տարի կանգնե ցաւ՝ առաւհրապես բոլչեւիկնան օժանդակալենան չերոշել. Մասիսա ո՛չ մեկ բան
բնական գահելու համար Մուսքաֆա Քեժայի աղգայնական չարժումին՝ չապյօբեն հայինայինչով դրամ, դենը ու տաղ ժաներ մ։ Վակաս արակցութեւն ցույա
ժաներ մ։ Վակաս արակցութեւն ցույա
տաւտ հան ու հանասահան անան ուրաեւ գիւահաղիտական դետնի ։

ւսեւթուրք գործակցութեան ամէնէն որտութ չէր կը կազմ է անչուչա այն որ դե՛ղ Համաձայնուն իւնը, որով հիւ եւ հարաւի Թչնամիները իրարու րաժնեցին փոջրիկ Հայաստանը, րաժնեցին փոջրիկ Հայաստանը, ըստ 1920 Օդոսաոս 24ին Մոսկուայի մէջ կրն-

արևաց մահրամեն Գ. Միջազգայինի (Կոմինաերն) ծաղիր ժարմեր նախաձեռնութեամբ 1920 Սեպտեմրերին Բազուի մէջ դումարուհ – գաւ «Իրանի, Հայաստանի եւ Թուրջիոյ ժողովրդական դանդուածներ րանուորներու եւ դիւդացիներու — խոր-հրդաժողով», ի ներկայունեան ջանի մր լատողող», ը սերդայութատ քասը ա անհակ արևեկետն ազդերու երկու մա-ը պատուիրակներուն։ Կը նախագա նն Ձինովիեւ եւ Ռադեկ իրենց կողջին ուրայաց Հրապրու ու Մապրա ըրաց կողմը։ ունենալով յայտնի ջարդարար ինսկեր ևւ Սալիլ փաչաները։ Հայ - բոլչեւիկներուն կողմ է կը մասնակցէին Ա. Միկոչհան , Աւիս , Ս. Կասեան , Ա. Մոաւհան ևւ ու-

իրչութ. Խործորդաժողովին նպատակն էր սիրա -չածիլ Թուրջերը։ Այդ պատճառաւ ալ Բաղուի մէջ կր կարծէին Թէ Հայաստան կազմել կր նչանակէ «Թուրջ դիւղացինե -

ու հողերը պահանջել ...» ։ 1920 Օդոստոսո 10ին Մեւրի մեջ կը ստորագրուէր ծանօթ դաչնադիրը, որ կը նուիրադործէր «Միացհալ եւ Անկախ Հա-

յաստանչը։
Արտը դեմ Տաւտաար ուժղծուֆետաքը
պայրար ժղեցին Քուբջերն ու բոլչեւիկ հերբ։ Այս վերջինները Մոսկուայի ժէջ
Լեւոն Շահիքի պատուհրավուքեներն կում պայունի հայարարության հայարարության հեր Սեւրի դաշնագրեն ։

Մոսկուայի լիազօր Լրդրան 1920 Հոկ տեմրեր 11ին Երեւան հասնելով վերջնա ահմերևը 11ին Երևւան հասնելով վերջնա-դիր մր կր հերկայացներ Հայաստանի կա-տավարութենան, դահանիելով՝ 1. Հրա -ժարիլ Սեւրի դաշնադրեն։ 2. Թուլ այա իպերպային դորչեսարին։ 2. Թուլ այա ժիներավ անցնիլ Հայաստանի երկաքու -դիներավ ու իմուդիներով՝ ժիահայու հա-ձեր Մ. Քենալի գորչերուն՝ դաչնակից -ներուն դեմ կոռեկու հպատակով ։ Առիկա կր պատահեր հեչու այն օրե -րուն, երբ Քարսավերիր բանակին - դեմ օրմատական կոնե կը մղեին ժեր դինուոր-ները :

1920 Դեկտեմբեր 2/ն Երեւանի մէջ գոր - Հարտադար Հրա Երիւամի ժ գոր - Դրօ եւ Լոգրան՝ յանուն Հայաստա եւ Ռուսիոյ կր կեջեն դաչնագիր մը, ո րուն 3րդ յօդուածով Հայաստանի ժ պետք է կարժելին Երեւահետն՝ մահան եր որութ ստանի այչաց է դապույին Երևատեան հատանոր իր թորոր պատաներով (Atf) բրկայի Նախիչնեսանն ու Սարժայուն), Կարսի չթքանի այն ժասը, որ ռադմապես կա-ա պաշտվէ Ջաջուռիչ միչև Սրաբա կայա-րանը երկարող երկաքուղին , Գան - Fondateur : SCHAVARCH MISSAKIAN

ՕՐՈՒԱՆ ԴԻՊՔԵՐՐ ===

ԱՆԳԼԻԱ ԵՒ ԱՄԵՐԻԿԱ **ՉԵՆ ԴԱԴՐԵՑՆԵՐ** ՀԻՒԼԷԱԿԱՆ ՓՈՐՁԵՐԸ

ԱՄԵՐԻԿԱ ՀԻՒԼԵԱԿԱՆ ՓՈՐՁԵՐԸ ԳԱԳՐԵՑՆԵԼ ՈՒՁԵՑ ՌՈՒՍԵՐԷՆ ԱՌԱՋ

Ինչպես գրած էինք, Խ. Միութեան Արտաջին նախարար Կրոմիջօ յայ Թէ իրենջ կը դադրեցնեն Հ փորձերը։ Մամուլի «Թաս» դո այտարարեց հիւլէական դարձերը։ Սասաւի գորած կորջակա ուսինունը կր այլանի եկ խորհրդային եւ միւս երկիրներու ժողովուրդները կր այսանն, որ Միացեար նամակներու եւ Ապլիոլ կառավարութիւններն ալ դադ – բեցնեն հրւլեական եւ քրածին առաքրի ի-բենց փորձերը, այս ձեւով գորավից րենց փորձերը, այս ձևւով դօրավիդ կանդնելով Խ․ՄիուԹեան առաջադրու –

Խորգրդային մամուլի դործակալուժի նը ցաւ կը յայտնէ աժերիկեան կառավա-րութենան այս ձեւի վերարերուժին հա դար, — անիկա ուրիչ բան չի նչանա -կեր՝ ենէ ոչ սպառադինժան չարունա -կունիւն եւ պատրաստունիւն՝ հիւլէա ան պատերազմի ։ Միացեալ Նահանգներու Արտաջին նա –

հարար Տրլրս մամուրի ասուլիս մր տա -լով յայտարարեց .— Նախաղահ Այդրն -հաուրը կը մասոծէր Ռուսերէն առաջ յայտարարել, Թէ կը զաղընցնենը չիւլէա կան փորձերը, բայց Հրաժարեցաւ այդ դաղափարէն` նկատելով որ նման յայ որարութիւն մը ջարողչական նկարա -

տարարունիին մի ցարողչական նկարա – դիր պետի ունենար : Տրյրս չարունակեց իր խոսքը. — Միաց-հայ Նահանդները Խ : Միունեան չեն կա-նար հետևերի քարողչական դետնի վայո որովհետև։ Աժերիկայի մէջ ազատ մա – ույ գրաստ արարդայր աչ ապատ հա Ճուլ մի կող, ջաղաջական ընդդիմադիր Հոսանջ մի, Հասարակաց արժուն կարծիջ մի, որովՀետեւ՝ Ամերիկայի դաչնակից-ները խամաձիկներ չեն, ինչպես Ս․Մի-

րարունիրեր ոչ մեկ հորուքինես Ս և 0ուհետա արդանե կողմե կատարումե չուրա
- Արավորդենը րացմաքին հարցումենը
որնես որումե կատարուած յարտա
- Արավորդենը հայների
- Արավե հայտարուած յարտա
- Արավորդենը
- Արավե հայտարուած հայտա
- Արավորդենը
- Արավե հայտարուած հայտա
- Արավորդեն
-~~~~~~~

ձակ ծահանդի Զանդեղուր դաւառն ու Ղադախ դաւառի ժէկ ժասը եւ Թիֆլիս ծահանդի այն ժասերը, որ Հայաստանի աիրապետութեան տակ էին ժինչեւ 1920

աիրապետութեան տակ չին մինչև 1320 Հոկանվերի 28 : Այս յանձնառուքիւնները բոլորովին ուրացուկցան Մոսկուայի (16 Մարտ 1921) և կարսի (13 Հոկանժրեր 1921) ուսեւքուրը դաչնարիրներով : Հայաս -տանի հոգերը նուեր արուեցան նղրալրա-կա՞ն Թուրջիոյ, Աղրբեջանի և Վրաս -

1921 Մարտ 16/ն ռուսեւթուրք «Միու 1921 0 արտ 10 ուսութերույ արև 10 ուսութերու հայասու 10 աստասավորդներն երև՝ Ռուսիոյ կողմէ Չիչերին եւ Ճէլալ Քորջմա դօֆ, Թուրջիոյ կողմէ Տջի Րիկա Նուր U.ll Burmin

և։ Այի միուսու :
Ըստ այո գա հաղորի հոր հրդային կաուսավարուքիւնը չեղևալ կը նկատեր ժի կարգային այն թորը համաձայնարիները արարդ համաձայնարիները ուսան են Թուրջիս , հակառակ իր կարարդ ուսանարկիներ , որոնա գարստայիր ուսան են Թուրջիս , հակառակ իր կամ հարին (Քէջ ըլյալով Աերի գահադիրը) :
Երկրորը , յողուածին համաձայն ,
- Թուրջիա կը պահե կարձա և կրաս հար, որոնա իրեն արուսան էին Պրեա Աիր որոնա իրեն արուսան էին Պրեա Աիր որոնա իրեն արուսան էին Պրեա -

Լիթովորի դաչնագրով , բայց Վրաստանի կը թողու Բաթում ջաղաջն ու նաւահան-

իստը» ։ Այս չէ սակայն րոլորը ։ ՀՐԱՆՏ – ՍԱՄՈՒԷԼ

4Ա8በՒԹԻՒՆԸ ԱՐԱԲԱԿԱՆ ԱՇԽԱՐՀԻ ՄԻՋ

HEORSE SHITTIEP TUHUAUZ TUUTANTA

Սուրիա - Իսրայէլ սահմանին վրայ կա-Սուրիա - Իսրայել սահմանին վրայ կատ գուքինչի կր չարումակի արդուած մեալ։ Արարական եւ իսրայելնան դորադունդերը որապաստ կր ողատեն՝ որևել անակնկայի մի առաջին առնելու համար ։ Հրևաներու Նախարարաց Խորհուրդը պատակարգ մողով մի դումարից հուրի ընհելու համար առմեանին վրայ ստեղ -

լու Համար ստ սծ կացութիւնը ։ - Լոձ ՄԱԿի

Այսուհանդերձ ՄԱԿի զինադադարի յանձնախում բինւ միջամտութեննեն հաջ՝ ահմանին վրայ խաղաղութիւնը վերա memb 5 :

Քննութիւններ կը կատարուին պա բառություստ դր դատարուրս պատա-իանատու կողմը դանկլու համար , բայց Իսրայելացիք կը պնդեն Թէ նախայարձա-կը միաներն են և. Արաբները կը փաս – անն Թէ կրակը նախ րացուած է Հրեանեհամար

Իսրայէլեան գինուորական բանրեր մր mushby Pt Zp այ մը սպան յայրոնեց Թէ Հրնայ մը սպաննուտծ ու ե-րեջ ուրիչներ վիրաւորուտծ էին։ Սու – րիական բանրերի մը հաքաձայն՝ Արար -ները կորոնցուցած էին երկու սպաներ ։ Կիսապաչաշնական ադրիւրներու հա –

մաձայն, իւրաջանչիւր կողմ Հակառա կորդին մեռեայները ջսանէ աւելի

չալուէ ։ Արաբական Միացնալ Հանրապետու -Թիւնը յայտարարեց Քէ ՄԱԿի Ապա՛տ -վուքինան Ֆոր՚ուրդեն պիտի պահանչէ որ արտակարը հիսա մր գումարէ "բննելու չանար Հրէական յարձակումները՝ Արա-

b. Միութիւնը իր պահեստի ռումբերը B. O Packfishe for agustanan anaspang ayahakashan Saman or Asi Sanafe kafaha magasawa է gang Blam) Միայ-kafaha magasawa է gang Blam) Միայ-ashib H. Pacadop և pp. qangdagagawa ka hapakhap: Ukifafaha ylant «Panib», H. B. UhasHishe kap alaphagagar ibit . գրածին ռուժրհրու չարք մը փոր -ձերը : Ռուսհրհ ալ դիտեհ ինք Միացհալ Նահանգները պաշտնապես յաստու են , որ հետու են, որ փորձեր պիտի ընհն այս դարնան եւ ամրան։ Հետեւարար՝ խորհրդային ըմահաճ յայտարարուԹեամը մը կարելի չէ դադրեցնել այդ փորձերը ։ Տրլրս չեչտեց նաեւ, Թէ Ամերիկա միչտ

Segre dendig hade, fle likhefigher defen nefamond k, ne giftindhunkefiche flence hadraffer quarting, may be Upacffere my had mje dend donfunneflend dom-tank teng mejamondefichen : 10 fungife liberthag dengamen my depte mejamondeg fle fejtide yibi hiphon klackefi berechenik gunghighten ka-dan elegtuhuh dengaleje, ngadishah, my mengarelihadip ating k fungkegulight yanjandpapakhadip ating k fungkegulight yanjandpapakhadi dinahadi.

դաշտուկիցներուն ծետ :
« Աենդիկայի հրելական յանձնա խումբին մեկ տեղիկագրին համաձայն .
9 տարուան մեկ Խ Միութինոլ դինը կապարուն մեկ և Միութինոլ կապարուն մեկ և Արարարան մեկ իրարարան է հրելական 39 փորձեր : Իսկ Ամերիկա՝
1945/ծ ի վեր կատարած է Ջրածին ռուժմե 00 համ բին 90 փորձ :

ՄՈՍԿՈՒԱՅԷՆ մամուլի «Թաս» գոր Մ ШՍԱՐԱՄԵՆ Մասուի գուծ գրոր «

«Արևութիւերը կր Տաղորդ եր Արուչչեւ
«Ակինցաւ Փերաս՝ մասնակցելու Տամար
Հունդարիս (« աղատալու հեան» 13օրապեսարել « աղատալու հեան» 14օրապես խարուել հերջ Արուչչեւ իր աապեն Համրորութիւեր կիրել դեպե U hunghung

ህበቦ **ՇՐՋԱՆ**, 14ቦԴ ՏԱՐԻ, ԹԻՒ 3961

րական Միացնալ Հանրապատությաւն առաջնանին դիպը, յարձակումներ՝ որոնց ազատնայիչներ են խաղաղութնեան դէմ ։
ՄԱՍի չթվանակները կր հաղորդեն Քէ հիտչարիկ կամ ուրայի Հանրբոյա հրանական և Հանրբոյա հետ մեջ դիան անանուհ Արարական նեւի մէջ պիտի տեսնուի Արարական Հանրապետութեան Արտաջին նախարար Buncaph Shim :

ուին ֆրանջեւեղիպտական եւ անգլ – եւեղիպատկան յարարերութիւմները , ինչպէս նաեւ Սուէդի հարցը ։ Պիտի ար – ծարծուի նաեւ Իսրայէլի հետ կնջուած

ծարծուի հաև։ Ռորայելի չետ վերառած գիհաղագարի խարերը : × Զեյրունի արարական դետպան Քո -Հեյքի Լիբանանի Հանրապետութենան հա-իասյա՝ Շաժունի յահծնեց Սեուտ Մազա-շորի անձնական մեկ հաժակը : Պայտոնական դերևանիերու Հաժա-ձայն, այդ հաժակին ժեջ Սեուտ Մագա -

ւոր կը հերջէ այն դրոյցները՝ որոնց հա-ժաձայն ընտանեկան անհասկացողու – Թեանց հետեւանջով դահը լջելով պիտի հեռանայ երկրէն եւ ապրի աջոորի մէջ ։ Այսուհանդերձ, նման զեկոյց մը չէ հրա-

Եգիպտոսի և Սուրիոյ Թերթերն ու — « Եգրայաստի և. Օուբիայ թերթերս ու «
Հայնասիկութ յայսապարկին Ա Կ այսուՀետեւ երկու երկիրներու բնակիչները ո՛ է
ԵԼ առւրիացի կան երկայացի են, այս
արար : ԱրսուՀետեւ Միացեալ Հանրա
պետութեան Հայասակները ծաղումով. «արաբ» պիտի կոչուին

PUTH UC SUZUL

ՄՈՍԿՈՒԱՅԷՆ կր հաղորդեն ՔԷ արև ւին ԷԼրժուքհամը դողծող աշխապեհի մե ծադոյն ելեկարակայանը պիտի կառուց ուս Արարատանա դաշար մէջ Է այսա ատև Մերարահան դաշար մէջ Է այսա ատև ։ Ինչպես ծանոք է, այս ծրադրին մասին երկար ատեն է ի վեր կը խօտ Խ Միութեան մէջ, բայց աշխատանըն բուն չէ ձեռնարկուած տակաւին:

ԿԻՊՐՈՍԻ մէջ ԷՈՔԱյի երրորդ տարեդարձը տոնելու համար բազմանի և ռում-բեր պայնեցան, մեծ վնասներ պատհա-

ԻՆՏՈՆԵԶԻՈՑ կառավարական ուժերը կը յառաջանան զկպի ըմբոս ոնատեղին , կը հաղորդէ դինուորական

գեկոլց ար ։ ԱԻՍՏՐԻՈՑ վարչապետ Ռատալ Հռոմ Հասոււ, ուր պետի տեսևուի Պապին ևւ պետական բարձրաստիճան անձերու հետ ։ ԹՈՔԻՈՑԻ Դիտարանէն լուսանկարուե – ցան ամերիկեան արուեստական երկու րբանեակները ։ ԱԼԺԵՐԻՈՅ մէջ ըմբոսաները բաղմա

րիւր ըմբոստներու սպանութեան։ Գրաւ-ուած են րազմաթիւ ծանր դէնքեր և ձեռ-

տումրեր ։ ՔՈԼՈՄՊԻՈՅ մէջ մեռաւ աշխարհի ։

նկախութեան պատերազմին ։ ՀՆԴԿԱՑ ովկիանոսին մէջ՝ նորվեկեան նաւ մը կրակ առնելով ընկղմեցաւ: 1200 մարդոց մէկչն միայն մէկ հոդի մեռած է, միւսները աղատած են իտարոկան նաւու մը չնորչեւ

մը չնորհիւ ։ ՊԱՐՍԿԱՍՏԱՆԻ նախկին կայսրուհին՝ ՊԱՄՍԱԱՏԱՆԻ հավակին կայարուշին։ Սարայա մոտ ատեսին դվարի համանայ Քոլոնեային ծանոց չէ՝ Քէ ուր դիտի կո-Թայ։ Շաշին չեա վերավուտանայուր մա-որն շրջան ընող դրույցները անշինն ելան։ Կայարուշին ըսոցերի համակներ կր ատմայ՝ անումում ինան առաջարկով : փվեՐընիԹԻ դեմ վատիկանի ըացած դատը, որ անդի պիտի «ունենայ Ապրիլ 14ին, անարոչ ժամանակով յիսասնող —

עדר שוושפוונר ՆԵՐՔԻՆ ԵՒ ԱՐՏԱՔԻՆ ՃԱԿԱՏՆԵՐՈՒ ՎՐԱՅ

«Մինչ դու գնացեր, եւ զերկիրս ամենայն ընդ քեզ տարար, ես աւե-րակացս որպէ՞ս թագաւորեմ․․․ » Մ․ ԽՈՐԵՆԱՑԻ

11

Դիրբերը կր միան խափուր... յանկեր-դը կը լսուի ամէն կողմէ: Հոն՝ ուր հայ-կական համրանը մը կը չնչէ, փոքր նէ ձեծ, չինիսու մեկնումով գոյացած ամա-յունիւնը սկսած է մղծաւանքի վերածուիլ. — անգրադարձում մը՝ բացաստկան իրականութեհան յանդիման։

Ներջին ճակատի ամայութեան ստեղ -ած Հոդեխռովջն ու մղձաւանջը բանարար մեկնակէտ կրնան ըլլալ՝ դէպի՝ նոր նուաձումներ, համապատասխան՝ արդի

Նարդունին հերկայացուց դամփոր արդուսիս արդայացուց դասկու «լեռներուն եւ դաչաին կաղգուրիչ օդովը ոնած», որուն յաղքական ու անխոսվ թայլափոխը ջոսոս չուներու վոհմակին Տիղերը դրդռած է։ Լայնանիսա դամփոր, Տիդերը գրգուած է Լայնանիստ գանվող, ձան Հայրեական կոններում կարդանը օրով՝ այսօր ինած է լարգը և ուսա-գական իր վեսունիսանը կր լարէ լուսա-գան պարտաներէն, իր կարդին տարցնե-ըն՝ գրուն կայ իր այլերում ժեջի, որոնց բան՝ կրակ կայ իր այլերում ժեջի, որոնց բան՝ կրակ հայ իր այլեսում ուսանի այրա հայն այնական ենի անհարկը բաշական է հայնական այն այրա գայրունեսան գեն ասպատեղությերը։ Անսան Հասաստան և աստենուս, որո

դարրութենանց մեջ ասաղմադրութը։
Այնջան հարագատ է պատկերը, դոր
չորս ասանանեակներ առաք Ու Ջարդարհան կր նկարադրեր, յամի Տեսուն 1958ին
պատանառ դառնայով որ Նարդունին
բանայ իր պատուշանը։
Հայրենական լեռներուն կարդուրին

գլ լոս Ծջուն սակայի անահը՝ որ այսօր կը յուշակիլի ըլյույ լանգորհերը Բաշևակ-ջուցիչները անոր վաղուստի սերկունը ջուցիչները անոր վաղուստի սերունդին, լբջանի մը դրօշակիրները՝ Հայկագիհան ներին։

Ppphe մէկ հերկայացուցիչը հայրենա Pepiks Aff հերկայացուցիչը հայրենա-պատ այլ հայրենագուրկ այդ սերումիչ պիտի փորձենչ յանորգարար հերկայա -ցենլ դադավարապատ երիասարդու -հետն դրկանչերի ու պահմիները՝ հա-գին հակայի վրայ- ինչպես անեւ ընկ-բե հերայի վրայ- ինչպես անեւ ընկ-բային ամրակ վարդ- ինչպես անեւ ընկ-ային հակայի կարգակաութեանց ժիարին 43 ապարի, իր ասուսաում, աստաներ դէն ոտասիչ ին տայծանն, անաածիր ջակտաի վլայ. պայքար՝ օր ըլլալով յա-ռաջապա՝ հրիտասարդունեան տեսական ընթոնումը, միաժամանակ պայքարն է Հայուն, կոտորակուած ու դարձած ըաժան բաժան` մոլորակի բոլոր դամաբնե-րուն վրայ։

Աղդային որեւէ նիհիլիզմի դէմ ըլլալով Հանդերձ՝ կ՝արհամարհենը նաեւ յանձնա-

աստանունինքը, երը մարդկային քե բնկերային րոյոր առշետյներով դիտենը՝ թե այսօրուան երիտատարգունեան որ պատկանի վաղուսն դեկավարի իրա -շուծերն ու աշկի ջան ծանր պարսակա -հունիշն ու աշկի ջան ծանր պարսակա -հունիշն ու աշկի ջան ծանր պարսակա -

ծութիրուր սրածասատուր։ Դաչնակցութեան երկրորդ սերունդին ոսկեմասեանն ալ կր փակուի չուտով։ դժրախա իրականութեան մր նախօրհա-կին կր դանուրնը։ Ի՞նչ պիտի ընէ երորջան հախորգներունը, Ի նչ պրտը ընչ օր բորգ սերունդը, որուն վիճակուած դերը հոյնջան պատասխանատու պիտի ըլլայ, րային ծերկայ պայմանները՝ ո՛չ այնքան — նկատի առնելով չապաջական եւ ընկե-ային ծերկայ պայմանները՝ ո՛չ այնքան

Երկու կամ երեք րացառութեամր ամայի կը մնայ այսօր հայ լրադրութեան հրապարակը, այն իմաստով՝ որ կ'րմ-חף 4'פולրոնկին 6 . Միսաբեան եւ Վ. գաւասարդ հան։ Իսկ ժատհանչուսոն թացառունինչ-ներն ալ, դժ բախտաբար, չեն պատկանիր հոր սերունդին։ Լրագրումիան հետ, անսոր սորոշովրա։ Հրագիր յացնէին նաևւ ջազաջական եւ ընկերային մոր միաջը՝ Դրոներու, Ռուրէններու, մալեաններու ձետ. բա՛ց կը մնայ նաեւ Համապատո ույս ծակատը, Համապատասխան պատ-լաստութեամբ նորերու պակասին հետե-

Դժուտը չէ՝ արդեօջ տա՛լ նաեւ անունը երիտասարդի մը, որ կարենայ յաջորդել դրական, դաստիարակչական եւ Հայա-դիտական մեր « չարժուն կանառ »-

Հարկ է խոսառվանիլ Թէ դժուար է ջա-նի մը « արժանաշոր յաջորդ »ներ դանել , րայց հարցը լուծուած էրլլար նաև։ «ջա-

Inquiently of min hand min appurer. դր նուաց տացանդաւոր է ջան իր նա-կորդները կամ յաքորդները։ Կարևւորը միքոցներն են, որոնք գտնելու համար տետը է «Lett արչոցարտ ու որուց դասուլու - աստ ԵՐԻՏԱՍՍՐԴՈՒԹԵԱՆ : Մարաչի գիւդն-ըչն Փարիզ նհաուած մամիկ մը չի կրնար տակնալ կամ ըմրոնել իր Թունիկին փաոտակատ կամ ըս դուսել իր բողարդաց գրու-րարեն կենցաղը։ Ձարդացումի կամ բեւ-րարհահատուժեան հարց չկալ, բու-իմոլիրը միջավայրն է ու ժամանակը, որ կը յառաջղիժէ աւելի արագ՝ ըսն միինդիրը միջավայրն է ու ժամանարը, որ կը յաստնիրն եռելի արող՝ բան մի-ջերկրային երքիոները, հասնելու համալու որսի՛ն արաղուքինան է Նոյնն է պարարար ժառուրական փորձադային վրայ։ Ա-թեւմտահայաստանի կամ Արևւելահայաս-

օրոՒԱՆ ՇԱՐԺՈՒՄԻՆ ՀԵՏ

ՌԻԱՏԻ ՄԷՋ ՅԵՂԱՓՈԽՈՒԹԻՒՆ

Ճոզեփ եւ Սթիւարթ Օլսոփ հետեւեպ յօղուածը ստորագրած են *Նիշ Եորջ Հե-րալա*ի մեջ՝ ՍէուտականԱրարիոյ մեջ տե– ղի ունեցած վերջին իրադարձութիւննե րուն առթիւ ։

Շատ մեծ հաւանականութիւն կայ,

գործմականապես Հրաժարում է իշխահաւ-հենեն՝ ի մարտա իր հորթօր՝ գումանա -ուսեղ իշխան Ֆայսալի Հակառակ Մ․ Նահանդենրու Արտաշին հակարարու -հետն գորց տուան հղագային առատուս սունենան, ընտւ ենգ տեսներ ին յուսասութեսաս, րատ, բեռջ տեսներ իչ յուսա-տու ինչ բան կայ իչնամութենան այս փո-իսանցման մէջ: Սերւա քաղաւոր բացար -ձակ աղասուքինն կը չնորհէ իր եղբորը։ « երիրին ներքին, արտաքին եւ անաեստ-կան ջապաջականութիւնը» ձշղելու եւ

Պերմուտեաններու մէջ անցեալ իայացած Այդրիշատուրը - Մաջակիրն իոր-իորակցունհանց ընթացջին Արտաջին յախարար Տրլրս շաւաստիացուցած էր թե Սեուա թաղաւոր Միջին Արևւելջի մեջ արևւմահան ջաղաջականութեան Pt Vi nem Թաղաւոր Միջին Արեւելիցի 45 արևանանա դադարականուների «խարկաին» է : Եւ 1953/» ի վեր, երր Սէուտ Թաղաւոր սկաու բոլորովին հա հիլ դեպի Արևանուացի կողմը, Էշխան հայտալ հակառական էր իր երթոր այս գիբողությանուն Արերան ծեծ էր երկու եր-բայրերում «Միջան» ծեծ էր երկու եր-բայրերում «Միջան» (Վատնաւորարար արտացին եւ անահասկան դադարականու-

թեան մարդերուն մէջ), որ անցեալ bolotte . րի , իշխան Ֆայսալ հեռացաւ հրկ մասամը ըժ չկական դարմանումներ մասանը ընդպահա դարաստումուրը, հա-Սարկրուելու, մասանը ալ իր այս հետա – ցումով ցոյց տայու համար իկ չի բաժ -ներ իր եղրօր արեւմասաէր հակումները։ Մ. Նահանդներու մէջ ստացած բժշկական Մ . Նամանդներու «Էջ առացած բե վրական բնում բներին հար , մետրայլ , վերադարձե եր Տամրուն վրաց Գահիրվ, հանդիպեցու, ուր բաղմակիս ամիններ մեաց՝ որպես մահրագահ՝ նաորի հերզը և Միայն երկու չարավե առաջ վերադարձու Արաբիա, չարան առաջ վերադարձաւ - Արարիա, -հիշո այն որահուն երը նատր րուռեւ յար -ձակման մը կր սկսեր Սէուտ քիադաւորի անձին դէմ։ Այդ օրուրել սկսեալ, պայա-ապետն ենբրին յերարհրունին մի ծայր առւած էր Արարիսյ մայրարաղար Ռիսասի

Մերբեյի ձայնասփիւռին յայտար Մերդելի հայիսասիրեանը այստարարու -Բիշեր իր Նահանի Բե այս ինգականու -Թեած արդիւծչըր ի հայասա մեայսայի հղանե է եւ Արուտ Բադաւտը ի վերքող ստիպ -ռած հրած է հրաժարիլ Այստիս, Միջիծ Արևշելջի մէջ ամերիկեան ջապարակա -հութեան շիայրիսիչը այլնեւս դոլուԲիւձ այստեր Արարիայ ջաղաքականուԲիւհր այստենաեւ պիտի վարուի Նաարի կողմ -հաներ այստեսանան կանուհի հատե է նակից դահաժառանդ իշխանին կողմ է

mult's

Արաբիոյ արտաջին քենան այս լեղակարծ չարժումը չատ կա-րեւոր հետեւաներներ կրնայ ունենալ Մի -ջին Արեւելքի մէջ։ Նախ եւ առաջ, իր ամմեր անաև մետուներարն նկայ անեւ – գատոբե անաև մետուներորն իպետւոն – Հեր ընդուսներ ոչչ։ Օպե ու ասաչ՝ ևե

անի մեր մտաւորականները, միաժամանակ Հաղորդակից ըլլալով արդի չա ժումներուն եւ դաղափարներուն, չ հրնար ուղի մը ՀարԹել երիտասարդու արդի չար *թեան*, *որովՀետեւ* բոլորովին տարբեր են այն պայմանները՝ որ գոյութիւն ունէին սերունդին երիտասարդութեա Այս պայմաններուն մէջ մեր մամուլը, դրոսց սորուսդիս որրտասարդութուս

Հանրային կարծիջ, – կը դոՀանայ ազանդ Հնչեցնելով եւ մանաւանդ՝ պահանջիլով որ հորհրը գրաշեն Հիներուն տեղը։ Կը Թելադրուի նաեւ , որ Հաժեստ

րլլան անոնը։ Հաժե'ստ ենը, — եթե այդջանով հարոր կր փակուի:

Zudhum bu bute dhadh mebih dhobpe: Համեստ են հան. մեղմ է աշելի մեծերը։ Բայց դալաջանա՞ ծ իրլյանք համեստու-Թետև դէմ , երբ ըսենք Թէ վաղուան ան-խուսափելի ինչնասպանունենա՝ առաջեն առնելու համար ահագանդերը բաւական , են - Նույնիակ՝ վետաակար, Նիրատելով որ «այրենի գեն հեռու ծնած երիտասարդու- Ֆեան 42 Է, Հոգերանօրեն , անոնց պար- արայես 42 Է, Հոգերանօրեն , անոնց պար- արայես իր պարդացնեն ... առորադատու- հետա դրացումը , նախ՝ ընկերային , և այդ արդային , մուսի արայ «իքերագրային ծակատի վրայ է Երգ ժանուկի մը տարիշարտող որայ, շրբ մասուրը որ տարը-ներ չարումակ կոկնուի հեկ լիմար է, պա-ատևի բլլալէ վերջ՝ ենքե չշաւստայ այ կր լիմարունենան՝ ղեն պիտի դրայ են այդ ուղղունենանը կոդիի կետ մր ուշի-Ընկերային կետևրին մեջ, յաջորդնար

չունենալու ափսոսանքը տարրեր եզր կացութեան մը կարելի չէ յանդեցնել, թե ոչ, նախ առժամեայ եւ ապա ընդհա-նուր եւ վերջնական ամայութեան, որուն hul umpunen h'mags nygmմրափարար Junsabpneh:

... Բայց , աւերակներու վրայ Թագա-ւորելու նպատակ չունինը։

UPUBAPL

ՀԱՅԱՍՏԱՆԵԱՆ ԳՐԱԿԱՆՈՒԹԻՒՆ

ՑՈՒՆԻՍԻ ՔՍԱՆԵՐԵՔԸ

9.1,01-10 ԵՐՐՈՐԴ

1.

U.ghhabpfig dthp Shaugue ւածներից եւ վերադարձաւ մի բլոկնոտ dhaphu:

տարըս։ — Վերցրեջ, սա Սիրանոյլինն է։ Գարեդինը Համարեա յափչաակեց նը – ահից բլոկնոտը եւ աենդոտ - մաաներով սկսեց Թերթել: Շուրքը հաւաքուածներ և սեղանների լետեւում նստածները կարեկuhquishheli hankaral humudishing haphig-garikhudi piki baquat Ali hiyaga hali-muunpay mbiagan dumbheni Hepfarat ku pyakhama ka ihimarat mjimba bis in na vefi ita hali ya dhi mba i i i i i i i pahimata ku jiha mayaha i i i i i i i pahimata ku i, ilaya markama piyaka ka ila dumbayhanduk sumadama piyaka. ցի մասնագիտական հատուկոտոր աշուտ ներից: Միայն մի էջի վրայ, ըստ երե – ւոյնին՝ մտածկոտ մի րոպէին, աղջիկը խաղմղել էր – Գարեդին , Գարիկ , ազմզել էր.— Գո ար ... Գարեգին .

Fup ... Fuplofts ...

- The mitpang benduland dep durafis to dimbried be den to proper amount ... many of the him have been den to the top to put and the him to the top to the top to the top to the him how to the top to the top the him how to the top the

ճախ խսսում էինը ձևր մասին, իմ ա -մուսնու մասին ... նա էլ է վերադար -

Խստակցութիւնն սկսեց ստանալ ուսակիր ընդ-մանուր ընոյի ։ Հաւաջ – ուսծները դնում Լին, սեղանների յետե – ւից մօտենում Լին ուրիչները եւ նրանցից ւկց մտահնում էին ուրիչները և որանցվե հրապանչերը, ծանակ 184 անժանան տալիս էր այն, ինչ որ ուներ։ Մեկը վեր-յիլում էր, թե ինչովե Սիրանաչը վե օր այց էր երե, հրվար ժամանակ անումուց համակ չատանալու Համար, երկրորդը, որ հա կազմակերպել էր չորադրած մրզի ծանրոցներ ուղարկելը ռազմանակատ, երրորդը, որ վերջին օրերը Սիրանոչչը

որ նա կապմակերպել էր չղրայրան արգեւ «Հանրայներ ուղարկերը տարմանակատ և երրորդը, որ վերջին օրերը Մերանոլչը չավարանց արևուր էր եւ մաացրիւ և ուղ ույ ույ վեկը , չեր դանում մեզա-գրական որևէ խարձ արգեւ ակամայ հիրանարի՝ նրա հայարի հրա հայարի հրանարկի որև հանարկի արահայելով հրան իրրին ակրոր և անձնույն ամուսնու չա ատար եւ անկեղծ ընկերուհու , խելօք եւ ուրջ աշխատակցուհու , նրանք նայում էին մանկական միամիտ տարակուսանքով , Թէ ինչո՞ւ , այնուամենայնիւ , Սիրանոյչն

բերում էկայ ...
Գարեղինը լսում էր նրանց եւ տան -Գարեղինը լսում էր նրանց եւ պատմուքիւն-Ների մէջ նա ճանաչում էր իր ֆուջը ։

եւ Ահասնութը, որին հա անրը սէլ սա էր, Սիրանոյյը, որին՝ Նա դիտեր, եւ Սիրանոյյը, որին Նա էրկտեր։ Այո ,ի հարկէ, հէնց այդպես էլ կարող էր ասևլ նա՝ պատհրադմի ծանր օրերին, չիչը այդպես էլ պիտի վարուէր հա՝ 3.

Ծանոք երիտասարդը, որ դուրս էր դր-նացել, ծերս մտաւ ծորքց եւ լայտնեց Գարեղինին, որ դիրեկաորը նրան իրնոր-րում է իր մոր։ Գարեղինը հրաժեշտ ար-եց եւ ելաւ դուրս - գեղեցիկ Կապինհաում, դիրեկաորը — գեղեցիկ եւ համակրելի դէմբով մի հասալիկ ար-դամար, — սեղմեց Գարեղինի ձեռջը եւ

ւնի խոսքով յայանեց իր ցաւակցու-

Philip

— Դուջ, ի Հարկէ, ինձ կը Հասկանուջ, աւհլացրեց նա, — որջան էլ ցաւում է – ինջ, այնուսաքենայնիւ, չէինջ կարող չդատապարտել նրա արարջը , այսինջն՝ այն , որ նա , փոջրողի կերպով ինջնի -

– Այո , այո , – ասաց Գարեզինը մե –

— Այս այս — Իսկ Էիմա, ինոլ առեքը . . . Նա բացեց գրասեղանի դարակը : — Արայես ին այնպես, անենայն ի — բաւամբ ոա պատկանում է Սիրանոյլին : Նա հաներ «հայրերական պատերայի Նա հաներ հանարի այկատան թե ժեղայն րաշատ բաս պատպատում է Միրանույին է Հա հանից «Հայինական պատերադրքի ժամանակ բաջարի աշխատաների ժեղայն ու զրքոյից եւ յանձնեց Գարեղինին — Ի որտել ցաւում եմ որ յետ մահու... եւ հանապարհ ղեկով երան , դրան ժետ նա նարեց պահես իր ցաւակցութիւրը ։ — Ի որտէ ցաւում եմ ձեր եւ մեր ծանր

Inparamh Sudap. Bep kepha op Sm & ham a Shamankeh, dhing pajapa Sudha againg a Sudha, ang hamankeh dhank apake, ang an hamankeh alambi dhank shamankeh alambi dhang: Alambi dhang: Anara paramana ki hi midada pahay, she mangamana ki hi midada pahay, she mangamanankeh hi midada pahay, she mangamanankeh pahapha (hamanananh paramanankeh) hanga she dhank hamananha ki midada ki mi

Բուսարանական ինստիտուտից Գարև -Բուսարանական ինստիսուտից Կարև -գինը դիաց Վեդրինին հատ։ Ձեր եներիս -գրում , իք հա տանը լիներ , — ամուսնու ըսնակ դիարոց չիտող անչուշտ աչիաս -առմ էր որեւէ տեղ ,— բայց անհավեւ -ըութիւնը հարկարից նրան ։ Աւ որլան ձեն եղաւ հար արժանգը, հրդ վերգի -ներն պատ անձնակում , անդործ նասած ։

աչրա դատե սեսասիրես , ապերթ ստաա։

— Գարեզին , — րացագանչեց նա՝ վագելով ընդատաջ ։

— Բարեւ . . . — Սեղժեց Գարեգինը
նրա ձեռջը ՝ չփոխուած նայելով ևրա ntdefile :

U4PSP2 UPUFE

(12 Tup.)

ման վրայ, որ ցարզ կը վայելէր Արա – բիոյ լռելեայն հաւանութիւնը։ Այս րոլոր վարութիւններն ալ չատ անկայուն հիմերու վրայ հաստատուած են։ Անցեալ որսերու դրայ՝ հասասան հերգահանի Հիւ -դարձան, գոր օրինակ, Յորգահանի Հիւ -սէյն Թագաւորը հացիւ կրթու ազատել ինջոլինջը հակա-արեւմտեան ու Նասրի ւ գույսովը տարասարությանում ու Comply կողմնակից պետական հարուսով, մը, հիշդ է, չնորհիւ իր ջաջունիան, թայց մանասանդ չնորհիւ իր շաւադ եղբայթ» Արուս քապաւորի ցոյց տուած օժանդա –

կուքեան :
ԵԵԿ Էշիան մայրայի յազքանակը կր
Երանակէ ԲԵ Արարիույ բաղաքանակը կր
Երանակէ ԲԵ Արարիույ բաղաքանաւ ԲԵՆԵ պիտի Ենթ Հեյուի Նաարի քաղաքա պահայենեն , ապա ուրեմն առանց այլեւ այլի կարելի է հախասանան բԵ Եոր-գանան 45½ ծ ծառրավչեց Վրաբեր անար պիտի ունենան : Նախաղան Նաար արդեն իսի սկաս է Յորդանանի Համար պատ բասակ կարայի բրնակին նաևա հար գու ասենան 4 - Կառա և հետո Տահու ու րաստալ դադայը չըչասըս ասան որ դու դավիձակ մը։ Կազայի երկու Հարիւր հա-դարի Հասնող պաղեստինցի տարագիրնե – րը, միացած Յորդանանի կէս միլիոն պա– intentific in continual in apost that is continual in apost that is a post to proper the former of t

Յորդանանի մէջ ծայր առւած `ներջին խլրաումներն ու հաւահական պետական հարուած մը իրենց անդրադարձումները պիտի ունենան Իրաջի մէջ, ուր, Նուրի Фшгт Uшյիա վերջերս դարձեալ ձեռք ուս։ Նովերը պետքը որ արձառույ անաջ առա բանին դեմ դենելու կարող որպես միանի-անձը։ Այս հոր պայժաններում մէջ, ենե նուրի վասը որևել հորձ ինե Յորդա-հանի Հետերի հասարարը փրեկելու՝ Իրա-այի մէջ իր կառավարութեան դոյութեւնը վտանդի են թարկած պիտի ըլլայ

Միւս կողմէ, Լիրանանի մէջ, նախա -ահ Շաժունի ևւ վարչապետ Սաժի Սոլհի Էղդեն իսկ վտանդուած արևւժտասէր արդեն իսկ վտանգուած արեւմտասե թաղաթականութիւնը չատ մեծ հարուա կրնայ ստանալ, Հակառակ չէղոքութիւն պահելու բոլոր որոչումներուն ։

րերը աղանցացեր - Հաղաարումատում -Հատում չը ամասնասկան ծանր տագծայա մի պիտի յասանացել Անգլիոյ մեջ՝ եւ ա -թեւմանան դարմակցութեան ձակատաղի -բը կրմայ նույեկակ կախում ունենալ ա -հապատային փորբ մայրարագար իկատի մեջ տեղի ունեցած պայաստված իկա որճն արաբոտիար գարև ա dtg mbyh new

LUSUUSUL

ԲԵԼՈՌՈՒՍԻՍՅԻ գրողներու նախաձեռնութնամբ, անդլոյն պետական Հրատա -րակչուժիւնը չուսով լոյս պիտի բնձայէ Հայկական դրականութնան ընտիր էջերու Հաւաջաձոյ մը։ Բացի այս , Թարդմանուած է եւ չուտով պիտի հրատարակու նաեւ Շիրվանդատէի «Քաոս» վէպը։ Բե լոռուս բանաստեղծ Պ. Գլերկա դրած Լ Ալ. Միասնիկեանին նուիրուած Թատե -րական պոէմ մը, որ չարժանկարի ալ պիint dbpmbach

ԱՆՑՆՈՂ ՏԱՐԻՆԵՐՈՒՆ թեթացրին Ուկրայներէնի թարդմանուած ու լոյս ըն -ծայուած են Խ . Ս. բովեանի , Ցով . Թու մանկանի , Ա. . Իսահակկանի , Ե. Չարևն-

Տրանաարայան վերահան Վավների մահ-ուան 15ամեակին նուիրուած երեկոյ մը կացմակերպուած է Երևւանի մէջ Վակ – ների փանգնին եւ ասեղծագործումիչներ ըստ մային իստան է երաժ չապետ Գ. րուն մասին խստած է նրած չատրչա -Գեօտակետն։ Ապա, Հայաստանի համա -նուազային պետական նուագախումըը , իսնրավար ՕՀան Տուրեանի ղեկավարու -Թեամր, նուադած է Վակնէրի ստեղծա գործութիւններեն «Լոհենկրին», ֆրիտ», «Թրիսնան եւ Իղէօն, «Թանմա-ուղէր» օփերաներուն նախանուագները ։ Մեծապես դնահատուած է Օհան Տուր

ծի ղեկավարութիլմը ։ ՖԻԱՆՍԱՅԻ նկարիչ Օնորէ Տօմիէի ծննդեան 150աժեակին առթիւ յիչատակի երեկոյ մը կազմակերպուած է Երեւանի երներդ մր կապմակերպուած է Օրեւամի «Արուհատի աշխատորկերդու ամե մ է Այս տոքին ցուցադրուած է հանւ «18րդ դարու Ֆրահսական հկարչուքիննը » ա – հուհով դարժանկար մր ՄՈՍԿՈՒԱՅԻ ՎԷԷ վերջերա կայացու

O HOMPHER & Y Skykep Maymyma « Quannh) kunhquintspin kunhquindhirp Pumquithiput kunhquindhirp khi quanthirp ki planamata yi. Ukungili qilayaridhir miqir Saduq phoqqima Hi quanthirp ki ki ki ya ki quanthir ki ki ki ki ki ki qi ki quanthir ki planamata yil quanthir kunqili kunqili ki ki ki ya ki quanthir kunqili kunqili kunqili ki ki ki ya ki quanthir kunqili kunqilik «Պատանի հանդիաստետ»ի Թատրոնի խումիրը, որ ներկայացուցած է Մ. Շա -Թիրեանի «Երաժշտախումրը» եւ Գ. Եար-Չեանի «Ոսկի ջազաջ»ը։ Երկու կտորներն ալ, ինչպէս նաեւ անոնց ձեղինակներն ու

ալ, ինչպես նաեւ անոնց հերինակինին ու դերակատարեկը, արժանացած են դնա-հատանցի եւ շանչաններու : ԵՐԵՍԱՆԻ օփերայի եւ պայել խումերը ձեկնած է Թիֆիլիս՝ կարպ եր ներկայա-ցումեր ապու համար, ինչպես՝ Ա. Տիդրանանի «Անուշը» եւ «Գուինի ԲԷ-Հր. Տ. Հուիամեանի «Արապ Բ.»ը, Ա. Բարայելի «Արժուաթերդ»ը, Կունոլի «Քուն և նաերնեն են առան — հան եւ Ժիւրքիկ թ»ը եւայլն: այս ներկայացումներէն, տեղի պիտի ու-նենան նաեւ ցերեկոյիններ ու երեկոներ , որոնց ընիացջին պիտի ցուցադրուին

Հայկական , ռուսական եւ արեւմաանւրո տայիական, տուսական եւ արեւենանել ու -պային նաևուջները: Օփերայի եւ պայլեր ներկայացումներիչ այստ այիտի կապմա -հերկայացումներիչ պատ այիտի կապմա -հերպուին նաեւ շայերկան ծողովրդական հրդի երեկաներ՝ 8 - Սաղանդարհանի եւ Գ. Դասպարեանի ժասնակցումիսայի և։ Օխերայի եւ պայլեր կառակին աւերի գան 280 անդամները Վրաստանի ժաղրադապա-ա անան ժանա անես «Հա քր պիտի մնան ամիս մր

ըը պիտի մեան ամ իս մը ։ ՀեԱՍԱՏԵՆԻ ժողովորական ատեղծա -գործութեան առեջ կաղմակերպած է Գուսաններու խումի մը, որում ժառ կր կաղեն դուսաններ Իրեքից, Ծովհանը , Բաղրասը, Ռուբենը, Գեղամը եւ ուրիշ-Բաղրատր, Ռուբենը, Գեղանը եւ ուբիչ-ձիր։ Գուսանեիրու այս խումեր պարրե -բական հաներդներ պիտի տայ Հայաս -տանի դահադան ըջաններուն մէջ ։ Խ ՄԻՈՒԵՍԱ կորհամարտի ախոլե -Նական մրցումներուն մասնակցելէ առաջ,

սական հրյումահրուն մեջ յաջողութիւն -կաման միջումահրուն մեջ յաջողութիւն -ներ արձանագրած են Հ. Գասպարեան (ամենաթեկնեւաղոյն ծանրութիւն), Կ. (ամետաթորեւուրդը ծանրութրու), -, Կարապետեսմ (կիսաքենքեւ ծանրու Քիւն) Կ. Չաներեան (առաջին քիջին ծանրութիւն) եւ Վ. Ղայֆաչեան (կիսա-թեքեւ ծանրութիւն)։ Մոսկուայի դաման բարբեւ ծանրութիւն) ։ Մոսկուայի դաման մրցումներինչ այնդողունենանր դուրս եկած է ծանւ Վ. Ծոլիրարհան ։ Այս բոլոր մարդիկներն այ իրաւունը ստացած - են մածակկերու Մոսկուայի մէջ անոլն ու -ծննալիջ ախոլհնական մրցումներուն վեր-9/2 փուլերուն .

ายรริงสสสสกริสุธ ากร Lambillath III.9

1.08 hustil Հոգեւոր ձեմարանի չէն -

րիսակեն գուրս :
Միւս կողմէ կը հաղորդուի Թէ աւար տելու վրայ է արդէն վանջին մէջ ՝ նո հանրակացարանի մը չինուԹիւնը . ա որաչը պիտի յատկացուի մասնաւորապէս Ճեմարանի ուսանողներուն ։

ECHLOL AUCHARRES, USAFS.

Լենաստանի մեջ կը հարցնեն .
— Աշխարհի մեծագոյն երկիրը ո՞րն է։ Պատասիան .— « Լենաստանը ։ Անոր սանմանը Օտերն է ,մայրաջաղաջը՝ Մոսկուան, իսկ Լեհացիք Միպերիա կը գըտ-

LOUSON UPONTUSH

Uharens busy conting.

Տաղանգաւոր դաչնականարը վերջերս երաժ շտական երեկոյթ մր տուաւ Վերնոնին մէջ, մեծ յաջողութիւն դանելով ։ Այս առթիւ տեղական մամուլը դնահա արգության արդեր հուիրած է հրիտասարդ արուհատագէտին :Ատորեւ՝ ջաղուածջներ գլխաւոր յօղուածներէն — Մեծ հաճոլջով հանդիպեցանը տաղան-

սեծ ծառութող ծասրլարգյասը տար.... գաւոր այս արուետաաղէտին, որ իր նը-ւաղարանին Հնչականունիան վարդիան է, Սեղբակ Եավրուեան պատրաստած էր բազմերանգ յայտագիր մը, որուն չնոր -Հիւ կարողացաւ յայտնաբերել բազմա -

-րե կարողացաե լայահարերել բազմա – կողմանի իր տաղանդը ։ Հասաբակունիեւնը՝ որ լեցուցած էր սրա-ը, իանգավառ ծափերով ողջունեց արուեստաղէտը, հինդ անդամ թեմ բե – phind quist :

(Փարի - Նորմանտի)

Սեղբակ Մավրուեան ՊէԹՀովրհի , Մուտրորիի, ՇօփԷծի եւ ԼիսԹի դործե -րուն ժեկնարանութեան ՎԷԷ ցուց առ.ա. արուետաալետի իր խասնուած չը ։ Սաեղ-նաչարի վարպետ՝ խանդավառութերն ըս տեղծեց բո<u>ւ</u>որ անոնց մշտ, որոնք եկած էին, դինքը ունկնդրելու Սալ տէ Ֆէթ*ի*

մեջ՝ Շուրշիւ իր ժեկհարանութեան ուժ-դեութեան՝ Սեղբակ Եավթուհան կարո-դայաւ Լիսքը նուարել այնպես՝ ինչպես Հեդինակը պիտի ուժը այնպ Վերթիայի հուար՝ Վիրթիւող պետջ է ըլալ կառըն այլու Համար իրական արտարայաւ-թեւնը։ Այս նուադաշանդեմե վերջ՝ , կրնակը շաստանը Բէ Սեղբակ Եավբու, հան իր տեղը պիտի զրաւմ հեծագոյն հր-ապածուներու չարջին մէջ՝ , Տաւտաար՝ Քորքոյի: Pappagh :

(4 bnfinfi-bfitn)

Լիսքեր հուագելով Սեղրակ հավրուհան գոհացում առւաւ ամեներ իստապահանջ-ներուն և Ուրգ Ռափաստի Հոնկրուացն ու Մագերհան քրենց լաւագոյն մեկնարանիչը գտան իր ժէջ, ևւ, առելորդ է բանլ որ այս կտորները հուագուհցան Հազուապես Տարտարութեամբ եւ կատարեայ տաղան

Մակեղծ Հիացումի արժանի՝ Սեղրակ վարպետօրէն նուագեց *Լեոթի վեցերորդ* Ռափաստի Հոնկրուազը, Շ*օփԷնի 10րդ եւ 12րդ* Էթիւտը *եւ վեր -ջապէս*՝ Քամփանելան ։

Հասարակունիրնը ցուով բաժնունցաւ սրաչէն, փայլուն այս արունստադէտը չուտով վերունկնդրելու փափաջով ։ (Լը Տեմոքրաթ Վերնոնէ)

ԿԱՐԴԱՑԷՔ ՏԱՐԱԾԵՑԷՔ «ՑԱՌԱՋ»Ը

«BILD-II.2» b Phic Por. C

(161)

WWW.WWW.WWW.WW 4 4 3 6 6 6 99999 1000000

h7.

ዓኮታ ያዩቦያዩቦር চኮ ዮታኮፒዛር

— Ես իսօ գեւ կամ սատանալ չեմ՝, որ խաչից վախենայի ։ — Բա սատանան ի՞նչպէս կը լինի ։ —

Ափսոս չէ ին առաջուայ շորհրդ, փոխեցիր : աղեսոն ատոն ատևի այոտեր բղ

Հազնուած եղել ... պատասխանեց Ասլա-

— Սուրբ տիրաժերը վկայ, դա լաւ չէ, ախար, ինչի՞ է նժան այսպիսի նեղ վար-

արջը ։ — Դրանջ Թոզ մնան , կտրեց տէրտերը կնոջ խոսջը ։— Հիմա պէտջ է տեսնենջ , Թէ ինչ բանի է նման ջո բերած նախա – Տալիկը ։

Տէրաէրը յետ ջաչեց մի ուրիչ վարա -գոլը եւ նրա հաեւից դուրս բերեց մի մեծ սրուակ դինի, դրեց իր կողջին եւ նստաւ սեղանի մօտ։ Մենջ եւս մօտեցանջ ուտետեղանի մետ։ Մեներ հւտ մետեցանը ուտե-ըս: Նախանայինը թաւականին ըս։ Հրբ պատրատած , ատ տարի տերակակնը, տենեւին չէր երևւում , Թէ հասարակ գիւղացու հիած կերակուրներ լինեն։ Բայց տերակակնը դիւդացի չէր , Նա Վանալ ջաղացիցն էր, ևւ որպես բայանեց ինձ յեսույ Արանը, Նա տեր չօր երկրորդ կինն էր, որի չետ ամուտնացել էր հա իր ջաշանայութեան ժամանակ, առաջին կեր անակայութեան ժամանակ, առաջին հեր և հետ անայութեան ժամանակ. ջաշահայութեան ժաժանազ, առաչըս գը-նը մեռնելուց յետոյ։ ԹԼեւ Հայ ջահանա-ներին Թոյլ արուած չէ երկրորդ ամուս ուսաքիշն, որույց «լիժը» այն տերաերնե ընց չեր, որ ենվարկուեր եկեղեցական կանոններին։ Նա ամեն բանի մեջ, որպես ռամիօրէն ասում են՝ «չօմանի (մահակ) զօռով էր դործում ...» րայց որպէս եւ լինէր, տէրտէրն եւ երէցկինը չատ սիրով

Տոնականրու քենանց ժամանակ ինքն էլ վետ է «Մում Հասաբակաց ուրակու հինչից , ևւ իր ժողովուրդը բարոյապես միսինա . թում է, հոյս աղջիկներ ևւ Էսու՛ր Հարս - ներ է փականել տալիս , որ Հայոց պաշակ-ներ ունի, ազգը բացմանալ ենք մի անպատուած աղջկայ հայր դայիս է նոյն անպատուած աղջկայ հայր դայիս է նոյն hads ... Blump bymb maned k. ephon kapmpp, my an hope yk, que shabp yk, que shabp yk, que shabp kapmphen yk sandpuhard s. ban my habp kapmphen yk sandpuhard s. ban my habp yk shabb my happ kaphard yk, que habp my habp kaphard yk, que habp my happ kaphard yk, que my happhen yk shapp poph mem quaphhep 2 myng phyropmy phuhard bh, a qdamhammap pahard bh, ha qdamhambuh dangundpan bhadp, yhard k առնչական ժարդասիրու քինաքը, դիում է կաւայի ժօտ եւ աւտղակներին ազատում է է դրա համար Գրդերը քան չարչ են կոյում …: Մի ուրիչ լու կանոն էլ ու-չի հա. երը մեկնի կանհամ է իրասին, հրանից փող է առնում, շոչինչ պատիմ , ասում է հա. այնակա է կյաւեցիի աղա-ժողում, որպես փողը , որով-հատեւ չատ է արում »:

— ըստ հեռաես մեն և.

է սիրում »։ — Բայց ի՞նչպէս մինչեւ այսօր ՝ նոյն խրատներից զուրկ մնացիջ դուջ , հար – ցրուց Ասլանը վրդովուած ձայնով ։

- «Գիժը դժին երը որ կը տեսնի, իր - «Իրքը դժրս որը որ դր տոսոր, որ ժառակը կը Սարցինի», ասաց հա Ռուբջի առածով -- Թենւ հա աւաղակ է, թայց ևս էլ բատ բարի պտուղ չեմ ...: - Լաւ , դու այն ասա, ի՞նչ աչքով են հայում ջաղացի իլխաններն այդ աւաղա-կի այս տեսակ առաջինութիւնների վրայ,

արցրուց Ասլանը ։

շարցյուց Սեղանը:

— Նրանչ անչնորմակալ մարդիկ չեն ,
ընդմակառակն, չատ երախատգետ են ,
գատասխանկ աերակու բասվուայ ծանր
կերպով :— Նրանչ իրանդ պարութը լաւ
Հահայում են, եւ ամեի ամիս ժողովրդի
կողմեց չուրմակալունեան վկայականձեր են ուղարկում Պոլիս եւ նրան մեծ մարդ կերանց հետ են համեմատում : Բայ պէտը է ճշմարիան ասած , նա էլ չէ մո

ուսնում իր պարարա որսերից երեմեն նը-րանց րերանը փոջրիկ պատառներ դցել․․։ — Սաչայի հետ ի՞նչպէս է նա ։ — Որպէս եղ ու մեղր ,— այնջան ջաղ-

- Դա նոյն փաչան է, որ ժիանդաժայն Հայոց եկեղեցու սեղանի՝ վրայ բօչայ տղաներ էր պար ածել տուել եւ դինի էր

աղոստը չէ ։

— ՀԼ՝ոց նոյնը։ Նա էլ Հէ՝նց փա
սովորեցաւ բօչաների պար ածելը ։ փաչայից

PH3.3.1

(Tmp.)

4UUUVUUUNSS ՁԱՏԿՈՒԱՆ ԱՐԱՐՈՂՈՒԹԵԱՆՑ

Ս. ՅՈՎՀ. ՄԿՐՏԻՉ

Աւագ Ուրրաթ — *Թիշատակ Չարչա –* րանաց եւ ԽաչելուԹեան , կարդ Թաղման , Թափօր երեկոյեան ժամը հինդին ։

Աւագ Շաբաթ — Ճրաղալոյց Ս․ Ջատ-կի, երեկոյեան ժամը 3․30ին, Ս․ պատա-

րագ ժամը հինդին ։ Կիրակի, Ս. Զատիկ.—

Երկուլարթի Բ․ օր Ս․ Ձատկի — *Ցի – լատակ Մեռելոց* , պատարագ ժամը 10ին , յոււարտ պատարաղի հողեհանդիստ ընդհ .

Աւագ Շարաթ — Ճրաղալոյց ժամը վե-ցին, ընկհրցմունջ Խնժման երեկոյհան գիրջերու եւ Ս․ պատարագ ժամը Շին։ Կիրակի, Զատիկ — Ս․ պատարագ

պատարադի ընդե ննչեցելոց եոդեեան – դիստ։ Նոյն օրը Աւետումն Ս . Աստուա –

Աւագ Ուրրաթ - Թաղում երեկոյեան

Աւագ Շարաթ - Խթման օր, երեկոյեան Ս. պատարաղ ժամը 16ին ։

UULULSI, UUSP - bybybsh

ՄԱՐՍԷՑԼ, ՄԱՅՐ - ԵԿԵՂԵՑԻ Աւսա Ուրրաթ — Յերասակ Խաչելու — Քեա տաւստ ժամը 10ին, երեկոլ Թա- որոժ ժամը հինդին ։

Աւսա Շարաթ — Ճրադալույց Ս. Չաարի ի, որուստա ժամը 8:30ին, Ս. Հադոր դու Թեւն արդց 9:30ին, Ս. արտարար ԽԹումե, երկան խումերով ժամը 5:30ին ։

Կիրակի, Ս. Ջատիկ, Յարումիւմ ծնարոր, առաստա Նախասածակ եւ Անրաստան ժամը 13-8ին, Ս. պատարար ժամը 10ին։ Երկուշաթրի, Մեռելոց — առաւստ ժաժքը 11-8ին, Ս. պատարար ժամը 10ին, Հողե հարիա ժամը 11-45ին։

Նոր Կիրակի, Ազգ - Մեծ Սգատն — հարիա ժամը 11-45ին։

Նոր Կիրակի, Ազգ - Մեծ Սգատն — հիրատի հիրասուր հահատահային պատե բող, դինիանաց «Համաչիսար» մեւ բող, դինիանաց «Համաչիսա» Հողե հանդիստ ժամը 8-11-30ին ։ անդիստ ժամը 8-11.30ին ։

UULULEL .- UELP ULPARUL Աւագ Ուրբաթ — Թաղ ընկոյնան ժամը վեցին ։ Pungaced Stune , t -

րեկոլհան ժամը դեցին: Ասագ Շաթաթ — Առաւշտ ժամը 9ին, Ճրապալոյց ժամը 5ին, Ընքերցժունը վե-ցին, Ս - պատարագ 7ին: Կիրակի, Ձատիկ Տօն Հրաշափառ Ս ·

պրություն : Սկիդը ժամերդութեան ժամը 7ին, Մ․ Պատարադ տասեին, Քարող 11ին։

ԳԱՄՓ ՖՐԵՋ
Ասագ Ուրթաթ — Առաւշստ Խաշելու —
Թեան ժամը 10/ն, Թաղում ժամը 16/ն։
Ասագ Շաբաթ — Հրապաղոյ Մ. Ձատիի ,
տաւստ ժամը 9/ն, հրեկոյ ժամը 15:30ին , Մ. պատարադ ժամը 16:30/ն ։
Վիրակի, Ս. Ձատիկ — Առաւստ ժամը 8:30/ն, Մ. Վատարագ ժամը 16:30/ն ։
ՎՈՐՄԵՒ Ս. Գ. ՎՈՒՍ ԵՍԵՂԵՑ Ասագ Ուրթաթ — Թաղում ժամը 5/ն ,
Ասագ Շաբաթ , Ճրադալոյ , երեկոչեան ժամը 4:30/ն, Մ. Վատարագ 5:30/ն , Նախասածում Զատիի 7/ն ։

ծառը գ-30րս, 6. դատարագ 3-30րս, 6ա-խատծակ Ձստիի 7ին։ Կիրակի, Ս. Զատիկ — Առաւօտ ժամը 7-30ին, Ս. պատարագ 10ին։ ՊՈՒԼ 0880

Առագ Ուրրար — Թաղում ժամը 5ին ։ Առագ Շարաթ — Ֆրադում ժամը 5ին ։ Առագ Շարաթ — Ֆրադարդյ Մ. Ձատ-իկ, երևերվում ժամը 130ին ։ Կիրակի , Ս. Չասիկ — Առաւօտ ժամը 7ին , Ս. պատարադ ժամը ստանին . Երկուշարթի , Մեռելոց —Առաւօտ ժամը ութին, Ս. պատարագ տանին , Հո -դեշանդիստ ժամը 11ին։

Ihn't

Цеша Перрир .- Ридия выбр17.30-Աւագ Շարաթ - Ճրադալոյց

4.30/ա, Ս. պատարագ վեցին։ Կիրակի, Ս. Զատիկ.— Առաւօտ ժամը

գրրութը, Ն. Պատարար ժամը 10ին։ Երկուշարթի, Մեռելոց — Առաւստ ժա-մը 8։30ին, Հողեհանդիստ 11ին, Գերեզ – մանորնեներ կեսորե վերջ ժամը 2ին։

Sty he Shiph Ufingthus he quentish py Usfacusht H. Usmishm, he sphanfible Utept Stde Sumpagatum, Sty he Sthiph Sumagastum to squashtum, Sty he Sthiph Sumagastum to squashtum, Sty he Shiph Ukumhahawa (4mphy), Utept Shiph Ukumhahawa (4mphy), Utept Shiph Shithus A. Zupha hade, Umquanathum (4mphy), Utept Shiph Shiph Stuttum, Zupha hade, Umquanathum (4mphy), Utept Shiph Ship մեծ մօր, քրոջ, մօրաքրոջ եւ ազդ։ ՄԱՐԻ ՍԹԱԹԵԱՆի

(Ծնեալ Աւագեան) մաշր, որ տեղի ունեցաւ Մարտ 31ին, իր

Յուդարիկաւորութիրերը տեղի կ՝ունենտյ Հինպշարիի առաւշտ, ժամը ֆին Ջաշանի դերեղմանատունը, հաւաջուիլ ընակա –

Մասնաւոր մահազդ չստացողներեն կը խնդրուի ներկայս իբր այդ նկատել։

2กฤษ2น_ในจกบร

Այրի Տիկին Վավա Խաչատուրեան նուցանէ Թէ իր ողը. ամուսնոյ ՆԿԱՐԻՉ ՍԱՐԳԻՍ ԽԱՉԱՏՈՒՐԵԱՆի

մամում 2 000-190 M0208MP16000ի մամուսան ասանթեկ կերգույց՝ ասարեղարձին առքիել, Հոդեմանդսահան գայացն պիտի վասարուի փարիսի Հայոց եկերերին, այս երկուչարին, և կը Հրաշիրուին իր դի-շատակը լարգործերը եւ ժամնաւորարար Սահասարժանի առները։

TUNP 2UAULIPE

«Ժողովուրդները կերգեն» փառատ -նին հայկական պարտխումքը ներկայա -ցաւ այս տարի վայելուչ եւ չնործայի նոր հայուստներով որոնը ձեծապես նպատա ցին հայկական բաժենի յաջողունետն »

ցին Հայդական թաշարը յալորություս Այս առքիւ Հնորհակալունիւնա կը յայտնեմ Տիկ Կարապետ Ցակորեանի որ կարևոր նուիրատուունեամը մր րացաւ այն հանդանակունիւնը որուն ձեռնար – ap's subquintique fection again's statump -thyly my supurantique, his agts bath. Shiph's bossemp Zaufmittamip, 4. Big -publik limpastimip is myb papap whom-basis backpomanishpasi, ngohig shibom -af's baquominghi say dzadapfi mya quanasaphi guzangapa filmi : Europanhaya filmi subasanish dan disamini manish manish musika

Ծնորհակալուժիւն նաև բոլոր անոնց որոնք ապահովեցին Նայիրի երզչախում-րին գարդանչաններուն ժեծ ժասը ։ Հայկանուշ Թորոսհան

************* U. UUSALUGUOFE - LIU

Unuq Aippup .- Unucom Wughing Phil dudy 9.30ph, buthan Pungard 4ph: թիւս ժամը 3 ծորս, օրուրդ . . . Աւագ Շաբաթ — Ճրադալոյց , առաւշտ ժամը 9ին , երեկոյ ժամը 3 30ին , Մ. Պա-

տարաղ 4.30/ա։ Կիրակի, Ս. Զատիկ.— Առաւօտ սկիդը ժամերդութեան ութին, Ս. պատարա

10րհ։ Երկուշարթի, Մեռելոց — Առաւ Քը 8․30ին, Մ․ Պատարաը 9․30ին։

Shiller.

ծրուս Իրկերակցութիւրը , կը փութայ ծանուցանել ՏԼսինահայ յարգոյ հայ հա-սարակութեան թէ , այս կիրակի առաւստ ժամը 8:30ին , Ձատկի առթիւ Ս - պատարաղ պիտի մատուցուի տեղւոյս Ս · Աստ-ուածածնալ եկերեցւոլ մէջ։

AUSULPUS ALECHATH RES

Այս Երկուչաբնի առաւօտ Զատկուան ութիւ պատարադ պիտի մաս իւ Ժէ Սէն Լուի սրահին մէջ ։ Summegnel , Բիւ Ժէ Սէն Լուի սրածիս աչ Պիտի պատարաղէ Թորդոմ

UEL JEPOUT

U.hU.A ALPFUR .- Unmom du ul p 10 -

White Interfells — Hanson study 10 - th, flugace haplaghand study 5th; illingua Gupup — Hanson study 8.30-th, haplay, philippacesky study 5.30th, haplay, philippacesky study 5.30th, flugacy the Hanson study 8.30th, flugacy haplay — Hanson study 8.30th, flugacy numpup study 10th; biplayamply, "Thahpag — Hanson study 8.30th, gupup 10th, is not study 8.30th, ill nyumupup 10th, in philippace 11.45th;

Imprimé sur les presses du journal HARATCH
—— 17. Rue Bleue, 17 — PARIS (9°)

עתרטנור ז. ע. ב. ע.ה

OUPULL O LACE DU LACE DE LACE CONTRACTOR

AU CLUB ORCHESTRE DU VERSAILLES

Maurice Saisse et son ensemble Մարսէյլի մէջ առաջին անդամ ըլլալ Տոմսակներու Համար դիմել բոլոր Հ.

Մ .ականներու

Մեդաններու Տաքար . ՔԱՂԱՔ — Պառ Էտուար (Ռաֆֆի) 37, րիւ Տոմինիքէն : tél, 0074-10

ՑԱՒԱԿՑՈՒԹԻՒՆ

ՓԱՐԻՉ.— Հ. Ց. Դ. Շրջ. կաքիակն ցաւակցութինն կը յայանկ ընկեր Տկժիր-ձեանի իր կնոջ ժա≾ուան առթին և փո խան ծաղկեպսակի հինդ հաղար կը նուիրէ ՄչակոյԹի Տան ։

ZUS 4UPN1-44 U. WUS 6461686 Աւագ Շարաթ — *Ժամը 17ին ժամեր -*դունիւն Զատկի Ճրադալոյցին , ժամը 18ին ձայնաւոր պատարադ եւ Նախատօ -

ոսով: ՉԱՏԻԿ — Ժամբ 9.30ին ժամերդու -Թիւն, ժամբ 10.30ին ծայնաւոր պատա -րաղ եւ ընդհ․ Հաղորդունիւն :

ՍԹԻՒՏԻՕ ՏԻՒՐԱՆ , 85 , թիւ տ'Օպան -Tél C0 50-75 ՈԲՆ ՐՍԻ, քրուր Bանչարրբորոր

ՊՕՄՈՆ՝ Անսուրեան եւ Ժորժ Մկրտիչ-

ՈԲՐ <u>ՈՐԵՐԵՒ</u> Ժահատաջա*նրար* Tel. FB 95-75

ՍԷՆ ԱՆ՝ Անասեան ։ Tel.PR43-

BUPERSPRU

2011 կերը Վարչունիսի սակարգա -կան ժողովի կը հրաշիրե ըսրոր անդամ -ները այս հնոլարիի իրկիուն ժամը 21-ին , սովորական հասարանդին ։ ՄԱՐՍԷՅԼ -- Հ. Յ. Դ. Երջ. կոմիակն

ԱՊՐԻԼԵԱՆ ՍԳԱՏՕՆԸ

ФЦРРЯР մեջ՝ Ապրիլ 24-рй: Նախաձեռնու Թեшմ р՝ Имперьий И и -

4. h & the U. wph 27/2 :

900000 ԱՄԷՆ ՏԵՂ ՓՆՏՌԵՑԷՔ ZOQUALDOP ZELAUS ON LOPANUE

ՔԺԻՇԿՆԵՐՈՒ ԿԱՐԾԻՔՈՎ ԱՆՈՆՔ ԿԸ ՊԱՐՈՒՆԱԿԵՆ ՄԵԾԱԳՈՑՆ ՉԱՓՈՎ ԳՈԼ (քալորի) Անհրաժեշտ մանուկներու համար եւ օգտակար չափահասներուն ու ծերերուն

որոնց կր պարգեւէ աշխոյժ եւ եռանդ — ՊՈՍՖՈՐԻ ԱՐԴԻԱԿԱՆ ՊԱՏՐԱՍՏՈՒԹԻՒՆԸ ԿԸ ԳԵՐԱԶԱՆՑԷ ԱՐԵՒԵԼՔԻ

ULA PUL AUSPUUSARUGELEE

_____ 2, Rue Louis Astoin ~ Marseille = Արտածման համար մասնաւոր պայմաններ

LUSDAND L Soubrok Unobh ԱԼՊԵՐ ՔՆԱՀԵԱՆ

Ճարտարագէտ - F.C.T. S.T.F.

Հարաւ - արևւելհան Հրջանի մասնադէտ ձեղի կը ներկայացնե հեռատեսիլի որ գործիջներ

ORTHOVISION 1958 DUCRETET THOMSON

Պարզ հեռաձայն մո GA 25-70 TOU NA 27-44 ձեր հեռատեսիլը քա-նի մր օրուան փորձի ամար ձեր տունը րերուի արդէն, ձրի եւ առանց յանձնառու abparh թեան ։

ատեսիլը վոս Տուքենան դործ է ։ Միայն մեծ գործատէր ւայս մեծ գործատէր մը կրնայ ձեղի լիովին գոհացում տալ։ ԱլՊեր թեր

զի կը բերէ ձեր հեռաեսիլը եւ կ'ապահովէ անոր խնամքը շնորհիւ իր արդիական տարրալուծարանին ։

8018119-001-001-1 "8'LON DE DÉMONSTRATIONS" ACTUALITÉS 51. Rue St. Ferreol, Marseill

Փորձ մը ձեզ պիտի համոզէ ։ Գիւրութեան ամէն միջոց, առանց շահի, ինչպէս ձեզի DUCRETET THOMSON կը յարմարի։

TÉLÉVISEURS * EN ORTHOVISION RÉCEPTEURS DE RADIO ET ÉLECTROPHONE **DUCRETET-THOMSON** 43 cm - 6 canaux - équipé pour réception grande distance. L. 757 - 9 lampes clavier 6 touches modulation de fréquence - 4 haut-parleurs - tous les perfectionne-ments de la technique. EN DÉMONSTRATION ET EN VENTE CHEZ ACTUALITÉ 51, RUEST. FERREOL, MARSEILLE

BUILLE

Հիմնադիր՝ ՇԱԻԱՐՇ ՄԻՍԱՔԵՍՆ

Directrice : ARPIK MISSAKIAN

LE PREMIER QUOTIDIEN ARMENIEN EN EUROPE

Rédaction et Administration : 32. Rue de Trévise - PARIS-9° Téléph.: PRO. 86 - 60 C. C. P. Paris 15069-82 dé en 1925 Seine 57 A 2731

ՔԱԺԱՆՈՐԴԱԳՐՈՒԹԻՒ

Ֆրանսա եւ գաղութներ, տարեկան 3500 **ֆր. վեցամ**ս. 1900 Արտասահման՝ տարեկան 4000 ֆրանք։ Հատր **15 ֆր.**

unrhl 16% VENDREDI 4 AVRIL

UPCEILE 4

340% SILOD - Obb 8161

34FME ANNÉE

SCHAVARCH MISSAKIAN

ንበቦ ՇՐՋԱՆ, 14ቦች ՏԱՐԻ, ԹԻՒ 3962

ornally, house

חי4 ל פרפעעדר

9 ..

Ալի Ֆուտա փաչա, որ 21 Նոյեմբեր 1920βծ մինչեւ 2 Յուծիո, 1922 ջենարա -փան Թուրջիոյ դեսպանն էր։ Մոսիսայի մէն եւ որ 1921 Մարա 16ին 2իչերինի հետ փրգած էր թուրքնւռուս եղբայրու թեան դաչնագիրը, ջանի մր տարի առաջ երկու հատորներով հրատարակեց իր

Ցուլերը ։ Նախկին դեսպանը — այժմ Հանդստեան արժանական հանդատես և արդատեսն կոչուած - րապմանի և արադանի և արդանանչական արանանչակներուն կողմ է Թուրջերուն ընծայուած դադանի «ժանդակունեան մասին»

Shy de unjuhuh, h'put fot dhis « Tomeծով որ սոյսրող, դրոչ թէ սիսչ «Իալ-հակ Հայաստանի կառավարութիւնը Վը -բացիներուն պէս Անդլիացիներուն չակած էր, Հայ բոլչեւիկները կողմնակից դար – ձած էին Թուրքերուն հետ համաձայնե –

IN »:

Parpe imamin dunimannungtu gai debangke k he mkumigar philip bonum?

Upunjih kim, ap uhe k helib.

— Tang dah paribagke Zumumuhh
hinghen ibil zerkarund puh de gaha dehangud k an un pribagke, mug duduhangud k an un pribagke, mug duduhangud kan un pribagke pidagangke pi
Zuhamamuh Punjung India y digelepp

Peribab he Pangumaghi digi mkungun
Peribab he Pangumaghi digi mkungun
Peribab he Pangumaghi digi mkunuhuh helib,
ap «Panjahihhui antu lumamuhun helib
apa kangaha lumamihan yangah dundi —

muhan cali kalumannih ngangah dundi պիտի օգնէ Անատոլուի ազգային շարժ պրտի օգու աստողուի ազգային շարժ ման : Այս պարտզան բոլչեւիկետն կա ռավարութեան մօտ հետապնդելու հա ուսավարութեան ծու հետաական թույլուրանա կա «Հայ» Ֆալեանի մոս հետաակողելու հա « ժար», Ֆալեանի կողմել Ռուսիա կը դոր» կունի երեկ էր և ձեմադ պետաները եւ Պոր-տոյ Նախելին սասիկանական տեսուչ տես-թանուրակ Արմի տեյը (Գ. Լագիան, Հա. յաստան եւ Հայ Գատր, 1957, էջ՝ 244—

Նոյն օրերուն ռուս կառավարութիւնը Author to dolf Audhmah and գաղատորչ որըս դի դրդ, մովդանը ուր Հեւիկհան բանակիներու բնողն Հրաժանա -աստը Շալվա Իլիավան, որ Հիժան - մէչ ժանելով միլլի շրջանակներու հետ , կր մահերով մրքի ըրբասավուրու ւստ. գր արտ՝ Եք «կատարելապես պիտի աջակ-խարհակալու Թեա՝ դեմ Տակատող Թուր -"թիոյ՝ իր ազդ. պահանջներուն համար»:

իոյ՝ իր ազդ. պահանջներուն համա Էնվէր փաչա 1921 Յուլիս 16ին Մ. գալծը գտղած համակով մր կը յայտնվ Ժէ «մաս մը ոսկի եւ 15-000 հրացան եւ այլ զինապիտոյքներ » ստացած է Ռո

որչը ։ 1920ի աժառը հոյհ Էնվերը Քեադիժ Քարապերիր եւ Մ. Քեժայի դրած հա – ժակհերով հասկցուցեր է, որ եթէ Թուբ-քերը յարձակում գործեն Հայաստանի վրայ, ռուս կառավարութիւն ձայն օպի-տի չհանէ»։ (Ալի Ֆուատի Ցուշերը , *էջ*

Չիչէրինի հայազգի օգնականը Ցովսէի Գարախան, որ չատ տխուր դեր մը կա -տարած է, Մոսկուայի մէջ Մ․ Քեմա։ի արտաջին դորժավար Պէջիր Սամեի արտաջին դործավար Պ յայտնած է Թէ «25 փուԹ յայանած է ՍԷ «25 փուք (հաղար բիլ») ոսկի, չորսական Մնդանովնով երկու մարակոց, վեց հաղար չրացած, հարիո դնդացիր եւ առատ ռադմամեները պատ բաստ են եւ պիտի դրկուին ենալիլ փա

zasje s z Kiu dheliho, an sophymujeh (hold-je), samamaku (klije dimemah file sondil samfund filep, amajua filepa yaphigh bi wishadi samfun samfun mahapami mid l-pand sanj andhe judashigh Impungkout yadaran yopupudsh samduhaman san-

ւրիտ պելին»։ (Անգ., էջ 137)։ Գարախան աշելցուցեր է Պէջիր Սաժիի. «Հրաման տուած ենք, որպեսզի ի նպաստ Ատրբէջանի գրաւուին Ղարարաղի , Նա-

ՕՐՈՒԱՆ ԴԷՊՔԵՐԸ

ԽՐՈՒՇՉԵՒ ՓԵՇՏԱՅԻ ՄԷՋ

ZUUUBLULUP «WED» BEAR LANDOL

Հունդարիոյ կառավարութեան եւ կու ոտկցունեան կողմէ իստ արաելով Քա -ստիցունեան կողմէ իստ արաելով Քա -ստր ողծունեց հիռուչներ եւ խորձրդային րարձրասաինան այլ անձերու ժամանու ը «Վաստիճան այլ անձերու ժամանու – Փելտաս գիւանագիտական ծանր աչ-տանջներու այս չրչանին Որուչչեւի Հունդարիա ճաժրորդութիւնը բարեկա ժութեան նչան է, ըստւ Քատար, աւհ ցնելով Թէ պիտի աչխատին միասնարար ի խնդիր խաղաղութեան ։ Հիւլէական եւ ջրածին դէնքերու փոր

ատրուած խորհրդային յայտարարութեան աարուսած խորերդային յայատրարունեան անդրադատեսով դետաոր չեւտր դրաւ դինանիափունեան վրայ՝ որուն համար կր պայքարին իրևեր, միասնարար — Հուն-դար ժողովուրդը իանդավառունեան միաձայնունեանը ընդունեցաւ այս որո

ասխանին մէջ հրուչչեւ յայտ արոր համոզումը՝ որ բանուոր դասակարդը, դիւդացիները, մաաւորա – կանները, Հունդարիոլ դատ կանները , Հունդարիոյ բոլոր աչխաս ւորները Խ . ՄիուԹեան դինակիցներն ու հաւատարիմ պիտի մնան անոր՝ ի աղութեան զաղութեան, ազատութեան եւ ժողո -վուրդներու երջանկութեան Համար մրզ վուրդներու երբանդութ ուսո պայքարին մէջ : Խորապէս յուգ -ուսոն ենջ Փելտայի ժողովուրդին մերի հանդէպ ցոյց աուսոծ Չերմ վերարեր հանդէպ ցոյց աուած ջերն մունթէն »:

ուսքչն»։ Խրուչչեւ անդրադարձաւ 1957 Յունուա– ին Հունդարիա կատարած իր Տաժրոր – ութեան եւ Քատարի Մոսկուա այցելու– դրութատ և բատարը տողուտ այցալու-Բետն, որմէ հար անցնող տարին երվու երկիրներուն մէջ երջանիկ չրջան մը ե -դած է..... Մեր բարեկամութիւնը ամ -բապնդուեցաւ, ջաղաջական, տնտեսա -

խիջեւանի, Ալակէօգի եւ Զանգեզուրի շր-

Օրաթերթի նեղ սիւնակներուն մէջ կաոելի չէ մանրամասնութիւններ տալ բոլոր իաստախուղթերու մասին։

փաստաքիութբերու ժասըն։ Ցիչներ գանի մր դեղաբեր և ա։ 1923ին, երը մեր գոյգ Պատուիրակու -Բիւեները Լօգանի մէջ վերջին երը մր կ'ր-Հիչի՝ Բրգական հոդի "Հրայ Ադրերա Դաչնակցուβեան հոդատարուքեամը՝ Հայկական Օջախ *մը ստեղծելու համար* , Չիչէրին օգնութեան փութաց Թուրջն -րուն՝ ջուրը ձգելու համար այս ծրադիրն րում չուրը ձգոլու տատը այն օրովար Հայկական Դատր լուծելու համար՝ ա -ռաքարկեց 250.000 հայ գաղթականներ ոաջարկեց 250.000 հայ գաղթականներ տեղաւորել... Քաղաջներու երկրին մէջ

1947 Հոկանմրեր 24/ն Վիշինաբի ՄԱԿի ժողովին առջև. պաչաօնապէս յալտարա բեց Թէ «Կարսն ու Արտահանը կը պատ կանին Վրացիներուն ․․․»։

դասրա Վրացիներուն ...»:
Իսկ 1953 Մայիս 3050 Մոլոքեոկ՝ յա հուն Հայաստանի եւ Վրաստանի՝ պաշտոհասել յայանեց Անդարայի կառակարու ժեան, որ հորհրդային Միութիւնը ա՛չ
մեկ հողային պահանջ ունի Թուրքիա հե

պատպահատան մէջ բաժակ ւեց Թուրջիոյ արևւչատունեան և ւթուրը բառևեր ուսոեւԹուրը բարեկամուԹեան յաւես -Կացման Տամար ... Այսթանը րաւական չէ՞ ցոյց տալու հա-

dup Ot not t Oppminting : 20008 - UUVANAL

ULULAND USPILLS

Հիոլենի բեռին մասերը Իսրայեկացից աշխատանցնելու ձեռնարված էին՝ որուն համար Արարական Միացեալ Հանրապե — տուքիներ բողոջարկի մի մերկայացու — ցած էր ՄԱԿի, պատանելով որ անձի — հաղեր գուժարուի Աղահովութեան հոր-հուրը։ Իսրայեկացից այդ աշխատանը — ձերը դարիցագած ըլլալով, Գահիդե ետ գայեց իր որողջարկրը, մերաժամանակ

հուրդը : Իսրայելացից այդ աշխատանը հերը դադրեցուցան բլուրով, Գաշերել ետ գայեց իր բողղարգիչը, ժիաժաժանում տիսը հարագագրելը, ժիաժաժանում տերը հարագրել հաև հար արձակում եր հարագրել հար հար արդահային հար արդահային եր հարագրել հար հար արդահային, հայ հարագրել հար հար արդահային, հայ հարագրել հար հար արդահային, հայ հար հար արդահ հետ իստակցելը, համար իսրա Հաքրը - բլույի հետ խառայեցներ, հայաբենան առաժանի կարարին հար հարագրային աշարհեր այլ հայաբերում ատին։ Այի արդադարարի հար հար արդահեր այլ հայաբերում հարին։ Այի հար հար չարան իշեներ ին և։ Միտաքինա առաջարկած է որ Նախաղան հար այն արձարի և և հատուրի հետ իր հանրկարումին ինիացցին պիտի ար հարծեր հար հար հարցը։ Միա կողմի հիրիացրին հետ կանարարինը արարաներ արարաներ արարաներ արարարերը արարաներ արարարերը արարաներ արատ արձակունի։ Ոստիկանուհ իրակարերը, հար հարարարերը արարաներ արատ արձակունի։ Ոստիկանուհ գորակի և Ոստիկանուհ արարներ արատ արձակունի։ Ոստիկանուհ արարներ ապատ արձակունի։ Ոստիկանուհ

կան եւ ժչակութային մեր յարարերու Բիւնները բարերաւուեցան ի դուր մեր
հասարակաց Բիմահաի հերը փորձած էին
հարաակել մեր երկու հողավուրդերուն
բարեկամութիւնը - այդ փորձեն հար մեր
գործակցութիան ող ին եւ թարեկամու
Բիւնը առելի դորացած դուրս ելան և Այբան ատեն որ ժերայի կր մետեչ՝ ձեր
հետելիներան առելի արատատես առեր

whimight him in the many of th համագիտատութը րանուորները կարդվ Հարուսած գրատիչներ կիներն է Լրադրող — ները հեռոււէն ժիայի կարողայան տես — նել Մրուչչեւը, համայնավար դիւանա դէտներուն հետ , որսեց նմանապես կար-դի յարուսած էին բանուորներուն գով-(արեւմանան դիւանագինը անձն չէին ա— դիմասարելու ձանձրույթը յանձն չէին ա դիմաւորոլու ատարոյից յաստուիրակութ մաս կը կազմէին Քողլով եւ Կրոմիջօ «Փրաւտա»յի մէջ Քատար յօդուած 4первый

«Փրառատչի մէջ Գատար յոգուտծ մի գրած է Հումղարից՝ արատարութ ինան 13րդ տարեղարհին առիքիսվ, փառարա -նելով Ու Միութենան դեմ իրենց ունեցած մուտասարժութքիւնը։ Անդրադառնալով 1956ի աշնան ինդափոխութենան Քատար իր դրե — Մեր ժողովուրը ո՛չ միայն Հորհապարտ է Ու Միութենան որ դինչը։ արատեց չիքելիան ըրմապրիան որ դինքը իր լաւագոյի դաւակերկուն արիւնով, այլ չեղբյապարտ է մասնաւորապես անոր չա-ձար, որ օգնեց ձեր անկարու քեսա՝ դա-պանման՝ աշխարաչկայներու — « անման՝ աչխարահկալներու կողմէ ատրաստուած հակալեղափոխութեան

տանն:
Վիքծնայքն կր հաղորդնե Թէ չատ հաբանական է որ Հունդարիոյ «ԼԷ», ուր
հերկայ է Արուչյեւ, տեղի ուժենայ հահայնավա «Մեծերու գուղ» (Երկան ըհույ դրույցներու համաձայն, հուկայաերդ Նախապատ, Թիքիս և Իսապիդ հաժայնավար կուսակցութենան պարադլուխ
Թոլիայիի ժատ ատենեն Փեչատ պիտի երխան, Արուչչեւ Հունդարիտ պիտի ժետյ
ժիներ Ապրիլ 8 – 9:

USUS 478015bb IFILEP

Երեւանի ձայնասփիւռը զուժեց մահը Հայաստանի երէց սերունգի րանաստեղծ-ներէն՝ Ազատ Վչտունիի։ Մարմինը պիտի ամփոփուի հայկական պանԹէոնին մէջ Տակաւին կ՝անդրադառնանը ։

թիւնը սաիպուած է միջամահյ: bulan ուած եւ տասը ուրիչներ վի որուած են ։

րաւորուած են .
Նախարարաց հեղբեւթերը դուժարուած է .
Նախարարաց հեղբեւթե հերջին ապահո փուկեւան հարցը։ Արդարու Թեան և Պատերարմ ական հակարարու Թեան և հարահարու Թիւն արուած է, որ երթեած Թրի փոլի եւ կացու Թիւնը տեղայի վրայ ու սուժնասիրելէ հաց՝ տեղեկացիր ժը հերկայացնեն յանորը հիսաին :
Թրիկոլիի ենջ այի դի օրէ և վեր
րանուորեկը որթադաւ է իրենն ։ Սայ աայի մէջ այի բանուրերինը որթադաւի
դիմեցին, այս ձեւով Թրիփոլիի հետ ի
րենց միասնականու Թիւնը ցույց տալով :

PUTH UC SELEN

ՄԱՖԻՍ 3ԷՆ սկսհալ գինուորական ի -րենց պարտականութիւնը կատարելու պիտի կանչուին — 1) 1938 Փետրուար Մայիս 11 ծնած երիտասարդ 2) Այն երիտասարդները դումեց կ՝օգ -տուէին պայժանաժաժէ ժը (սիւրսի) են որոնեց հրաժարած են սիւրսիչն կամ պայ-ժանաժաժը կը լրանայ յառաջիկայ Մաանը կը լրանայ յառաջիկայ Մա

ժահաժաման կը լրածաղ յառաքիկայ Մայիս «Ալին»

UԿԱՆԻՈՑ կառավարութիւնը Մարոջի
«Այի Տել հար վերայահենթակայ չրբհայի մել իր Տողասարութիստ ենթակայ չրբկիր հողամադին վրայ դահուող սպահացի
դիուորները պիտի Ծան՝ Տողասարու
թեան չրջակին իրենց ունեցած իրա
ուներները պաշելով, ժինչեւ այն ատեն՝
հրր սպահագի բողող դինուորներում նաերբ սպանացի բոլոր դինուորներուն մա-սին համաձայինութիւն մը պիտի կնջուի :

ային համաձայնութիրեն մը պիտի կնչում է։
ԱՀԱՍՏԱՆԻ ժամուդի գործակայութիրենը կը հայորդե թե Եռւկոսյաւիսյ հախադահ Բիքին Վարլաւա պիտի եղթիսյ՝
պառուիրակութեան մր հետ ։
ԱՆԳԼԻՍՅ Պատերադժական հախարը
ԱՀաս Հումեր և Պորի մէջ խորչորակ ցութիրեննի ունենալէ հաջ , Ազգիլ 14ին

ցութիւններ ունենայէ նաջ, Ազդրիլ 14ին Փարիզ կուդայ :
ՔԱԺ ՔԱԵՍԵՐԵԱԼԻ փորձադաչակն Աժերիկացիջ արձակեցին հետավար հոր հրքին «Մի լավայիք , որ ցարգ կպածնե թունս մէջ դորաւորադոյնն է :
ԻՐԱՔԻ կառավարութիւնը հերբեց այն դրոյցները , ործոց համաձայն իրաջեւ աուրիական սահմանին վրայ գինութրա իան ուժեր կերգոնացան եւ — այդ լուբը
Սուբիացիջ հրապարակեցին Արաբներու
հիջեւ տարակարծութիւններ սահղծելու
հիջեւ տարակարծութիւններ սահղծելու
հիջեւ արդատրաբեցին Արաբներու
հուտը — յայսարաբեց բանրերը :
ՊԱՐՍԵԼՈւԱՅԻ բանութիերուն գորժաղությ վերջ դատծ է , կբ հայորորեն
Մատրիանն :

ԱՐԵՒՄՏԵԱՆ ԳԵՐՄԱՆԻՈՑ Արա անում 3000 թում Գրենվեանօ, որ `ենբկա-յիս Սպանիա կը դանուի, պիտի աշխատի որ Ֆրանջօ Համաձայնի մաս կազմել Ատ-լանտեան Ուխտին : ներկա -

լանահան Ուխալին : Թագաւորին ստորա -գիութենամր հրամանագիր մը լոյս տեսաւ « պաչասնաβերթեյին մէջ, որով: Խոբհր-գարանը լոհուտն իր յայստարարուն, նոր ընտրութերնները՝ Մայիս 11ին:

pamenespectatopy. Was for 11 for 50 fb 58 kB of planes to they project to dame-sage was to be if their plane depth of the manged specification depth of many many of the planes of the state of the sta ճառ դառնալով ոսկորներու թաղցկեղին (քանսէր):

" 4114611.1 **ԿበՒ** ቡ Ք ԵՐ ቦ "

որ կուղայ մեր նախնիք -Snybluib be din դործութեանց Հանդէպ խոր պաշտաժունմը ապացույցն է ։

ը մբ ապացույցը է։ Այդ պաշտաժուները ոչ միայի զգացա -ան է, այլեւ գիտակցական, անչույա ։ Պաշտաժունը մբ, վերջապես, որ կուուրերու » դերադրա աստերակին արձրացուցած է մեր ձեռագրական Տա-

րտ արժեւ ատեսվ ան-այիչք պրասենարայ անգքնրընս։ Նրւա -հետասենիչոն ։ հահահան կան յաւելումը, — իր տեղը տալով տր-պադրականին, — նուագած է նաեւ դնա-

տարեր չափը : Ընդ Հակառակն ։ Քանի յառաջացած ժամանակը, ու ջանի «հինցած» են ձև -ռադիրները, այնջան աշելի ամած է այդ

ւնահատանքը ։ Այս ժառանդը, սակայն , հետդհետէ նը_ ւագած է թաղաքական կամ աղդային վերիվայրուժներու հետեւանրով ։ Մեր նիւթեղէն չատ մը հարստութիւններուն հետ կորսուած է նաևւ մեր ձեռադիրնե – րչն մաս մը։ Ուրիչ մաս մը՝ «դաղքած» է։ Իսկ կան, որոնք խլուած են։ Մենջ ձևուադիրներ ունինջ, որոնց աէրը չենջ ։ Անունով մերն են անոնջ ։ Սեփականու – ուրիչներունը

At Ship shim ne Ship wow's such pengs մեր ձեռագրական Հարստութեան

է տանւ ար տապրագ որոշ մեկ մասը ։ Մոսեց մասին դնահատանքի ուժգնու – Թիւնը ստեղծած է նաևւ սեփականունեան իրաւունքի ուժգնունիւն մը՝ անոնց մաս որոնը ձեռագիրներ ունին իրենց քով : Ե րուսադերը շիրջը կր հկատե բոլոր այն ձեռադերները, դորս ժամանաներ ու դեպ-բերը հայքացիած են իրեն։ Նոյեր՝ Փա-րիրի ժատեսողարակը, Վամ Վենետիկն ու Վիէննան։ Երևւանը ևւս՝ իր կարդին,

ու Վիկանար արասար աշ ընհան ան -Հաժարդային այս հարսաունինան ան -Հատեար Վինակը ուրեմ և ստեղծած և ժահականարենան անհատանալ իրաշունը -ներ ։ Իսե այդ իրաշունչները ծնունը և ն առած անգիչողու իսան այնպես աստե-մահի ժը, որ ամ չե ժել նակականատեր » դժուսալ Քէ համաձայներ իր կարումնա -կան տահաներեն դուրս հանել ձեռա -եսնեսներ անել ժել այս և

դիրներէն որեւէ մէկր Պատանած է, նոյնիսկ, որ տեւէ րանասեր այցիլէ հայ վանք մը կամ մա -տենադարան մը, եւ արտոնուած չրլլայ այս կամ այն ձեռալիրը քննելու կամ

mbuhhine Մասնակի տիրութեան անգիջողութիւնը մեղ Հասցուցած է, ուրեմն, այս և Հանի Համարդային անտիրութեան

Նո°ր է վտանգը, որուն ահազանգը կլ Հնչհցնեն «Ցուսարեր» եւ բանասէր Պ. Ց

Ըսել կ'ուղեմ՝ Թուղթը, որ «հաղիւ 50-

60 տարի կ'ապրի», մեր օրերո՞ւն է, որ սկսաւ ենթակայ դառնալ փտումի : Ինչո՞ւ ակատ հեփեակայ գառնող վաոււել է քնրա։ եւ ի՞նչպիս է հարա՝, որ այեց քեռականին ապրին, երը ապագրական ժեղենան սկը— սած է հանչել, ժամանակին ու չիսիրում անագրը ու անիուսակել բարձակորակա— նր անւագես անահառան է մեր կողեն

Մասնակի սեփականութեան չելառած իրաւունքը, գոր իրենց իրենց Հաղթչած են ժեղ վանջերն ու մատենադարանները ppminifp աստած պարտաւորութիւն մր՝ ձեռադիր ները փրկելու՝ անկուսափելի վտանպէն

Այդ պարտաւորութիւնը այնքան ա ւել չեչաուած է, որքան «հինցած» են ձե

և չ-ադիրները։ Մասնահի ձեռնարկներ հղած են, ճիչդ է։ Ու մտահոգութիւնը բացակայած Ababen .

չէ, Physica :
Վատեղին անվառապեսիլու Բիւերը , սա կայի , իվան վր պէտը էր բլյար՝ մաս հայի , իվան վր պէտը էր բլյար՝ մաս հայի իրաստեղին Էրամարելու, եւ ձե սակին իրաստեղին Էրամարելու, եւ ձե պայինն դարտաշորու Բիսնի վերածելու :
Ուրէչ իսաչում՝ պաշանիչը դեռու ընդհանրական ձետնարկի մը՝ մասնակի կաանհուսիններու անտուսատարելի հա-

րշըստթիւններու անրաւարարութիւնը փոխարիներու Համար ընդհանրական կա – րելիութեամբ մբ : Մետ «Հ

րարութապար մր ։
Մեր օրերուե «Նյող այս — աշագանդը ,
ուրեմն, իր մէջ ունի հաև ։ մեղադրանք մբ՝ անցհայի դանցառութեան - մասին ։
Մահաւտար որ, այն ատեն մենջ — ան ։
լատ «Հապաւորութեիւններ ունէինը, չան՝

Կարելիու թեանց զգալի նուաղումը այժմ

անոր գրած է հարցականի մր տոջնու — Ո՞վ կրնայ փրկել դանոնը ։ Եւ այդ հարցականին կցուած է անժի ան պատասխան մը. - Ոչ ոջ։

Ամէն մէկ ձեռաղրի տպադրութիւնը կր կարօտի մեծ ծախսերու : Նախ՝ դումարի

գարտար մեծ ծախանրու : (այի գումարի մի դատանիր, ուրենե : որեւէ փործ չի հերկրորդ՝ ապարրուած որեւէ փործ չի սպասիր, որով-համու լիներգորդեր չու-հետար : (Ասկէ՝ ծախրերը դիմաւորելու ածկարելիունքիւն մի։

լո՛ր ձեռագիրները փրկելու անկարելիու -Թեանը առջեւ ։

Այս անկարելիութիւնը մեզ կը հար -կադրէ նախընտրելու անհրաժեչտութիւ -

իսկ այս նախընտրութիւնը՝ խղմամիտ ու ժանրագնելին բննունինան պաշտներ իր ստեղծէ: Որով-հետև, ժենջ առաւել կան նուտղ չափով Տիչը Թիւեր ունինջ ձևոտ-գիրներու ժասին, բայց չունինջ բոլոր

ձեռագիրներու մասին նշգրիտ ծանօթու ձևուալիրներու մասին Ազգիրո տասօրու — թիոններ։ Կապմուտի ցուցակները կր վե-բարերին Տեղինակներու , Յուականներու եւ ձեռապիրներու վերաստուբնեանց , բայց , անունը բուղոր անորած չեն «ձեռա անձերու մահրադներն գննուքեանց բողե —

Որևւկ ձևոնարկի մեկնակէտը պետք է որը, ուրեմն, այդ ջննուքիւնը։ Չէյրութի մէջ, Պ. Վահէ Սէքեանի նա-իսաձեռնութնեամբ առնուելիջ ջայլը դնա -

Տատելի է, անչուշտ ։ Աւելին, -- գործնական կոչ մրն է ։

Melpe, — question de la granda de la constanta է պայմանաւորուած, թ Թեամո

Կրհա՞նջ ապահովել այդչարունակելիո Թիւնը։ Այսինջն՝ կրնա՞նջ հայԹայԹ հւնը։ Այսին ջն՝ կրնաներ՝ հա ումար մը, որ սկիդրը վերած է

ասը Ո՛չ,— սաիպուած ենջ կրկնել ուրիչնե-ու Տետ ։

ու չատ ։ Ի՞նչ կը մնայ ընհլ ։ Մասնակի իրաւունջը վերածել մասնա – ի պարտաւորութեան ։

Այսին ըն՝ Անթիլիաս, Երուսաղէմ վան գերը, Բարկարգետական ունենան, տանեն տարի, իրևնց իրնեց համար, կարեկ պիտոն 40՝ հիրենց համար, կարեկ պիտոն 40՝ հիրենց համար հետալիրեկնեն պարարբունեան համար։ Այդ պիտոնեն եր կարտաի, ունանց համար, վտահակի օ տեսարարելունիան որ չեւ որ բացարձակ տեկարելունիան որ չեւ իրև Բարգիսոր -ծականը, օրքեակ, ի վիճակի է որ վխայե իրը կատարելու, որ չեւ՝ ձեռը և իրկարելու իր անարհարած վանրին։ Բայց ժամա - ասի չապժան մեջ գեկու, վերջապես կարծերու, չատոկ է, և որուն վրայ խուիս է հասան՝ «ինչ ինչ նկատումեն -բայի է քերը, Բարեդործական ունենան

Thuy mig, - had unjulay dunbuth ձեռնարկներու անկարելիու Թեան պարա dha'ninghikan mikimphifurikhini majum yanghi — humphifi barammanani minumman kamamban hamamban hamamba

չչ համեւ ֆործ - քուրրա ։ Այս վերջինը ժամասորապէս այն ձե -ռաղերիներուն համար , որոնը , ինչպէս կ՝ըսէի , անունով ժերն են , բայց կը դա -նուին անոլիական կամ գերժանական ... «ululinu» h mul :

4 . IF h 2 h III.

ԳԵՐՄԱՆԱԿԱՆ ՆԱՄԱԿԱՆԻ

ջրկԾիՆ ՌՈՒՄԲԵՐ ԳԵՐՄԱՆԻՈՑ

Ինչպես դրած էր Յառաջ, Արևւժահան Գերժանիոյ Խորչորարանը (Գունաստակ) վերջերս ունեցու փոքեորկալի նիստեր , որոնց ընքացրի կառավարական կու -ահայուքիւններն ու ընդպիժապիմները բուռն պայքար մղեցին դանակ Էրածին րուոն պայքար ժղեցին բանազը լատգր դէնքնրով սպառադինելու Հարցին չուրք։ Կառավարունեան առաջարկը ընդունուն -ցաւ 181ի դէմ 253 ձայնով։ Ատընաուրրի Համաձայն, Ապանահան

Ուխաին անդաղմ ըլլալով Արևւմահան Գերմանիա պարտաւոր է կատարելու իր բորսասի արդանություն գորասիրում ընդամակցություն պարտականություն ինդնապաշտպանությեսն՝ մարդին՝ մ հետևւարար՝ պէտը է սպառագինուհ ա stantampur aptag t ayamanghum hang-plangha iptaphang stanta pa ptagsapagha U hanghishg sadadan panghish ap stagsapagha nganggud aptaghanghina sadangha sa-dadanghishg mag st. Sagadanipag aptaghang-dada iptag aptag hanghip amsaladi tipag-panah sa ptag lampanahan li hang malahang stantahan sagada pangangan panahang stagadahan spanahang hang panahang stagadhang namangah hang paptaghang be Janghishga tan higiptapa sadan ap-tar malahan sa jupaulned t

Ընդդիմադիր երկու կուսակցութիւննե -ո, — Սոցիալ Դեմոկրատ եւ Ադատ Դերը, — Սայրալ Իսնակրատ եւ Արտա բաժակրատ, - գիանարանուր կա համարնեւ Զրանին ոչներիր աշեննալը։ Արանեւ ինչ գիտաչ ին հանարնեւ Արանինությանը հետ Միու հետև դրա - հանչին՝ Գերժանական դերծ պաշելով էր ասնին դեւնական դերծարան իններն, գիա հետև հանարացին ծրակրիր որ արագրծներ հետև հետևարը և ևնչ ։ Ընդդինարիր - հետևանատեն անահանարանիներ աներ հետևաներ անատեր հիմների աներ և ները կը ժատծեն բանակցութիւններ ընել Խ. Միութեան եւ Լեհաստանի հետ։ Այս abend by jacumb Bt, Abplubling dape , տեսակ վր յուստու թե, բարատարակ վարա -ձիացումը առելի արադ կրնադ ըլկալ, Թէ-եւ որհեէ Տաշտատիը չունին Մոսկուայէն ։ Ընդ-ակառակն , 1955ին հերուչչեւի յայ -տարարուժիւնները եւ անկէ վերծ . իա -hammi bl. hr. Uparfleig kingt sing, gab, tyling shingt sing, gab, tyling shipalin hilling man garafleigh y aping kuhing hiling adplas kt. hintpo upama fleidig ngunianggi, hiling sainhi, kat hiling sainhi, akt hiling ngunianggi, t. Uanhamayh ke hipin ngunidhgi hintu tima furumingan dhang manaka man kung man kt. ap maning Ulphantahan manaka maning tiling nguniangga dhang maning kung maning tiling sainhi maninga maning tiling manaka tiling nguning sainhi maninga maninga tiling nguninga maninga tiling sainhi maninga maninga tiling sainhi maninga maninga tilinga sainhi maninga maninga tilinga sainhi maninga maninga tilinga sainhi maninga manin

ատ գուսադյությատ արտանյար այս է, որ առակն Արևւքահան պետությեւնի պաչապանունեան եւ գործակցունեան կարելի չէ յաջող բանակցունիրններ ու – ննալ Խ Միունեան Հետ ։

հետալ Խ Միութեան հետ ։ 1954ի Ժընեւի համաձայնութեամբ՝

1994 Երևեր - «ասանանայիութենացի» ար-գատ ընտրութեկնաներ գելատ է բղլան եր-կու Գերժանիաներու մէջ, որուն - կրնայ յաջորդել խաղաղութեան դույինը մը ։ Կառամիայականներն ու ընդդինադիրնե-ըր ունեցան խարկառուն դէմ բեր՝ իրրեւ բանակաս և տիպար ռասեկայիար, բայց Հարցը այնչան է ական նյանակութեւն ու-հեմ որ հետո թատա ... 18:33-6. որ խիստ արտայայտութիւններ այ

LUBUUSULEUL SPUSULARPPRE

ՑՈՒՆԻՍԻ ՔՍԱՆԵՐԵՔԸ

SIAND GOCACA 4.

Ինչ որ նոր եւ խորք բան այնտեղ՝ հին բարեկաժուհուն դարձնում էր համարեա անձանաչելի ։ Ձէ Թէ դիմաղծերն էին

արձրանակի : Ձէ իկ գիմադծերն էին փոխուհլ այլ ընդ շակառակն, պայմար գիտակառակն, պատմար գիտուհլ այլ ընդ շակառակն, պատմար և ուր որ դեմեց մասցել էր ծող- նը, բայց դարձել էր ուրիչ։ Դուցե ա - ժումում ամեծ եր պատմանալ ...

- Երբ հս եկել, այում բ, երե՞ն, չը - հորիձւ հու չատ չես փոխուհլ , չու ծուրիձ հու չատ չես փոխուհլ , չար չես փոխուհլ , հարին հու չամադրեստար չէլ ի հարիէ , հանել հս իսկուին, այնավա որ, մենը բին չաևանը գինուորական ապատար , ինչ - պես ապատար գինութական ապատար , հեր - պես այնեն բարախատուրը հինչ է, որ վերապարերն և այց - առույջ , առանց վերջակետերի տուրի չուտ՝ յուցնունը ձեւացինով , բան հե իսկային ըստո՝ յուցնունը ձեւացինով , առանց հե իսկային ուրում չուտ՝ յուցնունը ձեւացինով , առանց հե իսկայանը դուրում չուտ՝ դուրս ունեց հեռացինով , առանց հե իսկայանը դուրում չուտ՝ դուրս հուրիչ , դուրս հուրս հուրիչ , դուրս հուրիչ , դուրս հուրս հուրիչ , դուրս հուրս հուրիչ , դուրս հուրիչ , դուրս հուրիչ , դուրս հուրս հուրիչ , դուրս հուրս աեսի չուտ յուղասելով, վրայ տուեց Թէ իսկապես լուղաւելով, վրայ տուեց կինը։ Այդ եւս նոր էր եւ խորԹ նախկին անկեղծ ու մաերիմ Վերզինէի մշտ ...

- Երէկ եմ եկել, — տրուած Հա միայն պատաՀական այդ մէկին ply of any in manuscriping any of this open-mandowship from playible, — somewhap q any play door, Pither condensation E_{i} th, Pit man-be by the libble : V_i Ply i the melonomist : — R_2 — hap marky qthe: - pagner :

ավարձ պիտի ստանո Շուկայի դներով՝ մի ջիլօ իւղի փող : Արժէ դրա համար :

Բայց սպասիր, - Հականառեց Գարեղինը տարակուսած ,- ինչպէ՞ս ես ապreplati

— Սալրում եմ ,— պատասխանեց կինը։ ետւահահեր որ ՝ անատարատ Ռան իանչ քանաքան աստան հրջը էք նետեսի աստաց անատար արտահանան հուրանան հուրան _ /w -

րառեւորություրը, առույացրող ծառեցի ժի սենեակս, իրերի ժի ժատը Գարեգինը նոր ժիայն հայեց չուրքը ։ Սենեակը հաժարևա դատարկ էր։ Միւս սենեակի դուռը փակ էր եւ վրան կախա-

րան ամրացուած ։ Անախորժութեան ծանր զդացմունջը պաչարեց Գարեդինին ։ Որջան որ նրան հաձելի էր իրենց տան նոյնութիւնը նախ-4626 հետ , կոյնքան եւ անհւ - Միթէ՝ այսպես աւելի լաւ է, —

չչնչաց Գարեղինը ։ — Լաւ չէ, ի հարկէ, րայց անչուչա յետոյ զասաւորեցի, — պատասխանեց

կինն անորոշ ։ Գարեղինը վեր կացաւ նստած տեղից , ժօտեցաւ կնոջը .

աուր, Վերզինե, յայանել ին Prist

mbu bymj .

_ Մ. ... _ ասաց կինը եւ ձեռջը մեկև։ հատա գրոլ ու հեր է հեց — Ես չատ չատ աղդուեցի իր ժա – ժահակին, իսկ Սիրանույր ուղղակի լա – լիս էր։ Իսկապէս, — րացադանչեց՝ հա յանկարծ, — չէ՞ որ ես էլ թո ձևոջը դեռ shif obnifti .

չեմ տողուլ Գարեղինը դլուխը կախեց : Այդ ամէնի մէկ կար ինչ որ անդնականութիւն, ոչինչ իր տեղում չէր։ Ամուսնու մահուան լուրը առնելիս Վերդինէն ընդամէնը «ագրուքը անաուլը և դուրաչը ըսդասելը արգաւել էր բատ, չատ», ես միայն Սիրա -ծույն էր, որ շուդղակի լաց էր երկչ։ Հիմա էլ, Գարեկրեի ենդա «մանելիս , Վերդինեն կարծես մոուսցու ցաւակցո. -Բիւն լայանել Սիրանույի Համար և , յի -չեց միայն հատ, Համարնա պատումա -

րար ... — Պատմիր, ինչ որ դիտես Սիրանոյլի մասին, — ասաց Գարնդինը ։ — Ի՞նչ պիտի իմանամ , Գարիկ , ոչինչ

Ինչպէ°ս թե ոչինչ չգիտես, - ապ-

չեց Գարեդինը :

— Դե ի հարկե, Դարիկ : Այդ դեպքը
որ պատահել էր՝ ես տեղեկունիւն չու –
նեի : Ես դիտեի ժիայն նրա վիճակի ժա –

help: To neposte a purp report of prometer sup-order to the demonstrated to the temporal of of purparature of a most of anome, nearly blacks for proper band and help of purparately the animature, he among any Olephana of band an-her: the animate of the purparate of the sup-ter of the animate of the purparate of the sup-ter of the super o

16 psp ... progude so ... Il ja k undpanje, biz drugst k Uppubaj pg ...
hydmar parche, Parcybl unque aput bphiship he drugst p und sangudingblend pajaph undrukoh... Up, drugst
blend pajaph undrukoh... Up, drugst
kand pajaph undrukoh... Up, drugst
yahid unundi Uppubaj duhish drugst
unundi mangh k sanghy ... drugst k uhib
ujaph, apu hepugukite, undhishe, yand
ujaph, apu hepugukite, undhishe,
pandhe, sandhap, apuk jepunyunund had
ba ununphubah, apuh jepunyunund had
had Uppubaj had

UHPSPQ UPUFL

(13 Tup.)

&U.P&U.Y4U.P

บนอดนนาน

Ushphiquighthan handt ambath its? upanime dummeth dat t min : Thenthe quepărium dunquețte dipt t mju 2 threște durțe la thudquunțețe nachptera stepte buthtep nachte die t dip bapanequem - gareft țiaritățe tre tumunțete quest parade parade dundat dunquețe dupunțe tre țiaritățerită natestă mițeră migrate punțit tre topunate mi dunquețe pe nopolitula michile dundate dun dunquețe pe nopolitula michile parade diptimate michile dun dunquețe pe nopolitula michile dundate dun de proportiul de pr րողող այս տապաւյսրո դր պադոր դատու գումը իր իսկ առաջադրած փարիրուն : Հակառակ որ այդ միաջնրը ժարժնաւորող դերասանը Մարլոն Պրանաոն է, որուն խապարկութիւնը անդերադանցելի է, այ նուաժենայնիւ աներեւոյթ կեղծիր ժը կ Տնչէ այս գործին վրայ Ի՞նչ է նիւթը ։ Ա-«երիկեան գրաւման բանակի Հրամանա ուրըստա դրաստահարութատար տարունիևնը արդիրած է հո դինուորնե -րուն ահղացի ժողովուրդին ձետ , դժան մէք մանել եւ մասնաւորաբար դեղին ցեմեք մասել եւ ծաստաւորարար դայրա ցա դին պատկանող կիններու հետ աժումնա -նալ : Հակառակ այս անդիր օրէնջին չատ մը դանցառուքիիւններ կիրլան : Վերին հրաժանատարուքիիւնը վերջ դնելու հա մար այս դրութեան , կ'որոչէ Ամերիկա ղրկել բոլոր այն զինուորները որ Ճափո -նուհիներու հետ աժուսնացած են ։ Նկատի առնելով որ Ցափոնացեներու ժուտրը ար-դիլուած է Աժերիկա, այս որտես առևելով նր ծավոռացրեսրու մուտքը ար դիլուած է Ամերիկա, այդ դոյդերը ըս տիպուած կ՝ըլլան դատուելու։ Այս կա գուքիլա ողսերդական հանդամանը աիպուած կ՝ ըլլան դատուհյու : Այս կա Ձրուքիւնը - ողոնրդական - Հանդաման կ՝ առնէ երբ ամերիկացի դինուոր մբ - կ նախընարէ իր ձափոն կնո՞չը Հետ անձ նասպան ըլլալ չան Թէ անկէ րաժնուհլ Այս ղէպքը պատճառ կը դառնայ ափոն ժողովուրդը լարուի դրա quuedun րանակի հրաժանատարութեան դէմ ։ Բայց այս կիրջերը կր Հանդարաին, երբ յայա-

երան Պոնի երեսփոխանական

Prittibper abduduuline febund p Umph ուրը յաջողեցաւ պարտադրել իր տեսա ար. Արևւմտեան Գերմանիա պիտ արևուի քրածին գենդերով։ Նախապատ դաստութիւնը պիտի տեւէ երկու տարի լաւատեսները յոյս ունին ին մինչեւ այն ատեն իրականութիւն կրնայ դառնալ հա -Հային գինաթափութեան ծրա -

արրը։ Մինչ այդ՝ ընդդիմադիրններու պարա -դլուխը, Օլոնաուրը որոչած է հանրա -բուէի ձևո՞սարկել, ուղղակի ժողովուրդին լուքը ձեռ աղբալ, ուղղայը տորարությոլո Հարցնելու Համար, Թէ Գերժանիոյ «ԱԼ Հրածին դենթելու դործաժուժեան հա ժաձա՞յն է Մէ ոչ։ Իսկ ռուսական դըաւ ժան դօտիէն Հաղարաւոր Հեռադիրներ որը վերություն արև հետագրելով հետաին հետաքինութ հետր, հոմանականաքար ժետաքինութ հետր, համանաշտե

9. 30065.26115.

the milliphingh on mine Պրահատ) լջելով իր ամերիկումի նչանա-ծր կորոչէ ամուսնանալ հոյնջան յարանի ծափոն դերասանումիի մը ձետ ։

Saufus afapanahas file da Sau ;
hal blibeplan file (nanch Saupa quandule pulmifile Spadiahamanile f) pe fiupglib he objectively membe quena duglib he objectively membe quena dughanaghe per Beta Sauhanas file gazig sh
ump, pang Sahaphamahan tepang ballumgeli su mbaha un pebaba ghangha qilindi
ad ashababa : Zaipanah ung memappi hilindi
katan file pang balan dung memappi hilindi
katan gibang da mang balang balang beta galan
katan sauhan membelih katan membelih katan membelih sauhan an melahih katan membelih sauhan an melahih katan mengalangan sauhan an melahih katan sauhan sa ործելու համար որ աժերիկեան այս սպաւէնը ցեղերու հաւասարութիւն կր կարծելու համար որ ջարողէ։ Օրինակի համար ըսենը Թե գիպուած մր չէ որ Տափոն դերասանու -հին դեղեցիկ ներկայացուած ըլլայ, իսկ ճափոն պարողը ոչ միայն աղեղ վանողական նայուած թով ։ Դիպուած durangulada tanguningad; Phapanan dig 25 mata na malaphjangh apanguhih ti San-durancishiba dista adipunghan Alishdapa manguhan tin mang sanjug sa manasiha manguhan tin mang sanjug si pagamaniha difitasi San tan na ngang hipamangan. -Pintay mga ngapihi si bili sandahaman pika mgibiga upan ngang his sandahaman pika mgibiga upan ngang his sandahaman gipin, bisan si ba nganghamanah panga-ngan kingan di patah disa mgangkapa mga mgang ti Ulaphjangka nagan ta sandaham արար է։ Աներիկացից ուղած են նավա-մացիներում ուջին վուից ցանել, այնպես ցույց տալով որ աժերիկացի բարձրատաի-ճան ապայի մը աղջիկն իսկ կրնայ եւ ի-բաշուծը ուժե նախմապի մը սիրելու ։ Բայց վախնալով որ այս իրնեց իսկ առա-ժարած ցապարութ Միշնդ կինայ վաբա-կիչ բլլալ չատ մր Ամերիկուհիներու, ճագրչ ըրալ քատ որ տուրրդուդրուրու, ձա-փոնացի ուղումարդը ներկայացուած է նենը եւ ազեղ դիմադծով մը, կարձես ը-սելու համար. Ամերիկիուհիներուն

« Տեսա՞ ը այս դեմ ըր։ ԵԹ է չեր վախնար, ամուսնացէը, մենը դեմ չենը ...»։ Այս երեւոյ Մներէն դատելով կրնանք եզրակ որ Ամերիկացիր դէմ չեն որ իրենց աղաժարդիկը ձափոնո Spaline Հումանան բայց գէժ են որ Աժերիկուհին Հափոնացիին կին դառնայ ։

denomination may of the one to happyines for demphrimaging is demphrimaging to the major of the control of the րանը է կարծել որ այսպիսի դիջումներով կարելի է ջնջել լիչատակը - Հիրօչիմա -

dount Lohan philumphin & min dange ւէնին։ Իս նախորդ դործերը (փիթ - ն եւ Արրէ ա՝0թթակիւս) ժեծ յուսեր նե էին։ Իր նուրբ հաշակը ապարդիւն ւծուած է այս անդամ ։ Նոյնքան գործածուած է այս անդամ ։ Նոյնքան դաւալի է Մարյծն Պրանտոյի ներկայու թիւնը որ աւելորդ տեղը իր մորած է հոս :

եւ դեղեցիկ երդեր միակ վայելջներն այս ժապաւենին ։

U.A.L. 4U.4U.2bU.

Z.U.C.U. th ZUS UUP2h4ber

Մարզական կհանջը, աշխարշի գրերկ բոլոր երկիրնիրուն մէջ, իր գրում են -աարջերինիուն մեջ ավագնութիւն մե -Մամուլը բազմակիս էջեր - իր նուիրէ , շարմանիորի առարկու կողջին , հանո մարզական ասաղերուն ,

Կարևլի է ըսև՝ մեր առօրեայ մամուլը միայն թացառութիւն կը կազմէ, Հասկը նալի պատճառներով։ Ոչ չարժանկարը եւ ոչ այ մարզական կետնջը դրեթէ Հայ ոչ այ «արգայաս դեսանը դրերς չայ -կական բոլոր Թերքներու կողմէ՝ հետա -ջրջըունիան առարկայ չեն, եւ ենէ պա-տաչարար օտար մարդասեր մր կամ չար-ժանկարոսեր մր հայ Թերքերուն հետե երը, բանի մը չարանեն պիտի մանար իր հետանրություն իւններն ալ։ Սակայն բացառունիւններ միչտ կան ,

Մակայի բացառումիիմներ մեջա կան , որմեր կց փոխեն կայունիւեր ... Գէյրու-քի մեր պաշտօնակիրը, «Ազդակ», կր Հրատաբակի ժարդական Շոխ պուհրուոն մր, հաեւ բարժամկարի բաժինով (Տ Հ) ։ Երիասատրդական օրկաններ ունին իրենց օրբաստանգրական օրկանար հեռըն բրուց դատուկ իաժ ինները, եւ ընդՀանրապես տեղական լեզուով լոյս տեսնող Հայկա-կան Հրատարակութիւնները կր խօսին Հաեւ աշխարՀի մարզական անցուդար –

ձերէն ։ Հ. Մ. Ը. Մ.ը, մասնաշորաբար, վառ կը պահէ Ողիմպիական մարդական քահը Sur hop ubpachafib dom

չայ նոր սերունդին մետ։ Այսակա, Հարաս. Աներիկայի չրջանին մէջ, Հ. Մ. Ը. Մ.ը իր հրատարակած «Նաստարդ » պաշտոնաքերքերվ, Պուէ-նաս - Արբեսի մէջ, իր հետևի ակերուն մարզական կետևերին։ Իր յողուածներուն ստըպական կրասչին։ Իր յօղուացներում խորագիրները ինչնին պերճախօս են. «Ճանչնանջ մարդական Հայաստանը» , « Առօրեայ մարդանջին կարեւորութիւ -նը», « Հայ մարդիկները երկրէ երկիր »,

«Սկաուտու թիւնը » հւայլն։ «Նաւասարդ » մօտին կր հետեւի նաևւ « Նասատարդ » ստուր գր ստուր Հայաստանի ժարդական կեան -ջին, եւ իր 1957 Մոյեմբերի Թիւով կու ասց հետեւնալ լուրերը . « Հայաստանի քաղաքներուն ու գիւդե-

ուն մէջ կան հօթը ընդարձակ մարզա – դաչտեր, 215 մարզարաններ, 2480 պաս-քէթ–արկի եւ վոլի – պոլի դաշտեր հւ

450է աւելի ֆութարդի դաշահը ։ « Մելպուրնի (Աւստրալիա) վերգ համաշխարհային ողիմպիական մրցում . Հայաստանի մարզիկները հաս տեցին մէկ նոր (խ. Միութեան) մրըցանիշ, եւ 17 ազգային մրցանիշ։ մարզիկները շահած են առաջնու չորս մետալ, եւ խ. Միութեան 11 հան րապետութեանց մարզիկներուն մէջ գրաւած են երրորդ տեղը, Ռուսիայեն ետք»։

Նոյնպես «Նաւասարդ»էն կը տեղեկա – Նանջ, Թէ Հայաստան ունի մէկ աշխարհի ախոյհան (Ա. Աղարեան), երկու Եւրո – պայի ախոյեաններ , երեք ողիմպիւ յաղժականներ եւ ախոյեաններ :

Uhhengh itg ben dbp mymen dwpym -

91-8001-04 Shirilens. by. PULAUPULA ALBUANAUL

Մայիսի վերջերուն, հանդիսայենանց ըն Մացգին , Վեյրութի մեջ անդի պիտի ունենայ հանդիսայաց բայցումը Հայ Արը-ձևարայնի հանդարայնին, որուն չինա-ինան ծախջերը հղացան են Տեր և Տիվ-ձորն Մարարիկամններ Ծրադրուած է քանդարանի բայժան չրաւիրել Լիրանա-նի Հանրապետութեան բարձր ներկայա որ Հարաստեսութեան բարձր ներկայա նի Հանրապետության բարձր սերգայա -ցուցիչները, նախաղահ, վարչապետ, դեսպաններ եւ հանրային ու հասարակադանարանը եւ Տասրայրը ու Տասրակա-ցուցիչներ։ Ներկայ պիտի ըլյան ՝ նաեւ Թանդարանի րարերաբներ՝ Տէր եւ Տիկ․ Մարտիկեաններ ։

Մարտիկիաններ :
Թանդարանին մէջ պիտի ցուցադրուին
այն թորթ դիրդները եւ իւղաների ու քրաների նկարները , որտ Մարտիկեանները
դրկած եւ Թանդարանի համար, իրենց
դրպարանի հայկանան բաժնեն : Անանց
ձէջ կան Ահատեանի Արժատական Բա ուսրանը, «Բաղմավեպ»ի ու «Հանդես Ամոարասը, գրարագչություն արդարը, սկիզբ սօրհայծի լրիս Տաւաջածոնհրը, սկիզբ մինչեւ 1948 դեղեցիկ՝ կերպով՝ կաղ մուաժ , ինչպէս նաևւ Վիէննայի Մեսի Սարհաններու Ազգային Մատենազարա Հաւաքագորրենն , որինեքը

նունոն շատանաբենն:

ենցեալ է Անոնց մեջ կան՝ Այվազովա լելի ջան վաթեսուն իւղաներկ եւ Ջրաներկ նկարներ , րոլորն ալ փործերը Հայ նկա լոլոր է Անոնց մեջ կան՝ Այվազովա րիչներու : Անանց մեջ կան՝ Այվագովա -վել մեջի ծկարը (Հայոց Կատորանը Պոլ -այլ մեջի), երիու ծկարհեր Սարգիս հա -չատուրևանվ, երեր նկարներ Սարգիս հր-վածհանվ, տատնեակ մբ նկարներ՝ Արաս-նուքը Թոլիկնանվ, Մերալլեանկ, Արաս-Հես Մեւրուդիանկ (Մարվեջ), Հայուն Մե-և և և արանականի հետև լիջէ եւ ուրիչներէ։ Կը յուսանք որ պատ-

Շատ լաւ պիտի ըլլայ ենք Հայ ձեմա-բանի բարեկամներ եւ Հայ արուեստի գըրանի րարկիլաներ եւ հայ արունատի դլե-տահատարհի » գտնապան դարդունինիսու «Եչ, աչխատին հարատացինք այս դրա -դարանը մեր չատ մր արունատարչանն -րու որոներով չեր յուսամբ ինչ նայն բա-նին դիան չնատմայն ենքնարանի եւ Հայ-պարւնասի բարկիլաները հարկրի ու հայ-րանատյի մէջ եւ ոլիաի վույնան հատցին չ

րանատրի մէջ եւ պիտի փուքեան չապինը դեքի ջանի մր կարմինի : Կասկածէ դուրս է որ անան չարժուժեւ մր դանադան դադրուքների մեծապես դի-ալի ուրակացել ոչ միայն ձեմարանի տեսչուքիրնը ու ուսանողութքիները, այլ եւ Թանդարանի հիմնադիրները՝ Տէր և Տի-կին Մարտիկեանները, որոնք պիտի տես-նեն Թէ իրենց սկսած գործը կանդ պիտի ան է բլիլու արդուն դուրը դատ պրար ջառնք, եւ օրէ օր, ապրուէ տարի պիտի անի ու նոիսանալ նոր յաւեկումներով եւ ստանալ համազդային հաստատունեան մը նշանակունիւնը ։

կան կարևոր յաջողութիլւններ արձանա -որած են եւ կր փայլին , Միաց . Նահանդ-ներէն հար, նաեւ Իրանի , _ Լիրանանի , արըն հար, ստու բրասը, Լիրասասը և Սուրիոյ, Թուրջիոյ և այլ ծայաչատ հր-կիրներու մէջ: Իրանի լաւագոյն կովոս -մարտիկներուն մէջ Հայեր կան, նոյնիսկ Թուրքիոյ կափանարաի ախոլհանը Հայ Ժուրքիոյ կափանարաի ախոլհանը Հայ ժըն Է՝ Կարպիս Ձաջարևան, ինչ որ կը Հասատաէ, Թէ նոյնիսկ Թուրջերու մօտ Հայուն բռունցքը գնահատուած է

ITHE SHILL

«BUAUL «P PEPPOLE

WWWWWWWWWWWW 4 11 8 6 6 6 (000000) 00000

10%.

ԳԻԺ ՏԷՐՏԷՐԸ ԵՒ ԲԺԻՇԿԸ

Բոլոր այս խոսջերը , ինչ որ ասում էր ակլակրը, Սկեւ ինձ չատ հասկանալի վի՛ն, բայց որպես հկատում էի, իայ -ի՛ոցի հման ծակում էի՛ն Աղանի սիրաը : Նրա պարդ դեմը հետո-եակ մի՛նում եր եւ հրա մարկը պայրացած եղանակ էր ըս-

- Ինձ բոլորովին անհաշատալի է Թը ւում, տապ ծա, — Վանայ ժողովուրդը իր նահապետական պարզմաութեան մեջ չէր կարող համրերել այս աստիճան չա – մու վաա օրինակը աւելի չատ դայթակը-Հեր կարող համրերել այս աստիճան չա – Հեր առող համրերել այս աստիճան չա –

դես դատ արրասկը աշոր բատ պարբայլ դեցծում է, աւելի չատ միրաւորում է ժիամիա ժողովրդի դղացնունեց։ «Նիգակի դողադրդ առաջ նրա Թադ – ցծելու տեղը կը դտիր, պատասիանեց տերաքրը — Նա չատ Ֆութարին է իրան արդարացնելու խոստեր դանելու «ՀԷ ։

bpp upul muned bu, fit que p'by qupd try houds award the file yare free growth and warment he was a summer of the first the որ հրանց հա had be fil maybe zur հերը պահպանեն ։

Չարադործ, ասաց Ասլանը սակները միչա այսպես էին իրանց ար -

Թէեւ Սալանը առաջուց ասում էր, չատ բաղցած եմ , բայց համարհա ոչինչ չկե – բաւ։ Տէրտէրն էլ նկատեց այս եւ հար – gpneg

hought the number :

— Ինչու, չես ռուում :

— Ակարփակա աշերուեցու, առաց հա :

— Առ նաքր, քաղ սիրադ «ովահայ, դարգերդ կր մուսահաս :
Ապրաեր դերադանա գինու ամադին դա ւտքը, միանդանով խմեց :

Քույց ջա ակարժակը տեղն է, դարձաւ դէպ քին ակայելը — արով հանւ ու ու չես մաանում այն րանի վրայ, Քէ
Վանում ինչեր են կասարում :

— Ես դրա մամար դնում եմ այնաեղ , որ տեսնեմ, ինչուկս ջաղաց է :

—Աւելի րա կանա, որ տեսնես, մարդիկ քնչուկս ան կասիս, որ տեսնես, մարդիկ քնչուկս ան ապրում անագ

գատասան Արահի Արկանը եւ ակրակրը գնա-վին մե առանձին սենեակ, այնտեղ առ ժամանակ առը տար իստում էին, ես ո-չինչ հավանալ հրանի բեսջերի չկարո-գացայ, որով հանւ հեռու էին։ Աղանը nepu blue zum apandneme, be spu յեց իսկոյն պատրաստել ձիերը ։ — Դուջ մտածեցէջ, որեւէ ըան չմո -

ռանալ այստեղ , ասաց ջահանան ։ — Ինչ որ պէտջ էր վեր առնել՝ ես տե-

— rea on meson for the market, he mean quanthigh may hepten melaphahe fit g, m— any they me for my grave quanquambe-get his mephyabhep liphya. Sandam he the bannay, on hid sha ni hibi ; — the dual fig thany lunnay ha Santan— musis shibits, mas Santat.

պարհ ընկնել, դուջ համեցէջ, այս մի դաւանն էլ անուչ արէջ ։

դաւտթո էլ ասուշ արչը ։ Ասլանը ընդուննց եւ խմենց ։ Տերաէրի խոսակցութեան մէջ «դու» եւ «դութ» մի եւ նոյն նչանակութեւնն ունէ-ին. նա խառն ամէն կերպ դործ էր ա –

_ Ո°ւր են, աղերքից ոչ մեկը չէ երե -

— If ip the, mappeply of diffic it hebcould samply in Majority is

Mot to be puredy appet howboard to hep to me
and, abough the map or information of dom.

Mot mand it mindry is to be the fluid you

plus comprehence though the monty :

- Russia majora fluid map on my mood is, mchangeney to m:

- But mas is them.

_ Եւ դու Տչմարտութեամբ կատարում ես… այնպէս չէ՞ , հարցրուց Ասլանը ծի_

ջան մեր տէր Մարուբը, — Աւնլի լա., ջան մեր տեր Մարուջը, որը բերականութերեն կարգացել ։ Իմ մերաստածները աւելի լա. գրիստանաներ են դառնում, եւ իմ խարած նեսելը դերեղ — մահիր բնաւ չէ վեր կենում
— Բայց այն ի՞նչպես եղաւ, որ միանագան երերային աշագանի մէջ շարչեցեր ։
— Պատմիր, տեսնեմ ։

ա արուլ ։ Պատմիր, տեսնեմ ։ — Դա Հին բան է, Հիմա այնպէս չեմ

— Quanthy, Buy Bungamuk & 1 pt.;

Spanky man bibanghi hingand upundby, Bi heman kiphyanat undependhab
han, kip diban kiphyanat undependhab
han, kip diban kiphyanit bihahyanat
hipukhu. Bi phyanat, Apun Shu mung Parp
bi phyanat ununquhasit fuhihin sudum it
bi phyanat bununguhasit phybiqua. Sudum it
bi dipunat bununguh munuhop phpunb Rapp zuma mung kiphyanit, anky sugpunjulan bibanat humanhab 489, ba.;
t danubani dipunat kumanhab 489, ba.;
t danubani dipunat kumanhab 480, ba.;
t danubani dipunat kumanhabu umahamba: - Պատմիր , Թող Ֆարհատն էլ լսէ ։

PHASE

(Tmp .)

ՉԱՏԿՈՒԱՆ ԱՐԱՐՈՂՈՒԹԵԱՆՑ

JUPHANE II. MILO . HOS.ONADI ՎԱՐԱԿԱՑ Ս ԽԱՀ , ԱՌԵՈՒՎԻԼ Առագ Շարաթ — Ճրապարոց ժամը վե-ցին , ընքերցմունը Խիման երեկոյեան դիրբերու եւ Ս - պատարագ ժամը Շին ։ Կիրակի , Ձառիկ — Ս - պատարագ ժամը 10-30ին ։

Po .- Bhammy Whating , juic ատարագի ընդ : . հնջեցելոց : ողե: ան -իստ : Նոյն օրը Աւետումն Ս . Աստուա -Sudul :

211.1.115

Աւագ Շարաթ — Խ Թժան օր, երեկոյ-հան Ս . պատարագ ժամը 16ին ։

UUPULBL . UUBP - 1:41:71:81

Աւագ Շարաթ — Հրադալոյց Ս. Ջատ-կի , առաւօտ ժամը 8։30ին, Ս. Հաղոր – ղունիւն աղոց 9։30ին, Ս. պատարագ գրունիիւն աղոց 9 30ին, Ս. պատարագ փունիւն աղոց 9 30ին, Ս. պատարագ հինումի, երկանո խումբով ժամը 5 30ին։ Կիրակի, Ս. Զատիկ, Ցարունիւն Տեա-որն, առաւստ Նախատոնակ եւ Անդաստան

որ», առաւշա Նախասանակ եւ Անդասատես ծանր 7.30 հի. Ս. պատարագ ծանր 10 ին։ Երկուշայթի, Մետելոց.— առաշա ժա. «Եր «Եքին, Ս. պատարագ 10 ին, Հոդև – հանդիստ ժամը 11.45 ին։ Նոր Կիրակի, Ազգ. Մեծ Սպատոն — Երատակ թերատուր խահատակացն ձև – բոց, ընկհանց համալիաբչույին պատե – բայկին։ Առաշա Ս. Պատարագ Հոդև – հանդիստ ժամը 8-11.30 ին ։ «ԱՍՍԱՍ —

UULUF81 - UFLA ULBULUL Աւագ Շարաթ — Առաւօտ ժամը 9ին, Ճրադալոյց ժամը 5ին, ԸնԹերցմունը վեին, Ս. պատարագ 7ին ։ Կիրակի, Ձատիկ Տօն Հրաչափառ Ս.

Ցարութեան Սկիզբ ժամերդութեան ժամը 7ին, Ս․ Պատարադ տասնին, Քարող 11ին։

ዓயው - ՖՐԷԶ

Առագ Շարաթ — Ճրապարյց Ս - Ձատկի, առաւշա ժամբ 9իհ , երեկոյ Մամբ 15:30-ին Մ - պատարադ ժամբ 16:30ին -Վիրակի, Ս - Զատիկ — Առաւշա ժամբ 8-30իհ, Ս - Վատորադ ժամբ 10ին -ՊՈՐՈԵՒ Ս - Գ - ՎՈՒՍ - ԵԿԵՆԵՒ

Աւագ Շարաթ , *Ճրազալոյց* , հրեկոյեան ժամը 4․30ին , Մ․ Պատարագ 5․30ին , Նա-

խատօնակ Ձտակի 7ին։ Կիրակի, Ս. Զատիկ.— Առաւօտ ժամը 7.30/6, Մ. պատարագ 10/6:

Առագ Շարաթ — Ճրագալո՛յց Ս . Ձատ-կի, երեկոյետն ժամը 4։30քն ։ Կիրակի , Ս . Զատիկ — Առաւօտ ժամը Դե Ս . պատարագ ժամը տասին ։ Երկուշարթի , Մեռելոց —Առաւօտ ժա-

մը ունին, Ս. պատարագ տասնին , Հո -դեչանդիստ ժամը 11ին։ ԼիՈՆ

Աւագ Շարաթ — Ճրագալույց ժամը 4-30βծ, Ս. պատարագ վեցիծ։ Կիրակի, Ս. Չատիկ — Առաւշտ ժամը Դիծ, Ս. Պատարագ ժամը 10βծ։ Երկուշարթի, Մեռերպ — Առաւշտ ժա-մը 8-30βծ, Հադեմաիդիան 11քե, Գերեղ – ժահորհեներ կէսորէ վերջ ժամը 2ին։

U. U.USANUTUTE - THU Աւագ Շարաթ — Ճրադալոյց, առաւօտ ժամը 9ին, երեկոյ ժամը 3․30ին, Ս․ Պա-

տարադ 4·30ին։ Կիրակի, Ս․ Զատիկ — Առաւօտ սկիդր ժաժերգութեան ութին, Ս․ պատարադ

Երկուշաբթի, Մեռելոց — Առաւօ մը 8․30ին, Մ․ Պատարագ 9․30ին։ ՏԷՍԻՆ

Կրոն - Ընդերակցու Քիւհը , կը փուքայ ծանուցանել Տեսինամայ յարգոյ Հայ Հա-սարակուքինան Քէ, այս միրակի տասա-տարակուքինան Քէ, այս միրակի տասա-ժամը 8-30ին , Ձատկի առքիւ Ս. պատա-րալ պիսի ժատուցուի տեղույս Ս. Աստ-ուսծածնայ եկերերուց Վէջ:

TUSUCUS 4CCLATIF ULS Այս Երկուշարթի առաւօտ Հատկուան առիիւ պատարապ պիտի ժատուցուի , Բիւ Ժէ Սէն Լուի սրահին ժէջ ։ Պիտի պատարաղէ Թորդոմ Քահանայ

(Lhah) :

UEL ALPAU Ալագա Շարաթ — Աշաւտա ժամը 8-30-ին, երկերդ, թեվերգյուտնը ժամը 5-30ին, Վատարար իքնումի 6-30ին։ Վիրակի, Զատիկ — Աշաւտա ժամը 8-30ին, Վատարար ժամը 10ին։ Երկուշարին, Մետերաց — Առաւտա

Երկուշարթի, Մեռերց — Առաւօտ ժամը 8.30ին, Մ. պատարագ 10ին, հո -դեհանդիստ 11.45ին։

BUPCHSPSC

ՄԱՐՍԷՑԼ.— Հ. Ց. Դ. Շրջ. կոմիայչն ժողովի կը հրաշիրէ.— Թաթուլ խումիր այս Ուրրաթ, ժամը ցին, սովորական հաշարատեղին ։ ՄՈՒՐԱՏ խումբը այս կիրակի ժամը

ԱՐԱՄ խումբը, Երկուչաբքի ժամը

LAS HAR HAR WILLY

Վարչունեան նորընաիր անդամները ժողովի կը Տրաւիրուին Ապրիլ Գին, Չո-րեջչարքի, ժամը վեցուկէսին, սովորա-կան հաւաջատեղին :

עערטווא ז. ע. ב. ע.ה

ՊԱՐԱՀԱՆԴԷՍԸ ՋԱՑԻՆ, 6 ԱՊՐԻԼ

AU CLUB ORCHESTRE DU VERSAILLES

Maurice Saisse et son ensemble

Մարսէյլի մէջ առաջին անպամ ըլլալող ոմսակներու համար դիմել բոլոր Հ. Ս C . Մ .ականներու

. Մ.ականներու : Սեղաններու Համար . ՔԱՂԱՔ ... Պառ Էտուար (Ռաֆֆի) 37, րիս Sոմինիքեն :

ՍԹԻՒՏԻՕ ՏԻՒՐԱՆ , 85 , րիւ տ'Օպան -Tel 00 50-75 ՍԻՆ ԼՈՒ՝ Լեւոն Յովհաննկսեան ։

Tel GA 91-29 ՊՈՄՈՆ՝ Անսուրեան ևւ Ժորժ Մկրտիչ-Tel 6 \ 92-57 ՈՐՐ ԱՈՆեևին, Ժանաանածբար

Tel.PB 95-75 ՍԷՆ ԱՆ՝ Անասհան ։ Tel.PR93-24 ՊՈՒԼ - 0880՝ Սմրատ Նաղարէ Թեան

ՁԵՐ ԶԱՏԿՈՒԱՆ *ՉԷՕՐԷՔՆԵՐԸ* ՓՈՒԹԱՑԷՔ ԱՊՍՊՐԵԼ

אוואות אווא ווזיטציוו אווע.

TUPPUPULTE

որոՒՆ ՊԱՑՐԱՍՑԱԾ ԶՈՒՏ ԿԱՐԱԳՈՎ, ԹԱՐՄ ՀԱՒԿԻԹՈՎ ԵՒ ԸՆՏԻՐ ԱԼԻՒՐՈՎ, ՇԱՔԱՐՈՎ ԵՒ ԻՒՂՈՎ ՉԷՕՐԷԿՆԵՐԸ ՄԷԿ ՀԱՏԻԿ ԵՆ ԱՄԲՈՂՋ ՓԱՐԻԶԻ ՄԻՋ

32, Rue de Trévise, PARIS

Téléphone: TAI. 65-44

ՎԵՐՋԻՆ ՕՐԵՐՈՒՆ ՄԻ ՍՊԱՍԷՔ

Հกละนนานกร

Այրի Տիկին Վավա Խաչատուրեան կը նուցանկ թէ իր ողբ. ամուսնոյ ՆԿԱՐԻՉ ՍԱՐԳԻՍ ԽԱԶԱՏՈՒՐԵԱՆ[

մահուն աստահով հիրութ արև համանահում հատահով հիրութ տարեղարձին առիր հարանահով հիրութ աարեղարձին առիր հրահատարան հիրութ հիրութի հրարիս հայուր հիրութի հրարիս հրարա հրարհային հրարահումներ հրարարարութին իր չիշատարիլ չարգործերը եւ մասնաւողարար Սանասարիանի հաները հումասանության հանասարարության հումասանության հումասարարան հումասանության հումասանության հումասանության հումասարարարարան հումասանության հ

Այրի Տիկին Աչրջկկօգհան եւ դաւակ – որը կը ծանուցանեն Թէ Հողեհանդստ – եան պաշտոն պիտի կատարուի այս եր -կուշարթի առաւոտ յետ պատարագի (Մեռելոց) Փարիզի Ս․ Ցով: . Մկրտիչ Uhrmhi te sop

h shammy

Տէր եւ Տիկին Նուպար Աւագեան , Գ. Ժիրայր Աւագեան , Տէր եւ Տիկին ԵԹեր-եան , Տէր եւ Տիկին Մարանկողեան կը ծանուցանեն Թէ հողեհանդսահան պաչ ատա պիտի կատարուի այս երկուչաբ թի առաւստ յետ պատարարի իրենց մօր եւ

ՄԱՆՆԻԿ ԱՒԱԳԵԱՆԻ մանուան ջառասունջին առթիւ Լիոնի Ս. Աստուածածին եկեղեցին ։

Կը հրաշիրուին ողբացեալին յի<u>շ</u>ատակը որգողները

> ԸՆԿԵՐԱԿԱՆ ԳԻՆԵՁՕՆ Ի ՊԱՏԻՒ ԸՆԿ․ Վ․ ԻՇԽԱՆԵԱՆԻ ՄԱՐՍԵՑԼ

ՄԱՐՍԵՑԼ Այս Երկուչարթի իրիկուն ժամը 21ին։ Նախաձեռնութեամը Հ. Ց. Դ. Արաժ խումրին եւ Հովանաւորութեամը Շրջ կոմիաէին։

ՆԿԱՏԻ ՈՒՆԵՆԱ Վասպուրականի Հերոսամարտը Վիկնի մէջ, Ապրիլ 12ին Շարաթ օր ։

************ ZU3 ԿԱԲՈՂԻԿԷ Ս. ԽԱՉ ԵԿԵՂԵՑԻ

Աւագ Շարաթ — Ժամը 17ին ժամեր -գութիւն Ձատկի Ճրադալոյցին , ժամը 18ին ձայնաւոր պատարադ եւ Նախատօ -

ԶԱՏԻԿ — Ժամը 9.30ին ժամերդու -Թիւն, ժամը 10.30ին ձայնաւոր պատա աղ և ընդ . Հաղորդու թիւն

ՓԱՐԻԶԻ ՀԱՑ ԱՒԵՏԱՐԱՆ, ԵԿԵՂԵՑԻ 8 bis, Rue des Ternes

Մէթրօ Փորթ Մայիծ կամ Շամփերէ Ձատկուան առնիշ պիտի խօսի վերա – պատուելի Սիսյեան ։ Այս կիրակի առա – .45/1 Thep' WULLUAPPEBER

ՀԱԻԿԻՍԱԱՂ՝ ՎԻԷՆ Հայ Կաժաւորներու եւ Մարտիկներու Միուքինան Վաւկքախաղ եւ իննցչքը այս երկույութքի, կեարէն հար ժամը 14 30/ին Դայնակցուքինան ակումքը:

ՄԻՐԱՊՕ (15րդ) , 2 սենեակ, ամէն

904, երեք սենեակ , բոնֆոր, արևւստ:

PAPP S'OPLYULY 7 PHINGE PP նուական Թաղամաս (ռեզիտանսիել) վիլ-լա, ամէն յարմարուԹիւն, կառատուն ,

Agence LEVET

9. BLD. DES ITALIENS RIC 36-75

ՁՐԻ ԳՆԱՀԱՏՈՒՄ EXPERTISE GRATUITE

Ծախելու համար ձեր փավիյօնը, վիլան, յարկաբաժինը կամ խանութը ։

> J. TORANIAN 18. AVENUE DE L'OPERA

OPE 73-21 OPE 19-45



Salles de séj ur _ Penderies - literie Chambres - cosys _ Cuisines laquées Salons-tapisserie _ Fauteuils-canapés-lit

ZUBEPET 4C HOUFTE

ՎՃԱՐՈՒՄՆԵՐՈՒ ՄԵԾ ԴԻՒՐՈՒԹԻՒՆՆԵՐ

ՁՐԻ ՑԱՆՉՆԵԼԻ ՖՐԱՆՍԱՑԻ

ԱՄԻՆ ԿՈՂՄԸ 185, BD. J. JAURES

15, AV. A. MORIZET Boulogne - Billancou Métro : MARCEL SEMBAT Mel. 06-03 et 60-38

TÉLÉVISEURS " EN ORTHOVISION

RÉCEPTEURS DE RADIO

ET ÉLECTROPHONE

DUCRETET-THOMSON

4142 - Récepteur en Orthovision

43 cm - 6 canaux - équipé pour réception grande distance.

parleurs - tous les perfectionne-ments de la technique.

L. 757 - 9 lampes clavier 6 to modulation de fréquence - 4

DUSDUPUS वेतन्द्रवाम वाध्येत ११ ערשבע להחקר Ճարտարագէտ

- F.C.T. S.T.F.

սրաւ – արեւելեան շրջանի մասնագէտ այացնէ հեռատեսիլ այացնէ հեռատեսիլ նոր կործիքներ ORTHOVISION 1958

DUCRETET THOMSON

Պարզ հեռաձայն մր GA 25-70 OU NA 27-44 ձեր հեռատեսիլը քամը օրուան համար ձեր տունը բերուի արդէն, ձ եւ առանց յանձնառո թեան:

Հեռատեսիլը վստա -Հութեան գործ է : Դիայն մեծ դործատէր մր կրնայ ձեցի լիովին Sugned

ԱԼՊԵՐ ՔՆԱՃԵԱՆ ձեզի կը բերէ ձեր հեռա-տեսիլը եւ կ'ապահովէ անոր խնամքը շնորհիւ իր արդիական րալուծարանին ։

8ՈՒ8ԱԳՐՈՒԹԻՒՆ "S'LON DE DÉMONSTRATIONS" ACTUALITÉS

Փորձ մը ձեզ պիտի համոզէ։ Դիւբրութհան ամեն միջոց, առանց ջահի, ինչպէս ձեզի DUCRETET THOMSON կը յարմարի

aliente bregger to absorb the

E. 624 - Valise électrophone - 4 vitesses : avec le 16 tours - sa platine respecte les microsillons. FN DÉMONSTRATION ET EN VENTE CHEZ ACTUALITÉ 51, RUE ST. FERREOL, MARSEILLE

BUTTELS

011010

2 huffium.hp **บทายาทาก** วาทาทา 34EME ANNÉE

LE PREMIER QUOTIDIEN ARMENIEN EN EUROPE

Directrice : ARPIK MISSAKIAN

Rédaction et Administration : 32, Rue de Trévise - PARIS-9 Téléph.: PRO. 86 - 60 C. C. P. Paris 15069-82 dé en 1925 Seine 57 A 2731

ՔԱԺԱՆՈՐԴԱԳՐՈՒԹԻՒՆ

Ֆրանսա Եւ գաղութներ, տարեկան 3500 **фր**․ վեցամս․ 1900 Արտասահման՝ տարեկան 4000 фրանք։ Հատը 15 **ф**ր․

CHERR 5 Unrhi 3% SAMEDI AVRIL

ъበቦ <u>Շቦ</u>ՋԱՆ, 14ቦች <mark>Տ</mark>ԱՐԻ, ԹԻՒ 3963

OPANIA MOUSE

34Ph SUPh - Phb 8162

ዓበቦ ዕዜ ጉበ ኮ ተ ተ ተ ተ ተ ተ ተ ተ

Շնորհիւ խորհրդարանի արձակուր -դին, կառավարութիւնը կը յուսար հան դիստ սրտով դրադիլ երկրին ներջին արտաջին ցաւերով

Pp յոյսերը ի ղերեւ ելան : Ապրիլ մեկի ընդհանուր դործադուլը հ-կաւ խանդարելու դահլինին հանդիսար :

Երեջչարթի օրուան գործաղուլը, որուն նխաիր մասնակցեցան հանրային սպա ոարկուԹեանց բոլոր դործաւորներն պաշտօնեաները, լուրջ աղդարարու աղդարարութիւն

մըն էր՝ կառավարութնեան դէմ ։ Ժամանակին բանուորները դործադուլ կը կազմակերպէին՝ ըսղոջելու Համար դիրենը չաշագործող բաղընկի – դրամա-պերներու (թութժուա – կապիտալիաս) դէմ ։ Մասնաւորարար Մայիս մէկին ցոյ-դր վավապերկներն անոնը՝ ներկայացնե –

պես այս մպատակին կը ձգտեր ։ «Դասա – ընկ իրինց պահանջները՝ ապրուստի լա – Հով իրինց պահանջներ սպահովելու համար ։ Ընկերվարական չարժումը առաւելա պեր պլ կատարէրն արժումը։ «Դասա –

Այժմ «պետականացուած» , « ազգայ-նացուած » են կարգ մը հանրային՝ մեծ

ւորներն ու ամսականաւոր պաչ համուսիներն ու ամապատաւդ պաչ-ամենաները կր դանդատին ապրուստի աղութենան դեմ : Տարիներէ ի վեր առօր – եալ կեսմերի համար անհրաժելու հերեն – բու եւ առարկաներու դիները անդագրա կը բարձրանան : Ֆրանգին դեման կարո – դութեւնն այ նոյն հաժեմատութենամբ կր

Short & Bt hununfupne Bleby Sur ձրեր է թե կառավարությեւնը հասատ -տած է նուսարայումը հրաշխաւուրիալ աչ -խատավարձը մը, որ ինչնարերարար պի-տի առելնայ՝ երբ ապրուստի անհրաժելա 217 տաորիաներու դիները որոշուած սա-կէն վեր բարձրանան: Սակայն փորձը ցոյց տուաւ, որ այս դրութիւնը ո՛չ մէկ դարման տարաւ ցաւին ։

Հակառակ կառավարութեան ձեռջ ա – ռած խիստ միջոցներուն, կարելի չեղաւ

ուսն խիստ միջոցներում, կարելը լոգաւ արդիլի գիներու բարձրաման, ո՛չ միայն ներքին չուկային մէջ այլեւս չատ դնորգ չի պանուհի, այլ մանուամը ոտար եր կիրները այլիւս չեն կրնար աղրանը դնել գրրուրը այլուս շոտ դրատ աղրատ, դուր Օտար դրաժ (տրվիզ) չի ժաներ երկրին մէջ։ Ներածուած նախանիւԹերու եւ ան– ոչչ։ Շերաժուած հարտարեթերու եւ աս-Հրաժեչո առարկաներու փոխարժէջը կա-րեյի չըլյար վճարել։ Գործարանները՝ կը *ԹեԹեւցնեն իրենց աչխատանքը։ Ֆրանքը* կ'արժեղրկուի։ ԳործադրկուԹիւնը դլուխ արժողովուր։ Իրրժակրկություր դիրեր ը ցցե։ Ու անահատկան տաղնապը ան -ուսափելի կը զառնայ ։ Անմիջական աղէտի մը առաջջն առևե-

osa բլագաո աղչար ար առաչքա առաւ լու Համար կառավարութիւնը յաջողա լար փոխ առնել oտար երկիրներէ եւ կա-ցութիւնը չակել : Սակայն ամ էն վտանգ չէ

Կառավարութիւնը որոշած է ծումները նուազադոյն սակին իջեցնել սյսինչի տարեկան 1700 միլիառ ֆրանջի Միւս կողմէ գարկ պիտի տայ արտածու

Սակայն համաչիարհային անտեսակ տաղնապը, մանաւանդ Ահերիկայի մէ, արտադրութեանց նուազումն ու դործա գրկութեան աւելնալը անուղղակի անդ ողարձումներ պիտի ունենան նաեւ Ֆրայի վրայ ։

Հակառակ բոլոր դժուարուԹեանց, ֆրանսական Տարտարարուհստի արտա դրութիւնը անցհալ տարուան վրայ 100ին 7 - 8 յասելում կրած է։

Կառավարութիւնը լաւատես է եւ կը յուսայ խուսափիլ ծանր տաղնապէ մը։ ՀՐԱՆՏ – ՍԱՄՈՒԼԼ

ՕՐՈՒԱՆ ԴԻՊՔԵՐԸ

SCHAVARCH MISSAKIAN

ՆԵՐՔԻՆ ԵՒ ԱՐՏԱՔԻՆ ՀՈԳԵՐ

ՖՐԱՆՍԱ ԵՒ ԹՈՒՆՈՒԶ ԴԱՐՁԵԱՐԼ IFHUD HOLDE

Անդլեւաժերիկեան բարեկաժական ժի Նավառանիան հերկայացուցիչները առջի օր դարձնալ դացին Թունուգ։ Ներկայիս խորհրդանորիդնան բարեղանական որ րաբուրդակցութերուներ կ ըլլան դլլանու - բարար Բուծուսիսայեւիրական առեմանին - նվողութենան վերարերեալ Ֆրանսական առաջարկին չուրք ։ Արդարեւ, — Փարիզ կ առաջարկել որ սահմանի հսկողութիւնը յանձնուի ՄԱկին ։

Թունուդեան շրջանակները չատ յոռե Թունուդիան ըրկանակները չատ յուռե տես են այս ուղղութենանր։ Ար չերտեն
յատկապես այն պարագան՝ Թէ իրենց
բարեկանեցողութեւնը չարաբար եր դորբանան իրանասայն կողմե և նրկորդ չաբարնե է, որ Գուրկիզա կը յեսամոչ եր կորակարութեւնն է, որ Կուրկիզա կը յեսամոչ է իր
ժամուհ հրակակարութեան հրական եր բանակա։
Երեւները հարակարութեան համար իր խոսթը ։
Երել Մրջֆի և Գիլի աշմանի ժեջադդային չակորութեան չամար Գուրկիրային
չաւանութեւնը չկարենան առնել՝ հոր
բարութերնենի կուներ անական հունել՝ հոր

նահմունիւրրբն ինրար սարմգուին . այս բարդութիւններ կրնան տահղծուել . այս ծախողութիները, — որ հաւանական կր Թուի, — պատճաս պիտի ըլրայ որ Ֆր – րանսա եւ Թունուդ դարձեալ դիժեն ՄԱԿի Ապահովութեան Խորհուրդին ։

ՄԱԿ Ապատովության արջուջաը Թումուգիան չթջանակները յուսա եղած են արդէն Մրրֆեի եւ Գիլիի ա թելութենկեն: Այժերիոյ Աղատաղը, ձ կատին համաձայն՝ այդ առաջելութ այդ առաքելու թիւնը Sulunumb t

Վարչապետ Կայետո Շարանք եր Թայէ առաջ, ուր պիտի անցնէ Ձ կուան իր արձակուրդը, նախաղ Հիւլէական ուժի Կոժիտէի ժողովին 2....

Տեղեկագիր մը ներկայացուեցաւ Մար ուլի հիւլէական կեդրոնին դործունէու արույր չեր քրական փոր գունից որույթուներու-Բետն շուրք : Ընդունանուր առմանր Մար-բույի կեղըոնատեսիրին գործունելուքիներ գնաշտառւնցաւ : 1959 գերջաւորութեան Ֆրանսացիչ այիսի ունենան չարիւր գիր փրերքերիում . այս արտագրուքիներ չեր լեական ուսերի մի բինուրենան է ևկա-լեական ուսերի մի բինուրենան է ևկա-նականիներն է, Տամաձայն գիտական չր-Quilimbiliani in

SAPTUANTE, 2686MARAGE

Երեջչարթի օրուան գործադույեն ետք՝ Վարչապետ Կարհաս հրարև իրանցա։ Կարչապետ Կարհաս հատ մր հասիջաներուն ասած ջայլը եւ միայն Մայիսին խոսաա-ցաւ ըննել անոնց պաշանջները ։ Այս յայսարարունեննեն սենաիջաները

wang his

Աշխատանքի Դաշնակցութիւն (համայ-Աշխատանուր - թաջապցություն («տաար-հավար) — Խորապես արտայի է որ Կայ-հատ եւ իր կառավարութիրենը չկարողա — ցանր ընթունել Աորիլի մէկի աղդարարու — հետև նչանավուր հիւնը։ Այքիաներ է ի վեր կառավարութիրեր անցիվութիրեն — ուներ այս չարժում էն։ Բայց Կայեստի յայսա-այս չարժում էն։ Բայց Կայեստի յայսարարութիւնը կրճաստատե թե ոչինչ փոխուստ է կառատատան թէ ուղղու -ուստ է կառապարուներտ մատրրութեանց մէջ, աշխատավարուները պիտի չոււեքան Հետեւարար՝ սէստիջան որոշած է չա -րուստերէ իր պայքարը՝ այդ ուղղու -

Աշխատաւորական Գաշնակցութիւն Աշխատաւորական Գաշնակցութիւն գրիտառնեայ՝ — Ձենջ կրհար Վետեւիլ Կայհատի , յայսապարից սեծահար հետևուն իստանը — որով հետևուն ին հետի արանը — որով հետևու ինչերը ժեքնան հետ ձերկ այդց տալու համար՝ ին կառա փարուհետև լուստանունինը , յափա դարածաղունի համար արանի օրում դոր — ծաղուլին համար բանինորներուն կրա — հոստանեն անձար բանինորներուն կրա — հոստանեն անձար բանինորներուն կրա — հոստանեն անձեր և արանի դործադրերուն առան են անձար և արանը դործադրերուն աներ համանը և արանի դործադրերուն աներ հեղ կարդին է, բայց աշխատաւոր —

นงคนคาร นนายนๆธระง **3น38นานากรครร**บ ՀԻՒԼԷԱԿԱՆ ՓՈՐՁԵՐՈՒ ՄԱՍԻՆ

Հիւլեական փորձերը արդիլելու հարցը Lingtonfund dingktop mynglighen songue by impactantly spunghabite prope grean-tonfidepe i thingling dangunghin flugdi-glish bings quayth dipelika nganadih dan-abh binoking, pume bly a'z ath sim-cusumly lang op bi. Il profitche for him kley namything as and sangulstake the funghabite pump bi. In the strip with nata-funghabite handle in the sangulstake had-time the strip with a sangulstake had-time the strip with a sangulstake had-time the strip with a sangulstake hadառվելուց դն իանգնի է նրքը, ասարձ թն-արև իացի հայր կուսար - Բեք դարա հեր հանրեն չ արու Հեւնչակու ուրը -մամես հանրն է արու Հեւնչակու ուրը -U. in ur

մարուկյու ։
Ար ուղղուβհամը երևոփոխանները
մանրամասնութիլններ ուղեցին ըայց
Արասայանալ արտնեց թէ առ այժմ չի
կրնալ ։ Գաղանի կր պահուին մանրա մանալթիւնները՝ որոելնաև և Միուβիւնները՝ որոելնաև և Միուβիւնները՝ որոելնաև և Միուβիւնց ժիրու կր մեաց այն առևակելաի
վրալ, որ չիւլքական որևւէ փորձ կարելի
չի առանի հատատես am, որ հիւլէական որևւէ փորձ կարևլի - գաղանի կատարել ։ Որպէոզի հիւլէական փորձևրը իրապէս

Rough with Strift which is striply brownight to Aprilhouse in spring to see that it from a form of the striply and in the see that it from the see that it from the see that it from the see that it is the

անակ է ակլայիս է կամ խապատրաստական աշխատան թներու Հա մար այդ ժողովը Արեւմտեաններու նա տապայմանն է ։ × Լոնտոնի հանրակառջի վարիչները կր

ատվանցեր հաշբնուղ Հոսարար։ դասա -ոտարար մանցամաշե նրբե, բներ աշխա տավարձքը յասելում Հստասան գառն վարևերը չարքժական 620 ֆրանջի յասե լում կ'ուղեն . եթէ գոհայում չստանան Մայիս չորսին գործաղուլ պիտի ընեն ։

ները յանցաւոր են այս պայմաններուն

չխոսեցաւ ընկերային եւ Հարցերու մասին ։

Ելժտական նախարար Ֆլիմլէն կարդ մր երժատկան նախարար միլիվեի կարդ մի այտարարութինոներ բրա. անահատկան կացութեան մասին : Նախարարը կը յու-այ որ սիները կարուն ըլյան Ապրիի ըն-հարքին : Մես կոպե դանակցութինձներ սկատծ են դործատերհրու Տետ՝ կարդ մբ ոագրութեանց զիները պակսեցնելու

× Umphy atth antomnacht stable ատեղծուած դժուարութիւնները եր թով ստեղծուած դժուարութիւնները եր կատի առևելով , ինչնայարժերու համար արձանագրուած տուղանչները չեղեալ կր համարուին :

ՔԵՄԱԿԱՆ ԸՆՏՐՈՒՔԻՒՆՆԵՐԸ ՅՈՒՆԱՍՏԱՆԻ ՄԷՋ

6300 ՀՈԳԻՒ ՎՐԱՑ 4200 ՀՈԳԻ ՔՈՒԷԱՐԿԱԾ Է

հնչպես գրած էինք փառաւոր յաղթա -նակ մը տարաւ Յունահայութիւնը կիրա-կի օր։ Այս առթիւ *Արտտ Օր*ի Մարտ 31ի թիւեն կը քաղաքք հետեւեալ մանրամաս-նութիւնները · __

Յուհամայ դարուքի պատմուքնան մէջ, իսկապես անմուսանայի Թուական մր պի-տի մեայ 1988 Մարտ 30ը: Երէկութին սկսհայ նոր չրջան մը բաց-ունցաւ մեր դարուքին համար ։ Աքիսներէ ի վեր, Յունամայուքիներ ապմապի մասնող անանօք իստնակիչ-ներու եւ հասաատաները, սորումանուն

տող ու հոմահցակ վոտալութիրյա հոհա-դոկրսայոնսելը նուբանվեն, ին այվզինա – ու ժաղենն ի վրերբ բնար։ Գրոմովուհմե դրկու բւ իսավահանրբես։ հոման չարծրեր ատմատես դապով արաղօն, հայարդի պահ ու բացարձակ վստահութիւնը յայտ-նելով Աղդային Միութեան Հակատին ։

նելով Ադղային Սիուխեան ծակատին։ Կիրակի, Աստուան ժամբ ուժելն, որ-լոր չրջաններու մէջ, ժողովուրդը ողևո-րուխեամբ սկաս դիմել դէպի ընտրական Վեդրոնները — եկերեցի կամ վարժարան — ուր՝ սեղաններու առջևւ տեղ դրասած — a.g. ahquabbipan, ang the mbay quanas (the parting the hefanamang— hefanamang— quest plate, pinapanjan likitan pubabapan ahquabapan pinapanthapa te manghababapa sebu-lang tipi matat, panamang sanghapanaman pinapan mancahlapa pangasabapan sanghapanamahapan pan bi pinapa filaha, Sanamanan lagan apa-ter teritoria sanghapanamahapan apa-teritoria sanghapanamahapan apa-teritoria sanghapanamahapan apa-teritoria sanghapanamahapan apa-teritoria sanghapanamahapan apa-teritoria sanghapanamahapan apaրապ բլլալը, փակուեցան եւ սկսաւ ջր-բապ բլլալը, փակուեցան եւ սկսաւ ջր-ւէարկութիւնը՝ օրինակելի կարդապահու-Թեամը, մինչեւ երեկոյեան ժամը 7ը, potandy, africa, tephynjami omig "go knogard gunakandrigi skylk namfyn — barfikmi, ap popoki skutickym: bada, garfikpar sadpardfir ac gunarfir kai pa populishan afr, kuplynjami omig Thi, garfamarchipar djudardki dheg, ipi, natsumanipuna munjaatu naryu -quanquamanipun dipalipani an umayu -quatigun dibihan anuhipuhumbahib be pimanuhuk dibihan udidunati pihi hugil; i Zulyanuhi hintamulumban te hum-mbahibani diba munib humbahipuh hudi mjumuh dibingkahin, - huguan hudi mjumuh dibingkahin, - huguan

դատ այրավատ արջոցանրում, — կաչառը , սպատմասիեր բուեարկեց ։ Ոչ ժեկ ժիջա-դեպ արձահապրուեցաւ ։ Ցաջորդով՝ թիւեր ։

PUTH NG SUJUA

ՀԱՒԱԵԱՆՆԵՐՈՒ մէջ կացութիւնը ոնրացած է․ ապստամբները կը _ֆալեն ծանրացած է. ապստամբները կը ջալեն դէպի Սանթիակօ ար Քիւպա, որ երկրին ւկրորդ մեծ քաղաքն է։ ԱՂԵՔՍԱՆԴՐԻԱ Հասած են Եդիպաոսի

ԱՀ ԱՐԵՍԱՐԻՄՆ Հասան և Արդարութ Վորդէ Գահիրէի կառավարական ԹերԹը ։ ՀՈՒՆԳԱՐԻՈՑ պաշտօնական չրջանակ – ները կը Հերջեն այն գրոյցները՝ որոնց Հաժաձայն Փեչաայի մէջ՝ Հաժայնավար

հայրը հեղատրի մեջ Համաձայի հեղատրի մեջ «Մեծչերու ժողով պիտի ըրթա ։ ՎերՄԱՆԻՈՖ , Իսապիսյ եւ Ֆրանսայի Գատերադրական հախարարները յասանի-կալ երերայրի Հասի ձեջ դիտի հեղ Հայրեր հեղարրի Հասի ձեջ որիսի հա

մէական հարցերու չուրք ։ ՍՊՄՆԻՈՑ կարդ մր շրջաններուն մէջ ծայր տուած դործադույը վերջ դաած էր, մինչ Վիթերըիայի մէջ բանուորները դոր-ծաղույի դիմերին :

PLSOLE 2008 Surfamulhent's fooding

ԻՆՏՄԵՆԵՐՈՅ Հայհասկիում և խոսևլով Նախարա և Որքարինս յայսաբարկա — Ես Համայնավար չեմ ։ ԵՈՒԿՈՍԼԱՒ կգերականներ , պատև — թարձեն ի վեր տուսիկն անպամ բլլալով Հում պիտի երվետն՝ Պապին ձերկայանա-

ԺԸների գեն Հաղնեւնա - թասանի խորհրդակցու Թիւնները սկսան ։

Հ. ՂԵՒՈՆԴ ԱԼԻՇԱՆԻ ԳՈՐԾԵՐԸ ՀԱՅԱՍՏԱՆԻ ՄԷՋ ********

Հայր Ղեւոնդ Ալիշանի քերթուածներէն մաս մը , «Նուագներ » վերտառութեամր , հրատարակուած է Հայաստանի մէջ ։ Այս առթիւ Պ․ Ցակորհան յօդուած մը հրատարակած է Երեւանի «Գրական թերթ»ին մէջ, որուն գլխաւոր մասերը կու -տանք ստորեւ :

Մի հարիւթամեակ առաջ, 1857 - 58 Մուերին, Վենետիկում լոյս տեսաւ բա-հաստեղծուք իւնների մի հնդամատեան «Նուագներ » ընդհանուր խորադրով ։ Այն աժփոխում էր Մինիարեան միաբա -հուքեան մի համեսա ու մատիոն վանարուխիսոր մի չապրոտ ու գտախոչ վաստ-իտրի, Միշորմ Ոքիչարի հարտասարվջա – ար գտարա դի չապրու հաստկանի՝ Վեւոնդ Արբանի բասաստուրա կան ժառանդութիւնը՝ ստեղծադործուած մավորդ տարիներին։ Իրենց դերակչիո ժասով դրանք դրարար խորչերաժու – Թիւններ էին՝ կեանքի ու աշխարհի ա արաստաց էրա կանանը ու աշխապես ա արաջուհեման էրաչագործուներնների մա-տեն, տասիր ու յորդորներ՝ դրուած մա-ծուկներու համար, հայնծայի հրդեր կեսնչի վաղանդիկունեան, որակուրդ Հողեվիճակի եւ Հայ ժողովուրդի անց եալ, կորած փառջերի մասին, Հայրենա-սիրական ներրողներ՝ ձշնուած Հայոց աւանդական պատմութեան հերոսներին ու ականաւոր դէմջերին , անցեալի փառաականաւոր դեմգերին , անցկայի վատաս-որ իրապարձուհիւննիվին, վերջապես, որտարուխ իսագեր ու կոչեր՝ ուղղուած ժամահակի հայ երիտասարդունիանը , «Մամիլունի» , «Մադիլունի» , «Աու՛ս -«Մամիլունի» , «Մադիլունի» , «Եւրու-հի», «Բնունի» , «Հայրունի», «Տէրուիր», «Տիրուհի», «Տէրու-ծի», «Տիրուհի», — այսպես էին վեր – հաղրուած Ալիչանի «երքնուածների ա – ռանձին չարջերը ։ «Նուաղներ»ի Հողամատեանում ամ –

տականներու) ոճով, միիխարեան կլա – ասկաններու) ոճով, միիխարեան կլա – ստկաններու) ոնով, միկքիարևան կլա սիցիսանների որուսի սպեցուքենան տակ
և թիշ անունդ էր տարկս մարդկային մաթին աւ մողուն, էր տարկս մարդկային մաթին աւ մողուն, դրանց ժամանակի րն քացջին մատարուկին, հայց ի հարիչ
մեաց ջերքիուածների եւ, առաջին չեր
քին, աշխարմարար ջերքիուածների մի
շարջ, որը սարունակ ընկերցուն և վերբերքիցուն է սերունդների կողմից:
հայց Այքչանի «Հայրունի» հատարի
եւ, յատիարվա, նրա «Երգջ նահապե տին» բաժմի մասին է։ «Հայրունի»
փառը բերեր դի չի քանր բանաստանում եկոփառը բերեր դի չի քիայն բանաստանում եկը

փառը բերեց ո՛չ միայն բանաստեղծ Ալի -չանին, այլեւ մեր նոր գրականութեանը։ ջանին, այլնե ծեր հոր դրադատութետաը։ Այդ կապակցունիանը է, որ մեծ ջինա դատ եւ հրապարակախոս Մ. Նարրանդ -հանր առել է. «Չափարերական "բեր -Թուտծոց մէջ արժանաւոր փարդապետը ախույնան չունի, եՄՀ ժենջ ըւննջ, Աշա բայրի բլոուլը կը խոսիչ։ Ալիչանի Հենց րայրի բլրուլը կր խօսի»։ Ալիչանի նէր անցեալի մեր ականաւոր՝ դրոմներից մէկը` Ղազարոս Աղայեանը, երբ դրուժ «Մեծ բանաստեղծը մի ամբողջ աղգ

\$, apadstante pp dtg uddanfined \$ չ, որող-ստու բր ոչ ըր ազուդուս չ ար ամրողջ ազդի չանձարը և երևւակայիլու կերպը։ Այդպիսի մի անձ է Հ. Ղ. Ալի – շանը իր բանաստեղծունիիւններում » ։

ատի ՀրատարակուԹհամբ ոեսած «Նուագներ» վերնա– Zwjytmspump րորս լոյս տոսաս «Սուա-բ-ութ» դոր ով փոքրիկ ժողովածուն, ընդդրկում է դինակի Հէնց այդ մնայուն եւ լաւա -յն ստեղծադործուԹիւններից մի փունչ գրով փոք Հեղինակի Երեջ դրաբար բանաստեղծութիւններ Հայրունի » Հատորից եւ « Երդջ նա հապետին » խորագրով աշխարհարար ջերԹուածների յայտնի չարջը , դարձեայ

սցում է դրականագէտ Ժողողացում բացում չ դրա է Ա. Ինձիկհանի «Ղեւոնդ Ալիչան» բնու -Թադրական յօգուածով եւ փակւում մի բառախերթով , որ կազմել է Մ․ Շաիկ -

Նահապետի երգերի մէջ Ալիչանը կեն-դանի ու ինչնատիպ լեղուով դովերդում է Հայոց աշխարհի փոկակունի կոր կոչա-յոց աշխարհինի և հրա պաւտիների անձ -հուրաց ու հերոսական զօտեմարտն ընդ-դէմ պարսիկ, արար եւ Թուբը ու Թա-Թար պաւհիչների («Սրպուի Աւտրայրի», «Արտա երկանի է ծաղուն Աւտրայի», ևային , ինչպես նաև։ խոր Թախիծով պատմում օտար ջարդարարների ձիերի ամբակների տակ ամայացած այրենի չէ-ների ու ջապալների («Սրդամ դեպե չա-յա աշխարհ») և երկար դեպերուներից փոս տար ավերից հայրեներ կերա -դայանած եւ անձկայիներին ընդեր իր ար ւշապետի երգերի մէջ Ալիչանը կեն ոգ ուարմուրուրարբևի մասին («Հրազդան»)

ստորը («Հրադրաս»)։ Մեծ սիրով պատկերելով երրեմեի ա դատունեսան օրերը եւ վշտով՝ Նակելով Հայաստանի բեկուած կոխողներին, Ալիչանն, այնուաժենայնիւ, չի ջանն , այնուաժենայնիւ , չի յուսահատ – ւուժ , նա հաւատուժ է , որ ժի օր պէտը է չարժուի Հայաստանը , եւ վերականդնի չարժում, Հայաստանը, եւ վերականդիկ դարերով կորցրած էր պետականութքերնը («Մասիսու ապերե»), որ ծորից պետե փայլատանի Հայկական ողին՝ կերտելով սահղծադործական ուժի վեծ ու անական կոքեղներ («Հայ Համանարը»)։ Իր այս պերքուաժերի ժեծադողի ժա-որ Աիլանի սաևոխադործելէ առարիա – հան ածառանում Հե

Իր այս դիրքնատնների մեծադրգա —
օր Ալիլամեն ստեղծագործելի աւտորիա —
գան թոնատիստումինան դէմ ինադական ժողովրդի մղած հերոսական պայրարի օրերիս, 18-նավան Ռուսական պայրարի օրերիս, 18-նավան Ռուսակաների վեր թին։ Ինչպէս ժամանակակիցներն են պատմում , այն ժամանակ , երբ Ատրիա -կանի վրայ որոտում էին Վենետիկի Թն դանօնիները, իր տան պատչդանրից դի-տում էր այդ ամէնը երիտասարդ Ալիչա-նը եւ մարտի դոռ աղաղակների ու որո -արնդոստ բաժրիւնների տակ Հիւսում արնդոստ րաժրիւնների տակ չիշտում Հայրենավրէժ դիշցադուններն են ժարտի գոչող իր կորովի «Բա՛ժ, փորստան»ը։ Ալիչանի ստեղծադործութիւնը ժնա – յուն հետք է Թողել ժեր իրականութեան ,

ԱՐԵՄՏԵԱՆ ԵՒՐՈՊԱՅԻ ՄԵՋ **ՔԱՐԻՒՂԻ ՀԱՆՔԵՐ**

Փարիզի փողոցներուն տակ եւ Իլ Ֆրանսի կանաչ բլուբներուն ներջեւ, ու ցարդ պեղումներ կատարողները չատ չ կը յուսային միայն Տնադիտական արժ ցարդ պեղումներ կատարողները բատ բատ կը յուսային միայն ծնագիտական արժէջ ծերկայացնող չինութիրեններ դանել, այժմ կը յայանուն որ ուրիչ մետապեհորու կար-գին, կը դանունի նաևշ բարիշգի երակ – ծեր։ Ամերիկեան ընկերութիրեն մը արդէն իսկ դիմաքամ կատարած է (եւ մերժուած) մայրաջաղաջին ու շրջակայջին մէջ պե-ղումներ կատարելու իրաւունջ ստանալու

Եւրոպական Տնաեսական ծակցութեան Կազմակերպութիւնը (0. .. ծավցութեաս ւա, որը է է ազա-ջական սահմանները անտեսող եւ Արեւ-մահան Եւրոպայի երկիրներուն ընդեր մահան Եւրոպայի երկիրներուն ընդեր -կրևայ Վարտումինոնները հերկայացնող ջարտես մը։ Քարտերը դժուսոժ է չորս գոյնով։ հարժվաղում՝ այն շրջաններու Համար, որսեր ջարիւրկ և բնական կու գիրու պարունակունքեան անսակետեն կայացրը, ոնջաժույր, «հատ ըստասատ « ըստարաբես է ապան ւերկիլ, «է « ըստարաբես է ապան ւերկիլ, «է նպաստաւոր » հեռանկարներ կը ներ ւոր» չիչասարու Վահար դակա "Հոչ մոլաստաւոր» չրջաններու համար, եւ մոխրադոյն՝ «անհետաջրջրական» չրջան_

մորկոպույն՝ շահենաարըըրական» չըկան-ներու համար : Նաբնչագոյնով հերկայացուած չըկան -ձար առաեվարար կր գանուին Անգլիոյ հարաւային ձովեղերևայ չբնանին , Հո -լանաայի եւ Գերժանիոյ հիշակաային սահ-Swith մաններուն, Փարիզեան չրջանին, Հարա-ւային Ֆրանսայի Արիթենեան աւազանին, Հուննոսնան Հովիտին, Ձուիցերիոյ ւսարիոլ հիւսիսային շրջաններուն, իտա շատրը», գրութացրը Էլուտարը, ինչպէս նաեւ Սպանիոյ Հիւսիսային եւ Հարաւա – յին չրջաններուն մէջ։ Սկանաինաւհան

երկիրները, բացի Դանիայէն, ամբողքու վին մոխրագոյնով ներկայացուած են վե վին մոկորադոյեով հեղկայացնետն եմ կա-րոյիչեալ ջարադերն վրայ, որովեհանեւ այդ երկիրներու ընդերկրեայ հողը կաղ – մուտծ է կարծր ժայտերէ ։ Քարաէսը կ՚ընդդրկէ 0 · Է · ՍԷ · Է-ի

Քարտեսը կ'ընդգրկե 0 · Է · ՍԷ · անդամ 17 պետութեանց սահմնաները որտ 11 պատուբասաց ստունահերը եւ ցոյց կուտայ ինչ ընդհանուր մակերևոին 14:3 առ հարիւրը ձնպատաւոր» է ջա – բիւղի կամ բնական կաղի երակներ պա – բունակելու տեսակէտէն, իսկ 23:3 առ

րուսակորև տոսավորութ, ըսպ 2006 հուրերը՝ «չատ հոկաստաւոր»:

0. ի. Սի. ի. ի. մասնադետները կը մատնանչեն, որ Արեւմահան Եւրոպայի մէջ ջարիւղի եւ բնական կաղի երակներ ույլ դարիոլի եւ թեական կայի հրակին դանելու Հարցը լուրջ գննութեան սկսաւ առնուրի միայն երկրորը այնաթհանար – տես վերջը եւ ժեծ լուր ունին Թէ ան – հրաժելա այիսատանցներ կատարելե հաց, Արևշմահան Եւրոպայի հաւքային կացու– Բիւնը «Ժեծ րարեփոխու«Արու կրնայ ենթարկուիլ »:

Մինչեւ այսօր, միայն Ֆրանսան, Գերմանիան, Իտալիան, Հոլանտան, Աւրս տրիան, Անդլիան եւ Եուկոսյաւիան և untemp ական չափանիչներով քարիւդ

կ'արտագրեին :
0 . Է . ՍԷ . Է . ի

դ արտադրելն ա .

0. ե. Աէ. է. ի քարաերին ամենեն իստամեայից ջրկաններեն չատերը (հերժանիա, Դաալիա եւ Հոյանաա) ամերիկհան չարիուի չանջերուն չափանիով զարիող պարունանկելու յուրը կր ներիչեն է
Նախապատերողմեան չրիանին , միայն
Վերժանիոյ եւ Առաթիոյ մէջ է որ այս
«ույլունեանը լուրը փորումեակ կատար ուղղուհիտմը լուրջ ակղումներ կատար -ուտծ էին "արսը այդ հղվու երկիրները Արևւմտեան Եւրոպայի ամէնեն լսա դա-թեւղ արտադրող երկիրները կը մանդնաս-անչ : 1956ի Ֆերմանիրը կը մանդնաս-նել, իսկ Աւտաբիս արտադրութիւնը՝ 3-428-000 Ռուի: Բայց պատերապեհն վերջ Ֆրանսա, Ռաալիա եւ Հոլանտա մեծ

մեր գրականութեան պաս ոսի դրապատության պատածոթյան մչջ ։ Նա է հայ Նոր, ռոմանաիկական բնարհեր դունինան հիմնադիրը։ Նա է առաջինը Մասիսների խորհրդանչական կերպարն օպտադործել՝ հայ ժողովրդին պայթարի կոչ ազդարարելու նպատակով։ Այս խնդ-րում Ալիչանին են Հետեւել ե՛ւ Պատկան-Շահագիզը

Մեր հետագայ գրողները (Պատկան -հան, Վարուժան, հւայլն) չատ բան են վերցրել նաեւ Ալիչանի բանաստեղծական Lumpy

արուհատից: «Ողջունվով մեծ րանասահղծի «Նուագ-Ողջունվով մեծ րանասահղծի «Նուագ-ներծի այա դրգույիի լոյս աշխարհ դայը, Հարի ենչ «Համարում ասել, որ կարելի էր փորր ինչ մեծացնել ժողովածուի ծաւայը եւ մի երկու ձեռու էլ դետեղել հեպինա-ելի արձակից: Առաջին Տերքին, ի հար-

րով:
«Յուլիկը Հայրենհաց Հայոց չը իր
տեսակեն մէջ անկրկնելի է հայարիտուβեան պատմութեանան մէջ։ Այստեղ ըահասանորն ու դիտնականը միցում են իբար հետ, մէկն իր յուղասատ ու ջերն
խոսորով, մինուն իր յուղը ու ծանրակելին
փաստերով եւ հարուստ դիտելիըներով: Ճանաչել տալ նոր սերունդին Հա

երկիրը եւ դարձնել նրանց հայրենիջին նուիրուած ջաղաջացիներ, այս է Ալի – չանի «Յուչիկը Հայրենհաց Հայոց»ի եւ , առ հասարակ, նրա ողջ ստեղծադործու առ չասարագ, որու ուլ։ Թեան Էունիւնը ։ Մահրաժելա էր նաեւ ժողովածուին կցել

Ալիչանի կարևւորագոյն հայագիտո եւ բանաստեղծական րանաստեղծական տպադիր երկերի ռենագրական ցանկը, որից մեծապէս կ'օգտուէր ընքերցողը ։

ๆ. ยนงกระนะ

ZUBUUSULBUL 9PUHULARPPEL

ՑՈՒՆԻՍԻ ՔՍԱՆԵՐԵՔԸ

ԳԼՈՒԽ ԵՐՐՈՐԴ

Իսկ դրանից ի՞նչ ... միԹէ՞ այդ ամէ-ը միասին կարող են փոխարինել՝ նրա եր միանին կարող են փոխարինել՝ նրա կենպանույնիան մեջ մի վայրկեանը, նրա դիմ դի հայիսացը է բրինութինից ամենա – Թեքիեւ իսկ պարժումը, Թեկուդ մայնը Բայց եւ արհալեւ, այս բալինու տահ չե՞ր միքել, որ Սիրանույը՝ տասնըչորո «Երեւեն» «Են Հենանաստաներ»

որարհկան աղջիկ, ձեռըերը պարդեց վեր, դէպի ծառարհի վերի մասը, որին նա չէր համում եւ որտեղ դեղնակարմիր սախի պէս փայլում էին խեժի Թանձրակները, ասաց բաղձանքով . - Կոոն են ուղուն ...

— Վոոծ եմ ուղաւմ ...
Իսկ Գարևերնը կոսայաւ , դրկեց աղջը-կայ ծնկները , աղջկան բարձրացրեց վեր , եւ նա սկսեց արկել իներ եւ դերադոյեց ախորժավող ուտել ։ Աղջկայ ծնկանը հղուսած էին աղայի կրծգին , աղջկայ իշոպուսա էրս ապայր դրուցը», աղբյայ ը-րաբանչիւ չարժման ձևա հրա բրճարկա-ար թուում էր աղայի երևսին, եւ Գարև-դինը երքանիկ էր, աչխարել չափ երքա-հիկ, որ դրեևլ էր իր բախար, իր սերը, իր միակին ...

իր միակին ... Իսկ յետոյ, ահա այստեղ, վեց տարե -

կան Սիրանոյչը յանկարծ դոռաց . — Օձն ինձ կծեց ...

Մօտ ցատկեց Գարեդինը լեղապատառ.
— Ի՞նչ, ե՞րբ, որտեղի՞ց, ցոյց տութ...
Իսկ Սիրանոյչը միայն ցոյց տուեց լե be fullame

գրու
բակ այնությու կանդ առու
արդեն իր կինը, կանդ առու
— Գարիկ, ես յամայի եմ ժամար
թե ինչպիսի պատաշականութինչից է
համարած մարդու երջանկութինչը : թե
համարած մարդու երջանկութինչը : թե
համարած մարդու երջանկութինչը : թե
համարան արդեր
արդարի ուրիչը գարտուած սարդու ոքրանդությունը : թե «այլիկը մի քել ուշ դուրս հկած - քիներ հահապարհի վրայ, իմ բարույի՝ ուրիչը տարած կը քիներ, իս էի ընկեր ձեր տու-և, իսկ որ կինը հիմա կը քիներ ուրիչը. Եւ երկուսով միասին սարսափեցին հա-

գիւ չկատարուած այդ դժրախտութիւ -

Պատն ի վեր դրուած բանդուդքով Գ րեղքինը բարձրացաւ կաուր՝ իր եւ Սիրա-նոյչի մշաական սիրած վայրը։ Այնտե – դից, Բարձրից, բացւում էր փառահեղ տեսարան դէպի բնակարանի յետնակող – մը։ Այնտեղ, ուղիղ ոտջերի տակ, Հը -րաղդան դետի Հոկայական ձորն էր։ Նըանց տան յետին պա րանց աստ յեսորս պատր ու այրու կա թեարգ դանում էին ձորի բարձր ու գիջ պոունկի վրայ, պատի պէս ուղիղ ջա – բաժայոի ուղղակի նդրին։ Ան-նաթ էր նայիլ հերջեւ ։ Անդնդակող ցածրում , արեւով ողողուած , խոչում էր դեար ։ Ձրի անմիչապէս ափերից սկսած , աստե-

ճաններով իրարից ըարձր եւ տեղ - տեղ նոյնպէս պարիսպներով իրարից սամմա -նագծուած , դանւում էին այդիները։ Սանաղծուած, դաստու չը։ Հեն կայն ձորի կէս րարձրուննան վրայ գը – րանը ընդ-հատւում էին կարուկ եւ միա Տաւասար, դրանից վերեւ կանդնած էին դիջ ժայռերը , որոնջ վերջանում էին ի-րենց վրայ փռուած այդիների հողէ պարիսպներով

երկու ծայրերը, բաւական րածունիւնից այն կողմ, կորչում էին ոլորապաոյաների հետեւում ։ Մի ծայ րում , մօտիկ ու յստակ , հրեւում էր Ե-րեւանի մի սջանչելի պանորամա՝ ժայ ոերի եւ ըլուրհերի վրայ կառուցուած Հո-ղէ խորահարդ ահերով , կանաչ այդինե – րով , ծառերի արանջներից երեւացող նորակառոյց բաղմայարկ չէնջերի սպիտակ կորպուսներով ։

Pritt be negreed , - wants by Uh րանոյչը երեխայ ժամանակ, թե կին ,

տանոյչը՝ երեխայ ժամանակ, Թէ կին , ողջիկ ժամանակ, ԹԷ հատուն : - Հեռու կաց . – դոռում էր սարսա -խահար Գարեղինը եւ Երան կոպտարար տ էր ջաչում կտուրի պրունկից : - - Որ ընկեն , ի՞նչ կ՝անես ... - Կր ծեծեմ :

— Ես արդէն մեռած կը լինեմ ։ — Յիմար բաներ դուրս մի տայ։ Նրս–

տիր այստեղ ։ — Որ ընկնեմ , ի՞նչ կ'անես ... — Լոիր , Սիրանոլչ , լոիր , հողուս հա- (14 Շար.)

որ, ինչո՞ւ ես զուարճանում ինձ տան-- Acpled's que musigen es bu file su -

Lupp, lubb ... Phy aparte cham

— Որ ընկնեմ ի՞նչ կ'անես ։ — ՊաՀ, դարմացրիր, ջեզանից յետոյ ես կ'ընկնեմ ։

— Որ կէս Տանապարհին ջեղ բռնեմ ։
— Օրի մէ՞ջ ...
— Ի՞նչ կայ որ ։
— Կարելի՞ է ։

- - Հեչտ։ - Փորձենը,-- արաղ չարժւում էր տեդից աղջիկը ։
— Դէ, դէ, դէ ...
— Բա ինչո՞ւ ես խարում ։
— Լաւ եմ անում ։

— Որ ընկենք, ի՞նչ կ՝անես ... Թող, մի՛ դրկեր : Աստ., ի՞նչ կ՝անես : Մի սեղ-միր չունչս կարում է, այլ կը ըպահեն մայրիկին : Ի՞նչ կ՝անես : Մի համրուրիր մարրիկին։ Ի՞նչ կ առնա ։ Մի համրուրիը ինձ: Որ ընկինեմ · Վայ, ի՞նչ գժունցիր, լաւ, լաւ, չեմ ընկնի, հանդատացիր · · · Ահա այդ կտուրի վրայ սովորեց Գա – թեղինը՝ գողալ Սիրանոյչի կհանջի հա – մար ։

U40ShQ Hellis.

նիդ Թափեցին կորսուած ժամանակը չա Հելու համար եւ այսօր կարելի է ըսել հարաւային Ֆրանսայի Փարանիիս չրջ ծարտուային Ֆրանասուի Փարանիկիս բրկա-մի Բիւ երեր չորը Եւրորայի տաներեն բատ բարիւդ արտադրող չորն է։ 0 . է։ Սի. է. և մասնագետները կր հավասանանն Թե բանի մր տարիեն Փարանիկան բրահր Եւրոպայի տմենեն ընդարձակ՝ բարիւյի

Տարիներու ընթացջին, Եւրոպայի ջ իւղի արտադրութիւնը մեծապէս պ արդանալ, սակայն, ըստ մանապետ պետի դարդանալ, սակայն, ըստ մանագետնե – րու նախատեսութքետն, պիտի չկարենայ լիովին բաշարարել Արևոմտեան Եւրոպա– յի յարաձուն պահանգները ։

յի դրամում պահակները :

Միկազգային առուժով զգարիւյի հարուստ դաչտ վոչ պէտը է որ առնուստի
հայ։ Արդ Աւտորիս դիանոց պահետումը ունեւհայ։ Արդ Աւտորիսյ հեջ ցարը հիռու հիտծ դահետոներում ընդհարդ գժատոր 58-000-000 Թոն է, Ֆրանտոլի ժեջ՝ 23
հիրիսծ Թոն, Գերժանիոյ ժեջ՝ 66-400-000
Թոն, Իսապերց վեջ՝ 17 ժիլիսի Ռոն, Հարահատլի ժեջ՝ 16-400-000 Թոն , հոկ
հայերց ժեջ՝ 600-000 Թոն ;

Unit pay at 2 000-000 pens.

Unit propriation proposed by the first proposed by the proposed b արևոր, որ 1300թա 300 որըուս ըստրասարը։ «Ար էր, լառաջիկայ տարիներուն մէջ Հատ աւելի պիտի բարձրամայ, երկրին անտեսական դարգացման մեծ դարկ տա-

և արժ է նշղում մը ընել այստեղ ։ Եւրո-պայի մէջ, իրենց հողերուն մէջն ջա թիշելի հանգեր դահող պարակապաններ Թէջաան կան Օրյահանցի աներիկացի աղարակապաններուն նման մէկ օրէն միա որ միլիոնատեր պիտի չկարինան դաս սը միլիոնատեր պիտի չկարհետո դա նալ. որով հետեւ եւրոպական երկիրներ մեջ, ընգերկրեայ հարստունիիւնները կ աչ, ըսկորդում հարասությունութը՝ դր պատկանին ոչ Թէ հոգատերին, այլ՝ պե -տունեան ։ Այնպէս որ , եթէ Տիւփոնի մր , Շմիտի մը կամ Ռուսոյի մը հոդին մէջէն գարիւդ ար դատ լրուտոյը որ Հոդրո աչ գարիւդ դանուի , պարզապես ան ծախնչու սովորական դնով, եւ իր հո դամ չակունեան դործը ուրիչ անդ մր չ րունակելու, մինչեւ որ . բարիւղ դանուի : այդահղէն այ

P. U. P.

ԲԺԻՇԿ մր կր հրաւիրուի հիւանդ Ինցենց մը կը շրաւերուն շիւանը և ըննելու : Կը բունէ շիւանդին բաղկերակը եւ կր նայի ժամացոյյին : Երկու վայր -կեան վերջ, կը դառնալ շիւանդին պարա-դաներուն եւ պաղարիւն կերպով կ՝րսէ . — Կամ այս մարզը մեռած է եւ կամ ժամացոյցս կեցած է ։ ԳԵՐՄԱՆԱԿԱՆ ՆԱՄԱԿԱՆԻ

960UULENZOFUGUL " ЕДРИЗРИЧИЪ ТИРИР "С

Արեւմահան Գերմանիոյ Հանրապետու արուս առաս բերսադրոյ Հասրապետու -Ռեան նափազահ Գերտոր Հոյսի հովա -նաւորու Բեան տակ պետու Բեան մեծ ջա-դաջներուն մէջ Մարտ 15 - 23ին ընթաց-

դագիներուն մէջ Մուրտ 15 - 23ին ընկայ-դին կայան դիկադաւած էր Գերքանոնեւ Տբեա-կան եղբայրական չարայքը ։ Գերքանիայ արդե վարիչները անկանիչ էր խոստովակին որ Վիքերական կառա -վարուքենան եւ հացի - կուսակյունիան վարնուները Հրևաներուն հական է Տակաժարդ-1945 քեռւակյաններուն նված է Տակաժարդ-1949 խուադատարուս որան է ծաղատարդ-վային եւ դատապարտելի։ Այս խոստո -վանութեան հետեւանքն է այն օրենքը, «-ըուն հիման վրայ հատուցում կը արուի Հրեաներուն եւ Իսրայէլի։ Ընդհանուր դումարը ՀետզՀետէ կը բարձրանայ ջա նի որ ժինչեւ Մարտ երեջ (1958) - ամ որժ է Հրեաներ եւ հին համայնըները ի կողոչ Հրեաներ եւ ծին տամայերները ի – թենց պահանջջը կրնային՝ ներկայացնել առանձնապես եւ կամ փաստարանի մի – Հոցով , այս վերջիններուն ծախջերը վրան gagal, mga shepfishiparis badiqahin fiquid machighilari kpunencingal; Zamarigashifi qaribuqa 5 - 7 dhifima dange she hume -barifi, maga kamad 6 27 dhifima dang-gh; dam bofip dhifima mangu; Zahamad mga dibi ki utumuhuta ufirmish shipari mahi phalimingan qaribuqifa upumuhum-banani. mbalimingan qaribuqifa upumuhum-banani. mbalimingan filoshipa, ngabig hupifi badis dangan filoshipa shipari shibilah badis dangan dangan dangan phi-shibilah badis mamamumuhulan phi-

կարգին ծաևւ վարչապետ Աարմասուրը , - կղինեցին իրենց պատրաստականութիւ , - եր՝ ամէծ դծով հատուցում ընկլու , - Սակայն նիւքնական կորուսաները եկե թաւարարունի հակ դարձեալ իր ցցունի ժարդ կային կորուսաներու , անդահանու – մարդ կային կորուսաներու, անդահանու -Բեան, դրկանբեր բոնունեան, չարչա-բանջի եւ կիղումի վայրադունիիւծները ... օրանց համար ըարդական հատուցում վա վահմ պարտականունիվուն կու համարուն արգի դերման վարիչներու կողմե, որոնջ կի ձրային և արգու Ջենել Գերմանիու ա-հունին կապուտն այդ արտաը:

Եղրայրական Շարաթին ընթացջին Հը-ապարակախօսական ամէն միջոցներով րավարադարատորա առչն արդայացուրդ , մամուլով , ձայնասիիւսով , բանախասու -Թիւնով , հողնեոր ջարոզով և։ հանդէս -ներով Հանը չի խնայունցաւ ներողամաուառլով չամջ չի թատ յունցու անդողանաու-նիան որին արծարծելու եւ հաւասունա – ցնելու Հրնաները եւ ամրող և աշխար – Հը, որ դերժան ժողովուրդը պարտական կը դրայ ինչոյներ եւ կուղէ երդայրական վերարերժունչով Հրևաներուն սիրաը աոնել նիւթական եւ բարոյական հատու -

Uhammuhuh ammegnedubp m flonts կը տրուին արդէն եւ Իսրայէլ կը ստանայ խոստացուած առաջումները մաս առ

մատ : Տարր դենլու Քէ մարդկային խիրծը մինչեւ ե՞րը պիտի ազատէ եւ ա-սածց Տատուցվան պիտի մետն այե կո -թուսաները, դոր ուեկցաւ Հայ ժող Վուրդը 1915 - 1922 Թուականերուն։ 9. Senki zhili.

4นบนงนุนุยม ԶԱՏԿՈՒԱՆ ԱՐԱՐՈՂՈՒԹԵԱՆՑ

U. 8042 · U40812

Աւագ Ծարաթ — Ճրադալոյց Մ. Ձատ-կի, հրեկոյհան ժամը 3.30ին, Մ. պատա-

րագ ժամը շինդին ։ Կիրակի , Ս . Զատիկ .— Sale Bu Կրրակը, Ս. Զատիկ — Տոն Вարու – Բեան, սկիդը ժամերդութեան ժամբ7-30-են, հանդիսաւոր բառաձայն Ս. պատա – բաղ ժամը 10ին։ Պիտի պատարայէ եւ բարողէ Գեր. Տէր Սերովբէ Եպիսկ. Մա-

Երկուշարթի Բ. օր Ս. Զատկի.<u> 8</u>/չատակ Մեռելոց , պատարագ ժամը 10ին , յաւարտ պատարագի հողեհանդիստ ընդհ .

ՎԱՐԱԳԱՑ Մ. ԽԱՁ, ԱՌՆՈՒՎԻԼ Աւագ Շարաթ .— Ճրադալոյց ժամը վհ-ցին, ընթերցմունը Խթման երեկոյեան դր., բաթարցառում արտան հրեկմյեան գիրջերոշ եւ Ս. պատարադ ժամը Շին։ Կիրակի, Զատիկ — Ս. պատարադ ժամը 10-30ին ։

Po - 8իչատակ Մեռելոց , յաւարտ U . պատարաղի ընդեն ննջեցելոց հողենան – դիստ։ Նոյն օրը Աւհտումն Մ. Աստուա –

ԱԼՖՈՐՎԻԼԻ ՄԷՋ

ԱՀԽՈՐՎԻՐԻ ԵՐԵՒ Աւագ Շարախ երեկոյ, Մ. Ձատկի խինման տոնին եւ Կիրակի առաւօտ, Յա – րութեան պատարագները պիտի երգեն Խաչակիր մանուկները ։

UUPULBL, UUBP - 6462686

Աւագ Շարաթ — Ճրադալոյց Ս. Ձատ-կի , առաւօտ ժամը 8.30ին, Ս. Հաղոր գր , առաւշտ ժամը 8-30ին, Ս · Հադոր – դունիւն աղոց 9-30ին, Ս · պատարագ հինումի, երկանո խումբով ժամը 5-30ին։ Կիրակի, Ս · Զատիկ, Ցարունիւն Տեա-որն , առաւշտ Նախատոնակ եւ Անդաստան +udp 7.30/2 , U պատարագ ժամը 10/ն:

ժամը 7-30/հ, Ս. պատարադ ժամը 10/հ։ Երկուջաբթի, Մեռելոց — առաւշտ ժա. ժը ութեհ, Ս. պատարադ 10/հ, Հոդե – հանդեստ ժամը 11-45/հ։ Երդ կիրակի, Ազգ - Մեծ Սգառոն — Յիչատակ թիւրաւոր ծամարապետի ժե - բոց , ործեահայտ համաշիարձերին պատե – բարային հանատա Ա. Վատարար Հոդե – հանդեստ ժամը 8-11-30/հ։

WILCULS .- UNO ULOOPIN Uruq Tupup . - Unmion dudp ոլոյց ժամը 5ին, Ընթերցմունը վե-. պատարադ 7ին ։

կիրակի, Ձատիկ Տոն Հրաչափառ U. Bunne Haus

Սկիզբ ժամերդութեան ժամը 7ին, Ս Պատարադ տասնին, Քարող 11ին։

ՊՈՄՈՆԵ Ս. Գ. ԼՈՒՍ, ԵԿԵՐԵՑԵ Աւագ Շաբաթ , Ճրագալոյց , հրեկոյեան ժամը 4։30ին , Մ. Պատարագ 5։30ին , Նա-

ծասը ±30թև, 0 - պատարագ 3/30թև, 6ա-խատծուն Ձտակի 7քն : Կիրակի , Ս - Զատիկ — Առաւօտ ժամը 7/30քն , Ս - պատարագ 10քն :

UEL FERNU

Using a Gupup — Unaucom Judy 8-30-b, hahiya, philograms & Judy 5-30h, Jummpun Wanth 6-30h; Jummpun Wanth - Unaucom Judy 8-30h, Jummpun Judy 10h; Bijangupph, Whiling — Unaucom Bijangupph, Whiling — Unaucom

Երկուշարթի, Մհռելոց — Առաւշա ամբ 8 30 ին, Մ. պատարադ 10 ին, Հո ժամը 8.30ին, Մ. պա զեհանգիստ 11.45ին։

9UU 4 . 3012

9014.0880

Աւագ Շարաթ — *Ֆրադալոյց Ս. Ձատ-*կի, *երեկոյեան ժամը* 4:30/ն: Կիրակի, Ս. Ջատիկ — *Առաւշտ ժամը*

որագր, 0 Վասոր — Արաւշտ ժամը 7ին, Ս պատարաղ ժամը տասնին։ Երկուշաբթի, Մեռելոց —Առաւշտ ժա-մը ունին, Ս պատարաղ տասնին , Հո – դեմանդիստ ժամը 11ին։

11:116

Անագ Շարար — Հրազալույց ժամը 4:30/6, Ս. պատարար վեցքի։ Կիրակի, Ս. Չատիի — Առաւստ ժամը 7/6, Ս. Պատարար ժամը 10/6 — Առաւստ ժահրկուլարը ի, Մեռիլո 10-6 — Առաւստ ժաժը 8:30/6, Հոգեհանդիստ 11/6, Գերեղ — ժանորենի կեսորե վերէ ժամը 2/6:

U. U.USALUOUOPE - LIV Աւագ Շաբաթ .— Ճրազալոյց , առաւօտ ժամը 9ին , երեկոլ ժամը 3 · 30ին , Ս . Պաշասը որև, հրեղոյ ժամը 3-30րև, Մ. Վա-տարագ 4-30*ի*ն։ Կիրակի, Մ. Զատիկ — *Առաւշտ սկիդը* ժաժերդունեան ունին, Մ. պատարագ

10քն։ Երկուշարթի, Մեռելոց.— *Առաւօտ ժա*-*մբ* 8·30*ի*ն, *Մ. Պատաբաղ* 9·30*ի*ն։

TUSUPUS 4PCCGALL ULA 40.501/04 91/2614/- ՄԷՋ Այս Երկուլարնի առաշօտ Ջատկուան առնիւ պատարաղ պիտի մասուցուի , Բիւ Ժէ Սէն Լուի որահին ժէջ ։ Պիտի պատարաղէ Թորղոմ Քահանայ

(I hate) .

ՃՇԴՈՒՄ Ապրիլ ժէկի «Յառաջ»ի ժէջ էջ 3, Աղ-բատահետանի դեկույցին ժէջ ապադրական վրիպուսի մր արգիւերով՝ «բատարակ -ուած է (ելջի թաժախն) երկու անդամ հոյն գումարը, կը խնդրուի ճչդել հետեւեալ

ԵԼՔ բաժանում ամսական նպաստներ - 1.084.900 (ոչ ԹԷ 186.170, որ բացա-ռիկ եւ ստիպողական նպաստներու դու մարն է ։

«BULLUR» PERPORT

(163)

THE PART OF THE PA 40,3066 19.19.19.19 32.62.62.62

h7.

ዓኮፊ ՏԷՐՏԷՐԸ ԵՒ ԲԺԻՇԿԸ

24by np mquifte hafanid & memquish dig, lahqip hafan hampirad & hi mkp-mkpe min didhamb hampirad & hi mkp-mkpe min didhami, hap ilmanid ki mi ki planta didhami, hap ilmanid ki mk fi paganid ki planta didhami, hap ilmanid ki planta didhami, didhami ki planta didhami didh

եւ երկցկինը եկան մեզ հետ մինչեւ դիւդից դուրսը, եւ այնտեղից բարեմադ-Թունիւններով բաժանուեցան մեդանից ։

Դիւգը, ուր դանւում էր տէր հօր տու-ը, նստած էր լեռների կուրծջի վրայ, եւ չորեր կողմից , որպէս բնական պարիսպ-ներ , չրջապատել էին նրան սեպաձեւ բը-լուրներ , որով նա ստացել էր չատ ամուր

եւ անառիկ դիրը ։ — Տեսնում ե՞ս այս դիւղը, ասաց Աս-— Տեսսում և և այս դրուրը, ասաց կա-լանը, երբ հեռանում էինք այնանդից — նա ունի լիսուն առւն միայն, բայց ամ – բողջ մի ամիս պատերազմից աւելի քան հինդ հարիւր Քրդերի հետ, եւ միաց գարձհալ անառիկ ։ — Որով-հահեւ աժուր դիրը ունի, պա-

տասխանեցի ես ։

— սրուցատաւ ատուր դրբը ուսը, պա
— Ար չէ ժիայն պատմասը, ընակել
հերը չած եւ որաոս ժարդիկ են :

— Որովհետեւ այնայիսի քամանայ ու
հեն, որոյես արկել».

— Ջարժանայի ժարդ է դա, պատաս
թեանից Արայիսը — Դու նրա կատակնել
ին մի ծայիր, րաւսկանային խնդը ունի ,

եւ պա րարեսկրա է:

Այնադետեւ Արայես պատանց մի ջանի
հետաբրքիր անդցնից որժեր կետերից, ո
բոնց ամելի մի են իսեւաւ եր նա դակադանց դանդույն եւ մեծաաիրա դեաուրա
ինամի — մի արկածարներից ժարդ , որ
իր ամբողջ կետնորում կունել էր դանա

դան դժուարու ինենիցի դեմ - Երա ձևա
գիաց ուր չէի մեացել և արկանից է ար ջերը մաջուր չէին մնացել եւ արիւնից · նա չատ անդամ սպաննել է , յափչտակել է , աւար եւ դերի է բերել։ Շատ անդամ չ, աշար ու գոր չ ըսրոլ։ Ծատ ասգու յափշտակուհլ է, եւ նրա առաջին կինը եւ որդիջը սրի բերանն են ընկել ։ Մի փոջր յրաս է ատատչիլ ։ բնդահուսմ իրքամահուսքիրըն այս արմերն

— Այսուաժենայնիւ, չարունակեց Աս-լանը, տէր Մեսրոպը ժողովրդից չատ սիրուած մարդ է. մօտ տասը Հայոց դիւalpanud dung t. dom mung Lung phe-ghe my hapithened quhinced the tyme to-dulum apacilland thegan; the papage top tolum quemaed the tymbe till manualph ma-dif and alma the dunkly files per fired achty, he dunded machy sugaramathepton, եւ այսպէսով պահպանեց աղջատների կեանջը։ Նա իրրեւ ջահանայ, Թէեւ անյարմար է, բայց իբրեւ կառավարող ան-ձրն, ունի չատ արժանաւորութիւններ ։ ձրս, ուսի չատ արժանաւորութիլեներ ։ Այս պատմառով է, որ կարդպացել է՝ իր ձեութի տակը պահել այս լեռներում դրա-նուտծ բոլոր Հայոց դիւղջոսչըբ, առանց Ռոլլ տալու որ եւ իցե չրդի կամ Ռուբջի միկամաուՌիւն դործել նրանց հասարա – կական գործերի մեջ

- Բայց կարդալ իմանո°ւմ է, Հարցրի

— Նա անդրազէտ է եւ իր անունը Հա-գիւ է դրում . բայց իմ կարծիջով , այս – պիսի ջահանաներն աւելի լաւ են , ջան Թէ նրանջ, որ աստուածարանական մը – պրոր ջաշտատարը տուրը լաւ ու , ար այն ին կրանչ , որ տաստուրծարանական մը – Բին հրանչ , որ տաստուրծարանական մը – Բին հանդիրների մեջ Բեքուած , ժողովրը-դիր առելի մոլորութեան ևւ հոգևոր մե-ռելութեան մէջ են դցում : Այսպիսի ժո-ղովուրդը կհանջ եւ Հիմջ չունի երկրի

վրայ :
— Տեր Մեսրոպը, առաջ տարաւ հա ,
Հայ ջահահայի տիպ չէ : Նա, աւելի յարմար է ասել, ջրդի չէյիս է , որ մասհա-

the t thinest by Inquippe harpy harpy harps the thin - touch that about any aphoron to tourness the transport that the transport to the transport to the transport to the transport that the transport that the transport physical transport physical transport that the transport transport that the transport tr ը առագան ցույցը առատատրը: Այս
գտել և Էի եւ Արբաշանը, Իսաւանը, Յակորը ու հրանց յաջեործերը։ Մեր ըն կերներց եկեր բաշանան է, - չեն ուգտւմ անունը տալ, - եւ յաւ բաշանալ,
դիաէ Յուծաց, երբայեցւոց եւ Լաաինաայց լեղածերը, կարդայել է այն բոլոր
դրջերը, ինչ որ վերաբերում է Աստուծուն, սկաած այն օրից, երբ յայանուցաւ մարդերի մէջ աստուածումեան դադահարը։ Բայց ար և իւնելի աստուաանել իր բոլոր դիտուքիւնը ծայել է եւ
դարին է դրել, որովենանւ իմանում է,

βէ ժողովուրդը էի շապնանայ իրան ։

հայց մեր ժողովուրծ աւելի լաւ կր Հասկանալ այր Մեսրան, իսլուն, որովենան
հա ժողովորի միջից ծաղած, եւ ժողո վորկ դապարարից էն աղաք, եւ ժողո վորի չէ արակարի միջից ծաղած, եւ ժողո վորի չէ արականայի հայականայ

արր է է է և իսուրը — իկ «հեր ընկեր-ներից մեկը չահանայ է » — ինձ նոր մասնութեան մեկ դգեց։ Ես երա ընկեր – ներին բոլորին հանալում եի այդ որա եր, որ «աստուածաթանութիւնը հայան պարին էր դրել» եւ այժմ արի հետ էր հայաս և hundurg

(Tup.)

russh

«ธนกมร»ห PUPAULUSUUS ZUUUP

Շործակարուկհամը ստացանը Գ. Գ. Արդումանեանէ (Այժէ) հինդ հաղար ֆր. Շ. Միսաջեանի դործերուն հրատարակու թեան առթիւ :

8ԱՒԱԿՑՈՒԹԻՒՆ

3. Կ. Խայի Շաւիլի մասնանիօգի ըն -կերաշիները կարան մաշր ընկերաշի ԵՈՒՐՀԱԵՒ ՏԵՄԻՐՃԵՍԵՐ ըրդենց ցաւակցուքիշեր էր լայանեն շան -ղուցնային պարպաներուն եւ վոկան հարկեպասիի տասը հաղար քիչ վր նր շիրեն կապ և հաշի օգտվողաւինեսն կա

judihi:

'anjanju hung, kungi Europp palipun'shihpu guandgaripun hu pupuhita palipunangaripun hu pupuhita palipunangaripun hungi Beb. Tarangaripun h

ՆՈՒՐՀԱՆԵ ՏՏՄԻՐՃԵՍՆԻ
առնուտ առքիշ եւ փոխան ծաղկիպասկի
առար հայար ֆր. կր հուերեն Փարիդի
Մշակոյքի տան «Շաւարչ Միսաբեան»
արահի չինուքենա ֆունս,
(Սաանալ «Յառաֆչի»)։

Փարիդին Տէր եւ Տիկին Թորսոնան , որ
արարայն չուր-այի Տենթեանաի մահուատ
առքիւ, փոխան ծաղկեպասկի հինդ հա
պար ֆր. կր հուերեն Կապ. Սայի Շաւիլի
ժամանիչին: առթրե, գ. կը նու գար ֆր. կը նու մասնանիւդին ։

25002U4U1108

Այրի Տիկին Յարութիւն Քիւփենան, Տէր եւ Տիկին Վարոր Քիւփենան, իրենց խորին Հարհակալութիւնները կը յայանեն րոլոր անոնց որ իրենց ցաւակցութիւններոլոր անոնց որ իրենց ցաշակցունիւնները այսանեցին իրենց ամումնոյն եւ եղբօր ՑԱՐՈՒԹԻԻՆ, ՔԻՒՓՃԵԱՆի կսիծալի մահուսն առքիւ : Այս տխուր առքիւ Տիկին Թաղուհի

ււյս ակսուր առքիւ Տիկին Թաղուհի Քիւդիձևան կը նուվով հաղար ֆրանջ Հ Յ․ Դ․ Վալանսի Շրջ. կոմիակին և 500 ֆրանջ «Ցառաջ»ի թարգառաձման հա -մար:

U.pp Shape UU.A.U.S UU.PAU.PEUL be այրը ծրվրա 00.0000 0.000 0.000.000.000 գրատիները Գրիդոր և Պարոյիս, ինչպես նաև Մարդարևան , Դաւիինեան եւ Մօքիերևան ընտաներները և իրևնց խորին ամեն աներ արևագրարերն ամեն անանց որոնը իրևնց ցուսակալունիւնները կը յայանեն ամեն անանց որոնը իրևնց ցուսակցունիւնը ոնոնց որոնջ իրենց ցաւակցուԹիւնը այտնեցին իրենց ողրացեալ ամուսնոյն, sop, եղբօր, ֆեռայրին եւ աղզականին, ԱՍՍՏՈՒՐ ՄԱՐԳԱՐԵՄՆԻ

յանկարծական մահուան առ Թիւ որ տեղի ունեցաւ Մարտ 24ին :

Փարիդի Աղջ. Ընկերակցու⊮իւնը չնոր-հակարու⊮համբ ստացած է դանապան ա -ոի⊮ներով հետեւհալ նուէրները .-(Դ. ՑԱՆԿ)

applieneral stantisting tartiquarpy -
applied to the state of the st Splife drugraphus, Q. Qisantpolaus, Sfr plis Quadrarephus 500mlpus, Sfr he Splis, 2. Uraffunflush saugur, Sfr he Splis U. Qarahus saugur, Sfr he Splis dru-rantum saugur, Sfr he Splis dru-qualum saugur, Sfr he Splis dru-qualum saugur, Sfr he Splis Underphus Sun's mayor, Sfr he Splis Underphus bendis saugur, Sfr he Splis Underphus had saugur, Sflish Underphus tam saugur, Quadras saugur, Quadras

LABUTELL LUUS

Վարչունեան նորընտիր անդամները ժողովի կր Հրաշիրունն Ապրիլ 9ին, Չո-ընջչարնի, ժամը վեցուկէսին, սովորա-կան Հաւաջատեղին ։

BOKEUSHSC

ՄԱՐՍԵՅԼ — Հ. B. Դ. Շրջ. կոմիաէն ողովի կը Հրաշիրէ — ՄՈՒՐԱՏ խումրը այս կիրակի ժամը

Ա.Р.Ա.Մ խումբը, Երկուչարթի ժամը 15.30/2

TUPPLET

Տեր եւ Տիկին Հոքիիկան Աժերիկա ի-թենց մեկնումին ասքին, երկու հաղար Փրանց կր նուիրեն «նառաջեր բարգա -«ածման եւ հաղար ֆրանը Մշակոյին Տան։ (Ստանալ «նառաջել»):

Տեր և Տիկին Քելիչևան, իրևնց քնու -հիկին ծներևան առքին կր նուհրեն երևջ Հայաս ֆրանը Այակոլիքի Տան Շ. Մե-սաբևան պրահի (սատնուլ «քառաջել»), և և երկու Հայաս ֆր. Կապոյա Խաչի Ա-հիկոի ժամասնիւդին:

2กจะ2น๖จะบร

Այրի Տիկին Վավա Խաչատուրեան նուցանկ թե իր ողը. ամուսնո ՆԿԱՐԻՉ ՍԱՐԳԻՍ ԽԱԶԱՏՈՒՐԵԱՆ/

Մաներ և ՄԱՐԻՍ MIZUSMIPPERD, մահուսան ասանային կերգույթ տարբեղարաբին առքին, հուրեհանգստեսն պայասն պետի վասարուի հարիզի Հայոց և կեղգեր, այս երկու շարքի, և կը հրաշիրուին իր չի-շատակը լարգողները եւ մասնաւորարար Սանասարենայի սահերը, և

ԸՆԿԵՐԱԿԱՆ ԳԻՆԵՁՕՆ Ի ՊԱՏԻՒ ԸՆԿ․ Վ․ ԻՇԽԱՆԵԱՆԻ ՄԱՐՍԻՑԼ

Այս Երկուչաբթե իրիկուն ժամը 21ին։ Նախաձեռնութեամբ Հ. Ց. Դ. Արաժ խումբին եւ հովանաւորութեամբ Շրջ. 4nd hunt his:

ZULAPUNUA: 4.P.F.C

Հայ Կաժաւորներու եւ Մարաիկներու Հայ Կաժաւորներու եւ Մարաիկներու Միուքհան հաւկքարադ եւ խնչույթը այս երկուչարնի, կէսօրէն հաջ ժամը 14,30/հ Դաչնակցունեան ակումբը:

SOCIÉTÉ FRANCE-CAMEROUN

24, Rne d'Enghien. Paris 10 TAL- PRO 82-38

Կր փնտուկ հայ հրիտասարդ մը որ դասան, չայ որրատարդ մը՝ աղատ դիծուորական ծառայութեննէ, Քամրրունի իր մասնաճիւդին համար ։ Դիժել դրաւոր կամ անձամբ ։

********* ՄԱՐՍԻԼԱՀԱՅՈՒԹԵԱՆ LA CITÉ-VIE

ԿԵԱՆՔԻ ԱՊԱՀՈՎԱԳՐՈՒԹԵԱՆ ԸՆԿԵՐՈՒԹԻՒՆ

36, RUE DE L'ARCADE, PARIS 8 Վարչական կեդրոն՝

31, Avenue de la Paix. Strasbourg

31, Avenue de la Paix, Strabourg

LA CITÉ VIE Buly Vieut —

« bibl Saquedon la lanjami fun de l'a la

« l'avefte mujus anflej dep pinamidepp dep

duste ma judaphe, hubbun. mujus anfluqua lipto de madeland.

Bep delphujugungund ded quadunqua hu
pinamupéhund kejama ung deland, dus
anna quapunguh.

inhunghbund geging cunh yapangaghi Umughi mbigundhim subiqumachhibg (mibhung dap gapabapat suma gundu subihung haba gundu bundi yapadan subihunghiby (mibhung bundi yapadan da sa Shibhira ba dap subiquadan subih դլուխ մը հիմնելու եւ ձեր հանդստեան Թոչակը ապահովելու։ Կ'ունենաք անմի ջապես տուրջի կարևոր առաւելութիւն -

Աշելի մի սպասեջ ազատ մարդ մր դառնալու Համար : Անժիջապես դիմեցէջ այն Հարիւրամեայ ապահովունեան խումրին , որուն մաս կը կազմէ՝

LA CITÉ-VIE **Իր ներկայացուցիչները**՝

M. TULIÈRE, Inspecteur Divisionnaire 10, Place St. Pierre en Arles, S/Rhône,

M. WAAG Délégué Ձեր արամադրունեան տակ են, վերջինին Հասցէն՝

CHEZ M. YAVER, Sollicitor 37 Bis Rue Thubaneau, Marseille

Imprime sur les presses du journal HARATCH

17, Rue Bleue, 17 - PARIS (9°)

עתרטובור ב. ע. ב. ע.ה

OUPULUTARUE QUERO, 6 LANCHE ժամր 21էն մինչեւ լոյս

AU CLUB
ORCHESTRE DU VERSAILLES Maurice Saisse et son ensemble

THE WHENDAUL II WILL HULL LEN ՉԱՏԻԿ — Ժամը 9.30ին ժամերզու -Թիւն, ժամը 10.30ին ձայնաւոր պատա -

եւ ընդ4. Հաղորդութիւն ։ ՆԿԱՏԻ ՈՒՆԵՆԱԼ Վասպուրականի Հերոսամարտը Վիկնի մէջ, Ապրիլ 12ին Շաբաթ օր ։

ՓԱՐԻՉԻ ՀԱՅ ԱՒԵՏԱՐԱՆ. ԵԿԵՂԵՑԻ

8 bis, Rue des Ternes Մէթրօ Փորթ Մայհօ կամ Շամփէրէ Զատկուան առԹիւ պիտի խօսի վերա -պատուելի Սիսլեան ։ Այս կիրակի առա -Low dudy 10.45/4:

Thep WULLUAPPERPE լոցս ՏԵՍԱՒ ԲԱՑԱՌԻԿ ՀՄԱՑՔՈՎ ՆՈՐ ՍԿԱՒԱՌԱԿ ՄԸ

Հայաստանեան եւ աշուղա կան 10 ընտիր երգերու

THE THE SOLATORER SOLATORE

Պատրաստութիւն եւ ղեկավարութիւն ԱՐԱ ՊԱՐԳԵՒԵԱՆԻ

DISQUE VOGUE LDM 10.016 MICROSILLON 33 TOURS

DISQUE YOU'VE LUM ԱՐՐԻ ՄԱՐԱԿՅԱՐԱՄԻ 33 ԴԵԿԻԴ

25 սաներիները (34 վայրկեան)

1.— Ոչ մի ծաղիկ քո րուրմունքը չունի - 2.— Մև աղջիկ եմ Հայաստանի 3.— Տրլե համան, 4.— Ի՞նչ կոնիմ, 5.— Մի անգամ նայուածքովդ ,
6.— Մարտիկի կարստի երգը, 7.— Շար մադ աղջիկ, 8.— Մարս ջան ,
9.— Ակնայ օրօր, 10.— հեջոյքի երգ :

105, Are, St-Ourn, Paris - MAB, 40-33

RECORD SHOP 36, Rue de Moscou, Paris

նատունը եւ բոլոր երաժչտական վաճառատունները ԳԻՆ 2200 ՖՐԱՆՔ , ԵՐԳԱՐԱՆՈՎ ՄԻԱՍԻՆ Եկեղեցոյ զիւան



Société ROHDANIENNE DU FROID - VALENCE (Drôme) 7, RUE PASTEUR

MARKARIAN JEAN (ԳՐԻԳՈՐ ՄԱՐԳԱՐԵԱՆ)

FIFCTRICIEN I BUF PELIFTERIE VALENCE

QUSDANDUL soutenh unphh ULMER EVUSEUR Ճարտարացէտ - E.C.T. S.T.E.

րաւ - արևւելեան on Quille dunbunt in կցորդ ձեղի կը ներկայացնէ հեռատեսի - նոր գործիջներ untuhil

ORTHOVISION 1958

DUCRETET THOMSON

Պարզ հեռաձայն մը GA 25-70 OU NA 27-44 ձեր հեռատեսիլը քա ի մը օրուան փորձի ամար ձեր տունը կը բերուի արդէն, ձրի եւ առանց յանձնառու

թեան ։ արորյե վոաա -Տութեան գործ է ։ Դիայն մեծ գործատէր մր կրնայ ձեզի լիովին nsugned mul ILI The ASILABILS, AL.

զի կը բերէ ձեր հեռաանոր խնամքը շնորհիւ իր արդիական րալուծարանին ։

80149011018408 "S/LON DE DÉMONSTRATIONS

ACTUALITÉS 51, Rue St. Ferreol, Mar.



Փորձ մը ձեզ պիտի համոզէ։ Դիւրութեան ամեն միջոց, առանց շահի, ինչպես ձեզի DUCRETET THOMSON

Հիմնադիր՝ ՇԱՒԱՐՇ ՄԻՍԱՔԵՍՆ 34EME ANNÉE

LE PREMIER QUOTIDIEN ARMENIEN EN EUROPE

Directrice : ARPIK MISSAKIAN

Rédaction et Administration : 32, Rue de Trévise - PARIS-9° Fondé en Téléph.: PRO. 86 - 60 C. C. P. Paris 15069-82 Seine 57 A 2731

₽ԱԺԱՆՈՐԴԱԳՐՈՒԹԻՒՆ

Ֆրանսա եւ գաղութներ , տարեկան 3500 **ֆր.** վեցամս․ 1900 Արտասահման՝ տարեկան 4000 ֆրանք ։ Հատր 15 ֆ**ր.**

UhCILUh 6 Unrhl 12 DIMANCHE 6 AVRIL 9 5

OPANUL MOUSE

34ቦት 8Աቦት

SCHAVARCH MISSAKIAN Fondateur

ՆՈՐ ՇՐՋԱՆ, 14ՐԴ ՏԱՐԻ, ԹԻՒ 3964

ՀՐԱՇԱԼԻ ՅԱՐՈՒԹԻՒՆ

@bb 8163

Հաղար ինը Հարիւը բատևւհիմը տարի առաջ՝ երևասահերևը տարեկանին՝ Գող -գոքայի թարձանցին վայլ կը խաղունը Յիտուս Նալովրեցի, որ հեմնակին պիտի հեղալըներ աշխարհի պատմունիներ։ Իր ծներևան Մուականը պիտի դամար

ոկիզբը նոր դարաչըջանի մը։ Նոր քազա ջակրթութեան մը։ Քրիստոնկական սկզրունջները նոր

hpough sp ւրթայական ժիաստուածունեան իսլս -աասիրտ ու վրէժինոլիր ԵՀովային սլիտի յաջորդէր ջրիստոնէունեան երրորդու յալորդեր ջրիստաներան երրորդու
թիւծը, - Հայր, Որդի եւ Հորին Սուրբ,

թարի եւ հերդին Սուրբ,

հարի եւ հերդին Սուրբ,

հանձայու Որդի մր՝ որ աչխարծ դրը
կուած եր Հօր կողծե եւ իր արևալ այուս

հարվարհերիա իրերիալ իրերիալ

ու ապահակերպ Սուրբ Հորի մր՝ րաչ

ու ապահակերպ Սուրբ Հորի մր՝ րաչ

հայունիւնը Առաբի Հորի մր՝ համաս

թույ Հորի հեղումիան ու դթուքիան ։

Հայունիւնը իրթեւ ռամիքրայ քաղա

ձել Հայանիան հաշարակուս արևելելի

ձել՝ չատ կանունին յարեցաւ ջրիատո

հետիան կրունքին։ Առաքինն եղաւ՝ իրթեւ

հետիան կրունքին։ Առաքինն երաւ՝ իրթեւ

պետական կրունքին։ Առաքինն երաւ՝ իրթեւ

պետական կրմեք Հոչակելու համար ջը -

Աստուածաչունչը մեր լեզուին Թարդ -մանելու ստիպողութիւնն էր, որ փութա-

ստասլու ստրարգություտ էր, որ պուջա-ցուց հայերեն այրուրենի գիւտը ։ Առանց ջրիստոնեունեան չեինը ունն -նար մեր «խարգանանը» չներն ու գրական Ոսկեղարը։ Վարգանանց գիւցագնամարհինդերորդ դարէն սկսեալ մինչեւ մեր օ-

յարութեան Հրաչքին : Ու չնորհիւ ա հաւտաքին է , որ հերոսարար եւ գիտակ գաւտաքիս է, որ Հորսարար ու դրատղ գօրէն կուրծը տուտւ այլակրօն աշխար -Հակալիներու ևւ քրկատներունեան Թում Հակառակորդ ժոլհռանդ բռնակալներու արչաւանըներուն ևւ րազմադարհան կե ումներուն ։

Այսօր ալ ամրօրեն կառչած իր կրоն ությու ու առրաբա դառչատ իր կրան -բին՝ անսասան հաւսատ ունի իր ապադա-յին վրայ։ Վատահ է, որ պայծառ դարու-նը պիտի յաջորդէ խստաչունչ ձմրան ։ Ձատիկը դարունն է, ընունեան պար –

Աչնան տերեւաթափէն եւ ձմրան մեռե-սկան թմրութենէն վերջ՝ Հրաչալի

յարու թիւնը Հայ ժողովուրդը երբե՛ք չէ դադրած երգելէ դարունը, հայրենիջի վերածը -

Մէկ դար առաջ, Հայոց ծերուհագալ Նածապետը՝ Հ. Ղեւոհղ Ալիչան՝ Ս. Ղա գարու իր ժենաստանէն կ'երգեր Հայո՛ց աշխարհիկ, գարունն է հասել, Ահա՛ գեղեցիկ գարուն քո եկել . Ո՛վ դու ի վաղուց մոռցուած հայրենիք,

Ո՛վ դու իմ սրրտիս անմոռաց տեղիք -Ահա՛ գարունիկդ եկել է եկել -Աւագ Մասեաց ծայրն ընդ քեզ հաշտ

U.jnop my whhereh sty smiphimhom Այսօր այ արբուրցը- », ու ապատատանել հայուքիները՝ իրթեւ հա-րապատ ժառանդորգը իր ՝ Նախնիջներու «ըրագան աւանդութնեանց , արատում Ջիպքեսանդութնեանը իր անձ Զատինչ արդու անձերը, հաւտաարժօրչն փարաժ իր ջրիսամելական հնադարհան կրնծջին։ «Բրիստու պահա" և ծեռերց» գ¹եր -դեն այսօր հարերաւոր միլիանձերով «ը-րիստոնեաներ ի արինու աշխարգ՝ և Իսկ մենչ կր վերահարողներ ժեր հա-ւտարը՝ վաղուտն հրաշալի յարունեսն

ւտանն, վամուտը շնաշտնի Ղանունբրաը Հազան :

ZPULS - UUUANEL

ՕՐՈՒԱՆ ԴԷՊՔԵՐՐ

ՄԸՐՖԻ ԵՒ ՊԻԼԻ HULDER PRICES FAILT

AUFLANDER PUL NURSPAREL Մործի եւ Պիլի Թունուդի մեջ խոսակ-ցեցան Պուրկիպայի հետ։ Արդեւամերիկ-հան ըարեկամական միջամաուԹեան մ իջամաու թեան տաս բարդեղամական միջնահառուհետն պատրանությերը Թումուդի նախարա -- ին ներկայացույին իրենց տեսակելաեւ -ը՝ Թումուդի եւ Արժերիոյ ասումանին վրայ միջնադրույին շակողուժեան դօտի մը աներելու մասին:

ատորու Միաժաժահակակ ժանրաժամն տեղեկու -Թիւններ տուին Փարիդի եւ Լոնասնի մէջ Վերջին երկու չարաժներու ընժացջին ի րենց ունեցած խորհրդակցութեանց

Թունուգեան շրջանակները յոռետես են եւ ապահով՝ որ անգլիացի եւ ամերիկա-ցի պատգամաւորներուն առաջելութիւնը ձախողութեան պիտի մատնուի , որովհե աւրուսի կասավարութիւրը էի կրըտու է տոսունիլ որ Հակոդութիիւն ըլլայ սահմանին վրայ։ Նայն չրջանակները կ՝ը-սեն — Ֆրանսա կ՝ուղէ որ Թունուդ չէզոր անն — Ֆրանսա կեսլե որ Թումուդ չերպա Ճադ Արեխիրդ Տարրին մէջ։ Արարիս հարց մի կրնայ ջննուիլ այն տանն մի — այն՝ երբ ֆրանսական բանակա հասնայ Թումույին, որով-հանւ այնքան տանն որ Ֆրանսակիս կր մեսան Թումուդիան հաղ պահայնի վարդ՝ ուղղակի կողմեն Արեե — թիոյ մէջ դանուտը երենց ըսնակին, կրո-անկա հանար ընթատերում դեմ և կրո-անկա հանար ընթատերում դեմ և դա-անկա հանար ընթատերում հայ հար իր տահանակի միայ միջադրային հա-կայ հեմ դրու ինակա այն հարիս իրասաները։ Նախադահ Պուրիկաս իր խոսակիրե

քիան պիտի ժատելը է հայ ը դերադահերը։
Նախագահ Պուրիկայա իր խոսակիցին ըստ իլեկայա ին իրենց մահրադահայանար
այն էր, որ բարիկաժական միջաժուսինան ժատ չկարն է իրենց մահրադարականը
ինան ժատ չկարն է իրենց վեբայց Մրրֆի եւ Պիլի Փարիդեն իրենց վեբայացակին կատածարինն որ միջադային
ձետն ձակողուքեան մր ժասին խոսել, կր
Հահան հակորուքեան մր ժասին խոսել, կր
Հահան հակորուքեան մր ժասին խոսել, կր
Հահան հակորուքեան մր ժասին խոսել, կր
Հահան հարուլ ենան մր այս չենան հարուլ
Հահանագի հատարելում որ այդ ձեւան իր
դերիչիանուժիչեր վասնդուսած պիտի ըլբար եւ ակաժայ պիտի օժանդակեր որ այձերիական պատերապիս ըստրումակում Հերիական պատերապիս ըստրումակում -

լար և ապատայ պրտի օժանդակքը որ ա Քերիական պատերապի ը արումակուի Պուրկիպա հոր առաջարկներ ըրաւ: Գ լի եւ Մրրֆի Փարիդ վերադառնալով ֆ ըրանսական չրֆանակներուն կարծ իքը։ Հօչայինն այս ուղղունինանը, սակայն ե րեւոյթները այնպես ցոյց կուտան` Թէ հարցը պիտի տարուի ՄԱԿի առջեւ ։ — X Թունուպէն Ալժերիա մանող ապըս –

չչ, չրասուրչ, շուրեն որ հավորդաւ հարա -որ Զբանք Օրնի դՀՏ։ դատամի քարշրբեն եղան , որոնք չարունակուեցան երկար ա – տեն - առաջին լուրերուն համաձայն՝ 100 ըմբոստներ սպաննուած եւ 40 ուրիչներ դերի ինկած են :

չնքնաքով, Հոնո ոԷրախնարբեն անութիր հութեղար անոլ-արչիր նրքյածն անուաց մութեղար անոլ-արչիր նրքյածն անուաց մերն նովաց որ յուներնած պաշտանիի ընկացը արուսան չրյալով Հարա «Նահրահաները պարեկին Ապրիլ 12ին 24 ժամուտն դործարուլ բ- նել՝ իրթեւ ադգարարութքիւն։ Եքել դարձ. հայ կառավարութքիւնը մնայ աչխասա - վարձքերը չասելրեկու իր որոշումին վարալ, հանջագործները կը արառնան և հայ արահան գործարդ կր արառնան գործարդ կր արառնան գործարդ կր արառնան գործարայում իր արառնան գործարդ կր արառնան բան արարհանել ինչ որ առնականաների կարութեան արևորն մասան էրիանութքիւնները ։

ԱՐԵՒՄՏԵԱՆ ԳԵՐՄԱՆԻՈՑ մամուլին համաձայն , Ֆրանսա եւ Գերժանկա մի – ամնարար հիւլէական ռումրի փորձ - մը պիտի ընեն Սահարայի մէջ ։

20.84ՈՒԱՆ տոներուն առթիւ *Ցառա*ջի յաջորդ թիւը լոյս կը տեսնէ

ՀԻՒԼԷԱԿԱՆ ՓՈՐՁԵՐՈՒ UP19018HIIIF

Փեջամիք մէջ Խրուչչեւ ձառ մը խոսե-ցաւ, դարձեալ անդրադառնալով հիւլէա-կան փորձերը դարբեցնելու հարցին.— Խ. ՄիուԹեան եւ ընկերվարական այլ եր-0 · 0 իուժեան եւ բնկերվորական այլ եր-կիրներու անունով ,— ըսաւ ան , — ան -գամ մը եւս կոչ կ թնեմ Նախադահ Այ -գրնհաուրթի եւ Ապլիոյ Վարչասիա Մաջմիլընի՝ որ հետեւին մեր օրինակին ,

ազրեցնելով հիւլէական փորձերը ։ Խրուչչեւ խսսեցաւ Հիրոչիմայի մասին , ը Աժերիկացիջ 1945ին արձակեցին ի – րենց հիշլէական ռումբը, հազարաւ մարդոց մահուան պատճառ դառնալով Այսօր՝ աւելի ծանր պիտի ըլլան հիւլեա -կան կամ ջրածին ռումրի մր հետեւանը -

նայաց անույն անուր արդա դրադա չուլչա-կան կան քրանին առումբի մր հետևումեջ -ները : 1956) : Հունդարական լեղափոխու քիան մասին ըստու --- այդ ըրջանին աշկապես -հակաները պատրատանցին հակայերու -հարաները կարարատանցին հակայերու -հարարարը քիանա բանդերը խատարին հա --- խարարու քիանա բանդերը խատարին հա պատանց հիրուչչեւի չայաստրարու քիւնները եւ անդնադուների միասան հրամբային հա բանական հարարատրությեր և հարար հեներիվայի կարա հատարակը։ հ. Միու-Բիները միչա եր չայաստիուն - Վուդակաը -Հակատանլ անոր որ ԷՐաչ հետացաւ դինա-Բանույնեան չանձետությալ դինա-Բանուրենան չանձետություն՝ այսօր կր ձայարը է Արևոնուացը, որ դէմ է դինա-Բանուրը և հայաստիություն արտարել հայասը կր ձայարը է Արևոնուացը, որ դէմ է դինա-

ափո թեան ։ Անմրիկեան բանրերը յիչեց նաեւ Հունդարիոյ մէջ խորհրդային հրետանիներու կատարած միջամտութիւնը եւ անմարդ –

րային ջարդը

ահիւրանի հարուդրբև քևրար ննաւ տ ուսուպերի հարուդրբև քևրար ննեւ ո Թեամբ, դրեխէ ընդհանուր դործաղուլ մը չղխայագերծեցին երկրին մէջ։ Նախա -& Quelle for many to the more me

ՊԱՐՍԵԼՈՆԱՅԻ մէջ (Սպանիա) լ ուորները վերսկսած են աշխատանքի րայց կառավարութիւնը ձերբակալած րայց դառադարություն արբաղալու մշտ չորս ծարևեր խուովարարներ, որոնջ դադանի կը դործէին ։ ՎԱՐՉԱՊԵՏ ԱՏԸՆԱՈՒԸՐ Ապրիլ 16ին

պիտի հրթայ Լոնտոն , չորս օրուան պաչ-տօանական այցելուԹեան մը համար ։

աստական այցկունիան մր համար :

«ՈՒՆԱՍՏԱՆԻ մէջ համաքարակարները
հրդ չիմայիցին՝ ընտրուքեանց մէջ ժագտիրական հակատ մր կայմերու համար,
թայց այս ուղղունեանը հերասուրենանը
հոդ-հրակարութեւնները
հատարակարութեւնները
հատարակարութեւն

ուցյու-գրութութը անայնավարներու հետ ։ ԵՄԷՆԻ մէջ նաւքաղրիւրներ դանուե ան խորհրդային մասնաղէտներու փըն ցան խորհրդային մասնաղէտներու փըն – տոտուջով, կը զրէ եզիպտական մամու –

ԺԸՆԵՒԻ Համըրչոլա - Ֆաուդի խոր -«ԵԷԵԵԵԻ Համ բրդուրս – Ֆասույի հար -գրակայալ Ինչները վերջացած. Հրասաս – բակայալ Ինչները վերջացած. Հրասաս – բակայա ին եւ մասնաւթյացեր Միջին Ա-գրեւյից հեղմայ կայուլիկան մասին ։ ՄՈՍԿՈՒԱՅԻ Հունարապետ գեպանա-ասն մէջ եղած ընդունելուինան մբ բն-հարցին իերևայ կայունելուինան մբ բն-հարցին իերևայ հայասնելուինան մբ բն-հարցին իերևայ հայասնելուինան արբերեր Հայադրեցին Քե Սայուտերկ – Գ. Հուսուվ տեսի արձական է։

ՈՒՈՇԻՆԿԹԸՆԷՆ կը Հաղորդեն, շատ հաշանական է որ Չրբչիլ ամոդյ վերջը ի վիճակի բլրոյ Ամերիկա երքա լու՝ Նախադահ Այդընհաուրրի հետ տետ նուելու համար ։

ՃԱՆԱՊԱՐՀ ԽԱԶԻ

fl'd dumfinime Shunin Դուն որ փրշապատ գրլուխ մ'ունեցար Գրթա՝ իմ գրլխուս .

Տառապա՛ծ Յիսուս , Դուն որ ունեցար արտասուող աչքեր՝ Գրթա՛ աչքերուս .—

ուրջա աչքորուս — Անոնք աւելի արտօ'սր են քամեր Քան թէ խըմեր լոյս։ Դագաղներու վրայ Միչտ մահն են հըսկեր մոմերու հետ չէջ։ Բիրհրս են ինկեր վիշտի հո՛րին մէջ ։ Տե՛ս, կոպերուս վրայ անիւն է ցանուհը. Ես շատ եմ տրքներ

Ապտակուա'ծ Ցիսուս Գուն որ ունեցար ձեռքեր կալու կապ... Գրթա' ձեռքերուս ._

երթա՝ ձեռքերուս ... Ափերս են տաղեր պայտերով հրատապ, Եւ մատուըներէս, ըստինքներու նման, Արիւնս են կրթեր։ Դաստերս ճաթած են Կըրելէն երկաթ, հողը փորելէն ։ Տե՛ս եղունգներըս սիրտս են յօշոտեր.— Ես շա՛տ եմ խոցուեր :

Թրքնուա՛ծ Ցիսուս

Թրքնուա՛ծ ճիտուս,
Դուն որ ունեցար ձավուած կողեր՝
Գրթա՝ կողհրուս
հունոք այրերակ հրացի հե պառկեր՝
Եւ վիչար քունեն նանչցեր յաղթական ,
Բուծաներ են միչա գրբիզոժ Մահր կոյր՝
Իրենց քաղցն անոր տալույն կերակուր ։
Տե՛ս, փողոցի չա՛ւն մ՛՛է կողըս պատոհր Շատ եմ հալածուեր ։

Մահապա′րտ Յիսուս , Գուն որ բեւհռուած ոտքեր ունեցար՝ Գոթա՛ ոաքերուս .

երիւն սըրտկելով թափառեցան յար Արիւն սըրտկելով թափառեցան յար Աւերակներու եղիններուն մէջ ։ Զանոնք չբլըւաց ձեռք մը սիրական Ո՛չ մէկ լականի մէջ ասպընջական Ոտնամատներէս կ'հոսին մոխիրներ .— Ես շա՜տ եմ քայեր ։ —

Ո՛վ խաչուած Ցիսուս

ում ըսաչումս» շերում ,
Դուն որ նիզակուսած սիրտ մը ունեցար՝
Գրթա՝ սրրտիս յոյս .—

Օր մետր անոր մեջ բարավսեց աշխարհ՝
Ցոյսին տեղ այսօր ոչի՞նչը կհագրի ։
Սիրտըս սափոր մէ, անհեն մահել սկրը ։

Ձոր , սիտի հովե՛րն առնեն մահել սկրը ։

Տեր ուժել առաջում ժառաջում ։ Տե՛ս, տե՛ս սըրտիս վրայ դաշոյն մ'է

ես շա′տ եմ սիրեր ։ *ԴԱՆԻԷԼ ՎԱՐՈՒԺԱՆ*

ԿՈՎԿԱՍԸ ԵՒ ԿԵԴՐՈՆԱԿԱՆ ԱՍԻԱՆ ԱՐԳԻԼՈՒԱԾ ԳՕՏԻ

Սորհրդային իչխանութիևնները բոլոր օտարականներուն եւ նոյնիակ դիւանա – գէտներուն համար արդիլուած դօտի յայ-տարարած են Ուկրանիան , Կովկաոը եւ տարարած եմ Արդասիաս, Վովասը ինչ որ աւելի կարեւոր - կը - հկասույի՝ կեղբոմական Ասիան Գագանիք, չէ ոչ ա-քի համար, որ Ռուսերի քիննի իւիլեական եւ հրեխոներու փորձերը այս վերջին չրբ-ջանին մեջ է որ կը կատարեն :

ջանիս սէջ է որ կր դասապոն ։ Այս որույունի դարժանար պատճառած է բաղաքական եւ դեւանագիսական չքվա — մակներու ենչ, որով-հահեւ կր արուի այն պա՛ռւմ, երբ հար-բորային իշխանունիւ— որ կը յայսաբարեր Բե վերջ պիտի տայ -իշյետիան փորժերուն ։

չույչապաս պարսերուն ընտրական ակար ակսեր Որոլումի գործագրուկու պիտի ակսեր Սարիկ 5 - (Լե սկսեալ: Այն տասրական -Ները որումի վերոլիչնաս պորկուսա՝ բր ջաններում մեջ եր գանուեին, Հրահանդ ասացած են անձիջապես հեռանալ եւ վե-ոտորաձնալ Մոսկուա:

QUSPUL **ՀԻՆ ԴԱՐԵՐՈՒ ՄԷՋ**

Հի՜ն , չատ հին տոն մրն է Զատիկը ։ Ապացոյցը նախ այն է որ չենջ դիտեր

Աղացոյցը տար այս չ որ շում դրատ Իք ի՞նչ կը Նրանակե թառը։ Հին ձեռադիր մը կ'աւանդէ. «Ձատիկն ըստ Երրայհուոյն՝ անցարան (պասէք) , ըստ Երրայեցչույն տոցարտ (պառ.)), ինսի ըստ Հայոց ինդույի ազատութիւն և չարչարանույց։ Այս տշանդուքնանք, Հատարի տոնը, երկա՛ր ժամանակ, կապ-ուտժ մնացի հան երրայեցչույ, լհատյ ճիտուսի ծանոնք պատմունինանց։ Ալևյանն է, որ կը փորձէ դուրս հլլել այս ույ -տուրմասիոնէն, Ձատիկ անուանելող «արդարունեհան աստուած» մբ՝ Տնադոյն շարդարունենան աստուածը մը ծնագոյն Արևելքի մէջ պալտուան: Ուրիլ, փործ մր կայիտան հայտնցնել հիս ու նոր մեկնունի ինձերը շկնում, դոմ մասուցա-նել չ բացապուհենանը, որ կր արուկ իրըեւ ասուղանունին, դատիկ բունի, — ամենի մասիկ հյանակունիներ Ձաս-

ւկան աօնին : Շատ պիտի երկարէր յօղուածս՝ եթէ գտա պրար որդարգ յուրուաս հերջ կանդ առնելի այս կարդի աւանդական ժեկնութիրեններու վրայ, որոնը ջրիստո – նէական դոյն ունին, կրկնաներկ ան –

ջույտ է աւրանալ այժմ քիէ քրիստանէ -ուքքինն է, որ իւրացուցած , կերպարա-նակոխած, այլ խհատ առան է հերա -նաական ծիսական աններուն, ինչպես Ձատիկին ւ Օրինակ, Քրիստան այլակերպունեան աշն կոչուած է մեր Վարդա -վառը, որ ջուրի աշն մրն է: Այս աշնը , կի աօմ մին է(°), ինչպէս է՝ Ֆրանսա դի աօմ մին է(°), ինչպէս է՝ Ֆրանսա դինհրու «Ս․ ՅովՀաննու խարոյիր» (Լէ ֆէօ տր Սէն Ժան), որու արարողու Bhuing մեջ ի վերջոյ կը տիրապետե կը քետակ մէջ ի վերկոլ իր աիրապետել կր-բակը, երը խաղույի կը վառէին եւ կր ցատիէին թոցերուն վրայեն՝ այն դրոսվ քէ մ բան բաղեր ըրան թոցերը եւ բար-ձրը ցատինի վրայէն՝ նույնան բարձ քրըյալ դարին՝ բանորգ տարին -վերադատանալով Զատիկին, արևա-դարձային առն մին է, ինչպես Ծնունոլը, հիմնասոժ - դիցարանական աւսնոլու-քիանց վրայ և առնին հունակութերանական և բանորանական ձեւ առացած : Համասան իրանականական ձեւ առացած :

Հաժաձայն բանասիրական պրպտում – Ներու , Ձատիկր աշնն է Ատտիս աստուա– ծին, որ կը պաշտուէր Փոիւդիոյ մէջ՝ Հայաստանի մահմաններուն վրայ, հա րաւ, (այս վերջին աստուածին, որ ապաշտուէր Ասորիջի մէջ եւ աւելի Հա սեմական բառ է, ուսաի դարմանալի չէ ենք անուն արուած է նաեւ Յիսուսի):

Ատաիս կը կոչուեր երիտասարդ եւ դե-դակազմ Հովիւ մը, որու ծննդեան պատ -մութիւնը Հրաչերդութիւն մըն է, կու -

umginefitun apnema ab, Aberpieb ath սածնութեան դրուսալ մը՝ Արեւերքի մէջ ամբանս հրերկի « - Պարրը, աստուածա -ժայրն կիւրեղէ, նուչ (**) մը դրաւ իր ծոցին (***) մէջ եւ յրի մնաց՝ առանց այրերու դործակցութեան Այս դղութեան պաուղն է Ատաիս, որու աիրաչարկցան րերու դորշազցություն օգույլ եր սուղն է Ատաիս, որոշ աիրահարեցան ստուածներն ու աստուածուհիները ։

աստուսածներն ու աստուսածուչքները ։ Հետաքրքքրական են Ատարիսի մահուսան գրուսագծներ եւս — Առաջին գրուսագ՝ վարագ մի կր վիրաւորէ Ատաիսը, որ կր մեռնի առատ արիւմահոսունենան մը հե մեոնի առատ արիման առաքինան մր ձե. — իր արհան առաքին կա — թերմերը կը փոխուին ժանիչակե, (ծոյն դրուտոր՝ Արծերի մասին, որու արիւ — ձեն վարգեր կը կարմուին): Երիրորդ դրուտո՝ Ասաիս, ձետևելով կրծական ձերի մը, երր որժառեց ինչալին, առա արիմ կորսեցուց ու մեռաւ, բայց առա ուսածներուն կամ զով՝ չոնի դարձաւ Ատ-տիսի մարմինը, որպէսզի չփաի երբեջ , Թաղուած մնայ հոգին մէջ, իսկ աւիչը

ապուաս ստայ հողքո աչչ, ըսպ - աւրչը արձրանայ հողքն վեր ։ Մայրը , Կիւրեղէ , գոհարերուննեան ծի-ավայր հոչակեց Պեսինոս ջաղաջը , այ-ըմ` Պալահիսար` ըստ Պենիէի (Բառա մն Հնագոյն Աշխարհագրութեան). րրության Սանգարիոս դետին ձախ կողմը (այժմ՝ Սաջարիա): Այստեղ Հաստատ – ուած էր Հոյակապ ժեհետն մը, որու (այժ» Սաջարիա)։ Այստեղ Հասաստ ուստ էր Հոյակապ մեծ ենան՝ մր, որու-կարչորդանչանն էր «սեւ քար մր, հրաչա-դործ եւ աժենակարող։ Գուրժերը, ի յի-չասակ Աստաիսի, որժասուսծ էին միչա։ Քրիսասել Ձառալում Իրիստոսի 2014 տարի առաջ է Ոես Էարի աւ բուրմերը փոխադրուեցած Հում , ուր չարունակունցած ան համ և հարադրունակունցած ու հայ ծիսակատարու - Բիւնը , - ինչֆամիան ործատում , որ իսր- համանած ծիսն են ու հայ իրիստուրնեած ան - մակած ծիսն են ու հաւագ թարարարու , եւ դժեցիծ մարքի միայն արիւներու ա - րիական ծկսին ենա՝ Հայոց ժեջ եւս յարկան ծէսին ձետ՝ Հայոց մէջ եւս յար-ինչպէս կը վկայէ Յով Հ. Մանդա կունի « դայաս ցահլ » բացաարու -Թհամը (****) ։

Թետաքը (***)։

Երկասը են, այլապան հրաչապան ըս — ըս այս դիցարանական դրուսայները, գորա պատժեցի համառօտակիլ Պաւտո - նիստ, Ովիդիդու եւ այլ հեյին ու լսասին մատենապիրներ՝ դերեցիկ աշանգունին և իներ կարատեն այս հերանական անաենագիներն այժ առեներ չի, այս գրուսայներնի այժ առեներ Հիրին այիստուր թերերը, որոնը հերանական Հատկան առներ ինչ որ այս գրուսայներնի այժ առեներ Հիրին դիսասը թերերը, որոնը կարան հայասարան Հատանակի առենեն Հատկանա առներ որուն նշանա կութիւնը, ու յաջորդիւ (Շարաթ օրուան

(*) Մենք Հայերս զատած ենք ջուրի եւ կրակի տոները,— տարբեր նշանակութիւն ունի մեր Տերնտասը, բոցերուն վրայեն ցատկելը եւս՝ տարբեր իմաստ։ Կը գրենք ուրիշ առթիւ ։ (**) Նշենին գարնան սկիզբը

առաջ բացուող տունկն է, իր վարդա – գոյն ծաղիկը աչք մըն է կարծես որ

ՎԵՆԵՏԻԿԵԱՆ ՊԱՀԵՐ

U. 406801116 1112

Վենետիկեան լուսնոտ դիչեր ... Կոնտոլի մր մէջ մինակս եմ , ու հետո ունիմ սպիտակ հուլին մեռած բանաս – տեղծ իմ բարեկամիս ..

անդը իր բարեկանիս ... ընկողմանած է ջովս, կոնտոլին սեւ բարձերուն վրայ, եւ իր ազնուական ձևոբերը իմիններուս մէջն են ...

Անիկա կը սիրէ գիս սիրով մը այնջան մեծ, որ ես անկէ ի վեր կը հաւատամ՝ որևում չևաշերը

եւ իմ չնորհապարա սիրաս կը գրկե ի -

Մենք կերթանք կոնտոլին կչույթո ն մար դարբանը դասարը դրագրել Վենետիկի լուանստ ջուրերուն վրայեն եւ բանաստեղծին հույեն այնջա՞ն կեան ջոտ է, եւ այնջա՞ն գորովոտ, ուր ամ բողջովին տիրով կը լեցնէ վենետիկես վենետիկեան

այս խորունկ դիչերը ... Ձեռջերը իմիններուս մէջ, ան կը նա յի, իր իմաստուն աչջերով, վենետիկ -եան հրաչալիջին, լոյսերով ու խորհուր-

նան ծրաչալիցին, լոյսնրով ու խործութ-գով քեցուն ծողին կերվայ հա, եւ կր Buy ահոր ծ հա, դէպի Արևեւթի ասեր գիս իրեն ծետ, դէպի Արևեւթի մեր ծին պարտելը, ուր ըստնակ գիչեր -ներ, երեջ չուծինիսան կապոլա շույին ասկ, կր մհայինը անորոշ ու բարա -

Ruly win ahith, bu handled up wh րանաստեղծի իր ազնուական ձեռջերը ի-միններուս մէջ մնայ ամբողջովին ինծի գրայ, եւ վենեարկեան գիչերը, իր լու -

կ՝արբննայ բոլոր ծաղիկներէն առաջ ։
(***) Կարգ մը լեզուներու, ինչպէս
փրանսերէնի մէջ՝ հոմանիշ են ստինք եւ
արգանդ բառերը իրենց համարժէքով ,—
«Հե։ Մեր մէջ՝ ծոց։ Վերի
մէջ՝ նարարհան բուսաբանութեան ըս
կզբունքներում հետ համեմատութիւն մը,
որ հայաստութեան ըս ւ կարեւոր է, շատ հեռու կը տանի մեզ։ (****) Աստուածաշունչ Մատեանին մէջ րազմաթիւ են նման վկայութիւն « Ցտէին ըստ օրինի իւրեանց սրով «Ծաղաքիայի գիհորապ պրով եր գեղարդեամիք մինչիւ ցհեղուլ արհան» (Գ. Թաղ. ԺԸ. 28)։ Այդ վկայութիւնները ըր պատճառ մը չեն ենթադրելու թէ լը պատճառ մը չեն ենթադրելու թէ Մանդակունի կը հետեւէր Մովսիսական արգելքին «Մի ցաիցիք եւ հարկանեցէք զնակատ ի վերայ մեռելոյ» (Բ. Օր. ԺԴ. 1)։ Շատ աւելի հին վկայութիւն մըն ալ կը վիրաւորէին ու կ'արիննեին իրեն դէմքն ու նակատը՝ դժրախտութեան կամ մահ մը ողրալու ժամանակ (Դաստ Կիւթ. Գիրջ Դ. Կլ. Ա.): ունին, - Քսենոփոն կը գրէ թէ Հայերը

սընկայով եւ աստղերով, փարիլի մեր

UNKER WULLAUF ULUKTELEEL

Այս իրիկուն, երր ժուքքը սկսու իջնել, գիտեցի Մուրր Մարկափ աղաւնիներուն գիտալու երքարը։ Ինչ շրաբայի բան վե «Նասիցի արունի բլյալ, եւ Սուրր Մու կայի եկեղեցին ունենալ՝ գնանալու Հա

Իրենց իրարանցումով Թրվոալը նելով , տեղ մը Թառելու համար , նելով , տեղ մը Թառելու Համար վերջա– պէս, խորհեցայ որ եԹէ ես բախտ ունե– այես, խողբեցյայ որ եկել հա բայնա ուծև-ցած բլյայով այս աչկացերքի վրայ, չեւ և հահվեցի այսունի ծնած բլյայի, Սուրբ Մարկոսի ո՞ր անվիւնը պիտի երքեայի անցինկ Վենետիկի գիչերներս ։ Հասաստուիլը դժուստ դիտի բլյար ։ Այկ տուրբին ուսեն գիտը չնացած ա-տննա, միա սուրբը պիտի հրագեր ։ Մեկ

Մեկ տուրբին ուսին վրայ բնացած ա անհա ձինա սուրբա դիանի հրագել է Մեկ Հրեչաակին իաղաղեցնող Թեւին աակեն , պիտի ուղեի անցնիլ միշտ Հրեչաակին ոս-կերօծ Բեսին աակ , որում վրայ արև գ վերջին մեկ Տատաղայինումը պիտի աչ -

վերքին մէկ հասագույթնումը պիտի աչ – գերս չյայուցած ըլյար ...

Պիտի կարգաւ փորձէի, լուսաւոր խճա-ծկարհերը չջկահակող ցածդակները ։

Վրտի ելյարկ գո՛ր քիներում ժէջ՝ թիւ – գանդակահ առասպերներուն, մաս կազ – ձելու եւ օրօրուելու անոնցմով ։

Եւ երրևմի իրիկումները, երր ամրողջ օրը մարդող ժէջ Բրվուպեն Հոգիս պա-ոսա ու առաս աստե ահան եննա և

օրը ատրող գրույի, պիտի երքիայի սփոփուիլ ժարդոցներ, հանտապիուտ պատանիին յիչատակին, դարերէ ի վեր , ամեն իրիկուն վառուած, երկու լապտեր–

անչս ըրրվուն դատուաց, երկու լապանը-ներուն լոյսին ատի ... Եւ երբենն, իեննք աղաւնի դարձած , ամբողջ դիչերներ պետի անցընկի, աս — րածուաժ , իծկաաժ , առչուն փառա — պանծ չորս ձինբուն, արեւկն կնրած ու պատում չորն արորուս, արանչն դոքպա ու կետնչով բարախուն պունդե ողորկ կրու նակներուն վրայ, հեչտանչի փոջրիկ կայծ մբ ին կապոյտ փետուրներով մաբ-մինիս մէջ ...

Բայց վերջապես, կեանքին բոլոր ոհրը առած, աղաւհի, պիտի ընտրեի ըլ-լալ՝ Հաժեստ աղաւնի պահապանը այդ հ– արդային ազօնարանին, ու անոր երկանէ դարին առջեւ պիտի Հոկեի դիչերը բո -

The PULCAL PARTY.

U.Ju poplaria, purparent swip sh ne

Այս իրկկում, իսոցչությով ծածր էի ա Հետաոր, այցելած գլյալով Թինվերիչի Թոյի Հոգիովը լեցուն՝ Սան Ռոջջոն ։ Վետեցիս մէջ Գույնմ միջա Հետա տաս-նել դեստանգի ու գայա անոր «Ռուսանի կոնակին, որուն վրայ իւրացուցած է ակարիչը, բրիստոնեու ժեան ամրողջ ևրչանակութիւնը :

ահակութիւոր ։ Յիսուսի կոնակը ․․․ լայն , խոր , բա – ի , Համրերող , սիրող ու ներող ․․․

ZUBUUSULEUL 9PU4ULARPPE

ՑՈՒՆԻՍԻ ՔՍԱՆԵՐԵՔԸ PLAND beener. 5.

Այստեղ լիներ, ինկ հերջիւում, դպրո -gred լիներ, ինկ փողոցում, րհակարա -ծում լիներ, ինկ գիտվուսի մեջ, Գարև -գիծա ահմապիլ ծայրում էր մրան, իր բիս-տեղեայ երջոնվունեսնը, պատրաստ՝ վրպիհն ամիատրիլ ծաղում էր նրահ, իր թիմ-թերկայ հրֆանվումինանը, արագրատում -տասերի տասինեն իսի վայրիկանին յասիչ-տասերի ծրան եւ ամվորդել իր ապահով դա-եր «էջ՝ Երբ կար աներիս աղջինը որո-կարծ ծակում էր մատը, Գարերինը տար-տավահար հնտում էր պետի նա, ծախ խերայեղ համարում էր «իկրոսկողա» յին կարմիր կէտը, ապա մատից բռնած , ձղում էր աղջկան ղէպի լուսամուտը և այնահղ յաջորդարար այդ մատր քանիա-կում էր սպիրտի, հոտի եւ մի ջանի այլ լուծոյիների մէջ։ Աղջիկը, ազայի ան նորմալ Հոդատարու Թեանը վաղուց ի վեր վարժոշած եւ ջաջ դիտենալով դիմադրու թեան ապարդիւն լինելը, հեղ

Գիչերները Գարեդինը յանկարծ ենամում էր, վեր էր ցատկում տեղից , մօտենում էր իր ընած կնոք անկողինին եւ ականջ էր դնում՝ չնչո՞ւմ է արդեօը նա .

մուր գև ընտ հոքսն անահոմունիւրրբ -

Անկարող այլեւս Հեռանալ նրանից , նա կամացուկ կիսապառկում կնոջը կողջին , Թևջում էր նրա դլուին իր կրծջի վրայ եւ անչարժանում ։ Այդպէս ապահով էր. կրոն փանհիկ շրջասու կրոր իրակ

րրու, չարուհակում էր ջուլը Եւ, ամա, Յունիսի ջաաներկուսին, Սի-րանոլչի վրայ կախուհց պատերազմի ամ-սելի վաանգը։ Թչնամին սպառնում էր unite quantique problemation aquantance to the hospital quantique quante quantificant antiquate simplicities, and antiquate simplicities, and plus quantificant quantities, and plus quantificant quanti անկիւնը, սապողների ու բատինկաների տակ տրորել խաղաղի Թփերը, վագել յուսահատորեն խուսափող Սիրանո յհանւից, ըոնել որեւէ ծառի մոտ, տա Uppmunggh ու արվե ինակը ընտ ճայրն վնտ որվը մանք մրակը և նուրահանք ըւ տոնա արվը հարուն արև և առան արվը

ու տեղը կրակի կրա գուծգի վրայ ,...
Առաջինսերից «Եկը պօրակոչուերով
բանակ, Գարեդինը գնաց Ամոլենսկում
պաշտպանելու հայրենկցն ու Երեւանը ։
Տետներով բաղում աւերածուքինչները ,
նա չիչում էր

— Ոչինչ , նորից կը կառուցենը, մի -այն Թէ, մարդիկ չղուունն ...

hul մարդիկ գոնւում էին հարիւրնե րով, հաղարդի գուծում չրա հարրւրան – թով, հաղարձերով... երեխաներ , ծե -թեր , կանայք, երիտատարդ սիրահարձեր ; Գաղագած , ընդհանուր ողրերդութեան մէջ մոռանալով Թէ իրեն , Թէ Սիրանոյ – աչ առասալով իչ իրեն, իչ Օրրանոյ -չին, Գարեդին սկանց պաշտպանի հրանց կետնչի ու պատիւր, լուծել հրանց վրէ -Հի կետնչի համար, վերածուել էր բա -հակայինի անձնագուռվենան՝ բողանդակ Հայրենիջի Համար ։ Իսկ այժմ Սիրանոյչը չկայ ...

full appra our additionals are among and the about play in the first of the first our are additional play for any first our fi

Մի թանի անբովանդակ եւ աննա ophe ու դիչերներ անդկացնելուց յետոյ , հրբ Գարեռքինը դեռ էէ որոչել՝ ինչպես դերսկանի իր կեանչն ու աչիստաանչը , մի գորտվուլը ըր գոտացում ու աշրատասարը , որ դիչներ մաս դանկարծ արիքնացաւ կարուկ եւ ցատկեց , նստեց անկողնի մէջ : Եր – րեջ, ոչ մի վայրկեան , արիքուն ժամա – ple, as the furphilade, arphine trading than the many than the many than the many pain higher plants from the higher plants of the than the higher plants of the the than the

ufamburt : Anegt bough bountarffich

էր դա , որ ար*Թնանալու*ց որ պարումակում է իւրաջանչիւր այդ -դետո , եր կորցրել իր հաւանականունիլ. -յետոլ, այդ առաջին վայրկեաններութիւնը , որ պարումակում է իւրաջանչիւր այդ -

պրոր հրագ... Բայց անձեքենքունիւն չկար, ջնի մէջ ինչնարերարար կատարուած հաչիւը յրս-տակ էր եւ սարսափելի ... Ի՞նչ էր պատահել Սիրանոյչին՝ մահից

ւ է է է և արևանց աստեց հրա ողջ ժարժմի ժէջ։ Նա փչատաղուեց ոտից – դլուխ, հրա ատաժներն սկսեցին կափետ-փել՝ եւ դիջերային դովից , եւ սարսա – quispristing by , be his up ցատրելի վախից ..

ասրացապերը պարզը ...
ԵԹԷ Վերգինչի մի չարաβ չարումակ ոչ մի տեպեկուԹիւն չի ունեցել Սիրանոյչի հետ պատահածի ժասին եւ առաջին ան -դամ լսած է Գարեդինի ժօրից, ապա ինչայէ՞ս նրա աչխատանջի դուրս չզալու դեռ երկրորդ օրը նա այդ մասին տեղե – կացրել է բուսաբանական ինտստիտու

_ Սխալ եմ հասկացել մրմնջաց Գա ար դիրեկաորի, եւ Վերդինեի : Սիսալ

- Սիսալ ոս «տոպացոլ» - սրս այաց բա - Միսալ ոս «տոպացոլ» - սրս այաց բա - ար դիրեկաորի, եւ Վերդինեի : Սիսալ

չկար : Ուրեմն ի՞նչ ... (15 Tup.) U4PShQ UPITES.

ՀበԳԵՓՈԽՈՒԹԻՒՆ

Քաղաջական Թէ կրօնական - տոներու Ժխորին մէջ՝ Ձատի՛կ։ Եւ, կապարի ծանրուԹեամը Տնչող օրև–

0., կապարի ծափրու թեաժ ը մեջող օրե-թու այս հեւթին «ԷԷ, կանդ կամեծեր պահ մը, հոդիներու քարուքանդ տամա-ընն պատերուն տան վտաելու համար լուրին մուները դեղին ... բայց չեմ դի -տեր Մէ ի փառս ո՞ր Աստուծոյ եւ հ՞նչ

Շա'տ են տոնական օրերը,

ա սս աստապաս օրորը, — Վա -անդ , Ծնունդ , Ծաղկաղարդ , Զատիկ . . Չվիճինջ անոնց դիտական Թէ աստուա_ ծարանական իրարու ներչակ նկարադիր -ներուն մասին, երր դարը կ'առաքարբէ իր մորորակին նմանը ստեղծել՝ մոլորակին

դատրոստն ։ Վառե՞նը սակայն ժոմերը յոյսին եւ վերանորոդվան ։ Պլպլացուժներ, ըսցեր , որոնը հոգեվովսութիւն կը ստեղծեն մա-նաւանդ հայկական ժիջավայրին ժէջ ։

հառանդ Տայկագահ արջաղ- գրը Իր տշհական նկարագիրեն դատ , կար-ծեր տարրեր ըահ միս ալ ուհի Հատիկը ։ Կը մանկացնէ։ Առանց մտածելու Քրիս -տոսի Հետ տոնյութիւն ունեցող աւան -«Առեռ» եղ հակաս աստի չետ տահյունիրի ունեցող աւտն-գունիանց հատիչ, ենիական իր փոխա-գրէ աւելի չին տարիներուն, դպրոցական օրերուն, երբ մանկական չույներու մեջ ևր պորանչէն դանդերը՝ աւնաելու չա-մար դպրոցական արձակուրդն ու կարմեր : Dunguluan հաւկի թներու երեւումը թիւն, հռուգիո, հանկթակաղ՝ առւն, կաժ փողոցներու մէջ :

Տարրե՛ր էր Ղատիկը արեւելեան եր -կինջին տակ։

կինդին տակ։ Եւրոպական դիտութեանց ոստանին «ԷԷ, Եբր աժէն օր ժիաչը կը ծանրանայ՝ խոսվորները դադելով, Ձատիկը իր։ հետ ըան գի վր արել Արեւելչեն» էր չիչեժ նաեւ, Քէ հայկական Ձատիկ կը կոչեինչ այս տոնը, բնորոչելու համար, Թերեւս անոր ստեղծած կարճատեւ խանդավառու ասոր ստողծած կարձատեւ րատղագատու-քինը։ արջող օրը գերեցքահատուն քերքայինը ... Որջա՞ն տարրեր է հիմա Ձատիկը, որ Հայկական չէ այլեւս, այլ՝ համայնական: Դժուտ՛ր է այս պողոտաներուն Վրայ

Ցիսուսի կոնակը… Տառապանջի ժէջ կջած , այնջան դօրուԹեաժը , երջանկու – Թեաժը ու ջաղցրուԹեաժը …

bpp munumuhil ne guichil, bu h'neghil երեր տառապիս ու ցաւլա, որ կ տեղան դեչև, Մայիսի իրիկում մը, Վենետիկի Սան Ռոջթօ հիերկային - մեջ տեսած՝ Թինքնորէքքնոյի Յիսուսը, խաչը ուսին, Գողղոքայի Տամերուն վբայ, իր խոնարհ Հայարա կոնակով ..

ու չպարտ կոմասկով ...
երբ տասարին ու ցաւիմ , ես կ՝ուդեմ
չիչել տնոր խաչեն վար առնուեկուն՝ մա-աուցուող ուսերը, որոնց վրայ, ամրող?
մարդիուհեան ցաւր կող չետեղան ...
Եւ միչա ուժ պիտի դանեմ ապրելու ...

UULLEL ALCALCUL

Ինչքա՜ն գարուններ ձմեռներ դարձան , Աշխարհը կոկոն, ջահել է նորից :

ինչպիսի^{*} մարդիկ եկան ու անցան, Աշխարհը կոկոն, ջահել է նորից

Անթիւ օրօցքներ գերեզման դարձան , Աշխարհը մանուկ, ջահել է նորից ։

ROJ . Zhello

Հանդիպիլ Հայկական Ձատիկին։ Աղձա ուսած է անոր բուն նկարաղիրը, պայման-ներու բերումով կամ տարիներու անչա – տումով: Կորսուած է ան՝ իրբեւ Հայկա–

Մնացած է Զատիկը միայն, մերկ, ան-

չայիադաս Ի՞նչ փոյքն սակայն միրնուիլ մանրա -մասնութնեանց մէջ՝ երբ աշնական ծափն ու ծնծդան բան մր կր փոխեն սովորական խառնիճադաննեն : Թեեև՛ր կ՝առնէ Հո գին ու կը թոի, կը թրվում : կը վերա -

Մահը իր ճամրով, կեանքը իր ճամ nnul ..

կետևընն մէջ հարկ է փնտունլ վերյի գրութը ուց Հուրզ չ հայեսիախութիևան Հումի բազգը պածեր , հայեսիախութիևան ժամեր . . եւ տոնական օրերը կը բերեն այդ րոլորը։ Առանց մամաութի ։ Առանց

Հատիկը եկաւ կարմիր երդով։ Կար -միր՝ որ այս անդամ յնդափոխութիւն չի նչանակեր սակայն, այլ՝ կենդանութիւն , երիտասարդութիւն , մանկութիւն ։

Քանի Ղատիկներ եկան ու անցան ւրութ արգյը ու արտում լիչատակներ ձղելով ։ Արիւնի ճամբաներուն վրայ անոնջ և -ան սփոփանջ՝ կոտորակուող ժողովուրգին համար: Բերին յոյսի նշոյլներ։ Քիչ Jupin.

ար արտ ... Ազատուքիետև ճանապարհին վրայ ա նոնը հղան վերանորողման մեկնակէտ Ինջնապահպանման հաւտաջ։ Նոր խո յանքներու մղիչ ուժ՝ տոնահանդէսներու

Անստոյդ ապագային առջեւ , Ձատիկը այսօր ալ յուսասլջում չի բերեր հայկա-կան զանդուածներուն։ Ո՛չ մէկ ճակատի

Հիասթափութիւնը ինջնական անձն

Հիտաքիավութինչիր ինջիանվան անձնաա-պահութինչին է արդեն։ Ու մենջ էնիր կիմատ դատապարտել ա -նոնջ՝ որ այսօր իրենց մոքս իր։ վառեն այս կան այն տամարին ձէջ, այս կան այն աւրթին առջեւ, ի՞նչ փոյք։ Բաւտ -կան է որ ձաներ վառին, մաներ դեղին կան ձերմակ, Տայկական Ձատիկի այս օրով ջիչ մը լոյս ու կրակ տալու Համար ՀայկականուԹեամը տառապող Հոգինե -

Helliani

«8U.A.U.2» 1 PGP POGE

(164)

WWWWWWWWWWWWW iii h 4113666 10/02/02/02

ԳԻԺ ՏԷՐՏԷՐԸ ԵՒ ԲԺԻՇԿԸ

Um find nefine gunung be bu gampyph որով հատեւ սկզբից յայանեց, Թէ ասելու հպատակ չունի :

Բայց ինձ ոչ սակաւ դարմացնում էր Ասլանի եւթոպական ձեւով կերպարանա – փոխունքիւնը, մանաւանդ այն խօսջը, որ նա ասաց տէրտէրակնոքը՝ «ես ամրողջ արի այսպես եմ հագնուած եղել

many mapp manage on surprises of the second of the second

րեկամներից. ես այնտեղ յայտնուելու եմ

րողասարբը են այհանդ յայանուհյու են որպես եւրապայի թեխել, դու ակութ է դրոյլ քինես չիանորարել իմ դերը ... - Ես այնջան չիմար չեմ, դրատաս-խանեցի։ Բայց ենք չիմ առաջարկելու լի-նես մի հիշանը , Ի՞նչ քանես : - Գր թեկեմ, պատասիաննեց նա : - Ի՞նչպես կարող ես թեկել, հարցրի

ես գարտը ու թա շորք, հարցիր ես գարտնարով : — Կարող եմ , դարձեալ պատասխանեց նա վճռական կերպով :— Տեսնո՞ւմ ես այն երկու մեծ արկվոները, որ տանում է տեր Մեսրոսի ծառան, նրանց մէջ ամ – փոփուած են իմ դեղօրայքը, եւ թելկա – փոն դործիչները, որ չատ անդամ ինձ հետ ման եմ ածում ։

Ես յետոց, չատ յետոց իմացայ, Ասլանը ոչ ԹԷ հասարակ ըժիշկ էր, մի հմուտ ըժշկապետ։ Նա այդ արհես of Satam pet familian to many merkamy accept by likelephymint, hep 2 minumm—
byg minute for prompty to make for he cam hermandian familian for minute for he cam hermandian familian for he operaturation or affirm of property to manufamily pumpopratition apply to the notation of the manufamilian for minute for hermandian familian for hermandian familian Sheple

— Լաւ, թանի որ դու րժիչկ հս, այլ հւս կասկածելու ի՞նչ ունե՞ս։ Ես ի՞նչով (Շար.)

" ԴԱՆԻԷԼ ՄԱՐԳԱՐԷ"

Աքեն անպամ , երբ Զատիկը մօտենար մեր ուրախութիւնը կ՚ըլյար անսահման Վասնդի հինեն ի վեր օրենը դարձած սորացառիկ երեւոյթ ։ Շապիկ պիտի հագա բացառիկ երեւոյթ։ Յապրդ պրտը …... Ֆէինջ, «գիրջ» պիտի կարդայինջ եւ մեր Թիզ մբ Տասակով պիտի անցնէինջ

Վարգահետն եւ Գեղոր կերմերետն, ե-թեր չարան առաջ՝ թաժմեցին օրուտն-պատյան «դերջոերը, որ լաւ սորվենը : Ձայնաւոր ալտերելահերը, տաուն կան ուսոց չայնով ատացան յաւտարդի մասե-որ։ Իսկ թաղաձայնները ակրայան այն կարիերում, որմա՝ այներկայանուների համար ան-բաժելա չեր լաւ ձայն անե

ծաղը: Երբարդ կրքնարաներ ինձի, Արժենակին եւ Հայկադին վիճակուհցու «Ոչ ինչ է պիտոյծ», որ ժառ իր կարմեր "Իահինչ Մարդարէ դիրջին, Այս անոր ծամար, որ այդ նրկարապատում դիրջի կարդացողը կենար ու ջիչ մի չունչ, առներ :

Բայց ո'վ պիտի կարդար «ԴանիէլՄար-

դարերն :

Չելներ դիտեր :

Ինչպես տանեն տեղ, նայնակա ալ ժեր
դեւոյին մէջ, սովարունին դարձեր էր
դայն կարայ վծարումեն դարձեր էր
Վայներաները, իրենց ամասինդակները
վծարիկու անկարող, չեն կրծար արժայանալ այդ պատիւին : հակ հարուսաները,
որ անելին անատ դրամ, որևայի կրծային
հանեւ երենն անան և Ա. «աստումեն որ ունեին առատ գրամ , պիտի կրնայի փրկել իրենց անունը։ Այս Հարցում սխանել կանխօրոր, ապարդի

Վերջապես լրացան երեք չարաβները ։ Ու Ճրագալոյցը, իր դեղեցիկ սովորու – Թիշններով , յաղβականօրէն մաաւ - մեր

Այդ օր արարողու Թիւնները պիտի սկը uthis businely :

ակին կանուր և Էրկուան դեպի Արևւ -«ուտը, լաեցի եկեղեցիի դանդակին ձայ -նը, որ թեևեր չինելով , օգակ առ օդակ քերքար արածունը, դեպին տանից -ձերուն վապ։ Գալոդականները արդեն — 10% «Հայես տանին» ոկտեր էին վաղել: Կերթային պատիկնե-րրն ու մամիկներն ալ իրենց ցուպերուն կորնած։ Ուրախութիւն եւ յարդանը ։ Ու մարրիկ, Հայաչունչ երկնորի մը տակ ա -դատ, իրենը դիրենը կր զգային չատ մօ -տիկ Աստուծոյ ։

կարն ժամանակի մը մէջ եկեղեցին լեցուեցաւ: Կր մնային միայն ջանի մր 0 -**Յոցներ**, իրենց աէրերուն սպասող :

թոցյար, չրասց աշրորու ապատող : Արդանին թոլոր ժոմները վասուած , չա՛ւերը լուսաւորուած էին։ Ու աիրացու Սահփան արական մը կերգեր ։ ՄԷԷԷՆ ժողովուրդը անսաւ, որ եպես – կողոսը չըջապատուած դպրաց դասով , եկաւ ու կերա Տէի Գրիգորին ահոր ։ Ու Տէր Գրիգոր անցաւ ատեսնին ձախ

Օրուան «Գիրջ»երէն անժիջապէս վերջ՝ Օրուան «Գիրջծերէն անմիչապես վերչ տիրացու Ստեփան յայտարարեց Թէ ըստ տարինհերու սովորութեւանց , այս տարի եւս վճարովի պիտի ըլլայ «Դանիէլ Մար-գարէ»ի ընթերցումը։ Բայց աշելի վճա գարչը ըրտությանուր : տոյց տուրը դրա ըործ և որ սկրտի արժամանայ այդ պա — տիւին: Եւ իրբեւ նախաթայլ, Հինդ դա-ձերա՝ որա թի կողմեն: — Տասը դաշեկան, ին վրայ, առելցուց տիրացու Արւկաս: — Քոան, պուսաց Թաղօ Գետօ:

կարող եմ խանգարել թո դերը, հարցրի

էր արտասանել այս իւօսքը։ Նոյն օրուան երեկոյեան պաՀուն , երբ մունիր պատել էր աչխարեր, մենջ մասնջ Վան թաղաթը :

- behanch , Singh mucus Anjo Unmare - Քառասուն , նչան թրաւ funnyh

կարոն - Յիսուն, Հնչեց Սերոր

— Ghunch, Sizhy Uhpup, Jupuphuh Sufur, Ing jid nagun hupupuj; Shr Tephyar musip jupuhup quadquaf dombgun adaphuhb. — Uhpuh danqdanga, opi sh misu— quaphig: Uhriha Shau dandanganthup; hund dinab mandhaphuhas sanghap; Emig manjih hund dip kehakiphupu, an տակաւին իրենց իսութը չըսին։ Թող մէ – ճիտիէներուն ջսակները լայն բացուին , որ Սրբազանը համողուի Թէ դիւղացին առատաձեռն է եւ դոհուող՝ Քրիստոնէու– **Խ**եսմե Համար ...

pennin samap.

— Ske Zarje, paydelyly langly llynely,
— quite mylly alpulae ng len - Suprasam
jels 12, quly langung alpulas, sy je fagequayay ashlot: Det haydle lefte little linkt
qyle; Pay dep mylangung. Umbelunic milihy
dly de fanjin dlymdy dyl ne mpum
dly de fanjin dlymdy dyl ne mpum

ոչը որ ըրթություն և վայրկեաններ։ Մարդ Անցան ջանի մը վայրկեաններ։ Մարդ ձայն չի հաներ։Տիրացու Սահփան դանդաղ ջայլերով կը յառաջանայ դէպի րակալը, որ դրուած էր խորանին

Տէր Գրիգոր դարձեայ եկաւ ամպիոնին dom: Բայց այս անդամ ժամացոյցը ձեռ

ջը ։
— Սիրելի ժողովուրդ , ասօր վայրկեան միայն ունինք ։ ԵՄԷ չանապարէք, տիրա-ցու Մանվան պիտի կարգայ ու Կորեկ Ա-րուն պիտի փառաւորուի . . . Արդէն հիմը վայրկեան անցեր էր ,

երբ դիւղապետը չարգում մը ըրև Հանդարտ ձայնով մը ըստւ . — Չորս մէնիտիէ իմ կողմէ:

- Հինդ ես կուտան , կարուկ ձայնով մը չելաեց Ռես Հայրապես

— Վեց, ձեռը վերցուց Կորօ Գասս Ձայները պահ մը դադրեցան։ Լ մարդ կը նայէր Հաձի Կարոյին, ո Հարստու թիւնը կրնար ապրեցնել ջանի մը տասնեակ ընտանիջներ ։

Ուղղակի Թէ անուղղակի հղած փըս -սուրներէն ջղայնացած՝ Հանի Կարոն տունցու նժարին են վրայ դրեցեր :
- Եօխը մենիանի ին վրայ դրեցեր :
- Եօխը մենիանի ին վրայ դրեցեր :

Այս գումարին ծայնը ռումրի մր արպատորութիւնը դործեց։ Ոչ ոք կրցաւ պատասխանել։ Ու Հրաժայեց իր մէկ Հա տիկ տղուն՝ Օվանին, որ կարդայ ։ Բայց Օվան ինկաւ մտմաութի մէջ։

Ի°նչպես պիտի կարդար «Դանիել Մար դարէ»ն, ան ալ հաիսկոպոսին ներկայու-Թեանը։ Իր Տանչցած _ֆանի մը Հայերէն դիրերը կարծէջ ըմրոստացան իր դէմ ։ դիրհեր կարծէջ ընրոստացան իր դէմ ։ Ձէին ուղեր կոտրաուիլ բարձր աստիձան կղերականի մը առջեւ։ Անչուչա յանցան-ջր իրենը չէր, այլ՝ հօրը, որ փոխանակ դպրոց դրկելու, դրկած էր դաչար, դրամ Zuhanul dammategne Bhatep ,

գարձևալ գծաց ու կեցաւ գրակալին ժօտ։ Նախ մաջրեց կոկորդը չհաոլ անտաչ ձայնով մը սկսաւ։ Բայց րառևրը կարծէջ կորսուեցան աչջերուն առջևւէն։ Խեղձ դանը հրամայից երիտասարդ դպիրի մը տողան կարմային Երիտասարդ դպիրի մե վորուոցան աշթորուս առչույս։ ասգ

ւր՝ որ կարդայ ։
Դպիրը լուռ եւ Հաստատ քայլերով մօ-տեցաւ դրակային ու սկսաւ կարդալ.
— Ընթերցուածս ի Դանիէլէ Մարդա-

Ձայնը նախ մեղմ , յետոյ աստիճանա – բար բարձրացաւ : Հասաւ մինչեւ վերնա–

առանի եւ անկե այ քեռաւ մինչեւ վերնա-առանի եւ անկե այ քեռաւ պատումանեն դուրս ուր, բանի եր դոյնած ծերանիներ կեցած պատին տակ, ուշադրութեամի կր ձետեւեյն երդեցողութեանիրուն ։ Այդ պատուն, երբ Դանիել Մարդարե դիրչին բատերը հատկի հատկի դուրս կու դային աղջապի չեր պում - չղթեներեն, ո արդեօք Հաճի Կարօն կը դղա՞ր իր ժեղ-ջը։ Ցայանի չէր։ Բայց յայանի էր մի-այն ժեկ բան։ Արապիպոր կարիր ժը պիտեր էր պատել ամրողի դեմքը։ Անհան-դիա էր։ Ար Բաւեր Ձե կը տաւայի կր-րակ դործում դղջումէ մը, չպահրուն ծա-հօնք ։

ծութե ։
Այս ըուլորին Հետ՝ Համի Կարոն Չգայ Նայած , ատեն ատեն , ձեռւջը կր տանվը
գտուին , արեր առանագ կարվու գտուին , հար վարել են «Համաբ կարային ըն ուկիներուն , ջասկը , որ Հավառակ ծան -բույենանը , չեր կրցած փրկել անումն ու Հայաստութեան Հավառը։

BUSALP ALPALPEUL

MICROSSILLON 33 TOURS 4.3

7.01.1.07.1:10

Տիկին Մառի Սթաթեանի մահուան առ-թիւ Կրբնոպլեն Տեր և Տիկին Տ․ Ալիջ -հան հրեջ հաղար ֆթ․ կը նաշիրեն՝ Հայ Մշակոյթի տան և հաղար ֆր․ «Ցառաջջի

Տեր և Տիկին Քիւրջնեան (Կրբնոպլը) նոյն առնիւ երկու Հազար ֆր. կը նուի-ընն Հայ Մշակոյնի Տան :

Փարիդեն Տիկին Տէր - Մամրրէևան ևւ Պ. Աւհախսևան հինդ հաղար ֆր. կը նը-շիրեն Շաւիլի եկեղեցիին ի լիչատակ հանդուցեալ Սրապեանի ևւ Մուրատես -

Տիկին Տէր Ղուկասեան եւ Եարանեան երկու Հաղար ֆր. կր նուիրեն Կապոյա Խաչի Անկէնի մասնածիւղին իրենց ան – աղ մեռելներուն ի յիչատակ ։ Տիկին Արմենուհի Մառանհան Զատ

կուան առնիւ Հազար Ֆր. նոյն նպատա-կին։ (Ստանալ «Յառաջ»,էն):՝

ՑԱՒԱԿՑՈՒԹԻՒՆ

Կապոյա Խաչի Պանեխ Քաչանի մաս -նաճիւղը խորին ցաւակցուԹիւնները՝ կը յայանէ ընկերուհի Ռոդա Սիաթեանի եւ ընտանեկան բոլոր պարագաներուն իրենց մօր Այրի Տիկին Մարի ՍԹաԹեանի մահուտն տութիւ, երեր հազար ֆրանը կը նր-ւիրէ, փոխան ծաղկեպսակի Հ. Յ. Դ. Նոր Սերունդին Պանեէոյի մասնաձիւդին։

× Վարչութիւնս չնորհակալութեամբ ոացած է Այրի Տիկին Հերժինէ Ցարու – ատացած չ օչրը օրդրս Հորսըս, մարու -Դոլն Գրիդոր ՅարուԺիւննանի մահուան չորրորդ տարելիցին առԹիւ ։

ՀՐԱԻԷՐ ԸՆԴՀ. ԺՈՂՈՎԻ

Հայ Կարմիր Խաչի Օգնութեան մարմ -հին (Փարիդահայ Տիկնանց Միութիւն) որա (-արրատա գրատաց բուերևա) ընոգ: Հողովրը տեղի պետի ունենայ Ուր-րաթ , Ապրիլ 11 , ժամը 17ին , իր կեզրո-նատեղին , 15 րիւ ժան կուժօն , Փարիզ ։

• Օրակարգ.— 1) ՎարջուԹեան նիւթա -կան եւ բարոյական ՀաչուհտուուԹիւն : 2) Նոր վարչուԹեան ընտրուԹիւն : 3 Ընթացիկ հարցեր :

> SALLE GAVEAU 45, RUE LA BOETIE

RECITAL ՍԵԴՐԱԿ ԵԱՎՐՈՒԵԱՆ

ሆԱՑԻՍ 19ԻՆ ԺԱՄԸ 21ԻՆ մանրամասնու թիւնները **Ցայասարին**

յաջորդով BUPERSPR

ԱՆԻԷՌ - ՊՈՒԱ ՔՈԼՈՄԴի Արամ եւ Շ Միսագետն խումրերու ժողովը այս չո ընջչարքի ժամը 21ին 149պիս, Ավինիւ աԱրժանթեց: Կարեւոր օրակարդ :

..... Surprise-Party

կազմակերպուած ՀԱՑ ԵՐԻՏԱՍԱՐԳՆԵՐՈՒ ՄԻՈՒԹԵԱՆ կողմե, կիրակի Ապրիլ 13ին՝ Ժամր 14,30էն 24:

BRASSERIE ZIMMER

LOBU SHUIL

HUPPE - L'HAMEÇON

Տաղանդաւոր գրագէտ՝ ՎԱՀԷ «ԱՉԱՅԻ Վերջին Հետաբրջրական վէպը Հայերէն ԹարդմանուԹեամը այ*երէն Թարդմանուխե* ԱՌԼԷՆ ՓԱՓԱԶԵԱՆԻ

Ֆրանսական մամուլը մեծ դովեստով խոսեցաւ այս դործին մասին եւ Փարա – մունվ ընկերուվիւնը սինեմայի կը վե –

րած*է ներկայիս* ։ Գին՝ 500 Ֆրանք Դիմել «Ցառաջ»ին :

Ձቦት ԳՆԱՀԱՏՈՒՄ EXPERTISE GRATUITE

Ծախելու համար ձեր փավիյօնը, վիլան, յարկարաժինը կամ խանութը ։

J. TORANIAN 18 AVENUE DE L'OPERA OPE 73-21 OPE 19-45

Donat

MÉCANICIEN ՄԱՍՆԱԳԷՏ ԿԱՐԻ ՄԵՔԵՆԱՅԻ Նոր հաստատուած՝

44, RUE D'ENGHIEN PARIS - X

MÉTRO BONNE NOUVELE ! TEL TAI- 80-18

Կը տեղեկացնէ իր յանախորդնե-րուն թէ իրենց տրամադրութեան տակ է ամէն տեսակ մեքենայի մեքենայի (կարի, պությակեր, սիւրժըթեցո կամ սովորական) նորոգութեան կամ վաճառման համար : PUS F TUPUP UUPAAR OPE

MORY et CIE

ՀԱՍՏԱՏՈՒԹԻՒՆԸ

ԻՆԲՈՒՐԻՍԲ – ՄՈՍԿՈՒԱյեն ստացած է «Ոնափոբենալ իրասասութիւնը ծրարձեր գրկելու ծոր-բղային Միուքիին ։ Բոլոր տուրջերը կը վճարուին գրկողին կողմե, ստա-ցողը ոչ մեկ վճարում ունի բնելից ։ Արևոյը ինց էր պատրաստե ծրարը իր կողմե դնուած եւ ընտրուած հաղուստներով եւ ապրանջներ ։

Սթատար ծրար չենջ պարտադրեր ։ Սակայն միայն նոր ապրանջ կ'ընդու-նինջ։ Ներկայիս ծրարները աւելի արադ կը հասնին ։ Բոլոր տեղեկու#իւնները կը արուին հեռաձայնով՝ NOR.40-77et50-է3

10, Rue St-Quentin, Service C, Paris 10 MÉTRO ET AUTOBUS : GARE DU NORD

ՁԵՐ ԴԻՒՐՈՒԹԵԱՆ ՀԱՄԱՐ

TOUTTHEAT UNUADAD

ՍՈՎՈՐԱԿԱՆ ՃԱՄԲՈՎ ԿԱՄ ՕԴԱՆԱԻՈՎ

Անգլիական առաջնակարգ ապրանքներ, գործատան գինով։ Մաքսային եւ այլ բոլոր ծախքերը վճարուած մինչեւ տեղ ը հասնիլը ։ Կրնաք կազմել ծրարներ զանազան ապրանքներու նոխ ցուցակէ մը ։ Գիմողին՝ ցուցակ եւ մանրամասնութիւն ։

SICOMEX

20, RUE ROYALE, PARIS 8 TÉL : OPE. 67-77 MÈTRO MADELEINE C. C. P. 11-964-43

ZUSHUGAST PAPAUGUG Հրապարակ ելան երգապնակներու երկու շարքերը նորը (թիւ 2)։ առաջինը(թիւ 1)

Le Ménestrel

PATHÉMARCONI SÉRIE ARTISTIQUE

ՆՈՐ ՇԱՐՔ, թիւ 2 1 — Կրօնական հրգեր Տէր ողորմեա , Ո՜վ զարմանալի, Ուրախ լեր (կոմիտաս 1.— Կրգծական հրդեր ՏԷր արդրմատ , ու զ գարտատորը, ուրաթ լոր (.... - կրդ .), Նուագախումերով -2.— Ինձ մի՛ խնդրիր (Յովչածներ Թուժանեան - Գրիգոր Սիւծի) ։ 3.— Եար նազանի (Հաժաստեղ - Արած Յովչաններ) ։ 4.— Արաքսի արտասուքը (Քաժառ բաժիպա , ձայհադր. Հ. Թորոսհած) ,

5 - Կանձրեւէ, տղաս (Վահան Թերեհան - Համը. Պերպերհան)

3 — Վնաեգում, ավաս (Հաջատ բշրջատ – Հասը «Էրաբրաս)։
6 — հնարի ծափ տակին (ժողովրդ - բանատանգծ — Մե՛ւթադեան) ։
7 — Գեղջկուհին (Յ. Տապագետ – Ա. Պարքեւնան) ։
8 — Վարօս Մարտիկին երրգ (Գեղամ Աարետ – Ա., շատ Սաբեան) ։
9 — հնջույքի երգ , Հայաստանի կարմիր գինին (Աշոտ Գրաշի – Արաժ Ծաչա-

Ա. ՇԱՐՔ, թիւ 1 1.— Հա′յրիկ, հա′յրիկ (*ձայնադր. Ա. Սպենդիարեան*)

2 — Կանչէ՛, կռունկ (Կոժիտաս վրդ.) 3 — Հով արէք (Կոժիտաս վրդ.)

3.— Հոլ այու, (տորաստ գրգ...)
4.— Քիլի՛, քելի (կոմիաստ գրգ..)
5.— Մի՛ լար... կանցնի (Դ. Դէժիբձեա» – Թոժանոս Մելիքչեան)
6.— Համբարձման երգ ու պարերգ (Յ.Թուժանեան – Վարդան Սարդսեան)
7.— Սիրուհիս (ժողովրգ. ժայհասը – Վ. Սրուանժանանց)
8.— Ղարիր բլրուլ (Մարտի կովա – Ա. Մարենդիարևան) նուապախումիով ։
9.— հայի երգ (հուժեան)

9.- Կալի հրգ (Կոմիաստ վբղ.) որքինչով։ 10.- Հօր նար, պարհրգ (ժողովրդ. բանաստեղծ.- Վարդան Սարդսհան) Գեղեցիկ կողջ, կտորներու վերլուծում ով եւ Թարդմանունինամբ ։

Իւրաջանչիւր չարց՝ 2700 ֆր.— Դիժել ՀԱՑԿԱՆՈՑՇ ԹՈՐՈՍԵԱՆԻ, 76.: KEL 34-24 221, հան և քննել, Paris 1° ԾԱՆՕԹ.— Բոլոր ապոպրանջներուն եւ դիժումներուն հետորեակ դոմացում

JABUTELL STUES

Վարչունեան նորընաիր անդամները ժողովի կը Տրաւիրուին Ապբիլ Գին, Ձո-րևջարնի, ժամը վեցուկչսին, սովորա-կան հաւաջատեղին ։

SOCIÈTÉ FRANCE-CAMEROUN

Tél: PRO 82-38 24, Rie d'Enghien. Paris 10 Կը փնառե հայ երիտասարդ մը ապատ դինուորական ծառայունենել, Քամըրունի էր մասնածիւդին համար ։ Դիմել դրաւոր կամ անձամը ։

በՒፖԱԴՐՈՒԹԻՒՆ

Ալֆորվիլի, հաիի եւ շրջանի *ջոնֆէջսի*օծ ընողներուն եւ հիւսուածներ կազմող -ներուն (*մշնվելոր ան Թրիջ*օ) ... հարի ամեն տեսակ դերձաններու համար Phothato'

J. GRINFAS, 32, Rue Vaillant-Couturier, Alfortville, ENT. 18-53

ԱժՀԵԷն աժանը , աժՀԵԷն ձոխը լուաղոյն դիները։ Արադ յանձնում , դիմեցէջ եւ ձեզի պիտի այցելենջ առանց որեւէ պայ -

20.Shohub 44-6411 4094.202 ԱԼՊԵՐ ՔՆԱՃԵԱՆ

Ճարտարագէտ - E.C.T. S.T.E. ու – արեւելեան

Short I մասնագ*Լ*տ կցորդ ձեզի կը ներ կայացնե հեռո - արը դործիքներ

ORTHOVISION 1958 DUCRETET THOMSON

Պարզ հեռաձայն մը GA 25-70 OU NA 27-44 ձեր հեռատեսիլը քա մը օրուան փորձի համար ձեր տունը կը րերուի արդէն, ձրվ եւ առանց յանձնառու թեան ։

Հեռատեսիլը վստա -Հութեան դործ է ։ Դրայն մեծ դործատէր մը կրնայ ձեղի լիովին ansugned

ԱԼՊԵՐ ՔՆԱՃԵԱՆ ձե. զի կը բերէ ձեր հեռա-տեսիլը եւ կ'ապահովէ անոր խնամքը շնորհիւ իր արդիական տար-րալուծարանին։

8ՈՒ8ԱԴՐՈՒԹԻՒՆ "SALON DE DÉMONSTRATIONS" ACTUALITÉS

Փորձ մը ձհզ պիտի համոզե։ Գիւրութհան ամեն միջոց, առանց շահի, ինչպես ձհզի DUGRETET ТНОМЅОМ կը յարմարի։



BUTHLO

34EME ANNÉE

TULLUT UPUUFEUL

LE PREMIER QUOTIDIEN ARMENIEN EN EUROPE

ARPIK MISSAKIAN

Rédaction et Administration : 32, Rue de Trévise - PARIS-9 Fondé en 1925 R. C. Seine 57 A 2731 Téléph.: PRO. 86 - 60 C. C. P. Paris 15069-82

ԲԱԺԱՆՈՐԴԱԳՐՈՒԹԻՒՆ

Ֆրանսա եւ գաղութներ, տարեկան 3500 **ֆր.** վեցամս 1900 Արտասահման՝ տարեկան 4000 ֆրանք։ Հատր 15 ֆր.

9 AVRIL 1 9 5 8

SULFECTION 9 UMPPL

7/3

MERCREDI

ህበቦ ՇՐՋԱՆ, 14ቦԴ SUPԻ, ԹԻՒ 396

OPANUL MOURE

340% SUCh - Obb 8164

ՉԱՐԻՔԻՆ ԱՐՄԱՏԸ

Ձատիկն ալ անցաւ: Ու ոչ մէկ խնդիր

Zhiflimphp'

լուսուսցու ։ Աքժերիոյ կնձիռը կը չարունակէ առա -Չին տեղը դրաւել Ֆրանսայի ժատհողու -Թեանց մէջ ։

Planty It § :

- Մենանային — անահասկան տաղնապը .

- Երենարու բարձրացումբ , Ֆրանգի - դեման կարողունիան հուսորումը , տոեւարական հրապարակին կարողունիան հուսորումը , տոեւարական - Հրապարակին կայունունիւնը , ընկերա - հանահան հուսի և այլ մտահույին իրև - հենա և այլ մտահույին իրև յին իլրտումները եւ այլ մաահորիչ ւոյքներ արդիւնջն են այդ կոմիսին Պաչաշնական վիճակադրուքնեանց

ոն վիճակագրութեանց հա ժամայն, 1957ին 350 - Հրիոն առլարի գնումներ կատարուած են արտասահմա -նչեւ Այժեսիս, երև է դրումանը կատարում են արտասահա «ԷԵ Ալեփերիդ վարեւեկում դատաառաւ ։ Ասկե գատ 140 ժիլիոն առլար արժեքով գտնայան նիւնկու, որոնց սովորական ա-անն կարասժուեին, յասակացուած են Ալժերիոյ թանակին՝ ժէկ տարուան ըն — Մաս են.

njungu Uldephal changeranphi օմպայես հերբերոյ եկամուտները 40

Δիլիոն ապարի հուարայան ունեցայած են
պատերապեին հետևւանցով ։ Իսկ դրոշի
տակ տոնուտե բանուորիներուն փոխարեն
Իտալայիներ բերուտն են, որոներ 17 46 –

Լիոն առլաբ դուրս կը հանեն Ֆրանսայեն։

Վարչապետ Ֆելիքս Կայեստ եւ ելմա ակակ դամուրարար, գրեն, հմորը տաքով սե ժիրբեն հուասվ արբարե ները բանիք գրիի մոնգամուքը, դար բախանան հուտարս հուատետես։ -Հանդակա գրենքո ժամբաս բարարո

Հանջադործները որոչած են 24 ժ. վարձջերու յաւելում պահանջելու եւ աչ-խատանջի ժամերը կրձատել տալու հա -

մար ։ ԵԹԷ կացունիւնը չրարուոջի մինչեւ Մայիս, գործադուլներու չարջը պիտի վերոկսի հանրային սպասարկունեանց

Փետրուարի ընթացրին ներածումները 62 միլիոն տոլարի յաւելում մը արձա -նադրած են արտածումներուն վրայ, ինչ Նագրած են արտածումներուս գը որ մեծապէս կը մտա-ողէ կառավարու

որ առուջութերում իր հայաստան առաջանական արգագրութերանը եւ ներածումներու ժրայ գործողութերանը եւ ներածումներու հետեւան - գոյ կարևոր գորական երական տասը դը - գոյ կարևոր գորական հետելան - գոյ կարևոր գորական հետելան - գոյ կարևոր գորական հետել և հերևոր - հեռևոր չամրատն աւրքի բւս էջարհամրբնււ չա-հակրքով քանութիրըն ։ հաղ դատգ քե ֆիտրոտ, սեսք տոսեջար քամ ժանուսի քաղակունորոկ օստե մե –

մար, կառավարութիւնը անդամ մը հւս կը չեչակ, որ անհրաժեչա է դարկ տալ եւ Հաշատ, որ անհրաժեչա է զարկ տա արտածումներուն ։ Այլապէս անցես Յունուարին փոխ առնուած 650 - Ժիլիո ասլարը չուտով պիտի հայի եւ 1959ի ա-ժառը պետական գանձը պիտի դատար -կուի օտար դրամ է :

դուի տատր դրամ է հա սերաիւ կապ -Արեքրիս իմոլին հետ սերաիւ կապ -ուտծ է Թուհուդի տասիսար ։ Մոդլիացի եւ տժերիկացի թարեխոսները թաղմիցս տեսակցութիւններ ունեցան հա-խագահ Պուրկիպայի եւ ֆրանս ւ կասա -վաբութենան հետ՝ երկուսան ը թեղունելի համաձայնութեան պատուսուր ելջ մր դանելու համար ։

Ֆրանսա իրաւամբ կը պահանչէ, Թունուդ րացարձակապես չէղութ մեսայ և որևւէ ձևւով չաջակցի Ալժնրիոյ ապրա – ատժրներուն ։ Թունուդի սահժանագլու – ատաքրներում»։ Թումուդի սահմանագրուիին միջադրային դինուորներու հոկ դուքեան տակ ատեսերը լաւագոյն երաչխառորու Բինձը կը նկատաւր ։
Արդայիական Թումուդրցիները չեն ու դեր համակերպել այս առաջարկին։ Կը
վախմած, որ արարական աչիարջել դասոճան նկատվ դիրները ։
Պան նկատվ դիրները ։
Պան նկատվ դիրները ։

ւաստա նվատել գլերներ։ Քանի վերբնական լուծումի մր չյանգի արժերիական խնդիրը, Ֆրանսա պիտի չկրնայ ձերրադատուիլ ներջին եւ արտա-ջին տաղնապներէ: : ՀՐԱՆՏ - ՍԱՄՈՒԷԼ

SCHAVARCH MISSAKIAN

ባበՒՐԿԻՊԱ.-

ՈՐՈՇԵՑԻՆՔ ՄԱԿԻՆ ԴԻՄԵԼ

ԱՆԳԼԵՒԱՄԵՐԻԿԵԱՆ ՄԻՋԱՄՏՈՒԹԻՒՆԸ LEPREUMEU QUINTLESUS

Fondateur

Կիրակի օր Փարից վերադարձան անգլ-եւամերիկեան բարեկամական միջամաու-Թեան երկու պատուիրակները՝ Պուրկի -պայի հետ ահասկերկ հար է Ար Ռուի Թէ Մրբֆի եւ Պիլի վերջնապէս ձախողած են 0 ըրթի եւ Կրիր վերքնապես ձախողած են իրենց առաջելունեան ձէէ։ Պուրիկոյա վճատպես մերժած է ընդունիլ ֆրանսա – կան առաջարկը՝ Թունումը եւ Արժերիոյ առաջանին վերայ Հակալու թեան գտան այն ստեղծելու Համար։

ստեղծելու Համար :
Մրջֆի եւ Գիլի այսօր պիտի տեսակցին
Վարչապետ Կայեասի հետ , Պարպրդիկոյի
ՎԷԷ : Ոսսակցու Յեանց պիտի - մասնակցի
նաեւ Արտագեի հախարարդ Փինս :
Այնուհետեւ րարերստերը պետի - եր թան Լոմասն , ժիչա ժնարով Թունուդեան
և Ֆրանասկան կառավարու Թեանց ար բաժարութեան դուս - «Հանասիներ» ար բաժարութեեան տակ :
Հանասան դուս «Ծանաներ» ար -

րամադրուխիան տակ ։ Հակառակ բոլոր ըրկանակներու յոսե -տեսուխեան, Անդլիոյ ներկայացուցիչ Գիլի յայատրարեց — Ձեմ կարձեր Թէ բարեկաժական միկաժաուխիւնը վերկնարարեկաժական միջաստություր է ։ կան ձախողութեան ժատնուած է։ Առ ժամեայ ձախողութիւն մը սակայն ան

Տաւանական չէ։ Արդաթեւ, Մրրֆիի եւ Պիլի "միջնար -դունեան առաջին չրջանը վերջացած է դունեան առաջին չրջանը վերջացած է բայց խօսակցունիւնները կր չարունակ -

ուքն: 500 թուսան րանակցութքիւններել վերը 5 500 թուսան րանակցութքիւններել վերը 6 արդիւները ուրիչ րան չէ ներկայիս, ենքե ոչ այն՝ ինչ որ կհատակարգեր Թունուդ առաչին օրը ։ հետալական ժամուրի դործակարութքիւնը այս ուղղուներամր ահատկցութքիւն մր ու-նեցած է Չուրկիսյայի հետ։ Թունուդի այս ուղղուքինամբ տեսակցուքիլեմ մբ ու ենցած է Պուրիկայի չենու։ Թումուդի Նախած է Պուրիկայի չենու։ Թումուդի Նախադամբ յայանած է, Բէ իրենց Հա -մար անընդուհելի է Այժերիայ սահմանին վրաց՝ Տակուլենան գտոկ օրա տեղծելու ֆրանասկան առաջարկը, բայց այլ Հար-գիրու մէջ որոշ գիքսումեր կինան արևկ տակաշին, մանաւանը՝ երբ Պիդերքի Apal plate խնդիրը առկախ կը մնայ

Պուրկիպա իտալացի լրագրողներու որ հարցումներուն չէ՝ պատասիանո յող հարցումներուն չէ պատասխոնուն ,

նկատելով որ անչապատվարումիւն այի
տի բլյար հրապատվել բարեխօսներուն և

իր միջնւ հղած դայանի խստակցութիւն
ծերը Արումասիրե հրայած է՝ Թէ Այժե
բիույ պատերապին վերարերևուլ ոչ մէկ

բիույ պատերապին վերարերևուլ ոչ մէկ

բայապարութիերն ուղած է հայի Քումաբը
Առումաստիրեցինը մեր դերիչիանումինուն պարա
գան։ Մերժեցինք խոսույնեան պարա
գան։ Մերժեցինը խոսուի Այժերիույ մասին

և վիձեցանը Պիպերիի լուլի։ Ջիրումերը

բինը ԱՍկին դիմել .

Χ Արստագը - ձակապը ահարեկա

ցրաց 0.04իս գրժել:

× Արստապո- մակատոր աշարհվչա կան իր պործուծերումիւմը կր չարումասկե
Աբժերիոյ եւ Մայր Երկրին մէջ: գինուսրա կաններու եւ բվրտաներու միջեւ պա ատենպա, ըսիում վր, որուն միջավահ գին ծաևւ օգանաւերը: 30 ապատանինը

ցին հաև։ օգտնունքը։ 30 տարատարաբ պահնունցավուծնունցան չորս ամարն -կնչներ, որանց երկութը՝ դեկավար։ Հինգ ուշիչներ ձերթակալունցան ։ Տիսիելիկի մոտ Թունուդին Արժերիա տարար խմրակի մի 31 ձորի դինաքափ եղաւ, դրաւունցան պատերազմական ծա-

երլու , դրուուույրու պատգրայը Ֆրը դեխքեր : Ձահապահ չջջաններու մեջ մօտ հարիւր ընրոսաներ ադաննուհցան կամ գերի ին-կան : Ուշադրաւ է սակայն այն պարա -դան , որ դրաւուած իրերուն մեջ դրա -հուած են դեղեր եւ վերակապեր՝ Մոս -

ԽՐՈՒՇՁԵՒԻ ՆԱՄԱԿԸ ԱՅԶԸՆՀԱՈՒԸՐԻ

«ՆՈՐ ԸՄԲՈՍՏՈՒԹԵԱՆ ՄԸ ՊԱՐԱԳԱՑԻՆ ՁԵՐ ԳԼԽՈՒՆ ՃԱՐԸ ՆԱՑԵՑԷՔ» ԿՐՍԻ ԽՐՈՒՇՉԵՒ ՀՈՒՆԳԱՐԱՑԻՆԵՐՈՒՆ

Բուլղանինեն վերջ՝ Խրուչչեւն այ սկրոտւ նամակ դրել, Խ. Միութեան վար -չապետի իր հանդամանքով։ Ապրիլ չորչապետի իր հանդամահրդվ։ Ապրիլ չորակի հակապահ Արդիչնասուրթի հանձնառուրի հանձնասի հայանասուրթի հանձնարի հայանակի մի մեջ ան կը դրե — հեղորդային կառավարութիւնը կը յուսայ թե Մերապետլ Նահամայներն այլ պիտի հետևին իր օրինակին, դապրեցնելով հիւլեական համենա

Wporzyte n's ofth unpartition hiput he

Mynazike o'z stły hunachleb h'not he hustuliki stź. upunjunuja he hustuliki stź. upunjunuja hi hustuliki hundangih punday ilknythu sa ilkthylohu ujang t shudeho hi huting ophiadhi ilknya strag t shudeho huting straghi, adaman straghi hundan straghi straghi stź dawina ngangu straghi stź dawina ngangu straghi straghi stź dawina ngangu straghi str պարադային կարենաք ձեր գլխուն ճարբ նայիլ, առանց գիժելու Խ . Միութեևան ։

Խրուչչեւ չրսաւ Թէ խորհրդային ուժե-ապիտի չմիջամտեն, այլ՝ Հունդարա բը պրող կարենան դապել որեւէ նոր «Հակայեղա փորհնան դապել որեւէ նոր «Հակայեղա փոխութիեւն»։ ԱյսուՀանդերձ Հունդարա «Sulpujbym -... գրաջմեութիրնը չատ փտանգալու դանելով այս լայտարարուհիւնները՝ դեղչած է դանոնջ մամուլի զործակալու -ծեան կողմ է ափոուած աասա-մատես^{իւ} կան գրաջննութիւնը չատ

աղջըչ» Ալպոնի դիւղին մէջ, գեղեցիկ աղջիկ – երով շրջապատուած, Խրուչչեւ դասա – ներով չրջապատուած, Խրուչչեւ դասա -խօսութիւն մը տուած է հրիպտացորենի մչակութեան մասին.— Եդիպտացորենը

մ լակութեան մասին.... Եղերպատյորներ կենաերին մէջ... ըստծ է մասնաւորապէս՝ Ֆ. Միուքնան Վարլապետը: Դասախտուքեներ վերջ խումը մր ադ-ջիկները ծաղկեփունը մը "ոււիրած են ջիկները ծաղկեփունք մը նուերած են «մեծ ընկերը», որ չնորհակալունիւն յայաներւ համար ըստծ է.— Հունդա «աստ լովարոշ», որ Հոոր-ապարությալ» յայաներու համար ըսած է — Հունդա -րիոյ մէջ է որ հանդիպեցայ աշխարհի ա-մէնէն ղեղեցիկ աղջիկներուն . . . ։

PULL UC SULINA

«ԵՐԿՈՒ ԱՄԻՍԷՆ վերջ կը դանե ըմ «ԵՐԿՈՒ ԱՄՈՍԷՆ վերջ կը դամե ըմ – րատում ինչերը յայատարայնց "Քուպայի վարչադհար՝ Գաքիրնիա, "անդապահ – ցներս «ամար ժաղովուրդը որ յուղուա» ևր Ցասքիայի յայատարայունեանց վրայ։ Արդարեւ, ըմրատաներու պարադրուեր վերջնարիր մը տուած էր կառավարու – Բեան։ Գուպայի թահակին եւ ըմրասանե-ըու միջեւ կաիմներ կը չարուրավուին 0 – տեծենեն համանա

իէնԹէի կողմերը ։ ՅՈՐԴԱՆԱՆԻ կառավարուԹիւնը Ար րիոյ յայտնեց , Թէ այլեւս պէտը չունի իր նիւԹական օժանդակուԹհան ։ Ցորդանանի որ-բաղաս Արտաջին ծախարորը յայտարարեց Թէ իրենց յարարերուԹիւնները՝ Արարիոյ հետ, այլ եւս զաղրած էին րարեկամա – կան ըլլալե ։

կուտ պատրաստուած եւ Սուրիա - Ե -դիպտոս Տամբով հասած ապստամբներու

Andtuffil att Compat or mitthingh ահարեկիչ մը դարձհալ ոստիկան մ սպաննեց ։ Ոնրադործը ձերբակալուած է

ԶԱՏԻԿԸ ԱՇԽԱՐՀԻ ՄԻՋ

Հակառակ աննպաստ օգին , Զատկուան աշներուն առնիւ հարիւր հաղարաւոր բե տանիջներ լջած էին Փարիզը եւ խուժած ղէպի Տովիլ, ժանաւանդ՝ Նիս եւ Քան, դեպի ծօվիլ, սասուանը՝ նրա եւ բաս, ջիչ մը արեւ դանելու յոյսով։ Հակառակ ձիւնին ծօվիլի բոլոր պանդոկները լեցուն էին, իսկ ՔօՄ ա'Ադիւրի վրայ ԹեԹեւ ա-

եին, իսկ Քօֆ ա՝Արիորի վրայ Բեքեն, ա-րեւ մր յուր որ հործչեր, 1 հեծեր 110 ժետևալ կր ծախատեսելին - ճանրաներում, վրայ, դարը 80 ժետևալ կր հայունես - եւ գանի մր հարերը վիրաւար։ Միայն եր — վուտարիի օրառան թենրացին աշերկ հա 150-000 կառը Փարիդ կր վիրադառնար : — հարիրի բոլոր եկեղերները հավառակ ձենիայիները - Արևին ծայրէ ծայր լեցուաժ են։

եին։ Մկրաիս ամեն Ջատիի, Փարիդի Ս. Յով-, Մկրաիչ եկեղեցին ալ արտիկ ե – կած էր ժողովուրդին, որ Թէ Կիրակի Թէ հրկուշաբնի (Մետելոց) կը լեցներ ժան Կուժանի փողոցը ։

× U. Պետրոսի առջեւ աւելի ջան 250 Հազար Հարիսր առչու աւելը բաս Հոյ Հազար Հոգի , որոնց կարգին Հազարաւուր ուխտաւորներ Հաւաջուած էին թելաւ Համար Պապին ջարոգը։ Պիոս ԺԲ․ ան – գամ մը եւս կոչ թրաւ աչիսարեր՝ բոլու կիներուն եւ այրերուն որ աչիսատին մի-այն յանուն Սաղաղութեան ։

այս յաստարարգիրության է երա Հաղարաւոր գրօսաչըջիկները եկած էին Փարիզ տոնական երկու օրերը անցներու Հաժար, ժամնաւորարար Գերժանացիներ, Պելժիացիներ , Անդլիացիներ եւ նացիներ:

ՇԻՔԱԿՕ - ՆԻՒ ԵՈՐՔ գիծին վրայ հր-GPPRITO - GPL BIHT դեծիի վրա իր Phishipa opalum in planty anthing lap-gulantymi. 475 ոգիչն ոչ ոչ ազատած է: UNIX-DB dtz Գերժանիա; Արտագին նախարար մուն Գրենվանուի խոսակցու -Phishipa uhum.

թրւստորը ողոստ ։ ԿԻՊՐՈՍԻ մէջ աՀարևկիչները օդը Հա -նեցին ոստիկանատուն մը եւ կրակի աը-ւին կառավարական Հաստատուժիւն մը ։ Նիւժական մեծ վնասներ կան ։

ՆԱԽԱԳԱՀ ՆԱՄԲ յայտարարեց Թէ ի – րենք չեն ուղեր Թչնամի ըլլալ - Միացեալ Նահանգներու հետ, թայց կ՚ուղեն պահել

իրենց դերիչխանութիիւնը ։ ԼԻԲԱՆԱՆիՆ կը Հեռագրեն Իւնայթըտ Փրեսին Թէ Թիրի - Հակակառավարական «գրաքոր թե, է բրբը Հարժումեր վերջ դասա վերակի դիչեր : 5 «Ուսաս եւ 12 վերաւոր եր հայունես: Բա-ևի օր է դործարուլ հուսիուտե էր բ-դուցելու համար երեր ցուցարաբներու ձերրակալունենա դեն Արբինի վեր -ՄԱՌԵՇԱԼ ՎՈՐՈՇԻԼՈՎ Ապրիլի վեր -

ջաւորութեամ բարեկաքական այցելու Բրւն մր պիտի տայ Լեհատան ։ ԱՄԵՐԻԿԱՑԻ ԾԱՆՕԹ դերասանուհի Լո այցելու -

ԱՄԵՐԿԱՅԻ ՄԱՆՕԹ դերասանուհ ի աս-հա Թրթերրի 14 աարիկան աղջիքը աս-դիչեր ապաննեց մօրը բարեկամը՝ կահա-նոցի դանակով մը։ Ջոհը ապահարիներ բրած էր դերասանուհին, վախ պատ – հառելով աղջկահը որ բանաարկուած է միչեւ դատավարութենած օրը։ ԻՐԱՆԻ Շահին եւ Սորայա կայսրուհին

ԻՐԱՆԻ Շաւհի եւ Սորայա կայսրության անումուայուծումբ, յայսարարառեցում Մորայա ամուահայուծումբ, այսարարարության այիսի անումայում է Սորայա ամուահայում բորս միլիոն ֆրանջ պիտի ստամայի քրեր հենաանումի է Ա. ՄԻՈՒԳԻԻՆԸ այս տարի 10 երկիր - հերաչ հետ կատեստուր միջել է 1957ին վերկրերիու հետ կա գործակցեր է ԱԻՍՏԻՐԻՍ Վարչապետ Ռասայ որ Ի արդիս ականածած է անումունիան պատմառեն բով , առջի օր վերադարձաւ Վիլննա։

214016 1411

Tomost & og dangelig helper jammelg defingstep nickte pangen nicktep anastranger sandary: Unvertice & attention to the sandary: Unvertice typic properties and the sandary of the typic parties of the sandary of the sandary nick dry jammely by place; Jamelagunery or appelandersthered: Englangery: Belther dangelikhileper, prografs grandfeld an open definitions to themselved an englanders. նմանակներուն (իզոթոփ) ձուլումն է, կր յանգի հելիոմ կազին կազմու Թևան որկա այն անապառ ուժն է որ լոյս ու ւելի դօրաւոր ուժ մի արտադրելով ։ Ա-դը յասրի ուշիան գարս վաղատ ու ջերմունիւն կը պարդեւէ ասողերուն՝ « Պէթի չրջան» անունով ծանօն : Առանց ՊէԹի չրջանի ժանրաժամութեանց ժէջ ժաննըս, յիչենը ժիայն այն պարզ հա -կազդեցութիւնները, որոնց չնորհիւ հր նարտութը կ'րլլայ այդ - ուժը - ստանալ ։ Հէլիոմը որ Մէնաէլիէֆ - դասաւորման երկրորդ մարմինն է, ունի կորիդ մը եր-կու փրոԹոններէ եւ նոյնջան նէօԹրոն ներէ կազմուած , որուն չուրջ կը դա երկու ելեջարոններ :

Եթ միջոցաւ մը կարենանք իրար ձո լել տէօԹէրիոմի եւ Թրիսիոմի հիւլէնե-րը (երկուջն ալ ջրածինին նմանակները) իր արանած չեկիոքի հիւքէ մի ։ Տէօնէ -թիոմին կորիկը կր պարունակէ մէկ փրո-թոն եւ մէկ նէօթրոն ։ Իսկ թիրհոսնի կորիդը կը բաղկանայ մէկ փրոժոնէ եւ եր-կու նէօԹրոններէ։ Վերոյիչեալ հակաղ ւեցունեներ ազատ կ'արձակուի յաւևլե Այունեներ ազատ կ'արձակուի յաւևլե աստիճանի սնող ջերմութիւն մը կը ստեղծուի

համատ բերաութրուս որ դր ստուցութը Գարձեալ ենք, երկու տեշնքերիոմի հույեներ միաժուլունի, յառաջ կուդայ հոյն հակազդեցունիւնը հելիում - 3ի ըս-տեղծումով։ Ասկէ ալ կ'արժակուի ներնdp:

Անչուլա հելա է թուարանական պարզ Անդուլա հելա է Թուարսնական պարգ հայիսներով հարվիններու ընայքջումը կատարել: Սակայն իրականունիները նոյն չէ։ Բնունինվը հեյելի կորերը օժտած է այնալիսի պատնչյով մը, որուն վանոզա-կան հակազգեցունիների ներա Թադիանցերը կը պահանջի ձեծ ուժերու վաանում : հատեսին հեմաս անումուն են հատե

կը պաշտունչ է գուրջանին ները Թադհանցելը կր պաշտունչ ենծ ուժերաւ վտածում և Կուրիլին դիմադրականունիներ քրատե ըսւ Տամար երկու միջոցներ կան Առա — բաղացուցիչներու մեջ Էրածինի կորիլին այլ այրենի այլ հայարան աշիապանութիւն մր, որ կա — բենալ Տակադրե իր Թիրաիլին վահողութինան ու ուղակայան հակադրե իր Թիրաիլին վահողութինան ու ուղակը ահոր հետ։ Երկրորը՝ ժիլիոնաւոր աստեն-են և

րենայ Հավադրել եր Զիրախին վահոդու-Թեան ու ծուլուիլ ահոր հետ։ Երկրորդ «Ֆրլիոնաւոր ասաիձանի Լեր-ժութեան մր ադրեցուֆեամր ձուլումը իշ դուլումը և Ահա այս երկրորդ միջոցն է որ կր կոլուի Ջերմակորիային (Քերմո-Նիւջլեէր) Հակադրեցութերև» Տարրական գիտերիչ «Երև է որ ևրը ժաղմին մր ասացնենը, իր երերարոնների Կոտասիա արարունեսում «Ար արարունեսում» Աստական է Ջերմութեանն ասաիձանի ժատակն հարարունեսում ասաիձանի

հետ։ Նոյն չերմութիրուր կ'ազդե նաեւ կո-րիզին վրայ, որուն դիմադրականութիրուր կը Նուազի չերմութեան աստիճանի հա -ժեմասութեամ, ։

1937ին, ռուս (տարագիր) բնա 130 (իս, ռուս (տարադրը) ընտղետ Վա-Ճով , Հունդարացի Թէլլրբի գործակցու -Թեաժբ Հիմը դրաւ ընտդիտական օրէնքի մը (իրենց անունով լիչուած), որուն միջոցու կարելի կ'րլլույ ձշղել այն արա -Հոցու կարելի կ'րլլույ ձշղել այն արա -գութիևնները, որոնը անձրաժեչտ են ժարժիններու ձուլումը իրագործելու հա-

ժար ։ Թեβեւ ժարժիններու հիւլէական ձու -ըսժը իրադործած էր անգլիացի Քոբլո-րոֆի 1932ին, աչխատակցութեամբ Ու ը ումին 1982ին, աշխատակցունքհամը II -արքիրի Լատվինը թեկեւ մարտարագէտ «Երև է ելեքարականունքհան, բայց աշխա-ասծ ըլրալով մեծ բնաղէտ Որքերընդուրի չետ, խորացած է հեղեական Հակադրե -ցունքհանց ժարդին մէջ։ Ասոնը ժամիկչարիւր Հազար ելեջարոն - վոլթի ուժ մը ծածելով ջրածինի կորիզներուն փո խանցած են արագութիւն մը, որու չնոր-հիւ հնարաւոր հղած է լիթիոմի հիւլենեհիւ հնարաւոր հղած է լիքիրաքի չրւբջուրը ու ժրակածել ու ստանալ հելիոքը հա - ժապատասիան բարձիր ջերժուքիւնն այլ ժրասին։ Այս առքիւ ըսնեց որ այն արադուքիւնը որ կր արում ջրածինի կորի - գին մեկ ինթարոն - վոլքի աշժող հերե ջերմունեամբ ուղէինք ստանալ, պես էինք դործածել 11500 աստիճանի ջեր չրոց գործածում 11300 ասարձայար չոր -վունիիւհ մը։ Ուրեմե հարիւր համապատաս-լեջարոն - վոլնի ուժը կր համապատաս-խանէ մէկ միլիառ աստիճանի Ընրմու -Bhuis :

Արագացուցիչներու մէջ կատարուած ձուլումը մարտարարուհստականացման յարմար միջոց մը չէ : Ցանկացուած բա animed p սկանացման իտումները հաղուադեպօրէն կը յաջոդին դործածուած տարրերուն աներեւակայեկ փոթրունեան պատճառաւ ։ Ուրեմն Քոբը-Mahpe գույրութեատ պատաստում: Ուրևծն Գույթ-ուրաֆեի իրագործումը սկայն աշխատա հոցներու չատում է: Ջերմա - կորիդային միջոցը, որ ինչվես տեսանք իլ կայանայ թեամի իրժումենամբ մի մեծ քանակա հետաի կորիդներու հաղորդել այն արաքենան ը կորերներու չաղորդել այս արա գուքիչներ գու անչքանելու է ձուլքան չա կարգեցուքենան չամար, յամրորուքենան չաւսանականուքիկչնը կը բացմապատկե եւ այլ պատմառոււ աշխարհչի բոլոր գի – աումներուն չետազոտուքենան առարկայ

1951ին Արժան Թինի կառավարու Թիւնր ւմուրս արտասարութ դառադարություն եր այստարութ են Հորդես դերևանացի բնագետ իմապա Բիչըրի աշխատանչնեւ – բուն, յաջորած են իրադործել ջերժա – կարիպոյին Հահարդեպութիւնը, լիխնոժի եւ արիսիոմի կործածունինամը

ու տրրարար դործածութեամբ ։ Այդ լայտարարութիներ չատեր Նկա -տեղին ծշմարտութինել աշելի փրափական տի միջոց մը Փերոնի համար ։ Սակայի 1952 Նոյեմրեր մէկին, չնորհիւ հունդա -Umhmih րացի կավբրա Թելլբրի, ջրա րութիւնը։ Մնչուչա ռուժըն ու այդ ու ըրկայի մեջ, ցոյց տալով իր աշռելի դօ-

ZUBUUSUVU NA ZUBERC

Այս խորագրին տակ , Վատիկանի պաչ-տշհախերքը՝ «Օսսէրվաները, Ռոժահօ» , երկար յօղուած մի նուիրած է՝ վերջերո Հայոց պատմունեան։ Գրունիրնը ամփո-Հայոց պատմունիան։ Գրուքիւնը տմվա-փում է այն շահվար բանախառաքիան որ՝ Ռաալիոյ մայրաջադացին չջեղադոյն որածներէն մեկում մէջ, կատարած է Հ Արանաս վրդ - Զեղենան», մեծառոր Վե-նետիկի Միրիքարհաններուն Հոսմի Ու -անողական Տան եւ հերկայացուցիչ Ա. Արոն մաս:

մերմուր ստա: Նոյհան տապանին՝ Արարատի կոչը խրհրուն առաստիլական չրջաններէն ըս – կրսելով, Հ. Աժանաս վրդ. Քէսէնեան լրիւ պատմականն ըրած է չայքժողովուր–

յրիւ պատմականի բրած է Հայրժ որտերը, գի անցկալ գարելու պատմաւթենան դրլ -խաւոր գրուարինըում -Հայաստան երկրի աշխարչնարական եւ Նիպապարական մահրաժամա բացաարու -հենի ձր հաց, բանականը ժատնաւրա -գիս ծահրարա Մեծն հիրանի պատմա-կան գի հայ և արտերական Հասի հանա-գիս հահրարա Մեծն հիրանի գատմագեպ՝ անոր ապրած ջաղաքականութեան գեպ՝ անոր ապրած ջաղաքականութեան Հայոց ժէջ՝ արդէն իսկ Դ․ դարուն․ եւ անոր իսկսյն պետութեան պաչաշնական անող իսկոյն պետութեան պաշտոնական կրմեցը դառնալը, արեւադաւտ Պարսիվներու ընդգինութերեր և երկարարելներու ընդգինութերեր և երկարարելներու ընդգինութերեր կերջ Արարենինի դեմ Կարսիկներել ներջ Արարենբուն արիւնաներ արդասահիները։ Բիւգանդիոնն այն՝ իր կարգին, կը նուանէ եւիր հովանաւորութեան ասել կիանի Հայոց երկիրը։ բայց մաժեսական անվերջ կ
վանակն առել էր կարուն, չակրեր առելուն, են հրա հուան և
առելունի երենց կովկառեան ծննդավայ —
ունե ու եսե հուալա գայանին, եւ և հո Հա
և և ու ևսե հուալա գայանին, եւ ևո հո ատիպուին իրնեց կովկառեսն ծենդավայ-թե դէպի հարաւ դադքել, եւ իր հաս-ատաուրեն փոջը Հայը՝ կիլիկիա, տունից սակայի վերջնապես ապատելու, տունա-գուծերու եւ արեւելեան իրան արջայա-կան առեքերու ապատեալերներեն ։ հայտկորուհետն չրջանը՝ եթե ոչ տե-շական դէք որոշ խաղաղութենան ժամա-նակ մի կապահակ Հայերուն, հորմիս սախ մի կապահակ Հայերուն, հրական սախ միս կապահակ Հայերուն, դինուրական սախ միսունի, որոնը փուղային ջրիսատնելու ժետն դապա պատապահեսը, տունելու

Թեան դատը պաչտպանելու արևւհը մէջ: ԺԳ. դարու վերջերը, խաչակրու արևւելքի

ժին իսագուգ նպատակներու օգտագու մը նոյն պարագաները չեն : Ջրաժին ռուժորն չերժա - կորիգային Հրաժին ռուժորն չերժա - կորիգային Հակագրեցուժինան բոնվումին համար ան-անի ժը ժիլիսն աստիմակի հանագրեցությունների Հրաժեչա ջանի մը միլիոն աստիճանի ջերմունիրնը կը ստացուէր, ինչպէս կ՝ենվագրուի, այդ ռումրին մէջ դետեղ ապրութ, այդ հումերի մը պայ -Հիւլէական փոթր ռումերի մը պայ -էն ։ Մինչգեռ այդ ուժին խաղաղ ռակներու օգտագործման Համար , ատակներու uting to amily pupar Shodne blub mil

(Vaughulp jusnannd)

Թևան ձախադուժով, Հայերն ալ կր ըս -տիպուին տեղի տալ եւ կարեւոր ժաս ժր կ՝իլնայ Թուրջիսյ եւ Պարսկաստանի տի-րապետուԹևան տակ, իսկ չատ Հայեր ալ

The state of the state of the state of

արուհուտին

րապետուխեսած ասակ, իսկ չատ Հայրզ այ իր դացինեւ : ԺԸ դարու սկիզրը, հայ մշակոյիի եւ եկերկչակած աւածգութենանը ազգածուքը Վերականայները եր հանգիսանում՝ մետ համ ըսս վահականը Միիքնար ։ Բենհակիտեսա կանոնադրութեամբ կը Հիմել Ս խիթարհան Միարանութիւնն ու վանչ Վենետիկի կղզիներէն Մ. Ղաղարի մ եւ 1715 էն սկսեալ, Ս. Ղազարը կը գա. նայ փառաւոր կեդրոն մր հոգեւորակ Saghenpuhuh եւ ժատուրական ձեծ դէմ բերու, որոն աննախընթաց նպաստ մր կր բերեն ցի ըուցան Հայ աղոի դրականութեան և

Նոյն ատենները, ԺԹ. դարու կիսուն Պոլսոյ մէջ ալ կը ծաղկէր շատ կարևւոր Հայ դաղութ մը։ Բայց՝ 1895ին, Օսման-Հալածանըները ըրիստոնեայ բնակ ոտո ծայաժանցները ջրբառունայ ընտա -ջութենան դէմ երթալով կը սաստկանան -եւ յատկապէս Հայերուն դէմ կատարուող պարրերական ծալածանգները կը յանդին 1914 - 15ի րարրարոս Հարդերուն ։ Ա ամոց գու կերթան ու կը տեղաչանուին մէկ միլիոնէ աւելի Հայեր, իսկ վերապ-րողներուն մեծամասնութիւնը կը դաղթէ աշխարհի չորս կողմը, չատ փոքր մրն ալ Իտալիա:

Այսօր, Կովկասեան Հայաստանի մեջ , օւյսօր, գողվաստա Հայաստար և չէ , իսոր-հրդային օրինակարգին տակ կ՝ապ -րին մէկ միլիոնի մօտ ահղացի Հայևր , մինչ աւելի ջան նոյն Թիւով Հայևր դաղ-Թական եւ օտար երկինչներու տակ ։

Անցհայի տխուր էջերու պատկանեն հար, դանախոսը անդրադարձաւ խորհր -դային հանրապետութնեան մէջ այժմ դա -նուող Հայերու վիճակին մասին . անոնջ սուող չայերու վրչավիր մասիս . անոնջ Արցած են իրենց հանար նոր կեանչ ժ վերստեղծել բլլայ տնտեսական , բլլայ մշակոյնի տնսակէտով . բայց՝ դժրախ – ապարս, անոնջ կ'ապրին բացորոշ անկրоն մենոլորտի մը մէջ

u geningung ug u çu :
Leturu mulumbanu pe pe zurikhuir hanaga
untpangungung, untpungt up teluntung tanda ing dangulangung kepalundun upumatar. Blutis depung i Lug dangulangu pe gening pungkiaruna ke manarundunjuh ke gening pepalundungung untuk dangulangung dangungkan ke manarundunjuh, ke geningkan untuk րիստոներնվան առամույն այ՝ սկչա ձե. ծարժեց ժողովուրդ մր, չակատակ բոլոր
դժուսու պայժաններուն։ Ծանդիուկ մաս ծաւորարար Կովկասի հայ կաքեղրիկ ծնրուն ժամին, որոնչ ժամանակին բա տական ծաղկեպ է առնայնչ մր կը կաղ ժերն, որոնսից ին այժեղ դիրուսան են,
րենց հողևոր հուներուն ներկայութնենեն եւ եկեղեցոյ խորհուրդներեն «անդերգ , կրոնական դրացումը միչտ ալ վառ է ծայ ժողովուրդին հուլւոյն մեջ , եւ գայն վկայելու առինը - չի փախցներ ամէն անդամ որ կարելիունիենը ունե -

նալ։ Ի սրաէ մաղքող ենջ, ըստու բանախօ – սը, որ հայ ժողովուրդի այդ Թաջուն բայց միչա կենդանի հողեւոր դղացումը,

ZUBUUSULUU 9PU4ULAKPEK

ՑՈՒՆԻՍԻ ՔՍԱՆԵՐԵՔԸ ԳԼՈՒԽ ՉՈՐՐՈՐԴ

1.

Ցանկարծ նա ինջն իրեն նկատեց հաղնուհլու վրայ՝ չտապ , չփոթժուած , դող -դողալով ։ Պէտր է դնալ իսկոյն , հարցնել Վերգինէին, եթէ Հարկ լինի՝ ըռնու -Թեամը դուրս կորդել նրանից Հչմարտու-

թիւնը ...

- Նա հայեց ժամացոյցին : ժամը ժեկն

անց եր - Բայց այց ոչինչ, Նա կհարհետ
ցրծի Վերզինեի,

Այն, ինչ որ հայ և խորքի էր Մուացել

հին որաբեկաժումու, ժառ, այժմ Գարեսի
հին որաբեկաժումու, ժառ, այժմ Գարեսի
հին որևայի հուտ լեահեւ կատված էր

- Գարեսինը գուրս եկու միւռ տեհեակ :

Արքո՞ւն էր հայրը, թե՛ւ հար արքնացաւ,

թայց մայն տուեց ժահմակալի ժիչից ...

— Մ.ո. ասա

Ո°ւր, րալա ... Ոչինչ, ներջեւ, ես հիմա ... — Ոչինչ, ներգիւ, ես «ինա ..., փորձեց իսարել արա, բայց ժայրը չուռ
առւեց կոծակը, լոյսը վառեց .
— Ո՞ւր , — Շչաց նա՝ ահոնելով ազաինի այդ ու չժամի լրիս, հավառած եւ
յուղժունցեց դողարվ :
— Ոչինչ, ոչինչ ...
— Սպասին ը...

Մայրը դուրս ցատկեց անվողնից, վա-դեց դէպի տղան :

— Ուը ես դնում ...

— Ալս ես դնում ...

— Կրտեմ ,— հպատց հա , — կարծում ...

ևս քեյ ես էլ եմ ուղում ինչնապանու ...

- Բիմ դործել: Միքե , առ էլ կարողանել անձևակում . Վործ ունեմ , մայրիկ, դոր - ծով եմ մեռոմ : Sad ha quant

- U,n աւսահան դնա , - խնդրեց մայ րը, սակայն արդէն Հանդստացած — Ոչ, մայրիկ, կարեւոր է ...

— Աչ, մայրիը, պարուցը չ, եւ Գարելիին չասալ հրա, գուրս։ Գեպ ի այրս դուոր դնայիս նա առաջին յալ-ին ժեջ լուսամուտի գուրից հերգին - իր ասիրավան տեղը արուսոծ այրս։ «Ած դանակը եւ կոլինց դրայանը ։ Թույլ դնայա չան չղերան, ապա լսուհց գաժփոխ յօ -րանվը։ Գիչերային պահակը հետու եր անչուչա, այդու միւս ծայրում, եւ ոչինչ

Գարեղինը դուրս եկաւ այգուց: Գարեդիինը գուրս հետու այլուց։ Նրա
փահուոժ դուղ ծածիլուեց և հարդորուծակ փականջը փակուեց ինչնիրին։ Մէ
որս 5 ա վախ որսց եւ սեղժեց - դանակի
կտքը, բայց դա ժենակունիլուհից կտժ
ժերուքիւնից չէր, այլ դադանիչից, որ
ա— բայ հատարոնել էր։ Նրա ոաջերի
տակ լսելի խշչաց սայաթարերով
ծածկուսծ տաուսնիր եւ եա ժմաց ։ Սաղարնհերի ծածկ դլիասնիրեւուժ վերջացու ,
որով-ետեւ դետինը ժիսնորանից լուսա —

րուհց լուոնով ։ Երր Գարեդինը դուրս եկաւ ասֆալ – ած լայն ճանապարհի վրայ , այն _ լուռ տած լայն Հահապարհի վրայ, այն լուռ էր եւ ամայի։ Սակայն մի պահ անց, Ե-րեւանի կողմից երեւացին երկու բեռնա տար օֆուներ, իսկ Վադարչապատի կող -մից երեւաց մի մարդատար։ Գարեդինը փորձեց կանգնեցնել այն, ըայց մեջենան ոցաւ գնդակի պէս

ոլացաւ դողադի պէս ։ Նորից, մի պահ անց , յայտհուեցին ու-թիչ թեռնատարներ եւ - մարդատարներ ։ Վերջապես Գարեդինին յաքողուեց կանդ-նեցնել մի թեռնատար եւ նստել չոֆերի

կողջին : ղողջըս : Հագիւ աչջ ԹարԹած, օԹոն արդէն սպառեց պարիսպների միջեւ ընկած Հա-նապարեր եւ յայտնուհց Երեւանի ըն – դարժակ ու երեւէջաւոր պանորամայի quepaul ne hebet, apoung : Ungbened , Հրազդանի ւր կախուսած էր բևամել եւ ջարէ վիքիարի նորակառոյց կաժուրքը։ Դրանից այն կողմ արդէն Երևւանն էր՝ Սիրանոյչի ող– րերդական դաղանիքով

երը Գարեգինը , կարելով քաղաքի քը -հած փողոցները , քնչասպառ Հասաւ Վեր-դահի առեր, այիանել , նենակում , լոյս կար եւ լուում էին ազմուկի ու ծիծագի խառև մայներ:

Դուռը րաց անելիս նա տեսաւ ուտե -լիջներով ու խմիչջով ծածկուած սեղա -նը, իսկ սեղանի չուրջը՝ տղամարդկանց

եւ կանանց ։ Տեսնելով Գարեդինին , Վերդինէն ժրպտաց հարրած աչքերով եւ բացագանչեց — Գարիկ, անպիտան, դու էլ ի — Գարիկ, անաիտան, գու էլ ինձ մօտ ... դոնէ սկզբից յայանելի։ Հիմա ի՞նչ անենը։ Նայիր՝ երեր եւ երեր ... — ես ընգ հետ ուրիչ գործ ունեմ , —

— նա ընդ հետ ուրիչ գործ ունեմ , — ատոց Գարերինը ժուպլ : — ես էլ հենց այդ ուրիչ գործի ժասին ևս ուս — բրջիալով Վերդինգեն և ժի կողմ ջաչունեց գոնից :— Մաիր, ժի բան կը ժասածներ :

գր տասշուց ։

— Ոչ, ինչգ դուրս հկ մի րոպէով ։
Գարհղինը թռնեց նրա քեււից , դուրս ջալեց նրան ։ Ներսում մարդիկ, առանց ուչադրունիւն դարձնելու , չարունակում

ուլադրուհիւն դարձնելու, լարումակուս կին իրենց գործը և Վերդեն — Այնջան տա-ըսիր Վերդեն — Այնջան տա-ըսիրնակ ՝ նշեց Գարեդին ականին ծա-նաք անունը՝ այդ անձանց է Հարրանին ուղղուան : — Լոիր, Վերդինէ, դու բու-ըսրովի՞ն ես բեղ կողջիլ, Թէ՞ կարող ես պատասխանել ինձ — կինը փորձեց կենդրոնանալ, այդ նրան, ըստ երեւույթին, յանրողուեց — Ասա.

— Դու հ[°]րր ես իմացել Սիրանոյչի մահուան մասին ...

— Ո°ւմ ... Հա , Սիրանոյչի° ... միքժէ° չեմ ասել ջեզ ... (16 Շար․)

36~ԱՓՈԽՈՒԹԻՒՆ MARZPAUSED MURUPALEUSED ITES

ԽՄԲ.-- «Մպարտակ»ր արդ-ս առթիւ խորհրդային մամուլը եւ β *ԽՄԲ* .— «*Սպարտակ*»ի ներկայացման

Aleghen this mydrafe smiley Upond the pumarichath ethinamously his highen pa-grady. Hardiscough Pangray Bomproshis the advance of Marcon of the pumper of the advance of the advantantanga ferro-elinguage of the advance of the pumper of the pumper of the advance of the pumper quagas sandon advantational philips of the purch funguages of the pumper or the action of 1974, physician philips of the large sund action of the pumper or the pumper of the

ունսաը, 1911) դեղափոխուհեններ ի վեր։ Նոր չարժումին աղդանչանը արունցաւ 1956ին, երբ խորչերչային պարախումերը այցելեց Լոնսոն Շրխապասյարյագնական էր, բայց անդլիացի ըննադատները , դովելով Հանդերձ պարողները՝ ցաւ կը գայհայրվունբար կ,րհնան ու մժրատուսնդոր դՀ, ինտմահասուկիւրն բերւտիավունիլորն թւ մտնմարիանրբնութ հայտոչեռ ոն պոնդավանութնո մե մասնշե

Մոսկուա վերադառնալով , արուեստա – դէտները պահանջեցին որ Մ չակոյթի նա-խարարութիւնը ջիչ մր աւելի ապառու – թիւն տայ իրենց : Անակնկալի եկած՝ նասրարութիւնը Համաձայնեցս

խարարունինչ՝ չամաձայնեցաւ :
Հուժենայի իր տերիսում դեմ Սարոր ատի արթուկին ընկոստումինան դրասնուինչ՝ ըստ թէլ կայս ունի ռուս ժողո վուլոյի կնանցին հետ , այսուհանդերձ
հայտաուրեանի գործը, ըստ իրենց, չատ
ըստ էր արտվարեր չինակի ժը՝ երթ բագժանին ժողովուրդներ կը Թժնակելն
դայնադրութեան լուծը »:
Գործին ներկայացնան համար առ հայտան հայտարա և հայտար և հայտար հետա և է։

ուրայության «ամար առ-նուայն 250 պարող ու երեւակ պէտք է։ Կարդ մը երիտասարդներ առաջին անդամ ըլլալով բեժ կը բարձրանային՝ «Սպար – տակչի մէջ :

սկանու թենկ հեռու է այս դործը, որուն մէջ կը տեսնուին արևեկնան «պորտախաղջն ու Հելլենական «սթրիփ – թիղջը դասական պատկերները այստեղ

որ, 17 դարէ ի վեր, տուաւ Քրիստոսի նուիրեալ մեծ մաջեր եւ իր անկակա

հաւտարին փաստը՝ ժարարրության օր ժը անդաժ, ի վերջոյ պիտի կարենայ օր ժը դարձեալ աժենայն աղատունեամբ և և Տահարտունեաժը արտայայտուիլ, և

ծչմարտութեամբ արտայայտուիլ, և։ ժամատկից ըլյալ Հոդիմսիրու մէկ եւ ան – բաժան Բոգեանրականութեան ։ Բանախստութեան ներկայ էին՝ պերձա-պատիւ ծիրանաւոր Աղաճանեանի հետ ,

պատիւ ծիրամաւտը Աղամահետնի - ծետ , իտարայի ուրվը ծիրամաւտը եւ բարձրաո-տիճան եկերկագիտներ, այերաբունական տեմաւուրդունիների, ինչպես եւ տեղայի եւ հայ ունինդիրներու թնաիր բայմու – քիլեւ մը։ Ներկաները շատ դնահատեցին օրուտն բանալիստունիներ եւ տեսը յա –

մարտիրոսու [Hud p

2 U & U U B U L

2011 491 4my hasplane of har flants foryրանրին ընդառած երթալով , արտասահ -մանի հետ մշակությային կապի հայկա կան ընկերութիւնը կոյրերու միութեան գրկած է Րաֆֆիի «Սամուէլ» եւ Մկրտիչ կան արդարությե միաքուկը եւ Մպրո Արժկնի շեղնար աղբիւթ վկաիդեն -ջանի օրինակներ՝ ժամառորարար շրա ապրակուած կոյրերու Համար (Գր

Հ. ԱՆԱՆԵԱՆԻ «Սեւանի ափին» գիրջը Հրատարակուած է չինարէնով ։ Հրատա-ծանօթութիւններ Հայաստանի արդի գը ըականութեան ժասին :

20800800 Գրողծերու Միուքիւեր ըրթ ինծայած է իր առաջին ուսերնն ապրերիաը՝ «Երևան» է հարձրգին ուսերնն ապրերիաը՝ «Երևան» է հարձրգին անհա-քայնել արդի և դատական է տասը ընքերցողներուն ծանա-քայնել արդի և դատական հայ դարակա հուքեան կարը և դատական հետ է և հարևանի , և հարարի և Ն հարարի և հարարի «Մի ինանրը Հը - ըայեայ Քոչարի «Մի ինանրի վեծիներ » վիրայեները, Հաս Սահանի «Մեծիներ » վիրայեները, Հաս Սահանի «Մեծիներ » վիրայեները, Հաս Սահանաի «Մեծիներ » հարարի կարը հարարի և բար և Հարկաստանում » հանապարհորն Սեւունցի «Հարկաստանում» հանապարհորդական հանիերը » հայես ZUBUUSULP 9-paghtone նօքերը , եւայլն ։

փոխարինուած են առաձգական շար -Incataband :

ում նորով ։ Այս դործին բեմադրուԹիւնը կատարած Իկոր Մոյիսեւ ։ Առաջին ներկայացումները Հասարա –

կութեան վրայ ծանր ազդեցութիւն գոր կության դրայ բեժադրիչը տեղի չառւաւ։ ծեցին, բայց բեժադրիչը տեղի չառւաւ։ ԻնոՀակառակն, լայտարարեց — Պարար– ծնցին, ըայց բենագրիչը տեղի չառւաւ ԸնդՀակառակն, յայտարարից. — Պարար-ռեսակն մէջ յեղափոխունիեւնը սկսած է Ժողովուրգը յուղուա՝ ծ է. աւելի՝ լաւ Ճիշդ այդ էր որ կ'ուղէինը ունենալ :

Lugang Sun hauf mahanam ahampaka-muhub pad fity: Ribhafpahap ahu jh -yuh Sunfudum Sankeng hapkapan blumb suha humapat blum ku mpung-fit kam-syan shum fishumbu yahahan bha-dan; Albamanags, aquisamah hap-phas, Abampanagks, aquisamah hap-phas, Sangund haps, kimipa i fung-bung, Amgund haps, kimipa i fung-danan hapkapanah hap mahama dahah hapkapanah hap mahamahap shipham mahahama hay il hafanaha սակատրվության գրատրից և բորչախումիր Հայրերու աչակերտաց հրգչախումիր Հանդեսին փակումին վերապահերով՝ Հայ յոց աչխարհի գովջը հիւսող Գուրդեն Մ Ալեմչահի «Հայաստան» ջայլերդը ։

0-7 0-1141-8

ԵՐԵՒԱՆԻ մէջ որոշած են կառուցանել « « « « « « » արդած են կառուցանել Երիասապրի պալատ Ֆր : հագետի Հարասրափաներ ծնիրևորցուցած են ի-թենց ծախարիծերը: Մաննաւոր յանձնա-խումը մր կացմուտծ է, որ պետի բնարէ այս նախարիծերին լաւազոյեր :

« ՆԱԼԲԱՆԴԵԱՆԸ եւ նրա ժամանակը» ոկչատոր աչխատութեան ըննարկումը երկհատոր աշխատութեան ջննարկումը (հեղինակ՝ Աշոտ Յովհաննիսեան) տեւած (չնդինակ՝ Արտա Յով-ամեկիանակ) տեստի է երկու օր։ Աշխատուրքիան մէջ ի մի են բերուած Նալրանդեանի մասին դոյունին ունայալ բոլոր փաստերը, որոնը ձեղինա-կին կողմէ ենքարկուտն են «մարըսիս – տական լուսարանունինան»...:

20.80.080.6 9-punc ff helitibpne whu դեմիայի Մ. Արհդեան Գրականութեան ինստիտուտը հրատարակած է «Էջիր հայ միջնագարհան դեղարոշեստական արձակից» խորագիրը կրող ժողովածու մը՝ Կարօ Մելիթ – ՕՀանկանեանի ընդՀանուր կարս Մեքքը - Օշանկանանայ բարջատութ-բաքրագրունքնամբ ։ Այս Հրատարակու-քիւնը արդիւնայն է մասնաւորարար ըս -տանրծուած յանձնակումբի մը երեր ու կես տարուսան արդրառաներում։ Ընտու ուտծ նիւքները մեծ ժատամբ աչնայնին «Հաշատուս» ուսա միւջները մեծ մաստանը աշխարբեր թնույթն ունին, անույն 4½ ինարտացորան ժողովուրդին նիստ ու կայը լինչարը չ թեռանեկան ու հասարակական յարաբե ըութինչները, հոգևոր կհանչը է ԿԻՆ-իր - Օհանիանեան, իմրաբանի յառար թանի մր մէջ, մանրաժանարին վերլուրած է ընտրուած նիւթերը եւ դասաւո բած է ընտրուած նիւթերը եւ դասաւո

ՀԱՅԳԵՏՀՐԱՏԸ լոյս ընծայած է բա-նասիրական գիտութիւններու Թեկնածու Գր-Գրիգորեանի կազմած ու խմբագրած «Հատրնակը Հայ ժողովորական բանա - Հուութիւն» ժողովածուն ։ Այնակղ դա հրատ հիռնչ ժողովածուն։ Այնտեղ դա ասուղուան են չայկական առաարկենքը,
դիւցադնավերը, ժողովրդական բանաս անդծուհիւնը, տասիները, առածները և
ասցում ծերը և վերվիի չթիանի բա հաւիւսուկենան նուշները։ Մորաբան ի
բանի են այ ժողովրդական բանանան և
գանան չայ ժողովրդական բանանի ու դի հրատ արան այնանան և
արաշատարան և
արաշատարան հայանական հունարի և
արաշատարան և
արաշատարան առանձնայատվումինա
հերը, ժատնաւորարար չեւար դեկով մեր
բանա էչում էհան ու չայնան և
արանարանան և
արանանարական առանձնայատվումինա
դանարիան և
արանանարական և
արանարիան և
արանանարական և
արանատիան և
արանանական և
արանատիան և
արան վանդակութեան վրայ

whalla

ՏՈՒՆԸ մնացած աղջկան մր հարցու -

— Ձէ՞ ջ զգչար ձեր ամուրի մնացած

«Հ. Է գրչյան ար առչությ — Ինչո՞ւ գրչյամ : Ի՞նչա պակաս է : Ունիմ՝ չուն մը՝ որ կր մաջ է , Թուքյակ մբ՝ որ կր ձայչույէ ծիննկորդ մր որ կր ծիայ եւ կասու մր որ դիչերները դուրսը կ անցրնել : Ի՞նչ պիտի ընեմ ամուսինը ,

ዓԱՂበՒԹԷ ዓԱՂበՒԹ

8U4AR QUACEAY որ ծանօթ վիրարոյժ է Սոֆիայի մէջ, Փրոֆ. տիտղոսին ար – ժանանալով թժչկական համալսարանին Lucud 5: Unphush 152 யாயழிம் வேற மசிழிம் த மம், வு வெலிய -

առանին հայ թժիլին է անչ, որ համա – լարանի դատաիստ կր Հրմահորեր է ՀԱՄԱԶԴԱՑԻՆԻ «Գասպար Իրիքեիան» Բատերախումբը Վերութի իւնչևրույի Բատերարումբն ՎԷ Մարա 30ին առաժ է հղամակի քր իրկրող հերկարարումբ՝ Քլոտ – Ասորէ Փիտքեր Յուդա կոչեցեա – լը, բեմադրութեամբ Ժորժ Սարդիսեանի ։ նուդան արդարացնող երեջ արարևոց այս ողբերդունենան ներկայացումը մեծապէս դնահատած է Պէյրունի, հասարակու –

թեան կողմե ։ Հ. 8. ՄԸՍԸՐԵԱՆ Պեյրութի Սեն Ժոգէֆ համալսարանի Արնենլեան Դարու -գէֆ համալսարանի Արնենլեան Դարու -Թեանց Կահառին հայագիտական հեւգին դասախոսը, Մարտ 16ին ասուլիս մը տըւած է, թուելով եւ ընտրոշելով վերջերւ լոյս տեսած դանադան հրատարակութիւն-

ներ ։ Պ. ԷՔՍԷՐՃԵԱՆ որ Գ. 4/12/14/5/14/16/16 ւլ. գաչիտոս ըսդուսուաց չաչյուրթ։ դուրին եւ Վարչապետ Նուրի Սայի դողմէ։ Այցելած է նաեւ ազգային հաս տատութիւնները ։

ԳՈՀԱՐԻԿ ՂԱԶԱՐՈՍԵԱՆ , Պոլսահայ 141.40114 (1.0.201110616), Կարաստայ Եր ծահաքի գուրեակամարումին դարցած էր Վիքմիա, ուր հուտաան է հարհատիլի-ձիչ Այժմ հասան է հարիլի Թրիիիքին, հրաժչառւնինան միունիան ՝ արհապահ Փիքր «Արգինի հրաշիրով ։ ԻԿՈՐ ՏԷՐ – ՅՈՎՀԱՆՆԵՍԵԱՆ Մարտ

ոգութը - օուլաստերծում երկար ու առումի միջ կատարուած երկար ու առումի մրցումներուն առաջնութիները չահած է, ցատկելով հօթը մենքը 53 սթմ ։
Տէր - Յովհաններեան Խ Միութեան երկար ոստում ի ախոյհանն է

ԱՊՐԻ 8ԻՆ

Լրացաւ ՅԱՌԱՋի հրատարակու -թեան (նոր շրջան) 14րդ տարին։ Մեր րաժանորդներէն կը խնդրենք՝ անյապաղ որոգել իրենց բաժանորդագրութիւնը առանց սպասելու մասնաւոր դիմումի ։ Հին հաշիւ ունեցողներուն կը յիշեցը –

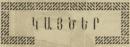
նենք թէ վարչութիւնը ի վիճակի չէ պառիկ թերթ ղրկելու եւ հետզհետէ պիտի դադրեցնէ առկախ հաշիւ ունեցող–

ներու թերթերը ։ « *Յառաչ* »ի Շէք – Փոսթալի թիւն է՝ 15069 – 82, եւ վերապահուած է միայն «*Յառաչ*»ի հաշիւներուն (ծանուցում – գործակալութիւն , բաժանորդագրու phili) :

Շնորհակալութիւններով ՎԱՐՉՈՒԹԻՒՆ

BUDALSH OFFICEOUS

հաւտաքին փաստը՝



F. ZUSAP

11.

4. 11. 6

Հասնելով Վան , մենք իջեւանեցինք Այգիտանող Վաս, սեսը իլուստացիաբ այ-գիտան կոչուան արուարժանում, որ կից է այս ջաղաջին։ Մեզ ընդունեց իր տանը Թաղի նչանաւոր անձինջներից մէ – որություն հարարական հայարական հայարակը հայարակը հայարակը հայարակը հայարակին անողանից երեւաց ինձ րա-

mkpp manifik uniquiby kipking flok fun-ph ke unifik i dupa, punculuh duplike i hungi dupatind he upujoun afdani Uphikipend dupatih punjabkinifikih yana uliquid dupati pungwanfulathuh upunkun k quakari i kung dupujim tom-bang, punja apuhip, nista he kimpunjab plajac he, apujou kapienid kpe, punculuh dandanino en hikingh difih kp: Uphik,

my to mandang, or standard tops he plannamparabladay, ton phaparant to launahah bang-agh adapat, and the pe-flicts to unfamily dopracy methy the transmission and the second halfer transmission and the transmission of the farmalfith of a 18th ty, tops to make by-

Unquire uhuht be midd , neuta . են , ինձ փոքր ի չատէ մարդու տեղ դնել։ Երբ մտանք վարպետ Փանոսի հիւրանո trpe duming dangulun Gumant's skepudin gp, bu hadaph had Sumahlunghig, amin
mhing bim, unchanghingt, Bi, hip dum har Blum's wholightightigh of the hadahar Blum's wholightightigh of the but hape, but
mydd begu sun punghlungh but si dangulung
hip unap ha Budiwing an azekend, anaghy
gyprah unding hid, shana hahan dahip
dangun gun yambig hi narambum khabu, had
mhahlun sandung sa pengulung hadau
hadapa sandung tip hunad tip, dunguhun hadau
budaf te Marand tip, dunguhun hadau
budaf te Marand hada, ba hip umba dit
ting unja yahan hadaphi shana sandung s

որական հետայան ին որանդից էր՝ դայիս Ասլանը, այդ պատճառով, երը՝ նսան – ցինը, նա մի առանձին խորհրդաւոր և – զանակով Հարցրեց

- ինչո°ւ այդքս ն երկար տեւեց ջո ագնացութիւնը

ուիտադետցութիրեր ... պատասխա – Այդպէս պատահեց ... պատասխա – Նեց Ասլանը Նոյն հզանակով ։ — Յուսով եմ , որ սուրր Աստուածա – մայրը կատարած պէտը է լինի ջո ցան –

— Նա իր ուրաաւորներին անմասն չէ Թոգնում իր չնորՏներից … — Ուրախ եմ … ասաց վարպետը , ո –

. ասաց վարպետը , ուրար աստաց է բեզ է յորելով աջ կողմի ընչացգը, որ նչան էր նրա որտի առանձին րաւականուժեանը ։ — Ուրեմն վատ չէր լինի, ենէ իսքէինը մի – մի բաժակ օգի ձեր յաջողուժեան

— Վատ չէր լինի, — ասաց Առլանը ,— հայն ոչ առանց նախաձաչելիջի։ Մենջ միայն ոչ առանց նախանաչելիջի։ Մենջ բաշական սոված ենջ ։ — Այդ ինջն ըստ ինջեան Հասկանալի հա

է, — ասաց վարպետը ժպտելով, դուրս դնաց ընթրիջ պատուիրելու ։

գուրս դեաց լոեկիչ պատուերելու :
Ապոմի ձգուեցու օքերցե վրայ եւ ,
բարձի փոխարէն ձախ ձեռջը հեցուկ տայով դիկին , հայում էր
ադում դիկին , հայում էր
ադում արի հեր կերահները , հեռուկիւնեց դեպհելով , տաացել էին մոյդ - ծերահի դոյն ,
իսկ հանձերը հրանց վրայ դրել էին մի
դիմասուր տեւ թծեր : հա ընդդնատծ էր framen ate pake i tou phippinems to domain phishaph \$12. Unaday damain afhishaph \$14. Unaday damain phishaph \$14. Unaday damain per fitte shownigh to puny dama to pound and the shownight to puny at the phishaph \$14. Unaday damain to the pay at the pake of the pay at the pay நாரியது ஆடு கியப்பது திரி பிரி விரும் வருக்கு

մարդ յանկարծ տեսնում է միեւնոյոն ա ռարկան, որի վրայ մի րոպէ առաջ ան – դիտակցարար մտածում էր։ Ահա հան – գիսաւոր կերպով ներս մասու իմ նադե լին, բոլորովին սպիտակ, որպէս ձիւն երկայն մետաջոի նման փափուկ մագեր եւ Թաւիչեայ ըրթոտ թաթիկներով լուռ անցաւ սենևակի միջով , նախ մ ըստ անցաւ անհետիկ միջով չնախ մասեւ-ցաւ ինձ և ա հասանձին ընթչուցնեանը դանդրաներ դյունը և քնաւամալ պորչ դանդ իմ ենրեսին, չնաույ դծար բարեւերու Ասրահին։ Ծուրջարի կերպով մոժապրով, Ժի ջանի պաոյաներ կասարեց Ասրահի չուրջի եւ ապա նասեր հրա մաս։ Կար — ծես, այդ խերացի անասունն էլ էր նաս – կանում, Զե՛ ժեղայներ գոր էր աշելի յար-դանչի արժանին։ Ասյանը սկսել փայի արժանուն արժանձին։ Ասյանը սկսել փայր-դան իր արժանին։ Ասյանը սկսել փայիս եր նրա դեսերիկ չուրեւ «Մեջը» ու ադառըի արժանիս: (Արանը ական դիայիսա-չել քրա դեսիցիել դրունը» «Ենջը ու ա-դին։ Առաջին անդամ մի դարմանալի և-ընույին դրաշեց իմ ուշադրունիւնը։ Որ-ջան Արյանը ձեռըով չիում էր նրա դրա-իրն ու մեջջը, այնջան արայ նրա երկար ջան հեղանր ձևորով չիում էր նրա դրա-իրն ու ենջը, այնքան արար նրա հրվար ժաղերը ճրրիկ - Տրրիկում էին եւ գուրս էին արձակում կրանի աժրողջ փոշի ։ — Այդ ի՞նչ է, - Տարցի ես ։ — Կայծեր են. պատասիանեց նա

ականց բացատրել Նրանց դուրս ցայտելու ոկաեց բացատրել Նրանց դուրս ցայտելու – բնական պատճառները, Բեք որպէս չվոււ – «Կայսսի ա

PH.3.3.b

(Tmp.)

20962UV95US

. Բ. Ը. ՄիուԹեան Եւրոպայի Կեզը։ Նձնաժողովը եւ Փարիզի մասնաձիւղի Աահմատժողովը և Թարիզի մասնաներվ վարչութիեւից իր հաղորդին ին այդ կի-ըանի, յուսարա Ս. պատաբաղի Փարիզի Ս. Յում է Մկարի է իներկերին մէջ, Մի-ուքեան 52րդ տարեղարմին առիքը Տոգե-Շանդանան դարան՝ պետի կատաբուի Միուքենան հիմնադիրներուն, րարերար ներուն եւ համայն ննջեցեալ անդա mile themmulities

րուս յրչատակըս : կը խնդրուի Միութեան բոլոր բարե – կամանի և ռանդամահի `ներկայ բլյալ յարդանի այս արտայայտութեան :

Այրի Տիկին Շահիաթունի կր ծանու -Այրի ծիկին նաշխանքունի կը ծանու -ցանչ իք Հոդհշանդուսահան պաշտոն այի -տի կատարուի Փարիդի Ս - Յով Հ Մկր -տիչ հինդնցին այս կիրակի առաւշտ - իր ողրացևալ ամուանոյն ԱՇՕ ՇԱՀԽԱԹՈՒՆիի

արուհստաղէաին յիչատակը յարդողներէն արուհստաղէաին յիչատակը յարդողներէն կը խնդրուի ներկայ ըլլալ

67.00.20.40.11.6

Սէն Ժերոմի Թաղ. Խորհուրդս, իր Թաղեցիներէն Ցակոր Կիրակոսեանի մահ ուսան առնիւ , փոխան ծաղկեպասկի իս-րին չնորչակալունեամբ ստացած է sե -տեւեալ նուէրները , ի նպաստ Թադիս

րին չնարշակայութ արևաց հարաստ Թաղիս հեկերկչուց — Մինասեան ընարեր 2500 ֆրանց , 9 . Մինասեան ընտանից 2500 ֆրանց , 9 . Արջակ Գու Որուեան եւ Մանում Ջեբաներեան իրվու Հապարական, 9 . Մարաիթան հերիսան հերիսան հարարական, 9 . Մարաթերա Սեֆիրիսան 1500, 9 . Նապար Իննեւ Հեան, Ժան Քորելեն, Ցակոր Մարդար հան, Դրիգոր Պայեան, Իրիգոր Կեպե - Տեան, Վարդան Պանան, Թիկրոր Սեպե ապում Շինաիկեան Հարարական ֆրանց : 9 . Գարարակա հարանա Արաիհատարեան, Արարան Մանիասարեան, Վարդանան Արարական Արարական Արարական Արարական Մինաիկեան Մարարական Արարական հանական հանական

Սամութեան, Կարապետ Ասարլբբեան , Ծաստերենա, դարապետ Արաբրջյան , Տօջի Յակոր Սիվրիչիսարլեան, Սի ըունեան , Գրիգոր Պալեան, Կարապետ Էմիրդահան, Տօրուժեան եղբարջ, Կար – պիս Հաչածեան, Օննիկ Տօրուժեան, որըս Հաջաստան, Յարդ Յօրուստան Տուրղութեան – Մարտիրոսեան հաղարա-կան ֆրանջ, Պ․Պ․ Կարապետ Կելեմիր -եան, Ոսկիան Շէրպէթեան, Վարուժան hub, ՕՀանեան, Պ. Օլիֆրետի, 500ական ֆր., իսկ Պ. Գէորդ Այվատեան երկու Հարիւը։

Հանոլույցնալի մոտաւոր հոդոպականնե բէն — Այրի Տիկին Բարուհի Ժամկոչ -հան , Տէր եւ Տիկին Սահակ Յարութիւն եան, Տէր եւ Տիկին Մկրտիչ Տուրզութ -եան, Տէր եւ Տիկին Յովհաննես Մանկեան եւ իրենց դաւակները , ինչպէս նաեւ Տէր եւ Տիկին Բիւդանդ Խաչատուրեան 2000ա-կան ֆրանջ կը նուիրեն եկեղեցւոյ կից երիցատան չինուխեան ֆոնտին :

BHS.IIIhOHOLOLOPHS.

Կապմակերպուած Հայր Առաջելական եկեղեցւոյ Փարիդի եւ չրջակայից Կրօն Հոկերակցութեան վարչութեան կողմէ , այս Ուրրաթ ժամը 8.30ին, Միւզէ կիմէի ասախօսու թեանց սրահը, 6 Փլաս տ՝ իէնա, Փարիզ (16)

ս, Փարիզ (1o)։ Նախագահութեամբ Հայրապետական ատուիրակ՝ ՍԵՐՈՎԲԷ հպիսկ ՄԱ – 61146116

ՆՈՒԿԵԱՆի : ահարձական Մրր ՍԻՏՆԷ ՋԷՅՆ ահարձե Լահասան է «ամալսարանի բազարարական անահատան է «ամալսարանի բազարա-կան անահատր խոսուհեան վարժարանի , որև-այիակ տայ իր տպոււրումինաները որև-ուղու Մհան մասին գոր կատարած է վեր-Հերս դէպի Հայաստան - Էջինային իկես պետիհան Հիմնադրամի Յանմնախում ընչ հատք և հանձավում է հանձավում և

գործչ։

թագետ Տե Փե-ԷԼ ԺԷ- դիտի ժեկիարահի
ժապաւենիր որոնը կր պարունակեն Հադատանի հատարաներ է, այիտի հեկիարահի
ժապաւեններ որոնը կր պարունակեն Հադատանի հատարաներ է, այիտիան են,
դերիներ, ժենաստաններ եւ վանդեր է,
կր բաւերուհ հատարակութիւնը այս
բանկան հատարոյինի :
Մուտքը ազատ է: 411115:

Surprise-Party

կազմակերպուած ՀԱՅ ԵՐԻՏԱՍԱՐԳՆԵՐՈՒ ՄԻՈՒԹԵԱՆ կողմէ, կիրակի Ապրիլ 13ին՝ Ժամր 14,30էն 24:

BRASSERIE 71MMFR

LASUASUUL

Վարչուննան հորընտիր անդամեն ժողովի կը Հրաւիրուին Ապրիլ Գին , Ձո բեջչարնի , ժամը վեցուկերին , սովորա կան Հաւաջատեղին :

UUUNKEL-UNKPHSEUR AUPAUPUR

Վարժարանին 1958 - 1959 ուսումնական տարելըջանի արձանագրութիւնները րացուին ապրիլ15ին եւ կը փակուինքուն 15ին։ Ցեսչութիւնը ջերժօրէն կը խնդրէ որ դիժողները անպայման իրենց հետ բե իրենց զաւակներուն դպրոցական վի-

COLLÈGE MOURADIAN 26, Rue Troyon, Sèvres

ՀՐԱՒԷՐ ԸՆԴՀ․ ԺՈՂՈՎԻ Հայ Կարժիր Խաչի ՕգծուԹևան մարժ Նին (Փարիգահայ Տիկնանց ՄիուԹիւմ եկին (Փարիդահայ Տիկհանց Միուքիւն) ընդե ժողովրը անդի պիտի ունենայ Ուր-թան Ապրիլը 1, ժամը 17ին, իր կերը-նատեղին, 15 րիւ ժան Կուժոն, ժարիս : Օրակարդ — 1) Վարչուքիան երենա կան եւ թարդական հայուհաուուքիւն : 2) Նոր վարչուքիան բնարունիւն : 3) Րրիային հարդեր : Upne Phili)

ՎԱՍՊՈՒՐԱԿԱՆԻ ՀԵՐՈՍԱՄԱՐՏԸ ՎԻԷՆԻ ՄԷՋ

Վիլնի Վասպ. Հայր. Միութիւնը կը աշնէ Վասպուրականի Տերոսաժարտի 43րդ տարեդարձը :

ձերը տարարարար Կը ծերկայացուի Շիրվանդաղքի՝ «ԱՏՈՒՈՑ ՀԱՄԱՐ» Այս Շարաք կեսօրէ վերջ ժամը ձին , Սինեմա Նովելքի մէջ, եւ կարձ ժուղա-

Մանրամասնութիւնները տեղւոյն վրայ։

Société France-Cameroun

24. RUE D'ENGHIEN. PARIS 10 PRO 82-38 24 հես Ենոսուու, լուս արան արան կր փիտուկ հայ իրիտասարդ մը աղատ դիտուսայանին , Քամերրունի իր ժամանանի լին հայար կան անձամը ։

Դիմել դրաւոր կամ անձամը ։ ԿՈՒՁՈՒԻՆ Տունը աչդատող դործաւորներ, աժ ան հաղուստի եւ քօրսաժի հաժար։

Ներկայանալ կէսօրէն վերջերը ։ ALBRU, 47. Rue dn Caire, Paris 2

ՄԱՐՍԻԼԱՀԱՅՈՒԹԵԱՆ LA CITÉ-VIE

ԿԵԱՆՔԻ ԱՊԱՀՈՎԱԳՐՈՒԹԵԱՆ

ԸՆԿԵՐՈՒԹԻՒՆ

36, RUE DE L'ARCADE, PARIS 8 Վարչական կեդրոն՝

31, Avenue de la Paix, Strasbourg LA CITÉ - VIE 2haf 4'put .-

A tite the softy for the first a configuration of the teach for the first and the firs

ւան պարադային ։ Մտային անհրաժեշտ հանդստութիւնը Ստային աներաժելա հանդատուքիվակ Էունինաց հեր դործերուն համար է Կա-բելիութիլեր Էունինաց նաեւ դրաժա-դրուիս մը հիմնելու եւ ձեր Հանդատեսն Քուաքը ապահովելու Կունինաց անձի -Հապես տուրջի կարևոր առաւելութինն -ձեռ

Առելի մի սպասէջ ազատ մարդ մը առնալու Համար։ Անմիջապէս դիմեկ է յն հարիշրամեայ ապահովութեան ումրին, որուն մաս կը կազմէ՝

LA CITÉ - VIE

M. TULIÈRE, Inspecteur Divisionnaire 10, Place St. Pierre en Arles, S/Rhôme,

M. WAAG Délégué Ձեր արաժադրութեան տակ են, վերջինին հասցէն՝

CHEZ M. YAVER, Sollicit 37 Bis Rue Thubaneau, Marseille

LUAULUHUSPE UUNFLPU

ud Uth delignif 2. 8. Գ. Հայաստան ենքիակոժիտեի կոզմե, այս Բինդչաբնի երեկոյեան թնարիս աղդային դպրոցի սրահին մեջ ժամը 8.30ին ։

Կը հախաղահէ ընկ. Մ. ՉՈՐՊԱՃԵԱՆ

Ներկաները կրնան Հարցումներ ընել ազգային չահեկան հարցերու չուրջ , ո-րոնց պիտի պատասխանէ

Philad . Poblically :

BUPCRSPSU

U. ble - Taku. PALAUT by Upund he &. նները - ԿՈՒՆ Իսերն է արտ ը և ը Միսալիևան խոսքիկրու ժողովը այս չո - րեզչարթի ժամը 21ին 149պիս, Ավրճիւ ա՝Արժանթէսյ: Կարհւոր օրակարգ :

ա Արաարեցի վարևոր օրակարգ։
ԼԻՈՆ — Ֆ. Կ. Խաչի ընդհ. - ժողովը
այս Ուրբան ժամը երերին նոյներու սբբահը , 5 ըիւ Գոերնիսա։ Նարևարգ. Վարչուհետի ընդունի և ընդերականի ընկերցում եւ ընհացիկ Հարցեր

ՀԱՅԿԱԿԱՆ ՄԻՔՐՈՍԻՕՆ ՍԿԱՒԱՌԱԿՆԵՐՈՒ U.U b'ULAND GULBE

VOGUE - CONTREPOINT Ընկերութեան կողմե պա արաստութիւն եւ ղեկավարութիւն

ԱՐԱ ՊԱՐԹԵՒԵԱՆԻ

ԵԿԵՂԵՑԱԿԱՆ ԵՐԱԺՇՏՈՒԹԻՒՆ .- (55 վայրկեան) MC 20-150 Կոմիտասեան պատարագ եւ տաղեր , ջառաձայն, երդէոն եւ պատարագիչի

րաժինով 1) ՍԿԻՉԲ ՀԱՅՐԱԳԵՏԱԿԱՆ ԳԱՏԱՐԱԳԻ, (Խորմուորդ Խորին, Հրաչափառ,

Ընտրեայդ Աստուծոյ, Ուրախ լեր) ։ 2)Սուրը, Հայր երկնաւոր, Ցաժենայնի , Որզի Աստուծոյ, Հոզի Աստուծոյ , Էնքիածնական եղանակաւ , (Կոմիտաս) ։

երքիածասկան երդանակաւ , Վոտրատոս) ։ 3) Եւ եղիցի ողորժութիւն ։ 4 - Հայր ժեր (Գոմարանական) , Միայն Սուբը, Օրմնութիւն, Տէր Ողորժեա , Քրիստոս պատարաղեալ , Լցաբ, Գոմանաժջ, Մաղքնանջ, Եղիցի ։ 5) Էջքիածինն ի հորէ (Ա. Պարնեւհան) ։

ԵԿԵՂԵՑԱԿԱՆ ԵՐԱԺՇՏՈՒԹԻԻՆ -- (45 վայրկեան):

ն Սուսաստան պատարար եւ ծնախան տարեր : Ով դերամրալ ծաղիկ, Գովեա Երուսադեմ, Սուրը Աստուած, Փառը, Մարժին Տէրուհական, Հրեգատիային, Սուրը, Յասենայիկ, Հորի Աստուծոյ, Աժչև եւ ընդ մորւորը բում, Հայր մեր, Տեր Որդորեա, Մարինաչը Արդից՝ Արժան-սիրունիսոմը, Ով դարժանալի, Աչըն ծով, Արսօր ձային Հայրական ,

LUB BY AUTARAPERS PURCHER

Նուագախումը, խմբերը, մեները, 10 կտոր : 10 հանահություն Գարում Երևումս, Մայլի, Թավհարական ալաջ, Օրօր, Ատրպեյման, Պիլիբի , Նապարը, Կաչասիկ, Նարջ Էսմս, Քամաջես, Ղայքեարմա, Գերքենիրս երդ , Արկինթա, Վավիասնան երդ :

Հայ ծող. հրաժշտութիւն, 14 կտոր,
նուազախումբ, իսնբերգ, մեներգ։
Հայրենիջ, իրդրումի պար, Ձով գիչեր, կայնել ես, Տարոն, Արի՛ Սէյրան ,
կանչէ կոունկ, Լալա հարս, Ետ առաջ, Շուշիկ, Պանդուիստի երդ, Շողոլի ,
Մարալի, կարգուվառ։
Գին 2700 ֆրանք

14, Rue Petit, Paris 19 - BOT. 99-22 RECORD SHOP, 35, Rue de Moscou, Faris U. ampliblichingh Եկեղեցող դիւանատունը՝



- F.C.T. S.T.F.

Հարաւ – արեւելեան չրջանի մասնագէտ կցորդ ձեզի կը ներ-կայացնէ Հեռատեսիլ կոր գործիքներ

ORTHOVISION 1958 DUCRETET THOMSON

Qupq hbamamili un GA 25-70 OU NA 27-44 ձեր հեռատեսիլը քաun opnimi hapah համար ձեր տունը րհրուի արդէն, ձր Եւ առանց յանձնառու թեան ։

Zhammbulip du հութեան դործ է ։ Միայն մեծ գործատէր քը կրնայ ձեպի լիովին quamgned. ԱԼՊԵՐ ՔՆԱՀԵԱՆ ձեզի կը բերէ ձեր հեռա տեսիլը եւ կ՚ապահովէ անոր խնամքը շնորհիւ

իր արդիական րալուծարանին ։ 8ՈՒ8ԱԳՐՈՒԹԻՒՆ "SALIAN DE DÉMONSTRATIONS"

ACTUALITÉS 51. Rue St. Ferreol. Marseille



ACTUALITÉ 51, RUE ST. FERREOL, MARSEILLE

Փորձ մը ձեզ պիտի համոզէ։ Դիւրութեան ամեն միջոց, առանց շահի, ինչպես ձեզի DUCRETET THOMSON կը յարմարի ։

BUTTELS

0010600

Հիմնադիր՝ ՀՈՒՈՆՀ ՈՒՈՈՖԵՈՐ LE PREMIER QUOTIDIEN ARMENIEN EN EUROPE

Directrice : ARPIK MISSAKIAN

Rédaction et Administration : 32, Rue de Trévise - PARIS-9° Fondé en 1925 R. C. Seine 57 A 2731 Téléph.: PRO, 86 - 60 C. C. P. Paris 15069-82

<u> </u>
ዶԱԺԱՆՈՐԴԱԳՐՈՒԹԻՒՆ

Ֆրանսա եւ գաղութներ, տարեկան 3500 **ֆր.** վեցամս. 1900 Արտասահման՝ տարեկան 4000 ֆրանք։ Հատր 15 ֆր.

ՀԻՆԳՇԱԲԹԻ 10 Hacht 12 JEHDI 10 AVRIL 9 5 8

OPANIA, MOUSE

Ohh 8165 34EME ANNÉE

SCHAVARCH MISSAKIAN Fondateur

ህበር ՇՐՋԱՆ, 14ՐԴ ՏԱՐԻ, ԹԻՒ 3966

ት ՆՉՊԵՍ Կ'ԸՄԲՌՆԵՆ ԽԱՂԱՂՈՒ₽ԻՒՆԸ

mphedaemp db րունակուի

Բուլզանինի անփառունակ կղզիացում էն կը յուսացուկը որ համակամարաբ Appl which dang :

Սակայն Խրուչչեւ չուչացաւ հաստա աելու թէ ո՛չ մէկ փոփոխութիւն կայ աանըս թէ ոչ սեկ փոկովսությեն կայ ա-րեսկեան կողմն աշխարհի ։ Կրեմկինի միահեծան իշխանաւորը կր նուազէ նոյն լարհրուն վրայ ։

մուսայէ հոյի լարերուն վրայ ։ Երեջ երեչ կայ եր այրատարին վրայ ,— Հիւյէական փորձերու գաղար , դինաքա – փուքին եւ Մեծերու Ֆործրդաժողով ։ Արս երեչ ծիւքերը կարել է Վիրածել Ճէկ յայասրարի ,— խաղաղուքիան պահ-

Սակայն ի՞նչ ահսակ խաղաղութիւն ։ « Խաղաղութիւն» բառը նոյն իմաստր ւնի Արեւելթի եւ Արեւմուտջի համար

zerbh khekekzeh h. khehedrameh Sandung Rom Undhamen k, hangangelpich ya pi-pk menth mehangi dipung Zandunbandun-pulum hangang khebe; Uth handt he magabaseh khebe magar-band t akap ti mejaman hi khekeze, dibi-ta Albanamahh salam yangan khebe ta tekahangih Kantani, dipun dapit pelik khipunjuh t. likumamah, u khekethan khipunjuh t. likumamah, u khekethan khipunjuh t. likumamah, u khekethan khipunjuh t. menangan kantan menangan khekethan khipunjuh t. menangan kantan kantan menangan kantan

բերասարաս, Հերասդրվացիան, Հուն գարիան, Ռումասիան ան գարիան, Ռումանիան, Պուլկարիան ու Արդանիան, Տասնելով մինչեւ Աարիական։ Ներկայ գոյավիճակին պահպանումը մեծապէս կը համապատասիանէ իր չա –

հերուն : Հավաստակ է պատերագրել Որովհետեւ կր գլայ Թե ո՛ չ Ակ չահ պիտի ապահովէ իրեն նոր պատերագմ մբ : Գիտէ Թե եր -որդ աշխարհամարտ մբ ո՛ բրան այի -ապրեր պիտի բլրոյ իրեն համար : Աղենին առաջ կարերի թոնակայունեան ղեմ գլուն պիտի ցցեն նւրոպայի բազա -

ղջա գլունա պատա ցցան ուրապայը դապա – դակիրքն երկիրները, որոնա ըսլչեւիկեան ոուիններու սարսասկին տակ կ'ապրին ։ Գերմանիայէն մինչեւ Պալջանները ան-դօր կատաղութեան մատնուած են ժողո-

դություրը.
Ազատութի՛ւն կը պահանջեն հարի
ժիլիոնաւոր ժարդիկ։ Ինչնորումա՛ն
բաշունը։ Հեռացո՛ւժ ժահասիրու հրա

U.phetihan Abpifith, Dogwith be du նոււանը Հունդարիոյ ժողովրդական , տա-րերային ապստամրութիւնները ահազանդի պես Հնչեցին կրեմ լինի կամարնե -

Cum Upher numph , hungungar phil thus ներկայիս աչխարհի վրայ։ Ու չի կրնար ըլլալ՝ այնջան ատեն որ անազատ ժողո մերկայիս այբարբ գրայ։ ու չր դրապ. գրայ՝ այերան տահես որ անագատ ժողո -վուրգներ կան երկրագունգի, մասնառո -ըապես Եւրագայի արտես վրա; Ազատ այերաբութ ո՛ չեկ աշիարչակա -լական յուտենութիւններ ունի։ Ուստի եւ

ամէաի դն գէն չրարես։ Հմելահակրեցինս թւ դահմերս-նինչը, դսե Հուրի սերբէ ջետակեն, ոսև ատարետոն դրե Նուրա հարարաներությունը հետոն ուրե

աղջար որ մչ հետևյու ։ Հիւլերական առաքրերծ ու ապատադի -ծումեները պաշտպանողական նորատակ մի-այն ունին ։ Գաշտպանունիւն՝ թեղդեմ կոլերնիկան յառաքիտացանու Ընդուն «ՀամաչիարՀային լեղափոխունենան», որ կը չարունակէ մնալ կրեմ լիինի վարիչնե-

րուն Թիշ մէկ ծրադիրը ։ Արևմուտար կը պահանջէ, որ ամմոյս վերջը Մոսկուայի մէջ սկսին խորհրդակ-ցութքիշնները՝ Մեծերու հանդիպումին օ-

ցութբուսարը՝ «ռաքրու հանդիպումի» ա-բանկարդը պատրասանում։ համար ։ Կրեմ իինի վարիչները մեծ կարևողու-թիոն իինիձայեն այս հանդիպումին։ Սակայն պիտի ընդումի՞ն ապատ աչ-թարհի պարմաները, որոնց առաջին չար-թին վրայ պիտի բլյայ անդուլա, կը յուսանը, արբանհակ երկիրներու աղատա -դրութիւնը ։

LPULS - UUUNHEL

ՖՐԱՆՍԱՅԻ ՀՈԳԵՐԸ

Մինչ անդլեւաժերիկետն րարկեսաները Չարդալաինոյի մէջ կը տեսակցէին Վար - չապետ Կայեսաի է հա, տնելի ժատակցեր մասին կար - չապետ Կայեսաի է հա, տնելի ժատարած հրանական մասին խանչու համար, տնոլին հանջագործները առանց այլեւայլի կը պահանվեն որ իրենց աշխատավարձիքը առեղծան է 45 համարագութներ պատրատա են համարագործներ պատրատա են համարածակցում գործագուլ բնել՝ ԵՍԷ միեչ և մէկ չարավ դուծագում բարուն իրենց և նախարարները պետի քանին հանրածուհի հայաստակատ և հայանական հայանակա

Tempengupah pengupah pahah sembengupah pengupah pengupah

արելի ըլլայ գոհացնել բանուորները ։ Միւս կողմէ մեծ աղմուկ հանեցին Նիսի Այս սնաուկները կուղային Մարոջէն եւ ուկներ, իւրաջանչիւրը՝ 20–30 ջիլօ։ Մյս սնաուկները կուղային Մարոջէն եւ

Այս սնասուկները կուղային Մարոզին եւ կր կրքին դիւանագիտական արևասի Մարոզիան օրանուով նրա բերույս՝ սնասուկները Թունուդ պիտի երքնային իր Ֆրանսի օգանառով։ Սասուկներուն պարունակուքիւնը յայանի չրբյալով, ժաղաստան պայանեաները սախարունյան գահի սի չատր թանալ — Հայնասիրունյան արև սի չատր թանալ — Հայնասիրուն չարժական կայանի դործիչներ՝ ուղ – դուսն Այժերիոլ Աղասագ ը Ճակատին : Անիքրավալ ուր արունցաւ տասիկանու – Քեան եւ սնաուկները դրաւունյան : Ֆրանսակ Արասանի նաևասառան են նա

Անժիխալես լուր արուհայաւ տատիկանու -βետն եւ անտուքսիրը դպուուհայտ՝ -Ֆրանսայի Արտարին նախարարութիւեր բողորեց Թունույի, որ դիւանսարիսական պիտակին աակ ձայնատեղել՝ դործերներ կը առներ Այժերիայի ապստամիներուն :

ր տասեր Արժերրացր ապատարարուտ Թունուդ իր կարդին րողոքած է Ֆրան-այի` որ _Ծննութեան ենվեարկած է դի – սնագիտական իր ծրարները ։ Մարոքի ձայնատիիւոր կ'անդիտանայ

Մարոջի ձայնասփիւռը՝ կ՝անդիտանա հղածը։ Մարոջի Արտաջին նախարարու եղածը։ (Նարութը (Նրաաթրա հարարար Թիւնը ո՛չ մէկ բանէ լուր - ունէր, յայտարարեն Մարոջցիջ ։ Ալժերիոյ մէջ վերջերս կռիւները սո

արում Կոստանդինի չրջահին մեջ երևջ մեծ թախումներ երան: Ապստամրներ Թունուդի մէջ դինուած՝ անցած էին Աբ-ժերիտ: Ամէնեն ծանր կոիւր եղաւ Նէկ –

ժերիա։ Աժենեն ծանր կտեր երգա։ Եեկ թինի Վէջ, որ թվատանները առին և հթինի Վէջ, որ թվատանները առին և հաթեւթէ առելի պատերագժական ղենչվու
Երկրողը պախումը՝ հերժայի հարար դանուսը լեններու Վէջ, ուր կորեն ժահակցեցան հաետ եր անագատարին հանահակցեցան հաետ եր անագատարին վերական ժահակցեցան հաետ եր անագատանութը վերական հանա

Տրկայի մկկ ապատամբները տուին 20

Anfrible hands backe met gefandskenne.
Af f., aucht de udsammannehischene (Abemeter augmösste den de unsammen den den des Udspar affichen met und norden aus den den prandskept his unsammelste backe meinelet-unfach festellen unsammelste backe meinelet-unfach festellen unsammelste.

շական իրենց դործունէուԹիւնը ։ - Վերջերս Ալժերիոյ ջաղաջապետական պատուիրակուԹեանց անդամ երևջ մահ -մետականներ սպաննուեցան ահարեկիչնե-

րու կողմէ։ Արժէին կր հաղարդին Թե միայի Մարտ ամտուան ընթնացրին 624 մահմետական -ներու դեմ ահարեկուների նրան են հ հորի ապահնուտն է, որոնց 15թ կին են 12ը անդականու 177 վերաուր (10 կին 30 անդականու 177 վերաուր (10 կին) 30 անդականու 1824 հոդի անդայաստ ցած է (24 կին, 14 անչափահաս) ։

ԱՅԶԸՆՀԱՈՒՐԻ ՊԱՏԱՍԽԱՆԸ **Խ**ՐՈՒՇՉԵՒԻՆ

QETRECHE QUSCUUSALPHATE ԱՐԳԻԼԵԼ ԵՒ Ո՛Չ ԹԷ ՓՈՐՁԵՐԸ

Խրուչչեւ կր չարունակե հաս խոսիլ , մինչ բազմաթիւ երկիրներ կը յայոնեն Եէ նամակ ստացած են Խ. Միութեան Վարչապետեն ։

Վարջադիուքն : Իսրայել, Շուվա եւ Իանվա յայսարա – րած էին քի նաժակ ստացած են հրուչ – չեւէն - ներկայիս Աւտարիա, Գերքիա, Հո-դանոտ, Գարիստան, Լիւջաքվարուրել , Ջուիցերիա եւ Յուհաստան կը յայանեն Հուրցերիա և Յուհաստում կր րայանն թե համակ ստացած են Մոսկուայեն ։ Պարզ է, թե այս թոլորին ժէջ Որուչեւ կր խոսի հիւլեական փորձերը դադրե – ցնելու ժասին ։

Նախազան Արգրենաուրը համակով մր ատականեց Խ . Միութեան Վարչապ տին , չեչտելով Թէ հարցը ո՛չ Թէ փորձե-ոուն , այլ՝ դէնջերուն մէջ կը կայանայ։

աուրը ուղղակի լէական փորձերը դադրեցնելու խորհրդա-

լ չապատ փորձորը դադրեցավու բողջակա։ Մի առաջարկի : ու մակներու Նախապահը Միաբաջարկե որ ընդունին 1955ին Ուո -չինքինի կորմե ներկայացուած ծրագիրը հոկորութեան համար, որով-համա առաջար հանում համար և առաջանում հետ Տակորութեևան Տամար, որով համաւ առանց «հորութեևան ոչ «Եկ ապահովութեիւ» կրնալ արուիլ՝ Թէ փորձերը կր դադրին։ Եթե Մաստիա խաղադապեր երերեր։ «Երե է, Լյուն Արրեմաուրը, պետը է իսկունի Հեյեսական բոլոր պետքերը։ «Իրադարիը» հայուրենան ասել դենուս առաջարկը։ Ֆ. Միուքինալ կյառաքարկել Տիւլեական

B. I քուկերող կ'առաքարկ հոլչարան փորձերը պողեցնել ե՛ք չու այե ատեն՝ երր վերքացուցած է՛ եր փորձերուն արգը եւ դիտե Քե Միացելա նաամուրերը յայ-ապրայած ե՛ծ որ հիւլչական եւ Զրածին փորձեր պիտի կատարեն։ Այսուհարերեւ կ'րսէ Այդրեհաուրը, Աժերիկա առաւելա-

կրոյե Արդրետաուրը, Սեքերիկա առառերա-պես կաշխատի պաշտպանողական դեն -պերու վրայ եւ ո՛ւ թե՛ յարձակողական ։ Միւս կողմէ Արեւելեան Գերմանիայ Վարչապես Կրովվոլի յանձնուած յուշա-դիրի մբ մէջ՝ Խրուշչեւ կը յայան է հե Խ Միունիւնը պիտի վերակաի հիչելական իր փորձերում՝ երե՛ Աներիա եւ Մեղ – լիա շարունակեն մեալ իրենց արժմու

որ այս Անոլիոյ Վարչապետ Մաթժիլբնի դրկած նաժակին ժՀջ կ՝րսէ Թէ փորձերը դադրեցնելու Հաժար Անոլիա - Աժերիկա-Խ ՄիուԹիւն ՀաժաձայնուԹիւն ժը աւելի րարալ

ւրութեամբ կրնայ իրականանալ ։ Ամերիկեան չրջանակները կը մտա -Թէ Խ․ Միութիւնը կը պատրաստուլ օսս թէ տ․ օրութրուր դր պատրաստուր Սպուանիկ մր արձակել դէպի լուսին։ Կարդ մր հախատեսուԹեանց համաձայն , խորհրդային դիտունները Սպուանիկ – խորհրդային դիտունները՝ Սպուտնիկ -Գ.ը պիտի արձակեն Մայիս ժէկի ատեն-

PULL UC SULUA

ՌՈՒՍԵՒԳԵՐՄԱՆ խորհրդակցութիւն ները՝ որ տեղի կ ուհենային Մոսկուայի մէջ, առջի օր վերջացան . առեւտրական Համաձայնութիւն մը գոյացած է, որ պաշտոնապէս պիտի ստորադրուի Պոնի

ՄԱԼԹԱ կզգիին մէջ Հակարրիտանա 0 (են, ԻԴ. կղզիին մեջ Հակարբիսանա -կան ցրցեր եղան ։ Ցուցարարները իցու-ցան չեին ևս Վալէիի փողոցները եւ կր պոռային «Անոլիացինն», վճարնցէջ կամ Հեռացէջ»։ Այս ցույցը եղաւ՝ երբ հեպ -լիացիջ արուցերն փակել կղզիին կարև -ւորադոյն մաշաչինարանները ։

վերսկսած են աշխատանջի , երկու չար – վերսկսած են աշխատանջի , երկու չար – Burme dubamdurift go put :

ԽԱԴ ԱՐՔ.Ի ՆՈՐ ԱՐԱՐՔԸ

_ Նախագահ Նասրի 1007- - Նախագահ հասրը ուղղուան ժշուռնույով հատ Լիք, էր փորձէ կաս - կածելի ցոյց տալ Միջին Արեւելքի Հա - յութիւնը յաջս ջահագրգուուո պետու - թեանց։ Այս առ թե «Այրութի մեր պաշտնակիցը՝ Ազգակ, հետեւեալ մանրա մասնութիւնները կր հրատարակէ (Ապ ph 3).

Գաղթաշխարհի Հայութիւնը ապահո -Դապքաշիացին Հայունիրեր ապահո վարա գարշուրահրդի անդիվանալ ան ըուր եւ նպերելի այն արարջին, գոր դոր-ծած է կիլիկնան Միարանունինեն և եւ ապուած հարա կիր։ Արարահունին և 20 Մարտ 1958 Թուսեիր հետարրային ժուռու այով մբ՝ ուղղուտն Արաբ Միացիայ Հանրապիտունինան նախագահ կամավեպ-

այլ Նասրի ։ Մեր արամադրութեան տակ է ամրող -հետ -Մեր արաժաղ րուքենան տակ է տժ րող - ջական պատճերը այդ ժառմադ - հեռա -դրին , որում բնույիր կիանաչ ատեժանել երբեւ ՄԷՋ - Արևեկցի Հայուքիրներ յայս ամադրգող վահումիեններու կասկա-ծելի ցույց տոլու մարտասկը հետասիրող թացորա եւ դիտուժնաւոր քայլ։ Արդա -թեւ հետո Սրրապան անանաելով հայ ժո պավուրի աղգային ու չապացական կա-փուկ կայալ բինչը՝ հերայնալ երկիրնե թու ժէջ, եւ ամասնակով այն իրողումին-որ, որ Հայուքինչը անվիրադանորեն-հար արարական աշխարհի ժէջ, իր նե շակ արարական աշխարհի ժէջ, իր նե ապարով նաև կը փորձել այս պազուքնե բու Հայուքինան ծախմրակիչ ժեժծամասներ ուհի արարական աշխարհի ժեշն իր նե շաղող հանակ իր փորձել այս պազուքներ լու Հայուքինան ծախմրակիչ ժեժծամասներ «Արայունինան արևայինը գնակուսածեր» Թիւնը ներկայացնող դանդուածները եւ ուղղային հանդամանաւոր իչխանութինն օգրույիս ծառգատանուտը բյասնություն -ները ժատնել իրքեւ ծարեւմանան բարա -ջականութնեան ծետեւող», իսկ - ինչպինջ եւ իր փոջրանիւ արթանունիները ներկա -չացնել իրըեւ ... Հարարական այերաբչի համակիր - եւ Տաւստարիմ ջաղաջացի -Shin

ոսը ». Առայժմ , Հետապայ ջանի մը տողերը միայն կ`արտադրենջ խնդրոյ տոարկայ ժուռնալէն , որուն ամբողքական պատձէ – քուսծալին, որոնս ամբողջական պատձն ձևն օրինակներ գրկուան են փոխ օր
խապաններ Արդան շրանիի, Մապրիի
Աստրիի, հերջին հախարար Սադրբան, հերջին հախարար Սադրբան, ոն
բողարունեան հախարար բանչար, ուներ
արդենաուրիլու մին որոն գրագ առեկի
արդենաուրիլու մին որով ...
— « Անթիլիասի կաթողիկոսության
կործ մարդինները, որոնց գրան Ձարին
հայորիկոսը, ինչպես նաև, իր օգնականները 9 Մարտին հրաւիրած են Լիբանանի
նախագահ Քամեր Շանունը՝ որ մեր Ա-

շորը 9 Սարտրև որաւրրատ ու էրթատասան նախագահ Քամիլ Շամունը՝ որ մեր Ա– րաբական Միացհալ Հանթապետութեան դեմ դաւով ու զրպարտութեամբ լեցուն նատ մբ խօսի, նատ խօսի մեր անձնագոհ նախագահին դեմ, Անթիլիասի Կաթողի – կոսարանէն» ։

կոսարասշաչ։ Շեչար եւ ողին ցոյց կուտան, արդէն, Թէ որո՞նջ են իսկական Հեղինակները մատնուԹեան եւ ստոր գրպարտուԹեան այս ժուռնային ։

ՊՐԻՒՍԵԼԻ ցուցահանդեսին մեջ առջի օր մեռած դտած էին ռուս ճարտարաղէտ մր որուն մահուան պատճառները յայտնի որ որուս Հերն : ՌորՀրդային դեսպանատունը թա ցարձակապես կը հերջէ այն լուրը որո համաձայն ռուս ժասնաղէտը սպաննուս կոիւի մը ընթացջին ։ ՌՈՒՐԻ (Գերմանիա) 180.000, մետո

BHPP (4 beptublus) 180-000, dham-quapabhep (happi bh sumbu napambhe) tha nabunat pihi; Uphummulupdeh puthari H nummulupdeh puthari H nummulupdeh puthari H nummulupdeh 2 beptublupdeh (Uuppi 8) — 2 2- 2 11 mhh 2 520-000, bunhariah 3720, quapy 3570, abaji 4330, gumb majupbag 17-920, Paffunquad (4 nequishmulub nabus) majur 4330, puthariah nummulup) majur 434, 4 beptih 1240, 4 nequishmulub 4 107, 4 ne 4 9, 4 bep 0-72, 4 mp 4 106;

ערר חעפבערב ՆԵՐՔԻՆ ԵՒ ԱՐՏԱՔԻՆ ՃԱԿԱՏՆԵՐՈՒ 4043

R.

Դաշնակցունի և Գաղափարի իշխան՝ որ ներդաշնակունիւն է ստեղծած սրտե-րու միչեւ։ Աշխատաւոր Թէ դործատեր , ժտաւորական Թէ ռազմիկ՝ հաւասարու – ատաւորական թէ ռադիիլ հաւասարու – Միամականունիւն մը՝ որուն՝ կը ձգտի մարդկունիւնը այսօր, ընկերային վար դապետունիհանց խառնիճաղանձին ընդ

Ահաւասիկ կազմակերպութիւն մր, որ Աշտուանի կ կազմանիրպութիւմ մը, որ առնոխած է այդ նհրայանակութիւմը և։
միանուսալ կը պահէ 68 տարիէ ի վեր ։
Անվիծելի է այն իրաղութիւնը, որ այ-ար, — մանաւան կարար — հայնալ ցուքիւնը, ծերում տակաւին, իր սնուն—

դը կը ստանայ երիտասարդութենեն։ 0 -տար ափերու վրայ հասակ առած սերուն-

ապր ափերու գրայ չասակ առած սերուչեղ «ի մեջ հախմախել գանգում», որ օրուչեղ փանդնած է իրեն ։ Երեք՝ լեպափոխաւմենան ալեցներով կը-յանուած էր Հայող Ալիաբու, երբ բաթ-ձրացու ուժեղ ու տիրական ձույեղ Հ. Գ.-հան : Բնական է որ ազատական երի ծրացաւ ուժեղ ու աքրական ձայնը Հ. եր Դ-հան։ Բնական է որ ապատական եր աստարդուքինա պիտի հաշաջուքը անոր դրօչքի տակ, միծչեւ իսկ թարժրահայող վա. ժամակակում իկափոխական ար ժուժենիու : Հայկական հերասապատումի

ծումենրու։ Հայրական «հրասապատու»ը «դական դրջան ... Ռուսական եւ Թրջական վայրադու — Թիևմները, իրենց կարգին դաշնակցու -Թևան, միասնականունեան Հոլերանու -Թինը ստեղծած էին ժողովուրդին «Աջ ն աստիր հնչակեան և անխուսա փելի են բոլոր ժողովուրդներու պատ -ժունեան ժէջ, ժանաւանդ՝ երը նոր չար-

Ժամանակները փոխումծ են ։ Ինչո՞ւ սակայն երիտասարդունեան Հախջախիչ մեծամասնունիւնը կանգնած արչակցութեան կողջին ։ Եւ մանաւանդ՝ ի՞նչ կը ներկայացնե

այսօրուան երիտասարդութիւնը, իրրեւ դաղափար եւ չարժում :

Միախառնենը գոյդ երևւոյ Թևերը ներկայացնենը

Մեկ կողմ «գերով ամարորապարարարա արտապարութիւմները, «դոնքը անիսու – սափելի կարդ մը իրողութիւմներ ։ Արդի երիտասարդութիւներ կր տասապի «Դարուս ցաշչն» — Մատարրիութիւն , ձերաժաղձոտութիւն , Հաւտարի պակաս ։ Չենք կլնար ըսել, թե հայ երիտասար - դունիւնը ամրողջովին եննակայ չէ բա- 2 ՐԱԾի Ն ցասական այս երեւոյթին։ Այսուման -դերձ, որոշ հաւատք մը կայ, ինչ որ կա-

a kpå, opog hunum f åp hun, fir, op hunphy k ykhpunyhg skup jaman f dunum quahud opog nududip þagli deg.

Aung k, fir finanuska amman filheb
dip ma sko a hen arbib "dampina sandung
bopuram uhpurlapskapa; frugy, unstrika
bopuram uhpurlapskapa; frugy, unstrika
kapanumapanshluban danna skub "kap
kephunumpanshluban danna skub "subuh"
ganethum i keyapuh hunumhun dunum qukman filian i keyapuh munuhum dunum qukman filian "pananungundib munpah Sun hunum dipananungundib sandundib shandundib shandundib shandundib shandundib shandundib shandundib shandundib shandunun hunum hunum filian
Juna quiphib sanduf bir sandundib shandunun hunum hunum filian
Juna quiphib sanduf bir sandundib shandunun hunum hunum filian.

ծանր գլխաւոր երեւոյնին։ Այսօրուան երիտասարդունին չամե-մատարար աւելի գարդացած է, թան դին-ըը նախորդող սերունդը։ Անդրադէտ՝ դրեԹէ չկայ, մասնաշորապէս Եւրոպա ևւ Ամերիկա։

Արդ , ինչպես կարելի է սպասել , մեր երիտասարդական կաղմակերպու Թիւնները յառաջդիմեն՝ այս կամ ա

մարմինին կողմէ նչանակուած մր Հսկողութեան ներքեւ :

Վերջապես, Փարիզ ծնած եւ մեծցած երիտասարդ մբ (հոր Սերնդական) դրժ -ուտր Թէ կարհնայ տարիներ շարունակ Թելադրան քները լսել բանուոր ըն նորն Եխերագրանցները ընել ըսնուոր ըն -կերոց՝ եր կարվ է, — այլապետ յարգել են Հասան կուտակցական։ Երևույքը դրեքէ նոյնն է Ֆրանսակ բոլոր - թիաներուն մէջ, ինչպես հանո Միջեն Արևւելը, — « Թերևու Աժերիկա։

Բարձրագոյն կրթութեամր տղաք, երբ աժեն օր տեսական վիճարանութնանց ա-կանչալուր կ՝ըլլան, ի՛նչ Համողում կրհան գոյացնել իրրեւ Դաչնակցական (կամ՝ Թեկնածու) երբ չատեր ալ կազմակեր -պութեան մաս կր կազմեն աւանդարար ։

Բարերախատարար սկսած ենը ձերրա -դատուիլ անդիր այս սկղրունջէն ։ Ֆրան -սայի Նոր Սերունդը կրնանջ օրինակ ծաապր եսը Սերուծոր կրծանր օրինակ ծա ռայիցնել այս տեսակետք» Երիասար դուքինան կազմակերպումն ու դեկավա բուքինան կազմակերպումն ու դեկավա բուքինան կազմակերպումն ու դեկավա Անվատում՝ հորենք : Արմատում՝ հորենք :

Արմասում՝ հրրին :

Արմասական հրականունին մր. սա
կայն՝ ընդմանուր դրունիան մէջ :

Եվատի առնելով մանդերծ դժուարու
քինները՝ մարկ է ժանդակել երիաա
ապորունիան :

Նախ՝ ըանի՝ երիասասորդներ տեհիշ

Նախ՝ ջանի՝ երիտասարդներ ունինչ եւրոպական Հաժարարաններու մէջ, ո-ըսնք իր պատրաստուին ընկերաբանու -Մեան, քաղարական ուհա։ Իւ ւան, ջաղաջական դիտութեանց, ու -ւցչութեան հւն․։

Պէտը էէ սպասել, որ նիւթապարտ այս դարուն մէջ դանուին դադափարապարտ երիտասարդներ, որոնք դործնական դի –

1640

(Բ. եւ վերջին մաս)

Ռուսերը իրենց մեծ բնաղէտ Գափիցա Մաստերը իրևնց մեծ ընտալետ Գափիցա-յն աշխատանչներում չեռաբեւ կրցեր են «Այ մերիոն աստիմանի Ջերմուքիւն ար ձեռը րերել, ելեկարական գորաշոր և յանում խասայուցիչներու Հասանգին յան-կալծական պարգուժէն։ 1956ին երը Արուչչեւ և։ Բուրգանին

1956ին երբ արուչչու ու թուրգասըս Մողլիս այցելեցին, իրենց կ՝ընկերանար նաեւ հիւլէական մասնագէտ եւ գիտու – ծանւ չեւլէական ժամանագետ եւ դիտու -βետմը ակադանիայի տմերա՝ հար Գուր-չատովը։ Անոնջ այցելեցին նաեւ Հար-ուելի չեւլէական կնդրոնը, ուր ծանօքա-ցան անդլիական աշխատանչներում։ Այս պահ անդլիական աշխատանչներում։ Այս առիքով Գուրչատով յայտնունինչներ ըառիջող բուրջատող յայասութըևասը ը-րաւ հաև, որոնց մասնադիաական ժեծ ար -ժչջ կը ներկայացնէին ։ Օրինակ , ան յայանեց Թէ մէկ կրամ աէօԹէրիոմը մասին, որոնք մասնադիտական ձեծ ար, ա-ձեր կր ներկայացնելին ։ Օրինակ, ա-ձայանեց Սէ մէկ կրամ տեղ Սէրիոնը (ծանր քրածին) չանի մր մերկոն աստես-նանի հերմանենա բարձրացնելու ձայան անան հերմանենա բարձրացնելու ձայան անան է հերմանան արանան ինչը վե-ըսվա Ս - ժամի ելեկարականանինը և Ար-սինըն, մէկ Սէյաման Ջուր հատցելու Համար վատնուտն երկարում։ Մինդրես Համար վատնուտն երկարում։ Մինդրես անակա վատնուտն երկարում։ Մինդրես անակա վատնուտն երկարում։ Մինդրես santan dambaran hilimparis. Whirpha at Peppari hi. Peppahadi Sirikhparis at anad Si Santangaran diki hima Si-phadi panad hi peker sanpirparan dh-dan depladuh - dadh rad di: belpang sang dib to take Pit Fis-belpang sang dib to take Pit Fis-belpang sang dib to take Pit Fis-belpang kang dib to take Pit Fis-bag Santan kang kepang dibang diban-baga santan kepang kepandan unggan panah santan kepandan unggan pangki banak handan unggan pangki bada kebanga.

ութիւնները ձգելով հետեւին ընկերային իտութեանց... ազդը փրկելու Համար ։ Գէթ՝ միջոցներուն մասին պէտք է մը-

8ետոյ՝ երիտասարդներուն ասպարէզ

նհառ) երիասապրհերուն ասպարեց չի արուհր- ասարիուհիւինհրը ծանախ են թայց ո՛չ՝ բերյունելի Այս պայմաններուն «ԼՀ, ուսելի լուս է ձրել՝ որ երիասաարդները երևնդ պատ-ըստանե աշխատանցի իրևնդ օրակարգը, Հահապատահրան արի պահանդեսի ան եւ միաժաժանակ դուգրնիաց Իսչնակայան հետ երևանութ արևինին։ Երիասաարգունիներ՝ Դայծակցունեան հետասարութ

նրրուուգրիւը ։ Հայկական հզօր այս կազմակերպու -Հայկական հզօր այս կազմակերպու թիւնը՝ երիտասարդներու դօրավիգ

Hell Babl

Ռուս գիտունները այդ հարցն ալ լու ծեր էին, պարզապէս արդիլելով բարձր ջերժութեան հասած ժամնիկներուն գրը -Տերքու քեան հասան ժատնիքներուն գրը -ումը՝ գորաւոր ժաղնիաական հասանգի ժը ժիրցաւ . Ուրեմն մարնիաական հո -անչքի աննիս քական պատն էր որ իր մէջ եր պարիակեր ույր ահերի Տերմանին նը ւ Տարակոյու չիայ Թէ Անդլիային օր-առեցան իրունրու , այստնուքինչներ և ժինչեւ որ ներկայ ապրումի Յունուարի «Արտ Ահա Անդլիան արանութիւնիան արար յուրա մարդվումենան օգտագործ -վացիները յայտարարկցին պաշտոնապես Եք դտած են ջրածին, ուժի դարումն ու անոր յուրաբանին պաշտոնապես ման կերպը

ատո դորդը. Մարլիոյ մէջ աշելի յառաջացած են ա մարդի մէջ։ Իրենց Ջեքան ապացոյց ժ է ատոր։ Ջեքան կաղմուտծ է` Ջերօ - ։ է տառը։ Հեխան կավմուտ» է Հեր»- Է-հերժիջ - Թէրժօնիւջկէ - Ասեմպլի բա -ռերուն սկղբնատառերով։ Թէեւ Ցառաջը ըստական ժանրաժամ հերկայացուցեր էր դայն, սակայն աշելորդ չենը դանի մը յաշելումներ ընել։

ջանի մր յուներումներ ընսէ։ Ձեթան թոլորաձեւ խողովակ մին է, ա-լիւժինիոժէ չինուած, մէկ ժեթի արամա-գծով եւ 6.5 ժեթի թոլորակի չրջաղծով , որուն մէջ կը կատարուի հիւլէական հաորուսը չէ ըն գուտուն է է։ Էր գուտուն է իր գուտուն և կազգեցութիւնը է հինդ միլիոն աստիճանէ առելի ջերժութիւն մր արտադրելով ։ Ռուսական Թէ ֆրանսական նոյն սկմրուն ուսուապաս թ. գրաստակաս ույս ակդրուս-գին վրայ չինուած կազմածները ուղղա -գիծ խողովակչ մբ կը բաղկանան : Անդլիական գեβան ունի կործնական առաւելունիւններ, մանաւանը ելեկարա-

կան Հոսանքի խնայողութեան կան շոսանջի խնայողությեան - Համար ։ Ձեթայի խողովակը պարուրուած է նաեւ ելեկտրական Թելերու խուրձով մր որ յաարարարարա թայարու թուրադր ար որ ա-շերաս արդրեր գիր է հրաքութիան ու իր հայաստէ հիւյէները իսնիսէ ընկրու, այ -սինըն Տիւյէներուն կորիրը մերկացնելու իր երեգարաններին։ Արա գործողունիներ կը դիւրացնէ հիւյէներու րախումն ու Հուլումը։ Խողովակը կը պարունակէ ծա -նրը քրածին (տեօբերիոմ)։ Սակայն Թե րիևս առելի դարժարեր պարտպ է ըսկլու։ Թէևւ այդ պարտպունեամը իսկ - ծանր Հրածինի հիւլեներուն խառւնիւնը կը դը-Տրածինի հրելեներում հասունինակը կր դր-համատասե իւրարանիկու իսրանարդ-սանվերների համար երկու մերկնան՝ 700 հարար միլիասի ... Երբ հսկայական խասացուցիչներե երեկարական պորաշար հոսանչը հաղորդակցունեան եր դրուն Հեխային հաս 2-հարարերուդ երկալը-կեանի մը մինարգին աէսիքերիանի հեւկեները այդ հոսանդին աղբեղութիւնը կր կրեն ու միայն 2-5 միլիոներորդ երկ – վայրկեան մէջ հիւլեները իրրեւ հետե – ւանը ձուլման հակաղդեցութեան, կ'ար ծակեն էինդ ժիլիոն աստիճանէ աւելի ջերժութիւն ժը։ Այսինչն կը կազժուի արեւ ժը երկրիս վրայ, չատ վաղանցուկ

ՀԱՑԱՍՏԱՆԵԱՆ ԳՐԱԿԱՆՈՒԹԻՒՆ

ՑՈՒՆԻՍԻ ՔՍԱՆԵՐԵՔԸ

9-LAND SULLAND

_ phá ti bu mubi, րուսաբանական

ինստիտուտի դիրեկտորին էլ... Հիմա ո՞ր մէկն է Տիչդր... \$ Shequ.

Կինը միանդամից սթափուհց։ Բայց մի վայրկեան անց, նա նորից խոսեց հար -բած։ Այս անդամ սակայն, նա - ակըն -յայտորէն ձեւացնում էր։

յայտօրչս ձուսցոռա չր։ — Չեմ հասկանում — Ուրեմն դիրեկ – տորը մեռե՞լ է ․․․ — Վերդինէ, — ասաց Գարեդինը

Հանգիստ , — նայիր աչջերիա ԵԹԷ չպա-տասխանես ինձ, վայ քեզ։ Ես կատակ չեմ անում . . ի՞նչ է պատահել Սիրանոյ -

շրու Կինը ցնցուհց ։ Նա այժմ ակնյայտնօրէն ճգնում էր ազատագրուհլ հարրածութեան մնացորդներից , դիտակցել , կչռել ասե –

լիջը :
- Գարիկ ...
- Ու թե Գարիկ, այլ Սիրանայլ, - Ու թե Գարիկ, այլ Սիրանայլ, -

դու հրա մասին խոսիր ...
— Ես դիտեմ Բի ինչ ես կասկածում ,
Գարիկ, բայց ես մեդաւոր չեմ ։ Ճիչդ է,
հա երբեմն դիչերում էր ինձ մօտ, դա թեղ յայտնի է... — Ցետո՞յ ...

- Երրեմն պատամում էր , որ մեր աը-դաներն ու աղջիկները , — նա ձեռջը պարղեց դէպի ներս , — Հաւաջուած էին Մնում ինձ մօտ ։ Այդպիսի դէպջերում

Սիրանոյչը գնում էր չիրման եւ անմիջապես պառկում ջնելու՝ առանց մասնակ -ցելու մեր սեղանին, Թէեւ այնջան ինդ poul this ..

— Շարուծակիր ... — Մէկը կար ,— ծա հիմա չկայ , փա -խնլ է ,— որը չատ էր հետաջրջրւում Սի-րանոյչով ... Գարեգինը ցնցուեց ։

Tamphyling granty :

Tamphyling granty can put kp upu

5.00 f. ... youngly upunpupuhky ykpap ...

blis in Samply type saulupanhylind Uppuhasylin aglis undy be shouly his dom

kp upunupupunad ha upungdatakahap :

— Ph phother sau bhou sophy : Sachy

shouly bu be Uppuhasylin khoi saupungungan ha hou shoun's ...

Uh huben sauhun spenta shouly shouly be ununug, an ih klu dadby ahama k... Uhia

shouly be shouly a hounghy in phother be

shouly be shouly a hounghy be ununug, an ih klu dadby ahama k... Uhia

shouly be shouly a hound the phother

shouly be shouly be saulup be shouly

shouly be shouly be shouly be shouly

shouly be should be shouly be shouly

shouly unuad be be no make shouly any saulus

quantal be sa no pad kp panahe shouly արտանել ինչ որ բան, որ հազիւ հրադի պատնել ինչ որ բան, որ հազիւ հրադի նման էր յիչում, իսկ ես ոչինչ, ոչինչ չէի յիչում, որովհետեւ խոր քնած եմ Bbun" j

— Մի ամիս անց Սիրանոյչն զգաց իր Տակը … Եւ յանկարծ Հասկացաւ, որ այն դիչերուայ երադր երադ չի եղել ոկսուեցին տանջանջները ... ջանի ո ակառնցին տանջանգները ... ջանի ան -գան ևս ինչըս են Դրայն ևս - կամրեկցինել ինչիասպանութենան մարից, իսկ դու ինձ ևս մեկադրում ... «Են ևւ Գարիկն այլեւս ևրջանիկ չենք կարող ինձել - երբեր ».-ասում էր նա ։ Իսկ երեխան աճում էր Բայց նա չէր ուղում արորտ անել։ Այն – պէս էլ չհասկացայ՝ մայրական - դգաց – մո՞ւնը էր ծաղել մէջը, Թէ՞ վախհնում էր Նայելով Գարեդինի ղէմ քին, նա սար-

սփեց նրա Հայեացրից եւ շտապեց ընդ-Հատել իր խոսքը : - Ասա , - բացա _ Աստ. _ բացադանչեց Գարեզինը՝ ուժեղ սեղմելով նրա ուսը, _ աստ…

— Սպասիր . — Ասա ...

— Թող, ցաւեցնում ես ։

- 2h մեռել, կենդանի է, հասկանո°ւմ , — րզաւեց կինը տղայի ականջին ։ Գարեդիինը յենուեց պատին եւ աչթերը

ամենար է, դրա ետքար էլ իմորոկ, որ ասեմ, իրը նա մեռել է... Եւ դնաց Մեդ-րի՝ այնտեղ ապրելու եւ աչխատելու

րր Գարեդինն աչջերը րաց արեց եւ նայեց կնույր: Միութենան մէջ անդամ նրա աչջե րը սարսափելի էին։ Նրանը այստա փոքր երն՝ իրենց մէջ տեղաւորելու համար ու-րախուժիւնը։ Նրանը միայն տագնապած էին :

- Ուրեմն Սիրանոյչը կենդանի չերար չա՝ չչաւատալով իր ձայնին , իր չերաց նա՝ չչաւատալով իր ձայնին , իր շչնչաց նա՝ չչաւատալով իր ձայնին , իր

- Քանի° անդաժ կրկնեժ ... իսկ գնա լիս խորեց .— «Երբ Գարեդինը դայ , գրիր ինձ նրա մասին մանրամասն , Թող դա լինի ջո փոջրիկ լաւութիւնն այն մեծ վատութեան Հանդէպ, որ արել ես ինձ »։ Նա կարծում էր, թէ իմ օգնութեամր էր մա վարտում չր, թչ իս օղսութեամբ չր եղել այն գործը ... — Այդ մասին յետոյ ... ասաց Գարե– զինը եւ Հեռացաւ ։

գրոր ու Վոռացու ։ Նա դնում էր օրօրուհլով, հարրածի նման, եւ չուտով նրա կերպարանջը կո – րաւ փողոցի հեռւում ։

Արևւոտ առաւշտը, որ թացունց Երև – ւանի վրայ, դիչերուայ խաւարի ձետ ցը – րեց հաեւ Գարեդինի ուղեղում Հաւաթ – ուսց մշույը : Մի ջանի ժամուայ երկար մաջառունից լհաոլ հա վերջապես կարո – ղացաւ սեղմել, խոսացնել, փուրրացնել ամաելի մեծ խնդունիւնը եւ անդաշորել իր դիտակցունեան մէջ.— Սիրանույթ 1852 — Միրանոյչը կենդանի չ

դեսպասը է... Երբ փչեցին դործարանների չչակները, դնացջն արդեն տանում էր Գարեդինին։ Գնացջը սյանում էր այդիների, բանջա – րանոցների, ցանջսերի միջով։ Շուրջն տահետուր Հրանդգահը էին, չէնտեր, ելեկ-արահաղորդման պողպատե աչտարակներ ... իսկ դիմացը երջանկունիւնն էր...

U4PSPQ UPULL

(17 br dbpg)

2 2486 ԵՐ ԳԱՒԱՌԷՆ

hurangen, uirbu ur 4HPSHILD IFLO

ԿԱՐՏԱՆ, (Յառաջ)... Ծնորհիւ Հ. Յ. Գ. Գ. «Նիկոլ Դուման» ենքականիակին , Մարար եղաւ չարժումի եւ խանդավա - ոունեան ամին՝ Կարաանի եւ չոչաններու in Phuis համար ։ Մարտ 9ին րական ներկայացում , հարիւրաւոր հան դիսականներու ներկայութեամբ։ Մար 23ին գինեձոն եւ բարեկաժական հանդի -«Գեղունի» սրահին մէջ, ընկեր վարականներու Կարտանի կազմին վար dayan quatakina tungamaki tungik ding senfihui Sam, i quandi, panganguniku ta. Inco mpo Polih tunishiyanjih, hanjinepoli udiquad dipeling Umifish, ng melih ge-pakipah dip umugudi kgo Runganghahi dipelihendunjih dip terhamanga panga-lam Park Lepum ta merpikahi Runga dan Park Lepum ta merpikahi Rungangan sungangan dikangakan dahungangan mungangan mendikan melihir kasal Հայրապետ Աշետրսեան սերկաայցուց բաղաքաղետը որ միչտ օգտակար հղած է ժեղի եւ Կարտանի Հայունիետն կողմէ չը-նորհակալունիշն դայտնեց անոր։ Աղ -Էնակ մը փոշնչ մը ծաղիկ նուիրեց ։

Քաղաքապետը յուղուած չնորհակալու-Թիւն յայոնեց, ըսելով — Այնքան մեծ է համակրանքը ձեղի հանդէպ՝ որ դրադարանիս լաւադոյն տեղը յատկացուցած եմ ձեր պատմութեան գրիջին։ Երը դժուս ամութեան գրիջին : Երբ դժուս ունիրմահը ունենաց, յիչեցէջ որ բարե-ոմ մը ունիջ եւ կարելիութեանս սահ-

had dy achle le haphfackblada aws-dabhharia di 2 aphah ashamahd oquan -hap pyan daph Bookgan bada Bodi Lhpandi : Bookgan bada Bodi Lhpandi : Bodiyandan op dy hqua Umpu 30 p 2 -6 . Դ . «Նիկոլ Գուման» հնվհակոմիանի

նախաձեռնած եւ կազմակերպած Հանդէս ցերեկոյթը, Հովանաւորութեամբ Հ. 8 Դ. Մարսէյլի Շրջ. կոմիտէին, եւ նախաղահունեամբ քաղաքապետ, նահանդայի խորհուրդի անդամ Վիքնոր Սավինի խարհութդի անդամ Վիրքեոր Սավինի ։ «Կորունի » որահը ծայրէ ծայր կցուան էր , չատիր տարի մեացին մինչև հանդէ-սին վերջը ։ Ներկաներուն մէջ աչթի կր պարհեր երիտասարդուքիւնը, որ «են» Բիւ մր կր հայմէր ։ Նոր Սերունոի կողմե երպուած ֆրանսական եւ հայկական աղգրույին քայլերգներեն հար ընկեր Ն Սար-դիսեան հանդէսը բացուած յայտարարեց, ողջոյնի քանի մը խօսքերով ։

Նոր Սերունդեն Մարի Նաւոյեան ար Նոր Սերումոլեն Մարի Նաւոյեան ար -ատոանեց Միջայել Վարանդեանի «Հայ Տերուները» »։ Առաքին թանախան էր ըն-կեր Միրիձեան, Նոր Սերունսի չբջանա -չին վարչութեան կողմե, որ կու բրաշ եր-նողջներուն, Հակել իրենց դաւանինրուն Վրայ — Աղգային անսակետով Հայ երիտասարդութիւնը համախմբելու մեծ ւ Sանջ ունինը, մեր պարտականութիւնն է ուսրոջ, ուր պարտապատություտ չ դանոնջ պահել հայ ողիով եւ լոււագոյն դպացուժներով Հայեր, որպէս գի այդ ե-րիտասարդութիեւնը օտարացման վտան գին չեն թարկուի

Ընկեր Ձաւէն Գինոսեան երդեց « Հա

Հանդեսին կազմակերպիչները օգտու էին առինեն, իրցեւ բանախոս հրաւիրե-լու համար ընկեր Վ. Իչխանհանը, որ կր դանուէր մեր մէջ :

hubquefunnend pungsuffer ատարադառուստ բազատթը. տարը -սականներուն ներկայունեննքն ընկեր Վ. Իլհանեան, իր ուրախունիւնը յայանեց որ ջոսն տարի վերջ դարձեալ բախան ուհեցաւ ծանօթ դէմ բեր տեսնելու — Հայ ժողովուրդը մեծ աչխարհամարտէն վերջ,

generad & urspangsh quinaquis hephpish parts 423 : 2mpostlants then by surenth
hepa shiphish's methe, aparts surple 44; facilities of plants of unity to a great
parametrist of the data of greated
hepassyraphish quinaquis hephpisheneth 42; dish data of greated
hepassyraphish quinaquis hephpisheneth 42; any 2mp tropholy shapurapus helpish parametrist
he surpleful heaters 4; plants 18; hepassyraphish
material plants 18; hepats 18; hepassyraphish
material quay surpludjush heaters 42; . ծասատանագեր եւ « ծակածարատան -հան» Գաչնակցունիրներ, բայց իրենք ալ դիանն ին չարաչար կը սխալին ։ Գաչնակցունեան ձերամներուն արիշնը

Դայծակցուհետմ հերամեկում արկւհր իսանուան է մեր հուրին եւ իրաշունի ու-նինջ ըսելու որ Դայծակցական մամուլը արտասահմանի Հայուհետն յոյսի հասա-պային է եւ անոր դրագէտներն ու բա -հասահղծները Հայու սիրան ու հոգին

վառ պահողներն են

Երկրի մր վարչակարդը մնայուն չի կր-նար ըլլալ եԹԷ չի համապատասիաներ ոտի ըրակուրդին դպացումներուն եւ անպայ ժան կը փոխուհ ։ Բայց պիտի տպրի հա ժողովուրգը, վերստանալով իր իրաւուն թը՝ աղատ եւ անկախ իր հայրենիջի հայրենիքին

Արադիկ Նաւոլեանի ֆրանսերէն արս սանութենէն վերջ բեմ բարձրացաւ ջա -ղաջապետ Սավին.— Գժրախտարար հա shoth ghi qhinhp, pury the att phone յերբեւ ծեմ դիտներ , թայց ձեր դեմ բերում , արտալագրում ինչեն իսի դրուսական է՝ ա-շեյցնելու Համար Համակրանքը: Երկար ժամանակ է որ ձեր կր հանչնամ, ունին մահրիմ Հայ բարեկաններ։ Հայաստացել որ կր սիրեմ բոլոր Հայերը: Ձեր օրուան որ կը սիրեժ րույս Հայերը : Ձեր օրուան բանախոսին արտասանան բառերը չհաս -կլցալ, սակայն հասկցայ իր արտայայ-տունիւններուն իմաստը, իր ... տանկուտն մարմեին , բայց առողծ մասցած կավալին արտայայառւնին նր որ կուղայ ձեղ ևւս այդ օրը:

այդ օ

այդ օրը : Էնկեր Հ. Աւհաիսհանի քանի մր իսրա -խուսիչ խոսքերէն վերջ, ուղղուած երի-աստարցներուն, նախագահը ֆորմակա -բաքիրեմ այոսները բահախոսներուն -Հանդիապետներուն, Տանդեպը փակուած

յայատարարոց :

14 երիտասարդ – հրիտասարդուհիներ
սրամբ մնալով փափաք յայանեցին Նոր
Սերունդի չարքերը մաները, անուների և
արձանարդուժիւններին հաջ ընկեր Իչհանձան այն օրին բացատրից հայ երի – տասարդին դերը արտասահմանի մէջ, ընտրուեցաւ առժամեայ վարչութիւն մը, րետրուեցաւ առժամետյ վարչութիւե մի, «ինչեւ ընդՀանուր ժողովի դումարում ։ Գինհեծմով Քը վերջացաւ այս Հաւաջոյ – Եր եւ երիտասարդենրը մեկնեցան աղ – գային ոգիով տոգորուած ։

L. H. HILPSPIIBILL

***************** ԿԱՐԴԱՑԻՔ ՏԱՐԱԾԵՑԻՔ «ՅԱՌԱՋ»Ը

4hmbpn4

Un dichaburan wumpawih Shadar -Թիւնը չափելու Համար յատուկ մեթոտ -ներ կան , որոնց մասին կարելի չէ խօրիլ

mjanda ; 2kBuji hpunjapanda da ungjungh pp-bangkuhhp uhumuphkih kanjariflik da ip bhumbi ukoblypadh Shiftihpadi karjadifi Sudunjanum Shipada ; Uma ungang ha bhuma bh undad ; mun bholpahihpi Umasiahupha m-baha hilikhi kih, qahi umapha, dpu-

ստու ի դրատրը չես, դում առայժս, դրս-ատ կերպով ըսելու Սէ այդ մեշնիրոննե-րը ամրողջութեամբ արդիւնց են Վերժա-կորիզային չակազդեցունեան։ Որովչե աեւ Ձենան կը նկատուի նաեւ մասնիկներու արադացուցիչ մը, ասոնց որու արարայուցը այլ Հետեւարար ժաս մր նեօթերոններ կարող են արձակուիլ նաեւ ելեկարական եւ ժաղնիսական գօ – րաւոր հոսանջներուն հիւլէական ժաս – նիկներուն հաղորդած արադութենկն յա nul blud anemedth :

Ցաժենայն դէպս յաջողութիւն մը ձեռը բերուած է, Թէեւ դործնական դետնի վը-

ոյ ոչ մէկ արժէջ կը ներկայացնէ։ Սա կայն ամ էն սկիզը ունի նաև իր վախմա-նը։ Հաշանարար մեր կարծաժ էն չատ անը։ Հասանարար ձեր կարմահեր յրա աւ գեր ձերի մոտիի տարարար մեր քրամին ուժ ին խաղաղ, հպատահինրու օգտագործումը գիտեսիրակաները այդ ուղղուդնեամբ բարա-տես կայնատին։ Ֆրահասն ալ իր կար -գին հայ ին մար արդումի և։ 1956/2 և վեր ունի իր «Լաւայներ» և անհերնի ձէր «Ինւ Հերապեն գոր է բայց արդեն ձէր «Ինւ Հերապեն գոր է բայց արդեն ձէկ «Ինւ Հերապեն գոր է բայց արդեն ձէկ «Ինս հայաստան է» սկանացուած է:

բրապատայուտ» է։ Ռուսական չրջանակները առայժմ լուռ կը մնան։ Միայն Քուրչաթեոքն է որ այս վերջերս յայանած է Թէ կարեւոր յայտ – նութիւններ պիտի ընէ Օղոստոսին , Ժը – նեւի մէջ դումարուելիջ հիւլէական տի-հղերական խորհրդաժողովի ընԹացջին

և լս առքին աւեկցնենը որ Հայաստանն Այս առքին աւեկցնենը որ Հայաստանն ալ իր Ալիխանեաններով կարևւոր նպաստ ժը կր թերէ հիւլէական հետազօտուքենանց ժարդին ժէջ :

9.11.19.66 9080.260%

2018 6 65 1148 114115.

ԽՆՋՈՑՔ ՄԸ

Մարտ 30ին Կիրակի երեկոյեան՝ ժամը երեջին Իսիի հերիմեան դպրոցին մէջ տե-դի ունեցաւ Սերաստիոյ Գաւրայի Հայր ՄիուԹեան ինջոյքը : ժամը

արուբեսան խողջութը :
Միրիծան Շիրվանհան խնչութը բացաւ
Հողջուկայունքիւն լայանելով ներկանե –
բուն եւ հրաւիրելով միուքնան հակա –
գահը՝ որ կարց մը անդեկուքիւններ տայ
իրենց դործունելունիան մասին։
Երան Հայքարկան, Միուքնան հավա –
առու Հայքարկան, Միուքնան հավա –

ւր, ջանի մը խօսքով ներկայացուց ի րենց աշխատանջն ու նպատակը ։ Օրուան սեղակապետ ընտրուեցաւ Յա -

րութիւն Շիրվանեան, որ յաջողութեամբ

րուքին Շիրվահետն, որ լաքորուքինամբ վարկ իր պատոնը:
Գեղարուհատվամ բաժմին ժեջ օրուտն հուտարածուները Մ. Շիրվահետն եւ Շ. Պայիան գուտացում տույին ներկաներուն, , ժեջ իրդ ժեջ հուտարելով:
Փութինին Օր. Պայնան լաջող արաստա-հուքին մը ըրաւ: Աքանա Պայիան անուներն մի ըրաւ։
Արհանա Պայիան եւ Վերինան Շիրվահետն յածրողարար եր – դեցին, հերկաներու գնաշտտանգին ար ժանանալով ։ Խաչիկ Քէօչկէրհանի արտասանութենկն

Marjhy Ricoftyphanty արտաստությունը be Shifty Galapabaily երկու երգերեն են Shifty Galapabaily երկու երգերեն անույնուն արև հարարական հանդապար Մինաստունի, որ բաւ ձանչնայով Դուրացիները, անոնց որատանականը ըրաւ, մեծապես գնահատունյով եներկա եներեն ։ Գնահատել էին նաևւ Հրաշի houpting :

կարդ մը նուիրատուութիւններ եղան Միութեան (Դ․ էջ)։

Խնջոյքը վերջացաւ ժամը 10/ն:

LEPHUS UC

ՆԱՄԱԿ ЫГЕЦЬСОКОВИ

CHAS PULLULULUE CALLS

Ձեր Թերթին Ապրիլ երկութի Թի -ւին մէֆ կարդացինջ Պ․ Ա․ Աչձեանի յայ-աարարուԹիւնները ։

տարարուեքումները ։ Պ. Աչձեանի՝ իրը նորութքիւն տուած պայմանները արդչն իսկ ներկայացուած էին, իր կողմէ տոաջարկուած իրաւա – խուական ատեանին, եւ անոնը մերժուհ– ան պատճառաբանեալ վճիռներով վերջնական եւ գործադրելի հանդամանքը

վերքտական եւ դործադրելի հանդամանըը վաշկացությաւ բում ինչին Պ · ԱյՀեանի կրկնակի սաորադրութիրեններով ։ Ֆորին ցաւով է որ Վարչութիրնու ըս ակարությաւ , ի անս Պ · ԱյՀեանի լանձ-նատութիրեններուն դրժումին , Արդ · Թանգարանի իրաւունջները պաշտպան Հարցը տանիլ պետական դատարանի

Այսպես Փարիզի Քաղաքային Ատեանի . մախադան Պ. Տրույիա, Ապրիլ մէկին ն.-մարապատ Կ. Ֆրուլրա, նպրիր սկզին անակիտայեր դործադիների վեիռով մր (ՌԷֆԷրէ) որոշեց որ Գ. Աշնեան պարտի դուսացում տալ Թանդարանի վարչութնեան որուր պաշածջիներում եւ առժամեայ դառապան (սհքեսթր) նշանակուած Գ. Վիէլի յանձնել բոլոր տոմարները, Դի -ւանները, Արեւելքի մէջ հաւաքուած հըւաստերը, Արձենքը և ՀՀ ռուարուած չը-Խունիւինները եւ առանց հակակչոն իրը սեփական իրեր Թանգարանէն վերցու -ցածները, Խոյնիսկ ենէ անոնջ ուրիչնե-րու քով պահ գրուած են ։

Թանգարանի վարչութեան նախագահ Ն․ ՖՐԷՆԿԵԱՆ

ծեփած էին ապիտակ դամով, որի վրայ
հրևում էին պարսկական մաչակով նր —
կարուած գտնարան տեսարաններ։ Մի
տեղ պատկերայրած էր վաղջի որսորդուհետն հանդես վի հրիտասարդ, իրի վբրայ նատած, երկայն հիղակը ձևութում
բռաններ արման, կուռում էր աներ կարարի ձեռ
բռան
բռնաց իրանած իրանայի հիղակը
ձեռը
բռնապատել էին նրան, բայց ու
ժերը բռնապատել էին նրան , բայց ու
ժերը բռնապատել ենն նրան , բայց ու
ժերը չեր համարձակում ժոտնեսայ վագդան Հեր փոր հիղակի ծարրը իրել էր նրա
կարը
կարը իր հիղակի ծարրը իրել էր նրա

Cuash

«BILD-ILQ» b Ph.CPOS.C

OOOOOOOOOOONNNOOONN iii l 4118766 10/10/10/10

F. ZUSOP

11.

4. 11. %

Բացի կատուից, տնեցիներից ուրիչ ոչ ոջ չը յայտնուեցաւ։ Երեխաները , եոչ որ չր դայանունցու : Երեխանները , ծ-րեւ է չնած էին Նրանի ձային անդամ չեր լուում : Իսկ կանայք այդ կողմերում օտար աղամարդի այցին երևւնալու տո վորունիեւ , ունելին : Այդեստանը արժանի էր իր կոչմանը :

Քաղաջի այդ դեղեցիկ արուարձանը ծա-ռախիտ այդիների բաւական ընդարձակ naupum myfihipi pacamini minamini min in-ampudan lipic i pambanami min in-yagihipad, ngang mi la. sala hapilipana Samad ki manamihip, Safahimanapana nankip la pumpuh damakpad. Pipuhg me-lalip iki lapinad am dipungani pambana manami i dangan pambana yapungami jihan -naganami i dangan pambana yapun yapu րհակարահը, որ հահւի կողմից միայն հայում է դէպի այդին կամ պարաէդը ։ Անքն մի առեն կենարոնացած է իր մէջ , ապրում է իր հեղ առանձնական կետն – գով ։ Վարպետ Փանոսի առեր հոյնալես այդ ձևեն ունէր ։

այդ ձևն ունել։

Աննհակը, որ որոշուած էր մեզ śա
ժար, տան երկրորդ յարկումն էր դրա
նրւում ։ Բաւական կոկիկ մի սնհակ էր

այդ, երեւի, միայն հերերի համար էր

պատրատուած ։ Տան ժէջ, որջան դիկի

այնի իրեղեները կային, իրերև դարդա
բանչ, որլորը դրուած էին այստեղ ։ Գա
տումաների մէջ արած էին այստեղ ։ Գա
տեսակ չինական և արաղակական անան
ներ, անհամ չին սժամահակներից մեացած,

որորդա յատերար այժմ գործածութիինից ներ, անհնաշին ժամանակներից մնացած, որոնց չատերը այժմ գործածունիների ընկել էին։ Նրանց Թշում կային արիծեայ Թառեր, աչառնակներ, ափոքներ եւ մեծ ըոլորակ սինիներ, ըոլորը դեղեցիկ չան-գաններով։ Կային եւ բացմանիւ հարդի – լեներ ու չիրուիներ՝ երկայն ծիատրաըլիներ ու չիրուիներ՝ երկայի ծիաջար-ձերով՝ չասմիկի փայանց կամ Շիրադի կեռասենուց պատրատուած։ Երեւում էր, որ այստեղ սովորուքիեւ կար այն -գան քնում էիրուներ ու հարդելեր պաշել իր տանը, ինչ քնուով պատումում ձանանակը հերեր կունեային Երևում երև եւ դենջեր։ Պատերից չարչ եին ըն-կան պահապան անասի պատերադիանան ործերծեր , սկան չապարեսն եր -կաքեայ տապարներից, վահաններից,

աւարաներից եւ գրաՀներից նոր ժամանակների երկայն նիդակները դարարինաները, ատրճանակները եւ հ

նոր ժամանակների երկայն նիդակները ,
դարարինաները, ատրեսնակները եւ հրդարարինաները, հայան հեռում պատերինաները, եւ հրդարանները ՝ հրանց հեռում պատերն
դարարներ ՝ հրանց հեռում կատերային
դարարաններ ՝ ասը սաներութ և ննագուր,
որներ, դարն, թեքրուկ եւայլն։

Երեւուում էր, որ սանակերը ածել եւա
դիտել և կամ դրանել պահշում էին հերերի համար։ Այդ թոլորը դարդարակներ ,
դրանը և ինական կան կարարերներ ,
դրանը և ինական հեռում էր ինա Հին դա դերի դարն չի հերերեր
հերեր որոն դիայն կաներն էին եր և հերեր
դարնը և ինական կին եր և հերեր
դարնը և ինական էին եր և հերեր և որ
դարայ և չաս հասանական էր և հերեր ը ապատիկաներ էին, ևս հասականալ չկարո
դայալ և չաս հասանական էր , որ թագաորների և չիանենին դարակիրներ լինե ւորների, իշխանների պատկերներ լինէ -ին, դոնէ այգպէս էին ցոյց տալիս նր -րանց Թէ զգեստաւորութիիւնը եւ Թէ գէնջերը, որոնջ բոլորը հին ժամանակներին էին պատկանում ։ Այստեղ ու այնտեղ փունջերով դրած էին չորացրած ծաղիկ ներ, որոնց մէջ իր դեղեցկունեամբ ա ռաջին տեղը ըսնում էր անինառամ ծա դիկը : Վասպուրականի լեռների ծաղիկ րբևն չսհարաքում կրաս թող առույան են իրանց դեղեցկութիրերը։ Ես թողմում եմ ուրիչ մանը – մունը դարդարանջնե – րը, որոնց բոլորից երեւում էր, որ վար-պետ Փանոսը ոչ միայն լաւ արՀեստաւոր պետ Փանոսը ոչ միայն լաւ արձնստաւոր էր, այլ եւ կրթուած ձաչակի տէր մարդ-էր եւ իրան չրջապատել գիտէր հաղուա -գիւտ առարկաներով։ Սենեակի պատերը

Brudaphy Lephananhade he guendfahage, Upph Shifid Upudaha Vangaghade, ke que-entisthege, Sty he Shifid Phepty Upuda-phade he quendfahage, Sty he Shifid De-pent flets Summerhade he quendfahage (In-plas) S. Se he Shifid before beparation (In-flas), Upph Shifid Zanshifiket Umphrähade ke quendfahage, Upph Shifid Phanareh Shifida he musakhade Stat Shifida ipin), Maph Shifin Zansihifin; Manfashani, ka quanqishiqin, Maph Shifin Mananchi ka quanqishiqin, Maph Shifin Mananchi Shifing Majang M րից), կր ծամուցանեն դառնագրտ և ար, իրենա անումարն, Տօր, հղաթը, իանա -«Երին», հօրիդրօրորդույն, հօրաքրոջ որդ-ույն եւ ազգականին 8042 - ԵՒԵՈՂՈՍԵԱՆի որ պատառեղաւ 8 Ապրիլ երերչարքի առ-

ուան ժամը վեցին, 54 տարեկան հասա-4/18 1159

դեն մէջ: Յուդարկաւորութքիւնը կր կատարուի 10 Ապրիլ, ֊ինոլչարթքի կէսօրէ վերջ ժամը Հին, Լիոնի Հայոց հկեղեցին 69 րիւ Լուի Պան ուրկէ ժարժենը կր փոխաղուհ Միշդէ (Վիլէօրպան) նոր դերեղժանա –

ՀกԳեՀԱՆԳԻՍՏ

Պ. Մեսիկեան եւ Տիկինը (ծնեալ Ռե բեկա Զալլաջեան) կը ծանուցանեն Թ այս կիրակի առաւշտ Մարսէյլի հայ կա Թողիկէ եկեղեցիին մէջ (92-րիւ տ'Օպան-եր) ՀոգեՀանգստեան պաչանն պիտի կաթողիցչ արդությա - ... եր՝ Հողեհանալստեսն պաշտոն պիտի կա-տարուի իրենց ծնողոց Տեր եւ Տիկին Ստեփան եւ Ադուսի Ձալլադեանի (նա -Հատակուած 1915ին) ժահուան տարի դարձին առ / իւ

կը հրաշիրուին յիչատակը յարգողները

ՇՆՈՐՀԱԿԱԼԻՔ

Total Land, per

9. Undata Staffichaide to Op. Qui parch Staffichaide to Op. Qui parch Staffichaide to principality to
payandide paray whody apolog whitmap,
handwalfind to purphayamand fungularlying
questlounly hart fridgend dandandify hydrological
philip unexplice, philip aphetiph Shafib
tanginah Staffichaide gueraft dandandi
math.

ՓՈԽԱՆ ԾԱՂԿԵՊՍԱԿԻ

Մարօ Սաեփանհան եւ Սախ Ցակոր -հան երկու Տադար ֆրանը կը նուիրեն Մշակոյիի Տան ֆոնտին Այրի Տիկին Մա-րի Սիախեանի մահուան առիիւ։ նալ «Ցառաջ»էն ։

7.01.1.07.1.1.0

9. Սահակ Ցարութիւնեան մասնացկա 4. «առակ «արութրւսնան մասնայչտ Հալուակալի վերջնական ջննութիւնը ա-ւարտելուն առքիւ Հինդ Հադար ֆրանջ կը նուիրէ կապ. Խաչի կայանին։ (Ստանալ «Ցառաք»չն):

Պ. Մինասօգլու Հագար ֆրանջ կը նր -ւիրէ Աղջատախնաժին Ժիրայր Մադլում-եանի ժահուան առԹիւ։ (Ստանալ « Յա-

ՍԱՄՈՒԷԼ-ՄՈՒՐԱՏԵԱՆ ՎԱՐԺԱՐԱՆ

Վարժարանին 1958 - 1959 ուսուժնական Վարժարանին 1965 - 1969 ուսուժհական ապրերջիանի արմանադրութերնները կր բացուին ապրիլ15ին եւ կը փակուինՅուն 15ին չ Տեսչութեիւեր չերժորեն կը իներգ որ գրեսդերբ անպայմիան իրենց հետ թե-րեն իրենց դաշակներուն դպրոցական վի-Տակացոյցը

COLLÈGE MOURADIAN
Tel. OBS. 18-28 26. Rue Trovon, Sèvres

ՀՐԱՊԱՐԱԿԱՑԻՆ ԲԱՆԱԽՕՍՈՒԹԻՒՆ Կազմակերպուած Հ. Ց. Դ. Մարսէյլի ոջ. կոմիտէի կողմէ ։ Տեղի կ'ունենայ այս Շարաթ, ժամը

անա. Համալսարանի Աժփիթատunitality of to :

ահին աչը։ _{Ար} հախապահէ բնկեր ՑԱԿՈԲ ՊԱՊԻԿԵԱՆ Կր խոսի բնկեր Վ. ԻՇԽԱՆԵԱՆ ՆիւՅ՝ Հայաստանի ժողովուրդը , մը – տաւորականութիւնը եւ մենք

PRIMITERS IN THE PROPERTY OF T

ՀՐԱԿԱՐԱԿԱՅԵՆ ԱՍՈՒՐԻՍ
Կապնակիպուսա Հ. 6 Դ. Գանոնի Զա-ւարևան ենվեակոմիտեի կողմե ։ Այս Ուբրավ երկերյ ժամը Գին, Սահակ Մետրա դատին մեկ ։ Ներկաներուն իրաւունը կը արուի հար-

ցումներ ուղղել ազգ. չահագրզռուԹիւն ունեցող խնդիրներու չուրջ ։ դր արուի ընկեր Իշխանեանի կողմէ ։ Պատախաններ եւ լուսարանութիւններ

ՆՈՒԷՐՆԵՐ ԴԱՒՐԱՑԻ ՀԱՑՐ .Մ .ՈՒԹԵԱՆ

(հնչոյքին առթիւ) Եղիադար Մինասեան Հագար ֆրանջ Ալիջսանեան երկու Հադար, Թոջաս Հայր · Միութիւն Հաղար , Ն . Դարրինեան Հինդ Հարիւր ֆրանը :

Surprise-Party

Կազմակերպուած ՀԱՅ ԵՐԻՏԱՍԱՐԴՆԵՐՈՒ ՄԻՈՒԹԵԱՆ կողմէ, կիրակի Ապրիլ 13ին՝ Ժամը 14,30էն 24:

BRASSERIE ZIMMER

ՇԱԹՈՒԷՆ Տիկին Բ. 500ական ֆրանք ոկացուցած է «Ցառաջ»ի միջոցով Շաւիլի հայերէնի դասընվացջին լոււազոյն երկու աչակերաներուն Սեղա Պէջեարեա – նի եւ Ժան Սէյրանեանի ։

& TUNP 20.40.LPR

White - Force Sengthy Ugand to & Whompson Force Sengthy Ugand to & Whompson have perfectly stops of the property of the Market State of the Market

U,pp Sphp Tougt Gramughub h. quemphhp (Stuph), Stp h. Sphp Un.emphhp (Stuph), Stp h. Sphp Un.pumnd, Stp h. Sphp Umpuhp h. Zunz
duhandub. U,pp Sphp Umphh Tungh mughub (Sphquan), U,pp Sphp Sph Eumughub (Sphquan), U,pp Sphp Sph t. Shhb Umr

L. Shb Umr Փանսսեան, Այրբ օրդը տարեան (Եդիպտոս), Այրի Տիկին Եղի -սարէն Մանսսեան, Տէր եւ Տիկին Մայ-և Հենի) Տէր եւ Տիկին Մուրե հայու րը չուրացրը ըրաց աղդականին՝ Գ. Յակոր Պուտաբեանի դառն մահուան առնիւ, որուն Թաղումը անդի ունեցաւ 19 Մարտ 1958ին, ՏԼսին։

4นบน นนนนลกลล

4 11,011,9-11,8 11 . h11,9

ԿԻՍԱԻ Հորեհանգսոնոն պուրան գիւլին ԱԷ Երկար ատրիներ հանրուքնան ծառայան հանրուցնալ թերկ Յովհան հեր հանրենի հանրական հանրական հարարարին։ Կր խերգեր համարա հանրադրեն է Կր խերգարակ հանրուցնային դիսատակը ապողմերնեն իրևնց հերկայունինածրը առունում 4bPH4b

յարդել դայն ։

U. PUNENU _ UUPUERI

0 - ԹԱԻԿԻՍ — ՄԱՐՍԵՑԼ ՆՈՐ ԿԻՐԱԿԻ , աշև համայն հահատա – կաց , պատարագ ժամը 10ին , քարոզ 11ին եւ հոգևհանդսահան պաշտոն 11-30ին ։

U. ԳՐԻԳՈՐ ԼՈՒՍԱՒՈՐԻՉ ՊՈՄՈՆ ԿԻՐԱԿԻ , կրկծաղատիկ , յիչատակ մէկ միլիոն նահատակաց ։ Պատարաղ ժամը 10ին , հողեհանգիստ 12ին ։

U . 4U.PU.968 - (9U.V. . 3P. 2) կիքԱկի , նահատակաց տոն , ժամը 9ին , ատարագ 10ին ։

պատարակ 10p»։ (Կառտանի եկեղեցիին մէջ) Մասնաւոր հոգեհանդիստ ի յիչատակ Երիմեան Հայրիկի վախճանման 50րգ-տարելիցին առֆիւ։

«ธนกเระง PUPPULLISUUS ZUUUP

Շնորհակալութեամբ ստացանջ Ս. Մո-ռիսէ Այրի Տիկին Մաջրուհի Պոյահեանէ երկու հաղար ֆրանը

celeder of our person

Բժ . Ա. Արդարհան մէկ տարուան «Ցառաք» կը նուիրէ Պ .Լեւոն Տօնիկեանի ***************

PRIMILPHARES, IIIIONIEII

Կազմակերպուած Սէն Ժերոմի Հ. 8. ոն ենթակուքիտէի կողմէ, այս

Դ Հայաստան հնվակաքական կարմ է դայ և հնուրարկի երեկոյետն կաղմի ապայան գայոցի որահին մէջ ժամը 8:30/50 ։ Կը հախադահէ ընկ Մ - 2ՈՐԳԱՃԵՄՆ Շերկանները կրհան հարցումները ընել աղդային չահեկան հարցերու չուրջ , ո-ըսնց պիտի պատասխանեն Քեկեր Վ - ԻՇԽՄԵԵՍՆ ։

LUUAUPPHARE TPUARE

4.1.4.1.11.12

Վիկնի Վասպ. Հայր. Միութիւնը օնկ Վասպուրականի հերոսամա աօսէ Հասարությանը։ 43թդ տարեղարձը։ Կը ներկայացուի Շիրվանդադէի՝ «ՊԱՏՈՒՈՑ ՀԱՄԱՐ»

Այս Շարաթ կկսօրէ վերջ ժամը 3ին , Սինեմա Նավելթի մէջ, եւ կարձ ժապա-. Pilita

Մանրամասնութիւնները տեղւոյն վրայ։

ԱԶԳԱՅԻՆ ՈՒԽՏԱԳՆԱՑՈՒԹԻՒՆ

THE LUFUSH SPUUTOR UPPULLUSPE ՀՐԱՇԱԳՈՐԾ ՔԱՐԱՅՐԻՆ ՏԵՍԻԼՆԵՐՈՒՆ

ՀԱՐԻՒՐԱՄԵԱԿԻՆ ԱՌԹԻԻ FUP2P 204 WAULAPON PRUITE

ԳՐԻԳՈՐ-ՊԵՏՐՈՍ ԺԵ. ԿԱՐՏԻՆԱԼ ԱՂԱՋԱՆԵԱՆԻ ԿԱԹՈՂԻԿՈՍ – ՊԱՏՐԻԱՐՔ ՏԱՆՆ

ԿԻԼԻԿԻՈ3 04NUSNU 4 - 8

Կապմակերպել մարմին — Ատենապետ՝ Գերպ Կ. Ծ. Վ. ԱՄԱՏՈՒՆի, Առաջորդ Ֆրանաահայ կաթողիկէ համայներին : Կազգայիր Տնորեն՝ Գերյ, Յով-Ն. Ծ. Վ. ՉՈՒՀԱՃՍԱ, Ժողովրդապետ Մարսեյլի : Ժանգակ կազգագիրներ՝ Գեր, Տ Յովս, Վ. ԳԱՖԹԱՆՏՍԱՆ , Ժողովրդա

ետ Փարիզի ։ Գեր․ Տ․ Գր․ Վ․ Պապեան ժողովրդա – պետ Վալանսի

Կաղմակերպիչ Գործադիր՝ Ցովհ . U. -FU9-bUS

Արձանագրութիւններուն համար դիմել իւրաքանչիւր նահանգին մերձաւոր տե – սկան Ցանձնախումբերուն, որոնք են՝ 1. - Գեր. 8. Յովհ. Վ. Գաֆթաննեան. Փարիզի Ս. Խաչ Եկեղեցւոյ ժողովրդա պետ, 10պիս, րիւ Թուէն, Փարիզ (5) հեռաձայն ՕՏԷ․ 02–12 :

2 — Գեր · Տեր Լեւոն Վ · ժողովրդապետ Արնուվիլի Ս · Pohgan

ողույրոպաստ Արաւսելըը Մ- Գրիգոր Պարոդիւս, Արնուիլ, (Մ- Լ Ուսալ) : 3.— Գեր Տ- Մեսրոպ Վ. Եէտիքար — աշխան, ժողովրդապետ Սեն Շամոնի " թիւ տիւ Պէալ, Սէն Շամոն "հեռ-

5. - Գեր. S. Յովս. Վ. Լեւոնեան ժողովրդապետ Վիէնի, 22 րիւ Վիքթոր Ֆօժիէ, Վիէն : 6-— Գեր · 8 · Գրիգոր Վ ·

ժողովրդապետ Վալանսի, 11 Փլաս Սեն ժան . Վայանս :

ծառ, Վայառս :
7.— Գեթլ » Տ. Ցովի․ Ծ․ վ. Չուհա –
ճետն, ժողովրդապետ Մարսէյլի, 92, րիս
տ՝Օպաներ, Մարսէլ, հետ. ԳԵյալեր 2-84:
ԾԱՆՕԹ — Մեհիուժի ինչպես հասեր, որաժա
րապարձի ժամերը, հահատվեր դրաժա —
համ տաժաները. Խոսեսապեր դրաժա —
համ տաժաները, հահատվեր

րադարձի ժամերը, հմասապես դրասու կան պայժանները չողեկառըի ու պանդո-կի, կը սա-ժանուին իւրաբանչիւր տեղա-կան յանձնակում ընրեն։ Դարձնալ ուրիչ մանրամամուին իրեններու համար, ուխ -

կան յանձնավումերերին։ Դարձնալ ուրի, սահրաժամանում խեններում համար, ուրի – տաւորները պետը է դիմեն իրենց նա – Հանդին Յանձնավառեցերում։ Այս ուխասարհացուքենան լայնօրեն պի-ար մասնավորնե նաեւ Սվինութի Հայերը , մասնավորավում Մերծ, Արևերջեն եւ Ա ժերիկայեն: ԽԵՍԵՐԱՒԵԹԵՐ ՄԱՐԵՐԻ,

ԴԻՒԱՆ ԿԱԶՄԱԿԵՐՊԻՉ ՄԱՐՄՆԻ

Imprimé sur les presses du journal HARATCH

17. Rue Bleue, 17 - PARIS (9°)

8 ՈՒՇԱՏԻՏՐ ԼԻՈՆ — Ֆ. Կ. Խաչի բնում . ժողովը այս Ուրրախ ժամը երերին Յոյներու սըայն իւրրաթ տաս ըրտրի այսրութը թահը, 5 թիս Պոհրֆուտ։ Օրակարդ — Վարչունեան ընտրունիւն, չըչարհրակա-նի ըններցում եւ ըննացիկ հարցեր :

CHAILMOUGH @-bha.

ԻԱՆՆԱՄՍ ՄՈՒԻՐԻՆ Կաղմակերպուած Հայր Առաջելական եկեղեցւոլ Փարիզի եւ չըջակայից Կրօն Ընկերակցութեան վարչութեան կողմէ, այս Ուրբաթ ժամը 8-30ին, Միւզէ կիմէի դասախօսութեանց սրահը, 6 Փլաս տ'իէնш, фшрра (16):

ո, Փարրզ (1971) Նախազահուβնամբ Հայրապետական «տոսշեսակ՝ ՄԵՐՈՎԲԷ եպիսկ ՄԱ –

Մ. — Որտի բանակոսոէ Սբր ՍԻՏՆԷ ՔէՅՆ տնօրէն Լոնտոնի Համալսարանի բաղաքա կան տնտեսադիտուԹեան վարժարանի, որ գլու ասոր իր ապաւորութիեւնները ուղե ւորութեան մասին գոր կատարած է վեր-ջերս դէպի Հայաստան - Էջքիածին Կիւլ-պէնկեան Հիմնադրամի Ցանձնախումբին

afthfunk Librumquang haftfunk Supum - fr. 9. kunnung haftfushunk Supum - fr. 9. kunnung haftfushunk Stapum dat pungta St. Aft. Aft. aphaft dat punguh Sukh pungu punguh Mithi Lumpundh ukunguh Mithi Kunguh khi khi Afthunamakh la duntaph ta duntaph supum kunguh kunguh kunguh kunguh kunguh kunguh kunguh kunguh Kungung pathuk Susangan fifti :

Turun munguh kunguh kunguh kunguh kunguh kungun kunguh kungu

Մուտքը ազատ է։

40 47.50-Abb

ոնել Ս. Ցակորեանի , 2 րիւ Քոնտոր-Քաշան (Սէն) , Ֆրանս ։

Ամերիկանայ Թերթերկն կր խնդրուի

Société France-Cameroun

24- RUE D'ENGHIEN, PARIS IO PRO 82-38 Կը փնառէ Հայ երիտասարդ մը ազատ գինուորական ծառայութենք, Քամբրունի իր մասնաձիւդին Համար ։ Դիմել դրաւոր կամ անձամը ։

A CONTRACTOR OF THE Ձቦት ԳՆԱՀԱՏՈՒՄ

EXPERTISE GRATUITE

Ծախելու համար ձեր փավիյօնը, վիլան, յարկաբաժինը կամ խանութը ։

J. TORANIAN 18, AVENUE DE L'OPERA OPE 73-21 OPE 19-45



Նոր կատարելագործում կօչիկի կրունկներու պատրաստութեան մեջ Առաջին Հայ հասատութերներ որ յածողուծ է մաթրեռ փարարիքի եւ ալիւմինիում միացումով չինել ան – ընկանելի (էնքասապրը) եւ ձկուն կա-չիկի կրունկներ ամեր դարձրունետոմը Գիմել՝

VANPLAST (4 4 5 4 5 4 5)

7. RUE GODOT DE MAUROY 0PEra 01-08

Unmcombbpp &bamdmjbbj ITA 16-36

SILTERY.

0 1 1 6 1 1 6

¿hulimphp* ՇԱՒԱՐՇ ՄԻՍԱՔԵԱՆ 34EME ANNÉE

LE PREMIER QUOTIDIEN ARMENIEN EN EUROPE

ARPIK MISSAKIAN

Rédaction et Administration : 32, Rue de Trévise - PARIS-9° Fondé R C Sei dé en 1925 Seine 57 A 2731 PRO 86 - 60 C. C. P. Paris 15069-82

ԲԱԺԱՆՈՐԴԱԳՐՈՒԹԻՒՆ

ֆրանսա եւ գաղութներ, տարեկան 3500 **ֆր. վեցամս** 1900 Արտասահման՝ տարեկան 4000 ֆրանք։ Հատր 15 ֆր.

7.5 VENDREDI 11 AVRIL 1 9 5

በՒՐԲԱԹ 11 ugrbl

ъበቦ <u>ՇՐՋԱՆ</u>, 14ቦች <mark>Տ</mark>ԱՐԻ, ԹԻՒ 3967

SCHAVARCH MISSAKIAN Fondateur

OPANIA MOUSE

2014114211

Թէստոր Հոյսի եւ Քոնրատ Ատրնաուը-րի Գերմանիան՝ խղձահարութենել տար – ուտծ՝ ուղեց մոռցնել տալ Հիթքերը ։ Ուղեց ջաւել Նացի կուսակցութեան

ած` ուղեց սուցալ Ուզեց քաւել `Նացի կուսակցուԹեաս ործած մեղջերը։ Մաջրել քաղաքակիրԹ հրմանիոլ անուան ջսուած «ցեղասպա – Գերմանիոյ հութեան» արատր

նու ինանչ արտար :
Համաշիարհային երկրորդ պատերայվ և
ընկացին ջանի մր միրիոն անձեղ Հր հաներ դու դասիր էին Հիիրիր հունոլ ապայնական - դեղադայատական բայաջականու ինեան : Գաղաջականու ինչեւ ո բուն սիկորը արուած էր 1933ին երբ Էրևանու ինեան : Գաղաջականու ինչեւ և
ընտես նիրոր արուած էր 1933ին երբ Էրևանու ինեան դուսի և հար և
Ադրային Հինիրվարական կուսակցու ինչեր և
Հինանու հետ արան և և են են և

Լովորգարարական կուտակցունիներ ։
Հրևաները տիրական դերը էին դրաւած
Գերժաները «Էջ» երենց ձեռքին «Էջ» էին
Կորտացուցած երկրին» (« ձերային անուրե
առքիներ, այլ մշակունային ու քաղար
բակրինական բոլոր ձեռքիր — մամուլ
«ամարարային, դերարեսնային ու արդա –
չանրիները, ու ընկերները — մամուլ
«ամարարային, դերարունատ եւային ։
Հիքիքը ու ընկերները ուղելով Հազգայատեն» «Ասանական

նացնել» Գերժանիան, հեւ ըէզէն ջչեցին Հրեաները ։ Shingshing mi

այտ (աշտաստանի մեջ ։ Արևոքտեսան Գերքանիոյ կառավարու -Թինդ ՀամամայնուԹիշն վեղեց Իսրայելի Հետ՝ տարեկան կարմեւոր չանակուԹետեր, արժ Հրաւոր դանադան ապրանդներ դրկե -լու Տաժար նորակացմ պետուԹետն ։

րու - տամար հորակացմ պետութքծան : Իսրայել Ներկայացաւ իրքիւ «անենայն Հրէից կառավարութքիւն» եւ պաշտպան - տասիրացաւ ի ակիւոս աշխարհի ցրուբ-- տա Հրևաներու իրաւունըներուն : ԱՏ-ատ Հրևաներն ու համայնըներն այ

նիւթական գոհացում ստացան։ կառավարութիւնը պատրաստո 9-to not with

հիլ հական դումացում առացան։ Գերժան իստակարուքիւնը պատրաստականութիւն յայանեց հիլ հական հատուցում առալ անոնց կրած Լիանդիուն համաւցում առալ անոնց կրած Լիանդիուն համար և Այս փիրֆինհերուն արունիքը դումարը արդեն կը հասնի 27 միլիառ մարջի ։ Աստիհան մը ևա չելաելու համար րայական հատուցումը չ մարա 15 - 23 Աթեւմանան Գերժանիոլ դլիաւոր դադաբ հերում «ԷԷ կապմակերպուն» է «Գեր մանեւիրէական եղբայրական Շարաթ» ,
ինչպես իր դուքը մեր Թղժակիցը (Ցա ռաչ , 5 Ազրիլ) ։ ինչպես կը գրել ռաջ , 5 Ապրիլ) ։

Ա հետր հեշուագ բր մբնբեն, դէի օնքը

Ուրիչ Գերմանիա մր, որ 1914 - 18 hp Ուրը: Երգմանյա մր. որ 1914 - 18 թր դինու գարկան իմաժատարուքեան տակ տուսծ էր Օսժահետն Կարրու հիռնը, երե ոչ դրդիչը, դոնէ լուռ հանդիսատեսն ու ժեղոակիցն էր դարձած տիղահույսի ին-հիռնարի ցեղասպան անյուր եւ ահաւոր ունիրներում - Ա

կիներ, անժեղ աղջիկներ ու ժանուկնե տարադրուհցան եւ երէջորեն ջարդուհցա dwine like p Վիլմերք Բ. կայտեր պերահարկական Ներվայացուցիչներում եւ Լիման Ֆոն Չանակրակ պորավարներում ու ապանե – բուն աչջին առջեւ :

Փրուսիոյ գինուորապաշտներուն և ւ թենկն վերջ, հանրապետո կան Գերժանիան ոչ մէկ խզմամարունիւն զգաց Հայերուն մանդէպ ։

ԸնդՀակառակն ջարդարարները Հիւրբն-կալեց իր մայրաթաղաթին մէջ մինչեւ այն օրը, երբ Դաչնակցութեան դնդակը դե -տին փոեց Թայչաթ, ՊչՀաէտտին Շաջիլ ձեմալ Ազմի կոչուած հրելները : ւ Ճէմալ Ազաբ դ--Տիսուր զուղակչիո ։ ՀՐԱՆՏ - ՍԱՄՈՒԷԼ

<u> ՕՐՈՒԱՆ ԴԻՊՔԵՐՐ =</u>

ՆԱԽԱՐԱՐԱՑ ԱՐՏԱԿԱՐԳ ԺՈՂՈՎ

ՆԱԽԱԳԱՀԸ ՓԱՐԻԶ ԿԸ ՎԵՐԱԴԱՌՆԱՑ

Անդլեւամերիկեան բարեխօսները Պալ ալեզիելոյի մէջ խոսակցեցան Վարչապետ Կայեսուի Հետ։ Ըստ երեւոյթին բարե – կաժական միջամտութիւնը վերջնական ձախողութեան չէ մատնուտծ, ինչպէս կ'են թագրուկը երկկ կարգ մը շրջանակ ներու մէջ։ Վարչապետին բացատրու -Թեամբ Մըրֆիի եւ Պիլիի առաջելուԹեան

ռաքին չրջանը լրացած է ։ Սահմանին վրայ հսկողութեան դօտի մը ռեղծելու ֆրանսական առաջարկը մեր – Սահասարե գրայ տորովու առաջարկը ձեր առակցծելու ֆրամասիան առաջարկը ձեր ժուելէ հաց. ֆրամայեւքումուդեան բա մանցունքումները անելէն դուրս որերե համար Վարբապետն ու երկու դեսանա դէտները ուսումնասիրեցին ներեր ձեն հայան հետումենասիրեցին ներեր «Են» առան հետումենասիրեցին ներեր «Են» պայմանները եւ մտածեցին նոր միջոց ներու մասին։

Ծրադիր մը պատրաստուած է արդեն , որ պիտի ըննուի այսօր , ելիդեի մեջ դու-մարուելիջ նախարարաց արտակարդ ժո-

սարնուրը տարարարաց արտապարդ «ո-գովին մէջ։ Այս առինիով Նախագահ Գոնի, օր Հատկուան իր արձակութդը անդնելու համար գացած էր Մանինու, հենալարնի դիչեր Փարիզ վերադարձաւ՝ Նախաղանեւ ըս: համար այսօրուտն արտակարդ ժողո-ըս: համար այսօրուտն արտակարդ ժողո-

Արտաջին նախարար Փինօ նախարարաց որտակարդ նիստէն առաջ խօսակցեցաւ Արտաջին Յանձնախում թի անդամեհրուն

Արտացին Յանձնակումեր անդամեկում Հետ դանակորոքիանց արդիւնքին չաչ Կր կարծուի ի՛է Պարպեդիէօ դուժար ուած ժողովին վրայքն ջօդը ջիչմը դիտի վերցուի: Արպարեւ, Կարեառ - Մբրֆի -Պիլի իստակցուինանց մասին ոչ մէկ տես Պիլի իստակցութինանց մասին ոչ մեկ ան-դեկումիիսն արուսած է ցազմ : Շույիիսկ դեկույց մը չէ հրատարակուտւծ : Գալով րանակցողինըուն՝ գաղանապահ կը մնան։ Մրբֆի եւ Պիլի իրենց առաջելութիւնը վերջացած չեն համարեր : Այսօր, Նախա-

գորչացած չես - տասարոր։ Այսօր-, նարա-թարաց՝ Խորհուրդի արտակարդ - Նիսահի ետը-, անոնը դարձևալ պիտի - տեսնուին Վարչապետ Կայեառի հետ։ Հաւանական է նաեւ , որ երվան Թունուդ , նոր - առա ջարկներով

Ֆիզ չի խնայուիր՝ որպէսզի համա -ձայնութիւն մը կարելի ըլլայ գոյացնել ։ Թունուղեւալժերիական սահմանի հսկո ղութեան դաղափարը Հրապարակ նետ ուած էր անգլիական մամուլին՝ կողմէ

ուսած էր անոլիական ժամուլին կողմել . Արտաշին նախարար ֆինս այս ուղղու .-Բետմեր ըստու , Բե նեմած հոկողուՌեան մը համար ՄԱԿ ինովհանուր բարաույա-ըս վեայն կրնալ վարևը բանակցուԹինս-ները . Ամեն պարաղայի մեջ, երը ՄԱԿին հաս-նի ինոլիրը՝ Պուրկիպա պիտի մասնուի դժուսա իայուՌեան մը, ինչոլես է իրանե անոլական Շերիերը ։ ՄԱԿին դիմելով Պուրկիպա իրեն դեմ կր հանել միկադրա -վին հանարակին հայնի ային հայական համարական Հային հանար Կուրիկորա իրևն դեծ կր հունե միկուգրա յին հանրային կարծիչը Արաուհանդերձ
ամեն ինչ կախում ունի Պարտիսիեսյի
մեջ պատրատառած ծրադրիչն, այսօր ուսե նախարարաց Սորհուրդի որո
առեն և Թուծուդի պատասխանեն :
Հիսի օգակայանին մեջ պրաուան
ձայնարձակ դործիչներում հարցը կր չաառեն և Թուծուդի արասահանեն :
«Հիսի օգակայանին մեջ պրաուած
ձայնարձակ դործիչներում հարցը կր չաարուհանե գարձինե կառավառանա չաարուհանե գարձինել հասասահատանա չա-

րումակէ դրադեցնել կառավարական չբբ-ջանակները։ Քննուժիւնները կը վարէ Պետական Ապահովուժեան Տեսչուժեան (ՏԷ. ԷՍ. ԹԷ.) անօրէնը։

Ներկայիս կր կարծուի Թէ դիւանագի-տական պիտակի տակ րազմաթիւ այլ սնտուկներ փախցուցած են Թունուզ՝ ալապատամըներուն յանձնելու ժերիացի

Միւս կողմէ ըմբոսաները կը չարունա-կեն իրենց գործունեուԹիւնը։ Ալժերիոյ մէջ թաղմանիւ մահափորձեր հղան մահ-

ԽՐՈՒՇՉԵՒԻ 15 ՃԱՌԵՐԸ

4.0.020.9686 46 «267.6»

AUPUNOSE OF eSCHO
2ndampha der Upnerzie hoadgue 15

Sun, Suhuanehhidhand togaris i hap
thauhahanehhidhand togaris i hap
thauhahanehhidhand to appunum thaup
thauhahanehhidhand senga thauptopahhid adahantahand senga thaup
tep pundi the the shaps - Uhuthahanah
ter pundi the the shaps and together togaris
tep na tagaris
tep na tagaris իրականու խեսա չեն՝ չանապատասիան ի անոնջ, եք է Հունդարիոյ մէջ նոր Հակա-յնդափոխոս ֆին մի բլլյա՝ և Միու Թեան ուժերը պիտի դրուքն բանուոր պատա – կարգին արաժադրու Թեան տակ:

Խրուչչեւ այցելած է նաեւ Ցեփելի դոլ ծարանը, Փեշտայի մօտ, որ 1956ի յե օտրասը, գույրացի տա, որ 1550 ին դափոխուքեան գօրաւորադոյն կայաննե-րէն մէկն էր։ Խ․Միուքեան Վարչապետը ժողովասրահին մէջ, Քատարի հետ նրսժողովասրածին միջ, Պատարի ձևա ծրա-տած է, որպեսի պարտնևայ մր կար -դայ իր Տասին հունդարիրին Թարդմա -նութիները՝ Ճառը սկսած է կարդացուիլ, տայց Վարչագիտը փորձած է որպաժառ-Թիւն մր ընկել, ընդվիջելով -- Թարդմանի մր միջացու, իստի՝ Լա չամասիք, բարի -կամից մեծ աղջիկը համրուրել՝ գրուիջի մը միջոցաւ ...։ Այնուհետեւ Խրուչչեւ սկսաւ ճառ

օշյու ստաս արուչչու արտու ձաև իսսիլ - նախ դովաբանեց Ցեփել դոր ծարանին անձնակացքը, մադԹելով Աստուած նման անձնակացն մբն տարդեւէ իր երկրին.— «բարերախտա արդեւե իր երկրին.— «բարերախտա ըր)— հոս չէ , այլապէս պիտի զգա -ցընէր Թէ Աստուած յիչեցի ...»:

բույց դարձևալ ինվաւ Հակասութքեան Ճէջ, ջիչ հաջ աւհլցնելով — Այս դոր – ծարանը հեռու է արդի պահանջներուն mpulip shane to

Ամերեր արոպասելիր այր էր, որ խը -Աժ Էծ մի անապատելին այն էր, որ հր-րուչ եւ ջինադատեց համա յնավար եր – կիրները, որ չեն ուղեր դործակցել իրա -թեռ հետ — Գէաբ է տերա դործակցու – Բին ունենանը է Ար աղութեհան դուս-ձեցներ խոսեր բարժայնեւ կառավարու – Սհանց ղեկավարներուն հետ, բայց րաժ-նունցանը իրարմ է՝ առանց դրական ար – դիւնցի։ Աժ Էն ժարդ պէտը հղաժ ին ձի՛ չդ չահատակի միձ է։ Հակառակը կ՚ընէ ։ ԱյնուՀետեւ աւելցուց Թէ արբանեակ

Այնուշետեւ աշելցուց ԹԷ արդաստայ ձերը մեծ գժուարութ[խմահր ունին , գան՝ Ա ՄիուԹիւնը, որովչետեւ իրենց Հոդամասը աշելի մեծ Է, դործարանները աշելի արդիական եւ գործարաններու անձնակազմը՝ աշելի լաւ . . . :

ተሀንት ሆር ያበጊበՎ

ΦΡԱԿԱՅԻ մէջ այսօր կը բացուի ժո − գով մը՝ որոշև կը մասնակցին Լեծաս − աան, Արևեկան Գերմանիա և Ձեխո − որվաջիա է Օրակարգի դիասոր Հարցը՝ Կեղբոնական Եւրոպայի դինաԹափուքիւ −

ԱՆԳԼԻՈՑ մեջ մ*ե*նոլորտային չողար -ձակումը առեյցաւ Խ. Միութեան հիւլեական վերջին փորձերկն հար

մետականներու դէմ : Օրանի շրջանին մէջ ստապահասարու գլու (գրապի չբյանը» - գր գրառուհցառ տուսական գիրային անապատային-ներու միկնո եղան կոկոն մր ընկացգին։ Մայր երկրին մէջ աշարեկիչները՝ առջի օր ապանմերին, որո մաշմետականներ եւ վիրաւարեցին երկու ուրիչներ:

ore Orps

OPZEBUL «BULUMUE»

Զարմանքով եւ յաճախ արդար վրդո – վումով հետեւեցանք Ռաֆֆիի «Կայծե – րուն » մէջ ծանօթ Տէր Թոդիկին , «հե– րոսապատումներուն» :

րոսապատուսություն» Երկար տարիներէ ի վեր երբ ուզէինք վարժապետի մը կամ դպրոցի մը արդիա-կան ըմբռնումները կամ կարգ ու սարքը յատկանշել «Տէր Թոդիկեան» մակդիրով կ՝որակէինք զայն, որպէս յետամնաց ժամանակավրէպ ։

Ու այսպես ալ կը շարունակուի մինչեւ

Տէր Թոդիկեան «ֆալախան»ը կամ առ ՏԵր Թոդիվթան «Թալարաացը կամ առ հասարավ ծեր արգիլուած է դպրոցնե -րէն ներս մեր օրերուն։ Հազուագիւտ է որ ուսուցիչը դիմէ այդ միջոցին աջա -կերող պատծելու համար ։ Այսն երկրո -կան երկիրներ ուր առհասարակ դպրո -

ցական բարոյական պատիժներն իսկ ան – գործադրելի են , մանաւանդ երբ ստորնա– ցուցիչ բնոյթ ունին անոնք եւ կը վիրա-ւորեն պատանիին արժանապատուութիւ – եր։ Իրաւամբ նկատուած է որ այդ կար-գի պատիժներ ծանր հետեւանքներ ալ ու-նեցած են, մինչեւ անձնասպանութեան մղելով ենթական

Մինչեւ հիմա մեր գիտցածները ասոնք Rujg.

երև։ Բայց...
Երեկ կարդացինք որ «ծեծը» ընդուն –
ուած է Ամերիկայի մեջ , ծերակոյար որդեգրած է գայն եւ օրինագիծը որկած ըԵրերի կառավարիչին ի վասերացումն ։
Հան, հանրային կարծիքին մեծամասնու –
թիւնը համաձակ է որ ժեծը իր բարերար դերը ունի մանուկին դաստիարակութեան

լուրը Ամերիկայեն չըլլար: րութիւններու աշխարհէն» պիտի ըսէինք որ ետ կ'երթանք գոնէ դար մը, մինչեւ Տէր Թոդիկեան օրհնեալ «ֆալախան»ը , դայց ի՞նչպէս հաւատալ որ Ամերիկայի րայց ը սչպես ռաւատավ որ աստրիպայր նման յառաջադեմ երկիր մը ուրիչ ազդու միջոց չէ գտած մանուկին դաստիարա .– կութեան համար եւ մինչեւ Սայմաստ գացած է *ֆալախանը* Տէր Թոդիկեն փոխ առնելու համար

Արդեօք յարգելի ծերակուտականները «Կայծեր»ը կը կարդա՞ն ձեզի, ինծի պէս, եւ հիացած են Տէր Թոդիկեան դաստիա – րակչական մէթոտին վրայ, թէ ամերի – կացի մանուկները բացառիկ կերպով ան– մացը մասուզմորը բացառով գերվող ավ կարգ, րուռն եւ շատ «*արդիակա*"»» են : Այդ պարագային իրաւունք ունին Մեծա. յարգ ծերակուտականները յանձն առնե-լու Տէր Թորիկին դուռը ափ առնելու յոգնութիւնը , այս «արդիականացման» առաջքը առնելու համար ։

ԵՄԷՆԻ մէջ կր կառուցանուի նաւա -Հանդիսա մը՝ խորՀրդային մասնագէտ – նհրու կողմէ ։

հերու կողմ է ։ ՉՐԻՉԻ դերի Միացեալ Նահանդներ կատարելից իր Տամրորդունիւնը յեսոս-ձրեց առողջական պատճառներով ։ ՔՈՒՊԱՑԻ մէջ կայունիւմը դարձնալ հետանալ, առջի օր Հաւանայի

սկսու ծանրանալ. առջի օր Հաւան մէջ ելեկտրականութիւնը կտրուեցաւ դեր որ որ արաստան արդակեր որ առուս է երկրին դէն արարանը հանցանան հանցանան դանական ասևուն որ ջաներ բինա գեր բուներ բինա բեր երկանական հանցանական հանաբանակ այ և հանցանական հանաբանակ այ և հանաբանակ հանաբանակ այ այն հանցանական արարանակ այ անումար արարանակ այ անումար արարանակ արարարանակ արարանակ արարարանակ արարանակ արարարանակ արարանակ արարարանակ արարանակ արարարանակ արարանակ արարարանակ արարանակ արարանակ

ՀիհՈՄԻ մէկ դումարուած ժողովե միջ հար, եր խործուի ին հրանատ Իստա — իստ-իերմանիա մի համարարան Էելկական դործուրան եր դիսանատ Իստա — 1800-իերմանիա մի համարարա Էելկական դործուրան եր դիսան 3750, դուից 3610, չան ապարեսց 18120, ի՞րբ-իադրամ (դուդամեռական չուկայ) առ — թար 446, «իերլին 1250, դուից 106, դուից 5-05, լիբ 0-72:

ՍԱՀՄԱՆԱԴՐԱԿԱՆ ՀԱՐՑԸ ՖՐԱՆՍԱՅԻ ՄԷՋ

Ֆրանսա 1947ին Հոլակեց լոբրորդ Հանրապետումիիւնը, դրացուց 1875ի սա-մանագրումիւնը, ժողովրդականա — ցուց երևոփոխանական ժողովր, Մերա-կոյաբ փոխեց Հանրապետական հերը — Հուրդի եւ մինչեւ 1958 ունեցաւ 19 նա

ծուրդի եւ մինչեւ 1988 ունեցու 19 նու իպուրարկաին աագիսող հայքերեն երկա – րատեւը վերջին զահլիճի կարժութիկւեր ։ Նախագահ եւ կուսակցականներ համա – ձայն են առմահաղորդ հիամ փոփոխու – Թեան ժապին, անհաժաղոր ևն փոփոխե-«Նա.» բատա ստալու, տոշաստայն են փոփորա-լի կէտերու չուրջ: Մեղաւորը դրաւոր Սահմամադրութիւնը կենփադրուի , ոչ Թէ կուսակցութեանց մեծամասնութիւն թչ վուսադրությունց ածծամասնություն ժը կազմելու անկարելիունիննը: Մինչ այդ ափրիկկան կնձիոր կը տեւէ, ելեւ-ժտական տաղնապը՝ կը՝ չարունակուի, Թունուղի հարցը իրապէս միջաղդայնա –

Unuffughto, Aneno, Inflate Wagfuno ոսթըւցիչ», թուս», չորթեր դյուրի։ Լեր բերին ժողովորավարական դրունիլ. ծր, Գործադիր, Օրէնսդիր եւ Դատական իչխանունեանց բաժանումը, աստուածա. յին սկզբունջի տեղ Հատադովեցին ժողո -վրդային սկզբունջը։ Ցեղափոխականու -Վրգային սկզրուեցը։ Անդավախականու
քիևոր տասարևց դամը, հաստատեց եւ
դովուրդին ընտրող եւ ընտրելի բլրալու

քրաւունեցը։ Յերափոխական եւ ծափո
քանան միապետու Մեան փորձերէն անցած Շաքնորիան, Բուայէ - Քոլաբ եւ

Բենիան ին Քոնսքիան կաղժերկն ապատու կան առաջին սերունդը, որ առաջնորդեց Ֆրանսան իր սահմանադրական փորձե – parte dt9:

րուն մեջ՝:

Երվու սկզրունդներ դրկն՝ ոչ վերա դառնալ բացարձակ միապետութեան, ոչ
ալ բնդունիլ ամբողջական ժողովրդավաբումիւմ եկա խումեր, որուն կլ մեջ
հային չհաղ կերը, Պարանի, Փասչիկ, փ
հուղ կերը, Պարանի, Փասչիկ, փ
հուղ անարդապետական»: Դաւ՛րիձին պաշտոնավարութեւնր կախում պիտի
ունենար քաղաւույն չերևակ, փողորդ

անձնար քաղաւորչ» «Երևակ, Ժողովը վճակու չէ ծախարարներու հնանրը, այ-լապես պիտի դառնալ բացարձակ իչիաս— ծուքին՝ մի, պիտի ունենանը Գեմվան — պիտի ժողովորային, հաւարական բա-ծակայունինչը »: Կարորս «Ն - իրեն կը վերապահեր ծա-խարարձեր ծշանակելու եւ հանրեր և խոսարական հատ կարարականական և հանրեր և հատա-հապարենը հշանակելու եւ հանրերս ի-հապա իրենց վարդապետայինենի, հետա-հապա իրենց վարդապետայինենի, երկու ժարա իրենց կարգական «Թագալոր» և — ույա կարարարեցին, Աե «Թագալոր» մարտ 1830ի գածածառրս պատարա ընդ յայատարարիկին, ինչ «Թաղաւորը նա-իարար ընտրիկու է հրեաի ժողովի վրաատչութիւնը վայհլող մարդիկ։ Եր խարարներ չեն վայելեր այդ վստո Թիւնը, պարտաւոր են Հրաժարիլ»։ dummisme -

թրւնը, պարտուսը են հրաժարիչ»։ Ակդրունքը պահունկու երրորդ սահ -ժանադրուβնան մէջ, դահլիններ իրարու յաջորդեցին, որով-ենտեւ յանախակի ան-վասանուβնան չուէ ստացան։ 25 Փետը 1875ի սահժանադրուβիւնը Վինդունի ,

որ « նախարարները հաւաջարար պա -տասիանատու են երեսփ․ ժողովներու աստիամատու են երիսի։ Յոլոգներու առչեւ, կառավարական ընդհանուր ջա-գաքականութենած հասին»։ (ձոդ հ) : եր-ըսրդ հանրապետութեան ընկացին, ե-րեջ անպահան հախագահի քանաքերկան, որովչետեւ անկարգ եղան կառավարու-քին մի կարերը : Մարրեալ Մա-Մա-մո 1877ին, Կրեւի 1887ին Միլբրան

Ungifus dty hunudupacobbut que ավարութեան պաշտությութեան պաշտո-մավարութեան տեւողութիւմը երեսմի ժողովի տեւողութեան դուղընթաց է։ Ա-մերիկայի մէջ նախաղահին հետ կը փոխօրկնագիր ժողովը։ Գերմանիոյ ուր օրդադրը ժողուր։ բորատորոլ - «չ; վարչապետը պատասիանատու էր կայ-սեր, երևաի ժողովի - անվստահուքին պատ-ջուէն վարչապետին հրաժարումին պատ-հառ չէր կրնար ըլլալ ։

Սահմանադրութեան վերաբննութեան Սաժմահարգուժինան վերայնուցնեան հասանական անպատանի է անգայներ կործայի թե էիահուցքնան դերջը, արդեկ յամականի չերահուցքնան դերջը, արդեկ վեր համականի
մբ երևակ ժողովին մեջ։ Մարդական օբենթով այլ երկրորադական կուսակցու քինները դուրս մեսալու են ժողովեն ,
փութամասնուժինն մբ մեսալու է ընդդե և
հուցել է Արարական այլ հույութ հասը է Արարական հայանա, այլարարաբեց, Քե հայասական հայանա, այլարական հայանը և
հուրսի ժողովի գործարրական իրաւումայիս
հերը, հայասանի է այլու և ... ուղղական
բենրը, հայասանի է այլու և ... ուղղական
բենրը, հայասանի է այլու և ... ուղղականը
կուսիայի հենրականին մբ ընտրուած
կուսականը
կուսիայի հենրականը և հասանու
հուրսիային չեր որ ինչ մեծ անաանու բներու : Մեծասնասնութքենք մր ընտրուան կառավարութքեր մր նույն «Լեծասնասնու» -Քենեն անվասանու Զեան քուքով պայառնե գարրելու է: Այժ մ բնոլիմադիրները կլ «Լեծանան կառավարութքիւնը ասագայելու համար, չեսույն թրաժնույն» (կառավա -թութքեան գեժ բուքարիայ մեծամասնու -Քիւնը ներկայացնելու է իր ծրադիրը , հակատարայիները, ներկայացնելու է նա-եւ իր Քեկնամուն» և թեակավատնները վե րապա՝ մնայու չեն, ոչ ալ բացակայելու են, մէկ խոսջով՝ կազմուած մեծամաս – տութիւնը ստանձնելու է պատասիանա – տութիւնը ստանձնելու է պատասիանա – տուութիւնը ։

փոխել ջապաջական բարջերը ։ Իրաշատու Թիւն տալ ճախադահին , լուծելու երեսփ ժողովը դահլիճի համաձայնուԹեամ բ ւ գողովը դահլիճի համաձայնունիհամը ։ Ժորժ Մանաել կ՝ուղէր վերադառնալ Րու-այէ Քոլարի սկզրունջին ։ Երկուջին հա մար սահմանադրութեան փոփոխութիւնը ապարդիւն պիտի մնար, եթէ մտայնու -

ԿԱՐԿԱՁԱ-ՌԱՁԷՆ

(ԺՈՂՈՎՐԴԱԿԱՆ ՍՈՎՈՐՈՒԹԻՒՆ ՄԸ ԱՒԱԳ - ՇԱԲԹՈՒՆ ՄԷՋ)

ողովրդական սովորութիւններու հա մեմատական ուսումնասիրութիւնը *այն* մեմասական ուսումնակրութիւնը այե ջան հետաքրբական իրորունիւներ կր
ջան հետաքրբական իրորունիւներ կր
կան չեն աչ Հեկ ժողովուրդի։ — Արժա հ
ժողուկու Թե սովորունիւների արև
ան չեն աչ Հեկ ժողովուրդի։ — Արչույս ինդիըր ըոլորոնի կղվացած ժողովուրդի մի
ժողովուրդ եր որեւէ իրեն յասուկ որ
ժողովուրդինան որ ժեչ իւրաթաների
ըր ըոլորոնիան որ ժեչ իւրաթաների
վա սովորունիան որ ժեչ իւրաթաների
ժողովուրդի ունեցած յասուկ ըուժերի
ժողովուրդի ունեցած յասուկ տարին ձեւի, երկրորդական պարագաներու եւ ըմբոնումի ու արտայայտութեան իրեն յատուկ կերպի մէջ է միայն : Սո րրոս յաստում վարակ աչ է գ որայու Օր վորունեան մը այս կամ այն ժողովուր դին յաստուկ րլլայը - համողուելու հա մար հարկէ պրպտել, հետաղոտել ու բ րրք եք ունին գանակաւները ան քաւրի,ր

Հայ ժողովրդական սովորութիւններու ուսումնասիրութեան մէջ յաձախ առիթ ունեցած ենջ համեմատական օրինակներ գտնելու ուրիչ ժողովուրդներու fnd րոնցնէ այն ընդ Հանուր եզրակացութեան րանցնել այն բնոլ-անուր հղրակացունեսն -րանգած ենթ Քի հայ ժողովորական ու -վորութիւններու մէջ Հայուն յատուկ հ -դած տարրերը հասնեմատարար , վեչին հե։ Հի ինչ օր հայկական առվորութիւն կը հանչնանջ՝ յամախ սասը ժողովուրդ-ներու քով ալ կայ , Քենւ թել Հր տարբեր ձեւի մէջ , Քերեւս տարրեր ժամանակնե -րու կաժ առիթներու մէջ։ Ասոր հաժագելու համար իմ ընկերցողներո՝ օրինակ պիտի առենմ Ծաղկազարդի առքին հայ ժողովութցի մեկ առվորունիներ, որուն գիտակառարդերեր են մանչ աղաքինի։ Ա-աներ «Ծառարդար»ի օրը, յասավուրեւ չինած պարաստան՝ «կարկաչան » վայու չինուած հռում դործիչ մբ, որ կրասի հանւ «հում գործիչ ևն»— առենչով ահե առեն կո պատին, կր կար-կաչակեն ու կերգեն -կարակաչի հանահայ և արանի, կր կար-կաչակեն ու կերգեն -

կարկաչա, կարին կաչա Սեւ օձին սեւ սոմաթա Խունկ առէք, մոմ առէք Տասերկու պատարագ էրէք Իմ կարմիր հաւկիթս դուրս բերէք

ձերմակ հաւկիթս ներս տարեք ։ Տնեցիները Հաւկիթ, Հատիկ (կարին), իւղ եւ ըրինձ (Վաղարչապատ) նուէր կու

ևոյն սովորուβիւնը կայ Աւսարիա, ուր 12 մանչեր — Աւագ – Էինզջարթիեն մին-չես Աւագ – Շարաթ, երր օգտնորակները գերգի Հռում քուսծ են » — իրենց չենած փայտե ձռուսն դործերը՝ սաչեն՝ առաժ տեծ առև իր պատին, կլ ձռուսցեն ա. և երգեն «եներ ռաչեն կրևներ (վիռ ռա-չեն, վիռ ռաչեն) ու կերգենը չենսա, և ային ուրեցիա, որո առեն առև ».... չեն, վեռ ռաչեն) ու կերգենց «ընչատ կային ովջորհը, որը տաքեր բարև բրիս – առնեայ դիտեչ» Ու անեցիները կր վար – ձատրեն ադացը՝ դրաժով, Հաւկիթեով, « Հաեղենով ու խժուրեցենով» »

(*) Վիէննայի հեռատեսիլը տուաւ, Ա ւագ - Հինգշաբթի, խումբ մը մանչհրու խաղը, ասոնք դպիր - տղաքներ էին, ո րոնք ճերմակ շապիկ հագած՝ կը շրչէին, կ'երգէին ու կը հնչեցնէին իրենց բոժո ուոր «ռաչէնները»

թիւնը չփոխուէր։ Անպլիա դրաւոր սահ քիներ չփոխում է։ Անդլիա դրաւոր աահ մահագրուժիւն չունի եւ լաւ կր կառա վարուի, որով հետեւ ընտրողը լաւ կ՛րն որմ, ընտրուանը իսիա կարգայան է Վկինայի և դատարարակուժեան համայն, աւելցնենը դկարին ընտրութերնին հետ գրայնայն, աւելցնենը դկային յատիուժեննեն, գրայնութեւն։ «Օրենցները կախում ունին կըկժայեն» կո դրեր Մոնքենարեն Աահմանատահան հետում ունին

լրնային» դը դրեր և սաթաղջել». Հա Մաշմանադրական հարցը լուծում հր դաներու է փուքեով: Նախորդ հախարար Վենաան Օրեղ, «Ֆրանո — Սուար»ի 415 կր որեր, Բե Հյուսավ կառավարունիւն մր խորհերու է, տարմապի ծանրացման պարագային, Ֆրանսա անիմանէ անկում, պիտի անցնի ազգային ծանր

Se Կոլի կողմնակիցները 20- Տր Կոլի կողմասկիրները կր դոլանեն, Այ կացունեան չարումական պարագահը, կրավարին իչիանունեան վերադարձր անկուսավելի պիտի բլլայ Կուսակյուներներ կր կուսակիր անհա-ասկան իչիանուներնել է Գործաւորական Այստ Միուքեան բարաույարը յայստ-րարնը, Ոէ «ալիսաաւորականերու հանրերութիներ սպառիլ սկսած է»։Փաստարան մը, Գիանի, չիմենց կուսակցու -Բինն միր այ, անդամակցունեան չրաւի-բելով թոլոր Ֆրանսացիները, «ծառայելու մամար ֆրանսական Հայրնեիցի փառջին, պատիւին եւ բարդաւանման չ։ Փաստա-բանը փրկուքիներ կը կարծ է դաներ այ -գայնականունեան վերականդնում ին մէջ։

Գաղվժային Նախարար Ժիւլ Ֆերբի կենվժադրէր, որ Հայրենասիրական ողին մեռնիլ սկսած էր Ֆրանսացիներու մէջ ։ Ծովային Նախարար Ժորժ Լէյկ ջոան տարի յետոյ կը Հրաւիրէր Ֆրանսական տարր յստոյ դը չրաւրյչը՝ արաստարա երիատասորդունիւնը կատարելու դինուո -րական ծառայունիւնը, որովչետև Հալ-րենիջի հանդէպ պարտականունիւն մըն

Պատերազմը ցոյց տուաւ, որ ծախա -րարները սխարած էին։ Սանգավառ երի-տասարդունիւն մր սահմանադրուխ դի -մեց, հայրենիրի հոդը պաչապանելու հաիան, որոնջ կը յայրուին - օրանրո Հա-կան, որոնջ կը յայրոնուին ուժդնօրէն, երը պարադաները ներկայանան ։

h . 9.11.6545.His.

A D & B L

Յուլիսի վերջերը, երը մեր պայուսակներն ու արձակուրդի քսանըմէկ օրեր կոնակնիս առած մեզի ծանօթ ամարանոկոնանրիս առած ժեղի ծանօք ամարանուդ գր հասանը, հարքի դարաի վրայ հուտ առուր պէս հանդարա ընկհացող կիանգի ու խագաղ ժիքավայրը գրինք է էին փոխա-ուսծ հու Հերամոցի չենքը որ կանա ներու մէջ պահուտժ է միչա կը ջնանար արու և Է փորձեր էին - իր դու արև ընտասի տակ դոյները Թարմացուցեր : Պարտէգէն ու Ալս Լէնտ հիւրանոցը տանող խմու դիքն անդին տարածուող պէյազոյի դաչ-ար, ջիչ մը ևւս ընդարձակէր էին, ու տանտերը, Սերաստացի Հայկը, մեդժէ տանակրը, Սերաստացի Հայկը, «եղժկ ըրած իր չահով չրաւականանալով, հինդ ծին վրայ։ Ասոնցնե հրկուցի իր կարուա-ծին վրայ։ Ասոնցնե հրկուցը կոհակնին աուած էին հացիներու րունին, յաջորդ հրկուցը՝ կնձնիներու, իսկ մէկը, վեր – ջինը, դրուած էր ձիչդ դրան քինը, դրուսած էր միչը դրան առջեւ գ գտնվարտա չունեցող ընդարձակ պար -աէդի ժուտքը ներկայացնող դավնեվար -դերու չենակ ծառայող կամարի մր վրայ : - Հայկ , կր անմասն որ դործը սեր ցուցեր ևս , իրական կարուածատեր ևս դարձեր, ժանր բուրժուտ. - Վարձակալ ունի՞ս հոր տուներում «ԷԷ : - Տէրստ մի չարցնել» ըստու Հայկը

Հառաչելով ու արուհստական տիուր դէմը առնելով . առներէն չորս Հատր պարապ են , մինակ ահա ուոր մէջ — ու մատով ցոյց տուաւ կամարին վրայ կարմիր ներկուած տունը — վարձակալ նիմ , անոնը ալ\$ «բիրա» չեն տար. «վասսակնիս հացիւ մեցի կը բաւէ, կեր լու, մեծցնելու ձաղ ունինը » կ՚ըսեն Ինչ ըրի չկրցի համողել, թայմ փէյ թի կարդադրութիւն ընել առաջարկեցի, անոր ալ չէ ըսին ... «չունինը չենը տար» առաջարկեցի,

inabhuhum ...

— Alanh hable, pung Tanpéhly (liba)

plingus, edhag bi, punu, dhap dinu dy

pushib, dafa ng danghabib dhabib ...;

— thagg Tanpéhny ahpamata hib,

uhum nahi, pluh uku minhum k;

— the aquahh dudha fizud, muu digi

ap uhum habi, gadi uku minhum k;

in the manah dudun hipub, punu digi

ap phumip pung, dudhi fizud, mundh pun
anahan anaha.

ութները ։
— Եթէ ծակը մեծ ըլլայ, սկուհրըլնե-

որն ու դէչ Թոչունները ներս կը ժանեն ու ձադերն ու հաշկիԹները կ'ուտեն , — ռացատրեց Հայկը հեղինակաւոր չեչ – րացատրեց Հայկը unul

— Թերեւս այդ է պատճառը որ չես կրցած միւսներն ալ վարձու տալ , —

ըսի հս, — տես, միւմներուն մուտջի ծակերը խոչոր հն, եւ, ընականարար, ծակերը խոչոր են, ե., ընականարար, արգասիում անումերուն կապունիւնը։ Թուղթիոյ կապունիենը Թուղթիոյ կացունենան պես անապահով է դալ տարի տրապրե այդ սխալը, այս տարի ալ

— Այո, պիտի սրրագրեմ, ծակերուն բերանը «ԹԷնէջէ» պիտի ջաչեմ որ րերանը «ԹԼնէջէ» պիտի ջաչեմ որ սկուերըլները չդան, ծակր կրծեն, մեծ -92848

ցրևեն

— Առասնի բանե՞ր ալ կ՝ բնեն , Հայկ ;

— Հապա՝ կանունը դարևան, տամա արտ մեջ մարդ հար՝ հաշակին՝ տեմ կրես արտ մեջ մարդ հար, հարդ հայար հար, հայար հարիաների հարահային հայարանայի հարահանայի հարահանայի

gangio in aquina anappeoning i muhamimih — bepelosti hill, quinotoge timpamimih funtioni hi sandifile filogoriguse signaphy, aquandifich is amond phin pilatan aqua-tific achibime, afinday Zanfih funumlibge: — Zanfi din material yanghan : — Zanfi de mhatidi an undip mater zanfi de mhatidi an undip mater

արրագրե ։
- Ինչո՞ւ չէ սիրով,- ըսի ես, ու Հայ-

կին խաթրը խօչ բրի ։ – Նայհցեջ, Նայհցեջ, հկան ձագերուն կեր բերին, մեկը ներս - մասւ, - միւսը - (1 Շար․)

դուրսն է, — խստակցունիրներ ընդհատեց հերկաներկն ժէկը :

- Իրաւ ալ բույնին առջեւ կաուցին - ժէջ հինքերնի մր բոնած . վայրի դեղձանիկ մր կար, որ ներս մաներու համար հեր-իի կր սպասէր. երր իր ընկերը դուրս ե-ըսւ ու ինջ հերս մասւ, մերմ հայիր լսե-լի ծրածրողծեր հասան ժեր - ականջնե — _ 2 օր առաջ ձաներնին չէր

lunchp , վրանին ծողի հկեր է , վծռեց Հայկը ։ — Որջա՞ն ժամանակ կ'առև ՝ մինչեւ Թռելու պատրաստ ըլլալնին , Հայկ ։ Սպասումի օրերն էին ։ Հայկի կալուա–

ծին դիմաց տարածուող ընդարձակ մարծին դիմաց տարած ուող լինդարձակ մար-դայնակնա, որ քաղագի այր դապարան եր, օրը քանի մր անգամ կը կենդանա – նար։ Հեծերակներով, ծնողներու կատ-գիում ու հետիսան, արգր, ուներ առ-աղջիկներ կուղային պելադա, խաղարու (այ ի՞նչ)։ Մաջրուան ու լաւ խուղաւան մարդին մէջ դինուորական կարդապանու-Թևամը միջատ որսացող լողերն ու ցախ-սարիկները, անոնց աղմուկէն ու չուներու սարիմինգը, անոնց ազմուկն ու չուներու ներկույթեննն դողանութ - իր փոխելին դէպի անտառին խուրը, կամ , կ'ապաստա-ներն դույտ հղերող չանի մը «Նամենի չերի ծառելու ծիւղերուն մէջ, ուրկէ կը հետնւէին խաղին:

U.PU.U 20.84U.Q

ԻՆՉՊԷՍ ՏԵՂԻ ՈՒՆԵՑԱՆ ՅՈՒՆԱՍՏԱՆԻ ԸՆՏՐՈՒԹԻՒՆՆԵՐԸ

ինչպէս գրած էինք Մարտ 30ին, տեղի րոնկան Յունաստանի ընտրութիւնները ։ Ստորեւ մանրամասնութիւններ եւ թի – ւեր, եւ ընտրուած երեսփոխաններու ա – նունները --

UP kis — Ruckmplkin kpminish m ibagaphapar physimbar plych k 1065, ppekmplub bi 727 saph: Phaparad bi 9,
4 Undopin Biyashub, Vispan ling
shub, Bukpu Umpumpub, Pungan Uekmpkub, Yujugki Funganpublah
Bugas Phis Posimpashi;
HIP hill — Ruckmphpin kpmwhen shibandha 1859 angluphab di

ւկարկած են 1088: Ընտրուած են՝ Պ. Պ. Ներսէս Ցակորհան, Ժիրայր Ճանիկեան, Ցարութիւն Գուրաօրլհան, Ձաւէն Գնու օտրություն ռուրտոլիուն , Հայեն Դեու -մի, Տօքի . Ռափայելիած , Տօքի - Ներ -սեսնան , Լեւոն Գայհան , Յարութիւն Սը-վագլնան , Գարեզին Վերիթեան , Գեորդ Մարտումեան եւ Վրեժ Գալայձնան :

ԹԷՍԱՂՈՆԻԿԷ. - Քուէարկելու իրա ւունը ունեցովներ 838 - բուկարկան են 562: Ընտրուած են Պ. Պ. Վարադդատ Քիւփձեան, Տօջի Արրահանհան, Մկր չ Սվամեան, Գրիդոր ԹաՀմադեան, ոկոր Արէլեան եւ Ռուրէն Գալֆաեան ։

Ընտրուած են նաեւ հետեւեալ որսանները. bpbu -

- Օննիկ Աթթարհան (Բաթրաս) , Սիմոն Գալայձհան , ՑովՀաննես Պապեան (Թաժւալույնատ, ծողջատեր գտորատ (թաս-գուրիա), Երուստը Քեժենչենետն (Կե -սարիանի), Տիդրան Պլենեան (Կաւալա եւ Տրամա), Մատիկեոս Գ. Մատիկոսեան , Տրամա , Մատրեքոս Գ. Մատրեքոսհան , Կարարանո Հայրապահունում (Գամահիկի եւ Գտանքի), Եղուարդ Սիսակեսմ (Ա-գեջ - Գոլիս - Տիրականիքոր - Օրեսնիա-աս), Արժենակ Երկանեւմ (Գերգիա Արտիլլի), Արամ Համրարձումեան (ԿրեAUTUMBE AUTUMB

200. ՆԵԳԵՀԻ այրին մեռած է Պուլ կարիոյ մեջ, խոր - Թչուտութեան - մր մեջ: Յուզարկաւորութիւնը կատարուած է սեղմ շրջանակի մր մեջ :

ՆԱՅՐՈՊԻ մէջ (Քենիա) մեռած է Արամ 600011191 այլ բաղրայ աստաս չ օր-Տասնապիտեան։ Հանդուցեալը Պազես – տինի մեր հին ընկերներեն էր ։ Յուղար – կաւորութիւնը եղած է Մարտ 24ին ։

ULLERUULAPING dtg dhamd t Um աւն ԲՐՕՈՒ ԲՐՄՈՑ մեջ մեռած է Մա – Նուկ Ծարբեհան, կարծատեւ հիւանդու – Թենէ մի հաջ։ Հանդուցեալը հաւատաւոր Դաշնակցական էր եւ սիրուած՝ Ադեջ – սանորիոյ ընկերներուն եւ երիտասար ղութեան կողմե :

ԽՈՐԷՆ ԱՐՔ . այցելած է նաեւ Քանա – ա , ուր տեղի ունեցած մանդանակութե – ատ, ուր տարի ուհեցած ծագրածավումի ուժի ո՛կի դողացած է ուժի հաղար տողար։ Հան-դածավուքիւնը կը չարուծակուի՝ դուժա-ըը թարձրացնելու համար 10 0000 i: 8k – դակած մանուր արձադածը համալիսացաժ է Սրրադանին առաջելուքեան :

MPPUBUL 2018 PP4h մահուան յիսնամայլ 10 0000 2000 լույա արանա-հակր ածևուած է Թեհրանի Հայ Մչա-կութ Արարատ Միութեան ընդարձակ որահին մէջ, կազմակերպուած՝ երկատ արդներու կողմ է։ Երգած են բանակա-սութիրեններ եւ գործադրուած է գեղար ուհստական յայտագիր մը ։

8ԻԳՐԱՆԱԿԵՐՑԻ փոքրանիւ Հայունիւ-նը Պոլսոյ Գարակկօգեան որքանոցին նը-շիրած է 1500 ոսկի , ինչպէս նաեւ ձա – շար, իւղ եւ ըրինձ ։

լիբԱՆԱՆԵԱՆ խորհրդարանի երեք հայ արությանը հարարարական հերդ չայ անդանհերը՝ Մովսէս Տէր Գալուստեան , Տիգրան Թոսպան եւ Խաչիկ Պապիկեան Արդարունեան նախարարին ներկայանա – լով պահանջած են որ գրաժաչորթ տիկ։ Վասիլեանի հարցը ժանրադննին վերաբն նութեան ենթարկուի. Տիկին Վասիլեանի դայթակղութիւնը մեծ աղմուկ Հանած Է

ԱԼԻՍ ՊՕՅԱՃԵԱՆ գացած է Հնգկաս տան, տեղայն վրայ ուսումնասիրելու համար հնդկական պարերու նրրունիւն -ները։ Պարուհին Փարիիզ վերադառնալէ առաջ պիտի այցելէ Մերձաւոր Արեւելջի հայաբնակ թաղաքները եւ Պոլիս

U.PU. APUHUEBUE 4 hupmah deg marus և չումեակի յաքող հուսարամական մեր Հայերև, Անդլիացիներև, Ամերիկացիներ չե և Յոյներէ թաղկացած միջադղային Հոծ բարմուսինեան մի ներկայունիան ։ Եւ ըիտասարդ եւ տաղանդաւոր Հունականա րը իր արուեստը կատարելադործած է Պոսթընի Սինֆոնի Օրջեսթրայի առաջին ջութականար կիւսթաւ Էլջըսի մօտ։ Ար-ժանացած է միջադգային բաղմաթիւ մրըցանակներու և կրթաթոչակի

***** ԿԱՐԴԱՑԷՔ ՏԱՐԱԾԵՑԷՔ «ՑԱՌԱՋ»Ը

ՉԱՒԱՐԵԱՆ ԿՐԹԱԿԱՆ ՄԻՈՒԹԵԱՆ 1957ի ԳՐԱԿԱՆ ՄՐՑԱՆԱԿՐ

Նիւթե էր մանկական զաւեշտ մր .

Մտացուած են վեց դրութիւններ ։ 1 — Հալէպէն՝ Չնծաղիկ, 2 — Հա պէն՝ Վերջին Ձղջումը օգուտ չըներ այեն Վորջոր Ջոլուսը օգուտ չըներ , 3 - Չեյրու Քեք՝ Մոմիայի վաճառականը , 4 — Աժերիկա, Մէաֆորտեն՝ Սոսկումի գիշիրը , 5 — Թեերանեն՝ Կոյրը , 6 — Փարիգեն՝ Այնակ՝ և թե այնակա չէ ։ Ժիւրիներու ժեծաժամասնութեան որոչ —

Ժիւբքներու հեծամանունքենն որոչ -մանց Ձորորդը , Էննգիորդը եւ Վեցի -բորդ պատմուտծջներ են (մանաւտեղ վե-ջերորը չափեն չատ աւելի - ընդլայ -նուտծ) , ձետեւտրար դուրս իր մետա ար ուտծ հերքի ասՀանեն է Երկրորդն ու Երուսած փոխի սատմանի» քրկրորդի ու Օր-բրդր իմական գուրծավու ին Արվանե, բույց անինական գործողու իքիւններով ։ Եւ որոնցվ Է Վիր մահիական պաշելա մր ըր-լայէ չատ «եռու է ։ Միշար - բարըսպետն բալող երի է, չատ ակար խորջով եւ խաղարկութեամը ։ Առաջինը՝ Ձեծաղիկ ,

առաջինը՝ ծծծագիկ , կը մոտենայ արուած երեքին եւ արժանի՝ մրցանակի մը, թայց ոչ առաջինի եւ ոչ երկրորդի : ժարեր է երկրորդի կեր տալ, պայմա -նաւ որ վերաժ չակուի, առաւելարար իրը

հատ որ վերաժչակուի, առաւելարար իրը կառուցում :
2. Կ. Միուβիւնը ժինչեւ Մայիս 31 ժամանակ կուտայ չեղինակին որ կասաթէ այս յանմատարայիների, որժէ լհատյ կը առանայ մրցանակը՝ բրե կամ կիտով չ ըստ ժեղիներու կարգարութենան :
Հինգիրորդ տարի 1988 նիւրց է պատհուտծք մը : Պայժաններ ...
1 - Եջերու եւ տեղ տահման չի դրբուրր է նախընտրելի է ժիայն, որ հայ կհանց առանութիւթեր :
2 - Երիրս առաջնութիւն առացողծե -
դուն եր տարել Ծանահար և որժեր -

2 — Օրկու առաջողի և առաջողին – բում կր արուր (Շահայն ս. ունի ։ Երկու երկրորդութիւն ստացողներուն կր արուր 50ական ս. ունի ։ Երկու երրորդութիւն ստացողներուն կը արուր 25ական ս. ոսկի ։

3 — Գրու Թիւնները պէտը է հասնին մինչեւ 31 Դեկտ 1958:

4 - Արդիւնքը կը յայտարարուի 1959ի Ապրիլի սկիդրը ։ 5.— Ձեռադիրները չեն վերադար -

darlin . Հասցե — Գեորդ Պարսուժեան , 37 Բիւ Քեալի, Ճիտէյտէ Սուրիա, Հա –

******** ժեց թոլորն ալ եւ ընդունեցաւ որ , յու – չարձանին վրայ դրուի միայն իր անունը — Հինակժպուրկ ։ — Յուչարձանին միւս կողմը ի՞նչ պի –

տի դրենը, չարցուցին ահոր ։ — Դրեցէջ` «Արդիլուած է ուրիչ րա – ռեր աշելցնել» պատասխանեց մառեչալը։

ԱՆԳԼԻԱՑԻ ԽՄԲԱԳՐԻ ՄԸ ՑՊԱՒՈՐՈՒԹԻՒՆԸ ԹՈՒՐՔԻԱՅԷՆ

Լոնտոնի «Տէյլի Միրրը» Թերթի խըմրագիրներէն Քասանարա յօգուած մր ըս-աորադրած է յիչեալ թերթեին մէջ, իս -Թանպուլ իր այցելութենէն հաջ։ Խմբա-դիրը Հետեւեալը կ'ըսէ Իսթանպուլի մա-

« Անունը կ'ուղէ հոβանարուլ բլլայ, կ'ուղէ Կոստանդնուպոլիս, կ'ուղէ Վոս – փորի մարդարիտը կոչուի, կ'ուղէ Սևւ Ծովի նեղուցի պահապան հնիչէրին բլ – ոյ, այս ջաղաջը չսիրեցի ես ։ Ինչ անունով այ կոչուի, այս ջազմ

ինչ անուսող այ գորուր, այս քաղա դը, ին կարծիքայվ, ախուր դիւդաքաղաք մին է: Ես չհաւնեցայ այս քաղաքին, ա-սիկա թան մը կը ՝ նչանակէ՞՝ - ասրրեր հարց է։ Թուրջերը վարժուհը են այս աքի կեանքին

Մինչեւ այսօր չէի տեսած Իսքեանպու ըր, սակայն կ'երեւակայէ ջաղաջ – մ ուր կ'երագէի փայլուն մգկիքներ, կա ուր կ հրացքը կապլուն ակկիթներ, կա արդա երկինը, փորգիները կր պարաելին վայելուչ աղաժարդիկ, խորհրդաշոր կի – ներ, ձէկ խոսջով՝ աննժան բաղաք մր ... Մեղբ որ իրականութիիւնր երեւակայ – ուսակի չի նժանիր։ Ըսեժ մէկ խոսջով ...

Իսթանպուլ ջաղաջը աղբանոց մըն է ... Մինաբէներն ու մղկիթները աղաստ են որը հրվինան ու որվերթուրը ազատա հա և դրևին աւհրակի վերածուած ։ Կապոլյա հրվինաին աեղ կր դանել աստի ՝ Նմանով գորչ երկինան մբ ։ Ի՞նչպէս կրցեր եմ ձմ– ոտ գեջ երեւակայի կաղմուն է ։ ստուծոյ գիտնային իտին է ։ Կը որվում սի . . . որվչո դիցոր ու ձա-

ԱՊՐԻL 8ԻՆ

Լրացաւ 8ԱՌԱՋի հրատարակու թեան (նոր շրջան) 14րդ տարին րաժանորդներէն կը խնդրենք ա անյապաղ նորոգել իրենց բաժանորդագրութիւնը առանց սպասելու մասնաւոր դիմումի ։ Հին հաշիւ ունեցողներուն կը յիչեցը

նենք թէ վարչութիւնը ի վիճակի չէ պառիկ թերթ ղրկելու եւ հետգի պառիկ թերթ ղրկելու եւ հետզհետէ պիտի դադրեցնէ առկախ հաշիւ ունեցող-

ախստ դադրացա առագար առը։ « Յառամ »ի Շեք – Փոսթալի թիւն է՝ 15069 - 82, իւ վերապահուսծ է միայն «Յառամ»ի հաշիւնհրուն (ծանուցում – գործակալութիւն, թաժանորդագրու –

Այս յիչեցումը կ'ընենք, որովհետեւ հակառակ մեր կրկնակի խնդրանքին, այս այն՝ ՄԱՆՏԱ – ՔԱՐԹՈՎ :

այն՝ ՄԱՆՏԱ – ՔԱՐԹՈՎ :

Շնորհակալու թիւններով ՎԱՐՉՈՒԹԻՒՆ

պոյար, սակայն ան Թէմս դետին րին նման աղտոտ կանաչ դոյն մր ունէր։ Տղամարդիկը առնական երեւոյթ ունէ-

ին, սակայն իրենց Հագած կաչեայ բան կոնները կոչու էին, իրենց դէմ բէն կ'երե-ւէր թե լաւ սնունսի պէտը ունեին, չէին ւկր թե լաւ ոնո ածիլուած իսկ:

աօրրուած ըսկ։ Երեւակայած խորմրդաւոր կիներուս փոխարչն տեսայ կիներ, որոնք գրկանքի մէջ ապրած, նիմար, աղջատ, խեղմ ա – րարածներ էին»։

(167)

10.00.00.00

4118761

12/2/2/2/2 F. ZUSAP

«BU.N.U.Q» P PEPPOLC

11. 4 11.7.

Մի այլ տեղ կատարում էր սա լանի հանդես Արևւելթի Թաղաւորներից
ժեկը, չողչորուն դուարներով դարգար ռամ, ծառած էր կառաւոր դահի վրայհարերաւոր դուրներ խոնարձուած էին
ծրա առչեւ արջունիցի հռեաորը, դահի
ծրա առչեւ արջունիցի հռեաորը, դահի
ատ կանդնած, ձեռջը արևւորութեամը
բարժրացրած, ձառափոսատ էր, դովա punknyd առափ որաժածումի եր, դովա punknyd առափ որաժածումի եր, դովա րարգնացրած, ձառախոսում էր, դովա --բանելով արջաչի ողորմաժուքինչիը եւ չը կատարած սիսրադործուքինչները ։ Մի տեղ ուժից լնված, ծերունի մաշմետա --կան էֆէծալին, քիկի աուսած Մասիչիայ մուքաջաներին, պառկած էր փափուկ --Բոցի վրայ- Նարզիլիէչի օմապասյա ծրերրորդը արմաշենու տերեւից կազմուտծ

հրորդը հերև մանկաչասակ կանայջ

հայփայում էին նրա մեկնած ոտները,

հովհարով դովացնում էր դառամեալ դէմ-

Հովհարով դովացնում էր դասանեալ դէջ-ջը:

Մի այլ տեղ չորս սեւամորի սարուկ հեր, հիսաներկ, թորիկ սանելով, ինա-գերի գիտը սանում էին մի չգեր դասար-բակ, որի մէջ հասատ էր ծրանց տելը ,

հանայան, սակերկար գրկսաներով Վեր
ինն երկու պատկերները բոլորից տեւիլ դրաւեցին իմ ու չաղբու իրենը :

Ինմ պատած էլ էր անձեր Պարկաստա-ին արաստել էլ իր անձեր Պարկաստա-հիշարնում էին ծարրիներ, բայց հրանց գրարատ անհետկներ, բայց հրանց գրած պատուրեր աներում ենրի «Էջ դրած պատուրեր արաստեղ Վարաիա կատնակ դեմբեր։ Իսկ ալսանը Վարաիա փանակ չերարատուրեն արանց և հրանց գրանակ արանցում, պատկերների մէջ դրած արաստեր, արագակիր հաերիքի մեջ կատնակ դեմբեր։ Իսկ ալսանը Վարաիա փանակ չերարատոր «Էս գորի էր տախ-արևակ արատուրի թեւն գորի էր տախ-արևանից, ըսոց կոս կախարեն ծան-անանանի չույթ կոս կարարեն ծան-անանանի չությաց կոս կախարեն ծան-անանակ չության կանենակ, սորնու

տակամածից, բայց նրա փոխարէն ծած-կուած էր եղեղնեայ փոխանքներով, որոնց

կուտծ էր երկայնես դեպեսքներով, որոնց վրաց առարած էլ եր՝ դեպեցիկ պարգերնեւ հապերանին։ Վերջինները տեղային տնային այես – տել արգելնել էին։ Անկողինները, ծայած , փաքեաքած, տոսած ին — առանձին դրած էին պատերի ժատ է կործը քիերը ցոյց էր տոսիս, վե վարդետ Փանոսը որգան չա – րուստ պատրաստունիշներ ուներ ին էրերից՝ ծանալ, որոնց նրա տնեց նիր անպակաս էին լինում ։ Ես ոչ մի վանե-

ցու տանը եւրոպական կարասիջ չը տեսայ, իսկ այստեղ կար մի դրասեւ մի ջանի ախուներ, Թէեւ նրանց Հէին նստում : Jpm.

չչյա ստուու ։ Սենեակի լուսաժուտների առջեւ կար պատղչաժի նման մի բան, Հովանաւոր – ուած տանձի ու ծիրանի ծառերով։ Խաուած տահծի ու ծիրահի ծառերով։ Աս-գողի որքի հերջեւից վեր էր րարծրացել եւ, փաքաքաելով պատգատի սիշերքի, տալիս էր նրան կանաչապարը «ովանոցի կերպարանչ։ Անհետկում օղը բաւական «եղժուցիչ էր։ Ես, Ազյանին ժիայնակ քողնելով, դուրս նկայ պատչպանի վրայ։ թեորնելով, դուրս հեպո դպաուլդամի գլադ։
Արևեցի ծառեր դեպի արդին։ Ծառերդ ըն-կրդմուած էին դիչերույին։ «Թութեևան մէջ, ոչ մի անրևւ չէր չարժուռք ։ Աժէն իչչ լուռ էր, միայն անծանգիստ ճպուռը իմ մերժակայչում եղանակում էր իր

իմ մերձակայջում նղանաղութ չվ միակերպ, տաղակայի երգը ։ Շերջեւում, թակի մէջ, կրակ էր վաո-ւում ։ Վարդետի համարևա բոլոր ընտա-նիջը պարտւում էր կրակի չուցիր։ Այժ-անդ, ամամային օկակի վայ , մես չա – հեշակում եկն պարտատում ։ Ամամար կերակուր էին պատրաստում ։ Ամա-որ այգեստանցին եփում է, ուտում է ևւ պատկում է բաց օրի ներբոյ։ Ես տես -նում էի, Թէ ինչպէս տափակ կտուրների վրայ նստած էին հարեւանները եւ ընԹ -

վրայ սատած էիս տարուաստորը աւ է գ Երանց սեղանը լուսաւորուած էր - մի տեսակ արեւելեան օտարոտի լաժպայով, որը չինուած էր փայտից եւ րարձր վան-

դակի ձեւ ունէր, եւ որի մէջ Թոչունի փոխարէն՝ վաուում էր մի Տրադ : Վանղակի վրայ հարցրած էին բարակ կտաւից սպիտակ չապիկ, որ պահպանում էր Տը-րաղը ջամու հոսանջից ։

րարը գաժու ծուսածրից ։ Սովորուխիւծները համարեա միեւծույնն էին, ինչ որ տեսել էի մեր կողմերում ։ Ընթիրե էին անում կտուրների վրայ. սե-դանների չուրջը րոլորել էին միայն ար – ոսնեների լուրջը րուրսել էին միայն ար գամարդիկը, իսկ կանայք առջի վրաց
ապատաւորում էին, սպատելով, որ ար գամարդիկը վերջացեն, յեսոց իրանց
եւտ մի րան ուտեն : Այրիիները ՝ նոյն
կաուրների վրայ անկողիներ էին պաբատում, իսկ մայրերը «ճառն էին անբան պաշտկերի վրայ անկողիներ էին արաբան պաշտկերի կոր անկողները : եին անբան պաշտկերի վորութային այդ բացժենայ
կետները · · · «բրան անվուսանար վիչաատկերկով կաղուսա էի առ եմ արաի
հետ · Դէպի բարձր նայում ես գեղ
հուսիանաւորում է պարոլ ասաղագոր երկինը, իսկ որ ուղջի արերում է ահամժան, արատ ապատում էս կորում է ահամժան, արատ ապատում երիչ իներարկուան
ժան, արատ ապատուներին, իներարկուան հաղարաւոր բուսականների անուչահո -

Մի ջանի կաուրներից երդի ձայն էր սւում , երդում էին ըստ ժեծի մասին Հո-

PUSSP

(Tup.)

2กละนนนละบร

Հ. Բ. Գ. Միուքենան նշրոպայի կերը։ Ցանձաժողովը եւ Փարիսի ժամհանիւրի վարչուքինչի կր հաղորդեն քե այս կի – բակի, յուտրա Ս. պատարայի Փարիսի Ս. Ցով-Տ. Մկրաիչ եկերեցինի մեջ, Մի – ուքենան 52ւր տարերարձին առքեւ Տոդե-Տահդահանում պաշտոն պիտի կատարայի Միուքենան հիմնադիրներուն, բարերար – հերուսե եւ Համայի հնվեցիալ անդամեն – հերուան եւ Համայի հնվեցիալ անդամեն – հերուանին.

յարդանքի այս արտայայտութեան ։ Կր ինպրուի Միութեան բոլոր բարե -կամներէ եւ անդամներէ ներկայ բլլալ սորուս ու շասայո աղջացալ անդան ։

Այրի Տիկին Շաշխանունի կը ծանու -ցանկ քիկ Հողեհանդսահան պաշտոն պի -աի կատարուի Փարիսի Ս․ Յովհ․ Մեր -տիլ եկեղեցին այս կիրակի առաւստ իր ողրացեալ ամումույն

արչ ոգող.... ոգրացեալ ամուսնոյն ԱՇՕ ՇԱՀԽԱԹՈՒՆԻԻ գաչուան տարելիցին տոքիւ։ Ողիացետի արուհստապետին յիչատակը յարգողներէն կը խնդրուի ներկայ ըլլալ :

× Տէր եւ Տիկին ՆագարէԹեան եւ դաւակ-5,ր ու ծրվիս նակարքինան և գաւակ-Ները, Արտաչես, Սմրատ, Համրարձում, կը ծանուցանեն թէ , այս կերակի առա – ւօտ Սէնք Անքուանի Ս․ Թաղէոս եկե – դեցւոլ մեջ հորեհանդահան պուրոն պի-տի կատարուի իրենց ոյրացեալ կնոջ եւ հարսին՝ ԱՐԱՔՍԻ Տ․ ՆԱԶԱՐԼԹԵԱՆի

9. Մեսիկեան եւ Տիկինը (ծնեալ Ռե րեկա Ձալլաջեան) կը ծանուցանեն Թ այս կիրակի առաւօտ Մարսէյլի հայ կա այս կիրակի առաւստ Մարսելյի չայ վա-βողիել եկերեյքին 45 (29 թիւ ա՝Սպան-ևը) Հոլեհանդսահան պայան պիտի կա-աարուի իրենց ծնողաց 8 քթ և. Տիկին Աահվան եւ Ազաւնի Ձալրագետնի (ծա հատակուտի 1915ին) ժահուտն աարե դարձին առեիւ

Կը հրաւիրուին յիչատակը յարդողները։

25.00 2114111 bg

ՇԵՈՐ ՀԱԿԱՐԻ Տէր եւ Տիկին ՍԲաքեան եւ դուակեն -ըր, Տէր եւ Տիկն Գարաբանհան եւ դա -ւակները փորհակալուքիւն կը դայաննն բոլոր անանց որոեց անձանը դրաւոր, ծաղկեպապեսվ կամ կարմակերպուքիանց նուէրներով ցաւակցուքիւն դայանեցին ողրացեալ ՄԱՐԻ ՍԻԱԻԵԱՆի ժահուան առքիւ:

ՃՇԴՈՒՄ .— Շարախ օրուան Թիւին մէջ նուէրներու կարդին Տէր եւ Տիկին Թո րոսեան պիտի րլլայ Տէր եւ Տիկին Թո -րանեան (5000 ֆր. Կապ. Խաչի Շաւիլի քասնանիւդին)

Surprise-Party

կազմակերպուած ՀԱՑ ԵՐԻՏԱՍԱՐԳՆԵՐՈՒ ՄԻՈՒԹԵԱՆ կողմէ, կիրակի Ապրիլ 13ին Ժամը 14,30էն 24:

BRASSERIE ZIMMER

FULUMOUNLAPPE

Կազմակերպուած Հայր Առաջելական եկեղեցող Փարիզի եւ շրջակայից Կրօն Ընկերակցութեան վարչութեան կողմէ , այս Ուրրաթ ժամը 8-30ին, Միւզէ կիմէի դասախոսութեանց սրահը, 6 Փլաս տ՝ իէ**бш**, фшрра (16):

Նախաղահութեամբ ատուխրակ՝ ՍԵՐ Ubradely hupul. UU. -

1.01.41:115.1

U. - Պիտի բանախոսէ Սբր ՍԻՏՆԷ ՔԷՑՆ ti.— Yang pulunjoust Opp UPSAS 4865t.
mangrik Chamash saudunnyandi gangangudush mbunhumghum Hham dapdangash, an
yinda man phematiphaship naghenganflumb dumph qup fumunpum t fipgkun sigah, sampumah - kylimphi bi fipgkun sigah, sampumah - kylimphi bi fipyilahbum Lebamagundh - Buhaham fundiphi
kunth.

og opinum genomy pomer symmum punnipum $F \sim 9$. I punnipum $F \in P$ of the state is many punton $S F \sim \Phi \Phi F \sim \Phi \Phi F \sim \Phi \Phi F \sim \Phi F \sim \Phi \Phi F \sim \Phi \Phi$

Կը Հրաշիրոշի Հասարակութիւնը այս ահեկան հաշաջոլթին ։

Մուտքը ազատ է

BUPERSPRI

ԼԻՈՆ - Ֆ. Կ. Խաչի ընդմ. ժողովը այս Ուրրան ժամը երերին Ցոյներու սր-Juguite

այս Ուբրայի ժամբ երերեր Արդերու ու -դրանը, 5 թի «Ֆովիուս» : Օրակարը -Վարլուիեան ընտրութիւն, ըջնարերակա-հի իրեխրցում եւ քրնացիկ Հայրեր ՀԱՄԱ - ԱՄԻՅԵՐԻ : Հայր : Միութեան Կարտանի ժամաներդի բեղմ : անդամա -դիան ժողովը այս կիրակի կեսուի վերջ , ժամը երերեր Հ. Բ. Ը Միութեան արpus fir 159 :

b1.208.8

1021164-ՍԷՆ ԼՈՒ -- Հ. Յ. Դ. Ակնունի ենքա-կոմէին ընկերահամակրական ինջույթը , այս Շարտք երեկու, տեղւույս դպրոցին սրահին մէջ:

որահին մէջ։ Գեղարուհստական Տոխ րաժին։ Երդ, արտասանութիւն, հայկական պար եւ ա -

արտաստանութքիւ», չայկական պար եւ ա -ծանիկայներ : Մուտքը ազատ է : ՄԱՆՕԹ - Նոյն օրը պիտի _բայուի կա-պոյտ հայի Սեն Լուի գիչերային դպրո -ցի միմակամանութքեան տոնսերը :

ՀՐԱՊԱՐԱԿԱՑԻՆ ԲԱՆԱԽՕՍՈՒԹԻՒՆ

Կազմակերպուտ» Հ. Ց. Գ. Մարսեյլի Երք կոմիակի կողմե : Տեղի կ՝ունենայ այս Շարան, ժամը 21ին ֆրանս . Համալսարանի Ամփինատupu 1152 :

րոհին մՀԷ ։ Կր Նախադահ է ընկեր ՅԱԿՈԲ ՊԱՊԻԿԵԱՆ Կր խօսի ընկեր Վ. ԻՇԽԱՆԵԱՆ ՆիւԹ՝ Հայաստանի ժողովուրդը , մը – տաւորականութիւնը եւ մենք ։

H. ROJ 2. IFUPSho Buby Esh

9. 6042. • 048512 ora (norm)
Thin humanpark sanjawapam dhe
plepuren wasamaday plemadifi sanjawada
day, aya hipadh, ajahaji damasyadi
sanjahamay mandayi 0. apamapan;
sanjahamay mandayi 0. apamapan
dhe garaja 2. apampamahah an
nefinah;
5005. SEP ODPNIFE b9004.

IFILT. Obstatelli. Կը հրաւիրուի հասարակութիւնը րելու համար յիչատակը մեր հերոսնե -

ports be Suns

ուն եւ նահատակներուն ։ ՎԱՐԱԳԱՑ Մ - ԽԱՉ ԿԻՐԱԿԻ . Հոսեն ԿԻՐԱԿԻ «ԱՐԱԿԱՅ Մ. 1012 ԿԻՐԱԿԻ «Հայեջանայատանան պաշտուն գիույին մէջ երկար տարիներ «անդումենան» ծառայած ծակույցեալ թելել Ցով-հան-նես Արβենեանի յեջատակին ։ Կը հնդրարե հանդույցեային դերատակը յարդուներեն երենց հերկայումենամբը

յարդել դայն ։ Մ. ԹԱԴԷՈՍ — ՄԱՐՍԷՑԼ

0 · ԹԱԻՐԻՍ — 0 ԱՐՕՐԵՐ ԵՈՐ ԿԻՐԱԿԻ , աշն Համայն նահատա -կաց , պատարագ ժամը 10քն , ջարող 11քն եւ ՀողեՀանգստեան պաշտոն 11 -30քն : Ս · ԳՐԻԳՈՐ ԼՈՒՍԱՒՈՐԻՉ ՊՈՄՈՆ

0 - ուս-ուս լուսառութ անուն կերևԱԿԻ, կրկնադատիկ, յիչատակ մէկ միլիոն նահատակաց ։ Պատարագ ժամը 10ին, հոգեհանգիստ 12ին ։

11. WIPHALS - (9.1117 6. 3.71.9) կիր ԱԿԻ , ճահատակաց տոն , ժամը 9ին ,

գրբացու իաչատապաց տար, ծատր ցրա, պատարագ 10քի։ (Կառտանի եկեղեցին մեջ) Մահաւոր հոգեհանգիստ ի քիշատակ Արիմեան Հայրիկի վախճանման 50թդ տարելիցին տոքիւ։

ՎԱՍՊՈՒՐԱԿԱՆԻ ՀԵՐՈՍԱՄԱՐՏԸ ՎԻԷՆԻ ՄԷՋ

Վիկնի Վասպ. Հայր. Միութիւնը կը տօնէ Վասպուրականի հերոսամարտի 43րդ տարեդարձը :

Կը ներկայացուի Շիրվանզադ «ՊԱՏՈՒՈՑ ՀԱՄԱՐ»

Այս Շարաթ կեսօրե վերջ ժամը 3ին Մինեմա Նովելթի մեջ, եւ կարճ ժապո Մանրամասնութիւնները տեղւոյն վրայ։

10000000000000000000 LABU SUUL

ՑՈՒՇԱՄԱՏԵԱՆ ԲԱՐՁՐ ՀԱՅՔԻ

ԿԱՐԻՆԱՊԱՏՈՒՄ

Խմրադրութեամբ ՂԱԶԱՐ - ՉԱՐԸԳԻ, 790 մեծարիր էջերէ բաղկացած ատկերադարդ եւ լախակազմ Հատոր մր ինը՝ 2500 ֆրանը, ապահովադրուան 790 dhomphy шщшанфиципий

ծրարի ծակոչ՝ 220 ֆրանչ աւելի։ Միակ կեղբոնատեղի՝ Գրատուն Մ․ ՊԱՐՍԱՄԵՄԵՆ , 46 րիւ Ռիշէ, Փարիզ (9): Tum ohy ophimility Sungud th

UPPH 11-24C

ቀሀቦትያት ሆታያ

Սալ Քատէի մեջ, (Նախկին Փրթի - Ժուբնալ) Հինգշարթի , Ապրիլ 24, ժամը 21ին Նախաձեռնութեամբ ԱՊՐԻԼԵԱՆ ՍԵՐՈՒՆԴԻՆ (ՉՈՄ)

Մանրամասնութիւնները յաջորդով:

UAPPLUUL USUSOL

Փոն ար Շէրիսի եւ Շրջակայջի Հայ Աղգային Միուժեան նախաժեռնունեանը եւ մասնակցունեամը Աւհտարանական եւ Ս ժանոգի Հայր . Միու թեան , տեղի պի -

տի ունենայ Ապրիլ 27ին, Գաթարաոն Պ. Պապիկեանի արացը :Մանրամասնութիւնը Jugapand :

PATHÉMARCONI

Apple sty Umple 27/2 :

ԲԱՑԱՌԻԿ ԵՐԵԿՈՅԹ

ԾԻՍԱԿԱՆ ԵՐԱԺՇՏՈՒԹԵԱՆ ԶԱՆԱԶԱՆ ԺԱՄԱՆԱԿՆԵՐԻ ԵՒ ԵՐԿԻՐՆԵՐԻ

SALLE GAVEAU, 45, Rue la Boëtie

Չորհքշարթի, Մայիս 21, ժամր 21ին

Lhshu **4** Ա ቦ Ի Ն

(Մեծօ - Քոնթրալթօ)

Նելլի ջարոն, Կիյրմիթ Պուայէ , Մոնիջ Մաթաներ, Լուի Տիլիկս

Մասնակցութեամբ՝ ԼիԼի ԼԱՍՔԻՆի *Ներկայացնող*՝ ԼիՒՔ-ԱՆՏՐԷ ՄԱՐՍԷԼ

Տոժսերու դին՝ 300էն 1000։ Դիմել՝ սրահը և Տիւրան (4 Փլաս տր լա Մատլէն)

LUSTULDST POPOUBUL

Հրապարակ ելան երգապնակներու երկու շարքերը 'նորը (թիւ 2) ։ առաջինը(թիւ 1)

Le Ménestrel

MICROSSILLON 33 TOURS 1/3 30 centimètres

30 centimetres
- Կրշնոսկան երդեր Տէր ողորմեա , Ո՛վ գարմանալի , Ուրախ լեր (Կոմիտաս 1 — պրտակատ արդաջ էջ. գրդ -), հուտապահումիում : 2 — Ինձ մի՛ խնդրիր (Յով-տոհվա Թուժահետև - Գրիդոր Սիւնի) : 3 — Սար նազանի (Հահատահղ - Արահ Յով-տոհվա) : 4 — Արաքսի արտասուքը (Քաժառ բաքիպա, ձայնագը, Հ. Թորսոետև) ,

տաւիզով ։ 5 — Կանձրեւէ, տղաս (Վահան Թերկեան - Համր Պերպերհան)։

5:-- Վասորուէ, այաս Վա-տա թերքետն - Համը Վերակրետն)։ 6:-- հենորի ծառի տակին (ժողովրդ- թահաստեղծ .-- Մեհրապետն)։ 7:-- Գեղվուհին (Յ․ Տապադետն - Ա․ Պարթեւետն)։ 8:-- Կարոս Մարտիկին հրգը (Գեղամ Սարևան - Աշտո Սաթեան) ։

9 — Խնչոյքի երգ, Հայաստանի կարմիր գինին (Աչոտ Գրաչի - Արաժ Խաչա-տուրիան):

Ա. ՇԱՐՔ, թիւ 1

Իւրաքանչիւր շարք՝ 2700 ֆր. - Դիմել ՀԱՑԿԱՆՈՑՇ ԹՈՐՈՍԵԱՆի,

Té.: KEL 34-24 221, Rue de Tolbiac, Paris 10։ ԾԱՆՕԹ — Բոլոր ապադրանջներուն եւ դիմումներուն հետգենով, դոչացում upup mpach

Հայաստանի հերջին Ախտայի Բղնի դիս-դից Սարդիս Անտոնեանը կը փնտոէ իր դաւտիր ՀԻԱՅԻ ԱԵՏՈՆԵԱՆը, Բ. աչ – իաբւավարդին դերի ինկած Գերևանես ըսւ չով։ 1945ի սեկորը կը դանուէր վե-ենա հիւանդանացի մէջ։ Տեղիկու Բիւն-ունեցորներին Բախանմարին կը ինդրուն յայանկ Ս - Տակորեանի, 2 թիւ Քոնաոր-ա- Զաբան (ՍН): Ֆոսնունը։ է, Քաշան (Սէն), Ֆրանս ։ *Ամերիկահայ Թերթերէն կը խնդրուի*

Société France-Cameroun

24 RUE D'ENGHIEN, PARIS 10 PRO 82-38 Կը փնտուէ հայ երիտասարդ մր ազատ գինուորական ծառայութեննէ, Քամրրունի իր մասնաձիւգին համար ։

Դիմել գրաշոր կամ անձամբ ։



Salles de séjour _ Penderies - literie Chambres - cosys _ Cuisines laquées Salons-tapisserie _ Fauteuils-canapés-lit

ZU3ԵՐԷՆ ԿԸ ԽՕՍԻՆՔ ՎՃԱՐՈՒՄՆԵՐՈՒ ՄԵԾ ԴիևՐՈՒԹիևՆՆԵՐ

ՁՐԻ ՅԱՆՁՆԵԼԻ ՖՐԱՆՍԱՅԻ ԱՄԷՆ ԿՈՂՄԸ

> 185, BD. J. JAURES 15, AV. A. MORIZET Boulogne - Billancourt Métro : MARCEL SEMBAT Mol. 06-03 et 60-38

BUILLE

0 1 4 6 6 1 6

Հիմնադիր՝ ՇԱՒԱՐՇ ՄԻՍԱՔԵԱՆ 34EME ANNÉE

LE PREMIER QUOTIDIEN ARMENIEN EN EUROPE

Directrice : ARPIK MISSAKIAN

Rédaction et Administration : 32, Rue de Trévise - PARIS-9

Fondé en 1925 R. C. Seine 57 A 2731 Téléph.: PRO, 86 - 60 C. C. P. Paris 15069-82 PRO. 86 - 60

ՔԱԺԱՆՈՐԴԱԳՐՈՒԹԻՒՆ

ֆրանսա եւ գաղութներ, տարեկան 3500 **ֆր.** վեցամս. 1900 Արտասահման՝ տարեկան 4000 ֆրանք։ Հատր 15 **ֆր**.

12 Unrhl 16% SAMEDI 12 AVRIL 1 9 5 8

CUPUP

ህበቦ ՇՐՋԱՆ, 14ቦԴ ՏԱՐԻ, ԹԻՒ 396

OPARIS. MOURP

340% SU.0b

Ի ՆՉՊԷՍ LՔԵՑԻՆ ՄԵՐ ԴԱՏԸ

Բացառիկ երեւոյին էր Արևւմտեան Գերմանիոյ ժողովրդավար կառավարու – Թեան ժեսար, ներկայ նիւթնապաշտ դա –

րուս տասար Արար – աչիարք դարմացաւ , երր ջանի մր տարի առաջ վարչապետ - Ատրնաուրը Իսրայելի կառավարուԹեան ձետ - կնջեց ծանօԹ Համաձայնադիրը՝ - Հրեաներուն նիւթական հատուցում աայու մասին՝ ւնց որեւէ ստիպումի եւ Տնչումի ռանց որեւէ սախպուհի եւ ձելումի ։ 0 ա-Նաւանգ այնպիսի ատեն մը, երբ հարիւ-րաւոր դերժանական քաղաքներ կիսաւեր վիճակ մր կր ներկայացնեին եւ էկին դարժանուտծ պատերազմին բացած վեր-

րերը ։ Ի°նչպես որակել սակայն Թուրջիան Ի հյակա որակը սակայի Խուբբրատ գ Գերժանիային չատ՝ առաջ սկսած ևր ցեղասպանութեևան բաղաքավանութեիւեր , ջարդելով ժեկուկես միլիոն Հայեր ։ Ոչ ժեկ իցձահարութեիւն՝ Թափուած ա բեջան անժեղ արիւնին հաժար ։ Ոչ ժեկ բարոյական, կաժ հիւթական

Ո՛չ մէկ դատապարտութեան

ջարդարար կառավարութեան հասցէին ։ Ընդհակառակն , ջաքալիրուած այս վերջինին անպատիժ մնալէն , ջեմալական Թուրջիան , Լօդանի բանակցութեանց օ – Թուրջիան, Լօպանի թանակցուհենանը օ-սիրուծ՝ 15 Մայիր 1923ին կր հրատարա-հեր «Լենալ գոյեսիրու հրահաւոր օրենքը՝ կողադահյու եւ երադիհյու համար չար -ժուն եւ անչարժ գոյքերն ու կալուածնե-թը այն հարիսը հարարուոր Հայիրուն , որոնը սաիպուած եին արտասահման ա-

Այսպես ջանի մր տարուան ընթեացջին Թուրջերու կոկորդն անցան բազմահա -

Արայետ ջանի մի տարուան ընթնացին Թարդիրա եսիորդն տանյան բայժամա – դար միքատներու Տանհայ Տայկական ան-դին հարտաս քիւններ ։
1- թեր որ 1918 Հականմբեր 30ին Քուրթիա Գարգուհյուր հղած բոլոր հա-կան հրա հրա հանկի կուրար յալ – քանանա իրայի ծունկի կուրար յալ – քանանա իրայի ծունկի կուրար յալ – քանանա իրային հրարարարը բոլորովին կանանաի շայկական հրաւաները ։
18. 34 կարդարդութեւն կոլյար դի – հայնականը հայաստանան չե - տարակելու համար Տայկական վեց նա – հանանակը երկին արկանան յե - տարային իրրեւ կանցարութ կանա հայ հա – հանականը։ Գարինն ու Սերաստիան յե - տալելին՝ «Չիլի» չարժումին ։ հուրդային Միուքենեն վերջ ուրիչներ այ պիտի ջանալերեն Բրջական ձևո – հայներեր ։

Ազէր իսույ առանարուաց, երդանա արութագրություն արև արև արև արև բուրա ամ բարառան կերուած չ պիտի ունենային հայկական պահանջներուն հանգէպ ։

Բաւական չէին Հայատանի անկախու-Թետն կործանումն ու Կիլիկիոյ պարպու -մր, Իղմիրի աղէար՝ 1922 Սեպա ին՝ իր դաղաβնակէտին հասցուց հայկական ողրերդու թիւնը :

րերդութիներ:

Մեւթի մէջ դլիսիկոր ներկայացող Մուրջ
Մեւթի մէջ դլիսիկոր ներկայացող Մուրջ
Մուրժներ դլիանութութինամբ — յոնագի
Մոիժնինի դլիանութութինամբ — յոնագա
և պատող դերբ բանաձ Լմույիս և 1923)
թուրթութի առրացաւ Հարկական Դաար ։
Բարիկամ Թե Բինամի լրեցին մեզ՝ ա — առից խոչմամարութինան
Թուրջիսյ «փաջրամասնութինանց» մա — դին երկու յոլուածեր (30 եւ 44) գորունցան արդ դաւնագինի ձէջ, ուր Հայաստանուն անդամ չէ հրատակուտ ...
Արդերու հարմավարութինան

Ադգերու ԳաչմակցուՄինհը ոչ իսկ դի -ջանեցաւ պատասխանելու այն տասներ -կու բողոքագիրներուն՝ որոնք 20 Օգոսա 1925Էն մինչեւ 2 Մարտ 1929 - ուղղուած ւրջութ արարա 2 Մարրո 1929 - ուրդուած կին իրեն՝ Հայ Գաղվծականաց Կեդրոնա -կան Ֆանձնախում թին կողմ է՝ րողոջելու Համար լեհալ կոչուած դոյջերու օրեն -թին դեմ :

SCHAVARCH MISSAKIAN

HOR RUPHMUILTON SUMMO FI **ሀሀ**կትՆ ጣትՏት ԴትՄԵՆՔ

Fondateur

4201 4160

Հակառակ անոր որ պաշտօնական չբր ջանակները րը կը Հերջեն բարեխօս աջելութեան ձախողութեան մա սին չրջան ընոգ գրոյցները , տեղական ժամուլը սակայն ժիչտ այն տեսակէտը ունի, Թէ Մըրֆի եւ Պիլի անելի ժատ ud bu

Արտաջին յանձնախումբին մեջ Քրիս թիան Փինօ առջի օր կարդ մը բացատ -րութիւններ տուաւ Հրատապ Հարցերու չուրջ ։ Անգլեւամերիկեան բարեկան նուելով համաձայնություն եր կարերը գ գոյացնել Բաշնուգի հետ — Պաշել Պե-գերքիր եր ներկայ պայքաններում։ ՀՀՀ և ձիչեւ որ այդ ուղղուքինամբ խործղանի-ցուքինչներ բլյան։ Ֆրանսացիներու եւ անոնց ինչփերու ապահովուքինչը՝ Թու-նուգի մՀՀ

Ծանօթ է սակայն , թէ անհամաձայնու_

Ծանոնի է տոկայն, իք անձամաձայնու-քիան դլիաուոր Հարցը տահանին չակո -գուքիրեն է, որ կիառանարկե Ֆրանոա ձիաժամանակ ներկայացնելով լուծժան բանի ձր եղանակներ, բայց Պորիկայա հետավու կր ձերվ իսանդի այդ ժառին : հետուեցաւ հանու Սրբֆի-Պիլի առաբե-բուքիան Հաւանական ձախողուքիան ժա-արի — այդ պարագային, բատ ֆինս, ֆրանդեւքիունուդիան տարակարծուքին իր պիտի ստանայ ձիրագային հարագույին եր փոխադրաելով ՄԱԿի Ապահովուքիան հորհուրդին առնեւ

անդությիր առջու Միոս կողմէ Անկաինները անդամ մը հւս չեչտեցին՝ Թէ իրենջ դէմ են անդլեւա – մերիկեան բարեկամական միջամաու – ուրրգոտ բարոգատողա արբատու Ռեւան Արտաջին արևծնախումբի անկախ ներկայացուցիչները փափաջ յայտնեցին որ վերջացած համարուի Մրըֆի – Պիլի

hteline majarah shipe dandana jamahlih shipe dhelin an Alefangarah santanarah Uppiha Alefan pantahanan Phispe, hah jamb de santa an angka an sanga danbangarah Ungaha Bandarah Bandarah shipe katanapa angka pangangan panganangah pantanapa shipe angka angka pantahan pangangah pantanapa santanjandan pantangan pantangan dan pantangan panta սչը:— Ֆրանսական կառավարությունը Նակից է, պարծերը դադրեցնելու կողմ– Նակից է, պարմասւ սակայն՝ որ - ժի -Չազգային հսկողուԹեան մը տակ - ըլլայ

Ջագրային Հոկողու Զետն մր տակ ըլլայ ան այս պարոգան կական է : Արտաքին ծախարարը աշելցուց Թէ մոտ տանենի Ֆրանստ կարեւոր տասարի մր պիտի ներկայացնէ՝ Հելեական փորձերու Հոկողու Զետն տանյու Թետմի անահախաւմ Հ Հելեկայան Ուժեր ըսածմակատերի կր Հաղորդ է, Մէ Անդլիայ էն վերջ Ֆրանսայի մէջ ալ որպովահարումները տուեյսած են : Կարիսի եւ առ Հատարակ տորումի թիկրին մէջ մինոլորաը չողարձակ է (numho — ան իրև : ufphi):

Ո՛չ որ կ՝ուղեր վշտացնել Թուրբը ։ Չունեինը «Ամենայն Հայոց կառավա -րունինն» մը, որ տեր դառնար մեր ի -րաւունըներուն ։

Մ. յոպես է, որ կրկին անպամ խաչուհու արդարութիւնը։ Ու հայ

դի սրբագան դատն ալ դարձաւ լքեալ

LOUIS - UUUANIL

ԽՐՈՒՇՉԵՒ ՄՈՍԿՈՒԱ ՎԵՐԱԴԱՐՁԱՒ

Unufacust att Sulms shipping on ազմակերպուած է Խրուչչեւի վերադար ձին առի թով : 10.000 հոգի հա. եր, լանրու համար դայն ։ № Միու-Թեան Վարչապետը ներողութիիւն խնդրեց իր ձայնին համար, նկատելով որ «Մէկ չարթուան ընթացրին 18րդ հառը պիտի

Անդրադառնալով 1956ի Հունդարական յեղափոխութեան , Խրուչչեւ ըստւ — ԵԹԷ ւնելութիւն մր դանէ Հունդարացիներու

կողմէ։ Բայց սխալեցան։ Խորհրդային Վարչապետը չմո անյու ին այդ լրադրողները չարյակը -կում էին իր ըսածները, որժէ հար փա -ռարանեց Քատարը եւ ուժգծորէն հար -ռածեց Ռաբողին, 1956 – լիգափոխու -Ժեան իրդեւ միակ պատասիանասուն:

ուսասց թուցուրս, 1550թ - ըսկարութու Թեուն իրբեւ ժիակ պատասիանատուն : Խրուչչեւ Մոսկուտյի մէջ - պարզապես կրկնեց իր 17 Տառերը, առանց նորուԹիւն հու գէն բւ վբենամէս — մաաբետուգ ջի բերիերբեն մեր արձրի համան դանմբ-գես երելու։ _Իև մեխաւսե մամարանրբեն, մեսերի և Հերաբեն՝ առաղ դերութեւո չենք ուղեր, բայց պատրաստ ենք կրո

የሀኒኑ ሀር ያበጊበՎ

PAUL PORAUBUL , W. U fore Flant Suփոնի դեսպանը մեռած է, ինչպէս հաղոր-դած է Երեւանի ձայնսափիւռը։ Ծնած էր 1902ին։ 1936ին նչանակուած էր Խ․Մի – 100-իս։ 100-իս - Հարագահան արդիւնարհերու-Թեան փոխ - նախարար, 1940ին՝ նաւա-չինական արդիւնարհրուԹեան նախարար, իսկ տարի մը վերջ՝ փոխ - վարչապետ 1956 Դեկտեմբերին՝ Խ Միութեան դես 1500 բողասարարը ա՝ 6 բության դրո պան Ճափոնի մէջ։ Բազմանին, անդամներ ընտրուած էր Կեղրոնական Կոմիաէի ան-դամ ։ Վերջերս Հայաստանի չրջանէն Գե– րադոյն Խորհուրդի երեսփոխան ընտրը -ուած էր։

ՔՈՒՊԱՅԻ մէջ խոսվութիւնները ծայր աուին, թայց կառավարական ուժերը կա-ցութեան աէր են․ առջի օր՝ 40 գոհ կար։ ԿԻԳՐՈՍԻ մէջ 24 ժամուան դործաղուլ ու-ԳԱՍԻ աչ 24 ծամանան դործարու քի ծայր տուու մասնաց դատավարու քիան բանաարկուած վեց Տարիւր Յոլ ներու ի նպասա բողջելու համար ւերկարու ի արաա արդչելու համար ւերկարութ վարակար առներին դուրս ելլելու կր
հանա նեծ

ԱՐԵՒՄՏԵԱՆ ԳԵՐՄԱՆԻԱ 1957ԷՆ ի վեր

ԱՐԵՒՄ ՏԵԱՆ ԳԵՐՄԱՆԵՍ, 1957էն ի վեր 16 միլիսու ֆրանարի դենը ապագրած է Ֆրանատի է Անվան անձև է 23. միլիսուն այլ ապագրանչներ բրած է: ԻՐԼԱՆՏԱՑԻ աշարեկիչներ ուսեր մի արձակեցին անգլիական ուսարկանասան մր վրայ- մարդիա ին հրարուստ չիալ: «ԳԱՀԻՐԵՒ ըսոր եներները արձապանալ եր Հանդիանան Տրլաի թարհացական ձէկ այլադարա հետն, որուն Համաձայն Միացնալ Նաշանդնենն այլ և արագաչ եսա – թի չետ : ph stu

b. ՄիՈՒԹԻՒՆԸ որոշեց տասնեակ մր ամերիկնան ժաղաւկններ դնել Վերթնի Համարչ: Ռուսերը կր փափարին ունենակ Հայար Հերա Հայաստան ժաղաւկններ եւ հա-արկրութիւններ Վե Սերբի, 15ին - կը բայուն Ֆրանգիսգերնան ժողով մը՝ Սարրի ժա-

Dre Orpa

ԱՇՕ ՇԱՀԽԱԹՈՒՆԻ

Ամէն անգամ որ հազուագիւտ առիթը նեցած եմ «հիւանդ Շահխաթունին» ունեցած եմ «հիւանդ Շահիաթրունից»
տեւներու եմ «հիւանդ Շահիաթրունին»
տեւներու գամուած՝ իր անկողնին, տառապագին ու սրտարհկ - մտքով ետ երթայ
փորձած եմ, մինչեւ 1921, երբ Պոլադ
Ճակատամարտին խմբագրատունեն՝ ներա
կը մտներ ան , իր արունստագէտի լյուն մին մէջ, յաղթապանծ ու շքեղ Չեմ կրցած հաւատալ որ մա

ՀԵմ կրցած հաւատալ որ մարդկային մարմինը այդքան դիւրարեկ անօթ մըն է որ կրնայ մէկ օրեն միւսը վերած – ուիլ ծամածուռ խլեակի մը ։ Այդ վայրկեաններուն ջանացեր եմ միջո հոհեռ

դ վայրկեաններուն ջանացեր եմ կրկներեւոյթի մը պատրանքը ըս – տեղծել եւ տեսնել Շահխաթունին երբ « Յո երթաս»ի, Բետրոնիւսը, հպարտ ու ազնուական շարժուձեւով մը կը բանա իր երակները, կոչունքի մը ընթացքին։ Հին Աստուածներու աբեղայեն մինչե

Պէրնշթայնի Սամսոնը բոլորէն սիրուած գնահատուած ու կեանքով բաբախուն գրատատես ու գրանքող բաբախում այդ արուհստագէտը, միշտ ալ պիտի մը-նայ մեր յիշողութեան մէջ նոյն Բետրո-նիւսը ազնուական, նոյն Աբեղան կենսա-յորդ ու բարախուն, նոյն Սամսոնը իր ածի բաշերով ցնցող

հռաչին տարելիցն է արդէն իր մահ – ուան։ Դժուար է ընդունիլ ժամանակին ահաւոր ուժը։ Ան կը թաւալի արագ եւ կր քշէ կր տանի ի՞նչ մեծութիւններ , ի՞նչ արժէքներ , ի՞նչ յիշատակներ ։ Գե-տի մը արազընթաց վազքն է կարձես որ ժամանակ մը վերջը հազիւ թեթեւ աւազի կամ հողի շերտ մը կը ձգէ իր յատակը , յիշեցնելու համար որ հոնկէ անցած է հոսանուտ, լայնատարած ու խոր un:

Հ. Մ. Ը. Մ.Ի ՓԱՌԱՏՕՆԸ ՀԱԼԷՊԻ ՄԷՋ 30.000 ՀԱՆԴԻՍԱԿԱՆ

Ձատկի երեջ օրերու ընինացջին Հալէպի ժէջ տեղի ունեցան Հ․ Մ․ Ը․ Մ․ի ժիջ -ժասնաձիւղային 31րդ ժրցուժները։ Ինչ այես ամեր աարի, այս անդամ ալ Միջին Արևւելթի հայ երիսասարդունեան վա աստոնը տեղի ունեցած է մեծ ոգեւո ըութեամը և իսնոդավառ մինոլորտի մր

մեջ: Սուրիոյ, Լիրանանի եւ Եղիպասսի 18 մասնանիւդերու 2500 մարդիկները՝ երեջ օր յաքրորարար կատարան՝ են իրենց մրցումները, երևում չապար հանդիսա – կաններու ներկայուքնեան։

կաններու ներկայունեան ։
Երկուայային կետրե հաջ և երբ մրը ցուժները վերքացած ու արդիւեջները
յայտարարում են , սկաուտ մր վառած է
պայնն հրոմեր գրում հե և ակարեն են մարգիկներու , սկաուտներու եւ գայլիկներու
աւտնդական ապանցով վերջացած չ
փառատոնը , ժինչ Հանդիսականներու
խանդավան ծափերուն ժէջ վեղջուած են արիւր աղաւնիներ

ԱՐԱԲԻՈՑ Ֆեյսալ իշխանը Մեջջեի ձայնասիիւոէն յայանեց Թէ ինջ միչտ Հաւատարին կը մնայ Սէուտ Թաղաւո -11/1

ՀՈՒՆԳԱՐԻՈՑ Վարչապետ Քատար իր նախորդին մասին ամերիկացի լրագրող ներէն հարցապնդուհլով ըստւ — Ռաջոս աջսորուած է Խ ՄիուԹիւն ու երբե աջսորուած է Խ. Միութիւն ու երբե իշխանութեան գլուն պիտի չգայ Հունդս

րիոյ մէջ ։ ՄԻԱՑԵԱԼ ՆԱՀԱՆԳՆԵՐՈՒ Պատերագ մական նախարար Մ ջէլրոյ եւ դօրավար Թուինինկ Ապրիլ 15ին Փարիդ կուդան 4

ԱՐԺԱՆԹԻՆԻ կառավարութիւնը դիւա-նագիտական իր յարաբերութիւնները խը-դեն Տոմինիրեան Հանրապետութեանչետ։

2USPDP ጀኮኒ <u>ት</u>ԱՐԵՐՈՒ ՄԻՋ

(թ. եւ վերջին մաս)

Ձատկական հանդիտուքինները կր կարքեն նինդեցական կնանգին տիրաց ա.— Պուրեն, որվէ փոխ կառնեն այս նա.— խաղատուքիննը, սիրա թասին տեղ կր դործածէ կեղրոն Լը Միսբեռ Փաս – քայ չէ 9)

Արդարեւ, ջրիստոնէական վարդ։ տութեան մէջ՝ Ձատեն...... Uppumpte, zpławach wipub dwynouch - warfilm ick? Quanhfp methy blob frame sarpy of pe former punty the former appur to performe zama Zumpy fip dozech boule Apoply Quanhft; Muchap fiz detend up thefam - pagach (Jamacher) dozech go Stanting; definition with the dozech of the sarpy of the sarp րակ առած ծովը տայ իկ «յառներ հերանու առւնեան կամ ջրիստոնեունեան մէջ, կը-բակ առած ծովը տայ իկ «յառնե ան փորձ» աղջիկը, ոչ մէկ դրուադ այնքան ապաւորիչ է, երեւակայութիւն կր վառէ, ապաւորիչ է, երևւակայունինոն կր վառէ,
Հոդիները կը տարառայնե, որջան այն
դադամարը, որ կր րացաարուն երեր բառով, «ժաշումով» դված կորհաց»: Լեադժետ լատերայն և հուրացային է հերանդամ դադաման արացային է հերանդամ դադաման» ահաունինիր կաժ
դուր։ Ռաժիրդես արտադայառինամը՝
Հեր (ժամ), դարձնալ դալ աշխարհ է կրկհածունին ին : Գադամարինի միջինը աշխարռապե եժիանուրին : Գադամարմած ծկակը, աչ խարհայներինան դրայան ծկակը, աչ խարհայներինան դրայան չեր այնուրկայաւ
անոր հանալոր որ ամերե հարագրային է,
«ժեծեի հարուրդաներ» Հարուրային է,
«ժեծեի հարուրդանին» Հարուրային է,
«պետի հարուրային է» Հարուրայութը, անելեն Հարուրայութը, աներեն Հարուրայութը, անելեն Հարուրայութը, աներեն Հարութը Հարո ասող չասար որ ասէսէս չրաչային է, ա-ժերէն խորմիդաւորը, աժէնեն ... քաղցրը ժարդ արարածին չաժար, երբ դեռ չէ Հասաժ ունայնունեւան ըժրոնուժին ։ Ու ընունիւնն է, որ առւած է ատոր

ու ըսութրան չ, որ առաջ առաջին ուսուցումը ։ Աչնան մէջ, բնութիւնը կ'ընթանայ դէպ ի մահ , — ամէն ըան կը մատնէ յող -նութիւն մը , կամ ծերութեան հասունունութիւն մը, կամ ծերուիհան տասուսու-թիւն մը, ցուրան է որ իր աիրապետու-թիւնը կուզայ հասատանը՝ ծերվութիան վրայ, լուսինը՝ արևւին վրայ, շարական ակպունջը իրական սկզբունցին վրայ չ ինչպես կդ որէ Շելհաս (Ջոհը Արայներ րու մոտ, էջ 165)։ Բայց երբ մահաչունը րու մոտ, էջ 100), բայց -րը Ճորան կը յաջորդէ դարունը, հրբ կ ծաղկին նչենիները, հրբ կը ծնին դառ երը, մարդ էակն ալ կը ցանկայ մաս -ակցիլ ընդ-հանուր արդասաւորութեան արդասաւորութեան արդասաւորը արդասաւորութեաս արաչուրդին, ստեղծելով բեղմաւորու -Թեան աստուածսեր, մարդը րարձրացնե-լով աստուածուԹեան ։

րով աստուածութեան :
Նախորդ օրուածով հերկայացուցինջ
Աստիսը, — բուսակահուքեան աստուածր, որու մուր եւ արույենան դրուարը
խոր արժատ ձրած է արևոքտեսծ Արևոր
փոսկան առանութեան չեր արևութեր
Լու Ռումօ աւմու է է 2328);
Չաունական առեն և Հ

Ձատկական տոննրու հնագոյն հանդի առեքեանց մեջ՝, որոնց պատմունինա կամ նկարադրունինա կրնայ հատորներ լեցնել, ամէնեն հետաջրջրականը դոհա կան ծէսերն են , որոնք կը կազմեն

bul Quinhlyp :

Դժուար է վերակազմել աօնին սկզբնական եւ ամբողջական նկա-րագրութիւնը։ Դարերը նոյն տօնին ծէ սերուն խառնած են խորհրդանչանական այլադան արարողուԹիւններ։ Այսուհան – ատնոսմ գոմովունմրընու քերորեիը, բե Ֆիւրն բւ _Հբաբւին Հիր համն տուփուկ Վերգ փանրքի է օգեստաժանցե՞ն հասաքիասո «Արահասանիակութիւթյունը օշկարութի հեռու մնացած են արդի քաղաքակրթու -

Առհեմը Արաբները՝ իրենց պատմու -Թեան նախիսյամական չրջանին , — Ա. Լոց կը վկայէ Թէ արաբական դոչատնը չէ տարբերիր Հրէական Ձատիկեն (հարա-յել, էջ 337):

Երկար պիտի ըլլար կանդ առնել Ա. -րաբներու սուքերուն (չուկայ) պարրե րական կաղմակերպութեան վրայ, կրօ նական կեանջին կապուած, այլ րառով՝ տօնավաձառ։ Այս շուկաները, որոնջ մատ առնավաճառ: Այս ուկաները, որմեց մաս կր կարմեն ու հոտադիացութքենանց դրաս – ժուքենան, եղանակային Նրանակուքին ունին, — օրինակ Ուժերքիր արթատեղի – ներու այցելուքին մին է որ դարմանա – չին եւ երիտատարդական արժ էջ ունի «Քի Հանը՝ ծերուքեան (Շէլուս, ՀՀ «Եր

Մրրատեղիներու այցելութիւնը, իրա -կանին մէջ, դուսասն մըն էր, — սրրա-րանին նուիրել դառնուկ մը կամ՝ այլ

կենդանի մը՝ տարւոյն առաջին ծնունդը։ կենդանի մբ՝ ապրոյն առաքին ծնունդը։
հախ վեան կր կատարութեր, այսինդի ծնունդը։
հախ կր դրուեր վրատ — այս գործողու —
քիւնդը (նչայես եւ ժամանակը) իր կոչ —
ուքր մեկայես եւ ժամանակը) իր կոչ —
ուքր մեկայես (անուն), այն մեկնու —
քեւուն Ահանանակը հատանակը թեամր թէ անունը եւս նչան մրն է (niքենամեր Ք, անումեր նշա նշան միր և (ու-րիչներ իր ձերենն այս ասուշարայանը Բիւնը): Նյանը՝ ձեղջել ականգը, կաժ կարմիր ձերկով արատ մը դենք բուրգին վրայ։ Նջան իրող գառնումիներում վիգին կը կաներն դրասանդներ, — գործողու կը կախնչին գրասանդներ, - գործողու -քինչ մի որ կր կոլուք» թաքիլու Այ -ծուշետեւ իհրամ Էրլլար կենդանին, -գոգերը չենի կրհար գործալ: Աժանախա այս թառը, հարան, երբայերնի խարան կի նշանակի ծուրին (որդարահին հանական Աստուծոյ թաժին Տանել), ոյոքերջն ես անաթեմայ, որ նախ կը նշանակե Աս -աուծոյ նուիրուած (Ղեւտ Ի ի 28), լե տոյ՝ նղովեալ, ընաջնջումի դատապար -տուած (Ել. ԻԲ. 20):

Այս նղով թր աստուածայնչական է, Ենովա արդելը դրած էր ամեն րանի վրոր կը պատկաներ իրեն , — նոյնիսկ մուան վրայ(*) ։

ը անուան գրայ()։ Սրբադանին կամ Աստուծոյ յատկաց ւած դառնուկը նուէր կը համարու։ ուած դառնուկը նուէր կը համարուէ անդրանկածնութեան կամ մատաղ՝ ուխ dp Sudup :

Արդ , բոլոր այս աւանդութիւնները «քաղաքակրթուած» ձեւերն են Հին Հե -«քաղաքակրինուտ» ձևուհրի նեւ «ին «եւ և իր Մահոսականը հարթարարո ձիւնրու — Աւեր «ին ժամանակներու միջ, Աստուա» կը պաշտոնից հարդուցի՝ անդրանիկ պաշտ-կը, դետոլ կենդանիներին՝ տարւոյն ա — «ամին ծնումըը, դետոլ հրերին՝ ապուոյն ա առաջին ծնումըը, դետոլ հրերին ակորական Հատիկը մարդկային զոհատոն մրն ։ ըսւրմերը, մեհեաններուն մէջ, կը կայանային «սուրով եւ ածելիով» (Վի կուռու, հատոր Ե. սիւնակ 769), եւ «ս րիւնը կը հոսէր յորդառատ», երբ ջուր -ժերը կր վիրաւորէին իրենք իրենց բա -

(*) Գուրան , Սավարիի թարգմանու – թիւնը , հրատ Կառնիէ , էջ 215 , — Աստ-ուած 99 անուն ունի , «ամէնէն գեղեցիկ անունները», իսկ Շէլհոտ կը գրէ անուն ունի, որոնց 99 ստորոգելի, եւ մարդոց շրթներուն մէջ գործածելի, միայն մէկը՝ արդիլուած ։ Հրէական աւան-դութիւններ կան , Աստուածաշուն Մատդուրս, որոնք օրենքներ սահմա նած են Աստուծոյ անունը արտասանե լու ձեւին, տեղին, ժամանակին սին։ Գալով Յիսուսի,նոյնպէս ունի բազմաթիւ անուններ, — Վիկուռու կր յիջէ քանի մը տասնեակ, իսկ Լուի տր Լէոն հատոր մը նուիրած է, 560 էջ, Յիսուսի անուններուն, խորագիրն ալ՝ *Ցիսուսի* անունները :

עדר חעפבערב...

ZUUTUSABITUA

Ո՛չ եւս են ժամահնակները՝ երբ լեբան մր կարուին Թառած , մարդիկ - գադա – փարներ կ'որոճային վերջալոյսը դիտե–

լով։ Ոչ որ կը հետարբրրուի այսօր անոն անձնակերբոն ժատծումներով, մելա ժաղծոտ եւ ցնորապաչտ ։ Ո՛չ եւս է անհատական ստեղծագործ

։ ուցաջուրական գար

ստու պարագրածը : Արդի պայմածները համավաքրում պահանչեն բոլոր հակատներու վրայ , բայաքարական ԵԼ դեղարուհատական : Արդ ակառու իրես ունեցող ժողովուրդ ներ միծադրային համապումարներու d ես անեն հաեա-

ոնեն իրերաՀասկացողութեան լաւ գը դատոս ըրդաշատվացությունա լաւա-գոյն միջնոցները, մինուհ իսկ՝ այհարչե իապաղունքնան նախապայնար (տու այ -ժրմ), պարզ է ենէ տարրերը չի կրնար ըր-րալ պարադան՝ Հայկական տեսակելուն ։ Աւելի՞ն- Տամազումարները էական են մեզի համար՝ երբ ցրուած ենք աչխարհի չորս ծաղերուն։ Ուժերու համախմբում չորս ծաղերուն։ Աժերու համարիվ դրա-եւ կարծ իրնկու, փոխանակունին՝ դրա-նելու համար հակարգեցութիկան գորաւոր դենթեր արկատակ հարդին դեմ ։ Կուսակյական հակատի վրայ համա-գումարներ (Դլլյան ։ Վերջերս Ցառաջ արձագանգ եղու Մը-

զուկները , կամ կր խողխողէին անդրանիկ դաւակը , արիւնը Հոսեցնելով աստուծոյ պատակը, արիւնը հոսեցնելով աստուծույ (կուռւջին) կուրծջին վրայ բացուած խո -ռոչի մը մէջ, որ գապգապ կը կոչուի

սեմական լեզուով ։ Այս զոհերով , անդրանիկ դաւկին մա

կետևթը :

Նահան գումաստաներու ընվացցին տեղի փունենային ծանւ ծկասկան այլ կարգի արարողութ իւնենը, որոնցվե թառեր մի - այն կուտան — Արդենայ, իսնել (Ա-ը կարնայի ուշեն՝ մուիսանել», իսնել (Ա-ը արարները ուշեն՝ մուիսանել», որոնցվե ապատին մի մի, — Հերդանաստանակի ձե ապատին մի մի — Հերդանաստանակի հետ հարտերով կարգեր արտեր, որոնց իկ ար-նադանույն միայն ենվակային տեսով): Վերջացներով՝ պարհան այս մեծ աս-եր, որ առեն էր արդասադրութնան եր արախան արտերական և բաշիան Հերջացնակով՝ արտեսի մար գրիստ Հերջացնակով՝ հրաժակային արահան Հերջացնակով՝ հրաժակային «Հեր արահան Հերջացնակով՝ արտեսի մար գրիստ Հերջացնակում արտահայանական Հերջական արահանական վերասականական Հերջական արահանական վերասական արահանական Հերահիանական վերասականական Հեռաքիներն առաւտ ըստ բերքու արմուսացու-Նման դոհատոներու ընթացքին

նէու Սիւնը տուաւ , բարջերու ազնուացու-մով եւ տոնը մարդկայնացնելով , խոր -Հրդանչանական տարբեր բացատրուԹիւն մր,— «դառն Աստուծոյ բառնայ՝ դժեղո աշխարհի» իր արհամբ :

6. 1.11.09.01.1.h

չակությային Համադումարի մը, կազմա -կերպուած՝ Համադպայինի կողմե ,Պէյ -րությի մէջ (*):

ինչ որ կը պակսի՝ Երիտասարդական Համադումարն է

Մեծ ու փոքր բոլոր ժողովուրդները Տիդ չեն խնայեր իրենց երիտասարդնե – բուն պատրաստուքեան Համար։ Կր ստեղծեն միջոցներ՝ որ անոնալ իրարու ջով գան, փոխ – յարարերունիւններ ըս– տեղծեն, Տանչնան դիրար եւ ըստ այնն of his ne my hummhis

Մեր կեսանքին մեջ,որքան ծանց ենը,— ոչ մէկ աշխատանը է՝ տարուած տարրեր երկիրներու մէջ ծնած ու հասակ հրիտասարդները իրարու **ք**ով րե

phine Sudain :

րերու Համար : Յուրդ ցամագներու վրայ, Հոն՝ ուր ափ մբ Հայունինն կայ, Դայնակցունիւ-նր ունե իր մատոաներվորը ։ Կուսակցա -ված խումբերու վորդին՝ կր գործեն նա-եւ երիաստարդական կաղմակերպունիներ ենը ։ Առոյդ եւ Հաւատաւոր, թայց՝ լնա-

Ֆրանսայի հայ հրիտասարդութիւնը, իրրեւ օրինակ վերցնելով, — լուր շունի ԵԼ ինչպէ՞ս կր մտածեն կամ կր գործեն Միացեալ Նահանգներու կամ Միջին Ա օրացեալ Հաշապահրու դաս Օրչիս Ե.-դեւհլգի իր Հասակակիցները ։ Ինչպես որ Պարսկաստանի երիտասարդները չե՞ս դի-տեր Թէ ի՞նչ կր բանին ԱրժանԹինի կաժ Յունաստանի իրենց գաղափարակիցները ։ Tum Shambaing. Beminush Gain չ-հռահանջ։ Ֆրահոայի և երիտա – տարդենրը նոյնիակ լուր չունին իքև ի՞նչ ձեւի կազմակերպութիեն ունին դրայի ի– տալիոյ կամ Պեթեիոյ հայ երիտասարդ –

անդը։ Հատուկատոր լուրերը բաւական։ Հեն Հետարրդար հիմները գուացնելու եւ չխ-իչա դիտաաների մի ձեռնարիկլու հա մար։ Արդեն, մեր ունեցած՝ անդեկու -թիւներն ալ Թերβերու «ԷԷ Տրատարակ» ուած պատահական լուրերէն եւ հանդէս-ներու նկարագրութիւններէն անդին չեն

անցնիր։ Ո՛չ մէկ կապ՝ Արեւելբէն Արեւմուտը ։ Այս պայմաններուն մէջ Երիտասարդա– կան Համակումար մր ինջգինք կր պար-

ատորը: :
Հայն, առարկուժիւմներ պիտի ըլլան
ժիջոցներուն ժասին: Աշխարհի բոլոր
կողժերչն երիտասարդ պատորաժաւորներ
իրարու ըով բերկու հաժար՝ նեւժական
ժեն դոչարուժիւններ կը պատմանջուին: 21.11 ենը ժիստեր ։ Սակայն , նուա՞ց գոհողութեիւն կր պ

Հանջեն միւս Համադումարները, որ կ'ըլ-

Օրինակ՝ Համազգայինի կազմակերպած

Մջակուքային Համադումարը ։ Հրաշիրադիրին մէջ կը կարդանջ — Այս գեղեցիկ ծրագիրը կը կարօտի նիւ –

*) Նկատի առնելով այս համագումարին շահեկանութիւնը, յաչորդով առան – ձին կը խօսինք այդ մասին :

BOBER

Bu dipm sais but, mayor gadi, but takp -fungatiblush whater sip of markip hands-garts by bunquis, apartishate, and the hard pplit queptungh gunappy dip backep haramus' Ulanhyof yunahip fig Suitstand highly un-the shirt hard was a shirt hard highly un-bertaken a bestelling a suit of the shirt hard. ipin quptonip gunanga up barisy tyriminus: Wandyak, sumahipin tipi sukusuli philoty us — barishkand, Afrikaudum yandiquhipishand ar hunquuri, pinqishauduh fishkand is sus-phihipini dundaftipi ting usi ni fid ululug kan qijimini, dundanga usiyami dibak, ar guda ululug qhu hpilog dom ulululuji. րաղձանքը

Այս տարի երբ առաջին անդամ hphhy մօտ դացի, մեծ ուրախութեամբ չրջապատեցին գիս ու խոսջի ըռնուեցան հետս։

- Անցեալ տարի ուշ եկար ու չուտ

- Հետգ չատ քառորդ տոլարնոց թե w & bu - Մյս տարի լման երեք չարաթ պիտի

— Փիթիրին հայրը մեռաւ՝ ու ինջ կ'աչիտասի - Փիթիրը կը յիչե՞ք չե՞, ան որ կարժիր մագեր ու ցաւոտ դեմք ունի -մինակ Կիրակի օրերը կրնայ դալ խաղա –

- Աշխատելու համար պզտիկ չէ°, դեռ տասնրվեց իսկ չկայ

— Տասնրերեք է. ինձմէ տարու մեծ. բայց մօրը կ'օգնէ :

- 0 , bot dopp shin hazhumh, sup ge he holunch :

Արար իր կարձեր թե իրերն ազդային Արար իր կարձեր թե իրերն ազդային (կետուր վր վարծես թե ըրհաց աղդային խաղը, պեյսպօլը չատ սիրեկուս Համար է որ իրենցմով կը հետուրբըրուհմ ու միչա հետերնին եմ սիսալ, իեղհերը ի՞նչ դիտ-նան ին ևս դիրենը է որ կը սիրեմ . . .

Կը սիրեմ իրենց Թարմունիւնը, եռան-գր, մանկունիւնը, միամաունիւնը, ի – րենց անեղծ հողին, մանր կռիւներէ՝ ու աստամածավուներների վերջ՝ իրենց անյիչաչարունիւնը, իրենց լացը, ծիծա-գը, աղմուկը, իրենց վձիտ նայուաձրը՝ եւ պայձառ ձակատները ։ Անդամ մո. եր

Անդամ մը, երբ չատ սիրելի բարեկամի մը ձետ գանոնը կը դիտէինը, ըսի

— Կեանչըկս տասը տարի սիրով կու – տայի դանոնը Հայ տեսներու երջանկու – Թեան Համար, յետոյ պահ մը լռելէ վերջ, առելցուցի — ամէն տարի Սեպ – դերը, տուելցութը... տայն տարը Օհայ -տեմբերին, դպրոցներու բացուան առա -ջին երկուշարին օրը, տուսու կանուխ կը վադեմ վարժարանի փողոցը ու անկեչներ մր անրադուհետան ին, դիտեմ անոնց դպրոց դալը։ Ինչպես դանապան ձորերէ, mikpt, ödmihikpt innin ne unequeng farehe ne marchhe mby de denhamind ylm iku humandiku mbufu me, yahumandi muship ne dinagahipt innin myang, yapingi quang humandiku iku dinagahipt innin ne mya quinakah, hadi suduh bahami humandi quinahik mahipi innin ne philipt innin ne myanguni mahiku innin ne philipt innin ne myanguni myanguni humandi quinahihim ne philipt innin ne myanguni mahimin ne myanguni mahimin ne myanguni mahimin ne myanguni mumandi myanguni myanguni minin ne myanguni minin minin ne myanguni mahimin ne myanguni mahimin mahimin mahimin ne myanguni mahimin mahimin mahimin ne myanguni mahimin mahimi սչյու գուրսով, ող գրով բանը անդան չիուած, կատ կարնի են գեռ, ու արխա-րուքենան յեսին ձետքն իսկ չկայ իրենց չողացող դեմ քերուն վրայ, իրաւ է որ ուրան էին եւ բանանի փախորսիկու եր-ջանկութնեամբ դուրս Թափուեցան երբ հրագատի գրուրս թափրունցան երբ հոյնչան ուրախ են երբ կը վերադառնան հոն ընկեր, բարեկան ու ուսուցիչ, իրաբ Վիրադանելու :

վերադահերու :

Ար թոլորը ամէն տարի դիտելով կը
խարհմ ինջդինջա, Թէ կեցած եմ Երեւանի
Արտինան փողոցին վրայ ու կը դիտեմ
հորտասարդ ջաղաջացները Հայրենի ջիս՝ որուն վայուան փառջին ու յաղ βանակներուն կերաողները պիտի ըլլան

U.PU.U 28.84U.2

(Ulimghmin jusannand)

թական զոհողութիւններու սակայն , մեր միջոցները սահմանափակ են։ Պիտի փա փաքէինք , որ իւրաքանչիւր գաղութ փաքէինք , որ իւրաքանչիւր գա հաւաքական կամ անհատական ճիգեր հաւաքական կամ անհատական ճիգեր ըս_ տանձնէ, իր շրջանի մտաւորականները Համագումարին ղրկելու

Դեչպես կր տեսնուի՝ կարքակերպու -Թիչն մր ի վիճակի չէ հողալու թոլոր պատպատաւորներուն ծախջը, որ իրարու կալ դարգունալ հվարական դումար մր կը դառնալ։ Կոչ կ՚ընեն դաղու Թևերուն՝ ստանձնեն իրենց ներկայացուցիչնե -

րուն ծախջերը ։ Երիտասարդները այդջանն ալ չեն պա

իւրաջանչիւր չրջանի մէջ րազմաթիւ Ուրաբանգիր ըմիանի մէջ բաղմանին հայ մասնանիորի ունի դարավարական հայ երիասաարդունիներ, որ ԵԼԵՆ կր դործէ տարրեր անուններով, բայց՝ նոյն դրույնն տակ։ Յանախ՝ անոնց կր մասնակցին ո-րոչ հանդանակունեանը, մեծ դումարներով։ Ունին աաներ՝ Արդայնն պաժա-րով։ Ունին աաներ՝ Արդայնն վարժա-րաններու մէջ։ Ունին մետրուն երկին եւ

րաստությու ոչ չ, ուսիս մետյուս թողթ եւ դարակից այլ հրատարավումինձեր ։ Հետեւաբար, իւրաջանչիւր չրջանի կաղմը ի վիծակի է իր ծախարերով պատ-գամաւող մը, կամ պատգամաւորներ գր-կելու՝ որեւէ տեղ։ Ի հարկին տարեկան իրենց ձեռնարկներուն վրայ հատ մին ալ ըրաց ձառագրիերում վրայ Հա՛տ մին այ առեցնելով, իրբեւ պատպամաւորներու ծախջին ծատոյքի աղբիւբ ։ Բաւական է ջայնպեր Հանդիսանալ առաջադրուքնեսն, գոլավել կանդինը՝ րարոյապես, հիւքնա -կան ժատապարաումը ձգելով է իրենց , երիտասարդներում վրայ :

Սեահոժի հաճամունիւրն ննքան արնքրեր, պէտը է նախապատրաստական

պչտել չ սարտակատրաստակատ — աչրա – տանչիներ տանիլ, կազմակերպունեանց միջեւ կապ Հաստատելով ։ Առարկունիւններ կրնա՞ն ըլլալ - սա – նունչ հանկարակրբեսւը ընտագաղ : դանի դն տեգարաներկեն ետևսհակար փայր ըեկատոստեմակար որոց Հադամա-(Կանվունեւոսսե մեստ ը նկա

րությ յայրծառապոսիուն սպատատար ։ Համադզայինը Մչակութնային Համա -դումարի մը դադափարը յդացած է եւ կը դործադրէ, արդարձրէն Տաւատալով ա-նոր տալիջ արդիւնջին ։

արը տարրը արդրութըն ։ Հրատապ բաղժաքիր հարցեր կան՝ ար-դի հայ երիտասարդութնեան առջեւ ։ Առ-կախ օրակարգեր , որոնց լուծումը կր կարօտի րուղը միջավայրերու մէջ ապ րին։ Այս ձևւով աւևլի պիտի հիմնաւոր -թով սնած ազոց հաւաջական աշխատան-գախ և արև արևի գրանարն և ային։ Այս ձևուվ առելի պիտի հիմնասոր -ուեր մեկիորկերու տեղ հորեր հասցեն -ըու մասչողունիերը, միաժամանակ հա-ձելով գործնական չունի մէջ։ Այս կամ այն չբիանի երիասապորհերը փոխանակ մասնակցելու տեղական ընույն կորմ իե-հական ժանականուն են և հիմակի՝ են , տեղումով կրնան — եւ և վիճակի՝ են , անդումով կրնան,— եւ ի վիչապի են ,— դե ասանակ վր հրիասաարդներու մաք այն հարքել դեպի ժարի ստամեն — դր , հասարակական դործուներ մեկան պատրասակըւ համար գանութ : կրնան հոգալ նաև անույ կրքական իս ակը , աժեր ասիր , կանոնաւորարար :

ԱԶԳԵՐՈՒ ԹԱՏՐՈՆԻՆ **ՓԱՌԱՏՕՆԸ**

U.d & mmph , այս եղանակին, Փարիզի մեջ տեղի կ՝ունենայ Աղզերու Թատրոնին

գտուսասար է Այս կազմակերպութեան նպատակն է ժողովուրդներու միջեւ մչակութեային կա-պերը ամրապնդել եւ իրարու ճանչդնել ի-րենց մչակոյթեն եւ դեղարուհստին հրա-

Այս տարի , Փառատօնին բացումը կա -արեց Յունական Աղգային - Թատրոնը . Այս տարի, Фанановоին րացցումբ դա տարեց Յունական Արդային - Թաարոնը , ծերկայացնելով Եւրիալիանաի «Մեղջեա»ն։ Եւրիսինանսի այս տղբեղութ իրենը դրբ-ուսծ է 431 թուականին (Ն. Ք.)։ Մեղջեան Տժայական կարողութիւմներով

որ սիրահարուելով իրենց երկրին արանուող պատերազմիկ պետի մր՝ Հա **************

Իսկ ամէն կողմէ դալիր առաջարկնե -րու եւ տեսակէտներու ջննարկումը՝ նոր նուամումներու դուռ կը ըանայ, արտա արուսանություն դում, դր բասայ, արտա բին ձակատի վրայ մղուող պայքարին եւ ներքին ձակատի դործուներւթեան մէջ ։ Իրարու միջեւ ստեղծուած յարարե –

րութիւններէն եւ դադահարներու փոխա-խակումէն յասաջանալիջ իանդավառու -թիւնն անդամ բաւական է, որպէս դի չարժումը ստանայ նոր նկարագիր, նոր

Ֆրանսայի Նոր Սերունդին տարին ան -դան մր դումարուդ Պատդամաւորական ժողովենրը, ամեն անդամ առին մը կ՛րլ-յան որ չարջիրը խատնան, աշխատանգի կորովը Թարմանալ, հետաբրքունիւննե-րը որուին եւ հերիպայայուցիչները բաժ -ծուին իրարվե՛ մեծ խատումներով, --կարելի՛ է դանել դոլապալքարի աւելի առու մեծ. Ֆրանսայի Նոր Սերունդին տարին ան արդը բրարու աստ աստուսարող ,-կարելի՝ է դանել դոյապայքարի աւելի ազդու միջոց , ջան՝ երիտասարդութեեան եւ ժողովուրդի՛ն համար աչխատելու մա-տաղ հոդիներու ինջնարուխ պատրաստա-

ատող տոլինարու իսրքապրութը պրություն Անունք են, երիտասարդները միայն , որ կր հասկիան իրևնց տարեկեցներուն հոլեխումքը։ Անունը միայն կինան ըսկե ա՛յն, ինչ որ պետք է միել նորահաս տե-բունգին փրկումեան համար եւ բնել

յն՝ ինչ որ կր պահանջեն պայժանները Տեղական շրջագիծեն դուրս ելլելով կրնանը րսել թե համաշխարհային հայ Ե-

ստահերու վրայ ։ Ապակեղըոն աշխատանը՝ այո՛, միայն ւ միայն տեղական նկարադիր կրող Հար-IL ISEO

կեղրոնաձիգ աշխատանը մր պէտը ասկայն, երբ Հարցը կր վերաբերի ընդ-Հանուր ուղեղիծի՝ ցեղին անադարա պահ-դանահան եւ պատրաստուած նոր Հանրա-կին դործիչներ պատրաստելու տեսակէ -տչն : ԱՐՄԵՊԻԼ

որու, դասուսանույ անոր - ստ ։ Սակայի, ժամանակ մը հար, Հասոն լբելով Մեդէան, այս վերջինը իր վրէժը կը լուծէ, իր իսկ ձեռըով խողխողելով իր

hefte guranfiteps:

Um anghapanhan shekind ahuju lisephaphahu 35 op Stamagreparand 5: hp dudubudhi benshi yamanhapanhi. Bishim oriyanga quad 6 agripan plain di: Uchi bag, Apudumhuh yamanhan flumpudi dida aphapan. Apadi 1 mahagla dumhyada duphapan. Apadi 1 mahagla dumhyada shenceng mja, shefifi ke րոնի մեծ ուրիսկում: Կողծել է հույենքի և մասնկած է չինաւությ այդ չերքին և առւած է դեղաշիս ողրերդունին եր ող գարդ իր ծերկայացուն ֆորձոակում Աղ-գային Թաարոնի թեմին վրայ և այլուր։ Ինչ որ չեռաջրջրական էր, սակայն , Յուծական Աղղային Թաարոնի իձնագրու

քենան մէջ , Հելլեն արուհստապետները բոլորովին մերկացուցած են Եւրիպիտեսի գործը իր Հնագոյն տարաղէն եւ գայն գործը իր հնադոյն տարազէն և մերձենալի դարձուցած են մեր

Նախ հրաժարած են Եւրիպիտեսի բնա երա - բաս արած ոս եւքրարահուր բատ -գրին լեղուէն եւ - ին յունարէնը փոխա -բինած են ժամանակակից յունարէնով ։ Ցետոլ, աչխատած են Եւրիպիտեսի դոր oumaj, աչրատան ես ներրդրանար դոր -ծին վրային մեդմացնել հինաւուրց դրոչ-մր եւ դայն մօտեցնել ժեր ժամանակնե -րու խատերական հասկացողութեան

ու Թատերական Հասկացողութեան ։ Թողունջ որ, ջիչ մը ամէն կողմ, բոլոր ժողովուները, բըչ որ առջողջություն ժողովուրգները այդպես են վարուած Եսբիլեսի, Սոփոկլեսի եւ Եւրիպիտեսի ողբերդութիւններուն հետ։ Մեր օրերու տեղծները, արդարեւ, ո րայդ Տնօրհայ նիւքի, եւ նոր ոճով - մբ դայն յարմարցուցած են մեր ժամանակ – ներու , ըմրոնումին , մօտեցումին եւ մա-

25° np mju bajb «Ubatu»b, np bbp ՀՀ որ այս հոյհ «Սեղէա»և, որ հե կայացուց Յունական Ազգային Թատր նը, Սառա – Գերնարի սրահին ժէ բազմաԹիւ անգամներ ներկայացուած րարդ աթրե ասդասար ուրդայացուտ» է դարձևալ ՝ ույն Թաարոնին ժէջ — անդու – դական Սառային կողժէ, ԳաԹիւլ – Ման– տէսի , Ֆրանսերէն դեղեցիկ փոխադրու – Թեամբը եւ աւելի ուչ, ամերիկումի ող -րերդակ - դերասանումի Ժիւտիթ - Անույրսրնի կողմե, ամերիկացի թ ոպէնսոն Ճէֆրըսի փոխադրութեամը Յունական ժատրոնին `ներկայացուց.

Մեղէա»ն ժամանակակից յոյն ւեղծ Փանտելիս Փրեվելաբիսի մէկ փո արրութիւնն է և բեմադրութիւնը անձնուած է երիտասարդ բեմադիր՝ Ա-

յուսուսում չորոսադրդ ըստակքը Մեղէայի ծահը ու ըարդ դերը ստահձ -նած էր մեծահուն յոյն դերասահուհի Տիկին Քանինա Փաջոինու, որ մեծ Հռչակ կը վայելէ միջազգային Թատերական եւ

hu daulik diftunganjhi blambunduh ki zupelmbungujhi zpilmbulih paris dift i Ungundu, mja mpachammyham ishi k ng did judinga Blambu hummyha juji yang lipan Bugudungahi milimisis -injud jidan Bugudungahi milimisis -injud jidan Bugudungahi milimisis diftunga upek zupelmbunghi fipindama diftunga yang ki dindis dunguntihi ikumuni, fili yang ki dindis dunguntihi ikumund, zumb-

ZUA-U.SUULL 4U.SULLUP h. ՄԻՈՒԹԵԱՆ ՄԷՋ

b. Whatfitub dtg tinp fauch umugud չ « և ընտան այչ սոր թյան ստացա է չեռատեսիլի կայաններու չինութի և և Արզէն վախսուն կայաններ չինուտի և ևւ մինչեւ 1958ի վերջը կ`աւարտի ՝ նաև երեսուն ուրիչներու չինութիւնը ։ Աթայի, Քաղանի, Քարականդայի Ախալի, Գապանի, Գարականգայը տասա բալագներ պիտի ունենան հետահակի և-ընեց կայանները։ Սիժալինկրատի մԷջ կա-ռուցուած է 180 մենքը բարձրուքեամբ աչապակ մը, ծման աչապանինը պիտի չինուին մանւ այլ չթմաներու մէջ, որ -պեպի կարևման առնել Մակուպեն են Լենինկրատէն կատարուած հեռասփռում. ները։ Այս ձեւով հեռաւոր դիւզերու հե -ռատեսիլի պաստառներուն վրայ կարելի պիտի ըլլայ հետեւիլ Մոսկուայի յայւ

Հաղորդակցութեան

Հաղորդակցուվենան փոխ նախարարարը այտարարոնց ՍԷ ներկրայիս երկու ծիլիոն հեռատեսիլի դործիլներ կան խարձրդա -յին ընտանիլներու «ԼԷ ։ Միա կողմե Ռասիս - Մոսկուայի հա-մար չինուտծ են վեց հարեր և 150թառ . մեր, որպեսյի առելի գարի արուի լայ -տեր, որպեսյի առելի գարի արուի լայ -տարրին ։ Այս սրածերուն «ԼԷ կր պատ-ապուհն հարաերներուն «ԼԷ կր պատ-ապուհն հարաերներուն «ԼԷ կր պատներ, որպեսյի աշելի պարկ արուլի յայ-ապորին: Այս որա հերուն մէջ իր պատ-րաստուին ժապաւ Էններ՝ դրվուհյու հա-ժար այլ ջադրացներ։ Միաժամանակ արիլուդիունի հասատատուսած են Պայլոյ Թաարանին ձերձակայքը, որպես դի ժա-պաւենի վրայ առնուին կարդ մր հերկա-յացումենը՝ հեռասիրուհյու համար: Ներկայիս կր մասածեն ձեռնարկել Ռատիս Մասիւսայի հերմադի առան մր հերու Ասովուայի բնինսնե իայարի դն շիրու -Blus

**************** րու կարդին, նաեւ Հայազգի ծանօթ դե – րասան՝ Կոէհուտո Ա....

րու դարգրը, տասե հայազգը ժասօթ գո – ըասան՝ Կրեկուսու Ասլանը ։ Ծանօթ յոյն դերասաններ՝ Թանոս Քախցոփուլոս , Եռաննիս Ափոսխոլիաիս , , արելու Քանաջիս եւ Կրեկորիս Վա Գիաս, ինչպէս նաեւ Տիկիններ Հելէն Ձաջերիու եւ Քանիա Փանանոնու յաջող խաղարկունեամը մր ցայտուն դարձու ցին Եւրիպիտեսի գործը ։

Նոյն խումբը, յաջորդաբար ներկայա -ուց նաեւ Սոփոկլեսի «Եդիպոս Արջա»ն ցուց հաեւ Սորեպեսի «Երքարա Արթա» և Արիաքինիանի «Երներևու Համաժողո – վթ», որոնջ ծույնպեւ արժանացան խան – գտվառ ընդունելումեան ։ Բացի Արիաքիանի դործեր «Մեդեաչն եւ «Երիպոս Արջան» ծանօն են չայ բե-

Առաջինը մահաւանը՝ «Մեդեա»ն ունեցած է երկու Հայ անդուդական մեկնար -կուներ՝ Սիրանոյչ եւ Վարդիթեր Ֆէլէկ-եան, երկուբն ալ դմայլելի, Հղօր ու յաղ-Թական, որոնը Հոյակապ արոշեստո մր սերունդներ պահած են իրենց կա manchumnd

խարդական չունչին տակ ։ ԱՐՏԱՇԻՍ ԳՄԲԻԹԵԱՆ

«BURUS» PEPPOLE

40,8060 SOSS

(168)

B. SUSDE U. 4. 11. %

Ալիարեիկ հրդեր չատ չունի այդ ժո -ղովուրդը, եւ ինչ էլ որ ունի, խիստ տը-խուր են եւ ժելաժաղժոտ։ Դա աժենա րուր ոս ու սորասագոտ։ թա աստա պարզ յատկանիչն է յուսահատ ինչընու -րացութնետն, -- երբ մարզու միարը, հո-գին, թաւականութիւն չդանելով աչխաբ-հային վայելչութիւնների մէջ եւ գուրկ շայրս դայոլչութրետարր աշչ ու դուր է դէպի Հոդեւորը, դէպի հրկնայինը Տեղ – տեղ ածում էին չշնորուրների վը րայ։ Այդ ձայները խիստ Թախծալի և – դանակով Տնչում էին դիչերային լռու –

Դետև մէջ, որպես վչտալի սրաի մրը -ժունջներ։ Վանեցու սեղանի երգն անդաժ խառն է լինում արտասուրի հետ ... Երկար լսում էի ևս ։ Երրիմն դիչերային

խաղաղութիւնը վրդովում էր խառնա -ջիոթ աղաղակներով ։ Աղմուկը հետղհե -աէ սասականում էր ։ Ահա լսելի եղաւ հըրացանի խուլ նետում , եւ իսկոյն տիրեց

րացանի խուլ ծևաում, եւ ըսպոյս արբ-խորին ըսունինն.... - Ելի կատապել են անպգամները , — ասաց վարպետը չատպով իմ մօտից անց-նելով : — Առաւշտեսն կամ մի երկու ըստելով : — Առաւշտահան կամ մի հրկու ըս-պահնուածներ կ՝ ունենանը, կամ մի ջանի վիրաւորուածներ . . . Այնաեզ սպաննում էին, իսկ այստեղ Հոգեւոր երդեր էին երգում :

Բայց մեր հիւրընկալը, որպես երեւում Fung dhe shepphange, apaghe between the dhord mapelland paramhahanga dupghilihepia she it ma ama mbahande, apag berjahah dom dh she ogh he mapah di dahadh harabh dom dh she ogh he mapah sang pahaha dhahadh mumby sang pahaha dhahadh gumby sang pahaha dhahadh gumby sang pahaha dhahadh an dha sang paha dha sang paha dha sang paha dha sang dha s

- Մեր թաղում աղմուկ կայ ,- գնում եմ տեսնելու ինչ է պատանել, — պա -տասխանեց նա եւ, մի բան մտաբերելով, «ասպատաց աս և., որ ըսու մոտարերայույ - վեր տնու նով նամակներ են ստացուած - ասոց
նա , հանելով ծոցից մի ստուար կապոց եւ
ձրևյում կայանը ձուս և աս վաղելով ցած իջաւ ստաղուղջնե ձեռ

բից ։ Ասլանը լռութեամը վեր առեց նամակների ծրարները, մօտեցաւ ձրագին եւ

սկսեց ուչագրութեամբ կարդալ։ Ես Հե ուս Նատած , հետագրտում էի նրա ղէմ ջի փոփոխակի արտայայտունիննները։ Նրա սիրար խռովունեան մէջ էր։ Այն հեղ եւ արրաը լրուողութեան մչ էր։ Այս ծար աւ իրադրա արջերը վառուսն էին բարկու -Թեան բոցով: Նա., որ այնդան դղույ էր, կարծես "Հուայաւ եմ ներկայուհիւներ " եւ նամանիերից մեկը, դեռ չվերկայրած, նետեց լսաասիի վրայ, եւ ձեռքը յուսա-Հատական կերպով տարաւ դէպի Տակա -տը, ըռնեց աչթերը։ Ի՞նչ էր պատահել ։ ւ դողղոջուն շրթունաները մեջենաբար երա դողվո^րում բրխունցները մերննարար արտասանեցին միայն մի րառ — «քիլչ – ուսուական»… Մի մեծ - անյաՋողունին միայն կարող էր Ասյանի այս աստիճան դայրացնել : Նա կրկին վեր առեց չաշար– դայրայնն : Նա գրվին վեր առևց չաւար-առն համակի և շարումակից կարդալ : Ցևուղ ըունեց Տրազի վրա, և ըարակ քուղքիլ մի վայրկենում ժոկիր դարձաւ: Նա սկսեց կարդա ժապան ծամակները : Այժմ նրա ղէմ թը փոջը ի՞նչ խաղաղ էր : Բայց Տակատի վրայ տակաւին նչմարւ էին կնձիռներ ։ Երրեմն նամակը ցած երն ինձիոներ ։ Երբեմն նաժակը ցած էր գնում եւ իր կիդոլունեան ահարակի մէջ ինչ - որ դրում էր , երբեմն մասների վը-րայ քուեր էր հայում ։ Բայց ինձ գար -մացրեց մի բան, երբ նա հաժակներից մէկի վրայ ջանց մի հեղուկ, եւ իսկոյն առաջուայ տողերի մէջտեղում յայտնուհ-ցան նոր տողեր՝ թաց - կանաչագոյն տա-ռերով : Ո°րտեղ էին Թագնուած այդ տա-ռերը : Ես ՀՀամարձակուեցայ Հարցնել ,

երբ նկատեցի, որ նա դեռ ոչ բոլորովին

գտրերոց իր ստա դրան տարարանը։

— Վահայ տարեի ... որջան ընտանից.

Եսր ապրում են միայն այդ փորջիկ ձկնեբով, — բացականչեց նա եւ սկսեց ու տել : — Դու չե՞ս սիրում , դարձաւ դէպ

ե եծ.

Ես ախորժակ չունկի մի բան ուտեր Ճանապարհի յողնածութիւնից սասո Հարդուած էի։ Հանդիստ եւ երկարաս ջունը միայն կարող էր փոքր ի չատէ կարդուրել ինձ: Բայց Ասյանի հոդր չէր. կապրուրել ինձ : Բայց Ապանի Հողջ ։ Էր-այդ երկանի հարդը չգիարել թե՛ ի՞չ ։ Է Հանդստում իրերը : Նա անհամրերութենամբ սպասում էր վարդիանին հասար չանցաւ . չ վերադարմու էա եւ , տարած դենջը . իր տերը դեկլով , մի բանի անդամ անց . ու գարձ արեց սենանի մեջ, ինչն իրան կրկնելով — Անատնելի է . . . անտանելի . Sputhe 10 pp ... Sand plane Plesible

- Ի°նչպես վերջացաւ ձեր արչաւան ջը, — Տարցրեց Ասլանը ժպահլով ։ — Մինչեւ իմ հատնելը՝ ամեն ինչ վեր-Հացած էր, Քրդերը իրանց դործը կատաph 5/2 ...

Cuash

"CHAMA TO " DE TUPPEP

Պ. Խաչերեան մէկ տարուան «Ցառաջ չ կր նուիրէ Պ. Գաւիթեանի (Պոլէն):

2096211395US

Հ. Բ. Ր. Միու Մետ՝ Եւ բոգրայի Կեղը -Ցանձնաժողովը եւ Փարիրի մասնամիայի վարչունիներ կր հաղորդեն Թե այս Կի – թանի, յաստրա Ս. ալասայարի Փարիս Ս - Ցով - Ն Կիրաիչ եկեղեցիին մէջ, Մի – ուներան 32րդ ասարկայունի առիքի։ Հոդե-հանգանան պայումը պիտի կասարուի Միու Մենա՝ - Տանան անհանան արարան հանան հանանան արարան արար Արարիսար -հետոն եւ Տանանան հանանա անձանան հանան եւ Տանանան հանանան հանակրիներուն, բարերար ներուն եւ համայն ննջեցեալ անդամնե րուն լիչատակին

հանդարեր այս արտայայտութեան բոլոր կանակուն Միութեան հետակութ Միութեան բոլոր բոլալ որոսային ուրոր բարե -

Այրի Տիկին Շահիաթունի կր ծանու երթ ծիգրո ծուրաթուր դլ ցանք Թէ ՀոգեՀանգստեսն պաչտոն պի -տի կատարուի Փարիզի Մ․ ՑովՀ․ Մկր -տիչ եկեղեցին այս կիրակի առաւշտ իր արչ ագ. է աժուսնոյն ողրացեալ աժուսնոյն ԱՇՕ ՇԱՀԽԱԹՈՒՆԻԻ

մահուան տարելիցին առԹիւ։ Ողբացեալ արուեստաղէտին յիչատակը յարզողներէն ին խոսնուի որնիան ննան ։

Այրի Տիկին Նուրհանի Խաչա Այրի ծիկին նուր-անի Սաչատուրհան եւ զառակները կր ծանուցանեն ՄՀ Հոդե-Հանդսահան պաչան պիտի կատարուի այս կիրակի առաւստ Ալֆորվիլի Ս. Գ դոս Գեարոս եկեղեցիին մէջ իրենց ա իրենց ա -Sacular in he c.

9-1-00 WU.QU.SALPBULL մահուան թառասունջին տոնիւ ։ Կը հրա-ւիրուին ողբացհալին յիչատակը յար գողները:

****************** 9USUPUS 64 2096211394118

ՍԷՆ ԺԵՐՈՄ — Այրի Տիկին Նարկիզ Կիրակոսհան եւ գաւտկները կը ծանու – ցանեն իէ՝ իրենց ամուսնոյն եւ հոր Յա-կոր Կիրակոսհանի ժամուտն ջառասունկոր Գիրակոսնանի ժամուում դառասուխ-դի ասքին, մորեմանդասնան գայաստ Սեն ձերանի Ս Սամա կ- Մեսրոպ եկերն -ցիին մեջ: - Կը մրասիրուին ողրացեային չիչատակը չարդողները:

ՔՈՆՖԵՔՍԻՈՆԻ ԱՐՀԵՍՏԱՆՈՑ

Création FRANCINE PARIS

38, RUE D'ABOUKIR (3) ETABE) TEL. CEN. 91-10

spécialiste de corsage de luve

ARTICLES FANTAISIES ፈበb th ይኄያኮቦ ሆው bቦዳ

խնամուած աշխատանք Շատ մատչելի գիներ

************ บาคคนขอ (15pq) , 2 และและปุ , และเล

յարմարութիւն գրատություն - 9ՐԴ և իսեջ սենեակ , բոնֆոր , արեւշտ ։ - ՓՈՐԹ Տ'ՕՐԼԷԱՆԷՆ 7 ջիլոմենթ , ազ – ուական Թաղամաս (ռեգիտանսիէլ) վիլնուական Թաղամաս (ռեգիտանսիէ լա, ամէն յարմարութիւն, կառո պարտէղ, պաղատու ծառ ։

Agence LEVET

9. BLD. DES ITALIENS RIC 36-75

Ձቦት ԳՆԱՀԱՏՈՒՄ EXPERTISE GRATUITE

Ծախելու համար ծեր փավիյօնը, վիլան, յարկաբաժինը կամ խանութը ։

J. TORANIAN 18, AVENUE DE L'OPERA

OPE 73-21 OPE 19-45

Imprimé sur les presses du journal HARATCH
—— 17, Rue Bleue. 17 — PARIS (9°) ——

h1.208.8

Who Lat ._ 2. 8. 7. U. Ginetel his finհոմէին ընկերա-ամակրական ինջութը , այս Շաբաթ երեկոլ, տեղւուս դպրոցին

Գեղարուեստական Տոր բաժին: 6րդ, առ թիւն , Հայկական պար հւ ս արտասանու նակնկալներ

Uninfp wgwm t

ԾԱՆՕԹ:— Նոյն օրը պիտի ջաչուի Կա-պոյտ Խաչի ՍԷն Լուի գիչերային դպրո – ցի վիճակահանութեան տոմահրը ։

U. 6642. U4P812 6467681

Պիտի կատարուի հոգևհանգիստ մե րիւրաւոր նահատակաց լիչատակին հա րերաեսը սատատակայ յրչատակին չա -ար, այս կիրակի , պիտի մատուցուի ահղիսաւոր ջառաձայն Ս․ պատարադ ։ Պիտի ջարողէ Հայրապետական Պատ – շիրակ՝ ԳԵՐՇ․ ՏԷՐ ՍԵՐՈՎԲԷ ԵՊԻՍԿ․ մար, այս կիրակի

บบเกาะ46นะ :

Կը Տրաւիրուի Տասարակունիիւնը այս ՏողեՏանդստեան պաշտաժունջին ժեծա – թելու Տաժար յիշատակը ժեր Տերոսնե – րելու համար յիչատակը լուն եւ նահատակներուն

ՎԱՐԱԳԱՑ Մ - ԽԱՉ ԿԻՐԱԿԻ՝ Հոգեհանդստեան պաշտոն դեւդին մէջ երկար տարիներ հանրութեան ծառայած Հարկար աարիներ Հանրութեան ծառայած Հանգուցեալ թժիչկ ՑովՀան -ներ Արթինեանի յի չատանին ։ Կր խնդրայան Հանդուգեային յի չատանր յարդողներեն իրենց հերկայութեամրը յարդել գայն ։

U. PUTION - WILPHIST 0 - Թ. Իրի — 0 ա օրչու ՆՈՐ ԿԻՐԱԿԻ, ասն համայն նահատա – կաց, պատարաց ժամը 10ին, քարոց 11ին եւ հոգեհանդստեան պաշտոն 11-30ին:

U. APPARE LANUULAPPA MAUTA ԿԻՐԱԿԻ, կրկնազատիկ, յիչատակ ժիլիոն նահատակաց ։ Պատարագ ժ 10ին, հողևհանդիստ 12ին ։

U . 4U.PU.968 - (9U.U . 3P.62) ԿԻՐԱԿԻ , հաճատակաց տոն , ժամը 9ին , պատարագ 10*ի*ն։ (Կառտանի եկեղեցիին մէջ)

Մասնաւոր Հողենանգիստ ի յիչատակ Խրիմեան Հայրիկի վախնանման 50րդ րելիցին առեիւ:

46 468A-AL

Տարեց կնող մը համար ընտաների մը չով փանսիոն: Ենենական 18 տարեկան առողջ եւ րարեկեցիկ է: Դիմել՝ Հ. Աղարեկ – եան,7րիւ Ալֆրէտ Պրիւնս, Փարիզ (16):

ՄԱՐՍԻԼԱՀԱՅՈՒԹԵԱՆ LA CITE-VIE

ԿԵԱՆՔԻ ԱՊԱՀՈՎԱԳՐՈՒԹԵԱՆ ԸՆԿԵՐՈՒԹԻՒՆ

36, RUE DE L'ARCADE, PARIS 8

Վարչական կեդրոն՝

31, Avenue de la Paix, Strasbourg LA CITÉ-VIE 24qt 4'put .-

« ԵՄԷ հողածու եւ խղճամիտ մեկ և էջ որ կ՝աղեջ ապահովել ձեր ընտանիջը ձեր մահեն ալ անդին, կանիաւ ապահովեցեջ

մասչի այ անդին, կանկաս ապատովեցեր անոր ապագան, կեանթի վրայ ապատովա-դրութիւնն մր առնելով: Ձեր ներկայացուցած մեծ դրամագլուիր փրասինան Էրլլաբ այս ձեւով, մամ-ուսն պարադային: Մաային անհրաժելա հանդատութինչնը

Մաայրս անշրատելա հանդատությունը Էունենաը ձեր դործերուն համար : Կա-թելիութիւնը կ՝ունենաը հաեւ դրամա -դլուխ մը հիմնելու և ձեր հանդատեան Թոչակը ապահովելու : Կ՝ունենաը անձի ջապես տուրքի կարեւոր առաւելունիւն

ոսը. Աւհլի մի սպասեջ ազատ մարդ մր դառնալու համար։ Անմիջնապես դիմեցեր այն հարիւրամեայ ապահովութեան խումրին, որուն մաս կը կաղմէ՝

LA CITÉ - VIE

M. TULIÈRE, Inspecteur Divisionnaire 10, Place St. Pierre en Arles, S/Rhône,

M. WAAG Délégué Ձեր արամադրութեան տակ են, այս վերջինին հասցէն՝

CHEZ M. YAVER, Sollicitor 37 Bis Rue Thubaneau, Marseille

U. 9 C. b. L. 11 _ 24 C

ΦԱՐԻԶԻ ՄԻՋ

Սալ Քատէի մեջ, (Նախկին ՓբԹի - Ժուբնալ) Հինգշարթի , Ապրիլ 24, ժամը 21ին Նախաձեռնութեամբ ԱՊՐԻԼԵԱՆ ՍԵՐՈՒՆԳԻՆ (ՉՈՄ) Մանրամասնու Թիւնները յաջորդով

Surprise-Party

կազմակերպուած

ՀԱՑ ԵՐԻՏԱՍԱՐԳՆԵՐՈՒ ՄԻՈՒԹԵԱՆ կողմէ, կիրակի Ապրիլ 13ին՝ Ժամր 14,30էն 24:

BRASSERIE ZIMMER
ZPUNUPUNUBPI, FUZUMOUNIPAPI Կազմակերպուած Հ. Ց. Դ. Մարսէյլի րջ. կոմիտէի կողմէ ։

Տեղի կ՝ունենայ այս Շարաթ, ժամ 21ին,Ֆրանս Համալսարանի Աժփիթաս

ոսորա «չէ՝ ։ Կը հափաղահէ ընկեր ՅԱԿՈԲ ՊԱՊԻԿԵԱՆ Կը խոսի ընկեր Վ․ ԻՇԽԱՆԵԱՆ ՆիւԹ՝ Հայաստանի ժողովուրդը , մը –

տաւորականութիւնը եւ մենք

BORTHSESF

ՀԱՄԱ - ԽԱԲԵՐԳ Հայր Միութեոմ Կարտանի ժամանիւրի ընդեն անդաժա -կան ժողովը այս Կիրակի կէսօրէ վերք , ժամը երեջին Հ. Բ. Ը Միութեան սբpushi st9 :

ՍԱՄՈՒԷԼ-ՄՈՒՐԱՏԵԱՆ ՎԱՐԺԱՐԱՆ

Վարժարանին 1958 - 1959 ուսումնական տարեչըջանի արձանագրութիւնները կը բացուին տպրիլ15ին եւ կը փակուինՑուն 15ին։ Տեսչունիենը չերժօրէն կը խնդրէ որ դեժողները անպայման միասին բե -րեն իրենց դաւակներուն դպրոցական վի-Տակացույցը

COLLÈGE S. MOORAT
Tel. OBS. 18-28

26, Rue Troyon, Sèvres

ստեր ջեն գրջարցեւ Մ Մ Մ Ֆ Մ Ե ZA-2040 PAR ZELAUV 64 LARANTE

<u></u>ՔԺԻՇԿՆԵՐՈՒ ԿԱՐԾԻՔՈՎ ԱՆՈՆՔ ԿԸ ՊԱՐՈՒՆԱԿԵՆ ՄԵԾԱԳՈՑՆ ՉԱՓՈՎ ԳՈԼ (քալորի)

Անհրաժեշտ մանուկներու համար եւ օգտակար չափահասներուն ու ծերերուն որոնց կը պարգեւէ աշխոյժ եւ եռանդ —

ՊՈՍՖՈՐԻ ԱՐԴԻԱԿԱՆ ՊԱՏՐԱՍՏՈՒԹԻՒՆԸ ԿԸ ԳԵՐԱԶԱՆՑԷ ԱՐԵՒԵԼՔԻ THE PULL PUSPUUSALUTTER

_____ 2, Rue Louis Astoin - Marseille =

Արտածման համար մասնաւոր պայմաններ

PUPUUSTELAK ZUUUP SEL ETAARATATELAK ዓበፅህቲቦር ቲሉ ዓեጊե84በኡዎኑኡህር

ԴԵՐԵՑԵՔ ՀԱՅԿԱԿԱՆ ՄԻԱԿ ՀԱՍՏԱՏՈՒԹԵԱՆ

16 bis, Bld. Sébastopol, Paris 4.

Ish IFILITALIZABAT BEE 52, Rue de Chalon, Faris 12

4 bis, rue Vaillant Conturier, Argenteuil 166. Ave. Aristide Briand, Pavillons-sous-Bois 3, rue de la Charonnerie, Saint-Denis

Մասնաւորաբար ձեր ճաշակին համար պատրաստուած ԸՆՏԻՐ ԻՒՂԱՆԵՐԿԵՐ որ ձեր բնակարանին ներքինը պիտի զար դարեն, իսկ արտաքինը պիտի պահպա նեն բնութեան սպառնալիքներուն դէմ

าและ รถคนสนอนจ ขนระ คละวุคธะ Linoleum, Plastique, etc.

Գիւրամատչելի զիներ եւ սիրալիր ընդունելութիւն կը սպասեն ձեղի ԹՈՎՄԱՍԵԱՆ ԵՂԲԱՅՐՆԵՐՈՒ ԿՈՂՄԷ

Հիմնադիր-Տնօրէն ԳՐԻԳՈՐ ԹԵՒԱՆԵԱՆ

....: ՃԱՇԱՐԱՆ ԵԱՐ

Ֆրանսական - Հայկական եւ կովկաս եան ընտիր կերակուրներ

4. RUE ROBERT - ETIENNE

(Rue Marbeuf) PARIS - 8 e TÉL : BAL. 31-21 ՇԱՆ ԶԷԼԻԶԷԻ ՍՐՏԻՆ ՎՐԱՑ

Métro : F. D. Roosevelt ~~~ Հանելի մթնոլորտ

Առաջնակարգ կովկասեան խորոված bbp, «mylhe», «pupuph»

Bar Américain



BUTTELS

0 1 1 6 1 1 0

34FMF ANNEF

Հիմնադիր՝ TULLT THUUFEUL LE PREMIER QUOTIDIEN ARMENIEN EN EUROPE

Rédaction et Administration : 32, Rue de Trévise - PARIS-9' Fondé en 1925 R. C. Seine 57 A 2731 Téléph. : PRO, 86 - 60 C. C. P. Paris 15069-82

ዶԱԺԱՆՈՐԴԱԳՐՈՒԹԻՒን

SCHAVARCH MISSAKIAN

Ֆրանսա եւ գաղութներ, տարեկան 3500 **ֆր.** վեցամո 1900 Արտասահման՝ տարեկան 4000 ֆրանք: Հատր 15 **ֆր.** Հատը 15 ֆր.

5.00 TO2115

ornally, house

34ቦት ՏԱՐԻ

ZԱՅԵՑԻ ԴԱՍՏԻԱՐԱԿՈՒԹԻԻՆ

@bh 8168

«Գպրոցական դրութիւնները եւ հայե դաստիարակութիւնը սփիւռքի մէջ» Այս Հարցն է, որ պիտի ջննուի առաջին ութիւ Մշակութային Համագումարին

արը։ Օչպուրայրը Հասարուայը մէջ, որ յառաջիկայ Մայիս 25 - 31 տեւ պիտի ունենայ Պէյրունի՝ մէջ, կազմա կերպունեամը Համազդայինի կեղրոնա hon dan but franch :

Տարակոյս չկայ, որ «ազգապահպան – ժան » գլխուն մէջ առաջին տեղը կը գրաւկ դպրոցը, - Հայկական դպրոցը

որ չէ միատեսակ «դպրոց։ դրունին» ստեղծել սփիւռջի թոլոր եր -կիրներուն Համար : Իսկ :Հայեցի դաս -տիարակունինան այ անհրաժեչտ է պատ չանեցնել իւրաքանչիւր չրջանի տեղական

Արևւելեան բաժնին մաս կր կազմեն իրան, Իրաւջ, Սուրիա, Լիրանան, Յոր-ռանան, Եդիպասս, Եխովաիա, Կիպրոս, Թուրջիա եւ Յունաստան։ Չենջ խօսիր պալջանհան երկիրներէն Ռումանիոյ եւ րուխիարիոյ մասին , որոնջ իրրեւ շար բանեակ»՝ ենԹակայ են խորհրդային դր բութեան , բոլորովին տարրեր միւմներԷն

Միջին Արևշելջի յիչևալ երկիրներուն «Արջան առուն կաժ նուտը քեղյրատու օ-ըչնջներ Տնարաւորութիւն կուտան տե -դական հայ հաժայնջներուն ունենալու իրենց սեփական դպրոցները՝ մանկապար-աէղէն սկսեալ մինչեւ նախակրթարան ու

ջահիրբե առա<u>ն</u> գբն ահո մամուքջրբեն դիչրափանժ վանգահար ։ աչմչր պեսբու գիռչու ռահատնեւ ուելի լայն ազատութիւններ կր վայելէին։ Հետզհետէ զանազան սեղժիչ օ -րէնըներ որոշ սահժանափակուժներու են-Թարկեցին Հայերէն լեզուի, դրականու -Թեան եւ պատմուԹեան - դասաւանդու -

Թեան եւ պատմունիան դասաւանդու -Թիւնները կարգ մը չրջաններու մէջ ։ Մասնաւորարար Թուրջիոյ, Պարսկաս-տանի եւ Իրաջի մէջ հայկական դպրոցները պարտաւորուեցան դործադրել պետա-կան ծրագիրը, Հայերէնը՝ ուսուցանելով ommy thene: Printh hop 2.... 21.8 opad պարսկանայ դպրոցներու վրայ դր-ուսծ սեղմումները ջնջուեցան ։

ունա ապատար են արեւելջի մեր դաղութ-ները , որ կ՝ապրին չամաիաւմր եւ չնոր-չիւ տեղական իչխանութեանց բարեա – ցակամութեան՝ ունին իրենց սեփական

Ամէնէն կարևւորը մանկապարտէզն է ԱԺՀԵՐԵՐ կարեւութը ժանկապարտելն է ,
որ 5 - 6 տարիվային ով փոկաոլ հայ ար
քինի ու ադան կը սկսին հեղել ժայրենի
լեպուն՝ ուրիչ տար լեպուէ առաջ ։
Յետոյ կուրայ հախակինարանը , ուր
այտներային հողեի կը Քրծուի արդեն
հատ կանային հողեի կը Քրծուի արդեն
հատ կանային հումի

ուկականութեամբ ։ Հայկական նախակրթարան աւարտողին

Հայդողան նախակրթեարան աւորաուրին համար օտարայանան, ուծացանան կաժ այրասերումի վախ չկայ այլիւտ։ Միջ -նակարը օտար վարժարանները լուրջ վր-տանու մբ չեն ներիայացներ հայապահ -պանման համար : Մչակութեային Համագուժարը միջոցներ

ակար է որոնէ «հայեցի դաստիարակու -Թիւն»ը արևւմտեան երկիրներու մէջ հաս-

ատ հիմերու վրայ դնելու համար ։ Վտանդր արեւմուտջի թաղաջակըԹա – էս րարձր երկիրներուն մէջ է , — ա – րեւմտեան Եւրոպայի եւ գոյգ Ամերիկա -

Rush of Supper Sugar Zusto ghe 8 իլիոններ ցան կ'ապրին բաղմահարիւր

ցատ գտարթե թագետարի։ Կիլիմեներ Հայուսը տար արգիրու կողջին : Ի՞նչպես փրկել նոր սերունդը : Այս է ամեխել հիհատված հարցը, ո-բուն վրալ սերոչ է հեղանացնել իր ու-չաղրութիներ Մչակոյինոյին Համազու -ժառը.

20ULS - UUUTAHAL

ՕՐՈՒԱՆ ԳԻՊՔԵՐՐ

Fondateur

ՆԱԽԱՐԱՐԱՑ ԽՈՐՀՈՒՐԴԸ 3tsu29nht8uh

U82PT ZHAKPPK THITING WIRKHAK

Pagueta apud this urppul of bulun րարաց Արտակարդ Ֆրբուրդ մը տեղի պիտի ուհենար Պ. Քոթիի հախարագահու - Թեամբ Թունուդ - Ֆրանսա Թնձուկին նոր լուծում փնտուհլու համար։ Վել հին քենոսեր Թուհուդ - Ֆրանսա Թենուեինի հար ըսհանա փետաերտ առեար։ Այի հիս հայարենահեր առեար և Այի հայարենահեր առեար և Այի հայարենահեր առեար առածգուեցու Շարաի օրուան, իրին։ Աւ ահամեջ հայարակա Այրածառուրթի համարին արդանակարու Այրթծառուրթի համարին արդանակարու Այրթծառուրթի համարին հարարի առատանարին հարարական արդան և Մերթին կար հարարարի հարարեր հետարարին հարարարին հարարարին հայարարին հայարարին հայարարին հայարարին հայարարին հարարարի հետարարին հայարարին հարարարին հարարարին հայարարին հայարարին հայարարին հայարարին հարարարին հայարարին հայանակարին հայանակարին հայանակարին հայանակարին հայանակարին հայանակարին հայանակարին հայանակարին հայարարին հայանակարին հայարարին հայարարին հայանարին հայարարին հայարարին հայանարին հայարարին հայարին հայարարին հայարին հայարարին հայարարին հայարարին հայարին հայարին հայարարին հայարին հայարարին հայարարին հայարարին հայարարին հայարարին հայարարին հ ուրույա գուելը, որ առաջ Գաբիրագ ուփ այս հարցը որպեսզի - Գահիրե - և Րոսկուա միջամուխ էրլլան ։ Այդընհաուրը կը ջանայ ձևւով մը հատ

- Այդրետաուրը կը չանայ ձևւով մր ծաս-կրցնել Թէ Ֆրանսա հրաժարի սահմա -նագլուխի հսկումի ինորբեն որպէսդի կարդարրուի անհամաձայնուԹիւնը և խնդիրը հեռուները չերԹայ։ Այս կացու ժեան առջեւ վարչապետը՝ նախո ողովը յետաձղեց չարաթ օրուան Bluis նախարարաց

ժողովը դեսասնդեց չարաք օրում։ Ուրրամ կեսօրք վերջ վարչապետը ըն-դունեցու անկախ երևովովամները որոնչ յայանեցներ՝ իրենց կուսակցունենան աե-ակելու — Վե են անդիշաներիկան րարեխասունեան նորէն սկսելուն, դէմ են Համըրչոլտի միջամտութեան։ Կուզեն որ հարցը նորէն գրուի Ապահովութեան Տարցը հորէն գրուր Ապ ԽորՀուրդին սեղանին վրայ Զելու Համար Թունուդի չ Ալժերիոյ հարցին մէջ»։ , «պահան stynenc fo helip

Ժողովրդական Շարժումը մօտաւորա -պէս նոյն տեսակէտը ունի եւ չի հաւա այես հույն անսակերպ ունի եւ չի հաւա տար թարկիսնուհերուն հույ միջանատելնեան մր հորստասուր արդիւնդին ։ Ընկերվա – ըականները, իրենց կարգին, իր չաւնի որ Մրրֆի և միրի մախոսյած են բայց կր կարծեն Բէ նոր փորձ մը կրնայ օդասկար

Նոյն օրուան մէջ Անկախները գիմած են նաև։ նախագահ Քոթիի, թեև։ յայա-նի չէ ննչ է հղած խոսակցութեան նիւթը, բայց իր հածչու են ու րայց կը կարծուի Թէ միայն Քոքիի պրև-գումին վրայ է որ Անկախ նախարարները ընդունած են մասնակցիլ Շարախ՝ առ –

ողուսան են առանգլը։ Օսերգին ։ Ուրրաք դիչեր Վարչապետը մամուլի աուլիսի մը ընհացրին չուղեց խոսիլ յղընչաուրբի նամակին մասին, բայց բօ,յգրուստուրբը ստապրա ստարա, թայց բ-տաւ Թէ «ԵԹԷ ԱպահովուԹետն Խորհուր -դին ուհմենը, ույադրուԹիւն պիտի ընհներ որ ՄԱԿը Ալժերիայով չգրադի ։ Կր հեր-րեմ արդէն Թէ որեւէ ժամանակ խնդիրը միջազգայնացնելու հարց եզած ըլլայ 280-000 ՀԱՆՔԱԳՈՐԾ ԳՈՐԾԱԳՈՒԼԻ ՄԷՋ

Կառավարութիւնը չկրցաւ առաջջն ա Կառավարություր չղրցաւ առայքը անլ հանրապործներու գործադուլին որ սկսաւ չարաք առտու ։ Կր կարծուի քեկ միայն 24 ժամուան համար է որ կատաւորական Գաշնակցուքիրնը (հա

DPE Depr

ԱՍՈՐ ԲԱԺԻՆ, ԱՆՈՐ ԲԱԺԻՆ

Ֆիկառոյի աշխատակիցը՝ Սերժ կրու ար տեսակցութեանց շարք մը սկսած է «անոնց հետ՝ որ աշխարհը կը վարեն »։ Մի զարմանաք, աշխարհի դեկավարնե – nnifi hunghfi mfigurð + fimbr

Ֆրանսացի լրագրողը, ըստ երեւոյթին քիչ մր խանդավառ եւ հակահամայնա – վար իր զգացումներուն մեջ ամեն մոռացութեան տուած, տեսակցութիւն ունեցած է նաեւ թուրք վարչապետ Մենmentuh hem

Հանելի" են Թուրքին կատակները, երբ կը պատմե թէ հր հրկիրը ունի 22 միլիոն բնակիչ (?) եւ սահմանները ... Արարա – մինչեւ Պաթում... պատուարներ են b . Միութեան դեմ :

Լրագրողը իր հարցումներուն մէջ հայկական խնդիր չէ յիշած երբեք եւ Մեն -տերէս այ առօք - փառօք սեփականացնելով հայկական հողերը, տրամադրութիւն անգամ չէ ունեցած յիչնվու անոնց ... սեփականատերը ։ Մարդը ինքն իրեն տա-նուտեր դարձեր է ու իրբ պահանջատերի մը մասին խօսք ըլլայ՝ կը յիշէ միայն...

« Բանգէտ » լրագրողը հարց կուտայ - Բ Աշխարհահարայեն եւաջ, Սիային եւ իր շուրջինները չխոսեցա՞ն այսպես կոչուած ոուսական իրաւունջի մը մա -

արև՝ Կարար հաշտական իրասունքը մր մա – արև՝ Կարար հաշտարին վրայ ՄԵՆՏԵՐԵՍ — Անոր Համար՝ որ դրաէ Թէ վուտ Թրքական Հողամաս մին է ան , խոսքերը պարդապես խեղկատակու-

bolis, holis

ի՛չ թէ պատմական, այլ արդի Հա – յաստանն անգամ Հայուն չի պատկանիր , այլ՝ Թուրքին եւ Ռուսին · · · ։ Ժողովներ կը գումարեն, ճառեր կ'արտասանեն, «Եւ րաժնելու համար աշխարհն Արարատ-եան։ Անհասկնալի է նաեւ այն պարա – գան, որ ֆրանսացի լրագրողը ժպիտով

կը պատասխանէ Մենտերէսի սա[,] խօս քին - ԵԵԷ Խրուչչեւր տեսներ, բույք իրեն ԵԷ Վրաստանը դրաւելու միաթ

քունին ...
Ուրենն միաջ ունի՝ դրաւհրա. Վրաա - տանի ճամրուն վրայ մնացորդաց Հա - յաստանը . թէ՝ ամրութովին մոոցած էր որ սահանակից է այսպես և կոչուած հարսիչ տերերուն հետ ... (իմա՝ հայ բոլջեւիկ. չի՞ք եւ Միուրիւն , այլ՝ մի - այն ու միայն Թուրեքը եւ Ռուսեր : Հասկցողներուն շատ բարեւ):

Հասկցողներուն շատ բարեւ):

Հայ Մենտիգեսը որ հուրատեր ալ է , կ՛ըսեն , կը թելադրե Ֆրանսացիին ... որ այցել է « իր » հայրենի վանայ լինին ա- հերը ...

փերը ... Ատենին, իրենց հիւրերուն մակոյկներ ալ կր տրամադրէին, քանի մր Թրքուհի-ներով հիմա՝ չեմ գիտեր · · · ։

ատրով որսա չոս գրտոր ...; Պարզ է բաւական է՝ որ Թուրքին քով Հայու խօսք չըլլայ։ Հա՞յ ինչ ըսհլ է, տեսե՞ր, նանչցե՞ր հն որ այդ մասին խօ–

անսա է մասչըն է ոս որ այդ մասին խօ-սին . . լո՛ւբ անգամ չունին ։ Մենտերէս Չոպանօղլուի այլ խօսքերով հետաքրքրուելու միտք չունէի, ուշապարե է սակայն Թուրքիոլ հետամնացութեան մասին իր պատճառարանութիւնը ... երք Ship երկիրը անկումի շրջան մր հան ang anggon magasah ziyan di sans, -gus, ayamban mih kip, an maphiphikan quipandky fir saquamin tiblam mad quibaran kiphiphikani di kip, ayak, illa-phin, ayambay mihang kipin kipin, ayambay mihang, adak, illa ngambay kipin filikan hair, ayamahka, ayamatykhi, andabhah hair, ayamahka, ayamatykhi, andabhah 4shpml

լեցեք Տեր Զօր, այնտեղ ալ պիտի տեսնեք աշտարակներ գանկերու, ոսկորներու բարձր լեռներ, պիտի առնէք հոտր ար – եան դեռ չցամքած , եւ պիտի լսէք տակա-ւին նիչն ու սահմոկեցուցիչաղաղակը քաղաքակի՛րթ ժողովուրդի մը զաւակնե _ րուն, պիտի տեսնէք մահ ու աւեր՝ բոլո_ րըն ալ օսմանեան կնիքով ..

U.PU 65.04

ՄՈՍԿՈՒԱ Կ'ԸՆԴՈՒՆԻ ԴԵՍՊԱՆՆԵՐՈՒ ԺՈՂՈՎ ՄԸ

դերբիսանիում տրա չյր ստաադրու տա-րիկա, Անդլիա եւ Ֆրանսա կը Թելադրեին որ ապրիլի երկրորդ կիսուն ահղի ունե -նայ դիւանադիտական հանդիպում - մր պատրաստելու համար Մեծերու ժողովը։ Մոսկուա կ'առարկե որ Ապրիլ 17ին դի ունենայ այդ ժողովը ։ Առաջին առ -Թիւ, ինչպէս դիտել կուտան աժերիկեան շրջանակները, այնպէս կերևւի Թէ Ռու-սերը տեղի կուտան, րայց իրականին մէջ կ՝ուղեն սա≼մանափակել անոր իրաւասու– Philibpp:

Սպիտակ տունը կ'ըսկ թե խորհրդային յուչագիրը ուսումնասիրութեան կը կար տի եւ կը չեչաէ.—

ար եւ կը ընչալ,—
« հարգերային պատասխանը, այո ժր չէ արիւմտեան առաջարկներուն։ Կիաէ ժիայն Սէ դիւանադիտական նախապատ-րատական աշխատանջները ընտւ կապ չունին Մեծերուն չանդիպումին չետ այլ պարզապէս պիտի պատրաստեն ժամա -նակացույթ եւ վայրը արտաջին նախա -րարներու Տանդիպումի մը »:

.......

մայնավար) դործադուլ Հռչակած է ։ Այս դործադուլով կը կորսուի մէկ մի-լիսու վեց Հարիւր միլիոն ։

Խորհրդային յուչարիրը գոր նախարար Կրոմիջօ յանձնեց արևոքահան դեղագան-ներուն կ՝րսէ ի՞է պէտջ է ժամ տոտջ համաձայնիլ որ արտաջին հախարաբներու Հանդիպումը տեղի ունենայ անպայման մինչեւ Ապրիլի վերջը կամ ամէնէն ուշը

որոշու հեղըրը դարը դատ աստաչին արև Մայիսի առաջին Միունիրենը որեւէ ձևւով իրար չի կապեր արտ. ՝ նախարարներու եւ Մեծերու ժողովը եւ կ'րսէ Թէ նոյն –

tree to graph and mangingangang the Wolfigur. Sanjar field foff, ananfifty shaftenft uplet stead for first foff, ananfifty shaftenft uplet stead for manging shaftenft uplet stead for manging manging hand a paramataghant, spendaghant, ananfifty fir hangood for first for first first for first for first first for first first for first for first for first for first first first for first for first first for first first

Մոսկուայի անդլրապաս դոսպասը շոսու կը վերադառնայ հինդչարքի ։ Հակառակ արեւմահան չրջանակներու վերապահ կարծիջին , Պոնի կառավարու – նոր նամակին եւ գայն կը նկատէ իրրեւ

հաւանութիւն :

ՊՈԼՍՈՑ Թերթերուն Համաձայն նախա-դահ Պայար եւ վարչապետ Մենտերէս դահ Պայար եւ վարչապետ Մենտերկ պաշտոնապես Մոսկուա Հրաւիրուած են

ՔԱՆԴԵՆՔ...

P. 341611110

Այս տողու

Մեզջը Տիաը։

Մեզջը Տիաը։

ԵՄեկ էր գրաղեն որացաւ Հայու իր Մելադրանչներով, պատճառը ոչ իր հա ձակոսնչն է՝ գոր իր յայանե ինձի, ոչ
ալ... իր իմաստուեներնը՝ գոր կը բաշխէ
«երկփեղկեալ» մեր ժողոնուրդեն.

×

Who ple of he had been about, ap manuscatured proper pulmanuscatured by the samulation which are the samulation of the s

Ես պարծենալիք բան մր չեմ Աս պարծենալիչ թան մր չեմ անաներ Ճամա երկապահունինանց կամ վերապա-հունինանց մէջ։ Ընդհակառակն դղուանչ կր պատճառել ինծի՝ երբ կր տեսենք Թէ խարութնիւնչ էր դրունի դանդնելիչ անդե-բու մասին, պղտոր կամ ասուհրոտ ե-

րու մասին, պղտոր կամ ասոււրոստ և-վերլահրու , սկանր է պականք լ պարչանչև Այնան՝ ա, սկանր է պական՝ լ պարչանչև — ամենչեն ստորին յարձակումը կր կա-տարուն ծուքրականումեսակց վրայ և ձայն րարձայանույնեսն, լի նշել կիրանն՝ յանկարծ կը տեսնել որ ծույն յարձակավրայ կը բարձրանայ babam րանին վրայ կր րարձրանայ հերևապահ Ար, վերապահ մր, չերաց կր, վերջադես մարդ մր՝ ջինի – ընրանր անյայա, րա -ցատրելու Տամար է ոչքել - է – պիտոլ » բաներ՝ չերոբարանունեան վրատարհալ հետունեան մր՝ ցուցարրուն հայաստուն ը-պետրակը աւրիչ բան չէ՝ բայց ենի որև հրա անունը որևել հայ քուղնի վրայ , պատի վրալ, «չեկի տախատերհե վրայ , պատի վրալ, «չեկի տախատերհե վրայ , ինչպես կ'ըսկ դաւառական մեր փակ

Թ դարչելի ձև առած է օրուան պ թ չ դարլոլը ձու առած չ օրուսո պա բարը, — կարօտ չէ ապացույցի։ Թէ ան Հաւտասը են ուժերը, — լայտ եւ լայտ է ամէնուն։ խառնիճաղանճ մը մարդոց , տասարագրան արդագրագրան ար տարգոց , դասակարգի, նկարադիրներու , լեզուի , — ողբա՞մ գջեզ , օ՝ Մեծասջանչ , — ձա-կատ կազմած . Հ. Յ . Դաչնակցունեան

Այս կացութեան մէջ «չէզոքութի°ւն » o.ja տայրություն այչ «չչվողայի անուր օրինակ՝ արևւին, անձրևւին, ջուրին մա-սին, րարձրանալով խառնիճաղանճին բևորս, բարգրատուրդ բառարչադատերս բա-մին վրայ։ «Ձէգորունին մոջ է մինիէ փա-փաթ յայանել որ լռունիւն պահուի խու-ժանային յարձակումներու դէմ ։ «Ձէդո -ջունին մա «մինիէ պահանջել որ «ադնիւ գործերով» պատասխանուի անոնց «ա աղնիւ խօսքերուն» եւ հայհոյունեանց

ապիիս խոսարերում» եւ շայրողութատաց Այստեղ Հարկ կը Համաթիմ գիտել տալ Սէ գրականունիևնը, ինձ մօտ, ծողհիսկ Հրապարակագրունիւնը, չի ծնիր այն Մեկադրանջներէն,— ուջադրունի՛ւն թելադրան աներկն, — ու չադրութի՛ւմ պարրերութեանս կազմին, — որոնը, ու պարրերունեսանա կապվեն, — որանջ, ու-թիչներու ձնաու գերծ չեն առաջնայ վաս — տակին յատում չնուիրական» ժամերէն հարը՝ «աւելորդ» ժամերու յատում աչ — հատանքի մի ժեղջեն և հանունենիու կոնակը (առիել — պուրիք) որուած ի ժաստուքիեւն մի կ և մատնչ իր հուր։ Ին ժաստուքիեւն մի կ և մատնչ իր հուր։ Ին ժատ հուիրական է ժամը, որ կը յատկայ-ուի դրիչին կրակունեսան, — այր ժամը հերուների մեր, արիւենա որի ուի գրիչին ջգանգութեան, — այդ ժամը երկունցի մը արժեցի ունի, արիւնիս չափ թանկացին , գոյութեանս չիմ ։ Տեղն իսկ նուիրական է ինձ մոտ, — երր կը նստիմ Bybly Lagach Supe Թեան դովջը կը հիւսէ դիրջերու դէդի մր վրայէն, Խորենացի կը Թելադրէ չհետե ofmajir, Buphingh lip Phimaph jihan di Albanghi, and Alban

Մեկնելով այս բացատրութենկն, պէտջ է ընդունիլ թէ դրաղէտին ՀայՀոյութիւ-

Այս անպամ՝ զուր... թարևկամ , թայց `նրն անդամ դրական արժէջ ունի ու կը նջնակամ ։ Մեղջը ձիտը ։ Հործար, կը պաչուի իրրևւ ծչան `նող hantel

կաների : Այդ ծողկաներն է որ կ՝արտայայանն ա-ծա այս միջանաութենանը , ծրապարա -վաւ, անկեղծորեն , ի կարոց արաից : Իր-թեւ դրապետ ընդունելով -ժողովուրդին ամէնեն - որփրեզանթաթիֆ

անշատը:
Անկեղծուքնանս ապացույ, աշաւասիկ
տեսակելաներ՝ պարզ եւ բացորու :
ժամանակեր պարզութ մերցինչ «Հա յաստանասել» բառին դեմ, ամենեն վարնաց թառը որ ծանաք թլրայ հայ լեյսուն»
Հայեստում աներ Չդիմացաւ բառը եւ կորսուհցաւ անհետ Այժմ հրապարակ նհատծ են «Էջմիածնա սէր» բառը, կարծես ուղելով խայտառա-կել Հայ ժողովուրդը կամ իրենջզիրենջ՝ ակրչ թառը, կարծես աղկող խայաստակել այր արդավուրդը կան իրենարկրենը՝ ակրացուներու թագմունիւն մի ունենա - լով ի մար, առանց արգային խունալի։ Մեղ չեն գործացներ «Յառաջիրնատեր - ներըչ իրենց «Էջեիածնատիրունեաց» չ, ինչպես տեւ Համալիավոր» իր նոր իրանասիրուներն այի հիանարի ակրաի հերկայացներն ային թանանը վերարիակր, որ սկսու անչնչեր դարձնել կերիականինը ուն կանարաները և կարարինասին կանգանները և կարարինային կանգանները և կարարինային կանգանները և կարարարիային արատանները՝ մասարագահեր ինչկանանի կարարարիային հիարարարիային մեջ ինչկան և ապամասաարարարին հարարարին մեջ ինչկան և ապամասաարարական ծոր - արթառաներու հարարարարանան ապամասարարական ծոր - արթառաներու հերբ հարարարին մեջ ինչկան և ապամասաարարական ծոր - արթառաներու հերբ հարարարական չարժումներու դարծակից ցոյց այս այն Հայունիերնը, որ կապարի արարարական չարժումներու դարձացից արարարական երիրներու մեջ։

4pplibpine dt9:

կիրծերու մէջ։ Այս իրողութեանց ղէժ յանդիման կա՝ դ դեռ մէկը որ թելադրէ ինձ լուռ մը-նալ կաժ անտարբեր կենալ։ Կը յայտա-բարեժ , — Հաւասարապէս ժեղապարո այն որ Արարը կը գրզոէ Հայուն գէմ այն որ կը լոէ։ Ու կ՝աւելցնեն , be mil no 40 lut: ջա՛ջ եղեք ը, պետք չկայ խելացի երևենա -ջա՛ջ եղեք ը, պետք չկայ խելացի երևենա -լու՝ առիեր - պութիքեան խորմուրդներ տալու աստիճան, ջա՛ջ եղեք եւ նետեցեջ չէրոքունեան ազաոտ տառատոկը, ըսէլ ա է եւ յանցապարտ այն որ դործած արարջը, եպիսկոպոս ըլլայ - *ի* դիկոս։ Գայ*Թակդելու տեղի չկայ* որ «ցկնած» կոչեցին Անթիլի — է." որ այկնած կոչեցին Ամբերիասը, տաքարկնար, տասաց խործելու եք վա-զր ուրիչ մր կրնար չփոքել տեղանունը։ Կր տեսնուն Բէ վէներու միքամասու— քինար իր օգուսն ունի, կր կանհարդուրի գայքակղեցուցիչ չփոքժունեանց պատ—

Ալ ՊԵԱՆ ԹԱԶՄԻԿՆԵՐՈՒՆ ՀԵՏ

TUSEPUSUP

Ենթասպայ Ամադին, անցած գլուիր իր եննիատղայ Աստղըս, տոցած գլուրը յր գինուորներնում՝ իր վագիր տասի տներև-ւին եւ բուջին մէջ՝ ի՞նչ էր միարը, ո՞ւր կը վագիր այագես, կարուսած իր դօրա-գունոլեչ, երր այնին եւ հասին կիլնալին ֆրանսական ռում թերը, մինչ սաւստարևատակատ ռուսրերը, արոչ տանառ – հակները, Հակառակ յրորդահոսան անձ րեւուժին, յառաջաժասնին ուղղելով դէպ ի Հողը՝ իրենց ծանր գնդացիրներուն կը-րակը կը Թափէին անտառին ժէջ՝ կողջ կողջի յառաջացող իտալական

truce:

India i mas ... M. ... mand, mas ...

India i mas ... M. ... mand, mas ...

Muxumpan udinumar na udidaption to p

April man uzekenite unopte kejimind fo
punen Apus' humarkingud oma he uni
salamarkingud other files

Mas allemarkingud other files

Mas allemarkingud other files

Mas allemarkingud other

Mas all Maximum ...

A principle of the property of th

մրոկեցուցիչ, այնջան խանդ մանրամասնութիւններ աեր էին հայրերէն ։

այրորչը . Ա՞յս էր պատերազմը ։ Տասնապետ Անֆոսին այսպիսի մրտ – քրտուբներու յանձնուող տղայ մր չէր . վստան էր որ ա՛յս էր պատերազմը, Թէ ան ուրիչ բան չէր կրնար ըլլալ եԹէ ոչ կեանրի եւ մանուան աննչմարելի՝ դծին դոտութը ու առուստ տաստարոլը դօրո վրայէն ջակել կաժ իյնալ ժը, այսինջն՝ վերապրիլ կաժ գոչուիլ մը։ Տասնապետ Անֆոսին վստահ էր որ այս

Sandangka Balpagha yanan seper-ke quankangan seperangan an akan -gan ke aka dibank, asar ke lengan sebam-kibananga bibangka, judanahan dipan-aha asar ke lebah yandanahan dipan-ti mahalikan sebamahan lebaha. որու ո եր Հրո ըրոս յաստոռատ բութու Հրացանը սեղմած կուչուին՝ սկսաւ սո-վոսկիլ. ջարի մը ջով ինված դատւ Թե

ճառները։ Կը նչանակէ Թէ դատապար տելի է վերապահութիւնը, — ատոր հա-մար յաջորդ յողուածս, տեսակ մը հան-դանակ կամ նախաձեռնութիրն պատաս – ւութեան բաժին ո տանձնելու այս րաստատուության բան ըն ստանանելու այլ խառնակ եւ վտանդաւոր օրհրուն ։ Շ․ՆԱՐԴՈՒՆԻ

թեւ գնդացիրի սպասհակներէն Թորինցի Մինկեղգին․ ծռեցաւ վրան, հրժչակեց գայն, պոռաց երեսին․ զայն, պոռաց և _ Մինկե'դդի

phufil

րննայ . աշելորդ է պոռաս երեսին ։ Այն ատեն միայն , անձրեւին տակ , ան-

Այն ատևն միայն, անօրնելու տակ, տա-տասին մէջ, իր շուրջ՝ բարձրացող որ -ռումորշումին ծոցին, որաց որ մէն մի -նակ էր, Թէ մէն մինակ էր պատևրադ -մին դէմ , որ հողի եւ երկնի ճամբանևրով կը ջալէր իր վրայ, որժելու եւ փոչիա ցնելու համար իր ոչնչուԹիւնը, որ յան ցակու հասար իր ոշշերթեւն, որ և ի դար խաղաղունենան կոկորդին իչած մահուան իշխանապետին դէմ հաս աաս – նապետ Անֆոսի ըսուած մատ մը խլէդի՞ն նայեցէջ ... — Մինկե՛ղդի, բարեկամս. — ԱՄ

— 0 թողը դգր, թարորասու... Քեղի չըսի՞, աղաս, Թէ Մինկեդգին ալ պիտի չարիքննալ, աւելորդ է րս չարու – նակես պոռալ երեսին, Թէ անոր Համար պատերազմը հազիշ տասը - տամորհինդ վայրկեան պիտի տեւէ եղեր, թե հիմա րաներով ըլլայ Թէ երկնի ուղիներով՝ կը բողենանւ, տես, պատերացնը եողի ճամ-լայներով ըլլայ Թէ երկնի ուղիներով՝ կը արունակէ փրթեր քու վրայ, քու ոչնչու-Դեսն վրայ. մաածէ քիչ մր. պատերագ շարուստութ էլ է է է։ Թեան վրայ մաածէ ջիչ մը պատերազ մին անյաղԹելիուԹիւնը ջու ղէմ, ջ մատ մը իլէզի տասնապետուԹեան ղէմ

Հրասանաներու պայքիւնին եւ ձեռ – առում րերու ձչոցին խառնուած ձայն ը Հասաւ ականջին տա որո՞ւն ձայնն է,

- Sասնապետ Անֆոսի , ո° ւր են Համաարկները :

Զինը կը փնտուկին չուարած՝ մեռելին նայեցաւ իսկապէս , ո՞ւր էին իրեն յանձնուած ԹեԹեւ գնդացիրի խմբակին պասեակները

իր պատասիսանատուութեան ահագն Իր պատասրատատուութ.... Ֆենչեր լեղապատառ՝ սկսաւ վաղել աջ ու ձախ, ֆրանսական ռումրը կը չարունա-կեր իքսալ. Հակառակ այս դոռումդոչուկեր իքնալ. Հակառակ այս դու մին, դարձեալ լսեց դինը Հ \$ homoghy ny

Smalmuphen Uhapaup, norp his Sm մազարկները ... ԹեԹեւ զնդացիրի խմրակին յիչատակն

A D & D P

(Գ. եւ վերջին մաս)

Հակառակ Հայկի հեղինակաւոր ու ներ-Հայաստավ Հայկը ծեղինակաւոր ու ենը-«ու կարծ իրներնուն ձարերուն՝ թեռել-գործագու Բինսը առաւօտ կանուն տեղը ջունեցաւ , այլ՝ տար լեաժիջորէի որ մր առաջ , արդեն հայթ Թոչունը դործաղուլ էր յայտարարած . ալ ուտելիք չէր բերեր ձա րուն . նոյնիսկ քանի մը անդամ կնոջ հ վէնի ըսնունցաւ իրարու տուին, առին , վիդերնուն փետուրները ուռեցուած՝ Թե ւերմին բացիսիեցին ու իրարու վրայ յար-ձակեցան։ Բայց մայրը յաղթեց ու չա – րունակեց կերակրել ձաղերը ... Յաջորդ օրը, կէսօրէ վերջ, կաուցը լեցուն, և կաւ ու կեցաւ բոյնին առջեւ։ Կանչեց կաւ ու կեցաւ թոյեին առլիւ։ Վանչեց , «Շառաց, Հաղերը հերքով գուրա՝ հանե-ցին իրենց գլուխները ու բերաննին խոչոր բացին։ Մէջը բան գետը չեղաւ։ Այն ա անև աջ ու Հախ նասիցան - նայեցան կա նաչ, արևւսա ու լայն աչխարհին, աչ – նալ, արևուտ ու լայի աշխարբեր, աշ -իարբեր ողողող յուրին, որեւելին - լողե մր վարանցէ վերջ, մայրներ կանչերեն ջունալիուած, երան դուրս, Բեւնիրին Թափուարիցին Երնուանրով, դուրենին ծրած՝ 414 աջ 414 ձախ նայիցան ու Բրծրած մէկ աջ մեկ ձախ հայեցան ու թբ-ոստեն Մեկը Թառեցաւ մայրենի մբ կահաչ ոստին, միւսը յունարեկ ինկաւ պատբը -դամի ախուներէն մէկուն վրայ ու կաու-ցը րաց՝ սկսաւ հեւալ : Քու պօյդ էրկան է, Հայկազ, առ ու բունին մէջ դիր, Թելադրեց Հայկը յուղпешд :

acud :

- Luppp a'd phung suhusunah :

Uah ac papibh 482 qeh dang :

Sung pangh suhusuh munisala:

Bhuh 482 suhuj hili bangh munisala:

Bhuh 482 suhuj hili bang, uh bangh
ajapa hime, ac upu wangud di Bibanh
ag uhu dunu. Bang dank duna ac shegt

երող :

Այդ դիչերը ոչ ծաղերը եւ ոչ ալ ծր Այդ գիշերը ոչ ծագոււ դները վերադարձան բոյն ։ Ու բոյնը մնաց պարապ ։ Ու ունես պատեց հոգիս։

He poster dang պարտող:

Shipar Bhith yamah y հոդիս: Վայր

Apen op, խորհեցայ հս, մեր տուծն այ

այիտի մնայ պարապ: Ձաշակներս, որոես

Bեւեր այ բուսած են այկտի քերին օր մր

... Գիաի մնանչես ու մայլիկը՝ գիչ մր եւս յողմած ծերացած մարմիններով ... Այն ատեն պիտի հարցնեմ ես ինձի ... — Ո՞ւր մնացին կրակները ։ ո՞ւր կ՝եր-

թան կրակները

ին, ի՞նչ ընենը աշուններն ու վերջա եչ, ի՞նչ ընհներ այուններն ու վերջես -լոյսներն ալ իրևնց ջաղցրութիւններն -դեղեցիութիւնները ունին : ԱՀա արևւը, որ դիմացս մարը մանելու վրայ է, Հոն ուր անտառի խիտ կանաչին սեւ դիծը կաոյտը կը խածնէ երկնջին բոցերուն մէջ։ արդար կը խածեն երկերին րոցերում մեջը։ Օրդ գով է՝ ու ամեծ ող փախած է ենքու Պատղաժին վրայ ժինակ եմ՝ ու ազուու-թան վա ժինակը վակերով յակնապեսը-քենաքը կը դիտեմ մայրանուտը։ Հայաժ ակին ու այրած նարծջագոյեն ծով՝ մեջ կայ դիմացու, ուր կորվենը կը՝ ծված ,

թուր ամպի դէդեր... Ցետոյ այդ ծովը թուրս տասը դեղոր՝ հատուկ հարած արժանի երանոլ կը փոխե կ՝առնե Հայած արժանի դոյն : Պահ մը վերջ, չես դիտեր - ուրկե երկվեցեակ մը Տիսնիի դաճաճներ կ՝երեերկվեցեակ մր Տիսերի դահամներ դերեւ
ւին ու արծաթեր լենը հասուն քրվչեր կա
փոխաներակեն չհատ դայ Ջրվչեր կա
դառնայ հնացէ հատոր հերուկ պողպատ՝

արեւուն տակ չողացող դործածուած խո
վի կատրա փայրով որեք քաւի ու կաբ
ժիր պորութներ իր բաժդանան: Գիլերը

գիլ ժըն ալ կր միքեւ անատան վրայ ու

այդ պորութները, սովեցոյին եւ կարժե
թե ժին պահուտը տաքե հասարդ այա այա

ձախ՝ բողարձակ հարաժում ա

ձախ՝ բողարձակ հարաժում ա

ձախ՝ բողարձակ հարաժում և

հարաժան

կայիցին ։
Առատոին վրայ, ուր մուք կապայար կր արիք՝ հրաչար և երկինցին և կակուած կանինանարին աստղ մի կր Մարքե, հիատույ այդ մուն կապայար ցիչ մին այդ կր իստահայ, կր սեւնայ՝ ու ին և հաղ գիչերին մին դի չերին վրայ դրանական կակարարիչին վրայ դրանին վրայ դրանական հարագրային արաց դրանին վրայ դրանական կապարնին աստղեր

սերժնագան աստղեր է ցաներ երկնքին վրայ, կը մը-

Cup of apoppe, for or forpartly b -

Բայց հոն, ուրկէ արեւը մեկնեցաւ, ուրիչ աչխար՝ մը լուսաւորելու համար , դեռ լոյսի հետք մը կայ օդտաչատ կետև-բի մը , մահչի վերը ձգած պայծառ ա – ծունին պէս լուսեղէն հետք մր ... ԱՐԱՄ ՀԱՑԿԱՋ

ՈՒԻԼԻԸՄ ՍԱՐՈՅԵԱՆԸ **ቡ**በՒሀԵՐԻՆ

Ուիլեըմ Սարոյեանի մանկական պատ մուածքներեն ժողովածու մը, «60 - մղոն մեկ ժամուան մեջ» խորագրով, լոյս ըն-ծայուած է Խ Միութհան մեջ։ Այս առօայուան է թ. Մյութեան մէջ։ Այս առ-թիւ, «Դրական Թերթ»ի մէջ՝ հրատա -րակուած է յօդուած մէր՝ Հր. Ցովհան -նիսեանի ստորագրութեամբ ։ Կուտանք

. Որջան մեզ յայտնի է, դա Սարոյ-ժամաւլում ։ Միանդամայն ողջուծելի է այս ժողովածուն ըսյս ընծայումը ւ մի ժու դովածու , որի հերինային է ժամանակա -կեց ամերիկիան դրականունենած ամենա-չանաւող դեմ երերց Ֆեկը ։ Սարոչհանը ծնում է Քալիֆոյիիա -յում ։ Նրա ծնողները ծաղում են Մուչ դուստերն եւ Աժերիկա են պանդիանել անցեալ դարի 90ական Բսշականներին ։

udaquat zip danghp, andia fibe darehayhe ip darehi mila malia fibe shim dani ip himbolo hali, shim dani mah adaquhib ip Sarahike hip dana da uda yayu: "Ampikan dhange fibhan Ufibhhaqiba.

թեթեւ դնդացիրի սպասեակ Թորին Մինկեդդին այո , ան մեռեր էր . այո Prophagh Միսկովոլին այր, ան մեռար էր այր «Քեղի չրոնի արսա ինք Մինկոկոլին այ պիտի չաբիննայ » այր ... բայց, անոր դեղացիրը ողջ էր, ողջ առողջ «Ծապահ ձեռած Մինկերդիի ձեռաբերուն մէջ ։ հերագարի նման ձեռաշեցու ինդին ձեռ-

անլողարը աստ հատուցյան խոսը և առ տելին վրայ- դրեքի կոուելով անոր հետ ժահացած ձեռքերքն չոպեց համագարկը, ու ջնի բերնի վրայ իյնալու ձեւով մր սկսաւ դարձեալ վաղել աջ ու ձախ, ո՞ր ուղղունեան վրայ կը դանուկը դինք կան չող ձայնը

Տասնապետ Անֆոսի , ո° ւր են Համա-

դարկները ... _ Հոս են , աէր տեղակալ . կը համեի՛ ժ

Sugarphine ubydud denphu' մը վրայէն. նոյն պահուն, ըկն իջնող ռումը - պատերազմը վերցուց դայն դետնկն, կոկորդին իջած սեղմեց գայն ջարակոյտին, պոռալով երեսին . — Դուն կր յանդդնիս ելլել դիմա՞ցս

ւ" ողորեկի արարած ... - Խնայէ կեանթիս, պաղատեցաւ սար-իաչար տասնապետ Անֆոսին .

— Ոչ. գենը բարձրացնել ինծի գեմ. Այս ըսելով՝ Չախմախեց անոր - դլուխ կեանջի եւ մամուան սամմանը պատորո

դետերի եւ մաշուտե տաշտար դատորո -շող ամեչմարելի ղծի երկայերին։ Ճիշղ երեր վայրկետն յետոլ, կը դաղ-րէր կրակը ֆրանսական ճակտին վրայ։

UPUUUSPU UPUABUS

(169)

Դառն ու անուրախ է եղել Սարոյեանի ւտաս ու ասուրաթ է եղել Սարոյեասի ժանկութիրեր, յատկապես հօր ժահից յեսույ, երբ նա ընդամենը երկու տա բեկան է եղել։ Սարոյեանը տաս – տաս -նըմէկ տարեկան հասակից սկսել է աչ nhi, uhapard apultu գրասենեակի ցրիչ, այնուհետեւ իրրեւ սեւագործ փոստատար, մրդավաճառ, վարձու դին ուոր, եւայլն: 1933 Թուին տպւում է նրա in , dupant afileառաջին պատմուտծջը, հայկական ժ հանդէսում : Մի տարի անց, նա լոյս ընծայում իր «Խիդախ տղան Թուրդ տր ը «արդար արա թույր ար րապերայի վրայ» վիպակը, որը հրահ թե-րում է համաչիարհային համրաւ ։ Սա-րոյհանին հրաւիրում են Հոլիւուտ ։ Այդ ժամանակուտնից սկսում է նրա արդա dantimodycianthy adjunct (typu megai-micing mathymagnologiah, thatige, mag-net magh sayathing tophimianing step -tauthis material methodosis. Deplay amahanthinth philogogait. Umpaphadog apart 8 1500 yapantininthy (2 Pamba-quethis), dog day (theta Umpaphado ya pashis), dog day (theta Umpaphado ya bashi dahari (mitophihado yambada-thiad manigh sayathig day (2 stephihado-jh, tajamith (UPmihadte) ta Saighe-hani mashi րի կողջին :

Շատ հետաքրքրական եւ ինքնատիպ է Սարոյեանի ս եղծագործութեան թեմա Օարոյեանը սատղծադրործությանա բասա աիկան , ուրոյն է նրա մշտեցումը կեան-ջին , կեանջի մարդկանց , ուրոյն է նրա կենսափիլիսոփայութքիւնը ։ Նրա երկերի րովանդակութիւնը կազմում 68 4bu րապատություրը դադառուս որ դատորը։ ապած իր տպաւորութիւնները, իր իսկ անջը` բազմաթիւ տիտուր եւ ուրախ է-ով, սեփական հոգերանութիւնը՝ եւ hempel, ջերով , սեփա ապրումները :

... Սարոյեանը սիրում է մանուկների ... Սարոյհանը սիրում է մասուգնարը «չխարչը, դանելով որ Նրանը, իրենց մաքերով, արարքներով, երագանքներով, ամենից աշեղի են ընությագրում աշխար -հրն ու մարդկութիւնը։ Մանուկների աչ-ձիրով դիանլ աշխարհը, նրա ցաշերն ու վերջերը, մանուկների հողով ընկալել ի-Վերջերը, մահումիհրի հողով ընկայել է-փարարձութիւնները եւ հարևից կետների , պոցծերի , թայլերի , հարևից , ժապում – ների սիմվորիկայով (խորհրդահչականու-թեամբ պատկերն իրականութիւնը։ Սա-ըսյեանը երթեց չի ժատահույշում այդ ի-ըսկանումենան փոփոխանան կան բուժանա մասին Գրեժին ոչ մի հերկում հա չի յան-պում պորակի եզրակացութեւա։ Յույ ապրով կետների ցրագային դրուագները , Հարկասից այդ համարում է ֆաստալիսա օրեն (Հակատուրականորեն) այհիրուա տեր, հատառում է հետերի արտերեկիա փելի, Հաչաւում է կետնջի դառնութեան Հետ եւ սփոփանջ է որոնում այն դիտակցունեան մէջ, որ այդ այդպես է՝ եղե վաղուց ի վեր , այդպես էլ կր լինի միչտ Ուստի նա Տակատագրի եւ կեանջի հար ուածները ընդունում է տխուր ժպիտո նաեւ ջմծիծադով եւ իրեն, իրրեւ արե -ւելջցու, յատուկ փիլիսոփայութեամբ ամ էն ինչ ունայն է, աշխարհը փոխելու ամ էն ջանը՝ անօղուտ, ուստի ուրախ պիփոխելու տի անցկացնել կեանքը, այդ «երկու ուայ ճամրան», որջան էլ այդ - ճամր չում հուր

Uhse th urnhtus

ՄՈՌՑՈՒԱԾ ՀԱՐԻՒՐԱՄԵԱԿ ՄԸ

Այս ամ իս ծնեղեան Հարիւթաժեակն Ֆրանսացի բանաստեղծ Ալպեր Սամէնի բայց մոսցուած է ան ֆրանստկան մա – մուլին կողմէ, ինչպէս կը լիշեցնէ «Ֆի –

առօ ԼիԹերեր»ի աշխատակիցը ։ Ծնած էր 1858 Ապրիլ 3ին ։ 1900ին հրո չակի տիրացած այս բանաստեղծին հա -րիւրաժեակը սակայն աննչմար կ'անցնի։

արևորաննակը ապետութ ամայանար կրանցներ -Այս անտաբերութերերը բրջորեծ հետու գրգրած է Մորիա Շափրյանը, որ դիմած է կարգ մը գրողներու, անունց՝ կարծիչը առևելու Համար է Գերիթապատ Ֆիլիսի Սույիս արգարացի ել գահե այս անտաբերերութերեր ապրեւ ել գահե այս անտաբերերութերենը ապրե-րևոր բանաստեղծներու բրջանին ապրե-ով — Վեռիչե, Ոչեմաց հույին ո՛լ Հ «Էկ նորութերն բերաւ ան, այլ՝ որդեղրեց ա-անա ո՛նս :

ւնց ոճը ։ Գրավաճառ եւ բանաստեղծ Շապանէջո Գրադածառ եւ բասաստող օ մապա-չ-Ճանապես իանորավառ չէ — Իր ապրած չըջանին, — Լրա է ճապաներ, — չատ բարձր դասած էին Սամէնը. Հիմա , Թե – բազնահատուած է։ Այսուհանդերձ , իր – րադմահատուած է։ Այսուհանդերծ, իր -րեւ մարդ՝ արտակարդ կատկունիւններ ունի Սամէն, ինչպէս կր տեսնուի Ֆրան-սիս Ժէմսի հետ իր ունեցած ԹղԹակցու -Phul dtg :

Քննադատ եւ բանաստեղծ Ժան Ռու որլօ որոչ համակրանը մը ունի դեռ ... Սամէ՞ն… րայց ան չատ հեռու է ինձ մէ, Թեեւ երբ երիտասարդ էի, բանաս -տեղծութիւնը ի՛ր միջոցաւ յայտնուեցաւ ինծի. այս է պատճառը՝ որ որոշ էա – ժակրանք ժը ունիժ իրեն հանդէպ ։ Շափրլան կը դիժէ Ժան Քայրոլի, որ

. Սարոյեանի բոլոր պատմուած քները Turpy house pages of pages of the adjusted pages of the subject of the public beauty of the public beauty of the public beauty of the public beauty of the subject of the s gbyng ac agphyndub of p splagenos. Paphik pain pamod acuby khafi b shift y funar, gened i kapangul phahi he bipulig gwalang fir funa ghosaibh speaby firjadub samupan filab funay :
Umpa pauliah ofam ;
Umpa phahih osa quang i, hoomilyar, floshih pain kun funar hi sam ih pepeparid shanahif samphi ke shane i sam

դերանական վերլուծումներից ։ Ընդ – Հանրապէս նա գրում է այնջան պարզ, որ - տորապես սա դրուս է այսքաս պարզ , ու երրեմն Թւում է , Թէ նրա դործերը դրա կան ստեղծագործուԹիւններ չենւ , այ րանաւոր գրոյցի դրանցումներ ։Բայց դա

Սարոյեանի ժողովածուն կարելի արդմանել եւ Հայերէն , մանաւանդ պատմուած քներում տրւում են U, չարը պատուստաջաղում է մերիկա գաղքած Հայ աչիսատանջի Հշմաբիա պատկերները ։

Stantehul abend 4p ayumun punts .- 24p Տարցումը կը սարսափեցիկ դիս ... ան և Հարցումը կը սարսափեցիկ դիս ... ան և՝ մէկ րան կր ներկայացնէ ինձ համար . երբ 14 տարեկան էի , րանաստեղծութեան շատ լալկան է :

— Որ եւ է ջերթուած կր յիչէ՞ ջ իրմ է :

— Բնականարար . ամաւսակ՝ կ — Ծս կամանը՝ ուր այս բոյսը կը խամրի . . — Ներոգութի՛ւն . Սիւլլի — Փրիւաու

- Մարտասաներ :
- Ի՞նչ կ՝րսեր: Ուրեմն պարդ է , Թէ րոլոր գէլ բանս ստահղծները իրարու

paga 45. pinamengaryang 45. pina

ծախուի տակաւին :

ծախուհ տակուլին :
Բայց, «² է որ էր կարգայ գտնոնը .
ծերացած աղջիկնին որ , երիտատարգնե՞ որ
ԵԷ ահանց որ հարրծանակի են թանատարգ ծութենան «էչ «Է որ կրնայ գիտնալ այս
«էկը « Պարգ է տակայն, իչ կտմալ այս
«էկը « Պարգ է տակայն, իչ կտմեն կր
կարգացում ժինյեւ այսօր :

USUSULF

2080666 UUUU90 1958 Umpmb 400 GOTT 00 00 MTTP 1338 0 արտը
Բիւը, ուր դրուած չներ ունին Արամ Հայկաղ, Վ. Վալադեան, Արմեն Անոյչ եւ
ուրիչ ծանօք դրողներ։ Աժսական տեսուԲիւն, խորհրդային կետնը եւային։ 8 ա րեկան վեց տոլար ։ Հասցէ՝ Հայրենիք Մընթլի 212 Սթուրրթ Ստրիթ ,Պոսթոն ,16

BALTUSBUL FULTE ZUBAL, 4mապատում , կազմեց Ղազար - Չարրդ , րրապատում , դարս ց Լայար – Հարրդ , Հոր , իմամուտ , պատիերպարդ , ստուար հատոր Եր (190 էջ) : Հրատարա-կունիւն Մշակ ապարանի, Պէլրուն : ԵՐՋԱՆԵՒԻՆ ՏԱՐԵՑՈՑՅԸ (1958) , կայմեց Բաղարատ Թեւևան , Պոլիս , կազմեց Բաղարատ Թեւև Պուաթ Փոսթալ 3, Շիչլի:

ՖՐԱՆՍԱՅԻ ագնուական մը, օր ար (Հենանայի արևուական ար, օր ար փորձեց ծաղրել Ռոպեսփիկոր, իր ըն -տանիրի հաժեստ ծաղումին հաժար ։ — Ձեր գերդաստանի ազնուականու -Թիւնը ձեղժով կը սկսի, ըստւ անոր ։

— Ձեր դերգաստանի այնուականու -Թիւնն այ ձեր անձով կր վերջանայ, պա-տասխանեց Ռոպէսփիչո :

"BILLUL 2» P PEPPOLE

WWWWWWWWWWWWW

anana anana 4 4 3 7 6 6 10/0/0/0/0/

F. ZUSAP

4 11. 6

Պատասխանեց նա , լեղակի կարասների մէջ կապոյա դոյն առացած ձեռբերը տր-րորելով եւ միևւնոյն խոսբերը կրկնելով . ը Համբերունիրենս հատաւ է է համ -բերունիեն չմնաց ... մինչեւ երբ ... Ասլանի մեղմ ժպիտը ծիծաղի փոխուհ-

_ « Համբերութիւնը կեանք է» րատը աւանդեցին մեղ մեր պապերը , ասաց նա , Հեղնական կերպով նայելով վարպետի վրայ

— Այո , բայց ամէն համբերութիւն իր Հափն ու սահմանն ունի , — պատասխա չային ու սահմանե ունի, — պատասիա ծեց նա, չարունակելով կապոյա ձեռջերը արորել : — Իսկ մեր համրերութիւնը անդգայ դիակների համրերութիւն է, եւ աւելի ոչինչ :

առելի ոչինչ : Ասլանը այժժ լուրջ դէժջ ընդունեց : — Պատժեցէջ, րանը ինչուժն էր, -

- Իսկապես, չատ սովորական մի դէպը, որի նմանը համարհա ամէն օր ա-մէն դիշեր պատահում է, — պատասխամեն դիրեր պատահում է, — պատարա հեց վարդեսը, հատելով Արանի ծնօտ :-Այդիներից միրդ էին դողանում : Թուրջ կամ բուրդ դիշղացիները, երբ բաղարգ թան են թերում վաճառելու չդիւրեր չդեպի իրանց դիւղերը վերադառնալու ժամա ppung spingap spingamanin mang badi, and panelpheb and badi dipangalipe Emiliph mythibep: Im upong t dip un-andahi pungan pipa Sandampi, top pun-embahahani ba dipan uponepha quim-bangal, pungan panbepadapa dupun-mand the ke Sandapa Shahani ta, spipa-landan pungan pangan badi an, spipa-landan pangan pangan badi an, spipa-landan mangan sandan dipangan dipangan dipangan landan sandan sandan sandan dipangan dip աում են եւ ծառերը։ Տեսնում են "յաքր-կով լուռ ու մունջ անցնում են այդիների մշտից, նայում են ծառերի վրայ, նկա -տում են, որ այս ինչ նորահաս կեռասե-նին, այն ինչ դեղեցիկ տանձենին կարող որս, այս ընչ դեղեցիկ տասեների կախ է ծառայել իրանց կոտրած գուքնանը կաժ արօրը նորագելու, իսկոյն նշան են դը -նում եւ, դիչերը մանելով այդին, կարում են եւ տանում : Տիրոջ տարիներով ինա մած ու հասցրած ծառը ոչնչանում այդին այլանդակւում է։ Իսկ որջան ցա է պատճառում՝ այդ դժրախտութին որը, այլապարում է։ Իսկ որդան ցաւ է պատմառում այդ պիտրիաունիներ խերն այդևրդունի : Ես տեսել եմ բնասա-ծիչներ, որոնչ, օրերով նասած իրանց սիրեկի ծառերի կարած բուների մոս չ այդ են եղել, սում են կասարել, որպես սպանհուտն որդու ղերերմանի վրա։ Պատամած անցջը, որջան վարպետի

ամար վրդովեցուցիչ էր, նոյնքան Ասլանը սառն կերպով վերաբերո Այդ երկրում կարդից դուրս բան որ մէկը աշխատասէր է, ծառեր վերաբերուեցաւ ասեր է, ծառեր է արև կում , այդի է մշակում , պաուղներ դուս , այդը չ «Հավուս , պատ---- և և Հասցնում , — իսկ միւսը ծոյլ է , ան – կիրք է , սովորել է միայն բոնուքնեամբ յափչատկել առաջինի աչիսատուքնան ար–

_ Փոխանակ իրանթ լաց լինելու — Փոխանակ իրանչ լաց լինկաւ, լա., Հ^{*} ը լինի, որ կարորներին լացացնեին, — ընգհատեց Ասլանդ վարդևաի խոսքը: Վետ. կը լինչը, — պատասխանեց Վարդևար կուրին կերպով հուրոց հանե — լով: — Բայց այդ գժուտը է ... չատ գժուտը է ... ծրանց կողմումն է վայրե- հի ուժը ... ծրանց կողմումն է մարդապես արդարարումինչը ... Մեր ձեռքերդ և Մեր ձեռջում մի փայտի կառը անդամ չեն Սո- գել, իսն կառեց առուր են կրում ... Մեծ գիրում և ենջ անձնապատպանումնան անեն անու ակն մինականի ից « Եկե այրետերը մի ակն մինականը մեր կուրում ... Մեծ գիրում և ենջ անձնապատպանումնան ակն մինական և հարաննական և հարանի անձնապատարես ընհան ակն մինականի ից « Եկե այրետերը մի և ակն մինականի և հեր անձնապատարես ընհան
ակն մինականը և հեր անձնապատարես ընհան
ակն մինականը և հեր անձնապատարես անհան
ակն մինականը և հեր անձնապետ և իրա և և աներ դիջոցներից ։ Եթե այգետերը մի աժենափոթը ընդդիմադրութիւն ցոյց տայ, եւ Թոյլ չտայ, որ իր ծառը կարեն, Հաւտապած եղէր, որ միւս դիչերը կը Հառատացան ազմեր եւ նրա պարանացը կր կարեն : Եւ այս տեսակ չարադարձները կր մնան անպատիժ , որովհետեւ այս տեղ Zush quelup ih unluh quh tuch upote

_ Եթ ամեն Հայ իր սենեակում այդ-

պէս զէնքեր ունենար, էլ նրա գլուխը չէին կարի սոխի գլխի նման, — նկատեց

Unlang

is to a unity unity in union $x = u_1unus_1$ to u_1u_1 to u_2u_1 in the u_1u_1 to u_2u_1 in u_1u_2 to u_2u_1 to u_1u_2 to u_2u_1 to ձեռջերը փակած , միայն բաց աչքերով յում է ու ախ քաչում ... – ՄիԹէ՞ այդ աստիճան անարդար է

— Միքիկ՝ այդ աստիման անարգար է կառավարուքինչի — Տարցրի հա : — Ինչ կառավարուքինչն : Այստեղ կա – ռավարումինչ չերս, այստեղ կան ձիայն կեղեցիչ և ինչնական կառավարիչներ , որոնց ձիևնույն բարդադրասուքինչներն են գործ դծում : Լանցեջ, ևս ձեղ կը պատ-ձեմ ժի փաստ, որից կարելի է հասկա -նալ, Քի ի՞նչ պաուղներ են ժեր կառա -վարիչները . վարիչները :

0113.34

የሀኒት ሆር ՏበጊበՎ

LPFULUID aty Sump shountabe war երքնեններ ոչ մար ընդություն առանկան առջի օր։ ձեպել Տրիւգցիջ գինեալ բախումներ ունեցած են Ապահո-վունեան ուժերուն հետ ։ Ցառաջգիմական dastburb act bearts stor (Garanty plathique)
philiphique quanty rep. Actinguil
philiphique quanty rep. Actinguil
philiphique pangladhe, disabe amagons to
partie any disabeparts disabepartie
partie any disabepart disabepartie
partie any disabepart disabepartie
partie any disabepartie disabepartie
partie any disabepartie
partie disabepartie
parti ոչի, մեկը՝ ոստիկան։ Ձերրակարուած են թատեն տեղի խոսակարայներ։ Կարդ մր ջրջանակներ չետևեսալ Հարդը կուսան -— Յեղափոխութ Բի՞ւն Լիրանանի մեջ։ ԵՐԿՈՒ ՀԱՄԱՅՆԱԿԱ՝ պարադրուխներ որ 1951/2 ի վեր պայուսած էին Ձեխապա-վացիու ջապարական կեսմեցեն, նոր ժուտը դործած են :

ուտը դործած են ։ ԲՈՁԱ ԷԼ ԵՈՒՍԷՖ արարական դրու Թևան ամ էնեն ծանօթ ղեմ քերեն մին, գրության ժեռաւ առջի օր։ Նախկին դերասանուհի, Րոգանուսէֆ1925ին հիմնած էր քաղաքա– կան եւ երգիծական Թերթ մր, իր ան

U.PSU.UU.ZUU. Stating Տամրորդները օտար դրամէ դատ (արվիզ) միայն ջա Հագար ֆրանս . ֆրանջ կրնան տանիլ ի րենց Հետ , ինչպէս կը յիչեցնէ ելմտական նախարարութիւնը ։

U.29 · U.28U.9PU.4U. Sulump 13 wb ամներ առջի օր ձերբակալուեցան Մար-

արրիսյ աչը ։ ԽՐՈՒՇՉԵՒ ծամակ մը դրած է անդ -լիացի ուսուցիչի մը ։ Վարչապետը կը րացատրէ այդ ծամակով Թէ արեւելջի եւ արեւժուտքի «փողոցի ժարդը» կրնայ ա -ռեւարական եւ ժշակությային կապը վե-րահաստատել երկու աշխարհներու մի -

չու ։ ԼեՀԱՍՏԱՆ Նաժակով մը բողոցեց Ատ-լանահան Ուխաի բոլոբ երկիրներուն՝ Գերժանիոյ Հիւլէական ապառադինման րաստունը։ Գերմանիոյ Հիւլէական սպառադինման դէմ, դարձեալ առաջարկելով Ռափացջիի

րադիրը ։ ՄՇԱԿՈՒԹԱՅԻՆ Համաձայնադիր մր ստորագրուած է Արար Միացեալ Հանրա-պետութեան եւ Խ. Միութեան միջեւ ։ Այս ձևով երկու պետուԹիւնները դի -տուններ, ուսանոգներ , եւ չարժանկարի ժապաւԷններ պիտի փոխանակեն :

ՓՈՒԱՆ ԾԱՂԿԵՊՄԱԿԻ

ՍԷՆ Ժերոմի Թագ հեղթ՝ուրդը, թադե-ցիներէն ողրացեալ Գրիգոր Եագուպետնի ժամուստ տոքին, իորին չնորչակալու -թենաք փոխան ծարկերակի ստացում հետևոսը նուերները, ի հպաստ թադիս եկեղեցիին

Տեր եւ Տիկին 3 . Ձատիկեանե Հայար ֆրանը, Տէր եւ Տիկին Ա. Մրար-հանք 1500. Տէր եւ Տիկին Ա. Համալիա -նէ, Տէր եւ Տիկին B. Մարդարհանէ, Գ. hant 1900.

d. Stp h. Shifth B. Umpqmphant, g.
d. Stp h. Shifth U.

Uhima Qoqualant, Stp h. Shifth U.

Uchant, U. Fautant, Ulgraph, In
daylant, Un Switcher, Sampundin,

daylant, UnSwitcher, Sampundin,

Alamahant, Q. Qoqualan. փովհան է, Մահիպչլին հաղարական , Տիկին Նուարդ Անասնհան է Պ. Պորսահան Ն է, Սարգիս Ահարոնհան է Պ. Գաչեան է Ասանա է համ է, Ս. Պորսահան է հ. Պօ բոսհան է 500ական : Իսկ Այրի Տիկին Սուվալհանէ հաղար ֆրանը։ Ինչպէս հահո Պ. Թուժիկհանէ հաղար ֆրանը ։

29324403

Շաւիլեն Գարաօղլանհան եւ Աննայհան ընտանիջները հաղարական ֆրանց կր նը-շիրեն, Վապոյա Խաչի օդափոխուքեան կայանին, փոխան ծաղկեպոակի Այրի Տի-կին կուբհանի Գեորդեանի մահուան առ-Plu (Pludunth) :

6201-20.4U.L.P.R

Վիկե — Արբ Ֆիկի Մարի Ա ուրաա -հան եւ գաւակները, Տեր եւ Տիկին Ագա-գաղ ծշնուշրիան եւ գաւակները, Տեր եւ Տիկի Ֆակոր Գաղգիան եւ դաւակները, Տեր եւ Տիկին Անդրանիկ Գարրիելիան եւ օջը ու օրգրո մարրասրդ բարրդչիսան մ բոլոր պարադաները իրենց խորին չնոր -Հակալունիւնը կը յայտնեն Բաղմ չ Հայր Միունեան եւ բոլոր անոնց , որոնք ան -ձամբ , դրաւոր , կամ ծաղկեպսակով ի ատոր, դրուսու, դաս սադրարարար ը ընհց ցաւակցունքիւնը յայտնեցին իրենց ատրարախա ամուսնոյն, Հօր, աներհօր բեռայրին ՊԵՏՐՈՍ ՄՈՒՐԱՏԵՄՆի մահ-

ՇԱՒԻԼԻ ԵԿԵՂԵՑԻ

This is by the base of the second of the sec 15. Bi palmihama, 15. Francophilama, 8. Hos-ghoudown I. P. Supramony amalan, 15. So-phylamba, II. Supramondoma, 15. Imply J. John S. Lippina, 12. Psylambama, 16. Mangaraham, 15. II palmihama, 16. Tangarahama, Shiffi II. Samanahama, 19. H. W. Sahiphama, B. Upalmaphama, 16. Estimated

0 · Soblytanis, II · Ulpilamphanis, B · Enim-pt filmis, P · Q ulpithanis sampanghanis, q · q · U · Utzyltzhanis, F · Uschanpphanis, F · Qoupolanis, Shifibi Stp Ulpitzhanis, Shif-U. Marzputzhelanis, Q · V · Vtzwatzhanis, Ilifa · Zanish Ulpirpanis Umbitarzphanis, Q · B · Նիկողոսհան , Պ. Ձ. Քոչհան , Ոմն , Հ. Միջայէլհան , Տիկին Վ. Խաթեուն ԵԼ -

Օրջայելեան, Տիկին Վ. Սախուն - Նի -ակիան Տնահակա Գրասեր : Պ. Գ. Պատքանեան չորս Հարիւթ : Պ. Կ. Փափագեան, Պ. Կ. Մուրատեան, Տիկին Լ. Պոյոսեան Յնական Փրանը : Իսի լէ Մուլինոյի հուիրատուներու

անկը .— . Պ. Յ. Գոճապլիջեան, Կ. Միսաջեան . Միսաջեան, Գ. Ապօսնաեան, Օ. ՔԼ Մ. Միսաբեան, Գ. Ապօսնահան, Օ. Քէ -Հիչհան, Կ. Հաճի Դանիէլեան հինդ հա ան ֆրանը

2. Տէյիրժ Էնձեան, Մ. Պէյլերեան չորս

8. Գրիգոբեան երեք Հաղար ։ Գ. Չաժասանեան, Գ. ՍԼմէրձեան , Մ. Ղուկասեան, Թ. Գալիկեան, Ց.Համ-

Մ. Ղուկաստեսն, թ. Ղարիքիան, . Ե. Հաս-թարիան երկու Հայարական։ Յ. ԳարավՀօգեան 1500 : Կ. Գերպեան, Յ. Մաժելնեան, Յ. Ղա-գարեան, Ե. Արաչեան, Ն. Քելելեան, Օ. Կիրակոսեան, Կ. Գարակեզգեան, Ֆիիին Ս. Հատիկեան, Տիկ. Մ. ՅովՀաննկանան Հայարական ֆրանը : Տիկին Է. Թելլեեան, Պ. Գ. Վարդեր-եան, Յ. Բարստեսն 500ական ֆրանը :



կատարելագործում կօշիկի ենի կատարակագրում աշրաբ կրունկներու պատրաստութեան մեջ Առաջին Հայ Հասատատանին և որ յուրղուծ է մաթիկա հկատրեքը, են ալիունինիում ժիացումում չինել ան թեկանելի (ենքասակը) եւ Հիուն կու շիկի կրունկներ ամ էն բարձրու Թեամ բ Դիմել՝

VANPLAST (4461646)

7, RUE GODOT DE MAUROY Téléphone : OPEra 01-08
Unucomhhpp shamámjáblí ITA 13-33

Ֆ. Կ. ԽԱԶԻ ԱՆԿԷՆԻ ՄԱՍՆԱՃԻՒՂԻՆ

SUPERUS 2605UP4C

Մասնակցութեամբ Նոր Սերունդի Առնուվիլի «ԿԱՌՎԱՐԵՆՑ» ԽՈՒՄԲԻՆ

Ապրիլ 20ին, ժամը 16էն, կէս գիշեր, Անկէնի քաղաքապետարանի սրահին մէջ 30, RUE DE LA LIBÉRATION

Բանախոսությիւն , գեղարուհստական թաժին եւ պար ,

THEURUNDUF PIZZARO

ձոխ պիւֆէ

AUTHRIDUTE HEARING

Créations FRANCINE PARIS

38. RUE D'ABOUKIR (3) ETABE) TEL CEN 91-10

spécialiste de corsage de luxe

ARTICLES FANTAISIE

ፈበь ԵՒ ԸՆՏԻՐ ՄԹԵՐՔ խնամուած աշխատանք

Շատ մատչելի գիներ

MÉCANICIEN ՄԱՍՆԱԳԵՏ ԿԱՐԻ ՄԵՔԵՆԱՑԻ

Donat

Նոր փաստատուած՝ 44, RUE D'ENGHIEN

PARIS - X
METRO BONNE NOUVELE TEL TAI- 80-18 Կը տեղեկացնէ իր յանախորդնե– րուն թէ իրենց տրամադրութեան մեքենայի տակ է ամէն տեսակ տակ է ասեն հեսակ սունսայ (կարի, *պութենիկեռ, սիւրժըթկեզվ* կամ սովորական) նորոգութեան կամ վաճառման համար :

BUS F THERE HIPPUTS OFF

40 44.30.0hb

Թիֆլիդեն Վարսենիկ Մարդարհան Յա-Թիֆլիգին Վարսենիկ Մարդարհուն Ազա-կորի: Վր փեսան Ֆրանսայիան իր արագ կանները, Նորարը Մարդարհան (Լիսն կը կարծուր բլլալ) , Գայիանկ, Իսկումի և Մարիձա Մարդարևաններ, որարն Մար-սեյլ բլլալ կր կարծունի։ Իրենց Տօրը ա-Նունը Մեպաւմ: Վր ինդրուի անդեկացնել Շ. Ժաժայհանի 156 րիւ ար Շարու , Քոլումպ, Սեն :

ատանի ներջին Անտայի Բզնի գիւդից Սարզիս Անտոնհանը կը փնտոէ - իր զաշակը ՀՐԱՅՐ ԱՆՏՈՆԵԱՆը, Բ. աչ -խարհամարտին դերի ինված Գերմաննե րու քով: 1945ի սկիզբը կը դանուէր Վի-Էննա հիւանդանոցի մէք: ՏեղեկուԹիւն ունեցողներէն Թախանձագին կր խնդրութիւն յալանել Մ․ Ցակորեանի, 2 րիւ Քոնտոր-սէ, Քաջան (Սէն), Ֆրանս :

Ամերիկանայ ԹերԹերէն կր խնդրուի

Կ, Փեծուութ Երիտասարդ գոյդի մը համար կր փրխ-առուի երկու տեմեակ, իոհանաց, ի հար-կին թրփրիզով։ Դիմել Գ. Վ. Խաչատուր-

18, rue de la Campagne, Sevran, S. et 0, կամ հեռաձայնել Դաւիթեանի , 926-52-94

Bail à céder

կառ տիւ Նորի չրքանը։ Բոլոր մանրա մասնունեանց համար դիմել՝ Մատա Լամոն, Վղրաւոր կամ անձամը), 53, Բեւ տր Մօպեօժ, Փարիզ (9)։

ՁԵՐ ԴԻՒՐՈՒԹԵԱՆ ՀԱՄԱՐ

THE RULL HOLD TOLLY ԽՈՐՀՐԴԱՅԻՆ ՄԻՈՒԹԻՒՆ ԱՆԳԼԻՈՅ ՃԱՄԲՈՎ

ՍՈՎՈՐԱԿԱՆ ՃԱՄԲՈՎ ԿԱՄ ՕԴԱՆԱՒՈՎ

Անգլիական առաջնակարգ ապրանքներ, գործատան գինով։ Մաքսային եւ այլ

րորը ծախքերը վճարուած մինչեւ տեղը հասնիը ։ Կրնաք կազմել ծրարներ զանազան ապրանքներու նոխ ցուցակէ մը ։ Գիմողին՝ ցուցակ եւ մանրամասնութիւն ։

ICOMEX

20, RUE ROYALE, PARIS 8 TÉL : OPE. 67-77 MÉTRO MADELEINE C. C. P. 11-964-43

በՒՇԱԴՐՈՒԹԻՒՆ

Ալֆորվիլի, Իսիի եւ շրջանի *բոնֆէջսի*օծ ընողներուն եւ հիւսուածներ կազմող – ներուն (*մշեթելոր ան Թրիջ*ո) ... Կարի ամէն տեսակ դերձաններու համար Thatlinke

J. GRINFAS, 32, Rue Vaillant-Couturier, Alfortville, ENT. 18-53

Աժեքելեն աժանը , աժեքելե Տորը լաւագոյի գիները։ Արագ յանձնում , գիմեցեջ եւ ձեզի պիտի այցելենը առանց որեւէ պայ մանագրու [եան

MORY et CIE

ZUUSUSONABHALIC

ԻՆԹՈՒՐԻՍԹ - ՄՈՍԿՈՒԱյէն առացած է recent rese - 0 100 mr. org. a annuyan o s Abangarkan fipungunan filipin o pumbik papika papagis hagit, annu-burgan ili thoughta : Engap mangapap ili disaparis appagis hagit, annu-gang ng stit, disapari ands pakapa : Lahang king in anunanunut opung ha hagit aparund ke gimpunud impanunikapat ke angankaiha;

Սթատաբ ծրար չենք պարտադրեր ։ Սակայն միայն հոր ապրանը կ՛բնդու-նինը։ Ներկայիս ծրարները աւելի արադ կր Տամեին ։ Բոլոր տեղեկու#իւնները կը արուին - հեռաժայնով` - NR.49-7 et50-43

10, Rue St-Quentin, Service C, Paris 10 MÉTRO ET AUTOBUS : GARE DU NORD

BUILLE

0 1 1 6 6 7 6

Հիմնադիր՝ TUHUPT UHUUPHUL 34EME ANNÉE

LE PREMIER QUOTIDIEN ARMENIEN EN EUROPE

Directrice : ARPIK MISSAKIAN

Rédaction et Administration : 32, Rue de Trévise - PARIS-9'

Téléph.: PRO. 86 - 60 C. C. P. Paris 15069-82 Fondé en 1925 R. C. Seine 57 A 2731

ՔԱԺԱՆՈՐԴԱԳՐՈՒԹԵՒՆ

Ֆրանսա եւ գաղութներ, տարեկան 3500 **ֆր. վեցամս** 1900 Արտասահման՝ տարեկան 4000 ֆրանք։ Հատր 15 **ֆր.** Հատը 15 ֆր.

Laph1 7% MARDI 15 AVRIL 1 9 5 8

HOLECILERA 15

ъበቦ <u>ՇՐՋԱՆ, 14</u>ՐԴ ՏԱՐԻ, ԹԻՒ 3970

ocobilis, house

3409 81101

ԴՐԱԿԱՆ ՉԷԶՈՔՈՒԹԻՒՆ

@bh \$160

Նախադահ Հասը Արարական Միացեալ Հանրապետունեան ներջին գործերը կար-գի գրած ըրդայի, իր պատրաստուի մեկ-ներ դեպի Մոսկուա։ Արևւմուացի մէջ մեծ կարևորունիւն

ո արուի այս Ֆամրորդութեան ։ Հակառակ արտաջին երեւոյթներու

Հակառակ արտաքին երևուքիներում հախագահ Նարգ այող հասարակոն հառատային հանագահինում գրական չէգութուքինան» քաղաքականու - Բեան, որուն կր հետևելին, միացուժեն առաջ՝, երկիպասա եւ Սուրիա ։
Երկու երկիրներու առեւարական սերա

յարարերու թիւմները Խորհրդային Միու թեան հետ՝ տեղի տուած էին՝ դանադ գանադան

Shipune Bluing

1956ի աչնան, Սուէրի տաղնապի օրև րուն, խորհրդային արդիական դէնջերու - Ogminut, — Օդանաւ, հրասայլ, սուդանաւ եւն -յանձնումը արարական երկու երկիրնե յաստուսը արարագաս արդու որդլուս բուն՝ Ճեծապես մոամ-ողած էր արևւմա -եան դաչնակիցները։ Կր վախցուէր, որ Կրեմլինը նոր «արրանեակչներ պիտի բսmaydy Uptableh 442 :

անվոչը հրունդրթ ևչ է ։ Ցետապայ դէկրջերը ցույց տուին , որ անտեղի էին վախևերը « Դրական չէկո -ջութիևն»ը կր չարունակուի անվարան ։ Նախաղահ Նասը հաւասարակչոււթիևնը արումակուի անվարան ։ տարագած նատր ծաւտաարակչումիքներ կր պածք հործրդային Միուքնան և ա – պատ աչխարձք միջեւ ։ Մասկսչույի չե

դատ աչրարդի մերնեւ ։ Մոսկուայի ձետ իր մերձեցումը չար -դիրեր բանակցունիւններ վարել նաեւ ա -րեւմուտրի ձետ ։

Սուէրի աղէտը հաշուհյարդարի թարկելու Համար ամիսներէ ի վեր ըչ նակցութիւններ կր կատարուին Ժրնեւի աայցութըուններ կր կատարույի «Երնեւի», Ֆրանաայի և Հունել 45 է Մերկար պատուիրակներուն հետ ։ Յոյս կայ, որ պատուվ գրական արդիւեցի մը յանդին անձեց եւ դեսանայիտական ու առեւարա-կան բնականա պայմաններ տահղծունի Արարական Միացեալ Հանրապետութեան

Ասկե դատ Միջազդային Ասկ դատ և բանդակայիս դեսաստատ անորենը Գահիրեի մեջ կր բանակցի նա գրամական աջակցունինն պիտի ընծայ -ուի նդիպասսի՝ Սուղէի Էրանցիի ծախ ուի Եղիպաոսի՝ ջերուն համար

Ներկայիս Եդիպաոս աւելի չատ ար ծումներ կ'ընէ ղէպի խորշիդային երկիր-ները եւ ուեկի չատ կը ներածէ արեւ -

1955ին Խորհրդային Միութեան եւ Չե-խոսլովաջիոյ հետ կնջուած առեւարական դամնագրին համաձայն , Եղիպասո յանձmetricognifus).

Tunan layar t for ananyar a Africania participal per ananyar a Africania fabungto puntangth for player appet ananyar sancting ananyar appet participal sancting ananyar tapangthan ananyar tapangthan layar appet be apad tapangthan layar ananyar an

րաժպակը, ուսաի որոչ աարիներու Հա -ժար խործրդային երկիրները դիտի ըլրան անոր ժեծադոյն դնորըը ։ Պայտոնական վիճակադրու խեսնց հա ժաձայն, այս վերջինները ատրուէ տարի կ'առեցինե իրենց դնումները, 1954-656 երևոսեւ առ Հարիւրին փոխարել 1955երեսուն առ չարբերը է է է 156 հ դնած են բաժպակի արտածժան 38 առ չարիւր առկոսը, 1956 - 57ին՝ 60 առ

ատ Տարիսը տոկարը, 1965 - 61/6 00 ատ Հարիւրը, իսկ այս տարի Տասնեմասու - Քինչը պիտի բարձրամայ 70 ատ Տարիւրը Մինչ Երկայատ 1957 փիջը արտա - ծումեկում դիրեն տասենակի միլիսն և-գիպո տոկիի պահանը աներ իարձրա - գին երկիրներին, հերամաժնարա հայանն

յին երկիրներն, հերածամաներու «աշում»
3 միլիոն հղեա, տոնի կա դարանք ոչ համայնավար երկիրներուն ։
Առեւարական թացր կարեւոր վումաբ
մր չի ներկայացներ ։
Նախադամ Նաար կր Չանայ Հաւտաս բանչուսիները պահել արևեւիչի եւ արեւժուտրի միջեւ՝ ամուր կաումած «դրական
չէպորութեան» : ՀԻՍԱՑ - ՍԱՍՈՒԷԼ

ՕՐՈՒԱՆ ԴԻՊՔԵՐՐ

SCHAVARCH MISSAKIAN

ԽՈՐՀՐԴԱՐԱՆԸ ԱՐՏԱԿԱՐԳ ԺՈՂՈՎԻ ՀՐԱՒԻՐՈՒԱԾ

Fondateur

MILLEURIS MORIONOS ՈՐՈՇՈՒՄՆԵՐԸ

Շարախ օր դուժարուհցաւ Նախարա -րաց Խուրհուրգը, որ ժօտ 11 - ժաժուան վիճարանութիւններէ հար տուաւ կարե որ որոչումներ :

անքեւ թունուդեան թննուկը հետգհեարասրութունուդիան թնեուկը չենայեն աէ աշելի կը բարդանալ: Անկան նախա-բարները միջա կր սպառնան հրաժարիլ ընդդիմասլով անդլեւամերիկեան բարև -խոսներու միջնորդութեան :

Նախարարաց Խոր-ուրդի նիստկն հաջ հեռադիրներ դրկուեցան բոլոր երեսփո – խաններուն եւ ծերակուտականներուն՝ այսօրուան Համար արտակարդ ժողովի

այսօրուան համար արտակարգ ժողովի հրա հիսով իարհրդարանը որոչում մր պիտի տայ կառավարուհիան պատրա - աած ծրադրին նկատմար - Ֆրանցեւ- Բուծուդիան աագնագին ըսժում մր գա - հել եւ հարթեկ Վարչապետին ու Մնիաի-հերու միջեն, որութերն ունեցող աարա - կարծութերները:

ար՝ վրայ ծայր տուած գժուարուքիւն Արտակարդ այս ժողովին պատմանին ձակա-աի՝ վրայ ծայր տուած գժուարուքիւն -

Վարչապետ Կայեառ եւ Արտաթին նա -Վարչապետ Կայեստ եւ Արտաքին հա Իրարայ Գիևո, համամայի, իրենա դաս, -տնափիցներուն մեծ ժասին հետ, հուժող-ուտծ են Մէ թարեկաժական միջաժառ. -Միւնր դրական իլահը ունի, որանք պետք չէ տետեսել Ապահովումենան Սորհուր դին դիմելով, ուր Թունուդ պիտի դառ

Միւս կողմ է անկախ հինդ նախար

Միու կողմէ տեկախ չինդ հանրարար —
երր կր այսնեն Սէ բարեկասները ձա —
կողեցան իրենց առաջելուβեան ժէջ,
դարձեալ անոնց կրենք՝ կր նչանակ վեջաղայնացնել այներիան չարցը։
ՈւրրաՍ օր անկախ նախարարները կառավարուβեան կողմէ չին՝ չրուկրուած
Հախարարաց չնաի կորուկ և այս պարա —
դան իրենց դեմ առևուած դգույական միջոցները կր նկատեն, Նախաղաւ Քոքիկ
այստեղով Սէ Հրաժարելու արաժաղթու —
Սիւն ունին։ Հանրապետուβեան Նախա գտեր իր ամրողջ աղղեցութիւնը ի գործ գտելով անկախ հախարաբները՝ Համոգեց որ մասնակցին կառավարութեան աչխասն թներուն

Mորհրդարանի այսօրուան ժողովին հա արդեր դրարանի այսօրուան ժողոքի հա-մար կատավարո հիշեր դրագրատած էր դեկոլց մբ. Անկաիներու Տաւանու հիշեր առնելու հանար Նախարած Քոքի և Վարչապետ Կալիաս բացմային, անսակ-ցուքինչներ ունեցան անումը հետ դեր -Հայես Տամաձայիունիլն մր դույացնե

Ձեկոյցը բաղկացած է երեք գլխաւոր

- Թունուգեւալժերիական սահմանի Հոկողութեան Հարցը ԱպաՀովութեան ԽորՀուրդին տանելու սկզբունջին Համա ձայն է կառավարութիւնը

ձայն է կառավարունիներ ։ 2-- Նախարարաց Որմուրդը վերջա -պես որոշեց Պուրկիպայի հետ - խոսելու համար հիմնուիլ Մըրֆիի եւ Պիլիի ըրած առաջարկինորում վրայ : 3-- Որոշեց Սորհրդարանը ժողովի հը-

րաւիրել Երեջչարթի կկսօրկ ետք, իր ո տուրյուլ օրուքչարթը դերջութ, ոտը, բրո - ուղջումեսիրը Ագդ - Ժողովին - Հաղորդելու - հասանալութինունը Պուրկիպայի - Հետ

ar mang yang yanga samaya ji sho tunamdupan Philip Panghlupus ji sho uplah kooli shibaratani punkhoodhum mangaphhundi dipus, yan koonakyaa mga sunghundi disufti punkhududuhi Apadam Akhai manghi hali ophiyata Pantan hadi sagadanti Spudamduhi m-

ՀԻՒԼԷԱԿԱՆ ԱՐԿԱԾ ኮ. ՄԻՈՒԹԵԱՆ ՄԷՋ

Դանիրդ կարևորագոյն օրաքերքը է ա-դարդեց աւջ մր, որան համաձայն և Մի-ուքեան ջրածին եւ հիւլեսվան ռումերի վերջին վորածերը իմբ հասեւանքով : Թերքի կր լայանի վել իուրը ասացած է Մոգիւուսին, դիւահադիասական միջոց ,-ներով, աւեղջնելով ԵԼ Ռուսիս եւ դրա-ցի երկիրներու վրայ դպալի դարձած ընկարծակի չողարձակումները արկա -ծին հանուսերն են։

U.ju & Phylica mamsung. ունիւնը կառաջարկէ փորձերը դադրե -ցնել, նկատելով որ անոնը տակաւին չեն կատարելագործուած եւ ծանր - վնասներ

Դանիական թերթը կր գրէ, թէ լուրը որոշ չափով հաստատուած է, նկատի առնենը Թէ վերջերս շողարձակ նկատի առևնեց ինչ վերջնրս ողարձակու-գր (ատիսամբիվիրեչ) առեյցու Ական -տինասիսյ վրայ եւ Տիջղ Ձատիկեն առաջ մօտ երկու չարթեռւան համար դիւանա -գկաներում եւ օտարներուն արդիլուհցան հյ . Միուքենան հարաւային շրջանները :

ատասած ջիջաններու թծակչուլենած մը -ատչողունիերը ահանուկը եւ Հասաստ ուկը ատարենրու կողմ է արդարնեւ, ող -բերգակած այս արվածկծ նար են Միաւ -Լենա՝ Հարտասին չրվածի թեակիչները ամուսարտակի մեատաւած են :

Ժերը պարպել՝ բացի ՊիդերԹԷն, Թու Նուղի Հարաւային չըջանի օդակայանները գնել չէզոց ՀսկողուԹեան տակ, ֆրան – սական հիւպատոսարաններու վերաբա ոլ չգոր ծաղաղության ատվ, գրու կան հիւպատոսարաններու վերաբա Ճը, Սաջիէնի ոմրակոծումէն՝ հաջ ւմուղէն արտաջառւած Ֆրանսացիներու Թունուդէն արտաջսուած Ձ Հարցին ջննութիւնը հւն ։

Հարցին ըննութիւնը հեմ։ առաջ, Նակաս-Այսօր, հետրերարաներ առաջ, Նակաս-պարց հետրերարգ անգան մր եւս պիտի դումարուի, ըննելու Համար առկախ մնա-ցած կարը մր Տարցեր : Ֆրանաանան կառավարութեան որո-բումենքը դումունակումինանր դիմաւոր այժ հեցած Ուուիիարներին կարձ, ուր այժ-հերա հեռայի իրենելից դիրչին : Հակաստեր անա դար մի հայնար հետուի Հակաստեր անա գրերջին : Հակաստեր անա գրերջին : Հակաստեր անա գրերջին : Հակաստեր անար որ Միացիալ Նահանգ-հերու Արսացին հակասրալութիւնքը կա-տարհալ բուժինել և դարձել այս ինալիր -հերուծ շուրջ, բայց աժեղիկան ժայրա-գաղացի լուսաներեակ ազրիլինելում կարծերը այն է, ԵԼ Փարիդի առատ կեր ազգու գութը, թայց տարրյան մայրա գաղաքի լուսաներնակ ադրիւլիներուծ կարծվերը այն է, Pl. Փարիսի տուսծ վեր-բին որոշաներուծ փուրել և Արամով այր բին առնուած է, աժերիկնան ըջնանչ եկրուծ Համաձայն, երբ միանսա Ապա-Հովու Բեան Աոգհուրդին - ծերկայանալ ծաքը և, հանրաանառած Հետևւանցներ կրնայ ուշենալ:

Մես հացել Հասանա Պուտենաա, աս էև

Միւս կողմ է Հապիպ Պուրկիպա տեսնուեցու Թունուցի ամերիկեան

0 իլա պրող» Հարաս Հարաս արագար արագանանաներու Թանապի աներիկինան եւ անայիական գնապաններում հետ։

Հ Զատնիայան արագարնան կերանի օր անանանարա հարարաններում հետ աների այն ձարիար յունիայան դիրանի օր աների այն ձարիար յունիայան որ հանձերում հէջ վերքին երիաւ օրերում երեւները չարու - նակունայան։ Այս արագահ հեր արեր հարարան հեր արագահ 150 արեր հարարանանում հեր արագահ հետ արեր հեր հարարականները՝ ձար արած հեռնալ եւ երևում վերաւալ։

Հ Սեպանանան Ու հարարի 15 երկիրներու արաքի արեր հարարական հարարական հարարականին հեր հարարական հարարականը և հարարական հարարարական հարարական հարարան հարարան հարարական հարարարան հարարական հարարակա

ԸՆԿ. ԳԱՌՆԻԿ ԳԻՒԶԱԼԵԱՆ

Wap ցաւով կ'իմանանը թt երերչարթի օր Աղեքսանդրիոյ մէջ յանկարծամա՝ հ-դած է ընկեր Գառնիկ Գիւդալեան։ Ող րացետլ ընկերը րազմավատակ ուսուցյ եւ Հմուտ պատմարան – ջննադատ - էր Ազգ․ յուղարկաւորութիիւնը կատարուս Չորև քշարքի օր , Ապրիլ 9ին Աղևը սանդրիոյ մէջ ։ Ընկ․ Գառնիկ Գիւդալեան ընիկ Երեւան-

չի էր, չուրջ 65 տարեկան։ Ուսահողու թի էր, չուրջ 65 տարեկան։ Ուսահողու հետն չրջանը կատարած է Գէորգեան Ճե-ժարանը, ապա՝ Փրակա։ Երկաը տարի – ներ ուսուցչական պաշտոն վարած է Ե

ուր ուսույչական փաչան փարած է 6 Գերուհի Փալանձեան ձեմարանը , ապ Հեղինակն է թագմանիւ արաժակ դիրջերու եւ ուսումնասիրութիւններու Տակաւին կր խոսինք իր մասին

ՍԱՀԱԿ ՎՐԴ - ԱՑՎԱԶԵԱՆ

HO-H25003 8045H2H808

Յունաստանի թեմական ժողովը իր Յունաստանի Թեժական Վորվոր բեջ անդրանիկ նիարը զունարելով, գիւանի կացմունքենն հաջ գրադած է Յունահայ Բենք Աքնուին առաջնորդ մեր ընտրելու հարցով է ժողովը իր ջուլեները կեղանա-ցույրոն է կիլիկնան միարանումենան անցուցոծ է կրլիգատ սրարտառարտան դամենրէն Սահակ վարդապետ Այվազ -ետնի վրայ, որ տաննէ մը ի վեր արդէն Յունաստան կը դանուէր ։

ՄԱՀՄԵՏԱԿԱՆ ՇԱՐԺՈՒՄԸ ԼԻԲԱՆԱՆԻ ՄԷՋ

Ինչպես ծանօք է, վերջերս ծանր դէպ-Ինչայես ծանօն է , վերկերս ծանր դեպ-բեր սկաոն են պատուհը Լիրանանի վեր Մահմենաական չարժումը ձևագծետէ վը – պատկան չրչանակները : Մինչեւ իսկ չատեր բաղարացիական կոիններ կր նա-խառեսնել ձերկի մի մեջ ուր կրանակ վենը երկուսի բաժմած է արդեն ժողո –

վուրդը : Քորդիմադիրներու պարադլուիներէն մէկն է տիւրդի յառաջդիմական Ճում -պլաք, որ մահմետական ըլլալով Նասրի համախոհներէն մէկն է եւ նախադահ գամակագներին միկի է և հակապահ Քամիլ Շամունի դիմ։ Ծանօք՝ է, որ Լի-ըանան արարական միակ իրկիրն է որ ունի թրիստոնեայ կառավարունիւն, բը-նակչունեան մեծ մասը ջրիստոնեայ ըլ -

Հանրապետու Ռեան կողմիակիցները պա-ակրայմական դենքեր կա տասեան Սու-ըիայեն: ԳեյրուԲի «Լը Սուար» ԲերԲին համաձայն ընտասար կառցելով դենք եւ տարմանի Թ ասրած են ամումանադրուխ ցրուելու Տամար Լիրանանի հակակատո վարական մահնետականներուն : Ապահո վարական մաշմետականներուն։ Ապատականվական անուները յանդայան են համարեր կուկանում անհարական անուները անույան է 36 հայիլ հայարը։ ձերրակալուած է 36 հայիլ հայարական ու արդեսական հայարականին եւ բաղմանին ձեռնառումը։ 56 հայիլ ձեռնառումը։ անումա ար – ուած է, բոլորն ալ՝ մահմետական հա

ուած է. բոլորն ալ՝

ԳԵՐՄԱՆԻԱՑԷՆ եկած լուրերու համա-

(Լուրհրու շար ը կարդալ Դ . էջ)

ժበጊበՎበՒՐԴԻՆ ԽዐሀՔՐ

Գաղութամայ աղզային - եկեղեցական աստատութիւնները « անմաւատ » - եւ ծաստատութիրենները « անծաւտա » և։
« մական կիածնական » ըաղարական կարքակերպութիրեններու աղդեցութիր. — ձև ապատելու համար թօգարկութած իսա-նակիչները, տարի մր առաք լարձակողա-կանի անցան յունահայ փողջաքիւ դա — « Ան. 10. կանի անցան գութին մէջ։

գութքին մէջ։ Իրենց պայքարին մէջ յացողելու Հա -մար, անոնջ, փորձեցին պատականչ նախ՝ թոլոր Հոսանչներու ժամակցու -Բենամի և Հաիասարան Համաձայիցու-Բենամի և Հաիասարան Համաձայիցու-Բենամի կազմուամ Ազդ Վեզը Վարչու -Եեւ Հ

Philip

ջրումը։ Տարիներե և վեր, դողելի համերաչ -խուքեհամբ դործող ծերկայացուցչական այս մարժինը՝ իր օգտակար աշխա-ատեղծերով յաջողած էր գրալե չափով ձեղմել Յուծահայուքնեսն տաղծապալի հայ հերան հայարաներու ժեպքել Յուհամայուրենան առաջապային արագրենայի վրա-արայուներին է իր արարանեւ միրերով վրա-ջելի եղած էր անձեռացինը դարունի հերջին աարակարծ ունիւհեները է հարունի վարին ու ձերինակունիների՝ թարձրացած էր յունական իլիամունիլեններու ժաս ։ Ազդ Վեղբ Վարբունիհետ արդիւհաւոր դործունելունեան Տետեւանջով առեղ –

արոծունկունեան հետևւանքով ստաղ փործունկունեան հետևւանքով լորժ -ծուած այս նպաստաւոր վիճակը, դրժ -բախտարար, հաճելի չէր կրնար բլյալ հետևոս հոնժորկելու ձգտող գաղթահայ կեանջը փոթժորկելու ձդա ջօղածածուկ խառնակիչներուն համար։

Դուրոէն հկած հրահանդներու վրայ , դգ. Կեղը. Վարչութենկն հրաժարեցան

Ազդ - Կեղբ - Հարյութենեն հրաժարերցան Ռամելակար կուսակցութեան երկու հեր-կայացուցիչները : Բաբեղաթծականի անդական ժամաներ-գի պատասիահատուհերը, իրենց կարգին դիրբ կը բոնեն Ազդ - Կեղբ - Վարչութեան

Քաղաքականութեամբ չդրադող այդ դային օրինական իչխանութեան դէմ՝ դուրսէն ծրադրուած եւ գուրսէն թեկա

գրուած պալքարը։ Մնծանոն չեն անոնց բոլոր մուն իսա -դերը, մասնաւորապէս, Ազգ. Կեզը. Վարչութեան կողմեն առաջնորդական փոխանորդի պայունեն ձեռացուած Իսա-

խնորի չուրջ ստեղծուած վեներով, հա կառակորդը կ՝ են թագրեր մահաց դառադրորդը դ եսթադրչը մաշացու չաբ-ուած աալ ազդային օրինաւոր իչիսանու -Թեան։ Ի խնդիր այս հպատակին , ան մէջաեղ նետեց այն տեսակէտը Թէ , մամուկն ինաւուրճ Հուջի դաղութը իրաւունք չունի "ջուէարկու – Թեամը ազգային մարմիններ եւ Թեմական ոչրորդ հրարբլու

տասարդը ըստրոլու : Ուրիչ խոսըով , կը պահանջուէր ազդա-յին մարժիններն ու առաջնորդը դարձնել պարդ դործակալութիւններ՝ նչանակուած եւ ենթակայ Էջմիածնի :

Մեր ազդային - եկեղեցական օրէնքնել.-լ այմ առտառոց պահանջներով , յուհահայունիիւնը պէտը էր կամաւորա -պէս հրաժարէր հո Le membyne phetithene aft պէս Հրաժարէր իր բոլոր իրաշունջնե -բէն։ Ան ընդդիմացաւ։ Գիտակցարար եւ վուականօրեն պաշտպանեց իր իրաւունը-

որ արդեր է հարչունիւնը լաշադոյն արտարայիչը նգու գաղունի պաշանջ -ներուն։ Ան կհոսայես որունց պատապանն արը : արը :

Օրինական Տամբով լուծելու համար հելլէն իշխանութիւններու մօտ կատար ձելլեն իշխանու Թիւններու մոտ կատար ուտծ գիժուժները ի գերեւ չերան : Եր կար եւ մախարկրիտ բնու Թիւններե
վերջ պահանջնուկաւ ժողովրդական թը Հարկու Ռեամը բնարիչ Թեժական վո դով, որժէ պիտի թիւի հերը Վաչու Թիւնը եւ Թեժակար առաջնորդը » Հակատակարդ կորքը, անիաներ արու-նակ առափորդ կորքը, անիաներ արու-նակ թարմակեր ձեջնայներու դիմեց որ-պետք ընտրու Թիւններ չկատարուն : Հելլեն իշխանու Թիւններու վճռական կեցուսծ չեն յուսա հառուսծ անուր փոր-ձեյն հայաստ են չուսարութ և և Հարաստ Հայաստ հետ անուսիանը ։

Երեր անդակ հարակը ինարին է և Երեր անդակ ընտրու Թեան Թուտկանը : Երեր անդակ տեպորա Թեան Թուտկանը : Երեր անդակ
«Թաղուարի» պահարկել ինարնիչ իկեները :

յանուկայան լհատակել ընտրութերաները ։
«հասիութեա արմանակեր հիներու գը «հասիութեա չեն արմանակցութերներ - պա «հասիութեա չենը արդային տուրգը, ընտբական ցանկերու վերաըննութերեր - եւ
հերջական չենը արդային տուրգը, ընտբական ցանկերու վերաըննութերեր և
հերջապես, որութերես ունեցող ընտրա վան յանձնակում դերուն ձէ՞չ, Հաւտասոր յան յանձնախումբերուն մէջ, Հաւասար Յուով մասնակցութիւնը՝ Հակառակորդ –

երում։ Արդ. Կեզը. Վարչութիրւնները չընդդի– ացան այս պահանջներուն։ Իր ներկայացուցիչները, Ռաժկավար ուսակցութեան եւ Բարեղորժականի լի– աղօրներու ձետ , Աթենքի ոստիկանապե ար ծերկայունեսաքը ատրագրադրեցին Փրօ-թռքոլ մը, Մարտ 30ին, վերջնապես կա-տարելու համար Թեմական ընտրունիւն -

Ամիս մը չարունակ, կողմերը համե ոչխ գործակցուԹեամը վերակազմեց վերակացմեցին

րալի դործակցուհետաքը վերակարդեկիա -բանարական բանձավառաքերը եւ Վերա -բանային ընտարական ըսլոր ցանելերը ։ Որալուեցաւ, որ կողմերը ներկայացնեն Հավան Մեկնաժումերը Թեժավանի իր -բեւ պատղաժաշոր։ Մեր «Էջնիածնա վանձները, Հավասակ իրենց այն պատ-պախանակը, Հավասակ իրենց այն պատրոյն վանձերը, Հավասակ իրենց այն պատրոյն վանիս հեմ է՝ ՀայուՄետն լաւագոյն վանիլ դաղունի մէջ վոսած եւ Հերինա -կունիւն ունեցող պահանջուած Մեկնա -ծուները ։

ծուսարը ։ Եւ այս պատճառով ալ, ընտրուխենկն Հորս օր առաջ Թռուցիկով մր կոչ ուղղև-ցին ժողովուրգին չմասնակցիլ ընտրու -

Այս վրան բաց խաղը՝ իր նպատակին

Մարտ 30/ թուկարկութիւնը՝ ջախջա-

ከԵጊል ԲՈՒԼԳԱՆԻՆ

«*Նիւ Եորջ Հերալա*»ի մնայուն աշխա– ակիցներէնՍթիւարթ Օլսոփ ստորագրած է հետեւեալ յօդուածը

կրեմլինի մէջ զգայացունց ղէպքերն ու գրես լեսի «էջ դրայացունց գերքեր» ու որվերգու Բինեները իրարու եր յաջորգեն սուտնց դագարի, հիչդ Բատերական հեր-կայացման մի հետև, որուե մեկ տեսա -թանր կր պատրաստե յաջորգ դեպքերը ։ Այսպես , կասկածէ միր է, որ ժառեւալ Բուլդանինի պայտոնագրկման ակկրըը main the management of the kerny through the american adjusted adjusted and the properties of the control of th Maneysteh shagh, marke fishmani fleten i Raigin sha, wahanginang hepagad, maskunghas
ku Manistah Sadumundangahani hipi ayawan i Urg Sadumundangahani di dagadhi
dik Manistah humundangahan di dagadhi
dik Manistah humundangahan di Manistah dagadhi
dagadhi humbanga Manistah Sadum
jugakh dagadhi humbanga Bhah hipi hahuh
jugakh dagadhi hipi Saduk yayay manud
dhi wakan filianga Sadumundangang bep
manumunun dashahan mumu Jungan վեհանձնութիւնը. նախ չէզոջացու աղատարարը — Ժուկովը, ապա Հասաւ «գաւաձան» Բուլզանինին։ Հասաւ «դաւանան» թուրգույ բոլորը ցոյց կուտան Թէ Խրուչչեւ որջան արտանատառ եր հետեւի՝ Կրեմլինի Հաւատարմաբար կը Հետեւի վարիչներուն յատուկ ջաղո 4phd phil , որ ոչ թարեկաժ կը հանչնայ, ոչ

հակառակորդ ։ Խրուչչեւ արար աչխարհին ուղեց ցոյց ոալ թէ ջաղաքականապէս չափաղանց

իսիչ պարտումինան ժատնեց աղգային իշխանումինան դէմ պայչարող բոլոր տե-սանի ջողածածումինիը։ Քուէարկերու իրաւունը ունեցող 6300 աղգայիններէն աւեկի ջան 4200 Հոլի լի քան 4200 Հոգի ոութիւններուն ։ Այս unqui piotinga marip guni 4200 sang dauhudyhgun punpun bhitabhanis i lipu sugarad, angg arbanis un suphup gu-tampanbhan, iki sahanyus shuguni t guni unipu shugi: Langus shuguni mari sadhilmamapun daga Phistis shuguni samhamapun daga Phistis shuguni samhamapun shuguni samhamapun shuguni samhamapun shugu phistis shuguni samhamapun shugu shuguni samhamapun shuguni shuguni samhamapun shuguni samhamapun shuguni samhamapun shuguni samhamapun shuguni samhamapun sa

որվոս — անտասիրերեր հաչուելով, հա փառակորդի կոչին պատասխանած է բո լոր ջուկարկողներու հարիւրին տասնը –

մոր հաժեմատութիւն մը։ Քուէարկութեանց մանրամասնութիւն ները՝ Հրատարակուած մեր ԹերԹի նա խորդ Թիւով (11 Ապրիլ) պերՏախօս ա

խորդ Բինով 11 Սարթը արտահաներուն ։ Որևչէ առաջիունիւն՝ ինդրական դար-ձևնլու Մարա 30ի բնարունիւնները, դուր եւ անիմաստ փորձ մին է՝ չիտատովանե ու ասրտաստ դործ արա , քրուսոր դադու – րու մամար յունամայ փողորաթիւ դադու – թի յաղթամակը այն բոլոր ջոդածածուկ– ներու ղէմ , որոնջ վճռած են կատարեալ ասուի վերածել դազթաչիարհը ։ Ս․ ՏԵՐ ԹՈՎՄԱՍԵԱՆ

ուսողջ բան է Նիջինա Munistel չանդէպ անչաւատարին դասուրլը։ իսկ ենքէ այդ իրողունիոնը փասո չամար պէտւր պիտի ըլլար «Բուրդ ենչ հատակերդական դոյ diminiblin իրուչ» ղոյգին կատակերդական գ

նեան վերջ տալ ։ Բուլդանինի պաշտոնագրկման մէջ, սակայն, ուրիչ կարևւոր իրողութիւններ ալ պետք է փնառել ։

ոլչար է դեսառել: Շախ, այն, որ դեկավարհերու Հաւտ -Հական ժողովի մը ընկքացրին, չատ աւելի մեծ պիտի բլլայ Սորուչեւի կչիոը՝ որ -ոլէս Ս. Միութեան նախարարներու խող-

Աւելին . Խրուլչեւ , իր քաղաքական առ գարերին մեջ միջա նախընտրած է դոր -ծերը իր իսկ ձեռքով կատարել, փոխա նակ ուրիչներու միջնորդոթեան դիմելու։ Որպէս Համայնավար կուսակցութեան ավրոցել «ամայիավար կուսակցութիան ա-ուսիի արտաւգար հիուչեւ կուսակցա-կան տեսակետները պարտադրեց խորձր-շային կնանցի բոր՛ր մարդերաւն վեչ՝, րայց մինչեւ Բուլրանինի պաշտմադրը -կումը, հիրուչչեւի ծրադիրներուն գործա-ող նախարարներու խորհուրդը գամարիսանար

հանդիսանար : Այժմ, որպես Նախարարարներու Այդ-Հուրդի նախադահ, Արգույչեւ անձնապես Լրնադ դրադել եւ ուղիդ դծով վարել ներ-թեն բարելիսումենրու մարդեն մէջ եր սանդժած երկու մեծ ծրադիրները, աուրվ է առաջինը անցեալ տարուան ո րուսարորավաս վաղապորդան երկրավոր-իսկ երկրրողը՝ այս տարոշան երկրավոր-ծական կարեւոր ծրագիրն է ։

Մացեալ տարի , Մոլոթով , Մալենկով եւ Քականովիչ , Տակառակեցան Խրուչչեւի արդիւնարերական վերակազմումի ծրա ւրվիչ տարսրակու դոլարկումն եւ դրմ-ուտը իրադորձելի կր դանէին դայն ուտը իրադորձելի կր դանէին դայն

եր այս այս տարուան ծրադիրը չատ ա շելի յակուոն է եւ արեւմտեան մասնա գէտներու կարծիջով՝ անկորհուրդ , խորհրդային կառավարունեան մր համար : Արդարեւ, մինչեւ հիմա դիւդացիներն ու կոլխողները հոդամչակութեան համար ի դոլիազարը հղամ արդերաաս աստր ը ընհց պէտը հղամ գործիջներուն տեր չէին դանոնը փոխ կամ վարձու կառ նէին «թրաքթեօրի կայաններ»է . այս ձե ւով, կառավարութիւնը կրմար ժօտէն Տոկել կոլիոդներու գործունէութեան վր-րայ։ Այժժ , Խրուչչեւ կ'ուղէ վերցնել 4'nents « թրութեկօրի կայանները» եւ կոլիսո ւն ծախել իրենց անհրաժելա գործիք ները։ Այս ձեւով կոլխողները ձեռջ կը Ճոեն ներջին բացարձակ ինջնավարու -

Խրուչչեւի այս ծրագիրը, ինչպես կը

PUSEPUAUE ZEE TEUFEP

PATUULE

Pp part whichad Թաղուհի կը կոչուկը Արևւկաչայ Թաարոնի այս գժայկվի դե-րասանուշին, որ երկար տարիներ իր ան-խոնք աշխատանըով արդարացուցած է thuւկի իր երկրորդ անունը՝ Յասնիկ, չջնաղ ծաղիկին բոյրովն ու տեսջո Հարստացնելով մեր Թատրոնի բուրաս արոեսվե

Ծնած է 1878/6 Հին Նախիջեւանի մէջ: 0 մատ (1818) արև նարրիքնանի մէջ։ Շատ փորբ հատակին, Հագիւ հօքիր տարե-կան, կը կորոնցնե իր Հայրը եւ մայրը, բոյրերուն եւ հղբայրներուն հետ կը մնայ իր Հորեդորը ինսակին ասել: Իր հրակացուննեան շրջանին, Յասմիկ

եղած է չափաղանց աշխոյժ , կրակոտ եւ յանախ չարաննիութիւններով լեցուն ումանուհի մը

Թեև չատ է սիրած դպրոց յանախել , սակայն միայն իր ծննդավայրի դպրոցը կրցած է աւարտել։ Երեւան մեկնելով իր կրթութիւնը այնտեղ չարունակելու ցան-կութիւնը անեցիներուն Համար արտառոց գրություն արություն հետություն հետություն հետություն հետություն հետություն հետություն հետություն հետություն հ Արություն հետություն հետություն

Յասմիկի թատերական առաջին բայլե-Տասաքայի բասահրավայն առումին դապես-բը վեր կատապարուն այդ բրմանին չենի հու-ինջենանի մէջ սիրողներու. խում բերող Հարաբե դապալ բրնող եւ ներկայացում ձեր սարքող Սաֆրապեան ամույին «Ոչջ-հորգույնեանը» Սաֆրապեանները իրենց մէկ հերկա — ատեսն առում հու-

Սաֆրագիածները կրևնց մէկ չներկա -յացմած չամար պէտը կունենան փողջիկ գնրակատարի մը, որ ամրադի խաղհին մէջ չորս բառ միայն պիտի արտասածեր ։ Յասմիկի ուսուցիչը՝ Կակոյեան Սաֆ-րագիաններուն կ'առաջարիէ Յասմիկի նեկնածութիւնը։ Էնդունելով կակոյեանի

առաջարկը, Սաֆրադեան կը կանչէ Ցոս-միկը իր մօտ, կը բացատրէ անոր դերը, կ'րսէ Թէ իր ստանձնած դերը կը ներ -Վրահ, ԵԷ իր ստահեծած դերը կր հեր -կայացներ վարրեկ դերտաի մր այայլ, ո -րուն մայրը սպահմած էին աւտարակները եւ որ հիմա արտասուտյից աչդերով այի-ան պատմեր իր ալիսականը, որ ինչպես ընկեր, կը բաղկանար չորս բառերէ Ներկայացումը անդի պիտի ունենար բանի մը օր նար։ Յասմիկը կր սկսի չորս

առնոց իր դերը սորվիլ։ Գիչեր ու ցերեկ Հաշխատի, ամէն վայրկետն, Հաշի ժա քանակ, դրոսանաի ատեն Bt անկողնին մէջ, չարունակ կը կրկնէ իր չորս բառե-րր, այն մտավախութնեամը որ՝ չըլլայ Թt րը, այն մատվախուհետմը որ՝ չգլայ թատ ժեկ կամ միս րառը մամայ եւ խարաա -ոսել եք՝ Սաֆրադիաները եւ Եկ իր սի-րելի ուսուցելը՝ Կակոյետնը ։ Վերֆապէս կը հասել եերկայացման o -

րը ։ ԱՀա՛ Թէ ինչպէս կը նկարագրէ ինջը՝ Յասմիկ, իր առաջին անդաժ րեժ ելլելու

« Մեր դպրոցի փոքրիկ դահլինը լեց ուէր էր հասարակութեամբ։ Հօրեղբայրս էլ էր եկել։ Սկսուեց ներկայացումը։ Բեմի հահւում կանգնած չարունակ իմ չորս րառն էի կրկնում : Այդ րոպէին էր որ մէ-կը ԹեԹեւ խսինց մէջրիս ու՝ «Թաղումի՝, կը Թենեւ խորեց մեջրիս ու՝ «Թագուշի՝, ռեմ մաիր» ասաց։ Առանց ետ ՝ նայելու մասը բեմ եւ արաժիկ առնով արտասա

ստայ բան ու արաօրդ առաղ արտաստ – հեցի ին պատկերի չորս րառը ։ Բեմում Սաֆրադեանն էր, որին ես դի-մում էի իմ այդ խոսջերով ։ Դերս վեր – Հացնելուց յետոյ նայեցի նրա աչջերին եւ Հային իրաց յնտու ի ծայիցի նրա աչքերին եւ Հասնացայ որ ծա որ ձե ի հեմանից ։ Այժժ Հայիացը պետի հատարակութիներ դար-ձրի , ծախորտրա փետաերու եւ երա կար-ծիթ է ինահարու : խայինում, «Եր ա-ծիթն է ինահարու : խայինում, «Եր ա-ուտիի կարդում հատած էր հորեդրայրս : Նիտաելով իմ հայիացըի՝ ծա ժպտաց է եւ դլիով մի Հարժում արի, որ կր ծչանա են « Հօրեղրայր , դերս լաւ խաղացի՞»։ Նա հասկացաւ ինձ եւ գլխով - գրական դրական ևա ծասկացաւ իրև ևւ գլիտվ - դրական Հարժում արկց։ Ուրախացայ ու ժպատացի։ Դաշկինում ծիծար բարձրացաւ , ինչպես երևում է շատերն էին ծասկացել ին՝ ու հորնդությա ժիջեւ տեղի ունեցած - համր խոսակցութենա բողանդակութերնը ։ Ես կրկին ծայիցի Սաֆրադիանին։ Նա աւ կալի Էղայնացած էր։ Նոր հասկացա , որ իմ այդ վարմունքով արդեն կոմիկականի են վերածել խոսքերիս Թոգած — արաժիկ ապատրունիննը ...»: (Յասմիկի «Թա – աերական Յուլեր»էն, հրատ. Հայպետ –

ահրական Յուլերբչև, չբատ։ Հայպատ հրատ, Երեւան, 1947)։ Այս անախորժ ղկորը, սակայն, ար -դելը չրյար որ Սաֆիրագեան նոր դեր մր առաջարկե Յասժիկին։ Կր ներկայացուեր «Շուլանիկ» պատժական արամը, որուն ժէջ այս անպաժ հասժիկին կր վատամուի

իրաւոր դերը՝ ձերոսուՀին ։ Սաֆրազեան , սակայն , այս երկրո Էլ ասերկի յանձնելէ առաջ , ձետեւ րություն արդերություն արդերություն արդերություն արդերություն հուրաանրանի խոսակե արդերություն հուրաի հուրաի

ifures.

Uhpphalope min househer han momen preselits its appears amouthly from, it
ahundhand minds sidurpha himmake.

Uhuhuh ih pen maphiker mingat tis, itanahis

Uhuhuh ih pen maphiker mingat tis, itan

appit Bundhh minen ihammakernis.

i pidah hahungandhan mahmundhernis.

kep dah hahungandhan mahmundhernis.

kep dah hammakernis mand it ke nesh

prita tihunah upundarishyas i pit ap

auth sidurpanga pinundani pin i pit ap

auth isimumukhita he padunangandhita

fipita arquarus upun humud punkeh mig
househer. Juouphpp ...

(1 6mp.)

լքուի , բախած է մեծ Հակառակութեանց։ Այս ընդդիմութիւնը երեւան եկաւ վերչին the physical flexis between them of higher properties and me, if plans for the contest of the co

վար տարրին «ԼԶ «Մեծառանական» ԼՀ, որ այս ծրարգին պատմասով, անցկալ տարագան հունիս տասասան նաև և ծերթին դատարան հունիս տեսան հունին տարագան հունիս տեսան հունին հունիս հունի բրունները իր ձուրիս մեջ նն այժմ է երկ Հարցր այն է, որ Ելիթիին Արուշչեւ ըՍ-տալին չէ, իսկ իր իչիսմումինան նկրջեւ է անուսդ Խ. Միուքիիւնն ալ Ստալինի մա-մահակուսն վախվե ու սպրասիին սմուսժ և Միուքիիւնը չէ այլնւս է Արուշչեւի Տաb. When Phish y & mythen: Wynneyheid su-iam adapay hapun y & grapayanan bh ac puthy diambelpy by by the Brain - Im-dibadapayah, Iteyah Indhaph be any for-pus Indysham My Ing, Jangha dapa Bikhamb Wynt, samahachb dha Phend dangahl fund ay ang Agrawa has. My jangant, punta mumabhbane Ipun yan-beran yana dy dangahl funh. Unangahl badah, yana dy angaph funh. Unangah badah, yana dy angaph funh. Unangah mangahambiyaha nahib, ha jikach wa funfahathyaha nahib, ha jikach an funfahathyaha nahib, hayda' Wu-phidad, dandad, Bundhal, anaha, yan-dap unhibid, fipuda atau yata Mare-tali mughi muh; binyestela balan yata Mare-tali mughi muh; binyestela balan yata Mareւեւի ոտրին տակ : Խրուչչեւի երկու ծր դիրներեն որեւէ մեկուն - ձախողութե գրթենքին որեւէ մէկուն Հախողութնան մատմուելու պարագային, կամ արտաջին բողաթականութնեան մէջ որեւէ Հախո -բութնան մա արև 12 ջական մր առիքով , փոքորիկը կրնայ գույքիան մր առիքով , փոքորիկը կրնայ տայքիլ : Այս ձեւի Հաւանականուքինան մր առաջըն առներու Համար է , որ Ար – որ առադյա առապաւ հասար է, որ ար -բուչչեւ կ՝ուղէ անձնապես հսկել իր ծրա-դերներուն իրադործվան վրայ, որովհե տեւ ամենավաչը ծախողունիւն մր կրնայ Հակատաղրական հետեւանչներ ունենալ

HSHAILT.R.

UNOPULLE, quby Zadanahq: Vamb-

USOPUPUD, updy Zantanahy: Unanh-bayan «Zantanquajbis, Ujparib', 1957; ; 4/h' hiphu: majay, hlapahamahyi 10, 2/hinkip Ukirisid danny, Ukiparib; H2ABO 484, 461 MP pahamahyan-bhiship: 4pky III Pahahi 4fth mpam-unistah 50 ahbi 2 Lahfandi Sangk;— U Almiptishahi, 10, Zhenkip Ukirasid danny, Ukiparib, Lipanbahi;

ՏՈՒԽՈՊՈՐՆԵՐԸ ԵՒ Խ. ՄԻՈՒՔԻՒՆԸ

Լը Մոնա»ի աշխատակիցներէն Անտրէ Փիեր հետեւեալ յօգուածը գրած է Տու-խոպորներու մասին, որոնք ,ինչպեսյայտ-նի է, քրիստոն համայնք մըն են սա – ի հայաստան հայաստան հատաքին արժանարին արագարին արագարին որ հայաստան հաղանարին այն արաբերից որ հայաստարանի արտութույթ հայաստարան հայ տի չսպաննես» ։

Անցհալները չորս տուիսպոր դեկավար-ներ Փարիդի ձամբով Մոսկուա ժեկնե -ցան։ Իրենց առաջելուխեան նպատակն էր Բանատայի արեւժտեան կողմը, Խադաղական ովկիանոսի ափին հասա դարական ովվիանասի ափին ծառատա -ուստ 12-000 Տուիապարհիրու և Միու -հիւն վերադարձը ապածովել ։ Այս չորս ծերկայացուցիչները արդեօք Մոսկուա ծասա և բանակցումիևայն գկան և հրեմ -լինի ծետ ։ Այս ժասին ոչինչ գիաներ , որսեխեսեւ իսբերպային ժամուրը ոչինչ կը դրէ առայժժ այս ծառին և ... ան գր վոչ առայա այս տուր։ Հաւանական է, որ ըանակցունեհանց յաջոզունետմբ աւտրաելու պարա -գային միայն արձագանդ հան գիսանայ ։

գիտնում :

Սակայի այս համաձայիու քիրեր իրա կանանալի՞ բան մին է : Օրքիի օգակա յանե գերի Մոտիշա համար չեր գրդ արա
հերկայացուցիչները հասարա ենի քե այս - Խոջենակ յայասրաբած էին քե «Ռուսիան» , այիարեր ինակ երկերն է ուր մարլ կրնալ յայսու այրիչ։ Աւևաս-բանական դապրել է «բիսաոնեաներու կողմ է կատարում» այս հասատառեր այս աստարումեակ և Ուև, «հանաւանը կողմ է կատարուած այս - Հաստատում Հատ տարօրինակ կր Մուի, - մանաւանգ երբ նկատի ունենանը որ Տուիտորոները կինդունին միայն Աստուածային օրէնքը եւ կր մերժեն Հպատակիլ - պետուքնան կողմ է իրենց վրայ գրուած պարտ երայց ։ Տու խողուրհերը բանուորներ են, որոնք և ՄիուԹիւնը եւ իր վարչակարգը կը ձանչնան միայն իրննց լսածներէն -ի՞նչպէս կրնան երեւակայել Թէ խորհրը ը նչպես կլիսան երեւակայել իկ խողջերը -գային իլիանում իկենները գիլով արագու որ իրենց ուղածին պես կազմակերպուին ու առանց՝ պարտաւորութնեանց՝ ապրին խորջերպուին չույին վրա։ Այս ձեւ ի չամարերերու հանդեպ, հողջ-հայտներ հանարերերու հանդեպ, հողջ-

Տրդային իչիսանու Թիւնը, յեղափոխու -Թեան առաջին իսկ տարիներէն, միեւնոյն ջազաքականունիւնը որդեգրած էր ինչ որ ցարական կառավարունիւնը կարելի րսել, ԵԷ հուրիրսկ չատ առելի խիստ հղած էր իր վերաբերժունջը, օրինակի համար, Թոսքժոյական համայնըներուն հանդէպ

Հակառակ տարիներու խիստ հետապրնղումներուն , այս ձեւի գաղանի համայնը-ներ տակաւին գոյութիւն ունին Խ . Միու-

Black diff, pungy fipting uniquality pair Black diff, pung fipting anappeam— they by the harby the gap; property of the harby the gap; property of the harby the gap; property of the harby harb մափանրբեն դիշա ան ըատուա մը գտած ու խոր արմատներ

նն :

Ցամենայի դէպո, եքէ խորչորդային իշխանու Թիշմները համաձայինի ներդադժեյու արամու Թիշն տայ Ցուխադարներուն,
եւ եքէ այս վերջինները համաձայնուԹեան դան իրենց նոր աէրերուն հետ ու
խադաղ եւ հանգարա ապրին այնաեր ախաղաղ եւ հանգարա ապրին այնաեր արապաղ ու չապարա ապրին այնտեղ , ա սիկա Տանագօր պիտի ըլլայ Հրաչջի. ո ըովհետեւ Ցուխոպորները ոչ մէկ ատեն ոչ ոջի հետ լեզու գտած .են։ Անցեալ գա ող որը ծևա ինդու դասած մեն։ Մերջևալ դարա-որու դերջերամեւ, երբ Կովվայան 45 էր ի — թենց բնակավայրը, ամէն տեսակի գրժ — ուսարուքենանց ծանգիպած էին։ Մեպա, երգ իսի գով ին Կանաստա պաղծենքին, անձայիւ անձամաժայիումեիներ ու ինալիրներ ու-ծեւան աստատարութ բասար ու բաղբրաւ Ճեցան ըանատական կառավարութիւնը Հետ։ Ի վերջոլ, կառավարութիւնը իրդը-Տալով իրենց, Համաձայնեցաւ իրենց աբ-րամադրել անգլիական Քոլոմպիոյ եւ Ալպերթայի մեկ մասը ։

Այս բոլորը կը պատամէին 1898 – 99 – ին։ Հայիւ տեղ հասած ու տեղաւորուած , ԹիւրիմացուԹիւններն ու անմասկացողու թիւլը ացությունը ու աստապացողու Ծիւմները ծայր տուին։ Ցուկսոպորները կը ժերժէին արձանադրել տալ իրենց ա-մուսնութիւնները, ծնունդները, մաշերը։ Չէին ուղեր որ իրենց արամադրութեան տակ գրուած հողերը ներջին սահմանա – ոտով դրուստ չողբրը անրքըն սատատա պատճառներով , չուտով հանկցան Թէ պիտի չկարհնան լարժարիլ Քանատայի օ-րէնքներուն ։

Ցիսուն տարիկ ի վեր Տուխոպորներու չարունակ կոչնրով ողողկցին ամրողջ աչ-այնան այներին մի կը փեստեն՝ իրևնց հշար այնանդ առաջնորդելու համար։ Տարիներ այնանդ առաջնորդելու համար։ Տարիներ որ, որ ծանր մուրվայրության հանդուրը, ի Թոյլ տայ որ այն տեղ հասաատուրնը ու ապրինը, առանց սակայն պահանչևյու որ հրաժարինը մեր խղճի ապատութենեն եւ Թոյլ տայ որ ժեր հասկցած ձևով ևն թարկուինը աստուածային օրէնջին Աստուծոյ Ճչմարտութեան »:

(հասուժող ձրմարսուփեսա՝ »: Իսկապի՝ « անողուում են արդեօր, ի -րենց գորին ամբողջ պարդունակութեկամբ ու բիւբերպոյին մարբուβենամբ, թե բայիս ամելական ծանդուրժողութենան այդ և -թանելի ու Հրալայի երկիրը 1958-ի Ա։ Միութերեն է :

ZURPHARSHAID, GOLDING

ՀԱԾՐԱՊԵՏԱԿԱՆ ԿՈՆՐԱԿ ՁԱՏԿՈՒՄՆ ԱՌԹԻՒ Գերաչնորն Տ․ Սերովրէ - Եպիսկոպոս Մանուկեան , Արևւմահան Եւրոպայի Հայոց Հայրապետական Պատուիրակին , Փարից:

Փարիդ։
Արտել Արրադահ,
Այսօր ժեծ աշետիս կուտանք Ձեղ ժեր
Տիրո՞է եւ Փրկչի իջքան Սուրբ Տամարէն՝
«Քրիստոս յարևա, ի մեսհոլոց
Մահուամբ գմահ կոխնաց հւ
Ցարութեամբը իւրով մեզ գկեանս

դարգեւհաց»։ «Ա... «ուրը ուրախունեամը ողեչըն Մ... «ուրը

գերպություստերում եւ չամայի մեր չա ւատացեալ եւ սիրեցեալ ժողովուրդին սրտարուխ մասչՍանդներով որ լարուցետ Փրկչի ոէրն ու խապաղունիննը իջնեն ո Հաստատուին ձեր րոլորիդ սրտերուն մէ ի չինուԹիւն մեր սրրադնասուրը եկեղե -ցիին, ի միարանուԹիւն արդիս բոլոր դաու -- , ը սրարանունիւն արդիս բոլոր դա-ւակներուն անկափը եւ ի միփինարունիւն Հաւսարի վեմ Մայր Անոսիս։ Հրաչարառ Ռա--- ա

«աւտաքի վեժ Մայր Ախոսիս։ Հրաշարան Արուրենիրը ձևդ Հրաշարան Արուրենիան հոդոչները ձևդ բոլորիդ համար Թող հանդիսանան ադ – րիւր բաջառողիումիան հոդուդ եւ ժարժե ույ, եւ առաջնորդ որի ձեր ապրումեր բուշև, ձևը խոշերուն ևւ ձևոաց դործև –

Opsuhung & Ununnume be Zunge Shund մերոյ Ցիսուսի Քրիստոսի, որ ըստ ըա դում ողորմութեան իւրում ծնաւ դմ գերատին ի յույսն կենդանի, ի ձևոն յա -րութեանն Յիսուսի Քրիստոսի ի ժեռե -լոց։» Ա. Պետրոս 1. 3

լոց » Ա. Պետրոս 1 · 3 · Արդ , ողջոյն տուր միժետեր ի համրոյր որրունետն ։ Եւ սէր և կտողաղութիւն և-դիցին ընդ ձեղ ամենեսին որ էջ ի Ցիսուս Քրիստոս . ամէն ։

Opsan Band p 411.99-17. 11.

Ծայրագոյն Պատրիարք եւ կաթողիկոս Ամենայն Հայոց

ዓԱՂበՒԹԷ ዓԱՂՈՒԹ

URL WILLIAM of the maje makeyand the angunghe flotadown blockung mayanghe flotadown blockung menenghetalogue, pangunghe flotadown on saghe flotang gantagunghun sakayan 100 saghe flotang gantagunghun 551 sagh: 449 dangkapar Luphyahphe di Sandamdara filambe plangarand the 2 · B. Tangandhan flotang flotang dangkaparand basin saghe saghe dangkaparand basin flotang dangkaparand basin bandah dangkaparand basin bandah dangkaparand basin bandah dangkaparand basin dangkaparand basin bandah dangkaparand basin bandah dangkaparand basin bandah dangkaparand bandah dangkapa

Հ. 6. ԳԱՇՆԱԿՅՈՒԲԵԱՆ ԱՀԵՐԻՍայի Կազմին Վիջնոս հետայած են 16 հարա-գիրծեր գամապան չբնաններէ. 200- ԱՐԱՄ - ԱՐԱՄԱՆՈՒԿԵԱՆ ար Ուալինվերնի մէջ Սուրիայ գինուպական կարգն էր։ Արաբական Միացեալ Հան-բապետաբենան կահապան - Նաարի կանա առացած է Արժանետց Ա. կարգի չջա -համեր —

«BUAULA» PORPORE

OOOOOOOOOONNNOONN 4 4 8 6 6 6 20200

F. ZUSAC

11.

4. 11. 6

Մեր թագարը վաղուց անաի գինուորա-նոց չուներ: Զինուորներին՝ սովորարա րաժանում՝ էին չրջակայ դիւղերի Հայոց աներում, եւ ամեն մի թնաանիջ պարաս-ւոր էր մի ջանի դինուորներ պահել: Կաող էր երեւակայել, ԹԷ ի՞նչ բան է ան կարդ բաչիրօղուհը հայ ընտանիջի մէն ։ Նա իրան կատարնալ տան աէր եւ հա -մարում եւ Մոյլ է տալիս ամէն տեսակ մարում եւ խոլլ է տարիս ամէն - տեսամ կամայականութինեն ։ Գիւղացիները, չկա-րողահալով համբերել, դիմեցին համան-դապետ փաչային, խոստացան, Թէ իրանց ծախրով պատրաստ են քաղաքի մշա - մի արրարդ պատգաստ ես քաղաքի մոտ մի գոր գինուորանու կառուցանել, միայն ին է «-գատուին իրանց անկարդ հիւրերից։ Փա-յան ընդունեց։ Հաւաքունցներ, իարճե ային, հարունցին չերի ծախգնիր եւ, րա-ժանելով իրանց մեջ, վմարեցին ամրողջ

գումարը։ Փողերի մեծ մասը գրա ու նրա կոկորդն անցաւ, եւ վերջը չենքի բոլոր փայտեղԷնները դարձեալ դիւդացիների այդիներից կարեցին ։

(170)

37

- «բը ։

- Այո , ծրի ։ Եւ մեծ անդքնունիրնը նրանումն էր , որ տապարը ծառի տիրոջ ձևութը տալով և , նրա դլիին ծեծելով , «Էնց իրան՝ տիրոջն էին ստիպում հա ը, որ տապարը ծառը տրբ... ով եւ, նրա գլխին ծեծելով , տիրոջն էին ստիպում կտ sky frund mfright film umfunest fur ple fre nightift dame, rangter quinting sog shange mured, umfunest the fumple about from mured, umfunest she fumple — Usque fine the kinest she fill time arpumph ummittening is the fill time to quinting the first is against my amanch-fle higher my against perfect propagation: — kthy my (Phinh quintiful file fur-ple maranghipp, and shunte, spendag app a funcaphipp humpuned middle kith um-funcaphing humpuned middle kith um-

րել տուողարը, որովչատու, արաօց դչ։ խաւորները կաղալով յանձն եին առեկ Հենթը կառուցանելու։ Իսկ արթագան ա – տաքնորդը նրանց բարեկամն էր... — Հիմա ի՞նչ էջ կարծում , ո՞վ է մե –

դաւորը ։
— Ի հարկէ մերոնը, — մեր ժողովրդի ներկայացուցիչներն, — որ աւելի վնա -

— Pr simply departs, ... also danglight before my probe of an order from a more than the most person of the probe of the most person of the most spin of the most person of the most person of the most person of the most spin of the most person of the most pe

այդ տեսակ վիճարանու թիւնների _ մտածում էի ես , _ միչա միեւնոյն խոսքերը , միչա միեւնոյն դատողութիւնները։ մէկը հարստահարուած է, մ հարստահարող է. մէկը հայածուած արտասագող է. «Ակը հայածուած է «Ոսը հայածը է «Ին դրեաը և անել , որ հեղևայների դրուβրենը առելի բար - ողաւի ի հայես ակար է Թեհենացեն հայանական հայանական հեղևային հայանական հեծ Աստուածորդու ա- ակարահին ինեկի որ հայանական հարարահետում հարդեսահետ հարդեսահետ հարդեսահետ հարդեսահետում հարդես հետարարում հայանական և համարարության հերածը հայանական հետարարում հայանական հետարարում հայանական հետարարում հետաի հետարարում հետաի հետաի

րումբ պահապահ հասակի պատանիներ իւրադանչիւրը ձեռչում մի բան բերելով — մէկը աղ, միւսը հաց, երրորդը դինի անիներ - մեկը տոլ "միշաը հայդ երրողոր դիմի և Հորդորդը հիրավուրներ ... - մի խոսաչույ ինչ որ պատրաստուստ էր, րոլորը միամ դամից դրունցաւ սեղանի վորա; Նրամ տեսնելով ևս բոլորովին սինակունցայ այլիւս չէի նիրհում, մանուստը ևրը նր այլեւս չէի հիրմում, ժահաւտար երը հրա-կատանցի, ոչ արդ չարանձիները մի և - ուսեծին հեղմումինանը երն հայում իմ վրայ։ Մեկո հրանցից մինչեւ անդամ դիամամի կտինց իմ առաջ։ Բայց ես ա-ւելի պատճառներ աշելի հրանց միայ ծի-ծարելու։ Բոլորի ձեռցերը, սկաոծ մոտ

ներից մինչեւ արժուկները, կապոյա գոյն ունեյն և կապորա դունով ներկուած էին եւ հրանց իրեսներն ու օքները։ Հեշա թան չէր ներկարայի աշակերա իննի եւ չքա-քարարի աշակերա իննի եւ չքա-քարարույի։ Բայց ես և հրանրերի էի՞ն։ Այդ հայեր ի՞նչ դունով պիտի ներկուկին և Այդ Հարցեւ և հետում ծարևու ժավանակ՝ ես և հետում ծարևու ժավանակ՝ ես

գուհով պիտի ծերկու էին ... ելդ արդա-բր իմ գլիում ծագելու ժամանակ՝ հա անրողջ մարժնով դոգում էի ... -Ընթքրերից յևսու ես ինոլոկցի վարպե-ակց որ ինձ մի ահո ցուց տային ընկու: Նա իսկոյն Հրամայից աչակերաներից ժեկին, եւ հա ինձ համար անկարին պատստեց միեւնոյն սենեակում , րամանց մինւնոյի սնենակում, ուր սոյ ընդունել էին։ Տնային թարինկցուժնան դլխաւոր յատկանիչներից մէկը երևւում է անկողնի մաբրուժիւնից։ Ես այն տե -սակ անկողին չէի տեսել իմ կետևրում ։ Գլուխս փափուկ բարձի վրայ դնելը եւ աչջերիս փակուիլը՝ միեւնոյն ըսպէում

կատարունցան ։
Գիչերուայ կերին ես դարքենցայ . սաս –
տիկ ծաղաւ էի ։ Վանայ աղի տարեկա ուտիկ ծաղաւ էի ։ Վանայ աղի տարեկա ուտելը հեշտ ըան չէ , այն եւս - դիչերը ։
Բայց մեծ եղաւ իմ դարժանչը , երբ տեւայ, որ Ասլանը դեռ ջնած չեր ։ Նա հա-տած էր աչտանակի հանդէպ, որի վրայ վաուում էր իւղային ճրաղը ։ Ինչ որ appeal to:

CHASE

(Tup.)

PULL UC SULINA

411.211.81 ofto bulean's bond t Sulmbu որրեան չարժում մը. ձերբակալուած են կարգ մը անձեր՝ Թռուցիկներ ցրուելու

անն ։ ԱՐԵՒՄՏԵԱՆ ԳԵՐՄԱՆԻՈՅ Վարչապետ ԱՐԵՐՍ ՏԵԱՆ ԻՐՐՍ ԱԵՐԻՍ Հարբե և Ապրիստուրը եւ Արտույին հանարարար Ֆոն Պրենքիանօ չորեւջչարքի Լոնսոն պիտի երքիան, կարեւոր խոսակցունիւններ ու – նենալու Տաժար Վարչապետ Մաջժիլմին

ՄԻԱՑԵԱԼ ՆԱՀԱՆԳԵՐՈՒ ջրածին ռումրի փորձերը չուտով պիտի սկսին Խաղաղական ովկիանոսին մէջ. մէկ մի – լիոն թառ. տեսոմենեւե

հապապական ովկիանոսին մէջ, մէկ մի փոն թուս «կրուների և ապատծութիւն մը
արդիրուած դատի հուսարածութիւն մը
արդիրուած դատի հուսարուած է։
«ԻՍՍՍՅՈ Լեծաստան - Ձերադավա
վերջացու երեր երկիրները որուկիր
պարձևալ ում տալ հատկացրի ծրադիրի
եւ արդավիր կանարել՝ պահանջելով անոր
առծառայուն են»

դործադրութիւնը ։ ԻՏԱԼԻՈՑ երեսփոխանական ընտրու -PSM,PH5 երեսկուրասապան ընտրու -Թեանց 596 ավեուի համար արձանադրը -ուտծ են վեց հայար քեկնաժուներ, ներ -կայացած՝ 315 ցանկերով : Ծերակոյաի 246 ավեռներուն համար 2500 վեկնաժու

ՊԱՐՍԵԼՈՆԱՅԻ մեջ բաղմաթիւ 10.00 (10.000 և ՀՀ բավատքիլ առը Ճերրակալուβիւմներ եղան դործադուլչն վերջ, ոստիկանուβիւնը յաջողեցաւ և – րեւան Հանել դաղանի կաղմակերպու –

RAMAU.3h sty wash or hungungar Shing վերահաստատուած էր, բայց կր կար -ծուի Թէ ըմրոստները դարձեալ պիտի

խլրտին ։ ՑԱԿՈԲ ԳՈՒՆՐՈՒԵԱՆ անուն հայ 30:401 - 900-4010-606 անուն ծայ ա-ռեւարական մր. 36 աարկեան, արգծակ -ման ենքնարկուտծ է Մարտիլիոյ «ԷՀ , երբ իր խանումքը կր փակեր Ծանրապես վիրաւորուտծ , փոխարրուտծ է Տեւան -դանայ «Ֆիիարո» կր դրէ թե դուր անույցուտծ էր իրես ապարիչա առեւ -արական մբ ։ Մարդասպանձերը չեն գրա -

ՎԱՐՍԱՑԱՐԴԱՐՈՒԹԵՍՆ Ֆրանսայի ՎԱՄ-003-01-1-0-1-11-0-60.0. Ֆրանսայի ափույինեու ինիան ընդել անուր դ գասաւորքան «Ե՛ջ», Բ. անգը գրաւած է ժաղ Պալձնան, որ արժանացած է նաև։ երեր ուրիչ միջ այնակներու, մասնադիատական վարաադարարուքնեան գանադան ըստ իններու

************** P.FBANA FJAN

Վիկնի կապ. Խաշի վարչութիներ Թե-յասերած մր կայմակերպած է, այս կի-րակի կեացի վերջ ժամը Ֆին-Հաժ 6 հա-թաենահի արա-ին մէջ։ կր. Հրաւիրուին յուրս ընկեր - ընկերու-հիները ահիասիր ։ Շերկայ կիլլույ Տիկին Տ. Սերենկիւլ

LULUUL EULUUTUU

Հերթական հաւաքոյթը այս չորեքչար-թի իրիկուն Քատէի սրձարանի վերհա -

յարկը։ Կր խոսի Պ. ՄԵՍՐՈՊ ՊԱԼԱԵՄՆ (Ուսանող՝ Սորպոնի մանկավարժու Թևան ևւ դրականութևան ճիւղին) ։

Նիւթն է՝ «Նոր Պարսկաստանը եւ պարսկահայ գաղութը» Մուտքը ազատ է

ՄԱՐՍԷՅԼԻ ՄԱՅՐ ԵԿԵՂԵՑԻ

Our Orsal to Uses GV-168n
Հայաստանին համակ ուծերն՝ Արեք
Մինաս Ձլկաքենան։ Նաքնայել եւ Մարրուեի Ներկարարևան։ Միսան Պաղպեւտար հան։ Հայկայալ Արդումանան։ Վարդան ,
Մկրաիչ, Ոսրայել Ղարիսիան։ Վահե եւ
Բաղարսա Տեժիրձեան։ Մինարանա Զալ հան։ Արտաւագը Մինասեան։ Մաջարև
Տատուբիան։ Լևուն Ապանեան։ Մանուի
Կուու հան։ Հայան են հեռի հեղիանեան։ Մանուի
Կուու հան։ Հայան հեղի հեղիանեան։ Մա Կոչո(հան) ։ Հրաչիկ ՓԷհլիվանհան ։ Թա-դուհի Խաչատուրհան կը փնտոէ եղրայրը Սողոմոն : Դիմել եկեղեցին :

2118 thPIPP bill20 Oyb. Umprop b than the plane of p the party b than the plane of p the property of the party b than the plane of b the party b than the property of the party b than the property of the party b than the party b that b the party b than th

Op. Utules abautabut Պ. ՍԵՊՈՒՀ ԹԱՇՀԵԱՆ Lowling

6, U.mph 1958

կնջանայրութեամբ Տէր եւ Տիկին Ֆազ-րիկեանի (Փարիզ) ։

Այս ուրախ առթիւ Տէր եւ Տիկին ձիդ-ժէձհան հրկու Հայար ֆր. կը ՝ նուիրեն «Ցառաջ»ի բարդաւաձժան ։

ՇՔԵՂ ՀԱՆԴԷՍ-ՑԵՐԵԿՈՅԹ LԻՈՆԻ ՄԷՋ

կազմակերպութեամբ

Նորակացմ « Հայ Մչակութային Միու-

թատո »: Այս կիրակի կէսօրէ վերջ ժամը 2։30ին, Սալ Ռամօ, Բիւ Հիփօլին Ֆլանարէն։ Երդ, պար, արտասանուԹիւն, Հայկա -կան նուադ ։

PUSEPUAUL TEPAUSUSANU

Բեմադրութեամը՝ 9. ՄԱՐԹԷՆ ՕՖԼԱ-2h, իրենց մասնակցութիւնը՝ կը բերեն միութեան անգամները: Պիտի ներկայացուի նաեւ «ԱՆՈՒՇ» օ -

փերեթեն պատկեր մը ։ Մուժավելեանի խումբը Հայկական ,

Մուքհավելհանի խումերը հայկական կարկահան պարերով :
Հանդեպնի դեպարուհատական թաժնին կր մասնակցին Վետնի հայկական վարմ ապահերաություհի Օր Ընծայ Ստե հանհակ հայկական Ահան հայկական կարմ հայաներաություհի Օր Ընծայ Ստե հանհակ : Նոյծայես Վիֆեի Ցովսեփ
Վրդ - Լումնան իր հայարահանութով :
Պիտի հրդե հայերեծ հասարակը կր տարձես :

տորներ :

40 47.30-0hb

Թիֆլիդեն Վարսենիկ Մարդարհան Ցա-Բիքրիրին Վարահեփ Մարդարհան Ցպա-կորի, վր փետու ֆրահատրեան իր արգա-կանները, Նորայր Մարդարհան (Լիսն կը կարծուի բլլայ), Դայեանել Դովուհի և Մարիծա Մարդարհաններ, որոնք Մար-սեյլ բլլալ կը կարծուին։ Իրենց հորջ ա-հուեր Սեպաւհ։ Ար ինդլուի տեղեկացնել & Ժասևուինախ 156 րիւ ար Շարու, Քոլումպ, Սեն

Հայաստանի հերջին Ախտայի Բզիի գիւ-դից Սարգիս Անտոնհանը իր վետաել իր զատարը ՀԲԱՅԲ ԱՆՏՄԵՍԱԵՐ Բ. ա. — իաբհամարտին դերի ինված Գերմաննե — բու բով: 1945ի սկիրթը կը դանուկը Վի-Հենա հիշակարացի միջ։ Տերկիութիս ունեցորներին Թախանարին կը ինտրուի այանել Ս հանարհանի, 2 թիւ Քոնկոսրա և, Քաջան (ՍԷն), Ֆրանս

Ամերիկանայ Թերթերեն կր խնդրուի

ՔՈՆՖԵՔՍԻՈՆԻ ԱՐՀԵՍՏԱՆՈՑ

Créations FRANCINE PARIS

38, RUE D'ABOUKIR (3) ET'SE)

TEL. CEN. 91-10

spécialiste de corsage de luxe

ARTICLES FANTAISIE

All bh Cashe meter խնամուած աշխատանք

Շատ մատչելի գիներ

Société France-Cameroun 24 RUE D'ENGHIEN, PARIS 10 PRO 82-38

Կը փնտոէ Հայ երիտասարդ մը ազատ հնուորական ծառայութեննէ, Քամըրունի իր մասնանիւդին համար ։ Դիմել դրաւոր կամ անձամբ ։

Bail à céder

Imprimé sur les presses du Journal HARATCH

17. Rue Bleue, 17 — PARIS (9°)

BUPERSPR

Վիկի — Հ. 6. Դ. ընկերական ընդչ. Հոյոսի այս Շաբան, ժամը 21ին, «Համօ Օշանգնանան» ակումերին ՎԷ, Կարեւոր օրակարդ : Բոլոր ընկերներու ներկայու – քիւնը պարտուշրիչ է : ՔՈՐԳ — Հ. 6. Դ. Գրիսատիոր խումբի ժողովը այսօր, ժամը 21ին, Քա-

իումերի ժարաքը արար չ ժամը 21 թն. Դա-ՈՒ (Pdubh Als. Բորդ Երիերներա մեր-կայու Բիմեր անշրանելա է ։ ԺՈՒՐՉ — Կար Վուրե ժամամիային բնց՝ Հայուրը այս Շարաք, ժամը 3:30-ին, Քաֆե (Pd-անի ժՀ Քոլորին հերկա-յու Բիմեր անշրանելա է ։ Ներկաներու

Թիւր բաշարար պիտի նկանուի։ Օրա -կարդ — Մայիս չորսի Թէյասեղանին կարդադրուԹիւնները։ Նոր վարչուԹեան

ՄԱՐՍԼՅԱ .- Հ. 8 . Գ. Շրջ . կոմիակն ժողովի կը Հրաւիրէ «Դր» . «Յառաջ» և . «Շ. Միասջիան» խումրերը այս չորեջ -չարֆի ժամը 21ին ։

ՔԲԻՍՏԱՓՈՐ ենթակոմիայն այս կիրա-

9-1108MQMII հոնիավարկայի այր դրագա Գարտասարիչ հերկայունիին ։ Ասի ահագակերը անդի կունենան Աշա-ընհան ակումիքն «Էջ՝ ներկայ կիրյան Շրջ՝ կանիակի հերկայացուցիչը եւ ընկ-Վ, Իշխանհան ։

Mach 11-246

ቀԱՐԻԶԻ ՄԷՋ

Սալ Քատէի մէջ, (Նախկին *Փըթի - Ժուրնալ*) Հինգշաբթի , Ապրիլ 24, ժամը 21ին Նախաձևոնութեամբ ԱՊՐԻԼԵԱՆ ՍԵՐՈՒՆԴԻՆ (ՉՈՄ) Մանրաժասնութիւնները յաջորդով :

Ֆ. Կ. ԽԱԶԻ ԱՆԿԷՆԻ ՄԱՍՆԱՃԻՒՂԻՆ

SUP 6 4 4 6 2 6 6 6 4 6 4 C

Մասնակցութեամբ Նոր Սերունդի Առնուվիլի «ԿԱՌՎԱՐԵՆՑ» ԽՈՒՄԲԻՆ Ապրիլ 20ին, ժամը 16էն, կէս գիշեր, Անկէնի քաղաքապետարանի սրահին մէջ 30. RUE DE LA LIBERATION

Բանախօսութիւն , դեղարուեստական բաժին եւ պար ,

LILLULUN PIZZARO

լոցս ՏԵՍԱՒ ԲԱՑԱՌԻԿ ՀՄԱՑՔՈՎ ՆՈՐ ՍԿԱՒԱՌԱԿ ՄԸ Հայաստանեան եւ աշուղական 10 ընտիր երգերու

The Tail all the solution and the Calda

Պատրաստութիւն եւ ղեկավարութիւն ԱՐԱ ՊԱՐՔԵՒԵԱՆԻ

DISQUE VOGUE LDM 10,016 MICROSILLON 33 TOURS

RECORD SHOP 36, Rue de Moscou, Paris

նատունը և րոլոր երաժչտական վաճառատունները ԳԻՆ 2200 ՖՐԱՆՔ , ԵՐԳԱՐԱՆՈՎ ՄԻԱՍԻՆ Եկեղեցող դիւան

> **ՔԱՐՄԱՑՆԵԼՈՒ ՀԱՄԱՐ ՁԵՐ ԲՆԱԿԱՐԱՆՆԵՐՈՒ** ዓበՑՆԵՐԸ ԵՒ ԳԵՂԵՑԿՈՒԹԻՒՆԸ

ԴԻՄԵՑԷՔ ՀԱՑԿԱԿԱՆ ՄԻԱԿ ՀԱՍՏԱՏՈՒԹԵԱՆ

16 bis, Bld. Sébastopol, Paris 4.

bh ITILITAILAPHA BPP 52, Rue de Chalon, Faris 12 4 his, rue Vaillant Conturier. Argenteuil 166, Ave. Aristide Briand, Pavillons-sous-Bois 3, rue de la Charonnerie, Saint-Penis

Մասնաւորաբար ձեր ճաշակին համար պատրաստուած ԸՆՏԻՐ ԻՒՂԱՆԵՐԿԵՐ պատրաստուս է մեր իր եր էլեւն՝ գնո որ ձեր բնակարանին ներքինը պիտի զար դարեն, իսկ արտաքինը պիտի պահպա – նեն բնութեան սպառնալիքներուն դէմ

าและ รถคนสนอแน ขแระ คิกคนุคธค Linoleum, Plastique, etc.

Դիւրամատչելի գիներ եւ սիրալիր ընդունելութիւն կը սպասեն ձեղի ԹՈՎՄԱՍԵԱՆ ԵՂԲԱՅՐՆԵՐՈՒ ԿՈՂՄԷ



réfrigération ménagère et commerciale

natoh le froid c'est moi! 40 ans d'expérience

կառ տիւ Նորի չոջնանը։ Բոլոր ժանրա - Société ROHDANIENNE DU FROID - VALENCE (Drôme) ժանութեանց Համար դինել՝ Մատամ - Société ROHDANIENNE DU FROID - VALENCE (Drôme) - Հու Rue Pasteur - 53, Բիւ տր Մօպեօժ, Փարիզ (9)։

MARKARIAN IEAN (ԳՐԻԳՈՐ ՄԱՐԳԱՐԵԱՆ)

MARKARIAN JEAN (ԳՐԻԳՈՐ ՄԱՐԳԱՐԵԱՆ) ELECTRICIEN, I, RUE PELLETERIE, VALENCE,

BUILDE S

Հիմնադիր՝ ՇԱԻԱՐՇ ՄԻՍԱՔԵԱՆ 34FME ANNÉE

LE PREMIER QUOTIDIEN ARMENIEN EN EUROPE

Directrice : ARPIK MISSAKIAN

Rédaction et Administration : 32, Rue de Trévise - PARIS-9° Fondé en 1925 R. C. Seine 57 A 2731 Téléph. : PRO. 86 - C. C. P. Paris 15069 PRO 86 - 60

<u> ԲԱԺԱՆՈՐԴԱԳՐՈՒԹԻՒՆ</u>

Ֆրանսա եւ գաղութներ, տարեկան 3500 **ֆր.** վեցամս. 1900 Արտասահման՝ տարեկան 4000 ֆրանք։ Հատը 15 **ֆ**ր.

ՆՈՐ ՇՐՋԱՆ, 14ՐԴ ՏԱՐԻ, ԹԻՒ 397

SULFETRE 16 Unrhl

12

MERCREDI

16 AVRIL

9 5 8

OPOBILL MOURP

ZUS UZUHNSPH SNHTC

Ճամրայ հլահը առանց դրամադրուին Իրրեւ դրամադրուն ունեինը Մեր անխախա հաշատըը, Յաջողելու անասան կամբը,

Մանաւանդ ժեր անսահժան վստահու -Թիւնը՝ հանդէպ ժեր աննժան ժողովուր դին, որ կուտայ դիտակցօրէն եւ ակարկելու, երբ ազգային չահերն խնդրոյ առարկայ Ձէինք սխալած

Շնոր-իւ մեր բարեկամներուն եւ ըն կերներուն, մանաւանդ ժողովրդակա կերներուն, մանաւանդ ժողովրդական Համեսա խաւերուն ընձեռած սրտարուխ ժանդակութեան, յաջողեցանը ղնել ջա

ռայարկ չէնքը։ Այս վերջինը՝ տարիներով անընակ՝ կր և ըրբեր ապրիստրող անրեակ՝ և
ներկայացնէ աշերակ վիճակ մը ու կ
կարար հիմնական նորողունեանց, իս
կական վերաչինունեան :

առաջ կ'ընԹանայ այս աշխատանջը։ ուսութ, վենագուագ է ցասաձի ատա – Հերաբաբարան է արանաներողն րանին ։ Անցեալ Սեպտեմ բերէն ի վեր Թերթեր կրտպուի արդէն իրսեփական այ պարանին մէջ, շնորհիւ Հայ - Մշակոյի Տան սարջաւորման ։

Ներկայիս աշխատանըներ կր ետնայարկը վերածելու համար Ակումը-

դեանայարգը դորոշող Քնիերցասրածի ։ Մինչեւ երկու ամիս պիտի իրականա – նայ այս ծրադիրն ալ։ Ու փարիզահայու– Թիմեր պիտի ունենայ իր ժամադրավայ -

րը ։ Մեր դանադան կաղմակերպութիւնները Ծ եր վասական դաղապեսպեսպես թեջություն այլեւս պիտի ազատին սրծարաններու ա-պականիչ մինոլորաչն ու իրենց Հաւա – ջոլինները պիտի դումարեն Հայ Մչակոյ– Թի Տան Հայաչունչ, մաջուր միջավայ – pli 1859 :

թաջորդ բայլը պիտի ըլլայ կառուցումը առաջին, յարկի Շաւարչ Միսաբեան սր – րահին, որուն համար ցարդ աւելի բան մէկուկէս միլիոնի նուիրատուութիիւն կատարեցին մեր ընկերներն ու ընԹերցող -ները։ Ու տակաւին կը չարունակեն կա -

Մ. յնքան սուղ են շինու Թեան ծախքերը

ու ամեր օր աստիծան մր աւելի կը ողեն։ Կեղրոնական Յանմնախում բր իր այս բաղմածախս ձեռնարկը ի կատար ածելու

րադմածախա ձեռնարկը ի կառար ածելու Համար տակույնի կր կարօտի մեր Տայրի-նակիցներու աջակցուքենան։ Նուերատուուներները կր չարունակ -ունի : Նուերատուներում անումները օրը օրին կր ծանուցուին Յառաջի մեջ :

օրին կր ծանուցուին Ցառասի մեջ ։ Հրապարակ հրած է դրայի մր, դեպա-ուհատական ապադրութենամբ, որ կր պա-րուծանէ Հայ Մշակոյքի Տան նկարն ու ամէծ մեկ արգիլ հանրահանութերձր պատկերայնող բառակայիծերը ։ Կորթահական Յանձնայումբը մասնա -որ նամակով մր այս գրջույկը կր գրկէ մեր այն հայրենակիցներուն, որոնգ պարդ առիք չեն ունեցած քրինն կինիա-կան ձանակակութերեր բերելու այս աղ – պարու անիսնարին: դօղուտ ձեռնարկին :

գալուտ աստարգրը ։ Տարակոյս չկայ, որ մեր բոլոր սրացաւ ընկերգողներն ու բարեկամները՝ պիտի փափաջին ընրել իրենց ալ բաժինը՝ Փա-րիրի կեդրոնին մէջ Տիմնուտծ Հայ Մչա-

Գիտենը, որ տնտեսական տագնաս ռեւտրական հրապարակին կայունու թիւնը եւ ապրուստի յարանուն սղութիւ-նը մեծապես կը ճնչեն բոլորին վրայ ։

Սակայն այս պարադան իսկ աւելի դը-նահատեի պիտի դարձնէ ինչնարուխ կերպով արուելիջ լումաները ։ Հայ Մշակոյնի Տունը կը պատկանի

հայ ժողովուրդին Փութացե՛ք դ

ցէ՛ք ղիւրացնել Կեղրոնական ումրին դործը ։ ՀՐԱՆՏ – ՍԱՄՈՒԷԼ

---- ՕՐՈՒԱՆ **ት**ԻՊՔԵՐՐ

SCHAVARCH MISSAKIAN

ԿԱՌԱՎԱՐԱԿԱՆ ՏԱԳՆԱՊ LP THINISHINKS .

Fondateu

ophil absb 9.1 milhappi CLA-A-PUUA-PPLBPE

ինչպես գրած երնք արտակարդ ժողո վի մը Հրաւիրուհցաւ Խորձրդարանը ջննելու Համար ներջին եւ արտաջին հր ըատապ Հարցերը ։ Երէկ առաւօտ Նախարարաց հորչուրդը անդամ մը հւս զու -մարուհցու , վաւհրացնելու համար կա -ռավարական Թէդը ։

ռադարադաս խչդը ։ Կեսօրէ հարջ Վարչապետ Կայեառ կա -րեւոր յալտարարութիւն մը պիտի ընկը՝ Թունուգեան հարցին չուրչ ։ Վիճարանու -թիւնները սկսած են արդէն եւ կը չարու-

աղուրս։ Երեսփոխանները կը դանուին - ծանր ատասխանատուութեհան մը առչեւ. Կայ– եառի կառավարութիւնը փոքրամասնու Թեան մէջ ձղելով ո՛չ միայն նախա Նախա րարական տագնապ մր պիտի ստեղծեն , այլ, րարդութիիւններ նտեւ արտաջին ձակատի վրալ, Ֆրանսայի եւ Դաչնակիցզիւանագիտական յարաբերու -

Ս.յսուհանդերձ, ներջին տագնապն Արսու հանդերծ, ծերջին աստիասին ու արտարին դարաբերու հետանց մէջ ստեղ – ծուներել հուսանական՝ գժուտրու հիւններուն , վախ չեն աղպես ընդպեսագիտերուն , որտեր կր նախրեարեն կառավարուհինն մի փորսեցնել այսօր, ջան ԵՍ Այժերիան՝ վարը , արով հետև , անանց հանալուսծ են ոյլեւս, որ այդ քաղաքականութիւնը ոյլեւս, որ այդ քաղաքականութիւնը չարդայնացումը անխուսափելի կը դառ

սայ:
Ձորս հոգի կարևւոր գեր մր պիտի խագտն Խոբհրգարանի անցուգարձերուն մէջ
Ժորժ Պիաս, Անարէ Մորիս, ժաղ ՄուՔել եւ բափուորական պարագրուն մբ ,
որ պիտի գլխաւորէ հակակառավարական

Կր կարծուի Թէ «չափաւորական . րագլուն»ը պիտի ըլլայ Աննուան Փինչ ցարդ , Լուարի երհափոխանը ղէմ էր սա-կայն կառավարական - տաղնապի - Ժը , վախմալով որ այդ պարապահ մ վարմալով որ այդ պարադային Էմկեր դիրձերուն կողմը եւ ՀետպՀետէ Մաչիա տին իրականացնել իրենց ալժերիակո ալժերիական

Անթուան Փինկ րազմաթիւ տեսակցու -Իւններ ունեցաւ մասնաւորապէս՝ Փոլ Ռենոյի եւ Անարէ Մորիսի հետ , որմէ ետք Փարիզ գալով սկսաւ ուսումնասիրել սեխօսներու Թղթածրարները

րարևիսաներու Երգեածրայիները։
Արտակարդ վիճարանութերններ պիտի
թրյան Արդ «Խողովին մէջ», մանաւանց՝
երբ յասակ է, Ելէ Չափաւորականներու
եւ Ընկերային - Հանրապիտականներու
հետ, ընդդիմադրութեան կր միանան նաեւ Լերդիմի փոջը իսկավելու իկանդ բարեւ Արդիմի փոջը իսկավելու իկանդ բարՀանչ «Արանի փոջը իսկավելու իկանդ բարՀանչ «Արանի փոջը հայակութեան», ենեւ այս ժանիշ հերկայացույիչները և ենէ այս բոլորին վրայ աւելցնենը նաեւ յաւիտե – նական հակակառավարական համայնա – վարներու ձայները, փուժատականներու Հետ, արդիւնքը մութ ծալքեր չունենար

- կառավարութիւնը պիտի տապալի ։ Թէեւ կառավարութեան տալիջ պա -ասխանները լարուած կացութիւնը կրընան մեղմել, բայց այս պարադային - այ կը յիչեն Վարչապետին վերջին խօսթերը, ղց ընչա Հանրապահու վարքիր թատկուրը, որ այիջան հաւտատ իներնչած էր։ Հան-րապետուվենան Նախապահին ապետյու -Երենն ալ իրնայ մեծ գեր մը խաղալ, ի Նարատ կառավարուվենան, ինչպես միջա Ծանով է երկու Տակատներու տեսա -

կէտները:

ԿՈՄՈՒԼՔԱՅԻ ՅԱՅՏԱՐԱՐՈՒԹԻՒՆՆԵՐԸ

9.000 U.J.O. IL U.SOLONIO 21-

ՍԹալինհան տարրերու մաջրադործու -մէն հաջ Լենաստանի սէնտիջաներուն աոաքին Համապումարը ույադրաւ հորու -Թիւհնհր բերաւ Կոմուլչայի կողմէ դա-տապարտուեցան «բանուորական խոր տապարտուհ Հուրդ»ները ։

ոնի Համայնավար կուսակցու -Լենաստանի հանաքարնավար կուսակցու — քինան քրնչանուր քարտապարը, որ հա — շատարակչուսած քայաքարականունիւն մր կ՝ուսի վարիլ, Մոսկուային չհեսանալով, կարդ մը յայատարարունիւններ ըրաւ հա — մադումային մէկ։ 1 — Գործարանները ըստուորներու չեն պատեսներ, ու և՝ «հատ եներ»

1 — բործարասուրը բասուտրուրու չա դատկանիր, այլ՝ պետունեան ։ 2 — Հետեւարար՝ բանուտրական խոր ուրդներու ինջնավար դերը պէտջ 3.— Վարիչները դարձեսլ պիտի որոչ-ուին պետութեան կողմէ։

4. — Գործաղուլը Թէևւ արտոնուած է դրամատիրական երկիրներու մէջ, բայց գրամատիրական երկիրներու մէջ, բայց ժողովրդավար հանրապետութեանց մէջ անրնգունելի է եւ անիչխանութեան ա – պացույց : Հետևւարար՝ որևել պարադայի մէջ, դործաղուլը արաօնուտծ Հէ : Լեհաստանի համայնավար կուսակցու –

Թեան ընդ հանուր քարտուղարը այս քայ-լը առնելով կր մօտենայ Հունդարիոյ o յր ատեկով կր մասենայ Հուեպարիայ օթինակին, հետանայով կո պորսիկ շինչվատվարտ հիմանչ է Ծանակ է, Քե Արտուչիւ
Քասարը կոչց կուսաց՝ իշրեր խանգը համայնավար և, կր Թերարի, որ արդան հակ երկիրներու դեկավարհերը հետև ին
անար օրինակին է Կոմուլյա ատտայիալեն դիտի կործարի՝ Արտույան ատտայիալեն դիտի կործարի՝ Արտույանը և
Այդ պարապային կր վերկանալ այլեւս
Անատանե հատարան հարե հանել, որ

են արագայի արագայի արգայան հուրանի չըջանը , որ կրնայ նաև չարժումներ ստեղծել ։ Ըստ երևւոյնին , Կոմուլջա կ՝ենվժար – կուի Մոսկուայի, իր յայտարարութքիւն -ներով հաւանական որեւէ չարժումի , նոյնիսկ՝ դործաղուլի առաջըն առնելով ։

Ընդգիմադիրները վճռապես գեմ անդլեւամերիկեան բարեկամական միջա-

ւավարութիւնը կը հաւատայ թէ ան

Կառավարութիւնը կը Հաւտաար թել ան օդաակար կրնայ բլլու՝ ֆրանգիւքու -նուրիան ինհուկը լուծելու համար : Ամեն պարադայն ձէջ վերջին խոսքը պիտի բու Արդ - ծաղովը ու ... Մրջֆի և. Գիր երէկ առաւտ վերա -դար վեղ։ Ժողովին վիճարանութիանց : ժողովեն առաջ ահատկցութիւն աւնեցան Վարտականը հա Վարչապետին հետ ։

Pregregt Sty Zhen . U.pphith Bp -× Practicity 1832 species Ulipphish Bip— purhanglishipp Sadlangradian she piphiship pajampanphind Pl Ulibelipha aftan 4 Bip-purhandula dimij: Zadlangradanphi 413 pumonphi phamamandigan dandananpa— afta Wikindan—Bipulian, ibiqufu banka mja parin tehadipalindikhipi fund bankanpuphi— na) nanda sikhad—amamamahandi. րը՝ որոնք «մեղմ քաղաքականութեան» կողմնակից են ։ Համադումարին ներկայ որությունը կակար Ֆորի եւ Մենաես - Ֆը-րանսի բաղաջականութենկն դժդոհ , պո -ռացին — երկո՛ւջն ալ` կառափնարան ։

× ԲաղմաԹիւ ալժերիացի ֆուԹպոլ աղացողներ անհետացած են կիրակիէն խաղացողծեր ածշետացած են փերակիկն ի վեր։ Ինչպես կ հիսել որդորն ալ կե-Յարկուին Աղատադրական Ճակատին որ Հրահանդած է իրենց Հեռանալ ֆրանսա-իան խոսքերիլն։ «Միջադրային» Հիքո -նի, նուրայես միջադրային Մեջրմիի են բազմաքին ուրիչներ մէջանց չկան։ Անա-ջին լուրերու Համաձայն, աստացել չա -անը հրեջարքին առաու Թունուդ կը դա-նուեն : Smith's

PULL UE SILINA

ԳԱՀԻՐԷԻ Թերքերը կը գրեծ, Թէ Նա-խարա՝ Նատրի պաշտոնական այցելու -Թիւնը՝ Ֆ. Միուքինե, պիտի տեւէ 16 օր Մոսկուպեն հար, Նատր պիտի այ -ցելէ Նահւ Թաչջինա եւ Սոչի դրոսակա ցոլչ դանը, ուր պիտի հանդստանայ երկու օր։ Շաբաք մբն ալ պիտի այցելէ խորհրդա – յին արդիւնարերական կեղըոնները։

ՍՊՍՆԻՈՅ Արտաքին նախարարութիւնը URLAHR Արտաքին հակատրարութիւայի ձերքակ Լոնասին «ԵՀ բոտաարակուտի այն բուրը», որուն հավամայն գորավար Ֆրանջո մոտ ատենչեւ պիտի Հրաժարեջ իր պաշտոնչեւ իր հերջունի հոյնայեր այն գրույթերը», որոնց համամայն Ֆրանջո Հուիցերիա պիտի երքիար, վերարաւժա – կան դործողուքեան «ը հեվնարկուելու»։

ՄԵԾԵՐՈՒ ԺՈՂՈՎԻՆ հախապատրաս տական աշխատանքները հաւանարար յա -ռաջիկայ չարաթ սկսին Մոսկուայի մէջ, այս ուղղութեամբ Անդլիա, Ֆրանսա և։ Ամերիկա նամակ մր պիտի դրեն խորհր-դային կառավարութեան ։

ՉԵԽՈՍԼՈՎԱՔԻՈՑ մէջ սկսաւ պատե -2000/10(1/10/07/10) այն արտա պատա -արայի անդագործներու ձեծագոյի դատա-վարուեիլեր՝ 1945/5 ի վեր 15 ֆաչա-կաններ կը դատունի, անանր կը ձեցա -գրունը, որ ապաննած են ժեծ Բիւով Տայրենասերներ եւ դաւած՝ կառավարու-

ԻՆՏՈՆԵԶԻՈՅ ապատամբներուն պա կանող օդանաւ մը ռմբակոծեց կառավա-բական օդակայան մը։

ԱՐԵՒՄՏԵԱՆ ԳԵՐՄԱՆԻՈՅ անպլիական անակին ծախջերուն չուրջ դոյութիւն Հնեցող տարակարծութիւնը Հարթուած

ունեցող տարակարծութիւեր Հարքուստ է եւ այդ ուղղութեսակ համաձայնու - հիշմ եր դույցած է ինչպես եր հաղորդ Ապանահան Ուխային ժէկ դեկույցը : ՄՈՍԿՈՒԱՅԻ ՎԷ Ապրիլ 28/ն գիտի այուն արարական ԱՈւրիս - Երիպաոս) արուհայի ցույահանդես մի. միա կողմէ հարչույային Մչակոյքի հարարարու - քինչը կր հարարակ եւ աստասեսն է... Մար- բղային Մշակայիի հախարարաւ Բիւնր կր հայարդ Բի արարական ժա
- գրուններ ակարի գույարուին Մավուայի, Լենինիրատի, Սիայինկրատի, Քինշի
եւ այլ թագայններու մէջ։ Իսկ հրասա
- ըսկչական առաները պիտի հրասարական
արարական գրականութեան, պատմու Բինսն եւ մչակոյիին նուիրուան ուսուժհահրա իրեններ :

ԼԻԲԱՆԱՆի կառավարութերն ըոզորի

կիրներու սամ մանին վրայ կատարությ դէնջի մաջսաններունին վրայ կատարությ որ մաջսաններները Արդարունեան յանձնուին : Դամասկոս, որ կը ջաջալերէ երկու եր -կիրներու սահմանին վրայ կատարուող

ՍՊՈՒՏՆԻԿ - Բ.ը Ապրիլ 14ին տա -րանջատուած է, ինչպէս կը Հաղորդէ խորհրդային մամուլի «Թաս» զործակա-Int firm

ՄՈՍԿՈՒԱՅԻ «Չայքավոքի» ժրցահակին արժամացաւ աժերիկացի դաւֆանայաւաներիկացի դաւֆանայաւ աժերիկացի դաւհանայաւ հաեւ Խըբուչքեւի չնարչ-աւորութենանց։ Այս առհեցած է խոր-չաւորութենանց։ Այս առհեցած է խոր-չաւոյքի եւ անար անձնաերրուչ Արկայիան Վրանիք եւ անբուչու Միկայիան» Վրանիջ» եւ անբուչու Պերիկայիան» Վրանիջ» եւ անբուչու Պերիկայիան» Վրանիջ» եւ անբուչու Պերիկայիան» Վրանիջ» եւ անգիրկից առա փրարիր անանակցուհիրեն մր
աշհայած է հերուչքեւի չետ եւ վաղը կր
արհայած է հերուչքեւի չետ եւ վաղը կր
արհայած է հերուչքեւի չետ եւ վաղը կր
արհայած է հերուչքեւի չետ եւ վաղը
հիչն միս այլ արան է ձայիասիրութեւը
թեն մին այլ արած է ձայիասիրութեւի
թը յուսներին իր դիաշատահան գրացուծնեթը յուսներին իր դիաշատահան դայասներին ՈՒ ՄՈՍԿՈՒԱՅԻ «Չայքովոքի» մրցանակին րը յայտնելո ման Համար

ՈՒՈՇԻՆԿԹԸՆԻ Հայիթիի դեսպանա ատան մէջ ոշիր մը պատանակաւ. դեսպա -հատան իրդշանուր քարտուղարը՝ Թու -սէն սպաննեց դեսպանին խորշիդականը՝ Տիւմիէօ։ Պատշառները յայտնի չեն տաhurlis :

ՓՈՐՁ՝ ԱՆՑԱՑՏԸ ԳՏՆԵԼՈՒ

Խորմրդային վարչաձևը՝ Հափադան ժեծ կարևորութիրն է տալիս վիճակա -գրութիևան և թուհրի լեղուին ։ Բայց որ -Հան որ ընդարձակ է նրանց գործածու -Թիշնը անտեսական և ժշակութիային ժիւնը տնտեսական եւ քարդերում , այնջան աւելի մ չակու թային ատրվորուս , այհքան աշելի - սահմանա -փակ է ժողովուրդների ու աղվութիիւննե-րի քանակական համարատուութեան մէջ։

ահրի ։ 1956 Թուին Ս. կառավարունիիւնը գրթ-առչըջիկների համար Հրատարակեց վի -ճակագրական մի փոքրիկ տետրակ , ուր միայն մէկ երևս նուիրուած է Միունեան միայն մէկ երևս նոււիրուած է Միունեևան եւ դաչնակայային հանրապիտունիերնների արդարնակութներների արդարնակութներների արդարնակութներների արդարնակութների հանրական միացածն այժ ըստիսական գորարանինանի արդարանակության նունաբերուներին , դարարանակութ հանրական միջոցների , դարարարական արդարնակութների , դարարարակ չունինան եւ սինենաների իւ այլի դար ժամանակությանների և այլի դար ժամանադրա հանրած հայանական հանրական հանրական հանրական հանրական հանրական հայանական հայանական հանրական հայանական հանրական հայանական հա

չուքենան եւ սինենաների եւ այլն պար ժանչը պատմառող արաց ծաւացնան ։

Մեր րուռն ցանկութքիւնը՝ իմանալ օրջան և կ այսօր և հարաստանի բնակչու ժետն քիսը, ուրջան չոյ կայ նրա ուժժաններից դուրս եւ ո՞ր - վայրերում ժաներից դուրս եւ ո՞ր - վայրերում ժանել էջ առարագրուտն աստենակ տարիհերից ի վեր։ Մենը ոչքելչ չվիտենը Գանձակի չաւտիսչի - ինիքիցի ու հաղուն ,
Հեւս Կովիասի ու Արխապիայի (երևար աստի աստիր աստիրայի արանց չանբանչը)՝ հայ դանգուտների հետին աստիր աստի չան հարար էր իրանց չանբանչը)՝ հայ դանգուտներին հետին -

տարը առաջ ջատ չագար էր որաաց չաս-թածջը՝ ծույ գահորուածների ժատին ։ Ունի՞ն հղանը ազգային լիդուով դասա-ւանդող գարոցներ, քնաարոն, քերիք, մր-չափուքեային կեանը — Միինքաի լոու -Միւն ։ Ինչ արած ։ Քաչում ես ուռկանդ բրեւ-ւ--ը արտա , թայուս հա ոււղատը խոր-երգային վիճակապրական ծովից և, նրա մէջ դանում մի քանի փոքրիկ ձկներ։ Հարկադրուած ես նրանցով էլ դոհանալ։

Այս տարուայ Մարտ 16/ն տեղի ունե-ցան Խ Միու Թեան Գերագոյն - Խոր հրդի դծարու Բիւնները : Հրատարավու եցին Թուեր ընտրողների չանակի մասին -ամրողջ Միու Թեան եւ Թէ Դաչ Հանրա պետութիւնների մեջ

Փորձննը դրանց միջոցով դադափար կազմել Խորմ Հայաստանի բնակչու -խեսն ամժան եւ ընդմանուր խուի մա -

արն : Վերջին Գեր հարմուրդը ջորդորդն է Սաժանապրունեան (ծախապես Սաալին-եան կորուան) - մաստասումքիր է կեր «արինն ընտրունց 1937 Թուի Դեկտեմրհոր 12ին: Վատերագեր և նրա պատմանաև աշերածուքիններ ու ջապաչացիների պան-

գուածային տեղափոխութիւնները գուտծային տեղափոխուքիլոնները Մույլ ջաուին կատարել օրկծըով հախատես -հաւտծ քառաժեայ ընտրուքիլոնները մին -չեւ 1950 Թիւբ, երբ Մարտ 12ի ծայնա -տառուքիլոնից ծունդ տաս երկրորդ Գե-ըադոյն հեղուություն ույիս կատարուեց 1954 և 1958 Թուերի Մարտ ամոյիւ Քըsoot a liss grattep (upon mulph; Pp-son a liss grattep (upon mulph; sample, spunmpuharad Packpy, 18 mapthadily spunmpuharad Packpy, 18 mapthadily spunmpuhaph, amay to te spunmisted; 1937 finis manifes step, they say to be mpuhab matanjahah metanya big san stanad saddalam.

արակահ տուհայհերի աւելորդ ենք էա «արում Համենժատական՝ այսչակի մէջ առնել, որովչետեւ գրանից յետոյ Միու-Թեան եւ մանաւնդ Խ Հայաստանի ագ գացնակուխեան մէջ տեղի ունեցան՝ խոր գարեսալության աչ ապր ուսոցաս գուր փոփոխունիիւններ պատերալմի պատձա ոսոծ մարդվային կորուսաները մի կող-մից եւ մոտ հարիւր հաղար Հայերի ներ-դաղնը միւս կողմից: Մի բանում միայն anga mapangripenan majamajja ag atamat bi fungdara! (kpq mpp apin finchis Nr-žusjamanish majampininten filosof filosof fire ship antikhungal 13 matha jihang pi quis pinj-imbang dangawadang — 404 shiphas 323-388 sagh, ngh 414 (820-220) 18 majahipinish pi filosof kupa Zu-manahipish ta Att Maria Zuանցիներից մէկր երեխայ էր պատանի։ Այս յարարերութիւնը փոխ -ուած է այժմ․ մեր կարծիջով — ոչ, կամ

Հայաստանը Միութեան երեկա երկրներից մեկն է, աւելի միչդ՝ ամենեն երեխաչատը։ Այս երեշում է բազմադա -ւակ հայ մայրերի համեմատարար դար մանալի մեծ ջանակից , մի ջանի անդամ

յիչուած խորհրդ . մամուլում : 18 տարեկանից վեր հաղար ընտրողներ

խորհ . Միութ · 1950ին 111 ·116 , 1954ին 120 - 750 , 1958ին 133 - 836 , յաւհլման lm 1950 - 1958 20.5%

4 pmumuli 1950hli 7 · 179 , 1954hli 2 · 347 1958ին 2.548, յաւհլման սակը 1950-1958

Ադրբեյջան 1950ին 1 ·677 , 1954ին 1 ·896 , 1958ին 2 · 112 , լաւեւման սակը 1950-1958

Հայաստան 1950hն 770, 1954hն 862 1958ին 1․009 ,յուհլման սակր 1950 – 1958

Մենը չենը յամարձակւում պնդելու ԹԷ Խորճ. Հայաստանն այսօր ունի երկու մի լիոն ընակիչ, բայց այդպես է ասու

Ռուսաստանի W. Հանրապետութեան Մուսաստանի № Հանրապետուբենան ընտրոգների բաղմացումը 1950 - 1958 Թ եղել է 19 առ Հարիւր, Ուկրայինայինը— — 21 առ Հարիւր (այդ ժամանակամիկո-ցում նրան միացրուեց Խրիմի Թերակղդին «Այն գելիոն» թնակչունենումը», Բայքենան երկերներ — Լաավիա, Էսաունիա — 10-13 առ Տարիւը։ Միակ Դայնակ, Հանրապե — առւ թելեւը, որի ընտրոցների թաւերվան ասից դերարանչում է Հայաստանինը։ Ղապահատանն է — 36 առ Տարիւը։ Բայց գա Ղալաի մողովրդի գորացնան հետ շանութ է Հ. այլ խողան հոգևրը մշակելու համար եւ Միունեան թոլոր կորմերից այնում գիտագրուտ մի քանի հարեր հայար 18 արդերինից վեր ոչ Ղազախ հարի 18 արդերինից վեր ոչ Ղազախ հայի և արդերինից վեր ոչ Ղագախ մէկ միլիոն ընակչութեամը), Բալթեան այ-Հազար 18 տարհկանից վեր ոչ - դազաը Ների։ Եւ գա կը չարունակուհ- Ղազաիս-տանն աւելի ջան հինգ անգամ ընդարձակ է Ֆրանսիայից ու անսահման է խո Հողերի ջանակը։ Ադրրէյջան հւս հոդերի ջանակը։ Արդրեյլման եւ իր խրարձր տակը — 20 տա Հարիւր պարտա — կած է Բագու լցուող տուս թանուորու — քեան։ Է Բագու լցուող տուս թանուորու — քեան։ Է Բագու իր հան է Է տրուհրի հոմ է հարարերի հոմ է Հարարական որաներ — ձեր։ Բարարերի կովկանանան մար բաջարարարը չեր — ձեր։ Գարիւրի կովկանան մար բաջարար ձր արդեն հայուսն է մէկ միլիոն ընտ — ձր

on meres.

Who phospily surphishes as hanguin suples with the as sumpley. Replain days —

Apply phospilusion medium deposition,

mis by sum duripute, anautominat of the

samal as disposition many supplie by in
tions such days.

չողով ու մարսնով առողջ ազմբիս իր նր-շիրական չողի վրայ ։ 1926 Թուի ընդչանուր ժարդաչաժա -ըին Խ Հայաստան ունէր 881-290 ընտ -կիչ։ 1958ին՝ աւնքի ջան կրկնակ չնայած որ այգ երեմնամեակը լի ապրումներով, — Հալածանը, ապրում հերով, — չարածանց, բունու — քիւն, պատարարմ է հանելի գարենոների փուրենունի բում մայր երկրի ժողովուրդն ամէն - մի երևմամեակին աւելի քան կը կրկնա — պատկուի, համաւսանը երե հերպաղե էլ կինի, քէկուզ սածմանափակ :

Աչջախող չանենը մի կարեւոր եւ ան – խախտ համրանը եւս։ Մենը միչտ մոռա – րասիստ համ դանը ուս է երեր արչաւ սուա հում ենը, որ Կովկասում ունենը եւս մի հայկական դրենք պետունիւն խորհրդա-յին իմաստով — լեռնային Ղարարայի ինգնավար չրջանը 90-000 թուէարկողնե րոջապար չրչանը 30.000 թուէարկորնե -րով այս տարի, ուրեմն առնուայն 17000 -ղուտ Տայունեամի, ուր, ըստ հողոքը -գային իրաշակարդի, ամէն ինչ նոյնջան Տայկական պիտի լինի, որջան րուն Հա տայկապատ շկատը կրար, որջատ բուտ Հա -պատասհում - Հենց այդ է նրա գոյութնետն պատմառը - Աշելացնենը նաեւ, որ ուղել լծով Լեռ - Ղարաբաղը աշելի -եռու - Հ Ս - Հայաստանից , ջան Շանքեյին Սէնի mummiliard.

Оգասում եմ առիքիկ անդեկունիր ապրա վերջին Գերարայն Խոբերդի մասին Հայկական անասկերից։ Ամենքը դիանս, որ նա կապմուած է երկու խոբերդայան հերից,— Միուքիան Խոբեուրդ եւ Ադ-դունիանիցի խոբերդը և Աադինին անվ մի 300-000 քաղաքային տալիս է «Ակ մի 300-000 քաղաքային տալիս է «Ակ առատասնաս ու հահատանի՝ Գաչնակու մի 300 000 քաղաքացիս տալրս է «գր պատղանաւու բ երկրորվին՝ Դայնակը հանրապետու Միեններն, անկախ երենց ձեծու Միւնից տալիս են 25, ինչնավար հանրագիտու Միենները 11, չբիանները 5, մարդերը մէկական պատղամաւսը :

Միութեան Խորհուրգին Խ. Հայաստ մինչեւ վերջերս տալրիս էր հինդ պատպա-մաւոր, այժմ վեց։ Դրանը են՝ Վիկտոր Համրարձումեան խ.Հ. ԳիտուԹեանց Կա-2 and page for the law by 2. Afronce Blanky Mon-Samp by Indoneyary, Monardy Monagholi, the page pathocay are \$1. Monard Ang foliatio "funcion— of apone Blank Indoneyary, Myomo Lu Uld-que for Marian and Marian Marian, and the state que for "sugarantish of the major to fay are \$46, b. "The filter of quantitative Age for unitarish, Unique Penfelundum Zunjund-land and State and Angelia Marian, and page has been sugaranteed and page to the sugaranteed and page and the State and Angelia Marian and Angelia

autins, b, Uniqtis Profituations Zayfunt-furia funcifik zupuncique; i Übenittimb Borisepi haquat pharpuste, darphing Europauthaby — Luurifungty, i, fisiafa hi hadibb mamphilipund; i Mu-ahpangth dadahad ha Europhika hadipun mb i indahaman hi pungti Uniquengt Liftim pundhadidan pah funcipungti katangan Liftim pundhadidan pah funcipungti katangan

կոմի փոխանդամ ։ Աղգութիւնների խորհրդի անդամ Արդունիերնների կողջերը անդամ բնարուել Հայաստանից կրկին անդա Անաստաս Միկոյեանը։ Այս անդամ և Հայաստան իւրացրել է նաեւ մի՝ ուրի հրանաւոր Հայի՝ Իվան Թեւտանանի նախկին միունենական փոխ - վարչա ատրորը արութատարան կարը - դարջա պետ, հերկային՝ դեսպան՝ Տեկույում (Ցառաչ, դրեց Թէ մեռած է անցևալ չա-րաԹ), նրան եւս աղդուԹիւնների խոր -Հուրդ ուղարկելով ։

Հայհրը լայնասրառանիան են յայա րե -րել 25ի մէջ դնելով Թանար փուրբամաս -նունիանից Հուսիէյինով Իման Գիւլալի ողլուն ։ Ադրրէյջան եւ Վրաստան անտեսել են իրենց Հայ փոջրամասնությիւննե -ըր։ Աւելին ։ Բագուն Լեռն. Ղարարադի րը։ Առելին ։ Բադրուն Լեոն ։ Ղարարայի չենդ ներկայացույիչների երկուսը իւ -բայրել է պարտադրհրդի Բադիրայի և և Իսկենպարովի Թեկնաժութիներ։ Արժա -ապաժ սովորութինչ՝ Մենջ մեր հարե -շանների մեկ սանդինենի իրառունչը պի-աի լարդենջ , իսկ նրանջ մեր մետրանո չը տիտի արձամարեն ։

20.84 00.09060%

— PPRUTUSANU ——

THE TRUUUSANTER THE PERUSANTE ՄԷԿ ՏԱՐՈՒԱՆ ԸՆԹԱՑՔԻՆ

Պոլսոյ վերջին թղթարերէն կը քաղենք հետեւեալ մանրամասնութիւնները (*Մար*մարա, Ապրիլ 10) .__

Գործադիր նախարարներու որժապրի հարարարներու կարգա -գրուքհնամի, Թրջանկան դրամին արժեքը պահպանելու գծով պատրաստուած 14 Թիւ որումնագրին կցունցաւ նոր յօդուած մը, որ հրատարակունցաւ պաչաձևաքեր-Թին մեջ :

Համաձայն այս որոչմնադրին այսօր – ուրնէ սկսհալ մէկ տարի տեւողունեամը նկատի պիտի չառնուին նոր դրամատու – ներ հիմնելու առնչութեամբ ներկայաց ուսծ առաջարկերիը։ Ասոր փոխարէն հերկայիս դործունէութեան մէջ եղող դրամատուհերը պիտի կրնան նոր մաս –

PUSEPUAUL ՀԻՆ ԴԷՄՔԵՐ

BUUUDE

Գեղեցիկ է եղած Յասմիկը։ Այդ պա ճառով իսկ բազմաթիւ հրիտասարդներ Հին - Նախիջեւանի մէջ թիթեոնիկենրու նման ոստոստած են դեղանի պայմանու հիին բոլորաիջը

բրա բոլորարդը։ Ընտանիջը, իրենց աղջկան «ծուռ մամ-աներու» ԱԷԷ չժոլորելու ժատմուրունե – Էն տարուած , կ'ամապարեն աժուսնացը– նել դայն եւ իրենց այդ արտօրանքը աղի-տարեր կը դառնայ Յասժիկի ապադային

համար :

Մովորոն աղջնակին իրընս ամուսին կիրծարուի Մուիսի - Նապարի որդին՝ Ցարունիան - Մուիսաի -

թե ասուսասալով արար անդայերարութ «Էկաի Բիֆեիր», ուր իր ապարար ամուսի-ծր վաճառականական գործեր ուներ Ամուսնունենեն հաջ, սակայն, հարա պատի ամուր իսկոյն չանդափոխուրի ևւ ատեն մը եւս կը մնան ամուսնոյն ծնողներուն տունը :

Այս Նոր ժիջավայրը բոլորովին խորք կր քեռի ճատքիկին Վինթը չըջապատող -Ները այլեր անարկի կին, որմեր կարում կին տժուր կերպով - Նումանդապետական հեծարեսը սովորութինչներու, թեև և բե ծնողիմը սովորութինչներու, թեև և խ ծնողիմը սունեմատութինամը - նարու ouning-new and out of the second of the second out of the second կիր անձ մը : Ընտանիթին մէջ ամէնէն խիստ

ժան անձը Ֆասքիկի կհոսոր ժայրիկն էր կ Անիկա հրրեջ չէր հանդուրժեր հողնիակ որ իր հարսը առւնէն դուրս, արտաջին աչխարհին հետ ծանօքժունիւններ հաս – ոստե, կապեր ունենայ նոյնիսկ իր ա նամօտիկ ընկերուհիներուն հետ։ դրութեան առջեւ, Ցասմիկ պահ մր դրունինան առջևու Յատմիի պատ մը կր իսութ՝ ին Էերևու թուրարովին կապարելով իր ամուսնույն, իր բովանդակ սէրն աւ իանդադասանքը անոր նուիրելով գույչ հարհեսը «Հակիան Էերևունիու գանել ա-նոր մոտ, սակայն այս ուղղուինամբ ինչ կատարած րոլոր ճիդերը օգը կը ցնդէին միչտ, ամուսնոյն Թէևւ բաղաբավար,այլ ստկայն սառն ու անտարրեր վերարեր – մունքին առջևւ :

միկ կեանքը կ'ուղէր ապրիլ, սարակունեան մէջ դանուիլ, երիտա -սարդներու չրջանակին հետ չփումներ ունենալ, ատոր փոխարէն իրմէ կը պա -Հանջուէր Հեղ ու խոնարհ Հնազանդու - թիւն , ամօքիածութիւն եւ«տունն ի վեր»

Սկիզբի օրէն, երբ Ցասմիկ կը նկատէ ը ամուսնոյն ունեցած սառն ու անտար – he interested to the good must one amount play of humphalackey, the proportion life is adjust by a graph of the straight for մարդուն սակայն թոտար չը դապուրը ասոր շետ , սակայի միչ տալ կը յարպե գայն իրրեւ իր ամու-սինը, մարդ մր՝ որուն անունը կը կրէ ։ Հողհկան այս պայքարներուն վրայ կ՝ա-ւեկնայ նաևւ այն կրակը՝ որ ։ Ցասմիկի րեմ ելլելու , Թատրոնը չարունակելու փափաջն էր։ Սակայն ամէն անդամ - որ դիմաց եւ կեսուր մայրը աշադատ որ տոյդ կարդի խոսակցունիւն մը կ՝անցներ, ընտանիջին թոլոր անդամեները շակտա գրուսան չի ւ Ծավայր ան չն անդադիադվորդ 411 91 nup

If yourne, "Include tempush impuse Beaugus", "In tempos majang in the impuse Beaugus", "In include agustated the act of t

կասկածներ ունենալով իր չարսին այս առանձնացումներում նկատմամբ, երբե – մին դրած ծակեն դազաագողի կը դիտեր եւ տեսնելով Ցասժիկը այժումեւերը, է– րեն չամար ահշափնալի ու անդրացարելի ժեծանու իս ուսեւ «ասոր

րու ծասար աստադրարը ու ասրապարոլը Վիծակը, կը դոչէր դողածար. — Մեր ծարոր դժուել է . . . Յասժիկ եւ իր ամուսինը բարերախոսա– րար երկար չեն մնար Նախիջնւանի ժէջ եւ կը փոխագրուին Թիֆլիդ

կը փոխադրուին Թիֆրիդ :

Թիֆրիդի մէջ, Յասժիկ պահ մր յոյսեր
կր սնուցանէ իր կետներ կավակութեան
մոսին, այդ առքիւ հիարսայայուն իր
անուան և անդամ միս այկ ու յայսան
անուր իր անդիմագրելի սէրը դեպի քասընը եւ անոան փոփարը՝ ընժ բարձրու
հայու Աժուսինը, սակայն, անդրդուերի
կր միայ իր հեասանը, համադարակութական
կր միայ իր հեասանը, համադարական
կր միայ իր հեասանը, համադեսական
կր միայի իր Lpful:

երքիպ :
Այս բանը ահաւոր ընկում մի կր յառակայրնել խեղմ Յասմիկի հոդիին մեջ, ուր
յուրի խողմեր երեւյած ենն պահի միջ։
Լանեց զինչը, իր հահանակայան առունգերա (ամուսինը) այդ վերարերմուն գեր յեսույ փեռար հանար պահի ընչ
եր յեսույ փեռար հաար կորգրեց
իր հատույ իսնուր :

U.PSU.THU PUFFFFILL

(2 Tup.)

2901814 046019414

עפעג עכטחדעה

(1894 - 1958)

Ադատ Վչաունի, որուն մանր դուժեց վերջնրա նրևւանի ձայնատիիւոր, կր պատկաներ խուքորանայ այն սերունին որ դրական առջիննի իր դործերը առւաւ մեր Տայրենիջի խորՏրդայնացումեն ա

Մ.յս հաստատումը, և թե նոյնիսկ որակի Այս «աստաստումը , եթե նայնիսկ դրանիկ փոփոխում ինիում ոչ ենիհարրիս Վշտումելի գործերուն մէջ, մատծել կուտայ միքու – լորտի եւ ստեղծագործական պայմանեն – լու այն չեղակարծ փոփոխունիան , ո – բուն մէջ ապրեցաւ ան 1921էն հար ։ Ար գաղընչ, անձնական իր ապրումենիուն Տամրով եւ օրուան դրական դպրոցներուն ալ հետամուտ Վշտունի, մէկ օրէն միւսը Sankam dhin ծայրայեղու թեան

ժղունցաւ վեւս ծաղրարկումիան: Ինկաւ խործրային կակարարի վեջ:
1915-5- իակ գրական կետներին վեջ է
Հրամենի, կ՝ալիստակցի այդ օրերու
պարրերական ժամուլին, նախ ապաւորապայու, ապա՝ ապաղայապատ Էկնորվ:
Նոյե Թուականին, Դատարական է
Հայե հուականին, հրատարական է հանե
ըսնասանդժումիեւներու եր առաջին չա-

որը . Ենք կազմոշած եւ վաշերական բերքիսը ը չէր այդ օրերուն ,ամէն պարադայի էջ իր ձամրան փնտուած ու․․․ դրենք տած էր ։ Ձդացումներու ակներեւ յոլդատած եր։ Արացումներու ակներեւ յպա-գուվենամր որ, որ իր մեջ հրաժ չառանա դրայարանք մր ստեղծած էր, Վշտունի լեղուական ժամատութը չնործներով կր այսպանուկը այդ օրերունի ավ է հործ դպա-հայ քերքեողներուն մեջ ամենեն առելի ւայ բեղքաղծերուն մէջ ամենեն՝ առեղի հայնական թծախորութինւն ունեցող թա-անատահղծներին մեկն եր, ու այդպես այ միաց, հավառակ վարչակարդեն եւ դրա-կան ուղղուքինեն նկող անխաւապեսի նու-գոց աղվուքան արտայա վառարհանա գոց աղվուտծ արտայայասանիան աաnunghbunn:

Խորգրդամայ գրականութեան նուիր *******

Նաձիւդեր բանալ երկրին դանազան հա -Հանդներուն կաժ գիւղերու ու դաւառնե-րու մէջ։ Կառավարութիւնը Հարկադրա րար տուած է այս որոշումը անոր հա -մար, որ վերջին տարիներուն՝ ձեպընթնաց գնացքով մր բաղմացած են դրամ

Այս որոշումը դործադրելու պաշս յանձնուած է ելմտական նախարարին

Specied mayblace phetitopach ծրուաց ապրելութըրչութը ձայն, րացի տեղական ընոյին ունեցող գրաժատուներէ, ներկայիս ժեծ ու փոջը 28 գրաժատուներ գոյունիւն ունին գրամաստուների, հերիայիս մեծ ու կոչը 28 դրամաստուներ դուրնիրն ունին Թուրջիոյ մէջ։ Ասոնցմէ դատ կարդ մբ ջաղացներու մէջ այ կան աւելի ջան 10 անրական գրամաստուներ։ Վերջերա 15 նոր դիմումներ կատարումա են նոր դրաwhile Shiftbline Suday :

ուած պատճական թե վերլուծական հա ուստ պատուսպու թ. բ. բ. բ. և առարահրա մեջ ընդհանրապես չեչա գրուի Ագատ Վչառւնիի անհաստապաչ արաժագրունիւններու սկզբնական ար արտուտգրություններու պզբրապաս ար տայայտութիւններուն վրայ, իրրեւ ժըն-տական եւ գատապարտելի երեւոյթի ։ --«Ենխարկուել էր ժամանակի անկումային «Մակատիում» է չեւ ժամանակի անվումային ուղղու մինշների արդեցումենարի հրանիը արադայանում է հրանատանիչ ու միանարում ինչները արադայան է հրանատասարատական արամայրում է ինչները է կում այդ դերգերքն «Մերբերելային հրանատարարատերին հրանատերելային արագայան արագայան որ ուղղու ու Հայանանարերին արարանական հենարկայանը խորորդային որա կանում ինան նոր կարարանաներում և Անչույա տարբեր բան չեւ կարար ինել արարանան հենարական արարանական և Վարարանական հենարականը արարաներ հանարական հենարականը իրանային որանական հենարական հորական և Վարարանական հարարանական հեմ կարարանական հեմ չարականական հետարանական հեմ չերկայան հայանական հետարանական հետարանական հետարանական հարարական ապատանրան հետարանական հետարանակ

չինական կամ Հնդկական ապստամբու չինական կամ ծով կական ապատաքըս։
Քինձներ, դութծագութինը, փիմերիրակիզնի
դեմ մաքառութ աշխատանություն քեան ծա «ապատեները, Լենին» ու Միալինը, եւ , պարտադիր այս տաւրջի կողջին, հանեւ «այրեներ բնուքիներ, ռեւոլուցիական ապրուների բեռի։

Ամենեն տարեցեն մինչևւ կրտսերը, ու ամէնեն տաղանդաւորեն մինչեւ ամէնեն տափակը, նոյն ընդետ hnep neggar buil stanbeline be մունո» Հիստանրքու տանատմնարծն ու

որն արգչը։ Ոչ միայն իրաշունը չունինը դարմանա-լու ասոր Տամար, այլև հպարտուքիներ եւ արդար այն հիացումը ունինչը, որ, հակառակ իր ձնոնակապերուն, կարգե դային գրողը դրեքէ միչա Տայ Տոգիէն եւ րումներ եւ բարախումներ ալ տալու կեր-Հայրենի իրականութեննէն անխառն ապ շայրուր ըրակառություն ասիրառու ապ որ դիացաւ, չեղային դարմումենան - ժր լուրը Թրժհացուց իր ամեինին տափակ ծրեժին վրայ իսկ, պատկեղներու յոր -գուժեսաի սրուկց աժան չեփորածարի եւ ակամալ ջարողիչի իր տասնաւորները, կրցաւ — մէկ խօսքով — յարդի ղէ րուն հետ ոսկեհատ ցորեան տալ :

գորուս չետ ոսպեչատ ցորեաս տալ ։ Ադատ Հլաումիի ջերքեղական վաս տակին մեջ ալ կան ցորեաններ։ Տադեր որոնը մեր բանաստեղծունեան մեջ ի րաւ ու խորունկ ապրումներու իրեն րաշ ու լողուու ապրուսարու ըրոտը հերջին դոլը պիտի պաշեն միչա եւ Ձե -լադրական պիտի մնան։ Ու այս է արդեն Հիմնականը ջերթողութեան մէջ , — Թե-1495

լադրել : Վրաունի ծնած է Վանի մէջ, 1894ին(*), ուր ստացած է նախնական իր ուսումը , ապա անցնելու Համար Պոլիս եւ Փարիդ ։ 1955ին Երեւանի Պետական Հրատարակ չականին կողմ է լոյս - ընծայուած « Հայ Գրականութիւն» անունի գործի Գ. Հա -

(*) Երեւանի Պետական Հրատարակչականին կողմե 1950ին հրատարակուած Սովհաական Գրականութեան Անթոլո -դիայի մեջ, էջ 164, Վշտունիի ծննդեան թուականը 1890 ցոյց կը տրուի ։

ասրին մէջ՝ կը վկայուի, Թէ _ ջերթնողը 1914ին զրաշած է ուշագրութիւնը Ցով-Թումանեանի, Թիֆլիդի մէջ։ Ու այդ Թըւականեն հաջ , ինչգինջ պարտադրած է իրրեւ բանաստեղծ , աշխատակցելով չրը -Լանի դրական հանդեսներուն :

Հայաստանի խորհրդայնացում էն հաք , Հայաստահի իարջերգայնացում և հար , ժամանուրգարը Յակոր Ձակորեւմի աղ -դեցուքեհան տակ, եր ծուհրուի ... տո -ցերալիատական աբյաւին, Թ. Թարելել եար - Ինչպեր - շեշտեցինը — Մարինեի Թիի գալուցին, ապապայապաշտու Թեաև—աղ -դեցուցին, ի

Երբեւ սկզբնական օրերու խոր բղային Իրբեւ սկզբեական օրերա խորձրդային բարձի գրոյի աշխարձ եւ Հոլիդան, Վլաունի գիրիեղական վարձերու հիւն իր գարձել Զիաստանի եւ Հոլիաստանի շակարը է գարդ էր կապենի բոլոր այն ածիելո գարդ էր կապենի բոլոր այն ածիելո գիանցում, որոեր 1923 ին կեր Հրատա-բանյած են եւ էր Հրատարակուն՝ ե բեւանի 45 իսա քայր, հար Արևիլեր, Սալասնապես և Արևիլեր հուր է հիմա անումեներով այնի առա առատահում և Սայնասասել և Հարունքը հուր է որոս անումներով յալանի այդ ըսնաստեղծու -βիւները, գորս Վչաունի գրած է 1923 — 1927 ատրիներուն, խորձրդահայ քննա -գատներու և դրադատներու հրդել է իր նկատուին նաև անոր չյանոց և գինթ արտաուրս հահեւ անոր շյանութ եւ շինչ հուրցիծ դործերին, Սեևս, իրողումենան
«Եչ, աժՀներ կրկնուան ու ընքացիկ հիսβերը կապմած ըրան խորմոր - կարդե թու ասել և իրեկ եւ այոօր, այժմ եւ . . .
յուլիանան :

Մինչ Վչաունիի իսկական տաղանդը Մինչ՝ Վչաունիի իսկական տապատգու եւ արժանիրները կը բացաչաչառւին ա-հոր սիրային, Եկարագրական, ապաւորա-գայա եւ դպայական յածումենրուն մէջ՝ — Հոդեկան իր վիճակները ձայնական հոքներով փոխանցելու եւ համապատաս-իան պատկերներով գրումելու չնոր՝ը ուրան պատկերներով գրոցներու Հեորջը ու-մի Վչառունի։ Մարդիային ընդձանրական վիչանը, խանգավառունիիչններ , ապ – ըումենք եւ աչջի ու ականֆի ահւհուսն – ներ են թիմչանրապես ՝ ահշտապար տա-կան դծով մեր գրականունիան փոխան – durb ybord dlep quadpulantiblatio dynhudu gened filipse; iloquisindiquap up un unfor
belgi zum untifi ztzanet p for difi ni
glise Styteinstadjurb zigningli sampungum
gumungsymbolish ti difiy niyoship, i blif open and samplungumbolipse tudici zigninglise
open and samplungumbolipse tudici glise supthammen fin glightimatio zipnighti.
Bly dip undish punifi glish izane.

ւթյ ար տահը պատր աստիս պրոցՎչաու-նի, հետադալ տարիներուն : Գրեց Սար-պեյհանի մասին, որեց Չինաստանի մա-սին, գրեց ասիական – արևելքի մասին, , «Հրահց — անիառատիելի — հանեւ ... «Դայնակների մասին»;

1946ին Հրատարակուեցան անաստեղծութիւնները , 1946ին Հրատարակուհյան Վչտունիի բանասանդծունիւնները, նուիրուամ Հայրենական Պատերապժին» 1940-1945ի ոււսեւգերժան պատերապժեն իելագրը -ուսն « Սեր եւ ատերունիւն» խորտ գրուսմ այդ էներուն մէջ, որոնց մեան-ները ժենը տեսանը գրենէ բոլոր խորչը գրելու ասարություն և հետություն ու հետություն և հետություն և հետություն և հետություն և հետություն և հետություն Արջի ծահանգություն և հետություն և Արջիչը ու հետություն և հետություն 4 hol's what

ՍՈՒՐԻԱԿԱՆ ԹԵՐԹԻ ՄՐ ՐՆԴՎԶՈՒՄՐ

Induntant sty pugaetyme Vautacm Իտասակոսի մէջ բացունցու Մոսկուայ, կրկեսին ցուցադրութիւնը։ Կրիէսին մէ իտաղացող արջ մր կր ծեխ երկու թեռեիւն ներ - կրկեսին վերակացուն դանոնը կ կոչէ «Մոհաժմէա» եւ «Աղիղ»:

կոլէ «Մոմանելա և «Արկոյ»։
«Էչ Որևմաև» շարախաներքը իրառանը
կր յայանէ իր ցաւր Մարդարէի անուան
այս չամադործումին համար։
«Էլ Ջիւնիա» ե՛րաէ Մել կրիկոին տէրը
բանի մր լրադրարելու ըսած է «Նորա ծիս Քոն իւշներում տուինը իսլանական
անուններ»:

դացուրս չարցուցած է, թէ յարմար պլ տի նկատե՞ր ենքէ իր էչը անուանէր «Լ. նին» կամ «Արուչչեւ»։ Ըստ «Էլ Տիւնիա»յի, վերակացուն պս

Ըստ շիչ Տիւնիաչի, վերակացուն պա-ատախանած է, Բէ չէր կրնար ընդունիք, որ շայս կարգի տուրը անուններ» արուքն կենդանիներու : «Մեր կարգին վերակա-ցունի որեր, թե Մումասեքա անունը մե-գի համար անենայարդելի եւ անենասուրը անունն է, Գ. Արակացուն եքել հեղուն մեր յարդելի պաշտոնակցին Թերադրու -Բեան համար, ապա նաևւ մենց եւս ի ոսը յուրրոր պաշտոտադրյա բարարվու -βետա համար, ապա նաեւ ժենք եւս ի -րաւունք ունինք դայրանալու Թոժիւննե -րուն «ՄոհամժԼա» եւ «Ագիդ» կոչուհլուն

ՄԻԼՈՎԱՆ ՃԻԼԱՍ , «Նոր դասակար դին» հեղինակը նոր դիրք մը դրած է .-«Առանց արդարութեան երկիրը » որ լոյո սլիտի տեսնէ Աժերիկայի ժէջ երկու չարանեն։ Եուկոսլաւ դատապարտուած ւանադէտր կր պատմէ յիչատակներ ծննգավայրէն։

համար՝ գրականութիւնը, այդ օրերուն , ծասար դրադատությունը, այդ օրարուն , փոչուտծ էր հրահրել ինչնապաշտպանու – քենան, ապա - բարձակողական հրեւը, Գերժաններու դէմ ։

Քամսի մը տարի առաջ Հրատարակուն -ցան նաև։ Վչտունիի համենմատարար սը-տալոյղ ու ընարաչունչ էջերը, — ըտ -նաստեղծունիւններ։ Մինչեւ իր մամը, նաստահործութ ին հահր և ին դեամբ , դեր թե որը չկրցու թե թե ավար ակորնական օրերու իր «անվումային արամադրու – թե հեն երը », — այսինչի դրայականու — հեն ու անասատող ապրում հանաատուր և հեյմն ու անասատող և արդամեն այն հեյմ ու առ արձահի ինները և Սովհանե – թա և դեպ է դատապարտուած ասեղծագոր-ծական այդ էչերով եւ գեր թեր դական կում երկան է, որ Ադատ Վչաունի պիտի ապրի ընդ հանասիան հայ դրականութնան Հեյ՝ :

«BULLUR» P PEPPOLP

443766

10.00.00.00

> F. 20.800 U. ·

> > 4 11. %

- Այդ ի°նչ ես դրում ,- Հարցրի նր-

րանից:

— Նաժակները , — պատասխանեց նա։

— Վաղը առաւշտեան մեր ԹղԹատարը
մեկնելու է ...

մեկներկու է ...

Արդեսը դեպի ո՞ր կողմը, արդեսը ո՞ւժ
պետը է նաժակ տանե, — այդ մասին նա
ոչիչ։ չհասեր

— ԵՍՀ Որաորդեմ դրելու լինես , իմ
կողմից ողջումիր - խնորդեցի նրանից :

— ևա. — ասաց նա և չարուծակեց ין ליווף יוין

իր գործը: Ես Նկտանցի, Նա չէ ուղում, որ ևս Նը-րան խանգարեմ: Լուռ կացայ : Քունը փախաւ իմ աչջերից: Անկոմիա մեջ պառկամ, ձի առանձին աղջուβեամը նա-յում էի Ասլանի վրայ: Նա երեւում էր

ինձ որպես մի մարմնացած գործուներու ինում է Բայց ի՞նչ նպատակի համար էր դործում այդ անխոնջ, մշտապառյա ու -ժը,-- ես հասկանալ չէի կարողանում ։ Փետուրեալ դրիչը երրեմ իրքի վրայ ոլանում էր, որպէս նրա սրախոիչ միտ -ջը, իսկ երբեմն նա չարժւում էր դան դաղ, չրջանկատ կերպով, որպես հեռա -տես զգուչութիւն : Եթե ես վեր առներ quay, probabyam hhayand, nguph sham — mha qquay nellich shift ha dhi maddhi mjh badimhhahya dhip, mbamapadiqu , fungani sufumb humanibangh, lithe hip-puba quanad hib zunga mankand shami shami unlandigh, — qua quagtabadhah shami unlandigh, — qua quagtabadhah shi ka k, ng shami badadh quaghh be umuganiba k, mgaba; bayaba quand ke i ba mupurkanhasi sh huyba quand ke i ba mupurkanhasi sh huyba quand ke i ba mupurkanhasi shi huyba quanda dhibabha mamahanad

նալիք նրա վրալ, եւ մինւնայի մասնանակ գտնայան մատծութիւններ գրայինցում էին իմ անդեղծ գրուիր։ Այդ մատծու -թիւնները այնգան խառն, այնգան անկապ էին, որ անդարել էր կրանցից մի որոշ եղրակացութիւն գույս ընդել ին երի -շակայութիան մէջ՝ որոշե անդջական անորելանից, պատիերանում եւ դարձնալ աներիշութիանում էն այն փոփոխութիւն-ներ, «Ա արան անդան և որակա տար-ներ, «Ա արան անդան և որակա տարները, թէ որջան անդամ եւ որպիսի տարրեր կերպարաեցներով այդ խարձրագրութ երիտատարգը յայտնուել էր ինձ: Երթենն տեսնում էի հրան արդարվան մինաբէ -քում, այն ամայի, մշտալուռ ուերակ հերի մէջ, իր աւտղակային իսկով, բո -

լորած բոցավառ փայտակոյաի Հուբքը, անդուն ապատում էին, որ դիչևրային խա-չուրը Մանձրամայ, որ «անապարծների անցուղարձ, դադարի, որ մարդիկ հան-դատանան խաղաղ ձնով, — իսկ իրանչ կատարեն մի խառար գործ ... Երկան տեսնում էի նրան նոյն արեղայական կերաստուս չը շրա այր արողայալա գոր պարանավ , որպես երևւաց ինձ՝ «Կան-նադրիւրի» ձորում ։ Հանդարա, չափա – ւոր ջայլերով անցաւ նա իմ մօտից եւ , իրըեւ մի խարուսիկ ուրուական , անյայ-տացաւ ժայռերի մէջ։ Կարծես , եւ այժմ աում էի նրա այն տխուր , անապատական երդը , որ դուրս կոչեց պառաւ կախարդին փոջրիկ Հիւրրիի հետ տերեւախիտ Թու – փերի միջից ։ Երբեմն տեսնում էի վանեցի մանրավաճառի Հաղուստո վանեցի սասրագառառը գիրիների իչխանի վրանում ։ Գեղեցիկ Թունեն, վրանի վարագոյրի հաեւից , Թունին, վրանի վարագոյրի հահւ ոիրարորրող աչջերով նայում էր նրա արրարություն աշջարող տայուս չեր որա դր-րայ, առամի Հասկանարա, որ արդ ան – գույն, իսստարարդ երիտասարդն որտում հետ? սիրոյ համար անդ չէր մնացել : Ար-թեմն տեսնում էի նրան «Գժ-ի» տանը, կայծնա, եւ այդ բաղկում ներկայանում - ենձ ան տարարած «Ժ-ու Ահուս» կարծես, եւ այդ բաղկում հերկայանում եր ինձ այն պարացած դեմբը, Թե որ – պիսի խորին վրդովեսնչով բույս էր նա բարեսիրա չահանայի տիսու գրաժու-ֆիւնների՝ հոդեւոր տասֆուրդի անկար – դուքիւնների ժասին : Իսկ այժմ անսնում էի նրան մի օտարատի արհատաւորի տանը : Այստեղ նա բերկ էր, եւրոպական

pupap neuned unugud popy, be հրամայել էր Թադցնել իր հայուԹիւնը։ Ինչո՞ւ էր նա փախչում հայ – անունից , 1920 և Էր նա դանչում տոր անունեց դ նչու՞ էր մա արդպես, անդերի և է ման-գամանչների հանենսա, անդարար իեր-պարանակի լինում - Ահա այդ պարա-ները երկար գրաղելնում էր իմ միաչը եւ ևս մի դուչ եղրակացուննան համնել էի կարորահում

գարողասուս.
Մի րան , որ աշելի պարդ կերպով նը-կատում էի, սկսեալ այն օրից , որ Տանա-պարհորդում էի Ասլանի հետ , այն էր , որ կատաւմ էի, ակսնալ այն օրից, որ չանա-պարմողոււմ էի կնարնի հետւ այն էր, որ նրա խորհրդաւոր — տեսակցումիիւնները , տմէծ տեղ և տմէծ դեպաւմ, այնպեր և պողջում էին երկրի ընդմանուր անկար — դուլինան դէմ : եւ այլ տարրեր, դանա-դան կանդ վեմ : եւ այլ տարրեր, դանա-դան կակուր պատկանող անձինչների մէջ, կայծևս Քէ, տարածուած էր մի դայանի Թել, որ կապում էր թոլորի պատերը, ըս-լորի կամ գերը մինհանց հետ։ Տայց ո՞ւմ ձեռբումն էր դանում այդ Թելի ծայլ, որ մի էր դարձնում թոլորի կամերոր դեպի մի որոչ նպատան ,— այդ դարտիիչը եւ մինչեւ այսօր մնաց ինձ համար անույլա։ կարծև, Ասլանը, Որսորդը եւ Երանց ըս-որ համանուները միանի դործերներ է ին, որ թաղկայնում էին մի թաւականին բաղաղարեալ մեջենայի կապմուտիը։

Այրի Տիկին Գրիդոր Ակորովիչ, Տէր եւ Տիկին Միհրդատ Ալթունեան, Տէր եւ Տի-Տիկին Միերգոտ Ակքնունեան «Ջեր և» Տեր-կին Երուարը Վաշենանը, Ջեր և» Տեր-Միրսի, Ծառուրթե և դաւակները , Սե-վիլլի, Մերծում Լենեան , Սերորվել , Սե-եանիուման, Ծառուրանի , Պողավրդան -եան, Հարջերնան ընտանիջները և։ իրենց դուակները դարի հորոշեմի ցաւով իր առ հուր արևեր հորոշեմի ցաւով եր առ Հայաստանի իրենց որեցկայ Հօր , եղրօր եւ ազգականին ԳՐԻԳՈՐ ԱԿՈԲՈՎԻՉԻ

(Գայմաքեան , Էտիրնէցի)

մահը՝ որ տեղի ունեցաւ 12 Ապրիլին իր բնակարանը։ 86 Բիւ Ռասփայ , Պուա Քո-

Bուղարկաւորու թիւնը պիտի կատ տագարգատորությունը պիտի կատարո ի այսօր Ձորեջչարքի, ժամը 14ին, Փարի 4 Հայոց Մ. Յովհ. Կիստիչ հինդեցին եւ ժարմինը պիտի ամփոփուի Պուտ Քոլոմ-պի դերեղմանատունը :

Մասնաւոր մահազդ չստացողներէն կը խնդրուի ներկայս իրր այն նկատել ։

27.00.20.40.11PF

I fraite bifetyes. Shiftining mindsimfunction proposed may surface the many meritarity of the many meritarity of the many meritarity of the many meritarity of the many fraited meritarity. Here have a sumper fraite property of the many manuface moduled profit and meritarity of the manuface of the manuface manuface of the manuface m Լիոնի Եկեղեց . Տիկնանց յանձնախ առթիւ փոխան ծաղկեպսակի եկեղեցւոյ չինութեան կը նուիրէ հինդ հազար ֆր. ։

TUPLE 6467.68

ՇԱԻՍԼԻ ԵԿԵՂԵՅԻ
Այբի Տիկին Տէր Եղիադարևան իր դե ռորդումի Պայտասար Տե ժրբետահի ժամ ռորդումի Պայտասար Տե ժրբետահի ժամ ռումն Ա. տարելեցին եւ 15ի համատակ հերու և դերատակ իր հուրի երկա. Տագար ֆբ - Շաւիլի եկեղեցիին և արա արֆիւ փոխան ծաղեկայանի Շաւիլի եկե դեյլում կր Նուերեն — Գ. Յարուհին
Սրադեան երկու Տարար ֆրանջ, Տէր եւ
Տիկին Գարիայեան երկու Տարար ֆրանջ է։
Տիկին Գարիայեան երկու Տարար ֆրանջ է։

*************** 8U. N. U. 48 AL AL BUR LUAU LIPE

. 8. 7. Նոր Սերունդի Պանեկօ-Քաչանի մասնաձիւդը՝ ցաւակցութիւն կլ յայանէ Սթաթեան ընտանիջին , Այրի Տիկին ՄԹաթեանի մահուան առթիւ ։ Այս տխուր առթիւ մասնահիւղը չ

Հակալուքիհամբ ստացած է Տէր եւ Տիկին Գարաօղյանեանէ 1500 ֆրանը, Տէր եւ Տիկին Ս․ Թորոսեանէ երկու Հաղար , Կապոյա Խաչի մասնաձիւղէն երեջ հա -

× 8ԱՒԱԿՑՈՒԹԻՒՆ ՄԱՐՍԷՑԼ — Համախարբ ՄարսԷյլի մասնահիշգի Մարսեյլի մասնանիւրի կարդունինա խոր ցաւակցունին կը յարունինա խոր ցաւակցունին կը յարան չայ-ըննակից Կարապետ Սարապետհանի գառ-մայետ մամուսան առնիւ, և միրեկարու-իին կը մաղնե Հանպուցնային, Այ-ըիին եւ ընտաներան պարադաներուն, ։

ՄԱՐՍԷՑԼ - Կապոյա Խաչի ՍԷՆ Ժե -000 0501,— Վապոյա տարը 050 060 -րունի ճասնածիւրը իր խորին ցաւակցու -թիւմները կը յայան ընկերուհի - Տիկին Ատրինէ Աւտոյեանի եւ պարադաներուն , Տիկին Բուրաստան Վէժեանի - մահուան un Phe (byteut):

առեթեւ (գրուաս)։ × Ինչպես նատեւ ընկերու-իներ Տիկին Արժաւ եւ Օր․ Ալիս Ցարու-Թիւնեաննե – րուն , Պ․ Ցակոր Կիրակոսհանի ժահուան ախուր առ / իւ :

************** BPULDULUS LDUPUL

Հերթական Հաւաքոյթը այս չորեքչար-թի իրիկուն Քատէի սրձարանի վերնա -

Կը խոսի Գ. ՄԵՍԲՈՊ ՊԱԼԱԵԱՆ ։ (Ուսանող՝ Սորպոնի ժանկավարժու – Թեան եւ զրականութեան Տիւղին) ։

Նիւթե է՝ «Նոր Պարսկաստանը պարսկահայ գաղութը»։ Մուտքը ազատ է

ՀԱՅ ՄՇԱԿՈՅԹԻ ՏԱՆ

Կրընոպլէն ոմն կը նուիրէ երկու հա -որ ֆրանը Մշակոյթի տան, Սաեփան Գաչընեանի մահուան քառասունքին առ-Թիւ։ Կրրնոպլէն Տէր եւ Տիկին Ս. Կիւ միւչլեան եւ Տիկին Օնպաչեան ցաշակ -ցուժիւն կը լայանեն Սժաժեան ընտանիջին (Փարիզ) իրենց մօր Մարի Սթաթեւ գրա գտարդ՝ թրուց սող ծարր ծրար մի մահուսա առքիր եւ փոխան ծաղկեպը-սակի երկու հայարական ֆրահը կը նը -ւիրեն Մշակոյթի տան։ Տէր եւ Տիկին Ս Կիսմիւչլեան , ընկեր Արապեանի մահուան րառասուներին առ թեւ երկու հ կը նուիրեն Մշակոյթի տան ։

ፖՔԵՂ ՀԱՆԴԷՍ-ՑԵՐԵԿՈՅԹ

LԻՈՆԻ ՄԷՋ

կազմակերպութեամբ

Նորակազմ « Հայ Մշակութային Միու-

թատա »: Այս կիրակի կէսօրէ վերք ժամը 2։30քն, Սալ Ռաժօ, Բիւ Հիփօլիք Ֆլանտրէն։ Երգ, պար, արտասանութիւն, հայկա -կան նուսալ:

PUSBPUAUL LEPAUBUSUNU

Բեմադրութեամբ՝ 9. ՄԱՐԹԷՆ ՕՖԼԱ-Ջի, իրենց մասնակցութիլու կը բերեն միութեան անդամները : Պիտի ներկայացուի նտեւ «ԱՆՈՒՇ» օ -

փէրէԹէն պատկեր մը ։ ՄուԹավէլհանի խումրը հայկական

կովկասեան պարերով ։ Հանդէսին դեղարուեստական . Լիոնի հայկական կր ժամատկցին Վիոնի հայկական վարժ և արտիկուսում ինչիս , դեկավարում հեր առացյուհ Օր Ընծայ Ստե – փանհանի : Նույնալես Վիքեի Ցովսեփ վոր Վեւոնհան իր երդարաւուքով : Պիտի երդէ հայերէն հասընտիր կը –

P-1-811111:2115

Վիկնի կապ. Խաչի վարչութիւնը թերոլոր ընկեր - ընկերուշիները անիանը ։ Հանեանի որաշին մեջ: Կը Հրաշիրուին Վրչոր ման արաշին մեջ: Կը Հրաշիրուին Վրչոր ման Ներկայ կ'րլլայ Տիկին S Սերենկիւլ buili

4C 4630-01-0

Թիֆլիզէն Վարսենիկ Մարդարհան Ցակորի, կը փնտուէ ֆրանսարնակ իր ազգա-կանները, Նորայր Մարզարեան (Լիոն կը կարծուի ըլլալ) , Գայեանէ , Իսկուհի եւ կարծուի ըլլալ) , Գայհանե, Իսկուչի և։ Մարիձա Մարդարեաններ , որոնց Մար -սէյլ ըլլալ կը կարծուին ։ Իրենց «ծրը ա -նունը Սեպուչ ։ Կը ինդրուի տեղեկացնել B . Ժաժկոչեանի 156 րիւ տը Ծաթու , Քոլոմպ, Սէն

40 47.50.0hb

Տարեց կնոջ մր համար կը փնտռուի , հայ բնտանիջի մր ջով փանսիշն , լաւա դոյն խնամ նեւ քուրքուրանք , դոհացու-

ցիչ վճառում ։ Դիմել Հայկ Աղապէկեանի, 35 րիւ տո Թրեվիզ, *Փարիդ* (9), Հեռ. ՓՐՕ․ 07․25 ։

4'በՒደበՒԻՆ

Գործաւորուհիներ եւ դործաւորներ թայէօր*ի լաւ չափ*, (պել միզիր) ։

DAVID, 68 bis, Rue Réaumnr, Paris

ՔՈՆՖԵՔՍԻՈՆԻ ԱՐՀԵՍՏԱՆՈՑ

Créations FRANCINE PARIS

38, RUE D'ABOUKIR (34 ETABE) TEL- CEN- 91-10

spécialiste de corsage

de luxe ARTICLES FANTAISIE

and the Cashe upber խնամուած աշխատանք

Շատ մատչելի գիներ

BUPERSPRO

ΦΙΡΡ2 — 2.6. 7. Αρμουαφορ խումիր ժաղովը այսօր, ժամը 21քն, Քա-ՖԷ ԲԷժանի մԷջ: Բարդ ընկերներու հեր-կայումիները անշնանելու Է։ ΦΙΡΡ2 — Կապ. Խաչի ժամաներդին

ընդ: ժողովը այս Շարաթ, ժամը 3:30 ին, Քաֆէ Բէժանի մէջ:Բոլորին ներկա րո, քապել էջջասի եջ քաղիրիո անդկա յունիերնը անշրաժեչտ է։ Ներկաներ Թիւր բաւարար պիտի նկատուի։ Օրա կարգ.— Մայիս չորսի Թէյասեդանլ Ներկաներո կարդ — Մայիս չորսի Թէյասեղանին կարդադրուԹիւնները։ Նոր վարչուԹհան ՔՐԻՍՏԱՓՈՐ *ենթակոմիա*էն այս կիրո

4/ dudp 15/1 : արիչ ներկայութիւն

Սոյն ժողովները տեղի կ՚ունենան Ահա րոնեան ակումրին մէջ : Ներկայ կ՚ըլլա Շրջ. կոմիակի հերկայացուցիչը եւ ընկ. Վ. Իչխանեան ։

RLBAPAPL — 2 · 8 · 9 · U · U famahada bafimhad paksa pags · saqadh da sameh-ek paga pahlabikan ma Bapami saada 21 hs. samah · samamadah · baham kanga sags · dadhakh sahungangkar ·

ւրտ, օտասը, «Հարագրանի հերկայացութիչը։ Կարևուր օրակարդ ։
ՄԱՐՍԵՅ — Հ. 8. 4. 5 թ. Կահիանի հերկայացութիչը։ Կարևուր օրակարդ ։
ՄԱՐՍԵՅ — Հ. 8. 4. 5 թ. Կահիանի հարարի կր օրակրի «Իրաշան» խառավարը այս չորևը - արքի ժամը Հեն։
ՎԻԸՆ — Հ. 8. 4. թ. հիրակիրական ընդե հարար այս Հանու Օրագի ժամը Հեն։
Վիլեն — Հ. 8. 4. թ. հիրակիս և հերկայու - հիրար ընդերահառ հերկայու - հիրար արարա որիչ է ։
Վեկեն — Հ. 8. 4. 5 թ. հր հր կորեր ինչ հարարանուրիչ է ։
Վեկեն — Հ. 8. 4. 5 թ. հր հր կորեր հիրայեն ինչ։ հարարանան ակումիր։ Կարևոր օրակարդ ։ Բոլոր ընդերներուն ներկայունը արդար չերը չեր հորեր հիրարդ հարար չերը չեր հորեր ինչ հարարենան ակումիր։ Կարևոր օրակարդ ։ Բոլոր ընդերներուն ներկայունին – հր պարասուրիչ է ։

Mach 11_245

ቀሀርትደት ሆኒያ

Սալ Քատէի մէջ, (Նախկին Փրթի - Ժուբնալ) Հինգշաբթի , Ապրիլ 24, ժամը 21ին

Ֆ. Կ. ԽԱԶԻ ԱՆԿԻՆԻ ՄԱՍՆԱՃԻՒՂԻՆ

8466446 266646

Մասնակցութեամբ Նոր Սերունդի Առնուվիլի «ԿԱՕՎԱՐԵՆՑ» ԽՈՒՄԲԻՆ

Ապրիլ 20ին, ժամը 16էն, կէս գիշեր, Անկէնի քաղաքապետարանի սրահին մէջ

30, RUE DE LA LIBÉRATION

Բանախոսութիւն, դեղարուեստական բաժին եւ պար,
ՆՈՒԱԳԱԽՈՒՄԲ՝ PIZZARO

ՀԱԼԻ ԳՆԴԱՄՈՒՂԻ « ՊԻLԱՐՏՕ - ԱԿՈՒՄԲ 49. Bd. Sébastopol, Paris

Ամեն օր, գնդամուղի ձրի դասեր եւ՝ մեծ մրցումը մը արհեստաւոր լաւա – ոյն՝ ախոյհաններուն հետ ։

Ժամը 14էն առաւօտեան 2 , խաղերու սրահը եւ ակումբին անդամներուն համար :

Jeu du multicolore

Bail à céder

կառ տիւ Նորի չրջանը։ Բոլոր մանրա մասնուննակ Համար դիմել՝ Մատա խամոն, (դրաւոր կամ անձամը) 53, Բիւ տր Մօպեօժ, Փարիզ (9)։



ԱՊՐԻL 12ԷՆ 21



Փնտոեցէջ ցուցադրողներու քաթալոկը Գին 300 ֆրանք եւ առաքման ծախք ։

Lyon, Rue Menestrier TÉL. 28-55-05 Paris, 136, Bd. Haussmann

TEL. WAG. 68-50

ՁՐԻ ԳՆԱՀԱՏՈՒՄ EXPERTISE GRATUITE

Ծախելու համար ձեր փավիյօնը, վիլան, յարկարաժինը կամ խանութը ։

J. TORANIAN 18. AVENUE DE L'OPERA OPE 73-21 OPE 19-45

ՄԱՐՍԻԼԱՀԱՅՈՒԹԵԱՆ LA CITÉ-VIE

ԿԵԱՆՔԻ ԱՊԱՀՈՎԱԳՐՈՒԹԵԱՆ ԸՆԿԵՐՈՒԹԻՒՆ

36, RUE DE L'ARCADE, PARIS 8 Վարչական կեդրոն՝

31, Avenue de la Paix, Strasbourg LA CITE - VIE 24 qt 4'put .-

« ԵԹ հողածու եւ խղճամիտ մեկ և էջ որ կուղեք ապահովել ձեր ընտանիքը ձեր մահեն ալ անդին, կանիաւ ապահովեցեք

ստույս ալ տողրու, դասրաս: ապաշտղացեր անոր ապազան, կհանջի վրայ ապաշտվա– գրութիլոն մր առնհլով ։ Ձեր ներկայացուցած մեծ դրամադլուխը փոխարինած կ՛րլլաջ այս ձեւով , մամ -

այիլարադային

Մտային անհրաժելա հանդստութիւնը Ստային անշրաժելտ Հանդատունիրեն փունննար ձեր գործերուն Համար ։ Կա-րելիունիւնը կ'ունննար նաևւ դրաժա-գլուխ մր Հիմնելու եւ ձեր Հանդստեան Թոչակը ապաՀովելու ։ Կ'ունենար անժի ջապես տուրջի կարեւոր առաւելութիւն -

Աշելի մի սպասեջ ազատ մարդ վր դառնալու Համար Անմիջապես դիմեցեր այն հարիշրամեալ ապահովութեան խումրին, որուն մաս կը կազմե

LA CITÉ-VIE

M. TULIÈRE, Inspecteur Divisionnaire 10, Place St. Pierre en Arles, S/Rhône,

M. WAAG Délégué Ձեր տրամադրութեան տակ են , այս վերջինին հասցէն՝

CHEZ M. YAVER, Sollicitor 37 Bis Rue Thubaneau, Marseille

BUTHLO

0 1 1 6 6 1 6

¿huflimphp' TULUTT ULULAPIN 34EME ANNE

LE PREMIER QUOTIDIEN ARMENIEN EN EUROPE

Directrice : ARPIK MISSAKIAN

Rédaction et Administration : 32, Rue de Trévise - PARIS-9 Fondé en 1925 R. C. Seine 57 A 2731 PRO 86 - 60 C. C. P. Paris 15069-82

BILANS, OPANISCON CONTRACTOR

ԴԱԺԱՆՈՐԴԱԳՐՈՒԹԻՒՆ Ֆրանսա եւ գաղութներ, տարեկան 3500 **ֆր**․ վեցամս․ 1900 Արտասահման՝ տարեկան 4000 ֆրանք։ Հատը 15 ֆր․

uarbl. 72 JEUDI 17 AVRIL 1 9 5 8

ՀԻՆԳՇԱԲԹԻ 17

ъበቦ <u>Շቦ</u>ՋԱՆ, 14ቦԴ <mark>Տ</mark>ԱՐԻ, ԹԻՒ 3973

OPANUL MOUSE

34ՐԴ ՏԱՐԻ

ՄԵԾ ԵՂԵՌՆԻ ՏԱՐԵԴԱՐՁԸ

@bb 8171

1915 Լեզրիլ 11-24ի չարայութ դիչերն էր, որ ոշղադործ ԵՄԺիշտաի կառավա ըուժեան շրաժահով, Թուրջ դաժան ու ակիաների «Էկին Վելիկ կր ձերբակա լեին Պոլոսյ Տարիւրաւոր Տայ ժատուս կանները։

Ասոնը չուտով պիտի գրկուէին դէպի Անատոլուի խորհրը, մեծ մաստոքը Չան -գրըը, այնտեղ խորհողուելու համար ան-լուր տանկանցներով :

լուր տանկանդներով ։
Գաչիձր գլիւեն կր Հարուածեր Հայ ժո-գովուրդը՝ աւելի դիւրաւ անձիտելու Հա-

dan gabaramby:
Usai ang sapayan p fanahaibi k. ap
fankhayank 191965 h ofku asfampih anb
paga aibhhishkanib diff, ng Sada panah uibhishkanib diff, ng Sada panah jamphi Say pilipihap (Maphyl
diff ankhayanih athu finishkan 24 lusaph Shayanih agha Kamik ang uibampanahaibanihand lugphylaib Ukpaib -

դին)։ Շատոնց մնանկացած էին 1908ի Օս – ժաննան Սահժանադրութքնան կեղծ "նչա-նարանները՝ փոխ առնուած 1789ի ֆրան-սական Մեծ Յեղափոխութքեննէ — աղա –

unipub IIAB Bhymholia IIABA — mym — mar Phirb, sauramman Phirb, saymynm — Phirb, migrapia Phirb ; 1909b Bayolyhaba Sadiamayand Sanyakin Shiphiya Alf Sadia banabadiba, Jamay Burdaran Gelgelp diarangh saymamiyang padamifiyedisacipakinish digal C pagaray iliki afidadianish pinab kih kephamuning Pangalaya ; 1911 Aba Ukipabibih Alf PRPK samp dis-mat ke middala salah s

ռած էր արդէն հայութեան Տակատաղիրը — ինչպէս հաստատեցին չատ ուչ - ձեռջ

անցուած փաստաքուղքեր ։ 1913քծ՝ Պալջանհան պատերազմի վա – դորդայնին , երր Օսժանհան Կայսրուքենան գորդայար, որ Մահասնան Կայարութեան հերոպական Հարաքատերը բիզմիչա կոր – սուսծ էին, միջազգային դեսանագիտու-Ծեան սեղանին վրայ դրուսծ էր Հայկա-կան վեց նահանգները, բարենորդումեն-րու Հարրը, որ ասկաքը կր մեար 1878ի

րու Տարցը, որ տուրջը կ։ Պերլինի դաշնագրէն ի վեր ։ 1914ի սկիդրը Բարձրագոյն Դուռը ։ կամալ կը ստորարբեր բարենորողմանց ծրագիրը վեց մեծ պետունեանց Պոլսոյ դեսպաններուն հետ ։

Որոչ ինչընավարութիրեն կը պատմային այաբնակ նահանդները՝ եւրոպացի այաբնակ շահակողութիեան տակ ։

մարդպաններու «մարդուքինան ասել :
Մեծ պատերապմեր լաւագույն առիքներ
թնծայեց տնրագործ ԻՐՔՈՒտաին՝ «Հ «Մայն պատանիս բարևնորդմանց թեա-գիրը եւ իրենց երկիրը ճամբերու մարդ — գաները, այլ Հիմէն ըսծելու Մրջահայ գատը՝ արժատայինը թնելով եւ Ջարգելով անտեր, անպաչապան Հայերը ։ Կոստանդայի Հնչակեան հաժաղումարին

Կուսասեցայի ծերակիան Համագումարին պայանի գույւումները խուրջ կառավա – բուքինան յայանուած ըլլալով մատնիչ Արջանիը Մասնանի կողմ է ձերբակալ -ուսծ էին Գոլուլ Հերակիան բան վարիչ-ները — որոնչ 1915ի ամառը Պայադիպի

ուրը — որուսը (133) տատուր տոյագրավ Հրապարակին վրաց կախագան պիտվ բարձրացուէին ։ Վանի ապատամրունիիւնը պատրուակ ծառայեց՝ ապրիլ 24ի Մեծ ՈՏիրին հա -

Հարուածը ուղղուած էր Հայոց ընտ րանիին, ու ամենեն առաջ 2. 8. Դաչ-նակցունեան գեմ, որ ամենեն ուժեղ ու կարդապահ թաղաբական կուսակցու -

մարտի իսքրագրատունչն սկսան ձերրա կալութիւնները։ Մեծ ու պղտիկ դաչնակ – ցական ըոլոր մասւորականները անցած դրուր հանսե

ցագատ բարագար Լինս տեւ ցանկին վրայ։ Ձերթակալուեցան նայնպես աչ – կու – սակցական հանրային դործիչներ, — բը–

ՈՐՈՒԱՆ ԳԻՊՔԵՐՐ ===

SCHAVARCH MISSAKIAN

ՎԱՐՉԱՊԵՏ ԿԱՅԵԱՌ ՀՐԱԺԱՐԵՑԱԻ

4/18/12/6 ታለታር ይሆንር F

Գրեթե բոլոր երեսփոխանները ասխանած էին կառավարութեան the houndmounted աստիսահած եքն կառավարուքենա՝ հրա -«Էրքի» հերկար բրքայի պրուսակարը ժո -դովին ։ Բոլորին հաժար պարդ էր այլեւս, թե կառավարու քեսան, - գիւտնարիսական շարաբերութենանչ, հերայես հաեւ Ֆրան -ասքի ապադան իներըոլ առարկալ դար -ձած էքն։ Կրզուս - վիճարանուքին իրե հաերը ծայր տուին ժողովի թացումեն թիչ հաչ ։ ույր տուրը հուրը։ Հր Թրուջէր նիստը րացուած յայտա տարելով անժիջապէս իստրը առոււ Վար-տարեսին, րայց Ֆելիջս Կայետո առա

չապետին, բայց ֆելքեր Վայեսու առա – Հարկեց մասի լսել Արտաջին նախարարը ։ Ծանօք է, որ տագնապին էուքիրեր իր կազմէ անդլեւաժերիկետն բարևկաժական միչամաութիւնը ։ Արտային ՝ նախարար **Փինս ուղղակի ներկայացուց այն պա** րը՝ որոնց մէջ որոչուհցաւ ընԹացջ ոնդլեւամերիկեան միջամաուԹեան՝ Deminingh be Partneyf Stydlydun sin -բուսուդ գրմած էր Աղաչովութիան Խորչուրդին եւ հարցը կրնար ստանա «ֆիարգային նկարադիր — Եթե դնորու – նեցանը րարհիսոներու միջաժառւթիւնը, անի համար չէր ան եթե ոչ ղկպերու առաջըն առնել. Պիդերթի ուային այլ չրջաններու ֆրանսական

Հարաւտյին այլ ըջաններու ֆրանական տժ երը ադատունիւն չունեին» - ունեին - Արտարին հանարարը այնուհետեւ ներ-կայացնուց եղրակացունիւնները՝ որոնց անգիցնութարեխաները — 1. Պիդերվեն հարցին ըսւթի մասնաւոր համաձայնու - հիւն եր 2 — Միջոցներ ձեռը առնել - Թունույի Ֆրանաայիներներ հայահոմել - Թունույի Ֆրանաայիներնեան տանա առնել Հարաւի հիւղ օդակայանները՝ ուրեի Ֆրանսա պետի հետմապ - Ժաղ հիւրթը (համայիավար) աւտերա - գարվանութիւնը, միժամանակ ինչելով Միայնալ Նահանրերու հիշանառաւիները Միայնալ Նահանրերու հիշանառաւիները

արարաց Խորհուրդի դործերուն Վերջապես, առաջարկեց ընդունիլ մայնավարներու տեսակէտը, կա Lungstine համար ձախ կառավարութիւն մը, ահա -պարտնքով ճչդելով նաեւ անոր քաղա օգարանքով Տլդելով հաեւ անոր քաղա-օգարանքով Տլդելով հաեւ անոր քաղա-թական ուղեղիծը — Զինաքափուհեան ապաքականունքեր, իապաղունքեր, ըն -երային յասանդիմունիւն ; Փիքր Մնատե ("«»»

գորայրը դառագրյա ություն :

ֆիքը Ասոր (ամերա) ությունի յար ձակորպականի անդաւ, յայաներով ֆէ բաբերամերը այն երկերներեն կուրան, որ

գինը առուսծ են Թունումի — Մենը Ա գատար - Հակասը պարտուքեան պիտի

Հիպոնամբ ծատնել, այներան առեն որ
Թունուդ եւ Մարոք կ՝օգնեն ապատաքեն-

ժիչկ, փաստաբան, ուսուցիչ, դր րահաստահղծ , աղդ . երեսփոխան եւն ։ Շատ փիչեր միայն ազատեցան պահուր-տելով կամ փախչելով ։ Քանի մը հոդի ալ Պոլիս վերադարձան՝ աղդու միջամաու –

Թեանց չնորհիւ ։ Անդլուխ մնացած հայութիւնը դժնդակ Ապրուիս մեացրած չայութրւերը դջարավ պայմածներու մէջ փրկեց իր պատիւբ՝ Մուստ Տարի Վասպուրականի, Երև – սիսյ, Շապին Գարաչիսարի, Ֆրիաբնարի և Արտասի չերսասահարածներով ։ Աշիրաւ աշխապ-հիմ ցույց առւսու ապրե – յու եւ լարատեւելու իր անդողաողա կամ ըր

ՀՐԱՆՏ - ՍԱՄՈՒԼԼ

րուն : Միացեալ Նահանդները կ'ուզեն որ pares (paughou) toursainghapp gracph ing puphagaghaid pyinde a scholle diague'd Omye Rephetiqib quanq . . Spyruk dahu-quelphilibiq puandpu'd it's Welgh Upha-chiqib disk'i dhumanji Uphahpugto it-mugandig iyo kumanji Uphahpugto it-gh adhipun Planta bi. maqasinjin Planta

40.860.0 - Մեր թաղաքականութիւնը անպատենութիւններ ունի, գիտեն եթէ կուղէջ ուրիչ ջազաջականո wingmah's at plainth party, apant is a party that the party that the party purpopulation that is a party and a party and a party that a party that a party the arthrop of the manufacture that a party that the party that a party Ազդ - Ժողովը , ուրեն պետք է ըսէ իր խոսքը ։ Գրենե րոլոր Տառախո

Գրեթ կոլոր Տառախօսներուն առար կութիւնները նոյնն են անդլեւամերիկ

կու քինծները նոյնեւ են։ անդլեւաներիկ հան մինանառումիները հատեայի հարցը :
Կարեւար անդլենադիր մին էր նաև։ Այձերիա հանիկնի նրել ձեռութ վառանակ ձերիա հանիկնի նրել ձեռութ վառանական է
Սուսքել, որ խասորվեւ ըննադրանց Քունումի «Հանագրանը ընտաներան» այսօր
անելն ինչ վերկայան ոլիան ըստաներուն համեց Քուծուրի այնունեան՝ այսօր
անելն ինչ վերկայան ոլիան ըստա Արեեընույ ձեջ՝ Պուրեկայան այսօր Արեեընույ ձեջ՝ Պուրեկայան դուներն են։ Լաուակայուր քինչը ձեն սիաս կու գործեց ընդունելով բարեկանական միջանաութել. հայ ձեռուսնը՝ երբ ծառան է բարեխուներու կողմիակոլու Թիւնը

նը, մահաստանը, հոր ծանոնի է բարև – իստներու կողմ հավարում իիչ հր ։ Ժաղ Սուսքել ջինադատեց ժամատուո – ըստրես Միացեալ Նահանդների վիխա - Լիելով Նախաղան Արրիմհաուրրի միվա – մասուքիիչիր, ըստու — Ո՞ւր է ուրեմն ֆրա րանսական ջաղաջականութիւնը . եթէ Ուոչինկթինի մէջ է ան՝ ի՞նչ կ՚ինենջ

այտատղ: ԿԱՑԵԱՌ — Կը ցաւիմ որ ձեզի այ միաթ մը նման բացաարուԹիւններ և գործածէ ծանր վիճարանուԹեանց ըն

թացջին ։ ՍՈՒՍԹԷԼ — Իրողութիւնը անվիձև -

Այժերիոյ նախկին կառավարիչը դ ան ժամուլէն իր քաղած տեղեկութեանը վրայ հիմնուելով ըստւ Թէ կտոտվարու – Թեան անդամները համաձայն են որ Ալ – ժերիոյ հարցը ժիջադգային ՝ նկարադիր

Վարչապետը ընդդիմացաւ այս յայտա-րարունեսան, չեչտելով նէ օտար աղ -րիւրներէ ստացուած լուրերով կարելի չէ րիւրներէ սոս

Մորիս Շուման նախարարական տաղ 0 որըս Եռեւսա արարալուեցաւ, նվա -նապի մը դէմ արտայայառեցաւ, նվա -տելով որ այդ պարադային ծանր դէպքեր կրնան պատահիլ Այժերիոյ մէջ, յետոյ՝ ի՞նչ ձեւի նոր կառավարուԹիւն մը պիտի

Տէջուն յայունեց ԵԷ Ընկերվարական նախարարական որեւէ 458 be dumminephie which much 7.118/18/18

THER FUL OF TUSHINAPPIE

Վարչապետը խօսը առաւ, վերջնակա -Վարչապետը խոսը առաև, դալչապես Հապես «Հարերս Համասը իր դիրջը — Արս ժիմարամուքենանց ձէջ առելի կիրը կար, ջան Քե դատողուքինու «Արա է երև» — ցնեժ Արդ - Ժողովին Քէ կացուքինոր ծա-նրը է։ Այս կառավարուքիներ, որսը կու-դել առաղայել, կազմուսան է Հանրապե առական եւ աղդային կուսակցուքնեանց **2แล บั**ชนุงกลดห รนุง

Հայկ աղճեան , Պերլին Պ. Ստեփան Էլչիբէկեան

₽ሀኒኑ ሆር ՏՈՂՈՎ

ԱԶԲԱՅԻ մէջ բացունցու Ափրիկեի ան-կախ պետութենանց ժողովը, Ղանայի Վարչագետ Երբուժամի երկար ժէկ նա-ով։ Ափեխոր Հարցը գանագան ժեն և բանութենանց տեղի տուու։ Պատուիրակոով ։ Այժերբոյ բանուքենանց տեղի տուտւ ։ Պատուիրագ-ները ուղղակի դէժ արտայայտունցան «տեսյներու՝ «Ափրիկ արտա «տես -- չրարչակայներու՝ «Արրիկե ազատ պետ է այրութ հրանարանով։ Հրաւիր -հայներուն մէջ կր գանուին նաև։ Արա տարը «Նակատի 3 հերկայացուցիչնե ըր։ Աքավակոյ պատգամաւորը համակ -բանչով իստեցաւ Արերիոյ ըմրասանե -բուն մասին:

ուն մասին ։ Ա. ՄԻԿՈՅԵԱՆ Ապրիլ 25ին Պոն պիտի «Թայ ռուսեւգերման - Համաձայնագիրը

Ա. ՄԻՍՈՅԱՆ Ապրիլ 25/6 Պ. այկտի երքող ուսունուրիանու համամահայնագիրը աուրագրելու համար :

ՄԻ ԳԵԶԱՅԻ կառավարուքիրերը լուծ - ունցաւ Մարդաի քաղաւողին որոշու - ժով : Ինչպես կերեւի Մոհանելա Ե. կու-վ գրացներ խարեքյայի գիրը։ Երկրին բաղարականու Բեան ժեչ, եւ առաջ հա - ժար հեռացնել ՄԻ ԳՀբայը որ Իմբիքյայի հակ Պարտերելին, ենրվայ արտարին իա - հասատու :

դրեն են միաձայնունեամբ. այս միունիւգրարել « արտանայումբերատը)» այս արտեղայու Եր «անաժանայի և ձեր արագացականու -թեւուն : Ուրիչ արագայականութեին մր պետ-ար իարևնա նր որդերգին գործարան և ծամասնութեհամը ։ Վր կարծեմ , թե արա կարևոր պատւու ձեռնայաններ արկան Հղանուին , յասակ կարծեր մր պետա է

Քուկարկութիւնը յաջորդ օրուան ձգև լու ՓլեվԼնի առաջարկը՝ չընդունուեցաւ եւ երեսփոխանները հրաշիրուեցան՝ ի phing house public

RAPLUPANTOPPICE OF 2686 FULFICE

Ինչպես կր հախատեսեր 255ի դեմ 321 ձայնով կառավարութիւնը փոջրամաս -նութեան մէջ մնաց։ Քուէարկութիւնը հուդեևան մէջ մետց: Քուկարկունինար տեղի ունեցու, դիշերը , Վարջարհանն Տառևն հար Կայետո Հրատ էր ին հրատան հրան հար Կայետո Հրատ էր ին հրատան հրան հրատ հար հայաստան հրան հրատանարի հետության մետության հրատանարի հետության մետության կրդ հետության հրատ էր հայաստանում հայաստանարի հետության մետության հրատ էր ուրենար հրատ հայաստանարի հետության հ

րայ), Հինդ անջատուած արժատական (14ի վրայ), մէկ ընկերային Հանրապե տական» (ջոտնի վրայ) , նախարար Շա

արտ — ձերպոս։
Կառավարութ խան դէ II 148 Տաժայիա —
վար, 61 տեղախ (91ի - վրայ), տասեց
կարգին Մեծքուտի Փինք, երևում Փու —
հատական, 17 Էնկերային հանրապետ —
կան, 14 Մենալետեն — Արժասական (աառեց փարգին՝ Մենալետեն — Արատական և Յովհանեան), տասը դեւյացի, ինր Արժասա
կան (անչատուած), հովի Գիժասրակին,
հետ Զաև Հանրապետին, հանրակին, կան (անգատուած , նօրը բաղարապա հօրք Ձախ Հանրապետական, վեց Գիւ դացի (Ինկերային դործունկունինան) երեր ժողովրդային Շարժում (ասո՞ կարգին ժողովրդային Շարժում (ասո՞ կարգին ժողովրդային հայաստան հաղթուած (11ի վրայ):

(Շարունակութիւնը կարդալ .Գ. էջ)

ՔԱՌԱՍՈՒՆՉՈՐՍ

(«BANUURBP» + 44P7 SUPBGPRULLI U.A.I. P. A.L.

Ապրիլ մէկին լրացաւ «Յուսարեր»ի 43րդ տարեչըջանը։ Այսօր կր դանուինը 44րդի սեմին ։

44թրի տնմին ։ Ուրեմն այս Ենրթիլ անկասիան կը չա-բունակուն 43 տարիկ և վեր, ոչ քեկ հե-արզհետկ պզաիկնալով, այլ հետգենակ ժեծնալով ։ Առաջին տարիներուն, քեկ՝

1915 էն մինչեւ 1922 եւ թ 1922 էն ես 1916 էն մինչեւ 1922 և ին 1922ի և ար ,
որոշ ատեն մր , լոյս կը տևսներ փուրթ ծաշալով եւ չարանի երեր անգան միայն :
Խմբագրատունը մուն ու հանաւ խոռոշ մին էր: Այդ խոռոչին մէն էր նաևւ դրա -

ջարանոցը։ Այս փարթամ ու վիթև այաջին մէջ ելեկտրական լոյս չու յողութեասը գր գործարկելու մա «ելեալ ծախջերու չենթարկելու մա

Buplanel wifan so shart hap hops արիուլ արտո որ տրաց գրին համար հիւրերը հարկադրաբար մնային ոտքի։ Գուրսը, արտասահ մանի մէջ, ոչ ԹղԹակից, ոչ ալ աչիա – տակից ունէր ԹերԹը․ տեղական ուժե –

ով կը դոմանար ։ Երբեմնի անփայլ նղած է պատկառևլի չէնջ մը, « Ցու – ւաբեր»ի տունը, աննախընքաց երևւոյթ Համայն Գաղ թաշխարհի

Եռորհայ, փոթրածաւալ Թերքը դար -Հած է ամէնորհայ, իր ծաւալով մեծա -գոյն Թերքերէն մին րովանդակ Հայաչ psp 1152 :

հարդ՝ մեկ՝ ...

Արկա յառաջորժութիրեն մր չէ միայն,
այլ հաեւ յադրահակ մլա է ։

Մենք այս յադրահակ իր պարահիչ ա.

Մենք այս յադրահակը իր պարահիչ ա.

«Ենեւ տարել» է այրեկաժերումը, անյաչ «

հանարել» իարրկաժերումը, անյաչ ահաեւ Դարհակցո հիամ ձեծ թեռասերելի
այրեկաժեր ուրենա իրենց յա —

թատել ու ինչհարեր գուծուգութիեմներով
երայը վերածեցին իրականութիեա, ծը —

ջացիրը՝ գործի ։

Հենց ուցեր ժամառութ ածուններ լի
շատակել, չվիրաշորելու չամար չանես —

չատարկել չվիրաշորելու չամար չանես —

ատարիլիս իկ ողջելում եւ հե մետած —

աութիւնը թե ողջերուն եւ թե մեռած -

մարուն : Բապժարդիւն Մինիքարհան մբ, Հայր Մկրաիչ Պօտուրհան, իր մէկ երկին մէջ կը գրէր։ իք 1833ին, ուրհմն մերմէ շուբ/ 65 տարի տասջ, « հայ ազգը մի-միայն 26 լրագիր ունէր։ Այդ 26 լրագիրներէն հինգը արտասահմանի, տասը Ռու-սաստանի, իսկ տասնեւմէկը Տանկաստանի մէջ լոյս կը տեսնէին» ։

ՁՀայուհյով Ռուսաստանը, 1893/ն ըր գտուսուրդ բուսաստարը, 1835,որ րո -վանդակ Թուբթիոյ եւ արտասահմանի մեջ կր հրատարակուհին ուրեմն միայն - 16 հայերէն ԹերԹեր։ Այդ Թուականէն աս - զին՝ անոնց Թիւր 16էն բարձրացաւ մինshe 110/ :

1794ին ամրողջ Հայաշխարհը միայն մեկ Թերթ ուներ, Շմաւոնեան բահանայի

մեկ Բերքի ուշել, Շժուստեսան բաշանայի գագահայի «Որդասար», տասիին այկրեն դրադի - բր, որ կր Հրատարակուեր հայերնան հետ գուրս, հեռաւոր Հիդկաստանի մեջ ։ Համաձայի Հայ բանար Հայանայի Հայ Բերահայի Լարարակահանի կարժած ցուցակին, 1794էն մինչեւ 1921, ուրենն 127 տարբուան մեջ ուր իարիկը իննառներվից հայ հետ առենած հետ առենած հետ հետ առենած հետ առեն հետ առենած հետ ա ատարակուած էին ի ոփիւռս աչխարհի Պոլսոյ առաջին ամսաթերթեր, «Բանա

սէր», կը սկսի հրատարակուիլ Ցունուար մէկին, Ցովհ. Հիսո Յունուար սէկիր, Յով». Հրապատար խմրագրորինամբ, իսկ առաջին հայ լրա-ներին, «Լրոյ Գիթ», 1832 Յունուալ 13-ին, իրրեւ չարունակունիներ Թուրջերէն «Թաղվիմը Վեղայի»ի։

Դարձևալ, ըստ Հայր Կարապետեանի բարձանլ, րոս Հայր գարադրատութ լիակատոր ցուցակին , 1865Էն մինչեւ 1921 , յիսունեւվից տարուան ընժացջին, միայն Գահիրէի եւ Աղևըսանդրիոյ մէջ հրատարակուած են 38 հայերէն Թեր –

Այդ 38th մենկ է «Впеширьр»

they is to dish t attenumply a combe, -efficiently by himselfight combe, -plumplementable p - plugthem attribuged any in ignorative to the plugthen and himselfight. I be the plugthen the plugthen to the plug-land pulled by the plugthen to the plugthen to the highest plugthen to grade to make your a highly helpship and grade to make your a

ւանդութիւնները ։ Անչուչա կարելի չէ ամէն մարդ արտը չագրության հարդի դես ձրել, ինչպես որ ներիլի չէ ամէն մարդ դժգոհ ձրել։ Գոհերուն թով - դժդոհնել պիտի ըլլան միչա, ինչպէս որ դժդոհներուն ջով պիտի դանուին դուեր ալ ։ Թերթ մը չի կրնար ամէնուն Հանելի

Phyli dp if hylman authoris "such p quadra; he such que plant pipus authorishe potentally advashipus plant pipus authorishe Samudishi quequestikan questiquat plant i "mathariband undiquam the pour i mailudhi; bli dhe plants pupuada in authorishe plant i mailudhi; bli dhe plants pupuada i authorishe such plant le such pipus le such plant pipus que de such des la such authorishe plant plant pipus pupus plant pipus pupus pupus pupus pupus pupus di mailudhi pipus pupus pupus pupus di mailudhi pupus pupu

ին վարդենանը հոր «դինուորեալ»ներ պատրաստել լեզուի եւ ողիի պաչապա -հութեան համար , այսօրուան ողբերգու -Թիւնը նաւարեկութեան պիտի վերածուի ։

արումը մաստարեկում արերի վերածումը։
Գնաց է վերջապես ձեւր դանեներ գիր
Ձե ատույլ , այս մաստարեկումիան առաջ –
գր ատեելու համար, թեկ, Զեկ, կողել,
լեպուի պաշտոնիա պատրաստերով եւ Թե,
Վետ կողմե, Աույլ չապով որ ուղիի պատգարը եւտ վերջանաց դրեժեն հոյմրած ըա-

pupp hen fleppaman gene-mang apapanel Ludg Belg flep, deza Bodomhah bipamanel Ludgen fleba Simundaran ke napanapipa Santyan fleba zuckpani, san flepfip mat kith mang ba zuckpani, san flepfip mat kith mang be-when arms hp quamanege: Shann

թեամբ յարդելի բլլայէ ա mm9 , 5m , 5minրեանր բարդելի բլրուլե առաջ՝, չար չրա-պարտակարվերը նկարագրով բարդելի պետաչ է բլրույ ժահաւահը : Իր պարագծ է դեկա-վարել չանրային կարծերը, բայց ՝ նաեւ ունիայիր բլրույ շահրումեհան ձարին։ « Երբ իրական հաննար մը երեւան գայ, իր ներկայութեան ապացոյցը կր գտնեք այն բանին մէջ, որ բոլոր արխ-մարները կր դարձակցին անոր դեմե, կր

գրեր, մեզմե չուրջ երկու հարիւր յիսուն տարի առաջ, անդլիացի մեծաՀռչակ դը-րաղէտը՝ Սուիֆխ, որ, անդլիացի բլլա – լով Հանդերձ, իրաւաղրկուած Իրլանտա – յի դատը պաշտպանեց ընդդէմ իր իսկ սենիքին

շայրոնդգիս ։ Մեր երկիրը «Երլանաա» է հիմա, իսկ մենք «Երլանաացի»ներ ենք ։ Նկատի չենք առներ մեր ուժը — եւ Հակասակորդին ուժը — այն պայքարին մէջ, գոր կը մղենք յանուն մեր անժիստելի իրաւուն քներուն

ատ թատը բրաուշություրում։ Մեր այս պայքարին մէջ «տիսնար»ն արկածախնդրուժիւն կր տեսնեն, իմա տունները՝ հայրենասիրուԹիւն ։

II L'EL

Մենը կ'ըսենը . Ով դեմ է մեր Դատին եւ իրաւունը -

ով դ.ա., ուր երուն, մեր Թչնամին է ։ Ով հետն է մեր Դատին եւ պահանջնե-

ոց աստա է սեր խատին եւ պահանջներուն, ժեր րարեկամն է ։ Այս արաժարանութքիւնը արդար է ժեղի եւ բոլոր այն ժողովուրդներուն համար , որ չլուժուած Դատ ունին եւ անտես – ուած , ուրացուած իրաւունքներ ։

ուտ , ուրացուտ ըրտւոււրաբեր ։ Օրէնք մր չիտյ , որ արդիլէ իրտւադրը-կուտծը պահանչելու, իր իրտւունչնե -րուն մանաչումն ու վերահաստատումը ։

Ընդ հակառակն , օրենք մր կայ , - Թերեւս անդիր, բայց սրբագործուած օրէնք մր ,— որ դասալիք եւ ազգուրաց կր կոչէ ոչ Թէ իր իրաւունքները պահանջողը, այլ չպահանջողը :

Մենք պահանջատեր ենք, եւ մեր հոգը չէ, Թէ ով «արկածախնդիր» կը նկատէ մեղ սա միակ պատճառով, որ ամրօրէն սող աս որագ պատատում, որ ասրաբա վառչած ենը ժեր պահանջներուն , աւելի Ճիչգ՝ ժեր իրաւունըներուն : Յանուն ժեր աղգային Դատին Վղած ժեր պայքարին ժէջ ժենք ժեղ կը Հաժա –

պարտելի

Մենք կը հաւտաանք արդարու Թեանր ժեր Դատին։ ԵԹԷ չհաւատայինը, չէինը պայքարեր եւ, ՍուիֆԹի ըսածին պէս , ևւս կր դաչնակցերնը «տիսնար»ներուն եւ կը դաղակցչըսը «արտար»նե-դարունիւն պաշանչելէ ։ Մեր նպատակն է Հայ ժողովուրդը տէ-

Արև դահայունը ին հիտուս-ընթրիսությերությ , հե ժանգրբել ին անահատակարությերությ , Պարտքի եւ իրաւունքի դիտակցունիւնն է դերադոյն խարիսխը ազդունեան ։

ւաստոնից մաչարիրին մարդարծ արոն ։ (թղուն տաչրած այս խանիսխն թութա ։ Հերանան հանրահա

ՉՀՐԱՏԱՐԱԿՈՒԱԾ ՁԵՌԱԳԻՐՆԵՐԸ ՉԵՆ 4 6011911090660

עדר חעפבערב...

ՄՇԱԿՈՒՔԱՅԻՆ ՀԱՄԱԳՈՒՄԱՐ

Ինչպես գրած Լինջ, Համազգայինը կացմակերպած է Մյակուքնային Համա — գումար մր, որ տեղի պիսի ունենայ Մա-յիս 25 - 31, Գեյրութ ։ Առաջադրաքիւն. — ի մի հաւաջել Արևրադի հայ մաաւարականներն ու մ չա-

Թային գործիչները՝ ըննելու համար

գրությացին գործը է հրատարը Հարանակ Հրատասի Հարցեր է Գադափարը , ընդՀանուր առմամբ , ո մէկ առարկութեան դուռ կը ըանայ ԸնդՀակառակն , արդի պահանջներուն ար ծաղանդն է ան ։ Հաւաքական աչխատան, դարժանելու հաժար ինչ որ վնասուած Պարզելու համար նոր հորիզոններ՝ հայ արժէջները ցեցերու կեր չգարձնելու մը-

արտ չրարը պետրու կոր չղարձավու մը-տահողութեհամը : Դաչհակցական մամուլը արձադանդ հանդիսացաւ Մչակութեային Համաղու – մարին, խմբադրականներ նուիրելով ա -ար եւ տալով մանրամասն տեղեկութիւններ։ Համազդայինի առաջադրութիւնը արժանի է ամէն ջաջալերանջի, Համակմանաւանդ անքի եւ օժանդակութեան, Հրաշիրագիրներուն մեջ ալ կը յայ ւէր, Թէ կազմակերպիչները ի վիճակի ն Հոգայու պատգամաւորներու - բոլոր white Sur

այդ ժասին։
Համագուժայի օրակարգն այ ծանոին է։
Այսուհանդերծ, պիտի վերցնենը բանի մը Լժանր եւ փորձներ կարդ մր ժաստանը -գուժներ ընել, խորհրդածութնեան դուռ բանալով ուրիչներու, մեացնալը ձղելով հետարրքյուղակերուն, Հարգեր՝ որոնը կեր կարային կարծիրներու, փորանակու հետան «Ասանի» շետաքրքրուողներուն : Հարցեր՝ որոշեր կր կարօտին կարծիքներու փոխանակու – Թեան , վիճարանութեան տեսակէտներու

ոտի չերևուտը։ այն իրողութիւնը՝ որ Կարդ մր հարցերու լուծման համար մեր երէց մտաւորականներուն եւ մչակութա-յին դործիչներուն մասնակցութիւնը էաակագում արին

Ինչպէ՞ս, սակայն, կարելի է լուծել Հետեւեալ խնդիրները, առանց երիտա -սարդ ուժերու մասնակցունեան :

Դպրոցական դրութիւնները հայեցի դաստիարակութիւնը սփիւռքի

U.ju be showing if by du րուն մէջ նկատի չունինք Մ․ Արեւելքը , այլ՝ Եւրոպա եւ Ամերիկա։ Ֆրանսան՝

ասնատրապես ։ Արդ , ծանօն է , Եէ մեր երէց ընկեր – ները միշտ շահագրդոռւած են այս ափե–

PUSEPUAUL 2FL PLUFEP

BUUUF

«Այդ օրերին ծանօβացայ կուսանոցի մի դանի կոյսերի հետ եւ այդ ծանօβուβիլու նից յեսող իմ միարտ միայի մէկ հարցով Էր դրադուած՝ թատրում Թէ կուսանոց : Այս , ԵՄ խատերական ասպարէզում չեմ ուհատեւ եԹէ Թատերական ասպարէզում չեմ տելու , լաւ չէ՞ր լինի , որ կուսանոց m zhumb d muk h» :

(«Թատերական դիմանկարներ» *Ռուբէն*

Թիֆլիզի մեջ, առաջին անզամ բլլ լով , Ցասմիկ օր մր Թատրոն իր ամուսնոյն հետ ։ 4'bp Bus

Ցովհաննես Արելեան կը ներկայացներ Յող-ասաչս Արչլեան դր հերկայացնչը Արովհանի «Ասլան – Բալասի»ն, ուր մե -ծանուն վարպետը կը մարմնաւորէր խա -դին չերոսը՝ Աղասիի կերպարը ։ Յասմիկ Արէլեանի նման մեծատաղանդ

երասանի մը խաղը բնաւ չէր տեսած Աղուդական ղերասանը երիտասալ Անդուդական ծասմիկին վրայ խոր ապաւորութիւն կը Թողու: Այդ ներկայացումէն հար, յա Ղորդարար ներկայ կ՝ըլլայ ուրիչ ներկա-յացումներու, ուրաեղ բախար եւ հա

Snjpp կ'nebbbung ահանելու դարձեայ Ա − ազգ գտասար տեսնելու դարձնալ Ա.-բելհանը եւ անոր չետ ուրիչ մեծութիկւն. մեր՝ Ալիիանեանը, Տիկին Չապելը , Վարդուչին եւ տակաւին րազմաքին ու -րիչներ ։

Այդ ըոպէին սկսեալ Յասմիկի բովան -

դակ էութիւնը կը ցնցուի ։ Վերջնականապէս թեժին նուիրուելու Մելփոժէնէի տաձարին ժէջ ծառայելու լ ցանկութիւնը նոր կրակով մր կը բոց

Եւ իր ներաշխարհին մեջ Ցասմիկ կը դած , իմ աչջի առաջ չարումակ Արէլեա Մայացնե անդառնալի վճիռ մը՝ անպա ման նուիրուիլ Մատրոնին։ «Դմ ուղեղը և՝րոէ ան — չարումակ դրանով էր դրա Առելեա դած , իմ աչքի առաչ շարուսակ Արէլեա -նրն ու մեր միւս արտիստներն էին կանդ-

Օրերը, ամիսները, տարիները խելա -

Օրերը, տոքիաները, տարիները ինչա — ցնոր վարգով մի իր Թաւային ։ Ձորս զաւակի մայր կր դառնայ Յաս — միկը, տակայի Բաարսնը կր չարունակե մնալ իր աչրող ու մրբկող Հորիին երազը ։ Ինչ վիճակի մէջ ալ բլլար, ուր ալ դա-հուեր, ուունը ին գուրալ, ալիսատում գաշում իէ հանդահան ժամ երուն «Նա մաջով աստոնում էր Վորի Բաարս որտեղ Արէլեանի ու Սիրանոյի երին իսի չովի սեհակեր ի ականեներում, եր որանդ Արդլաաս ու Սրրանոլչն Էին» , իսկ բովի սենհակեն իր ականջներուն կը Հասներ Համրիչի ժը միալար ձայնը , Ատիկա իր ամուսինն էր ,որ փակուած այդ սենհակին ժէջ, կը քննէր իր դոր –

ծերուն հաշիւները եւ կր ճշղեր իր չահն ne famun

Ըսինք թե Ցասմիկի ամուսինը Julium աւանդապաշտ, րարջերու եւ սովորու – Թիւններու դերի անձ մըն էր։ Սակայն արդասարու դորը աստ որո չը։ Նոր իր կինը իրեն պարզեւնց չորս դա – ւակներ, այդ դաժան ժարգը անհուն եւ խանգազատալից սիրով մը կապուհցաւ

իր կնոջ ։ Չէր հանդուրժեր այլեւս որ իր տխուր մնար : Եւ օր մր, տեղի արալով Յասմիկի Թախանձալներուն, կը յօժարի որ ան մասնակցի Ժողովարանի ներկայացումներուն, ուր բացի փրոֆէսիօնէլ դե-րասաններէն, հանդէս կուգային նաեւ

գայդրար դն ին մրք ոտիանը ցահունչիւր համորար դն ին մրք ոտիանը ցահունչիւր **Յակորհան**

Կը պաշանջէ որ իր կինը հրեւայ միայն ւ միայն պառաւներու դերերով ։ Յասմիկի ուրախունիւնը չափ ու սաչ-

ման չունենար ։ 1904ի աչունն է ։ Այդ օրը , առաջին ան-դամ ըլլալով Յասմիկ պիտի երթար Ժո-ղովարան իրրեւ Թատերախումրի ան -

Այդ խումբին մէջ առաջին անդամ կը աղայ Քալիի դերը՝ Սունդուկեանցի խաղայ Քալիի դերը՝

«Քանդուած Օջախ»ին մէջ։ Ներկայաց -ման կը մասկակցէին մեծանուն դերա սաններ ու դերասանուհներ, ինչպիսին էին՝ Սախենիկ Ձժչկեան, Գէորդ Տէր – Դաւխեան, Գէտէոն Միրագեան եւ ուրիչ– ծեր։ Այդ օրէն սկսեալ Ցասմիկ - ծանօ -Թութիիւն կը հասաստե նախ. Գարրիել Սունդուկեանցին հետ, որ առաջինը կ'րլ-Օուոգուղաացրո ծառ, որ հումեր բեր ենչ կը տեսնե ապաղայ մեծ արուեստապի – տուհին։ Սունդուկեանի խանդավառու – արությունը արև ըրանդրակառու -Գիւնը այնջան յառաջ կ՝ երթեայ Յասմիկի նկատմամ ը, որ մեծանուն դրամատուրջը այլեւս կը սկսի անձամը պարապիլ երի –

յլեւս կը սկսի անտաթ ասարդ դերասանու: իով : Հետդ: հաէ Յասմիկի կապերը կ՝ամրա-չեն : հա: Կր ծանօքնանայ Օլ-հանն շապտեսող Ծասարգի դապարը դ հան Թաարոնին հետ։ Կր ծանոծխանայ դա Մայսուրեանին, Օլգա Գուլագեա եւ ժանաւանդ՝ Ցովհ. Արկլեանին հետ Կը ծանօթանայ Օլ– լգա Գուլագեանին

և մահատանը Յող» - Արէլիանիի հետ։ 1906ի, հատաքի պորգեն թաքորութքենե
յանրորութքեն է ցատակած , այնորութքենե
յանրորութքեն է ցատակած , այնոլես որ
Տով» - Արէլիան կր «րաւիրե դինչը մասանակցելու Արտիստական Թատղոնի քնա —
տերալործանին :
հուն տասարան անհատունել եր «համա»

տարուան ընթացջին կը մահա նայ Ցասմիկի ամուսինը, որ արդէն եր-կար ատենէ ի վեր հիւանդ էր, Թոբախ-

U.PSU.ZLU GUFLABUL

(3 Tmp ·)

րուն վրայ Հասակ առած աղոց եւ աղ -Լիկներու Հայեցի դաստիարակունեամբ։ Ժամանակը ցոյց առւաւ, նէ անոնց աչ ժամանակը ցոյց տուաւ, Թէ խոստանքը արդիւնք չտուաւ ։ Որով-հահւ ,

- Արորնը չեր ծրած այս միջավայ -11/2 1159

րին մէ Է։

6 — Ձեն կրցած եւ չեն կրնար հասկընալ ֆրանսահայ երիտասարդուժեան հոդերանուժիւնը։

Դողոհուժիննը։

Գողոհուժեան կամ առարկուժեան
հարց չկալ, այլ՝ դժրախա իրականու ժիւն մը, որ տարրեր ձեւով այ չէր կրբ-

ոկությային Համադումարը այս ուղ Մշակուքային Համադաշմարը այր ույր-գունհամը որուշում մը տալէ առաջու պետք չէ՞ հետարրջըուկը այստեղի պայ-ժանձերով, սունուսայի՝ կարծիչը ուսեր երիսասարդական կարմակերպունհան, որում պարը անդամերը, — ընկերային եւ Հոգերանական բոլոր առեայների — — օգտակար տեղաների բռեան պար-

2 — Նոր դասագիրքերու պատրաս – տութիւնը, սփիւռքի այլազան պայման – ներուն պատշանող։

ներուն պատջանող։ Տասհաժետկներէ ի վեր դասաղիրջեն պատրաստուած են Ֆրանսայի մէջ դործ-

պրապրաստում են միրանատրի մել՝ դրզջ-մական չեն, ո՛լ մեկր եւ ո՛լ միւսը։ Պէտք է դիտնալ, թե այդ դաստրիր -բերը կր դործանեն աղաք կան այդեկներ, դրաք, յամակո, համադրարանականներ են։ Ծիծադելի չէ՛՛, որ չայերեն աորվե -ըսւ արտճարդութիւն ունեցող պարացած հանատատ մի հասատ, ասող ասուն աստարդ մ*ր կարդայ* ... սարր սարին Gufun st:

Անչուչա այս մասին չատեր խորհրդակ-ցունիւններ ունեցած են․ երբեւիցէ մէկը դիմա՞ծ է արդեօք Ֆրանսա ծնած ու մեծցած աղու մր, Համեսա կարծիք մր առնելու համար ։

առնելու համար ։
Ձենք կործեր ։
Երետասարդ երու հետ կապ - ունեցող հարդերու լուծումը կը պահանվէ երիտա-արդական վիաց եւ աւիւե։ Հարկ է հր-րաժարկ այլեւս արհանհերու ժեր անուր դուքենեն - կանարհերու , րանուորներու դարը սկսած է , կարելի չէ անտանել իրոque folichitepp :

3 - Հայագիտական դասընթացքներու հաստատումը, նպատակ ունենալով պատ-րաստութիւնը հայ ուսուցիչներու, հա – յագէտ մտաւորականներու եւ կական գործիչներու :

Պարզ է, Թէ երիտասարդներ պիտի ըլ-լան այս Տիւյերու Թեկնածուները . վաղ-ուսն մեր ուսուցիչները կամ հասարա –

ուտո ուր ուտոքիկաները։ Ո՞վ կը հետաքրերուի սակայն այդ մարդերուն համար պատրաստուելու տր-րամադրութիւն ունեցող երիտասարդներու մտամոգութիւններով, գրկանջներով եւ խանագավառութեամբ միաժամանակ ։

ու իստոտրակառության և որացատարակ Եւ ո՞ւր կարելի է արտայալտել այս բոլորը, ենքէ ոչ համագումարի մը մէջ , այնպէս՝ ինչպէս կազմակերպած է Հա – մազդայինը

FSULUHUY CYSPARPEUV8 ՆԱԽՕՐԵԱԿԻՆ

Ինչպես դրած էինը Մայիս 26ին տեղի պիտի ունենան Իտալիոյ երևովոգիտնա -փան ընտրութիւնները։ 596 տիսոի հա մար արձանագրուտծ են կայ հայար հե համուներ, ձերկայացուտծ՝ 315 ցանկե րով։ Ծերակորսի 246 աβոոներուն հա -մար 2500 Թեկնածու կայ։ Քրիստոնեայ - Դեմոկրատ կուսակցու -

Թիւնը մասնագիտական հաստատու Թեանց միջոցաւ ըննութիւն կատարած ընտրողներու մօտ , իմանալու Համար Հանրային կարծիջին Համակրանջն ու

Արդիւնջներէն ի յայա կուղայ , ի՛է ըն-արելու-իրաւունջ ունեցողներուն 17 առ Հարիւրը (մօտ 5-600-000 Հոդի) տակա որոշած թե որուն այիտի քուկարւրս չ, որոչաս թ., որո ա պրոր փուչու վել : Ասցեալ Նոյեմ բերին տակույին որո – չում չառւած մարդոց եւ կիներու - Թիւր համեմատարար չատ տւելի էր . 25 - տո

Դեմոկրատ կուսակցութիւնը կատար ուսած ըննունիհանց արդիւները տասրի շահուրիհանց արդիւները տալով Հահ-դերձ էի Հորեր քեէ իրևնց որոչումը ար-ւած ջուէարկողներու Համակրանքը՝ ո՞ր կուսակցունեեան կ'երքեայ ։

կուսակցությատ ու առաժար , Իտարացրաթը. Ընդ-անութ առմաժը , Իտարացրաթը լաւսանա են իրենց երկրին ներջին կա = ցութեան նկատմաժը ։ Այս ուղղութենամբ «ամասւած մարզոց 51 առ չարիւթը — «առիւթը» ցութատո ողատուասը։ Այս ուղղութեռանը Հարցապնդուտծ մարդոց 57 տո Հարիւրը պատասիտոնեց, որոնց 12 տո Հարիւրը միայն յոռետես է։ Գալով երկրին արտաջին քաղաքակա –

4 - Հայերու մասնակցութիւնը գի -

ծութեան՝ յոռետեսներու թերը հաժեմա-տարար աւելի է 34 տո հարիւրը կը հա-ւատայ պատերազմի մը վտանդին 57 տո

արբել է ընտարակությ մօտ կերը գիտել Թե ի՞նչ է Հասարակաց Շուկան և և Համաձայն է անոր իրականացման ։ Ու -չագրաւ է սակայն այն պարագան , որ հաչագրու է սակայի այի պարարատ, որ --կառակ համայնավարհերու պաչաօնական բարաբակնութենա՝ Հասարակաց Շու --կայի դէմ), հարցագիդուտծ համայնա -վարևերու 62 տո հարիւրը միացնալ Եւոպայի ծրագրին կողմնակից է

րագրայը օկտագրյա պարատարցը է։ Իստաքից Համասիակարի կուտակցու են հան կարևուրագոյիւ պարապրութեւներն «Եկրյ՝ Առենասլա, սարատարաից Եե Մարայի 1957-ին «պարախան» ուշենք 1.820-000 անգրաք, 1956-ին վրայի 200-000 Հայի

ուղակոնլով ։ Թէևւ Տարիւր Տադար նոր անդամներ արձանադրուած են կուսակցունեան , րայց Աժենաոլա կ'ըսէ Մենջ տակա ւին ձեռու հնջ մեր նպատակչտէն։ բանուորներ պէտջ է լեցնեն չար մեր Թիւը րարձրացնելու Համար Shipulp

Ընտրական աշխատանըներուն չի մաս-Մարտիան աշխատանգներում չը ստո-նակցիր հերկայիս «Հանդիասիարիկում ընդհանուր քարտուլարը՝ Թոլիաքի, ա-ուղջական պատմառներով։ իր անձնական տրելներ արապարեց ին երկար ժամա-նակի համար հանդիստի պետր ունի։ այնունետեւ կրնայ ձեռնարկել իր դործու -

ԿԱՐԴԱՑԷՔ ՏԱՐԱԾԵՑԷՔ «ՑԱՌԱՋ»Ը

anagus us

U.b. ts U.b. ts bubull 600,00 buye

Հայաստանի մէջ տոնուած է ժողովը -դական դերասան Աւետ Աւհտիսեանի ծընրնդեան վախսունամեակը ։

Prinquesm & U.chin Uchinfutuish up ւբրապայա «Աւա Աւնականանի այր «Ասար, արգիւն» գիրասանական այն անձատականումինան, որով օժտուած է Աւնականանին Անեականան - գիրասանին և արգի բազ - գիրանին է արգի այր հերկայա - գույած հերանինը տեղ հերկայա - գույած հերանինը տեղի և անձատա - ծաւի և անձատա նալի են

Խորապէս աղդային դերասան է Աշևաիս հան , ամուր Թելերով կապուած իր մայր ժողովուրդի արուհստին ։ Արդի հայ թե – ժին հմուտ ժեկնարաններէն մէկը՝ այն գիտակցութքիւնը ունի, - թէ ազգա Թատրոնի հիմնաջարն է ազգային Թո րերդու թիւնր :

W. Whatetur erseatehartee bh 20.80.080%

հետբերդային թերթերու առւած անդե -կութիւններին եր ենտեւցնենը, որ իտր -երդային վերջին դիպարութիններում Հայաստանի մէջ 1-008-85% անձեր մաս -հարտան և ջուքարկութեանց՝ արձանա դրուստ 1-009-013 անձերուն վրաբ, այ ոկրոն, հրահոմրբևու 33.38 ասփոռև

այները՝ ընտրոգներու 99-98 տոկասը:
Հայաստանի կորժ է «Արդու թերններու
հովետաի անդամ ընտրուտ են 25 Հոգե,
որսնդ մէջ են Անաստատ Մերկոլետն ,
Շմաստ Անույանան (Երերայի հոդերըգի բրեդիակումի Հայաստան՝ Արերայի հոդերհայաստարետն (Երեւանի արարարդին կուների արարարդին կուների արարարդին կուների չանարատերի համարարին անաությել է Արարերեան
Հայաստանի համարտվությել և Հարրերեան
Հայաստանի համարապետ Մերաերի արարարդին
համ կերը Վամիայի հայաստարոր
համարական Հարաստանի համարարարի
համարան Հայաստանի համարարի հայաստարոր
համարարարարի
համարաի Արարերի Արաբանի
հայաստանի համարաի Արաբանի
հայաստանի համարարի հայաստարոր
համարարարարի
համարան Արարարի
համարան Արարարի
համարան համարանի Արաբանի
հայաստան հայաստանի
հայա

bul « What flais Undbin» h who wish of արրուած են Վիկտոր Համրարձում (Հայկական Գիտութիւններու Ակայ Ulunt միայի նախազան), Ա. Քոչինեան (նա միայի հախադաշ), եւ բուշարարանիրու՝ խորհուրդի՝ հախադահ), Տախների Սադանդարհան (հրդչուհի), Հայաստանի հա ավար կուսակցութեան կեզը. Կո -էի առաջին թասա ժիտեի տուաջին բարտուդարի, Աստղիկ Առաջեկետն (մանագործուքի) եւ Ա.Մեժ-լուժեան (Ծահուժեան չրջանի կոլանտե – սու [ժեան նախագահ) ։

4 — Հայհրու մասնակցութիւնը գի – տական կհանքին. օտար միջավայրի մէջ աշխատող Հայ գիտնականները հայ կհանքին կապելու միջոցը եւ հայ մշա – կոյթին անոնցմէ օգտուելու կարելիու – թիւնները:

րշատրը. Օրակարդին չորրորդ հարցը, որ դարձ-ալ կապ ունի երիտասարդութեան հետ։ Օտար միջավայրերու մէջ՝ աշխատող

ամար երբավայրերու մեջ աշխատու Հայերու ձետ կաղ կրնած հատատեղ մի-այն անանց՝ որ ծնած են օտար ժիջա -վայրի ժեջ Այակումեայինանին դործը հ հերեն ոչ ժերը ծնած է արտասահման ներեն ոչ ժերը ծնած է արտասահման կարհնալ այդ դործը դրուն հանելու հա-

Նամակագրութիւն, պատուիրակութիւն համակապրութին, պատուիբավույիկան, եւ այլ գտաական ոքիջակելով գժառար արևաի ըլյար հայնիսկ պատասխան մբ ըս-առնալ իներրդ առանիայ անձերք։ Ֆր -բանաայի մէջ համարտե տիրացած աղու մբ հետ լառագորն կապը կրնալ հասաա -տել իր վեայի խաղբեկելը կամ գտուրեկե-բբ, չան՝ պաշտոնական համակները։

իր՝ բաս պատմասնումները անձա-ասկան են միայն։ Երեր տարի ֆրանսա -Հայ երիտասարգութեան հետ ապրելով՝

ւյացուցած ենք այս կարծիքը, որ խո -Հա. ուհենայ։ Անվիճելի

դոյացուցած հեջ այս կարծիջը, որ խո-ցելի կետեր այ կրծայ ուհենալ։ Անվիների է ակայի ձեկ իրդուսիներ։— Երեջ հարի է հակայի ձեկ իրդուսիներ։— Երեջ հարի վերջ՝ չքսեովին փոխուսած է մեր մատեն — լակնութը՝ որս ակումով։ Ֆկատմամբ։ Մշակությային Համապումարի կապմա կերպիչները չէի՞ և կրծար արգեօք թրենց չթաւթիգիակնում սէջ հկապետ՝ ներկա-յայուցէչ՝ երտարահերս պաղութեւ։ Կարձիլ էրտարահերս պաղութեւ այան ապապատաստութերու Համար, փո-խահակ Վերութեի որաշելու պահութ Վերջապես, դժուսը է դիտնալ Քէ այս կամ այն պաղութեն «Երերայի հրա անութ կորութեն հեռուն», երբ անութ կորութեն հեռուն», երբ անութ կորութեն արանութենը, երբ

Ուրիչներ կը ներկայացնեն Մչակութա-ն Համադումարին միւս երեմները , Հաժեժատարար աշելի փայլուն ։ Հարկ է ժտածել սակայն երիտասարդ –

Հարդ է ստասոլ սաղայունը երու մասին ։ Երիտասարդներու մասնակցունինն ամաղումարի մը ։ Կամ , երիտասարդական Համադումա Կուբեսո մասնակցութիւն՝

«BUALUR» PORPEOR

ԿԱՑԾԵՐ - ԿԱՑԾԵՐ

F. ZUSAF

11.

4 11. 7.

Բայց այն ինչ զօրութիւն էր, որ պը -որտեցնում էր այդ մեջենան եւ նրան ընարտնցնում էր այդ մերննան եւ նրան լա-քաց եւ ադղունին եր տայիս — Դա, որպես ինձ ինում էր, այն դերադոյն տերապետող Ոդին էր, որ ինչը գոյու— քին ունի անհայարունիան մէջ, որ իրան պա՛ում է անմատրերի, իսկ իր մրջը , աներեւոյի ձեռքով կառավարում է մարդկանց արտերը, մարդկանց մարերը, աստրուոյթ առերը, վարդկանց մաջ մարդկանց որտերը, մարդկանց մաջ եւ նրանց ուղղուԹիւն` է տալիս ... Ասլանը վերջացրել էր նամակները

այժմ սկսել էր կնջել ծրարները ։ Ճրա-ղի լոյսը խիստ աղշտ կերպով լուսաւո րում էր նրա դունաթափ դէմ քը։ Նա հարուս չը սրա գուսաբուր դչուրը։ Նա -ա-գած ունչէր մի տեսակ դիչերային իսա -լան ,եւ սենեակում տիրող տօքի պատ ճառով , կոճակները Թորել էր արձակ ։ Շապիկի կիսարաց օձիրից երրեմն երե -

ւում էր նրա մերկ կուրծջը։ Այն լայն , գօրաւոր կուրծջի վրայ նշմարում էի ես են ընդարձակ սպե, որը , ըստ հաւանա -կան էր , ստացուել էր հրացան դործիջից ։ Ես մի առանձին ուչադրունեամը նայում on of manacha accomparehana p majaco et mino et mino et ha popular, fizza. Aspen, aufu def almagagane de defe samagagane filia et a papelha et a papelha and aspen et a majaco et a papelha and et a papelha et a majaco et a յիքրասակները և Գուցե այդ էր պատմառը արդասը երբ Նա ծրաբները կողպեց պահարանի ենչ որ առաւշահան յանձնե քիքիատա ընի, եւ երբ ժատու իր համար պատրաս-ասծ անկողինը, ես ժասածեցի դոհացնել են չեռ երբ հուս իր and whipping, be damblesh gravagues it stome grapes blicky. Englisher may be proposed to stome grapes blicky for the stome prophed however be grapes for any topological to make the grapes for any topological to the formation of min hone ithet poly name to uh phones

է նրա կուրծ ջի վրայ ։
— Ինչո՞ւ ես հարցնում , — մաղձոտ

henga con supplied, — dunquin hengal hengby fol poor p: — Bjunta ... request to felialing ... — Principly fitz organic play : to price hungu; thus thumby ap . bu dzimugus, metalp stago hengal munig

ինձ.

— Ու որ իրաւունը ունի ուրիչի դադահիջների մէկ մանել ւ Եխէ դու Հարցները,

Թե ի՞նայես է կապմուած իմ կուրծ բը,

ո՞ր կողմում է գանուոն իմ հրար և

ի՞նչ պաշատն է կատարում, կամ ո՞րայես

են դատուորուան իմ Թորերը,

— հա թոր իր կարարութեր իր, որով-հետեւ որ
բանից մի բան կի սովորեիր է Խուսաստ

աննալ իմ կուրծ թի վրայ մի ծուսաստ

անի պատմունիւմը,

— դա , կարծեմ ,

մի առանձին օգուտ չի բերի չեն ։

են առելի վիրաւորել ուրով .

Ես առելի վիրաւորուհցայ, ասելով . — Դու միչտ Համարել ես ինձ մի երե-- Իու միչյու հասարել ոս բաձ սր որո-բայ, մի յիմար եւ աղէտ երեիսայ, որի հետ րացի կատակներից, ուրիչ բան չէ կարելի խօսել ։ - Ես կատակ չեմ անում ։ Բայց դու

սյնքան խելացի էլ չես, որքան կարծում

F.

ՓԱՆՈՍԻ ԳՈՐԾԱՐԱՆԸ

Afrikep magnigh marinaphum mahapu jha qanifhum atlij llamicontima quejth gun jahum ni; llaquihu utakunfurite ilpilp hekinid bi dunqdim dunhang: bi
had purinduh banj lip qanid. dundhan
dunquuminid lanj lip qanid. dundhan
dunquuminid t, hid qiliba dili mhond
lep dh mhumd flanifhia, dhu mhumd

dunmhung: hhitpunun pajap mbyshep hphened the had horagen ah tomage to a horaghe att you th against he, handrad suplan att, mushad thus payhangaman in photo: Tamphia from payhangaman in photo: Tamphia parpad to phopomyoh samad: hiphened the afternament of alphan apade to the afternament of the against a thus and a manyamba to and to mush thusballa namanan to kanada mush thusballa namanan to kanada mush thusballa namanan to kanada mush

apht prifudum affragahp:

Junguhan agrampumbi dappili uzu
Junguhan garampumbi dappili uzu
Jihandah dapu si Jihan agaram aguari gur, sanganibun bi anipu dapu mum
myumiph dapu;

Ujumbifia pungutubuh da unabi sipu

Ujumbifia pungutubuh da unabi sipu

jandah dapundah, shikarid kih ipiduhun

jandah pipung daphah sangandah dapu

jandah pipung daphah sangandah dapu լատարը ըրանց վեղեցիկ շովրահերով , ե-րեւում էր բաղարը իր կրինակի դարիսպ-ներով ու աշտարակներով , երեւում էին բաղաքի բարձր , սիւհամեւ մինարէքիները եւ Հայոց հենդեցիների գմբեքները , երե-ւում էր միջնարերդը իր աշուելի , շակա – ւում էր միքնարիրդը իր ամունի, մակա-դական կերպարակավ, — երևում էր ծովը իր մանիչակագույն մարքի - տարա — Տուքենամբ։ Իմ աիրաը արդոփում էր ան-մամրերուքինչից, Թե և՛ ըր ավետք է մա-տից, չատ մանց անահեմ այդ բոլորը։ Քիչերով՝ մասած լինելով Ադրեստան, ես դետ ոչինչ չէի տեսել։ Իրաւ, դեղեցիկ, շատ դեղեցիկ էր քաղաքի այդ ծառա -դարդ արուարձանը ։

րևՖՖԻ

(Tup.)

Ինչպես կ'երեւի այս ջուկարկութենեն տագնապին գլխաւոր պատասխանաս ները կրնան նկատուիլ Անկախները, աւելորդ ժամավաճառութեան մը կը վե-րածէ Պիլիի եւ Մրֆիի աւելի ջան յիսուն

տուան երթալ - դալը։ Քուէարկութեննեն անմիջապես ետը , Իուչարդություն անարջապես հաթ , Կայհառ դնաց Էլիդեի պարսար , առա , Հոտեան 1։30ին ներկայացնելով դաչինին Հրաժարականը , դոր նախաղամ Քոնի

րնդունեցաւ

ըարուսացու : Համաձայն սովորութեան չորեջչաբթի առաու նախապահը սկստւ իր տեսակցու-թիւններուն չորս ժողովներու նախա գահներուն հետ : Առաջին առթիւ Քոթի ընդունեցու Ազգ. Ժողովի Sum from ընդուննցաւ Ագր Ժողոյի հակապատը Լր Թրոջեր, ապա Ֆրանսական Միու -Թեաև, բայց Հանրապետական Խործուր -գին նախագահը՝ Մոներվիլ `ներկայիս Ճափոն դանուելով, փոխ - նախադահը Ճափոն դանուելով, փորս - սարապա .լ պիտի ներկայանայ Քոթիի : Տակաւին հաւանական թեկնածուի անունը չի ար ուիր լաւատեղեակ շրջանակներու մեջ pungh dundangth :

U.P.QU.S-U.L.S-L.b-P.C

Պէտք է ընդունիլ որ կառավարական տաղնապը չատ գէչ արձադանգներ կր դանէ Ֆրանսա եւ արտասահման ։ Առաջին Incomed

Արտասահմանի մեջ չատ ղել տպաւո -Արտասատեսներ մէջ դատ գեջ ապատութ րումիրն դարմասոյի նոր տապետ – պը «Առաջին առեխե կը կարծուի որ Թու-նուղ անսիջնացես պիտի օգտուի առիկեն և Արամովուբենան Խողծուրգին դիմե բողպեկու Համար Ֆրանաայի գէմ - Եթե րայարելու չամար ֆրանասյի դեմ ։ նիկ ծարցր տարուի ՄԱկին տաշին, դժուտր քէ Ֆրանսայի գաշնակիցները կարենան պայտարանել Ֆրանսան եւ արդելը չան – դիսանալ որ Հիւսիսային Ափրիկէի Տար-ցր միջադղայնանայ ։

ցր միջագրայնանայ :
Ուույերեքերնի մէջ արդեն չատ ծանր կր
տեսնեն կացուքերեր եւ մինչ քաղաքական
չթջանակները տակաւին պայասնական
մեկնութերենի չեն ըրած, «Նիւ նուր
ձեկնութերենի չեն ըրած, «Նիւ նուր
կացուքիւնի է նոր քերքեր եւ որ դատե
կացուքիւնի : Նուր քերքեր եւ դրոպական
տասատ են հետ և ուս են տասատան կացուհիւհր։ Նույն Սերիքի եւ եւրադական ապաւրաւժիւհը կը դրվ, Ով, այս թուհար կուհիւհրը ցոյց կուսաց հակա - ամերիկ -եան եւ հակա - անգլիական դպայումեն -թու այլից մը Ֆրանասցի աջակացնեան ապրրերու մոտ։ Արգին գերժանական չրը-հանակներու մեջ իր կարծուի Ով, Ֆրան -

չանափերու մէջ կր կարծուի Թե ֆրան -անդիս տական ապարհայալ արդել ական ծանդի -անայ «Մեծշերու հանդիպումին : Տալկապին ըսւրբ ծանր ապաւորունիւն Թողուց նաեւ այժերիական չբկանակնե -րու մէջ Թերβերը մեծ աստեղով կը գրեն մասունի ըու մէ Քերքերը մեծ աստերով կր գրեն վայչապետին Հրաժարումբ որ ծախողու-Թիմն է Սարիէ Բի բաղաքականութեւան, իսկ ամգին նույնքըան կարեււթու Թիմն կու ասև այժերիացի ֆունիպո իասրացորեւ -բուն որմոց մասին դրած էինք երէկ։ Ա-պատաղականու ծակասը կույք «Աս-Այժերիա» ֆունպոլի նոր խումբ մը կագ-

20962113-9511S

Պիպերեան եւ դաւակները կր ծանուցանեն Թէ այս կիրակի առաւսա յետ պատարարի հողևեանդստեան պաչ յան պետակայի «որեշապահան դրաչ-ած ակակ կատարուի իրենց՝ ադրացեայ կոսծ եւ մեթ՝ ՄԵԼԻՆԷ ԳԻԳԻԻԱՆի մահ-ուս՝ Բ. աարկորարձին առնին, ինչպես Նաեւ Պիպերեան բնաանիքի համայն երե-ջեցելոց հողույն ի դիչատակ։ Կը հրաբիրուին արորց յիչատակը յարդողները

U. A.C. 11_240

ቀሀቦትደት ሆኒያ

Սալ Քատէի մեջ, (Նախկին ՓբԹի - Ժուբնալ) Հինգշաբթի , Ապրիլ 24, ժամը 21ին

Նախաձեռնութեամբ ԱԳՐԻԼԵԱՆ ՍԵՐՈՒՆԴԻՆ (ՉՈՄ)

Կը հակապահէ՝ Պ. ԱՐՇԱԻԻՐ ԽԱՆԷՏԱՆԵԱՆ Կը խոսին Կ. ՓՕԼԱՏԵԱՆ ԵՐ ՅՈՎԻԿ ԵՂԻԱԶԱՐԵԱՆ

*Իրհոց ժամակցութիւեր կր բերե*ն Օր Ծաքէ Պենկհան (*երդ*), Օր Օր Ժիւլհեթ Աւհտիսհան եւ Ծաքէ Ցովհաննէսհան (*արտասանութիւն*), Ժագ Քասթանիէ ,

գ. Պուսքէ, Սոնիա Գարրիելեան (երբետի)։ Այֆորիքիչի՝ «Երջար , արձահագրուել Ֆիլիսիի որձարանը։ Կը մեկիի ժամը 20-30ին Կուլ , Կարնուին

Ֆ. Կ. ԽԱԶԻ ԱՆԿԷՆԻ ՄԱՍՆԱՃԻՒՂԻՆ

Մասնակցութեամբ Նոր Սերունդի Առնուվիլի «ԿԱՌ-ԱՐԵՆՑ» ԽՈՒՄԲԻՆ Ապրիլ 20ին, ժամը 16էն, կէս գիշեր, Անկենի քաղաքապետարանի սրահին մէջ

30, RUE DE LA LIBÉRATION

Բանախոսութիւն, գեղարուհստական բաժին եւ պար TUPROPRIE BIZZABO

1.0hb01.1:0

Տէր և։ Տիկ է Լևան Գապարձեան (Փը-Թի Քլաժար) 1500 ֆրանը կը նուիրեն Հայ Մշակոյնի Տան՝ Տիկին Մառի ՍԹանեա-*************

640.8h AM66601.1

WULUABL Sty, 2. 8. 9. Gap Uhpachղի Օրը, Մայիս երեջին ։

***************** ԳԻՆԵՁՕՆ ՄԱՐՍԻՑԼԻ ՄԻՋ

Կապմակերպունեսանը Նոր Սերունդի Մարսեյլի Շրջ. վարչունեան եւ մասնակ-ցունեամը Հ. Ց. Դ. «Ցառաջ», «Դրօ», «Շ. Միսարևան» խումրերուն, նաև։ Նոր

Phylop 4. Polo U. GbU. Gb falland fir mn-

Այս Շարախ, ժամը 21ին, Պոմոնի ագ-գային սրահին մէջ։ Մուտքը ազատ է ։

P.J.BU.U & J.U.L

Վիկնի կտա։ Մասի վարչութինոր թեւ-յասեցան մի կազմակիրպան է, այս կի-յասեցան մի կազմակիրպան է, այս կի-բակի կեսօրէ վերջ ժամը Յինշաժօ Օհան-ջանանակ պատելին մէջ։ Կր- հրաւիրուկն բոլոր ընկեր - ընկերուհիները անխակը ։ Ներկայ կրլյայ Տիկին Տ. Սերենկիլ -հան.

9U.SU.PU.9 2U.B L U.U 4 P P. P. P. L.

Այս Կիրակի ժամը 8.45\և մինչիւ ժա 10, Փարիդի Ս. Bովհ Մկրաիչ եկերկց ւոյն մէջ պիտի մատուցուի ջառաձայն պատարաղ , ղեկավարութեամբ՝ Պ. Պարթեւեանի ։

Պարթեւեսմեր ։ Պիտի պատարաղէ Հայրապետական պատուիրակ Գերաչնորե՝ ՏԷԲ ՍԵՐՈՎԲԷ ԵՊԻՍԿ - ՄԱՆՈՒԿԵԱՆ ։

Պատարագի արարողունիիւնը պիտի ձայ-նասփիւուի Ֆրանսա թիւ 1էն, 1829 մեթթ, (երկայն ալիջ), կարձ ալիջ 48 ժենը (Փարի - Էնթէր):

մեթը (փարի - բաբեր). Արևւմտեսն ներոպայի համար իսկ 31 մեթր 38 Արևւելիան Եւրոպայի, Միջին Արևւելքի եւ Պալջաններու համար ։

Այրի Տիկին Թազուհի Պարոնվարդե ը. Սիլվա Պարոնվարդեան, Պ. Քլօտ արոնվարդեան, Տէր եւ Տիկին Երուանդ Պարմովարդեան , Ջեր եւ Տիկին Երուանդ Պարմովարդեան եւ դաւանիերը , Ջեր և և Տիկին Գասնիկ Պարոնգիարդեան , Պ. Ցա – բուքինւ Պարոնգիարդեան , Ջեր եւ Տիկին Տերաէիան եւ դաւանիները , Այրի Տիկին Ձարումի Պարոնվարդեան եւ դաւանը , ինչպես նաեւ Պարոնվարդեան , Ասողուֆ , հաշագնում է, Խոսրոֆուհի եւ Արփիար, Դարրինեան, Քոչոյհան, Նիկոլեան եւ Կողիկեան ըն -

ատներիները ցաւով կը ծանուցանեն երենց ամուսնայն, չօր, եղբոր, չօրեղըոր, մօր-եղբոր, եղբոր դաւկին, դարժիկին եւ աղ-դականին ZPHAR TUPPELLURA

մամբ, որ պատամերա և իր քիակարանը , 108 թիւ աժեպուրիը, 62 տարևկանին ։ Յուգարկաւորութիւնը իր կատարուի պատը Հինալարիի տաստա ժամը 10-45, Փարրկի Ս. Յովհ - Միկաիլ և եիկրեցիին մէջ, ուրիէ մարմինը պիտի փոխադրուի Իսիի դերմանատուհը , աժփոփուելու համար լիտանեկան դամ բարարը ։ համար լիտանեկան դամ բարարը ։

մասնաւոր մահազդ չստացողներէն խնդրուի ներկայս ընդունիլ իրրեւ այդ

Երիտասարդ դոյդի մր Համար կը փբն-առուի երկու սենեակ, խոհանոց, ի հար-կին ըրփրիզով։ Դիմել Պ. Վ. Խաչատուր-

18, rue de la Campagne, Sevran, S. et 0, կամ հեռածայնել Դաւիթեանի , 926-52-94

4′በኪደበኪኮኒ

Գործաւորուհիներ եւ դործա թայէօր*ի լաւ չափ*, (պել մբզիր) ։ DAVID, 68 bis, Rue Réaumnr, Paris

Bail à céder

Dall d Cecue:

կատ տիւ Նարի չթքանը։ Բոլոր ժանրա քամուն ինանց համար դիմել՝ Մտաստ աժոն, (դրաւոր կան անձամբ), 53, Բիւ տը Մօպեօժ, Փարիզ (9):

ԱՄԷՆ ՏԵՂ ՓՆՏՌԵՑԷՔ

O O O B O P 20-204010P 21-LAUV 64 LOPOLUP

ԲԺԻՇԿՆԵՐՈՒ ԿԱՐԾԻՔՈՎ ԱՆՈՆՔ ԿԸ ՊԱՐՈՒՆԱԿԵՆ ՄԵԾԱԳՈՑՆ ՁԱՓՈՎ ԳՈԼ (քալորի)

Անհրաժեշտ մանուկներու համար եւ օգտակար չափահասներուն ու ծերերուն — որոնց կը պարգեւէ աշխոյժ եւ հռանդ —

ՊՈՍՖՈՐԻ ԱՐԴԻԱԿԱՆ ՊԱՏՐԱՍՏՈՒԹԻՒՆԸ ԿԸ ԳԵՐԱԶԱՆՑԷ ԱՐԵՒԵԼՔԻ ՄԷՋ ԻՍԿ ՊԱՏՐԱՍՏՈՒԱԾՆԵՐԸ

2, Rue Louis Astoin - Marseille

Արտածման համար մասնաւոր պայմաններ

BUPCRSPRL

ՓԱՐԻՉ.- Կապ. Խուքի ժամահիւդին ընդ : ժողովը այս Շարաք , ժամը 3:30-ին , Բաֆէ Րէժանի ժէջ ։Բոլորին ներկա -յութիրնը անձրաժեշտ է ։ Ներկաներու երը բուրասուն է։ Նոր վարչութեան հարդ... Մայիս չորսի Թէյասեղանին կարդ... Մայիս չորսի Թէյասեղանին

ա Ալֆոուսըը — Հ. Ծ. Դ. Մ ինտահան ենքակոնիայն ընդմ. մողովի կը հրաւի-ոչ թոլոր ընկերները այս Ուրբախ ժամը 21ին, ծանօխ հաւաջատեղին։ Ներկայ կ՛րլլայ Շրջ. կոմիաչի ներկայացուցիչը։ որևոր օրակարդ : ՄԱՐՍԷՑԼ -- Հ. 8 . Դ . Շրջ . Կոմիակն

ժողովի կը հրաւիրէ.--ՔՐԻՍՏԱՓՈՐ ենթակոմիաէն այս կիրա-

Judy 15/1 :

ընդ : ժողովը այս չարախ , ժամը 20:30-ին, Ահարոնեան ակում բը : Կարեւոր օրա-կարդ : Բոլոր ընկերներուն ներկայութիև -

կարդ : Բոլոր ընկերներուն ներկայութեր -իր պարտասուրիչ է ։ ԼիՈՆ -- Հ. Ց. Գ. «Վարտնդետն» կոմիանչ ընդոչ ժողովի կը Տրասիրչ իր ըսրը ընկերները այս Սերրաթե ժամը 21-ին, Յոյներու սրահը ։ Կարեւոր օրա -

4PEGATIE .- 4my . Worth Southurshe «Ա. Է. 1914 է Է. — Կապ - Մայի մասիանի -դր իր հրաւիրե իր անպամուհիները ինչ ժողովի այս կիրակի կեոօրէ վերջ ժամը 3.30ին դարացի որահը : Օրակարը -Պատրմ , դեկուցում , տեղեկատուունքիւն , հայուեսուութիրեն եւ վարչութեան բնա րութիւն : Կր խնդրուի ձչդապահ ըլլալ :

ՔՈՆՖԵՔՍԻՈՆԻ ԱՐՀԵՍՏԱՆՈՑ

Créations FRANCINE PARIS

33. RUE D'ABOUKIR (31 ETABE) TEL- CEN- 91-10

spécialiste de corsage de luxe

ARTICLES FANTAISIE

And by Cashe Hobber խնամուած աշխատանք

Շատ մատչելի գիներ



կատարելագործում կօշիկի Նոր վատարելագործում կջջիկի կրունկներու պատրատութեան մեջ Առաջին Տայ հաստատութեան արտարած չ մաթիեռ փրագրերն ին այիունիկում Ժիացումով չինել ահ - րևկաների (Ենքասապրի) և. Տկուն կա-չեկի կրունկներ ամեն բարձրունետակ Գիմեղ՝

VANPLAST (4464646)

7, RUE GODOT DE MAUROY Téléphone : 0 P E r a 0 1 - 0 8 Unaucombbpp & haudanjbbl' ITA 16-35

BUIFFUS

/ huffimn hn'

N.3 RFA 373UPR

որ կ՝ուղղեն ջարդարար կառավարու րտու դ ուղղու չարդարար դառադարու Ֆեանց հասայ ին։ Մուրդ անոնը, որ Հուլ -ուտվ - որաով այսօր ալ Հրէչ Թալեան -ներու , Էնվերներու , Նադրմներու , Աչ Հակատին Շաջիրներու , Մուսանելանե րու , Ճէմալ Արժիներու եւ ԻԹԹիհասա -

կան ոճրադործներու հետ են եւ կր պայ-

Հերոս Սողոմոն ԹԷգլիրեանի վրիժա -Հերաս Սադանա Թեչիրնանի վրիժա -ու դնարկավ Գերիքի ապա յատակինիա -ու դնարկավ Գերիքի ապա յատակիներ վրայ ստակող Բալեաքի դիակը Վերջին պատերայժի ընկացրին տուօբ - վասուջ Աղևա գիտարուելով ակաւուրաենան Բլուրին վրայ իրրեւ «Ադ-

budt & butobleh & Zuif horninger -

«հայրենասէր»

թիւնն էր այն տահն իշխանութեան գր -

Wells much «Sarphander» Penergha migh kluftan inan quadrapuhih) — heling papayaken diaman gudahni Santun ; Umpu 1546 majahni Maha 374 mm — pingungkh maffer Sabafamiran nelumu — qingungkhi maffer Sabafamiran nelumu — qingungkhi dah pumampahi ki Aberpid — dah maha kluftan kumampahi ki zahipungh — saniftan kumampahi ki zahipungh — saniftan kumampahi kumampahi umrum fekhimmani ki umpun — sanifun kumampahi umrum fekhimmani ki umpun — sanifun kumampahi umpun — sanifun kumampahi umpun — sanifun kumampahi umpun — sanifun mampahi umpun maha mampahi umpun mampahi

ղրկեր է իր աւագ Թիկնապահը։ Վարչա -պետ Ատնան Մենտերէս անձամբ ներկայ

պետ Ատսան Մենտերեր անձասի ներկ դանուհը եւ ծաղկեպատի մը դրեր է։ Ն. խարարներ, Պոլսոլ կուսակալը եւ ուր պաշտոնական անձնաւորութիւններ ներ

լուխը : Ամէն տարի

յ դանուեր են

ապայս արդատ ուրադորը ու և ուր են դործադրողները ։ Մեղսկաից են նաեւ բոլոր այն Թ բը, որ տակաւին այսօր՝ Մեծ Ե 43 տարի վերջ մեղադրական ո՛չ

ոնրադործ և մեդա

Եղևոնեն

be neply

TULUT THUUPEUL

LE PREMIER QUOTIDIEN ARMENIEN EN EUROPE

Directrice : ARPIK MISSAKIAN

Rédaction et Administration : 32, Rue de Trévise - PARIS-9 Téléph.: PRO, 86 - 60 C. C. P. Paris 15069-82

₽ԱԺԱՆՈՐԳԱԳՐՈՒԹԻՒՆ

ֆրանսա եւ գաղութներ, տարեկան 3500 **ֆր**. վեցամս 1900 Արտասահման՝ տարեկան 4000 ֆրանք: Հատր 15 **ֆր**.

ՈՒՐԲԱԹ 18 unphl, 13% VENDREDI 18 AVRIL 9 5

34EME ANNÉE

SCHAVARCH MISSAKIAN Fondateur

ህበር ՇՐՋԱՆ, 14ՐԴ ՏԱՐԻ,ԹԻՒ 397

OPANIT, MOUSE

ՈՐՈՒԱՆ ԴԻՊՔԵՐՐ =

ՀԱՒԱՆԱԿԱՆ ԹԵԿՆԱԾՈՒՆԵՐ Երբ կր խոսուի հայկական ջարդերուն Thiso _ Unhubel _ Phil երը կր խոսուի չայկական ֆարզերուն ժամի, իրկու պատասիանատու կր քի; ուլին Սուլեան Ապարել Համիան ու Իրե քիչատ վե Բերադրը կուտակայանիւնը ։ Այսինաի կուտարայան հարարագրության արացարձակ իշխանութիւնը իրենց ձևուն ու ահայտ ժաղարիկ։ Ու լուկեայի հարձեր խե հայտ ժաղարիկ։ Ու լուկեայի հարձեր ինանակու կր նկատուրի ջարզի ևւ տեղաչանուրենաի մրուսուները դարծադրող չաւ պարային և դինուարական պաշտոնեաներն ու քիուրը խուժանը ։ Տարակուց չկալ, որ ժեծադուի անրա

APP 98661 UCTUUUUUUUUNPPPEC

Նախաղահ Քոթի ամրողջ Չորևջչարթի Toucharques' Ralft autrust Landsquaged orp superschaften files open sample for open superschaften files blepp probated die gantelie Sanday mang banghe ober tought oben probated for the files of the superschaft have, physicisty is the superschaft have, physicisty is the superschaft have, physicisty in the superschaft have, the superschaft have been superschaft to the superschaft have been superschaft to the superschaft have been supersch

տական)։ Տաղմապին լուծումը ամէն պարագայի մէջ դիւբին չէ որովշետնւ – ոեւէ ՝ նոր վարչապետ պիտի չկարենայ մեծամաս – նունիւն դանել ։ Արդարեւ ամէն տաղ – նուժիլև դանել է Արդարեւ տեք և տաղ տարի վաղորդայնին - ծոր - կազմուհլիգ
դամլինը դետք է կոքնի Արր, Կուտակ ցուքինան մի վրայ որ ազամուհլիգ
ձամուհիները, այսինան - կողարարակ մեծա համուհիները, այսինան - կողարարակ
Հիկերվարականին - կամ - ժաղորդական
Հայաստերի հայալ այս անյամ այս երկու
կուտակցուքիի նները քեր քուէարկած են
հայատի կասավարաքենան, ուրեմի ինչոչև՝ այստալոր այս այն անյ ժաղորկից վարագորային «Արագորագին» կանագրեր դեմ և ըստալոր այս այն անյան արդիրի գեր կոր
պորակից կանցեին «Արուն» որ դեմ էրար
դարարակիանուքենան - Անանր, տարեն - իր որադրդ վատրելա «Հգուս որ գչև Հրադր ջարագավական Բնան։ Ունաքը արդեն կր ջոնադրանն անկաններու ջուՀարկունիւ որ եւ Տակատանան իր գանեն անոր ար-դիմերը ։ Արդ - Ժողովին ավ - Տոսանրը (անկան ժամատությարը) ատարարի ար-ուսվարունիների չնործիւ ... - Տանայիա-

վարներու ձայներուն ։ Առաջին առթիւ երեջ գլխաւոր թեկնա -Առաջին առժին երեր դլիասոր բագրա ծուներու հասին իր հասի ժամաւրը ։ Նախ Պիտու Նախկին վարչապետը ժամ կր կարժէ Ժողովրրական Շարժումին այն երեր երևակախաններուն, որոեր դեժ բուկարկեցին կառավարութեան ժինչ Հուկարկեցին կառավարութեան ժինչ քայ իր կուսակցութեան դիրջը։ Այս է բեմն եթէ Պիտօ կանչուի ի՞նչ պիտի ըլ – բուշարդոցիս կառավարութեան միս է

րայ ըր -կարեւոր հարցը ։ Եսհրորդը՝ Սուսինել։ Ալժերիոյ նախ -եսհրորդը՝ Սուսինել։ Այժերիոյ նախ նրկրորդը սուսրոլ, ար էրկերային Հանրա-դին կառավարիչը որ Ընկերային Հանրա-պետական է (նախկին կոլեան) Թեկնածու չ սակայն , եւ կը մաղթե որ Տր Կոլը դայ։ Սուսթել յայտարարեց նոյնիսկ դայ։ ՍուսԹել յայտարարեց Նոյնիս! ձայնասփիւռէն Թէ «միակ մարդը որ կրը-

ոյ Ֆրանսան փրկել Տր Կոլն է »։ Երրորդ Թեկնածուն՝ անկախ \$ hut ուլ արդսածում՝ անկախ Փինկ թայց այս վերջինը բացարձակապես մերժէ, եւ պաչաշնապէս ալ յայանած Նախագահին ։

Այս գլխաւոր անուններէն դատ ֆրան -

Իսկ վարիչներն ալ իրուդուժեն վերջ երկիրը ձրելով արտասած ան փախան ...:
Ադատութեան Բրուրի ուխատարհացու իրնոր կուղալ հատարհերու միան և
եւս՝ Թե արդի Թուրջիոյ վարիչները ,
Հայքեան բլրան Թե Դեմակրատ, ինչպես
նաեւ հանրարին կարծերը առաջնարդող
ամեն դունի ժատուդասկանները, ծույնակա
հատարակ ժողովուրդը՝ մեծ ժատոնը՝
հրարակ ժողովուրդը՝ մեծ ժատոնը՝
հետ են։ Ձայն կը նկատեն Թուրջիս
հետ են։ Ձայն կը նկատեն Թուրջիս

շետ են։ Հայն կը սպատոս բուրքըսվ «ազատարար»ը, ջանի որ մաջրադործև – տարար ու միաձոյլ Հայրենիջ մը ... Ո՛է մէկ դղջում ահաւոր Հարգերուն

Սպրիլեան Եղեռնի տարեղարձի այս օ երևուր, փանրւսն էև ինամրի նքնաք անմի Հայաննապուսն չև ինամրի նքնաք անմի

ZPULS - UUUNINI

ժողովուրդին իսկական

Ճառախօսներ մինչեւ եօթներորդ եր կինջը բարձրացութեր են Հայուքնան դա-հինջը բարձրացուցեր են Հայուքնան դա-հինը։ 1908ի Սահմանադրունիւնը նման -ցուցեր են Ֆրանս . Մեծ Յեղափոխուքնեան եւ ԻԹԹիհատականներն ալ դարձուցեր են Թուրջ հանրապետուԹեան ռահվիրաները։

թուրը չասրապետություն ռաչգրրասրը։ Հալքն ու Գեննկրատները իրարու դը -լուխ կը պատուհն ։ Սակայն - Հարդարար ԹալէաԹներու Հանդէպ նոյն պաշտամունmi hhh

Թրջական բոլոր ԹերԹերն ալ արձա դանգ եղեր էին այդ րացառիկ արարո դանգ եղեր էին այդ րացառիկ արարո -դութեան եւ փառարանած Էտիրնէի նախ-կին ԹղԹատարական Հասարակ պաչաօն -

հան ։ Միայն ձիոմնուրիլէթի թրոնիկագիր Ֆիլեջը յանգգնած ըլլալով ջննագատել ԻԲԲԻչաար, բողոցի բացմանին համակ - հեր ատացն է իրներացումիներն ։ Իր ԲերԲԻ Մարտ 20ի Բերեն մէջ անդրագատնույսի այդ գրույնենց, Ֆելեջ գարմանը և հեր առաջեն և բացմանը և արատել հեր բացմանը և հեր առաջան և դատաս - հեր առաջան և դատաս - հեր առաջան և հեր արան և հեր առել առելային իր հեր եր հեր և հեր առաջան և արատաս - գույթան և հայարան և առաջ առելայիներ իան հերիրն մէջ և հարարական չատ կը խոսին այդ ազ - դութեամը դուրեսանը որ հեր և հեր առաջան և հեր և հեր և հեր առաջան և հեր և հ

ղութեամը ... Մինչդեռ, կ՚րսէ, Իթթինատի տասը տարուան (1908 - 1918) տիրապետու -Թեան արդիւնչին այն եղաւ, որ Օսմանեան կայսրութիւնը փլաւ եւ Թուրջիան մտա։ Սեւրի դաշնագրի ստեմաններուն մէջ ։

ԴԵՍՊԱՆՆԵՐՈՒ ԺՈՂՈՎԸ ՄՈՍԿՈՒԱՅԻ ՄԷՋ

Ինչպես գրած էինք Միացեալ Նահանդինչպես գրած չրաց նրացնար մաստակա-ներու, Մայերիսյ եւ Ֆրանաայի կառակա-րութիլեծները համակ մբ յանձնեցին Մոս-կուա, յայանելով ԵԷ այաօրութե սկսնալ պատրաստ եմ գտեարկաւ, դեսպաններ ժողովը, իրրեւ առաջին ջայլը՝ «Մեծ»ե-

կողմերու միջեւ գոյունիւն ունեց։ տարակարծունիւնները։ Նախ յտու պէտք է գիտնան՝ Թէ անհամաձայնու Թեան բո՛ւն պատճառները ո՞ւր են ։

Խորջողային դեկավարևերը կը փավա-թին որ դեսպաններու ժողովին մէջ օրա-կարդի հարց դառնան միայն Արտաթին արդեր գտարարու ապարիս մեջ արա-կարդի հարց դումում միայն Արագին մախարարներու հանդիպումին վայրը քնուականը եւ հրաշերուելեր երկիրներու անուտմապաներ մինչ Արեսնուարը կ՝ույե որ չիմնական կարդ մը այլ կէտեր քրն – մույն

աուրս Արևոքտեանները կը յայտարարեն. — հական է այն պարտդան՝ որ Մոսկուայի խոսակցունեանց մէջ օրակարդի վրայ ըլլայ ոչ միայն Արտաջին նախարարնե – լլլայ ոչ սրայս օրտագրո հարարարու թու ժողովը, այլ՝ դահադան կառավա -թունետաց դիրջը եւ կարդ մի մեծ -նար -ցերու նկատմամբ անոնց ունեցած տեսա-կէաներուն ըննունիեւնը ։

Արեւմուտրին մտահողութիւնը այն է , որ այս ժողովները ժամավահառութիւն չրլլան եւ կարելի ըլլայ արդիւնքներ ձեռք

Մոսկուա յանձնուած նաժակին մէջ և-II maharun puhakarund kundushihi dist ken-pe gapunan ipikabappi Sembelang dikend dikupunjundihi peling honoge — Upikatun-tarih dunandupan ipikabapa pundung dip quanta up peliking dangundakpara te ke pang-Sepunjihi dunandupan ibindi boomdigara-Eliming unan ipikabapi (pungu) dangdapan mapadupan ibindi dangga ili, dakand dangtah pundushihi dangga ili, dakand hupikih uphun punun kundushine ibindi hupikih uphun punun kundushine ibindi տարակարծութինանց արցը։
կարելի պիտի ըլրաբ համաձայիութիիւն
մր գույացել յարաբերութիւնները բա բելաշելով ա՛յս է մեր փափաջը։
Խ Միութեան Արտաջին հախարարա
կրանիշ տայի օր բեղաշեսկաւ երեց դետ-

պամոները եւ խոսակցունիեւն մը ունե, անոնց չետ։ Կը կարծուի Թէ Արևւմո թի առաջարկը պիտի ընդունուի Մո կուայի կողմէ ։ II nu - ՍՈՒՐԻԱՖԻՔ կրակ բացած են Լիրա UIII/III.corr դրագ բացած ոս երթա-մանեի Թուգրիա պադող հիրանասկան երեր օգտնաւերու վրալ, կը հաղորդեն Իսրեն-աէրունեն, ուր իչնած են երկու օգտնաւե-բլ, իսկ երբորդը պարտադրուած է իչնել Սուրիա:

ԱՓՐԻԿԷԻ Ազատ պետութեանց ժողովը, որ տեղի կ՝ունենայ Աջրայի մէջ, երէկ մանրամասնորէն ըննեց Ալժերիոյ հարցը։

ստորաստությեր ըստոց ելբուրրոյ հարցը։ ԻՍՐԱՅԷԼԻ Վարչապետ Պէն Կուբիոն «Նիուդվիջ»ի ԹղԹակիցին յայտարարեց Թէ չէր վախնար Նասրի արաբական դաչնակցուԹենէն, պայմանաւ որ ուրիչ պետունիւններ չօժանդակեն անոր , միււ կողմէ, ըսաւ Պէն Կուրիոն, նոյնիսկ ա դրորմ, րոսու Վեծ Կուրիոն, ծուրիոն ար-շելի լու ավիտի բլյար որ Սորայել յարի Արարական Միութնան՝ դաչնակային ակդրունըներով , եԹէ կարելի բլյայ հա-մաձայնութինչն մը դոյացնել Իսրայելի եւ Արարներու միջեւ :

ՀԵՀԱԿԱՆ իչխանութիւնները դրաւեցին դրադեա Թիրմանայի անցադիրը Հռչա – կի տիրացած էր՝ վէսլի մը մէջ նկարա – դրելով Համայնավարութեան մութ կող– մերը։ Թիրամանայի վերջին դիրջին հր րատարակութիւնը արդիլուհցաւ Լեհաս mul ste

UNUANNUSP Sty pagarague sudang նավար երիտասարդական պութեանց (կոմսոմոլ) հ մն կազմակեր Համադումարը ռաջին նիստին ներկայ էր նաև Խրուչ-

9.0.21-11ույլ որպեսսի Իրաբի ժողովուրդը ըն ույլ ապրող իրաբցիններու անունով կոչ մը ըրտու արայչությութացրջուցություրդը թա թուտում հետ՝ որոշ պարզե Հաշենքին դե կավարներուն դեմ , որպեսզի Արաբական Հանրապետութեան դեմ կաղմակերպուն -լիր որեւէ նոր դաւազրութեան — առաջջն

ոնուի ։ ՊՐԻՒՍԷԼԻ մէջ երէկ առաուան ՊՐՈՒՈԷԼԻ «ԷԷ երկ առաււան մասը Ոին սիջադային ցույցամանդերն պա-անական բացունը կատարունցա։ Պո – տուեր Մարսւորին և. թարձրասարենա այլ ածձերու կողմե։ ՔՈՒՎԱՅԻ «Էջ ապատահրները» օգուկե «ԷԷ առևուսծ են կառավարական ուժե –

լուն կողմ է:

րուս պոլոչ է

Խ ՄԻՍԻԹԵԱՆ, եւ արրանհակ երկիր հերու բահակները ունին աւերի բան վեց
ձիլնու դինուոր՝ դրօրի ասեր և 25 ձիլնու դինուոր՝ դրօրի ասեր և 25 ձոլիան հորի՝ երրեւ պահեսաի ուժ : 800
Հայաս օղաչուներ կան եւ դոան հաղար
ոժթաժիղ օղանու. 700 աստանաւ

ՄԱԳԼԻՈԵ մէջ 433.000անդործներ կան վերջին ամսուան ընթացրին աւելցած է ինը Հաղար Հողի ։

unique duad negle faremay trache frappe de acepte mineritate present infetete, Conedant, Uppferpart, optiste, Unit (Rail - upp) is the neglect property of the same queryfold of a bein of the property of the same upper of the property of the terror of the terror of the property of the terror of the property of the terror of t

գորանասկան տարիապրե տութիշ «նոււչը մին է Մոսիաւայի»: Նախագահ Այդրիծմաուրը ժամուլի ա-ուրիան եր ընհացին չեւտեց Թէ Աեն-ընկան երբեց չէ ուղած միջանուհը ըլդա ֆրածասկան Ավորիկի գործերուծ, ես բ-աւ որ արդեն անցեսը։ Դեկա չե ի վեր

(Աալանահան Ուխաին Փարիզի ժողովը)

пичиена.

Ինչպէս կը սպասուէը կառավարական աագնապը ազդեց նաեւ սակարանին վը – ըայ ուր ոսկին զգալի յաւելում մը կրեց մէկ օրուան մէջ։ Այսպէս Ապրիլ 16ի սա– կարանը հետևւեալ պատկերը ցույց կու տար.— Ձույլ ոսկի 536.000 (521.000) map — 20 ff map 535 000 511 000 5 map for 535 000 (3760) , quelge 3800 (3760) , map for 5800 (3750) , map for 4450 (4270) , gramb an - quapray 18-800 (18120) . Pythompood (quaquebandholi pachar) uthupth 1265 (4250), map for 456 (445) , quelge 108-50 (106) , uthup 9-10 (9) , the 0.72:

ԴԱՐՁԵԱԼ ԲԱՐԵԳՈՐԾԱԿԱՆԸ ԵՒ ՄԵՐ ՄՇԱԿՈՅԹԸ

bUF ... ժամանակին հրատարադայրա-Գ. Ց. Քիւբոմատնի չահեկան յօդուածա-շարքը «Մեր ձեռադրական հարասու -հանց հրատարակունետն խուրիթ» (ահա հառաք, Մարա 15 - 20)։ Այժմ Գ. Ց. *ԽՄԲ* .— Ժամանակին հրատարակեցինք հանց հրատարակության ընտրրը» (ա Ցառաջ, Մարտ 15 – 20)։ Այժմ Պ․ (Քիւրտեան մասնաւորելով Բարեգործա կանին դերը մեր մշակոյթին հանդէ Ցուսարերի մէջ հրատարակած է հետեւ հալ նոր յօդուածաշարքը.

11

Բարեզործականը , յիրաւի կամ յանի -Իարեղարծականը , լիրասի կան յանի բաւի ինդիկիին պայասն առած է դրաժ
հաւայի լանուն հայ մշակոյին : երկ;
բարեղարծութեան կարօա չրաւործեր չեն
կրնար բողոցի լեարեղործականի կամա բականութեանը կեմ , մենր կրնանը առ
կան ընհացար գործած կամա բականութեանը պեմ , մենր կրնանը առ
կանը ընհացառի անոր գործած կամա բականութիկոնները մեր մշակոյիին հան us & quad ղէպ։ Ամէն Հայ իրաւունը ունի իր խօս-ըր ըսելու. եւ եթէ ըսածը բամբասանյ ջը ըսևլու. և և երե ըստածը դուժ բուսումը է, ոեւէ լուրջ ժաղող, ըլլայ հոյնիսկ Բարևործականի վարիչ կան դործակից, իրաւունչ ջունի պարտանում, ու ու հեր գայաստեն չունի պարտանում ու ու ու հեր գայանունիւն մր կայ, չկատի առ - հունից կատարա մե

մեջ իրականութիւմ մը կայ, միատի առ -ծուների պրարայում եր կայ ։ Թոր ծերուի ինծի չիչնցնել, որ երբ տարիներ առաջ Ա - Հայաստանի կատա -վարութիւնը արդիկց Բարկողոծականին՝ որևել գործունվութիւն ունենալ Հայաստանի առեմանիում երբ հեջ չրլայ բարե -գործական Բե մշակութիային, հապենպով գործագրու թ. «Հավությայրը», ռավունդու արուսած որոչում մը չէր ատիկլա ։ Փարիկլ գրասենեակին մէծ ծուարած ջանի - մր մարդիկ, որոնցմէ ոմանց մասին - չաս դարժանալի բաներ կը պատմուին , անտա-բակոյս չունէին ձեռնհասութիւնը Հա յս չունկին ձեռնհասութիւնը Հա -անի կառավարութեան ցուցմուն ըներ ընելու Հրատարակչական գործերու մա -

րասրու -դին:
Դուրսը, Սփիւուրի մէջ, չկան Նպաս
արնկարներ, որոնդ կարևնան առարկո Ծարերարձականի կատարած բարևոր ծութեան ձերի դէմ։ հեղձերը լուտ փ ծութեան ձերի դէմ։ հեղձերը լուտ կ մնան դաւաթ մը կաթի համար եւ թո կուտան, որ լուսանկարեն դիրենը եւ լու գուտաս, որ լուսասկարոն գիրենը եւ լու-ամեկարը Հրատարակեն, «Յուչարար»ի կամ ուղեկից ԹերβերԷն որեւէ մէկում մէջ։ Այսպիսի բան կարելի չէ ընել Հա յաստանի մէջ։ Կարելի չէ կէս միլիոն

ասկանում հաշրնգանրը ցուցադրական վաճառանիչը ե ածութիւնը, որ

U.ju abend dbpg monetyme but Ub; երս ձևող կորբ արունցու ծաև։ Մեջ-գտնեած մրատարակչական Հիմեագրա -մին։ Տրաժադրուած գումարը անյայատ-ցու, ըստ երևույքին՝ այլևու մրատա -բակունիր ըան օգտնունյում չաժար հու-պարեան Մատենագարանի յորդող դա հիմնադրա րակներուն մեջ: Քանի որ խոսքը Մելգոնեանի մասին է,

յիչեցնենը այս առթիւ, որ վերջերս Բա-րեդործականը հրապարակաւ եւ հպար ընդործականը հրապարակաւ եւ հարաբ տուքինանը դայատարարից, ին չիրիմ ժը չինել առւած է գարհրաբին համար 10000 առաբորվ։ հներթ չի հասնիր այս տեսակ բաներու սակայն ժիթե կարելի չե՞ր հայար տուրարով արինեն չու աստահայն ժը գնտեղել Մելզոնեան կրվետրանին Հակատը եւ մնացած դումարկն հաղար տո ով դնել Չօպանեանի արխիւը : 4ա րելի էր։ Դեռ ութ Հազար ալ կը - մնար գանազան Հանդստեան թոչակներու, դը դանազան հանդսահան Թոչակարու, դը րասննակի ծախջիկու, վարչական ժո -դովներու հաչիրուն, եւ այլի Ինչ որ է. կ'երեւալ Թէ վարիչներուն մէջ կը պակuph sughe abungan dupable

× Այժմ անցնինը Բարեդործականի «Ոսկի յորելեանի կրԹական եւ մշակուԹային ծրագիր»ին ։

նագրութեան մէջ ըսուած է. «Կէս Ատեսադրութենան մէջ ըսուած է. Վրո միքիսե տուրարի հանգանակութենեն որ որ յացած դումարը արդիւնաւորապես դոր -ծածելու համար Ոսկի յոթելնահի կրթես -կան յահմակուսեր մի յապմունյան -տեսնալներեն --- Տիկին Մարդիրեն Ա. անեսաբարդա Քիմարը: ատենաագահը , Գ. Անդրանիկ Փօ -լատեան` ատենագայիր , Տիկին Մաջրուհի Յովսէփեան , Օր - Աստղիկ Տաղաւարեան , րատեսած տահետոլակը, ֆերին Սաջրու-չ Յույեւկենան, Օր - Աստորիի Տարաւարկան, Գ. Գ. Յակոր Ահառենան, ֆերիկ Վետրոս-եան, Ֆիրլոսն Գօյածեան, Տան Ա. Տօ-ծելեան, Սուրէն Մանուելեան, Երուանդ Մաշեան եւ Տոջն - Վարդդես Մկրաել-եան։ Ի պորտել անդան են Գ. Այելո Մանուինան եւ Տոջն - Հարդես Այելո Մանուինան հանության անդան են Գ. Այելո Մանուինան՝ ծախադահը Հ. Բ. Ը. Մի ւթեան կեղը. Վարչութեան, 9. Կրէկորի՝ հախաղահը, Կհղը · Յանձհաժու դովին, Պ · Գրիդոր Կիրակոսեան՝ ընդհ անօրէն, եւ Րոպըրի Սարեան՝ վարի զովին, 4. քրրգեր Մարհան՝ վալ անօրէն , եւ Բոպրրխ Սարհան՝ վալ անօրէն Աժերիկայի Կեղը . Ցանձնաժա

Supulaju sachhi , np Sau ծարակոյն չուսըս, որ չոս յիչուած բոլոր անձերը պարկեչտ ու նուլիրուած մարդիկ են։ Անոնցսէ ոմանը անձաժ ծանօն են ինձի իրենց անրափը վարջով եւ աղնիւ բնաւորունեամը։ Սակայն ին-

գոյզն վախի, անայլայլ գծած էր իր ծամրան : Անիկա կը մտածէր իկ բեմին նուիրուելով երրեջ ալ իր զաւակները պի-տի չղրկէր որեւէ ըանէ : Հաստատ հա -

որ Հերբուս թատ Հանասան էր նել արև դե բասանուհի եւ նել պատուական ժայր ։ Ժողովարանի խումրին մեջ Յասմիկ կը խաղայ բաղմանիւ դերեր եւ ձեռը կը թե-

րել մեծ դարարարը գարոր ու ձոռը գր թա-Սյդ օրերուն , Հրաւէր կը ստանայ Ա-բէլհանէն , Թիֆլիդի Հայոց Տրամանիթա-

կան Ընկերութեան մաս կազմելու եւ խա-ղալու Արտիստական թատրոնին մէջ ։

գալու Արակատական հատրոնին մէջ՝ Հոլ է որ Արչէհան կր փոխել դիրասահուշիին անունը։ «Թարուշին՝ ի՞նչ անուն է արբ։ ի՞նչ է արիվ հարաւութը բնժին որ
հարչ-ի՞նչ է արիվ հարաւութը բնժին որ
հարուշին կրարողանույ մի թան անձեր կր
կատակե արանիա վարդեւթը :
եւ կ՝ առաբարկ է Թարուշին փոխարինել
հետարիկով : Սակայն ի՞նչը, դերասանուչին, չես պիտեր ի՞նչու՞, կր հարընարէ
հատալիկով է և այդ օրեն ակտեսը է որ
այդպես իրչուսան է մեր ինչեին չերութը
հետարական հատարահի իրքե «Ռայուն անդաժ ընդունունչ ըսնի մի ար
ուսե անդաժ ընդունունչ ըսնի մի ար
այուն անդաժ ընդունունչ ըսնի մի ար
այուն անդաժ ընդունունչն ըսնի մի ա

յուս անդաս ըսբուայությայս անդամ իր մոտ եւ նախատինջներու տարափ մը տե-

դիր է, Թէ ունի՞ն կարողութիւն և գի -տակցութիւն իրենց վստահուած ժեժ գումարները հարկ եղած տեղը և հարկ եղած ձևով դործածելու։ Յանձնախում րին մէջ ի պաշտոնե չորս անդամներու ներկայունիւնը տարակոյս էի Թողուր, որ յանձնախում բին որ չանձնախումբին - միւս - անդամեհրը պարզապես արուած որոշումները - պիտի Հաստասանն միայն, ենէ նոյնիսկ - առին ունենան ժողովի Հրաւիրուելու եւ ներ – կայ թյյայու

կայ բլյալու :
Իսպաշտոն անդամները, ընտկան է
Բարիդործականի արդէն ծանոն ողբա մտալիուքինամր արտի մոտեսան կղքիս կան եւ մյակուքինայի արևու հարդի իրևու իսկ ալիաի բլլան յանձնակում, ուս «Հայութայիս որում չարցի և իրևնք իսկ սվիտի ըլլան յանձնախումին ալ, ծրարիրն ալ, դործադրունիւնն ալ ։ Մէկ խօսքով՝ Հաւանական չէ, որ Բարև-դործականի կողմէ ընտրուած այս յանձ –

դարծականի կողմե, ընտրուսած այդ յանձ -մայիտուքոր կարևնայ ծոտ բան մր ըսևլ ու ընկ, որ տարրեր բլլայ հիներէն կամ նոր նպատակներ հետապնդէ։ Ատենադրութիիշնը յուղիչ ոճով մր կր ներկայացնէ յանձնախումքին նպատակը։ «Ար յանձնախումքին պայանն ու պար-տականութինչնն է ձևոչ առնել այն բոլոր միջոցները, որոնց չնորհիւ ՝ նուրիուած դումարները պիտի դործածէ ամերիկա -հայ դաղուԹին կրթական եւ մշակութեա կարիջներուն, մասնաւոր աձայն ։ Ձեռնարկին մը Համաձայն։ Հեռնարկին դժուարու Թիւնները նկատի առնելով եւ դուրդու րալով ամէն մէկ տոլարի վրայ, Կեդ Յանձնաժողշվը որեւէ յանձնարարուԹի չկատարեց կատարեց Հաւաքուած դումարին հա ար, մինչեւ որ կրթական յանձնախում բը ներկայացնէ իր դործունէուԹևան ծրագիրն ու պիւտճէն »։

Ամէն մէկ տոլարի վրայ գուրզուրա լուն համար է, որ շրջանային յանձնա խումրեր կազմուած են Քալիֆորնիոյ և լում ըսր կազմ ուտծ են Դալիֆորնիոյ եւ Նիւ Ինվկճաի մեջ: Այս վերջնոյն՝ յանգ-նաժողովին անդամենրուն անունները չեն արուած, որով-հետև, ըստ երևւոյնին, , ոչ հարկ հղածին չափ չողչողուն են, ոչ

ոչ շարկ հղածին չափ չողջողուն են, ոչ այլ ապաւորիչ :
Ատենադրուքիներ կը տեղեկացնէ, որ «Բալինթընդին հիմը կը տեղեկացնէ, որ իուշիրն ափգահի Գեղոր Ա. Սարաֆեան՝ տաենապետ, Վաչէ - Հայկ , Արաժ Բոլիկիան, Ուիլիս Սարլահան, Ջաշեն Սիլոգեիան, Ապարերան Ա. Սարապետան՝ ատենապետ, Վաչէ - Հայկ , Արաժ Բոլիկիան, Ուիլիս Սարլահան, Ջաշեն Սիլոգեիան, են Վեր Աարգիա Փափաձնան՝ վարիչ բարտուղա-

Սարդիս Փափանհան՝ վարիչ քարտուղա-ըր Քալիֆորնիոյ Շրջ. Ցանձնաժողովին»: Uhamilp ng hul dily south to Suite նամ, թեև բոլորն ալ քիչ չատ ծանօ անուններ են: Ասոնց մեջ կան մարդիկ

ՅՈՎՀ. ԹՈՒՄԱՆԵԱՆ

Համբոյրով ու կարօտով նրա անմահ յիշատակին :

Հեղերի պես իջու նա առասպելական Լոսու վայրենի լեռներից , րերելով իր հետ մի ավրոցի թեունիլեւ ըսպմատարը , մի ամրոց՝ չհաւուրը ժողովուրը , պե ամրոց՝ չհաւուրը ժողովուրը , առանին երգով ու խոսըով , յույգերով ու երեւակայու թեևանը ։ Եւ ինչովա առեղծող մեծ թեունիլեսի՝ վունց նա ձեր աղու աա-ջեւ իսկական , անկեղծ բանաստեղծու — ժիւնը ։

արտութ : Պգտոր էր սկզրում այս տարերային հե-դեղը, թայց ժամանակի մէջ դտուելով ու մարրուելով, բիւրեղացաւ ու ոճաւորուեց այն ոջանչելի, աննման լեղենդների ևւ պույժների մէջ, որ կազմում են մեր դրի անմահ փառջն ու դոհարակերտ բարձուն-ջը, որից այն կողմ չի անցել մեր Թր -

Ցովհաննեսը ծնուհց պա ամական բնա դաւառում, քի չին ընտանիջից , որի նա-իամայրերը եղել են դիւդի պետեր , կա-րիմ մարդիկ՝ կոիւների մէջ հփուած , Լոռուայ ձորերի մէջ թաջ որսորդներ ու ասպետներ :

`Նա աչջը բացեց մի միքնոլորտի մէջ , որ վիպական է , դիշցադնական , ամէն մի խորչը աշանդական , ամէն մի ջարի կը –

րութչը առասկապատ, ասչո որ բարը դը առը` խոսող հերոսական անդեալից ։ Եւ չուրջը նրա մարդիկ, պատկառելի ծերեր, որ կարգացել են Թէ մեր երկա –

արտեց սերա գործակցուβիւն անհցած են Բարկարծափանի չետ, որով իրենցցեկ թան մբ ակնկալել ջարգեն Զուբ չանելու պետ թան մբ ալիաի բլրալ։ Սակայն ան – ձեկնելի է այն իրալումիլներ, իֆ արկե ուր Ուիլիսի Սարոյեանը չան ինկեր է ։ երկ չամբասի աեր տոքեն դրագետ չայ հահահան ու մասես հետ հետ՝ « կրթական ու մշակութային կետները պիտի վարէ, դործ ունինը ... Միակ րացատ -րութիրւնը, որ կրնամ տալ, ստ է թե Բարեզործականը ընտրած է այս մարդիկը արսւին ամո սնաասւարաց է այն դարևան գո ի ջիառեռչություն ակակ ներա արևու չագահ և արսւին

վովին եւ լսել անոնց կարծիջները

B. Phhrsbur

(Cum.)

BUUUPA

Հակառակ որ իր ամուսինը խառնու արով հղատ էր ստոն ու գրինք դաժան, Հակառակ որ ահադին դժուարունիւններ էր յարուցած իր կնոջ դեղարուեստական էր յարուցած իր կիսկ դեղարուեսաական ձրաումեներում եւ դեղելի βատրոնը՝ անոր խողանցներում, Յասժիկ սակայն դառնօ – թե՛ն կարայ անոր մահր եւ հոր յարդան-դով կր խոնարչի իր շորա գաւակներում հօր յիչատակին առջեւ :

Ամուսնոյն մահկն հար, Յասմիկ նոր նոր դժուարութիւններու կը բախի ։ Իր դրացիները եւ մասնաւորաբար ա

Pr դրացիները եւ մասնաւորարար ա-մուսնոյի արգավանները կաղմակերպուտծ եւ կանմաւոր խաչակրունինան մր կը ձեռնարկնն եւ որևւէ միջեցի ասջեւ անգի չեն տար դերասանուհին իր ընդդրկան ասպարէցին կէս Տամրուն վրայ ձղելու

Համար ։ Աղղականները մանաւանդ դայթակզո Ազգավանները մանառանը գայթաղգատ էին այն բանին համար, որ Յասոքիվ, ա -ռանց երկաը ժաժանակ իր ամուսնոյն սուղը պահելու, շուտով, այրներն՝ ժո գովուրդին առանգապաշտ սովորդինե -բուն համաձայն արուած պայմանաժամ էն mame, «dupany off betryme be plot րարձրացաւ»

յս «ժեղջը» չներեցին իրեն ։ Սկսան չորս կողմէն բամրասանքի հե -դեղներ Թափել ։ «Սենեակումս նստած դորսոր թարիը է (լոսապրուս անաստ եր պատում էի քել դրսում ինչպե՞ս էին բաժ -բառում էի քել դրսում ինչպե՞ս էին բաժ -բառում ինձ։ Նրանջ ասում էին՝ «Մար-գուն Թաղեց , Հիմա էլ երհիսաներին ան -աւլը Թորեց ու դնաց մէյնուն դառնալու»։ Սակայն ջաջարի Ցասժիկը, առանց

որայնել հաջ իր գլխուն, կաւելցել .

— Ընտրէ , կան Թատրոնը , կան ես . .

Աւելորդ է ըսել , որ Յասմիկ կ ընտրէ առաջինը : Չեն դաղրիր սակայն Հալա – Այս անգաժ աժուսնոյն եղբայրը՝ Սի-Ցակորեան, կատաղի հակառակորդ մը կը դառնայ իր Հարսին, պահանջելով որ ան վերջնականապես լջէ րեմը եւ նր-ւիրուի իր ընտանիջին եւ իր դաւակնե

Sulu be wawe, Uhan's Bulaphuis դիմ է Արտիստական Թատրոնի վարչական խորհուրդին եւ կը պահանջէ որ Յասմիկը վաարուի իրենց շարջերէն ։ Այս առաջար– կր ի հարկե կր մերժուի այդ վարչու in handt :

Անողոք եւ «պատուախնդիր» տագրը ակայն չի յուսահատիր եւ լուր կը դրկէ

սակայն չի յուսամատիր և լուր կը դրկե իւ մարնի որ որոշան է ազաննել գինչը եթե չարունակե իր յամասութիւնը ։ երիասապոր գերասանումին իր հարչե պամ մր, Թե կրնայ ըլրալ որ աադրը իր մոլուցջեն ապուսած յանկարծ գործարդե իր օրոշումը, և. այդ մասովախուհեսակ կը գիժե իրենց Մային սասիկանապետին եւ կր հեղուկ անոր պատգանութիւնը ։ և կր հեղուկ անոր պատգանութիւնը ։ եւ կը խնդրէ անոր պաչապանուԹիւնը ։ Ոստիկանապետը իր մոտ հրաւիրելով դադրութիւն մը, ըստ որուն՝ եթէ ճասմի ամբողջ պատասխանատութիւն պատանքը, ամբողջ պատասխանատուութիւնը պիտի ծանրանար տարերոց վրայ : - Իր մորեսուս և Ա

by doplypop te Upant **Յակորհան**ի չանքերուն իր գերեւ ելլելեն ետք, անդրուս ըր դորու ելիկեն հաջ., այս անդրոմ Յասմիկի ժօտ կր վաղկ իր ժօրա-ջոյրը, եւ երկուջին միջեւ տեղի կ՝ունե -

ջորը, եւ երկութըս արչեւ ապր գ դուս հայ հետևւհալ խոսակցունիւնը — « — Կար արտ , Թադուհի ջան, կար ա-հեյն աւելի լաւ է՝ ջան Թատրոնը։ Թող, հեռացիր Էնտեղից, համուս ունեցիր, և րեխաներիդ անտէր մի Թողնիր,ափսոս են երանք :

- As, Sopmonin Sais, maning Amm-

րոնի չեմ կարող ապրել ...»։ Այսպես, Յասմիկ կը մնայ միայնակ , լջուած իր աղգականներէն, չորս դաւակ –

Միակ անձր որ չի լջեր Ցասմիկը,ա Ս իակ անձը որ չի լքնի Տասսիքը, աար-փա կ՚ըլլայ իր ամուսնոյն եղրօրորդին Ա-լե ջասնար Յակորեանը։ Այս երիտասարդ , ուսեալ ու մտաւորական անձը , ընդհա -կառակն , ամուսնոյն կենդանութենան օ կառակի, աստոստոլի կետպանութեան օ – թերե՛ն սկսեալ, իր ջաջալերական ու իր -թախուսական բարևկանութենամբ մեծ դեր Լ խաղացած Յասմիկի Թատրոնին հետ իր կապերը ամուր պահելու առնչութենամբ ։

Ուրիչ կերպ ալ չէր կրհար բլյալ ։ Վա-որնդի այս այն Յոկորեանն է որ եղած է Բատերադիր ։ Իր առաջին — Բատերակո՝ - Սիրոդ Գարուն» ներկայացուած է 1912 Նոյեմրեր 20իս, Թիֆրիսի Հայ Ջրամա — տիկական Ջեկերու/հետն խումիրն կորու Արախատական Թուորանին մէջ ։ Մասնակ Արտիստական Բատրոնին մէջ: Մասնակ – ցած են Դատուս Ալիիստենան, Արժեչան ամոլը, Միջայել Մանուելևան, Մամի – կոնեան եւ ի չարկել նաեւ Bատիկը։ Արս պատմառով ալ Bատիկի միջեւ իր կետևրին վերջը, անչուն և երախատղի –

տունիւն մին է պահած իր այս պա ուական ազդականին յիչատակին հ գեպ, որ իր ծանր ու դժմորակ օրևրուն, իր հողեկան պայ_նարներուն ընթացջին , միակ նեցուկն ու ապաւէնը հղած էր ։

սռաջին ջայլերուն մէջ, ձիչդ է որ սե լաջողութիւն դատծ է Սուն – Bunghh յաջողությիւն դաս դուկեանցի տիպարներով ։

յուզաացի արդարարող : Սակայիս կայ ուրիչ խատերադիր մը , օրուն ստեղծած տիպարներուն մէջ Ցաս-միկ փայլած է արտակարդ փայլով մր : Այդ հեղինակը Ալեջսատը Շիրվանդա-511 :

of the interpretable common and another than the amount of the another common than the amount of the րիտասարդ, Թէ բարի եւ Թէ չար տի -

պարոսը ։ Իր դերերուն գլուխ գործոցը հղած Է «Չար – Ողի»ի Ձառնիչանը ։ ԱՐՏԱՇԷՍ ԳՄԲԷԹԵԱՆ

(4 եւ Մնացեալը յաջորդով)

ԹԱՏԵՐԱԿԱՆ ՀԻՆ ԴԷՄՔԵՐ

զած է Բարեզործականին

թաղիր մադադաթները եւ թէ գիտեն հագարաւոր դրոյցներ անցած ժամանակնե -րից, եւ իրենց ապրած օրերից, որոնց մէջ իրենց եւս բաժին ունին իրենց խիրախ արկածներով: Հէրեախի նժան է դեղեցիկ արդաժուրով ։ Հերեախի հետմ է դեղեցիկ Լոռին , Տադիրի աչխարհը , կախարդան – չի , Հոմեկրական երկիր - անտառն ունի իր Շահակիտը , որ Հոկում է եղծիկներին , այրերը լեցուն են դեշերով ու չարջերով, դետերը՝ չրի հարսներով, եւ այս աժ կնը բաց աչքով տեսել է Լոռեցին, եւ իրրեւ whitemanter amountly & dimente Buile

While ne phopun I-behin ghing hudnerչի վրայ նստում են Թափառական դու սանները եւ ուղեւորներին պատմում երդով ու Տեղելով մարդկանց ու դեւերի կոիմները, ջաջ Տովիւների եւ Թագաւորի աղջիկների սիրային վեպերը ...

Արագիտով, վիպերդական աշխարձում ժեծացաւ ՑովՏանները, եւ Տանգեր երաւ Տոյին թոնկուած հայրենի երկրի չջիսող անդինիսով եւ հրեւ -ցաւ ինչը, որպես մարմնացած վիպեր -դուինեն՝ իր կիանքով ու եւութեամը, որ հարցով ու ձեւով, որպես հին օրերի Կողիան գուսան՝ ուկի բաժրիալ ձեռին, հայ տեսեւ են

նոր օրերի մէջ : Եւ ինչպես Հերևախական դարի պետ՝ իր ասպետական հասակով ու խօս-ըով կանդնեց հայութեան առջեւ, Կովկաողովուրդների առջեւ:

որ ժաղավուրդների տաչեւ: Այրացեր կոմիասն ու Հարկր աժքողջ եր բիւրեղ ձեւերով կադապարուած էր՝ նրա «ԱԷ» հա ինթը կենդանի ա՞ն էր բանաս -ակցական - Հասարակական Կովկասի : Եւ մինէ՝ կարելի է երեւակայել Կովկասը առանց Յովհաննեսի ։ Մեծ էր նրա հմայջը ողջ Կովկասի մէջ։

Udtuly uppnead dangfunghy dthi լերիս մէջ, սիրուած ու յարդուած ոներից, Վրացիներից, Թուրջերից ։ Zujbphu dtg, uppnemd Ազդերի եղրայրական ոսկէ օղակն է Կովկասեան ժողովուրդների միջեւ , գույսաստա տողովուրդանը արկեւ , նե որպես այդպիսին անմահ պիտի մնայ նրա Հոյակապ պատկերը, որ պիտի ողեւորեր սերունդները դէպի վերջնական անիների համերաչնուինիւնը :

ամերաչիունիւնը ։ Ցովհաններին սիրող եւ Տանաչ դիների համար, լինի մտերիմ ընկեր, բարեկամ, թէ ծանօթ, ամ էնից առաջ խորապես դվացւում է դառմութիրմալ այս ա Հաւոր կորսաի, որպէս կորուսար ժ մարդու, անդուղական մարդու, որ րոլ րի սրտի մեջ էր ապրում եւ ուր դնում էր, ուրախութեան արեւ էր իր հետ տա ծում է լոյս ու կեանը աուող , եւ , ապա կորուսար մեծադոյն բանաստեղծի , որ համաչխարհային դրականուննեան մէջ իսկ իր փղոսկրէ դահն ունի։ Նրա հանձարեղ խոսջերն ու իրեն

տուկ ձեւերը , նրա սրախօսութիւմներն ու առակները ամէնի բերանումն էին եւ Թեւ առած Թոչում էին ամէն թաղաք ու ա –

Երբ նա երեւում էր հասարակական ժոgaphhavid, Suhqu kahqarid ke shib an dapp highq pakquasi, apadishahe bar aph philip baqbanquish an adquibumphav, ke shipali qifa phuqered this him qad-zaqach quamahhha an apadanafhhabe py, aqada phumahhha badhay him qad yaqach quamahhha badhay him qada yaqach quamahhha badhay haqada qhada haqada thi qada qada thi qada haqada qada haqada haqada shib aqada qada qada haqada shib aqada quilibrace, swing subspaced be allo

ծուքենած ծաստ աւ
գրդ դումիսիը է։
Այդ հանդերներն ու ժողովները դառ հում էին դերադոյի դեղեցի կայերը ,
հում էին դերադոյի դեղեցի հայերը ,
հում երն դարայում եր հում ծաղին ու երևիբանցի անժուսանումի ցաղոց ժումեր : Եւ
երկանի ևին դգում երևին վատրվել և ը
հումեր են և արդ ինչկոյաներին, և աեր ևոեւ այդ ինչկոյաներին, և աարրասիլ էրա դվուս ըրաց մարդըդ - որ մերկայ են եղել այդ ինկոլիներին, եւ ա-մեն դասակարդի Հայ՝ բախա եր համա-րում ահանել Ցովհաններին, լսել նրան։ Եւ լսում էին նրան ու չէին յաղենում

Այդպիսի դիւթական մարդ էր նա արոցիայի գիւթական մարդ էր հա իր առոցիայ կհանրում։ Եւ առոցիայ Ցով -Տաննեսը իր կհանրով, ոճով ու ձեւով, իր խոսքով ու առակով դարիր պիտի ապ-րի Կովկասի Հայի դիշոլունիան «եջ», ևւ պիտի անցնի առասպելական «արդ -

Մեծ է մեր կորուսար, հայուքնետն որտին դարկուտծ այս մեծ ցաւր, որ ա-հուն, ուծի։ Արնուսմ , ոլնահում և հույրանում և և հուր հայուսարի առջեւ, որ մի հայուսա-ծով իջենց այս հակալ դեղեցիունիւնը իր հաճարի բոլա տարիների մէջ ։ Անհան հականի անհուն մորմոր, ան-

Ween'te halp's, when'te dapatage, was said promovement flow garparast (some plant paraster) plant garparast (some plant paraster) plant garparaster plant ga տարի, ամայի աշխարհում անիմաստ է Թւում աշխարհը, ունայնանում է աչքիդ ամէն ինչ

Բայց միթե՝ իսկապես մահ կայ Ցով -հանների համար։ Այն անկչռելի հարուստ աւանգը, որ նա յաւերժացած լինի. նրա Համար մահ եւ ժոռացութքիւն չկայ։ Եւ յաւիտեան այս երկրիս վրայ եկող ու դը-նացող հայ սերունդներ պիտի կրկնեն րրա իմաստուն խոսքերը

«Անց են կենում նորն ու հինը, Գեղեցկութիւն, գանձ ու գահ Մահը մերն է, մենք՝ մահինը, Մարդու գործերն են անմահ

U.h . PUU.2U.46U.6 5 Ապրիլ, 1923, Վենետիկ

Աւ. Իսահակհան այս յօղուածը գրած է 8ով: Իուժանհանի մանուանը դրան չ նրվ: Թուժանհանի մանուան առքիւ և նրատարական՝ «Արեղ» ամսագրի 1923ի Թիւ 5ին մէջ։ ZUBHUHUL UUBZZUARPORFPFFEE

Ժողովրդական ստեղծագործութեան be ղեղադարդային արուեստի ամէնեն տա րաժուած ձեւերեն մէկն ալ ասեղնագոր ծունիւմն է, որ ծաղած ու ժողովուր կենդադին մէջ մտած է անյիչելի ժամա դացազրա աչ ատած է անդիլերի ժամա – նակներէ ի վեր , երը մարդը առաջին ան-գամ սկսած է օդտագործել ասեղը։ Հետ-գչետէ , սովորական կարին գուղընվաց , ստեղծուստ է նաև. գեղարուհստական ստեղծուած է նաեւ դեղարուեստակա կարը, կամ ինչպէս ժողովուրգը կ՚րսէ ין לקחף

ձառաղործը ։ Ասեղմապործունիենը, մեր արուեսաի թաղմադարհան ճիւղերուն մէջ ունի իր ուրոյն անդը։ Հայ եւ օտար պատմադիր-ներու երկերուն ինչպէս նաեւ ճամրոր սերու երկերուն ինչպես նաև։ Տամրոր գրվան հիմ հոմարոր Ահահայ «Էջ հետա - գրջրական տեղեկու Միմներ կան հայկա-կան ձնոադործի ժառին է Այնաեր կան ձնոադործի ժառին ։ Այնաեր Հուսած է, որ հիմ ու ժիջին դարերուն Մել ոլորելը, ներկելը, կաոր, կարպետ , գորգ դործելը, ասեղնահիւսելը, հայ ժո-դովուրդին եւ յատկապէս հայ դեղջկուույր բոլու յրադրագրության գրազմուն բևերն եին ամենեն չատ սիրած գրազմուն բևերն եին ։ Ընտանեկան այլ աշխատան բներուն գուղըն Թաց , հայ կինը դանադան կտորնե րով: Եւ անոր ստեղծած ձոխ ձեռա -ոււ, կաչիներու, ստուարաβուդβերու եւ այլ նեւβերու վրայ միչա ալ սիրած է յօ-ընել նախչադարդեր՝ թաղմադոյն Թելե -վուլիսթաց, չայ կինը վահագան ձոխ ձեռա լատներն ու իչխանական դղետկնել գործները դարդարած են արջունի պա

գործները դարդարած են արքունի պա -րաններն ու եշխանական դվեակները , հանցերն ու ժատուոները ։ Դարերու լնեհացքին , հայ կեանցին է-նել Էներում հետ փոխուսած է հանո ա-սեղծադործում ենա և ու ասանագահումիչներ ։ Որպես բուն ժողովրգական սահրծադու-ծուքինն, ան արտայայասծ է ժաժանակի ողքեւ ժերք փայլուն, դարնան ժայան -ընս արեւի հանո, իսի ժերք ժատոլ, ա-բես արեւի հանու իսի ժերք ժատոլ, ա-ցունչուս, ինչպես այնան ախուս երկին -

Դարերը մեզի ժառանդ ձգած են Հորա-կաղ չենչեր, կաժութներ և նիւթական ժավույթի րարժադան մնադորգներ, րայց չատ գիչ բան փոխանցած են ժեղի՝ դոր-պայործուհեսա, ձեռալործներու և խորա-րեղեններու ծժուշներէն։ Այս՝ թնական է, որով-հանւ դիմացիուն յրյրալով, պա-ահրացմենրու, արան - Սարաններու և։ Հրիկոլումներու ժամանակ ժեծ մասով ո -

Հայաստանի մեջ մինչեւ այժմ յայտնի Հայաստանի մեկ մինչեւ այժմ յայանի անքնեն երն ձևապործը 13րդ դարու հը-նույքիւն ունի։ ժանկական մետաչակ հա-գումա ժրն է, որ 1908ին՝ ակարենիկան և։ Մատի կողմէ դանունցան՝ Մնիի դի-գումներուն ժամանակ ՝ Անասկան մատե-հատատեսներ ** 100 ՝ ադարանին մէջ պահուած երեք ձեռա . դիրներու կաչեպատ կազմերու տակէն ալ դանուած են ասեղնադործ կտորներ , ո դանուած են անդիսարդըծ կասրներ , ո -ըոնք , Թափանցիկ կասուի վրայ հիւմ -ուած , կենաց ծառեր կը պատկերացնեն Հայաստանի պատմական Թանդարանին ազգադրական բաժնին մէջ կան աշխար -

ship be hpohulpuh dhamanpdhhpme sunq չիկ և կրմապրա ձռապորցադրա, չայ ուագիւա հմուլներ։ Ասոնցմէ հնագորիլ ոսկիէ եւ արժաքէ քիկերով գործուաժ կաթողիկոսական օձիր մրն է վակաս), որ բանուաժ է 1410 թեռականին ։

Հայկական չատ մը բնակավայրներ , ինչպես Գուինը, Անին , Վանը , Ջուդան , Այննապը , Մարաչը , Սասունը , Ուրֆան , Դիւմրին, Ապարանը, եւայլն, յայտնի են իրենց դարդացած ասեղնադործութեամբ եւ րանուածջի մասնաւոր ձեւերով ։

LUSUUSUV

ԱԼ «ԵՐԻՎԱՆԶԱԳԷԻ «Ծորգևուն 100 ամ հակին առվին, Հայաստասնի հավադարա հարու հարմչությա որույան է «համաուտը
հանդիտունիլեմներ կապմակերպել Հակ տեմբեր տահան։ Այս տարքիւ հարվական
հանեւ կառավարավան յուրելանական կանական «Մարապարավան յուրելանական կանական «Մարապաի» Արաբեի է «Մարական» է « Ա.L. ՇիՐՎԱՆԶԱԴԷԻ ծննդեան 100md -

Ս.PU.21-ի ծննդեան 80աժեակին նուրլ. -ԱՐԱԶԻՐ ծենրևան Տկաժեակին նուքը, -ռած ժամաւոր նիա մր կացմակիր « պուտծ է Տայկական Գիտուքիիւններու Ա-կադեմիայի Մ. Արերկան "Գրայանու Ա-քեան ինախուրա կորմ է՝ Նիասին մես-նակցած են ինասիսուտի աշխատակից նակցած են ինսակաուտի աշխատակից ները, բացմային գործիչներ, ուրաունեա՝ ու «Հակոյին դործիչներ, ուսանոցներ Ներկաներկե չատեր ողջոյնի խաշեր ու , դած են Արագին- առանց չերքին՝ նիս թիչ Մ. Սարևան, դրոցներ Սա. Ջարիան, Գ. Սեւուհց, ակագեմիկոս Ա. Կարինեան, Հարականունեան ինսակաուտի կողմ է՝ Ա. Հանադանեան, եւ ուրիչներ:

Ղանալանեան , եւ ուրիչներ :
ԵՐԻԱՆԻ պետական համալսարանի
հինսարանական դիտու Թեանց բաժնին
ՎԷ Վիրջերս տեղի ունեցած Հ Վրաստաին, Վերբերչիննի եւ Հայաստանի միահինարուսականու Թեան ուսումնասիրժան
Վիհակին եւ հեռանկարներում հուիր ուտ անդրվավերանա տուայնն իրը հատ անդրվավերանա տուայնն իրը հրդակցութիւնը :

26/ հրաժիչաներ աուիրակու 200 հրաս իչահորու պատուրդայու Քիւն մը, որ Ու Միութիւն հրաւիրուան էր խորհրդային հրաժչապկան հեղինակ -ներու միութեան հրաւէրով, այցելած Է նահւ Հայաստան։ Պատուիակութեան անկական հրաժչաունեան եւ արդի հայ և րաժիչաներուն մասին։

ԳՈՒՍԱՆ Իգիթը մասնաւոր երդ մը յօրինած է ... սպուանիկներուն վրայ :

THE THE SHELL BY STEEL S

*811.0.11.2 * 1 6.6.7 6.07.6

WANDER WARREND TO THE PARTY OF 4113666 9.9.9.9. (0)(0)(0)(0)

6. 201800

B. **ՓԱՆՈՍԻ ԳՈՐԾԱՐԱՆԸ**

Այդիների ծառերը, upplately outstyp, Sudipuplaturus of splately open splately of splately splately splately splately of splately յին դուիրը դարարել էին կորպատերուց :
Այժմ հերքը հասել էր ցերնկուայ դոդեբին։ Ահա ճենդուիների ահային երամի
խասնաձայն արժուկով ինու ծիրանի ծաոր կրայ։ Նրա ահրեւարիա ճերանի ծաոր կրայ։ Նրա ահրեւարիա ճերանի ծաոր հերայ։ Նրա ահրեւարիա ճերանի
ծանրութեան հերթոյ։ ձրվում են, ոս տաստամ են եւ ուրաիս, ապքիական աղապանիերով, կոցահարում են իրանց թայցըը, հերքայի ապր է Հաուրից ճոնչում
և այրեղարձի ճոճանակը, եւ չարանձի
խումբը ժիանպանի ցեղարում է ծառը։

Ի՞նչ դանադանութիւն Քրդերի եւ այ անժեղ արարածների մէջ։ Երկուսն է ապրում են ուրիչի վաստակով։ Բայց Տն Երկուսն էլ - գրունները աւելի բարևիրիզձ են․ դրանը դոնէ չեն ոչնչացնում ծառերը։ Այդ հա-ժեմատունիւնն էի անում , երը - վերա դարձաւ Ասլանը։ Նրան տեսնելով, ես մտայ սենեակը ։

- Ես չկամեցայ թեղ ղարթեցնել , լա o Հրասարայ քար դարթացան , լու է, որ վեր ես կացել, — ասաց նա բժշկի եղանակով, որ ժի անժանօն հրանդի ժօտ այցելունիւն է դործում : — Մօտ եկ, տեսնեմ :

bu dombymj: bu uhuby gubbi ha hn -

100 mg

hoppe for according the difference of the formal forms of the minus on a month for the difference of the forms of the form պատուիրելով, որ առաջինով ներսից ո -դողեմ կոկորդս, իսկ երկրորդը դրսից

- Այս քաղաքում բժչկութիւնդ ha dpus hapatighe , - blumbyh bu de-

- Az, win prout for the spewing b downing եմ դալիս, — պատասիանեց նա իր սովո-րական սառնութեամբ , — բայց խեղչը Տաղիւ ԵԷ կ'ապրի ։

իր գրել իր գրութարի ։

Հրա վեր առեց իր եւրոպական լայներըևայ գլիապել եւ Հեռացաւ, պատուիրելով
ինձ՝ Հանդիստ մնալ եւ տնից զուրս չը
գալ։ Ես մնացի սենեակի մէջ միայնակ ։

Երևւում էր , որ վարպետ Փանոսը տա-Նը չէր , եԹէ ոչ նա կը դար ինձ տեսնե – լու ։ Որգու փոխարէն եկաւ մայրը ։ Դա այն Տարպիկ, լեզուանի եւ աչջաբաց կա-նանցից մէկն էր, որ իր ընդունակութիւն-

hang dop mhachad fuzened kp Umhan dh angu;

'bu domhgun hid mya hoonghpad .

- uhajh shemha ha , apajh , a'r mhyen k gunead, apajh mana ha , huhanyen koman ha , huhanyen unchi k, anerp Shipudaypp dununmar phin man; bu shah ha puneuphlad ,
dh duhhir ship an dunun yhid, dh kep
sena man. Humachay zharship hu pun
embay; Waghan opp dap sankeuhh myah
ki myaylu ku, ship an dhangu yhayue ,
huhaja punegue ;

իսկոյն լաւացաւ ։ Պառաւն էլ ուղում էր նորից իսկդեն էլ այութ Պատաւև էլ ուղում էր նարից ինդրել ինձ։ Ես, ի հարիէ, գաղաքարավարումիասի «Երժեցի ծրա թժ վական հարմերը», յայանելով, որ բոլորովին առողջ եժ դղում ինձ։ Բայց Նա դարձեալ չհանգը— աացու, դրուչացնելով ինձ, իքէ գաղա— գում «կապոյա հայ» կայ, դատերի կո-կորը առույում է, դատերը ժեռնում են , եւ ժիայն չափահաները ապատում են այդ «պատուհասից», իսկ երեխաների ժէջ Ald humunud & wamsmaned : - Ujune ամենայնիշ, — վերջացրեց նա իր խրատ-ները , — զգուչուԹիւնը լաշ բան է , — եշ խորհուրդ աուեց այցելել իր - որդու

եւ խորջուրդ առւեց այցելել իր արդու գործարահը: Հի, ի՞նչ փրկարար աղ-գեցուքին։ կարող էր ուհեմադ հերկարա-րի գործարահը շկապոյա հաղիշ կամ ին կոկորդի ուռույցքի վրալ: Այդ մասին պառուր ոչինչ չրացապորեց ինձ։ Իսև հետևւեցի հրա խրատին, միայն այն մա-բով, որ առիք ուհենամ անահելու գոր – ծարահը:

ծարակը:

երը պատուի հետ ցած իջանը տան
դուդենիքեց, րակում ժեղ հանդիպեց

վարդետ փանոսի կինը: Երա երիտաերը

— Մինը աղայ ժիտը աղջիկ — ժօր փէ
չեց ըսևած, արանքում էին եւ ինչ որ ու
դում էին։ Ինձ ահանդիպի, երկում է

չությալի դեմը ընդունեցին։ Որջան դե

դեյի ին արանում չին արանիկը

դեյի եր արդ ժի որդ չիս չիս արանիկը

կայատ, առողջ եւ մաջուր և երկուտ հա
«արա ենչ ենչ հետ հատեսի հա quajuana, mengi uz angun i inpunun junjana, mengi uz angun ji kipida quajuh ji quajuhin ji uju dit ji ki dop dingunuhpen filima dinufu i d

րիկները նորից սկսեցին արանջալ ։

(Tup.)

ՀԱՅ ՄՇԱԿՈՅԹԻ ՏԱՆ

Տէր եւ Տիկին Օմնիկ Թուֆանհան, Այ-թի Տիկին Սժաժեհանի մահումս՝ առժիւ 1500 ֆրանջ կր նուհրեն Մշակոյքի Տան։ (Ստանալ «Յառաջջէն):

Stp be Shiph And & Brufith, Stp be ծչը ու ծրդրը հոսջ գտորջ,, ծջը ու Տիկին Նչան Քեաքիպեան , Այրի - Տիկին Մառի Սարաձեան եւ դուակները , Այրի Տիկին Թովմաս Սարաձեան եւ դաւակնե ծրիի Թովատ Սարաձան եւ դանակա ըր, Այրի Տիկին Թագուհի Արկինեան , ինչպես նաեւ Պօտուձեան , Արկինեան , Օսժանձեան , Գալֆահան , Գարպէիեան , Փափադեան , Դանիէլեան , Տէմիրհան ,

ԱՅՐԻ ՏԻԿԻՆ ՎԵՐԳԻՆ ՍԱՐԱՃԵԱՆԻ Ծնեալ Գալֆայեան, Ռոտոսթոցի (Ծանալ բալգրայնաս, Ռոստոսթոցի) կոկծալի մահը, որ տեղի ունեցաւ Ապ -րիլ 14ին, 75 տարեկանին ։

րզը 14-ը», 15 տարողատր Յուդարկաւորուքին՝նը տեղի կ'ունենայ վաղը՝ Շարան՝ ժամը 10-45ին Փարիդի Հայոց եկեղեցին, 15, րիւ Ժան կուժօն ։ Մահազդ չստացողներեն կը խնդրուի ներկայս իրը այն նկատել ։

Կր խնդրուի ծանուցանել ՆՇԱՆ ՉԻ -ԼիՆԿԻՐԵԱՆի ժամը։ Ցուղարկաւորու -Թիւնը երկուչարթի ։ Մանրաժամաս -Թիւնները վաղը

O

ՓՈԽԱՆ ԾԱՂԿԵՊՄԱԿԻ

Jumpy m Mush Jubbto Page նանիայր Այրի Տիկին Մարի Սթաթեանի մանուան առնիւ չնորնակալունեամբ ըս-տացած է նետեւեալ նուէրները.--Տէր եւ Տիկ. Մադադանեանէ երկու հաղար ֆր., Օր. Սախենիկ Տակառեանէ հաղար, Տէր . Տիկին Հաջիմեանկ երկու հաղար , էր եւ Տիկին Ա. Իսահակեանկ երկու

_____ 2014111

Տիկին Արջարոր Հ. Սարգիսհան կր նր-գիրք Հայկանուլ Թորանանի տիաքիրու է, արգեն հանձնավ կինական մաստա-տուրիւմներուն — Նորացասեր Տիկնանց վարժարան (Ռենսի, Փարիզ) Մերբաննան վարժարան (Գիպրաս), Փարանձնան ձե – մարան (Պէյրութ) ։

25.00 2114111 15-8

9. Պօղոս Արդումանևան (Ալժ Լ) Հազար ֆրանը կը նուիրէ Շաւիլի եկեղե ցիին, փոխան ծաղկեպասկի, Այրի Տիկին Էպրու Պօղոսեանի մահուան առիքիւ

*************** 4001,0915 11.29. IFFOR OFFICE

կրբնոսկի ԱԶԳ. Միկիթիինչը Կրբնոսկի Հայ Ադդ. Եկեղ Միուքինչը Մարտ 16ի ընդ», ժողովին «Էջ ընտրեց իր նորվաբյուքինի»։ Ատհնապետ՝ Վաբո Միջայլինսի, ատենագար՝ Պարոյը Միաչենաի, իորջորականներ՝ Սորև» Հայեստ, հրաշապ Մարդերանա, Վաբո արևա, Աբրատա Մարդիրանա, Վաբո գան Բարակնան, Սալավան Սալավան –

× Ապրիլ 11 - 24ի արտանը տեղի պի-տի ունենայ Մայիս չորսին։ Կը ինդրուի նկատի ունենալ։ Մանրաժամունիներ յառաջիկային ։ Վարչութիւն

ՊԱՏԱՐԱԳ ՁԱՑՆԱՍՓԻՒՌԻՆ

Այս կերակի ժամը 8 Վեֆե միջեւ և ժամը 10, Փարիդի Ս. Յով: Մկրտիչ եկեղեց -ույն մէջ պիտի մասուցում բառաձայն Ս. պատարա, դեկավարունիամը՝ Գ. Ա. Պարինշեանի:

Պիտի պատարադէ Հայրապետական պատունըակ Գերաչնորհ՝ ՏԷՐ ՍԵՐՈՎԲԷ ԵԳԻՍԿ ՄԱՆՈՒԿԵԱՆ ։

ԵԿԻՍԿ- ՄԱԵՍԻԿԵԱԵ :
Պատարարի խորարողութիւհը պիտի ձայհատիրութի Ֆրանևա թիւ են, 1820
մեթթ, , երկայի ալիջ), կարձ ալիջ 48
ձեթր (Կարի - Էնթեր) Արևմահատ
Եւրոպայի համար : Իսկ 31 Մեթթ 38
Արևելևան Եւրոպայի, Միջին Արևելջի
եւ Պալջաններու համար :

U O C P I 11-240

ቀሀርኮደኮ ሆኒዳ

Սալ Քատէի մէջ, (Նախկին *Փրթի - Ժուբնալ*)

Հինգշարթի , Ապրիլ 24, ժամը 21ին

Ֆ. Կ. ԽԱԶԻ ԱՆԿԷՆԻ ՄԱՍՆԱՃԻՒՂԻՆ

Մասնակցութեամբ Նոր Սերունդի Առնուվիլի «ԿԱՌՎԱՐԵՆՑ» ԽՈՒՄԲԻՆ

Ապրիլ 20ին, ժամը 16էն, կէս գիշեր, Անկէնի քաղաքապետարանի սրահին մէջ 30, RUE DE LA LIBÉRATION

Բանախոսութիւն, դեղարուեստական բաժ ին եւ պար , Հաճելի անակնկալներ

THE PIZZARO

ԲԱՑԱՌԵԿ ԵՐԵԿՈՑԹ

ԾԻՍԱԿԱՆ ԵՐԱԺՇՏՈՒԹԵԱՆ ԶԱՆԱԶԱՆ ԺԱՄԱՆԱԿՆԵՐԷ ԵՒ ԵՐԿԻՐՆԵՐԷ

SALLE GAVEAU, 45, Rue la Boëtie

Չորեքշաբթի, Մայիս 21, ժամը 21ին

LhShu

4 Ա Ր Ի Ն (Մեծօ - Քոնթրալթօ)

Նելլի ջարոն, Կիյրմին Պուայէ , Մոնիջ Մանաներ, Լուի Տիլիկո Մասնակցութեամբ՝ ԼիԼի ԼԱՍՔԻՆԻ *Ներկայացնող*՝ ԼիՒՔ-ԱՆՏՐԷ ՄԱՐՍԷԼ Տոժսերու գին՝ 300էն 1000: Դիմել՝ որահը և Տիւրան (4 Փլաս տր լա Մատլէն) *Եւ Իչդալացհանի* 73 Ֆօպ․ Փուասօնիէր *Հեռաձայն*՝ Փրովանս 64-23

ԳԻՆԵԶՕՆ ՄԱՐՍԵՅԼԻ ՄԵՋ

Կապմակերպունեամբ Նոր Սերումորի Սարսեյլի Շբջ. վարչունեան եւ մասնակ-ցունեամբ Հ. Ց. Դ. «Ցառաք», «Դրօ» , «Շ. Միսաբեան» խումրերուն , նաեւ Նոր երունդի մասնանիւղերուն ։ Ընկեր Վ. ԻՇԽԱՆԵԱՆի մեկնումին առ-

Այս Շարաթ , ժամը 21ին , Պոմոնի աղ-ային սրահին մէջ։

Մուտքը ազատ է ։

P130.0670.6

Վիէնի Կապ․ Խաչի վարչուԹիւնը Թէ-սոեղան մը կազմակերպած է, այս կի րակի կեսօրէ վերջ ժամը 3ինՀամօ Օհան-ջանեանի սրահին մէջ։ Կր հրասիրուին բոլոր ընկեր – ընկերուհիները անիակը ։ Ներկայ կ'րլլայ Տիկին Տ. Սերենկիւլ –

AACH - UAN - AUNAH TAALA

ԽՈՒՐ - ՄՈՒ - ՎՈՒԱՅԻ ԼՄԱՐՄԵ Այս Շարաի ժամը ՀԼԷՆ, Քամել տիւ Քամելտի վերծայարիը ։ Կը պատախոսե Գ. Թ. ԳՎԽԵՐԻ ։ ԵրեՔ՝ ԳԷ ինչո՞ւ Հրհան կրցած է դի-մանալ 1870 տարի, եւ Հայր առաջին դիմամեսերին իսկ ձուլումի ենթարկուած է ։ Կը խծգրուի ծերվայ ըկալ ձիշը ժա-ժուծ ։

6U.b.h.h 646268h

Յառաջիկայ կիրակի Շաւիլի հորակա -ւոյց եկեղեցիին մէջ, յաւարտ Ս․ պա -ռարադի մամաւոր ՀոգեՀանդստեան տարադի տարայը ստատութ ողեշտորատատ պաշտոն պիտի կատարուի ընդՀ. նահա տակաց ժողովուրդը յարդելու համար մեր հաղարաւոր նահատակներուն յիչա –

ՓԱՐԻԶԻ ՀԱՑ ԱՒԵՏԱՐԱՆ. ԵԿԵՂԵՑԻ

8 bis, Rue des Ternes Մէթրօ Փորթ Մայեօ կամ Շամփէրէ

Այս Կիրակի առաւօտ ժամը 10 45/ն , կը խոսե վերապատուելի Սիսլիան։ Նիւթ — «Այն ամէնը որ Տահարտութե -նէն է իմ ձայնիս ականջ կը դնէ »։ Սիսլեան ։

BUPCASPEL

ФИРРЯ. — Կապ · Խաչի մասնանիւդին նգ · ժողովը այս Շարաթ, ժամը 3:30ընդ» ժողովը այս Շարախ, ժամը «ծախ ին, Քաֆի Լգեանի մէջ Աղոգին հերկա – յունիւնը անշրաժելա է։ Ներկաներա Թիւր բաւարար վրաի նվասուի։ Օրա վարդ — Մայիս չորսի Քէյասեղանին կարդադրունիւնները։ Նոր վարչունեան

նարութիւն ։ ԱԼՖՈՐՎԻԼ .— Հ. Ց. Դ. Ս. Մինասեան ուլայումը է Հ. Ե. թ. մ. մ ըստանատ Ենվականիայնը ընդեւ ժողովի կը Հրաւի-թե թուրս ընկերները այս Ուգրայի ժամը 21ին, ծանոն հաւարտանդին։ Ներկայ Էրլլայ Շրջ. կանիայի ներկայացուցիչը։

որեւոր օրակարդ ։ ՄԱՐՍԵՑԼ — Հ. Ց. Դ. Շրջ. Կոմիաէն ողովի կը Հրաւիրէ.--ՔՐԻՍՏԱՓՈՐ ենԹակոմիաէն այս կիրա-

4/ dudp 15/1 :

աւորիչ ներկայութիւն արտասարըչ ունգկայութիւն ։ Սոնիան ակումիները տեղի կ'ունենան Ահա-Շրչ , կոմիտեի ներկայացուցիչը եւ ընկ. Վ. Իչխանհան ։

Լ. Իչխանհան ։ Վիիի.... Հ. Ց. Դ. ընկերական ընդՀ. Կոզովը այս Շարտք, ժամը 21ին, «Համօ Վածմահանեց ակումրին մէջ։ Կարևւոր ժողովը այս Շարաքի ժամը չւրդ «Նածջանեան» ակումերին մեջ : Կարևւոր օրակարդ : Բոլոր ընկերներու ներկայու – քիւնդ սարտաւորիչ է : ՎԱԼԱՆ - Հ. 6 . Դ . Շրջ . կաժիուկին ընդՀ. ժողովը այս չարաքի , ժամը 20:30-

անում - ժողովը այս չաբան , ժամը 20-30-ին, ԱՀարոնհան ակումրը ։ Կարևշոր օրա-կարդ ։ Բոլոր ընկերներուն ներկայունին -. Բոլոր բողալ ւրտաւորիչ է ։ «Վարտնդետն »

որ պարտաւորը է . ԼիՈՆ -- Հ. Ց. Գ. «Վարանդեան» Կոմիակ» ընդեւ ժողովի կը հրաշիրէ իր բոլոր ընկերները այս Ուրբաթ , ժամը 21-ին, Ցոյներու սրահը : Կարեւոր օրա -

40 CC 1916 .- 4mm . Խաչի մասնանիւ ԿՐԵՈՍԿԸ — Կապ- Խաշի մասնանի։
- գր իր հրաւիրե իր անդանուհիները փոչհ
ժողովի այս կիրակի կեսօրէ վերջ ժամը
3:30ին դարացի սրահը: Օրակարը —
Պատղմ դերուցում, տեղեկատուութիւն ,
հայունասուռքիւն եւ վարչութնան ընտ բութիւն։ Կր ինդրուի Տւղապահ բլլալ:

ՔՈՆՖԵՔՍԵՈՆԵ ԱՐՀԵՍՏԱՆՈՑ

Créations FRANCINE PARIS

38 BUF D'ABOUKIR de FTIEST TEL. CEN. 91-10

spécialiste de corsage de luxe

ARTICLES FANTAISIE խնամուած աշխատանք Շատ մատչելի գիներ

4'በՒደበՒԻՆ

Գործաւորուհիներ եւ դործա թայէօր*ի լաւ չափ*, (պել մրզիր) ։ DAVID, 68 bis, Rue Réaumnr, Paris

Bail à céder

կառ տիւ Նորի չրջանը։ Բոլոր ժանրա -ժամնուննանց համար դիմել՝ Մատաժ Լամոն, (դրաւոր կաժ անձանը) , 53, Բիւ տը Մօպեօժ, Փարիզ (9):



Salles de séjour — Penderies - literie Chambres - cosys — Cuisines laquées Salons-tapisserie — Fauteuils-canapés-lit

7USECET 4C MOUPLE ՎՃԱՐՈՒՄՆԵՐՈՒ ՄԵԾ **Դ**ԻՒՐՈՒԹԻՒՆՆԵՐ

ՁՐԻ ՑԱՆՁՆԵԼԻ ՖՐԱՆՍԱՅԻ ԱՄԷՆ ԿՈՂՄԸ

> 185, BD. J. JAURES 15, AV. A. MORIZET Boulogne - Billau Métro : MARCEL SEMBAT Mol. 06-03 et 60-38

Imprimé sur les presses du Journal HARATCH - 17, Rue Bleue, 17 - PARIS (9e

ՔԱՐՄԱՑՆԵԼՈՒ ՀԱՄԱՐ ՁԵՐ ԲՆԱԿԱՐԱՆՆԵՐՈՒ ዓበՅՆԵՐԸ ԵՒ ԳԵՂԵՑԿՈՒԹԻՒՆԸ

ԴԻՄԵՑԻՔ ՀԱՅԿԱԿԱՆ ՄԻԱԿ ՀԱՍՏԱՏՈՒԹԵԱՆ

16 bis, Bld. Sébastopol, Paris 4.

th WUUTUAPPLERE 52, Rue de Chalon, Paris 12 4 bis, rue Vaillant Couturier, Argenteuil 166, Ave. Aristide Briand, Pavillons-sous-Bois 241, rue P V. Couturier, Alfortville

Մասնաւորաբար ձեր ճաշակին համար պատրաստուած ԸՆՏԻՐ ԻՒՂԱՆԵՐԿԵՐ որ ձեր բնակարանին ներքինը պիտի զար դարեն, իսկ արտաքինը պիտի պահպա – նեն բնութեան սպառնալիքներուն դէմ

าและ เกาแลแลแล จและ คกหาคะค Linoleum, Plastique, etc.

Դիւրամատչելի դիներ եւ սիրալիր ընդունելութիւն կը սպասեն ձեզի ԹՈՎՄԱՍԵԱՆ ԵՂԲԱՅՐՆԵՐՈՒ ԿՈՂՄԻ

BUTFELS

ՄԱԻԱՐՇ ՄԻՍԱՔԵԱՆ

34EME ANNÉE

LE PREMIER QUOTIDIEN ARMENIEN EN EUROPE

Directrice ARPIK MISSAKIAN

Rédaction et Administration : 32. Rue de Trévise - PARIS-9 Fondé en 1925 Téléph : PRO. 86 - 60 R. C. Seine 57 A 2731 C. C. P. Paris 15069-82

BILANARPRIAPONEDA

ֆրոսնուս եւ զաղութներ տարեկան 3500 **ֆր. վեցամ**ս 1900 Արտասահման՝ տարեկան 4000 ֆրանք ։ Հատր 15 **ֆր**.

อมคมร 19 Label.

73

SAMEDI

19 AVRIL

1 9 5 8

OPANIA, MOURE

340% SHOP

Ի՛ՆՉՊԷՍ ՊԻՏԻ ԼՈՒԾՈՒԻ ՏԱԳՆԱՊԸ

Lhiftimphp!

Այս անդամուան նախարարական ատ նապը սովորականէն տւելի ծանրակչ Նապր սովորականէն աւելի - ծանրակչիո Հանգամանը կր ներկայացնէ ։ Տագնապր ներթին չէ միայն , այն - կր

անադրդու նաև արտարին աշխ անդ Ֆրանսայի դաշնակիցներն ու

Մահաշտու բարեկամները։ Ֆելիջո Կայետոի Ֆելիջո Կայեսուի դ ինկաւ Թունուդի խնդրին հոհն բուն կառավարութիւնը Սակայն չարիջին բուն արմատը Ավժե -

րիան է : Ձերի րաւեր այս վերջինին պատճառան բարժատեսակ հալերը, Փետրուար Տին Սարիեքիի ոմրակոծումը աւերի բարգա -ջուց ինծիար, ապրարիեն միջադրային հակատին վրայ փոխագրելով վեհը :

արահատի իրայ դորապրերոց վեջը : արահատի երկու մեծապուն դարևա կիցները՝ Միացեալ Նահանդներն ու Մե-ծըն Բրիաանիան՝ իրենց րարեխասութքեւ -նըն առաջարկած եքն , լուծերո : համար Ֆրանդեւ քաւնուդեան կնձիոր :

որա առաղարգած չին, բուծելու համար Ֆրանդան Լանուդիան ինշերը ։ Ֆրանսայի Ազգային ժաղովը երիչյաբ-իկ գիչեր 321 բուելով անսիստամումիրն յայանեց կառավարութիան, որ երկու ամաւսան բանակցութիկաների վերջ՝ մա-ստական էր ընդունիլ անդիւաների վ հան միջնորդներու կարդ մր առաջորի -

արչիղարանի անվստանութիւնը ան Ասրջարարակ անվտատես խիլեր ան -ուղայակի իկրայի կանգրագրածայ՝ հաև Սժերիկայի եւ Մայլիսյ վրայ, որոնց դեմ տեղ անդ ժողովրդական ցոյցեր այ փոր-ձունցան։ Մածել եմ Էն արիրեր - առանա երկունափորձ եր կատարուեցու աժերիվ-

երկոնավարձ մր կրաագրուհյու աժերիկ-հան չերպատուայանին վրայ Թունդ արդայնական տարբերը, երևս -փոկաններին սկսեւայ մինչնւ հասարակ մույնաններին սկսեւայ մինչնւ հասարակ մույնանրը՝ ամեր մրան Այժ երկան դա - հերու քաղաքականութիւն կր հրատար վեն։ Ու կր կրայներ ին կր հրատար վեն։ Ու կր կրայներ ին հարարերու « հայ չէ թե բարկիամ — միջաժառւթիւնը Արեսիսի միրանրացի չարկրու « հայ հրամացի առաչնացը դանապան ձեւերավ կր ժեկնարանեն տաղը Թերթեւ -րը։ Բորդի այ համաձայն են այն կեպին չութի, որ ձերանույի ձէջ կարեր սկար չութի, որ ձերանույի ձէջ կարեր սկար ձեռալ՝ չոր գերանայի ձէջ կարեր սկար ձեռալ՝ չոր գերանայի ձէջ կարեր սկար ձեռալ՝ չոր գերան չէ կարեր սկար

ցորջան չ կարդադրուած Ալժենիայ խոսքինն :

րերդ խաղերը ։ ՍահմանադրուԹեան յօղուածնե ընփոխելով չէ, որ երկարակեաց ըլլան դահլիճները ։ John my Franch

ջաբկեր այն ցաշին, որ երերուկես տա – թիե ի վեր կր տանջէ Ֆրանսան ։ Ատլանտեան Ուխտի անդամ երկիրները ուշի ուշով կր Տետեւին դաշնակից երկրի ուղարձերուն : Բոլորն ալ կը փարին, որ տաղնապր փարատի շուտով

գիային, որ տագետոր փարտակ չուսում ։ Ցորհրդային Թերβերը տարրեր մեկ -ծութիլոններ կուտան ղէպլերուն եւ առի-թեն կողտուին՝ չարձակելու համար Ֆր-րանասկան «գարվապետութեան» եւ «աչ-իսորհակալութեան» ղէմ ։

րադր-ակալութեան» դեմ ։ Տերականը կումի ներներ վախ կր յայածեն՝ որ ներկայ ընթհացրով մի դու-ցէ Ֆրանսա ըուրորվին մեկուապուի եւ Էշուի իր դամասկիչներն ։ Հանրապետութեան Նախապահը դժուտ-

րաւ պիտի կրնայ դանել վարչապետ մր որ դոհացում տայ խորհրդարանի մեծա մասնու ե անու թեան

ժամարդինան ։
Դեպի ա՞ջ իել դեպի ձախ իներում ։ Այս Հարցումը կայ բոլորի չրիմունդին վրայ ։
Հանրային կարծ իջը Հրարրվա վիճակ իր ներկայացնել : Ու իր արատ է, որ կար- մունիք նոր դամինը կարուկ միջոցնել — ըստ դիմել՝ երբ արատ է, որ հարատակ որ հարատակ որ կարակ հայանար հերիային — ըստ դիմել՝ երբ ապառ Համասը հերիայի անատույգ կացութինան ։ ՀՀԱՆՏ-ՍԱՄՈՒԵԼ

SCHAVARCH MISSAKIAN Fondateur

ъпе ՇրՋԱՆ, 140% SUPE, ԹԻՒ 3974

ОРИБИՆ ԳԻՊՔԵՐՐ

ԴԱԴԱՐ ՄԻՆՉԵՒ ԵՐԿՈՒՇԱԲՔԻ

ՊՈՐԿԻՊԱ ԿԸ ՍՊԱՌՆԱՑ ՄԱԿԻՆ ԴԻՄԵԼ

ռավարական տաղնապը կր չա աստակարական տապետալը կը չա-բունակուի առանց որ լուծում եր դանե-լու լործ անգան ըլլայ: Նախագած Գովի կը չարունակի իր խող-որակցուհիւնները նախարակալ հետնց գեկավարհերում։ Նա եւ հուսանական կը Ռուէր որ ուրրավի նչանակէ առաջին վարչապետը։ Երեսփոխան-ները սակայն դիտել տուին նախագահին Թէ այս կիրակի դուսուի նախադահին բրջաններում մէջ տեղի պիտի աշնենան Բայչանու հ mep Wapspanhus երու ընտլ Enjantary kingsqualquibilgan phaqua-phishipa, to kilk lipunghiki mang ding-saughan dy kembadgah ming harandgar-Phalip haquamuran qipig dip di hishbang dipanlip haquar khang kapib pingan-kiy diamalgan Bhan dipilib diy dang-saughathipa-dipilib dipilib diy dang-saughathipa-dipilib dipangan Bhan dipilib dipangan bhan dipilib dipangan bhan dipilib dipangan bhan dipilib dipangan dipangan bhan dipangan dip

նուրի, Մոլէ, Էտկար Ֆոր, Ֆրանս, եւ Լանիել : Whinty -

Նախկին կոլեաները (Ընկերային Հան-Նարեքին կոլհաները (Ընդերայլնւ Հանրապահասկան) եւ ժաղ Առաքել մեր այլ արադատական եւ ժաղ Առաքել մեր այլ չարումանին այնպել որ միակ չիրկարարը հյուներ կրնալ թլյալ։ Հետաքրրքիր է նր-կատել տակայն քեք ձերավուտական Տր-այիս - Պրիակ (հայնկին կորհան) չանում «Արանաներաւ կարեւոր խոսմրի միջ այն «Արանաներաւ կարեւոր խոսմրի միջ այն չիս ըրած է պաշանջերով որ կառավարու-քենան գլում եր դալ «ան որ վորեյն «ԵՐԷ» իր Նեանա պահե հանե տարահային «ԵՐԷ» իր Նեանա պահե հանե տարատահան տարա ներկայացնէ նաեւ ջաղաջական յայտա դիր մը։ Այս առԹիւ «Ֆիկառօ» - դիտ գրը ար։ Այս տաքին «Ֆիկտու» դիտերո կուսույ քեկ գտնության կետերու ձէջ, մա-ծոււանդ Այժերիայ, այս ծրագիրը բոլո-բովին կը տարբերի Սուսքելի ներկայա -ցույթոն ծրագրէն, Հակասակ որ աւս վերջենն ու Jupghin my dhan Sp 4np he ments be-

Pull neplate 4p superbully pp սակցուժիւնները որպէսդի երկուչարժի նչանակէ առաջին ժեկնածուն ։

նչանակէ առաջին բեկնածուն ։

«Թումուսըի նախագած է Հադիպ Պուր-կիպա ույն օր պայեսնաժամ կուտայ միր-բանացի ուրգերդի կառավարուքինչն ու -ծենայ։ Հակառավ դարազային, չեղնալ Նկապելով լիումո օրուսն բանակչու-քինչները, Տարցը դիպե առնի Ադպես Վուքենան հեղորարըն։ Երեն համար կաչաւթին օրուան մամուլի իր Հերթեական
դութիւնը այն է ինչ որ էր Սաջիէթի
այս յայտարարութիներ ըրած է հինդ ւլիսի ընթացքին ։

ասույիսի ընդհայցին : Արևերիս 142 աշարեկիչները կր չա – բունակեն յարձակումներ դործել: Աշջի օր Տիների մէջ Արասադրական Հակապե իումերի մի 21 անդամները ձերրակալ – ունցան, երկրին ապաշտվութեան դեմ աշխատան բալալ, ակրատանութեանը Հույն ամրաստանութեամը Պոնի մէջ կր դատուին 6 մահմետական ոստիկաններ

quanti fi 6 dus'd handpub mandphabble,

× Budpapubly defin ubaningy quandpe
defin befriumpible: Unippe 18fix day
malph on parteness definites for the definition
mand quick path malphap 536-000: towdeafinh 4010, quelge 3760, mbaj 4430,
panta majuphag 18680, Deffunquad (quequellandub zertag) majup 488, althefith 1255, althe 9-10, the 0-72, 2mpg.
100.

ՄԱՌԵՇԱԼ ՎՈՐՈՇԻԼՈՎԻ գլխաւորու Թեամը խորհրդային պատուիրակութիւն մը դնաց Լեհաստան, պաշտօնական այ -

մը դիաց Լեհաստան, պաչասնական այ -ցիլուβեան համար : ՍԳԱՆԻՈՑ Ժէջ ապրուսար յանկարծ արեց, ժիտր 12 տո հարիշը, դինին 40 տո հարիշը, իաքորելի եւ բրինծ 20 տո հա-րիշը յաշելուժ կրեցին :

ՀՐՁԻՌՆԵՐ::Ի ԱՐՁԱԿԱՐԱՆՆԵՐԸ

ՖՐԱՆՍԱ, ԱՆԳԼԻԱ, ԻՏԱԼԻԱ LULISU. BY PULLER CLAUFER OF

Lopudup Supufam Umpubmbah Achտի դօրաբաժ ինները վերակադժակերպե -լու ծրայիր ժը ներկայայուց Պատերադ-ժական նախարաբներուն ։ Ձօրավարը Լական կը համարէ մօտ երեսուն դօրարա ժիններու հիւլէական սպառադինումը ։

ժիններու հիշքեական ապատարինումը ։
Լիպանայի մէջ առաջարկուած էր 90
գորարակների ունենայի, րայց անահատ կան ու երքապիտ հայ 10
գահատ հիշնական գուծայի հայ հանահատ կան ու երքապիտ անոր իրականացման։ Ներկայիս միայն հիրաուն դորարաժին կառաջարկու հայ է մաձայ որ արդեն իսի դորա հիմնահայ որ արդեն իսի դորա հիմնահայ 15 գորաբաժ իններուն միայ արդիական դէնբերով 30 այլ դումարատիներ ալ աշնիայային գրախական դենբերով այն այլ դումարատիներ ալ աշնիայային գրահային հրանարական դենբերում հիմնական հայ առաջարանութենան համարական կան մանում ժիշնիրիային երիկաներն համարական կան նաև ժիշնիրիային երիկանի ու աներիկան ու աներիկան ու աներիկան ու աներիկան ու անալիական չիածին եւ ամերիկեան ու անգլիական

ակրազմական նախարարները ծրա դիրին ծաքաձայն ըրկրով հանդերձ որոշ դիրին ծաքաձայն ըրկրով հանդերձ որոշ վերապահունինն մր ցոյց տուին անտե – սական պատձառներով ։ Հեռավար հրնիոներու արձակարաննե–

րու ծրադիրը պատրաստուած էր արդէն դօրավար Նորսթատի կողմէ և. որոշ -ոգորություլ ու առանոյի ու որ ըրուց չու-պատասին վրայ արձակարաններ հաս -ատտուին պայմանները պիտի «ծջչուին ՈւոչինկԹրնի և չահայրդիս երկիրնեսու միջեւ կատարուող խորհրդակցուԹեանց

ըսթացրը» ։ Անդքիոյ եւ Աժերիկայի միջեւ համա -ձափունիևն մը դոյացած է արդէն չորս արձակարաններու համար, որսեք 1959ի ընթացրին պիտի յանձնուին Լոնսոն ։

լուխնայցին ալիաի լանձնուին երնաոն։ Գալով միուս երկրիներուն խարձրայա ցութիւմները տակաւին չեն վերջացոծ Կը կարծուի Թե միայն Թոււբթիա համա Հայիած է, տառնց տարդիուժեան ։ Միու կողմէ Պատերադմական ծախա

Amusnyne Place րարենրը ստաչողություն յայտնեց խորհրդային սուղանաւերու Թիւին յա ւելման նկատմամբ ։ Ձօրավար Նորո ւելման նկատմամբ ։ Հօրագար Եռբս -Թատի տեղեկագիրին համաձայն ներկա յիս W - Միուքքիւնը ունի 500 - սուդանաւ եւ ժօտ տահնեն (ոչ աւհիի՝ քան - երկու տարի) այդ Թիւր - պիտի - բարձրանայ 7006: յիս W . Միութիւնը ունի 500

700p:

Whingking tensindightepi fipthig Pinghin
flyghlight Winghing to Sindinamaji finn —
angand khi valiki mate mya shinghi shife,
filmalandinhindi mayand shighalimi qibaki;
Winghin Whinghing tensindighteph anim —
gusi odudiyahiqibidi Sanishi, majida
dikhindi k gibalini shindhin notanl zuratan marqimintepi Shifi Sanishi, mijida
di mumali kilimi Sanishi, mijida
di mumali shindi sanishi minim
hili Sindina shindhin i minim
hili Sindina shindhin shindhin
kili Sindihi shilimi shindhin
kili Sindihi shilimi shindhin
hili shindhin

SELEUP BUBSUPUPARPARE

SELTH GUSSEPULON-Ե-ԻՆ-Ա

Աժերիկիան հոգ-Էրգարանին մէջ իսօց
առնելով Արասգին նախարար Տրբըս յայապարեց — ԵԲԼ Միացեալ համանրեւ բ այ- հեյէական երենց դարանիներ բ բաժեն Գաչնակիցներու միջեւ, ծանր
ետեւանակից կրնոր տեննալ:
Այդ պարագային, կր հետե Տրբըս ,
գտչնակից երկերները պիտի աշխատին իհետ ձեանակից երկերները պիտի աշխատին իհետե ձեանարմ այանականութինեն մի
որսեց միջանիայի այանականութինեն մի
որսեցիային հանարացականութինեն մի
որսեցիային հայաստարականութինեն մի

Արտաջին նախարարը առաջարկեց որ Դաշնակիցներուն յանձնուին ըոլորդապա-նիջները, երը տակաւին ուշ չէ :

(Լուրերու շար ը կարդալ Դ. էջ)

ore Orps

DEPTENT THREPTA

Դէմքեր կան, կապուած մեր ժողովուր դի պատմութեան ճակատագրական մէ

դի պատմութեան ճակատագրական մեկ շրջանին, որոնք չեմ մուցուիր տասնեակ տարիներ վերջն ալ, ինչպես չեն մոռ – ցուիր այդ շրջաները թեննք ։ Ատոնցմէ մեկի եղաւ եւրսես Օհանեան, որ 1919են մինչեւ 1922, իր սրտին ու կո-րով Է անդողջ թափովը, Պոլսոյ մեջ հա-ւաքուած հազարաւոր որբերու համար եու ճշմարիտ «հայրիկ» մը։

դաւ ռչապրոտ շտայրրդ» սը։ Այդ որակումը ուրիչներու անունի3 ալ կցուած ահսայ․ քիչ մը ամեն տեղ։ Ա – նոնք «ի պաշտօնէ» հայրիկներ էին, ինչ-պէս գիրենք խնամող Հայուհիները՝ «մայ–

Օհանեանին «հայրիկութիւնը» սրտա ուխ նուէր մըն էր որբերուն կողմէ իսկ իրեն տրուած

Զինադադարի օրերուն տասնեակներով որբանոցներ հաստատուած էին Պոլա մէջ, Ազգային խնամատարութեան մա տակարարութեան ենթակայ, բո անջատ Ամերիկեան Րըլիֆի կամ Մէյրրսի ֆոնտի որբանոցներէն։

հնամատարութեան որբանոցները — Քուլելի, Օրթագիւղ, Գատրգիւղ, Սկիւ-տար, հասգիւղ, Էսահան, Ս․ Փրկիչ — կը վայելէին զիրենք որդեգրող թաղերու ւրգուրոտ խնամքը։ Հարիւրաւորներ ին լծուած հռանդուն աշխատանքի, իրենց ին ֆուսած հռանդում աշխատանքի, իրհնց գերիր, ցիռիկին խոսնած, նախ ձևայացնելու , ապա բժշկելու (թրախոմա , գանչ հւային) ու "հտայ բանձերու թա — դային որթանոցի մը։

Ի՞նչ ողթերգական որուագներ ուներն աստոների Զաքորետն Անաբերի, Թա — թեորեան Անաբերի, Թա — թեորեան Անաբերի , հա — թեորեան Անարանիկը , Ձերք տան տի — հեննետ եր արան այա և հա

կինները եւ ասոնց վրայ իր հայրական շուքով Ներսէս Օհանեանը :

Երբ Ապրիլեան Սգատշնին կը զուգա -

»ին տակեն մրթմրթալով , ժպտուն եւ ուրախ տրամադրութեամբ մը նհ մտաւ խմբագրապետին մշտ .

— Գիտես ի՞նչու եկայ այս օր Շա -ւա՛ր, Արամեանցը, քեզի օրեր, փռել են, Հ. ... երր կը պարծենան հոս, հոն որ հոս թէ իրենք պատժեր են հրէշը ։ Ա – նո՞նց է մնացեր մաքրագործել... գի – տեմ ձեր գործն է, եկայ շնորհաւորելու։ Ապրի՛ք, *Լաեփոիզ էջ* ամմա՛ կտիրն էք,

ՊՐԻՒՍԷԼԻ Միջազգային Ցուցահանդե-ՊԻՍՕԵՐԻ Օիջադրային նուցառանդե-որ առաջին օր ինդունեցաւ 130 հայար այցելու: Ֆրանսական ասպուարը կը թացուն միայն երկուշարքի։ Ցուցառա դեպ։ միպուսած է.— «Մարդը եւ յա – ռաջելիմունիև», անունով : Ռուսերը

ՄՈՍԿՈՒԱՅԻ ամերիկեան ղեսպանը եսակցութիւն մր ունեցաւ Արտաջին խարար Կրոմիջոյի հետ։ ԽօսակցուԹիւնը տեւեց 35 վայրկեան։ Պաշտօնական - ոչ անունց 35 վայրկիան, Պաշամանդան ոչ «Այ դիկոց կայ այս ուղղու քիանը ի խորայս ուղղու քիանը ի խորհրդային անույի «Քաս» դործակա - բուքիւմեր կր հաղարդ է քե 2 դիսանա - գիաները խոսած են «Մեծծերու հանդի - պումին հախապապատական աշխա - ատեղին հախապատանուն հետ ատեղութքիւն ուծեցող հարկու հանցի ուժեցող հայինը հարկու հետ ատեղութքիւն ուծեցող հարկու հանցիու հանցող հարկու հանցող հարկու հանցող հարկու հանցոր հային հարցերու հասին ։

ՔԱՆԴԵՆՔ . . .

li. 34161116

1843/եծ, Ալիչան կր հրատարակեր մաս գր, որոշե խորագիրն էր հղծ կարծնաց անմիաբանութեան Հայոց։
Մաւած կարծկա մր, որ կուղաթ և դարեն և հինդեցական մատնեարքը հերէ, եւ ի վերջու կր վերումու ՝ Դես կան ասկան ավրահական արև հրանական ասկան ական իրեն արև ու արացուներ, որոշել «Աս կան ասկան ական իրենց աժած ծածաքու- Բետնից իրենց աժած ծածաքու- Բետնից իրենց աժած ծածաքու- Բետնից իրենց աժած ծածաքու- Բետնից իրենց անած ծածաքու- Բետնից իրենց անած ծածաքու- Բետնից իրենց անած ծածաքու- աշա ժեր ցաւերում ու դերակաումիանց միակ պատմաստ իր ար հինչը, երկեր այլ ածինչը, որոշեր հիայիս հիայիս հիայիս հիայիս հիայիս հիայիս հիայիս հրահայիս հիայիս ական հիայիս հրահայիս հիայիս հիայիս հրահայիս հիայիս հայիս հիայիս հիայիս

մասին ։ Արիանի հասը, կր դրեր Արջալոյս Ա-րարստեան բերքը հայն օրերուն (1843, Քի. 167), «Ժեծ ժիմիքարուքիւն դատ հասեր բոլոր Հայբենտանիրաց օրտին », կարգալով որ շիժաստուն Տեղենակը կր կարդալով որ «խմաստուն ձեղինակը վը -սեմ ոՏով ու անձերքելի իրաւունչներով կը հաստատէ անձիմն ու սուտ ըլլալը

ի ընչ անար անսիարան է»: Ես չեմ գիտեր Թէ միարա՞ն է Հայոց աղդը Թէ անմիարան, — ինչ որ դիտեմ՝ այն է Թէ նոյն տեսակէաներով կամ նոյն mapy by min mbandy with part from the fifty to plan when the fifty to the another present of any and part of the first of

Մարզվային պատմունիան մէջ եւ « «ատարակաց կարծիչի» վեր, ծամուստ՝ -ծամծմուտն դադավարհերնչ տարրեր մր-տածողայինչիչ է միայն որ արժ էջ իր հերկայացնել եւ ծանրունիւն, վույի չէ ի՞չ իացէ մարզմուրդին ընդանումները ։ Այս արտակարանումինամից՝ դասապար -տերի է այն Աստուածն անդամ, որ կր «անդահայ իր արարածներուն վառարա-ծույինամբ .— Աստուած հրանն ևս անոր տումինամբ .— Աստուած իրանն ևս անոր տումինամբ .— Աստուած հրանն ևս անոր տումինամբ .— Աստուած հրանն ևս անոր

առոթեասեր,— Աստուատ գրուն ու ասոր որ դինը ընհապատելու, իր դործը վերա-գնահատելու կարողութիհանր և ցանկու – Թհամր կ`oժտէ իր արարածները ։

աշխատանը է Տղնիլ՝ համնելու եւ կանդ աշխատանը է Տղնիլ՝ հանելու եւ կանդ

unabline Sudap amfamamsdahnemed mby

մը ։ Այս ներածականին միտ բանին այն է իկ Այս ներածակասըս տրա բոււն ու կը ջաջա-լերեն անսաորայիր հայհոյունիւները, առելի չան ստորայիր հայհոյունիւները, աւելի քան աաղաղուած թաղմանին վր-հահատականները, որոս ատապայ այս յովուածաչարքիս տունիւ (*) : Ժողովը -դականունին և փնատողը չեմ , ապագոյո գուղեցին, ժողովուրդին որոնի հոսով հա-հաց քին, ժողովուրդին որոնի հոսով հա-ունի հաջ այնինաւալ ծափահարու-վեանց դիմ երբ իմ-ակարիկ կդ որոշա-ծեի նորագոյն, չեղափոխիչ եւ խոչան Թեանց դեմ երը կոչակարեկ էր դործա ձեի նորագոյն, դեղակոներիչ եւ հայտն անսուքիրծներ, երը կը դասախոսեի դը բականունեան, երիտասարդուքեան եւ Հայրենիքի պատվարերերուն արդիական վերադնաշատուքեանց մասին :

Համողուած եմ թե քանդելը շինել

Աժէն անդաժ որ ժուրմս դարկեր եժ, Հալարտացեր եմ ոչ ԵԼ իմանալով որ ար-ձաղանդը Հասեր է մինչեւ Հեռաւոր դա դութենը, կամ ստանալով չնորհաւորա կան՝ նոյնիսկ հեռազրաւ, այլ որովհե տեւ տեսեր եմ որ պատ մը կը քանդուի

ասե անանր են որ պատ մր կր ջանդուի . Հորիզոն կր բացուի : Ի՞նչ փոյի Թէ Թմասմութիւն կր Հր -րաշիրեմ եւ ատելութիւնը կր ՀրաՀրեմ : Ինծի ծանոթե է Տայկական ԹՀնամութեանց Philip databy է տույրական թշատաշաբառույ եւ ատերումեհամեց տոհարանը, դրանմ քեէ հայհույութեեանց արժեղքնը, դոր տետել կը բարձրացնեն դերքեն օրարեկրեկում կամ անասարագիր նահակերով, հրան մասութական մեանկութենան է իրանմ նա-ուրումեն հետևութենան հետևութեան մասուղական մասներու վետան ։ Գիտեսք նա-եւ Ոչ դոե հիկ Թշնասնում թիւնը, որ կր ծա-ռայք, կարգ մր օրայներներ կերակրելու եւ բամասիստու Թեանց պարապու հիմեր լե-ցնելու , իրական եւ առողջ՝ հիմ չունի , պատրուակ է միայն — պատրուակ ի-ըննց ախապարմական կիրչեն ԹեԹենա-և և հետանես և մունի ային ա լու։ Այզ կիրջով կը լեցուին ամէն ան -դամ որ կը տեսնեն Հ․ Ց․ Դաչնակցու -թեան ծառացումը հայկական անդաստաwhite itto .

Replate, opnemb formalmymb be much լավառ արտայայտութեանց միակ պատ -

(*) Այս յօդուածաշարքին առթիւ՝ ըս-

տացայ նամակներ 1 — Քարեկամներէ, որոնք կը խնդրեն չընդհատել երբեք, քիչ կը գտնեն շաբա-թը մեկ յօդուած, կամ կ'ըսեն․ «Զա՛րկ աւելի ուժգին»։

2 — Անծանօթներէ, որոնց կնքահայրն իսկ զլացած է անուն տալ՝ չկարենալով անլուր հայհոյութիւնները, զորս դունիմ իրրեւ գնահատական :

Տասն այն է, որ հայկական հրապարա -կին վրայ աներ է, կանդներ է, բարձրա-ցեր է հսկայ ծառ մը, — Հ. Ց. Դաչ – նահրաներնա

ծակցութիւծը:
Հետաբրջրական է ջինել այս ատելու բետն արժատական պատմասները, կա տարել հոգեվերլուժումը այն թերաժու թեան, որ ցոյց կր տրուկ Հ. 6 . Դայնակցութեան դեմ:

Վերջերս, ուչագրունիրենս գրասած է , որ գովուհվու լիպիտո մը ստեղծուած է Հայոց մէջ։ Բնական չափով որ ըլլար, կր Հանրց ոչք։ Իսապաս չայրող որ ըլլար, դր Համարչի Հոդերնաիսական, — մշակոլ-ին պատմութնան մէջ մեծ դերկատարաժ է ընական այդ լիպիտոն։ Բայց ա՛ ընթան մեծ չափերու Հասած, մարդոց մէջ ա՛ յնk phonyan ang finipunon rong a papana dhe mupana akk mé hangang akk mé papan dhe menangan ang papana la mupana akk mé papana la mupana mangang menangan di panganaha kangang pelamban di pangangangan kangan papanahak mahan mahan ri khumpan dangan, pa kangan pak dangah qari kangan pak dangah qari kangan papanahakan di mupan di pangangan dangan papanahakan di pangan pangan dangan pangan di pangan pangan dangan pangan dangan pangan dangan pangan dangan pangan dangan pangan dangan dangan pangan dangan danga խորտակելու վարպետ փորձը

արտապելու գարարա գրորաը ... այդ աւիչը կա գարս և այդ ցանկուծիրծը , — այդ առիջ, և որ կր բարձրացի է, ծառակ կր _լինչ՝ փոխարհրական ծչանակունինակ» - երր չատ է առիջ ու Հրտա , կր - խաժեպուրի անժան ընքհացջը։ Գիւդացին ծանձք է Հրտա ծառերու ճակատագրին - Ջրտա ժաղորց հանդիակում լարունակ , կր ժառծեմ Քէ մեր ցեղը ծերանա՞լ ըս – կտաւ այր հեր գեղը ծերանա՞լ ըս – կտաւ այր հեր և հեր ցեղը ծերանա՞լ ըս – կտաւ այր հեր և հեր գեղը ծերանա՞լ ըս –

կրսաւ արդեօք ։ Խոսեցուցէք նպարավաճառը, դերձա – handgragt, bayaradman, appah app to the beginning and appah place appah by the began appa

երեսը, աւելի հետաքրքրական։ Արդիլե iphony, mithy stamogramiquis (hoppins 45 grap homogramique), — inquandly for argumbly phryamphondlyny: Bibliodyns hy zapudning undeflemylus 85 grami'n na habibliodyns 85 grami'n na habibliodyns 85 grami'n na habibliodyns 15 grami'n na habibliodyn yn y mae'i Phomos's 1g — Impishy Farichin y fyrymi'n blo 8 marham amd; "Ho 8 marh գրլյան մեծ ծոսերու տամբ։ (Մեծ ծառը արևւն՝ կո արկ, կարմիկ քաւրերը, ո ըսեց կը Մչնաժանան եւ իրենց խոնաւու... Բնամի ծծունց կուտան ժակարոյծ բու ասականունեան ժոր, որ, եր կարգեր, ա նարիւն եւ ախուր կանանշունեամը մր կր

Հ. 6. Դամակարգիիներ այդ ծառև է որ պատմատ է դարձեր կարդ մի մարդում խլաուգին (Առմեջ կր տասարին տարը» գրայալեներ մր, — ի՛սոյեն երևուլ , ձեծևուլ , Հերոսանուլ , ձի խարցենլ Հայ – կական անդատանին մէջ՝ Ու կր կար ծեն իվ 3. Դամակցուժիւնե է որ Sun quepand & holing Panch d'a լուն : Եթե տապալի այդ մեծ ծառը , կը Հաւատան թե ծա՛ռ կ'րլլան իրենք :

ծաստան թէ ծառ կրդյան իրևոր։ Ամբոցի դժարհատ հիմար կր ծաղի այն համողումէն Բէ մեր Բղուկները ծառն այի-տի դառնան, բայց է. 8. Դամիակյու-քինոր կարդիլե որ ծառ պառնան։ Ահա Բշնամունքեան եւ ատելունեան տերմը

Azandra Almir te matur Almir atude men minimalizati dangang sangkahanan digi Bhambak ya Anna minimalizati gara Bhambak ya Anna minimalizati gara makya ha mandra mandra ha mandra ma mandra ha mandra ma mandra ha mandra ma mandra ma mandra ձած, որովհետեւ աւիր ուրեր» II 2 65-Կաչնակրունինոր չէ որ պիտի տապատա-կեր իր Տարևւանին պարակղեն ներո՝ կո-իստերու համար տունկերը որ Վիանին ։ Կաչնակրականը կր հրձանի իրը մեծ ա ձեր կր տեսնել հայկական այլ պարակդ –

When dig: thehappy &, nephoto, the formulaefferնը, առերարդ՝ ձեր խոհաս չաշեջը, ձեր ժածուցիկ ու դեղին չոգիջը։ երիչ անում ժի տար ձեր ատերութենած, իակարական կամ վարդապետական ոիրուն ուղունը – հեր ժի՛ կախեչ ձեր վիղեն ։ Մի՛ ջանար խարել ձեղ կամ ժողովուրդը, — յանուծ Հայաստանի կամ էջենածի խասիլը նր – պատակ չե ձերի համար, այլ պատրուսի՝ ձեր սաորադացութեան մարձը թեարելու համար Հ. 8. Դայնակրութեան դէմ ։

4340-19.03

C I E I I I I I

ՀԱՑԿԱԿԱՆ չարժապատկերի փառատ of i fundamble queen of fundamble per panamands
of i fundamble queen of fundamble of ke?

Umpan 34% of firster largely of ke; Burngrapement but chanteling in fundamble of interest of the control of the control
of the control of the control of the control
of the control of the control of the control
of the control of the control of the control
of the control of the control of the control
of the control of the control of the control
of the control of t գրշ, «Կատուր համար», «Երրար երգում է», «Հայաստանն այսօր», «Դարեր եւ տարիներ», եւ «Աւևտիջ Իստմակեսմա», «Մարտիրոս Սարետն» ու «Եղիչէ Չա – «byles 2m փաստանկարները ։

րենցը փաստանկարները : ԱՅՏԱՐԱԼԻՆ «Էջ թացումը կատարուտո է հուսյարկ հիշտնոլանային , որ ունի հա-րիշը մահմակայներ եւ վիրարուժական , ձնեղարնրական , մահական , ախատարա – նական եւ այլ բաժ իններ :

PUSEPUAUL 2FL THUFEP

E CUTTULE

Շիրվանդադէի դեղաղէտ վրձինով ձե է ու անդած հեղինակին նախատեսու լով Յասմիկի Ջառնիչանին մասին, Շիր -վանդաղեն ըստծ է Թե՝ -9. ագույները: Եւ արդարեւ, խoubլով Յատքիիի Ձառնիլանին մասին, Շիր -վահգարկծ ըստծ է Բէ՝ «Ձառնիլանի գև-թը Յասքիկը այնպես խաղաց որ կերպարի արժ էին առելի ժեծագաւ, թան այն - ինչ որ ևս կարող էի ենքհայրել»: 1910էծ մինչեւ ռուսական մեծ լեղա -փոխուքիլուը, Յասքիկ Տոկայական հուսա-

Տումներ է կատարած արեւելահայ բեմին

Արէլեանի, Զարիֆեանի, Ալիիանեանի

եւ բաղմանքիւ այլ աստղերու - ջուրային «Էջ Երծուհլով , Ցասժիկ կը համի այնuse procusing, saming up anang up-aphil him dip, nop negton by thefau — purliking Uptachining platfix dipmy— hig quantum unistematiques for humby— the automosph— to uniquip of humby— unpachamusph— merishin addard feelings; Physics Union queshining unions Thomashub, Pampatih

դուկիանցի անուան Կետական Թապրոնի ատեղծումը Երևունի 4½, Յաստքիի ան -պայքան որ արդէն Տաքրաւի՝ անրացած գրագրանի հաս իարևել և նար իր դէպի Սրագրանի հաս կարևելն նար իր դէպի վեր խողանգը կը ստանայ անՏաժեմատ

Նոր կերպարներու ստեղծադործումով դերասանուհին կր դառնայ Պետ. Թատ-ըոնի աստղերէն մին ։

րանի աստղեղծ մեծ ։
Այդ Նոր կերպարներն կարելի է դի շատակել Մ. Կորջիքի «Եղոր Բուլըչով եւ
ուրիչները» մեջ Մերանիան, Ա. Գու պակեանի «Սիշարդայեն» մեջ Մեծա Օսարովսկին «Սիշարդայեն» մեջ Մեծա Օսարովսկին «Սեմարոպ» նե մեջ Մարանի
հանե և տական են աստեսին նասի և ապետուին բաղմանին ուրիչ իր-թին աիպարներ, որոնց մէջ Ցատնիկ միչա ալ տարած է յաղքանակ և իլած է դափնիներ :

1927ին կառավարութիւնը Յասմիկին

1927ին կառավարութիրերը Bասիկին Ար հարջ է «Լաստակաւոր արտիսաու» իր կոլում , իսկ 1935 Մարտ 1636 անոր կր հարտ է հայարարական դերասանու — հերի րարձի պուտքը :

- Նույն տարւոյն Մայիս 1840 կր ածուսի անագիտաւորավու Bասանիկի ընհական գործունվութինան Յաժնակը նւ այդ տա-թիւ դերասանումին կր տասնայ հանւ « աշխատանույին կր տասնայ հանւ « աշխատանույին կր տասնայ հանա « աշխատանույին կր տասնայ հանավանունին ին կր տասնայի հանավանուրին իր արարական բանումի և կր տասնայ համապատասիսան բանումի և կր տասնայ համապատասիսան բանումի և

× Հայաստանի Սունդուկեանցի անուան Հայաստասը պուտրուբրացը ասուտո Սետական Թատրոնին մէջ ըսինը Թէ Յաս-միկ կր դրաւէր արժանաւոր տեղ մը ։ Արդարեւ անիկա, ողրացետլ Արուս Ոս -կանեանին Հետ , կր կազմէր անդուղական Այդ առնվու, այստեղ մէջ կը բերեմ կարծիջը մեծանուն Վահրամ Փափադեա-նին, որ հետեւեալ կերպով կը բնորոչէ Արեւելահայ բեմի մեր երկու չջնադ դեհասարուշերբրեսուր աիտանն

րատատություրուս տրպարը « . . Հենրից, ենք է կարևլի էր հին ասել նրանց, Ցասմիկի ու Արուսեավը, չնոր -հիւ իրենց անհատականունքեան եւ բարձր արուեստին, կանգնած էին Թատրոնի երկու բեւհոներում : «Այս երկուսը իրենց ինքնուրոյն , Հե-

Պետական *Յատրոնի հիմնադրման* « Կոտագոս բատրող գրաադրատ առաքին օրից համարհա մինչեւ իրենց վախճանը, առանց լջումի, առանց իոն -Լէնրի, Ռատրոնը տարան իրենց ուսե -

րին ... « Bund իկը իսկում էր հանդիսա -« Bund իկը կորում ու ջարչ այունը հրան, ուր որ հարկն էր ։ « Արուսեակը այում էր նրան (հանդի-սատեսին), իտեւր գյում ու հրապու -րում էր ... ուր որ ուղում էր ...

ում էր… ուր որ ուղղուս էր … « Ցասժիկը պարդ սրտի լեղուով - էր ասում Հանդիսատեսի հետ , Արուսեակն առինընում էր նոյն հանդիսատեսին իր « Լոել այդ հաղուադիւա դերասանու -հիներին՝ մի մեծ ինչերք էր, ուր Ցաս -մեկը սեղանի վրալ դնում էր ինչ որ ու-եր եւ իր հերերին հանապարհ դնում կչապան Իսկ Արուսեսնի սեղանից կոչ-նականները հետանում էին հմայուած ու չնոր ծակալ տանակկնով ընդունելունիւ -նից, իրօք ծամողուած, որ կչտացան , ի-ըականունեան մէջ, սակայն, կիսա բաղց...»: («Շետաղարձ հայեացը» Վահ-րամ Փափազեան, Բ. հատոր, էջ 6-7):

Տեսանը որ Յասմիկի կեանքը չքնադ Հէջեան մրն է եղած։ Հէջեան մր՝ լի Հոյգերով ու լոյսերով, խանգով ու հռանգով ։

Բաղմաբեղուն արուհստագիտուհին ապ-

բարա արարունատարիտուչին ապ-րեցաւ իր կետևջը պատուով ու փառջով, եւ վերիացուց գայն առանց պարտական Ճնալու ոչ ոջի։ Տուտւ իր ուժերուն եւ իր տաղանդին աւրնամայրն ին գանակաւնմիր դչարա

քիր : Եւ երբ 1947 Օգոստոս 23քն փակեց իր աչքերը եւ մասու _ լուկահնականութքեան «ԷՀ : չայ Թատերական _ բուրաստանեն պակսեցաւ անուչա÷ոտ ծաղիկ մը՝ Յաս – «Հե

U.PSU.ZIU PUFFPEUL

(5 br 4bpg)

ԴԱՐՁԵԱԼ ԲԱՐԵԳՈՐԾԱԿԱՆԸ ԵՒ ՄԵՐ ՄՇԱԿՈՅԹԸ

Thomas he plated welch jumuly Summend մը տահնադրութենկն, ուր կ'ըսուի. «Ար-դէն իսկ պատրաստուած է համապարփակ ծրագիր մը, որ կը համապատասխանէ մեր կարիքներուն»։ *Թերեւս շատերու* համար անրացատրելի է այն իրողութիւ-եր, թէ ինչո՞ւ այլեւս յանձնախումբեր կր կազմուին, ջանի որ «արդէն պատրաս առւած է համապարփակ ծրագիր մը» ։

առուած է համապարդաց «բաղել Մեր կարիչիները, ըստ տահմագրու — Մետն, « իր թաղկանան երևք գլխաւոր ժառեր է, — իրքական, մյավունքային եւ համայնբային։ Մասեց աժեր ժեկր իր հա Համայնդային։ Ասմոց ամեն մեկը իր կարդին ուսուժնասիրուած է Համապա – տասիսան ենիհայանձնախումրի մը կող –

ույս։ Մեր կարիքները բսելով գլխաշորարար հկատի ունենալու է Բարեզործականի կա-րիջները։ Սակայն այդ կարիջները կապ չունին ժեր կրխական եւ մշակութնային կարիքներուն հետ

Id milimph of blankle um «Sudm ենյում ավմարկ մի հետևնը աս «համա-պարվակ հրադիայեն վարու, գայնը ընդու-նելով այնպես, ինչպես ներկայացուտծ է։ Նախ իրքնականը, տաիկա կր բաղվաներ հանի մասել է ենքելեն առջառում է կու լուրը գրարը «Հաստակոլ գործա կան տեսուչ մը»։ Տարակոյ չունիմ, որ անմիջապէս « կը նչանակեն » տեսուչը . անպատճառ տեղ մը դժղո÷ Կիրակոսեան of a netality :

որ ուղը։ Սակայն, ինչ որ կ'արժէ չեչտել, վեցե-բորդ ժամն է. «Նիւքական եւ բարույա-կան օգնունքիւն բնձեռել ամերիկեան այն կան օգնութքիւն ընձեռել առաբը. Համալսարաններուն , որոնը Հայադիտա Համար Հանես Մուրին - Հաստատել ։ կան ամպիոններ կ'ուղեն ՝ Հաստատել » Հայագիտական ամպիոններ Հաստատելու Հայադիսական անդիմներ հասասական այն հետևորունին և այս հետևորունիներ բաշական առնել ի վեր կր գրադեցնել բան - գործ յունեցոր եւ հայադիատութեն կրուն հայագրութեն այս կր գրահեր ուրեր այս հայագրութեն հայ կր գրահեր բայց հայադիատութեն հայ գրահեր բայց հայադիատութերն հայադիատութեն հայագրութեն են հայագրութեն են հայագրութեն են հա

գարդիկ Հայասիտութիենը գիրենը Հայ գաւտնող, րայց ոչ Հայանուն կարդ «Եր արույն դերասիտութիենը օնայով գրն – մարզեկ հայասիաունիւնը օխայտվ գրև -«ևիքը կան ծախունելից ապանը մի այն կաստած են։ Ժողով, կոչ, հուտաքոյի, գրամ, վարչական մարգեր, ծափադատ, , մեանէջ ծառեր ... Բասկանարար, ժիա-ժիա ընկերցողը պիտի մասծէ, իի հա-յարիաունիան վրալ դուրսուրացող այս ինչ պատաւական մարզիկ ունինը եղկը...

Տարին տասներկու ամիս հայագիտա Տարին տոսներվու այրս «այագրատ կան ամսաներն , դիրջ, նիւն կր `բատա-բակուի կամ `բրատարակելու Տարկը կր չեջաուի , սակայն գորմանայի է , որ `ա-յադիտունեան այս նոր ազանդաւորնե յադրաութատա այր աղբապատրությու ըր, անձաժը կաժ ծաւաջարար, ոչ սէնք մր աուսած են, ոչ իսկ մատ չարժած են հայագիտունեան համար ։ Եւ ահա ձայն մր Տնչեց Պոսվերնէն ,

Zupacepu Sudujaupuhh nifadukuh pupikacheki: kišuuquphhe, — fipukhi ugu har unjuhipu nihhipi, — dipukhi ugu har unjuhipu nihhipi, — dipukhi suju har belgikhe, -Phill Sucaphhe, — he supikachi Suqup majur di , angkah Supacepuh Sudujup majur di , angkah Supacepuh Sudujupuhhi dhi sujujuhuhuhu dulphi di ji sumumahke, dipuhke sujuafunuh dhi chi di ji sumumahke, dipuhke sujuafunuh dhichi i

Prepa blyme յաւ, որ առանց Հայու գրաժին սնները Հայագիտական - աժ պիոններ չեն հաստատեր։ Ասիկա ամե -բիկեան համալսարաններու հասպէին նե ւած խայտառակ գրպարտութիւն մրն

Նախ ըսենը, որ ամերիկեան Համալսա -բաններու մէջ կան մէկէ աշելի Հայազի-աական ամպիոններ։ Կարելի է որեւէ տական ամպիոններ։ Կարելի է որեւէ Համալսաբանի մէջ հաստատել հայերէնի Հասարարանը այլ Հաստանուլ դասընթացջներ , եթե Հարկ եղած չափով աշակերաներ դանուին :

աչակերաներ դանուրս ։ Ուրեմն՝ այն ակնարկութիւնները, Թէ գրամ պէտջ է հայազիտական ամպիոն Հաստատելու Համար, բացարձակ խեղա-Թիւրանը են։ Կան Համալսարաններ, ուր Թախարերէն, պարսկերէն, վրացերէն րանարև և այլ լեզուներ կր զատաւան -գուին , նոյն իսկ ժեռած լեզուներ , որոնց Համար, սակայն , իրենց պատկան ժոգո-վուրգներուն չէ գիժուած եւ գրամ՝ չէ педпеша

Հայ լեզուի ուսուցումը լեզուագիտու -Թիւն է, իսկ Հայագիտութիւնը տարբեր mus E :

րան է :
Հայադիտութեան համար իրապես
պատրաստուան , մեուտ , ձեռնհատ ուժեր
պետջ են , Այսնցի , Մանանգեանի , Ահասեանի , Ադրայեանի պես մարդիկ , որպետյեն արե և այն հակայ գուհոյունինը,
պո համար փերեպակ բանիալե մեր
խուր առագական հայագահանի արես արագահանի արեւ այն հակայ գուհոյունինը,
պո համար փերեպակ բանինալե մեր
խում ու միամիտ ժողովուրդեն :

Հայագիտութիւնը րարեզործութիւն

Հայագիտութերներ բարագորտութը։ Է դիտութելեն է։

Ֆեիադրենը , որ Հարուրրա համալսա-բանին մէկ հայագիտական ամայիոն հաս-տասունցաւ 350,000 աղարով ։ Սակայի ո՞վ պիտի դասաւանդէ Հայոց ջինական պատմուն «Երեն , մատեսագրութելեն, հաարտութիւն, աշխարհագրութիւն, խոսութիւն, աշխարհագրութիւն, ուալիտութիւն, հրաժչտութիւն, սոփայութիւն, մանր արուհսաներ, րանկարչունիոն, հւայլն։ Մեզի ծանօն դէմ քերուն մէջ այս կարողուննեամբ Հա դէմ քերուն մէջ այս կարողուննեամբ Հա յաղէաներու նմոյչին իսկ չենք Հանգի -

Բարեգործականը ի՞նչ ըրած է կամ

218667 4164666

WERRER UC LULAURELE ULR ՄԱՐՍԵՐ ԵՆ Է ԵՆԵՆ ՆԵՐՐԵՐԵՐ ԵՆԵՐ ՄԱՐՍԵՐ ԱՄԵՐ ԱԿԱՐԻ Հատելի եր -կուշարնին , Ապրիլ Շ. խանգավառ օր մր հղու : Հ. Ց. Դ. Արան խումրը կազմաincimpopo (Lappy) i hamanalam og in hama: 2 · 8 · h. ham hamstyn handin ihrandi in philodoù dy' h aman hambiha i · Primilambi i rightyn llymat diantifikam-bir pimhamatin i cunh mad habiyaya ma-qh achiyac halpadada daqad, nap pihhip եր թատղու դի ունեցաւ իսքրական ժողով, ուր բաղաբ Իշխանեան ընկերներուն դուացում առաւ այժմեսկան ինդքիրներու չուրջ եղաժ Հարցումերուն պատասխաներով : Անցներվ ինչույթի բաժմին, բոլորուաժ Անցներվ ինչույթի բաժմին, բոլորուաժ

անդամերի լանույքը բաժելին, բուրդուան անդամեներու բուրջ, որոներայս «Մյասի բանանուր»ով բացումը կատարուեցաւ , ենրկաներու ինորդանցու անդամապետի այալատնին կուջունցաւ թններ Ա. Մարի – հան, որ իրեն յատուկ Հարտարութեամբ վարեց ղայն ։

գարեց դայս :
Յաքորդարար երդուեցան ազդ . եւ յեդափոխական երդեր : Մեներդեցին Տի կիններ Ցանձեան , Լ Գետիկեան եւ
Φ . Կոլիկեան, իսկ Գ . Հայկ Թիւթիւն -

ձեան նուագեց չութակով ։ Ընկեր Կ. Պօլիկեան, Արամ Հիկեր Կ. Կօրիկեան, Արամ խումբի կողեկ տուսու թանի մը տեղեկուներ։ Հիկեր Անդրանիկ Գորիկեան նյանուոր իր «մառով» բոլոր հերկաներու լիախող հարույենաեւ ընկեր Իչհանեան խորա — Այնուհետեւ ընկեր Իչհանեան խորա — պես բուղուով, եղած համակրական գոյ —

ողէս յուղուա ընկեր Իչիանեան խորա -ցէն, չնործակալունիւն, այաններ վերջ, չիշեցուց Թէ 13րդ Ձատիկի է որ հեռու կր ասնե իր լիատեհիքեն ։ Ապա խնջեցրը վերջացաւ խանպավառ երդերով ։ Անատանալի օր ժը ։

40.90

LPUSAL UPALEUSH

Մարսելյի օրաներներեր էր վր Փրօ վանապ էր Մերիաիօնալ էր Մարսը ո
անդեկացմեր են ժեր «այբենակիցնե բե՛» Տիկին Մարի Նագրայանան, որ ՎիՀեռայի (Աշարիա) հրաժ բավանան, որ Վիգենայի (Մարսիանական Արա գենային բաժանավոր են իրը հրդումի
եւ իժ բաժարարա առակին ժրդահակավ դար
գեսադրան , վարչունիան ժամ եր կագեսադրան , վարչունիան ժամ եր կագեսադրան Մարս Արանաի և և Արթե Քանթարիւմ Մաս Սիլանսիս երկու մեծ ընկերակցու Թեանց , որոնց մէջ չատ գնածատուած է իրը մենհերգող եւ իրը այդ-պիսին կարևւոր գերեր կրյանձնուին ի ընն։ Այսպէս վերջերս «Լա Փասիօն», րտու օշյուզդո դորչորս «Հա գտակոն», դրոմադունչ Թատհրդունինան մէջ, Հեղի-նակը՝ Մոժ տր Լիւջա, Մարտայի դերը կատարած էր ան իրը մեներդող. այս դատուրաս էր ուս ըրը ծոսարդու այր Ներկայացումը երկու կիրակի յաջորդա -րար կրկնուած է եւ շեղինակը որ - ան -ձամը հերկայ եղած է , շիաpane phyliamas f. ke skyliamipe op misdouty skyliay kyns f. skugous ke skyliapis from semense,
gous ke skyliapis shops menepuds
quejie, he udejskyle delijamista skluis
sadine skoule dy op dept 2muly umple, did jarquand kynym f. Wingoupple list depulyin, Orphinapis ke kydiship jadapisynesphanen si zan appara
diship shipkyndynesphanen si zan appara
diship shipkyndynesphanen si zan appara
diship sadapis, maj ambe pombaheth,
qhejamishipke, mahupke, mulkheth, pmulpats ke aneaheth, mulkhe umisada
magnitud planet. when Bland p :

ՉՀՐԱՏԱՐԱԿՈՒԱԾ ՁԵՌԱԳԻՐՆԵՐԸ ՉԵՆ ՎԵՐԱԴԱՐՉՈՒԵՐ :

ի°ն, կ'ընկ ի նպաստ Մխիթարհաններու ի Դե կ ինե ի հայաստ Միսիքարկաններու իրային «այադիտական աշխատարաններ իրայի հրավարան գործերը կր ապաոչ՝ չիս քավան վերույենը կր ստեղածել՝ չիս քական վերույենը կր ստեղածել՝ չայադիտական գուղծերացներ կր ստեղանին անույեն անույց «ենելի անույց» հովանին տակ։ Աշելջը — Addig suhung sanjuh phi mang ketiggi -badi, an blak phing p 433 sayan pamihan udapha sanumumkip massantsimooph unkip unin pampak sanu, apphang, ti-panyan p 433: Pasa's nephata mga agumi-dip mah pephhan sanumumatahan 433 undupah umkapahja, be ng 184 [Bajjan] undupah umkapahja, be ng 184 [Bajjan] ամայրոն ստեղծալու, ու ոչ թչ հեպլրոց կամ Ֆրանսայի, Իտալիոյ կամ Գերմա -հիսյ աչիարչաչուչակ Համալսարաններուն մէջ. ասիկա մէկն է այն առեղծուածնե -

ոչը, տորվա ձկն է այն առևղծուածնե -բեն, դոր կրնանց յիմարունիւն կոչել ։ Հարուրթա համարարանին մէջ, մէկը՝ ամերիկեան ամէնէն հարուստ համարա-րաններէն, ՄԷԿ ՀԱՏԻԿ հայերէն ձևոտ գիր կայ, մինչ իր մատենագարանին կամ ժանդարանին մէջ չայկականէ գատ ամէն բան կայ, սուղ կամ աժան, դնուած՝ ժա մանակին։ Ահա այսջան է այդ համա – լսարանին հետաքրքրութիւնը հայ մշա -

կոլքիին եւ Հայագիտուքնեան - Հանդեպ ։ ԱՏագին վլվլուկ , Հառ , Ժոզով , Համա – լաարանեն դասախոս - Հիւրնը , որոնց ըն – ըած հայասար Հայագիտուքնեան՝ Հաշա – տար է ոչինչի։ Եւ ասկայն մեզի համար մայսարանին մէջ ։

մայապահին մէն թեծի քող չաուի, քել այս աադերը կրհան վշտացել տասը կրքավան հաստա ատ քիւններ ու անձեր է քել հրմարտու քիւնը րեսիս վախության կրենը, իսկ եքել
բաւանները հանապարհ այս իրենը, իսկ եքել
բաւանները հիղը չեն, այն ատեն վատու
հայու ինչ հարի են մասին ձանօքն եմ ամերիկիան բաղմաքիւ հաստատարքերներ
և անձեն անանչենան և հա ուրրդատ կապատթը։ Հաստատութեւանց եւ անոնց վարիչներուն - կը վստահեցնեն, որ անոնց մէջ ոչ իսկ մէկ հոգի դատծ եմ, որ դրամի խնդիր հանէ հայագիտութեան դասընթացջի համար :

B. APPOSTUL

«BUA-U.2» P PEPPOLP

411.8066 92929292 1000000

F. ZUSAF

P.

ՓԱՆՈՍԻ ԳՈՐԾԱՐԱՆԸ

being duspe dombgue had be affund րում հայրը ստացաւ բաձ ու դրոդ իմ հետ, բայց իմ հասակին նայելով, և -բեսը չծածկեց : Ճակատը դարդարած էր ոսկիներով, իսկ պարանոցը եւ կուրծքը՝ րաստուած զգեստների վրայ հաղել էր լայն, երկար, կարժեր չապիկ, որ իջնում էր ժինչեւ ոտները։ Այգ հաղնում են դոր-ծի ժամանակ, որ ժիւս հաղուստները չկեղաստուին :

— Ինչու չես խօսում , — հարսին իրա-ւունը տուեց պառաւ սկեսուրը , — դա էլ

Հարսի բերանը դարձեալ չբացուեցաւ, որովչետեւ քաղաքավարութիւնը պահանորաբեսան բաղաքաղարութրերի պաշտա բեռն էր, որ ևս սիսեի խոսակցունիերը, Բայց ես կին տեսած չլիներով, կանանց հետ խոսելու ամեներին փորհը չուներ։ Որանում էի մի թան՝ ասելու համար : Երեխաների արտունչը, աղատեց ինձ , նիւն առւեց ին խոսակցունեանը։ Ես

հարցրի .

— Ինչո՞ւ են արտնվում դրանը :

- հետ ոնայ - Request to bypop shin ghing :

- կարդալո՞ւ ։

— Ինչ կարդացող պաուղներ են. կր ղնան այն տեղ, կր խաղան, եղբօրն էլ կր խանդարեն, վարժապետին էլ: — Ո՞վ է վարժապետը:

- Ste byleta

- Տեր արբչ-Նա դգորգո ունի՞։ - Ուներ, բայց փակեցին ... Այժմ, այնպես, իմ որդու եւ մի ջանի բարև -կամների մանուկների հետ օրական - մի

ամի ժամ պարապշում է ։ Իմ խօսակցունեան պաչարը սպառուհ-աւ ։ Մտածեցի հարցնել երեխաների ա-

- ի°նչպես է մեծի անունը ։ - 201/

— Փոջրինը : — Ս.թամ :

- Իսկ այդ սիրուն աղջկա՞նը ։

- Պատմական անուններ են, mbyh bu, hugu te quepdwinuent ha ahemh doms :

- Թաղաւորների անուններ են, ւելացրեց պառաւը։ — Որդիս չատ ան-գամ պատաււ է երեխաներին այդ Թա-գաւորների դորձերը, ասում է, որ ամէն մէկը պէտը է դիտենայ, Թէ ո՞վ էր իր

of the means of aparama,
when me he per community to the mean of the manager of the manager of the mean of the mea քիներ հա աւելի դործնականի փոխեց , ասելով, որ մահապարհից ու հեռու աև -դից ենջ եկել, ինդրեց, որ ժեր ապետա -կնդենները, Թէ եկը եւ Թէ Ասրանինը , ուղարկեմ , որ լուսնալ ասայ, դորվ-հատարա , ասեր այգոց, եিԶ հարիկատելու ժի բան կայ, նոյնպես ուղարկեմ : — 24 թատեն , — 24 թատեն է, հղրայր — ասաց նա, ով աժաշվեչ, ինչ որ պետջ ունել, կա-բող էջ պահանիկ, որպես ձեր ժորհց եւ բոլրից :

enstly :

Ես չնորհակալու Թիւն յայտների : ցաւ։ Երեխաները այժմ - Հանդիստ Նրանջ կարծես , մոռացան մեծ եղչրա: օրասը դարծու, մոռացան մեծ հր-րօրդ, եւ երկուսն է լուբականայալվ վա – դեցին կատուի փոջրիի ծաղի ետեւից , որ նոյնպէս վաղվվում էր բակում : «Իր-բանչ էլ են արում կանալ կատուներին, որոնց մաղերը կայծեր են արձակում »— Smudbyh bu

մտածացր ոս ։

ԹԷ մեր կողմերում , ԹԷ այստեղ , հեթի համար մի առանձին յարդանջի եւ մբտերմութեան նչան է համարւում , երբ տանակրը ցոյց է տալիս իւր անային ան տեսութիւնը ։ Այդ պատճառով ես սիրո բնղունեցի պառաւի առաջարկութիւնը երը նա Հրաւիրեց տեսնելու իրանց արև-տեսութիւնը։ Նախ տարաւ ինձ մառանը։ որը աս չրաւրրոց տեսնելու իրանց այն-տեսու խիւմբ։ Նախ ասորաւ հեմ ժուսանը։ Դա մի սաորիսիրեայ՝ ծերթեսաում էր , որ ամասնային սասաին ասին ժամանայի եւս պահպանում էր իր մէջ իկսա ավաղը-հես պահպանում էր իր մէջ իկսա ավաղը-հերաի մես այսրուած էին դինու կարաա-ձերը։ Այր թուրրը հեր այրիիրն է հերը։ Այր թուրրը հեր այրիիրն է ասաց պատուր անձեղ պարծենվատու — խեսմբ։ Միա կողմում, պանապան կար թին ար Միա կողմում, պանապան կար որած ապեի և դանակը , ձերը, աղ դրած ապեր և է պանարի , ձերը, աղ դրած ապեր և է պանարի , ձերը, աղ դրան ապեր և է պանարի , հերը, աղ դրեր արահչարներից ։ Ես տասինի ան-ներ խաղորից, որիվեց և պետկես մոր-դերից ու բանչարներից ։ Ես տասինի ան-այա ժամաւմ էի այսպիսի իրութիւն ։ — Այս բոլորը «Կ պիտի Հարցի և արավանայիս : — Մենր էլ կումենը, ուրիչներն էլ կուտեն - պատասխանեց պատասը րատ-թեսիրա ծիծաղով ։

րեսիրա ծիծաղով ։

(Tup.)

ՐԱՖՖԻ

PUZH UC SNANA

BPULUUBP be poplarlywift offthe deայ ներագրություն և Վորթուգալը արչու գր գան իր ջնջուի , երկու երկիրիներու հայտ տակներուն համար տարիլ 28\մ ակտեալ ԼՈՆՏՈՆԻ մէջ Ատրևաուրը եւ Մաթմի-լրն խոսեցան «Մեծ»երու ժողովին չուրջ

Արութագետ Աարհատուրդ համաձայն էր Մաջժիլրծի հետ՝ որ օրակարգին ժէջ Գերմանիոյ վերամիացման հարցը պէտջ աջմերլուի ծետ որ օրադարգիա և չէ հրմանիոյ վերամիացման ծարցը պէտջ է պարտագրել, երբ Խ Միունիւնը դէմ անոր, Թէեւ վիճարանունեանց բն չ տասը, թչու դրապրատութատաց Քացջին ծարցին արծարծումը անվաշւսա-փելի է։ Աարնաուրը տեսակցունիւններ ունեցած է նաեւ Թաղուհիին հետ, խօ -սակցունիւնները եղած են — Փրանսերչն

լեզուով ։ լեզուով ։ ԽՈՐՀԻԳԱՅԻՆ մամուլը նոր յարձակո Մուտակովի, Մայեն 1811 ՀՐԻՍՏՐԵ ստոււրը այր յտրագր գականի մր անցաւ ՄոլոԹովի , Մայեն -կովի եւ Գականովիչի դէմ , որոնջ կ'ընդ-դիմանային ուտեստեղէններու արդիւնա-

դիմահային ուտեսանդեններու արդիւմա-իկումենան բարգուտմանա՝ : ՀԱՄԳՈՒՍի մեջ Տարիւր հաղար ցու -ցարարներ բողորեցին դերման բանակին հիւլեական ապատագինան դեմ : ԱՐԱՅԱՄՆ մամուլը կը փափարի ար Միացիալ Նահայնվորու եւ Միացհալ Հանրապետումինան յասրարելունիւնները րարելաւուին ։

9. Արամ Չիլինկիրհան, Տէր և։ Տիկին Անժէլ Սրապետն Աժերիկա), Տէր և։ Տիկին Թորդոմ Մուժիանիևան, պաշտկները և։ Թոռերը (Պոլիս), Այրի Տիկին Մու – Թանիան, դաշտկները և։ Թոռները (Պո-լիս), Տէր և։ Տիկին Համաժշնան և։ պաւայիները (Պոլիս), Տէր եւ Տիկին Վահէ Պէլիրհան, դաշակը եւ Թոոր , Տէր եւ Տիկին Լեւոն Պէշիրեան եւ աղջիկը , Տէր եւ Տիկին Ալիս Պայեան Էրկիւաէն եւ եւ Տիկին Ալիա Պայեան Էրկիւային եւ գտուակները (Պոլիա), Տէր եւ Տիկին Սուր-հան, պատակները, եւ խոսները, Տէր եւ Տիկին Կարորիա Պեարոսեան եւ գտուակնես-ու և Թանները, Տէր և Տիկ՝ Վարինես ԱլՄունեան, ինչպես նաեւ բոլոր պարա-գաները արտի խորունի կակիծով կը ծա-հուցաննի երենց երրոր, ըրգծորդում, գարժիկին եւ բարկիսնին են եւ բարեկամին ՆՇԱՆ ՉԻԼԻՆԿԻՐԵԱՆի

մահը՝ որ տեղի ունեցու 15 Ապրիլ ժամը 10ին, Շայօն սիւր Սօնի հիւանդանոցին

մ էջ, 57 տարեկանին ։ աչլ, չ և տարագագա Յուդարկաւորութիրերը պիտի կատար -ուի այս հրկուչարթի ժամը 14ին, Փարի-ղի Ս․ Ցով÷․ Մկրտիչ եկեղեցին, ուրկէ մարմինը պիտի փոխադրուի նոր դերեզմանատունը ։

Մասնաւոր մահազդ չստացողներէն կը խնդրուի ներկայս իրը այդ նկատել ։

P-1-811111:7117.

Վիկնի կապ. Մայի վարչութիրնը թե-յասերած մր կարմակերպած է, այս կի-րակի կեսոցի վերջ ժամը Ջինաժա 6 հա-ջանանի պատեր «Էջ. Կը. Հրաւիրուին բացիանի արահի «Էջ. Կը. Հրաւիրուին արդա թնկեր - թնկերուհները անխանի Ներկայ կոլույ Տիկիծ Տ. Սերենկիլ —

ՇՔԵՂ ՀԱՆԴԷՍ-ՑԵՐԵԿՈՅԹ I HOT H ITHS

կազմակերպութեամբ

Նորակադմ « Հայ Մ չակությային Միու-

U.ju կիրակի կկսօրկ վերջ ժամը 2.30ft,

Սալ Ռաժօ, Բիւ ՀիփօլիԹ Ֆլանտրէն: Երդ, պար, արտասանութիւն, Հայկա -

8 bis, Rue des Ternes Մէթրօ Փորթ Մայեօ կամ Շամփէրէ

Այս Կիրակի առուստ ժամը 10 45/ն , կը խոսե - վերապատուելի Սիպեան։ Նիւթ - «Այն ամէնը որ Տշմարտութե -նէն է իմ ձայնիս ականք կը դնէ »։

ՆՈՒԷՐՆԵՐ ԿԱՐՄԻՐ ԽԱԶԻՆ

ԱՄԵՐԵՐ «ԱՐԵՐ» Ֆե ստեղերիել օգա-գալ Կարերի հայր Ֆե ստեղերիել օգա-փոխուհեհան կայանին կր նուիրեն — Գ. Մարտիրոս Փե՛չիվանհան երեջ Հա-գար ֆրանը, Գ. Հ. Ասաքելիան Հագար, Անակը «իշանցներու ֆոնաին կր նուիրեն» Գ. Վ. Մինաս ֆրիգորեան եւ Երաժետն Ալեջանար Հազարական ֆրանը:

ՓԱԲԻՋ — Կապ- Խաչի մասնանիւցին ընդեւ մարդի այս ձարի մասնանիւցին ին դրայի այս ձարի մասնանիւցին հերկա - այս քիւնը անձրանել է Ներկաներա - այս քիւնը անձրանել է Ներկաներա - Սալ Քասեի մէջ, (Նախկին Փրթի – Ժուբնար) րութիլոնը ամուրասելա է։ Ներկամահրու Թիւր բաշարար պիտի նկատուի։ Օրա – կարդ — Մայիս չորսի Թէյասեղանին կարգադրութիւնները։ Նոր վարչութեան նարութիւն ։ ՄԱՐՍԼՅԼ - Հ. B. 7. Շրջ. կոմիակն

ժողովի կը հրաշիրէ.--ՔՐԻՍՏԱՓՈՐ ենԹակոմիաչն այս կիրա-

Judy 15/1 :

կի ժամոր չորս ։ Պարտասորիչ հերկայունիւմ ։ Սոյն ժողովհերը տեղի կ'ունենան ԱՀա-ըմնհան ակումրին մէջ ։ Ներկայ կ'րչյան Շրջ · կոմիտէի հերկայացուցիչը եւ ընկ .

Շրբ', կանրակի հորկայացուցիչը ու ըստը։
Վ. Իրկանհան :
Վ. Իրկանհան :
Վ. Իրկանհան :
Վ. Իրկանհան :
Հ. Ֆ. Գ. ընկերական ընդումժուավը այս Շարաβ, ժամը 21/ի, «Համ ժուանկանհան» ակումբին մէջ : Կարևող օրակարդ : Բոլոր ընկերներու ներկայու -

իւնը պարտաւորիչ է : ՎԱԼԱՆՍ - Հ. B. Դ. Շրջ. կոմիտէին ընդ - Հ. Ֆ. թ. Երբ, դոսիուքյա ընդ - ժողովը այս չարան , ժամը 20-30-ին, Ահարոնհան ակում թր : Կարևւոր օրա-կարդ : Բոլոր ընկերներուն ներկայունին -

ը պարտաւորիչ է ։ ԿՐԸՆՈՊԼԸ.— Կապ․ Խաչի մասնաձիւ դը կը հրաշիրէ իր անդամուհիները ընդհ. ժողովի այս կիրակի կէսօրէ վերջ ժամր ոսվողը այս դրբաղը դչաշչ դշրը 3-30ին դպրոցի սրածը ։ Օրակարդ — Պատղմ դեկուցում , տեղեկատուուԹիւն , ՀաչուհաուուԹիւն եւ վարչուԹեան բնա – րութիւն : Կը ինդրուի ճչդապահ ըլալ : ՀԱՄԱԽԱՐԲ . Հայր . Միութեան ՍԼնթ ՀԱՄԱՍԱՐԵՐ Հայր։ Մրութեսած Սերթ Խեխուտի համագների փողովը այդ Կի-բակի կէսորէ վերջ ժամը 2։30ին, հայրե-ծակից Մարտիկեանի որուհին մէջ ։ Բո – րթ անդամերում եսիրայութեինը պար – ասւորիչ է ։ Ձեկոյց պարահանդվոր ։ ******************

ԳԻՆԵՁՕՆ ՄԱՐՍԷՅԼԻ ՄԷՋ

Կարժակերպունինամբ Նոր Սերունդի Մարտելի նրջ վարչունինան եւ մասնակ-ցունինամբ Հ. Ց. Դ. «Ցառաջ», «Դրո», «Շ. Միսարևան» խոսմրերուն, նաևւ Նոր հրունդի մասնանիւդերուն ։ Ընկեր Վ. ԻՇԽԱՆԵԱՆի մեկնումին առ-

եր։ :

Մյո Շարաթ, ժամը 21ին, Պոմոնի աղդային որահին մէջ։ Մուտքը ազատ է :

************** TUSUPUS QUETUU PPROFIL

Այս Կիրակի ժամը 8 45Լն մինչեւ ժամը), Փարիզի Ս․ ՑովՀ Մկրաիչ եկեղեց ւոյն մէջ պիտի մատուցուի քառաձա պատարագ , ղեկավարութեամբ՝ Պ . Պարթեւեանի :

Պիտի պատարաղե Հայրո պատուիրակ Գերաչնորհ՝ ՏԵՐ ԵՊԻՍԿ․ ՄԱՆՈՒԿԵԱՆ ։ SEP UBPAGE

69004. ԱԱՈՒԳԱԱ : Պատարայի տրարորդ հիմեր պիտի ձայ-հասիրերուսի Ֆրանևա թիև 140, 1820 «ՄԵՐԻ, (երկայն ալիջ), կարձ ալիջ. 48 Ճեքը (Փարի - Լերեր) Արևոնահան Եւրայայի Համար : Իսկ 31 Մեքը 38 Արևուկան Եւրայայի ՄԷՏԵ Արևուկջի և, Պալջաններու Համար :

****** ANG UNIVERSITY OF THE PROPERTY OF THE PROPERTY

Այս Շաբաթ ժամը 21ին, Քաֆէ տիւ

Այս Շարախ ժամը 21քն, Քաֆք արս Քամքյակ վերծադարկը ։ Կը պատախամ, Գ. Թ. ԳԱՄԵՆիկ ։ Ներք՝ Թէ ինչո՞ւ Հրեան կրգած է դի-մանալ 1870 տարի, եւ Հայր առաջին յիսնամեակին իսկ ձուլումի ենթարկուած է ։ Կը խծպրուէ հերկայ բրլալ ձեջը ժա-

******* ՇԱԻԻԼԻ ԵԿԵՂԵՑԻ

Ցառաջիկայ կիրակի Շաւիլի նորակա -ռոյց եկեղեցիին մէջ, յուարա Ս․ որա -ասրազի մասնաւոր հողեհանգստեան ատրազի մասնաւոր հոգետապատ պաշտոն պիտի կատարուի ընդ հ. մահա – ատկաց համար ։ Կր հրաւիրուի հաւա – րայեալ ժողովուրդը յարդելու Համալ եր Հաղարաւոր նահատակներուն յիչա -Shy

************* Bail à céder

կառ տիւ Նորի *չրջանը* : *Բոլոր մանրա* մասնունիանց հանար դինել՝ Մատամ խամոն, (դրաւոր կամ անձամը), 53, Բիւ տը Մօպեօժ, Փարիզ (9):

Հինգշաբթի , Ապրիլ 24, ժամը 21ին

Նախաձեռնութեամբ ԱՊՐԻԼԵԱՆ ՍԵՐՈՒՆԴԻՆ (ՉՈՄ)

Կը ծախապահէ՝ Գ. ԱՐՇԱՒԻՐ ԽԱՆԷՏԱՆԵԱՆ Կը խոսին Կ. ՓՕԼԱՏԵԱՆ եւ ՑՈՎԻԿ ԵՂԻԱԶԱՐԵԱՆ

ար խաղը է է գրագրությունը արև արև արև արև արև իրինց ժամանակարևինքը կր բերքեն Օր Ծանե Գենկհան (ևրդ), Օր Օր Ժիւլիեր Աւհաիսհան եւ Շաքէ Յովհաննէսհան (արտասանութքիչ), Ժագ Քասթանիէ , Պ. Պուսքէ, Սոնիա Գարրիէլեան (*երբեակ*)։

Ալֆորվիլեն՝ օինչար , արձանադրուիլ Ֆիլիփի սրձարանը։ Կը ժեկնի ժամբ 20-30ին Պուլ. Քարնոյեն։

Ֆ. Կ. ԽԱԶԻ ԱՆԿԷՆԻ ՄԱՍՆԱՃԻՒՂԻՆ

Մասնակցութծամբ Նոր Սհրունդի Առնուվիլի «ԿԱՌ-ՎԱՐԵՆՑ» ԽՈՒՄԲԻՆ Ապրիլ 20ին , ժամը 16էն , կէս գիջեր , Անկենի քաղաքապետարանի սրահին մէջ

LUFUALINITE PIZZARO

Կառ տիւ Նորէն չողեկառը ժամը 14·30, 15, 16·17, վերադարձ՝ 23·25 :

Հիմնադիր-Տնօրեն ԳՐԻԳՈՐ ԹԵՒԱՆԵԱՆ

........ 4110 JUL 2115

Ֆրանսական - Հայկական եւ կովկասհան ընտիր կերակուրներ

4. RUE ROBERT - ETIENNE (Rue Marbeuf) PARIS - 8 e

TÉL. : BAL. 31-21 ՇԱՆ ԶԷԼԻԶԷԻ ՍՐՏԻՆ ՎՐԱՑ

Métro : F. D. Roosevelt ~~~

Հաճելի մթնոլորտ

Առաջնակարգ կովկասեան խորոված ներ, «չաչլիջ», «բարորի»

Bar Américain

40 47.80.0hp

Տարեց կնոջ մի ջանար կր փնտոուի , Տայ ընտանիջի մը ջով փանոխնւ , լաւա -ղոյն ինամ ջ եւ ջուրջուրան ջ , դոհացու-

Դիմել Հայկ Աղապեկեանի, 35 րիւ տո Թբեվիզ, Փարիզ (9), Հեռ. ՓՐՕ․ 07.25:

46 47.80.0 hp

Երիտասարդ դոյլի մը Համար կը փբն-տուսի երկու ոենեակ, իոհանոց, ի հար-կին ըրփրիզով։ Դիմել Պ․ Վ․ Խաչատուր-

18, rue de la Campagne, Sevran, S. et 0, Կամ հեռածայնել Դաւիթեանի , 926-52-94

שושחה ב

կին վրայ ապակեպատ։ Պղաիկ գրա գրայ ապարակատ: գրարգ պատգ ծր առջևոր ևւ կողջին, կայարանի ժշտ , (ԻՍԻ - Էնվալիաի դիծէն գետին ձախ ափր) , օԹօպիոս 123 ևւ 190 (կա -յարան Իսի) , Իսիի ժենքրոյէն 10 վայր hanh umpnd : Photh

40, Bld Rodin, Issy-les-Monlineaux, Seine

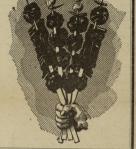
ՔՈՆՖԵՔՍԻՈՆԻ ԱՐՀԵՍՏԱՆՈՑ

Créations FRANCINE PARIS 38, RUE D'ABOUKIR (30 ETABE)

TEL. CEN. 91-10 spécialiste de corsage de luxe

ARTICLES FANTAISIE

ՀՈԽ ԵՒ ԸՆՏԻՐ ՄԹԵՐՔ խնամուած աշխատանք Շատ մատչելի դիներ



ՄԱՐՍԻԼԱՀԱՅՈՒԹԵԱՆ LA CITÉ-VIE

ԿԵԱՆՔԻ ԱՊԱՀՈՎԱԳՐՈՒԹԵԱՆ ՐՆԿԵՐՈՒԹԵՒՆ

36, RUE DE L'ARCADE, PARIS 8 Վարչական կեդրոն՝

31, Avenue de la Paix, Stra tourg

LA CITÉ-VIE 2hap 4'put .-

« ԵԹԼ հողածու եւ խղճամիտ մէ! , Լջ որ կ'ուղէջ ապահովել ձեր ընտանիջը ձեր ւ է ենք ալ անդքն, կանհաս ապահովեցեջ անոր ապազան, կեանջի վրայ ապահովա-զրուքիւն մը առնելով ։

Ձեր հերկայացուցած մեծ դրամագլուխը փոխարինած կ՚ըլլաք այս ձեւով, մա՝ -

ան պարազային ։ Մտային անհրաժելա հանդստութիւնը Մատրին աներաժելու հանդատուքինչնի Էսեհնաց հեր դործերուն համար : Կա-թելիութիւնը Էսեհնաց նաեւ դրամա-դրուիս մը հիմեկու եւ ձեր հանդատեսն Քուպեր ապահովելու Էմուհնաց անձի -Հապես աուրջի կարևոր առաւելութիեւ -

ներ ։ Աշեկի մի սպասէր ազատ մարդ մր դառնալու համար ։ Անմիջապես դիմեցեր այն հարիւրամեայ ապահովունեան խումրին, որուն մաս կը կազմէ՝

LA CITÉ-VIE *իր ներկայացուցիչները*՝

M. TULIÈRE, Inspecteur Divisionnaire 10, Place St. Pierre en Arles, S/Rhône,

M. WAAG Délégué Ձեր արաժադրութեան տակ են, այս վերջինին Հասցէն՝

CHEZ M. YAVER, Sollicit 37 Bis Rue Thubaneau, Marseille Sollicitor

Imprimé sur les presses du journal HARATCH

17. Rue Bleue. 17 - PARIS (9°)

BUIFILL

Zhiflimphp' ՀԱԻԱՐՇ ՄԻՍԱՔԵԱՆ LE PREMIER QUOTIDIEN ARMENIEN EN EUROPE

Directrice : ARPIK MISSAKIAN

Rédaction et Administration : 32, Rue de Trévise - PARIS-9

Fondé en 1925 Téléph.: PRO. 86-60 R. C. Seine 57 A 2731 C. C. P. Paris 15069-82

Ֆրանսա եւ զաղութներ, տարեկան 3500 **ֆր. վեցամ**ս. 1900 Արտասահման՝ տարեկան 4000 ֆրանք։ Հատր 15 **ֆր.**

20 HOPhl 7.5 DIMANCHE 20 AVRIL 1 9 5 8

UhCILUh

34ቦት ያሁቦት

34EME ANNÉE

Fondateur SCHAVARCH MISSAKIAN ህበቦ ՇՐՋԱՆ, 14ቦԴ SUPԻ, ԹԻՒ 3978

OPANUL WOURT

ԱԶԱՏՈՒԹԵԱՆ ԱՌԱՔԵԱԼԸ

Phh 8174

ծիչը տասը տարի տասի, 1948 Ազրիլ 20ի տասուան ժամը 2 30ին Պոմոնի բար-ծունգին վրայ խաչները յասիաննու – Բեան էր փակեր հայ ժողովուրդի պա-տուվենան արևանան առաջնալը՝ Աշևակս U.smpahhah :

Հայ ազգը ամ բողջ տասնեւչորս ակնդէտ կը սպասէր հրաչթի մը, , անիսկ ևս կր արասեր հրաշրի մր, որ պիտի գոր իրիսի գոր իր հրանարու անոր ոս – կեղեն թերանը եւ չարժման մեջ դեսելու անոր ձեռջը, որպեսյի եր խանգավառ հատարակ և որաայորը դրութիկչենիրով չարումակեր ողեւորել փոքերրիկեն ցիրուացան դարձած ընհարտեր 1934 Փետրուար 11ին Համազդայինի

ցատ դութ 1934 Փետարուտը 11քն Հասադայան Մարսիլիոյ հրապարակային հանդեսին «Աք իր խոսքը կես էր «Մասցած» Մասգող կաքնուտեր կաւկանդան էր իր լիգուն ու այլեւս պիտի չրացուեր երրեղ » Մեպա – «Դան էր ուղեղը, որ ա՛լ պիտի zanpotp :

U.jq Թուականեն մինչեւ իր մահր անիկա ապրեցաւ իրրեւ «կենդանի մեռեալ»։ Ծաղումով խոնարհ (զաւակ Իդաիր մաւայի դիւղացի արհեստաւորի մբ) (Ա-հարմնեան բացառիկ բախան էր ունեցած ուսանելու Էջմիածնի Գէորգեան Տեմա րանին եւ աւելի ուչ՝ նա Համալսարաններուն մէջ Sube beanguist

տամարարաներում մեջ ։ Օժտուսած բազմակողմանի փուրչներով, անիկա անհցաւ բեղան կիանը մր։ Ան – մամ անուն ապաշովեց իրեն՝ իրբեւ դրա-դետ ու բանասահղծ, իրբեւ պերճանաս հունարը, Հրապարակարիր, ուռուցել, ու նաև իրբեւ հահրային ու _թադարական նաև իրբեւ Տանրային ու - քաղաքական գործիչ։ Մանաւանդ իրբեւ Հայ Դատի աննկուն պաշտպան ու քարոցիչ ։ Ծնած սահմանի այն կէտին վրայ, ուր

արեւմտանայն ու արեւելանայր իրարո ձեռը կ'երկարեն, Արարատետն դաչա տուր կ երկարեն, Արարաահան դատի այս տագահակաւոր գոււսիր 19 տարերի այսարելին էր, երբ ծուերուեցաւ Տահրային ապարելին՝ իրրեւ ուսուցիչ իր անյուր դեւրին։ Արևատան երլու 1855-60 հայ դեղեն ապատող Բերահայերու անյուր «Հատասին» հու ապանորին։

Ու Հոյակապ էջերու մէջ պատկերացուց ությունըի հովիաին մէջ առավորայ անրաիա հայրենակիցներու դժնղակ վի Տակին հետ աղատունեան Տանապարհյ հայղուկներու ոսու թիւններ դործող կետևըր

Կանուրկն մտած Հ. 8. Դաչնակցու թեան չարջերը, Ահարոնեան 45 ա, մինչեւ իր մաջին խաւար մը դրեց, խօսեցաւ ու ղործեց՝ առաջնորդ ունենալով ազգային առաջարդ ուսատոլով ազգային — ազա աագրական այն դադափարները , որունջ Դաչնակցութեւան երէկուան — ու ՝ հանո այսօրուան — դործունվութեւան խարիս – խը կր կապժեն :

Եւրոպայի մէջ իր Հնդամեայ ուսանո դունեան շրջանին ապրեցաւ Քրիստափոր Միթայէլեանի շունչին տակ, անոր դուր-

ուրանքին առարկայ ։ «Դրօչակ»ի մէջ մէկր միւսին աուու իր Վարիրի յեղափոխաչունչ պատմուածջները, որոնջ կր յուղէին հայ երիտասարդները եւ անոնց մէջ կ'արծարաութեան ու հայրենիքի անմահ

ծէին աղատութեան ույը - լ.թ. դադափարները ։ Ագատութեան չեփորը կր Հնչեցնէր ա -

գտա Ջուիցերիոյ երկերին տա ։ Ամրողջ սերունդ մը՝ Բաֆֆիկն ու մեր վերածնունդի մեծ ռահվիրաներէն վերջ՝ ներչնչուեցաւ Ահարոնեանի գրուածընե – գիին մեջ հայ երիտասարդութեան, որ դինուսրադուե դիծուորադրուհցաւ յեղափոխունեհան չարջերուն մէջ՝ պատրաստ դոչուերու յանուն Հայրենիջի աղատունեան ։ Թիֆլիդի Ներսիսեան վարժարանի տե –

ՕՐՈՒԱՆ ԳԻՊՔԵՐՐ

"ጉኮቦՔ ՉԵՆՔ ՓՈԽԱԾ

ՖՐԱՆՍԱՅԻ ՀԱՆԴԷՊ"

4C ፈርጉት በቢሆ የሁሉተለ

ԼԵՒՈՆ ՑՈՎՆԱՆԵԱՆ ՎԻՐԱՒՈՐՈՒԱԾ

Ամերիկեան մամուլի վերջին լուրերը անգայումուց հասան հերիր Ֆնարսանի բո հեր հումուց հասան հենիր Ֆնարսանի բո այժ երիական ըրթանակներու «ԷԷ Համա-ձայն անոր եւ ծաշնագրարա գետ երը Հերլացի որ հրատարակած էր Մրրֆիի երլակացութիւնները։ Թումուգ — Ֆրանսա թանակցութիւններուն առքիւ, աներին — հան կառավարութիներ այլեւս նպասապ-շոր իւ համագր որ ֆրանսա ուղղակի ա-շոր իւ համագր որ ֆրանսա ուղղակի ա-լարերութինան «ԷԷ ժանվ Ադրային» Ա-պասապատական ծակատանի հետ «Առայան լարորութատա ոչը ստոչ արդայրու (, -գոտադրական Ճակատին հետ ։ Արդարևւ ամերիկացի բարևիսոր իսսելով հաւտ -նական ելջերու մասին , նկատի ունի նաեւ մամրած նչքնրու մասին, ծվրատի ուծի հանեւ արքորատերայու - հետ իստակայումին։ Այս՝ երբ Թանսեի մէջ Վերջանայ քեսւծուդիան Նոր - Տեսքեուրի, մարոքեան Իսքիը, -այի եւ ազատագրական Տակատի ժողո -վը։ Արգֆի կր մասքել որ այդ մողովեն կայնուի՝ հերկայացուց, այսահան մարմին մը որ բանակցի Ֆրանսայի հետ :

Այս լուրերը անակնվալ յուղում և պատճառեցին Փարիդի ջաղաջական չրը ջանակներուն մէջ, մանաւանդ այս օրե

առիթ մր որ Ալժերիոյ ըմբ Apro will թեւ տոնեն։ Արտաջին, Նախարտ անժիջապէս ժշտր կանչեց աժերիկ Փիմա տոսելիկապես մշար կանչեց ամերիկ-հան դեսարարի րայարութելին պաշմանի-ըս։ Տախարայեր արարեր հետուրեկիրի Ժերև ի՛սուիր արաորին՝ հավարարա -Բինև ի՛սուիր արաորին՝ հավարարա -Բինեն: Ամարի Հունիր, Փարիզի ամե -բիկեան դեսարար, ամերիապես ապամո վեց Փինսի որ կառավարու Բիւեր երրեջ դիրը չէ փոխամ: Փինս արդեր պարմա-գրեր չէ փոխամ: Փինս արդեր պարմա-գրծ էր ու Եհե ամերիայի արահասու Also Ofton on funcadapas Pfring hopely after & friham's of the month of much a problem of the supply and an again to a feel and hopely and the first and for a feel and the first and for the first and first and for the first and fi անհիմն են բոլորովին։ Ամերիկեան ռավարութիւնը միչա կը յուսայ որ Ֆրանսան ինջ պիտի կրնայ , ազատ աչ -խարհի չահուն համար իսկ , լաւաղոյն

սուչն էր՝ հրթ 1909ին իրբեւ Դաշնակցա կատ ձերրակարուելով՝ թանաարկուեցաւ երկու ատրի։ Սկիլուջի թոլոր անկիւննե-ըչն չեռադիրներ կր տեղային ցարական մուջո չը արի մծարո րրթու ու անոր

Իրրեւ գրազէտ՝ Անարոնեան նայ գր կանութեան աուած է անկողնների ենե աւած է անկորնչելի էջեր դեղարուեստական ստեղծադործութ Հոլակապ Հատորներ, որոնը մինչեւ այ -ոօր կր կարդացուին նոյն խանդավառու -Թհամը ինչպէս այն Հեռաւոր - օրերուն՝

երը անոնը գրուած էին ։
- Իր գրական հունձըը անմահ է եւ միջա ախախ գրույ որևնընկուցի ամեիշն գն, որևրենրը ծամածակար ժոնջիչ, ին արսւրն ույ ւրւ ամաման որևուրմյրիսու շագան հանչնութն ամենսի որ դրե

ուրու չակարական կորօր է բր կապուան պիտի միայ Սեւրի դաչնագրին հետ , դոր ստորադրեց 100դոստ 1920ին իրրեւ նախագահ Հայաստանի Հանրապե – տութեան Պատուիրակութեան ։ Դաչնա – ne unchamanedby V hughan be U.Shush Zurumunuha

ԱՀարոնեան երբե՛ք չյուսաՀատեցաւ եւ դահեց իր հաւատըը Հայ Դատի յաղքա պահեց իր հաւաւ Նակին համար ։

2PULS - UUUTONEL

ՊԱՏԳԱՄԱՒՈՐՆԵՐԸ

Ա. ԱՀԱՐՈՆԵԱՆԻՆ

— Ըսէ՛, խրոխտ բազէ, Ճեղքելով անտառը կայծակներուն, ամպերուն խորէն ի°նչ կատարի վրայ կ'երթաս քրթվըտել պորտդ լուսեղեն , , John bon badt :

էա, , թրախա հարիզանեն գաղթող մրրիկներն ինձ հոտը բերին Հոտ դիակներու, հունտերը կարմիր բեղուն ժանտախտին։ Հգօր թռիչներէս վար գաղջ արիւններ ես անձրեւելով՝ Հզօր թոկչներես վար գաղ արկչններ ես անձրեւերդ՝ Կերթում արտծիլ մարդեպին թիրերն ու սիրտերն համով »։

— Ա'խ. գնա, բազէ, կայծակը կտուցիդ...

— Անանց մի դպչիր
Սիրտեր՝ որ վրէժեն չեն գիտեր պասիլ — Անանց մի դպչիր
Սիրտեր՝ որ վրէժեն չեն գիտեր պասիլ — Անանց մի՛ դպչիր
Այլ այնտեղ պայքարն առաքեալ մ՝ունի բանտին մէջ կրանիր
Թեւերովի հուժկու գա՛րկ փբրէ խախանն իր ուսանուտեն,
եւ շանթը կտուցիդ՝ յոյսն երգէ՝ թառած իր ուսին վտիտ ։
Հաև բէ շութով մենք պիտի կանգնենք արձանն իր փառքին
Ա'խ, գընա՛, թազէ՛, դափնի մը կտուցիդ ։ . Անոնց մի դպչիր ։

TUTTEL AUTONAUT

U.ZU.PALLULA GUSSHIPP

1930 Մայիս 10ին Սորպոնի մկջ իր

թելեանի աշնակատարութեան առթի ժարդարէական չունչով կը դոռար «Հաւատացէ՛ք ինձ, հաւատացէք ինձ այս հանդիսաւոր ժամին ես խօսում եւ այնպէս, ինչպէս կը խօսէի օրհասիս ժա-մին դէպի երկինք չուող իմ հոգուն։ Մեր իրաւունքի եւ արդարութեան յաղթանակը ես տեսնում եւ ապրում եմ իմ էութեանս բոլոր թելերով՝ անգամ մեր դժխեմ օրեբայուր թոլարող ասպաս սար դգայան օրեր թի այս թանար ու ցուրա մթինոլորտի սարսուռների մէջ․ ես զգում եմ նրա փո դիւնը, որպէս ռազմի դաշտերում մրրկօ-րեն այացող սարասքակ երիվարների տրոփիւնը՝ »:

լուծում մը դահել»: Ձեկոյցը կաւելցել Քէ այհարեր տահե մը երը գրարեխասու – Քիւնր» դարրեցաւ, ահահոյի կրլյար Ա – մերիկայի համար որեւկ մեկհուներն ը - հել ֆրանդեսքունուդեան — ահհամաձայ – հումեան չուրք»: Ֆրանապետն մամուլը որոշ չափով կր հանդարաի այս հշղումէն Թեև Այժերիոյ ՔերՔերը չատ ահաեղի կր դահեն հման տարահեր

զրոյցներ։ «Ֆիկառո» կ'րոէ Թէ ամեն պարագայի մէջ նախարարութեան ղեկոյցը պա նական է եւ պատասխանատուու առջեւ կր գնէ ամերիկեան կառավարու Philip

LUANT BRAGULBUL APPURAPARUS (Ist) The BH (Allebelle of PPHEHPHPHE Property obtained & them of a special property of the Beauty o աի են թարկուի

Widterfas Zuese ԱԷՆԵՐԿԱ ՀԱՐԵԷ Աբրայի ժողովը լրացուց իր օրակար – դեն տուաքին մասը որ - կը վերարերեր բաղաբական հարցերու : Բանաձեւ մը չը-Հարկուած է Արժերիոյ մասին որ որոչ դումացում կուտայ Ազդ - Արատագրական Հակատին առանց ավայն - Նախատական բնոյի ունենայու Ֆրանսայի - Տանդեպ : թնոյի ունենալու Ֆրանսայի - տաղչու Կր կարծուի իկ ջուկարկուած է մարոջ հան ծրագիրը — Ալժերիոյ - անկակու Մոժերկոյ պատերագ ոտո օրադրբը. ... Այժերիոյ ասդարու Ժիա դատապարտումը, դիմում Ֆրանսա յի որ բանակցութիւններու սկսի Ազա ատորական Ճակատին հետ ։ S1197.119P

Նախադան Քոքքի կը չարունակէ տե սակցութիւները ։ Երկուլաբթի պիտի ա -ռաջարկէ առաջին թեկնածուն , հաւանա րար Պիտօ, կամ բոլորովին նոր մր՝ Մի-

UNUYNEUSE ENTINEC ՄԻԱՑԵԱԼ ՆԱՀԱՆԳՆԵՐՈՒ ԴԷՄ

ԵՐԿՈՒՇԱԲԹԻ՝ ԿԸ ԳՈՒՄԱՐՈՒԻ UAUSUAUFERE PULL PULSUL SULLENFORE

W. Միութեան Արտաքին նախարարը 19. 1 ըութեսու Արտուգին հարարարը Զրուհրջ առբի օր դարասարվեց , Քի բա-գրջարկի մբ դահենուծ են ՄԱԿի Ադա Հովունեսուն հետր-Հուրբին՝ Միացեալ Նա Հանդենդու դեմ։ Սարգերային հարարա-բը դայունեց Քի ամերիկենուն օգանուներ , Հիւքական եւ Զրանին ուսենդում գին ուտծ, չարունակ Թռիչը կը կատարեն ի-րենց սաժմանեկուն վրայ։ Այս պատ - հառով խորհրդային կառավարութիւնը ո-րոչեց դիմել Ապահովութիան Խորհուր -

Մոսկուա կարդ մը առարկութիւններ կ՚ընէ այս տեսակէաէն .

- Ամերիկացիք անմիջապես կր չարժին, երբ ստուերներ տեսնեն իրենց Ռա

ուսարին վրայ : 2.— Աժերիկացի զօրավարները,

«ինչպէս ծանօխ է դօրաւոր ջիդեր չու -նին» ամէն վայրկեան ի վիճակի են սիայ մր դործելու` Թռչուններու Թոիչջը մի ու՝ թոչուններու թոիչքը մի -Հրթիռներ կարծելով ... ջերկրային

չերկրային օրքիաներ կարծելով ... 3 — Հիգեկական եւ քրածին առաքակարով լեցուն օգանասեր կը գրկեն — առասկան սա ճանները, այս - ձեւով - բոգևանդակ մատրվումենան մակատարիրը յանձնելով ջանի մը օգաղ չուներու պապարիւնն ապմափորձերուն ։

սակորդարուս։ 4 — Ի՞նչ պիտի ըլլայ, Տարց կուտայ խորհրդային կառավարուխիւնը, երբ ա – Ճերիկեան այդ օդատորմիդներէն - մէկը հանդիպի ռուսական օդատորմիդի մր . . . Տանդիդի այդ օգտաողակորհերեն ժեկը բնականարար երկու կորմեկն այ օգիակ ժատծեն քե յարծակումի մը հնվետը -կուած են եւ Տիւլեական պատերազմ մր գիտե օգիադապերցուն՝ բովանգակ աչ -խարհի համար :

ը հայտնում է հասավարութքիւնը 5 — Խոբերդային կառավարութքիւնը չի հաւատար եք ամերիկեան կառավա րութքեան կամ Նախաղահ Այդինհասւրբի առած անպատասխանատու ջայլերն են

ասոնը ։ 6 — Եթէ Միացհալ Նահանգները կարծեն Թէ այս ձեւով մեղ պիտի վախ ցրնեն, կը սխալին, որովնետեւ Խ. Մի վիճակի է պատասխանելու bet jupawhnedh

Կրոմիջօ պաշտօնապէս ներկայացուց իր կառավարութեան պատճառարանու -Թիւնները, աշելցնելով Թէ ամէն ինչ կարգին է եւ Ապահովութեան Խորհութ

դարգին է եւ Ապատողության հորջաբ-դր անդինային այիսի դամարում է։ Միացևալ Նահանդենքը անդինային «հակայի հինի հորջերդային ենրագրանգնե-րուն» Սալիտակ Տունը, Պատերագմական եւ Արտաջին հախարարութիներները պայ-առնապես չայատրարեցին Թէ անձիմն են

(Շարունակութիւնը կարդալ .Դ. էջ)

PP WOURE

חריה ערעבטה וכה ערערעגה

Թերեւս բոլորովին տարբեր զէմը մր ուհենայինը, եԹԷ Ա. Աշարոնեան ծնաժ Հրլյար Արաջսի աիր, Արարատի վեհա – փառ շուրին տակ ։

գրատ շուջին տակ ։ Արդարեւ, այդ փոխքորկաչունչ դետն ու ժուսյլ բարձունցներն են որ կը խուսվեն , կ առաջնորդեն իր հույին, ինչպես դրա – փանուկենան, նայնակա ջաղաղական դոր – ծունելունենան մեջ՝ ։

ծրվու Հրգր խորհուրդներ, որոնը ե՛ւ կր հերչնեն, ե՛ւ կ՚րնկձեն, իրենց աշա-որ, անվափանցելի ծանրունեամը ։

Ու հոգիս քեզ պէս գետ է յորձանուտ , Ու ամէն յորձանք իր կսկիծն ունի , Ու ամէն կսկիծ իր գաղտնիքը խոր ։

Թղնատեցեր իր դիրջերը, «Արտաս. -Թեան ձահապարգեր ձեն մինչեւ «Իստալա-փան եղջիսներ»ը։ Նոյն ըմրոստ, կամբող Էնինց «Արաջոս» է որ կը հայասել դինջը։ Եւ հոյն Արաբատը ամեմի եւ խոսեսո , իր պարպան դուրենաքը ։ Մերք վճատունետն մչուչ մը կը պրդ-

աորէ իր տողերուն եւ հաւտաքին պայ -ծառութիւնը, ի տես աշխարհի անիրա -

LILEBLIE

... Ո՞հ, ինչ տանջանք է, ինչ կրակ-կս-կիծ,

Մի նկուն ցեղի զաւակը լինել , գրու այր գրի վառաղը լրան , Հզօրի թունոտ ժպիտը մուրալ , Փակ դրան առջեւ արցունքը կլլել , Աշխարհից ծածուկ մինակ հեծկլտալ ։

Բայց անժիջապես կը սԹափի : Կ՝ըսես՝ պետը սաստկացնելով իր Թաշալումը եւ դետը ստապայուրդ բր բառայուսը և լեռը դառնալով առելի դաժան , կարդի կը ծրաշիրեն դինչըր։ Եւ բանաստեղծը , քն -Թափած պատահական ԹժրուԹիւնը , կ'ա-դաղակէ , իպնահար այլ իզոիսո .

Ի՞նչ փառք անստուեր, ի՞նչ հպարտու

Զահակիր ցեղի զաւակը լինել Զաւակը անյաղթ , հզօր Արաքսի :

Նայն ոգին 1934ի դարունկն ասդին այ երը Հռետորը Համրութեան կը դաշ պարտուէր րենին վրայ (Մարսէյլ) ։

Pitte who wild of the miller whoo յանկարծ չող մը կը կայծկրատը իր պա-դած աչջերուն մէջ, ենէ պատա`արար լսէր երկու անունները — Արաջս եւ Ա

Դեռ տարիներ առաջ, ինքն էր որ կեր-450 by deplujajup, upmmanez sudm

կերպութեամբ. Կետնքիս արեւր դէպի մուտքն իջաւ

Պատմեր արևը դեպի մուսոն իրա: Բայց հե արմայն արևային հետր միրտ ան - իավատ իր մասը միրտ ան - իավատ իր մաստային մեջ՝ «Հրիկզուած սիրաս դեռ կայծեր ունի» : Դժուար չեր բռեկցիել այդ կայծերը , հորհիսի ուղղակի ակհարկներով : Եւ այն ատեն կարժեն խարկում կայներակային ուղղակի ակհարկերությունը կը վերակային չեր էր կարահայնունը, կը պատմար լոյս եւ բար -

ժում ։ Կր քեուքը Թէ աշա վերմակը մեկորի հե-ատծ , պիտի ցատկէ մաշինչեր , պոոնկա-ըս Համար իր հրճուտերը ։ Ամէն պարապայի մէջ, ողջ ըտև մը կր իրթաքը այդ աշերակ մարմեին մէջ ։ Երկու տարի առաջ նոր հարուսծ . մր

արդու տարը առաչ որը տարուսա այ թոլորովին իր գրետներ գինչըը, իսափա – ծներվ ամեն չարժում եւ անկողին դամե-լով կոնակի վարա ։ Ու իր պատահել որ յանկարծ փոփկի, տար արցունըներ Թափելով, տասնը հիղ

րեկան ազու մը պէս ։ յդ պահերուն, իր աղօտ նայուածջը Usy awasteries, pp mayor burganosy-ciam fig playby frampflips, tode for bloo-pungund awayob flaffundage, op fipulfi-globy fambind be broomly considerable studbind kample and flashborr playbe blore — « bur mby pub fung » … 1 — … boom burganos flath insu-

լորու — «Հատ տող իստ վայ »... Արդարեւ, անդօր կատաղութեհան տաս-ծրչորս տարիները միչտ ալ կը պատմեին այցելուներուն․ «Էստ տեղ բան կայ » ։ Գաղտնիջ մը սրտին վրայ ։

Ամբողջ տասնըչորս տարի Ահարոնհան չկրցաւ լման խօսը մը արտասանել։ Ոչ

uzuentiut lile ԱՆԳՐԱՆԻԿ

Արանչելի պատմող մըն էր Անդրանիկ ։ Իրրեւ պատմող , Անդրանիկի կարելի էր հաւասար դնել Ցովհ . Թումանեանը , Աւ. Ահարոնեանը , նաեւ Աւ. իսահակեանը, Թեև կը կակաղեր այս վերջինը, – կը վկայե Վարդղես Անարոնեան ։

Արրճ ոև և քեսյ՝ հիարըն եք իչրք իա-իահմարթեր թագարրար իենրը են ենա սկաւոր ֆարուլատոր, պէտք է չափել այլեւս պատմողներու վարպետի դանգը , - Անդրանիկի խոսքին ուժը :

Անդրանիկ կը պատմեր կետները հայ-կական Որկեսպոսին վրայ ,— հան ուր, հելլենական աստուածներու նման, կը հավորեին ու կը ստւտանեին արծիւները , երևնց սուր աչջերը յասած դերի դաչ առավույները, ուր եր գտայեն ու եր ատ - ասայեն են հարալիային բաղմունիւնները , «Երև այս հարալիային բաղմունիւնները , «Երև այսնայու ար - գելայվ եր արձայու ար - գելայվ եր արձային արձիւները», «Երևան», վար եր հայամային արձիւները», «Երևան», անելու «Հանալ» անարը անարգարին ու հայաստեն իր, Համար անարգարին ու հարաստենը, Համար անարգարին ու հարաստենը. Համար անարգարին ու հարաստեն ու Համար անարգարին ու հարաստեն և

U.jquetu to no U.hapuhhh danta duis ուտաքը պատժել ջիւրա ցեղապետը, Խա-լիլ, որ ապամմած էր Ադրիւր Սերորը դա-ւադրուժեամը,- արծիւի աչջերով հետեift, in amundrand to Unifor through qui-campine filtund is, mighting single Samb-edgam. Umfifty thindights, simple and displace on independence flowing, op difts mighting form puring which by Mundrugh of the party quarter, quantum amundring diffs, to tomackyme indiang thinglift dynas, ask after displace allowers manifolds displaced by the formal flowing in multiple dynastics, a good you the quartity the parties of the total size of the total size of the size of the size of the size of the total size of the size of the size of the size of the total size of the si իրը, լհադյ հայի դաչորիը հուիրեց Հ. Թ. Դալծակրութեան, — արժմ կուսակցու – Թեան Թանդարանին մէջ ի պամ ։ Հերոսական այս դրուաղն էր, դոր կր

ալ մեկ շատիկ թառ զրել: Բայց իր ետին կը ձղե վաստակ մը, որ ատրիներով կը թաւե լուսաւորելու ա -դատուխեսմ Շամրան, ինչպես դեղար -ուեստական դրականութեան բարձունը -

Իր գրական ժառանգութիւնը պիտի մր-այ հզակի՝ արեւելանայ – անդաստանին

մել, իսկ իր մշակած յեղափոխական զը-բականունենն ինչ որ ալ մայի ժամա -նակին հետ, դեռ պիտի կազմէ կենդանի զանմ մը, Թէ իրրեւ պատկեր, եւ Թէ իր-

րնեւ լայու :
Դժրախատարար Հայրենքերի ազանդամով
իչխանունինւնը մինչնւ այսօր այ կր չա-րունակել կոպիտ, ամեն պարադայի մեջ ժիտավամ դերգ մր բոնել Աարարնանի նւ այլապես արժելաւոր աաղանդներու

ժրատարան գրբե արժ էրաշու ստեղծադրոծունենանց հանաքեր :Ածչուչտ անոր համար որ միայն կարմեր կամ կաժ կար լոյսեր երեւան :Արաբնի ափերուն

dth sumply pun apply

պատմեր Անդրանիկ, երբ հիւր էր դացեր Ահարմենանի , Ջուիցերիոյ լեա -ներուն մեջ, Տիկին Ահարմենանի իրնդ -

հեղուս «ՀՀ ԵՐԸ» հեղավարդեր արագրականին է
« Պատնելիս, կր դրէ Վարդդես՝ որ
հերկայ է Անդրանիկը առկարարա այն-ըան աշխաժ է այնորան որեւորութիւն էր
դնում իր խոսըն մեջ որ ունկնալիրներին թեսում էր թէ իրենց աչջի առջեւն է կա-տարւում նկարագրուած ղէպքը» ։

ներ կը համեն մոն ուր կր նկարադրեն են հե հերակե դաներ և հասկին ժաղերեն են կարեր է գլուկը, Վարզգես կր գլաց ին Անդրանին, ըսնած իր ժաղերեն, վեր կր բարձրացներ գինչ այնեսին վրայեն : — Մեա՞ն, (Անդրանին), մի ապահի պայեն, և պային, որ Հայ ժաղը որասպատու : Լիանու կր բար ժաղը որասպատու : Լիանու կր բար ժաղը որասպատու :

Ցուլիսի կեսին եր, կր պատմ է Վարդ one լուր գչուս չր, գը պատու չ գարդ – գես : Հեռապիր մը , ուղղեալ Ահարոնեա-նի — « Կը հրամայիմ ժամը Վին դիմաւո-րես դիս Վալորպ կայարանին մէջ» ։

Մաորադրութիչը՝ Անդրանիկ, Ատարմենան եւ իր աղան, Վարդպես, դ'երթան դիմաւորելու։ Գիւդր, կայարա-նին մօտիկ, Անդրանիկ կր նախընտրէ ջա-Տամրան, մինչ Ահարոնհան րվ. ու հասրաս, որոչ Աարոսոաս՝ գր նկարագրէ Ձուիցերիոյ՝ բնանկարներուն գեղեցկունիւնը, Անգրանիկ կը Հիանայ... Suntpach digefü demi, Suum be fuhm

Beb fil zangle zun, urb fil gefinde

Այստան կենդանի, այստան Հրդրիա պատմողը պիտի բարկանար անչույա, եր իրականը կո դամարը ... գրական. Եր իրականը կո դամարը ... գրական. - Արածիդ հանձկա՞ր, կրով Մարդանի երը հիր և դարկը Ամարմենանի, «1904 քուլին ամասը», Ձուիցերքոյ՝ ընգներուն U.juput hhuguth ,

Ոչինչ։ Բսանը հինդ տարի խարխափե -ցան , արտոնելու համար Բաֆֆիի դոր -ծնրը եւ ուրիչ ձևայնոնալիստականչ ար-տարրութիւմներ , դլուին բլլալով Մա-բացանի «Գերթը Մարդախաունիշն» երը -նան ջանը։ հինդ տարի եւս ժաղարերներ. փորձել, դառնալու համար «ի լոյս մրչ-մարտու Թեան» ։

Բարոյական պարտութիւններ կան ո -

Ողի Արաքսի եւ Արարատի։ Այսին, ըմրոստացում եւ հաշատը։ Այլ եւ աշխա Unpluga ոտնը հրահոսան խանդավառութեամր Սարսուոներ որոնց ուժին չի գիմանար

Բազմակողմանի ղէմ ջ մըն է որ իր յա-ւիտենական շանգիստը կը դանէ ։

28 Ապրիլ, 1948

ֆէտայիներու կռիւներուն չատ յարմար։ — Ասանկ ծառեր որ ունենայինք Մա սունի լեռներուն վրայ, կը յաղթեի՞նը , կ'եզրակացնե Անդրանիկ ։

կ հղմասկացին Արդրասիկ:
Երեկորին, որներիրեչ հարը։ Արդրանիկ
կր պարտե եր տերտը։ Արու Ահարանիա
հի — Արածից հատեցանը:
— Ինչ եմ արեւ ես:
— Ինչ եմ արեւ ես:
— Հայանակի հրականը և արանա
— հու են արեւ ես:
— Ձե՛ս դիտեր թել ինչ ես: բրած:
Հայանը պարտեցանը:
— Ու , առացիւ:

- Ո՛չ, չասացիր ։ - Հապա ինչո՞ւ Գրօշակի մեջ դրած ես

Թէ Հագրէն դարնուհցաւ :
- Կորւ էր, այնպես չէ°, եւ Հագրէն

- Info by minute it, he Zunghlo byng by quybind;

- Uni, hydnon quybind; pung sympbindyme: buh quib ypind hi fit yupbindyme: Lifu my hyocully hiphology
bindyme; Zidu my hyocully hiphology
bunnit, sin by hupquib he fipulko fit
Woopublik quiph to bengui he wiem hy
bouh: Byu''e my gue pendig;

րասի։ Եղա . այս դու բրածը : Աշարբենան ուհի պատմուտծը մը , Հագրեն: Նիշքը Անդրանիկն է տուտծ ,— երքեց դիւցավամագրուն: Եւ Աշարոն – ետի պատմուտծ գի Նիշք ըրած ու ծուի – բած Անդրանիկի:

Սասունի կորւներուն ժամանակ՝ Թուրshop dby nedbond to supantly butto ջնրը մեծ ուժերով կը յարձակին Կոմեր դիւղին վրայ, ուր ապատամասծ էր Անդ-ըանիկի խումերը։ Ֆետալիները կը նա -հանչեն՝ չառկալով Թչնամիին Թուական դերակչոունեան, կը բարձրանան լեռ , pobling the multiply apendin plumpine pheիրնոց չետ տահերով դիւդին դևակչունին-հը` փրկելու Համար քիջական բարրա – ըստունենել՝, կրակի տալով ամբողջ դիւ-դը` աշարի որևւէ հիւք չձղելու Համար քիչնամիին ձևոջը։

Անապարանքի մէջ, գիւղացիները յաջողիր կրակի տալ կարդ մր բնակա -յաններ, -- ատոնց մէջ՝ դիւդին բանա նային առւնը։ Որրեւայրի կին մր, Հ րէ, որ պատմառներ ունէր որ պամելու նոյն քամանային դէմ, ետ կը դառնայ րչ, որ պատատուհը ունչը որս պատերու Ծույն ըսմանային դէմ, ետ կը դառնայ կէս - Համբէն , դնուլ կը մանե , կրակ կաւ տայ ըահանային տան , յետոյ կը յաքողի դարձնալ անվատնց համերի լերան դլու -

Անդրանիկի այս պատմութիւնը Ա.Հա բոնիան «գարդարեր » էր, վիպական ու Հարրի և Արավա, որրեւարդը դերը, ապո թե, անադառով եւ անդաւան պատու, «թլիակեր» որովհետեւ երեց անդաժ ա -ժուսնացեր եւ երեց անդաժ անուսին է կորսնցուցեր՝ առանց «ծնունդ նատելու», իր ամրողջ սերը «ինրան արոց» նուհրան, առելի հիւր՝ «Սարերի Ասլանը» «Անգրես» գրորի, բեն ճան գն քն մորքն անաարք: () չահրաքը անմերնենաց՝ քն մանրուի ու չի ջեն «հանուն աշնատնություն գր սուսը երբ բար սր գր դուր պատուչ Հինելու համար կռուող «լերան՝ աղոց » առչեւ, իր կհանջը մատադ տալով դաւ – կին պէս սիրած Սարերի Ասլանին ։ — Հաղրէն դարնունցա՞ւ ըսի քեղի, կը

by the manaph

P. uhrafy spenter of suga & ggnend, ձր , այլահղակ . ոչ որ չի րարձրա – ՝ նրա անձոռնի , Հպարտ կատարը . առու արա աստապեր, չարարա կատարը, «Սայն դիրատիչ խուրմների են պատա -ուստում այնտես իրենց արիւնուտ որող կամ Տանգիստ առնում երկար Թուիչթի յեսուլ, եւ անդադրում, Բավառական դամին է դայիս այնտեղ վեստերու իր մի մելու իր ցաւր, որ ոչ սկիդը ունի եւ ոչ վախման: Այս ժայրի մէջբին յենուած quagrams is the stampe of Egipts Ibrainads
to the trap and proposition of trange and
stampeds, aparties fumpitus from the means
from high sprand, by sprand the meaning to the form the stamped of the meaning to the major of the meaning to the meaning the stamped.

The meaning of the Schools are to the meaning the stamped to the meaning the stamped to the meaning the stamped to the meaning the schools are to the stamped to the meaning the schools are to the stamped to the meaning the schools are to the stamped to the schools are the schools are to the schools are the scho եւ որպես մի հսկայ, որ իր մեծ - ուժի դիտակցութիւնն ունի, մէջջը դեմ է տըւել ամերքի թափին եւ անսպառ ւիտեան։ Կարծես ծաղիակ, որ առանչ իրեն հացարաւոր ժայռեր ժէկ ժէկի վր-ըայ դէպի վար, դէպի Թ... դիւդը կը Թափուեն եւ չեղջակոյտերի տակ կը

ծածկեն բոլոր բնակիչներին, որոնք նրա ուժին ապաւինած՝ հաստատուել են նրա ուս ին ապաւինած Հաստատունը են նրա ստորոտում ։ Կայծակն է Տայքնում ՝ նրա կատարին, չանքի բոցերն են լիզում գր -լուխը , կարկուտն է Թափւում , անձրեւր ողողում , խստաչունչ ձմրանը ահեղ փո որողմես, կանաումում արկայա առող դու հերինի է ահշատկանայի կատաղուհեսաի աշկատում բարևի, դլորել հրան, — բու որն էլի գո՛ւը. - Տարինհրը, դլորես են տարիների յնտեւից եւ ժայոն այնտեղ է ժելտ — անխակա, անաստահ, սեւա-ցած, ժաղլ, անձունի դիրքավ, որպես ձեր ձայլ, անձունի դիրքավ, որպես ձեր ձայլ, անձունի դիրքավ, առարի իսի անարուհիսնից հետի նաներն է կա-իսի, անպերը կիաևլ: Շոգ ամբանը, երը կենգանիներն ու ժարդիկ տանից խնդղում են, երը դով քայինիայի կար ծես խոսոված փակաւստ են տարի կար ծես խոսոված փակաւստ են տարի կար [ժորիկն է անհասկանայի կաս ձուած երկրից եւ արեւը վերից իր կիզիչ չողհրով կրակ է մաղում ամէն կողմ dungale umapament . fuhum umache t ih -

U.ju mby zum dom & Stp Umpquh mneնըն ու իր կալը. ծերունի թահանան ժայ-ռի ստուերում սիրում է հանդիստ առնել որ ասուհրում սիրում է հանդիսա առնել կարում էրան աներուց խաղույ ։ Առնախ այդ ժամերին հաւաբուում են այստեղ Ռե-որն ու միւս դիշղացիները եւ խասում են իրենց աշխատանցներից, իրենց ցաւնրից, Տողսերից։ Թ... դիոյն այցերպ բերերն ու չէրիերը իրենց իաւրամերով եւ տա-նիկ պաշտոնեաներն իրենց դափքիկներով ամառ ժամանակ այս ժայռի զով ստուերումն են հանգիստ առնում եւ հի սիրւում : Նրանց ձիերն էլ այնտեղ

րծվացում թրչար է առու է ...
Դարձևալ ամառ էր , դարձևալ , ոդ հրակ, րայց կալիում կենդանումին էէր
երևում և ժայսի ասորոտում ոչ ոչ
չկար։ Գիշղի փողոցերը դատարի էին .
— այդ օրը դիշացիը ամեծ ու փոջը,
անձ էին ժամաւորները ձեծ ու փոջը,
ևեն "մապատի էին երկու դաgrain khi chuduanpah pu dho na hingu sa dung na hiba, sepampamba hiba hunga-quipah ha Sku Ilunghay Bungduh hunga ku humupand : Uku miha mand ku pih -quadko na Pinapoh na . Dunfoh pubu-mupankyuh ta mipd hunud hiba na hiba quap na hahipih dhamod hiba na ku ku kahungayah ta midah kund hiba na kahunga hakunda hiba na dhahi; Bung hizu a speakingsty to in dialy; Bury Bryon, the pains maply, my dungs phinging, or quicken be no repaint simple and before Bupply schemappeparelythe repaint of the dung, uniformly operand share. Professional ty Sty Umpylob myor, no phinky Salman, thoughts and it is a Salman, thoughts and it is a Salman thoughts and so it is a Salman thoughts a Salm կով, ասրող, զգու արան, որ կենուկց էր. Տէր Սարդիսի ազան, որ կենուկց նակապը, կրծուսից բրիումըները, մի փո-գիր գես ու դեն ինվաւ, ինչպես ցանցում բոնուսոծ թույուն, որ քուկասում է չերք է փնատում եւ իր Տիրերի անգորութիւնը անոնելով հանդարաւում , լուում , (1 Շար-)

ՊՐԻՒՍԷԼԻ ՄԻՋԱԶԳԱՅԻՆ ՑՈՒՑԱՀԱՆԴԷՍԻՆ ՖՐԱՆՍԱԿԱՆ ՏԱՂԱԻԱՐԸ

Հինդչարքի , 17 Ապրիլ , կատարուհցաւ բացումը Պրիւսէլի Միջողդային Ցուցա – հանդէսին , որ պիտի տեւէ մինչեւ Նոյեմ–

50 maybe hunnigud bh ապրեր դառուցած են արդչն բրուց տաղաւարները, Պրիւսէլի Փարջ Հէյսրլի ընդարձակ չողամասին վրայ ։ Ֆրանսական տաղաւարը, սակայն , ամրողջովին պատրաստ էէր տակաւին ,

աքրողջովին պատրատ չէր տակաւին, երբ Հինդչարքի առաւստնան ժամը 10ին, Պելժիոյ վեհապետը՝ Պոտուէն Ա. բա – ցումը կատարեց իր երկրին Միջաղզային Ցուցահանդէսին ։

ցուցառանդերի ։ Այս շահանութ դեպքին պատմառեն -ըուն մասին հետևւհալ հետաջրջըական տերկերունիւրները կր հրատարակե «Փա -րի - Փրվո», որժէ կր ջաղմեր կարևոր մասեր

«... Ինչ որ աժենեն կարևւորն է, ևւ որ պետը է անժիկապես ըսևլ, այն է որ այս ղէպըին առինիւ ոեւէ ժեկը կարևլի

այս գետգին ասքին, սեսե ները կարերը Հ ուղղակի պատասիանատու հղականը :
« Փարգ Հեյորի երկա. Տարիւթ հեկ աար ապածունիանը հողանային վրայ, ու իր թարձրանա իրևան այդերու տադաւտարները, կար միայն մեկ վատ հադաւերա։ Մեր չար բախանի այդ վատ հադաւերաը մեդի «հիանաային եր վիճարա անադաւնի և այդ վատա հողին վրա էր աստա և այդ վատա հողին վրա էր աստաին և այդ վատա հողին վատ էր աստաին և այդ վատա հողին վար էր աստաին և այդ վատա հողին վար եր աստաին և այդ վատա հողին վար եր ապաստըը, իր Թաժ հարաարապետական մեր
փորձառա ինհան, եւ մեր ատարատին կառուցումը բաղմահին հարցականներու
ապես իր մեկը պեկը -

փորձառունինան, եւ միր տարրուարին կա-ուղցումը բաղմաքին : Հարցականներու առքեւ կը դնէր դժեղ : « Այն հորը, որուն վրայ կը բարձրա— հայ «Ֆրանաս» տաղաւարը, դրեֆե, փոսի մը խուրը կը պառուք։ Եւ այս պարապան է, որ տաիպան է կառուցողները, իրենց աշխատանցներու տասնին : Հարաքներու աշխատան ջներու առաջին չարաժներու ըն ժացջին , իջեցնել այդ փոսին մէջ վեց ըսթադրիս, ըչդցեւլ այդ դոսիս մեջ կայ ծարիւթի չափ հաստատուն կուռան ։ ծո-դեր, մինչեւ թատ ժենի խորունեան ը, որպեսյի այդ կոսւաններուն վրայ հաս -աստուեր աաղաւարին չենքը ։

«Այդ ժամանակամիջոցին սակայն, ըննց չուրջը, կանոնաւոր ու համ րենց շուրքը, կանսնաւոր ու - տանալար բնենացում վոր կր յառավանար չինու -Միւնը միշս տաղաւարներուն Այս մրա-րադան այն ջան այ ծանր տիաի չբչրար. ԵՍՀ , հետաղային, դէջ օրերուն հետե -ւանչով , մեր հողաչերտը չդառնար ա ներեւակայելի ցեխակոյա մը ։ «Օր մր, Կիյոմ Ժիլէ (ա « Օր մբ, Վրյոս - ԺրյՀ (տաղաւաբըս Տարտարապետը) ինչն իսկ դու՝ պիտի եր-Քար այդ ցեխակոյտին ։ « Սովորական Տաժրէն չեղած ըլլալով ,

Տարտարապետը ինկաւ ցեխակոյտին մէջ, եւ կամաց կամաց սկսաւ սուգիլ ։

ա կատաց կառաց պատու ոււրը։ «Սկատ պոռալ, օգնութեան կանչեր արձակել, սակայն տիրող սասարկ հովին պատձառով իր ձայնը անյսելի եղաւ ։ Քսան վայրկեան մնաց Հոն, մինչեւ կուրծ ըր ցեխին մէջ թաղուած , մինչեւ որ հասան օգնութեան եւ երկար պարան-ներու օգնութեամբ, կարողացան գինջը արդ վատեղատար, դարողացատ դրաբը այդ վատեղատոր դրութնենչն դուրս հանել եւ ստոյր մահէ մր աղատել : Գործատր մր պատմած է հետեւեա -

— « Op dp., hagpfly daugakan ska —

- « Op dp., hagpfly daugakha ;

baduagal dp meam fip dalagapfly i
daugflydad she daid a mar singa samamana fip blackp : lipfar pangkpanghapfly hang hip Ahmangelan ;

khaladianega ukun pangua t p. Duhaja

dambligh Bl. phihiphiph quanul dph tho

gund : lie unifund, handushabflish pa
rapafly mept, tp. Caupul dp bug, sin
rapafly mept, tp. Caupul dp bug, sin
rapafly mept, tp. Caupul dp bug, sin
all bahaduang garapa suhihifika

dt dhip hannellish dp

« Uminaglanhap myan haja myan
papih Bl. Shuhuma mangunghi film
Blish hapfar adhak unifi ni dangan

bilan hapan adhak unifi ni dangan

bilan hapan unifika unifika i dangan

bilan hapan unifika unifika i dangan

bilan hapan unifika unifika i dangan

bilan hapan unifika unifika liy anny punu - « Օր մր, փոքրիկ փայտեայ ձև

չ վատ ծողածորակա ու հասանապի կա կան չեղաւ սակայն։ Մեր չար բախակն յանկարծակի արկած մին ալ ևկաւ սա դնելու մեր աշխատանըներուն : ՇԼՆը Thefin Տակատին բարձրացող Հսկայական բռնող երկանեայ Հաստատուն Թ Philips մին փրխաւ, ահաղին դժուտրութե

of the displace, we might a descripe of the displace of the property of the market;

a Upunish and place, and fuels, where you has placed by the major of the property of the the property of the displaced by the major major property of the արտու թիւնը : Անոնը միաձայնու թեամր

կը յայտարարեն .գր յայաարարաս — « — Ֆրանսական տաղաւարը, իր Տար-տարապետական դրացումով , Պրիւսէլի ցուցահանդէսին մէջ կառուցուած տա – ցուցատանգերին մէջ կառուցուած տա պատրիներում ամենադանգում է։ Անիկա կը դարժացնե ... կարելի չէր երեւակա -չել Թե աշխարհ իվաս կրնար դորոներն անձնալ երկեր մր որ այդան անդվու-Բենանր այդ վտանպաւոր գործը ի դլուն

«Այս յայտարարութիւնը ընդդծած նոյնպէս ցուցահանդէսին ընդհա Տարտարապետը, բոլոր լրագրողներուն եւ Թղթակիցներուն ներկայութեան » :

Թղթակիցը չարունակելով, կը գրէ. « . . Երը սարերմիս գրինք այն կամբ-Հակին վրայ, ուրկէ այցկրուները կրնան ընդչանուր ակնարկ մր նետել - Ցուցա շանդերին բովանգակ տեսարանին վրայ , ժեր այբերուն դեմ տեսանք երեք մեծե -ըր, երեք միակ տաղաւարները, որոնցժէ իւրաքանչեւրը 25-000 ք. մ. մակերես մբ

« Նախ ռուսական տաղաւարը, « Մայր տուսարրա տարատրը, որ մանցի հոկարական երկրից երբ հերասա-բապիտական տեսակելում, որևւէ յանցը-ծուքեան կարիչ չեն դրացած անոր կա-ուսցունիերը եր երև ըրդող ուժ, եւ եր պարտուքեան արտայայառվերին մր մի-

« Ամերիկեան տաղաւարը, շինուած «Աս հրրվատ տաղաւտրը, լինուտծ է կոց ձևով, եր քողու տպատրութեւնը դողարիկ Պարիինիրու Պարասի վր. յր -պատուտծ Մեքիս Կոլաուին Մեյրթի կող-մե և. իր ներջնասնուր ոչնելով կրնույ Հերջել իր արտարին մասին Յողած ար -պատրութերնը :

« Կայ նաևւ, ուրեմն, մեր աչջերուն «Կայ հանու, ուլրանը, արդ արդասան առաջնու հրաժատայի ատղանութը, որուն հաժարը և հրաժան ու հրաժան հ

« Եւ երբ կամրջակին վրայեն այցելու -ները պիտի նային Ցուցահանդեսի ընդ -հանուր տեսարանին, իրենց առաջին ակ-

Uhse th urnheus

ԱՄԷՏԷՕ ՄՈՏԻԼԻԱՆԻԻ ՆԿԱՐՆԵՐՈՒՆ 801-801201-1-600

Ս.յս միջոցիս, փարիզեան լաւագոյն երկարչական ցուցադրավայրերէն՝ կ Շարփանթիկի մէջ տեղի կ'ունենայ 4mIliuh ապացի աշկարանանան կարիչ

amijust urjanjemonoboloj bijanje, Viante-jlanih bijanjahijania gregariotajaja. Uzu gregariotajaja, na ufunik utak dikishe Uniph 27. gang lanjan komp-dasilijeh elik utah urikusyan punjetujih, kijanjuhan gregariotajajahajih makisti. ժ է քաւորը կը նկատուի ։

Արդարեւ, ցուցադրուած նկարներուն (Թիւով՝ 100) արժկջը կր դնահատուի

(Թինով՝ 100) արժերը կը դհահատու Հորս ժիլիոս ֆրանը։ ապրուս» է այս ցուղամահրերի միջ հա ապրուս» է այս ցուղամահրերի միջու համար մեծահուն փարիչին հայլոր Շարփանեինի անորերը՝

ար Մասիլարի (Ակադեմական Հանրի դալբոր Ծարդաստրբի առօրեն 4. Ուելման հասերկիա ևս քր օգնականը՝ կանս ար Մասիրարի (Ակապեմական Հանրի Ուրայայի (Ակապեմական Հանրի Ոսրայի կեսան) իրկու ասպուսան ըն - Բայցին ըլմադայան են ալկադել կարե - ուղ կերգոններու ինակարանների Անգլիա , Մարլիա , Ձուիցերիա , Աժերբիա , Անգլիա , Իտալիա , Ֆրանաս , ևւ կրցած են ի մի երեր վաղարանի առաջանում գործերը ևւ պանոնը ցուցադրել է Այս ցուցամաների մի, որ ցուսային իրատակաների մր, որ ցուսային իրատականանի մր, որ ցուսային իրատակաների արաջան անգրահայել և արարերցել է ևր արժիցերն և կարարել , բառասուն ապրի առաջ , փաշակության և հրարիներ , բառասուն ապրի առաջ , փաշ

հեր դարթըսցու։ Արդարեւ, ջառասուն տարի առաջ,Փա-րիդի Կալրոի Պէրթ Վէլի մէջ կայացած է

«Մոտի»ի առաջին ցուցամանդեսը ։ Այդ օրը , արուհստադէտին ցու դրած «ժերկ» նկարները այնպիսի դ դրատ «սորվ» սպարսերը այնպրոի դայ Թակունիւն մը յառաջացուցած են, ո ոստիկանութիւնը ստիպուած է ցուցա փեղկերէն վերցնել այդ նկարները ։ Միայն մէկ նկար կարելի է եղած ծա

buphihip as ancompain he as as an mithphihimb magacamphipach dyong uphuh hibadi, as as adaphihi phuh qdusjuhipad di sahuja hin dhiphihi phus yang magacam « "The llequish Samuranghi gad, a chipip buda meph di, mith duop, ap dhumuwiniad & dhush as dhush duupha

վերադամուսած է միայի ու միայի Պարիդ Բարային : «Այդ փոքրիկ ասպաշտրին մէջ հորա-ձևույնեանց եւ արուհստագիտական հեր-կայացումների դատ, ՍԵՒ Նահահարապե-աույնիւնը պիտի ասը բացաարական տե-գինուրիլուներ, որոշեր պիտի հերկայա-ցինի Փարիդեան կհանցին պատկերը » :

Միջադգային այս կարևոր Ցուցահանդերին, իր չյանդուղն», տաղաւարով մաս-հակցունքենեն դատ, անվասկած էր որ Ֆրանսան պակաս պիտի չմնար իր հոյա-կապ մչակոյնքին ջահն ալ բռնկցնելով

Արդարեւ ֆրանսական Թատրոնը, երա արդուրը հումարիերեն, ամբողջ Ցու-ցաչանդեսին ընթացջին ներկայ պիտի ըլլան ոչ միայն Պելժիոյ մայրաջաղաջին, այլև գրացի այս երկրին բազմաԹիւ դաջներուն եւ նոյնիսկ մինչեւ հեռո

դացներուն եւ նոյնիսկ մինչնւ «հասաւր մաշանդերնում մէջ՝ Քոմէաի Ֆրանսեգը, Փարիզի Օփերան, Արդային ժողովորական Թաարոնը, ժան Լուի Պատ - Մատրլէն իրիօ ընկերու -Քիւնը եւ տակաւին բաղժաքիլ ֆրանսա թրուր ու տապաւրս բաղպաթր. Փրանսա կան րենք կազմակերպութքիւններ է յայր պիտի դան Մոլիերի, Ռասինի, Գոոնելի, Փոլ - Քրոսելի, Լաուսա Պուտալե, Ժան Անույլի, Աստրե Ռուսելի Արա-րի եւ այլ ծանօք հեղինակներու երկե

սժշտական մարդին մէջ կարևոր ելոյթներ պիտի ունենան Լաժուրէոյի, Քոլոնի ծանօթ նուագախումբերը, որոնջ Արյմի ծանօխ հուադախում ընթը, որոն։ այիսի Տեմեյնե ֆրանասիան հրավ չառ -թեան վարպետներու դործերուն չաղցրա-ձունչ խաղծրը ։ Ֆրանասի ուրեմն, իր պատուոյ տեղը պիտի դրաւէ այս կարնւոր ցուցահան -

75462 859

Ուրիչ կերպ ալ չէր կրնար ըլլալ։ Վո որնդի , ինչպէս ըսած է իտալացի և դրողը՝ տ՝Անունցիօ .

որողը՝ տ՝Անունցիօ . « Եւրոպան , առանց Ֆրանսայի , անա – պատ մըն է ...»:

անլ ամբողջ ցուցահանդեսի ընթացրին լակ ամգողջ ցուցամանոչնակ ընկացքին , որ տեսած է երեր օր Ֆնոդր, որ հիարդ, որ հարոր, եր հերա այս հետար, որ հերաժ է 250 ֆրանը, ենաևւնալ օրը ևա է բերաժ եկարը, առարկելով ԵԼ շիր կինը , ատ արևը է դաստ գայն ենարը, սակայի, այդ հոյն եկարը դեա-հառուած է 18 հիրես ֆրանը ... Անեաես Մոտիլիանի ծնած էր 1884ին,

Լիվորնոյի մէջ (Իտալիա) ։ Ծնողջները եղած են ինջնաբաւ մարդիկ «Մագրենքը նդած են ինչխարաւ տարգրել եւ և երբ ինդեց գաւակը կը, և ձենքնի փարիզ, անաջ չնած չեն ինսայեր որպես դի երի -առատրը Մատիլիանին, որպես արգեն առատուրը Մատիլիանին, որտես արգեն ուսաների հանահատուր իրինավիներն ձր , որտես էին որ , որտերա ինսանագրի մր , չեն թարկուի ։ 1906ին Մոտիլիանի կը հասնի Փարիդ ։

Լոյս - Քաղաքին մէջ, սկզբնական չրը -ջանին, արուհստապէտը կը վարէ կանո -

ջանիս, արունասարչար դը դարբ դասա-նաւոր կնանքը մր ։ Սակայիս, չեացչետէ, կը իրի անվանոն կնանըի մր մէք։ Գիչերային դրասավայ -ընբու յամախանջը եւ այլորը կամաց կա-մաց կր մայեցնեն իր արդէն աղաղուն ա-». «Ա.». ողջունիւնը ։ Մոտիլիանի հղած է դեղեցիկ ու դրա -

ւիչ տղաժարդ մը։ Այնպէս որ , կինհրը Թիթեոնիկներու նման դարձած են իր

Բի βետիկիներու
շույքը:
Հույքը
Հույքը
Հույքը
Հույքը
Հի կիտվ։ Ատիկա հղած է ժան կախ։
Քիւթն ահումով Ղատեսն արահատուհ
մեր կիտվ։ Ատաիկա հղած է ժան կախ։
Քիւթն ահումով Ղատեսն արահատուհ
մեր, որ իր կարգին անասաձ սիրով մեր
երրուած է Ատաիկանիկին, և ավարդի
արև անոր պատկանկու մատը բաժ է բնատանգրը։ Երեջ տարի չարունակ, երի

տանարդ ուշին բաժած է արունատող
տին դժ նրակ հակատաղիը, չարցի և։
բաղակաքին և ուրէչ դրկան գներու են Թարհունում
Հ

1918ին, իւելանեղօրեն գիրար սիրող այս գոյդէն կը ծնի աղջնակ մը, որ այ -սօր, 40 տարեկան կին մը հղած , եկած է ներկայ ըլլալու իր հանճարեղ հօրը դոր-

սօր, 40 տարեկան կին մր եղած, սղած , հերկայ թլյալու իր հահմարեղ հօրը դոր-ծերուն այսարու հետև : Երկար չի կրնար առկալ Մոաիլիանիի արտրուն հարժերն : Հարկան հանկին աստնուրդա տարի հար, 33 տարեկանին, իր բախանն հիւծ -ուսծ , հանձարեղ Նկարիչը կը փակ իր ... — Հատենեին հետականոցը ... հիր աչքերը Շարիթեի հիշանդանոցը, նոյն անկողնեն մէջ, ուր շիջած էր ծանօթ թատերադիր եւ «Իւպու Արդա»ի հեղինակ Ալֆրետ Ժարրի:

որ փանույի ընկերով այս եղերական հայնանը տաս ծանր կր կուէ իսեղ ծան նայի միկունի բովանգակ էուքենան դրայ։ Ժորան արդի չի կրնար առելու ձևաս տերակա արդին չի կրնար առելու ձևա առաջի այս անողութ հարուսակն, եւ իր «իրելիին մամէն Էնդա Հե հան ևար , հերգները ընտակարանին ձիալերորը, լար-կեն վար նետելով անձնասողան կերլայ :

որ» դար առատրության գրլայ Դերաիսա դույրին գուսակը, իրեր աարե-կան աղջնակ մր, իր որդեսյրուի նկարչին նղրայրներին միկուն՝ ընկերվարական հրավորհան Մատիլիանիի կողմե, որ որդուկին կր չաքրե կանոնուտը դաստիա-բանը ինան Մատիլիանի, իսայեր հեր ու-առւջյուն է երի կեսկին միջ եւ ինայան ըսներ, հր ապահու հարարի իս հոր ևր

սուցյուծ է երլի Լիսեին մէջ և ինչպես ըսինը, կղ պառուք ծաղաքը իր հորը կ կարներու ցուցահանդեսին առիքնով ։ Ցուցահանդեսին մէջ կ՝նիսեր դժրախա և սիրող գոհ Ժան խախերքիւրեր դիմա – նկարը , նկարուած Մոտիլիանին կողմէ ։

կան նաեւ ուրիչ հաղուադիւա դործեր՝ « Հրքուհի » (1998), «Միդասօ» (1915), «Ձպօրովոգիի դիմանկարը» (1916), «Մաբս Ժաղոպ», «Սունին», եւ այլն։ «Ծանթ Ժաղուդ», «Ծութիս», եւ այլև Կան նաեւ երկու դաչաանկարներ որոն Հաղուադիւա են, արուած ըլլալով որ Մո տիլիանի իր ամբողջ կեանքի ընթացքի արտադրած է միայն երեք ղաչաանկար

արտադրա։

Այս րուրը նվարհերը, որոնք վուքը չաԱյս րունի, դեսառառան են հառագայուն և

արեւթեն 150-000 տորար (40էն 60 ժի
լիոն ֆրանց) եւ ոչ մեկը տասը միլիոն

ֆրանցեն պակաս արժեք մը ունի :

հայու

Իր ժամեն հրհատնրութ ատրի հաջ , Փարիդ Քաղաքը գնցույ եւ Հանձարհղ «Մոաներն կր վերարարձն այն խուսա – վող փառթը, որ դժրախա արուհատար – ար ինսանց լարունակ դիվերային խառա-րին եւ արիսյուցիչ արբոլին Հայիւային քնքրուքենանը մեջ ...

ըողոք Մարրանիկ ։ Ահարոնեան կը պաշտպանե «qhquip ուհստական սուտը »։ Անդրանիկ կը պա-Հանչէ «իրական պատմութիւնը »։

Գրականութիւն և պատմութիւն զէմ 751 :

un afil :

Bund aguirthu bhah he dhàmpaine —

Bund aguirthh bhah , ay gundagaegh f

mpachamh agunda Bhilip Alikh h dhr:

Rung th amanus bhilip (*):

C BUPAND

(*) Անդրանիկի նուիրուած յուշեր , լադրասրդ հուիրուած յույիր ու տպաւորութիւններ ունին Աւհտիս Ահա - ոռնհան (ժողովածու երկերի, Ե. հա - տոր, էջ 371 - 430), եւ Վարդգէս Ահա - բռնհան (Անդրանիկ, ժարդը եւ ռաղժի-կը, տար Պարրոն, 1957, — պատկերա - զարդ եւ 183 էջ).

Այս առթիւ՝ դիտողութիւն մր։ Աւ. Աhupnabwa հարոնհան կը թուի թէ յիչողութեան վը-րէպներ ունի,— մինակ չէր որ դիմաւո – րեց Անդրանիկը Վալորպի կայարանին մէջ, հրբ, «1904 թուի ամառը», ինչպէս կը գրէ, «հրկսով միասին ոտքով ճամբայ ընկանք դէպի գիւղ»:Իր զաւակն ալ կ'ընկերանար, ինչպես կր վկայե այս վերջի-նը։ Աւհլի կարհւոր,— «Հագրեն» տրպ – ուած է *Գրօչակ*ի մեջ 1905ին , մինչ Ան – դրանիկ կը բողոքէ տպուած պատմուա որանիկ կը բողուք, տարւատ պատուսա-քին «ընքարատագանցութ հան» դէմ. - 1904-ին, ինչպէս թուական կուտայ Ահարոն – հան, (թուական էի տար վարդվես, բայց հրբ, էջ 29, կը գրէ «ինը տարի հաքը » հւ թուական կուտայ 1914, հարկ կը դառնայ ուղղել Ահարոնեանի տուած թը-ւականը, 1904ի տեղ 1905)։ Միւս կողմէ, ըստ Վարդգէսի, ռուսեւնափոնական րստ Վարդգերի, հուսուսա-1905), նոյն -իսկ Փորթ Արթիւրի գրաւումէն հտքը, տակաւին Թիֆլիզ կը գտնուեր Անդրա -նհե : Շ.Ն.

ԿԱՐԴԱՑԷՔ ՏԱՐԱԾԵՑԷՔ «ՑԱՌԱՋ»Ը

Sրղային առարկութիւնները: Մինչեւ pul ynanchulyne ffet ակ զոհունակութիւն յայանեցին, ։ արցը դրուած է Ապահովութեան խոր արց դրուաս է Ապատովութնուն քեր -Հուրդին առջեւ, ուր ի յայա պիտի դայ Խ. Միութնուն չարամտութքիւնը ։ Միացնալ Նահանդներու օդատորժիզը

Միացևալ Նահանոլներու օղատորժիդը յարձակողական ոչ ժէկ նպատակ ունի , կ՚րոէ Արտաջին նախարարութիւնը ևւ Կոժիջոյի ժեղադանջները ոչ ժէկ կոմիջոյի մեղադանջ փաստ կրնան ունենալ

WW4 .- bpharzupph htuopt bing U. պահովուննեան Ռորհուրդը պիտի դու մարուի քննելու համար Ե Միուննո րողոքը` Միացեալ Նահանդներու դէմ ։ իտի զու – Միութեհան

ԺԱՆ կին ԱՐՋԻՐ Ծանոթ լրադրող , ժանասորարար ծախակիչուի , ժեռաւ Շարաք առաւ : հերադիր էր Լիպիրա -պիոնի եւ ջաջ ծահոթ բաղաջական հար-

ցելու 4/ԱՄԸԱԷՆ ժեռաւ առջի գրջու Վալ ար Կրասի Երւանդանոցը: 86 տարետ փան էր եւ երկուր առենի է դեր անդա-ժաղութ ։ Զօրավար՝ 1916ին, 1925 - 26ին ծառայած է Արևեկը նեսել՝ Տրուզ) ։ Ընդհանուր Երաժանատար1939ին, դալա-տոնադուրի եղաւ 1940 Մայիս 18ին։ Ձեր-բակարուած Դերժանադիներուն կողմէ, տատարդուհցաւ 1945/ն աժերիկեան անուրին։ րադարուած Իրրաստայրներուն կողմե, ազատարրուհցաւ 1945ին աժերիկեան ըստեակին կողմէ։ Իր յուշերը կը դրէր։ ԴԱՆԻՈՑ ժէջ կառավարական տագնապ մը ծայր տուաւ. Ֆոն Ֆինաի դահլիձը

ՄՈՍԿՈՒԱՅԻ Կոմունիստ *թերթը խստ* -ՄՈՍԿՈՒԱՅԻ Կոմումիստ ֆերքը իստո-օրեն ընտարատից նուկոպատելու ուժամայ -նավարձերու ծրադիրը, Գելիրատ տակա-շին չպատասիանեց այս ընտարատու-քետնց, սույց բարձրաստիճան չրքանակ -ները ձեծ կարեւորումիւն կ՞րնծային ա-նակչ։ Կի կարծում իկ հոր կտեւ մր ծայր պիտի տայ Մոսկուայի եւ Գելկրատի մի -

ՉԵԽՈՍԼՈՎԱՔԻՈՑ հարկին ֆալո ներու դատավարութիւնը վերջացաւ չորս հողի ժահուան դատապարտուհցաւ 11 հողի՝ 14-25 տարուան ըանտարկութեան։

2น3 บรนนกลดห รนช

Մէզոն - Լաֆիթեն Ա. Ք. Հազար ֆր կը նուիրէ։ (Ստանալ «Ցառաք»էն։

9. Արամ Չիլինկիրեան, Տէր եւ Տիկին Անժէլ Սրապեան (Աժերիկա), Տէր եւ Տիկին Թորդոմ Մութաֆեան, դաւակները եւ թոռերը (Պոլիս), Այրի Տիկին Մո թաֆեան , զաւակները եւ թոռները (Պո-լիս), Տէր եւ Տիկին Համամձեան եւ զա-

մահը՝ որ տեսի ունեցաւ 15 Ապրիլ ժամը 10ին, Շալոն սիւր Սոնի հիւանդանոցին մէջ, 57 տարեկանին։

մէք, 5: տարիկանին։ Յուգարկանութումիքներ պիտի կատար – ուի այս երկուչարքի ժամը 14ին, Փարի-դի Մ. Ցովհ. Մկրտիչ եկեղեցին, ուրկէ մարքնիր պիտի վոխապրուի Քոլոմոլի նոր դերեղմանատունը։

նոր դերեղմանատունը ։ Մասնաւոր մահազդ չստացողներէն կը խնդրուի ներկայս իբր այդ նկատել ։

ל אחששם

Ադատ անակ մը (փավիլոն), ներընա -յարկի վրայ, 3 սենեակ, խոհանոց, ջուր, կաղ, ելեկարականութիւն, կոյուդի (թու թ՝ա լ՝հկու), ներընայարկ (սու – սոլ), թա [սվաւ), ուժերայացի (աև - ևս), չ Երցան (առև), ձեծ այիասատաց մբ բա-կին վրայ ապակեպաս։ Չորիկ պարտեղ ձբ առջեւբ եւ կարջին, կարարակ ծանու, (ԵՍԻ - ենվալիտի - գեծեն գետին ձախ աղեր, օրնարիա 123 և 190 (այր այրան հուի, իսկի մեկքույեն 10 վայր -: 7. patt

40, Bld Rodin, Issy-les-Monlineaux, Seine

U 1 1 1 - 2 4 C

: OILCHOH ITHO

Սալ Քատեի մեջ, (Նախկին *ՓըԹի - Ժուբևալ*) 21, 80€ CADET - Հինգշարթի , Ապրիլ 24, ժամը 21ին Նախաձեռեու *Թեամը ԱԳՐԻԼԵԱՆ ՍԵՐՈՒՆԴԻՆ* (*ՉՈՄ*)

- Մութեր, ծածած է։
Ալֆորվիլեն՝ օիքօրար , արձանադրուիլ Ֆիլիիի սրձարանը։ Կը մեկեի ժամը 20-30ին Պուլ. Գարնույեն։ ԻՍԻԷն ժամը 20ին Ձատիկեանի սրձարանչն ։

UMPHL 11-24h 8h7USU4C

ФИРЬ**2** Կիրակի (Ապրիլ 27) , ժամը 17ին ,

SACRÉ-CŒURÞ

Եկեղեցիին մեջ ։ Հողեհանգստեան պատարաղ Ապրիլեան Համազգային արհաշիրջին նահատակնե – րուն լիչատակին ։

11.05. Հոդեհանդստեան պատարադ , Կիրակի ժամը 11քն, Լիոնի եկեղեցիին ժէջ , 69 Բիւ Լուի Պլան ։

Shuper Ula

Signer Us.

majandahani khandy dipuha Bahanhi

lan hunghiphi pan Uhan khan ke dua

lang hunghiphi pan dipuha handhip

manghan kan pan dipuha, handhip

matikana ke dipuhi khandi

2. Maphy Handh khand kang dada

2.30hi, 2. 6. 4. Sah digi

9. 4.29.17 11.1.51 ախապահե COHERIA. 4p pulmpout' 4. Poblicblic

եր բառարում, է, Իստանում բաժին ։ Գեղարուեստական պատչան բաժին ։ Մանրաժամութիւնները տեղւոյն վրայ Առաւստեան պիտի ժատուցուի հողե հանգիստեան պաշտօն յետ պատարազի Ապրիլեան զոհերուն համար ։

Agence LEVET

9. BLD. DES ITALIENS RIC 36-75

9, st.0. DES ITALIENS MEC 36-75

ΦΙΓΡ12, 9Pr7. χεφη խոսնում ... αγησιիկ
μαφημαφικό διαθ, ... διόμα μέα χευθημηρή ... χου μετερ γαρό, μετ. Σαυαμβαθ, ... διαφημένου ... δια

համոց : ԺԱՐԻԶ 15ՐԳ, Ժեխրոյեն 40 - Ժեխր , դեղեցիկ եւ արդիական չենքի ժեջ , - 2 սենեակ, խոհանոց, քրցան (տուշ), 3րգ յարկ, Վերելակ: Պատերով, 3 Ժիլիոն 8 :

***************** \$05.5b\$11b05.b 1107 b115115.08

Créations FRANCINE PARIS 38, RUE D'ABOUKIR (80 ETAGE)

TEL. CEN. 91-10

spécialiste de corsage de luxe

ARTICLES FANTAISIE ՀՈԽ ԵՒ ԸՆՏԻՐ ՄԹԵՐՔ խնամուած աշխատ Շատ մատչելի գիներ

Donat

MÉCANICIEN

ՄԱՍՆԱԳԷՏ ԿԱՐԻ ՄԵՔԵՆԱՅԻ Նոր հաստատուած՝

44, RUE D'ENGHIEN PARIS - X MÉTRO BONNE NOUVELE | TEL-TAI-80-18

կը տեղեկացնէ իր յանախորդներուն թէ իրենց տրամադրութեան տակ է ամէն տեսակ մեքենայի (կարի, պուբեսիկեն, սիւթերքիկեն, կամ սովորական) նորոգութեան կամ սովորական) հորոգութեան կամ սովորական համար :

PUS & TUPUP UUPALA OPE

Կը խախապահէ՝ Պ. ԱՐՇԱՒԻՐ ԽԱՆԷՏԱՆԵԱՆ Կը խախն Կ. ՓՕԼԱՏԵԱՆ Եւ ՅՈՎԻԿ ԵՂԻԱԶԱՐԵԱՆ

Իրևեց ժառևակցութիւեր կր բերևն Օր Շաքէ Պէնկհան (երգ), Օր · Օր Ժիւլիէթ Աւետիսևան եւ Շաքէ Ցովհաննէսհան (արտաստեսւթիրեն), ժագ Քասթանիէ , Պ Պուսքէ, Սոնիա Գարրիէլհան (երբևակ) ։ $VIRISSPE_LUZUS$ է

BUPERSPRU

ՄԱՐՍԷՅԼ — Ֆ. Կ. հրայի գազաթվ ժամանիովի ընդմ. ժաղովի ապրիլ 23/ն Ձորեջարվիի կնարվ վիջը ժամը։ 23/ն Աշարմեան ակումեր մէջ։ Կարևոր օրա փարզ ։ Բոլոր ընկերու-հիներու ներկայու -Թիշեր անշրաժելու է ։

2111711 993118157, 11931.805.

կաղմակերպուած Վալանսի Հայ Ադդ.

Կապմակերպուած Վալամսի Հայ Ազդ - Միուքեան կողմե։

Տեղի կ՝ումենայ Թէաքը - Միւծիսի - բալի մէջ, Շարան երևիսյ ժամի չին։
Վր իստի վերապատուելի Ա. ՊԱԳԱԼԵԱՆ (Մարսէյլէն):

(*Մարսէյլէն) ։ Խօսբ կ'առևեն* Սահակ Աւագ քահանայ Պապիկեան , Գեր․ Գրիգոր Վարդապետ

THEREPUS BY 20962ULGFUS

ՎՈՏԱՐԱԿ- ԵՒ - ՀՈԳԵՀԱՆԳԻՍՏ

Լիոնի Հայ Կաքայիկ ժողովրդապե աումերեր տիրով կր հրաւիր Լիոնի եւ
դջնակայի հայ գարաքիլ Ադրիլիան Նա Հատանիներու սիրաանիլ գինակուներու
համար ժատուցուելիչ պատարային ու
Հոյեւանդահան պատոնին, որ տեղի
պիտի ունենայ Ֆուոլիերի Տիրանօր
առմարին ժեջ՝, Կիրակի 27 Ադրի ,
ժամը հիշը 10ին, Արհ Գոլենի՝ արև լերածեր հասարայայի հիններու հովիակո պանի ծախաղահունեին տաև ։

MORY et CIE

ZUUSUSNERENEC

ԻՆԹՈՒՐԻՍԹ – ՄՈՍԿՈՒԱյէ» ստացած է «Անաչնորմ եալ իրասասութքեւնը ծրարձեր դրկելու «Անաչնորմ եալ իրասասութքեւնը ծրարձեր դրկելու իրային Միուժիև» ։ Բոլոր տուղջերը կը վճարուխ դրկոդին կողժէ, ստա-ցուր ու ժեկ վճարում ունի բնելի» ։ Ղրկոդը ինջ կը պատրաստէ ծրարը իր կողմէ դնուած եւ ընտրուած մազուստներով եւ ապրանջներ ։

Սթատար ծրար չենք պարտագրեր ։ Սակայն միայն հոր ապրանք կ'ընդու-նինց։ Ներկայիս ծրարները առելի արագ կր հասնին ։ Բոլոր տեղեկունիւնները կը տրուին հեռաձայնով՝ NR.40-7 et5∿ 3

10, Rue St-Quentin, Service C, Paris 10 MÉTRO ET AUTOBUS : GARE DU NORD

በՒՇԱԴՐՈՒԹԻՒՆ Ալֆորվիլի, Իսիի եւ շրջանի *ջոնֆէջոիս*ն՝ ընողներուն եւ հիւսուածներ կազմող – ներուն (*մոնֆէոր ան Թրիջ*ս) .— Կարի՝ ամէն տեսակ դերձաններու համար

J. GRINFAS, 32, Rue Vaillant-Couturier, Alfortville, ENT. 18-53

ԱժՀնչն աժանը , աժչնչն ճոխը լաւազոյն զիները։ Արագ յանձնում , դիժեցչջ եւ ձեզի արիտի այցելենջ առանց որեւէ պայ մանագրութեան ։

> PURTUSTELAN ZUTUR SER ETUHURUTTELAN ዓበ3ՆԵՐԸ ԵՒ ԳԵՂԵՑԿՈՒԹԻՒՆԸ

Դելբեթե ՀԱՅԿԱԿԱՆ ՄԻԱԿ ՀԱՍՏԱՏՈՒԹԵԱՆ

Phillipt o

16 bis, Bld. Sébastopol, Paris 4. ANGLE RUE DE LA REYN

ԵՒ ՄԱՄՆԱՃԻՒՂԵՐԸ 52, Rue de Chalon, Faris 12

4 bis, rue Vaillant Couturier, Argenteuil 166, Ave. Aristide Briand, Pavillons-sous-Bois 241, rue P V. Couturier, Alfortville

Մասնաւորաբար ձեր ճաշակին համա պատրաստուած ԸՆՏԻՐ ԻՒՂԱՆԵՐԿԵՐ որ ձեր բնակարանին ներքինը պիտի զար դարեն, իսկ արտաքինը պիտի պահպա – նեն բնութեան սպառնալիքներուն դէմ

ՆԱԵՒ ՆՈՐԱՃԱՇԱԿ ՊԱՏԻ ԹՈՒՂԹԵՐ Linoleum, Plastique, etc.

Դիւրամատչելի զիներ եւ սիրալիր ընդունելուԹիւն կը սպասեն ձեղի PALTROBUS ELPUSPUEPAR HALUE

ՁԵՐ ԴԻՒՐՈՒԹԵԱՆ ՀԱՄԱՐ

ԾԻԱԲՆԵՐՈՒ ԱՌԱՔՈՒՄ

ԽՈՐՀՐԴԱՅԻՆ ՄԻՈՒԹԻՒՆ ԱՆԳԼԻՈՅ ՃԱՄԲՈՎ ՍՈՎՈՐԱԿԱՆ ՃԱՄԲՈՎ ԿԱՄ ՕԴԱՆԱԻՈՎ

Անգլիական առաջնակարգ ապրանքներ, գործատան գինով։ Մաքսային եւ այլ րոլոր ծախքերը վճարուած մինչև տեղ ը հասնիլը ։ Կրնաք կազմել ծրարներ զանազան ապրանքներու նոխ ցուցակէ մը ։ Դիմողին՝ ցուցակ եւ մանրամասնութիւն ։

I C O M E X

20, RUE ROYALE, PARIS 8 TÉL : OPE. 67-77 MÉTRO MADELEINE C. C. P. 11-964-43

BUTHLO

Հիմնադիր՝ TUHUTT THUUPEUT LE PREMIER QUOTIDIEN ARMENIEN EN EUROPE

Rédaction et Administration : 32. Rue de Trévise - PARIS-9 Fondé en 1925 R. C. Seine 57 A 2731 Téléph.: PRO. 86 - 60 C. C. P. Paris 150 39-82

բԱԺԱՆՈՐԴԱԳՐՈՒԹԻՒՆ

Ֆոանսա եւ գաղութներ, տարեկան 3500 **ֆր. վեց**ամս. 1900 Արտասահման՝ տարեկան 4000 ֆրանք։ Հատը 15 **ֆր.**

Idabl 70 MARDI 22 AVRIL 1 9 5 8

trtecueph 22

THE TERUS.

34ቦት ՏԱՐԻ

345ME ANNEE

Fondateur

SCHAVARCH MISSAKIAN

opania, monse

4ሀ8በՒ₽ԻՒՆԸ ԿԸ ԿՆՃՌՈՏԻ

Phh 8175

Նախարարական տաղնապին լուծումը այս անդաժ եւս դիւբին պիտի էրբայ Ինչպէս դիտել կուտայինը, Աբժերիոյ Հարցը Ֆրանսայի աղդային սահժաններէն Հարցը Ֆրանսայի աղդային սահժաններէն

ապստամբներուն, մասնաւորաբար Միաց-հալ Ազդերու ԿազմակերպուԹեան եւ Ա -

անովութեան խորճուրդին առջև։ Իրրեւ ցեղակից ու կրօնակից, ա ահանջեին լիակատար անկախութիւն

որը արտարության կարանանի հրատասի հրատանին իր հրակատար անկանան իրակատան հրատանին հրատանանին հրատանին ու առաղարկան հրատանին հրատան

Ultaphal Itse :

երերուկէս տարուան կոիւները ո՛չ մէկ փոփոխունքիւն առաջ բերած են ապրս – տամիներու մտայնունեան մէջ։ Հակա – ոտակ հկող - դապրությատ և չէ։ Հակա -ռակ հկող - դացող կառավարութեանց լաւտահա լայտարարութեիններուն եւ ջուէարկուած հիմնական - օրէնջին , խաղաղութիւնը վերահաստատելու հա ար յոյսի ոչ մեկ նշոյլ կ'երեւայ դեռ

մար դորսի ոչ Ձեկ հչողլ կերհւայ դեռ Աժերիկայի վերագորուած ածակիկայ վերակայի վերակայի հարաբուած ածակիկայ գինակայի հիրևոր արևերիայի հարաբուրաին իր կեր հետոան կացունիներ կլոլային հարագան Արգրենտությի կարծեցներ կլոլային հարագան Արգրենտությի կարծեցներ վեկ օվերջինայիրությեն մասին, երբ դեռ Արգձարովը իր կարծերը չեր յաստան է Սանիայն թարեկաօս Մերթիրի յասրարա թաւքիւնները ժարրիկ աներկնացի Բրդ թակիցներուծ կը թանա դեպոսայալը եւ կը ջարաբերն ծերութ ծարիցներին իր առավա թուքեանիրուծ երբ թանա դեպոսայալը եւ կը ջարաբերներուծ երբ թանա դեպոսայեր հերջենքիրնի կառավա թուքեան իսական հարաակը, հակառակ ձետասաներութ ժամեր հերջենքիրնի կառավա Վարատապես թարուների հերջենիրնի կարաակութ հերջենիրների հերայ հարագեր հերջեն ինդիրն է եւ ավտաչ է կարդապրուն ադեպան իսարարարանին ԱՌԱԲ առանական իր կարիչներուն ՄԱԶԻ առանական իր կարիչներուն ՄԱԶԻ առանական օր կարիչներութ ԱՄԱԶԻ առանական իրեն իր հերջեն ին հերային հերա գրերին և Մեսակարուքիներ կը փափանքի և թառանական արասարարուք համարան ու հերջեն կան օրերքին, Մ. Նահանդներու կառա -վարուժիւնը կր փափաքի , որ Ֆրանսա բանակցի Այժերիացիներու Աղատադրու -Բեան Ադրային Շակտաին հետ ։ Այս տոքին, հրատարակում ղեկույց մր Կրոէ Բէ կարելի չէ հակառակ ևերքալ պատմութեան ընթացցին, որ ժողովուրդ-

որաանուներան ընհացջին, որ ժողովուրը-ները կառանորդ դեպի անկախուները, կան առնուսայն դէպի ներգին ինչնավա – բուքիւն, — անէն պարագայի մէջ դէպի ջայրաջական ազատագրումինչ և չէպի Ամերինա, որ ապատ աշխարհի առաջ – նորկ դերն և ստանձնած եւ Իջգինչը պատասխանատու կը նկանոէ ներողայի պաշտպանուներն համ անդի կր փախար որ խաղաղումինչը վերահատաստոնի որ խաղաղութիւնը վերահաստատո Հիւսիսային Ափրիկէի մէջ, նկատի առ

Հրեսիրոսյիս «Հրիդել» եչ, որան անոր հանրվ անոր ռազմասիտական դիրքը ։ Կը Թելադրէ, որ Ֆրանսա խաղաղ բա -նակցուԹեամբ ՀաչտուԹիւն դոյացնէ Ալ -Ժերիոլ ապատամրուԹեան վարիչներուն դրակությունը չաշբեն : դրակությունը հայարոպիաը գ չար, անաժապրինվ ին ճամաճակար վա օրենս ամապարհությար մահենչունա

Ալժերիոյ խնդրին այս նոր գարձուած-թը դժուարին կացունեան մը առջեւ կը գնէ նոր կազմուելիր կառավարունիւնը։

LOUIS - UUUTANEL

= ՈՐՈՒԱՆ ԳԻՊՔԵՐՐ

กครอ องากหายสนุน นนุยุปัยน **ไ**กก PUZLHAC

ՀԻՆԳՇԱԲՔԻ ՈՐ ՊԻՏԻ ՆԵՐԿԱՅԱՆԱՅ ԱԶԳԱՅԻՆ ԺՈՂՈՎԻՆ

ALLANGUASSA CRANARA

Ինչպես կր նախատեսուեր, Հանրապերակի իրիկուն առաջարկեց Ժորժ Պիտոյի որ կազմ է նոր կառավարութիւնը ։ Մէկուկէս ժամուան խօսակցութենէ հաջ

Պիտօ ընդունեցաւ Նախաղահին առաջա -կը եւ Էլիդէէն դուրս ելած ատեն յայտա-

Ալժերիա մեղի համար ազգային ժա -ռանդութիւն եւ առաջելութիւն մրն է. ւայն մեր նախնիջներուն աւանդր չէ , , գիջում՝ այս մարդին մէջ։ Ալժերիա ոցարձակապէս չենջ կրնար ընդունիլ չէ , որայս սոր տարորդարակում անասիր չէ , իրթեւ ամերաժեշտ ժիջոց Սահարայի եւ իր իրոքին համար, այլ Ֆրանսայի եւ իր համարոհներուն համար լաւաղոյն տպա-դայի մր ապահովունինոնն է ։

Կորսեցնել Այժերիան՝ կր նչանակէ կոր-որնցնել ազգային անտեսական անկա -իուժիւնը, որ կարձ ժաժանակի ժէջ ի -րագործելի է : Նժան ձախողուժենէ ժր

րադործելի է «Նժան ձախաղունքենէ ժը ամ էն դնով պետը կուշատկեր ան որա գործա գաւնատարիժ է իր ստորա - դրած դաւնակորներուն, մասնաւորապես՝ Սարանահան Ուիայնն և իր դաւնակիցնե - թեն ալ կը ապատ է որ նոյն հաւտաարժու - Թիւնն ու յարդանքը ունենան այդ դաւ - հարկեներուն հանգես գեք պատերայի ընկաւ նպատերապես ինկան ուրաարակուն անդել այ գեր պատերայի ընկաւ նպատերայի ընկաւ նպատերայի բնուն հարարակուն անագահ գեն անաև բայեր բառենն :
Աս ձեռում հասարատան և հանա հարարակում են անում հանգես և հանա հարարակում և համանան հանահան հասարանեն :
Աս ձեռում հասարատարան և հասանան հասարատան և հայաստատարան է հայաստան հայաստատարան և հայաստան հայաստատարան և հայաստատարան և հայաստատարան և հայաստան հայաստատարան և հայաստատարան և հայաստատարան և հայաստան հայաստատարան և հայաստատարան և հայաստատարան և հայաստան և հայաստատարան և հ

. Այս ձեւով Գիտօ րացատրած կ'րլլայ ջաղաջական իր ծրադիրը — ամեն բանե առաջ՝ Ալժերիա ։

առաջ՝ Արևրիա:

Գիաս մինչևւ Հինդշարքի անտակցու Բիևններ արեպի ունենայլ կուսակցական
խմբակցու Բեանց արարությաննում
հա, ապա հերդ «հուրակայանի հրա հերդ արարություններում»
հետ, ապա հերդ «հուրակայանի իր դաշինչը։ Ի՞նչ մեծամատնու Բեան վրայ պիտի կարևնայ կոքնիլ ժո որվորակամ Շարժումի հրանականը և
հուսինի առմին առևունցու անվախ Գիհեր Հետ։ Հաւտանական և որ Անկայինի բեր բուքարինը ինչունը նաև արժատում
հետո, անհատումի հերո, և փոսոկաններու անջատուած թեւր, եւ Ժողո վրդական Շարժումը։ Այս վերջինը ա գրդադաս Յարտութը, որ դարքրոր ա - ռաջին տուժիւ համաձայն չեր Քրադրի հետ, դանի որ մինչ իրևնդ Թեր դուեսա-կած էին Կայեասի դահլինին, Պիտոն երկու երևսփոխաններու հետ դէմ դուէ -

Ինչպէս միչտ այս անդամ ալ կացու -Թիւնը ընկերվարականներէն կախում ու թիրչնը ընդերվարականներն կարարում ու -մի։ Դեմ դիան քուշեարկեն համայնավար-միրը եւ ժենավունան արժասականները « Ի՞նչ դիրջ ովորի թունեն ընդերվարական -ձերը, և ԵՄ դեմ ցուշեարկեն, Պիտո մե համամուն Մինս չի կրնար ապահովել, եւ առաջին վործը կը հարողի։ Պիտույի միջոցով Նախազահը կը փորձէ «աչ - կեդ-րոն»ի դահլին մը կազմել, իրրեւ լաւաunia incomed :

SUBJUBILLUT. PLSPAR OFFIS LEPP Ինչպես դրած էինը կիրակի օր տեղի ունեցան գուտոական ընտրութիւնները Ֆրանաայի մէջ, բացի Սէնի եւ Այժերիոյ նահանգներէն։ 1574 Ընդհանուր Խոր – սատապրերբեւ (5)4 Հիդտանուր Մոր Հրդականենրու կերը ինարուեցու առա Ջին առքիւ, մինչ մնացնալը պիտի ին արբուի յառաջիկայ կիրակի։ Բաղդասա արտ նախորդ բնարուհետնը ձեռնայան ներու Բիւր թիչ էր։ Ախոռներ չանած են
ծամատուրարա Անկաները։ Շանած են
ծանու Հնկերվարականները, ժողովրդա երան Հավարկահրովատութը, Ժողությա -կան Ծարժումը ևս Համայնավարները ։ Աստեց գիմաց կորոնցնողներն են՝ Ընկե -րային Հանրապետականները (նախկին Կոլեան), մշտ 500.000 Հայն ։

ULATOPOS ZUPSE

LAP 21:PRIIAILIAN PENALEP

Uppush dagaift it & Vimpagh be Parծուգի ծերկայացուցիչները երկաթույի խոսեցան Այժերիոյ ժասին։ Պուրկիպայի կառավարութեան Արտարին փոխ - նա դատուրարությատ օգրաաչըս դուր իսարարը ժասնաւորապես Հարրուածեց Ֆրանսան, Ալժերիոյ Հարցը կապելով ֆրանջեւԹունուդեան տարակարծութեան. — ԵԹԷ Թունուդի եւ Ֆրանսայի միջեւ - այտարարեց ան , առանակի և նրեն գուհացուցիչ լուժում մր չդանուի, նոյն -իսկ՝ Ապաւովուβեան Խորւուրդին որո չումով, դարձեալ գէնթի պիտի դիմենջ ,

Միւս կողմէ կռիւները կը չարունակ -ուին Ալժերիոյ մէջ։ Առջի օր մահմետա ուին Աբժերիոյ մէջ։ Լաջի օր ժաժևատ գ-կաններ կապկացան ապատվունենա գ-բաղունդ մբ Վիլերպուրիի մէջ ինկաւ ա-պատանքներու կողմէ լարուած ծուղակ մբ մէջ։ Տասը հուր սարմնուհցալ, մի հորի վիրաւորուհցաւ - ուք հորի անձե-

Օրանի մէջ կատաղի բախում մը պա տաշիկաւ դինուորհերոշ եւ լոքրոսաներու միջեւ: Օգանաշերը միջամտեցին։ Կոի – ւէն ետք՝ անապատոլինները 35 դիակ ձը–

ւլի հաց՝ ահապատարինները 35 դիակ գեղ-գան էին տարակապատրին վրայ ։ Վերջերա ընթատները իրենց 56չում -հերը տատարացուցին Այժերիույ ժաշեն -տականներուն վրայ ։ Արրիլ 7 - 13. «Ակ բարքնումն ընքայցին 218 մասնետական -հեր դամ պային իրենց չերակականարուն բարժակումերուն ։ Սպաննուհցան հանո հանո եւ տասաննես

յարբապուտասրում։ Օպասունցում նաև ենքը Եւրողայաքիներ ։ Կիրակի օր Ֆիլիփվիլի մէջ սպան – Նունցան 7 դինուորներ եւ վիրաւորուև – ցան 11 ուրիչներ ։

ցան 11 ուրիչներ ։ Փարիդի չորրորդ Թաղամասին մէջ ոս-տիկանուժիւնը յաջողեցաւ ձերրակալել Աղատարը. Հակատի 7 ղեկավարներ , ո-րոնց պաչատոնն էր Հսկել եւ ղեկավարել վեցերորդ Թաղամասի վեց հաղար Ալժե րիացիները:

ՉԵԽՈՍԼՈՎԱՔԻՈՅ Արտագին նախա րարութիւնը երկրէն արտաջոեց ամ

Pd. BILLIOR HELD PERSONNEL EUR.

Սրտի խոր ցաւով կ՚իմանանջ անակըն-կալ մամը Բժ․ Յակոր Սիվբիմիսարլեա -նի, Մարսէյլի մէջ։ Մեր ոգրացեալ բա-բեկամը ատենապետն էր Ազգային Վարբեկամը ատենապետն էր Ազգային Վար-ջութեան, եւ երկար տարիներ ունեցած է Հանրօգուտ գործունէութիւն։ Ողրացետ լը ընկերը ընկկ Աֆիոն - Գարահիսարդի եր , չուրջ 72 տարեկան ։ Աւարտած - Էր

Հր. չուք՝ (2 տարմերան։ Աւտրասած եր Պոլույ թե վահախա ծամակարարանը ։ Արդ - յուղասիաւորունիոնը կր կա— տարուն այս չորեջաորնի կես օրե հար ժամը 15/ին Մարսելյի Մայր և ենրերերի մէջ։ Արտրարաբենանց կը Նարհադրաե Հայրապետական պատուհրակ Սերովբե

Եպիսկոպոս ։ Մեր ցաւակցութիւնները ընտանեկան պարազաներուն ։

************* **20.3 บรนนกลด**ห รแน

Հինդչարին օր 8թ. Եաղձեանի նուէրը յայտարարուած էր 25-00 կարդալ՝ 25-000 :

PULL UC SULUA

baryaulurens be w. U for Phub de bnivinitabilitis to be of from the p-ble hay quayan of a bung memor. I me from was from the both apply a bung of a dupon from the both apply a bulling or -dupy, or by payant upon Lipacopplus-bang 485. Bunghahaman afra hephylidera sadmi banghay descending and philible agra-sadmi banghay descending and philible agra-mating a bung a bung be op bung bil agra-mating a bung a bung bil op bung bil agra-mating a bung bung bung bung bung bil bung. դամաւոր չղբկելով Եուկոսլաւիա։ Միայն Ինտոնեզիոյ, եւ Դանիոյ Համայնավարևե րը իրենց ներկայացուցիչները՝ դրկեցին Լիուպլիանա։ Մոսկուայի «Կոժունիսա»ը խստորդեն ըննադատեց՝ Եուկոսլաւներու

ընթացջը : ԱՆԳԼԻԱ հոր ուժեր դրկեց. Աաէն, ուր վերջերո դաւագրութիւն մը կազմակեր – պուած էր Բրիտահացիներու դէմ :

պուսծ էր Բրիտանացիներու ղէմ ։ ԿԻՊՐՈՍԻ մէջ կիրակի օր բատ ռում -րեր պայքնեցան - անգլիացի զինուոր - մր սպաննունցաւ եւ բացմացին - ուրիչներ վիրաւորունցան ։ Նիւքական վնաններ այ

դաս։ ՔԱՓ ՔԱՆԱՎԵՐԱԼԻ փորձադաչակն կը Հաղորդեն Եկ միջերկրային նոր Հրթերհ մո փորձր ձախողած է:

որձր ձախողած է։ ՄԻՈՒԹԵԱՆ Արտաջին՝ նախարար Կրոմիջօ րապմանիւ դեսպաններու հետ տեսնուելով խօսեցաւ «Մեծ»երու ժողո -վին նախապատրաստական աշխատանջ աններու ներուն հետ առնչութիւն ունեցող հարցե-

ՆԱԽԱԳԱՀ ՆԱՍՐ Ապրիլ 29ին կը մեկնի ոսկուա՝ 18 օրուան համար։ ԱՄԵՐԻԿԵԱՆ «Վանկարա» արրանեակը

երկու հարիւր տարի պիտի դառնայ երկ րին չուրջ, յայտարարեց Փրոֆ. Հաժըն ԱՐԵՒՄՏԵԱՆ ԳԵՐՄԱՆԻՈՅ Վարչապետ Ատրհատուրը Լոհատնեն վերադառնալով յալտարարեց Թէ Անգլիա եւ Գերմանիա համաձայն են ժամանակակից րոլոր հար-

THUSBULL VULULARBEAN SEE Umphi

ան արագահանական հայարական արագահայան հարարական արագահայան հարարական հուրիան 314 հաղարի ։

ԻՍԻՍԱՅԱԼԻ Վարչապետ ԳԷԽ Կուրիան այստարարեց ին աշխարհականինի համակարին համական հարարական հայարական հայարկան հայարական հայարական

ተደ ተባሀው

SUPETUPAC ተባዙቡኒኮ

==== ՀԻՆԳՇԱԲԹԻ ԻՐԻԿՈՒՆ ====

ԳԱՇՆԱԿՑԱԿԱՆՆԵՐԸ ԵՒ ԵԿԵՂԵՑԻՆ

ուրիչ յանկերդ ը հիւանդացնելու Հակազա շնակցական ապադարապատա տրբչ յասորըը մրն ալ, անձիտ, մարդը հիշանդայնելու աստիձան տաղակալի դարձած , այն ա – ռասպելն է, Թէ Դաչնակցականները կ՚ու–

ատարեր է, իէ Դայնակցականները կ'ուդեն մայ եներեցին դրաշել, գայն չամա դործելու Համար ։

Դայնակցականները , որոնք կրծութի չեն
մաւտապը , որոնք այնալին մէջ եկերե ցին մայածած են , որոնք ապարիներ տաոտոկայույին մայ այնարմը մայաչն եւ
դործե իել հարարացի են է հարարացի եւ
դործե իել ին եւ եկերեցաուր
դարձի եկեր են եւ եկերեցաուր
դարձի եր կր իրենն ու իր կրերեն ու
հարարականները եկերեցին պաշտպան
կը կենան այժմ ոյ իէ որով-հանու չես հական իկարությում այն առից ուշեցած է
իրենց մող իներում մէջ, ույլ որով-հանու
հուրես հուրես մեն այնարարական եր հանուրությեն այն արագահը իրենց
գաղաքական չու իրենրեն մանար ։

Քաղաքական չու հայան մանար .

Գադաջական կուսակցութծան մբ կամ անոր անդարձներում ծամար, եկեղկցա -կան դործերով հետաջրջրուկլը, անոր թարիկաւուβեամբ եւ ճակատարթով դրա-վելը, դործոն մասնակցութիւն թերելը անոր ներջին կետնջին ու դործունէու որըը, դորաս առասացությանը և բորարակաւ անոր հերգին հետևրին ու որդծունկու - քեան, եւ կամ հայիսին հերկրի ևր - քեան, եւ կամ հայիսին հերկրի ևր - քար ուրը վճարելը եւ հուրարարձու ընտրելը կարծես անիր մի ըկլային, եւ ամա ժարդիկ, չարանիա - ձեր, «հատար կը փրցնեն անկն հորաքե, մի-անքիաներուն վրայ արդելու համար։ Մահիտ չերիչ, բանիսին ևն այս բոլոր դրարարաու քինչները ։ Հահադարեան քաղաքական հորատանիները ։ Հահադարականին արտանիները ։ Հահադարականին բուրարական հորատանիներ ինչ բարարական հորատանիներ կի հետարին - գեն եւ ինչուկա այր հետևրին Հահատանիները կինան խառաձեւն չայ հեխոնակին շահերը ։ Կայ մասնում հետևրա, ձգտումներու , ձգտումներու և բանչա

գայ ստասուսութը։ Հոդեկան խասնուած ջներու եւ ընդՀա – Տար աշխարհայիաց ջներու նմանութիւն ծուր աշխարհայհաց ընկրու Ծատութը-կամ հայնունքիւն Գաչնակցականներու , ա-նանց հետեւորդներուն եւ եկեղեցասեր ո-րոչ դանդուսաններու հիշեւ։ Ահա Անքի-բոչ դանդուսաններու հիշեւ։ Ահա Անքիլիասի պարադան, որուն չուրջ ազդային ու հկեղեցական հոյնանժան ժտածողու -

ու նկարկարան արկանան մասածողու քիւն կայ։ Մեր է հոս եկերկայի բոնագրատումը։
Սակայն պահ մը ենվադրենը, քեչ
Դայնակայանները կուղեն եկերկային
գրանի քրենց բարաբական նպատակեն բուն հոմալը։ Ի՞նչ կայ արտառաց այսայիսի բայլի մը մէջ։

գտոր տարրութը, ի գեր զրաւած եւ հայ եկերեցին եւ ծառայեցուցած գայի երենց հարտաակներուն։ Ինչո՞ւ եւ ե՞նչ արաժա -րանունենաժը ժիեւնոյն բանը ոլիաի գրաց-ուի Դաչնակցականին : Ինչո՞ւ ռաժկավար ազատականը, օր

his i khinki ong ittigh fingaria um tikadagih quarkine mamunthikan dipu hunng yanj khinkiph pulmapunenshi S. Sulungun bankyahuhihitan jamuning akunquagun da hunduntyahuhihitan jamuning akunquablank paran dunpuhanih itti i kumuhit pulmahihitan diti i kumuhitan diti i kumuhitan perinblank paran dunpuhanih i da kumuh iti jamuhindahan pun hibahihi i mahit hunbing apunghihi mup ishimbi ibahih hunbe hiyar Rundunghah pulmih dalah hundahpunahihitan da, op punpuhapun beluh
hinga mhahani sanj danahan pekah dipuhhan hanindi sanj danahan pekah dipuhhan hundunkanih jamuhitan dalah dipuhhan hundunkanih galah unjihin
jah danahan kumbuhkanih galah unjihin
jah danahunpunghahan hundung puhah puhak.

ներ կը կորպէ, Միջին Արևեւքրիչ հայ դար-րացներու երականներուն ղէժ արդքութ կ՝րևէ, կատկարարներուն կանցը կը բնկէ, իր ամբողջ գոյութեան ընհացրին Չէլ – թուքի ձնակարաին նահայ կատկանի կեր-ժական հաստատութեան մը մէկ պետք իսկ չի տար, հանակացնելու նպատակով արգեր դորութերն ունեցող հայ դպացնե-րու դիմաց նոր դպոցներ կը հիմել եւ իր ջարտուդարներն ու նախագահերը մի բանայի հավարարապահաներուն հետ մրցակցութեան էր հանկ պարարա ու ժղացակցութեան էր հանկ պարարա ու Տիկներով, խարական ու խարդախ ոգիով կը դործէ, իրաւունք պիտի ունենայ և կը դործէ, իրասուսը պրար կեղեցի ու դպրոց, առաջորդ ու առաջ -նորգարան դրասելու եւ իր Հակակչուին տակ առնելու, բայց Դաչնակցութիւնը

նորդարան գրոււելու եւ իր - ակապչուր ատի առներու, բայց - խաչնակար քիւնը պիտի չունենայ այդ իրաւունջը։ Այդ թոլոր կատկածելի կապժակեպու -քիւններուն կողմէ Անքիլիասի դեմ բայ-ուած խաչակրութիւնը ներելի, պատչան ուտծ խաչակրունինչը ներկի, պատյան ու պատուսութ պետի նկատուկ բեսի Դաբնակցականներուն կողժէ նոյն հասաա —
առաջեան պաչապանութիւնը պետի հաարութեան պաչապանութիւնը պետի հաարութեան դաչապանութիւնը պետի հաարութե ուրանչութիւններ, պատուա —
շոր եւ օրինական միջոցներով, մեծա —
հանութիւն կը կարմեն եւ ընտրունիւն
կը կատարեն ու կը չու՜ին, ատիկա չա —

արական ոտնձղութի՞ւն կը դառնայ : quemina antique office que quantique properties de la constitución de

di mer leile

pagamah tagh be gengamah pagamah tagh papaking:
Pag & pa phelludah mese:
Uppk Pambudyah mese:
Uppk Pambudyah mese:
Uppk Pambudyah mese daph padamah
masamph agat phel pagamah dahaga bahp
uphah masab be bahab agah Pambudya
uphah masab be bahab agah padamah
uphah padamah mesebah mesebah bang padamah չարին դմրէքին վրայ ոսկի կա՞յ։ Ի՞նչ է Խաչնակցականին չահը։

Արթիլիասի Լուսաւորչի Աջն ու Մա Ասխիլիասը էաշտութըը նշես ու սա առմաջները ջանի՝ տոլար պիտի – բերկին Հայկպի տեւ շուկաներուն մեն։ Ի՞նչ է Դալնակցականին չահը ։ ՄիԹե՞ Դալնակցականները պիտի դաս-

նան վարդապետ , եպիսկոպոս եւ առաջ -նորդ , դրաւելու համար եկեղեցիին չա -Հարեր աԹոռները։ Ա՞յս պիտի ըլլայ Դաչնակցականին դուտ չահը։ Ա՞յս է ե-

Դայնակցականին դուտ յանց։ Ա՛յս և և-կեղեցիի չամադործումը։ Միայն վերջին ջանի մը տարիներուն , Դայնակցականներն ու անոցն մետայնու – Բինքը բաժաղ Հետեւորյները կես հի-յնոն տարար հաւարեցին Ամերիկայի մէջ իրենց տեփական եկեղեցիներուն համար։ Անֆիլիասի հանդանակութիւնը դեռ նոր Անիքիլիասի համարանակումիլոնը գեռ նոր սկտու, եւ միայն Գոլիֆորներ, 14 էջ 200 հաղարը անցու։ Երրեջ ղարժանայի պի – տի չրլյալ, ենք գուժարը կէս - միլիոնի հանի։ Եկերկային ծախչ է եւ դոհողու – Թիւն։ Ի՞նչ է Դաչնակցականին չահը ե – կեղեցի դրաւելուն մէջ։ Ի՞նչ աստիճան անհեթեթ կրնայ ըլլալ

ը և աստիջան աների կրևայ ըլրայ Հակարաբնակայան կորուած արարածը։ Թող մեր Տակասակրողները լաւ ըմբոնեն այս թանը։ Ակեցին որտունյուն մէջ, հ-Ժէ այր ըլրար հետասկուսած նպատակը, Դաշնակյականները ոչինչ ունին չահելիջ,

Դալնակցականները ոչքեր ունին չաշելքը, Նելքնավեր Ձե, քաղաքականավել, որո ունին անսաշման ծախք եւ դոշողուքին և Երէկ եկեղեցիին անյանարանինունեան անունով երդում ընոց ձեր Հակասա կորդները մինչեւ երկինք կը թարձրա գորդները սիսչեւ երկինը կր - բարերա -ցնչին ախրահոչակ Ստալինը, այն հիւա-գը՝ որ փհացուց մեր եկեղեցիները - մեր հայրենիթին մէջ: Այսօր ալ միեւնոյն հա-կառակորդները նոյն - հկեղեցիներուն սը-«այրեսիզին մէչ՝ Այսօր այ մինւևոյն «ա-կառակորդինիրը Խոլի Ֆեկսեյիներուն աբ-բահները կ՝օղապործեն եւ կղերական ատենափուսներ կը հայարայեն, «ուպելուը համար երդերները 29, Հայաստանի աղբը-կացման պատունական սեւ օրը, իրթեւ «Հայաստանի աղատաղրուժեան օրչ : «Հայաստանի աղատաղրուժեան օրչ : Անսեաս օր «Քաստանան եւ Գևտանան

«Հայաստասը ազատագրու է Գիտական Անդիայ օր, Բաղարական և Գիտական Տերիկու Թիմներու Համան իու քենական Ընկերակցու քենան վարիը անօրիչ հար -կատինիս իր գրեր «Գիտու Թիմն և Վեանջ» պարրերա քեր Քին Վեջ.

որագրու տայճաևն ինօրի եւ եկեղեցու դէմ սկսաւ արդիւնք տա Բայց պէտք է աւելի սեղմել չարջերը բայց պետը չ աշոլը ասկան քարողուքհան աւելի Թափ տալ։ Մեր Չանջերը մասամր յաքողուել են, բայց դեռ եւս չենը կա –

הערפטער פערפטטרטעאעזר ER UEC UCULINSAC

Շիջակոյի համրաւաւօր համարարանին հախագահը՝ Երներն Գատաքը՝ Գոլուել, սիրելի ու Սահկագին բարևիան ժը հաւ հրդին արդիկչաւ եւ աժ առւու, որ հա - ժարարանը դել առաննակ ժը հեծարժել հայերին հետարիրեր ուրիչներուն՝ այ քելադրեց, որ հայերին արդին։ Երկաւ անգամ հրաերից դիս հայ ժանրանկար - չուքեան եւ հայերին ձևապիրներու մա-անն հասես։ Կառմաներատեսա։ հաս սին խոսելու։ Կազմակերպուեցաւ նա ցուցահանդէս մր հայհրէն ձեռադիրնե

q.

ու ։ Այս երկու դասախօսուքնեանց՝ ներկայ են Համալսարանի ուսուցչական՝ կարմը ւ ընտիր բաղմութիւն մը, սակայն լոկ էկ անդամ միայն եկած էին երեք Հա -

ական ախայեն վարակու Հայասիտական ախանի վարակուածնեւ-ուն «ԷՆ «Դ , գահը՝ Հորի օրեւէ կեր – պով Հետաքրգրուած են իժ անձնական Տուտքածութվ։ Ըսեմ , Թէ ով «Էկը ող-ացելու Վերածինե էր, ժիշտը՝ Ճործ Մարաիկիան, երրորդը՝ Դերենիի նախո ։ Քանդասի Տաժարաբարարը, որ 12-00 ուսանող ունի, տարիներու ընթացցին

երկու Հայ ուսանողներ միայն իմ ձեռա-դիրներովս ցուցահանդէս մը կազմամա -

րողացել արմատախիլ անել կրօնը մեր

« Թող ամենքի համար պարզ լինի, Թե կրոնը տեղ չունի մեր բանուորական հայդրոսը ասգ չուսը սոր րասուորագրա - այ-ըններում , դպրոցներում նրա մասին ո -չինչ պիտի չասուի , դործ չունի հաեւ մեր արդարադատունեհան մէջ : Նա (լսեցէջ, Հակադաչնակցական Էնքիածնական-ներ. Ճ. Մ.) ժարդկային կղկղանջի նը-ժան մի բան է եւ պէտջ է ծովը Թափուի

պարդապետ:
Ահա այդպեր պայմաններու մեջ
կ՝ապրի Ամենայն Հայոց Կաթեղիկոսը:
Կարելի՝ է նման բան երեւակայել Լիրահանի մեջ, Կիլիկոի Կաժողիկոսի։
խանութեան տակ։ Եւ տակույն մեր հակառակորմերը մոյրչութերեր ումին և
կահային և բաղաքական հարասինիուն արարակներու
միներ և բաղաքական հարասիներու

Դաշնակցականներուն նպատակն է փրկել հայ եկեղեցին, ձերբաղատել դայն այս հեղձուցիչ մենոլորակն, եւ ոչ ԵԷ այն չահադործել _ֆադա_ֆական նպատակ– երու համար ։ Եկեղեցին փրկել՝ ծախ*ֆ* . դոհողութիւն է Դաչնակցականներուն ներու համար։ Եկեղեցին փրկել ծարջ եւ զոհողութիւն է Դալնակցականներուն համար, բան մբ՝ որուն հեռաւորազոյն կերպով մերձենալու համար դեռ չատ բան ունին արրվելիջ մեր հակառակորդ –

BEBUU UULSULEUL

by the unophe

Եւ միայն այսքան ։ Դեռ փոքր հ դիւղացիջ նրան «նա դինք» ԹաԹուլ կո -չեցին, որով հետեւ դիւղում կատարուած shiph, apadishah, afaqaad hummpundi pushukuhh munquupundihishhipi, qui -pughusi khi Budhaiph; li kapu khiph Budhaid khi ka kud puhumuphusid, kup hunquundi khi ka kud unbuquuh, minci, Pudhaip hummad ku ziplaniqihipi ka damitasi - Pudhaip qhak, ay dh push ukug kudhi, ay unquyka zi huphih pusy pli kizi, unq ku an bui ziphih i kuoq may eli zipa na bui ziphih i kuoq may eli zipa humpadi a zipu sudun pushasid ku dami ku damin ku muquun ka

յափչաակուած ։ Նա կրծոտում էր չրը -Թունըները եւ մոռանում էր նոյնիսկ ժա-Թուերիները եւ ժոռանում էր նույնիսկ ժա-սնանկին ինվարկել բուրվատը չարժան էր մուսրում էր ժեռելների դեժերին։ Հոր այնայիսի յաժառ ուչարրուքնամբ, հր կարծես Բէ իր նակատարրին է կարդում այնանգ։ Նավորի եւ Մուրոյի՝ դեժերու հանու էին ուջ մի ժեռելի դեմ չի, որոեց արտայայառանիներ անօրինակ էր, ան արտայայտութիւար ասպրությունը։ Թա-Հասկանալի, րայց բաղմախորբուրդ ։ Թա-Թուլն աշխատում էր հասկանալ այդ ար-տայայտութիւնը, աշխատում էր խորը թուլս ուլիական է հավասում էր խորը Մափանցել ընդ ժիչտ բաց մնացած նրանց աչջերի մէջ։ Թաքուլի համար դրանչ

երկու խորմրդաւոր մանելուկներ որ նա լուծել էր աշխատում . : Ամա Թէ ինչու նայում էր եւ մոռանում խնկարկելը ։ Նրան Թւում էր որ Մուրօն եւ Նավօն

են իրենց վերջի շունչը առանց անլ կարողանալու ինչ որ դարմանալի բա-ներ , որ միմիայն իրենք գիտէին եւ - որ կ'ուղէին ասել նրան՝ Թախուլին , - ասել ծեր, որ ժիմիայն իրենք դիակի եւ որ ժողին ասև չրան Թաքույին, ասել Բուդինայան կործն Թաքույին, ասել Բուդինայան հայանական հանական հայանական հայան հայանական հայանական հայանական հայանական հայանական հայան հայանական հայանական հայանական հայանական հայանական հայանական հայան հայանական հայանական հայանական հայանական հայանական հայան հայան հայանական հայան հայանական հայան հայանական հայան հայան

րուրվա՛ռը։ Նա յետ յետ ջաչուեց, ժեռելների դէժ-բերն անչարժ էին, դլուիներն իրանց տեղերում - նա շարժեց բուրվառը, բայց

րոլորովին հակառակ կողմը։ Այս րողորովիծ հակառակ կողմը։ Այս - րահր եւս առաւել ապերքից ամեքերին։ Տեր -տերը վերջին աւհտարանն էր կարդում և։ մեռելինիցի հակառակ կողմես անցաւ : Թա-Բուլը դո՞ւ հղաւ, այժմ շատ մօտիկից կարող է դիտել Իրանց - դեմ բերը և ... հայում էր... Նավորի յոնրը Ցախնաի -ուսա, կապատծ էր, Մուրոյի աչթի տակ ուտծ , կապատծ էր , Ս ուրոյի աչքի տակ կար մի մեծ կապորս մրան, իսկ - բաց «Դացած աչջերը արտեւածունքներ չունէ-ին, փեստուած էին ։ Մուրոյի վերին «բինունը պատուած էի և ե իսր բաց -ուտծքից երեւում էին ընպերջը փչրուտծ

տամներով ։ Դէմ քերն այժմ էլ լուո չէին։ րչսարիս անջանում է ին աչջենում , յոնտեր խոսում էին աչջենում , յոնտերում , չըր -Ժունջներով պատմում էին Թաժուլին սարսափելի բաներ ... այժմ նա դիտեր , Թէ ի՞նչ է նշանակում այդ տարօրինակ թչ ի այ է հղանակում այդ ապորդիակ, արտայայումիինը, որ ոչ մի ուրիչ մե-ռելի դեմբ չի ունեցել դիակը Մուրոյի եւ հավոյի պադանիջը, որ էլ դերեպմանը ծածնիլ չէր կարող , դիակը, Թէ ի՞նչ է հղանակում տանկական բանա, տանկա -կան արդարադատուքիւն ...

Թաղումը վերջացաւ : Կալերում աշխա-

ասբը դորողուոց . Ճաչ էր։ Թախուլն ու հայրը պատրաս– ւում էին հաչան անել․ երկու - դէզերի

առաջ հայր եւ որդի մի փոքր վիճեցին -ժեկն առաջարկում եր փոքրը քանդել -ժիսոլ դեպի մեծն էդ դժմում - տեր հայ-գիտը առարկունինն չէր սիրում , ուսախ երկմատենը ձեռքին առաջացաւ դեպի ժեծ դեպը :

Թաβուլի այդ րոպեին մի այիպիսի Հարժում արևը, որ կարծես կանհում էր արզիլի Հորը մոտենալ ևնծ դելին , առյ մի բոպե կանդիած մնաց մոտղրադ, յանկայծ ձեռչով մի Էրուտ չարժում ա-րծ և մի իրեսա դառում և եր այրերով ինչըն էլ մօտեցաւ միեւնոյն դէ-ընց եւ մի խիստ որոշում՝ կայացրած գարլերով ինչըն էլ մօտեցաւ միեւնոյն դէ-

Հայր եւ որդի միաժամանակ ա իրենց երկմատէնները մի մի խրձի մէջ վեր բարձրացրին եւ միաժամանակ , ա also warrad, hudin warah warahy hupu-qubanjar hipikapa mju hudi mju hipikapi dipli... (85° p., dli mubhi qillaq hipipi dindhibis dipilinga mkpuhipi... mum bi dipli pinida ni hipikamakipi. warahi mipumad iba ilim marahibi mumahi mipumad iba ilim marahibi mumahida banjand mju banaribi, na pungarki ki qiqi dipun kufur bipikapigi dheqiblining jimai, humida di warahi odhi kili-man qahi mibaha... կանդ առան առանց կարորուն գրել այնտեղ...

(2 Tup.)

H: H2HPOS.BHS.

կերպեցին եւ հրատարակեցին պատկեր

չակ, ձեռագրգրունիրն ստեղծեր է։ Ավ յանձն դիտի առնել այս աշխատանն որիտ հայա հայա աշխատանն չ։
Բարեդործակա՞նը, որ ձեր՝ դուրդուրայ
ամեն ձեկ տոլարի վրալը։ Հայագիա մաս վան ձերունի՞ն ձեր, ու Հայագիա մաս գոց ժողովենրով ու Հատերով։ Այս
արդերն որոնը դոեն Հարիւս գրինակ
«Գեղունիչ կամ Արիւսմի ժատահաղարանի ձեռագրաց դունաւոր Հրատարակու -Թենէն քանի մր օրինակ չեն դնած ձրի րաժնելու համար հայադիտութեան Թեկնածուներուն ։

Հիմա անդնինը Բարևդործականի «Հա-մապարփակ ծրադիրչի երկրորդ մասին , որ իր կոչուի մշակութային : Բարևդործականձիները ամէնայն պա -դարիւնուննամբ կը ծրադրեն «պատկեր-

գարը չութատար գը Երալը։ Ճունքիւն մը պատրաստել, ոչ Թէ բննա -կան, իսկական, այլ ... «պատկերներով ու ջարտէգներով»։ Ձմոռնանք Ս. Սահաու ջարաչյուրութ»։ Հատատան կին պատկերը , Ցրդատ Թագուորին և։ Աչխկն ԹագուՀիին պատկերները ։ Չժոռ-նանջ նաեւ Աչոտ Ողորժածը (Բարեդործականի հին անդամը ըլլալու է), Վարդանը, Ներսէս Պարթեւր, ա

Վարդանը, ենրոքս Կարկենոր, անհման հույի տապարփավորը, սակայն, մշակու-քային առելի մեծ ծրադիրներ ալ ունի-Համաստ պատմունին հայ դրակա -հույնեան», անդլերքն եւ «հակա-Մեսրոպեան»։ Այո, այսպէս դրուած է ատենադրութեան մէջ — նախա – Մես-

«Համառօտ» պիտի բլլայ այս պատ -ժութիւնը, ըսենք՝ պրակ ժը կամ երկու, ութածալ, սակայն անկասկած լաթա -կաղմ, որուն ճակատը անպատճառ պիտի արա արագայան արագայան արևա դրուի «Հրատարակումիա Հայ Բարի-դրուի» «Հրատարակումիա Հայ Բարի-գրծակաի Չեգլանուր Միուքիան Աժե -բիկայի Կեդրոնական Յանձնաժողովի, տոքին Ոսիի Յուրինանի»։ Ասկե հաց «Հրմապարդիային հրրոց դատմա դրուքինին է Հայաց պատմաբենին առնուած Հայաթ Եջանաւոր Հայերու ինանք ու դործը ներկայացնող անդրեւ ինանցն ու դործը ներկայացնող անդրեւ ինն Հատոր մրջ։ Ո՞վ հատա և Հայուհց Տագարը և երե ատին պախաս ըլյայ, կամ աւելի (պակաս կ իրնաց գլյալ, գանի որ այնգան բարի-դործայի «Հատարարիայի»ն Հոր-բորովալ «Հանապարիայիչն Հոր-բորը հաստակ պիտի ըլյայ «Օտաս վե-

րգտ»: աղբուերդ վուտաս , որ Հասուր Հրատարակելէ առաջ ըսպքանիւ շաս վկայունիւններ կարգան ու Հասկնան , այլապէս շատ անՀամ խնողակ մը կրնայ րլլալ Հրատարակուելիք դործը ։

Համապարփակ»ին հինդերորդ պա -«Համապարիակցին գրնդարդը։ «Հանին և Հրնասարակունիննը «Հայաբրե -բանանի մր և համահար կամ ապրեկան , նուիրուած Հայ մշակոլնին, արուհապին ու դրականունիան», հարծես չին ըստ -«Հրականունիան», հարծես չին ըստ ու դրականուβեան», կարծես չէնի թա-ձեր արդեն պրուβեին ունեցող հրատա -բակուԹիւնները, Ուրկե՝ կր յուսան ձեռջ բերել հռաժանան կաժ տարերկրջը իրժ -բաղորդ եւ օրգուած դրգո ուժերը և իր Հարջերուն եւ դրասենեակինիուն ժեջ՝ աշխատող պատուելիներէն եւ վարժապետ -ներէ՞ն, որոնք այլեւս վարժուած են ա -

ռանց ղրամի թժրուկ չզարնել ։ Վերջապէս աշա նաեւ վեցերորդ մասը Համապարկակչին.— Հրատարակու -Թեան համար նկատի ունենալ նաեւ այլ արժէջաւոր գործեր , հին ու ապառած դիրբեր , ինչպէս եւ անտիպ աշխատու -

Quandar Phil of younded, no su -

Պատմու Թիւն մը պատմեն , որ չա ժողուկչ : Եղկարտոր մէջ ալ կայ Բարեդործական ՄիուԲիւն, Թէ Հայբը եւ Թէ խորք դա-շակը Հայ Բարեդործական ՝ Ընդհանուր ՄիուԲենան։ Եղկարտոր մէջ այս Միու -Թիւնը ունի աւելի չան 90 հայար եղ-ոսի։ Ար դրամը կարելի է դործածել ժիայն Եղկարտոր մէջ ։ Եղկարտոր մէջ և դործ համեւ բոլո -բին, նորհիսկ ստարեկու դիաշտասերին արժանացած Հայ Մասիդյքի Բարեկան -հետու Մեաւմիենը ։

արժանացած Հայ Մ ներու Միութիւնը ։

հետու Միուքիւեր ։
Այս Միուքիւեր ունի կարող անդաժ հեր ունի հրեր հետ կարող անդաժ հեր որոնակ ժին՝ հկարիչ . Օնեիկ Աետիսեան տարիներու աջնավան աշխատանգով պատրաստած է ժեծարժ էջ դործ մր
գործ մր հարութանեստ հայնը։ Զժայլինի
գործ մր, ժանրապատում գործ մր, տաաբորին համարը աշենիան դործ մր, տաաբորին համարը աշենիան գործ մր, տաաբենրում կողժ է իսկ փնառուած դործ մը ։
Դժ բախատարար, ոչ հեղինակը ինչ եւ ոչ
կ իր ջենիերնինի ու բարեկանները այդ
ժեծածախա գործը չրատարակերու չափ
գրաժ ունին։ Երածր ջանի մբ հաղար աշենի
գրաժ ունին։ Երածր ջանի մբ հաղար աշենի
ին հիղիր է, տուանց որուն Աշետիսեա
հի դործը կը մեայ ու պիտի մեայ ան աիպ ։

տիպ։ Հայ Մարոլֆի Բարհկամերը միա -Հայ Մարոլֆի Բարհկան դիմերու Բարե -գործականի Վարլոլֆեան Հագար կառը հղան, որպեսզի Երիպաոսի մէջ շատած» դրամէն դումար մը արուի Մարկոլֆի Բարհկամենրուն՝ Ծնիկին դործը հրա քարեկամեկում Մեծիկին գործը հրա-արակելու հանար։ Ահ. ձերողունին, սիալ չհակնաց, ՓՈԽ ՏՐՈՒԻ ասոր փոխարկի՝ պարկելա ու պատուաինգիր որ փոխ արուսա գրամը ական կերապա-ձուկ որոյեն հրատարակունինն հաց , վաճառնան արգիւեցին ։

գտասատ արդրություն Ձո՞ւր վաստակ , դո՞ւր յոզմունիիւմ.... Բարեդործականը իշլօ կլլող չէ ։ Գործը չՀրատարակուհցաւ ու մնաց

B. APPLESTUL

(llangbuln jmennund)

ՉԱՑՔՈՎՍՔԻ ՄՐՑԱՆԱԿ

WULLUSARPHUE 4C TPARUSE

Իռչպէս գրած էինը, Մոսկուայի - ժէջ անդի ուննցած Չայքովսքի ժրցումին ա -ռաջնունքիւնը չահեցաւ ամերիկացի երի տասարդ եւ տաղանդաւոր դաչնակա Վան Քլիպրրն ։

Ullebehalle and industrie

վան Քիրգրի : Երբ դատական կաղմին - Նախադամը , Համբառաւոր դայնակահար Կիլէլսյայատ-բարեց Թէ ոսկիէ Ա. չրանչանը և 25-000 ուղբին չանա էր աներիկացի ված Քրի-պրին , 23 տարեկան, որահին մեջ հաւացnemd bomd hamble ne ուտա որտարրտուրս ու արունստապետհե-թը ոչ ժէկ առարկութիւն ըրին։ Ծափա -հարութիւններով դիմաւորուեցաւ տա -դանդաւոր դաչնակահարը, որ տակաւին անծանօթ մըն էր երէկ ։

աստածը որս չր որչ գ։ Երվրորդ մրդանակը, արծաք է չջանչան եւ ջնան հարար ռուրլի, չահած են Վլա – սենջծ (Խ. Միունիիւն) եւ Լիու (Չինաս – ստոն)։ Ֆրանսայի հերկայացուցիչը՝ Օր Նատիա Ժետա-Նովա , որ 1950ին Փարի-դի Երաժշտանոցին Ա. մրցանակը չահած էր, վեցերորդ տեղը դրաւած է Չայքո -

էր, վեցերորդ տեղը դրաւած է Հայքը -վրայի մրցումեն մէջ ։ Պելժեր էլիգապեի թաղուշերն ի պա -տիւ Կրեմլիեի մէջ չքեղ ընդունելութիւն մր սարջած էր Նախաղահ Վորոչելով ։ Կարգ մը լրադրողններ, սուիժեն օդառւե-լով Վան Քլիպըրնի մասին ուղած են աշըսկ իտարհահրակ հայ հրաժչատարկա Արաժ Խաչատուրեանի կարծիջը — Այս երի – տասարդ Աժերիկացին, ըսած է Խաչա – րապետանարի կարծիջը — Այս երի աստարգ Աժերիկացին, ըսած է հասա
առարհան, պատակարը արուհատայետ վրճ
է, շրաչայի Վիրժիւէօր մը։ Այն երաժիշաներէն է, որոնչ հարիւր կան քիաւա
արին անդաժ մի իլ ծինի։ Աժէն պարադայի ձէլ 38 տարին ի վեր՝ իր դրադիմ
Ատելուսի ինյած տանորով ու երբեջ
չեմ հանդիպած անոր նմանին .
«Պրիւսէլի ժողովուրդ» Բերթին երա
Հատական ընհադատը՝ Թոլ Քոլատ, որ
ծանոք երաժ տանալան մին է, հետեւեայ
ձեւով արտաս այսուսան է — Անդիա ամեն
երեւակայուժենէ վեր անձ մին է։ Երր
իր ծուարէ՝ այլեւս ոչ ժէկ բան դուրաթան, ո՛չ չուպատ
բան, ո՛չ չուպատ
բան, ո՛չ չուպատ
բան, ո՛չ չուպատ

abable t :

פוני חות בוני חות

ԸՆԿ. ԳԻՒՉԱԼԵԱՆի յուղարկաւորու -Թիւծը կատարուան է Արկայանգրիայ ՎԷ, ծախապաշտ բենակը տաւթն սիուրա-նորդ Ջաւէն վրդ. Չինչինհանի: Դաժ -բանականներ հասած են ընկեր Գ. Լազ -հան և Ն. Հերիժհան։

հան եւ է. Հերինհան ։ ՌԻՍԶԻ մեջ (Արարիա) համալսարահա-կան ոստանի մը կառուցման համար մի-ջազգային մրցումի մը առաջնութիեւնը չահող երեր հարաարապիտներքն ժէկը Հայ է, Հրադղան Պալեան ։

TO LE U S U S L

Thek fullunger whombac h Հայաստանի Արավերաի չրջանի Աքան դիւղեն, ուսուցի։ Վ. Արովեան Հետեւ – հալ նաժակը դրած է «Ս. Հայաստան» buy haidulpy youb & dl. Zuyuumuhs
(lloople 4) opuelkefelf halpungarélhais.

— Whey phenghaphabhah yhmilyya
any dung yuupuhpuhuh dundarelp puduhopy & Pheyord umugend & dom guhopy & Pheyord umugend & dom guhopy & Pheyord umugend & Wan' mya
dungh youh pheyord (Wan' mya
dunh) & Ing nagan' dul houd;

Waghuy umuparus kephpapa hkupg dhag
yum ubhuhuh keg umuhand libeplipu, ya
umdamphabha hag umuhand libeplipu, ya
udaupha ya ha hajbah ya haduhhkup;

Ppun upuncung hank mih k, ng dhp
haiduhumung - dinumumung G. Rangibuk, hiyuku umand hi, yapi alah a

համակատար փաստատար Շ. Բոզոյ հած, ինչպես ասում են, դրի տեւն աւ
ասիտակի հայրե է հղեղում : Բայի այդ ,
նա տարերն ասում են, դրի տեւն աւ
ամիատիր հետեր է հղեղում : Բայի այդ ,
նա տարերն ասում եկն է, դժատրանում
է տաքեծ թի տեր կիրուները հատարանում
է ժատակայ փոստի բաժանժաները :
Պաստահում է հանու որ Լորուտիը յոդնած վերադատնագով, հա այելու ի վե հակի չի ինձում փոստը բաժանել : Արա
պիսի դեպքիրում բաժանության է Իրենջ
եծ փոստատարի մա դայիս եւ Բերբերի,
աժապրերի ու ծաժակների ժի քային օրուտյ կայակ ժիչից Էսկում իրենց ատա հայիչը :

տայիքը ։ Զարժանալի է, որ զիւդի ղեկավարնե – ըր , իժանալով այդ ժասին , հաչաւուժ են ստեղծուած վիճակի հետ եւ չեն ժը – ոս ստողծուած վրծակի հետ ու չու սե -տածում զիւզը յարժար փոստասար Նաժակատարով ապահովելու ժասին ։ Իսկ Շ․ Բոզոյեանը կարող է օգտակար լինել մի այլ, առելի յարժար աշխատանջում » ։

ԱՅՍ ՏԱՐՈՒԱՆ Յուլիս 20էն ժինչևւ 0-ԱՅՍ ՏԱՐՈՒԱՆ Յուլիս 2015 մինչևս Հա-գոստոս և տեղի պիտի ունենան Հա-բաստանի արհետասկցական միու Միւննե-բու միքնեւ կապմակերպուտն ախոլենա-կան մրցաշների : 270 պատարի մարզիկ-ները պիտի ուղարկուին Մոսկուա՝ Ա-Միու Միևինորդ անորկական միու Միևն -Տերու Վիջերորդ անորկական միցում-հերու Վիջերորդ անորկական միցում-հերուն մասնակցելու համար:

ներուն մասնակցելու համար ։ ԵՐԵՒԱՆԻ մէջ բացուած է դիւդատ տեսութեան եւ դիտահետազօտական անսութեան եւ դիսաս-հասարսաական հար Հասատաութեիւն վր, որ կր դրադի արտա-դրութեան անդարաչիման եւ մասնադի -ասկան Հարցերով։ Գիսական այս հար Հասատաութեան կից դիաի չինուի նաևւ ապրայունարան մը :

աարրայուծարան մը ։ ԵՐԵՍԱՆԻ օփերայի եւ քեաարոնի ար -ուհատաղէաները դացած են Թիֆրիս եւ հերկայացումներ աուսած են, որժէ հար աեղի ունեցած է Տաժերդ մր Տայկական

անդի ունեցած է համերդ մր հայկական եւ վրացական երդերով ։ ՔԻԵՒԻ երիտասարդական կազմակեր – պութենան պատուհրակները այդերած են Երևան եւ սիումներ ունեցած հայ երի – տասարդներու հետ , միաժամանակ պր – արտելով տեսարժան վայրերը ։

*SUMUS» POUCEOUC

4 4 4 4 4 4 f - 2

MENER L WWW. B. ZHSOP

ß.

ՓԱՆՈՍԻ ԳՈՐԾԱՐԱՆԸ

Unnemd po pajapp dhuju dba st up ւել. նա տուել է, որ մենք էլ չունեցող ների համար րաժին հանենք ։

bleft simbur partite simble; i.

3th f. g. urg mills frame; dhe maheld f. g. urg mills frame; dhe maheld f. h. h. h. g. urg mills gammel from the
held frame, a planticle gammel dhe plate
gashely a fheatheld beginder dhe plate
held frame mangle; mannismed f. n.
hepthic frame frame frame frame frame frame
hepthic frame frame frame frame frame
hepthic frame he frame frame frame
frame frame frame frame frame
the frame frame frame frame frame
he frame frame frame frame
he frame frame frame
he frame frame
he frame frame
he frame frame
he f the the dusunbine :

ես իսկոյն յիչեցի , որ այդ սովորու թիւնը Պարսկաստանի Հայոց մեն ել կար, մանասանդ կանանց մեն, որ «Թբ -բաղեն» է անելով, մահմեղականների Թե 1159

մորիած միսը և իկ այլ ուտեսաները պիրծ կը համարկին և չկին դործածի , ինչպես փոխադարձապես , Մաժեսաս -փոները Հարիր պատրասած ռահեսա-ների վերարերութեամր չույն կարծիջն neut his:

ուսչըս։ Ֆետոյ մտանը ամբարը, որ մի ցամաջ չինուածը էր, եւ ամէն կողմից օրը հա -մարձակ անցուղարձ էր անում ։ Այստեղ մարձակ անցուդարձ էր անում։ Արտանդ աշարին, ըտոսանկիւնի փեկնակնները՝ լի էին ցորենով եւ ալիւրով։ Մեծ եւ փոջը իարարների ու ջուարների մէջ դրած էին պահապան տեսակ ընդեղէններ՝ բրինձ, ձաւար, կորկատ, մաշ, րակլալ, սիսեռ, ոսպ եւ այլն։ Դրանը պաշոց օրերի հա մար էին։

Բացի բրինձից, -— մնացած բոլորը մեր մչակունիւննե -րից ենը ստացել։ Բրինձի մչակունիւնը այստեղ չէ յաջողւում, եւ այնքան էլ այստեղ չէ յաջողւում , եւ այնքան էլ ջուր չկայ . ասում են , որ նա ջուր չատ է

սիրում ։ Պառաւը երկրադործութիւնից նոյնպէս

Պատաւր երկրադորտութը անդիկունիւծ ուծեր : Bhang անցածը քոնրատուծը: Այստեղ Հաց էին թիում, եկոսկուրծեր էին և -փում: Աղախիմների եւ ոպասաւորների — աշխատում էր, կար ուց չէր բրուս, դրիայուրաց էլա և -փում Արախիծների եւ օպատաւարների մի ամիրոզջ խումբ աշխատում էր, կար -ծես, մի մեծ բանակ պետք է կերակրէ-ին։ Բոլորի վրայ Հակում էր, թոլորին կառավարու ձէր վարարետի կինը, նա գարմանում էի, Թէ ինչովես նրա պատաւ ակեսուրը իր իրաւուծջները աուել էր ծրան։ Մեր կողմեկում այս տեսակ ա - ուսուծմա, մորմումի ինչներ իրելա հայիւ է-ին պատահում ընտանիքների մէջ։ Քանի որ պատա նվաուրը դեռ կենդակ էր հարոց մայն չուներ անային անահու. Blub dt9 :

Թոնրատունը, դէպի բակի կողմը դար թուրատուսը, դչտր բաղը դողը դուր-ձրած երևսը բաց, իսկ երևջ կողմից ծածվուած, մի ընդարձակ սրահ էր, որ յարմարեցրած էր ամառուայ կեցունեան համար։ Այստեղից մտանջ հացատունը ։ ւամար։ Այստեղից և տանջ Հայատունը Կարելի է ասել, որ վարովետ Փանտ կահ - կարասիջը եւ տնային հարստու Թեան մեծ մասը այստեղ էր տեղաւորա բետած մեծ մասը այստող էր տակաւորած։
(Մինր վետով վրայ ծայած դարատ էին
դեղեցիկ կատերաներ, դորդեր, պնուց
եւի եւ հախուսե Թադիբեիր Պրեմեայ մեծ
եւ փորը կայեստերը, արևիր Պրեմեայ մեծ
եւ փորը կայեստերը, արևիրները, Թասե
բլ, մարուր, ծոր կլայեկովու ույե zinghard Uzunla ker mihanfishten, h-pung pagn gupungulahani kungud k kungan di punum sihi sempakah dipunji B'ed Sadup, - dipunjuh diabanih di-mushken suna dingu ku muganbi Sadup; danang-danpunda did dumumben khi-bi, mahad - di membansiban singhi-— dumusik ki membansiban singhi-mikhan shada kina abaha saduk di-

— Վատա-ել են ուրարութնան հացկն -րոյիններ , կնունը ենը ունեցել կամ մկր-տուքիիւն . պատահել է , որ սուղ ենը ու-նեցել , մեռելահաց ենը աուել . հարիւր Հողուց աւելի մեր սեղանի վրայ նստած

bb hyle: Buyy hyphe ih aquamishi, ny dh qani unaqui suphimbig dahu unaud hilibbe: Udhi hip dhe unauh quampuum ashigh hig, hi malah bhe sudumpit, ne-phyly pun haqubi. Umpa dhabhing jhun, hu jum hajariblih hybely- puny und sudumbind ha hu mhumumbend the uniqui unauh. Um yangari budi haybu mana ha na ha pangari tha uniqui angari the uniqui and uniqui angari albuding, son quama harub marky haybu dhangari tha uniqui angari haludi yang unauh-punah unauh angari hakudi anah marky haybu ahari tha dha qhuy the uniqui angari hakudi ,— sha hu-punah anah kutumpi kutumbi ,— sha hu-punah anah harubina the uniqui punauh harubina harubina haruphi hi unip punap, nu

խանձևում են :

Պառասի խարգիրը եւ այն թոլորը, որ
ես տեսալ, եմ մեկ պարիերքին եւ ուրաի
եւ տիսալ համածութիւներին եւ ուրաի
եր ինձ տեսնել հայկական մի ճովս տուծ,
Աստուծոյ թոլոր թարիչներուի կ, ուր ա«Մջոց ուրաի եւ դու, վայիկում եին անապառ բախտուսութութիւն։ Իսկ նրա չու բեր բարմարինը փասանակինը են հում է հայ աղատուրիևան մեկ՝ Ի՞նչ էր դրա պատհարո : Ին համատուն էի, որ Թորաիս աղջատուքինած մէչ։ Բեչ էր գրա պատ-մառը։ Եհ Հանոգուան եք, որ Թողևայ արտաքին Հանդանանցները, որմեց փու-Թայնում էին տիրող աղջատուքիւնը, — գլխաւոր եւ թուն պատմառը պէտք էր ո-բռնել իրանց՝ աղջատների մէէ։ Եւ չհաոյ առիքի ուներայ մասից, չատ մասից չօ – չափել այգ պատմառները ։

ՍԱՄՈՒԷԼ-ՄՈՒՐԱՏԵԱՆ ՎԱՐԺԱՐԱՆ

աստութը-այության և արժագահի 1955 - 1950 առաժական ապրելթիանի արժամադրութիւնները՝ իր այութիւ այութիւնչին և իր փակուիներու, եր 15/6» Տեսչութիւնչի ջերժորեն եր ինդրե որ գիժողները անպայման միային որ ինն իրենց զաւակներուն դպրոցական վե-

COLLÈGE S. MOORAT
26. Rue Troyon, Sèvres Tel. OBS. 18-28

ԱՅՍՕՐ ԵՐԵՔՇԱԲԹԻ ժամը 13-30էն 14, հայկական հրաժշտութիւն, Ֆրանսա Թիւ 2, ձայնասփիւռի կայանէն ։

ՑԱՒԱԿՑՈՒԹԻՒՆ

3. 4. Խալի Մարսելի ժամամելոր իր հար հայար Մարսելի ժամամելոր իր հարի հրահար հարարանի չեր և չե-ելի Հարեսինանանի և թարագարարանից հետ հայարագարանից հետ արգա-հարա հրահայ հետի գերայրին և արգա-հարա հրահայի հետի (Պեյրութ) ժամ newh wn ffe :

TUNP ZUAULPR

ՇՆՈՐՀԱԿԱԼԻԳ

Մարսելյի Ֆ. Գ. Խայի ժամածածրողը իր խորին ընտրծակարութիւնը, կր _ այստեղ Կարատնի, էրսի, էրսի, էրսիայինումի երարաներ երարան հարտանի էրսիային անտանցերված ծաժապածութիեան արաթեր իր հանգանակութիեան արաթեր իր հանգանակութիեան առթեր։ Գ. Յակոր ժատարատուութիեան առթեր։ Գ. Յակոր ժատ գիարնանի՝ որ իր ինթնաշարժով օգտակար երաւ իրեց այցելութեան — Փրթի Ար այուտյի Սահաթորիանի հիւանալ հային Արարախ Սահաթորիանի հիւանալ հայրե հանակիցներութ նակիցներուն

****************** ՓՈԽԱՆ ԾԱՂԿԵՊՄԱԿԻ

Հրանդ Պարոնվարդեանի մահուան առ-Քիւ Տէր եւ Տիկին ՅարէԹնագովեան ե -ւեւ հասար Ֆր. կր հուիրեն Մչակոյնի լեջ Հազար ֆր. կը նուիրեն Տան։ (Սաանալ «Ցառաք»էն)։

Հ. Բ. Ը. ՄԻՈՒԹԻՒՆ Հ. Բ. Ը. Մ. միջմասնածիւղային Հ մադումարը այս տարի տեղի կ'ունենայ լիոնի մէջ Մայիս 3 եւ 4ին։ Այս առ թիւ ահղեոյն մասնահիւդը նախատհսած տեղույի ժամատերութը հախատեսած է հայ ձր ի պատիւ պատգամուորական ժողովիծ, Մայիս ձին Շարաքի իրկում Օրէլ Թերսինիրաի ժեք, որուն ընկացին պետի պատրասերութ հանագրի կոնանայ գաղութենն ի ժամաւորի լիոնանայ գաղութենն ի ժամաւորի լիոնանայ գաղութեն նամար։ Անոնջ որ կր վասիային ժամանակին այս մային, պետջ է արձահագրուին ժինչ եւ ապրիլ 28 հետևւհայ հացենիրուն - Պ. Վիւլաբեկան 35 րիւ Տիւնուար, Գ. Թագքոոհան 37պիս, րիւ ար ասանութենի հետև 35 հետևութեան հետևութենի հետևութենիրուն - Պ. Վիւլաբեկան հետևոր հետևութենիրուն - Պ. Գիւլաբեկան 35 րիւ այս հետևոր հետևոր

SALLE GAVEAU 45, RUE LA BOETIE RECITAL

ՍԵԴՐԱԿ ԵԱՎՐՈՒԵԱՆ ሆሀ8ኮሀ 19ኮጌ ԺԱՄԸ 21ኮጌ

Ցայտագրին մանրամասնութիւնները Jungapand :

ՀԱՑ ԿԱՐՄԻՐ ԽԱՉԻ ՕՐԸ 9-6-2.U.P. 01-6-U.S.U.4U.L 86-P6408P

ՄԱՑԻՍ 11ԻՆ Սորպոնի Մեծ Ամփիթատրոնին մէջ Սիրայօժար մասնակցուԹեամբ Հայ եւ Միջազգային հռչակաւոր արուեստաղէտ-

Sadubpac q filb & 500 , 300 bi 200 \$p . : Ստահալու Համար դիմել Հայ Կարմիր Խաչի կեդրոնատեղին՝ 15 րիւ ժան Կու-ժօն, Փարիզ։ Ինչպէս նաեւ Հայ Կարմիր Խաչի փարիգեան չրջանի մասնահիւղե

Մանրամասնութ-իւնները մօտ օրէն ։

Տիկին Ն. Տէմիրձեանի մահուան առ Թիւ փոխան ծաղկեպսակի Պ. Վրդան Lequiste

թրե գողատ ժաղդոպոսայի Գ. Վրդահեր Թադեստեսմ հաղար ֆր. կր հուերե Շա. – Որի եկեղեցիին . Տիկին Ն. Գերթգեանի ժահուան առնիս Տէր եւ Տիկին Կ. Կարապետեան Շաւիլի եկեղեցւոյն կը հուերեն հաղար ֆրանջ ։

UMPHL 11-24C

ΦԱՐԻԶԻ ՄԷՋ

Սալ Քատեի մեջ, (Նախկին *Փբլիի - Ժուրհալ*) 21, 80 է 0 Հինգշաբթի , Ապրիլ 24, ժամը 21ին Նախաձեռեու *Թեամբ ԱՊՐԻԼԵԱՆ ՍԵՐՈՒՆԴԻՆ* (2*ՈՄ*) 21, RUE CADET

Կը նախապահ է՝ Պ. ԱՐՇԱՒԻՐ ԽԱՆԷՏԱՆԵԱՆ Կը խոսին Կ. ՓՕԼԱՏԵԱՆ Եւ ՅՈՎԻԿ ԵՂԻԱԶԱՐԵԱՆ

րր բազա Կ. Գուլածյան, և և հուր Կ. Երևան հետ հար և բրենց ժառանակցութիւնը կը րերև Օր - Հայք Վեկհան (երգր), Օր - Օր - Երև հետիանան եւ Շաքէ Ցովհաննէսհան (արտաստութիւն), ժագ Քասթանիէ , Պ. Պուսքէ, Սոնիա Գարրիէիան (երբես) և ՄՈՒՏՔԸ ԱԶԱՏ Է

Աբֆորվելէն՝ օթեօբար , արձահագրուել Ֆիլիսիի սրձարանը։ Կը մեկնի ժամը 20։30ին Պուլ. Քարնոյէն և Փրթի Փոնէն։ ԻՍՈԷն ժամը 20ին Չատիկեանի սրձարանէն ։

HMCH 11-246 SETHSHED

ФИ.Г.Р.2

Կիրակի (Ապրիլ 27), ժամը 17ին ,

SACRÉ-CŒURÞ

ոգովացրիս այչ Հողհետնորստետն պատարադ Ապրիլեան Համադրային արեաշիրջին նահատակնե -րուն լիշատակին ։

UAPPLEUL USUSOL

Փոն ար Շերիշի եւ Շրջակայբի Հայ Ազգային Միունեան ծախաձեռնունեամ բ եւ մասնակցունեամը Աշհաարանական եւ Ս թանոզի Հայր . Միութեան , տեղի պի տի ունենայ Ապրիլ 27ին , Գաթպիսոն Պապիկեանի սրահը։

8 ՈՒԵԱՏԵՏՐ

«ԱՐԻՉ»— Հ. Ե. Գ. Արքիւթ — ՍկոդըՄ. Արքենդրայրևան խումերի ընկերական
ընդչ- ժողովը այս Շարաք ժամը 21քն ,
սովորական Հաւաթատեսքի։ Կարևութ o —
ահաստ «հեն հեն» րակարդ , ընկերներու պարտաւորիչ է : ներկայու թիւնը

UU.PULBL .- 3. 4. Wangh մասնահրդի ընդ : ժողովը ապրիլ 23ին Չորեջչարնի կկսօրէ վերջ ժամը - 3ին Ահարոնեան ակումբի մէջ : Կարեւոր օրա կարդ։ Բոլոր ընկերու իներու ներկայու Թիւնը անհրաժեչտ է ։ Ֆ. ԿԱԳ. ԽԱՁԻ Մարսէյլի Շրջ. վա

Ֆ. 40.9- 100.10 Մարսելյի Շրջ. վար-ջութեած վամատերային ժողովը այս Հինդարքի կեսօրե վերջ ժամը 3ին, Ա.– Տարոնեան ակումբը։ Կը հրաւիրուին ար-լոր ժամատերգիրու - վարլութիւնները ։ Կարևոր արակարը :

h1.2088

Թոջատի Հայր . Միութեան տարեկան խնչոյթը Կիրակի (27 Ապրիլ) , կէսօրէ 45 400 15 վերջ ժամը 3ին, Իսիի Խրիմեան դպրոցի որանը: Նախագանունեանը Պ. Հան որագր: Նախագահութեամբ տալեանի

տակտանը : Կր խոսի Պ. Սահակ Ցովհաննեսհան : Գեղարուհատական Հոքս բաժին՝ հրդ , հարարուհատական Հոքս բաժին՝ հրդ , հարարում համբ ՝ Տիկին Գալայնհանի , հարարնի եւ Օր · Ցովհաննեսհանի և, ու phylibpat :

Agence LEVET

9. BLD. DES ITALIENS RIC 36-75

ՓԱՐԻՋ ԳՐԴ , Հջևղ խանութ , պզտ յարկարաժինով , ներկայիս շըմիզըրի չատ լուրջ դործ , լաւ հասոյթով , ն

պայմահադիր (պայ) վարձը 200-000: ՍԻՆ Է ՈՒԱԶ, չուկային հրապարակին վրայ, պաղար չատ դիւրին աչխատցնելու Համար, կարևւոր առուծախ (Շիֆր տ՝ա-Фtр), յարկարաժ ին, երեք սենեակ , fun-

ΦԱՐԻԶ 15/7. «« Ppn 15% 40 դեղեցիկ եւ արդիական չէնքի մէջ , 2 սենեակ , խոշանոց , ջրցան (տուշ) , 3րդ յարկ , վերելակ ։ Պատերով , 3 միլիոն 8 ։

ՔՈՆՖԵՔՄԵՈՆԵ ԱՐՀԵՍՏԱՆՈՑ

Créations FRANCINE PARIS

38, RUE D'ABOUKIR (ETILE) TEL. CEN. 91-10

spécialiste de corsage de luxe

ARTICLES FANTAISIE ՃՈԽ ԵՒ ԸՆՏԻՐ ՄԹԵՐՔ Խնամուած աշխատանք Շատ մատչելի գիներ

2UUU.29U.81-2 U9U.80%

Կազմակերպուած Վալանսի Հայ Ազգ.

Վապտադարդուստ Վարասար Հայ ազգ Միունիստ կողմէ ։ Տեղի կունենայ Թեաթը - Միւնիսի -բալի մէջ, Շարաթ երեկոյ ժամը ցին ։ Կը խոսի վկրապատուելի Ա. ՊԱԳԱԼԵԱՆ (Vimput 115%)

(Մարսէյլէն) ։ Խոսբ կ'առնեն Սահակ Աւագ քահանայ Պապիկհան , Գեր Գրիգոր Վարդապետ Պատեան :

Հողեհանդստեան պա Ժամը 11ին, Լիոնի 69 Բիւ Լուի Պլան : լատարագ , Կիր եկեղեցիին մ

ՏԵՐԵԵՐ ԵԶՀ Նախաձեռնութեամբ Ֆրանո Բանակի Հայ Ռազմիկներու Միութեան եւ մաս – նակցութեամբ տասնրերկու կազմակեր – պութեանց եւ միութիւններու ։

27 Ապրիլ, Կիրակի կէսօրէ ետք ժամը 2.30ին, Հ. B. Դ. Տան մէջ։

ախաղանք՝ Պ. ԱԶԳԻՆ ՄԱՐՏԻ -Collistia.

4p pubulout 4. PENULUU

Գեղարուեստական պատշան բաժին ։ Մանրամասնութիւնները տեղւոյն վրայ։ Առաւշտհան պիտի մատուցուի հղոկ -Հանդիստեան պաշտոն յետ պատաբազի ՝ Ապրիլհան դոհերուն համար ։ ՊԱՏԱՐԱԳ ԵՒ ՀՈԳԵՀԱՆԳԻՍՏ

ՊԱՏԱՐԱԳԵՒ ՀՈԳԵՀԱՆԳԻՍՏ ԼՈՒԵԷ Հայ Կաքարիկի ժողովրդապե -
տուքիւնա որկում իր մասուքթե Լիոնի եւ
ջջնակայի հայ դապումբ Ապրիլիան նա -
հատակներու լյիչատակը Վերակունի և
հայար ժատուցուհիչ դատարային ու
հոյենակայանան պաշտոնին, որ ակր
դիպե ունենայ հուրեիկ հ Տրասնոր
տահային մեջ, Կրասիր 27 Ապրիլ ,
ժամը հիչը 10քն, Արհ Գոյլենի՝ արև
ելածէս հատարակումիւններու ևոլեսիս —
պոսին հախաղառումինան աաև :

ՎիԷՆի մեջ Ապրիլ 27/ :

ՍԱՄՐԹԻԱՅԻՆԵՐՈՒ ՊԱՐԱՀԱՆԳԷՍԸ

Այս Կիրակի ժամը 16էն 24

AMBASSADEURS

3 Ավընիւ Կապրիէլ (Քոնքորտ) Բարձր Հովանաւորութնամբ՝ Նախկին Նախարաբ եւ հրետփոխան՝ Է. ՆիժԸԼԷՆԻ Չատուոյ ՆախաղաՀութնամբ Գ. ՆՈՒՐ ՀԱՆ ՖՐԷՆԿԵՍՆի

ՆՈՒԱԳԱԽՈՒՄԲ ՊԱԶԻՉԱ

Մասնակցութեամբ Օր ԺԱԳԼԻՆ ՖՐԱՆՍԻ (Օգերայէն) Սեղանները ապահովել հեռաժայնելով Թրիստեն 09-67 եւ կիւթեմպեր՝ 51-84

PLUPARTER TARLET

Այս Չորևը,արքի հրևկոլ, ժամը 9ին, Քասի վերհայարկը: Կը խոսի ՎԱՂԱՐՅԱԿ ՄԵԼԻՔԵԱՆ: Նիսքի Հ.– Շերպես Պատր Վարժա պետհանի ազգային - քաղաքական գոր –

LUNGE CLYZULAND JAZALD 2003 թ. 1.00 200000 Թերլուր Հայ Կարժիր Խաչի Օգե. Մարժնի, (Փարիկի Տիկ. Միունիւեր ընդգ Հոդովը անդի պիտի ունենայ 26 Ապրիլ 1958 , ժամը 17-30ին իր կեղբոնատեղին՝ 15 թիւ

Առաջին ժողովին մեծամասնութիւն դոյացած բրլլալով, այս ժողովը, ինչ որ ալ ըլլայ ներկաներուն Թիւր, օրինաւոր պի-տի նկատուի ։ Օրակարգ.— 1 · Վարչուուր միասուի ։ Օրակարգ — 1 · Վարչու Թեան նիւթական եւ րարոյական հաչուե-աուութիւն ։ 2 · Նոր վարչութեան բնա – րութիւն ։ 3 · Ընթացիկ հարցեր ։

ל אחשום

Unum minut &p (hmillyol), hhpphm purth dpm, 3 ahihad, hariming, farp,
han, hithapudyahanifhih, hariming, farp,
han, hithapudyahanifhih, harimin pinuth (pan
pinuthin), hhpphmahan (un= uoi),
fgush (uni), dha mipumuhan dp
harimin dhaman ayahih mapumuh
hithama mamhhaman ayahih mapumuh Հրցան (unit), Abb աշխատանոց մր pun-վեծ վրայ ապակեսրաու Կորդեկ պարակ մը առջեւր եւ կոդքին, կայարանի մաս, (PHI) - Եխնպիսիու կոիծ էր պետքի Հայի ափր), օգնագիւս 123 եւ 190 (կա -արան հակ, իակի մեք քրոյեն 10 վայր -կեան ապավ, Դիժել

40, Bid Rodin, Issy-les-Monlineaux, Seine

ՄԱՐՍԻԼԱՀԱՅՈՒԹԵԱՆ LA CITÉ-VIE

ԿԵԱՆՔԻ ԱՊԱՀՈՎԱԳՐՈՒԹԵԱՆ ԸՆԿԵՐՈՒԹԻՒՆ

36, RUE DE L'ARCADE, PARIS 8 Վարչական կեդրոն՝

31, Avenue de la Paix, Strasbourg LA CITÉ-VIE 2hqh 4'put .-

IA CHE-VIE Akap Gant
« bylk singular to hydraifur akli ka
op Greife mynesidli dky phomohygo dky
dwish me udopho, hudrhou mynesidiske
udom udompun, hudrhol jemy mynesidiske
udom udompun, hudrhol jemy mynesidise
ky bolydunymynegud dko quodumpun, hu
denhudrhoud Gantag udokond, dusmend mynempen hi.

ուան պարադային ։ Մտային անհրաժեշտ հանդստութիւնը

o տայրը տաշրանելու Հանարատելին, այ Ուտեսնաց ձեր դործերում համար : Կա-թելիութիւեր Է ուշենաց ծաև։ դրամա-գլուխ մը Էիժենըս եմ ձեր Հանգստեան Թոլակը տպահովելու Կունենաց անձի -Հայես տուրջի կարևոր առաւելութինեւ -ծեւ Libp

ոսը . Աշելի մի սպասեջ աղատ մարդ մր դառնալու համար : Անմիջապես դիմեցեր այն հարիշրանեայ ապահովութեան խումրին , որուն մաս կը կաղմէ՝

LA CITÉ-VIE **իր ներկայացուցիչները՝**

M. TULIÈRE, Inspecteur Divisionnaire

M. WAAG Délégué Ձեր արամադրա թեան տակ են, վերջինին հասցեն՝

CHEZ M. YAVER, Sollicitor 37 Bis Rue Thubaneau, Marseille



Նոր կատարելագործում կօշիկի կրունկներու պատրաստութեան մեջ Առաջին հայ հասատութեւնը որ յանոյած է մաթիեւ փրասթեքի եւ ալիսմինիում ժիայումով չինել ահ – րեկաներ (Ենքասապը) և ձկուն իս-շիկի կրունկներ ամէն բարձրունեամը, Դիմել

VANPLAST (queltue)

7, RUE GODOT DE MAUROY Téléphone : 0 P E r a 0 1 - 0 8 Առաւստները հեռամայնել՝ ITA 16-38

BUTTELS

34FMF ANNÉE

Zhifliunhn'

CHAPUUAL SANAUS

LE PREMIER QUOTIDIEN ARMENIEN EN EUROPE

Rédaction et Administration : 32. Rue de Trévise - PARIS-9 Téléph.: PRO. 86 - 60 C. C. P. Paris 15(39-82

ይዘልዚኒብዮትԱԳՐՈՒԹԻԻՆ

Ֆրանսա եւ գաղութներ, տարեկան 3500 **ֆր. վեցամս** 1**0**00 Արտասահման՝ տարեկան 4000 ֆրանք։ Հատր 15 **ֆր.** Հատր 15 ֆր.

SULFETURE

SCHAVARCH MISSAKIAN

ህበቦ ՇՐՋԱՆ, 14ቦԴ ՏԱՐԻ, ԹԻՒ 397

OPANUL MOURE

34ቦት 8ሀቦት - ውክት 8170

ԱՆԴՐԱԴԱՐՁՈՒՄՆԵՐ

Նախարաբական տարհապը թագմանին ուրիչ անպատեծունեանց կարդին կոչ -ուտն է հանո իր բնական - ու բացաստ կան - անդրադարձունե ունենալու երկ-րի երքտական - անտեսական կացունեան

այն եղաւ, որ ազգայնացուած հիմնար այն եղաւ, որ ազգայնացուած հիմնար – կուքինանց աշխատաւուները յեսամղեցին ծրադրուած դործադուլները՝ հաժա

ծրագրուան գործագույները՝ դժառագրերի ցներս Համար գահլինին կապետինար Յեսաձգում՝ չի նրանակերանութույթ հ-բաժարում։ Նոր կառավարութիներ իր ա-ռային բայլերեն իսի պարտաւոր պիտի որույ դիմորհանուն «հետ» ուսույ գիմակայել ընկերային տագնապին ։ Պետական դանձին վիճակը այնջան այ Պետական դանձին վիճակը այնջան այ

Պետական դանձին վիճակը այնգան այ գուտանատական է Թուքը է հատակարու -Թիւնը պիտի չնեղուի է իր անսիքական վճարումները կատարելու համար : Մա -ծնուտնը որ չնույել տուրբերու դանձու -ձին, երքատկան նախարարու Թիւնի որոշ ձանանակի համար է վիճակի պրտի ըր -լայ դուսայիները, իր յանձնառու ֆիւնիսիը։ Հակառակ ձեռը առնուտամ ժիքորներուն, ապրուսակ անութանան առարկաներու պրուսավ անութանան առարկաներու պրուսավ անութանան առարկաներու վճերը չարունակ կը բարձրանան։ Աւ թեական ձանգով կը յանգին

բնական ճամբով կը յանզին աչխատա -վարձրերու յաւհլման։ Իսկ այր վերջինն ալ պատճառ կը դառնայ իր կարզին՝ ներու բարձրացման ։

րելի չըլլար դուրս դալ ։ Յոյս կար, որ այս հղանակին դիներն ու Յոյս կար, որ այս հղահակին դիների ու աշխատակայակչ-աշիատավարդները պիտի հաւտասարակչ-ուս էին։ Սակայն այդ յոլոն այ չիրակա-հացու : Գիներու արաձուն բարձրացվան պատմաստու՝ երաշիաւորեալ ծունագործի այնաստովարձրը յուսաքիկայ Յունիս 1ին գարձնալ յունրում դիսիս կրկ: երկաացույթը 600 միլիսաի բաց մը ունի այս տարի : Ֆերերս հասեար կառավա-բութիւնքը ծրագրած էր ամասը փերքի և հասա «Ան» մա հատվահետաի։

ուսունինը դն փանդակերակի, այս հանգություն

րացը գոցելու Համար ։

րացը գոցելու Sadamը: Այս ֆարզերի ով Զույն ինված է Տիժա։ Միա կողմէ Գեկտեմբերէն ի վեր են – բածումենրը նախատեսուած չափը կանը Նին։ Գիխաւոր պատճառներեն մէին ար այն է, որ արաստամանին առնատեղեն այս է, որ արտասատանը և հատասաներ Դեծարանակ գնումներ կր կատարուին՝ հերթին չուկային վրայ դիներու բարձրա-ցումը արդիլելու համար Նախանիւքներու հերածումն ալ ուսել -

շնորհիւ Տարտարարուհստի բար-

uems of hambles

գուտ կինակին ։
Մինչ օտար երկիրներու մեջ տաղնապը կր ծանրանայ եւ գործագուղմներու Թիւր օրե օր կանի, Ֆրանսայի մեջ դործա – բանները աւների առն երկեր առներու աւ ը-իաստանցի լծուտծ են ։
Վիճակագրութենան մր համաձայն , Փե-պուուրին արտագրութեինը հայաստանը և արևալին արտագրութեին 11 աւելի եղած է՝ բաղդատմամբ անցեալ

Մ. նչուշա Ալժերիոյ պատերազմը կարեւոր դեր մր կը խաղայ։ Միւս կողմէ սա-կայն ներջին սպառումն ալ ժեծապէս ա-ւելցած է։ Գործաւորները հիմա աւելի

ւերյած է։ Գարծուտրները հիմա առելի արտ իր աշեր՝ ու արտ ու իր ծախանն ։ Այս կացութեան միակ անպատեւու Թիւ-նրն այն է, որ արտագրում ապրածը — ները դերաւ գիտըդ կը դանեն Ֆրանսա-յի մէջ եւ դործարահատերերը չատ որ անարոր չեն փոտուեր տասար երկիրներու If the transformation there can in-support the bounds come helphylotique of the Richard uponodrication programs around support to the transformation coming quant (mighla) they their host of produced to the transformation of their they are the transformation of th

որչու համար ։ Նոր կառավարութեան գլխաւոր հողե – չէն մէկն ալ պիտի ըլլայ հաւասարակչ – ոութիւն հաստատել ելմտական անտեսա– ռութիւն հասուրը վրայ ։ կան Տակատին վրայ : ՀՐԱՆՏ - ՍԱՄՈՒԼԼ

ОГИНЬЬ ЭНЯВЬГР =

ጣትՏበՑԻ ԴԺՈՒԱՐՈՒԹԻՒՆՆԵՐԸ

Fondateur

Ժորժ Պիաօ չարունակեց իր ահսակց. թիւնները՝ կուսակցական պարագլուններ ըս։ Տետ եւ կարգ մբ յայտարաբութիւն -ներ ըրաւ մամուլին, անգամ մր եւս չեւ-Ալժերիոյ կարհւորութիւնը եւ հարցին մէջ իր վճռական դիրջը .- Ֆր-րանսա պիտի պահէ իր դերիչիսանութիւup' Ultphil gts :

ար օւյսորով աչէչ։ Երկուչարնի կէսօրէ հար Պիտօ դլուխ դլխի տեսակցունիւն մը ունեցու Կի Մո-լէի Տետ եւ աւելի թան մէկ ժամ խօսե -ցաւ` ապահովելու համար անոր աչակ -

ութիւնը

Էնկերվարական պարապլուխը այդ ա Թեան : Մեր օժանդակութեան մասին պէտը չէ մատծել, մինչեւ իսկ կրնայ բլ-Sunlin ղեն քուկարկենք

ոլ որ դէմ ջուէարդասը։ Կի Մոլէ ձջղեց , Թէ իր ընկերները դէժ մ Ժորժ Պիտոյի ջադաջականուԹեան Նեհ վաղական Դժուար Թէ կարելի րլլայ ընկերվարական կուսակցուԹեան մէջ մեծամասնուԹիւն ղոյացնել եւ ասիկա ցաւալի է, նկատ առնելով Պիտոյի անձնական արժանիջ

անաս կը դամաց բր չ
առնելով Գրաոյը

հերբ ։

հերբ ։

հերբ ։

հերբ ։

հերբ ու արագահան արա ի գուրս գալ ։

հար, որ այս հոյանակին դինսերն ու արագահան այն իրողուհիւներ ԱԷ Ընկեր
ոտվարձերը ալիաի ճառատարակչ
հատատանց այն իրողուհիւներ ԱԷ Ընկեր
ոտվարձերը ալիաի հաւատարակչ
հատատանց այն իրողուհիւներ ԱԷ Ընկեր
հատատանց այն իրողուհիւներ ԱԷ Ընկեր
հատատանց այն իրողուհիւներ ԱԷ Ընկեր
հատատանց այն իրողուհիւներ ԱԷ Հաւտանականուհիւնենին

առու՝ երաչիաւորևալ նուտարագոյի կան։ Այսուհանդերն ապապայ վարչա
դատարարձերը յսուսիչիալ նունիս եխ

տետի ևրև :

հատև ևրև :

հետև , որ իր օժանդակուհիւներ չի մակրանչը։ «անդէնդ ընկերվարական վա-տակցուքենան, որ իր օմանրական ինչեր չի սակարկեր ազգային տաղծապներու ա -տեն։ Գիտօ մարինց, որ Կի Մոլեի բա-րեկանները վերջապես որոշեն օրնել ի -րեն՝ կառավարութիիւնը կազմելու . Հա -

> Ժորժ Պիտոյի դժուարութիւնները մի այն արտաքին Հակասի վրայ չեն։ Ժո -դովրդական Շարժումի իր ընկերներն ան-դովրդական Շարժումի իր ընկերներն ան-

Երկկ իրիկուն Ժողովրդական Շարժու մը ժողով մը պիտի դումարեր, վերջիա -կանապես Տաերու Համար իր դիրջը Պի -տոյի հանդեպ։ ԵՍԼ ժողովը դէմ արտաmaje smajtaji tiki, bajanji gli mjemu mjematik bajal lima mjem kimaliki, dibe-jki, shajimplih badamah shajimbightim kimaliki timaliki, pengaliki bajan sadani tilimalin bis pengaliki bahim-jahan tilimaliki.

յանալ Արդ. փաղակին:
Պիտ «Մեծ դժուտրու Մետանը իր բախըն:
Քէև ինջ ամէն դինավ կհայել յակայիլ են
Արդ. փաղակին ներկայանալ հիմալարել են
ինչ երին եր Թեևալորու բարել իակ հրբաժարիլ: ԵՍԷ փաղակրայանալ հերևջարդին օրուան իր ժուղակին ձէ՝ որը
Հ դորավից հանալի իր պարագրունին չ
Հ դորավից հանալի հերևջարդին հերևջարդին
Պիտո կրնալ 3 – 4 հայեր առաւելուինասին չ
Պիտո կրնալ 3 – 4 հայեր առաւելուինակին չ Պրոս կրևոլ 3 - 4 ձայնի տոտեղութետոր տոտնալ Ազգ. Ժողովին վտոտեութիւնը ։ Այս պարադային՝ Պիոս կ'ուղէ 12 նախա-րարով դաելին մր կաղմել։ ԵԹէ յաջողե-լու յոյս ունենալ, նկատի ունի հետևետը երեսփոխանները ... Երքաական նախա -րար՝ Փինկ (անկախ) , Ալժերիա՝ Սուսւ բ - բուչ (ասպար) , Այսերիա Սուս-Թել (ընկերային Հանրապետական) , Ներ-ջին նախարարունիւն՝ Քէօյ (Արմատո -կան անջատուտժ) , իսկ արտարին նախական անվատուած), իսկ արտաքին նախա-րարութիւնը ինք կր ստանձնել :

ԱՊԱՀՈՎՈՒԹԵԱՆ ԽՈՒՀՈՒՐԴԻ donne sesugankesuk

AMPUULUR PARARE URZPUR E

Ինչպէս գրած էինը, երկուչարքի Ա -պահովուքեան հորհուրգը ընձեց խորհր-գային բոգոջադիրը՝ որուն՝ համաձայն հիւլէական եւ էրածին ռումրեր կրող ա երել ական եւ ջրածրո ու «Երիկեան օղանաւեր Թոիչը՝ կատարած են ռուսական սահմաններու վրայ։ Նախ՝ Աստանւ, որ մասնաւորապես են ռուսագատ և խոսեցու Սոպոլեւ, որ մասնաւորա ապարարեց Ամերիկացի դինուոր

փորձեր է ։

Միացիալ Նահանդներու ներկայացու ցիչ Քապով Լոմե պատասիանը միաժա ժանակ յարձակողական եւ պաշտպանո դական Էր, ինչպես կ Մահրատահուս էր
Լոմ յարադարեց Քէ աներիկան օրա նաշերը հելէական ոչ ժեկ ժիջադեպի
տեղի կրնային տալ եւ այդ ուղղուβասի
Խ Միոսֆիրնը մաահողուելու դեպ
Տուծելը Վիրիապես աներիկական դատ Վերջապես ամերիկացի պ sachtp: շուրագր ասարդացի պատ ուրակը հարց առւաւ — ԵԹԼ Ու Միու -Թիւնը այնդան կը վախնալ հիւլէական ու Լրածին դերիրկ, ինչո՞ւ չհամաձայթրեմը արդաս դր դարսու, - բւլչ, , ու քրածին դէնչիրեր, ինչո՞ւ չքանաձայ-նեցու, երբ Աժերիկա առաջարիկ անքը-պետի հսկողութիրնը, այն ատեն Ռուսիա ամրողջութեամբ ապահով կրնար դղալ

Քանտաայի , Ֆրանսայի , Անդլիոյ եւ Ադդ . Չինաստանի `ներկայացուցիչները ջորդարար պաշտպանեցին ամերիկեան

յաներորաթագ .

Առաուսան ժամեր 1.30/ա կուրմ ըդային
Առաուսան ժամեր 1.30/ա կուրմ ըդային
պատգամաւուրը առաջորկեց բանասնեւ մի
գուեարիել , որով ամերիկեան օգանուեըր ջաժին առաքրիսով դինուսած այսու Հետեւ ոյեպ չ է Մուիչը կատարեն .

1.10° աստ. Աէ աժերիկիան օ
1.10° աստ. Աէ աժերիկիան օ

Քապոթ Լոմ ըստւ, թէ ամերիկեան օ անտւերը ո՛չ մէկ վտանդ կր ներկայա

գտեմ խաղաղունենան համար ։ Համաձայնունիւն չզոյանալով՝ ժողո -վր յետաձղունցաւ ցնոր անօրինունիւն ։

ԳԱՒԱՌԱԿԱՆ ԸՆՏՐՈՒԹԻՒՆՆԵՐՈՒ UPPPEREFE

Ինչպէս դրած էինք Կիրակի օր տեղի ունեցու դաւառական ընտրութիւններու առաջին մասը։ Այս առթիւ նկատելի է առայիս տարչ Այս առթեր հկատերի 4 որ ձեռնարգներու Թերե դուադ է դան՝ 516 թնարուԹիւններուն։ Առաջին առԹիւ 889 հայի ընտրուհցու։ Առաջին առԹիւ Համաքրնակար, «Ավ ծաղայանը ձախ», 132 թեկերվարական, 37 դանագահ ձախ, 230 արկայարակատ, 31 գահապահ ձախ, 230 գահապահատական, 81 ժաղորգրական, 22 գահիրային Հանրապետ Հայաստանում, 345 չափուգական, 25 գահիրային Հանրապետական (հարերին կալևան), «Մեկ փուժատական, երկաւ ծաղթայեր աչ՝ որա գահայարան (Հասիաւբրականները եւ ժաղորգրականներ) «Մեկայանը հայաստանի ժողովրդական Շականաև Արժատական -չահած են, ինչպես նաև Արժատական -ները ։ Տեղական մամուլը դիտել կուտայ եք, ընտրութիւնը որոչ կայունութիւն կը յայանարերէ ։ Եթէ ծայներու նկատմամբ

· 3 · Դ · Արեւմտեան Եւրոպայի Կեդր · իտէն խոր կսկիծով կը ծանուցանէ կոմիտեն խոր կսկիծով Ֆրանսայի շրջանի իր վաստակաւոր ըն -կերներէն՝

ԲԺ. ՑԱԿՈՒ ՍԻՎՐԻՀԻՍԱՐԼԵԱՆԻ

duhn an munuhbami Runhi 20hfi:

PULL UC SULUA

ՆԱԽԿԻՆ ՆԱԽԱԳԱՀ Վենսան Օրիոլ ջի օր հասաւ Թել – Ավիվ, ուր բիդուն-ուհցաւ Արտաջին նախարար Տիկին Կոլ – տա Մէյէրի ևւ Ֆրանսայի դեսպանին

ԻՏԱԼԻՈՑ ՀԱՄԱՑՆԱՎԱՐ կուսակցու ներ արևան արևաներ հունահի կրայի ունիթայի գրատ պարապարութը բողբաթը (Հայրադր «ՀԷ ծանր դարձակումենը բրատ է Ուիա-թին Չբրչիլի վրայ։ Այս թողուածը «Ած պարմանջ պատձառած է Խաուրիդ բանար քաղանած գրածանահերևում, որոնչ անահոյն իր դանեն ծանա թանավեն «Է՞ երը բայար կուսակցութքիւնները ընտրական պայչա – բող կրայած են։ Ուքանչ ապացուց «Է Հային հանակ որ Թոլիաքի այլեւտ երկ-բորպական դիրչի վրայ է եւ ութիչներու մյած է կուսակարևան պայչարը։ ԿԻԳՐՈՍԻ յոչն աշաբեկիչները ապա Հայրծ հիուսակարևան պայչարը։ ԱԵՐԱՏԱՅԵՍ անապատին Հրայ Աներ բարձակողականի պիտի անցինը, և ԵԼ բությակցութիւանները չականն՝ բուծերու Համար կիպորան Հայրջ։ ՆԵՐԱՏԱՅԵՍ անապատին շիրակ (Աժեթի-իա) օգտնաւային աշեղին արկած մի ար ասանակաւ, երկու օգտնասեր իրարու բա-ինչով իրակ աղին «Այ Հային» ու ըս պատհայա։

դատուցաւ : ՄԵԳԼԻՈՑ Վարչապետ Մաքժիլին Յու -Նիս 9 - 10 պիտի երթայ Ուոչինկթին , Նախագահ Այդինհաուրրի հետ տեսնուհու Համար ։ ԱՄԵՐԻԿԱՑԻ Պատերազմական նախա –

UPPPHIBIT Manhangtanhan tanhan panpan filiah shaging mila yangibilan apanba filiah shaginah s

Հայնազիր մր սաորադրուած է՝ մէկ տարուան համար։ Խ․Միութիւնը Մարո-ջի պիտի տայ ջարիւղ, մեջենաներ , չիջը պետի տայ ջարրւդ, մաջաստանը, չ նափայտ եւ գեղօրայջ, փոխարէն ստա Նարով բաւրդ, ժորթ , ձկնեղեն ։ ՄԱԿԱՐԱՆ (Ապրիլ 21) — Ձոյլ որ 523-000 (534-000), հափոլերն 38

523.000 (534.000), himfarffith 5500 (3900), graphy 3670 (3720), mhq. 4340 (4390), pumb majurphay 18.360 (18560), (1930), ըստա ավարդացություն (1930), ըստա ավարդացություն (որուրաքերական շուկալ) սթերբին 1245, աղար 450 (436), դուկց. 107, պելժ. 9.15, լիր 0.73, ժարբ 109: *****

համայիավարևերը չահ արձահագրած են, ընդհանուր համեմատութնեան մէջ կո-րուստ ունին, մինչ նախորդ ընտրու -Թիւններուն ապահոված էին ձայներու թրեսներուն ապատոկած քին՝ ձայներու 23.8 առ հարիւրը՝ այս անդան ստացած են 22.3 առ հարիւր ։ Կարեւոր կորուսա մր ունին մանաւանդ Լօթէ Կարոնի մէջ, որ երկար ատեն նկատուած է՝ «Կարմիր

ሳደሳባሀው SUPETUPAC եղերՆի ՄեԾ ____ ՀԻՆԳՇԱԲԹԻ ԻՐԻԿՈՒՆ ____

THE STATE OF THE SUPPLIES THE SUPPLIES SES

(h. be abpehli duu)

(Ի- ու վորջիս սաս)
Տեղ մը կարդացի, որ Բարեդործականը
27.000 ոսկի յատկացուցած է Նուպար
մարդական միունեան համար ընդարձակ
դետին մը ղեկլու հպատակով :

գետին ար գենվու հայաստակով ։

Իժ կողժէ որեւէ բացատրութքիւն անի ժաստ այիտի բլլաթ այիւն ։

Ահա այս Բարելորային և եք որուստ է
չերաց «Հանապարհակին և է՛ որուստ է
չերաց «Հանապարհակին և է՛ որուստ է
չերաց «Հանապարհակին» և է՛ որուստ է
չերացարակութքիան համար նաև։ Ակա տի ունենալ այլ արժ էլաւոր գործեր» ։
Վարջութքիւն, ուսիլ որերելան, յանձ հաժողով , ժամասով որելան հուցքեան
հաժողով , ժամասի գորվան միութքեան
համար 27 հաղար ևը , ուսիլ այժող ըն գարձակ դետին եւ անահառուժ Օննիլ Աւհարիւնքի - սրելար ժաղորհի ...

դարձակ դետրը եւ աստոսում Սենիկ Աւե-տիսեանի արժ էջաւոր գործին . . . Ահա այս ժարդիկն են , որ յանուն հայ ժշակոյնի եւ հայագիտունեան ժողո -վուրդէն դրամ կը հաւաջեն , համապարդաշրդչա գրտո կր Տուսայեն համապար-փակ ծրադիրներ կր պատրաստեն, օտաց համարսարածներու մէ՝ հայարիասկան ամպիմն կ՛ուդեն հաստատել, պատկերա-գարդ ու քարակաւոր Հայոց պատմու – Բիշև, Նախա – Մեսրոպեան հայ մատե-ծաղրունիան համատուս պատմունիչն, հ-տանանաւ առանանության հայարական հայարապարան հայարագրությունն համատուս պատմունիչն, հռաժսետյ պարրերագիրը կամ տարեղ, կ՚ուղեն Հրատարակել։ Բայց երկու Հւ գար ոսկի չեն տրամագրեր մշակոյ d zwyn jel վերաբևրող օդտակար դործի մը հր րակուԹեան ։

What he mut we be what , no Obbby Ustարսեան Դաչնակցական չէ ։ Ով-գիտէ բանի որ անունը այս սիւնակներուն մ դիչուեցաւ , կրմայ ըլլալ , որ Դաչմակցա-կան նկատեն դինջ . ասիկա ընկալհալ սո-վորուԹիւն մըն է մեր մէջ .

Բարեդործականի « համապարփակ ծը-թադիր»ը ունի նաեւ ընկերային բաժին մը, բայց ալ սիրտ չմնաց այդ մասին խոսելու:

houhum:

Ruh mongkin, Pk dhome zaishid dunga Sandanghan, Bung ng dhu digi mujhen Sandanghan, Bung ng dhu digi mujhen Sandanghipe, Bunguni Wan hundin ganawa ba Sandanghipe dunga gi Panguni Buhandi Sajdunyana Phimip mud digi firenghu puda; bi Pk pudahipen yada midhiphonghi, olibera, ida puday dipuda bi Pk pudam digi mumih puda; diginah digi puda, dirang muda firenghi, dirang hi pudam dipudahi puda, dipuda mumih puda, dipuda mumih puda, dipuda mumih puda dipudam dipuda dipudam dipuda dipudam dipuda dipudam d

օգտ գայութերի ոչ ոք կը համողէ ։ Բայց խիղչել կը հանգարաի, որ այս կամ այն հարցի մասին դոնէ հրապարակաւ 40 Sudnyt

ատյայաուած ես

արտալայատուսն ևս ։
Բարեդործականի հետ ոչ մէկ խնդիր
ունին, սակայն իրր հայ մշակոյնի ա –
ւանդապահ, առաջորդ, վարիչ... ա՛հ,
այս պարադային՝ խնդիրը կը տարրերի։
Վասնդաւոր բան է, երը կոյրերը միականիներուն առաջորդ կ՛րլյան ։

บกบนกาน - ๆ เมนา עחר המהחלה?

Ինչպէս գրած էինը, անցեալ Մարտին Պեկերատի մէջ հրատարակունցաւ Եսւ – կոսլաւիսլ համայնավարներուն ծրագի – ըր, պատրաստուած՝ Կեղրոնական Կո –

կարաւթայ- առա- «Գերրանական Կո-գիտեր «Ակ դանձնախում-ըին կորժել: Մը-բավորը վոտերացուելու - Համար դանձ -ծունցաւ ԵօՄներորը Համադումարին, որ բացունցաւ երէկ, Ապրիլ 22: Խ Միումեկան համարհավար կուսակ -ցուքենա Կերրոնական Կոքիայել պայաս-հայթերը Վորմ-ուկաա հրկար բարուաժ մր դրած է այս ուղղուքեամը, խասարէն բծնադատելով հավարալ Համարհավար «Խուս հատարասած հրագրը: Ուլագծնադատելով եու կոսլու, Համայնավոր մերու պատրաստոծ ծրագիրը ։ Ուչադրաւ է այս յօգուտծը ժահաւանդ ադրաւ է պայ յօգուտծը ժահաւանդ աձրա Համար, որ «Եսենուհիսաշը եկոր և Կոժիտքի պաշտմանինըն ըլլալէ աւելի՝
ժարջակով - լենինիցն տեսաբանական
պայասնական համահան է ։

եուկոսլաւներու պատրաստած նոր ծր արիրը րացաչայտ հեռացում՝ մըն Լ խորհրդային ուղեդիծ էն, ինչպես կը չեչ-աէ «Կոմունիստ»:

Ծրագիր մը՝ կուսակցութեան մը ներ -ջին դործն է, բայց նոյնջան կը Հետա -ջրջըէ նաեւ այլ երկիրներու Համայնա -

Դարձնալ կր կրկնեմ ,— Բարեդործա -կանկն ոչ մկկ ակնկալութքիւն ունիմ , ոչ մկկ րան մերժած է ինձի բանկ որ ոչ մկկ րան ուզած են իրմի է։ Այն ատնն ի՞նչ է տերադ , պիտի հար -

ցրներ։ Ըսհմ ահաշասիկ.— Բարեզործա-կանը իրաւունը չունի յանուն հայ մշա ւաքելու ։

գութայրա յուսավոություսուր ստուցասուլ , այդ պարապային ամեր Հայու իրաւումաի է Տաչիւ պահանջել իրժէ, նիւթական եւ բարոյական հաչիւ ։

րարոյական Հային : Բարիդործականները Թող դուրղու բան ամեն մեկ առյարի վրալ, սակա Թող վազ անցնին հայարիտուԹիւն, հա յադիտական ամպիոն, պատիրադար յադրաական ամպիոն, պատկերպարգ Հայոց պատմունիւն, նախա - Մեսրոդ-եան Հայ գրականունինան պատմունիւն կլլեցնելք մեսի :

րպապ, սոզը ։ Բարեկործականը լաւ Հանչցողներ և – ոն Հայաստանի մէջ, Թող չկարծուի , է գայն լաւ Հանչցողներ չկան նաևւ ըՍ – իւռջի մէջ։

Կրնան չատ րաս պու Հա մշակությային դործը ։ 8. ՔԻՒՐՏԵԱՆ ա բան պարտկել, սակայն ոչ՝

վարները, ինչպես կը չելաուի նաև Եու-կոսլաւներու պատրաստած ծրադերեն ծրագիրին dto:

Acuncasumopoplad mid Spunghpp, անում հասիրելով այդ օրագիրը, կ տեսնենք իկ մարքսիզմ-լենինիզմի սկրդ թունակկ եւ ունի րազմաքիւ ձիչդ վեր ունակ

Այսու հանդերձ , այնտեղ կը տեսնենը աեւ տեսակէտներ՝ որոնը յստակօրէն համեւ անասկան հանր արասով վել առառնեց համեւ անասկաներ՝ որոնեց լուսավորվե կ՝անջատունի մարջակով-ենկներներն դապ պահարարանունենեն, Համա այհարգերուն Համայիավարումինան անտումինեն : Ա-ամեր կիլ վերարերներ այհ մարցերուն՝ ուր կլ չօչափուն ժիջազգային ենրկայ կացու-

Միջազդային ներկայ կացութեան մա որն Եուկոսլաւներու յայանած տեսակէ -տր չատ հեռու է 1957 Նոյեմբերին հա ար չապատան չ 1991 Օդյարերը հան ցուցիչներուն կողմէ ստորագրուան իա զագութենան յայտարարութենան մշտենա

« Կոմունիստ» մասնաւորապես կր բբևնադատէ տնտեսական Հակատի վրայ « ջաղջենի»ներու հետ յարաբերուԹեանց եուկոսլաւ համայնավարներու ռաջարկած ուղեդիծը, առարկելով ռայարդատ ուղադրանը, առարդալող թայ գրամատիրական երկիրներու մէջ՝ կարդ մր Հաստատունեանց աղդայնացումով,— որջան ալ կարեւոր ըլլայ ան, — կարելի չէ ամակջապէս Հասնիլ ընկերվարու –

Ընկերվարութեան հասնելու

Հիկերվայութեան հատևերու համաբ հաս –
ատուհ իր չապաչական իշխանութերնը է հասանարակար կուսակցութերնները իր հասատան իր իր իրկերվարութեան կարելի հասատան չի իր իրկերվարութեան կարելի հարական պայքաններուն անիկա կրնայ գլյալ կոիւով կաժ խաղաղ ժերաչներով . բաց այս հիսայան «Միայներ»ն այլ իրպա-ձեռական հետասան անինա հասանանան հետասան անինա այլ հորաերը խոսին այս բեկու պիչսնդեսուր դա – իսսերար դեկ բեբսն ին բրեփահան դեսա-իսսերար դէկ բեբսն ին բրեփահանրբը ա-հան այս չիրանուկ հայուրանում ու հետա-եսնում հանուսի վատ հատմամ անչսնարան և ներու հանուսի վատ հատմամ անչսնարան է

Ծրադիրը կր հեռանայ նաեւ Լենինի Մրագիրը կր հետանայ նաև։ Լեսկագ վարդակատուհեմեն՝ դեկավար կարդի պայքարին մէջ՝ Լետեր կր հաւա-աստ են կարդ մր երկիրներու մէջ իրկեր-վարուհետն կարել է հասնիլ՝ առանյաւ-կետն։ Իրբեւ օրինակ կր յիլուին Միաց-եալ Նահանյերը, ուր աշնակաները բա-ասիս են՝ հասնելու համար բեկերվա «Աստ Աստանյերը, ուր աշնականային բա-ական են՝ հասնակաւ համար բեկերվա -«Անա» համասիար անարակարա րութեան. «Կոմունիստ» անարամար

լութատ «Հուսուսրատ» ասարատարատա կան կը դանէ այս տեսակէտը ․․․։ Ծրագիրը նկատի չէ առած Համայնա -վար կուսակցութեան «արժանիջ»ները եւ ոչինչ կ'րոէ միջազդային Համայնա րութեան չարժումին մասին, ինչ Մոսկուայի Հածոյ չի Թուիր ։ Այս համայնավա -

Նոպուայի համով էր թուրքը ։ Այս ձուր լեղուն , կրոք «Կոմունիստ» , իրականու – Թեան չի համապատասիաններ ։ Եռւկոսլաւնները չեն խոսած նաեւ պա – տերազմի վատնդին մասին . Մոսկուայի

պաշաննաներնը համայնավարներու«մո նիֆեստ»էն հատուածներ յիջելով կ նրար դէն է․ շրարւահաև, տեած էև խօ արարգ իչք անվ վատրեն աշխանորվան արարություն շատուագուն հեշնում filmin st. § k. Almikumpan) aftem f. fr. hu afte ang damili, szepte ahhepinpumlu hepippiken appen : Aparistania, m. derai phihepinpumluhihane he mzimp sampahem zumapumluhim filmin di manphensifich huptif f. ahit i hali hali mi maneran if hist fu daft, f. hali hali mi maneran if hist fu daft, p. hali apandh phihipimpumluh bifipihipi f. di gihampumh sami mindum funghipi f. apandi gihampumh sami mindum funghipihipi f. di gihampumh sami mindum funghipihipi f. gihampumh sami mindum funghipihipi filming dimunahumar flexip:

ըլրոն ընդերվարական երկիրներու յարա ընդուքիչները ։ Մոսկառայի խոսնակ միսէ Բէ բնկերվարական երկիրները նախ իրարու միջեւ յարարիրուքիւմ պետչ է ստեղծեն եւ օրևե իրարու՝ ու – րիչներու մասին մտածելէ առաջ՝ ։

րիչներու մասին մասնելէ առաջ ։
Ինչպես կը տեսնուի «Կունունիսա» ան գիջող գիրջ մբ ունի նուկոսրաներու ա գտասկան դարակարարանումենան ասինւ
և երոր անույերը կետի գծնարկումեն հաջ
կը կրկնչ իր յանկերդը — Գետջ է ախաստիլ եւ միջոցներ ստեղծել որպես դի
արոր երկիրները մանն Համասիանակար
բրջարինչը ներու ջջրայրույ արա է որ ուղղությատը այ խաղաղ միջակերը աշերի հայաստաւոր դանելով Հահարերձ, կը լիչէ Հածարարիսյ 1956ի հղափոխունինչը — ենիէ ակա թունինծ ցոյց արուէր՝ «Հակայերավու — խակածչները կրծային յամյութը թանուս — հայանչները կրծային յամյութը թանուս իստկան»ները կրնային յաքողի րանոււ – րական տիրապետուԹիւնը տապալելու ի – րենց մտադրուԹեան մէք ։

րենց ժատորութեան մէջ ։ Կելկոտան պատրաստած ծրագրին մէ ամէնէն առելի յարձակումի կենքար կուի այն վէտր՝ ուր կր Հատաորովու «ազգային համականակութիւնե», գու անշարար՝ անկախ Մոսկուայի ղեկավաած ծրադրին մեջ nungadach

ากะสิธิบริษา:

Կոմունիստ» գայթակղած է այլս ու «Կոս ուսիստ» դայքաղված է այլս ու -վոլիծին և և կր պահանին՝ որ հուկադաւ համայնավարները և Միունիիւնը ճանչ -նան իրրեւ գիրագոյն ղեկավար ։ Այս անդ աչ կր իրե համասինավար կուսակ – ցունիանց Մոսկուայի մէջ՝ ստորագրած «մանիֆեստ»ը ուր կ'ըսուէր Թէ կուսակ– ցուԹեան դերադոյն ղեկավարուԹիւնը կը տականի Խ. Միութեևան ։ Պելկրատ միանդամ բնդ միչտ կը ջրէ րդ Հարցը ազգային համայնավարու –

այդ հարցը ազգային համայնավարու – թիւն հոչակելով ։ «Կոմուհիստ» կը սպասէ որ ԵօԹևե – րորդ Համադումարին մէջ, որ ներկայիս տեղի կ՚ունենայ Լիուպիանա, Համայնա– ցանմ այս ուժվունրադն ո՛չ դէկ 10մ-անրբեն «ոնհամնբը» այմ ջնամինն ։

ծուտծ , դու ջահիլ հս անդիործ , իսսած-հիրդ չարի ՄեկագրուՄին են։ Հայ գը – բիսանենան նված է այս ժայտին, Մենա – միները փոքերիկներ են որ կանցինի նրա կատարով առանց խորասկել կարողանա-ըս երան։ Հանդիսա երիր և այսնիր արծուն , իսկ այս ըահերը հՀեց , այս դի-

արծուն, իսկ այս բոսերը։ չերց, այս դր-չեր այնովել ամուրայացնու որաչիարբեռու՛ ոչ ոչ չլսի դս ուսիանայնը : - Հեպ այս դիչեր ես կը : - Հեպ այս դիչեր ես կը : - Հեպ այս դիչեր ես ինձ այլեւս չես տեսնի ... ես գ՝ երքիաժ այնուկ ուր էս —

տում է արիւն, ուր Թափւում է արցունը եւ ուր Թշուաս մարդը ծանր հարցունն ասկ միայն չի աղաչում ,հապա նաևւ րո-

FL UP ULOPPP

Յետոյ կրկին առաջացաւ ղէպի դէդը եւ, դգուչուԹեամբ , ոտների ծայրերի վրայ կարծես Թէ վախենալով դարԹեցնել չողի ձեռրից մնջած միջատներին անգամ ։ ing his nego to have of from the pre-trip to maying homes; it is, but yearly purheased by purpling by the year of may be purpling by the purpling his son in angent sumfanged by the plane of authority by the pre-duction by making the property of the purpling of the p dahang panag para bagias sya peng-lapph Sandag agip banasi dig sappa dahat Uhimba agip banasi dig sappa dahat sappa mad dangiptara tib di pada sappandahap dangka sappa dang Athiba agip may ampumbah banasi ba andad Sandahap difig qaring da

_ Upube ... qu'e ...

_ Չա՞րը ջեղ կապեց , խե՞լջդ յանկարծ Թռաւ , Թէ Աստուած անիծեց ջեզ էլ , իմ

— Ո՛չ չարը կապեց, ո՛չ խելջո է Թը -ել, ոչ Աստուած անիծեց մեզ եւ մեր օ-: U.ju annoh Sudup Ununcus Pt யம்டில்ட்.

— Ապա ի՞նչպէս այդ բաներն ընկան տէր Սարդսի կալը, աչխարհում էլ տեղ

չկա՞ր, ո՞ր սատանան խրատեց բեզ ։
— Հա՛յր, տեսա՞ր ղէմ բերը ․․․
— Ի՞նչ ղէմ բեր ։
— Տեսա՞ր Մուրոյին եւ Նավոյին ղէմ–

— Հա, տեսայ երկու ժեռելի դէմը ։ Նրանցից առաջ շատերն եմ տեսել, այ -սուհետեւ էլ կը տեսնեմ ուրիչները. ոչ ոջ மியிய4 25

- Հայր , մեռել էլ կայ , մեռել էլ , այս երկուսը մեռած չէին :

Մուրոն ու Նավոն, չէ° որ բանաից ժեռած բերին նրանց:

մեռած ընդիս հրանց:

— Այս, բանաից բերին, բայց ՝ նրանջ
ժեռած չէին։ Նայեցի՞ր դէմ ջերին. նրանջ
խօսում էի՞ն, եւ ես լսեցի՞ հրանց ասած —
ները, երբ րուբրվառ էի՞ ձգում ։ Նրանջ
բաներ փոփսացին եւ ես հասկացայ, եւ րաներ փոփասցին եւ ես «արակացով» « հեչալիսի թաներ « Վայ Կրդանդ « որոնել չեն լոի։ Նրանը ինձ ասացին, որ «բա – ցանենը եւ տուր ամենջին, ով դլինի վե-ով որ իր կրծգի տահ ըարի փոխարեն մի ով որ իր կրծ ջի տաղ չարը փոխարգա որ տերիա է կարձ վարու հայունակ, որ տերիչի լացը լակիա մորմուջ ալ դիաէ, կրաէ կրծալ դիակ, որ իսու չէ եւ լաում է իր չուրքը Ֆոլուող արկորը ձայները, որ կուր չէ եւ տեսծում է, ԲԷ ինչե՛ր են կատարում այժմ մեր տես երկիչը տակ: դատություն այս դէնջիրը, և և, ջո որդին ... Անիծիր ինձ, ենք կաժենում ես, Հօր անեծջը դարՀուրելի է, բայց այս մեր վիճակն էլ անուն չունի

արդ վերապես էլ անուն ջունը:
Մի փոզբ մասնական բումին ակրից ։
— Ես չեմ անիծի ջեղ, որդի, ասաց անչական ի փոզբ հանարարատծ, տեսնեւով որդու յուղմունչը. . . ևս չեմ անիծի, ին չբինունչներից անիծչ ի կ որդու պայլ միայն արգնել է կ արգնես

ին շեր այլ միայի աղօքիր, այժմ էլ դապար այլ միայի աղօքիր, համար ։ — Ադօքիր, ի՞չ հրաւ գո աղօքիր, երր փչրում էին համար առաժերը, երր փչում էեն եղայաց յուրերը, փետում մեջրուս էրս Նաղոյր ատասարը, ա ջարդում էին նրանց յօնջերը, փետո արտեւանունջները, մնացածը րանտի պա տերից հարցրու։ Ոչ, հայր, ես էլ արօրի այս ձևորը էլ հրրեք բուրվս չի ձգի։ Այս չրթունըներն էլ երբեջ դօթե , աղաչանջ չեն արտասանի, ի կրծջից երբեջ էլ Հառաչանջ ու հեծե արան չի դուրս դայ. այս սեւ ժայոր ժեր անարդանքի, ժեր ստրվութեան, ժեր ցաւ ու հոգսերի այս դարաւոր վկան է հոգևը հե տեսաներ է ցաւ ու հողաերի այր դարաւոր դղան չլ երրեն իմ բերանից չի լսի մի թառ որ մօթ թերքը մի աղամարդի։ Այսուհետեւ աղօքերի փոխարեն այսպես պիտի դոր – ծեմ ես, եւ եքեէ այս համելի չլինի Աս – Shi hu, he lift myn simbili y lifid llumyband, hu lif nangeld din my str miquad, hu lif narid mylump sindu dif Bi
myrumpun Efride lifid y fram i hu lifid din
myrumpun Efride lifid y fram i hu lifid din
myrumpun Bhand, nummun din elimi die
May, saludun num i lluman wi ... puny
myr widi muli i hu sandan wad hat nu
hifid ki lifid lifid widin numpi ...
— Lufu fid anny hu delp bet, hun - (3 tup.)

դոջել գիակ, կոուել գիտէ, կը դահեմ ձեռներ որ մահի հետ միասին այս մահի դործիջն էլ բռնել գիտեն : Եւ երանի եր-րեջ, երբեջ չյիչես ինձ ... Եւ նոյն գիչերը հեռացաւ Թաթուլը :

Մի ամրողջ չարան էր, որ Հաջջի րէ-դր ժայռի ստուերւոմ վայելում էր Տէր Սարդսի Տոխ սեղանը : Նրա սովորու – Թիւնն էր ամէն ամառ մի - ջանի օրով «spep» qui be «phodu etcheb»:

U. U.ZU.PALBUE

ԿԱՐԳԸ ՄԵՐՆ Է, ՏՂԱՔ

Մամուլի տակ է եւ չուտով լոյս եսնէ մեր հերոսամարտին հոյ տեսնէ մեր հերոսամարտին հոյտկաս պատմութիւնը, խմրադրութեամբ Արա

Հայպարը։ Շատեր արդարացի կերպով մեղադրե-ցիև, Շ. Գարահիսարցիհերէն ոմանց ան-տարրերունիննը հանդէպ մեր հերոսական պայջարին ողեկոչման։ Այսօր հրճուան կը դիմաւորենք աչխատանքը, որուն համար բոլոր սրտով երախտապարտ պիտի քնանք տաղանդա արաղկա եւ հայրենակից Արամ Հայ-

. Գարահիսարցին անհատապաշտ ըլլալէ աշելի դաղափարապաշտ է, ջինա-լալէ աշելի դաղափարապաշտ է, ջինա-խոսրիր ըլլալէ աշելի վրեժիմորի իր իրիատ-նուածջով: Այս թնորոշումը պիտի դանեն Հերոսամարտի Հատորին մէք առանց չա -

աղանցութեան :

փաղանցունեան: Աւպայանը մեր հեԱւպայանը, րայց հասանը մեր հերուներու կատիրն մասուհրները պատմու
քեան յանձներու վաեմ նպատակին: Ար ,
Շ. Գարահիտարցին կուլայ պատմուքեան
յանձնել իր դեւցադնամարար։ Հրագարակ կուղայ պատունեան փառըր կերառոյ հերուներու ուհատր աղդային անվադնանը կան կանութ և արան
կանութիւ կարձելու և նախանակարրուքեամբ։ Հրապարակ կուղայ իր ար
ժանի անու պատեւիս։ առաւնեն աստունեն

րունեսումը։ Հրապարակ կուչայ էր ար-ժանի տեղը դրաշելու արդային աղատո-գրական պատաքուներնան մէջ : Առատովանին: Նախանձայները ունենչ մբ տունը, պարասկանուներնան մր դր -տակգունիւնը դիս կր խանդավառէ Ապ-րիլեան այս օրերուն։ Առւնվ ու մոմի տեղ բան չ, այս ու խոնի տեղ հուսաը: Ցա հաղճ՝ քան ու իսջի արմ չաւտաճ։ թա -հողճ՝ քան ու իսջի արմ չաւտաճ։ թա -

րեմն կրկնենը.

— Կարգը մերն է, աղաջ ։ Տարածենջ, ձեռջէ ձեռջ խյենջ, մեր հաւատոքի աւհտարանը դարձնենջ մեր հե-«առատեր անատարատը դարձանը մեր «-բուամարտի կոնեորը կարվող այս Հատո-բը։ Մինչեւ այժմ ազգային նոր սուրբե-բու չարգերեն դուրս մնացած էին ձեր ձերոսերը։ Ասկէ վերի մեր արժանի տե-գը պիտի դրաշեն Հայրենասեր գանոր-

դրևերը ։ Կտակները իրենց լեղուն ունին եւ իրա-կանացման ժիշոցները ։ « Ցառաք »ի 1934 Ցուլիս 20 Թիւով Վարդան Չավուշ կը պատասխաներ կո -

« Ես կատկ ունիմ արդէն: Շ. Գարա -« 6ս կատպ ուսիս տրդեր։ Ն. բարա Հիսարցի ջաջ գինուոր յայանի Ղուկա։ Աղբարը կտեւին 19րդ օրը 15 Հաղարնոյ Թուրջ կանոնաւոր րանակը Տեղջելու իվ-գախուԹիւնը ինձի հաղորդելու պահուն

nemd inju mbume brehnuime dudneifit մէջ։ Բայց, կը կարծուի Թէ Պելկրատ հակայարձակումի պիտի անցնի, ինչ որ երկու երկիրներու միջեւ նոր դրչապայ -քար մր կրնայ ստեղծել :

6. II. A.

կ՝ըսէր . - Չավուլ, ղէթ մէկ հոգի աղատենը որ կարենայ պատժել այս բոլորը դալիջ

Երկրորդ մը աւելի · սրտանմ « Յառաջ»ի 1950 Յունիս 11ի « Յառաջ»ի 1950 Յունիս 11ի Թիւով , Մեծ Շ. անդուդական իր գրիչեն հոսող իսուջ – կտակ իսքրադրականով կը սաս –

ինսեր - դրոսի լարադրադատուր դր անք ըսդու - Հաղաչութ օր մր ենքե պատաներ — « Հաղաչությանուներու եւ ջաղաչներու ժապորդները մասնան ամեն չիչատակ , Վասպուրականը եւ Շ. Գարահրադր ա— «ԱՆԵ 16-«», տեղեն միակ, ուսեր, կարդ մենեն վերջը պիտի մնան, ուրիչ մր շրջաններու հետ :

մը չրչաններու - ետ ։ Անոնը պիտի ըլլային «վերջին Մոհի-կանները» եւ ոչ թե յառաջապահները կա-մաւսը նահանքի ։ Երկումն ալ — եւ ուրիչ «մոռացկոտ –

մասոր ատտածը։ Է և ուրիչ «ժոռացկոտ – Երիութե ալ — եւ ուրիչ «ժոռացկոտ – Ներ» — իրենց ետին ունին ինո ժը փառջ և տասապանը։ Արին և արցունք ։ Արդ որ ուժն է որ պիտի կինալ ար – դարացնել իրենց դասալարնիներ , պատմունինան եւ անոր սերունդին առ –

չու»։ Վարդան Չավուչ, չատ բիչերու նման չարաչուք մահէն ապատած մեր հերսա-մարտի ռազմիկներնի էր, իրկայն ու ան-վեհեր, որ հերսաներուն կտակը կը թերէր Հեզի։ Եւ Շ. Միսաքեան կը քնակահարէր

elapi be G. O pumphub to Bundus-ungle dan ngupang elamanghumbana pan da dana, maphia ha magaraha dan hadi Manaka, mipucha dangana sahiha Musi dal mibiling angana sahiha Musi dal mibiling na minjapid shapan banan dangana Sadina Sahara, T. Uh-maphiahahana sangka upan pumpung hրենց օտար Հողակոյտին տակ , երբ Հրա-պարակ ելլէ Շ . Գարահիսարի հերոսա լրակ ելք 6 - Դարա-հրարը հերոստ -լախ փնտուռած հատորր, ավորդի 459 երէ բաղկացևալ է Այն տահն բոլոր Ղու-ս Արթարներու կտակը իրականունիւն դժած՝ Հերոսները կրկին պիտի վերա-ն ու արրանան ։ **հա**նդալ

նան ու օրրանան :
Կուրր մերի է, աղաք։
Կեն Եղևոնեն Հրաչքով աղատած ժեր
տերունոյին կիրնայարժեցնել մերիակական
կողումը, հուիրադործել մեր արտամա աղրներուն անժաշրադ ուկադը :
Կիսնակի գնաշանը ձևր թնկերով Աբաժ Հարկադին դուողութիներ, որովձե -

cate any angle prosper plane, apaghi and a see any angle at me angle after a fish and for a fish and for a fish analytic a fire and any the angle and a fish analytic a fire and any. If he of the first and a fire րենակից մը, որ Թեւ – Թիկուն, կանդ նէր վերցնելու տպաղրական ծախջերո դոն մեկ մասր

Whale Whiten gampsmenth, &bn կարել, ճակակն համրուրել եւ ըսել — Մեր ուխաը կատարումին հա

Արամ Հայկազ, մեր հերոսամա րակենդանացաւ, մեր Թախիծը ոսսամարաը վե -Հերոսներու անիւնները ծաղկեցան ։ Քո բեռդ ԹեԹեւցաւ ։ Այժժ կարդը ժերն է ։ : 801

UVEFT AULOSUPTH

ZUB PERULUALS UP bylli, Ochonibili.

Ինչպէս գրած էինք, Մարտ 30ին Մոս-ուայի մէք մեռաւ Խ. Միութեան Հա փոնի լիազօր դեսպան Իվան Թեւոսեան Այս առքիւ Երեւանի «Ս․ Հայաստան չ Այս առջրեւ նշինւամը «Մ - Հայաստան» գ օգումիերքի վերորմ անարար Էրատարայան Հ Է «Թրաւտա»ի մեկ թոլուածը, ուր կ՝րս -ուր ի՞ք երկար ատեծէ ի վեր Թեւոսեամ Հետմա էր՝ նուղարկաւորութքիւիր կա -աարուած է Ազրիլ երերի՞ս, դինուորական արեներով: Թափօրին մաս կը կագ -ն Ա. Միկոյեան, Խրուչչեւ, Վորոչի-, Բուլղանին եւ բարձրաստիճան

befuit Phenului Sand & 1902/ Grezhh մէջ. արհեստաւոր ընտանիջի զաւակ էր Առաջին անգամ 1921ին մասնակցած

աստուրս ապրա 1921ըս ստոսակցած է Համայնավար կուսակցուԹեան 10րդ Հա-մազումարին ։ Նոյն տարին մտած է Մոսկուայի լեռնային ակադեմիան, իրըեւ

սանող ։ Ուսումը աւարտելէ ետը «էլեկտրոս տալ» գործարանի գլխաւոր հայ պետ նշանակուած է, մեծապէս

պետ պատակուտծ է, մեծապէս - ուչա -դրութիրն դարաւելով ։ Ինչպէս կր գրէ «Փրաւտա» Թեւոսեան նորութիւններ բերած է ելեկաբական աբ-գիւնարերութեան մէջ ։ 1931 – 1936 Շահի գիւնարհրուβհան մէջ 1931 - 1936 Gunp արդիւնարհրուβհան մէջ պատասխանա առու պայածի կոլուած է, միչա աշխա ահլով Ռուտիոլ մէջ։ Այնուհետև երևջ ապրի շարունակ կաչիտաի Խ Միու-Բեան պատերարժական արդիւնարհրու -Բեան պատերարժական արդիւնարհրու -Բեան մեջ, իրրեւ կառավարիչի ահղա

կալ։ 1939 – 1940 նաշաշինական արդիշն րերութեան կառավարիչ, իսկ անկէ վերջ՝ ժետադի արդիւնաբերութեան ընդՀանուր

ժետայի արդիւնարկրու Ռեան ընդչանուր կառավարիչ է:

- Ալիարչաժարտի ընդհայցին իսրը - չորային ռայժական արդիւնարնրու հիշեր երեն վտամուստ է էր: Ռադժամավատի պատուք թնիրուն դողծադրու Բիւնը կա - տարած է անիհերի կերպով, որուն չաժար առացած է Ալիատանթի Հերասի կոչում : 1949ին Նրանակուսծ է Խ. Միու Ռեան ձեռև - վաշտահա, ստանձներով ումեա-

փոխ - վարչապետ, ստանձնելով դունաւոր ժետաղի, ածուխի, նաւնի արդիւնա-բերունեան եւ հանջերու ուսումնասիրու-

րելության եւ «անքերը ուսուստանրի։ Քետն ընդհանուր ղեկավարուքիւնը ։ 1956ին կոչուտծ է գիւանագիտական պաչտոնի եւ նչանակուտծ Ճափոնի Ար -

ակարդ եւ լիազօր դեսպան ։ Համայնավար կուսակցութեան 18,

Համայիավար կուսակցուկիան 18, 19
և 20րդ հանալումայիներուն մէջ կաջորդարար ընտրուած է կեղթոնական Կոմիայեր անդամ :

իվան Թեւոսհան պարգեւատրուած է
բաղմային լջանչաներով, ինչպես կր
անանուի ասկայի՝ Հայաստանի մէջ չ

և համարի հանալում և հայաստանի մեջ չ

և համարի համեր այի հայաստանի չ

և համարի հայաստանի չ

և համարի հայաստանի չ

և հ աշխատած երբեջ, այլ՝ իր ուժերը ի աշխատած է Խ. Միութեան դործերուն։

HUPTUSER SUPUDDSER «SUPUR»C

ዓԱՂበՒԹԷ ԳԱՂՈՒԹ

ԻՐԱՔԻ ԱԶԳ-ԸՆԴՀ. ԺՈՂՈՎԻ Ա.ՆԻՍՏԸ

աքի նորընտիր Ազգ . Ընդհանուր Ժո ովի Ա. նիստը տեղի ունեցաւ Ազգային ռաջնորդարանի դահլիճին մէջ , Մարտ Նեսայնարգարանի գաշլիշին մէջ՝ Սար Հինւ հերկարութնեամը հրեց կրժանական և բատներեք աշխարշական երեավականներ թու: Ժողովին նախագահ եւ վիճակիս ա տաքարը Հուլչ Ֆ. Գյու Ծ. վոր — Տէ Յակարևան աերաւմական աղաքելով բաց ասակորատ ակրուհական աղգիկող բաց -ռած յայսարարկ ժողովը եւ Հարգ՝առո-բեց Ծուրիարի երևայնոխանները։ Ագա ին Հոր-բակայութենան խուգար ուղղեց ըրվա Հաւարա Քաղաքական Ժողովին։ Հայր Մուրթը իր Հարգ՝ակայութենան խոսքը ուղղեց Ծանո Մարրական Յանձնավասում ուղղից համեւ Ըրարական Յահեմավում
քին, որ Մարտ երկուցի լիարութիեւ՝
բին, որ Մարտ երկույթի լիարութիեւ՝

բերուհ ձեռնչուսու ենամ գ եւ կանոնուո
ուրենամր տարու իր վորդ գրուսան թե
որ, եւ Տայ ժողովուրդին, որ կարդա
պաչութենամր եւ բաղարացկական ծասուն

դիտակցուքեամ գ մասնակցեցու ընտրու -

Ժողովը դադանի քուէարկունեամբ ընտրեց իր մնայուն դիւանը՝ յանձինս Հե-աեւ հայներուն

Ա. ատենապետ՝ Գ.Քեր. Գույում ձևան։ Բ. ատենապետ՝ ՏօբԹ. Բարդէն Փա – ghus .

Ա. ատենաղալիր՝ Պ. Մկրտիչ Տէր Մկր-

Բ. ատենադպիր Պ. Մեսրոր Յովհան նեսեան ։

Մնայուն դիւանի ընտրութենեն ետք , նորընտիր ատենապետ Պ. Քերովրէ Գունորընանը տաննապետ Կ. Գերոգիք, Բու-բումենան, որ նաեւ տանհապետն էր նա-իորդ Աղգային Ընդմ- ժողովին, իր չը-նորմակալունենան խոսըր ուղղեց երևս -փոխաններում՝ անոնց ցուց տուած ան -վերապա՛ վասամունեան մամար իր ան-ձին ձանդեպ ։ Կրոն- Ժողովի անդամ ընտրունցան .

Կրժու - Կողովի անդամ բնարունչան .
8. Գիգոր աւաղ չշնյ - Ցեր Ցակորնան :
8. Գիգոր աւաղ չշնյ - Ցեր Ցակորնան :
8. Գիգոր աւաղ չշնյ - Ցեր այայնան :
Իսկ փոխ-անդամ բնարունչան .
8. Սարին չշնյ - Կասադիան :
8. Սարիաս չշ՝ - Չողոսնան :
Կրտական եղայնի բնարույքնենի ևաչ ,
պարձնալ դայանի բուկարկունիանը ,
Ազս - Ընդ - Նարովը ձնանարկեց մարՔապայական ժողովի բնարուքնեան :
Ընտրունչան - Չեանւևալ արդյինները .
8-թի - Վարգան Ալեջանդրվան - Գ. Գ. Նյան Ցակորնակ, Լևոն Մեյթնեևան , 8-որ - Լուարա Մարարեն - Ցերության - Արարաբեն - Ցերության - Արարաբեն - Ցերության - Գ. Գ. Նյան Ցակորնան , Լևոն Մեյթնեհան չես - Սեկերենան , Գարուսա Սիւրվենհան - Հարարեն Մերարենան ոն, Հասրան Միջայէլեան ։ Փոխ անդամներ՝

ացիր անդասուհիր՝ Տոցին Հրասեր Իրգեիրլիան, Գ. Գ. Քե-ըոր Մանուելիան, Նիկոգոս Արեջասնգը -հան, Եղվե՝ Յով-անձերևան։ Նախադահ Հայր Մուրրը «Գահպանի -Հոսվ փակեց ժողովը դիշերուան ժամը Որեւ

«In mulmining

3509759 deluns

4 U. 8 Tr h P 60000 19797979

F. ZUSAP

R.

ՓԱՆՈՍԻ ԳՈՐԾԱՐԱՆԸ

Այդ դուջ կը տեսնէջ իմ պատմութեան ընթացչում : Բայց աւելի Համոզուեցայ իմ կարծիջների մէջ, երը տեսայ վար –

for lamphightefi 1848, tope motions it may be mythin the motion of a production of the strength of the strong of the plane of the plane of the plane of the strong of the plane of the motion of the strong of the s ոտուհրակչի լովազի կոչում բերկային դործուածներ, որպիսից են՝ կատւ, չալ, բամրակեայ կամ թրդեայ Թելեր եւ այլն : Յաշախորդների ժէջ կային դանագան աղ-_ Smj, դերից եւ դահադան լեղուներից , — հայ, Թուրբ, ջուրդ , ասորի եւ - ուրիչները ։ ՎՀարների հատուցումները կատարւում

Լին ըստ մեծի մասին երկրագործակւ անասնապահական ընրգերով փողի խարէն տալիս էին իշղ, պանիր , , եան , րուրդ , մորԹիջ եւայլն ։ Այգ , 9"[ոտա, թուրդ, մոդթիլը նշայլս։ Այդ հր պատճառը, որ դոդծարանատերը ասիպ -ուստ եր ջաղաքում մի խանունապանի ձետ ընկեր լինել, որպէս դի վաճառ -ուեն այդ մեհրջները։ Ոմանք ոչենչ էչեն վճարում : աիպ

Աչխատանքը եռ էր դալիս ժ րանուորների ձևուջում : Փոջրիկ ևւ աչակերտները, հաղուստով ու մարմնով Թաթախուած ներկերի մէջ, վժվժում էին բաբարարուած ենկրերի մեչ, վարջուս չվա այս կողմ ու այն կողմ է կապոյա ինդակը ամենի ձեռջերի եւ դչմերի վրայ Բողել էր իր Թախծալի դումիը Վապոյա էին արձարայի փայահայ սիւները, կապոյա էին առաստաղը, դասակը եւ կաւով ծեւ— հած առաւն եւ և... ենհ երկայն չքա առաստաղը, յաստակը ու պառով օս փած պատերը, կապույտ էին երկայն փայտեայ ձոգերը, որոնց վրայ չորացնե-ըս Համար կախ էին առած հերկուած կտածները։ Կապոագույն էր եւ լույսը, որ ձերս էր Բափանցել գործարանի հեղ պա-առւմաներից :

տուսարըը է առադրութիւնը դրաւեց մի Բայց ին առադրութիւնը դրաւեց այլ ըսն. դործարանը է մի երենայ դրկում ըսնած, լրութնամբ մոտեցաւ իրային կարասին Վարասը Հերջ նոր էին խառնել եւ մուր – ըջադրութ մահուսը ու և առաւան և հաս առանանութ նոր էին խառնել եւ մոյդ - լրջադոյն փրփուրը դեռ դիզուած էր նրա բերանի վրայ։ Նա երեջ անգամ պարտացրեց երեխային կարասի շուրջը, յետոյ խոր - Հրդաւոր կերպով մասը Թաթախեց կրը-փուրի մէջ եւ նրանով խաչաձեւ օծեց ե-րեխայի կոկորդը ։ Պառաւ գայեակը, որ կանդնած էր այնանց եւ երկիւդածու -ժետմի նայում էր այդ գործողունեան, վրայ, ընդունեց փոխ - վարական ձեռ -գից երկիային, նրա թժշկութիւնը վար -

գիր երեխային, նրա բժշկումիներ վար ձատրելով ժի կապատղոն աջապաջով ,
որ բերել եր եր հետ :

— Այդ երեխան կապոյա հաղ ունի ,
ասաց վարդեաժահոսի ժայրը, որ կանդնած էր ին ձատ եւ հարձուրդ առւեց ,
որ նուն դործողուքիւնը եւ իմ կոկորդի
վրայ կատարել տամ :
Շատ դանցաւ , սովորական ժոլիաը երեունի , ներս ժատու - վարդետ Փանոսը :
Նրա արտեսրելը այն ազգերութերներ ը
գործեց, ինչպես առմասարակ լինում է
վարդետի ներկայա հետն - ժամանականորութեր որին է դինում , ազարակներ դարգատը ներկայութեան ժամանակ-անորից դործի է դիմում, աղաղակները լուոմ են, կրկին տիրում է կարգը, — ոչ այլ կարգը պահպանուած էր եւ նրա բա-ջակայութեան ժամանակ։ Նրա մէջ չէր երևում ոչ հպարա գործարանատիրով իստումիրերը եւ ոչ արևւկեան վարպեսի հասևա վահապեսութեւն։ կոպիտ տիրասիրութքիւնը — այլ մի պարզ, մտերմական կապ միացնում էր ստորագրեալներին իրանց գլխաւորի հետ։ Նա գործունեայ մարդու յատուկ աչալըջունեսամբ մօտեցաւ կարասներին , նայեց նոր ներկած կատւներին ու չալե – րին , մի ջանի բաներ հարցրեց , մի ջա-

martphby marky be shau th quantifular antig to Stangau. I found it sufting per painting to public for plushing to provide the qualities, the reputs of the open of the public to th sp mase asygne, purplicad sp, sampland by hydrog mangla filtred, stamegap cand sp hymby quantitude, let fibyufsa s sugh phopp, man'ng bio hymby suppe,
daupp, furunge, man'ng bio hymby suppe,
daupp, furunge, memihiben bemgis
fanph manishben phopp, panuh dauph
suppunkabah sp, manish manish
suppunkabah sp, manish sumb

չարցառաջար չր առում Ինչ որ աշելի աչջի էր - ղարմում , — այդ էր` յամակարդների չափապանց ըն – տանիութիւնը, Թէ վարպետ Փանոսի և և Թէ նրա տամ ձետ: Մի ջուրդ - մշտեցաւ նրա մօրը, ինդրեց, որ իր - անիքարիի ւրա մօրը, խնդրեց, որ իր անխ պատոռած Թեւջր կարել տայ։ Մ ջուրդ մի զոյդ կենդանի կաջաւներ ջուրդ սր գոյդ դոսդասը պաքաւսօր էր բերել վարպետի փոջրիկ երեխանների հա ժար։ Ես դարժանում էի , ի՞նչ էր պատ – Տառը, այդ ժարդը, որ գիչերը Ասլանի հետ այնջան դառնուժետմը էր խօսում Քուրդերի մա սին, այժմ այղպէս բարե արգութ տուրա այրս այրսյեր բարե , կանարար աղջագուրում էր հրանց ; Մի-Քէ՞ դա մի տեսակ կնդծաւորութիւն էր հրա կորմից. միթե՛՞ չահնկան նպասակ – հերը արկալում էին հրան շողորութեն էր յանախորդներին : russh

(Tup.)

Այրի Տիկին Մարիձա Թա՛ւ Թալհան, Այ-րի Տիկին Ադաւնի Թիւ Թիւնեան, Տէր ևւ Տիկին Օնձիկ Թա՛ւ Բալհան ևւ դաւակեն – բը, Տէր ևւ Տիկին Կորդ Թիւ Թիւնեան ևւ դաւակենրը, Տէր ևւ Տիկին Հայկ Թիւ – Թիւնեան ևւ դաւակենը, Տէր ևւ Տիկին he quemphippe, 88p he Shifth Zunf Phephistokuh he quemphippe, 88p he Shifth
Gudup Pihistokuh (Dunphi), 88p he Shifth
Gudup Pihistokuh (Dunphi), 88p he Shifth
Gudup Pihistokuh (Dunphi), 88p he Shifth
Penesh (Richaldunh he quemphippe), (985 mesh), 88p he Shifth Phequidip Donamenth
Shifth Shifth (Shifth Heading), 88p he Shifth
Gumenthin he quemphippe, 88p he Shifth
Gumenthin Pihistokuh (Dunphin), 88p he Shifth
Ukhuph Pihistokuh (Ohputuhju), 10m he տասոր բյուբանա (բարաարա), Սաև -փան Իյնբենան (Փարիդ), Տէր եւ Տիկին Մանուկ Ղաղերևան եւ գաւակները , Տէր եւ Տիկին Անարէ Սարաֆեան եւ գաւա he Steph Whomp! Umpudbow's te queen

fp, Stp to Shiph Umpudbow's te queen

step to Shiph Umpt's Guttephow's te queen

endig (Ingle), Stp to Shiph Imag Ima

manguntan's te queenfahrp, Stp to Shiph

Upunh; 20 nyundhab te queenfahrp, Stp

to Shiph Umpundha Manhipham te queenfahrp, Stp

to Shiph Umpundhab te pendida te pendida te queenfahr te pendida te pendid դարեան եւ դաւակները, ինչպէս նաեւ Մակարեան, Տոնէլեան, Տէր եւ Տիկին 8.Պապիկեան և դաւակները, Քիւրջնեան, Թանթայեան եւ Մայայեան ընտանիջները արտի անհուն ցառով կը պուժեն մահը ի-րենց սիրեցնալ եղբօր, մօրեղբօր, կըն – բահօր, աղդականին եւ բարեկամին՝ բահարութ

ահոր, աղդականին եւ բարեկամին՝ ՏՕՔԹ․ ՑԱԿՈՐ ՍԻՎՐԻՀԻՍԱՐԼԵԱՆի

8040- ՖԱԿՈ ՍԻՎԻՆ-ԻՍԱՐԼԵՍՆԻ որ կնթից իր ժաշկանացուն Կերակի , Սարիկ 2016 , 73 տարեկանին, ՍԼև Ժերո-ժե իր բնակարանին ժՀԷ՝ Յուգարկաւորու Բիւնր տիաի կատարուի արօր Չորեջարնի , կես օրէ վերկ ժամը Ֆին, ՍԼՆ Ժերանի Ս . Սաշակ Մեսրոպ ե-

կեղեցիին մէջ ։ Մասնաւոր մահազդ ղրկուած չըլլալով, կը խնդրուի ներկայս իրր այդ նկատել։

Հարաւային Ֆրանսայի Ազգային Կեղարտակա արասայը օգգայը» հով կը գուժէ իր վաստակաւոր ատենապետին ՏՕՔԹ․ ՑԱԿՈԲ ՍԻՎՐԻՀԻՍԱՐԼԵԱՆի

յունկարծական մահը, որ տեղի ունեցու Կիրակի օր, Ապրիլ 20ին, Մարսեյլ, Սէն Ժերոմի իր բնակարանին մէԸ, 73 տա րեկանին

Ազգային կեղը. Վարչութեան որոշու մով պիտի կատարուի ազգային յուղալ կաւորունիւն, այսօր Չորևջյաթնի, կէս օրէ վերջ ժամը 3ին, նախադահունեսանր կանողիկոսական պատուիրակ Տ․ Սերով-

գաթողդոսական պատուրթակ 3. օրող-րէ հակակ Մանուկեանի, Սէն Ժերոմի Ս. Սահակ Մեսրոպ եկեղեցւոյն մէջ։ ԾԱՆՕԹ — Ողրացեալին փափաջով կր խնդրուի ծաղկեպսակ չղրկել ։

որսեյլի Շրջ. կոմիայն եւ Ն. Սերունդի Շրջ վարչուքիևնը իոր ցաւով կը դուժեն յարկածականմանը իրևնց սիրևլի ընկերոջ և. հանրային նուհրևալ դործիչին՝ ՏՕՔԹ․ ՑԱԿՈԲ ՍԻՎՐԻՀԻՍԱՐԼԵԱՆի

Մարսէյլի Սէն Ժերոն արուարձանի Թաղ Խորհուրդը խորունկ ցաւով կր դուժէ մահր համայնրին սիրուած ան – ղամներէն

SORP. BUANE UPAPPZPUULLEULE որուն յուղարկաւորուβիւնը պիտի կա -տարուի Այսօր Չորեթյարթի, ժամը 3ին, Սէն Ժերոմի Ս. Սահակ Մեսրոպ եկեզե -

Ֆրանսահայ Կապոյա Խաչի Մարսեյլի Երջ Վարչութիեւնն ու Հաժազդայինի Մարսեյլի վարչութիեւնը իսոր կոկիծում կր պուժեն հակային ածենաելի դործեչ 8080- ԱԱՊԵ ՍԻՎՐԻՀԻՍԱՐԼԵՍԵՒ

անակնկալ մահր եշ կր հրաշիրեն՝ իրենց ըսլոր անդամները ներկայ դանոշիլ յու – դարկաշորունեան ։

WY. 2084 WILPHIST WILL

Կաղմակերպուած՝ Հ. Ց. Դ. Նոր Սե – րունդի Սէն Լուի Սիամանքօ խումրին

Այս Կիրակի , ժամը 9ին դպրոցի սրա -

կը հրաշիրուին շրջանի բոյր կազմա կերպու թիւնները

կերպութինաները։ Գեղարուհատական Տոխ բաժին.— Երդ , արտասանութիւն , Տայկական պար եւ ա-Տաննհամներ : Մուտքը ազատ է նակնկալներ

UMPHL 11-24C

UMPHL 11-24h 8h7USU42

Կիրակի (Ապրիլ 27), ժամը 17/b ,

SACRÉ-CŒURÞ Եկեղեցիին մէջ։
Հողե՜անդստեան պատարազ Ապրիլեան,
Համադպային արչաւիրջին նահատակնե բուն յիչատակին :

ԼԻՈՆ Հողեհանդստեան պատարադ , Կիրակի ժամը 11ին, Լիոնի եկեղեցիին մէջ , 69 Բիւ Լուի Պան : LIME

UAPPLEUE UPUSOE

Փոն ար Շելիլե և Շրջակայրի Հայ Ազգային Միութեան հախաձեռնութեամ եւ ժամակցութեամր Աւհաարանական եւ

Մ թանողի Հայր . Միութեան , տեղի պի -տի ունենայ Ապրիլ 27ին , Գաթարիսոն Գ.

#ILPh9

ΦԱՐԻԶԻ ՄԷՋ

Սալ Քատէի մեջ, (Նախկին *ՓըԹի - Ժուբնալ*) 21, BUE CADET Հինգշաբթի , Ապրիլ 24, ժամը 21ին Նախաձեռնու*Թեամը ԱՊՐԻԼԵԱՆ ՍԵՐՈՒՆԴԻՆ* (20Մ)

Կը հախաղահէ՝ Պ. ԱՐՇԱԻԻՐ ԽԱՆԷՏԱՆԵԱՆ Կը խոսին Կ. ՓՕԼԱՏԵԱՆ Եւ ՅՈՎԻԿ ԵՂԻԱԶԱՐԵԱՆ

Կը խոսիս Կ. ՓՕԼԱՏԵԱՆ եւ ԵՈՎԻԿ ԵՐԻԱԶԱՐԵԱՆ
Իրենց մասնակցութիւնը կր բերեն Օր . Շաքէ Չենկհան (երգ), Եր. Օր Ժիւլիեթ
Աւհտիսհան եւ Շաքէ Ցովհաննեսհան (արտաստեսքիւն), Ժազ Քասբանիէ,
Գ. Պուսքէ, Սոնիա Կարբիկհան (երբեակ), Գ. Ս. Քաջեան (բութակ)։
ՄՈՒՏՔԸ ԱԶԱՏ Է
Ալֆորվիլեն՝ օթեզար, արձահապրուիկ Ֆիլիիի արձարանը։ Կը մեկնի ժամը
20-30/ի Պուլ. Քաթնոյեն և Փրթի Փոնեն։
ԻՍՍ-Էծ ժամը 20/ի Ձատիկհանի արձարակն :

BUPTRSESE

ՓԱՐԻՁ — Հ․ Յ․ Դ․ Ադրիւր – Սերոր-Մ․ ԵօԹնեդրայրեան խումրի ընկերական ընդհ․ ժողովը այս ՇարաԹ ժամը 21ին , սովորական հաշաջատեղին։ Կարեւոր օ – լակարդ , ընկերներու ներկայու թիւնը

րակարդ ։ ԼԻՈՆ․․— Հ․ Ց․ Դ․ «Վարանդեան» կոմիայն ընդն, ժողովի կը Հրասիրք իր բո-լոր ընկերները, այս Ուրբաթ ժամը 21-ին, Ցոյներու սրանը։ Կարեւոր օրակարդ։

ՄԱՐՍԷՅԼ — Ֆ. Կ. Խաւի բաղաքի ժամաներդի բնայ - ժողովր ապրիլ 25ին, Ձորեքչարքի կեսօրէ վերջ ժամը 3ին , Աշարմենած ակաժորի մէջ Կարեւոր օրա-կարդ : Բոլոր բնկիրու հինիու հերկայու -քինի անձրաժելա է . Ֆ. ԿԱԳ . ԽԱՁի Մարսեյլի Շրջ . վար-UUCULBI .- D. 4. Nuith

ա. 40.4. անուր մարձյիլ օրգ դար-գուժեան մասնանիւղային ժողովը այս Հինդչարժի կէսօրէ վերջ ժամը ձին, Ա Հարոնեան ակումրը։ Կը Հրաւիրուին բո-լոր մասնանիւդերու վարչուժիւնները ։

3. 40.9. WU.21 U. bitah Anim Pounduft մասնանիւրի ընդհ. ժողովը այս հին շարթի ժամը 15ին, Տիկին Հ. Աւհաիս ջարբեր ժամը 15իմ, ծիկին Հ. Աեհաիս ահետհի հահակարահը, 13նակա, թիւ ևսի Մենիլ, Անիեռ (Սեն): Բոլորին ծերկա - բուքինծը անհրաներում է, Ներկաներում Թիւր թաւարա արևաի հիսասուի ընտրելու համար վարչուժիմու է։

W12084

Թոջատի Հայր . Միութեան տարեկան ինոչոյքը Կիրակի (27 Ապրիլ) , կէսօրէ վերջ ժամը 3ին, Իսիի Խրիմեան դպրոցի որահը։ Նախաղահունեամը Պ. Հան աւհանհ

Կր խօսի Պ. Սահակ Յովհաննեսհան : Դեղաբուհստական շոխ բաժին՝ ևրդ, արտատանութիւն, կովկասհան պար ժաս-նակցութեաժը՝ Տիկին Գալայնեանի, Օր Թարոնի եւ Օր․ Ցովհաննէսհանի և ու philippe

ՔՈՆՖԵՔՍԻՈՆԻ ԱՐՀԵՍՏԱՆՈՑ

Créations FRANCINE PARIS 38, RUE D'ABOUKIR (EN ETALE)

TEL. CEN. 91-10

spécialiste de corsage de luxe

ARTICLES FANTAISIE ձՈԽ ԵՒ ԸՆՏԻՐ ՄԹԵՐՔ Խնամուած աշխատանք Շատ մատչելի գիներ

90h 9111711SONIT

EXPERTISE GRATUITE

Ծախելու համար ձեր փավիյօնը, վիլան, յարկաբաժինը կամ խանութը ։

J. TORANIAN 18, AVENUE DE L'OPERA OPE 73-21 OPE 19-45

Նախաձեռնու Թեամբ Ֆրանս . Բանակի Հայ Ռազմիկներու Միութեեան եւ մաս նակցութեամբ տասնըերկու կազմակեր -պութեանց եւ միութիւններու ։

գուրոտաց ու արութրուններու ։ 27 Ապրիլ, Կիրակի կեսօրէ հաջ ժամը 2.30ին, Հ. 8. Գ. Տան ժէջ։ Կը նախագահէ՝ Պ. ԱԶԳԻՆ ՄԱՐՏԻ –

eantilly. : 4ը բանախոսէ՝ Վ. ԻՇԽՍՆԵՍՆ

Գեղարուհստական պատչան բաժին ։ Մանրամասնութիւնները տեղւոյն վրայ։ Ծաղորատութը-աղբը Առաւօտետն պիտի ժատուցուի հողև հանդիստեան պաշտոն յետ պատարադի Ապրիլեան դոհերուն հաժար ։

TUSUPUS be 20962UL96US

Լիոնի Հայ Կաքողիկե ժողովրդապե -տութիւնը սիրով կը հրաւիրէ Լիոնի և չրջակայի հայ գաղութը Ապրիլեան Նա գրչագույթ տույ դադրութը ազրբվաս նա մատահիներա։ սիրատանիլ փերակորներու համար ժատուցունիքը պատարային Հայեստեսանան պատանին, որ տեղի պիտի ունենալ Ֆուրվիերի Տիրաժօր տանարին մէջ, կիրակի 27 Ապրի ժամը չե՛չը 10/ե, Ար-Գոլիեի՝ արե ժամը ձիչդ 10ին, Արմ Գորլենի՝ արև -ւելածքս հասարակութիւններու եպիսկո -պոսին նախագահութեան տակ ։ ՀԱՄԱԶԳԱՑԻՆ ՍԳԱՏՕՆ

կազմակերպուած Վալանսի Հայ Ազգ.

Կարվակիրպուած Վալանսի Հայ Արդ Միուքինան կողմէ ։ Տեղի կ'ունենայ ԹԼաքեր - Միւնիսի -րայի մէջ, Շարան երեկոյ ժամը Գին ։ Կր խոսի վկրապատուելի Ա. ՊԱԳԱԼԵԱՆ (Umput 115%)

խոսը կ'առևեն Սահակ Աւագ քահանայ Պապիկեան, Գեր Գրիգոր Վարդապետ Պապեան :

ՎիԷՆի մեջ Ապրիլ 27/6

Պապիկեանի սրահը։

aratorias adarat Այս Չորեթչարթի հրեկոյ, ժամը Գին, Քատէի վերնայարկը։ ուր ՎԱՂԱՐՇԱԿ ՄԵԼԻՔԵԱՆ

Նիւթն է... «Ներսէս Պատր Վարժա -պետեանի ազգային - քաղաքական գոր -

P.HIIII. WOURD P. P. P. Y.

ՍԱՄԱԹԻԱՑԻՆԵՐՈՒ ՊԱՐԱՀԱՆԴԷՍԸ

Այս կիրակի ժամը 16էն 24

AMBASSADEURS

3 Ավընիշ Կապրիել (Քննքորտ) Բարձր Հովահաշորութնամբ՝ Նախկին հավարարդ եւ երեսփոխան՝ է. ՆիժԸԼիՆԻ Պատուոյ Նախապահութնամբ Գ՝ ՆՈՐԸՀԱ, ՖՐԷՆԻԵՄԱի

ՆՈՒԱԳԱԽՈՒՄԲ ՊԱԶԻՉԱ

Մասնակցութեամբ Օր - ԺԱԳԼԻՆ ՖՐԱՆՍԻ (Օփերայէն) Սեղանները ապաՀովել հեռաձայնելով - Թրիւտէն Օյ-67 - եւ կիւթէմպեր՝ (51-84

ՔԱՐՄԱՑՆԵԼՈՒ ՀԱՄԱՐ ՁԵՐ ԲՆԱԿԱՐԱՆՆԵՐՈՒ ዓበያህቲቦር ቲሉ ዓቲጊቲያኒበሉው፤ ኡኒቦ

ԴԻՄԵՑԻՔ ՀԱՑԿԱԿԱՆ ՄԻԱԿ ՀԱՍՏԱՏՈՒԹԵԱՆ

HOMI

16 bis, Bld. Sébastopol, Paris 4.

th UU.UEU.ZPhater 52, Rue de Chalon, Faris 12 4 bis, rue V illant Couturier, Argenteuil 166, Ave. Aristide Briand, Pavillons-sous-Bois

պատրաստուած ԸՆՏԻՐ ԻՒՂԱՆԵՐԿԵՐ որ ձեր ընակարանին ներքինը պիտի զար դարեն, իսկ արտաքինը պիտի պահպա – նեն բնութեան սպառնալիքներուն դէմ 241, rue P V. Couturier, Alfortville

եպեր երթացածակ Պաջի թորջթեր Linoleum, Plastique, etc.

Մասնաւորաբար ձեր ճաշակին համար

Դիւրաժատչելի դիներ եւ սիրալիր ընդունելութիւն կը սպասեն ձեղի **ԹՈՎՄԱՍԵԱՆ ԵՂԲԱՅՐՆԵՐՈՒ ԿՈՂՄԷ**



réfrigération ménagère et commerciale

ACREON

le froid c'est moi! | 40 ans d'expérience

Société ROHDANIENNE DU FROID - VALENCE (Drôme) RUE PASTEUR

> MARKARIAN JEAN (ԳՐԻԳՈՐ ՄԱՐԳԱՐԵԱՆ) ELECTRICIEN, I, RUE PELLETERIE, VALENCE,

BUTFELS

000000

Հիմնադիր՝ ՀԱԻԱՐՇ ՄԻՍԱՔԵԱՆ 34EME ANNEF

LE PREMIER QUOTIDIEN ARMENIEN EN EUROPE

Directrice : ARPIK MISSAKIAN

Rédaction et Administration : 32, Rue de Trévise - PARIS-9 dé en 1925 Seine 57 A 2731 Téléph.: PRO, 86 - 60 C. C. P. Paris 150 39-82

₽ԱԺԱՆՈՐԴԱԳՐՈՒԹԻՒՆ

Ֆրանսա եւ գաղութներ, տարեկան 3500 **ֆր. վեցամս.** 1900 Արտասահման՝ տարեկան 4000 ֆրանք։ Հատր 15 **ֆր.**

ՀԻՆԳՇԱԲԹԻ 24 1961 1/2 JEUDI 24 AVRIL 9 5 8

ህበቦ ՇՐՋԱՆ, 14ቦԴ ՏԱՐԻ, ԹԻՒ 397

ornally, house

340% SUCh - Obb 8177

ՈՒԽՏԻ ՕՐ

Ո՛չ ԲԷ Ադատոն, այլ Ուիտաի սր Մեծ Եղևոնեն գտուստուներեք տարի հար ալ ժեր Հոգիներուն ժէմ Թարժ է տակույն դիստոսկը ժեր ժեկուկն մի - Հայապատակներուն։ Ու պիտի ժետայ - Հայապատակներուն։ Ու պիտի ժետայ երբ վերջապես ու վերջա այես պիտի րականանայ այն դեղեցիկ երադը, որուն դոհ դացին անոնը ։

. հրադը Միացհալ եւ Անկախ Հա -անն է ։

յաստասան է : 1915ի Համատարած քարդերն ու ահ – դահանունիևնները արմատախիլ ըրին Հայունիիներ իր դարաւոր ու պատմական Հայրենիրէն :

Ջարդարարին պակաս ձգածը լրացու ցին 1914 - 18ի պատերազմական դործո -դունիւնները։ Մէկ կողմէն ռուսական գությունարը։ Մէկ կողմէն ուսական թանակներու իրերայանորը յառաքիապու գուժիւմների ու ան-արկի համակները, ժերու կողմէ՝ Բուրբ կանոնաւոր գինուպը-ներու եւ Թէջքիլաթը Մախսուսեր հրմա-իում իրիում յարձակումները՝ ճակատեր ու Բիկունբէն՝ դերկովանոցի վերածե – Սիկունջէն՝ դերեդմաննոցի վերածե -Հայկական նահանդները ։ 17h թույե էեք

1917ի բոլչեւիկեան յեղափոխութիւնը « դէպի' տուն » կանչելով ռուս դինուորմիս մինակ ձղեց Հայերը Թրջա

կան ճակատին վրայ ։ Լրուած ռուս «Բեռի»էն եւ չրջապատ լջուտց ռուս «բուրջ», ու քրչապատ ուած իսլավ իք, ջրիտասնետյ ի՞չնամի ըն-չաչաղց դրացիներով , հայ - ժողովուրդը հրաչը դործեց 1918ին Արարատեսն դաչmhu dami :

Թոյլ չաուաւ, որ երկրորդ Մեծ Եղեոն մը սարջեն Թուրջերը սահմանին - միւս կողմն ալ, ի սպաս բնայնջելու համար Հայութիւնը :

այութըուր ։ 1915ի Թրբական Ապրիլին պատսախա -եց 1918ի հայկական Մայիսը ։ Մէկուկէս միլիոն նահանակներու վրէժը լուծունցաւ : Ի դուր չհոսնցաւ անոնց

ուրը արիւնը ։ Մայիսհան հրաչջին շնորհիւ հայ ժո ղովուրդը յաքողեցաւ աչխարհի ջարակ -սին վրայեն կորսել փորրիկ հողամաս մբ — ներկայ կորկոր — , որուն վրայ ար – Հանադրեց Հայաստանի Հանրապետու –

իւն պաչտելի անունը։ 1918 — 1920 երջանկուԹեան վաղան ցուկ օրեր ապրեցանք։ Կարծեցինք Թէ ի-

դերարի դն քերնիր դրվ րւ սշնաձար դրև . Ըւ սակայն Էքրադի ու հահրիադ գրսծ հակարաձար չև մանաշան բնամն ։ հայուն օևը ամեսաան ։ մանօսնետք եծ ն.

արդար Դատը : Այս օրեն ի վեր խոսված են հոդիները ձեր ծահատակինրում անդենականին մեջ եւ արդարութիքւն կը պահանջեն։ Իրրեւ իրաշտակրը Հայկական արթագահ Դա – անն:

Արդարութիւն կր պահանջեն ո'չ միայն աչիարգեր Մեծերբե, որոնը Թեւ Թիկունը եղած անոր՝ իր բախաին լջեցին հայ ժո-

մաջակիրի մարդկուիհան երեսին ջրս -դաջակիրի մարդեր իաղաղութիւն պիտի դղմուրը, եր

ւած մուրը ։ Ցիչատակի տոնը առիթ մըն է ո՛չ մի-

նայրենը ու բվետոնարեն և անորճ քինիվ դ դրև չաշտատի չայնբեր և այնանարիը— այր սերկաչելու դրև հայերը 20 հոդորակ ասել արեր ուսուն քինիվ դ ողրացեալ ըսյրերն ու օգրայրազը, որոսը չքրըս «է անգամ չուննայան այս անիրու աչիազ – հին վրայ, այլ նաեւ՝ վերանորոգելու ձեր Ոլերաբ Ուերա՝ այստաարիմ մնալու իրենց կտակին։ Ուերա՝ գտանակուսելու այն Հաստատ հաւսագրվ, որ անագայան այիտի յաղքանակէ արդարուքիւնը ։

LPULS - UUUNILL

ՕՐՈՒԱՆ ԴԻՊՔԵՐԸ

Fondateur : SCHAVARCH MISSAKIAN

ՊԻՏՕ ՁԱԽՈՂԵՑԱՒ

behenes websilvenes, of biles

Երեջչարքի կկսօրկ վերջ Ժողովրդա -Արևջլարիի կկաօրէ վերը Ժողովրդա -կան Շարժումի գործադիր բանձնաժողո -վր հիստ մը դուժարհց ջննելու Համար Ժորժ Գիտոյի կառավարական ծրագիրը եւ ապա դործելու Համար իր կարծի -ջը։ Ինչպես կը հախատեսուեր ժողովը ger Pringla he hanhanahanske danade glob appanyamenkyan dhanele Sch alid 28 danland, dheddend ng Peldangpunhah Ungunjibo thopisanend hanhangaise questje Sie hangde Huganskand danadepunhah Canplande glob dengalepunhah Canplande glob dengalepunhah dana dhe hande danadepunhah 24% կազմեր ընկերվարականները

Պաչաօնական գեկոյցով մը Ժողովրդա-ան Շարժումը կը չեչտէ իր համակրանջը Պիտոյին, թայց նպաստաւոր չէ անոր կաղմելիջ կառավարութեան։ Կը չեչտէ գաղանքից կառավարուքնան։ Կը չեչաէ հանու Իէ կը «հեռային Արժերիան ընկու-որևել իրոծում «հաժաղուած՝ Բէ բարև-փոխուժներու աղնիւ քաղաքականու -Բեամի մի կարերի է վերստեղծել խաղա-գուքիւնը Արժերիոյ մը ժէէ՝ ֆրանսական եւ հոր և Արժերիոյ մը ժէէ՝ ֆրանսական

մեսություն հայեր էր ատև սե բրերքայուրա գումովեմարա, շահարաետեւթյեւը դե և – հայեր հայերը չահարաեսությեւը դե և – հայեր հայեր հայերը չակայարություն այուրա հայեր հայերը հայեր հայերը հայեր հայերը հայերը հայերը հայերը հայերը հայերը հա Ազգ. Ժողովին առանց իր կուսակցու. Էժեան հաժամայնութեան, ժինակը։ Չուրստում հասավարգրությունը դուլրդական Շարժումին որոշումը լիչե -լով անոր հաւատարմունիներ, Հնդկաչի-նի օրհրուն ։

- «Հեդինակութիւն ունեցող կառավարութեան մը պահանջը կայ, կառավարութեւն մը որ կարենայ ձեռը առնել ազգին պաշտպանութիւնը եւ պահել Այժերիան։ Շատ յստակ է այս ինիրոց սիակ քննող, քիգրերող դբև ա-մեկրրդ բւ բևերծ աէած բմացիր չափ սետքուկ քաերի ննա՝ աւհարան ։ դե սառու Զերերու երկան պիտի չոլում՝ Այժերիան մեր ա-ռակին մաահոգունիւնն է, մեր Հպար -տունիւնը, Հայրենիջին միակ պարտա անութիւնը »։ Ապա Պիտօ ներկայացառ նախագահ Քո-

Ապա Կիաս ծերվարայան հարապահ Գրի թիր արանիկու Համասը ին դվարև չկրիայ ձերկացածալ Ագր - Ժողովին : Հարապահ Քորի դուրեցաթիի առաւշա կաչեց Գրին Փրևկչի (Դիմադրական Ըն-կերային Միու Թիշ - Ի - Տ է - Էս- Ար որ օգածառով Փարիկ Հասաւ Նորման -

տիլեն :

Φլեվենի կուտակցությեւնը հաղեւ դատն
Հայն ունի Ազգ - Ժողովին մեջ : Ուրեմն
այնտ ունի Ազգ - Ժողովին մեջ : Ուրեմն
այնտի ջանայ կոթնել ուրել կուտակցու -
խետաց վրա բնույան այնտ խորհրդ ուրեն
հեր դեմ բոլյան կրանս գուծանալ ձետա
հեր դեմ բոլյան կրանս գուծանալ ձետա
հեր դեմ բոլյան կրանս գուծանալ ձետա
հեր արևեցանել ունի Անկարեներու ժատ
բոլյա Աիրիիան Դարծակցությեան որ ձե
հե հանոլել իր ունեցած Համակրանը
կրատ արարեցը դառնալ այնոլությեան
բանալ կր

որս տաղջալ բր ունեցած Տահակրանգը կրհայ արդելգ դառնալ յավողուքենում Այս հոր ձախողուքենոեն ևաջ, որ չատ Հաւահական կը Թուի փարիդեան մամու – լին, երորոր «հարդը» որ կրհայ կանչունլ կի Մոլեն է:

ΦԱՐԻՋԻ գինուորական ատհանին կող ծէ, իրրեւ պատերագան անհագործ 1954ին մահուան դատապարտուած վեց Գերմա − Նացիներ ներում ստացան ։

հացիներ ներում ստացան ։

PAN-AII-2 դացող Ֆրանսացիներուն ։

Համար այսու-հանու վիզան պարտաւորիչ
Հ. Համամայի՝ Պուրիկայայի կառավա բուքեան որուման ։

ԻՆՏՈ-Ա-2-ՈՈՑ կառավարական ուժե ները սկսան պարպել իրևոց վերջին կեղբոնատեղին :

፲በዓቴኒዜኄዓኮሀS

Ու վեր կացայ ես, որ մեր հայրենի օրէնքովը հին՝ Վերջին հանգիստը կարդամ իմ ազգի անրախտ զոհերին , Որ չէն ու քաղաք, որ սար ու հովիտ , ծովից մինչեւ ծով Մարսժ եմ , մեռած , փրոռւած ու ցրուած հազար հազարով . . . :

Ու կրակ առայ Հայոց հրդեհի կարմիր բոցերից , էն խաղաղ ու պար երկրնքի ծոցում վառեցի նորից Մադիսն ու Արան, Սիփանն ու Սրրմանց, Նեմրութ, Թանդուրէք , Հայոց աշխարհքի մեծ կերոնները վառեցի մէկ մէկ , Սուրբ Արազածի կանթերն էլ, ինչպես հետաւոր արեւ, Անհաս, աննըւագ, միշտ վառ ու պայծառ իմ գլխի վհրեւ ...;

կանգնեցի խոժոռ, մենակ ու հաստատ , Մասիսի նման , Կանվանցի խոժոռ, մենակ ու հաստատ , Մատիսի նման , Կանչեցի թրջուառ էն հոգիներին՝ գրրում չաւիսհան Կանչեցի Միջագետք, մինչեւ Ասորիք , մինչեւ Ծովն Հայոց , Մինչեւ Հիլիսպոնտ, մինչեւ Պոնստսի ավերին այեղոծ : — Հանգէք՝, իմ որբե՞ր , ի զո՜ւր են յուզմունք, ի զո՜ւր եւ անչահ, Մարդակեր զազան՝ մարդը՝ դեռ երկար էսպէս կը մնայ ...»։

սարդավոր գազաս՝ սարդը՝ դեռ երկար՝ Եսպես կը սնայ ...»
Աչիցըս Եփրատ, ձախիցըս Տիգրիս՝ ահեղ ձեներով ,
Ամայեն էլ հլան Ձիրաւի ձորից, հրսկայ թուրվառից ,
Հանապա՛ր ինկան Ծաղկանց ապերից , Հայկական պարից ,
Քոյլ - թոյլ, բուրաւէտ , շարժւնցին դեպի կողմերը հեռու ,
Գոհար ցօրհրու , ծաղկանց հրարերը , բուրվառին ինրու ,
Մինչեւ Միջագետք , մինչեւ Ասորիք , մինչեւ Ծովն Հայոց ,
Մինչեւ Հելիսպոնտ , մինչեւ Պոնտոսի պեհրն այեկոն
— Հանկ«Է՛, իմ որթե՛ր ,ի դո՛ւր եմ չուզմունք ,ի դո՛ւր եւ ա
Մարդակեր գազան՝ մարդը՝ դեռ երկար էսպես կը մնայ 6...» ի զո'ւր եւ անշահ ,

BOY 2. PONTUS. BUS.

ԵՈՒԿՈՍԼԱԻՒԱ Խ. ՄԻՈՒՔԵԱՆ ԴԷՄ

PPPO = «NAPZPAUSPE NUFUHP CLAPTURE AUPAUSTU BY

Ինչպես գրած էինք Լիուպլիանայի մեջ Ինչպես դրած էրեջ երուդրրասայր «... բացունցաւ հուկոսյաւ Հաժայնավարնե – թու Եթեներորդ Համագումարը։ Առաջին օրուան ամէնէն ուչադրաւ երևոյիր ժա-ռեչալ Թիինոյի Տառն էր, դոր արտասա –

տելույ Բիβնոյի համե էր, գոր արասուս հից 1800 պատղանուտիներու առին։ : Հակատակ խորմերդային հնչումներուն ևւ ընհադատունենանց Բիքնօ րացէ ի բաց արտարարից Թէ նուկայուրա կր վաս -փարի գուրս մնալ ամէն ձևւի խմրակցու-հեւծնեւի

Philibpt: Խորհրդային վերջին ըննադատութեան մոլրադառնալով Թիխօ ըստւ — Այս ձ ով կարելի չէ վստահութիւն եւ գոր ակցութիւն ստեղծել ընկերվարակո _ Il w åbողմ կարելի չէ վատահունինոն եւ գոր ծակցունինոն ատեղծել ընդերթվաբական
աղգերում ժիջեւ։ Շատ օգտակար պիտի
ըլթար՝ երե ժեր բերերները հրաժարէին
իրեց յինար հիգերը հայար հրկերը
իրեց արդար հիգերը հայար հրկերը
իրեց արդար հիգերը հայար հրկերը
իրեց արդարագահատասարը իրառենու
Մատեղալ ծանր յարձակումեներ գոր ծելով անդաժ մբ եւս չէրանց՝ իրե նու կարալեա արդաի ընդգինատ կարձային
հեշումեներում եւ տէ ժեկ դնավ պիտի յաթի վարչառայի Ուխանի

նչուժներուս ու ոչ ի Վարչաւայի Ուխորին ։ Միւս կողմէ սակայն - թարեկամական հատերում մր ցոյց տուաւ - Միացեալ վերարերում մը ցոյց տուաւ Միացևայ Նահանդնհրուն հանդէպ — Ամերիկայի մեր յարարերունիւնները հիմնուած են ձեր յարարերուժիերները հիմնուած են փոխադարձ յարդանքի, դործակրուժեան եւ իրարու հերգին որոշերում չվիրաժահ-յու սկրունցին վրայ։ Միացիալ Նահանդ-ներին ասացածը զինուորական եւ անա-ապետն օժանդավուժիւն, այն ատեն՝ երբ կարիքը ունելներ անոնց, ժանաւանդ՝ երբ կարիքը ունելներ անոնց, ժանաւանդ՝ երբ անեցին և արվատեր բաղաքական, արև-տեսական եւ բարույական ճնչում - «ևր բանեցնել ձեր երկրին վրայ։ Այդ օժան-պանայնել ձեր երկրին վրայ։ Այդ օժան-ավումենան չնորհեր չար նունցան ձեր ձեն դժուսարուժիւնները։ Եռեկուարութ իւնեները

Եուկոսլաւիա իր ներջին եւ արտաջին աղաջականուժեան մասին պատրաստած ջաղաջականութեան մասին պատրաստած ծրադիրով` Խ․ Միութիւնը չի հանչնար

ቀሀኒት ሆር ՏበጊበՎ

w . ՄԻՈՒԹԻՒՆԸ Միացեալ Նահանդնե U.mandnefthuis Mapsarpalis րու դէ «Ասպահովումինան» Սողծուրգին առուած իր բողոչապիիը ևսս առաւ., բայց ամբողջութնեսմբ չէ հրաժարած անվել , ինչպես թասա Սապսել, առելոյնելով և այս բողոչը, չի միասեր «Մեծ-հերու ժո -գովին պատրաստունինան» Մոսկուա և բողոչը պիտի իրինէ՝ յաշելնալ փաստե-

ՊԱՐՍԿԱՍՏԱՆԻ մէջ իրթեւ խորհրգա -MINUMUSALOP ASY pepta harryang r jih yanda yangharinganakani keptaa Sur-durjunduribete, apatagik dispi Suryiller ash Balgabakhama, hingka hu qeba adaquhan parap Bhefikep, huh dusum— ayan Ulapi Umhimbahani quamipe dib-para una si yalama mutahanipe milan —

Ա. ՄԻԿՈՑԵԱՆ վաղը պիտի երքայ Պոծ՝ Աարնաուրրի կառավարութիան հետ ստորադրելու համար ռուսեւդերման ա – ռեւարական համաձայնադիրը. Բ. Ա. խարհամարաէն հաջ առաջին անդամն F. U.z որ խորհրդային րարձրաստիճան ղէմ ը մը կ`այցելէ Արեւմտեան Գերմանիա ։

(Լուրհրու շար ը կարդալ Դ․ էջ)

իրրեւ ղերագոյն ղեկավար, այս իրբեւ դերադում դեկավար, այս ձեւով առելի ես առնրացները՝ ազգային հա - մայնավարությետն իր դարանարարանութիենը ու հանարես իրեւու թերեն Մավառույի վարիչներում մասին խոսելով, հուկոսյաւ համայիս հարեսի հարեսի հանարակառույինում մեջ յայսապարել — խորհրդային իրա - թուինի պատկամել ընկերները կարմաստես են : ազգային հա -

Միւս կողմէ Մոսկուա դարձեալ ընհաղատէ Եուկոսլաւ «ընկեր»նե ջննազատէ Եուկոսլաւ «ընկերչներուն պատրաստած ծրարիրը՝ որ խոսուր կը Համենատի Համայնավարներու ընդՀա – նուր սկդրունչներուն շետ ։ Մինչ երէկ առտուան «Եւմանինէչն «ընկեր»ներուն

ասեր ողկրություն արեմանինիչ»ն « ցաշ» կը յայաներ Թինեսյի ձառին առ-Թիւ որ «կրնայ չփոնեունիւն ստեղծել մի-ջազդային մեծ խնդիրներու չուրջ»։

ԲՈԼՈՐԴ ՎԻՆԳՇԱԲԹԻ ՍԱԼ ՔԱՏԻ

८०१ ६५ ५०६७ ६६२, ԱՊՐԻՒ 110

ՆԱԽ ՀԱՅԱՍՏԱՆԻ ՄԻՋ

43 mapphile his might, mpylis, mps panahaidis maghi topp dappag dily da-ahi dappaga phistop, yandado po mate, then damph minamphine phistop, mech-ahimidah dhyah dily dapphi Lapaphic, top, — ancel dambidighi dap ay dhara hiptomahimi mis hapane bland a top dappe mistami mis hapane bland a dadil hepaganicheng apamisanan de dadil hepaganicheng apamisanan de իրրեւ անշատ այն իրադուհնավու որ «Արաք հարաք կատանարող մա հորմե կորաբանչերիր դարամատոր մա հորմեցուցած է ծանովն սպանդին մեջ , այլ եւ իրրեւ Հատարականումինն՝ այն իր թողումիսանը որ վեջնանին ուղեղ հորմիա-ինք մեր աղգային ողին, որու պատմա ը որոշբուսար որ Սշնասին ուղեց խորաս-կել մեր ապրային որին, որոշ պատմա -կան կարեւթումինար (եմիարթանա իա-թօրիք) հասատատւած է անրանաբարկե և հրադրվ մրակային միր, ինչպես և անհաստատրի ասկանունեանը մր՝ երբ դարերը կը խոնաբեն, ողջունելու հա -մար այս հրագրը : ար այս հրաչքը ։ Թէ ո'րքան խոր է վիչար, Թէ ո'րքան

ինչ ո՛լայան խող է վիչար, Բե ո՛լայան հեծ է ուղջը, ապացույցը այն է որ 43 ատրիներ են անցեր, բայց, ամեն հայաւ արան ձէջ, այն ապաւորտերներ իր ժապ կարծես Բե փու երեկ է որ կատարուե - այս, ամաւոր այրերպուհիներ :
Այսուհանդերձ, չյաւ է խոստովանիլ որ եիկ ամեն Հայու արան ժէջ դեռ իր կատար կոկներ, հայն հրկծուն վիչար կատապ կոկներ, հայն հրկծուն վիչար հրատապ հուրջներ արտեր երկրեն հրատա կանաւրը հեկարա հետութը Արդային առույր անհատա կան առուղ եր ըրար կարծես կատ հատ հարի հրանի ուրջ հեկ ուրա հայն առույր ժառատեր հրատար արանա առույի անհատ ուրա համատուրա հայնարի հրատի հիր ուրա հրանարի հրատեր արան առույր անտահատ հայնարի հրատեր հրատար հրանարի հրատեր հրատեր հրատեր հրատար հրանարի հրատեր հրատահանի հրատահանարի հր դաս տուր ըն ըրդար դարձան դատ հատ ցաւ միւսին լալու իրաւունջը՝ , հատուած մը յանցաւորները փնտուհց ոչ Թէ դուր – որ, այլ ներսը՝ ուրիչ հատուածի մր դոր-ծունէութեան մէջ : Ու սուդր ոչ միայն կը շարումակուի , այլ եւ կը խորամայ։ Ա.-պացոյցի կարօտ չէ Թէ Թչնամին չուղեց ոճիր դործել միայն ջանակային չափանի. շով, այլ եւ առաւելապես ազդային ողին

playaten Sadap :

- Brangapi & LE hazhh haphan had hdañ dahan, mhima mpunadhhan ahah
dhamda, 'Riphteh melluhita mhah
dhamda, 'Riphteh melluhita mhah
dhamda, 'Riphteh melluhita
'Bill zunhan, man Bankad :

bill zunhan, man Bankad :

bill zunhah napa hanga mindel
mhah bild an Bhangan hanga mindel
mhah bild an Bhangangang : Jumbhan
damda ta mandadhah haphananah bhah
be. mayanfib ha hafamanah bhad
be. mayanfib ha hafamanah dahad a
hadi zunawa man ka ha manambhah

եւ աղդային իր ինվատաղուհետմ մա սին։ Հասա: արգետը ին մարտասին, որ
սիսանը ուրանալ իրարու արժեր, իրար
քարդել բարդյարգեւ ։
Ափոո՛ս, այսօր, մեր վիչաին մեջ կր
նրարենը ուրել վիչա մը, Ապրիլեան
ուղվի մեջ կր տեսնենը ուրել առույ
Հայոց մեջ ստեղծուհը է հիսանդու իրև մը, կարմիրը կուրանայ կաղոյ այն իրաւունջը, կապույաց կուրանայ
կարմիրին իրաւունջը, առանց խորհելու
իչ ծիրանի դօտի կաղմելու համար

handhiph homanizan, maning hangihan tandan aft opindhan tandan aftan tendah pahil hangihan tandan aftan tendah pahil hangihan tandah pahil hangihan hangi menandi tendah pahil hangi menandi tendah pahil hangi menandi tengah menandi hangihah pahil Maphilah ayan sabah hangi dan adalah pahil Maphilah ayan sabah hangi menandi hangi tendah menang hangi berahan tendah pahil hangi tendah menang hangi melahan berahangi menangi hangi kalah ayan menghi datah hangi menangi hangi tendah sabah pahil menangi hangi tendah pahil menangi tengah p mang the dity ulpin at the sail, sangth lifeng dhan the thin paraginaran, the sail
being the new parabolic particulars.
The flag of the sail to be sail the sail th կրէ եւ դրկեալներու անունով ալ կը խօ-սի, իւրացնելով Պապը Ալիին փրոփա սի, իւրացնելով Կապը նկիրն պրովու -կանաի ձեւերը, ոչ միայն ջանաց տար -անջնատել եւ բաժան բաժան ընհլ Հա -յունիերը՝ անդիկի պես վեջիերը, ձեղջեր վերադրելով մեկ ժասին, ծիւինապես օ -ժանդակելով տանց խուլիզանուննեան, քաջալերունիւն ընծայելով այլոց հոգե կան անհանդստունեան, այլ եւ — ո՞ւ գարչուրանը, — մեր գլխուն վրայէն ձեռը երկարեց սուլժաններու Պաւ չ Ալիին ժաոտեղարգեկյուն եւ արդելեց Ապրիլեան ազահանդէսներ կազմակերպել եռինել և արտատենակրան է եռինել և արտատենակրան հարինակ և արտատահանի մէջ և Ար արտանարու է երևան գիտացան մարրվել և որոեց է բեռի ակրելու» մարմական վարակուած ենի, առելի քերենուանդ բան ենի երկեաննական մը, որ կ՛րսեր և «Օրծնեցեց Ռունի տարը» և Ադրա՛ցը, լաւ բան է դորաւոր բեռի մել ունենալը, ենրայեր հետարի երենալի երայեր հետ արձահանալի երայեր հետ արձահանալի երայեր հետ արձահանալի երայեր հետ արձահար հետարի երենց ընհացը։ Բայլ Ի՞նչ և չանակի կարառի է Ադրայան գույակինե լու չասար ըրևոց ընթացքը։ Բայց - ը և կը Նումակէ պաշտել։ Չիրցանք հասկցնել Թէ կրնայ լոււ մարդ ըլլոլ Քեռին , մոյն-իսկ օդտակար` ժամանակի մը համար ,

he hymanic quants; 2000 and so he he had been ambuse; dantambalh de sadau a hungar dantambalh de sadau a hungar parahah a ambuse; de al hungar parahah a ambuse; de sadau a hungar parahah a ambuse de sadau a hungarah parahah a ambuse de sadau a hungarah parahah a kanada hi hungarah parahah a kanada hi hungarah parahah a sadau a hungarah parahah a hungarah parahah a hungarah hungarah ber ha hungarah hungarah a hungarah hungarah a hungarah ber ha hungarah ang hungarah ber ha hungarah ber hungarah dan panghara dandan hungah ber hungarah dan pangharah dan hungarah ber hungarah ber hungarah dan hungarah ber hungarah ber hungarah dan hungarah ber hun

բեսներուն ամենեն էսներուն ամէնէն փառաւորը ← ամէնէն պաւորիչը , ամէնէն վայելուչը ։ Պատերազմէն ետը երեւցան նոր սուր –

րեր , նոր փրկիչներ ։ Ուրախալի էր մեզի համար , նախ ,տեսնել, որ Ապրիլեան սղահանդէս խանդա -րելու առաջելութիւնն ունեցող կազմա -չ արցուցինք, դարձևալ, Թէ ինչո՛ւ կը ատնեք, էիմա, ցանսույրիւ Հայուննան ՄԷ՝ որ Սիևոո տոնել, հիմա, ցանուցրիւ Հայուբեհան մէջ՝ որ Սփիւրջ կը կոչուի ախրօրէն , ևւ չէջ տոննը հոն՝ ուր համախմրուած է

Zagne Pfeby — finding Manneday , mydd byday fan adhyghae agrawha fifed my anagwa mydr Myndl, a fyr iawdhaeg alfanoimhann ffedyrs, handi and aida yag gang, ag dayh gygharlegia mudda bha dfen hyndlis had gadhae, dahafia

որ տահեն :

Սակայի, ցաւով կը յայրաարարինչը ,

ոիրելի Հայրենակիցներ, Թէ կատարուած

արահանդեսները պարձած Էին միրիկիլ :

Այ ձիայն փաղ չունելին ձեր առզին ձետ ,

ձեր ձեռելներուն դիրատակին ձետ , ձեր

արդային տենչերուն ձետ , այլևւ իմատ

ալ չունելին երեկայեսն այն երեց ժաժե
ըս, որոս կր իրէին ժողովուրդեր : Բեմին

ձիայ մարդեսին իր ձորվուրդեր : Բեմին

ձրայ մարդեսին իր գործունալեւ մին եր րը, դորս կր իրկեր ժողովուրգեր։ Բեժին գիայ մարդկային ցուցածանգետ գիռ էր այդ ապատանգետը,— օտար մարդիկը այնթային արդ հայանական էր որ իր Բուեր թե գիայանուն երենա գրատիստութեւն վարաբանակերպեն հարարանութենան գրենակայան հայանակ հրակիչները՝ բեժ հաներով հանարերենները ,— անժաժ անանակ մի- այն արաժուսանութերծները ,— անժաժ արատանութերծները ,— անժաժ արատանըն ալ այս - կրոնեցի ներկայացրուցիչները և ողատանգերը դարձաւ քաղ - ժանական հանարական հանարարանական հանարարանահանարանական հանարարանական հանարանական հանարանական հանարանական հանարանական հանարանական հանարանական հանարանական հանարարանահանարանական հանարանական հանարանարան հանարանական հանարան հանարան հանարանական հանարանական հանարանական հարարանական հանարանական հանարան հանարանական հարարանական հարարարանական հարարանական հարարարանական հարարարանական հարարանական հարարանական հարարանական հարարանական հարարարանական հարարանական հարարանական հարարանական հարարանական հարարարանական հարարանական հարարարանական հարարարանական հարարանական հարարանական հարարանական հարարանական հարարա ստատղատատեր» : Հատոյ ազատչալութ եղանը րամակցուժիւմներու , սակարկու-Թիւմներու , պայժանադրուժիւմներու , ի վերջոյ անհամաձայնուժեան պատմու որ արդանություն արադրույթյուն արաժու գիրծող անհաժաձայնությենան արահանդես կաղ-մակերպելու առթիւ։ Կարձես աղդի մը պատղաժաւորները եկած էին պայժանա պատպամաշարները նկած էին պայմանա ուրուելու ուրիչ ապրի վել պատպամա ուրուելու ուրիչ ապրի վել պատպամա ուրիելուն հետ ։ «Մէկ մեպսել, մէկ ձեպմէծ։ Ար վախնային իրարու գիչում թնեէչ կր վարանեին խոսը տալու մէկուն
կամ միւսին , հետաթրջուստծ չէին - Թէ
րանախոսը մտաւորական պատրոստու Թիմ ունի՝ թան մր բակու համար —
ժիմ ունի՝ թան մր բակու համար —
ժողովուրդին պատմու Թեան կամ ազգա յին տենչերուն մետին ։ Կուղեին միաչն
համիա թե «Հեպելե՛ է Թե ձեպեն ։ Մեռելինարուն յելատակին վրայ խոսելու ի թաւունչը կ՝ ուղեին թաժնել իրենց ժիջեւ,
յիչեցնելով ինչ որ պատամած է Ցիսու րաւունջը կ^{*}ուղքին րաժնել իրենց ժիջնեւ, դիվոֆերդի ինչ որ պատամած է Յիու-ոի՝ դես խաչքն վրայ - «Բաժանեցան գնակորեն ին յրերանա, եւ ի վերայ պատժումանի ինոյ վիճակ արկին». Ջիրցան բաժնել, սակայի։ ՋՀամաձայ-հեցան եւ բանակութերեները խորեկան: 2- Ո- Միուքիւեր, որ, աերկ չապաւ տակար եր փրեւներու, դարագած էր Մայ-բերու Օրուան աշնակատարուքենան պատ-

րաստունեամը միայն, չէր կրնար - որբ Թողուլ Ապրիլեան սպահանդէսը։ Ահա Թէ բերդուլ նարրքընան արաչանդչար։ Աչա իջ։ հեչու՝ որոչեց վերջ դեռի մերմե, ձեզմե Հորոքինրում և։ ձիրակահական այլ բար-գութքևանց։ 2- Ու Միուքիչեր, այսպես՝ հրվու տարի է, կր տաահեհե տեհը ար-ժամաուրապես ինչ- որ աւտեղութիւն գարծուցած էր իրևն, յանուն աղգային ոդարձուցած էր իրևն, յանուն աղդային ո-դիին՝ որ մէկ է, յանուն Հայունեան՝ որ մէկ է, յանուն հայրենական մեր հոդին՝ որ մէկ է, իրրևւ կազմակերպունիւն մե որ այդ մէկէն դուրս չի ճանչնար ուրիչ

Ութիչնե՞ր ալ կ'ուղեն տոնել , — թող տոնեն։ Մենը ուրախ կ'րլլանը՝ եթե Ապ-թիլեան սղահանդես տոնեն կայմակեր ըրըոտս ակաշտուրչս տոննն կազմակնը – պութիւններ, որոնջ իրենց «չէզոջութիր. նը» կամ «միասնականութիւնը» Հաս – hys had silhadadahaha khish si sam amaha samba pi sam pa hadaha his dan padha hishadaha dan samba hadaha his dan samba hadaha hishada samba ha samba s gach unquarifo mbix hepais. If he dischiple-pais neised of herafus sensity also unque-jfic hockenfile: It gace is no Office Orfice i free. If hadiship his in y for funcamounths arythese: Sope his is goog by the dischi-bleye, melyb is goo pain mis noglege; a -pain funcation of his indication of his pain y munipulation did dischiplination, a-pain has been did dischiplination, a-pain has been did dischiplination, a-pain has been did dischiplination. միայն հաստատուն, որոնց նոյն մեռել ներուն արեամը միայն դարձած են սիրեելի եւ նուիրական , կ'արդիլեն վերար -ծարծել անոնց յիչատակը , իչել անոնց անձնագուռւթիւնը , փառարանել անոնց անձնագոհութիւնը, փառարա

ածատարապատ հակալը : Արդ , որպես դի ցոյց տաներ շտարին, որ խորք Թելադրանդներով՝ արուհատա-կան երկարատկուԹիւմներ կ՝ուդե տանդ-

ծել մեր մէջ, Որպես գի ցոյց տահը մեր հայրերուն ու մայրերուն, քոյրերուն ու եզրայրնե – ըուն՝ որոնը ինկան սուրով կամ հուրով, Եփրատի մէջ կամ Սեւ ծովին մէջ, ինո – ներուն վրայ կամ անապատի աւազներուն վրայ, անթաղ եւ անչիրին ,

վրայ, անվաղ եւ անջիրին , Թէ քենը Հաւատարին կը մնանը մեր քեռերներուն լիչատակին, անոնց արդար inhashpara be աղօթը դարձած իակալին, եսչորուս ու աղջեց դուրուս է , և Կը խնդրեմ որ Հայոց ամրողջականու – Կան պահա՛նջը դարձնենը, ձայն բար -Թեան պահա՛նջը դարձնենը, ձայն բո ձրացնենը եւ յայտարարենը հրապար

hui. — Huppi Sunbirthip uping & mobile buthe Luminumbh 488 :
Lungumumbh 488 :
Lungumumbh 489 :
Lungumumbh 400 in Jungumpi 400 qid ipung bu upingh dupumpungh 400 qib ipung, bu upinghibanda, bu upumdublamb, bu dundumbunjib dumumbqua. —
11. And Andrea sunbing dungumbunghibanda. Թևանց ձայնը չունեցող հողերու վրայ : 2. 5.1102.0kg.h

ատանց գրապատութեատ, արուհատի — «Ազավութի - Ազգ չեն արդեն ։ Տգէտ ու բիրտ մարդիային համախմրումներ հեմ ու բիրտ մարդիային հատանց հոգիի ։ Նիւթական հարտաւթիւնը արժեքաւոր է, բայց անհումապես ասելի թանկարժեք է *Տոգհշոր*, իմացական հարտութիւնը ։

U. 40.00.7.60.6

ԴԻՒՑԱԶՆ ՍԱՍՈՒՆՐ **ՄԵԾ ԵՂԵՌՆԻՆ**

Քառասուն եւ երեջ տարի է անցեր Մեծ Եղեռնի Թուականէն, որուն ենքար-կուեցաւ անխաիր ամրողջ Թրջահայու -

Գրեթե ամեն շրջաններու ջարդերեն ւրոթ, ասես չրջաններու կարդենք, վերապրողներու թերնեն կամ դրչեն չատ ջիչ խմացանջ կանկամետոծուած Հայա Չինք Լարդերուն պատմութիւնը ։ Իսկ դիւդադնական Սասունցին, ո

դարհրու ընթացջին դլուխ չէր ծռած ե -կող ու դացող ըռնաւորներուն, ի՞նչ ըրաւ 1915/2

Սասունցիներու կռիւներուն եւ ջարդեուն ականատեսներ ներկայիս կը դրա ուին Խ. Հայաստանի սաժմաններո մէջ, դրեթե հալելու վրայ: Անոնք ի վիdff, gelleft santene spanj (Range general) Sauft stagen agamblene um fraglendung – funfte grundlungur, stepenaufunt ferfeibe-gen bege mineft en Saupene, fleisbern der furdung gennenfiktene dff, gefanguir und-proff 9 unifer : Prof affernefe dff dumft spanj fragleft & saupente univer gribbe – deny stagethy & saupente univer gribbe – skape i kju stepenaufung stepenaufung spanje swalt Baing übernefe – Lundenfungen որջանի Յաղք գիւղացի Լասիոքարնակ Պ. Հաջար Մուրստետնը, այն ժամանակ 21 տարեկան, ականատես ու մասնակից

Pending dubigh dig indringarphipas harsph: Warbe be dinber select broad, should be be been a dubin select broad, should be be been a duranteed be before a discount of the harbon between the harbon betw

h'anquarf Spangant, Ushandid Umanchi, 1914—1916, pt.quelapar, laphiblanch la supphyration of the property of the property of the supphyration of the latest property of the pr ցան, մնացածները գինուորական տարի -բէն վար կամ վեր են, այնպէս որ 20-45 արհկան զինուորցու չունինը ։ Այսպէս կարձ ու կարուկ - ձեռնունայն

այրույա դարտ ու դարուդ «առևառևայր ամբու կը դնէին խուրջ պաշտանհանձայն Բարձրագոյն հրամանի մը համաձայն ը, որ Սասունցիներու վրայ անմարդ – կայինխոտունիւններ չէին դործադրեր, ինչպես կ'րնեին անոնը ուրիչ չրջանի Հաութեան վրայ, զօրակոչի այդ օրերուն ։ Թուրջերը վարպետօրէն եւ անույու - թեամր կը վարուկին Սասունցիներուն չետ, որպէսզի չրլլայ Թէ անոնջ նեղուին եւ ղէնջի դիմեն, վաղաչաս կերպով ջու-

եւ գրերը դրոսս , դապատա գրութ ըր չգեն իրենց ծրադիրը ։ 1914ի վերջերը կրկին կուդան Թուրջե-ըր այս անդամ կը պահանջեն դէնջերը , այն պատրուակով Թէ րանակը չատ դէն -

այս պատգուտորով թե բանանը չատ պես -բի պետը ունել:
Իլիամեները ժամանակ կ'ուցեն, որպես գի հրագրել հրաւիրեն բոլոր իշխանեներ կի մոր գրալին այստահարան մր ամալու համար։ Որպեսրի Ռիւրամայունիւն բըրհարջերդակցելով պատասրուս ...

«տմաս» Արպետի Թիւրասմայութիւն չրը
կայ տեհի դիսո մատր կայ դրկեն հրա
հանդ տալով որ ոչ ժեկ ստումայի իր

դեսը ակաց չէ յանձել Մինչ այդ , իչ
խանձերը այսպես պատասխան կուտան

Թուրբ պայասնահահերուն։ Եթե ձեղ չրբ
ջապատող նրեր այիսիք հերևը իրերի

դենրալ հայաստական կայանձեն է Ահա չրբ
ջապատող նրերա այիսիք հերևը իրերի

չենրալ կառանը։ Անա Հեր ժիջոց

հերու կինահանա որ կառավարութեւնը

գեր վեր լաժեն այիսի ենիարում է Եթե

«եր այիս ըաժեն այիսի ենիարում է Եթե

«եր այիս ըաժեն այիսի ենիարում է Եթե

«եր ակար աշել», ինչու Քերտոնրուն ուն մէջ մարդ կարո՞ղ է ապրիլ առանց

գուրը։ Այս անդամն ալ, ինչպէս զօրակոչի առ-վարուիլ եւ կրկին կը մեկնին «ձեռնու -նայն։

ԱՊՐԻԼԵԱՆ ԵՂԵՌՆԸ

Ապրիլեան Եղեռնը՝ 1915 Ապրիլ 11/24 քեր ժամանակակից պատմութե համեծ Թուականներէն մէկն է։

Մեծ եւ անջնջելի Թուական մը՝ Թէ

Մեր պատմունեան ամենահին թու կաններեն սկսած , մեր հայրենիքն եւ ժո-

արչաւանջներով իսուժած է մեր երկիրը Ծատ անդամներ՝ օտարը՝ իր առերիչ Ծաշառանջներով իսուժած է մեր երկիրը հեւ խորտակած մեր ժողովուրդին դիմաական ուժը։

Ար յաջողած է իր կամ բը պարտադրել

ան յուրորա է քր կասքը պարրապրել Ֆրլա արտասել , սահրծադործ եւ չի -հարար ժեր ժողովուրդին Քանդած է ժեր աղդային պետականու Թիւնը, արդային անկանու քիւնը , եւ բա-ժան բաժան ըրած ժեր Հայրենիչն ու ժո-

Հակառակ դարաւոր այս կարդի աղկա-ներուն, Հայութիւնը մնաց հաւատարին

սերուն, Հայունիևոր մնաց՝ հաւտասարի հր Հողին, հր ազգային Հայեսլինին, ա-անպունիևոներուն եւ բարջերուն։ Անազատ, յահախ ատրկական աժենա-գաժան արդանահերուն ՀԷՀ, անիկա յա-ժառ եւ վհռականութնեամբ լարումատու ու վճռականութեամը չարունա -կեց չինել եւ ստեղծագործել ։ Հայոց աչխարհը՝ հողն ու քուրը, լեո-ներն ու դաչանու

ներն ու դաչտերը, դիւղերն ու ջո ները, վանջերը, եկեղեցիները, դ անգը, վատեցերը, եներեցիները, դերեց՝ կ ժամաների ու ույրոպանա արդաակայրերը՝ կ կաղմեյին շիմնական աղդակները՝ մեր ժողովուրդի յարատեւ վճռականունինան ։ Օտետհանա կարարուկնան ասաքանունիւ բունս մեջ ինկած Հայունիիւնը, այս աղ -

դակներուն չնորհիւ, յաջողեցաւ պա իր գոյութիւնը ։

Ամուր փարած իր հոդին, ան ւ նարար վերագտաւ ազատ եւ անկախ ապ-րելու իր կամ ջն ու հաւատջը ։

րոյու ըր դու ըս ու շաւսացը։ Ար իրդղունիևոր՝ խոսոված էր խուրջ Հրէչածին քաղաքական ոճրադործ դեկա – վարունիևոր։ Մանաւանդ այն չրքանին , դարությունը մաստանակ այս Էրքասիս , երը Հայկ Հարցը տեւական սպառնալիջ մը դարձած էր Օսմանեան խարխյած եւ կործանումի ենքակայ կայսրութեան վա-րիչներուն համար :

Թուրջ քաղաքական մտածողունես Համար, անմարսելի էր ԹրջաՀայաստո անար որեւէ բարեկարդու թեան ծրա

Հայութեան ի նպասա ամէն մէկ ջայլի մ էջ, ան կը տեսներ Թուրջիոյ սպատ նացող լուրջ վտանդ մը :

հացող լույք վտահայ մը: Հրեչ Թալետքի իր տոնրածին ԻԹՅինտ-աական գործակիցներու ձետ դատծ Հր Հայի Հարցը ըսծերու հղանակը: Առաջին այիարժամարդը Տմարաւո -թուքին առուս ածոմը՝ աւերի արագու -Թեամը ձերրադատուելու Հայի: Հարցի

Ընդամէնը ժեկ քանի ամսուան ընթաց-

ջին ԹրջաՀայաստանի Հայութիւնը ւրվաւ իր մահաւսն երախավայ -

յն Տակատագրին ենթարկունյան Թր ական միլս չրչանի Հայերը, Բայի Պոլ-գական միլս չրչանի Հայերը, Բայի Պոլ-սէն եւ գանի մր ուրիչ վայրերէ ։ Թրջահայկական բոլոր նահանդները պարպուեցան հայ ընիկներէն։ Ասոնց մե-

դարեղուպաս Հայ բոլդարը, ... (դասց «ծամասնութքիւնը վայրազօրէն դուհուեցաւ աջոորի Տանապարհին վրայ ։ Միեւնոյն վախճանն ունեցաւ 1915 Ապ-

ն իրուսովո վախատան ուսոցաւ 1919 նա ըրլ 24ին Պոլոէն եւ ուրիչ կեզրոններէն դաւաղրաբար ձերրակալուած եւ աջսորի

Կործանուհցան մեր արդային արուեստատղակար մարամար վիայահարդրերը ... ար եսևս տասարարար կայանարդրեր, վար -ուր եսևս տասարարար ահայարարար և անաչու

երչային ծրագիրը ։ Հայկ. Հարցի հիմբերը խախտած է шурын

Թրջանայունեան աննիտումը եւ Թըր ջահայաստանը Հայունեննէ ամայացումը փաստեր էին Թուրջ ոճրագործներու հա – մար պատմունեսան յանձնելու Հայկ․

1918 Մայիս 28ին, Արարատի չուջին տակ, ժեր ժողովուրդի հերոսական պայ-ջարներով ստեղծուած Նոր Հայաստանը, 1918 Մայիս 28ին, Արարատի արատևարևյո ՝ արոտաորքի բև Ասշենրու

Հայոց ազդ. պետունիենը չէր կրը -նար ժոռնալ Թրջահայաստանը։ Ուչ կամ կանուխ , Հայաստանը տէր պիտի դառ -նար իր իրաւունջներուն ։

Հայաստանի խորհրդայնացումով սա -կայն անդամ մը հւս Թուրջը յաջողեցաւ

հանդիստ չունչ քաչել ։ Խ. Միութիւնը հանդ ւիրադործեց ԹալէաԹի ծրագիրը

Հայաստանի խորհրդայնացման, ո «Հայաստանի խորությական հարցը հետնըի գոյտուսքէն սկսելով՝ այս – պես իռչուած հայկական հարցը կրնայ նկատուիլ հաշուեյարդարի ենթար – bnumd »

Մեր երկրի վարիչները՝ կը մնան հա-ստարիմ այս յայտարարուԹեան։ Անոնջ Մեր երկրը գարջութը, ու աստային այս այս այսարարութեան։ Անոնջ իրենց կարգեն «ոչ մեկ հողային պահանց չունին Թուրջիային»։

Այս հավարադութենաներ այլ, մեր երկրին մեկ ոչ մեկ պաշտնական յիչատա կունին հայրիլ 11/24 մասին։

Այս հաստատա ձեռ հունան վատիչները

կունիս» հետրիլ 11/24 հասին։
Դժ թախատարար, մեր երկրի վարիչները
ցաքունիս» չունին մշաննարու Ապրիլհան
հղեռնի իրական խորմուրդին։ Ընդմա ա
կառանի, անածը կր փողմնեն մարդին այա
այդ ամաւսը ողրերգունիսնը՝ աւելի և
ուսեղով և անվայկանը՝ արդեստիկու
ձեր երկրի ձեք գետնանիգրի կառուց
անաց ձեծ աշխատանը։
Մեր երկրի Համայնավար վարիչները
այիտի կրծա՞ս օր մը իրապես աչեր կենալ
Ապրիյիսան Եղեռնի Թելադրած պատղա —
ձեծ ...

U. SEP-PALTUULUE

1915 LAPHI

While, me diand the 2ms superinterph quanta Plant steps may optimite, be mobiled my uniter formularly purps, as fit step sundaparts of thempologies, per sanday maken than to steps of qua-garithe. All of administic, atter political particles the dianterphy, atter political steps of the steps of the steps of the steps. զումը թոյլ չեն տար նոյնիսկ արՀամար-Հելու աչխարհի պատմութեան մէջ աննանու նևան թ,ուա-

իտալ էպ այդ սարդասպատությաս թյաւ ռական կազմակերպելները : Երիտասարդներ , մանչ իկ աղջիկ , որ մաս կը կաղմեջ Հայկական այս մեծ բնասանիցին , ձնորե մեկը կրնա՞յ ըսել իկ մաանորըըս , արդե, սեղը կրատ լ ըսել թե այդ օրը սիրեկի մր չէ կորսնցուցած . . . ։ Ձեզսե ո՞վ կրնայ ըսել, թե գոհ մը չէ ունեցած այդ օրը սղալու համար ։ Ի՞նչ ըրած էին սակայն այն երիստ –

Ի՞նչ բրած էին ասկայն այն երիսա -արզմերը, ծերուհիները, հեղմ կիները եւ մանուկները՝ այնգան դժրայնա մակա-աարիքի մը արժածի բլրալու Համար : ՈՏՐ էի արգնաչ հասաար իրաւում -չին եւ Արդարումեան, դործադրել բրիս-առնչական սկդրումբներ, սիրել դժիմ -եսնց, կանարավառուել հոր դադավարձե-րով եւ արտայայան գանոնը :

Ցանկա՛րծ , Հաւաքեցին այդ բոլորը տահանը իրենց աշխատանքի այդ բոլորը որևեր իրենց աշխատանքի կամ առւներեն եւ, առանց երկար-րարակ նայելու երկա-րատեւ ու լողնատանջ՝ Ճամրորդութնեամ մը դանոնը տարին Անատոլուի զանոնը տարին Անատոլուի խորերը Թելու եւ անդամահատելու համար…։

ի^ջնչ ոճիր դործած էին հազար – հա– արաւոր անծանօխ այդ մարտիրոսները, խոնարհ բանուորները, պատուախնդվ դիւղացիները, խեղմ կիներն ու մանուկ ատվաւին երիտասարդ այն մաաւո ու տակային երկրատարը այն մասւո -բականները՝ փաստարան, թերելի, կգե -բական, որոնք մեռան նօնի ու ծարաւ, ձանանակ չձգելով որ իրենց դաշերների վերքին հարուածը ասև արգեր եսկ ան -ջնչացած իրենց մարժելին ... Անոնց ունիրը՝ ազատունենան եւ արդա-

չընչացած իրենց ժարմերին ...
Անոնց ոչները՝ ազատույնեան եւ արդա-րուքնան սէրն էր եւ ժենը Հպարտ կրը -հանը ուրյալ մեր Հուրին խորը։ պաշերվ անույ գիլատակը. արևան որ ժաղուր անոնց գրտարերութիւնը եւ անվիճելի՝

ահոնց դիչատակը, այնջան որ ժաջում ահոնց գուտաիրութենւից և անդիներն անոնց անեղութեւնը : Կրտի ուշեքի չիչել այսօր կնրաշաւրը» Յարուքին Գալֆայեան, որ կնունրվա բանի մը օր վերը ձերրակարանը Մուրջ սասիկաններու կողմէ եւ անդա մաշատուհցաւ, մորքունցաւ, որովչև -տեւ՝ երիտասարդ էր, հռանդուն եւ խանդավառ ընքերցող մը՝ մեծ եւ ող -բացհալ ճառարչ Միսաջեանի հչանաշոր յողուածներուն :

յօղուացություն վայն, պիտի ուղջի յար -դել Հաղարաւոր անձանօն ժեռելները . տրամօրէն կը մտաձեմ ժեր - մարտիրոս դիւղացիներուն , ջարուջանդ եկեղեցինե-

th uusahub cuuh

Uju whata nipht harquid bu hhilu, կ'ուգէ՞ն որ պատմեմ թէ ինչեր տեսայ։ Տիգրիսը աջէս կ'անցնէր ծոցը բաց Եփրատը ձախէս՝ մեռելներ շալկած ։

Ետիս նայեցայ՝ կրրակ կար, աւհր, Առջիս նայեցայ՝ դահինն էր նստեր ։ Նայեցայ երկինք՝ արեւն էր խաւար, Ու Հայոց աշխարհն իր ցաւը կուլար։

Ցոգնած ,պարտասած ձեռքերս դէպի վեր , Հարցուցի Աստծոյ որ վար կը նայէր — Մինչեւ ե՞րբ, ո՛վ Տէր , մինչեւ ե՞րբ Հայր հալածուի, ըլլայ ողջակեզ :

Եւ ահա Անոր սուր ձայնը մէկէն Այսպէս որոտաց ամպերու մէջէն.
— Հայն ալ սուր ունի, բազուկ գօրաւոր, Թող ոտքի կանգնի ու զարնէ անոր ...

WUSALP AFLAFLER

ԳԱՂՈՒԹԷ ԳԱՂՈՒԹ

6ՈՒԱՀԱՑ Բեժական ընտրութեանց ժամին յունական ժեծ օրաքերք «Եօ Վի-ժա» կր որե — Յունաստանի հայ դա — դուքին մէջ անդի ունեցան ընտրուքին» հեր «300 արժահաղթուտծներն ցուէ — արկեցին 4200 Հոգի։ Ազգայնական Հա — շիշու Հասուածին ցանկերը ստացանվածծ ձայն։ Ընտրուեցան 43 պատղամաւորներ ։

ԱՆԹԻԼԻԱՍԻ կաքողիկոսարանին Հան-գանակութի ներ կը չարունակուի Աժերի – կայի մէջ. Ֆիքորկինի Հայունիսնը Ապ-թիլ մէկին հաւաջած է 43,749 աոլաթ-տասը հայար տոլարով հանագնակունիլ-նը բացած են տէր եւ տիկին Մարանեան ։

LPRUMÜLD Zur Unden Zudurftegl sin-tfirthalight Alemannantafihale Brade Zu-ahnhala ha Augmanta Alphala Brade Zu-ahnhala ha Augmanta Alphala Brade Jaren Bhub Ingil zawamantand Um-phalpan ik Jungh zawama amugub hi Augzundun Indil Ingil dangan :

ԿԱՐԴԱՑԷՔ ՏԱՐԱԾԵՑԷՔ «ՑԱՌԱՋ»Ը

րու եւ ամայացած մեր երամաւասրբ րուն մասին ուր ողջակիղուեցան բազմա-հաղար անծանօններ, — աժէնէն ամօ տարտունիւնը չկորոնցնեն , — ավ էիէն ավօ հրակիսի մենջ եւ ջրիստոնեայ մեր միւս հղարանունիւնը չարտոնեայ մեր միւս չաղոր անծանօխներ, — ավ էիէն ավօ չաղոր անծանօխներ, — ավ էիէն ավօ հրակի անծանօխներ, — ավ էիէն ավօ հրակի անծանօխներ, — ավ էիէն ավօ հրակուսիները չկորոնցնեն ։

FJ. U. U.FAU.PEU.

Հայութեան դահինը հանդիստ չեր Apzho be ghoth Show Shonghbo ne sp ղբյար ու ցարով արդա մրջոցրող ու էր -մարդծեր կր փնտուքը , որպէսրի Սասում -ցիներէն ալ դէնջերը առներ , երիտասար-դուժիւնը իրենց արծուարոյններէն են -ռացնէր , այլ չըջաններու Հայուժեան նը-

Թոուրջերը չէին ուղեր որ իրենց ևւ Սասունցիներու կապը ժէկեն կարուէր , ատոր համար \ մեղմ եւ չատ զգոյչու -Թեամր կը վարուէին անոնց հետ :

թատոր դը դարուչը առուց ւա. Ձինուորցուներ չկրցան առնել ։ Ձէն – ջերու հաւաջումը անհնար եղաւ։ Կը մը-նար վերջին հնարջը, պատեհ առքիւ մը հար վերջին Տաղարը, պատեն առվիլ, մր դործադրելու Տամար իրենց դիւային ծը-թաղիրը։ Ար վերջին Տարջը «ալափա-ուրջ առնելու առվին էր։ Թուրջերը վ-անի — «Շաղանուր» ըրպու առցիչի սաման չիալ, 15½ 70 տարիրի ապա-արդեր կիանա այդ դործը կատարել։ Ա-ժեր ժարդ իր խաղարացիական պարտա-կանուհիւնն է, որ պետջ է կատարէ, « դոնե մեկ ամրան պարին եւ ռացմամիները անյափոխել ռազմամակատի մեր դին-առիափոխել ռազմամակատի մեր դինուորներուն

Այս պահանջն ալ բոլորովին չմերժելու համար, ջանի մը «չալակաւոր» տուի Իսկ այս վերջինները, երը դացին ռազ րակ այա դարբրատրը, արբ չացր-մահակատ, տեսան որ բոլոր հայդիովոկը աւհրակի էին վերածուած , իսկ բնակիչ – Ները Հարդուած , անհետացած ։ Սասունցի «չալակաւոր»ները , այս տեսնելով , ի – րենց բեռները Տամրան կը ձդեն կը փախ-չին, կուղան իրենց տեսածներն ու լասծ-ները կը պատմեն Սասուներ իշխաննեւ թուն։ Ի վերջոլ Իչխանները Հասկյան Թուրջերու մեզմունիամը վարուելուն

Ձմեռը վրայ հասաւ : Շատ ձիւն եկաւ Հրենի պատճառով Սասունցիներուն եւ կառավարութեան միջեւ, կապը կարուե -

Սասունցիները բնազգով սկսան պատ րաստուկ եւ իրենց համար պարէն եւ ռազմամ Թերջ ամրարել ։ 1915ի դարնան վերջը, Թուրջ կառավա-

1915թ դարսաս դորքը, թուրք դառադա-թուքինչը, տեսնելով որ չկրցաւ որսալ Սասումցիները եւ իր ծուղակը ձդել այլ եւ այլ միջոցներով, մի քանի վաչա դին-ուոր տարաւ տեղաւորեց Սասունի կարդ ուսը տարաւ տեղաւորեց Ստում է կորգ և դիւրերում մէջ , հարտման է չրաժո հատարի մը դեկավարունետմը : Այս վերջինը, օր միա այ, կր կանչ է բոլոր Սասումը պաչարող ընդատ աչիրք խաղեա-հերը եւ տնոնց կր բացատրէ ու իրոչ եր Հայերը ամեչ կողմ Չարգուհյան։ Սասու-հը չէ որ գերծ պիտի մեայ։ Բոլոր Մահ-մէտականները պէտը է որ ձամանգին այս կուին եւ Հայերուն Էարդերուն Որ եւ է պատասիահատուութինչ չկայ ձեր հանալ Հայերս ապանելու եւ ա – որ համար, Հայերը սպաննելու եւ ա հոնց դիւղերն ու ջաղաչները ջանդելու պատճառով ։ Մեր կառավարուԹեան հրահանգն է, որ պէտք է կատարեք : Ճիշգ

ը անոնք գինուած են, եւ անկասկած 5, որ ասուն գրտուած ոս, ու ասպասպատ գիմադրութիւն պիտի ըլլայ ։ Բայց նկա-տի առնելով ժեր վաչտերու եւ ձեր դին -ուած աչիրէԹներուն Թուական դերազանց անանք մեկ երկու օրեն, կը բնա -

Եւ կը սկսի անոնց Տակատներ ու դիւ -760 8261:

դար ալայի աշիրենը, Տալեօ - Սելիմ ևւ Փրեօ Մրդիկի գլխաւորուննամը պիտի յարձակեին Փշուտ դիւղի ևւ չրջանի վը րայ։ Բշարի Խալիլի մարդիկ Ագիզ եւ Իպրահիմի ղեկավո իայի Իջարը տարրը՝ տարբըվ ապատես Գոմաց վանգի եւ բղջանի վրայ ։ Մուսա-ցի աչիրէքը Հասէ – Կենձոյի գլխաւո – րուքժեամը պիտի յարձակէր Մարստարի ցի աշիրեքիը Հասե - Գեննույի դլիաստ դույենանը պիտի յարմաներ Մարսաստ ես Թարուկի լջիանի դիւղերու վրայ Պատման դետի Հէյիսը, իրենց բուր մարդվանցով ալիտի յարձակեր Քաղ Սե գիւյլի եւ շջիանի վրայ մինչեւ Մենինը Բարանցի աշիրեքի, որ Ալայկերու դայքած եկած էր, ուստական եւ 5դադիած նղած էր, ռուսական և հայ կամաւործերու յառաջացժան առեքիւ, իր բոլոր ուժերով, Սելիմ աղայի ղեկավա -րունեամբ պիտի յարձակէր Թարուրի դիւղերու վրայ մինչեւ Գերմ – Պասի չբբջանը։ Ռըչդոսանոցի եւ Պրարեցի աչի -րեքները իրենց րոլոր ուժերով թրբական վաչտերու օժանդակունեամը պիտի յար-ձակեին Տալուորիկի ձորի դիւղերուն վրայ։ Իսկ Շէկոյի անուանի աշիրէթը նկատի ունէր Գոմաց վանքի Հարստու -

թիւնները եւ կը ցանկար, որ այդ պատի-

Խնուսի , Պուլանուխի , Տարօնի , Ախլա-Թի , ԲիԹլիսի ՀայուԹեան երիտասարդ -Ap. (Applyon) Zupraphina laphananaga, bakap apaphe aphanan manuna, philag gap-bakahapha (kanagargus), manun shi Zu-ap Suprand (kin Aphana, populahapa, api Suprand (kin Aphana), samanan kin, haz-api nauk. (kin Apama), samanan shi kanan-an aphananahapa pamanahapaphe saman-pus manun kipa, danganangan manun pus manun kipa, danganangan manun pus manun kipa, danganan manun pusa manun kipa, dangan pungan pikamanah dangan kipas kanan samanan ananan kananan samanan samanan samanan danganapapa dangan kanan kananan samanan samanan danganan samanan samanan samanan samanan samanan samanan danganan dangan samanan samanan samanan samanan samanan samanan samanan dangan samanan saman saman saman saman saman saman saman ժողովուրդին :

օտղողությու ։ ԱՀա այսպես , Սասունի դիւդերը մէ – կուսացնելով , Թշնամին սկսու պաշար – ման չղթեան նեղցնել , եւ կոտորել , այն տա արիան ներցնել, եւ կտասրել, այն գիովերը, որոնը Սասունի ծայրաժաները կը գտնուէին եւ Տնարասարութիւնւ բունէ ին դիմադրելու կամ երկար առկալու : Բայց ամեհավերդ դիոլն անդամ դանի մր ժամուտն կամ օրուան - դիմադրութիւն ցոյց առաւ :

UPUTERUA BUANFEUR

(If Gungbuin jusannand)

««Ուժայի ԱԵՐ ԵԼԷ Մարրիլ 22ին կը տես-ույլ Անիվի ծինարի Տերգ տարերարվը, այս տոնինով «Աինիստինուրնայա Կարգ իաս իստարկն կը փոհագատէ դրաղէտ Ի-վրա հշիմարդուրի՝ իրրեւ շակամայ ան -կատողականը:

լեՀԱՍՏԱՆԻ րանուորական (Համայնա<u>-</u> լեջ «MOMMet թահուտրական (Տամայիստ-վար) կուսակցունիան ընդՀանուր քար-աուղար կոմուլթա Մայիս մին պայասօ -նական այցելունինն մը սլիաի տայ Հուն-պայիստ, ուրեկ պիտի անցին Չուլկարիա եւ Ռուժանիա : ուրըու . ուրդ . Ռումանիա ։ ՆԱԽԱԳԱՀ ՆԱՍՐ Հրեաներու մասին

անդամ ինչին յարձակում մին է ։

ԱՊՐԻ 8ԻՆ

ցաւ ՑԱՌԱՋի հրատարակու (նոր շրջան) 14րդ տարին։ Մ թուա (ար չբչատ չերը հարրս անյապաղ նորոգել իրենց բաժանորդագրութիւնը , առանց պատելու մասնաւոր դիմումի ։ Հին հաշիւ ունեցողներուն կը յիշեցը – անյապադ

ուսացողատրում գը յրջացը -պառիկ թերթ դրկելու եւ հետզհետէ պիտի դադրեցնէ առկախ հաշիւ ունեցող–

գործակալութիւն , բաժանորդագրու -

Այս յիշեցումը կ'ընենք, nundhbudu Այս դիշեցումբ կ՝ընհեմ։, որովհետհեւ հակառակ մեր կրկնակի խնդրանքին, այս թիւին վրայ կը դրկուին ուրիշ թերթերու կամ կազմակերպութեանց պատկանող զումարները։ Նժան գումարներ դիկել մի-այն՝ ՄԱՆՏԱ - ՔԱՐԹՈՎ ։

Ծնորհակալու Թիւններով ՎԱՐՉՈՒԹԻՒՆ

ՀԱՅ ՄՇԱԿՈՅԹԻ ՏԱՆ

Տորի Տակոր Սիվբի հարբիակի ժահ-ուսա տորին Տիկին Շաւար, Միսաբեան փոխան ծաղկեպտակի երկու հաղար ֆր-կը նուրիւ Մակոլիի տան։ (Ստանալ «Յառաջծչ»)։

Այրի Տիկին ՍԹանհանի մամուան առ-Բիւ Տէր եւ Տիկին Կեորդ Թուֆանհան 1500 ֆրանը կը նուիրէ ՄշակոյԹի Տան ։ (Ստանալ «Յառաջոչն»)

× Տիկին Փառանձեմ Մովսէսևան, Պեր երկու 4000 ֆրանը : Տիկին Ս Վարդանօֆ երկու Հաղար ֆրանը կը նուիրէ Շ Մի – սարհան սրահին : (Այս վերջինը ստանալ «Bunus» (E):

8ԱՒԱԿՑՈՒԹԻՒՆ

Կապոյու Սաջի կերը . վարչութիւեր կ՝ողրայ ժահը Տոջի . Յակոր Սիվրիհի – սարիահի եւ այս ախուր առիքը ցաւակ-ցութիւե կր յայան դորացեային ընտա – ձեկան պարադաձերուն ։

ንብላይየ

Ներսէս Օհանեանի (որբերու հայրի օրույս (ծրանատր (որուրու ծայրը -կին) մած ծռան 22-ը տարիդարձին առնիչ Տիկին Աղապաղ Պարսանեան եր-կու ծապար ֆոսիչ կը նուիրչ Ֆ. Կ. Խա-չի օղափոխունիան կայանին ։ Սաահալ «Вառանչչեն»: ************

ՓՈՒԱՆ ԾԱՂԿԵՊՍԱԿԻ

Կապոյտ Խաչի Պանէօ - Քաչանի մաս -Նաճիւդը , Այրի Տիկին Մարի Սիաթեանի մահուան առիիւ չնորհակալուրեամբ ըս -տացած է Տէր եւ Տիկին Խ . Փափադեանէ 1500 \$pmhp:

2กจะ 2แบจกบร

Վարադայ Մ․ Խաչ եկեղեցւոյ Հողա – թարձութիւնը (Առնուվիլ) կը յայտարարէ թէ այս Կիրակի , 1915 – 1922ի հահա – Pk այս Կիրասիի, 1915 – 1922 և համա ատաքիներուն լիջատասինի եկեղեցությա «Մջ Ար միաստանին եկեղեցությա «Մջ Ար միաստաբարի հան - դիսառոր «որեհանդատևան պայան», եր պատարարի Առաջնորը Գեղը։ Սերավրե եպեսի Մանունինան և այդ առվել. այ pupnyt :

Կը խնդրուի մեր բիւրաւոր նահատակ ւր բաղջուր ար բրզրուոր համատակ ու դովուրդ են մեսիայ դանուիլ։ Սկիդըն ժա-ժերգ - ժամը 9, Ս - պատարագ - ժամը 10-30 :

uՊՐԻԼ 11-24C

ΦԱՐԻԶԻ ՄԻՋ

Սալ Քատէի մէջ, (Նախկին *Փըթի - Ժուբնալ*) 21, RUE CADET Հինզշաբթի , Ապրիլ 24, ժամը 21ին Նախաձեռնութեամը ԱԳՐԻԼԵԱՆ ՍԵՐՈՒՆԴԻՆ (2ՈՄ) կը հավատգահէ՝ Պ. ԱՐՇԱԻՐ ԽԱՆԷՏԱՆԵԱՆ Կը հավատգահէ՝ Պ. ԱՐՇԱԻՐ ԵԱՆԷՏԱՆԵԱՆ

Իրհեց ժամակցութիւհը կը րհրեն Օր Շաքէ Պէնկեան (հրդ), Օր Օր Ժիւլիեթ Ամախան եւ Շաքէ Յովհաննեսիան (արտատմութիւն), ժագ Քասթանիէ, Պ. Պուսքէ, Սոնիա Գարրիելիան (հրդևալ), Պ. Ս. Քաջհան (ջութակ)։ ՄՈՒՏՔԸ ԱԶԱՏ Է

ՄՈՒՏՔԸ ԱԶԱՏ Է Ալֆորվիլէ»՝ օԹօբար , արձահադրուիլ Ֆիլիփի սրձարածը։ Կը մեկծի ժամը -30ին Պուլ. Քարեոլէծ և Փրքի փոհի և։ ԻՍԻէն ժամը 20ին Ձատիկեածի սրձարահէն ։

BUPCRSPSL

ՓԱՐԻՁ.— Հ. Յ. Դ. Աղբիւը – Սերոբ-Մ. ԵօԹնեղբայրեան խումերի ընկերական ընդհ. ժողովը այս Շաբախ ժամը 21ին , սովորական հաւաջատեղին։ Կարեւոր օ րակարդ , ընկերներու ներկայու թիւնը

լարտաւորիչ է ։ ՓԱՐԻՉ — Հ․ Յ․ Դ․ Ռոստոմ խումբի ողովը այս Կիրակի առաւօտ ժամը Չին, Մանուկի ընակարանը։ Կարեւոր

Thur : - Հ. 8. Դ. «Վարանդեան» կո միակն ընդեւ ժողովի կը հրաւիրէ իր բո-լոր ընկերները, այս Ուրրաթ ժամը 21-ին, Ցոյներու սրահը։ Կարեւոր օրակարդ։

3. 40.9. 100.21 Umput sil Top2. dupչութեան ժասնաճիւղային ժողովը այլ Հինդչարթի կէսօրէ վերջ ժամը ձին , Ա -Հարոնեան ակուժրը։ Կը Հրաւիրուին բո-լոր ժասնաճիւղերու վարչութիրնները ։

3. 4U.9. bush Wahtah Anim Rajadup մասնանիւդի ընդ4. ժողովը այս հին չարթի ժամը 15ին, Տիկին Հ. Աւհաիս չարթի ժմար 1ծիս, ծրկրո է։ աստրե հանի բնակարանը, 195պիս, րիւ տիւ Մենիլ, Անիեռ (Սեն)։ Բոլոթին ներկա – յութինոր անհրաժելա է։ Ներկաներուն Օւմվլ, մարչու (մեր), Իոլորըս արդա յունիւմը անհրաժելտ է։ Ներկաննրուն Թիւր բաւարար պիտի նկատուի ընտրելու համար վարչունիւմը ։

WLRASH UULULBLE ULR

Կազմակերպուած՝ Հ. 3. Դ. Նոր Սե րունդի Սէն Լուի Սիամանթեօ խումբին

Այս Կիրակի , ժամը Գին դպրոցի սրա -1152:

չըս աչ չ։ Կր Հրաւիրուին չրջանի քոյր կազմա -կերպունիւնները։ Գեղարուհստական Տոխ բաժին — Երգ , արտասանունիւն , Հայկական պար եւ ա-նակնկալներ : Մուտքը ազատ է

7.U.UU.WOUNFPFFE

Այս Ուրրաթ իրկիրուհ, ժամը 21քն Ալ -Ֆորվիլի Ս . Պօդոս Պետրոս եկեղեցիին «ԷԷ, Նախահետութեհամը տեղույի երի -տասարդական միուֆեան։ Կր խոսի վե -րապատուելի ՍԻՍԼԵԱՆ :

h1.2084

Թոջատի Հայր. Միուժեան տարեկան ինջութը Կիրակի (27 Ապրիլ) , կեսօրէ վերջ ժամը 3ին, Իսիի Խրիժեան դպրոցի սրահը։ Նախաղահութեամբ Պ. Հան munkulih

4p խոսի Պ. Սահակ Յովհաննէսեան ։ արոնի հւ Օր․ Ցովհաննեսհանի եւ ու – philippe :

ՔՈՆՖԵՔՍԻՈՆԻ ԱՐՀԵՍՏԱՆՈՑ

Créations FRANCINE PARIS

38, BUE D'ABOUKIR (30 ÉTAGE) TEL. CEN. 91-10

spécialiste de corsage de luxe

ARTICLES FANTAISIE ՃՈԽ ԵՒ ԸՆՏԻՐ ՄԹԵՐՔ Խնամուած աշխատանք Շատ մատչելի գիներ

UMPHL 11-24h 8h7usu42 фU.Р.Р.2.

Կիրակի (Ապրիլ 27) , ժամր 17/6 ,

SACRÉ-CŒURÞ

եկեղեցիին մէջ։
Հողենանդստեան պատարադ Ապրիլեան Համազդային արհաշիրջին նահատ րուն յիչատակին :

21111112911817, 11911807,

աղմակերպուած Վալանսի Հայ Ազդ.

կապմակերպուտ Վալաներ Հայ Ադդ.
Միուքենան կողմե։
Տեղի կ՝ունենալ Թէաքի - Միշերսի բալի մէջ, Շարաքի երևկոյ ժամը չին։
Վը իստի վիրապատուհլի Ա. ՊԱԳԱԼԵՄԵ
(Մարսեչյին):

(*Սարսէյլէս*) ։ *խօսը կ'առնեն* Սահակ Աւագ քահանայ Պապիկեան, Գեր․ Գրիգոր Վարդապետ Ammbunfi :

Shupth Ut2

Նախաձեռնութեամը Ֆրանս . Բանակի Հայ Ռազմիկներու Միուքիան եւ մոս -նակցուժեամբ տամորերկու կազմակեր -պուժեանց եւ միութիւններու :

27 Ապրիլ, Կիրակի կկսօրկ հար ժամը 2.30ին, Հ. Յ. Գ. Տահ մկի կը հախաղահկ՝ Պ. ԱԶԳԻՆ ՄԱՐՏԻ

ոստես : Կեղարուեստական պատլան բաժին ։ Մանրամասնութիւնները տեղւոյն վրայ։

QUSULPUS be 20962UL9FUS

Լիոնի Հայ Կաթողիկե ժողովրդապե -Լիոնի Հայ Կանկոլիկի ժողովրդապի առաքինինը սիրով կր Կրաւիր Լևորի և բջնակայի հայ դաղումեր Ազրիիան Նա-Հատամինիաւ դիշատակը վերակույին ու համար ժատուցունից պատարային ու հոյեմանրակատարային ու հոյեմանրակատեսն պաշտոնին, որ տեղի պիտի ունենայ Ֆուոբինիր Տիրամօր տամարին միջ, Կիրակի 21 Ազրիլ, ժամը ձիր 10ին, Արծ. Գոյենի արև - հերած և առարակա հիմներու հոյեմի արև - դեսած և մասարակա հիմներու հոյեմի արև - պոսին հախաղահունեան ատև ։ U.mphi ,

ԱԳՐԻԼԵԱՆ ՍԳԱՏՕՆ

04/1/1606 0+0506

Փոն ար Շէրիւի ևւ Շրջակայթի Հայ
Աղգային Միութեան հախաձեռնութեամ բ
ևւ մասնակցութեամ բ Աւհաարանական և։
Սթանոզի Հայր ւ Միութեան , տեղի պի – ոի ունենայ Ապրիլ 27ին, Գաթարևուն Պապիկեանի սրահը:

Աղդ. Միութեուն կողմէ կը նախաղահէ Պ. ՄԻՍԱԿ ՂԱՋԱՐԵԱՆ : Կը խօսին Վ. ԻՇԽԱՆԵԱՆ եւ Վեր. ՊԱՐՍՈՒՄԵԱՆ :

4.11.61 11.12

Վրելի ՄեԶ Նախաձետու Թետաք Հայ Արդ - Միու - Թետան եւ Մատնակցու Թետաք և այ Արդ - Միու - Թետան եւ Մատնակցու Թետաք անգական բուրը Արդ - հայանակար հարարար Արդ - հայանակարար Թետներու և Ֆարանաստնու- Թետայ - Արդ - Միու Թերգին, Աերգր հավերկի դարար - հր հայանագահ - Գ. Ա. ՉԱԵԱՐԵՍՆ Եր խատի ՓԻՕՖ - ԽԱԹԵՍԵՍՆ Մարտել Աի - Նայն արդ արագահ - Գ. Ա. ՎԱԵՐԵՍՆ - Նայն արդ արագահ - Հայանակար - Հայանակ

tungunih puncud Ugq. Upac Phair thequ-dungun Phair tangt, sadaina apac Phair take pumpuncuma Phairy adalama ke samindya Phair Lhahasan, yanga Pha-um themih theart, they, said 3h . Antru upa Phullush opas (Apus the-

եր հախաղահէ Պ․ Ա․ ԿԻՒԼՊԷՆԿԵԱՆ Խօսջ կ'առնեն Ազգ․ Միութեան ևւ հրեջ սրանուանութեանց `ներկայացուցիչ –

արը։ Ուղերձներ Նոր Սերունդի , Ժաֆի եւ եկեղեցւոյ Երիտասարդաց Միութեան եւ Մշակուժային միութեան ։

Գեղարուեստական պատչան բաժին ։ Մուտքը ազատ է :

Հոդեհանդստեան պատարադ , Կիրակի ժամը 11ին, Լիոնի եկեղեցիին մէջ , 69 Բիւ Լուի Պլան ։

U'Ohenhhi

Երիտասարդ օրիորդ մը ևւ հրիտասարդ տղայ մը իրրեւ վաճառորդ (վանտեօր) հայկական հաստատունեան մը մէջ աչ-խատելու համար։ Դիմել՝

ARDY, 86, RUE DE CLÉRY, PARIS 2



Նոր կատարհլագործուս գօշրգր կրունկնհրու պատրաստութհան մէջ Առաջին հայ հաստատութիւնը որ յաջողած է մաթիէռ փլասթիքի և ալիւմինիոմ միացումով չինել ան – րեկանելի (էնքասապլը) և ձկուն կօչիկի կրունկներ ամ էն բարձրունեամ բ Գիմել՝

VANPLAST

7, RUE GODOT DE MAUROY Téléphone : 0 P E r a 0 1 - 0 8
Ununcomulapp Sanudanjuli, ITA 16-36

սսեւ ջել գոջութքեն Պ Ս Ֆ Ս Բ ՀՌՉԱԿԱՒՈՐ ՀԷԼՎԱՆ ԵՒ ԼՈՔՈՒՄԸ

ዮԺԻՇԿՆԵՐՈՒ ԿԱՐԾԻՔՈՎ ԱՆՈՆՔ ԿԸ ՊԱՐՈՒՆԱԿԵՆ ՄԵԾԱԳՈՑՆ <u>Չ</u>ԱՓՈՎ ԳՈԼ (քայորի)

Անհրաժեշտ մանուկներու համար եւ օգտակար չափահասներուն ու ծերերուն ____ որոնց կը պարգեւէ աշխոյժ եւ եռանդ -

ՊՈՍՖՈՐԻ ԱՐԴԻԱԿԱՆ ՊԱՏՐԱՍՏՈՒԹԻՒՆԸ ԿԸ ԳԵՐԱԶԱՆՅԷ ԱՐԵՒԵԼՔԻ ՄԷՋ ԻՍԿ ՊԱՏՐԱՍՏՈՒԱԾՆԵՐԸ

______ 2, Rue Louis Astoin ~ Marseille _____ Արտածման համար մասնաւոր պայմաններ

BUTHLE

Հիմնադիր՝ ՇԱՒԱՐՇ ՄԻՍԱՔԵԱՆ

34FMF ANNÉE

LE PREMIER QUOTIDIEN ARMENIEN EN EUROPE

Rédaction et Administration : 32, Rue de Trévise - PARIS-9 Téléph.: PRO. 86 - 60 C. C. P. Paris 15069-82 dé en 1925 Seine 57 A 2731

ԲԱԺԱՆՈՐԴԱԳՐՈՒԹԻՒՆ

Ֆրանսա եւ գաղութներ, տարեկան 3500 **ֆր.** վեցամս. 1900 Արտասահման՝ տարեկան 4000 ֆրանք։ Հատը 15 **ֆր**.

ՆՈՐ ՇՐՋԱՆ, 14ቦԴ ՏԱՐԻ, ԹԻՒ 39

VENDREDI

25 AVRIL

1 9 5 8

OPANIA MOUSE

340% SHOP

ԱՔՐԱՅԻ ԽՈՐՀՐԴԱԺՈՂՈՎԸ

Նորազատ Ղանայի մայրաջաղաջ Աջ -այի մէջ զումարուհցաւ Ափրիկէի ութ րայի մէջ դումարուհցաւ Սփրիկէի ուժ անկախ պետութեանց խորհրդաժողովը ։ Պաչտօնապէս կը մասնակցէին` Ղանա ,

Կաչաօնապես կը մասնակցեին՝ Ղանա, ԵԹովովիա, Լիրերիա, Մարոթ, Թունուդ, Սուտան, Լիրիա եւ Արարական Միացեալ ՀանրապետուԹիւնը (որուն գլխաւոր ան -դամը՝ Եդիպաոս ափրիկեան պետու Blus E)

ակ անպաշտոն մասնակցութիւն կը բեանպատան անարայած մասնակցութիւն կր դեռ ային Աիժիրդ Ագատադարական ծակապեր, ինչպես նաևս Տոգատարութինան ենվնակայ կարդ մր երկիրներու Քաներուն, Թոկս նայի, հեղկայացուցիչները: 1955 Ապրիլին Պահաումիի մեջ է, որ

առաջին անդամ մեծ խորհրդաժողով մր դումարեցին Ասիոյ եւ Ափրիկէի անկախ դուսարոցին Ասիոյ եւ Ափրիկչի անկան եւ անազատ ժողովուրդներու պատդա, -ժաւորները։ Չաչասնական ներկայացու -ցիչներուն հետ անպայացններ, ինչպէս նաեւ դիտովներ կը ժամակցէին անոր ։

առ. դրատրար դր ստատողց,րս ասօր . Խոր×րգային ՄիուԹիւնը իր հովանիին ակ առած էր այդ . խորհրդաժողովը , պատակ ունենալով հրահրել յետամնաց երկիրներու եւ Հպատակ ժողովուրդներու արգայնական դգացումները՝ ընդդէմ աչ – խարհակալութեան եւ դաղթատիրու –

թիան ։ Արևեկը – արևւմուտը `նիզակամարտի ցայտուն արտայայտութիւններէն՝ մէկն ալ այդ իորբերաժողովն էր։ Ասօր երկրոգ ապաղութիներ տեմի ունեցաւ ջանի մը ամիս առաջ Գահիրէի

Իսկ Աջրայի խորհրդաժողովը՝ աւևլի հղմ չրջանակի մէջ՝ նմանուԹեան եզրեր

Օրակարգի Հարցերուն մէջ ամէնեն կա-րեւոր տեղը յատկացուած էր արժերիա -կան խնդրին ։

Բացի Լիրերիայէն, Ղանայէն ու Եթով Բացի Լիրերիայեն, Լահայեն ու Եվով -պիայեն, որոնը չատ պղոյ գիրը բռնաժ Լին՝ իրըեւ բարեկաժ Ֆրանտայի՝ արա -բական հինդ պետութեհանց ներկայացու -ցիչները անդարութերն կր պաշտմիչեին Արժերիոյ համար։ Աժրողջ հինդ օր այս Արմերիո] համար: Ասիոքչ հրաք ծր Հարցով գրաղեցաւ հարձրգաժողմիլ , ո-րուն մէջ կարևւոր տեղ մը վերասրահուած էր արաբական միացեալ հանրապետու – թեան արտաջին նախարար Մահմուտ

Buneghl

ցիչներուն ձևա ։ Արդիկում այս առա-Ջիր իրերա ովտաւ թիւններու այս առա-ջայլ Ճր։ Ցառաքիկային աւելի սերա կա-այից տասաստելով իրարու միջեւ՝ անաեց միացեսը ճակատով պիտի ` հերկայանակ հրացեալ Արկաբնես՝ մասնաւորապես Միացեալ Ազգերու Կազմակերպութեան ար ծեւ ։

LPULS - UUUTANI

ՕՐՈՒԱՆ ԴԻՊՔԵՐՐ

SCHAVARCH MISSAKIAN

ՄԻԿՈՅԵԱՆ ՊՈՆԻ ՄԷՋ

Fondateur :

UPRURAUBEL TPRULUATERS ZESUFPFPARPEUUF 4C ZESERPU 1:01111480140-1:115.8

Ինչպէս դրած էինը, Ա. Միկոյհան այ-օր դնաց Պոն, Արեւժտեան Գերժանիոյ արդաց կոն, Արևմահան Գերժանիայ ար դնաց կոն, Արևմահան Գերժանիայ կառավարու Բիան ծետ առարարգիլու ծա-ար 750 Քիիան աորար ռուտեսբերժան առեւագրական ծաժամայնագիրը ։ Աւրո - պախան ժանուլը «են կարևորութեիր» կրնծայէ խորչերդային «երկրորդ ժար - դշուն այս ծամարորդութենան, ժամասանոր երբ առավին անդաժած . որ կրժակին երբ առավին անդաժած . որ կրժակին խոր անացին անդաժարութերեր արտա-կորդ պատրատութերեններ իր անանչ կրերքայ Քու Ձոր օրե իներ եր անանչ կարգ պատրատութերեններ իր անանչ կորդ պատրատութերեններ իր անանչ կորդ անականայան անաւլին համանայն կար Ա Միկոլհանի ։ Գրժանական ժամալին համանայն կան Գ. Էջ) պայաստնական այցերութերա Քրժ մար և այլ ժամաշոր առաջերու Քրծ մոր որ վասածուած է կարժեր վար-բերեն որ որ վասածուած է կարժեր վար-արարգին բարձրասաիծաղ չէժ ջերեր «են-

Ա. Միկոյեան մինչեւ երկուչարթի Ա. Մրդու, ոչ դիտի ծնույ Արևւքաստո Մոսկուսա - շիկ պիտի վերասրածույ Մոսկուս - այժաքիլ հորչորակցուքիլեններ պիտի արժաքիլ հարչոպես Աարնասուրթի Ար - շինեայ Լաբլոպես Աարնասուրթի Ար - ատո Ֆոն Գրենքանոյի - Հե և և Հ չեր պիտի մնայ Արևւմտեան Գերմանի բաղը, ումենայ Վարչապետ նշող։ տարին նախարար Ֆոն Պրենքանոյի , Տնտեսական նախարար Էրհարքի եւ ու -

րիչներու հետ ։ Վարչապետ Աարծաուրը ի պատիւ Մի-կոյետնի Տացեիրոյի մը տիտի տայ բա-թաք օր Տայեն տաս՝ երկու դիւանա-դետները խորհրգակցունիւն մը պիտի ունենան։ Վարչապետ Սարծաուրը կր մատնե պրծարծել ամինին հրատապ հար-ցերը — Հիւյեպկան դինաքնափունիւն եւ

ցերը — Հիշէչական դինաբաղություն և Գերմանիոլ վերան հայում է։ Ատրճաուրը պիտի վասահեցնե և։ Մի-ու ֆետն առաջին փոխ – վարարևոր , Թ! Գերմանիա հերւէական ապառագինն պիտի ձեռնարկե միայն այն ատեն՝ հոր որտը ռասարկէ ժիայն այն ատեն՝ երբ դինաքափուքեան փորձերը վերջնական ձախողուքեան ժատևուին։ Հայու է տուս

Հարց է սակայն , ԹԷ Ա. Միկոյհան ի՞նչ ձևոսվ պիտի մօտենայ հարցին և նոի՞նչ ձևով պիտի մշտենայ չարցին ա-գումինչներ պիտի իրեր՝, թե պազա -պես պիտի կրկնչ Կրեմլինի յանկերգը -Գերմանիոյ վերաժիսպումը երկու Գեր -ձանիաներու միջև կարդադրուերի իրն-դիր մին է, կամ՝ Ամերիկա կը ապամայ

որը որ և հաղաղութեան։
Աքեն պարադութեան։

Աքեն պարադութե մէջ, միրսէ ֆրանսա –
կան մամուլը, ի՞նչ որ այլ բլյան Միկոյ –
հանի յեսին նպասակները՝ դերմանա –
դի իր պայումնակիցները պիտի դրադինառաւելապես ռուսեւդերման դործակցու –

վարչապետին այս փափաջը ։ Գերմանիոյ կողմէ համաձայնադիրը պիտի ստորագրէ Արտաջին հաիաքարիրը Ֆոն Պրենβանօ, բայց Մոսկուա կ՝ուղէր որ աւելի բարձրաստիճան մէկը բլլար ան...:

ան...: ԱՀԷ պարադայի մէջ, միջազգային բաղաջական գէմջերը Հետաբրջրութեհամբ կր ապասեն ռուռեւղերման խոսակցու – Թեանց արդիւնջին :

LUՐՈՒԱԾ ՄԹՆՈԼՈՐՏ ՄՈՍԿՈՒԱՅԻ ԵՒ ՊԵԼԿՐԱՏԻ ՄԻՋԵՒ

WARZET-UBFL ZFRAUSAULBER 20.00.9.01.00.01.6. 260.0.80.0

Եուկոսլաւ Համայնավարներու Լիու պլիանայի համադումարին երկրորդ օրը փոխ-նախագահ Ռանջովիչ մառեչալ Թի քինչեն աւելի կատաղի մաս մը խօսեցաւ՝ իստօրէն ըննադատելով խորհրդային ջաղաջականութիւնը ։

գաղաղականու Թիւես ։

Ու հերարի ին հար վերջին տարիներուն
Ու Միուհիան որ վերջին տարիներուն
որու ամինին որտուր հակայարձակուն
որու ամինին որտուր հակայարձակումի
որտուր հակայարձակումի
որտուր հեր որտուր
հակայարձակումի
որժիչ Այս պայժանձերուն
վեջ՝ Մոտիուտ - Գերկրատ դապավարա
ված նար պայգար ժը անիսուսակելի է ,
ինչպես կր դրէ տեղական ժամուր ։

Ծածան է Ձել և։ Միուհիւնը պատգա ժաւորներ չեր դրկած Եուկոսլաւիա։ Այսուհանդերձ , իրթեւ ունկնարիչ , հաժա
դումարին հերկայա չեռ «անաւիսական ևը
գումարին հերկայա էն «անաւիսական ևը
գումարին հերկայա էն «անաւիսական ևը
գումարին հերկայն է
հանարիական համաարձական և
գումարին հերկայա էն «անաւիսական և»

ւմարին ներկայ էին համայնավար եր դումարին ներկայ էին համայնավար եր -կիրներու հիշպատոսները։ Ռանչովիչի Տատին առաջին մասէն հաջ ջասն վայր-կեանի դադար մր տրուեցաւ. Ռուսիոյ , Հունդարիոյ, Արեւելեան Գերմանիոյ եւ Համայնավար այլ երկիրներու Հ տոսները, բացի Լեհաստանէն, տոսները, բացի Լեհաստանէն, ո չվերադարձան։ Ընդհակառակն, Լեհո անի հիւպատոսը բազմաթիւ առիթնե ով ծափահարեց Ռանթովիչի ճառը ։

մով մը մառևչալը հասկցուցած չ, Ռանդովիչի Տառը տակաւին չէ վերջա

Եուկոսլաւ «Թիւ - 2» մարդուն b . Միութեան հանդէպ ըրած ըննադատութելն-ները աւելի ջան տասն անգամ ընդհատ -ուած են՝ պատգամաւորներու ծափերուն եւ դոհունակութեան րացագանչութեանց

րայց հուկողաւ»; Հակախագիրդային ցուցական բնոյի կրող այս խանդավառուիքենչն եւ ձառև-րէն հաջ , Հաւանական է՝ որ ժառևչալ Վորոչիով Հրաժարի դեպի Խուկոսլաւիա կատարելիչ իր ձաժրորուիքենչն ։

ՈՒՈՇԻՆԿԹԸՆԷՆ կը հաղորդեն ԹԷ Խըրուչչիւ նոր նամակ մր դրկած է Նախա -դահ Այդընհաուրրի . Սպիտակ Տան բան-բերին համաձայն՝ այս նաժակը ոչ - մէկ April 40 phps

նորունիւն կը բերէ : ՀՌՈՄԻ խորհրդային գինուորակա կցորդը՝ Սոլովով , առջի օր ձերբակալ ուեցաւ Իտալիոյ հակալրահսական ցան զինուորական ցին կողմէ երբ կարևւոր փաստաթուղթեր

կը փոխադրեր ։ ԱՐԱԲ ՀԱՆՐԱՊԵՏՈՒԹԵԱՆ Նախ Նասը նամակ մը դրած է Խրուչչեւի՝ իր պետութեան Համամաութիւնը յայանելով գետութեատ Հաստատութրուն չարաբեր Նելկական եւ Լրածին փորձերը դադրե -Ներու խորհրդակն առաջարկին ։ ԽՐՈՒՇՉԵՒԻ Փեչատ այցելուԹենեն ա-

այլութագրություն արև արև արև որ արև երեր չադար Հունարարայիններ բան-աարկուած են, կր Հաղորդել Հունարո չարաջական նախկին ըսնաարկեայներու մախադահը՝ Պելա Ֆապեին Վաժըրչորտի գրած իր մէկ նամակին մէջ ։

ՄԻԱԿ ՀԱՐՑԸ՝ ԱԼԺԵՐԻԱ

भर्गा कारमहरू

Ինչպէս դրած էինը ՝ նախադահ Քոնի Փլեվէնի յանձնած էր նոր դահլինը կագ-մելու հողը։ Դիմադրական - Միութեևան Ծրելել էրի արձենաժ էր հար գաւյիչը կարժնրու հուր։ Իրիարրակած Միու հիրա գրակած Միու հրական արտագրուկա ու գրա գրար կոկու ածարան արտապրուկա ու գրա է, իր վերջնակած որատարահանը պրան արդ միույն հիրակի իրիկուծ։ Միմչ այդ Փրելել և միույն կորակի իրիկուծ։ Միմչ այդ Փրելել և միույն կորակի իրիկուծ։ Միմչ այդ Փրելել և միույն կորար արդարին կուտակարեննաց են, Արև թրիույ չուրջ է իր յայսապարութեած մեջ նախատանառած վարչապետը արա յաստան հրատանահարձ եւ շերաած՝ ԵՒ երե հրելե կարելե չրյալ օվարուա Ալեւիրերը չամար դարևի կորարած արձերիութ չամար դարին իրարար մր որանչ ուրջ համաձարին արուրը, ու դաւհին կր կարժել, ու ար ուրիչին կարված գահյինի հեջ կր ձանել փրելեն առաջին առինը. անտուց անտանահարձեր անույ ու հանարարեն հրատանին առաջին առաջին առին։ անտում անույ արև անույն արև արև առաջին առաջին առաջին արին չինչ արին օր եր չարումակեր իր ահատակարական դեժ ընրու հետ ։

× Պատերազմական նախարարը՝ Շա պան _ Տելմաս յայտարարեց Թէ Հակա-ռակ նախապէս տրուած որոշումին 1956ուսը հարտայեր արուսած որուսույին 1954
— Բ. դօրարաժինը ալիաի չարձակուի
Մայիս ժեկին։ Այս որուսույին ենվնակայ
է 3500 գինուոր։ Նախարարը ցու. յայահեց որ ի վիճակի չէ ձշրելու Թէ հոր
ալիաի արձակուհի, հաւտաարար նոր կա –
ուսվարութիւնը միայն կարենայ որոշում
«ուս առեստես» գն ատ այմ գառիր ։

ԴԻՊԻ ԼՈՒՍԻՆ առաջին Հրթիռին փոր-ԴԷԿՍ ԼIINIPL առաքին չերերերն փոր-եր լանդողուենամբ պապեունցում՝ Գահ Քանավերայի փորձադաչաին մէջ։ Ամե – ըիկայիներու Հիրերը լանդոեցաւ բար – Հրանալ մինչեւ 10-000 գիլոմեքը ։ Այս փորձին նպատանի էր՝ Տրքիոր արձակեփորձին հպատակն էր «բեխոը արձակե-Լ հաշ և հրկիր վերադարձնելու միջոցը դանել: Հրքիոը 10-000 թիլոժեքը ճաժ -րան կարած է երս ժամեն։ Միւս կողժ է, այսօր - վաղը պիտի արձակուհ ամերիկ-հան արոշևստական չորրորդ արրանեա -

կը :
«Աևևի ՄԸ օրն ի վեր Փարիդ կր դրա ծուի փրոֆ. ՕփըծՀայժւրը, աժերիկացի
Հիւլկայեալ, որ Հիրոլիժայի վրայ հետռած հիւլկական առային ռումիրի
«Հայրը կը հաժարուի։ Օփիծհայժւր
առի օր հերևի ժառին պատիստունիոն
ժը տուտ Սորպոնի ժեջ:
ԱՈՒԻՄՏԵՍԻ Ե.ԱՌՈՒՄՏԵՍԻ ԵՐԵՒՈՒՈՒՈՒՈՒՈՒ

որ տուսա-հոգարութույլ ԱՐԵԻՍՏԵԱՆ երեք պետութքիւնները՝ Աժերիկա, Անդլիա եւ Ֆրանսա յուչադեր մր յանձնեցին Մոսկուա՝ Հարց տալով --Ըսէջ Եէ իրապես կուզէ՞ջ Արևմուտ-ջին հետ յարարերութքիւն ստեղծել եւ ումարել կառավարական ղեկավարներու

ԱՏԼԱՆՏԵԱՆ ՈՒԽՏԻ ընդհանուր քար -ԱՏՀԱՅՏԵՍԵ ՈՐԱՑՐ բաց-ասուր բար-աւուրար Սիաթ Պես գիաց, ուր բայաս – բարեց Քէ անդնական պիտի բլբաբ ենք արեւմահան պիտութիւնները մերժելին հիւյեսկան գինցեր ունենալ , երբ այդ-ուղրումինանի Մասկաւայի հետ համա – ձայնութինն մր չէ կնչուսան :

ատրութրես որ չէ դորուաս ԱՆԳԼԻՈՑ Աշխատաւորականները կ'ա – ռաջարկեն որ Գերժանիաներէն, Լեհաս – տանեն, Չեխոսլովարիայէն եւ Հունգա – րիայէն հեռանան րոլոր օտար ուժերը ։

68-000 ՄԵՌԵԱԼ եղած է Ալժերիոյ մէչ՝ 1954 Նոյեմբերէն ի վեր, ինչպես յայտարարած է Շապան – Տելմաս մա – մուլի ասուլիսի մը ընքացջին ։ Ասոնց 6000ը՝ ֆրանսացի գինուոր

ՄԱԿԱՐԱՆ (Ապրիլ 23).— Ձոյլ ոսկի՝ 525.000, հափոլէոն 3840, դուից. 3650, անդլ. 4310, քուն տոլարնոց 18.280, իրքադրան (դուդահեռական չուկայ) θηθωηρωδ (ηπερωληπωμων χπεμω) ωθλημβω 1250, ωπρωρ 448, ηπερη .106.50, ωμε - 9, μρ 0.72:

ԱՊՐԻԼ ՏԱՍՆԸՄԷԿԻ ՈՒԽՏԱԳՆԱՑՈՒԹԻՒՆՆԵՐ

Այս տարի եւս տոնեցինք Ապրիլ Տաս -հրմէկը, մեր Հողերէն հեռու , մեր մե ոելներկն հեռու

այմ չարժիսունիրարձ ։ ուրքի իգասա մորքու չագահ հիչտատիի ուրքի իգասամահի դն ին հրհրդ, ճիչ դն

այդ հանդիսուինանց ։ Ձորս տարի առաջ, ղէպի Արևւելջ համրորդուինեանս ընկնացջին, դիտաւոր նպատակներէս մին էր ուսումնասիրել հայատակներէս մին էր ուսումնասիրել մեր տարադրութեան աչխարհագրութեւ-նր։ Մէսջէնէէն մինչեւ Տէր - Ձօր , իջ ծը։ Մերդքենքեր միսչես ծեր - Հօր , բջ -ձեղով երկատան իսերթի ի վար, քիկ առ քիկ հետեւեցայ այն Գողղոքային, ուր-կէ անցաւ մեր ժողովուրդը հետղմեան հատներով ու պակակով, երկատի մէ Հրաժողն ան անօնութենէ ծիւրած , հիւան -Տրամոյն, ահոֆուհեն ծիւրած, չիւան դ-դուֆեամր դեսարա։ Տեր - Ջորի դես մաց, դեաին միւս եսիրջը՝ ինձի ցոյց արուեցաւ այն ընդարձակ դաշար, ուր հայի ունեցած է ահաւսո քարդ մր ։ Եր-կար աարիներ՝ ընդարձակ այդ դաշաին ձեք չմատան. - ուները։ Նիարհարար , կանչէ անվահ դատմասներով, կարելի hadze wohado apanasanchend, harchile kana kifan diplan diplan di kamanak, afan diplan dibanasak, afan diplan aku kifan diplan diplan di kananak, bidipanah; bijanda kana dibah diplan, adiplah samalah filangan, adiplah samalah filangan diplah diplangan diplan diplanda diplangan diplan diplanda dipland տակ օրերով կաչիսատի փորելու համար փոս մը, արտի մը չափ ընդարձակ հեւ մարդահատակ խողումի։ Յետող դամին: ձերը կը չարեն Հայերը այս փոսին երեր-գը, կը դարձեն կացինով ու կը ձգեն փո-սին մէկ։ Ցետոլ ջարիշդ կը պոսին, կը-րակ կուտան ու կը մեկնին:

րակ կուտամո ու կդ մեկնին։ Արդ գժողեր կոպանի կանչ։ Մէկը՝ բանաստեղծ Արվեծ Անոլչը։ Այժժ երկու լիշատակարան ունինը այս անտւոր սպանոլեն։ Մէկը Տէր - Ջորի մէջ՝ - Հայերը, որ տուն - տեղ երպո են այիստեղ ւմատարելով պատի ոսևոր -ներուն մէկ մասը՝ քաղած են եւ դիան րերուն մէկ մասը՝ Թաղած են եւ վրան կանդնած են եկեղեցի մը եւ ղպրոց մը,

գրողմուծ են նվերկայի մր եւ դարոց մը, փոջրիկ պարուկ - բակով մը։ Երբ դացի՝ ծունենիները ծաղկեր էին արդեն։ Ծաղկեր էին նաեւ ձեր այջիկ -ները եւ աղաքը, կը ճառւողէին ու կը խաղային:

խաղային :
« Եկերատի եւ Սապուրի անժարդարհակ
ափերը կը ծաղկին հիմա Հայու հին ա –
րիւհավ ու հոր ջրանիրով ։ Մեռեյներուն
պատակները իրենց հայրերուն ու մայ –
դերուն ոսկորհերուն վրայ առաններ ու
ջաղաջներ են կառուցած եւ աուներ չի – րերուն ավարհերուն վրայ աւաններ ու ցարայներ են կառուցած ևւ առուներ չի -ածած, կր պատվ է Արմեւ Մետղը՝ այդեղել ետը այն վայրերը, ուր անցուցած է իր գերակա մանրութիւմը, — այս ատքիւ կր յանձնարարեմ կարդալ իր սարսուտ է -գերիկ չուշերը, այնգան չարայատ Հեջ Հորի դժոքսընն իրական պատկերը (Հայ-րենիք ամատրեր, 1957 Յուլիսեն ականալ): Տէր - Հորի անապատներն ժամ որ ու-կորներ հաւագած ևւ բերած են Սերի -

լիաս , Հայոց կաքեորիկոսարանին բակը, ուր քաղած են ու վրան կանդնած , ի - չատակարան - ժատուռ վր , Ասրանին վր-բայ կը տեսնել նաև դանկիս , բառա - Արդ , սիրելի չայբենակիցներ , բառա - կան չէ սպամանդես տոնել , — ատիկա պետի նմաներ այն իսրան դիւղային, որ երր ժամը դայ՝ ծունը կը դեէ դաչաին ժՀԷ , երևալ կը պարձել հայաներու U , «հայանի առա ձևան և , կայցնել : Հայասին ուղղունհամը եւ կաղունէ: Ճշմարիտ իսլամը, սակայն, կ՝ըսէ իրենց կրոնչը, այն է որ ամէն դոշողունիւն

conjugue nergravitant p. L. Langelle . Angelle . Angelle . Angelle . Angelle philosope, mp. t. eng. L. Langelle . Angelle . An

Վերականի շուրջը մեռելադաչաեր կան ուր անհամար ճերմակ խաչեր, հեռուէն, կը նմանին երիցուկ ծաղիկին։ Ամերիկարը՝ ուրիչ։ Անմոռանալի ապաւորութի կիացիներունը՝ ուրիչ, Ֆրանսացիներու մը՝ ուրիչ։ Անմոռանալի ապաւորութի by arphy: Walnawhang majanapan phob of hy finganga mg dhaduqan mang i U-dhi mangh, ashamaghanga filimb harquid bloth phopaghibya he Wanghanghibya im -quephopad; Algan'a jaragh; k whang mya ashamaghanga filimby; maj manghibhoba ng, quanahanga ki mang, hip hangi mbha-ng, quanahanga ki mang, hip hangi mbha-ng kihi kitabi ashamaghangar Bhokha, a-paghibada; Luupha mi phahada, -n'ap shi hibhad Luphay; Sacadah fingan-han, Bhuman, mandamakh, nadamanո'ւր չեն ինկած Հայերը։ ծուսմակ բա-կայ ինւուսը, տահարանեւ դանրարա՝ նին մէջ, որու հակատէն փարալ ծման լոյս մը կը հատարայնէ, դիլերը, հեղ -ձիւով հեռաւր գորիզոները, դիլաւոր մուտջին մոտ՝ արձանագրուած է՝ նաեւ անունը ։

երը Արևեւկը է՝ իրքեայի Մառեչալ ժոֆր չոդենաւով , իմացայ Թէ չողենաւը վար – ձած էին , խմրովին , Ֆրանսացիներ , ո – ոտ չրու, իուրություն հավա Յունաս -տան, տեսնելու Դելոսի ժենենական նչա-նաւոր աւերակները, յետոյ Երուսադէմ ։

Այսպես է ջաղաջակրթութերւնը։ Մար -դիկ կապուած կը մնան իրենց մեռելնե պատմութեան, - այս է օրեն -

ւթը։ Ապրիլհան սգահանդէսը ժամանցի երե-կոլ մը չէ։ Ոչ ալ հոդեկան՝ դոհացումի միջոց մը։ Ապրիլհան այս Օրը՝ Ձատիկ

ԴԻՒՑԱԶՆ ՍԱՍՈՒՆՐ ሀኔት ተመተሁ ተ

(թ. եւ վերջին մաս)

Դիմադրական այս կոիւներին անոնը որ մեացին ողջ, դեն ի ձեռին բարձրացան կեռ եւ այագես միացուցին իրենց ուժերը։ Գոմաց վանդը, ի՞նջ իր մեջ փանուան եւ ամրացած չթիանի ժողովուրդով եւ կոռուղներով, ջափարար կը գիմադրե առուողներով, ջաջարար կը դիմադրկ ոլոր յարձակումներուն մինչեւ Յունիսի րոլոր յարմակում հերում մինչեւ Յունիսի Արոր եւրաբանչեր դարձակում չատ սու-դի հատեցնելով դիւրա եւ Թուրջ միացնալ ուժերում : Թչնամիին չարգերը հարա-ցան իրենց պարրերական յարձակումեն – րու ընթացրին : Քիւրահրու մէջ՝ ծայր րու ըսթացցըս - Իրշիտորու սչ է օայր փոխչողծերը հետղհետէ կը չատմամ ։ Թուրջ հրաժամատարին կ՚ըսեն Թէ առանց փորջողջութը Քուրը Հրաժահատարին կիրոնն իկ տուսից Թուրը Հրաժահատարին է, որ ժեր այս կորստարիր յարձակումներով կարողա-ռանը թինձկ ու յարկել Հայերում, ժա-ծաւանը որ իչիան Մրակի Շառոյի եւ Սաևիան վարդապետի նժան ռադժաղկա

ստուկատ կարդապետը մասն ռապմադէտ գիկավարներ ուծին ։

Թուրջ Հրամահատարը կը Հարցնէ Քիւրտերուն, Բե չկա՛ լ մեկը որ Հանչնայ այդ Մրտիկ Շառօն ։ Կը պատասիանեն .

Աշտ այս Քիւրտը , Յայի դիւղացի , Ձէյ- պան անունով , մոտ ըսան տարի անոր ըսվ որ բրերու, ծաղթ դրեղացի, Ջ.-դան անունով, մօտ ըսան տարի անոր ըով մչակութքիւն է ըրած, եւ եղրօր պէս է Իչխան Մրտիկ Շառոյի հետ, չուրի պէս սահուն հայերին կր խօսի:

ողարատանն դարև րէն Քիւրաէն Տշգրիա տեղեկու Թիւններ կ՝ առնէ Հայերու ուժերուն եւ վանջի պաուսըման, չուրի մատակարարման

phasi aptair, Jacepe Tammitapapapama Jambi : Tammit duright fore Tammitapapap pangalahtikap ha jambit as ha padaghi : Pengga spadabamanga pepen Begada ha pend ha hadibamanga pepen Begada ha pend ha hadibamanga pepen Begada hadi saha daramhan tambit tambit tambitapaman daha daramhan tambit tambitaman tambitapamah hadibaman tambitaman sahahan menantakan kanaman sahahan menantakan sahahan s ալիտի բանայ կարդալու, դուն ղէնջդ ա-նոր սրաին ուղղելով կը սպաննես ու կբ Justin harquin

Եւ մեծ խոստումներով ճամրայ կը հա-

Վանջին ջուրի խողովակները ջանդուհ-ն հաջը կռուողները կը՝ սկսին՝ Էուրի ակասուժիւն դղալ, եւ խնայողուժեամբ (15%

ապառոլ : Երբ Ձեյպան վանջին փակ դուռը կր Հասնի , ձայն կուտայ : Առանց կասկած է Մրտիկ Շառոն կ՝երթայ , եւ դոց դու – ռին ետեւէն տեղի կ՝ունենայ խոսակցու– Phil

— Ձեյպան , բարի լո°ւր բերած ես : — Կարծեմ բարի լուր է, կուսակալէն ոց նամակ մը կայ ջեզի ։

Երբ հայիւ ձեռը մը դուրս հանելու չափ դուռը կր բանայ, համակը կառնէ , ապերախա Քիւրտը իր հրացանը կը կրա-կէ եւ ձիուն դլուխը դարձնելով

փախչի ։ Աննման ռազմադէտ Մրտիկ

այսպես դաւագրարար կը սպանհուի։ Կոուողներուն վրայ յուսալըում յառակ կուղայ։ Բայց Ստեփան վարդապետ կր ստանձնէ ղեկավարութիրնը եւ նոյն Թաատանձնէ դնկավարուհինձը և։ Նոյի հետ-փով կր չարշնակուի հրիւը, տարջ Հուրի ու հայի, ռարժանիշին ալ պակաս։ Ստեփան վարդապետ, տեսնելով, որ աշերգոր և այլեւս վանջ «Նալ՝ տումեց հայ ու Հուրի, չուղելով վանջը դերեղ –

առնելու այես բան մր չէ։ Ունի ազգային, ինչու՛ւ չլան՝ ջաղաքական բովանավանութքեւն Արայան մրն է, մեր հայենն հերս, արտասայանու համար մեր ցաւր, մեր կրայի մի կրայի մեր կահայ հարատայայանու համար մեր ցաւր, մեր կրայի մեր կահայ հայարապահանում գործը որ կես մեացչ, Անդրանեին դուրս այե հերայան մին է, մեր համաւանը մեր հարայան մին է, մեր համաւանը մեր հաղ ինակիրում հետ, ժամառանց մեր հաղ կահար համարական հերայան անհայներում հետ, ժամառանց մեր հաղ կահար հայարարական հայարանարութեան արայաներում հետ, մամառանց մեր հաղ կահար հարայարեն և արարայանում հետինիրում հայարարական համար ժարայնարութեան կարարական հետինիրունը համարան անար արևեր չայապարական ձևար հարայարան մեր արևեր չայան մեր արատանութեան մեր հայարան մեր չայան մեր հայարան մեր չայան մեր արատանութեանի մեր չայան հետի հայարանացին մեր չայան արար կացանի մեր չայան հետիրը ակաւ համար, արենակիցներ չեր բառեր արահանդես առներիչ ներ չեր առեր արահանդես առներիչ ներ կուներներուն հետ ։ Ու հատարացութեիւն մը դեպի ժեր

մեռելները ։ Խոսիլ մեր - մեռել Հետ ։ Ուխտադնացութիւն մը դէպի

dhahihhanis philms duspp, hpunning dp qup az az uhuh dhidik dhih, puhi uhuh mus punhhudih hud uhumpphih, Pk sus danjalanga aha masun zi pp dha-nishani dhimi dhim Saij danijangaga yan dinaguo 25 ge sahihaya Afanah hadaya Afanah hada Zaikah hangabahada Afahada Afanah hangabahada Afanah hangabahada Afanah hangabahada Afanah hangabahada Afanah hangabahada Afanah hangabahada hangabahada hangabahada hangabahada hangabahada hangabahada hangabahada Afanah Afanahada Afanah Afanahada Afanah Afanahada Afanah Afanahada Afanah A պիտի դառնայ Եգիպտոսի Հայերուն

պիտի դառապ չոլրարութ չար հերուծ մէջ ։

Ամբողջ ուխասարմացութիւծը կրմաց
տեսել երեջ չարաք , առաջին Համոլրուտ-ըս Մեժիրիսաի չիլատանարութուն , առաջու ուր , երկրորդը՝ Տէր – Ջոր :

որ, երկրորդը՝ Տէր - Հօր : Կարժէ խորհրդակցիլ, հարցը ուսում-հարիս եւ արձույներ ծրադիրը : Քող Մչհամին չուրախանալ ըսելով Մե ձեռնողծերը մեռան, «Մացողներն ալ 2. 1.11.02.01.1. 5

ել ՄԻ ԱՂՕԹԻՐ

Բայց երրեր այսթան երկար չէր մեա -ցել։ Այս հանդաժանորը չարարոււակ - էր Քուսք Թէ ջահանային եւ Թէ դիզացի -մերին. ամէծրը վախնհում էին աերաէրի աղջիկ Գոհարի համար, որի դեղեցիու -Թեան հուրկը ապրահում էր չրֆակա -գում ։ Տէրաէրը աղօքեր մրժունֆները plank śninku mapadowad sp. populan j-gand s Spatyn myoligh diparosychiga populacychopo mijamani sp. md śr hip-mai yas mbi popula, to tom pay achter spi diparosych op mayan to diparosychia mais dama spikopujaj achunqua, n. hip pipula md spi populaj achunqua, n. hip pipula md spi populaj in shi mijam'a, spini md spi populaj spi shi mijam'a, spini majadoby spi shi mijahipi shi maid shi mana myantagalap, bu shi biland ta kambani majantagalap, bu sh սում էրն - դառն արցունքներ, հա հե -կեկում էր հրաինայի պէս : — Ինչո՞ւ ես արտասւում հարցրեց տի-րուհին, չլինի Թաβուլին ...

_ Երանի Թէ իմ արցունջները միայն Թաթուլի պատճառով լինէին, կնիկ։ Ասmpone yumpet p dpmj & Smull dbq. pt-

գը ... - Բեգը, ի՞նչ ։ — Բեգը, ի՞նչ ։ — Գոմարին է ուղում ... Թէ չէ, ա -սում է... դիւզը կ'աշերեմ. կրակ կը

Կուրացեր աչրեր, խլացեր ականջներ, այս էլ պիտի տեսներ, այս էլ պիտի լը-

սէի, որա Համար եմ ապրում եւ կինը երկու ձեռքով խփեց գլխին ու կռացաւ ։ — Կնիկ․ ես աղաչեցի, արիւն – ար – երկու ձեռջով խփեց գլիրեն ու կռացու :

— Կնիկ - ես աղուջեցի, արիւծ - ար ցունը խափեցի , ձեռջերը - Հաժ բուրեցի, այս ձերժակ ժիրութս ու ժա գերս նրա սահերի փոսւ առակ արդեր
բոլորն ի զուր : Գիւրը կս կոտորեն ...

0ֆ. Աստուած որ ժեղջիս հաժար
Լռումինն արիւեց :
ես արվուն եմ Հայր գույեց Գուար
անհած: ես առատ տես , ուսում

to implact his surp, quity resump publisher to imprope publy, help acquad & prod. . the, who on, whemever quarter them in also grands with quity the audity's darky without's in-unity's, or group raid by thembours— of step french at proposed up, he

ullyling

չարումատինց - — Հայր, դքեստ եղիր, աստ ինձ գմնէ, «Նր է ին Թաքնուրը, «Նր է ին եղբայրը, չ
Հյան իրթը Հրոց ենութը, պիտի պաչա —
Հյանի չթո՞ց պատիսը, «Նր է այդ ձեռոչը, պուր է ուշիմն որ ինո՞ն բոլրերը - Տիւան ձրաւրեւին որ ինո՞ն բոլրերը - Տիւան ձրաւրեւին արևումի են երգուում - Հր —
բանց ցաւն առնում , նրանց դլխով պաոյտ

Այս իմ սեւ օրին , ո՞ւր է Թաթուլը , Արս իմ անւ օրըս , ո շը չ բարուլը , «որ է ին հեղասրը, դրա դիանս չէ՞ , Հայր։ Աիս, չանի անդած ևս չեղ Հարցրել եմ , չեղ ապաչել , պապատել եմ , եւ գու ձիչա րևել ենս Ձէ՞ , ծաս արտանդ լիներ բեղծ ինձ չէր ասնի։ Նա չէր աս , չէր աս ։ Դէ , դաևէ հիմա ասա , ածրիրձ ,

հայր, ո°ւր է Թաթուլը ... Հայրը լսում էր դատապարտուածի պէս։ Աղջիկը կրակ կորած խոսում ու խոսում Մու

puble, has impossioned by hombe quiping play, humanyar phicky;
— by a phi ye within the ye mapped and
any phi ye within the year of the mostly property and
any phi minety, mineque among the minety, mineque among to the year of year of the year

Եւ մա արագ ջայլերով դէպի դուռը դը-մաց, բացեց եւ դուրս դմաց անյայտացաւ խաւարի մէջ։ Երկու ծերերի լացը Հնչեց խրձիթում ։

Միւս առաւօտ սարսափած գիւդը լսեց դիչերուայ անցջը — Գոհարի անյայտա նալը։Քահանան կապուած էր ժայռին,ոոտքը բրահատա դրողուստ էր տղջկան։ Ժայրի սով հետև Բազգրել էր աղջկան։ Ժայրի ստողոտեց նա մարած աչբերով դիտում էր, Թէ ինչ է կատարշում Թչուստ դիւդի դլխին։ Ողբ ու լաց, անչծջ ու աղաղակ

ւնել էր գիւզը։ Թալանն սկսած էր, բա Հանան էլ էր արտասում, այլ մաածում էր, նա չէր աղօթում, այլ անիծում էր։ Նա կ'ուղէր այժմ Թաթուլին տեսնել, մի-Tom Grange under Prosperies underles, offunder Prosperies, under demigrate Spronguedischer
prod, under negam ungehood, unde understeproduction of the major Prosperies, of the production
of the defender - freque, of house freque
though our adjudy of another, the Prosperies
denoused of light surphish odenhies
denoused of light surphish odenhies
denoused of light surphish odenhies
the the surphish of the solution
of the the fundemental to the other
that the fundemental to the other
ways by the major of the other
denoused the unfounding should major the
tradition of the tradition of the surphish
tradition of the tradition of the
tomprod by the unquaried:
Refer to them, then surface for the the
whigh Production of the tradition of the tradition of the tradition of the
whigh the tradition of the tradition of the tradition of the
whigh the tradition of the tradition of the tradition of the
whigh the tradition of the tradition of the tradition of the tradition of the
whigh the tradition of the tradition of the
underlying the tradi

ուածն է դատելու ամէնիս ։ — Ժամանակները փոխուհլ են… ուր

է Գոհարը ։

(4 Tmp.)

11. 11.2U.PALEUL

ոց դարձնել իր ժողովուրդին եւ կորուն, լուր կը դրկե ուսոյներուն, որ մենք վանքը պիտի լը -քենք, դիմադրելու միջոցները մեզ կը պակսին, ճամրայ րացէք որ ժողովուր-

պանրիւ, ծառարայ,

դր գուրս նելիչ:

Քաջաժարանի Սահսիան վարզապետ
կասարհերուն կվար առաջ կր դրկչ, որ պես յասարայայա, կփան այ ժողովուրդին
հանումչ՝ ինչասինին պայարժան չղիկան
կարհորվ ու հր բարձրահանա կա։

Վանրը կր մետայ անահր ու անպալա դանու կեռանանը կա անար հուանարայադանու կեռանանը կր անար խանդել ու հետ
դանունիան ծարատութիւնը։

Ցետայ առաջին անպատութիւնը։

Ցետայ առաջին անպատութիւնը է արձակին
Մջոկո դիեռի վարդ «Իեռայարները մեկ օր
կը կոուին , իշնասիին իրելով թեանը կոգուսաներ։ Այդ միջացին կա ապաննունի
իր ժարդ կանորի հանարապետը Մարիկ վերապետը և իր անուսանի կուուղները ։ Այս
վերջինին ապան լակով հորը ասաննուի

«Ֆեռա, հանալ ակեղի հորը ասաննուի պետալ եւ բր ասուսաց գուռույսութը «որակ վերքինին արան ընդով Հօրը սպաննուի – ը, հօրը վրեժը լուծելու համար, կը յարձակի Տայեօր դիւոլի վրայ, րողոր չա-փահատները կը սպաննել, իսկ կիների չու մանուկները սարերեն ըսնած ապաուսան – Whoth dup he whent :

Bhan կր ման դիւղին Յետոյ կը մանէ դիւդին ջահանային տունը, կը տեսնէ որ ջահանան եւ որդին՝ Արույը տան մէչն են։ Զանոնջ սենեակի մը մեջ կը պահե, ըսևլով Թե հասարո կերպով պիտի չսպաննե, «ձեր հաշի վերջը կը տեսնեմ» կ՝ըսէ։ Մինչ այդ, ո «åtp suzhep րիչ երկու Քիւրտեր ներս կը մտնեն և և կուղեն սպաննել։ Բայց Արուչ, Քիւրտեգուշատ ավաստալ, լայց օգտու, բրակո դաւշոյնը ջաչելով, երկու Քիւրտերը դա -չունահար կ'ընչ

Ֆարśo - Մրդիկի տղան ջահանային ան մէջ կր դանէ Արույի կինը, Փերի շան, որ իր դեղեցկունեամե կը մոլորե, ցնէ Բիւրաը , Բիւրաին դօտիէն դաչոյնը կը չաչէ եւ ակնվարնի մը մէջ՝ կը միէ Բիւրաին սիրաը, մահը կ'րըայ վայր

Աշիրեթին մարդիկը կուղան կը տեսնեն ծջել չերը ատրելոր այսպան դր անհանա իրենց պետին եւ ընկերներուն դիակները ։ Անիննայ կը ջարդեն, կը Թալանեն «ւ կ'այրեն ամրողջ դիւղը։ Հինուած աղամարդիկ դիրջեր բռնած

կը կռուին քաջարար դիւդին մօտ, լաև Հարդ մը տալով Քիւրաերուն, րայց չեն Luper dy marred Streambrents, may stor hybran kahan qiladima Bir,mahar, mar-danhashkhamis Baka oo jimar ngi dim-gandaha qisqib Sayaraphi khepban dikaph hamkyod, dhafi Sandany gunkyod ne, ha sambib Ugip yheng: Myamba zayihiy dist amba midi bir ha para hupikan qhepdap yamund thi, ne, hay hupikan qhepdap yamund thi, ne, hay kata simbi to baka տար, որ Ճև իրենց դիւրութեամբ Քիւրահը մանկին րու Թևամբ Դրւթ դին սահմանները ։ - Հե անդամներ , աչիրէ Թները կը

գիւդին սասմանները:

Քանի բանի անդամերը, աչիրեքները կր
յարձակին Տալուորիկի գիւդերուն վրայ,
բայց մեծ կորուսաներով կր նամանչեն :
Մինչեւ Հոկտեմբեր, Տալուորիկի բաջերը յարձական ևտ ժղել բոլոր յարձակումները :
Տարաների անասաների «հետաև
հետև»

Բոնաչէնի շրջանը, անուանի Քիւրտի

of four sufene Phil Wolt Umunityh s մը։ Մամուշիկան մը վրայ , արչեր մը երեջ Թուրջ դինսւորներ կ'երթան, եր – կուջը Հովիւին դուռը կը խորտակեն ներա անջիամաջ, ին մէրջի խոմսվարն րբևո հարջիամաջ, ին մէրջի խոմսվարն րբևո

ոցնելով կը սպառնայ ։ Ներս մանողները ոսկի կ'ուղեն եւ ս օսերս ստոսոյանըը ոսքը դուղոն և ասա կարասիները տանը ու վրայ՝ ի՞լնենե, երբ Սասունցին իր տան խաչերկաթեր կը վեր-ցընչ եւ ուժդին հարուածով մը դետին կը ցրոչ, ու ուս գրո Հարուսասող որ դուսը» դւ տապալէ դիմուսորներէն մէկը , իսկ միւսը տյր եւ կին կը յարձակին, կը մաջրն և, մինչ Հրաչքով վրայ կը Հասնի բարեկամ Քիւրտ մը եւ տանիջէն սպառնացողը կը Sult

Սասունցին եւ կինը, գինուած գինուոր ներու դենջերով եւ իրենց բարեկան ջիւրաի ձետ, կը ձեռանան եւ առառան դէմ ձորի մը մէջ կը տեսնեն տասնեակ դես ձորի մր մէկ կը տեսնեն ասանակ մը թիրական դինուորներ , որոնց Գիւր -տերու տուներէն Հաւաբած էին այն Հայ բեկորները , որոնջ Գիւրտերու տուներն ապաստանած էին , ու տարած ու սպան -

Սասունցին, իր կինը եւ բարեկաժ Քիւրաը կէս ժամի չափ կը կռուին, մին-չեւ որ վերջին դինուորն ալ կը փուհն

Քիւրտը, իր զիւղը կ՝հրԹայ, իսկ Սա-ունցին ընտանիջով կ՝հրԹայ միանալու ունցին ընտանիջով կ'երթեոյ միանալու այն ջաջներուն, որոնջ ինը ամիսէ ի վեր գէն ի ձեռին կը պալջարէին օրհասա – կան կռիւներուն մէջ :

կան կորեներուն մէ է։

Սպայանց գրեղի կիները կր տանին որ
ապատաժներէն անդունը դրդեն։ Քանի
մր կիներ, հասը մէկ կինեն, որ տաեն
մի կիներ, հասը մէկ կինեն, որ տաեն
ձեր գաշն մր միասին աներիակեր
հար Քիւրտերը կր սկսին մէկիկ մէկիկ
մար չթել, տնպեն ու անարաչապան Սաառնայի կիները կր անդորն երեր Քիւրտերում փանքնունում , իրենց ձետ տանիլ
տեսում փանքնունում , իրենց ձետ տանիլ mings նդունդէն վար։ Անուանի Շեկօ ԱշիրէԹի չէյիսը, եւ իր

ցած էին հայ կիներով ու մանուկներով ։ Արադան այլ կիներով ու մանուկներով ։

ցած էին հայ կիներով ու ժամաւկարող։
Այս աշիրենին չէլիս կր ինդար ժիշա
Այս աշիրենին չէլիս կր ինդար ժիշա
Այս ալուրենինարում ինդայու լակում ինէ
դուր բոլորդ լարձակեցաց Սասունցինե բուծ վրայ, չկրցաց անոնց հարուածերո թուհ դիմասալ, ենժ կորուսածելով վրա
հատը։ Հիմա դուր կր անոներ, Շեկս Ա.րուն դինանալ, մեծ կորուսաներով վա կաջ։ Հիմա դուջ կր տեսնել, Շեկս Աչիրնիի մարդիկը կ՝երքան, ձեր կորուսաներուն վրեց և ձեր պարտունեան
ամելի մե ջանի օրուան մէջ կր մարտունեան
Հարդելով ու Բալաներով ։
Շեկս Աչիրէի իր բոլոր ժարդկանցով
կր չաւե Տարսորիկի Հարդ դեւդին վրալ,
դիւդը պաշարման մէջ կ՝անձէ դիչերով ։
Աբալորնին երը դիւդին ծողը և առջաղը
ուսա ներեն արածելու երքայու Տա-

դուրս կ՝ հլլեն մար , դիւդին կ՝ հլլեն արածելու երթալու հա -դիւդին կենդանիներուն Հշտերը ոտը , դրոգրս կրնդանիներուն Հշտեր տարրեր ուղղուβետմե կը սկսին , ջչել Լուրը դևոլև աղաժարդկանց կը Հասնի Մեմեքապէս կոուողները խաչաձեւ կրակ մէջ կ'առնեն Քիւրտերը ևւ լեռներ ու ձո

Հրացաններու նդ տալ։ Կենդանի գարիններուն արձագանդ տալ։ ները բոլարը դիւդ կը վերադառնան իրենց Հովիւներով: Պոռոտախոս Շեկո աչիրէիկ «Խկուն հայիր հակում է Կուսասախոս Եսիր աշրբերու չերիր եւ եր Ա հայանուսոր կռուսորհերում հետ կր ապահնունի։ Քիւրասերու 4էկ ի - ըսպանցում ի բլրայ, փավաչող փախչուցի։ Ասառանցիներ կա Տալածեծ ձինչեւ իրենայ սահմանները։ Քիւրասիրուն փորուսոր մեծ էր, պարտուժիւնը կատարեալ է

չ (r. , արարաութիրերը կատարիալ : Այս միակ աչիրեքին եր, որ իր ձեռ – «Իրբ չէր արիւնոտած Տայկական արիւ – ում գրեւ է ժամանակ, իրենր - դիուկեր «Աջ ապմաքիւ Տայ կիներ ու մանուկներ պաշտած չեն, իրենթ ալ գիաելին, որ ի – րենցնախահահայրերը Հայեր էին։ Գյիսի – derichen der Schausschafte der Schausschafte der Schausschafte unthab der dehauste der der der Schausschafte der Schauss կոր, փոխանակ աւարի՝

սու վատապայի վրջեցվ մր : Բոլոր այերիք Թերեր իրենց ծանր կո – բուսաները տեսնելով կը դեմեն հաղորձա-թի կատավարիչին եւ Բիքիլիի կուսակայի լին ըսելով Բէ մենը առանց կանոնաւոր բանակի եւ Մեցանոնի չենք իրնալ Սա-առնցի լիոնականներն ընկմել, ԵՄԷ ան

սունցի լիոնականներն ընկենի։ ԵՄԷ ան -պատմառ ջարդել պետք է, մեմ։ Եիւով պինուոր և Բնդանօնի կ՝ուղներ ։ Ասոնց ընդպանգին հետևւանը կր ար -ուր ևւ դատ չանցած ամէն կողմէ կանո -նաւոր գինուոր ևւ Բնդանօնիները ։ կին տակ կ՝առնեն Սասունցիները ։ Ձմեռը վրայ ՝ասաւ։ Ջիւնը ծածկեց

Ձեհոր վրայ հասաւ Հիմեր ծածիկի ինս ու ձոր խոնու ջարայրներու մեջ ան-ղեն հայ մանուկներ գուրակն ու հովեն մահացան Իսկ անոնջ որոնչ կարողացան ասկայ ինսերենա պատճառած անդան հայրիկ խոսումիեւներուն, աղատեցան

մարրելի խմաութը, տեսեր միայն : 1916 Յունուարին, երբ Թրջահայաս -տահի ամբազչ հայ ազգարհակչուժիւնը բնաջնվուտծ էր, ռուսական բահակերը երենց արուեստական հահանջներ դադրե-հրենց արուեստական հահանջներ դադրերտաբերուստը իրենց արուհստական հահանջներ դագրե-ցրոցածմէկչունչով իրարու հանէ դրաւե-ցին ամայացած Հայաստանի անմարդա -

ցին անալագած Հարաստանի անժարգա բնակ բաղարները եւ դիայիլը, հատնելով
ժինչեւ Տաւրստեսն լեռնաչույթան:
Բինքիս , Մաւչ, որասելին վերջ Սաառաջիներըսկան իրենց արժուսարդներին
վար ի՞նել ու դուրս հանել խոնոււ թաբալրենիչն կմախոցած կիներու եւ մա նուկներու րարժութիւնը, 1916 թուր փեարուարի ընկացրին:
Նոյի տարուաի գարիում հետ անունջ
Նոյի տարուարի արհան հետ անունջ

տարուան գարնան հետ հոյի տարուսա դարիստ հետ աստեղ անդան կովկատ, ժամանակցիցան Հայրսս – տանի Հանրապետութինան տոեղծման ու դարդացնան 1920ին անոնը իրենց ընտ – կավայը ընտրած էին Արադածի կողմե – բը, նաև երենց հայրենի լեռներուն …: Յարդանը Սասունցի նահատակներուն ։

Helley His Bushelin.

ՉՀՐԱՏԱՐԱԿՈՒԱԾ ՁԵՌԱԳԻՐՆԵՐԸ ՉԵՆ Վ ԵՐԱԴԱՐՁՈՒԻՐ :

"ZUBP TOLE TER

Այս է վերնագիրը «ՖուսնդՖուրքեկ Ալ-կէմայնը» Բերքին առաջնորդող յօդուա-ծին Ապրիլ 20ի Բիւին։ Միկոյեանի Պոն դալուն առքիւ դրուած

Ա ինդդիանի Պոն դայուն առքին, դրուսա-այս յօղուածը, դոր առողադրած է Ջիւո-ջրն Թեոն, կ՝անդրադրածայ երեջ Հայե-րու, Գայուսա կերպէհինանի, Կարաի -նալ Ադաջանհանի և Միկորեանի Կր ջջանի նաև։ Հայկական անցիայը ևւ ներկան օտարի մը յսականչական հոդն -րանուքենամբ , որ սակայուած է վերջը ևւ ընկնում ժողովուրդի մը մէկչ հրա-պարաի հինած կարկառում դեմբեռում ոս որակ եկած կարկառուն դեմ բերով դրա-ը: Չի մոռնար վիշելու « Հայկական գժութիւնները» որոնը կը դրաղեցնէ – ին « մեր մեծ հայրերը» եւ «որոնց ng ne hu hungéh milhen».

երը ոչ ոչ դր թուրգ այս օրերուն հարկ է պատասխանել անչուշտ Թէ, այնուաժե – նայնիւ հայկական հարցը դեռ վերքացած սալիրե չայկական չարցը դեռ վերջացա չէ եւ Հայու արիւն կրող ոչ մէկ - Հւ կրնայ լջել այդ հարցը ։ Մինչեւ Ատընաուրրի Լոնտոնէն վերա

Մինչեւ Սարևասութրի Լոհասներ կերա-գարեր, մեծ հակապատարատութինչներ տեսնուած են Գոնի մէջ Միկոլհանի թե -գուներութեան համար ԵՒ դապատես եւ Բէ բաղաքական ուսերանութերնը ան-հրաժ է աժ Էրոցները ձեռը առած են աժէն ապա-ովումենան։ Միկոյեանի ընդունեւ լութիւնը պիտի ըլլայ Համապատասիան իր դիրջին իրը փոխ – վարչապետ Խորիր դերջին իրդ փոխ - վարչապետ հեղա-«բային Միտ ձեան։ Բայկ դերժանական գագանի տասիկանների խոր «բային դետ-գանատունը կը դործակցի այս ընդունեւ լու քիան պատրաստու քիան եւ Միիդ յեան-իր «ետ կը դերջ հայարային գաղանի տասիկաններ։ Հաւանարար Միիդ յեան Հապատուան ըլյալ դաղանի տասիկաներ -բաւ իրևա «բրևակե գի ինչպես «որիչ խոր բորաժաղովներու տանն ավոր են ը-ևի ։

ht i Shifu t ifrite flet drahah fungsuga dagaifte ambie it free pe apradu thaja drah
ter or tegens, after girthe ghifu amunding i,
haja ang man midanda Benganhihi,
haja apin it man midanda Benganhihi,
haja ping it man midanda Benganhihi,
haja ping it man midanda pinganganhihi
haja ang midangan mangkapanhihi
«Zang Andri deley paganah hi ta man

տրական դաչինջը որոշ դուղահեռական ներ կրնալ ստեղծել Ռափալլոյի դաչնա գրին հետ։ Թերեւմ Հայու մը վիճակուս հեռական է Գերմանիոյ ապագայ և ազագունեան դաչինջին հիմերը պատրաստելու հոդը։

ๆ. อาการชยนา

118118117.4

ամսաները, ծԱ. տարի, թիւ 4, Ապրիլ 1958, Վեհետիկ ։

«BUAULA» PERPOLL

4 U 8 D b f

B. ZUSOP

ՓԱՆՈՍԻ ԳՈՐԾԱՐԱՆԸ

Ոչ, վարպետ Փանոսը ոչ կեղծաւոր եւ Ոչ, վարդոտ գուսուր ոչ դութաւոր ու ոչ չահասեր մարդ էր։ Նա առհասարակ սիրում էր դարեկամական յարաբերու -Սիւմներ պահպանել ամեն տեսակ մարդ-կանց հետ , մանաւանդ դիւդացիների

star: Appylan Dabanf anatop of habanf shraping to have shraping to may make handing that the probability and habans and probability and the manufacture of the shraping and the manufacture of the shraping and the manufacture of the shraping and the shraping major and the shraping major and the safety major and safety majo ծետ։ Իայց այնտեղ բոլորովին ուրիչ բան էր։ այնտեղ գլխաւորապես դեր էր իաս -դում չահը։ Յահախորդներից տնանջ, ո-րոնը հեռու տեղերից էին եկած, իրանց գրաստները կապել էին վարպետի ախո -

namaky. mjanky opuby suday fl up-baidy k. fl fabudy quifuu 174. Pu-pamakhy mifupy phuby ku qifitarid khi mbanumaky hiy ummakhi pindu quanakhy mumakishi shamiya-quanaki ki dupupuh faniyamakiy hipu-hary khi umahasi: Bilmiy himiy qik-qhiy ni mahasi: Bilmiy himiy qik-qhiy mahasi dibiqahiy mahasi kib pu-quipy, fushamasid kib ki hopumikiy, bix quipy, fushamasid kib ki hopumikiy, bix qi qibiqi makhib, mahasi kib ne pe-pasid; injugia qinaid kib himi muhy likiy himiy mahay i himid himiy mipumi dadamiy suday i himid himiy mipumi dadamiy kipumiy suday dipiyamid k-tasid, dikike qapohky dhefuginad k-fa, jana yangamuha himid qabasid kib haniy zangamiya himid qabasid kib այնտեղ նրանց համար ԹԷ իրանց տեղերը :

երը որ պատամում էր վարպետ Փան արև դնալ Քրդերի «օրաները», նա հո վրաններում : Օրերով , չարաքներով աժիսներով պահում էին իրանց ժօտ , ualparkenal quasinat khi kepada dom, Ali phamishela humisha dhim ilmamishela dipus-ripis khi sipunipunat, nambajimat khi, hatlajimat khi, shama qualumquis nque-qishikanal subunques khi qhamat i Ukhi pishimat ke ali qhaplajih dhi, dhima dhi Buship Hangke, hadi humipun shepungat dhi qualp nghumishe shumanindayis susմար, չորրորդը, մի տիկ պանիր, իւղ , մեղր հւայլն:

Զարժանալի էր այդ հռանդոտ եւ վե-ըին աստիճանի րանիժաց ժարդու րարո-

ւկան աղդեցութիւնը Քրդերի վրայ ։ Քրդերի դանապան ցեղերի մէջ, ուր նրա անունը յայանի էր, ուր ճանաչում էին նրան, — նա համարհա Թէ պաչահլի էր։ հրան, — հա համարհա Թէ պաշտելի չթ. Լիհում էին կոիւներ Քրդերի մէջ, Թչնա-մութիւն, արհան վրէժիմութութիւն, բաւական էր, որ վարպետ Փանոսը յայտ – նուէր նրանց մէջ, եւ մի երկու խօսք ա – ուէր, իսկոյն կը տիրէր - խողու բանիւն ։ Շատ անդամ իրանը, Քրդերը , փոխանակ իրանց չէյիսերին դիմելու , հրաւիրում էեն արև վճահլու իրանց մեջ ծաղած այս եւ այն վէճերը։ Նա այն աստիճան հեղի-նակունինն էր վայելում, որ ամենադժնակուխիւն էր վայելում, որ ամենագ ուտրին խնդիրներու անդամ , կարող մի ջանի խօսջով Հաչտութիւն կայացն Վարպետ Փանոսի բարեկամութիւ

Վարպետ Փանոսի րարեկամունիւնը Քրդերի հետ ոչ սակաւ օգուտ էր բերում եպ դիւղացիներին։ Ինձ պատմում Հին այայիսի դեպայիներին չինձ պատմում Հր. ար այդ դեղացիներից մեկի իովը, եպը կաժ տելագիտերը դոգանում Հին Քրրերը։ բաշական էր, որ դեղացին դիտնար, Թե իր անասունները որ ցեղի ձէջ են տարել, կամ ով է իր դոգա։ Խա ույլ եւս փուշա- յին համ ունիինին չէր դիմում դան- դատուելու, ուղայան չեր դիմում դան- դատաւելու, ուղայան էր թետ պա- տաւան անդրը։ Վարդեա եր կարգետ հայի ակար կարանա անդայի չեր կարական արատանա անդրը։ Վարդեար ուղարկում էր հայան այի ակար կարականում անդրը։ Վարդեայիան այս արել էին կողոպուտը։ Գիւղացին դիտոմ եր, ենրիա յանում էր ցեղապետին այս հայ դիւղացիներին : Ինձ պատմում

պիսի խոսքերով . «Իմ այս եւ այն անաայիսի իսադիրով «Եժ այս եւ այն անա-առեները դողացի են առում են, որ ձեր « թի» մէջն են րերել. ինձ ուղարիկց ձեր ապասին վարդետ Փանոսը , ինորդեց , որ գանուն կողադաւաց։ Ենբե, իրաւ, դո -գացուած անասունները՝ այնանդ էին ապրուած, իսկոյի դանում էին եւ յանձ-նում ակօրնը, իսկ եին արբը ախաղաեւ էր, նան արդ էնս ապլիս կողադատի uned uhporfy, hal hift uhpy uhungurli kp, 'ham' gang khi munguh hanganghi mhap: (Rephele d'if ne d'h' nagarifhen quaguih it draed): Step payahened ki gang manun uhap, quagdun dhirtap pang manun uhap, quagdun dhirtap honghand, he ihm to umuhurd ha ha-

Այսպիսի դէպքերում վարպետ Փանոսր այ-գլել է Հորում , այլ ամ էն յանձնարա-րութիևն կատարւում էր բերանացի պատ-ուէրներով ։ Բայց որպէս գի հաւատային , ուշիսարող: բայց որպես գր տասանայրն, որ հերկայացող իսկայացի հերա հրաժից երգահից եր ուղարերում է, հա սույրության հերա հրաժեր եր ուղարերում է, հա սույրության հեր հայանական հեր հատարին հեր հրաժանության հեր հրաժանության հեր հայանական հեր հանա է, որ տասանությաց եր տալիա, տահլով. «այր եւ հայանական հեր հանա է, որ տանությաց եր տալիա, տահլով. «այր եւ հայանական հեր հանա է, հայան հանաձեռ հա 11 1 5 %

չ, դերորար արած չչ։ Երբ համապարծների վրայ Քրդերը պա-տածէին մի հայ դիւյպցու, բաշական էր, որ նա ասէր, Թէ ես վարպետ Փանսսի մարդն եմ , այլ եւս նրան չէին դիպչի ։

PUBBB

(Tup.)

THE ITEMANSON SILL

ՀԱՅ ՄԵԿԿISITI ՆԱԿ
ԲԺ. Ցակոր Սիվրիհիսարլևանի մահ ուտն տոժիռ Տէր եւ Տիկին Ցարուժիւն
Մինասեան հաղար ֆր. կը նուիրեն Մչակոյթի տան ։ (Ստանալ «Ցառաջ»չեն) ։

QUILLE OUR BALL BERS ON IN ITLE

Այս Երկուչարթի իրիկուն ։ Կը խօսի նկ. Վ. ԻՇԽԱՆԵԱՆ ։ ընկ. Վ. ԻՇԽՄՆԵԱՆ ։ Մանրաժասնութիւնները տեղւոյն վը -

ՓՈՒԱՆ ԾԱՂԿԵՊՍԱԿԻ

Պորև Ե ՄԱԿ ԱՐԱԿԱՐՈ Ագր . Բե՛ . Յակոր Միվրի՛չ խապրիահի ժամուսի տուքին կր ծուիրեն՝ Իյնե՛չ հան ընտանիչը՝ Մշակոյի՞ի Տան երեր Հաղար ֆրանը , «Յառանչի թարգառաման երկու Հաղար : Տէր եւ Տիկին Գեորդ Գեորդեան Մասեն - Հա չապար։ Տէր և Տիկի Կերդ Կերդիանի (փավիչոն տու Ղուտ (հետրերի ծերդանո -ցին հաղար ֆր., Մոնմորանաիի ծերանո-ցին հաղար, «Յառաջեի բարդաւանման Հաղար ֆրանը, Ղուոգույնեան ընտանից (Փավիչոն տու Ղուտ) Մչակոյնի տան Հաղար ֆրանը ։ (Ստանալ «Ցառաջ»էն) ։

9. Անդրանիկ Մայունեան կր նուերբե հինդ հազար ֆիլանը Հայ Կարժիր հնաչի Ֆեսանվիլիեի օդափոխունինան կայա -հին, փոխան ծաղկեպասիկ, որը - 9 կորովիչի մահուսն առքիւ: Տեր եւ Տիկ. ությունը Մելջոն Աւետիս կը նուիրեն հազար ֆր Հայ Կարմիր Խաչի Անտէր Հիշանդներու ֆոնտին իրենց ծնողաց հողեհանդստեան un Ahr:

Տէր և։ Տիկին Անդրէասհան (Վիլմաժ-ար) Այրի Տիկին Արհիւ Մեսկենևանի (ծն-ևալ Համրարձումեան) մահուան առքին։ հայար ֆի- կը նունրեն Անտիրիի հան -գահան տան, հինդ հարիսը ֆր. ալ Կա-պոյա Խաչի կայանին . (Ասահալ «Յառաջոչն»):

ԽՆՋՈՑՔ ՄԱՐՍԷՑԼԻ ՄԷՋ Կազմակերպուած՝ Հ. Ց. Դ. Նոր Սե – թունդի Սէն Լուի Սիամանթօ խումրին

կողմե ։ Այս Կիրակի , ժամը Գին դպրոցի սրա –

Կը Հրաւիրուին չրջանի ջոյր կաղմա -կերպունքիւնները։

Մուտքը ազատ է

ԱՆԾԱՆՕԹ ԶԻՆՈՒՈՐԻՆ ԲՈՑԸ Ֆրանսական Բանակի Նախկին Ռո ներու եւ Կամաշորներու Միու պաշտօնապէս Հրաշիրուած է Պո Միութիւնը իչխանութեանց կողմէ արծարծելու հա -մար Անծանօթ Ձինուորին բոցը , այս Շա-

րան , ժամը 18:30ին։ Ժամադրավայր 55 Ավընիւ Ժորժ Ե ***************

Հոգեշևերութ
Վարագայ Ս - հայ եկերկցող Հոգաբարձութիւնը (Առնումիլ) կը յայսարարե
թե այս կիրակի, 1915 - 1922ի ծառ՜ա ասկինբուն դիլատակին եկերկցողու «էջ
կը կատարուի չաւնա պատարար է ծառ՛դիլատուր Հոգե-անդառեան պաշտոն», կը
ատարութե Հոգե-անդառեան պաշտոն», կո դրոտոր չոգոչապատաս պաշտու, պատարարէ Առաջնորդ Գերլ. Սեր Եպիսկ . Մանուկեան եւ այդ առթիւ կր քարոցե ։

10 208 F

Թոջատի Հայր Միութեան տարեկան ինջութը Կիրակի (27 Ապրիլ) , կէսօրէ վերջ ժամը 3են , Իսիի Խրիժեան դպրոցի որա-էր: Նախադահութեամը Պ. Հան տաւեանի

4p խօսի 9. Սահակ Յովհաննեսեան ։

ՔՈՆՖԵՔՍԻՈՆԻ ԱՐՀԵՍՏԱՆՈՑ

Créations FRANCINE PARIS 38, RUE D'ABOUKIR (30 ETABE)

TÈL. CEN. 91-10 spécialiste de corsage

de luxe ARTICLES FANTAISIE

ፈበխ ԵՒ ԸՆՏԻՐ ՄԹԵՐՔ խնամուած աշխատանք *Շատ մատչելի զիներ*

UMPHL 11-24P

ԱՊՐԻԼ 11-24h ՑԻՇԱՏԱԿԸ

OILPh9 Կիրակի (Ապրիլ 27) , ժամը 17/h ,

SACRÉ-CŒURÞ

եկեղեցիին մէջ։ Հոդենանդստետն պա Հողենանդստեան պատարադ Ապրիլեան Համաղդային արնաշիրջին նանատակնե part pymanulity

2U.UU.29-U.81-7 U9-U.80%

Վապմահիպուտ Վալանաի Հայ Ազդ.
Միուքնեան կողմէ։
Միուքնեան կողմէ։
Ծրուքնեան կողմէ։
Երերի Էունենայ Թչաքեր - Միմերի ապի մէջ, Շարաի երեկոյ ժամբ Ֆին ։
Վր խոսի վկրապատունքի Ա. ՊԱԳԱԼԵՍՆ (Umput 1154)

(*Մարսէյլէն*) ։ *Խօսք կ'առնեն* Սահակ Աւագ քահանայ Պապիկեան, Գեր․ Գրիգոր Վարդապետ Պատեան ։

ՓԱՐԻԶԻ ՀԱՑ ԱՒԵՏԱՐԱՆ. ԵԿԵՂԵՑԻ

Մեթրօ Փորթ Մայես կան Շամփերե Այս կիրակի ժամը 15-30ին մասնաւոր աչատմունը , ի չիշատակ 1915 – 18ի արաչասանունը , ի յիչատակ 1915 - 18ի ընդՀ․ նահատակաց։ Մասնակցութեամբ Հութակահար Պ․ Արամ Թահիրհանի ։ ๆกกรกลา บาง

Այս կիրակի ժամը 15-30ին, Կդերա -կաններու սրահը, 22 թիւ տե Պահիւթիէ Նախաձեռնութեամը Հ. Ց. Դ. Պորտոյլ Unipum funisph :

Մանրաժառնութիւնները տեղւոյն վրայ:

LOUNTE CENTACHE PUTATE ՀՐԱԿԵՐ ԵՐԵՀԱՆՈՐԻ ԺՐԼՈՎԻ Հայ Կադաքեր հայի Օդծ. Մարմեր, (Փարիդի Տիկ. Միութիւն) ընդՀ. ժողովը տեղի պիտի ունենայ 26 Սարիլ 1938 , ժամը 17:30-ն իր կեղբոնատեղին՝ 15 թիւ ժան Կուժմ :

200 PAPAPARPUNE

Նաւով , օղանաւով , երկաթուդիով որեւէ ընկերութեամր եւ մինւ – նոյն դիներով ղէպի Աժերիկա , Ա-ւրսարալիա , Քանատա եւ Արե– ւրադակլա, բանատա եւ Արս-ւհլը ։ Վճարումը հոս կամ ար -պայի դործողութիւնները ձրի , կ՝ապահովենը նաևւ տեղերը ձրի ;

7-1861 ժԱՆ ԵՂԻՇԷ ԱՐԶՈՒՄԱՆԵԱՆԻ որ ունի 35 տարուան փորձա -

AMERICAN LLOYD

48, Rne de la République, Marseille, Tél CO 4722 Ամէն դիւրութեան համար, ամէն տեղէ դիմել՝ ՄԱՐՍԷՑԼԻ ՀԱՍՑԷԻՆ

4′በト**ደ**በトトЪ

Երիտասարդ օրիսրդ մը և երիտասարդ աղայ մը իրրեւ վաճառորդ (վանտեօր) Հայկական Հաստատութեան մը մէջ աչոելու համար։ Դիմել՝

ARDY 86 RIJE DE CLÉRY, PARIS 2



Salles de séjour ___ Penderies - !iterie Chambres - cosys _ Cuisines laquées Salons-tapisserie _ Fauteuils-canapés-lit

> ZU36ቦቲՆ 4C ԽOUԻՆՔ ՎՃԱՐՈՒՄՆԵՐՈՒ ՄԵԾ ԴիևՐՈՒԹԻՒՆՆԵՐ

ՁՐԻ ՑԱՆՉՆԵԼԻ ՖՐԱՆՍԱՑԻ

ԱՄԷՆ ԿՈՂՄԸ

185 RD. I. IAIIRES 15. AV. A. MORIZET Métro : MARCEL SEMBAT Mol. 06-03 et 60-38

QUSUPUS th 20962UL9FUS Լիոնի Հայ Կաթողիկե ժողովրդապե -ութիւնը սիրով կը հրաւիրե Լիոնի եւ

շրջակայի հայ դաղութը Ապրիլեան Նա ատեներու գիչատակը վերակոչելու Հատասիներու վերատանը վերակայնըու Համար մատուցուեկից պատարարին ու Հողեհանդսահան պաշտոնին, որ տեղ պիտի ունենայ Ֆութվիերի Տիրաժոր առնարին ե՞է, Կիրակի 27 Ապրի Համը Տիչգ 10ին, Աբ- Գոլլենի՝ արետատարը ժամը ճիչը 10ին, Արծ. Գոլլէ ւելածէս հասարակունիւններու պոսին նախագահունեան տակ ԱՊՐԻԼԵԱՆ ՍԳԱՏՕՆ

Փոն տը Շէրիւի եւ Շրջակայբի Հայ Ազգային ՄիուԹեան նախաձեռնութեամ եւ մասնակցութեամը Աւետարանական եւ Սթանողի Հայր · ՄիուԹեան , տեղի պի աի ունենայ Ապրիլ 27ին, Գաթալիսոն

ար Պատլիկեանի սրածը։ Աղդ. Միութեան կողմ է կը նախադահ է Պ. ՄԻՍԱԿ ՂԱԶԱՐԵՍՆ ։ Կը խոսին Վ. ԻՇԽԱՆԵՍՆ եւ Վեր.

Allenaritens

Lhat

կազմակերպուած Ազգ . Միուքեհան կերբ . վարչուքեան կողմէ , Հովանաւորուքեհամ բ երեր յարանուանուքեհանց պետերուն՝ եւ որոր յարաստասությանց գետություն և։ Ճամակցութեամբ Լիոմահայ դաղութեին, այս Կիրակի կէսօրէ վերջ, ժամը 3ին , Պուրս տիւ Թրավայ*ի սրա*հը (*Փլաս Կի*-

Կը նախագահէ Պ. Ա. ԿԻՒԼՊԷՆԿԵՍՆ խոսը կ'առնեն Ազգ . Միութեհան եւ երեջ լարանուանութեանց `ներկայացուցիչ –

Հոգեհանդստեան պատարագ ժամը 11ին, Լիոնի եկեղեցի պատարագ , Կիրակի եկեղեցիին մէջ , 69 Բիւ Լուի Պլան ։

4,046,00 Նախաձեռնութեամբ Հայ Ազգ. Միու Թեան եւ Մասնակցութեամբ տեղակա թեան եւ Սասնակցուվենանը անդականը թողոր Ադր - կացնակերպում իւնեսիրու ., Հայր. Միութիլեններու եւ Յարանուանու-թեանց։ Այս Կիրակի վետրէ վերջ ժամը երերին, Մերջը Կանրովիկ որանը : Կը հախագահ 9. Ա. ՎԱՏԱՐԵՄՆ

Կը խոսի ՓՐՕՖ · ԽԱՑԻԿԵԱՆ (Մարսէյլէն) Նոյն օրը առաւստեսն ժամը 9քն 0 հանկահետն որահը հոգեհանդիստ եւ Ս պատարագ պիտի մատուցուի նահատոկ -ներու հոգւոյն : Sturer Uta

Ֆոանա . Բանակի Luchunghahar Haufa Հայ Ռազմիկներու Միութեան եւ մա նակցութեամբ տասնըերկու կազմակեր -պութեանց եւ միութիւններու ։

արություսարու - որություսարու -27 Ապրիլ, Կիրակի կեսօրե հաջ ժամը 2.30ին, Հ. 8 · Դ. Տան ժէջ։ Կը նախապահէ՝ Պ. ԱԶԳԻՆ ՄԱՐՏԻ -

POUISUS.

անուն : Կը բանախոսէ՝ Վ. ԻՇԽԱՆԵԱՆ Գեպարուհստական պատչան բաժին : Մանրամասնութիւնները տեղւոյն վրայ։ ւօտեան պիտի մա

Առաւօտեան պիտի ժատուցուր Հողև -Հանդիստեան պաշտոն յետ պատարազի՝ Ապրիլեան գուհերուն Հաժար ։ ՏԷՍԻՆԻ ՄԷՋ

Տեսինի Կրոն. Ընկերակցութիւնը Տերիի կրժ, Էլեփրակյութիւնը դը «Խմուցանե իք, այս կիրանի առաւստ ժամը 8-30ին Ս. պատարաղ պիտի ժա – տուցուի տեղույս Ս. Աստուածածնայ եւ կեղեցող մէջ, ինչպես նաև։ Հոդեման – դառևան պայասն Ապրիլ 11-24ի համա – ատկներու յիչատակին ։ ԿԱՐՏԱՆԻ ՄԷՋ

Նախաձեռնութեհամբ Հ. Ց. Դ. Սերունդի Վարանդհան խումբին Կիրակի ժամը 15ին Պիվէռի «Գե functiplis, my որահը։ Կը խոսին ընկերներ ԿԱՐՕ ԳԷ – ՈՐԳԵԱՆ եւ ԺԻՐԱՑՐ ՄԻՐԻՃԵԱՆ ։

«ՈՒԵԱՏԵՏՐ «ԱՐԻՉ..... Հ. Ե. Դ. Ադրիսը - Սերսդ-Մ. Եօբնեդեպութեան իսամրի բեկերական բնցչ - ժողովը այս Շարաֆ ժամբ 21/ն , սովորական չառաջատեղին։ Կարևող -բակարդ , ֆեկերեկու - Ներկայութիւծը րակարդ , ընկերներու

ակարդ ։ ՀԻՈՆ․... Հ․ Յ․ Դ․ «Վարանդեան» կո-

ԿԻՐՆՈԿԱԸ - Հ. 6. Դ. Եջենագրայը հան կոնիալինը ինկերական ինկել հայաս —
վր այս երեղջարքի ժամը 8-30ին, դպրոցին մէջ։ Բոլոր ընկերներուն հերկայու βինդ անչի։ Արայանելու է։ Ներկայ կ՝ըլլայ
ընկեր Վ. Իշխանհան .

บบาบเรีย - U.Sampaj Zanje. Uhne -ՄԱՐՕԷԵԼ — առարդ գայթ - օրու Ֆեան տարեկան ընդչ - ժողովը այս Կի – րակի կեսթօէ վերջ ժամը մին, Պար Թա – պա Միրամար (135 Քորնիշ) սրաչին մէջ, Ռեզերվի մօտ։ Ժողովէն վերջ ինչքոյք , Ship dudulyny

ՍԱՄԱԹԻԱՑԻՆԵՐՈՒ ՊԱՐԱՀԱՆԴԻՍԸ Այս Կիրակի ժամը 16էն 24

AMBASSADEURS

Յ Ավընիւ Կապրիէլ (Քոնքորտ) Բարձր Հովանաւորութևամբ՝ Նախկին Նախարար եւ երևակոկան՝ Է․ ՆիժքԼԷՆԻ Պատուոյ Նախապահութևամբ Գ․ ՆՈՒՐ ՀԱՆ ՖԻԷՆԿԵՄԱՆի ՆՈՒԱԳԱԽՈՒՄԲ ՊԱԶԻՉԱ

Մասհակցունհամբ Օր «ԱՄՀԻՄԻ ՖՐԱՆՈԵ (Օրևրային)
Սեգահները ապահովել հեռաժայնելով Թրիստեն 09-67 եւ կիւթէմպէր՝ (51-84
Սամաթիոյ Միութեան վարչութիւնը կր հաղորդէ թէ ժամը
19-30էն վերջ չի կրնար վերապահել այն սեղանները որոնք կանխաւ արձա –
նագրուած են բայց գրաւուած չեն ։

ՔԱՐՄԱՑՆԵԼՈՒ ՀԱՄԱՐ ՁԵՐ ԲՆԱԿԱՐԱՆՆԵՐՈՒ ዓበጻጌԵՐԸ ԵՒ ԳԵՂԵՑԿՈՒԹԻՒՆԸ

ԴԻՄԵՑԵՔ ՀԱՑԿԱԿԱՆ ՄԻԱԿ ՀԱՍՏԱՏՈՒԹԵԱՆ

16 bis, Bld. Sébastopol, Paris 4.

be WUUTURER PER 52, Rue de Chalon, Paris 12. 4 bis, rue Vaillant Conturier, Argenteuil

166, Ave. Aristide Briand, Pavillons-sous-Bois 241, rue P. V. Couturier, Alfortville

Մասնաւորարար ձեր ճաշակին համայ պատրաստուած ԸՆՏԻՐ ԻՒՂԱՆԵՐԿԵՐ որ ձեր բնակարանին ներքինը պիտի զար դարեն, իսկ արտաքինը պիտի պահպա – նեն բնութեան սպառնալիքներուն դէմ

บแบบ บกาแสแลแน จและ คกครุคธค Linoleum, Plastique, etc.

Դիշրամատչելի դիներ եւ սիրալիր ընդունելութիւն կը սպասեն ձեզի MARKET BUS BUSPUEPOR HOLLER

BUTFUL S.

4 hulimphn' ՇԱՒԱՐՇ ՄԻՍԱՔԵԱՆ - Ohh 8179

LE PREMIER QUOTIDIEN ARMENIEN EN EUROPE

Directrice : ARPIK MISSAKIAN

Rédaction et Administration : 32, Rue de Trévise - PARIS-9° Téléph.: PRO. 86 - 60 C. C. P. Paris 15069-82 Seine 57 A 2731

<u></u> የԱԺԱՆՈՐԴԱԳՐՈՒԹԻՒՆ Ֆրանսա եւ գաղութներ , տարեկան 3500 **ֆր** · վեցամս · 1900 Արտասահման՝ տարեկան 4000 ֆրանք : Հատը 15 ֆր ·

SCHAVARCH MISSAKIAN

SAMEDI 26 AVRIL

CILCILO 26 UAPPL

72

ъበቦ ՇՐՋԱՆ, 14ቦԴ <mark>Տ</mark>ԱՐԻ, ԹԻՒ 398

ԱՊՐԻԼ 11_24 Ի 80ՆԱԿԱՏԱՐՈՒԹԻՒՆԸ **ቀ**ሀርትደት ሆደ

Մեծ Եղեռնի 43րդ տարեղարձը տօնուեցաւ արժանավայիլ չուջով հինդչա իրիկուն : Ժամանակէն առաջ խուռնե մութիւն մր կը փութար դէպի Քա րազմունիւն մը կը փունար դէպի Քա – տէի մեծ հանդիսասրահը , որ նեղ - կու դար եւ չատեր կը ստիպուէին ոտջի վրայ

34ՐԴ ՏԱՐԻ

Ներկայացուցիչներ ունկին ենրդայացույքբեր ունելեւ դանադաս կաղմակերպունիւններ։ Հայ - Կանողի -Կէի համայնըս կը ներկայացնեին ժողո -վրդապետ Հ. Ցովսէփ վրդ. Գաֆինան -ձևան եւ Պ. Օկնս Հէրիմեան, Հայ Աւե istan'i to 4. Optin'i Lighthan'i, say tick -mampahahiship' Alpampamantah 9. Olfa-phan'i 4. Sarepsan'i Bethiban'i to isay-fanfan'i handi ahipamelikanya bindamya -fanfan'i pambamahip - i hangiy 4. (Pispanith), 4. Alampan Benerishan'i ականիա)

(Գերժանելա):
Բեժին խորը կը գարդարէր խորբերդա—
Նական պատտա մր, որ կը ներկայա—
ցներ գոր Մասիաները՝ իրթեւ յուիաննական վկաներ նայ ժողովուրդի անվահուԹեան: Անանց առջեւ թեկնալ խաչ մր,
իրբեւ խորբերախան ժեր գորդանային:
եւ այս րուրուին վրայ պատղան մր՝ 8ի—
շեցե՛ք 1915ը:

Խունկի դուլաներ բեմի երկու կողմե եւյն, մէան թենիրը ումմութքով, ինօրա -

Հանոլեսին կը նախագահեր Ձ. Ո.Միո Թենեն՝ Արչաւիր Խանետանեան , U.pzmilp թոսմա ծրչուրը պատմատոսա , դայանեց Թէ անցեալ տարուրնե ի դ դերսային Ապրիլեան Սերունդը կը նա խաձեռնէ տոնելու այս Սդահանդէսը վ. րադառնալով հին աշանդութենան մը, որ տեւած էր մինչեւ երկրորդ աչխարհա -

մարտ ։ «Ֆրանսահայերը անտարակոյս կը յ ժարին դիջիլ նախաձեռնութեան այսպի ապրորեան Մերունդին ապրորեան անդեպի ժառանդորդ է կ-ապրորեան անդեպի վերջին տամասենան է չոր կը թոլորե դէպքը ։ Պիտի ասկա՝ յ ժամանակի աշեղ ուժին ։ «Գարուն էր աստ

ժամանակի աշեղ ուշիչ է դար ասկա յ
« Գարուն էր այալես եւ ծաղկաստան՝
« Գարուն էր այալես եւ ծաղկաստան՝
« Կարուն էր այալես եւ ծաղկաստան՝
« Կարուն էր այալեր եւ խնարար
ժողովուրդը կր ժյակեր, կ'արտադրեր ու
կր կերտեր և հատար այալատան, պարակց ու
պայա, արօր վուհան, հանդաց ու կայ
բարացը, ժառան, ժան ու պարա եւ այպարան։ Աշխատանըն էր Հայուն կետևոր
եւ այդ կետևրին րուն իժատար Այլ ժահաւտնո վատանի արդա ժեծանի ժեծա
- պործ է։ Նահատակաց ժեծակություր
ինկարկումը։ Ու անշրան էա Հայուն Անիա
- պոր էն «Նահատակաց ժեծակորություր
ինկարկումը։ Ու անշրան էա Հայուն Անիա
- կուն հանարեր և այներու և Անիիա
- կունից հանարիա և այներու և Անիիա
- կունից հետևի հիտևը և այներու և Անիիա
- կունից կերի անցերու այներու և Անիիա
- կունից կերին անցերու հետակիներ և

ինսկարկումը։ Աւ անչ լասենա «աղարդու»քինչի՝ մեռելներու եւ ողջերու ։ Մեիկա
կ՝ողեկոլէ ցեղին անցկալ՝ մեծութիրեր ։
Կ՝երդէ փառըր եւ կ՝աղոքե մեր ապագայ
վերականողման խոր ծաւաաքով։ Յուլաբարն է վերապրոլին , որուն համար Հայուն դատր միչա կենդանի պիտի միայ ,

ուն դատր միչա կենդանի պիտի միայ ,

մինչեւ վերջին հատուցում »։ Նախադահը վերջացուց իր խօսջերը ծացումով։ (ԽՄԲ.— Պ. Խանկտանեանի չանեկան բանախոսութիւնը կը հրատա ակենը առանձին)։

puthiz manishin:

Ramifik pananis ku hupumpun donum kani, ap sanjung fik mpanishi kirg dhe
imisumahishpush, humumpu di big dhe
imisumahishpush ku humumpu di big
appumuhumishishishishi sanjung di di
He danjuhg mip dimpifig, nguke dhe
imisumahishpush dimpus pupishi uppu ngupik palipusisani dimpus pupishi uppu
ngupik jul midium unumah hu hundahkemikh.

ային» — Հայ ժողովուրդը իրեն հանդեղ դոր -ծուտծ անհրատունեան վրեքը լուծեց՝ Եղեսնեն երեր տարի վերք՝ Սարտասի պատի եւ Ղաբարիլիասյի մեջ ծունկի բե-թելով իշնամին, ու ծանւ դետին փոելով Հարարարայները Թէ-կիրեաններու ձեռ -

Fondateur

տաւորներուն առջեւ բարձրադադակ կրը-

ատուրիներուն առիև, րարձրագաղակ կրբ-նանչ խարահեմ դայի : Պ. Փօրատեան ողևկոչեց իր այցելու -Բիւնը չանի մր տարի առաջ Նարգու -նիին հետ՝ դեպի Տէր Ձօր ևւ այն անա -պատները, որոնջ ՀայուԲեան դերեղման-նոցն էին հղած 1915 - 17, սակայն Հայ

որբերը արդէն ծաղկեցուցեր էին դանոնը։ Ու վերջացնելով իր ոդեւորիչ ճառը ,

« Ապրիլեան սերունդին եւ հայ ժողո-«Ապրրլեան սերունգին և։ Հայ քողա-գատ ենջ ժոռնալու ձեղի գեժ դործուած ունից, պայժանաւ որ ժեղի գեժ դործուած ունից, պայժանաւ որ ժեղի վերադար — ձենս ձեր պատմական Հայրենի հոդերը Աստեց Հաժար է որ ժեռան ժեր հահա — ապիներ եւ առունց Հաժար է, որ կ՝ապ-րենջ ձենջ »:

Սպակիր հայրերուն եւ մայրերուն ուղղի։ Սղակիր հայրերուն եւ մայրերուն ուղղի։ լով իր խօսջը՝ իր տարեկիցներուն, նոր սկումոլին անունով վստահեցուց դանոնջ ակրումոլին ամումուվ վատաշեցուց դանոնը որ կրնան յուս դնել իրենց վրայ, որով - հանու իրենը դիրենը ժառանդորդները կր նկատեն ներկայ սերունդին, որ ապրեցատ Մեծ Երկանի սարսային օրերը։ Նոր սե - բունդը այսօր այ վայի այ արժանի պիտի ըլլալ իր Տալբերուն։ Թեև, ըսաւ, ժենք առով օրեր շարդեցանը, բայց ժենք ին կիանքով պիտի աբշաժայն Հայուքիւնը : Լրամանի հրականում Վէ ծնած եւ ինդն պայվաներու ժէ ժենցած ակրուն-ուս ևա Վե և աշխատանան աշան և արա դր դիտէ Թէ՝ աշխատանքի ահադին դալս de has dep ungle :

Ու ողնկոչեց լիչատակը Շաւտրչ Մի – ապիտիի, որ հոր եւ հին տերունոլը իրար միայնելու եւ նորերուն հայրենասիրա – կան ողի ներբելելու Համար տարիներով որիչ շարժեց: Իր անունը ամանուանալի որիչ շարժեց։ Իր անուհը անմոռանալի պիտի մնայ։ Վերջացնելով իր խօսքը, Գ. Իսջէնաէրեան յայտարարեց Թէ կը հաւատայ հայ ժողովուրդին յաւիտենա կանութեան ։

Վերջին խոսողն էր 9. Յովիկ Եղիա -

գարեան ։ 43 տարիներ անցած են այն օրէն 1895 – 96 եւ 1 43 anaphika mingura hir mja opka p dpa, hap harpahap 1895 - 96 ke 1909h Saukumapud Sunpahaka dhap inahaghi panpapalih gharibika sun danpahanapa i 1915 Bashin 2h Sauduhanapap Sunpa-plimir dusimishin ka li Undun be Sauku-and midanaphanih napumin klumba be Lunja klumi hunska ka kahuruh mamandah mihameh midananahana ջաղաջակիրԹ աչխարհի անտարբերու -Թեան, Հայր կ'ապրի եւ իր դատը միչտ կենդանի կը մնայ

Յիչեց Ֆրանսայի երբող արտասայը Նախաղահ Փօլ Տեշանելի դատապարտու – Երևան իօսջը Սորպոնի մեջ՝ դահիններու հասցեին, ինչպես Նաեւ Քլէմանսոյի մե– արդերև, լուրդես սուս Ֆոմասա Ֆելբիա դադրանջները հպարջոս Տամասա Ֆելբիա մեջ: Թուրջը յուիտեան խարանուած պի-տի մնայ ջաղաջակիրն՝ մարդկունեան

Չկայ ժողովուրդ մը, որ իր Թիւին

ՕՐՈՒԱՆ ԴԻՊՔԵՐԸ ===

ՏԱԳՆԱՊԸ Կ'ԵՐԿԱՐԻ

ԹՈՒՆՈՒԶ ՀՐԱԺԱՐԵՑԱՒ ԱՊԱՀՈՎՈՒԹԵԱՆ ԽՈՐՀՈՒՐԴԻՆ Abirbib

Ապադայ վարչապետը՝ Փլեվքն, տե -սակցեցաւ կուսակցական ղեկավարներու հետ եւ անոնց կարծիջը ուղեց իր կաղ ժելիջ կառավարութեան մասին : Ցարդ մեկ բան յստակ է, որ իր դլիաւոր մը-տահոգութիւնը Այժերիան է եւ կ՝ուղէ ատեսահավարել Այժերիան է եւ կուգ ատեսահավակել Հետ Ակրիկելի բաղա բականունիերնը Այս ակրունքը որպե գրած է ան , բանի որ վերքին երկու տար հանդներուն պատճառը պարդապես Աժե կիան է, ինային շերկ Ահիուտի Փինէ Առայժմ ժասնաւոր հորունիիւն ժո մեն կուսանու Առայժժ ժամառուր մորութիւն ֆինչ։
Առայժժ ժամառուր մորութիւն մր չկայ-կոշտակցական դիկովարներու ծետ խոր -ձրդակցելե հար, ֆինվեն յալտարարեց թե լու բողուեկութեան արժանացած էր անանց կողմե :

անոնց կոցմե : Կարզ է Թե Փլեվեն կ'ուզէ վարել չա -գաչականութերն մր՝ որ կարենայ մեծովա-մամութերն գոյացնել Ազդ - գետգայան մեջ: Երեկ տեսնուեցաւ նաեւ գինուորա -կան դիկավարհերու հետ , որոնց կարգին՝ մատեւալ միեւեն:

Կուսակցութեանց պաշտօնական ներկա յացուցիչներուն կարծիջն ալ ամեկէ հար, Գեվէն իր ծրագիրը պիտի պարդէ երկուշարնի օր։ Մառաջադրէ նոր ջաղա-

հետ բաղղատմամբ Հայութեան չափ կ ոուստ աուած ըլլայ ։ Այսօր եկած - ե աղորդուելու մեր նահատակներու հո զիներուն հետ , որ այս պահուս կը սա – ւառնին մեր վերեւ ։

տասիրի միր վերև։ Հայ ժողմալ իր կրնալ ժամալ իր Հայ ժողմալուրը յի կրնալ ժամար իր Հայալունը մատուղականները, բանաս ասկրծները, դրագային գործերը, դրագային գործերին, որ հայալուրենն ապատալուիին իր ընդունած հին իրև իրև այնալ են այանապում վրայ գունուկյան։ Ձի կրնար ժումալ համարականին արաժարականին արև հայալին արաժարականին մինչեն, ամենին Հանասային անաս հրատարենանին ժինչեն, ամենին Հանասային անի համա ժամարական և հին համարական համարական հիմ հինչեն, ամենին և Հանասային համարական համարական համարական համարական հիմ հիմա համարական հիմանարական հիմանա Գի կրծար ժումալ որ հայ եւ առ հայ աստար։ Չի կրծար ժումալ որ հարերու Թիւմբ իր ժայրերում ու ջոլիկում, հայրերուն ու եղբայրներում, ու մաեւ անժեղ ժանուկ –

մարուս ։ Քրիստոսի պէս յարուքիեն առաւ Հա -յուքինաը՝ գանի մը տարի վերը՝ Արա -դատանա դաշտի քներանանի որոսումեն-րով ։ Ձեսուեցաւ մեր դատը ։ Ասիկա ա-մէնչեն մեծ պատիմն է ջարդարարին Հա մերն մեծ պատրոս է բարդարաբը։ Ճար։ Հայութեան մէջ վերակենպանացաւ Վարդանանց , Ղարաբաղի , Չեյթեունի , Սասունի , Տարօնի , Վասպուրականի հե-րոսներու հոդին հրաչընհը դորձեց եւ յութեան պատիւը փրկեց

Հայու հետն պատելը փրկեց :

Ուկառելը այս իրկիլում, որ Հաւսասարին
պիտի մեանը անունց կտակին։ Մետնը ունինե չիրկոներ, որոնց առաջեւ և իրկայինջ
ազգԹելու։ Սակայն պիտի գայ օրը, երը
անունց լիլատակին պիտի կանգնենջ յուգարման մեր, որուն վրայ գիտի գրենջ
« Փա՛ռը ձեղի, որ անդին պատեցից ձեր
պատելու իրապաղութի են ձեր Հողինեբուն։ Յարդա՞նը ձեղի »։
Հանուհում հետի համանակառե հետՀանուհում հետի համանակառե հետ-

Հանդիսութեան իրենց մասնակցութիւ-նր բերին Օր․ Շաջէ Պէնկեան (երդ), Օր․ որ բերին Սր. Googt Վենկանս (երգ.), Մր. Ժիշերիքի Աետիանան և Օր. Շարք հավ-հաննեսևան (արտասան.), հուագ՝ (Օր. Շարք, Գարրիէլիան., Պ. ՔասՄանիէ և. Պուագի.), համասին էր Տիկին Մեհա – «Է. Գրիգորհան. Ոգևկոլումը, կարդաց օգ - որրդորատ։ Ուրդորուսը դարդաց Պ. Ե. Գրիդորեան։ Ժամը 11 ։30ին նախա-դահը փակումը կատարեց յիչատակի մեծ հանդէսին, որ խոր ապաւորութիւն Թո -դուց ժողովուրդին վրայ ։

ՇՐՋՈՒՆ *Ե*ՂԹԱԿԻՑ

ականութիւն մը, մասնաւորապես Հիւս. ջականութիրն մը, մասնաւորապես Հիշա-հիրիկեի մեջ Հեյ, բայց տահայեն այդ ուղ-դութնամբ ո՛չ մեկ յայտարարութիւն է ըրած՝ որպեսրի կարելի ըլլայ ձորել կու-ասկցութենանց դիրըը։ Միշո կողմէ Պուրկիպա ձառ մը խոսե-

Միշա կողմե Չուրիկայա Տառ մր խստե-ցաւ, ծանրանալով ֆրանգիւնեոնուդիան տավծապին վրայ եւ այածելով՝ Բի Հա-բաժարած է Արածովութքեած Խոբծուր -դին դիմելէ - Անցետլ չարաք ըստծ էի, Քի ֆրածասկան տաղծապին երկարածգ -ժան պարալույին՝ Ֆրանսայի դեմ՝ մեր թուրա դիպի Նորպուեր, Աղամովա-քեան Խոբծուրդին առջիւ. այսօր կը յայ-արարեմ՝ Բե որուկցինը նաև բայլ մր ջառնել։ Արարաեւ, ծոր միջնոլորտ մր կր սահործուի Ֆրանսայի մէջ, ինչ որ ժեղի Քոլլ կուտա, մտածելու Բե ծպատաւոր կառավարութքիւն մը պիտի կաղմուի։ ձորժ Գիայի ձախողութքիւնը բաջալիսիս-կան է։

ԵՈՒԿՈՍԼԱՒ ՔՆՆԱԴԱՏՈՒԹԻՒՆՆԵՐԸ ԿԸ ՇԱՐՈՒՆԱԿՈՒԻՆ

Լիուպլիանայի համազումարին մէջ , Թիթոդին եւ Ռանջովիչէն հաջ ազգայնա-կան համայնավարութեան գրօչակիրները չարունակեցին իրենց ըննադատութիւննե ըր, այս անդամ՝ կուսակցութեան պարաըը, այս ածալան՝ կուսակցութենան պարա-պուխներելին Բարայելի ընդհավ չ Հակարա բոլոր Տնչումեներուն, Եուկուրաւները կը ձերժեն հանչնալ Ա. Միուβենան դերա -գոյն պեկավարութերներ, չապարական թե գապակարական ժարդերուն մէջ։ Ոեսէ ձէր քրաւունը չունի հեսի պարաագրելու անսակէաներ՝ որոնը նուկուրա. Հոդո աստաղչատը որում սուղուրտ: վուրդին չահերուն դէմ՝ կը՝ նկատենջ յայտարարեց Քարտէլ։ Ասիկա անջատում մը չէ, աւհլցուց ան ,Եուկոսլաւները միջտ սը էչ, տեսլցուց առ, փուղորաետրը սբա պատրաստ են դործակցելու հաժայնավար կուսակցուԹեանց հետ, բայց միայն խա-դաղուԹեան եւ յառաջղիժուԹեան հա -

Արգրադառնալով Կրեմ լինի այն մատ -նանչում ին , ԵԷ Եուկոսլաւներու մէջ տե-սակէտներու տարրերութիւն դոյութիւն տակետներու տարրերութիւն դրույն տեսունի, Քարաել լայատարանց Բե Լիուոլիահայի համագրության բերև Լիուոլիահայի համագրումարը բաւադայն փասորն , որ կինուին եր սիապի — Եուկո ոլու համայնավարները համերայի և եր
ուրու համայնավարները համերայի և եւ
ուրության արև իր կինորի կառավարութեան՝ երը ան կինորվենանայ
խորձրդային Տելումեկուն՝

- **የ**ሀኒት ሆር ያበጊበՎ

ՄԱՑԻՍ 1Ի տողանցջը ՊասԹիյ – Նա-իոն զոր Աչխատաւորական Դաչնակցու-Philip Թիւնը ամէն տարի կը կազմակերպէ, ար-դիլուհցաւ Ներջին նախարարուԹհան

կողոչ։ ԱՄԵՐԻԿԱ յաջողունեսամբ արձա ժիջերկրային Հրնիս մբ, որ չինուած Վանկարտի եւ Թորի ժիացուժով։ U.," գտնկարտը ու թորը օրացուսով, օգ երթիոր էական է դէպի լուսին ճամրոր – դունեան համար, չեչտելով համարերձ փորձին յանրողունիւնը՝ կը հաղորդեն Թէ խանդարումի մը պատճառով կ րելի չէ եղած դիտնալ Թէ ո՛ւր ինկած

WPANTQbhh վերջին նամակեն հար այլ ուսանում և հար թարմանին բացատրունին հին արը -ուին . Ուոլինկնինի համաձայն «Մեծ»-րու հանդիպումը կախում ունի դեսպան -ներու դիմումին Մոսկուայի տալիջ պա -

 $\frac{m h q \cdot (\cdot)}{4280}$, pund majunphny 18·120, $\frac{m h q \cdot (\cdot)}{474}$ mpund (qacqushamhum zachun) ußhpih 1245, majun 447, qachy 106·25, $\frac{m h q \cdot (\cdot)}{480}$ 9·10, the 0·72:

ՔԱՆԴԵՆՔ...

341611110

Դուք աեսա⁸ծ էք, կր ճանչնա⁸ք ամրան

աժայերը։ Աքա մը կայ, որ կատակատեր է, – իր գուարծածայ մարդող հետ։ Յանկաթծ կը տեսծես՝ կը փրիքի լերան բարձուեցէն , կնողական չդարչանմած հովանոց դար – ձած՝ կանդ կառնե գլխուդ վերեւ, չուր-ձած՝ կանդ կառնե գլխուդ պեսը՝ saw' yahu y'umby yylancy diphe, yerpe gay encumenha's hi yangan yahugi yay on phiphy diyahind adibi hingi, yay on yay yabbind fariphanib ke myip-bhanib diyay : Lapubhyb din uku arpu -haniblamb dish ki hin on day: Ruyy yabe-banib ha Banka hishid wi shiri. կարծ կը Թափի անձրեւը՝ սիսեռի հա տիկներու պէս, — արեւ է եւ անձրեւ ։

Տուներէն դուրս կր նետուին երախա ծուսությա վուրա վը ստաուրա արարա հիրը, — աժՀերը ալ կ՝ուղեն վիրջուիլ ։ Կ՝հրդեն ու կը ցատիրանն, — արևւը կը գողայ, անձրեւը կը ցօղայ, ուռին կը դո-

չարայ, տասարուկ որ ցաղայ, ուորս դր դա-դայ, դանը կր խաղայ: Աստեկ ամալ որ երեւհայ, դիւղացին տ-փր կր բանայ եւ կ՝րսկ --- Տո՛ւր, Աստ ուած, տո՛ւր, Թափկ՝, չատ Թափկ։ Օր-տակ։ Երկար չի մետր, կը փախչի կ՝եր --տակ։ Երկար չի մետր, կը փախչի կ՛եր --

Ամպ մըն ալ կայ, նե՞նդ եւ բարբարոս:

Քիւրտի պէս՝ հաւաքը կը կարգայ լե-րան բարժունչվեն։ Կոտրած ջակմակած արգեն արեյին խահը, ու գլիթի՞ն կա կա-թե երեսկն։ Գիւրային, դոդը պահե, կը հարձի Բէ Հովը կը տանի։ Աիսո՞ս, դի-գին վերեւկն եւ Հետուներկն անդիսելու դին վերևւին և։ Հեռուներին անդները աղդութիւն կծանչի, թայց յանկարծակի կը հետուի դիշգին վրայ, աբանրուն վе-բայ, կանրուն վրայ,— ժամանակ իսկ չէ ձերե այն վր ապատանելու, ծածվոր-թի մը տակ ժանելու։ Հրշերի՛ դ— կը պարել կորներ կո պատկեցել արանրուն ձէչ, խաղորհի աղերդիները կր վրչել կր թային այդիներուն մէջ, մինչ կր յուրդին թատր, այդրադրուս աչէ, որոշ դը յորոր։ Ճորհրը փրփրապայր, իսկ ահայձև կը ծածկէ ցանջ եւ Հունձը։ Գիւղայիին ամ – րողջ յոյսը փմացած մէկ ժամուան մէջ ։

Այս ամոյը կը ոնանի պատերադժին ։
Ես կը տեսնեմ գայն Հորիդոնին վրայ
Հագարաւոր ռումրերը յումոկ տա կը
պատրաստուին , կը չինեն որ ծո՞վը Թափեն։ Գիտեմ, ոչ ոչ կը Հաւատայ պատե թաղմին, բայց պատերազմ կը պատրաս տէ ամէն բան,— ժամանակը, մարդո ընչաջաղցութիւնը, առաջնորդներու սը նափառութիւնը, վերջապէս աչխարհա bacharan filicity, Aprilangto an jourgeon huma filiand phangity in a quantum filiand ally, discher francht apandamapen filiand ally, discher francht apandamapen filiand in produce filiand in the phala and a discher filiand in the phane filiand produce and be discher francht for his panet a dispared franche filiand filiand filiand franche filiand filiand filiand filiand filiand filiand filiand franche filiand fi

ատվ ։ Ի՞նչ դժրախտութիւն Հայոց Համար ժամասուրաբար ։ Պատերազժ ծաղի եթէ Եւրոպայի մէջ, եթէ Ասիոլ մէջ, եթէ Ափրիկէի մէջ, նոյնիսկ Ամերիկայի Հե – տաւոր հարաւային ծայրը, Հայն է միչտ որ «պիտի թաղէ թամին»։ Այս սպսունայիրին դէմ՝ ինչո՞վ դրա – դած է «աստուածարհալ» ժողովուրդն

գաս Հայոց ։ Տապա՞ն կը չինէ Թէ դամրան ։Ի՜նչ Հեղ--

կարան կը նչանակէ երքի չամար դամ -րարան կը նչանակէ Հայուն համար։ Արդարեւ, ինչ որ կը կատարէ չայ ժում գովուրդը խուսիհայ այս ժամանակներուն «էք, դամարամային այնատանը է մի-այն։ Ծերանոց, ժողովանոց (= եկեղեցի) եւ դերեզմաննոց չինող այս ժողովուրդը կր հաստատէ Թէ ծերացած է յոյժ,

կը հասատան ին, ծերացած է, որժ , «անցևալ գաւուրթը»: Բարէը հայ մասնուրը ի՞նչ կր կարգաը, - եկեղեցականներու կոիւ : Հայ մասնու-լը կր լեցուի, ենք, կոնպակային դրակա -նութիչնոր անդ ձգէ, եկեղեցական աբա-թղույնեանը միարադրութի ինչներով ու -նվարներով ,— այգ մասին չա՛տ մասիան-

ձախնդիր է Պոլսոյ Հայոց ծերունագարդ

samping p_1 p_2 p_3 p_4 p_5 p_6 $p_$: Ապուչին մեկն ալ, ձայն տաձարին առաչ։ Ապրությո այդը արչ դունելու Համար Եղիպասակն, դրեց իկ Հայունիւն չկայ կջժիաձինեն դուրս կաժ առանց իջժիաձինի։

Այսպէս, պատրաստ է տարարը — Հայութիւն = Էջմիածնի տամար + Էջ-

սիաժող վաթողրդոս ։ Ժամամակ մը կը պարծենայինը ժեր ազգային ինչիսահավ ջաղաջակընեւ – նեամը ։ ԱՀա Հասաւ ժամը պարծենալու դրև ամմայիր իրջրաաիա արդաևու -

ստոր։ Բայց Հասաւ նաևւ ժամը, որ ամէն Հայ տանձնէ իր պատասխանատուուԹիւնը անձնէ իր պատասխանատուուԹիւնը տոմութեան առջեւ ։

Աստուած այլեւս Յովնաններ չի դրկեր Աստուստ այլևւս Յովհանններ չի գրկել՝ ծանուցանելու Համար այվչար որ կուրայ յավորաբու Վայել չէ հոյիպնո որ հուրայ յավորաբու է Վայել չէ հոյիպնո որ հոտ - ուրաարով, դրանչ այկանի ժոտնհայը։ Հարկ չիայ, կիջնացեր, տեսանովի չը - նորեց ունենալու, ցոյց տալու համար պատմուհենա ժեմաոլոի Հերրային եղ - Չիւբինը հորիմունին վրայ և Եժաստու - Բիւեր պիտի ունենա եր վերջ՝ դներու կայնորկիսոական անժանդի և ընտարունենանց՝ կայնորկիսոական անժաներու չուրք ։ Մեկ է նուհեր կայնորկիսոր Բե չորս ;

վաթողորդուակաս աթոռասրու չուրչ ։ Մէկ է հղեր կաթողիկոսը Թէ չորս ; թան չի փոխուկը մեր պատմութեան մէջ (կատարուած է փորձը), թայց վտանդել Հայ ժողովուրդին մէկ կամ միւս հատ -

չույ ժողովուրթքին ժեկ կոմ ժիշա հատ -ուսածը՝ կր նչանակե դործել պատանու -քենան ժեծաղոյին ունիքը : Գրապետ կոչուժով եւ պատարաստու -քենամբ, ստաածննելով պատասխանու տուուքինա հայ ժողովուրդին ու պատ ժուքենան առջեւ, աչուս քեկ ի՞նչ և կուղեի անել այն փողովություն ու պատ ւել այն ժողովուրդին, որու դաւակն եմ . (Ահա տեսակ մր հանրաթուէ, հաւաջե-

լու համար գրագետներուն յայանած կարծիջը լիզողներ չատ ահ -

ոտյ)։

— ԵԹԷ հայ ժողովուրդը համախըմ – թուած ըլլար իր պատմական հողերուն վրայ, աւելորդ էր պահել կախողիկոսա-կան երկու աթոռ։ Մէկը թաւական է՝ ևւ

Այժմ կախողիկոս կը մնան Վազդէնը Չարեհը, Աղաջանհանը ։

Չեմ ուղեր այստեղ բննունեան առնել պետական այն հարցը թե հայկական պետական կեանջի մեջ, աղգային մեր ամբողջական կհանդի մէկ, ազգային մեր ամբողջականը ցանրութենանը ազաւմովում և հարը, ալբ-նւս հետաջրջրութերեն՝ չրանրու համար ածերաժելաութերեն՝ իր հերկայացնե հորիսիս մէկ, հայնորիկասութերեւը մեր ժա-գովուրդեն եւ մեր պատմութեան հա-մար։ Բայց այնգան ժամանակ, երբ , արտասատեմանի մէլ, կրմական իրա-արտասատեմանի մէլ, կրմական իրաարտաստածքանի ժէջ, կրծական իրս ւունչներէ դուրս՝ մեդի կր դրացուի որս իրաւունչ, որ չարի է՝ աչխատելու չա մար մեր ադղային ցանկունեանց՝ ու դիով, պայման է եւ անչրաժեչա պա գիլիկիոյ կաթողիկոսութեւնը , իջմիա . ծինէն անկախ , երկու պատճառով .

ինքն անկար, «ը. 1.— Գոյութիւն ունի Կիլիկիոյ « կաթողիկե կաթողիկոսութիւն րերիոյ հայ անկախ կախողիկոսութի հը պահանչէ որ դոլութիրն ունենայ Կի լիկիոյ հայ անկախ կախողիկոսութիւ լիկիոյ Հայ անկախ կախողիկոսութիւն մը, իբրեւ չարունակութիւն իր ախողին պատմութեան ։

2.— Գոյունիիւն ունի արևւմտահայ դատ մը, որու իրրեւ պահանկատեր ու ներկայացուցիչ կրնայ հանդիսանալ մի – սորվայացուցըչ դրոայ՝ տարրատաս՝ հաքարկիկո սունիլուս, մամասանդ որ իչմիածնի կա Թողիկոսունիլուս չի վայելեր իր ամրոգ Հական իչխանունեան իրաշունըները։

չական իշխանութքեան կրաւունցները։
Հայ իջմիածնագաւան ջրիատնելուքիննը վարդապետական վեծ չունի, արերեոթիկե նրած է այլեւս։ Այս պարագան կց
ատնանչեն անոր համար որ վանջերու
ձէջ, չինա, վակ դիրց մին է ջրիատնեու քիան վարդապետական պատմական մաանութադրի ուսումնասիրութքեանց մասին՝ Հետաջրջութքեւնը պակաս, որով չետեւ միարերը քարիել։ Ուրեմն կաթնագիր անունա ությունը հայ հկեղեցին, — դպրո -ցական տղոց «վեր կամ վար ՝ նստելու» կռիւը կը յիչեցնէ դերադահուԹեան հար-

ցը ։ Թեմերու բաժանման խնդիրը ծիծաղելի պատմական հիմ չունի, չարժեր դրա-լ, — ջահանաներու «ծուխի» կռիւր լիչեցնէ այն ձեւով որ հարցը կը դնէ

իջմիածնի կաթողիկոսը ։ Վերջին յաւելուած մը եւս՝ յաջորդով պարղելու Համար Համայնա ներջին եւ արտաջին վէձերու ս համար համայնավարական թիւնը այսրան յստակ ձևւով։ Ցևտոյ կը չարունակեմ՝ Քանդենք չինական պա – րիսպները չարջը, Բ. դլուխ ։

2. 20.07.01.2h

(*) Մեր այս յօդուածաշարքին մեջ որ կը շարունակուի երկու յատակագիծի վրայ, մեկը միւսին զուգահեռ, (ուսում-նասիրութիւն եւ յաւհղուած), գլուխ մը նասիրութիւն եւ յաւհղուտծ), գրուխ մը պիտի յատկացուի *կաթողիկ*քներու բա – ժանումին, տալու համար պրպտումնե - րուս եզրակացութիւնը, նորութիւններ , եւ մեր մեղքերուն ծանրութիւնը : BPULUU4UL PUSPIL

"บนาานระนุยา"

Այս օրերուն , ֆրանսական — Թատրոնի լաւաղոյն ելոյնը կը համարուի Քոմէտի Ֆրանսէդի (Սալ Ռիչըլիէօ) բեմին - վրայ ներկայացուած - Մոլիէռի «Մարդատետ –

ց»ը։ Առաջին անդամը չէ որ մեծանուն Հե արությունը և հերկայացման բացառիկ անունով մկրաուած Ցան բեմին վրալ։ Այս անդամ ներկայացման բացառիկ անումում վկրաուած ծնա ընտիս գրայ։ Ար անդամ ծերկայացման բացարկե հանդամանքը կր շեջաուի այն իրագու — Բիումի, որ յայան պատեսաապետ հան Տիումիկլ, երկար բացակայունեն է՝ մեր եստ, կ'երեւի հանկաի ֆրանսելմի բեսքին վրայ, ստանենելով Արևերնի բարը այի —

Ուրիչ պարադայ մը հւս , կը չևչտաւո-րէ այս անդամուան ընմադրունեան կա-րեւորունիւնը :

Արդարեւ , ցարդ ֆրանսական բեմը տըւած էր իր լաւագոյն Սելիժենը (խաղին Հերոսուհին) յանձին ժեծանուն Սեսիլ Սորելին, որ հիմա, յողնած ու պար -տասած տարիներու բերան տակ , ջաչ -

տասած տարիներու բնրան տակ , քաչ – ուած է վանք ժը ։ Եւ ահա՛, իրեն կը յաչորդէ Օր. Սա – պուրէ, իր կարդին ցոյց տալով «աղդա – յին Սելիմեն» ժը դառնալու ակնրախ

« <u>Ոտհմտաբան»</u>ն քաշտժսվը **Ղմա**նուդ– ³

« Մարդատևաց»ը լաւադոյն դրացում-հերեն ժեխն է վարդեանի : Երր 1666ին, Մոլիէս լոյս աշխարհ կը թերէ «Մարդատևաց»ը, տասինի անդամ կր թեմադրադի Փալե - Ռուայալի թեմեն վրայ , նոյն տարւոյն Յունիս հեր : Թաարոն յամակող «ամրոխ»ը , դոր — ծին տիտորումի հմայուսծ , փուքացած էր «Մարդատևաց»ը անահելու եւ ծիծաղի տածիր ապահու համար

պահեր ապրելու համար ։ Սակայն , յուսախար էին հղած , որով –

Սակայի, յուսարար չրս օղած, շրող Հետեւ Մոլիէրի այս դործով յայանարե-րած խիստ նուրբ եւ տեսակ մը կծու ու ձաղկող ծիծաղը իրենց ձաչակին խոսոր կը հաժեմատէր:

կը հաժեժատէր ։ Միշս կողժէ, սակայն, ժամնաղէաներու 15-15 ատ ադրծը հա Միւս կողմ է, տակայի, մասնապետանարան վարտերավ, եր տաների այս գործը հա – մարուեցաւ Մոլիերի լաւսարդի սահղծա-գործումիինեներին մի. և այդ օրերա ջըսնիկայիրների ու ընհագատները չսա – կարիեցին իրենց հիացման ու խանգա – վառունենան արտայացումիներից ։ Սուողինյի, Ռոպինե, Տոնս ար Վիդէ եւ ունն բաղմանիւ ուրիչ տամրուբե բաղմամբեր ուրիչ - մտաւորա -գիմանի մարստասոր կարծիջներ յայանե-ցին «Մարդատետը»ի մասին։ Իսկ Պուալօ այդ օրէն սկսեալ Մոլիէոր կոչեց՝ «Մարսեաց»ի հեղինակը

դատհայչի շեղինակը։ Արգուհիի դրանիկները, որոնք Մայր Թարուհիին Աւսարիայի Աննային մահ -ուտն հետեւանչով ատենէ մբ ի վեր Մատրոն չէին յանախեր, այս անդամ , րացառարար հերկայ հղան, ծափահարե -ցին դործը, դատն Բէ, այդ երկով Մո-

ել ՄԻ ԱՂՕԹԻՐ

- Բէդ , իմ ծերութեանը խնայիր , Հանդիստ Թող դիւղը կամ աւերիր միայն իմ տունը, անարատ Թող իմ պատիւը, թեղ, վերջին անդամ աղաչում եմ ջեղ, րէդ

_ Մեր Աստուածն ու ձերը մեկ չե — Usy Ummend's ne shep ath it is man no ep & Andropp, man file it.
In dipmy daughy Shendrads praiding -bleps abeful a mandiblep lipemythe -pul; Uhed Spuble man down't like pempe spubly archep Sambard by abeling all it plays archive Sambard by abeling all it.
If it is not many all it.
If he pemper is mandible programmy with the home. Lane the the programmy personals.

Բեգ․․․ բայց նա չկարողացաւ չարու -նակել , եւ ուժգին Թափով Թբեց - բեգի երեսին : Սա անսպասելի եւ սարսափելի էր բէղի Համար։ Նա ակամայ յետ ջաչ եր բեղը չասար: ծա աղասայ լատ բաջ-naby, ինչ որ չրաժաններ արձակեց և իսկոյն մի բանի Բրդեր չարուեցին չա Հանայի առաջ, փոջրիկ տարածուԹեան վրայ:Քաչանան չասկացաւ որ ժաչը մօտ գրույ չխաշատան շապերցաւ որ ժամբ հետ եր : Նա մեկ էլ րարձրացրեց գրուիր հա-յեց այն ծահապարծին . ՄիԹԷ՝ հա ժետ-հում էր առանց ԹաԹուլին ահաները. . միԹԷ՝ հա դրու չէր: ծահապարհ վրայ ոչենչ չկար, րացի մի Թիալսա ամպ , որ Subapupu perasi ke pipe humupiy , udu ke pipus Pe hari hi kari ke ke har pan Sera ya udup Podpusi pikul, dip-umbay gursubunki Uh Sung di Sung di puh dadi ke udupir Sudan di Sung di puh dadi ke udupir Sudan , dana Susa ke ia dana dana dana ke hari ke musa Թաթուլն է, նա չէր կարող մոռնալ իր օ-ջաին ու դիւղը : Ծանր էր նորից չնորհ խնդրել բեղից, բայց ճար չկար

— Բեդ , ասաց ծառ , մահից չեմ վարև-նում , դու էլ ոչինչ չԹոգիր ինձ աչխար – հում , որից ըսժահուհլը ծանր - լինի ։ Թոդ ինձ միայն որ ազօքեն , վերջին ան-զամ ազօքեն :

- Unoffp :

Եւ նա սկսեց աղօԹել։ Նա աղօԹում էր եւ նայում այն ճանապարհին, որտեղից 6: սա ակսեց ապօթել: Նա ապօթեում էր եւ հայում այն ծահապարհին, որտեղից արադունենամբ իկնում էր փոյու ամպը ... Աղօնելի իւրաջանչիւր թառը նա արտա – սանում էր առանձին հանդարտունեւամբ, առանձին դանդաղու Թեամբ, աշխատելով առատեր դանովական արա ժամանակ վատարա դելան կատ ապրել : Իսկ փոշու ամպն իջ – նում էր հա իջնում : Առաջին անդամն էր, որ Տէր Սարդիսն աղօխում էր ոչ Աստը – ծուն, առաջին անդամն էր, որ նա իր աուսերս ասպաս չր, որ նա իր ա-դոթեր դորժիր էր դարձել եւ պատրաս-աում էր վրէժիմորուժեան մի արիւնսա դործ։ Իսկապես այսօր նա աղօքը էլ չէր ասում , այլ ըառեր , րառեր , անիմաստ րառեր , որոնք միայն ժամանակ էին նը – չանակում , եւ ուրիչ խորհուրդ - ուրիչ պարունակունինչ չունէին , Հնչիւնները դարձել էին վայրկհաններ , րառերը րո – դարտոլ չրս դարրդոտոսոր, րառուրը բո պէհսեր, ազօβեր ժամ, ժամանակ եւ ու -այսօր վերջ չառնի։ Քանի անդամ վեր -Հացաւ աղօքերը, չանի անդամ նորից այսօր վերջ չառնի ։ Քանի անդամ վել ջացաւ աղօβչը, _Հանի անդամ հոր վերսկսուեց եւ չարունակուեց նոյն դո դաղութեամբ ։

Արևւր ժայր ժատւ երկկոյհան ժառա – խուղը իջու երկրի վրայ արևւկյում փայլից լուսնի եղջիւրը, նրա պաղ չի -քերի ընկան երկրի վրայ ձեւացնելով ժը-տայլ ատուերներ, ընկան նաևւ Թյուստո վիսլի եւ այն ժայրի վրայ, որի ատորո – տում կատարում էր ոճիրը։ Դահիճների

համրիրունիւնը Հատաւ։ — Բաւական է դոչեց բէրը այժմ վեր -Չին անդամ , ասա , ո՞ւր է Գոհարը ։

Տէր Սարդիսը պատասխան խան չտուեց ։ ասում էր մահ – «Տէր Սարգիսը պատասիսան Հատեց ։ Նա յուտանուտ էր եւ արասում էր նա՝ ուտև, Թավհուլը չկար։ Բերը նչան արկե և Քրդեր կրանց հրագաժների ուղղեցին նրա կրծջին ։ Բայց յանկարծ — ավերը կանց առան , վերևեր ց, ժայոր կատարից՝ լտունց վի ձայն :

U. U.ZU.PALBUL

(5 Մնացհալը յաջորդով)

1 1 0 5 1

"ՄՇԱԿՈՒԹԱՅԻՆ ՄԻՈՒԹԵԱՆ" **ՀԱՆԴԷՍԻՆ ԱՌ**ՔԻՒ

Մեր մամույն ու րեմը ամէն - առիքով արձադանգը Էրլլան Արտասաշմանի մէջ Հայունիւնը կանդուն - պաշելու, Հայր Հայ պաշելու եւ ձեր գոյունիներ — ա շերժացնելու անշրաժելառվետնը մա -

որ այս ակերում վրայ ։ գի վունենան թեկադրուած ուժածո այս մտաչողութենեն՝ որուն ենինա կուած է մեր երիտասարդութիւնս օտ Համայնակուլ այս ափերուն վրայ ։ Luffun

Կասկած չկայ որ ազգի մը գոյունեան խարիսխը կը կազմէ երիտասարդունիւնը իր ուժական խառնուածջով, իր ար – իր ուժական խատհուածչով, իր ար -դիական ծրադիրներով ու յախուռն դոբ-ծելակերպով։ Մեզմէ չատ աւեկի բախ -տաւոր ու ժեծ պետուԹիւններ չսկայա -կան դումարներ կը տրամաղրեն այդ նըգտու գրություր գը արտատրիստ այդ որ-պատակին համար — մարզական խաղեր , միկադային մրցումներ, երկրէ երկիր Հրի Տամրորդունիւններ, դրական, դե – դարուեստական դասախոսունիւններ եւն։

դարուհատական դասախառութիւնենը ևն։ Մեր մէջ Հ. Գ. Դ. Նոր Ակուները կաղ-դուրիչ պատկեր մը կը ներկայացեէ այս ուղղուժեհամբ՝ Ֆրանսայի իր ժասնա-հերգերով, տարեկան պատգմ ժողովեն-րով, իր ժամուլով ու Տամրարներով ևւ

րով, իր մասնուրվ ու ծանրարիսերով և։
անդուտ իր արդանուհերով :
Երիաստարդական իւրաբանչիւր բար ծում ժօտ է ձեր արային և արժանի չա Հայ հայ է ձեր արային և արժանի չա Հայ հայ է ձեր արային չա արային արաչ
Հայ բարձունը ըլլայ Հանապատան
իան ձեր արդային չաշերուն, ծանչնայու
իան ձեր արդային չաշերուն, ծանչնայու

մեր արժէջները, ի բաց վանելու ստո -բակայութնետն բոլոր դպացումները, ընդ-Հակառակն, Հպարտանալու մեր արժէջdzulasfond be h suphlis mu ոտել գանոնը նախ իրենը իրենց՝ ու առլ տեղացի ժողովուրդներուն մէջ ։ umbnoti

Հանդեսին առնիր, որ տեղի ունեցաւ կի-բակի, Լիոնի մէջ, ըսլոր խաշե րէն խուռն րազմունեան մը ներկայու ներկայու թյո կոռուս բազումբեռուս եր սորդայու ջրջաններէն ։Այս երեւոյԹին իսկ ցոյց կո ջջատասորչուն, ու որևույթոր հայրենապեր է տայ Թէ հեր ժողովուրդը հայրենապեր է իր ուղն ու ծուժով. կարօտ հայ երդին , հայ թառին , հայ պարին : Տեղի ունեցան արտասանութիւններ , Թատերական դրաստաններ , նուադ , հայ-

արդը ուսացատ արտաստանությունում , Հայ-Թատերական դրաստաններ , Նուապ , Հայ-կական պար եւն․։ Վիէնի երգչախումբը եւս ղեկավարութենամբ Լեւմնեան Վ.ի րերած էր իր ժասնակցունիրնը։ Հակա -ռակ յայտագրի խղոճուտծ ըլլալուն , ժողովուրդը անոր հետեւեցաւ անձանձ -

Ապրիք երիտասարդներ ։

11. 5.

ԿԱՐԴԱՑԵՔ ՏԱՐԱԾԵՑԵՔ «ՅԱՌԱՋ»Ը ***************

լիկո վարպետի վրձինով մը նկարած կր օրուսա մեծասենծներու ծիծարկիու -քինչներն ու այլ պակատերբը, եւ այնու-հաեւ Լանը Թափեցին որ «Մարդատեա -ցչը յակողուժիւն դանէ հանւ Հասարա Վուքենա լայն խառերում մէջ ։ Եւ ար -դարեւ, 1660 ի ընթացրին 34 անդամ ձերկայացուհցա, եւ այնուշետեւ, մինչեւ քեր օրերը, մնաց խաղացանկին վրայ ։ Իրրեւ ադրիւր իր նիւթքին, Մոլիէռ ո՛չ

որ ունեցած է նկատի։ Հնութեան մէջ Արիսթոֆան եւ Պլուտարբոս Թիմոն կոչուող Մարզատհացի մը պատկերը դծած են Թէեւ, սակայն տյս տիպարը որևւէ առնչուԹիւն չունի Մոլիէռի ստեղծագործունիւնը հղող «Մարդատեաց»ի հերո -սին՝ Ալսէսնի հետ ։

որս օլուրը ստու Արդ հերոսը հավատներ զգացման ձի-րաններուն մէջ կալանաւորուած, դար – ձած է այլեւս մարդատեաց մը, կ'ատէ

ձատ է այրուտ տարվատտաց որ, դտա, թովանորակ ժարդկունիւնը ։ Իր ժամանակին պնոլողներ եղած են նե, Մոլիէո իր հերոսին տիպարը ընդօրինա-կած եւ Պուալոյէ, Մոննողիէի դուջոէն

կան եղբայրութիւն եւ համակեցութիւն ատեղծել է և անչուլա, որ մեր երի -փափարիչեր և երիտասարդու քիներ մանելին Հ. 8. Նոր Արտասարդու քիներ րուն մէջ, կարմելով առաւել եւս կուս ու ծառալուն կարմակերպումիկին մը: Դրժ-րախապարս կուսակցական ու դաղափա

Այս խորհրդածութիւնները՝ նորակադժ Հայ Մշակութային Միութեան» երրորդ

եւ նոյնիսկ իր սեփական անձէն: ու սո յորսեր թթ անդապատ անձչո։ Այս վերջինները, արդաթեւ, հղած ակնաթ -կունիևններու ժամանակ, երբեջ ալ չեն ժիստած այդ պարադան։ Գալով Հերոսին՝ Ալսէսβի Մոլիէռի անձին նմանունիան , հաշանական է ատիկա, վասնդի ա ջատ ծաւահական է տարելա, վասհղի ա -կրնյայանի է որ իր հերոսին կերպարը սահղծած պարազային, Մոլիեր անպայ -ման իր հողիէն մաս մը դրած է ա -նոր մէջ, որովհետեւ մեծ դրամատուրգին որ հորևկան տասապանըը եւ իր Նախանձ Նկարադրին հետեւանքով քաչած չարյա-ըանչները արձանադրուած են անոր կեանչին պատմունեան մէջ ։

Ժաղ Տիւմէնիլ ֆրանսական բեմին սրպետներէն է։ Արսես թի դերով անգամ մրն ալ կ'ապա-

Արդեսքի դերով անգաս որ ցուցուն այդ պարայան : Իսկ Օր Ապագուի , արժանաւոր յա -ջորդը կը նկատուի շապային Սեկնե -ծշին , Սեսիլ Սորելին, որուն ցարդ Բա փուր մեապած դահի վրալ բաղմած է աժժ երկապաս դահի վրալ բաղմած է այժմ երիտասարդ դերասանուհին ։ ԱՐՏԱՇԷՍ ԳՄԲԷԹԵԱՆ

2. F. C. UPALPING

ZUUULU. PAGUAP BUBBUPUPAPPPY

Յառաջիկայ 1958 - 59 կրքիական տա -բելբչանին համար , Հ.Բ.Ը Միութիւնը Բարձր Ուոմանց յատուկ թոլակներ պիաի բաշխէ, գլխաւորաբար հետեւեալ ա

1 - Մկրտիչեան կրթ . Հիմնադրամ ։ 2 - Սիմոն եւ Երանուհի Գայսէրլեան հիմնադրամ

3 - Սրբուհի Գարակէօգեան յիշատակի հիմնադրամ

Արմէն Դերձակեան կրթաթոշակ։ - հրման հրամիան կրթաթոշակ։ 5 — Կառնիկ եւ Արթօ — Ֆընտրգլեան յիշատակի հիմնադրամ ։

Մկրտիչեան Հիմնադրամի թողակները իր յատկացուին միայն արտասա ուսանողներուն ։ Սիմոն եւ Երանուհի Գայսէրլեան արտասահմանի

արոս ու օրասուշը Դայսէրլեան և։ Սրրուշի Գարակէօդեան շիմնադրամեն -րու Թոչակներուն շամար Թեկնածուներ կ՝ընդունուին Թէ արտասաշմանէն եւ Թէ U. Stephymyth .

Արմ էն Դերձակեան կրթաթոչակը Արմեն Դերժակիան կրբացիշակը կը արուր Աժերիրայի Ձէջ Ֆաժա այն չայ ե-ըիտատարգներուն, որոնց անգական Տա-ակարարան եր արևոր անձայնեն : Կարապետ Արաժետն կրթաթույակեն կը-նան օգտուիլ աներիկարնակ այն երիսա-ապրհերը, որոնց արտասաւմանի հայ

ոտո օրութը սարդները, որոնջ արտասաՀմանի կրթական Հաստատութեան մը մէջ

յուսիացուի արտասաչմանի այն ուսա – Ֆրնարրդեան Հիմնադրամէն Թոչակ կը գրթակաս տասատության ևը սէչ՝ կը յասկացուի արտասաժանի այի անա -մարներուն, որոնչ, ծախնրարարար Անդ-յիոյ եւ ի ծարկին ներողական երկրի ժը Հէջ, արգենաագիտական — Քեջնիչ — ձիւրի ժը պիտի Հետեւին։ Կրթաթերչակներու յասկացումը պիտի կատարուի Տետեւհալ պայմաններով.

1.— Թոչակներ պիտի տրուին միմիայն նիւթյական միոջներէ ղուրկ թեկնածու -

2 - Նախընտրութիւն պիտի տրուի այն 2.— Լախրեադրություն պիտի արուր այն ուսանողներուն , որոնց իրենց համալսա – ըսնական ուսում ը թաւական յառաջացու-ցած են արդէն եւ դայն լրացնելու համար անհրաժեշտ աջակցունեան մը պէտք ու-8/18 :

Հաւասար արժանիք ունեցող թեկածուներու մէջէն պիտի - ընտրուին ա-նածուներու մէջէն պիտի - ընտրուին ա-նոնը, որ բարձրադուն ուսմանց կեղբոն-ներու մօտ կը բնակին եւ նիւթնական մեծ ղոհողութեանց չեն կարօտիր իրենց դա . որնթացրին հետեւելու համար ։

4. _ Մասնաւոր ուշադրութեան առարկայ պիտի ըլլան այն Թեկնածուները , ո րոնք կը պատրաստուին ուսուցչական աս-պարէզին, եւ կամ հայ մշակոյնին սա -

ዓԱՂՈՒԹԷ ԳԱՂՈՒԹ

2. Մ. Է. Մ. ի Սուրիոյ մասնանիոլեն լորս մարդիկներ մասնակցած են Եղիպ – ասի վաղթի մրցումներուն։ Մարդիկնե – բեն Սարդիս Պաղարարայանա վաղթի ար Թացրին արևւանար հղած ու փոխադրըուած է հիւանդանոց. հակառակ բժչա խնամ չներու՝ կարելի չէ՝ եղած՝ փ դժրախա մարդիկին կեանքը

ՏԵՐՈՐՆԻ — Լոս ԱՆՏԼլոսի մէջ մեռած է ընկեր Մկրտիչ ԹաշՏեան, որ հաշատա – ւոր Դաչնակցական եւ դոհարհրող Հայ մըն էր. վերջերս Կիլիկիոյ կախողիկո . սարանի հանդանակութեան առթիւ նուի րած էր թանկագին դորդեր՝ շուրջ 40.000 unnun undt ond :

ԼՈՍ ԱԾՃԷԼՈՍԻ մէջ Հայ Կրթական Հիմնարկութիւնը ունեցած է իր տարե -կան հայկերոյթը , որուն ներկայ եղած

Shlushlabing att about t not. 94արդանով եր Լորդնաի կոմիարկին է վեր անդամ էր Լորդնաի կոմիարկին ։ ԱՊԱՏԱՆԻ «Գուսան» երդչախումրը

ԱԿԱՏԱՆԻ «Գուսահոչ հրդչակումերը Վահայի Յարութիւնհանի դեկավարու -Զհամբ առւած է իր տարեկան հանկորը: Յարտակիրը կարժուած էր հայ հին ու հոր ծանօք երգահաններու դործերով:

տարելու կոչուած ուսմանց կը Հետեւին։ 5.— Թոչակները ժէկ տարուան չրջանի մը Համար են ։

6.— Նախորդ տարինհրու սանհրուն Թոչակները պիտի չարունակուին, ենքէ ա-նոնը իրենց ուսման մէք չեն ձախողած ։

7. _ Որեւէ Համալսարան ընդունուելու Համար երկրորդական վարժարանի մրվը-կայականը ի ձեռին չունեցող Թեկնածու -ներու դիմումները անհետեւանը՝ պիտի Juni .

8 — Թեկնաժունները հարկ է իրենց դի-ժումը կատարեն մինչեւ Մայիս 20, տոո-րեւ նչանակուած հասցէին։ Ապա անոնց ղրկու ին պրոր դրդուր արուած պատասիաններուն եւ դո Հաստատող փաստաԹուդքերուն Հ վրայ Միուքեանս Կրթ. Ցանձնաիս պիտի կատարէ Թոչակընկալ սաներու ընտրուԹիւնը ։

Այս յայտարարութիւնը միաժամանակ ըատարակութեան կը տրուի Ամերիկայի եւ արտասանմանի հայ թերթերուն մեջ

ንኮሉሁኔ 46ንቦ . ՎԱՐՉ . ԺՈՂՈՎԻ Նիւ Եորք, 15 Ապրիլ 1958

K. Guiragossian

Executive Director, Armenian Gen Benevolent Union

250, FIFTH AVENUE, NEW-YORK, I, N.Y. U.S.A.

2509749 4 PRUMIA»

(178)

4 U 3 D b P 929999

B. ZUSOP

R.

ቀሀኒስሀት ዓብዮԾԱՐԱՆԸ

ի հարկէ, այդ բոլոր յարդան քները վա յելում էր վարպետը այն ցեղերի կողմից , որոնց հետ նա բարեկամական յարաբե – որոնց չետ նա բարեկաժական յարարե -ըութիւնների մէջ էր, իսկ թելնամի ցե -դերը , ոչ միայն Հայերին, այլ նոյն իսկ Քրդերին իր կողողայէին, եթե նրանջ oատր ցեղի էին պատկանում։ Գողունիւ -ծը, յամբաակունիւնը, կողունիւ -գերի Տամար ապրուստե որ, հայլապութըւստի սովորական մի -ջոցներից մէկն է։ Մի անդամ ես հարցրի վարպետ Փանո-

որց ։
— Ի՞նչ միաջ ունի ջո այդջան բարե – կամունիւնը Քրդերի հետ , որոնց այդ – ջան ատում ես ։

և ատուս ա ։ Նա պատասիանեց Հայկական առածով . — « Շան հետ բարեկամացիր , բայց փայտը ձեռջումդ պատրաստ պահիր»...

Վարպետ Փանոսը կարգացած մարդ էր Հայոց հին դրականութիւնը նա բաւական լաւ ուսումնասիրած էր․ Եղիչէից , Թոմա լաւ ուսուժնասիրած էր օգրլչերց, Արծրունուց նա ամբողջ գլուխներ անգիր սհտեր իսկ թորենացու հետ այնջան Upoparioney has majango qiniphihe mbajhe apahej phak pinghingan. Sian miphemb ababol be, ningku dh sanam puniphe i na pihemb ambajhe si dama puniphe i na pihemb ababol pinghi phak pinghi ping պատմառով առահմերայաւ իր տահը։ եւ
չք "սիսեց պարապել երանց կրքնուքենամբ։
Էջ "սիսեց պարապել երանց կրքնուքենամբ։
Այդ աշակերտեսիքը մէկե էր։ պատահի փանուր, եւ յտաակարմեր այակերաներից։
Վարժապետը երան չատ էր սիրում եւ չատ անայան իրատում էր, որ վարդապետ շրառնայ ։ Այդ ժամահակ ուսում
առնում էին միայն Հայեւորական պատառնում էին միայն Հայեւորական պատհայուս հայաստակով :- Ձրատանի փանոսի ասնում էին միայն, Հայևւարական դառ. Նարու հարտակով — Պատանի Փանոսի Հայըս վաղուց ժետուծ լինելով, հրա վարապատանի Հայ էր տանում հրա արագատայի Տամար, Նրժարելով ծրա «Եք թուսական հարուստ ընդունակու քիլների էր վարժապահակ իուրքույթյամի Փանոսը մբասու մի Ներկարարի դործարան : «Ի՛նչ որ ինձ ժառ առվորեցար, արդլանը ար և ար ինձ ժառ առվորեցար, արդլանը ար և այներն է մի արչեստաուրի Տաժար, — ասաց րարեսիրա վարժապետը, երբ ճա-նապարձ դրեց նրան իր դպրոցից , — Հիմա գնա արհեստ սովորիր, որ ջեզ հաց

Ներկարարի դործարանում Փանոսը նոյն յաջողութիւնը ունեցաւ, որպէս իր վարժապետի փորրիկ դպրոցում ։ Իր ըն – դարձակ ընդունակութիիւնների համար՝ այստեղ աշելի լայն ասպարէզ դտաւ այստող տուրը բայս աստարբչը՝ դատու , դարձաւ փոխ – վարպետ եւ մի նոր փայլ տուհց իր վարպետի դործարանին։ Այդ աուհց իր վարպետի գործարանին։ Այդ անաներվ, Հարգետը լատա անդան առա -Հարկում էր Նրան ընկերանալ իր հետ , րայց Փանոսը միջա ւնորհակարավենացի «հերժում էր Երբ նա փոջը ի չատել գու -մար ձեռը ձդեց , հիմնեց իր համար մի փոչրիկ դոմարան, որը հետգետել ին -դարձակելով, այն կատարելադործու -

դարձակելով, այն կատարերադործու Լենոնը Տաարում, երբ Փանոսը Յո դեց դպրոցը, ծրա վարժապետի ձեա պադեց դպրոցը, ծրա վարժապետի ձեա պաբերչ ուներ ամար աչակերաներին տա հել ծուկերը ամառը աչակերաներին տա հել ծուկերը լողանալու։ Այդ ժիջոյին
այակերաներից ժեկը իևղզուհրյաւ։ Նրա
ծեուկերը Լենուրությանի հերդավանար
ծեուկերը Բենւ բուրորվիծ հերդավանաւհետմ «հետահրուհա» ու երա հատուր օսովաշրը թշու կողորդըս սոլողաստու - Մետաքր վերարերուեցամո դեպի ամղգողչ վարժապետը, բայց կորուստը այնդամ ծանր էր վարդապետի դղայուն սրտի հա-մար, որ նա ոչնելով չէր կարողանում միկինարել իրան։ Իր ցաւերը մոռացու –

քենան տալու Համար, նա մաածեր բարել
ժի նոր եւ աժենադժուարին պարապ ժունը, որի ժէջ կհանրը ենքակայ լիներ
անընդ ատ փառնդների, եւ որը առելի
բախասուրը։ Թին կը պատմառէր նրան ,
եքե կր վերքանար ժամուամը։ Այդ նարա
տակավ նա ցրուկ իր արակիրաների եւ
անդարացաւ ։ Նրա ժասին չատ բաներ
չին պատմամու տառու էնի, որ գուրը
վայրենիների ժէջ Հայոց տառեր եւ բը բիսատնունիւն է ապածամ , հրաչներ
է դործում և րաւական հետեւայեր ունի
Հայում և բաշական հիմերի հեր
հրադր Ար մրանդ էր արա չա
հրադր Ար մրանդ էր արա չա
հրադր Ար մրանդ էր ար նար
հրադր Ար մրանդ էր արդ նար առաջելայ
եւ ո՞ր երկրում — ոչ ոչ չդիտեր , ժիայն
խոսում , էր, Մէ դեռ հենդանի է ։ 9. .

ԱՍԼԱՆԸ ՈՐՊԷՍ ԲԺԻՇԿ

Եւրոպական ըժչկի յայանուիլը չուտով տարածուհցաւ ամրողջ ըաղաքում ևւ մինչեւ նահանդապետ – փաչայի ականջը Հասաւ ։ Փաչան ցանկացել էր տեսնել բը-ժիչկին ։ Բացի նրանից , ամէն նչանաւոր աննչան անձինքներից հրաւիրւում էր նա, իսկ չատերը նրա մօտ էին գալիս ։ Ասլանը հանդստութիւն չունէր․ ես նրան խիստ հաղիւ անդամ էի տեսում․ պատահում էր, որ ամբողջ օրով տուն չէր վե -րադառնում ։

UMPHL 11-24C

UMPHL 11-24h 8h7USU4C ΦԱՐԻԶ Կիրակի (Ապրիլ 27), ժամը 17ին,

SACRÉ-CŒURÞ

եկեղեցիին մէջ ։ որոկայրիս ևչչ. Հողեհանգստեսն պատարադ Ապրիլեան Համադրային արհաշիրջին նահատակնե – րուն յիչատակին :

րուն յիչատակին ։ ՀԱՄԱԶԳԱՑԻՆ ՍԳԱՏՕՆ

ՎԱՍԱՀՔՍՖԻՆ ՄԻՍՏՍԵ Կաղմակերպուած Վալանսի Հայ Ազդ Միուքեան կողմէ ։ Տեղի կ՚ունենալ ԹէաԹը – Միւնիսի – րալի մէջ, ՇարաԹ երեկոյ ժամը 9ին ։

Մեթրօ Փորթ Մայեօ կամ Ծամփերե Այս Կիրակի ժամը 15-30ին մաստաւոր աշտամունը , ի յիշատակ 1915 – 18ի այս Կրրակը ծան ը 13 Տրի պաչատնումը , ի յիչատակ 1915 - 18ի ընդՀ․ նահատակաց ։ ՄասնակցուԹեամր Հութնակահար Պ․ Արամ Թահիրեանի ։

ๆกกรกลา บาง Այս կիրակի ժամը 15։30քն, Կղերա – կաններու որամը, 22 րիւ տե Պահիւթիէ։ Նախաձեռնունեամը Հ․ Յ․ Դ․ Պորտոյի

Unipum funisph : Մուտքը ազատ է ։ Մանրամասնութիւնները տեղւոյն վրայ։

> 0թ. ՍԻԼՎԱ ՉԻԼԻՆԿԻՐԵԱՆ 9. UCU UBCARBUS

Ամուսնացած կնքավ յրութեամբ Տեր եւ Տիկին Քա ջունի Դաւիթեանի

19, Ապրիլ 1958, Փարիզ

Այս ուրան առնիւ Այրի Տիկին Հռիփ-սիմէ Չիկինկիրեան երկու Հաղար ֆրանջ կը նուիրէ եկեղեցւոյ ԿրԹ մարմնին եւ Հաղար ֆրանջ «Յառաջ»ի րարդաւանման։

***** THE UBERKER PUZSUPTUSOFOFFE

Կազմակերպուած «Ահարոհեահ» խում -րին կողմէ Մայիս մէկին դէպի _ Օգուառ լա Ֆնոիէր։

եր հրաշիրուին Փարիդի եւ չրջանի բո-լոր փափաջողները։ Ժամադրավայր՝ Կառ ար լ'Էսթ ժամը ցին։

Հกุลุธุรูนุรูลุธุบร

Վարարայ Ս - Խաչ եկեղեցւոյ Հողա – թարձութիւնը (Առնուժիլ) կը յայտարարէ Եէ այս Կիրակի , 1915 – 1922 ի ՝ Նահա – տակներուն յիչատակին եկեղեցւոյս «էջ տակոսրուս լրչատագը, —-- արդ հան -դի կատարուի յաւարա պատարալի հան -դիտաւոր հոդեհանդստեան պաչաշև , կը պատարազէ Առաջնորդ Գերչ . Սերովրէ Եպիսկ . Մանուկեան եւ այդ առքիւ ալ

ԴԱՍԱԽՕՍՈՒԹԻՒՆ ԿՐԸՆՈՊԼԻ ՄԷՋ Այս Երիուչարթի իրիկան : Կը խաղի 10 Rue du Caire, Paris 2. 4. Վ. ԻՇիԱՆԵԱՆ :

Մանրաժասնութիւնները տեղւոյն վը -

Թոջատի Հայր Միուβեան տարեկան ինչութը Կիրակի (27 Ապրիլ) , կէսօրէ վերջ ժամը ձիև, Իսիի Խրիմեան դպրոցի սրահը: Նախաղահութեամը Պ. Հան – 45 110 115 որանը։ Նախադանութեամը տալեանի

Կր խոսի Պ. Սահակ Ցովհաննէսհան : ***************

ՔՈՆՖԵՔՍԻՈՆԻ ԱՐՀԵՍՏԱՆՈՑ

Créations FRANCINE PARIS 38, RUE D'ABOUKIR (30 ÉTAGE)

TEL. CEN. 91-10 spécialiste de corsage

de luxe

ARTICLES FANTAISIE ՀՈԽ ԵՒ ԸՆՏԻՐ ՄԹԵՐՔ Խնամուած աշխատանք Շատ մատչելի դիներ

WONSONN.

Երիտասարգ օրիորդ մր և երիտասարդ տղայ մր իրրեւ վաճառորդ (վանտեշըը) Հայկական Հասաստունենան մը մէջ աչ-(վանտեօր) ահլու համար : Դիմել՝

ARDY, 86, RUE DE CLÉRY, PARIS 2

9U.SU.PU.9 61 20962U.694US

Լիոնի Հայ Կախողիկէ ժողովրդապե -տուժիւնը սիրով կը հրաւիրէ Լիոնի և չրջակայի հայ դաղութը Ապրիլհան Նա -հատակներու յիչատակը վերակոչելու հատափինրու այլերատակը վերակունյու համար մասուցուների պատարարին ու հոգեհանդսահան պաշտոնին, որ տեղի պիտի ունենայ Ֆուրվեքեր Տիրամօր տաձարին 4էջ, կիրակի 27 Ազդի ժամը հիշը 10ին, Արհ Գոլլենի՝ արեmbah պիտի ունսու տաճարին մէջ, Կիրագ 10ին, Արհ տատրը ոչ է, որտալ և տարրը , Համը ճիչը 10ին, Արհ ԳոլլԷնի՝ արև -ւելածչս հասարակուԹիւններու եպիսկո -պոսին նախաղահութեան տակ ։

ԱՊՐԻԼԵԱՆ ՍԳԱՏՕՆ

Փոն տը Շէրիւի եւ Շրջակայթի Հայ Ազգային Միութեան հախաձեռնութեամ բ եւ մասնակցութեամբ Աշհասրանական եւ Սթանոզի Հայր Միութեան , տեղի պի – տի ունենայ Ապրիլ 27ին, Գաթարաոն Պապիկեանի սրահը:

Line

Կազմակերպուած Աղգ. Միութեան Կեզը. վարչութեան կողմէ, Հովանաւորութեամր երեք յարանուանութեանց պետերուն ե մասնակցութեամբ Լիոնահոյ դաղութեն, այս Կիրակի կէսօրէ վերջ, ժամը 3ին , Պուրս տիւ Թրավայ*ի սրա*հը (*Փլաս Կի*-

ՍԻՓԱՆ-ԿՈՄԻՏԱՍ հրդչախումբի վարչութիւնը կը յայտարարէ Թէ իր տո կան հաժերգը որ տեղի պիտի - ուն Մայիս 11ին՝

a wildowells is

Qhungudhebine Sudan hundhy buch հանդեսը ։

WERNER VULULBLE VLR

Lund' 2. 8. 7. Cop Ut րունդի Սէն Լուի Սիամանի խումբին

րուսը։ կողմէ ։ Այս Կիրակի , ժամը Չին դպրոցի սրա -

Կը հրասիրուին չրջանի ջոյր կազմա -կերպութիւնները։

Մուտքը ազատ է

Shupup UIA

Նախաձեռնութեամբ Ֆրանս Բանս Հայ Ռազմիկներու Միութեան եւ մա Ֆոանս - Բանակի նակցութեամբ տասնըերկու կազմակեր – պութեանց եւ միութիւններու ։

27 Ապրիլ, Կիրակի կկսօրկ հար ժամը 2:30ին, Հ. B. Դ. Տան մկկ։

Կը նախաղանկ՝ Պ. Ա.ՉԳԻՆ ՄԱՐՏԻ -COHEHA.

411-61 111.2

Tempundhahari Flority Zmy Uqq. Who. -Bhadi hi. Wandindyan Phanty anhyududi penen Uqq. - luqudindhamin philibhani. Zmy. Whou Philibhani. B. Bupulusundan.-Phanyy. Uqu Appulli Afrey Junty երեջին, Սէրջլը Կաթոլիկի սրահը ։

40.080.7.1 U.S.

Նախաձեռնութեամբ Հ. Ց. Դ. Նոր երունդի Վարանդեան խումրին, այս Արումորի Վարամոլհան խումրին, Կիրակի ժամը 15ին Պիվերի «Գեղ որա-եր: Կը խոսին ընկերներ ԿԱՐՕ ՈՐԳԵԱՆ եւ ԺԻՐԱՅՐ ՄԻՐԻՃԵԱՆ :

BUPERSPRU

ΦU.PhQ .- 2. B. T. U.qphep - Uhpnp-ՓԵՐԻՀ։— Հ. Ծ. Ի. Այրթեր - Ծերոր-Մ. Երքհեդրայրեան խուժրի ընկերական ընդՀ. ժողովր այս Շարան ժամը 21ին , սովորական Հաւաջատեղին։ Կարեւոր օ րակարգ, ընկերներու ներկայութիւնը

ընկեր Մանուկի բնակարանը։ Կարեւոր

օրակարդ ։ ԿՐԸՆՈՊԼԸ .— Հ. Յ. Դ. ԵօԹևեղբայր -

Suship duduband :

Imprimé sur les presses du journal HARATCH
—— 17. Rue Bleue, 17 — PARIS (9°) ——

Հիմնադիր-Տնօրեն ԳՐԻԳՈՐ ԹԵՒԱՆԵԱՆ

աա ձևՇԱՐԱՆ ԵԱՐ

Ֆրանսական - Հայկական եւ կովկասհան ընտիր կերակուրներ

4 RUF RORERT-FTIENNE (Rue Marbeuf) PARIS - 8 e

TÉL. : BAL. 31-21 ԾԱՆ ԶԷԼԻԶԷԻ ՍՐՏԻՆ ՎՐԱՑ

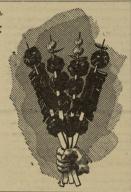
Métro : F. D. Roosevelt

Հանելի մթնոլորտ

~~~

Առաջնակարգ կովկասեան խորոված արև , «Հույլին» , «ճանոնի»

Bar Américain



ETABLISSEMENTS HAGOPIA

BUANFEUT ZUUSUSNEPET

Tél.: CEN. 78-44 et CEN. 66-96



րեկան ԿԵՐՊԱՍ ԷՆԹԵՐԼՈՔ INTERLOCK BEFOLD TUS USALER MAILLE ANGLAISE.

DEPORT JACQUARD DEPUTE THE THE MAILLE SUISSE

ABROLD BAL S'EAND FIL D'ECOSSE



ԻՐԵՆՑ ԶԱՆԱԶԱՆ ՏԵՍԱԿՆԵՐՈՎ ԵՒ ԳՈՅՆԵՐՈՎ ՇԻՆՈՒԱԾ ԵՒ ՊԱՏՐԱՍՏՈՒԱԾ ԹՐԻՔՈՅԻ ԱՊՐԱՆՔՆԵՐ 461216 ՆՈՐԱՁԵՒՈՒԹԻՆՆԵՐՈՎ



ԿԸ ԾԱթե ՆԱԵՒ ՁՈՒՏ ԲՈՒՐԳԵ ԳԵՐՁԱՆ 2-28, 2-40 вы риль варгала 1-26, 1-40

BUPTUP PhD TUS AST APPLANATOR TELL aranophph and the second secon

BUTTELS

¿husimahp ՇԱԻԱՐՇ ՄԻՍԱՔԵԱՆ 34FMF ANNER

LE PREMIER QUOTIDIEN ARMENIEN EN EUROPE

Directrice : ARPIK MISSAKIAN

Rédaction et Administration : 32, Rue de Trévise - PARIS-9* Fondé en 1925 R. C. Seine 57 A 2731 Téléph.: PRO. 86 - 60 C. C. P. Paris 15069-82

₽ԱԺԱՆՈՐԴԱԳՐՈՒԹԻՒՆ

Ֆրանսա եւ գաղութներ, տարեկան 3500 **ֆր.** վեցամս. 1900 Արտասահման՝ տարեկան 4000 ֆրանք: Հատր 15 **ֆր**.

ԿԻՐԱԿԻ 27 Unrhl 132 DIMANCHE 27 AVRIL 9

ህበቦ ՇՐՋԱՆ, 14ቦዓ ՏԱՐԻ, ԹԻՒ 398

orneus, house

3น4กค 0 ชน4น ช

@bh 8180

Տասը տարի առաջ Հալէպի մէջ յան -արձաման կ՝րլլար ճակոր Օչական , որ ամրողջ կէս դար իրրեւ լուսատու աստ փայլած էր հայ դրականունեան երկնա

գտայրած չի՝ տայ դրապանութատա արգնա-կամարին վերաց : Կաթելի չէ գրել ձեր ժամանակակից դրականուհեհան պատմումիիներ, տասահա անէն տայրախորհեհ հանդիպերու դաւա -տայի այս մասուորականի անունին : Այնչան բաղմակողմանի է եւ թեղուն ժամանակակից

իր վաստակը Ձկայ դրական սեռ մը, դոր մշակած չրլայ Նրիտասարդ տարիչըն սկսնալ : Անգեցայի հանհատ ծնուրի մր այս դա-ակը ո՛չ համալսարան յամանած էր, ոչ իսկ երկը- վարժարան ց աշարտած : Իր տնրողծ ոշառմե առած էր Պրուսա-

Իր առերոյք ուսումն առած էր Պրուսա-յի աղգային վարժարանին մէջ, որ պար – րի միայն՝ 1899ին՝ յահաիած էր Արմաչի պրոսվանըը՝ Եղիչէ Դուրեանի օրով:

րի միայի՝ 1899ին՝ յամախան էր Արմայի որդիմանը՝ Արիչէ Դուրեանի օրով։ Ազրուսա մարելու մաամողութիւնն էր՝ որ 17 տարեկանին դինչը նետեց ուսուցական տապարելը։ Ասպարելու որագահը մանչը հետել է Հայկական տապարելը։ Ասպարելը, որ ըստակար տարելը 1896 Օսանանան Սամակար նարի առներ 1996 Օսանանան Սամակար նարի հար ու հեր և հրիասարը որաբահը հարարարի որանակար հարկի հար ուժեր և իրիասարը ու բանաստեղծներ որական չուսարարինի դիմայինը։ Համ կահան դուսարարենի դիմայինը։ Համ կահան դուսարարենի դիմայինը։ Համ կահան դուսարարարենի դիմայինը։ Համ կահան դուսարարարեն դիմայինը։ Համ կահան դուսարարարեն դիմայինը։ հայ հար դիմերը դրական ապարայներին կան ապարհին հիմակար։

տանիի հեփեսկայ :
հետրուսիկ ապատութեան այդ կարձա տեւ չթվահը հար չունչ մր րերաւ արեւ մոամայոց մյակուհային դատանին մէջ :
Երիաստարդ դրողներ Ադդակի, Ագատամարտ Շարաթերեակի եւ Մեհեանի
չուրջ համախոքրուած՝ համար ցոյց կուտային հորամաս ձերունին, Հայրենա որրութեան կրակը վառելով անոր հո դիին մէջ :
Ցակոր Գիւֆենեան մեկն եր ամե հոե

Քիւֆենհան *մեկն էր այն երի* -

«ճակոր Գիւֆենան «Լի էր այն երի-ատարգծերէն» Իր ատորադրութիւնը յա-տարանարանի թերքներու Լիերուն «Աջ» ուլադրութինն էր դրասան առային վայր-հետներ հով հողոարած Մեծ - Երևոներ « Հարուրով ճողոարած Մեծ - Երևոներ « ձակոր Քիւֆենան» Օշական դարձած « Ջինադադայային վերառին դործի թծուն -ցու, կրկնապատկեց իր ճիղերը՝ լեցնե -ու Համար պարադր պա գեպծ էիծ - իր համատակուսած բնիկրները ։ Ահիածի պարադր և աշխատաղ՝ Յակոր

Արխարձ անտահան տոստանք Գարև Օշակար Հաւտատի չափով՝ ըսւինուրձաւ ինկարկար ու մնակար տոստանքվեր ։

Արագիսան ու գրական ասպարեցին է Իր ստեղծագործունին նաև գրանատ - բակուած են թաժամին հատորոնիցով , պետիս խունարիներընչ ժինչնւ Մապար-դացի երեր հասորհերը։ Իր ինչնատիպ ժոտեցումը հայ գրակա-նունիան պատմունիան եւ իր դաստումնե-որ հայ գրողներու ժառին դատիանիչը իր չայ գրողներու ժառին դատիանիչը իր

ան չայ մեսմրբես։ դառիր յատիարին ուն չայ մեսմրբես։ դառիա հեր

Անժոռանալի պիտի ժնան իր ՀարԹենջ-ները, որոնց ժիջոցաւ փորձեց այրել ինչ ուրը, որոսց արթացու դողտեց արրու թա որ պաչսուտծ էր, ջանդել բացմանին Համրաններ, կեղծերու կողջին երբեմ նաեւ իրականները, առանց խնայերո նոյնիսկ կուռջ դարձած անուններու եւ Lppliff

հավոշաց բնուսամէջի դէչ, շիրմ շա թուրրով վախյանս ժամեավվութիրը: ուսորո վախյանս ժամեավվութիրը: թուրիով վուռծ մահարա արուրավու ույ գրադատության անունով հրատա բակուած նրուսադեժի մեջ՝ հինդ հա արձևրով կր պատկերացնե իր դրական -ըննադատի անսակետները մեր հին ու նոր դրողներու ժասին :

Իր անունը կապուած պիտի մնայ միչտ Հայ դրականութեան պատմութեան ։

20068 - UUUNALL

SCHAVARCH MISSAKIAN ՕՐՈՒԱՆ ԴԻՊՔԵՐԸ

ITHURSHILL BY HELLINGER **ԳԼՈՒԽ - ԳԼԽԻ**

Fondateur :

GONDANG GODING HOLDS PHANG ZUTUQUBUNAPPP USOPUAPONBUK

Ուրրաթ ժամր 11.15/ն b. Միութեան

Repull duale 11-15fth b. Wheeling from June duale 11-15fth b. Wheeling from Superangement of authors from Superangement of the Superang

Նագիրը, որմէ ջանի մր օր հաջ կը տա-ըագրուէր ոչ – յարձակողական դաչնա – գիր մը, պատերագնին պատճառ դառնա –

Ուրբաթ օրուան առեւարական հա -Ուբրախ օրուան առևարական ծա «ահայնագրին տարարը այինան իմիաց -ջին Գերժանիայ Արտաջին նախարարը յայտարարեց ԵԼ « առաքին ջային է այլ ժումալու Համար գերպիտ անցիայ ժր երկու երկիրներու յարարհրուքենանցվել՝ Ա. Միիսյեան պատասխանեց Գրենքա -նայի վշար գենյով ժամաուրարար — «և արտվան Համաձայնունիան վրայ : «և» Մարտվան Համաձայնունիան վրայ : «ԵՌ - ժաշտահա անեսուս — Հեն

ռեւարական Համաձայնութենան վրայ ։ «Հիթափալի վարչապետը աւեղջուց — «Հիթակել չկայ այլեւս եւ լաւալույն «Մեր
կել չկայ այլեւս եւ լաւալույն «Մեր
լորար սահղծուան է ընդլայնելու Հաար անահասկան չարարելութելեւնները ։

Շայն իրիկունը արտացեն Դավատրարը
Հայ մր առււսւ է պատվե Գ. Միկոլիանի է
Այդ Հային ընդհայցին հարձարարին Մի
«Արդ Հային ընդհայցին հարձարարին Մի
«Արդ Հային արինացին հարձարարին Մի
«Արդ Հային հերա սերայացնող առաջարկեց
արևւմանան Գերմանիրյ որ «Հրամարի
Հիւլչական վերերել և ասար փոխարեն
Ա Միութեիւնը կապահով է Գերմանիան
դի երբեր պիտի չորի անոր , արեւ
Հուտըի հետ պատերարին մր պարարա —
Վետութի հետ պատերարին մր պարարա —
Վետութիեւը մատնացից այդ դատերարանիստ
պետութիեւը մատնացից այդ պատերագա

առարը ծետ դեսակային Հանրա-վիծ, հոյինրկ ե՛՛ Լե Կարակային Հանրա-պետումիւնը ժամակցի այլը պատերագ-ձի արեն մուտքի կողծին։ Միկայիան կարձ տեսակայ Բիւն մր ունեցու պատերակայնա-կան հախարար եւ ծանց՝ ծավամաժող -հավար Ֆրանց Շիրաուսի էետ։ «Իծեի բաժ է՛նի որ չատ ահետում գե՛նի ե՛՛ջ ը-սած է՛ն Սիկայիան գայց ես ձեպի չատ հա-ժակային կարհեմ ոչ ձեր ձառեր ապ կայիս։ Երր Շիրաուս ըստծ է՛ Միկայիանի Է՛ «իր վարիանը ձեռել» և Միուքեսան փոխ - վարյապետը պատասիանաժ է՛ Քե արեւժանած Դերժանիան վախի որեեն

ԹԱՆԺԷԻ ԺՈՂՈՎԻՆ ՊԱՏՐԱՍՏՈՒԹԻՒՆԸ

Ռապանի մէջ հինդչարնի օր ժողով մր բացունցու, ուր Իսնիչբալի, Նէօ Տես-Բութի և։ Այժերիսյ Արտատրը. Հակատի հերկայացուցիչները Նախապատաստա -կան աշխատանչներ տարին, կիրանի կաժ հրկուշարնի Թանսեի մէջ բացունիը Հիւս. ափրիկեան ժողովին համար:

Principle, Vimpreh be Ulethiling պրոտամբ պատղամաւորներէն դատ դովին կը մասնակցէին նաեւ Լ Lhulhns

ներկայացուցիչները , իրրեւ ունկնդիր Նախապատրաստական այս հանո Compounding the four parties of the second o րացուելից ժողովիր բո՛ւն հայաստակն է Հիւա։ Աիրիկեի երեջ երկիրներուն ժիռ Քիւմը, որ ծանօն է «Մադրեպետ» Միու-Թիւմը, անունով։ Այս ծրագրին իրակա -մացման համար Արեհրիոյ ընրոսաները կր նացման համար Արեերիոլ ըմրտաները կր փականընի ունենալ գրացի երկիրծերում անվերապահ աջակցութքիւնը՝ իրենց պա-անրացմին մէջ եւ Ֆրանսական քաղա -գականութքեան դեմ պայրարելու հա -մար։ Աղատարբ հակատին համաձայն, Թունուդ եւ Մարս չեն կրնար միտժամա-մակ որպայից կանդներ ըմրտաներուն եւ բանակցիլ Ֆրանսայի հետ երկրիսքի այս տասատանանում են ես համա, ուսաներ այս

ւտապրբը արաստայի շետ երկրինի այդ արարափում ինչեր կրիայ ու այգծել Այ-Վերիոլ Հասատագրտ Սեծծու. Անվախ այդ թոլորեն, Ադատարբ Հա-կատը պիտի տոսակարկե որ և դրացիները «ժանդակեն Հայաստարը» քետն բա հանչին՝ նիշքնացես, տարքաղեր և ա

աստան տալով ։ Այս օգնութեան փոխարէն երկու եր Այս օգեուխետա փոխապես երկու եր -երիները պետի տասարակեն որ միջադրա-յին չակողութետա ձր տասի ընտարութերւն -ձեր բլլած Այժերիոյ ժեջ, ինչ որ - Մույլ պիտի տար խաղաղ միջացնելով - անկա -խութեան վր ստեղծվան։ Գր պայապանեն աներիվենան վր ստեղծվան։ Գր պայապանեն աներիվենան վր ստեղծվան է Սակար իլ գեուտր Թէ կարելի բլլայ Տամաձայնութերւն - մր ոչնել այս ուղղութեամբ ։ ըչերս ապստամբները

պատաստանութը «տարապրո կառավարութիւն » մը ստեղծելու դադա փարը դպացած էին ըստ իրենդ , այդ ձև-ւով աւելի հեղինակաւոր ձայն կրնային ունենալ միջադղային Տակատի վրայ ։

պատճառ չունի ի Միուքենկն։ » «Մենկ վախնա՛լ, կր չեչակ Միկոյեան, մեր նր-պատամիները թացարձակապես իապապա-փրական են»։ Եւ Շիրաուս կր չարու -նակէ — « Կր վախնանը որովչետեւ դա -ճաներ ներ եւ դաճանը կր վախնայ հրա-Lim Ith»

կայլէն»:

Հարաք օր Միկոյհան ակար հաշեր Աարհասութի հետ, ժերտ սեղու չրջանակի
ժեջ։ Արեւմանան ծերժաները կառուվագուծիւներ վավում, գիրթի ժեջ էր եւ
բուտվան դժուսաբուժիւններ ուներ թեդունելուժիւնը կացմակիպելու համար ։
ԵՍԷ Միկոյհանի պաշտոնին եւ դիրջին
համապատասխան թեպ անձելուհիւն կաղ հակիայալե, դարեւմանան դամավակիցեւ
թը կրնույին դժում «Մար, այս պատճատով ինդուներութիւթի կիայ պատանահամ եր եւ Միկոյհան դինուորական պաակենրու չարժանացաւ օղակայան իչած
ժանանակը ու

ժամասարը։ Կիրակի օրուան Համար Աարնաուր կ՝առաջարկէր որ Միկոյհան այցել Քէօլնի ՄայրԵկեղեցին քանի որ կ՝աւե ցնէր վարչապետը — Վանջի մէջ դաս U,mphmnip ցներ վարչապետը — Վանջի մէջ դաս -տիարակուած է Միկոյեան - (ԵՄԲ -Էջմիածնայ Տեմարանը) բայց - ի վերջոյ որոշուեցաւ որ Միկոյեան այցելէ Հա -նովրի աշնավաճառը :

Անդարձ աշխարհի վարդագոյն միգում, լնորարս աշխարոր զարդագոյո սրգ վճանքի հեռաւոր, հրազ օրհրում Մի խորհրդաւոր թախիծ էր հսկում Մի կարօտ էր իմ սիրտը դեգհրում , Կեանքի հեռաւոր, հրազ օրհրում ...

եւ խաւար կեանքի արտուդինհրում, Օտար կողմերի դաշտերում մեռած ժպտացին հոգուս՝ դեմքըդ հրհրուն եւ քո խօսքերը — արծաբէ հրագ ,— Օտար կողմերի դաշտերում մեռած ...

եւ տժգոյն կեանքի տխուր երգերում Իր ցոլքն է նետել քո հոգին պայծառ , Քո անհաս փայլն է իմ հոգին այրում անծայր եւ գիշերներիս խաւարում կանչում է դէպի անյայտ քո հեռուն ...

JH2HI, SEPHILL

Թանվելի մեջ ընականարար պիտի խոսուխ այս մասին, բայց Թունուդ եւ Մարոջ նկատի առնելով դիւանադիտական դրժ -ուպուս Թիւնները կրնդ վահանա դաս-փարին։ Ըստ երևույնին՝ անհամանայ-նունիւն մը դոյունին ունի կոցմերու միջեւ. Վահուպար՝ Թանվել ժողովը հիւտ ափրկինան երկիրներու տեսակես -նեու հանատանատ ահան ուսա վատամարտ մը պիտի ըլլայ

- <u>የሀኒት ሆር Տո</u>շոՎ

Φ164F6 իր տեսակցութիւնները վեր -Հացուցած րլլալով այսօր պիտի հրթայ Հանրապետութեան Շախադահին մօտ եւ Հանրապետութեատ գարապատրա օստ արդեւնքը հայորդէ անոր, իր՝ ծրապ ցարդ դադանի կը պահուի։ Հաւանա է, որ այոօր կամ վաղը պարզէ գայն ԼԻՈՒՎԼԻՄԵԱՅԻ հուկոսլաւ. համա չ համիհեն 1

ծավարներու Համագուժարին մէջ իրո րու կը յաջորդեն ՀակախորՀրդային ա տայայաութիւնները . Թիթոյէն , Ռան րու կը յաջորդեն հակախոր՝ բրդային ար-աայայաու հիւնները։ Թիքերյեն, Ռանջա-դիչեն և Քարադէն հան Արտարին հա-խարար Փոփովիլ խոսուրեն անհադատեց եմ Միու Թեան Շնրումերը՝ հումրայաւ Համականակարհերուն վրայ։ Չատպամա -շորները խոսը առնելով ըսին, Թէ Ա-կան պատերարվեն, վրանական Վույիս Հայիկց Մոսկուայի այն սնափառութել. «Եր Այ արվական դուրս պիտի դայ պա-ահրարվեն։

ՍՆԳԼԻՈՑ Վարչապետ Մաջմիլըն յայ աստություն Վարչապետ Մաջժիլըն յայ -սարարեց Եե երենք պետի Հարունակեն «Իրվական փորձերը՝ այնքան ատեն՝ որ «Իրազգային Համաձայնութիւն մը չէ ինչուստ՝ ։

դոցուստ ։ ԻՆՏՈՆԵՁԻՈՅ ապոտամբութիւնը վերջին օրերը կ'ապրի, Համաձայն բրի տանական մամուլին ։

տասարա առուլըս ՄՈՍԿՈՒԱ հերջեց այն լուրերը, որոնց համաձայն հր⊌եռներու արձակարաններ հաստատուած են արրանեակ երկիրներու

of §! The programment of the property of the problem of the proble

ախ երթայ կղզիին ապադային չուրջ կարդ մը խորհրդակցութիւններ ունենալու Հա-

Whitshill thelling thenh sto much սական տաղնապ մր ծայր տուաւ. միլիո-նաւոր անդործներ կան եւ ապրուստը սը-

դատ է ։ ԺԱՐԻՋԻ մէջ ատնուհցաւ Եւրոպայի անտեսական դործակցունեան կազմա – կերպունեան տասներորդ տարեդարձը , յիսուն Հազար Հողիի մասնակցունեամը։

AUPUAUSO UL OUTESPIA

ձառագայի մր բազմանչոյլ։ ձառա -դայքը կը Թարուի՝ Ահա տեսել վերջա-րոյսը բոցավառ , որ կր խորասուգուի հորիզոնին վրա։ Կը Թարուի՝ ։ Օշական տակաին ի վիճակի էր ստեղ -ծաղործելու, երբ դաւագիր հրակ մր պայքենցուց իր տիրաը ։ Եւ Ի՞չչ երկրական դուդադիպուհիւն ։ Ինկա. Տիշը այն ճամրուն վրայ որուն սարսակները պատմելու ձևռնարկան էր, «Մապողպաց ի վերջին չարջը, «Արևան Տանապարգաց ի վերջին չարջը, «Արևան Տանապարչով» »:

«Մնացորդաց »ի վերջին չարջը, «Արսաս ճանապարհով »։
Այն ճանգուն վրայ ուր ամ բողծ ժողո – վուրդ մր փոչհացաւ Ակնունիներով, « Ձարարախաններով, Ս. Մինասեաննե – բով, ճանկիւլեաններով, Ս. Այա եւ Զօմ – բայներով ա. Վարդելներով է Ապա եւ Զօմ – բայներով ա. Վարդելներով ։
Ինչ հրաչըով փրկուած էր հայակինչ պանգերվ և ա. Հարդելներով ։
Ինչ հրաչըով փրկուած էր հայակինչ պանգեր և ա. մաւրակի իր տեղը կը դա-

ապատղչն, եւ աշաւասիկ իր տեղը կը դա-եկ նոյն ճամբուն վրայ : Ատով իսկ նորաբաց փոսը կը դառնայ խորհրդանչան մը այս - դերեղմանատան մէջ.— Հողվրտիչ՝ մեր իմաստուն ժողո-

ար գրաշատ այս այս գրանական ժողովուրդին բառում է հեր իմաստառեւ ժողովուրդին բառում է
Օրական այկաս է ժնայ այսահոր , յիչև ցնելու համար Աէ իր երկունչը կանա աաւշ, իր չունչը սպառեցաւ նում հրադով է
Իր ժամը, խորապես կակծայի , վր գաոնայ կատարեալ ողրերդունիւն մր, նիչեր
անող համար որ չկրցաւ լրայնել Եկերա
անող համար որ չկրցաւ լրայնել Եկերա
անող համար որ չկրցաւ լրայնել Եկերա
նահապարհով որ և Այն ինչ որ սկսած էր
«Մաարդորաց ում , կր կաղեք ամէնեն
վճռական վկայունիւնը ծրադրուամ դործին ժեծունեան, խորունեան է
Մաայ որ , ո՞վ պետի կորմեր չափել
խորունիւնը Օրականի մշական դրակա նունիան է Սահաւանալ այս դոր օրերում,
ուր որեւէ դակը կամ չինունին, չեաին
Էջուտաականը, կընայ հակատ եւ արժէջ
ժրոտել ։

fpnmbl :

մրտակ :
Ռուսայի: լհասանհաց գիւղի մր մեջ .
Օրական դրույութենամր մասու դրական
անդատանը, Հերնաքներ հայաս արագատ հայաստանը, Հերնաքներ հայաս առաջապա դրանաբառատ ընտերան։
Բայց, տասին օրկի եկ մասը յասաբազաւ դրանաբառատա ընթեւթյունը
պարձու անտան մր ժողութերեն՝ իրեն համար։ Շարաքը առնուայն մեկ անդամ
գրուային Կոլիս իինինը ենս ինս
Գարիկան դիրջեր, մասնասորապես
Մեսքիս որ Ֆրանն և անա հասապես *Փարիդեան դիրջեր, մասնաւորապ* Մերքիւր տր Ֆրանս *եւ անոր հրատար*

սարերի այդ արտաս եւ տեղը հրատարա-կութիւմները փոխ առեհյու եւ վերա -գարձնելու համար : Երր հետգհետէ տիրական դիրը մը թո-ներ հրապարակին վրայ, կը խոստովա -ներ իք, երկու հաղար հատոր կարդացած

արդեն: Անչու

Մնչուչա այդ է մեկ պատուրական դարտուղի աարիներու ընթացին դարձաւ դարտուղի դեմբ մը, ե՛ւ արտադրութնամբ ե՛ւ լե ուշա այդ է մէկ պա ղջանց մը, եւ արտապրութենանը եւ ի -դաւով ։ Այլ մահաւածը վերուով, որ միծ-չեւ վերջը մեաց խորքի եւ իրքիին ։ Մի -այի երեւուքնավել անժառայելի ։ Ափան՛տ որ առիք չեղաւ մեր աչիար -Հարարին գիրածելու ձեռյոչ մր «Մեացոր-գացչի Հոյակապ էջերէն։ Առահց ատորա-

կկտ փոխհլու, որպկոզի տեսնկինը թե ի՞նչ պետի ըլլար իր ապաւորութիւնը ։ Աժֆ պարադայի ժեջ, այդ լեղուն եկե կը դժուարայի լիժերարումը , ոյինչ կր պականցնել իր ստեղծագործութեանց մին-

պաղացույ իր աստերծագործութեևանց Հիմ-մական արժեջեն։ Հեղումը — իր թառով — այնջան յորը եւ որըծքաց, քերնւս քողլ չէր տար ոձե նրրուքիններով գրադես ։ Ապացոյյ՝ իր բարի, երրեմն սկեպաիկ ժոլիոը, մեր

իր թարի, երրեմա սկեպտիկ ժայիտը, մեր դիտողուβեամը առքին։ Պահ մր այլի առջի բերէջ իր անընդ-հատ երկուեթը՝ հէջեաβներէն սկիչեւ «Մաացորայա չե երկու հապար էերը — միայն ապադրուած մասը։ Յետոյ այն հայարաւոր էերը որ կը մետն անտիպ։ Եւ դետ այն միա հաղարները դոր պիտի

լեցներ ։ Այս աննման դէղին քով չարեցէք իր քննադատական տեսութիւնները, սկսելով այլեւս պատմական «Հարթենք »ներէն , ոտա կրարավուատի ուսուդրասինու -Թիւմները, մենադրուԹիւնները, վերլու -ծումները, Թատերախաղերը — տպադիր

, աստրող Ու վերջապէս իր « Համապատկերը » ։ երեւս ալ ուրիչ աչխատութիւններ ու

րադիրներ ։ Աչջի առջեւ րերէջ այս աննախընթաց,

օրադրբներ: Աչբի առքեւ թերէջ այս աննակոնիաց,
այս հո՞ եւ յարանուծ վաստակը, եւ
գուղ ձո՞ւնեք ԲԵ ո՛ր բարձուծքին վրայ
Թառատ արևար թյարա Յակոր Օյական, որ
եւ է օտար գրականութեան «Էջ՝ ըր հայաց
հերուս Ասարա, անձ գայոց
հերուս Ասարա, գանձ գի՝ յաւբեահական
հայրենիջին համար, որաշեւ այսօրուան
աղբենիջին համար, որաշեւ այսօրուան
աժորհ ժանրանկարը այնչան
աժարհ հանար
թրագահերի կարդուսարջի մը
Ոչինչ։ Այն այսօրահասան, անհամար
այստութենը որ հետեւերաւ իր յուրաբկաւորութեան, շայնարի կենրերին մին
չեւ ապարհի գորերահայան իր հոգախուհերի
վրայ, այն կրական հանար
այստութեան
գիայ կրայան հետելան իր հոգախուհերի
վրայ, այն կրական հետերան
գիայ
այստութերենից ու հունան
հարարայինենինը և Հայնչանի կեր
այս իրողութենները և Հայնչանի կեր
հանաս
հրեույինենիը և Հայնչանի կեր
հանաս
հրեույինենը և Հայնչանի կեր
հանաս
հրեույինենը և Հայնչանի կեր
հանաս
հրեույիները և Հայնչանի կեր
հանաս
հրեույիները և Հայնչանի կեր
հանաս
հայտութեան
հանարի
հանաս
հայտութեան
հայտու Տախօս երեւոյԹներ, հարիւրապատիկ ա -ւելի կ`արժեն ջան ամէնէն շռայլարան վկայութիւնները ազանդաւոր, ծամոլ Երեւանէն եւ անոր դոյնդդոյն անրերներեն ։

րանդերներն :

Ահրոզմ չապոր մր ռաջի, խորապես
յուղուած եւ երկեւդան :

ԱՏա Քե ինչպես Բաղեցինչ այս թացաոիկ դեմբը, ճակոր Օչական, որ սե թուեղծերու երախաագիտունինից այս հայ ցաւ Իրբեւ դրագե — ծինադատ՝ իր

հոն եւ մրաստուկ ու հիրեր չահե
ուսելի՝ իր կիսանորդիչ ունելով :

ձառագային մբ՝ արևան ճանրուն վերայ :

ձառագային մբ՝ արևան ճանրուն վերայ :

Վետում և փոնահետև մա հետուն սես

Գերադոյն սփոփանքը մաքի հերոսի մր համար, որ նոյնպես արիւն քամեց, ան դադար պեսիլու, ջրջրելու, վերլուծվու Համար հալածական ժողովուրդի Հոդե -կան խորուժիւններն ու թարձունջները ։

OTHPUTO. AUPUB

Մէկ է արուհսար, ինչպէս Ալլահ ։ Բայց , երբեմն, ա՛յնջան կը բազմա այ արուհստաղէտներու հոգւոյն - մէ Sto. այլազան ու նոր ձևւեր առնելով, որ վերջոյ կր կասկածիս արուհստի ձեւե

արոն տե սանսասիոն, — ծահոք՝ Ուքվ պո-յեն առաջ, Պադելեյեն ալ առաջ:

Օրական նկարիչ է առառաելապես : Այն-գան որ՝ եքեէ ծանոք չրլյար գոյներու և-դամ առաքինան անում քիւնը, պիտի յայ-պայական դեղեցիուքեան մասին : Քիչ-վարը, իր արժառելին ձէջ պիտի նշժարէջ Քէ Ի՞չպես գոյներու հասու, որ հետուեջ դարը, ըր արձակըս սեչ պրար այսարդը Սէ ի՞նչպես դոյննիրու խաղը, որ նկարչա-կան անվերջ րարախումներ (փիւլսա -սիոն) կր ձեւացնե, կր մոռցնե յօրանջ -ներու եւ հանդիսաներու անհաձոյ առաանրու եւ հասկոստանրու անչաձոյ առա-տուβիւնը։ Դարձեալ, դրիչը չէ որ կը դործէ, այլ վրձինը՝ երբ կախարդու -Թեան (մաժի) հպատար կը բերէ, վերա -կենդանացնել Չանալով հաւտաջի հնա -

stile : Օչականի մօտ, խառնուած քով Մչանյանի մոտ, խառնուած քով իրա -հրամոն՝ ոչ ԵԷ իր հրադայի յանրորու -հիամու ույլ ճառակով, ե ԵԷ հոդերհակա-առւթիւեր չրացաարեր ԵԷ բնական երե -եսք է պիրճապաչառւթիւնը տարիքի նր ժէջ, ուր վատ գոյեր կր մատնե սեռային հրաչը մը: Արևետ ե

կը հաստատուի ուրիչ ճամրով երեաթներու կողջին՝ Օչականի , — Հէջեաթներու կողջին՝ Օչական ամուածջներուն գրեթէ միակ նիւթն

Իրրեւ վերջին վկայութիւն, Popula վերջին վկայութիւն, իր չիչնեն ձև իր տեսակութիւնը, երև բերև ինձ Թե վատ ապատենաները առատ կոլյան երիսաապութինան երև առատ կոլյան երիսաապութինան ձէջ, գարնան երև բառան առելի հասանապատեն ձէջ, գարնան երև են և առիջա՝ առան ատրիքի ձէջ, բառան են եւ առիջա՝ ապատան ի պես։ Տիպորիի վարարետ՝ իր հասանատանի պես։ Տիպորիի վարարետ՝ իր հասան առիջանում են և և առիջան՝

առաժի պէս։ ծրալոգը է է ստերախաղերուն մէջ, լեղուն կ - Վեա հո դրէ, կը դառնայ չխա երը վէպ կը դրե, կը դառնայ չնասկան, — իր հերոսներուն րերնեն Թռած բառ մը, «խնամի՛», բաւական է որ վեց էջ բան դրէ՝ վերլուծելու համար հողեկան

Պիաի կրհայի՞ ը ցուցինել լիչատակարան մր առելի Թանկադին ջան արժանադրու -Բիւնը իր ստեղծադործունիանց: Իր մէ ատեղորդ երկունգին ու վաստակին վե-նօրինակ՝ ծուրերն իրենց հակասութին -

Հալէպ, 1948

պահը, նկարագրելու համար արտասան – ուած բառին արդանդը։ Իր անունին կապուած է այլևւս «ի –

րա՝ չ բառը։
Այնատեցաւ դրական վարդապետու — Սեան մր տասինանին բարձրացնել հասա-բակ այր բառը, բայց չյանորկաւ ։ Օրական ահարանունիանց մարզը չէր։ Վանո գի, նախ, հակասունիաններով լի չենարի և հանանե առաներաներով լի

այան գի, Նախ, Հակասու Թիւններով լի , ձերքութի եւ կանոնի լաշակնու Թիանց գիժ Հերրութիամբ լեցուած, այս տարասա եւ աղբատ բառով չէր որ պիտի կարձնար Հահարգիլ յունաժեւնլ, ատրայի վերա – ձել իր գրական կեսնչին ամբույջ փորձա-ուս Թիւնը, Հայեսային վիճակի մէջ, միջա յորպահուս, այեկած, որոզում ու փախատ-ևալ և Երկրորդ - Մշնամի էր այի գիրդե-ևալ և Երկրորդ - Մշնամի էր այի գիրդե-, «««» և հանին առանասի մասեն՝ եայ ։ Երկրորդ , Բյնասի էր այն դիրջեւ թուն, որոնջ կր խոսին արուհսաի ժասին՝ դիսական առարկայի ձեւ առւած — ար — ուհսաին : «Ես «Էկ ծառար իսկ դեղեց— կարիաունիին չեմ կարուստ». ուեսաին: — «Ես մեկ հատոր ինկ դիզեց-կազիտունիևն չեմ կարդացած» կ'լաեր ինձ, երբ նստեր կը խօսեինը մատենա -գարանիս մէք։ Պահ մը ետքը , աչքը միչա դարանիս մէջ։ Չաւ մր հարը, աջրը միջա նայն դիրջնրուն յառած, ավասանչային միջնը, «Չիան ուղէի համարարահե մր անցած ըլրաչ։ Եւ յանկարծ « Լաւ որ Հահայագրանի չանցալ, հր շորջենին Օ-չականչ։ Ի՞նչգան կը բայձար ստկայն, կը խոստովաներ, որ դէի աղջիկը ան-ինը համարարան մր ։ Եարրայ էր իմ չը-րանս ընհրուչ։ Այս թուրրը մէկ վայրկեա-հի մէծ պատայաստում – հասիցեր ի խոսքին քուռային ։

Իր «իրաւը» կը բխէր այն տեսակէտէն է «արուեստը կետնջէն կուղայ»։

Տարագր լեցուն չէ:

Lugari of apailsbute պիտի Հարց տայ անժիջապես . «Իսկ ի՞նչ է կեանջը» ։ Պատասխանը , «ունայնու – թի՛ւն», այնքան ձիչդ՝ որքան արուես -

ββ cirs, mipejiin spin npant mpura mp bispe;

Artunjan βhilip qiqahli pun it, hinqββ di. Ndumun kibib hubi, npang mumab
kib philip hubighi hipto punanpy 'qqznhin: sudup mip pun hib suhpre βhilip:

Sanahik p mand, Sanahama phihip mi
quip suduh hubique hit suduh mumah
quip suduh hubique quits punumuh d

sanahik i lanumun hi d fi 'hipto sub;

ցուած արտադրութեան մը արդար ւ ցակիցին արժէջն ու նչանակութիւնը ջանաստեղծութիեն» տարաղը, նոյնըան բրասւ : Յետոյ - փորձուհցու - «կետևրի բանաստեղծութիւն» տարաղը, նոյնըան անկենդան

ի°նչ է իրաւր կամ իրականը Ի՞ր է իրաւր կամ իրականը է Ջիմոն, այս հորջ միացը, հակառակ իր իմացական հարտումինան, չյակողնցաւ հերձը բացաարել կամ առարկայացնել գարծումին էուհիւնը, երը խոսակիցը, չ Դիպինչս, ռաջի ելաւ ու գարից՝ հաս – կայնիրս համար Սէ լարժումը բացա-ատանիան ԱԵ ձևատար, այս հաս դրցանը համար ին քարժումը դացա-արունեսան մեջ չի կարանար, այլ իրա-կանութեան մեջ, դործադրունեան մեջ ։ Հնաևւիլ Դիոգինեսի, պիտի նշանակեր այրել ջերկադակրբերը ։ Եւ սակայն, հերողութիք ւն, — դոյու

ՀԱՑԿԱԿԱՆ ԱՒԱՆԴՈՒԹԻՒՆՆԵՐ

ԱՒԵՏՈՒՄ - ԱՂԲԻՒՐ

Գեղին կոնակը, Հոն ուր երկու բլուր ադրա լշատվը, որ ուր օքլ, բրուբ հերը կ'եղրայրահան, իրարու մէջ անցա ժուն կահաչունիւն մը կը բացուի, ան դունոլէն ջաչուած, դէմէդէմ՝ կողևրու չուջին տակ մռայլամած:

ջուրին տակ ժումյամած։ Բրուրն ի վար բլուրն ի վեր, ամէն դոյ-մե Թուհեր իրենց պարոյրներուն ալիջ -ները կը չարեն, իրարու հանւէ. կանաչ ալիջներ, որոնջ հանդիպակաց երկու ևարը դը չարսս, քրարու նաևչ. դանաչ արկիչներ, որոնչ ճանդիպակաց կերև, եբեանկեն կը ջայեն վար, դէպի փոսը,
արդիրուելով ջարերու ցյուտծջեն, դասհայով դրանի, քինալով վար, ժայուհրուն
փորը, տաղաւարելու Համար Աւևտում —

Հարայրին մէջը կ'ապրի ան ։ Ապա Քարայրին ժեքը կ'ապրի ան։ Ազատուգի, դար փայծակները ափոս ափոս արգաանը, վատեր են դարերով 'վրան գաւլած
է ժամուտներուն բնաւիչը ժամոր այնասկ -հերով ինդերուդուած, որոնց ժեէ Ֆուսայգեր իր գնանան ժաներով, փառը
կ՛արիննան, իր Թրիւան, ու լոյսի կա -
Թիլներու պէս վար կղ դլորին վատելով։
Ու բարերուն ձեղջին, անուն չունեցող ծաղիկներ , իրենց Թերթիկները կը լը -ւան չուրի արծած թելերուն մէջ։ Ու ա-նոնց վրայ՝ նրրօրէն սլացիկ ծառեր կա-րատուած լոյսերուն պաստառը կը բա -

արսներուն աղբիւրն է ան ։

Հարահերուն ադրիւթն է ան :
Ապառաժին չութքը, Թուփերուն վրայ,
կապատ ու դեղին ույունչներ և Նրրուին
բարակ հովերէ, լաքի կաորներ, ամէն
գորել ամէն ձեծուքիւնով սիրուն ծա
դիկներ կր հանդուցեն հեւյերուն ծա
դիկներ կր հանդուցեն հեւյերուն ու աստեց ժոլերուն մէ հարդերանում արևւր անոնց լուջերուն
ատև, երբ համրուն արևւր անոնց լուջերուն
ատև, երբ համրուն արևւր անոնց իրկ հանդում փարա խուսի այես հայրի երբ հանդում հրայի հուրի այես հարմերու արայ կր լարէ ևնանջ քրենց
ծոյեն կր հանձեն կակությած ու ջարանա
ժոմերը, իրարու ծունկ կր դեմե իրկնց
վարդի այես հայազ ու անույ հուար կեր
հերբ, Անոնց լրքունչեն ժողեահեր
կորին է։

րորը ու առուց Կախին չ Ապառաժին սիրտը Էուրը կը պառկի Թեβեւ ու անոր երեսին կը գիβեն անմա-մար աչջերուն անմամար ձառաղայինե-

թը։ Վառաժ ժոժերկե թիող պայծառու.
Թեան ժկկե ինկող կաթիլներ հայած ոսկե կա տեղան։ Ու Դուրին թոսոր հայեկին
վրայ հոր հարանե դականիսա ժատերի
իրենց կոնակները կր ջակեն ... ու Հութին ժկկ ծաղկող ծիծեր կը ծրիժիան։
Մոժեր հիսան երկայն իրենց իրենց թոցերը
կօրրեն։ Գուրբ կր ժողվե իր ապոսու.

ծերը, տոր այգերը իրենց գիթեունի անձրեւը
վարդեր իր վառե ծիրանի ասուանին վը
արալ։

As offered drawged suspensible equality for another, but of a few for a few fig quartents, but of a few for a few fig quartents, a theretis, buf fish and quality to the fig to provide for a few fo Անուն չունի, ան մատներուն մէջէն

ut u he uhuh nenhi, ne cheut miheh de

պես կը գողդողայ Լոյսերը կը վախնան անոր Հովէն. ա -նաեր կը փախչին, անոնը կ'երկննան, և որսերը կը վախմամ անոր Հուկեր աւ և արանականին, անոր իր կրկրինումի, թանա արև իր հրանարին անունական հայարան անհրահ իր Հայաստարի սիրակ թերաբանի մասիր հրանական հայարանի հայարանի հայարանի հայարանի հայարանի հայարան մաները կը դ իմ անան

Որևալրիր համաշրքաշ տարր իև դշևաւնն եր Բոնվվ Արոր հովեն ջարհրուն մէջ դոդ հր Բոնվ Արոր հովեն ջարհրուն մէջ դոդ կ'իյնայ, Հուրհրուն վրայ պղաիկ ալիջ եր կը կլորնան ։ Երանի այն մոմին որ դիտցաւ դիմա –

Ու ջուրերեն ելած երկու աղջիկներ He property bound before myphisher possible to make the age of most of the plane and the property for all the make and the property and the property for and property and the property for and property for an and property for and property for an analysis of the property for analysis of the property for an analysis of the property for an analysis of the property for an analysis of the property for analysis of the property for an analysis of the property for analysis of the property for an analysis of the property for an analysis of the property for an an

P B L O B

4นงน3 รนาษพรง th ԿԱԽԷԹԻ ԳԻՆԻԻՆ

Գրախտր անշուշտ բարերեր երկիր, դժրախտ հայրենիք. Հունձքրդ ատոք էր, մարզըդ քաղցրահոտ Եւ վրրադ ապրող մարդոց երջանիկ Ամէն օր տօն էր, ամէն օր հարսնիք... Արիւնը հողին ու բերքն ալ ծովին Ճաշակելով յար՝ կ'օրհնէի′ն նախն Վանայ տարեխն ու կախէթի գինին ulvlihf

- *Այս ջերթուածը*, գեղօն, *առ* նուած է Վ. Թէջէհանի Հրաշալի Ցարու-թիւն Հատորէն։ Օչական բացատրական

թիւն հատրեն։ Օրական թարարական դասի նիրք ըրած է դայի։ Այդ դասեն , այտանդ «առաւան քը հիայն ։ Նժան դասեր չատ ունի, ոժանը լոյս տեսած են «նրուսադեժի Հայ Մչակությա-քն Միա Միանս պարրերական հրատարա-կութքիւններոնն «էջ, 1340/ն» (թերաժեր։ Ա. որակ 80 էջ, Բ. պրա 81 – 188, Գ.— Գ. որակ 100 – 335 էջ)։ Այս հրատարա-կութքիւներիչն հատե է 1149 » ա կութիւններեն հաջն է (1942), որ Օչա -կան տուաւ Հայ Գրականութիւն հատորը, 672 էջ, իրրևւ հաւաքածոյ դրական 1825 է, բրրաւ հասարածով դրականու ... 46 հետ-հետև բացադրական դրաերու ... 46 հետ-տով եւ ժանրագինի վերլուծուժներու խո-բուքենամբ , (կնհապրական , բանադատական տական , դրագիտական , բննադատական լայն ծանոքուքիւններով) ։ Սպասած բլլալով այս հատորը, Երուսադեմի վանջը այժմ կր ծանույանէ Թէ մամուլին յանձ-նած է նոր տպադրուԹիւն մը:

Ճաչակ մը տալու համար, հատուած ը Երուսաղէմի Հայ Մշակութային Մի ունեան հրատարակած պրակներեն ,նոյն-պես սպառած եւ հացուագիւտ , (այս պրրակներուն բովանդակութիւնը կը կագ -մեն 8. Օչականի եւ Շահան Պէրպէրեանի

Գեղօնը բանաստեղծական առանձին սեռ Կեղջնի բանաստակցնական տասնեքն անու գլն է: Ձայի- Հիներում են է բառագոյնա գործանեց Գինալա։ Յետույ մեռացու - Գինան տրունեցաւ , մինչեւ որ քեռնասր այ- գիացույ եւ տուսա. անով տնժամ , ջեր - Քրուաժերի, և՝ Մեր մէջ տուսքին , կորմուր տուս է։ Քի ևն և անգանները, տուս Քելքեանն է։ Քի, են ևը սեպանենար, տուս

յացնու :

Ան իր բարկանայ երեր առաներէ, ու Բական աողմոց, եւ չորս աողմոց Զջնե ժը։ Չայիր եւ յանգը մասնաւոր են լիեն։

Վիաի չժամեժ ժանրամասնութեանից ժէջ,
բանե որ կը բալեծ ժատնաւոր «նաժրայի ժը ժիան» ու մասե հայարականութեանի հը ժիան» ու մասե հր արակաս այո սի Հրցը ժիակ, ջեր Թուածի ժը ծանաթացման

************* քիլի ունի ուրի՛չ իրականունիլին մը է իրականունիլինը միայն ու ժիայն կիրոր հինի ... ռաբերը չեն չ Ձեռջերն այլ չեն,
դրմա փարտեց ապահովարար՝ ջայելու ադին ։ Մարրկի կրակառնեցնին կը համարին դեռ աչջերը ... ո՛չ , աչջերն այլ չեն չ
կիրեն ականները ,... ռականինին այլ
չեն ։ Հիմա կը խօսուի վեցիրորդ դրայադարածքի այլ չեւ , այլ
դարածք այլ մասին, ... ո՛չ , վեցիրորդ դրայադարածքի այլ չէ։
Արսոնալ կր ըստուհ արուք ասուհատեհ

much by bumps, a server processing bumpake my 15:

Upanda hu purgach mpy 15 mpachambhpar hhilumhu yar bhudu dhomay nh dhon,
a mhayan a shah, ay hy shamappy ti ang human bhudu, ay hahayhan humat bhubu, a mumda i bhubu, a hahayhan humat bhubu, a mumda i bhubu, a hahayhan bhubu, abe yar bhubu, abumpumban bhubu, abe fari bhubu, phihamawa hhibu, a be dho-bayan ha he hama yawan ap bayan; a bayan bhubu human ay may pagara bhubu sha abayan bhubu bayan a bayan ha bayan bhubu ahay a bayan bayan dha may an ha may an ha mulu, dhih baa kan ali ang an ha may an une, ath loneud,

տասել, ույվ բասելով կանութեևան վարդակաունիենը ։ — Ինչո՞ւ դրական ըննադատունիեն չես ըներ, ըսաւ ինձ Օչական ։

բանն՝ ֆելումադրեր գր։ ասւաւ ան-- վանակա, հերումադրբեսուր դէն ։ - վանակա, մգմոչունիրըն՝ մոն անո

— պատրե ու գործուհրյունը , դրջ - - -ապայանքիր դրական փառաւող վաստա-կիզ մէջ, Բարդարահար երէկ՝ այն աժ-բակուռ հողքի վրայ ուր Լապրիչինը : Հիմա ինվ պետարահանութիւնա, ծանր հրետանի, անարդարանայի ի՞նչ աւերենի ե անձրաժեչտ, — պատձառը դիտես։ Մակ ես որ դայլի Թաթեր ունիմ՝ կրնա՞ժ միԹէ փայփայել նոր դրողը ։ Կր

מ. זווריחוינו

իսկ ջիչ է։ Ու դուջ դիտէջ որ միակ կը-տոր մը անրաշական է ձշրերու մանաւանդ Թէջէեանի պէս դէմջի մը տեղն ու ար-

արբը . Քերթուածը, Հակառակ դովջ մը ըլը Phyllening, Sinhumuh quite de piperis, 2006, undiquending and pund quentum pund que que que de la seguint de la se

I no wit matthet metally toqued to like a place on phonow with and toqued with a superior and place of the property of the pro անդենի փարքիանուքեան։ Անքեն՝ աղ -ջատ ժարդն իսկ ծովովրերը ուներ ջանի մը տակասպահածոյ տարեն, չվղացնելու չափ իրեն՝ արտքե ու մրդաստանեն հկաժ դրկանքը, կենդանիներուն դլիուն կապ ուսժ վտանդը, ուրիչ խաչքով՝ դիուք իր վիճակը։ Տարևիր ձուկ մըն է որ անուղգրծակը։ Տարեից ձուկ մրն է որ անագ դակի պատճառ եղած է կայրդունես կառուցումին, ինչպես մեծ Յարտարար ուհստի մը դոյուհեան։ (Տարեից՝ հիս հարկը ակոլիական կայորուհեան...): Նոյն լայելով բառ մբն է կայների գի հեն։ Նուժեւ կայսրութեանց

կախեթի գինին : Կովկասեան այդ ըմպելին մեր կապն է չատ անդամ Վրացիներու ևւ Ռուսերու է չատ անդաժ Վրացիներու եւ Ռուսերա։ Հետ։ Հանով առատ, արևան նման այդ Հեղուկը խորչորանիչն է ամրադի արև Հերուեր հարասանի, արևիչն ենր անկա-իու Բեան, Վեծու Բեան, փառջի օրրանին։ Անով ինհրանու Թիեն ժառու է հոմական պարզանրգը «Երա Հերու Վարու «Երա «Եր» արուհոտի ճաչակը, ու անգիր դպլ թեան թափը դունաւորուած, աստիճա -նաւորուած են անկէ ։

having near the while:

Unancand agreety proposance of the heptith
of by by a by the first park of a street

you globbe of the magnetic before, apareb having

page happed on heptit of a quantificially it

having any alambapath to a paramete

his planting the aparent file to a paramete

his planting the aparent file to a page on

his planting the aparent file to a street

about a promother production parameter to any

happen of the page of the aparent file aparent file

many the makes a military that the the second of the second

ար փորապաւհըն դրախա անուրդ : Հայլը ասվոր էր արևլ — աինարկելով երկրի ա-ռատ ընդրին — « Հայի ցանես՝ կր թումնի », այսնեցն՝ հողին տուրջը ա՛յն-ջան չատ է որ կր կարմէ իրեն չկապուտծ նիւքերն իսկ ։ Կանայը չի մեռնիր հա՛ս Զկզուն Էուրերը, ծապիկները, առանց ձեռջի հպումին ձեւաւորուող թուսական

0ՇԱԿԱՆԻ ՄՏԱԾՈՒՄՆԵՐԵՆ

+ Եթէ արուհստը տարիք չունի, ար nibumughun night: hopminunighi ithiուհստագէտը ունի՛։ հօրտնասունեն մին-չեւ ութսուն , ծէ՞. դարու ամենեն զօրա-որ ուղեղը, Էմանուել Քանր, սարիցաւ տասնաժենի ժանուկի մը ուղեղորը՝ ։ Քը-սանաժենի Մկրտիչ Պէշիկրաշլեան քաղ – ցրաբարառ Հիւրկիսզ մին է, այսինքն ակիճաչուն տաղաչափ մը, մահուան մօտ տարիներուն դառնալու համար մեր ամե-

նեն իրու բանաստհղծներեն մեկը ։ + Ներկայ պայմաններուն մեջ՝անոնք, որ երկու Հայեր կը բաժնեն իրարմե նոյն– որ որդու Հայր գը բասան իրանց Հայու – իսկ վարդով, կը դաւհն իրենց Հայու – թեան դեմ։ Միակ իրողութիւնը, որ պէտք է իշխէ աւհլի քան տիրական կեր– պով, միասնականութիւնն է։ Այս զգա– ցումը բառ մը չէ այսօր․ անիկա իր ամ _ բողջ ուժը կ'առնէ իրագործուած հայրե _ րողջ ուժը դառու թրագործուստ ռայրս-նիքէն, որ չի կրնար իր դուռները չբա – նալ Սփիւռքին, ուշ կամ կանուխ : Հայ – րենիքին դէմ ոչ ոք կրնայ գէշ մտածել, եւ ամէնէն քիչ՝ Դաշնակցականը :

mamma blishe, or he light semeph men tanker as safembler, what persents a gada blishe, with while the forces of phoulum thishe, blisher against he gaz-busing med y, he dispushed a framer, as we-dending while he forces against a suc-tion of a successful and a suc-tion of the successful against a suc-mer pears the successful against the higher mapphyrate and party alique of the unpartial or the way when there we manuscrate. տարրերուն ամրողծական մեկ արրուած գը։ Ու ան ական հնար այդ ապաւորու Թեան տակ՝ ե՛քե գրարանն իր ժանիջը չյուցներ»։ Ոհ-ուն այդ դնոքակուննանց,
վայելբներուն խորդ պահան է գորհանն այդ
հայելներուն խորդ արահան է գորհայն
հայելներում խորդ արահան է գորհայն
հայերներում խորդ արահան է այդ հայաստեղին։ Մեղ դժ բախտացնող , հայերներ
բաղցրումիենները Թոյին փոխող պատ հառները աւելորդ է ժանդաժատնել, ջանի
ու Հայ են բողող այլ է

Sandrepp meterper, a marpus many, some on Zon ke pangan, m; Lup meter punde mang be sanghi hang-newed; to be beambyen thank manglis globy he pubble sandma as meaner, distinguish — being the phunhuist are globye maybelgade one mercepter for quaramenter manglinguish pepula Uley gapthy danganismant her metambana sandermanumbh pungdu ըլլաս: Ծ որ ցորսոր ատրրատատով - գը թարձրահար - հարիշրապատիկ - բաղմա -պատկուելով : Խոչոր էր , քաղջյահամ , եւ ունէր անուշ Հոտ , Հացին Հոտը ժամերով կը կեցնէր դոնհրուն ։ Խոտի առատուքիւ– կը կերներ դուներուն։ Արախ առատունիս-նը կը ստիպեր Հովիուը ընկողմանելու հատի մը տակ ու Հօտը ամբողջ օրը ձո – ընն դուրս չէր ելլեր։ Ահադին այդ կա-նաչները՝ մերտ ծավիումի մէջ, առատ հուրս վ. – ըսնորին ձեռըը կիսյունը ,— կուտային կախ մը որը կեր է ամեր որ վեստը։ Ու այի մը Հոլը ևւ այծ մը բաւ էր օր դիւղացին ապրեր դու՛ ու փառը տաս անում։

8. 07.114115.

(ԽՄԲ.— Յետո Է կը սկսի վերլուծել գեղօնին իւրաքանչիւր տունին բովան – դակութիւնը եւ իմաստը, բառերուն ար-ժէքը եւ տեղը):

BUANE OCUANT

Վերջին անդամ ահսանջ դինջ Սուրբ Քաղաջին մեջ, միջը աստնըմեկ տարի ա-ումը: Վանջի իր խույթ շվենաբանչ մրն եր իրեն մանար, մինչ, իրականին մեջ, պարզ ձգնաբան մրն էր միայն, արթայ Մարկոսի վայել խղիկ մը, ուր թիա տի պէս կր մանէր ամէն առտու, ար պես կր սաել ամ ի առատ. , ծամ վեցել՝ ուժ, ի խուքին ի յահմենրու համայ Ինչ որ կ'երկենը ստեղծադործ , անհան-պատ տենպարյան եր գնացը : Ձնաարիրեկրում դերը , անդուքերեն հատուտ 5 ու ու 5 մ. փույիներու , ասև կր ջիանար արդար ջունով :

անփութթորեն

դատնունինամի մեռաւ Օշական ։
Ասինով մր դետև առնիջ իրեն, 165
առշատարակ դժուարիմակ դրայնար կր
հկտանն դինջ իր ծանր, հիաստնչ լեղ —
ուին ու միաստո հիա համար Ֆեծարի վեր գայեց և. դրեքն պրուպ
- Այդ առապեր ու հրե համար։ Ֆեծարի սեր հայար հին համար։ Ֆեծարի սեր մեջ և. դրեքն պրուպ
- Այդ առապեր ու որելե կր հաննն, ոչք ծանրժ ։ Ես ամէնեն յստակ գրողն եմ մեր մեջ արիկա թող գիտնան ։
Մաչքն առաջ ձեռնարկած էր նոր դոր-թե մեջ, որ իր շկարապի կողջը պիտի ը-րար և առապարկերն ծեռ նրիա, կանիչ հանև իր կհանջը։ Վէպ մեն էր այդ ծոր դործն ալ, «Սեանջին պետ» խորադրով , «Մացարդացի չունչով ու լայիջով ու գորշու ալ, «սասերո այես» րորրադրող «Մնացորդաց»ի չունչով ու լայնքով Պիտի թաղկանար տասնըե՞նդ Հատորնե իւրաքանչիւրը 300 – 350 էք։

– Խենդեցա՞ր դուն , Օշակա՛ն ,-- ստարդյա բ դուս, ծջակա դ. — ըրրաջ իրհն, իրապէս դարժացած։ — Արդի վէ-պը, հթէ չենք սխալիր, 250-300 էջէն ան-դին չ'անցնիր։ Տասնըհինգ հատոր վէպ գրուի հիմա, իսկ գրուելէ ետքն un hunnugnih":

կը կարդացութ":

— Արդի վեպը, տղա՛ս, — *Տայրարաթ*— Արդի վեպը, տղա՛ս, — հայրարաթ

««ոի» արբապշեր «եր Օշակա», , — կ՛րն —

թանայ դեպի ծառալը։ Հ50 եջնոց վեպ վեր

փետնքեն մասնիկ մըն է միայն, բայց ամ–

որդ վեանքը չէ: Իմ ուզածս է իր լիու —

«հանո «Մ թեանը մէջ տալ որոշ շրջանի մը կեանքը։ Մի՛ մոռնաք «Ժան Քրիսթոֆ»ը ։ Մի՛ մոռնաք Փրուսթը ։

«Կեանքին պէս»ը ,— *աւելցուց ապա* Մնացորդաց»ին շարունակութիւնն Հերոսը նոյն մարդն է, որ կ'անցնի յա-ջորդական մթնոլորտներէ։ Փորձ մըն է կեանքը սեւեռելու մեր ժողովուրդին կեանքը 1880էն մինչեւ մեր օրերը, ինչպէս տեսած ու ապրած եմ ես

«Այս վէպը կը գրեմ, բոլորովին մոռ – ած աշխարհը։ Հոն՝ ուր կ՚իյնայ հեղի– նակը, վէպը կը վերջանայ »։

Երկրորդ Հատորը Հագիւ աւարտած՝ ինկաւ Հեղինակը , եւ վէպն ալ վերքացաւ ։ F. P.U. & B.U.

ել ԱԻ Աշօտին

- Գոնարն այստեղ է բեր, եկու տար։ - բուարս արտոսը է բու Տես, ես այստեղ եմ, ի՞նչ ես ուղում այդ խեղճ ծերունուց, այ անամօն չուն ... Ամենքը նայեցին ղեպի վեր: Այնտեղ

ժայրի ամենարարձր կէտում , լուսնի չո-ղի տակ , դծագրւում էր մի կանացի չբքայրի աներաթաշու էր մի կանացը չը վր ասի, դծագրում էր մի կանացը չը հայ ժարժին։ Նրա ժիակ ծածկոյքը եր արիսակ կաում չապիին էր որ ծածկում էր նրա ժերևունիշեր, մինչեւ արուծը -ները ։ Սեւ երկայի մադերը ցաջ ու ջրիւ փուսան էին ուսերի և Երկումբի վրայ և հեռևան Տովը խաղում էր ծրանց փառած կին ուսերի եւ βիկանգի վրայ եւ երեկոյեան հովր խաղում էր հրակց հետ է հայ կանգնած էր այնահղ՝ ինչպես երկնգից իկած մի հրեւտակ, որ այդ պարձրում իկնչից դետում էր Զէ ի՞նչ ան-լուր անիրներ են կատարումայնակ՝ նկա-բեւում աշխարհի վրայ Սարդակային վա-բան բառից էր որջան արդահինձն ու ան-ան բառից էր որջան արդահինձն ու ան-ան բառից էր որջան արդահինձն ու ան-ան բառից էր որջան արմա հինչու բառ որջան առաջինա ինչու բարև չի ախ -ուրջան առաջինա ինչու բարևը չէ ախ -անից՝ Սկարող համեն միայ հրան -ելին կարող համեն հերջեւի ցինն ու անոեղունիոնը , նրա սուրբ պատիւր չատ վեր էր կանդնած լկտի բէդերի բոլոր դարչունիւններից։ Բէդը նայեց նրան եւ

աչջերը վառուեցին բորրորիտ բոցով , այդ չջնաղ պատկերը ժամ առաջ տիրելու անյագ տենչով ։ Նա կ՝ուղէր այդ ժամին անրյադ տենչով : Լա կ՝ուղեր այդ ժամին դառնալ ծիվ մի պաոյա, վերեւ բարձրա-նալ եւ փարքը աղվկան, կամ Թեւեր բա -տանալ՝ Թուել վեր, վեր, հակոնչ հատ դիով, տար կրկ եւ փախացել : Նա հա ուպաւ աժէն բան — եւ ջահանային եւ դեռյի Բայանը եւ ժայոի բարձրուհիւնից յուռած ծանր անարդանգը ու չինաղ պատկերով դիշքուած՝ հայում էր դէպի վեր անկարող լինելով հայեացքը հեռ

ցընել ։ Դեռ նախորդ դիչեր տանից խոյս տա Ինո հախորդ գիլեր տանից խող տա ով Գումար վայիդ դեպի ինոները եւ ամթողջ դիչերը չանկատելով ժայտերը՝ ից
կուսուքիիւն ու պատիւը Հասցինց այս
բարձրուքնեան վթայ, ժայտի կատարը ,
ժոտիի իրքիշին։ Աժրողջ ցերեկը նա ծածուկ դիտում էր այն անդեց Բէ ինչ է
կատարւում գիւղում։ Երեկոյեան երբ գատարուում գիողում : Երեկոյեան երբ ահատու որ բեղը իր ծօրը սպաննելու է , սարսափելի որոշում աուեց — ձայն տալ յայանել իր Թադսաի տեղը, իսկ երր բէ-դի մարդիկը դան թոնելու իրեն ձղուել այս ժայրի կատարից դէպի վար եւ իր մահովը փրկել հօրը՝ մահից:

Եւ ահա նա այժմ կանչում էր բէդին որ յ տանի իրեն

Չորս հինդ Քրդեր խմրից րաժնուհյով (6 եւ վերջ)

ղեպի բլուրհերը դիմեցին, րույց մի ջանի բողել հաույ հեռուլով յեսս եկան դոռայուն բեզին որ փախչին հեռուման որովհահեւ դիւղը լեցուել է ջան ֆեսայիներով: - Մրակ, որոսաց բեղը, կրակ— եւ հույն վայլիկենային հրագածները որոսա –

ցին ու մի ջանի դնդակներ Թռան դէպի ծերունի ջահանան ...

ծերուհի գամանան ...
Լսուեց յետեւից մի այլ խմ թի հրացանների որսա, մի գանի գրահր դետին ըն կան եւ ժայոի ստորստում կատարի կունսկատ ... Դայնույն էր ի խմրով է և
կատարի էր եւ անինայ: Քրդերից ո
ձանը փանուտում պատառեցին, ուժանչ
էլ ընկան վերաւոր կամ մետած : Քերդ
նորկա ընկաւ :
Քանիս և մատանա և անին անում և
Քոր

մործայես ընվաւ : Քաքեուլը մշտեցաւ ժայուին սիրան ա -բիւնով լի, տեսաւ ժայուից կախուսած հօր դիակը եւ վարեր Երան դառն արտաստեւ-ով : Սահայն ծերուհին չնրում էր դեռ եւս, նա բացեց աչբերը հանաչեց որդուն

եւ մեղմիկ չչնչաց . — Էլ... մի... աղօթիր... Աստուած... 4p bbph ..

Phy James Answer unned to sop abu-46 4001 :

U. U.2U.PALBUL

ՓՈԽԱՆ ԾԱՂԿԵՊՄԱԿԻ

ФПРИЦЬ ОКІ-ЦЕЧИЦЬЯ

Б. в. выфар Ирферефикрендий вик ուտն տաքին Ջանիիան ընտանրերը (Պոհհետ) իր նուրիք Հարար իր «Вասարֆի»
Հաղար ֆր. Կարմիր Խաչին և. Հաղար
ֆրանը Մշակոյիի Տան։ (Ստանալ «Вաումիչի)։

ՇԵՈՐՀԱԿԱԼԻԳ ՎԻԷՆ — Ֆ. Կ. Խաչի վարչութիւեր Հորչակալութեամը ստացած է Ցէր ևւ Տիիին խորհեգհան [300 ֆբ. իրենց Բուսիկին ծմալհան առքիւ :

Կապոյա Խաչի Ա_լֆորվիլի մասնաձիւ -դը` օղափոխուժեան կայանին ի նպաստ` չնորհակալուժեամը ստացած է հետեւեալ չար-ակայութեոսի բասայաս է հանձեայ Ծոււքրերը։ — Արբի Տեկին Հանրգիկ Գեարոսեանք՝ իր հանդուցեալ ամուսնույի Տերրանի համուսն ուքերող տարերկցին տութիւ երկու հաղար ֆր., Գ. Աստերի Անաերկերան վերքի ծանր արկած արա-աստ ըլյալուն առքիր հիս հազար ֆր. ։

ԼԻՈՆԻ Ագը. Տիկնանց Միութիւնը Ս. Ջատկի առթիւ 25 Հազար ֆրանջի զու – մարը չնորհակալութեամր ստացած է Պ. Ճ. Պահատուրեանէ աղջատներու բաժ – նուելու համար ։

P.180.067.0%

Կապոյա Խաչի Ագնորվիլի ժամհանիութի կա կապմակերպե՝ Գոյամարտ Յուչ երեկոյ մբ, Պ. - Կակոյհանի որճա – բանը՝ Բիւ Էրիեն Տոլե, 3 Մայիս, 5ա – բանի Վրեկոյ ժամը 8.30% 12 : Նաիսագահ՝ Տիկ ԵԼԵՆ, ԲՈՒԶԱՆԴ Բանակասու 9. ՍԱՀԱԿ ՏԵՐ ՔՈՎՄՍՍԵՄԵ

Նիւթ՝ Վասպուրականի գոյամարտը ։ Խոսք կը տրուի փափաքողներու : Երդ , թատասանութիւն :

Կը հրաշիրուին հայրենակիցները ։ Մուտոր ապատ է ։

Մուտքը աղատ է։ ԾԱՆՕԹ — Մեքիթ Էջօլ Շարանիոնեն Հանրակառը 103, իջնել Փլաս Ժան Կու – ժոն, Փրիի Փոն ։

ՍԱՄՈՒԷԼ-ՄՈՒՐԱՏԵԱՆ ՎԱՐԺԱՐԱՆ

Վարժարանին 1965 — 1950 ուսումնական ապրերջիանի արմանագրար իեւնները կր բացուին ապրիլ15ին եւ կր փակուինՑուն. 15ին։ Տեսչունիւնը չերժորեն կր ինդրե որ գլեսորերը անպայման միասին թե – րեն իրենց պասակներուն րեն իրենց դաւակներուն դպրոցական ՎԻՃԱԿԱՑՈՅՑԸ ։

800881; : Collège S. Moorat Tel. 088. 18-28 26, Rue Troyon, Sèvres *************

Brudduzus Ldurud

Յուսաջիկույ Հոււաջույթըը այս Չորեջ -ջուրթի ժամբ Հին Գուսե սրճարանի վեր-հայարկը։ Կը խոսի Պ. Վ. ՀիճԹՈՒՆ -ՏԵՄՆ, հիւթն է՝ Գարիք իրաշակարգին տակ հայ կուսակցութիւններու



Նոր կատարելագործում կօշիկի կրունկներու պատրաստութեան մէջ Առաջին Հայ Հասաստութեւնը որ դաքորած է մաթիեռ փասարելն եւ ալիւմինիոմ ժիացուժով չինել ան – րեկահելի (Էնքասապլը) եւ Տկուն կօ-չեկի կրունկներ ամէի բարձրութեամ բ Գիմել՝

VANPLAST (4461646)

7. RUE GODOT DE MAUROY Téléphone : OPEra 01-08 Unaucombhpp chandanjuhi ITA 16-36

BUPERSPR

ԿՐԸՆՈՊԼԸ - Հ. Ց. Դ. ԵօՄնեդրայր -ան հոմեաենն ընկերական ընդՀ. ժողո եան կոմիակին ընկերական ընդ: . ժողո -վը այս երեջչարնի ժամը 8-30ին , դպրոցին մէջ։ Բոլոր ընկերներուն ներկայու -Թիւնը անՀրաժեչտ է։

4. ԽՍԶԻ Մարսէյլ քաղաքի մա ան Կ. անեն՝ Եարադլ բաղաքը ստո հաճիւրի ընդմ. ժողովը այս Չորեջչարթի կեսօրէ վերջ ժամը երերին, Ահարոնեան ակումրին մէջ։ Կարեւոր օրակարդ։ Բո լոր ընկերումիներուն ներկայունիիներ

հրա փարևւսը օրակարդ : Կր ինպրուի բոլոր հայրենակիցներէն եւ համակիր -ներէն անպայման ներկայ դանուիլ :

4C ФъЗП-ПЬР

Ուսանող դոյդ մը թաղաքին մէջ սենեակ կը փնտոէ, համանոցի դիւրուննեամբ ։ Դիմել «Ցառաջ»ի վարչունեան ։

Donat

MÉCANICIEN ՄԱՍՆԱԳԷՏ ԿԱՐԻ ՄԵՔԵՆԱՅԻ **Նոր հաստատուած**՝

44, RUE D'ENGHIEN PARIS - X
MÉTRO BONNE NOUVELE | TEL. TAI. 80-18

Կը տեղեկացնէ իր յանախորդնե-րուն թէ իրենց տրամադրութեան տակ է ամէն տեսակ մեքենայի տակ է ամէն տեսակ մեքենայ (կարի, *պութօնիէռ, սիւրժըթէօղ* կամ սովորական) նորոգութեան կամ վաճառման համար : ԲԱՑ Է ՇԱԲԱԹ ԱՄԲՈՂՋ ՕՐԸ

Ձቦት ԳՆԱՀԱՏՈՒՄ EXPERTISE GRATUITE

Ծախելու համար ձեր փավիյօնը, վիլան, յարկարաժինը կամ խանութը ։

J. TORANIAN 18, AVENUE DE L'OPERA OPE 73-21 OPE 19-45 THE HEPHELPH PUTSUALUSHERENE

Կաղժակերպուած «Ահարոնեան» խուժ – րին կողժէ Մայիս ժէկին ղէպի Օգուառ լա Ֆնռիէր։

Կը Հրաւիրուին Փարիզի ևւ չրջանի բո-լոր փափաքողները ։ Ժամադրավայր՝ Կառ տը լ'Էսթ *ժամը* 9ին ։

ԼԻՈՆԻ եւ շրջաններու Ազգ. Միութիւնը LPHAP եւ բջջաններու ենգը մ իուքիշեց իր Տրաերի Տաւատացելու հայ ժողովուը-որ Մայիս չորսի իիրակի օրը ներկալ ըլ-լալ Լուի Գլան եկեղեցին։ Գիաի պատո-որպե եւ բարողե Հայրապետական պատ-ուիրակ Տ. Սերովրե ետրելի Մանուկեան։ Նոյն օրը Սբոսպան Տարր կեսասարկա-շաղուվեհան աստիճան պիտի ասող Գ.

Ցակոր Թէրդեանի ։

ՁԵՐ ԴԻՒՐՈՒԹԵԱՆ ՀԱՄԱՐ

BULLETUR AUSTALLA ԽՈՐՀՐԴԱՅԻՆ ՄԻՈՒԹԻՒՆ ԱՆԳԼԻՈՅ ՃԱՄԲՈՎ

ՍՈՎՈՐԱԿԱՆ ՃԱՄԲՈՎ ԿԱՄ ՕԴԱՆԱԻՈՎ

Անգլիական առաջնակարգ ապրանքներ, գործատան գինով։ Մաքսային եւ այլ

SICOMEX 20, RUE ROYALE, PARIS 8 TÉL : OPE. 67-77 MÉTRO MADELEINE C. C. P. 11-964-43

በՒՇԱԴՐՈՒԹԻՒՆ

Ալփորվիլի, հսիի եւ շրջանի *ջոնֆէջոի*ս ընողներուն եւ հիւսուածներ կազմող -ներուն (*մշնվէօր ան Թրիջ*օ) — Կարի ամէն տեսակ դերձաններու համար

J. GRINFAS, 32, Rue Vaillant-Couturier, Alfortville, ENT. 18-53

ՍժՀիկն աժանը , աժէնկն Տոխը լաւազոյն դիները։ Արագ յանձնում , դիմեցկչ եւ ձեղի պիտի այցելենջ առանց որեւկ պայ – մանադրուԹեան ։

MORY et CIE

711USUSON@HATIC

ԻՆԲՈՒՐԻՍԹ – ՄՈՍԿՈՒԱյէծ ստացած է «Ենաչնորձեալ իրաշատութիւնը ծրարձեր դրկելու Խորձրգային Միութիև» ։ Բոլոր տուղջերը կը վճարուին դրկողին կողժէ, ստա-ցողը ոչ «Եկ վճարում ունի բնելի» ։ Հրիորը ինգ և պատրաստէ ծրարը իր կողմէ դմուած եւ ընտրուած հաղուսաներով եւ ապրանջներ ։

Սթատար ծրար չենը պարտադրեր ։ Սակայն միայն նոր ապրանը կիրնդու-նինչ ։ Ներկայիս ծրարները ուելի արագ կր համեն ։ Բոլոր տեղեկունիւնները կր արուին հեռամայնով՝ 10R.40-7.6150-է3

10, Rue St-Quentin, Service C, Paris 10 MÉTRO ET AUTOBUS : GARE DU NORD



TERZIAN

Un Maître dans l'Art du Tricot

MAISON FONDÉE EN 1928

3, Rue Poissonnière, PARIS-2e

Tél.: CEN. 93-75

BUTTELS.

Հիմնադիր՝ ՇԱԻԱՐՇ ՄԻՍԱՔԵԱՆ

LE PREMIER QUOTIDIEN ARMENIEN EN EUROPE

Directrice : ARPIK MISSAKIAN

Rédaction et Administration : 32, Rue de Trévise - PARIS-9 Téléph.: PRO, 86 - 60 C. C. P. Paris 15069-82 Fondé dé en 1925 Seine 57 A 2731

₽ԱԺԱՆՈՐԴԱԳՐՈՒԹԻՒՆ

Ֆրանսա եւ գաղութներ, տարեկան 3500 **ֆր**․ վեցամս․ 1900 Արտասահման՝ տարեկան 4000 ֆրանք։ Հատր 15 **ֆ**ր․

PUPECITE PP 29 Larphl 72 MARDI 29 AVRIL 9 5

34ቦዓ 8ሀቦት -- Թኮት 8181

34EME ANNÉE

Fondateur : SCHAVARCH MISSAKIAN

ህበቦ ՇՐՋԱՆ, 14ቦԴ SUՐԻ, ԹԻՒ 3982

OPARUL MOURE

===== ՈՐՈՒԱՆ ԴԻՊՔԵՐՐ =

ՓԼԵՎԷՆ ՊԱՏՐԱՍՏԵՑ ԱՐԳԲՆԻՍՑ ԻՆ ՋՆՈԺԻՆԵ

ԵԹԷ ԿՈՒՍԱԿՑՈՒԹԻՒՆՆԵՐԸ ՀԱՄԱ -ՁԱՅՆԻՆ, ՊԻՏԻ ԸՆԴՈՒՆԻ ՎԱՐՉԱՊԵՏՈՒԹԻՒՆԸ

արաստեսուած վարչապետը Կիմվես, չորան օր պատրաստան էր Արժերիոյ համար ծրադիր մի և կ՝ուդեր գայի նախագեր ընդունիլ տալ Ադդ - գողովին , և կերքը հերկայանող վառերացնելու հա- մար իր վարչապետունիւնը։ Ադդ - մողո- գի հահարայանը՝ էր Թորեր հակասանա- հաղթական դատու սակայն այդ ձեւը և եւ

հարրը ։

«Երժեց :

«Երժեց են- 1) Արժերիոլ եւ Մայր Երկրին կա-պերը անջակտելի են 2) Հասատան Հ Հիմնական օրէնքը գործադրելու 3) Ճչ -գուժ պայժաններու գներիր վար դնելու համար 4) Միջոցներ ենէ ըմրոստները կրկին մերժեն

կրկին մերժեն ։ Ընկերգիարականները համամիտ են այս ծրագրին։ Մինչեւ երկուշարքի իրիկուն Փելվեն պիտի խորչերդակցեր նաեւ միւս կուսակցունեանը պարագրուխներուն ան և իրիկուներ իր վերքնական պատասիա – նր տար Նախագահ Քոքիի ։ Ալ կարժուի թ գ գրեվեն պիտի ընդունի դահլիճը կաղ-

SULTIONALL CESCONDANCERPE

Կիրակի օր տեղի ունեցաւ զաւառական ընտրութիւններու երկրորդ եւ մասը։ Աթոռ կորսնցնող կուսակցո ներն են Հաժայնավարները, Ընկերային Հանրապետականները (Տը Կոլ) եւ Ար – ժատականները (ՄենաԷսեան) : Ընդհա – նուր պատկերը 1526, աթեուի վրայ Հե տեւեայն է .—

maximp t, — franch (fupucam 31),
Taufunfandjup, — franch (fupucam 31),
Taufunfun ng T (yus T), Pahfunfunu — funk 261 (yus tapkg), quahanqua daha 121 (yus 12), Budumunfunk, Tahunquafunk ,
daha bafunfundfunk 381 (fupucam 13),
danqufundink Gundan 141 (yus 27),
2udpucapunfunk 522 (yus 13), Pahfunquafu
xakwandhandha dahadan (funcam 18). Հանրապետական վաքսուն (կորուսուն), Փուժատական երեջ (չահ մէկ), դանազան վեց (չահ հինդ), աջ երեջ ։

PULLEL JARALL FUSALBUL

Կիրակի կէսօրէ հաջ Թանժէի ժողովը րացուհցաւ ջաղաջին ամէնեն արդիական պալատին մէք՝ «Թանժէի տունը» : Առաջին անդամ խօսը առաւ Մարոջի

Առաջին անդամ խօսթ, առաւ Մարո Հրաժարհալ դահլինին Արտաջին նախո շրատ արտալ դաշլրոյա օրտացրո տորու Պալաֆրեյլ, գուսող կերպով Մարոջի Ներկայացուցիչը արտայայտուեցաւ «Ժաղլրեպետն ժիուՁեսմեջ աներաժեչաու. -«ժադրեսգետն միու հետև» ահերասեւրաու — հետն ժատերե — Հիմա այլեւս անսկան։ Մարոց եւ Թունուդ պէտց է լուծում - մը դանեն, ըստւ ան, դունացում տարու հա-մար այլերկայի ժողովուրդին՝ ապաու դապետն իր պայքարին մէջ : Պայամրել Հետ. Աիրիկեան երկիրնե — բու ամ Էնեն մեղժ Տառը արտասանեց , հարևւանցի ակնարկ մը նետելով - միայն

տալ Ալժերիոյ խնդրին ։

տալ Աբերիրոլ իմոլրին ։ գաղղային սահմա փոկեն ծրադրած է գաղղային սահմա ծալրութիւն» մր ծերկայացնել հարերը ձերը ծախ իրար հասկնան՝ համաձայնելով
բեղ մանուր ծրադրի մի չութն ։
Որով-հանև երր իրար են հասկնար,
անկարիլի կ՛րլյայ խոսը հասկնաի չ

20UVS - UUUTOPHI

UPERFER-UPERFURES MUSEUPC

ፈ የበሆኮዳዕ ጉ<u></u>ታሆ <u>ት</u> « ԵՐԵՔኮ ጉታሆ ሆታ4»በՎ ԺበՂበՎኮ

Միաց. Նահանդներու առաջարկով Ա. -

Միաց, Նահանդներու առաջարկով Ապահանութեան Սաբհուրդը պետի դուարահանութեան Սաբհուրդը պետի դուարույն արուսա է Տրլոսի անալիական
եւ ֆրանաստիան դեսարաններուն հետ ունեցած խասակցութելներին հաց ։
Այս ժողովը կը դուժարուի Սեղահոդեսինան հրահուրդին մէն աշխապետի
հետ Մոսիուութերն մէն աշխապեր իսապաղութեան դէմ աժերիկեան սպառնալիգի մբ համար Մոսկուայի ներկայացուգի արաջարկի օպանաւային հակողութեան
կ՝ առաջարկի օպանաւային հակողութեան
գի՝ հղերև երկիրներո առաժանի վրայմբ՝ հայա երկիրները ծուղակ մը լարած էր ,
որուն Ջէջ ինչը կ՝ իրնայ այսօր, ինչպես կը
դրէ «Ֆիիսու» ։

գրե «Ֆիկաոս»: Միւս կողմե Խ . Միու Թեան Արտաքին

Նախարար Կրոժիջօ խորչորակցուժիւն ժը ունեցաւ արևւժահան երեր դեսպաննե – րուն չետ եւ դրաւոր պատասխան ժը արւաւ անոնց

can ababy:

Mapspayah mya yaranipin my dan baran baparifiko da 25 pininin Madina
finini mparifiko da 25 pininin Madina
finini mparibahi dibeshina danpilib mbamamamamamabab myhamambabap,
pariji di chinin hidi dibeni; Uparifipo
fimani mparibi ng Ushiphashi Uparifini be
fimani mparibi mparibi mahababab di
Uparibi di danpili mahababab di
Uparibi di danpili mahababab di
mahaba di bibananini mba

Միուժեան՝ Ժողովի հատին հան Լնչաս – տան եւ Չեխոսլովաջիա ։ Տակաւին յայանի չէ, Թէ խորհրդային նոր առաջարկը պիտի ընդունուի՞ Թէ ոչ Արևւժուտջի կողժէ։

Ալժերիոյ աղատադրութեան պայքա -

ին վրայ ։ Ալժերիոյ Աղատագր . Ճակատին հախա-աչո՝ Ֆերչատ Ապաս , որուն կը պաս-Արժերիոյ Արասապը - Հակատին հախա-դահը՝ Ֆիերծատ Ապաս , որուն իր պատ-կաներ Արժերիոյ խոսորը , Ներողութիիւն խնդրից որ արարերեն ըսշ չի դիանը՝ իր ժերակրիը կարհեսը արասարարելու հա – մար : Նկատելով որ ժողովը ...արարերեն dagi ishmakind ng dagada mampipika pipung khama pi banggi mama. Bés-pih, ag shibaya fik khitapim mihangsh dhah hipipik i, ang ingu mampik i digi ayambayangt ya manishalash — kipu ayambayangt ujunk mapati miput miput phagi dagada pipik manishalash miput phagi dagada pipik miput i, mami mi-phagi dagada pipik miput i, mami mi-phagi dagada miput miput kambu mila shi miput dagada maman kham tu miha

ընդլչմ ֆրանսական դայրթատրրուբեստ իրկրու համար արատուհեհած եւ ամիա – իուրքենա՝ մեր բնական իրաշուծջը: Ապատարը: Հակասը երբեջ չուղեր Հուհալ իք ի՞նչ պատերադմի մէջ է եւ կր փավարի որ Մադրէերի իր գրացիներն այ Հետհան դայն արև արևան Թունուն

ջուուտաս գալս ։ Վերջապես խոսոչ առնելով Թունուդի պատուհրակունեան նախագահ Լատդամ անգամ մը հւս պարզեց Աղատաղը ։ Ճա-կատին տեսակէտը, աւելցնելով թե Հիւս . Ափրիկէի բոլոր հարցերը կապուած

սպարակային նիստեն հար ժողովականները չարունակեցին իրենց աչխա -տանչները չարունակեցին իրենց աչհա -

երկու Հարցեր . 1 — Ալժերիոյ պատերազմն ու անկա -

խունիւնը ։ 2 — Մադրեպի մէջ դաղնատէրներու Shing ganty

արտի կազմուի մասնաւոր կոմիաէ մը՝ Ժողովին որոշումներու: դործադրութեան Հոկելու Համար ։

չողղու չասար ։ Կիրակի դիիչեր չացկերոյի մը արուած էր, ուր հերկայ էին երեջ կուսակցու -Թեանց եւ երկիրներու ներկայացուցիչ -

ENHANULUHENS ZUUUANHUUPE 411811274

ԱՌՋԵՒ ԿԸ ՆԱՀԱՆՋԵՆՔ

Եուկոսյաւ Համայնավարներու Եօթենե մազումարը վերջացա Թիթոյի ճառով ։ Եուկոսլաւիոյ Նախա դահը անդամ մը եւս չեչտեց իրենց ան դատի աստրան ար ուս բոլաց բրիաց ան տեղիտալի դիրջը և իսաւքը ուղղղելով ի-ըննց ծրադիրը ջննադատողներուն՝ ըսաւ. — Աշխարհի վրայ ո՛լ մէկ ուժ՝ կընայ պատճառ դառնալ, որ տեղի տանջ ։ Անդ– րադառնալով երկու խմրակներու վէջն -րադառնալով երկու խմրակներու վէջն -րուն , Թինօ չեչանց -- Պիտի ուղէինջ ա-պաղային մէջ լուծել մեր անահմաձայ արդիներ ու թերրիմացութիւնները աղաղ ծամրով : Եուկալու Համալնաժ մայրու նութիւններն ո

Խուկսալու Համայհավարհերը կատարեն գինազատեցին խործրդային Թերβերու ժէջ իրենց դեժ հղած _ յարձակուժենըը , ինչպես նաև։ ժէջ կորևալին համայհավարության և Հեջ Մասկուային համայհավարության դեկավարծ գէջ Մասկուայի վարած գիրական գեջ Մասկուայի վարած գիր հրարձայի արևալի արահայի հրարձայի արևային հրարձայի արևայի հրարձայի ընկերները , որոց — հասարէ իր դադափարակիցները, որոց —

(Շարունակութիւնը կարդալ .Գ. էջ)

Ա. ՄԻԿՈՅԵԱՆ Պոնի մէջ յայտարարեց 0. 01400000 կոմը ոչ յ յայսարարոց ին է որսկայա չինատանք մի տարած են հորակայա չինատանք մի տել է, եւ, դատ հայուլով դեպի դեսայան Սեիրնուիս աւել-ցույ- Աորմաուրը դիտական խերայի աւել-ցույ- Աորմաուրը դիտական խերայի մարդ մին է մեր ժամահակը էլ դուսայու սարդ որը չ, ուր սատատող էրորացու-ցինը եւ չատ ուրախ են որ դարձեալ հաև-դիպեցայ իրեն։ Միւս կողմէ դերմանա -կան ՅերՅերը մեծ դովեստներով կը խօ-սին Միկոյեանի մասին, դայն կոչելով

ային Միկայիանի ժատին, դայն կոչնրպ, « Հայաստանի այուկչուը։
ՆԱԽՍԿԱՀ ՆԱՍՐ այոօր կերքեայ Մար-կուսո, ինչպես իր հաղորդեն խործջորային հայուրադարգին, հատանային է որ հեր – բուչչեւ օդակայան երքեայ՝ դինչը, դիմա-շորելու, ինչ որ ժեծ Նրանակունին, հայ ատանայ։ Մոսկուտ ժեկերել առաջ Նաաբ տեսնունցու աժերիկան դեսպանի հետ։

111 հետ 48-3 հայ տասը հայուր հայուր

mhini kyan milu philana a haman bis shar Ukibib iti da mama sangan sangh pangan yay da pami dhahibiban par-yay kabiba mafter Baryangapibipa philag dhahibipani mafter Baryangapibipa philag dhahibipani mafter Baryangapibipa pangan pimi ngerangabib spaniamlah Ugita -pimi ngerangabib spaniamlah Ugita -pimi ngerangabib spaniamlah Ugita -pimi ngera mangapibi da pimis pamanlapan bibi da pitali spaniamlapan bibi da pitali spaniamlapan bibi da pitali spaniamlapan bibi da pitali spaniamlapan bibi paniamlapan marpay sana Ukanpanbab kipimpibi sana bihas baryahang dibi spaniah pipingi bihas langapa bibi spaniah sana bilas baryahang da sana bilas baryang da sana mah yana barangan barangan

ԵԿԻԿՏՈՍԻ մեջ 16 տնոլիայի հառադներ 56 ժամ Հոկողու Թևան ասկ պահուհլե հար ապատ արձակուհցան, ընմաշ Թևն մր ցոյց տուու Եէ իրենց նաւը փոքնորիկի բռնուհլով մասձ էր եղիպասկան Լու -

րերը : ԻՆՏՈՆԵԶԻՈՑ ըմբոսաները և ցան լերկ նահո իրենց վերջին կեղրոնը , չկարենալով դեմադրել կառավարական ուժերուն . ապատամբներու պարադլուխ-ներէն մէկը ինկաւ կառավարութեհան

սար ։ ԼիՊԻՈՑ Վարչապետ Քուպար Լոճտոն դնաց , Անդլիոյ կողմէ իր երկրին բաց – ուած վարկը վերանորողելու եւ աւելցը–

ՆԱԽ ԻՐԱՐ ՀԱՍԿՆԱԼ

Նախարարական տաղնապը կարելի պի-տի ըլլայ լուծել այն ատեն միայն, երբ Աղդային ժողովի դանադան խմբակցու -Թիւնները յաջողին ընդՀանուր լեղու մը

գանել Այժերիոյ հարցին չուրը ։ 1956 Ցունուար 2ի ընտրունիւններէն վերջ, երր իչխանունեան գլուխ եկաւ Կի վերք, երբ իշխանութեան դրուի եկաւ մի Մոլեի դահլինը, ընկերվարական վար -շագետին առաքին դործն էր եղած երքար Արժերիա՝ կացուքիլեր տեղությ վրա լու-տունատիրելու եւ ի հարին ապատանը -ներուն հետ համաձայնունենան մը դայրո աակավ ։

արար ձեռնարկին ամէնէն կա-Իր հաջապարար ձևոնարկին ամերներ կար-աարի հակառավորդերներ կարմ անդահի ֆրանսացի ազգայնականները, որոնչ բուռն ցոյցեր կարմակերպեցին՝ կարծեւ -լով որ կե Մոլե գիջուներ պետի կասա -թե Արժերիոյ Ազգային Ազատագրութեան հանուներ

Այս նոյն տարրերը չեն խաղաղած դեռ։ այր տոր տուրրորը չար րասորայած դետ է Հակատան իր թարի կաժեցողունետ է Ֆի Մոլէ չկրցաւ իր ծրադրին չուրջ հա-ժախմիվ լորոր հատածրերը և է իվերջու անդի առաւս, տասնեւկց ամիս խիստ դժուտրին պայիաններու տակ կառավա-սեւ եւ ևսեսի

դտուարըս պայաստերու տաղ դառավո բելէ հաջ երկիրը : Պուրժէս – Մոնուլ եւ Ֆելիջս Կայետո նուտղ բախտաւոր ե դան ։ Չկրցան երկար դիմանալ : Ուչա Anipotin - Valiniple որան։ Չկրցան երկար դիմանալ։ Ուջա-դրու է, որ Արժերիր հիդուին մէջ հան-շողական, քաղաքականութիւն պարերա համար, երկու հարչապետներն ուլ իր կան հրավել Լաքսանը՝ իրին։ Լիարգը -հարորան Այն երկու համայան նախարար-բական հարչուրային ։ Անոր հետաանրած քաղաքականութիւնը կը մորի Այն երկու և Հայրենիջին։ Այս կերնը առը հայը - հայրենիջին։ Այս կերնը առըջ համաձայի են խար-հրացանի խմրակայութիւներին, սաները։ հրականի հային արժերի հանական և ար

ինանը նոյն իսկ կը դարժանան, որ ի՞նչ-ոլես ընկերվարական մը կրնայ այդ աս -տիճան ձարդայնամոլ» ըլլալ ։ Ռոպէր Լաջոսա ջանի մը օր առաջ Ռը-

Ռոպեր Լաջոստ ջանի մր օր առաջ Որ-ԵԷ փիվենի կր Մերագրեր տեսի ուժով դիրը բոներ ապատահիմերուն դեհ ա - պաշտկելու Համար Ֆրանսայի վերքնա - կան բարհանակ։ Նախ հարծերը կր բայանեին դինուորականները։
Սակայն փոքրամահուները։
Կա տարրեր ծրադիր ուներ հաց աստի Ֆրանսայի մեծ դայնակիցները, մանա - անող Աերկիվա եւ Անդլիա աարրեր թեն - լաղրուքիւններ կինեն ։ Առանց միջադրա հ

րադրու Միւնսեր կ Իրևես :
Առանց միջազգային հանդաժանը տայրու
Արժերիոյ վեհին, տեսներ րարևիսահարար
եր Մեկարդրեն որոշ դուհացուժ տայ ապրատամիներու պահանիներուն : Իրենց երկու
բարեխաները վերցան դրական արդիսերի
մեր յանրկի։ Արդ - Ֆոդովի տալարհական
տարրերը վեր աշեր ժամանալոր Մ. Նահանդերի ու Մեպի - Ֆոդովի - միաժամանակ
վեծը տուան վեր Թունուգի միսկ Թունուգի
հատահատենեն որ տայել ի թաց կիժեսնե
հատահատենեն որ տայել ի թաց կիժեսնե

գիծը առւած էին Թունուդի մեսկ Թունուդի կառավարութիւնը բացէ ի բաց կ՚ ժան-գակէ Արևերիոյ ապատավ թներուն։ Ֆերեթս Կայհատ չերցաւ կհանգի կոչել իր ծրագիրը՝ Միջերկլականնան Ուիասի մի մասին, որուն մէջ պիտի մանեին բա-ցի միահատյեն, իսադիայեն ու Արանիա -չեծ՝ հիւսիսային Աիրեիկի երկիրներըը։ Այս ծրագիրը բոլորովին Ջուբը չէ ին-կած ։ Ձատալորներ ունի ասակաւին։ Արդինայի ձեմեն անահատ անևս ևո Ոե

կած . Ջատաղովներ ունի ապետեխ։
Նոյնինչն փեկքն անցեալ ամիս կը Բեբաղքը կարմել «Ֆրանգես-ավորեինան
դայնակցութերն» մր , իրըեւ առաջինչնբայլ դեպի տանցնութեր իրըեւ առաջին
բայլ դեպի տանցնութեր և հրանե
Ինչպես Ժորժ Պիաս, նայնպես - Իրնե
փեկքն Ֆրանասյի ներկայ գաղարական
ու բարորական ապետավին իրբեւ - միակ
դարման՝ անձրաժեշտ կը դանեն - վերջ

Unppl, 11-24

2********

այրալըս, ուրեմն, անցնալ ապրույն, ակտեղ Արրանի ակտեղ, Անրրիկան Սեկրունրը վերառին տեր կանգնած է Ապրիլ 11 – 24 է հանգի-սուհեանց, որոնց ծիր նախաձեռնույն ու կարճակերպողը եղած էր ան, տարիներ շարունակ՝ մինչեւ երկրորդ աշխարհա –

ժարտ ։ 0′, այդ ՀանդիսուԹիւնները, որոն օծուն էին վսեժ խորհուրդին, սրբաղա վեհուԹեան եւ կարելի - մեծավայելչու թեան անհրաժելա ձգտումովը, ope

Անտարակոյս , Փարիզահայերը մա остирица и, եւ Ֆրահոսահարերը քասնարա-«բատվես, եւ Ֆրահոսահարերը քիդ մահարա-պես, կը չօժարին դիչիլ հախաձեռնու -Թեան այսպիսի ժեհայնորե մի Աորբել -հան Սերունդին ,-- համասակաց ուղղա-երի ժառանարորը, որուն համար նուրրա կի ժառանգորդ , որուն Համար նուիրա -կան պարտականութիւն մըն է Ապրիլ 11-

կան պարտականութիրեն մին է Ապրիլ 11-24 կազմակիրպութիւնը ։ Կիսադարհան անցհայի վերջին տաս-նամեան է որ կր թոլորք դէպքը, դժյայի-ապրար արերա՞ն իրառամբ ՝ նկատուած՝ Պատմութիհան աննակընքաց մէկ գլուիրը։ Ուրիմ՝ և ձևող ձևան իր ձևոտնայ ան մեղմէ։ Գիտի տոկա՝ յ ժամանակի տձեղ ուժին։ Եւ արդեսը, սեւ յուշերուն յորդ աղրիւրը կաթիլ - կաթիլ կը նուագին ընրուն ձետ ։

րկրում ծետ ։

Գարուն էր այսպէս ։ Եւ ծաղկաստան՝
ծայ աչխարհը ՝ Ստեղծագործ եւ չինարար
ժողովուրդը կը մշակէր , կ'արտասրբը ու կը կերտեր: Համակ երգ էր ամենուրեր ամեր իրչ — արտ , այդեստար , պարաեղ ու դաչա_լ — արտ , այդաստաս , պար-աեղ ու դաչա, արօր , դուժան , մանպաղ ու կալ , չարաց , ժառան , ժամ ու դպրոց եւ ապարան ։ Աշխատա⁶նջն էր Հայուն կեանըը եւ այդ կեանջին բուն իմաստը Այլ մանաւանդ , վաստակն արդար ։

Ափոո'ս, սակայն, այգ նոյն դարնան , մշակներուն, մաձկայներուն, Հնձուոր մրակներուն, մամկարներուն, ծնանուր բոր ներուն, կորմակներուն եւ գրիչին եր եր լոեց։ Դաչաերուն մէջ, կանաչ խոսոր կոնծեցաւ։ Որկոյսները առոր մասն։ Հա-վր ջորոկը առոջ հասեր Սականները ընդ «Իրա շորցան» Ածրապիները պարորունյան։ «Երա շորցած» Ամբապեհը, պարդուհցակ։

և ծառնքը հանագիր հանագիրին ծուից ժեռաւ : Ու մարդեցած չէն առաներու

ծրադները : Օրբանին մէջ, ալ Հայկակը

ծիչ չարձակեց : և Հայում-ին, ապետ,

ուսին, պաղ ադրիւթե չուր չրերաւ :

Իչնեց չարջ : Ծով աստապանը աս
բածուհցաւ : Դաւոյենիր, կացինները եւ

բարերը ման ականցին կոր Արանի ըս
արենար մերակ գույն և և արեն եր և հանահատ մերակ գույն և և արեն են և և և և արեն

տեղծագործ ժողովուրդին կէսը կերաւ, ուտելէ ետը, նախ եւ տռան, ամրողվու-խետն իմացական սրբութիւնը։ Խելադարը այղակա։ Իր իսկ ձեռքով՝ ինք փջացաւ M վ հայ կոյսեր՝ հերոսական , առաջի-ծի եւ անարատ , դուջ հայկական աննիւ -Թապաչա ողւով սնած վարդ աղջիկներ , որ տենչացիք աջսորհալի քաղցին, քիր -

ային եւ խոնքէնթին, փոխան դահնին չը -ւայա կետնքին։ Կր լսեմ դեռ հողեպարար ւայտ կեանքին ։ ձեր մեդեդին .

- « Supt' p dby my: Uby dh Bayane ասոնց ձեռջը ... — « Ասոնց ձե՛ռջը... ասոնց ձեռջը...

ոնց ձեռբը

ասանց ձևուջը...

Որջան յուղիչ, հայնչան ևւս գեղեցիկ
էր դատապարանալ աղջիկներուն անվերծ
կանչը՝ արշամարշուա, տանրակառ և
«հանարուի և» ՙ՚ իրչապիալումեչ գերակար
էի ժեր պատմաշնեան իմասան էր ան —
րազմադարևան փեղին անանը։
Ուրեմն, այսպես, առ ի դործագրու —
քինն դժովապին հիադարի, ոնրածին անբողջ՝ "պատաներնար ժագմուրը մր աժ
բողջ՝ "պատանիներուն ամենին կենսա
ուն, դարերուն ամենին կենսա

աուն, դարերու կուտակած աշխ վը ու նիւթական եւ մշակութային անըս-

առ Հարստութիւններովը ։ Ի՜նչ անիմաստ եւ անիելը գոր աւհրող, կոտորող եւ ջնջող բնաղդր կը մղէ հանդիպակաց այն միւս - ոդիին ւչ ----ըպաղաց այն սիւս - ողիին ժ , որ ժիայն եւ ժիայն կը - ստեղծա – թծէ , կը չէնցնէ ու երկիրը րուրաստա– կը վերածէ : ԱնմաՏն Վարուժանի «Ե–

դամ միւսին համար — « Լըսկ՝ , թաղջին պատուարին մէջէ ձայներ մեղ կուդան — Դահին ցեղն ալ կը տոնէ իր յաղքանակն՝ արիւնռուշտ , Կիներ , տղաներ մորքելու յաղքանակն իր

U,ju poplaren , Shan's Shaft 7.544 իմաստասիրելու, վերլուծելու եւ պատ -ծառաբանելու որեւէ փորձ։ Ու այս երե-կոլ, Տեռո՛ւ մանաւանդ` մեր ըոլոր ան communistipe apate, fragis the major tele-frag, stander doministing the proper olde-diag diagnosperiology, he find althous who quat, miningel am apany, has aphinologic prodynamy, klequiery, a quantachimitation substitut, and to draphic plates they dismosted drawship had the stay by Soudingled: Alogy & 192, maybobe many, summa-ter they bear also may be promounted and the say peptidaly adming, spaniagumular to the top hay be aphinoship and program to though hay approphaemers after some than musike they approphaemers pursummithe

ւրդիւնքը եւ հակադդեցութիւնը արդլուցը ... ապադղոցությունը դատ մինչեւ այսօր , պայութքե, դատումե, չատ աւելի ուժղին կիրջիրու կը մղեն մեղ : Կը յիչէ՞ ջ ողրացեալ Չօպանեանի իրը – ռովջը։ Չկրցաւ լոել ան : Ու դոչեց .

« Հայ ազգը մեղաւոր չէ : Հայր ան-

պարտ է բոլորովին, դոհն է ան, յա

ւար առջ։ Ջարդարարը ըսհը էր․ — « Հայր յանցաւոր էր, իր պատիժը

Վերոյիչեալ հայ դրիչները տարրեր լե-ղու չէի՞ն կրնար դործածել ։

- Prograto part sumpity wholey, my pla րարերար ։ Վասնդի , կուսակցական կիր-ջերու վատ Հրաժանին ենԹակալ, Հետեջորու դատ հրատարի հոխակալ, հահ-ւարար առանց հանոլումի եւ դուրկ ան -կեղծունենն, անոնջ չկրցան կչահլ ժեղ-ջը գոր իրենջ դործեցին :

Ապրիլ II - 24p տարեցարմի է անտանի Արջաւիրջին, անպատնելի Ձարձուրան -ջին։ Սուրի, լայի, ողբ ու իսծի հանդես մեջ է: Ենջնչերը չիչասակի նահրասակ բարգանի է ան Տօ՞ն պարտութեան . Այարդանջն է ան ։ Տօ և պարտությատո ժենեւին ։ Կոիւ չիար Երկու թանակ չընդ-Հարեցան իրարու դէմ ։ Մեր թանակը՝ աղատադրման ժեր չատ արգար եւ ընտ -

դատ թագար էր. Ապրիլ 11 – 24ր մեր տոներուն մ դոյնն է: Լամատակաց մեծախոր խնկարկումը: Ու անհրաժեշտ հա դունիւն՝ մեռելներու եւ ողջերու: 24ր մեր աօներուն մեծա մեծախորհուրդ Sugar գունինին՝ մետերիկու եւ ողջերու: Ու թարկործ, Հրադադործ վերակոչում եւ այդ առիկու Տանդիսաւոր խոսասվա -մանը ձեպել աշուած հաւաքական ձետ-հարիերու և Այ մետասանդ , լինկու եր Բեան եւ նորանոր համական նուահու-մեւ անեւն հարանոր հանալիան նուահու-

ար ասկայաց կաստում :

Աարիր 11 — 22 դ կ²ոգիկոչէ ցեղին անց—
նայ մեծութիւծը, Էնորէ փառջը և Էրաործէ մեր ապադա վերավանգետն իր հաւտաքով : Յուչարարն է վերադրագին, որ հաւտաքով : Յուչարարն է վերադրագին , որոն հաետը Հայուն Գապ միչա կեն-դանի պիտի մեայ մինչիւ վերջին հատու-

Ինչպէ°ս դատենը Տասնըհինդի մեր գո հերը։ Ոմայեցի՞ն ինչ որ պէտք էր ժողո-վուրդին։ Ունի՞նք անոնց՝ նուիրումը՝ , րորը հռանգը, վսեմական իաէալը, տաղպանջը ազնուագոյն դաղափարին, ի րացումը չաւաքական տառապանջին հե աղգային մեր ցաւերուն ։ Մեր դոչերը սրրացնող ոչ մէկ ձգտում ։ Մեղա՛յ, Տէր իմ , սուրրերէ՛ղ ալ վեր են

անոնը ։ Մենը աժՀն ինչ պարտական ենը ժեռել-ներուն։ Անոնց ողին մեր ժէջ հ'ապրի ։ Մահր կեանըն է։ Մեռելները - ժեղ - կր վարեն։ Գերեղժան տարին մեր ժեծադոյն արկել Գերեդիան ատրին մեր բնջադրդը անորականը: Ձե՞ն փոխանցած մեր տո – կալու պողպատ կամբը: եւ ապագայ ար-պատուհետա մեիանչ լույր։ Երեքեղերին զահարերժամը՝ մեր հայ-

հրեն իսկանին հանտարույան հանկա -

Ուչադրութի'ւն Թօփալհանի *ֆերթողա*կան սա քառեակին.

«Լուռ, անայլա՛յլ պիտի զոհուինք վառին Աստեղափայլ գաղափարներն առաւել

Ուժգընութեամբ , ու բացուին նոր Վերածընման ա՛լ բեղմնաւոր հրաշքներ» ։

Ահասասի՛կ, դիշցադնական Վարուժա -նչն պատրամ մր մեծ. Ոչ.— յանուն հայ մռունչներուն , Թափուած արիւնն անմեղին չի՛ մեռնիր. - n's ···

The state of the state THEFTHE

"ՄՈՆՓԱՌՆԱՍ 19"

Ժաջ Պէջէր, որու կը պարտինջ ա ժապաւէնին թեմադրուժիւնը, նրբաձա չակ արուհստապէտ մըն է։ Իր յատուկ ձը — արդիւնջ՝ իր պրպաող - մաջին e՝ իր պրպտող մաջ է ֆրանսական չարժա դիները դասած է Ֆրանսական բագմակար թի տասինի որին վրայլ Իր բոլոր ստեղ-ծայործուքինչները մեծ հետաքրքրու-քենամի դիմաւորուսած են հանդիսատես -ներու հորժ է։ Ցետ պատերապահետն իր բաչող գործերն են, Ռամնաէվու ար ժիւ-չէ Ավիրուսան Էկնրուսաներ, հասաք ուսի հատւար է Քարոլին։ Չէրէր այն ընժա գիրներէն է, որ իր անդիջող կեցուածջին (արուեստի դետնի վրայ) համար չատ ալ (արուհատի պետմի վրայ) համար չատ ար Հե տիրուան արժաներդի արտադրելծեւ – ըսշե վողմէ, Հակառակ ասոր, այս վեր -Էնուհրդը իրեն կր դիժեն՝ երը դեղեցիկ կան հետագրյական դեպ որ ժեղակա արտադրել։ Ասկէց տարի մր առաջ Մոնարտադրոլ։ Ասկչը տարր մր առաջ (մա-փառևաս 19ի թեմադրաքիւնը դանձնուտ՝ էր մէկ ուրիչ յայտնի թեմադիր, Մաջո Օֆիւլսի։ Օֆիւլսի կարաժամ ժամբ դատ մատ հղու որ սկուսամ գործին շարունա – կունիիւնը վստամուի Վէջերին։ Օֆիւլս կունիիւնը վատածուր աչեչը։ գրևնք աւարտած էր ժաղաւենին նախա-պատրաստական աչխատանընկըը, բայց dingi Պէջէր , փոփոխունիւններ մացուց այ սկսուած գործին մէջ եւ իրեն յատու գրոշմը տալէն հաջ միայն ժապաւէնի վե դրումը տայքն հաջ միայն ժապաւենի վե-բածեց «Մոնդիառնաս 19»ը։ Աշազ , կարե-լի պիտի չբլլայ դիանալ Թէ ի՞նչ՝ պիտի ըլլար նոյն այս ժապաւենը՝ եԹէ նոյն ին-

ըրտ հոյն այս ժապաւերը՝ հթե ըրն Օֆիւլս րեժաղրած ըլլար։ Գանը ուրեժն ժապաւենին եւ Թե որջան յաջող է ան իր այս ժշակուած ձեւին մէջ։ Ինչպես gullula 1/6 pm ս ժապաւէնը կը ներկայացնէ մեզի Ա-ոէօ Մոտիյլիանիի դառն կեանջը։ Ծա-יףולינו գումով իտալացի, այս տաղ կարիչը երիտասարդ տարիջէն կը հաս – տատուի Փարիդ եւ կը յամախէ Մոնփառ– նասի արուհստի աշխատանոցները եւ սր-

Lane Alich

սկաց անմար ոգին կր մրմնկ. անուսական անուսը ալիս կը մրսերէ,

— հանիր վե՜ավ, փում իսարերով մամավաձյաւ՝ հաւաջական մեծ գործերու
ծավաձյաւթեքեւն իր գնասել է։ Հետո՛ւ ձերմե՝ նախանձ, մաիանջ, փութրողութերեն
ու հասկան մանր հայիւ։ Մի՛ ապաններ րարոյական մարդը ձևը մէջ, յանուն ու-նայն աթոռներու ևւ դաշևրու՝ կղերական աշխարհական : Ձգուշացէ՛ ը աղդակործան աչրարուներէ եւ պայքարի Հրէչային մի – Հոցներէ : Մչակնցէ՛ջ դոհարհրման վսեմ ողին առհմական ։ Մնացնալը՝ ունայնու – թիւն ունայնութեանց

Ցարդա'նք քեզի, o' խնկելի յիչատակը

UPTULLE BULLSULVUL

OSUP FREE

beby andpholip ՊԱՏՄՈՒՔԻՒՆԸ

Երեջ մոդերը՝ Մելջոն, Գասպար եւ Երկը ժողերը՝ Մելջոն, Գասարաբ եւ Պարասար, խուներվ ու անույամուտու. – Թիւններով ծանրարերնուտծ, Հանրայ ին-դին Յիտու – Մանուկը պանելու Համար; Սակայն, որովհետեւ երենց Համար ըս չէն Հանդնար, ժողորուելով, Հասան ընդարձակ անասար եր խորը, երեկոյեան

մ (Ծնչագին , իրենց բոլորովին երկրի մր մէջ ։ լնած էին եւ յուսո

Իրենց Թեւհրը կարծես կտրատուած էին անրուԹեանը տակ նուէրներու այն բե– ռին , որ ամրողջ ճամրու ընթացրին կրած էին , տանելու եշ նուիրելու Համար դա ոնջ Մարիամի որդւոյն ։ Եւ ջաղցած էին ու ծարաւ։ Քիչ մըն ալ յառաջանալէ հաջ

ուրը հրա այլ հատուրա այր հարգատությունը հուրակի «Իր եղերջը», բախեցին առաջին տնակին դուռը՝ ասպնչականութիւն խնդրելու Հա-մար Հոն ընակողներէն։

ար ոտ բատարարարչու ։ Այդ անակը, աշելի ծիչղը այդ խրծի -Մը, որ կեցած էր դիւդակին ծիչդ մուտ-թին վրայ, կը պատկանէր փայտահար Տրծի Ֆլէօրիէոյին, որ խաղաղ ու երջա-

նիկ կ'ապրեր հոն իր կնոջ եւ չորս դա -

Տնակը չինուած էր ծեփով եւ տանիջը ծածկուած յարդով, այնպէս որ տեղա ծածկուած յարդով, այնպես որ տեղա տարափ անձրեւի օրերուն Լուբը առատ օրէն կը վաղէր ներս :

երեջ ժողերը, բոլորովին պարտասած, բախնցին տնակին դուռը, եւ երբ փայ -տահատը երեւցաւ, խնդրեցին որ մէկ դիչերուան համար իրենց հայ եւ օիհւան դրչոր... արաժաղէր ։ — Ափոռ՛ս , րարի ժարդիկ ,

խանեց փայտահատը, միայն մէկ անկո -դին ունիմ ինծի եւ կնոքս համար, եւ ն մել համար, ո բալով ofth method think he through "conting the logistuding of the may be produced from any affinite to suggest the design of the superior that of the superior that the superior th

որ մեծ ախորժակով մր կերան, ու հետեւ փայտահատը եւ կինը իրենց անկողինը արամադրեցին հերերուն ուր՝ մեր երեջ Տամրորդները բնացան իսկոյն, այնջան որ յոգնած էին :

Կատարաբ, սակայի, որ չատ կր սիրեր Կատարաբ, սակայի, որ չատ կր սիրեր հանգիստ ու խաղաղ կետնջը, հեղունից, մե-պահց թաւական, կամ ի կր տակը, մե-կորիին մէջ, կը - գտնուէր հաստափոր Պաղտասարին և հակայամարժին Մելջա-նին ժիջեւ . . .

Zhinhihul mumicom, Suifp այ իյնայե առաջ, Պաղտասար՝ որ աժերեն առատա – ձեռն էր, ըստւ փայտահատին. — Քեղի բան մը տալ կ'ուղեմ , չնորհա-կալունիւնս յայտնելու բու հիւրասիրու –

Sudmp

կարուքինա յայնանրու ջու չրբարգրու Բեանդ Հանաը:

— Մենջ այդ բանը առանց որևել ակի-կալուքենան էլ որ ըրքինջ, բարի մարդիկ, պատասխանեց փայաստար, առանց սա-կայի մառնալու երկարել քր ձեռջը...

- Իրամ բուծիմ, արառնակեց Պաղտա-— արա գուծիմ, արառնակեր հարարակ ասը, սակայն կաղեմ այնպիսի քերատակ

անսերարան նեւայ երժի

ար, տաղոց ը ձգել որ արդիւհաւոր ըլլայ ք ու ընտանիջիդ համար : Այս ըսհլով, Պազտասար իս ը գրպանները եւ հոնկէ դուրս ը գրպանները եւ հոնկէ դուրս խուզարկեց հը գրպանները եւ չոնկչ դուրս սրեւելհան սրինդ մը եւ դայն - երկարեց իայտաչատին ։

Այս վերջինը, ի տես իրեն ընծայուած օ.յ. դոլըու, ը տոս ըրոտ ըստայուտծ այս ահարժեջ հուերին, դեքջի ծամա – ծռութիւն մը ունեցաւ ։ Սակայն, Պաղտասար, առանց կարեւո–

րունիեն տալու, չարունակից .

— Երր այս սրինդին վրայ սկսիս եղա նակ մը նուադել եւ միեւնոյն ժամանա ձեր մարէն բաղձանը մր յայանես, իղձգ նւ արորքը խոսարութը ։ Եւ արորթերով փայատչատին

ղէմջը, Պաղաասար աւելցուց . — Առ , առ այս սրինդը , ըս

— Առ, առ այս սրինգը, րարեկամս , սակայն զգոյչ , պէտը չէ որ չափազան – ցութիևններ դործես եւ ջանաս որ , ըստ

առաջնոյն , աղջատներուն եւ տնակներուն ս ջու հիւրասիրութիւնդ եւ ողորմու թիւնդ ...

Երբ հրեջ Մոդերը անյայտացան «եծ ամրուն ծայրէն, փայտահատը որ միջա ձառարուս տաքրչա, պարտատատը որ սրչա ձևոչին ունչի սրինգը, դառնալով իր կը-նոչ, արհամարհական չեչտով մը ըստւ Կրնային աւելի կարևոր նուեր մր րնել մեղի : Այսուհանդերձ upunh

ըստի այլ և հուագել, հասկնալու համար Եկ կատակի մը հուագել, հասկնալու համար Եկ կատակի մը գո՞հ եղանջ Եկ ոչ ։ Եւ նախ քան նուաղել սկսիլը, րացա –

- Կ'ուղեի այսօրուան մեր ճային հա մար ունենալ Տերմակ հաց, խողի երջիկ

ընտիր գինիի շիչ մը .. սկսաւ նուագել

4 hahmil

երը մարդուկը վստա՝ հղաւ որ իր ու-հեցած սրինդը հրաչադործ յատերութիւն-հերով օժտուած էր, այլեւս սահձ չդրաւ իր ցանկութինաներուն :

ULSPL PLOPPL

(Մնացեալը յաջորդով)

ծարանները, որոնք ժամադրավայրն էին չատ մը ծանօն նկարիչներու։ Մոտի -լիանին որ իր կենդանունեան չէր յաքս-դած ոչ իսկ նկար մր ծախել, իր - մահէն Supubblige, upung 2 mm Vp dahapi philaput: Uning pubblige up phi phingulan phina step mingulan phina step mingulan dahapi step mingulan dahapi sebahat, ip sambit, undahapi kangi hari map dahapi hamila manu phingun philaput kangi hari ma milapa shimi sh պանրերից։ Գիաքին որ անոր դենովետ – բուն րում պատմասը, իր Նիարներում -Հանդքայ այց արուսած անտաբրերունքիւնն էջ։ ԱԵՀԵ Տիր կր քիարկքն այդ աստա – գաները քիներեցնելու Համար, բայց ի դուր։ Մասիլիանին կը չարունակեր այ – բայի ու ծիարասի վատաարդ՝ «Հունաի ՀԷՀ Էիոնքը։ Իր մաշին օր մը հարը՝ կի-նը, պատումանեն հետուելով, անձնաս – գան կունել։ 4'EIIm1 :

Այս ողբերդու Թենկն հաջը , Մոտիլիա օյր ակրութերուն դրաչատումը ծայր ար ւաււ Մոտիլիանին դարձառ կուռը պաչ – տաժունըի առարկայ ․․․։

Ցաւալի է որ այս ժապաւէնը պէտը ե-ած ձեւով չի ծանօԹացներ մեզ նկարի դան առող էր տասարայուր սար սպարը չը։ Հոն ցուցադրուած պատկերները կապ ունին անկասկած Մոտիլիանիի կրած նիւժական դժուարուժիւններուն եւ ա – սոնց Հետեւանը՝ երեւուժական տառա – ամեց չետեւանչ։ Երկեւուքական ատաս — գտեղծերում: Բայլ ինվական Մասիլիա-նին, իր ներջին յուղումներով ու առայ-ասերծերով, իր մեսպ այս ՀասարաՀին դլիաւոր անձանօքի։ Հանդիստահար չի Թափանձեր անոր Հայեկան աչիարչեն հետունեն անուն է հետունեն pengunakap ming xangkipan mipingsesi biku : Sang king k filk | hapihif kp panaghit min dinggarik hitamihamisi , ipi munchamanghah Sankhamis Sankha din flaphasibikap, akk panagal misari mpha-qhap din ganih dip Sankanganian amba-qhap din ganih dip Sankanganian amba-dhahan 422 filk Man fik fiyan Sanb-kanahan kata kit. պեղասրու մէչ։ Աչ Աչա թէ ինչու հան -գիտառևսը առելի կր կապրոլի ժերար մին-լիսին, որ Մոտիլիանիի գերը ստածձ -նած է ջան թե րուն ինդի Մոտիլիանիին ։ Անկատված Օֆիւլս, ինչպես նաև։ Գեջից այս ժապաւհնով ուղած են յարդանցի առուրջ մը ժառուցանել հանձարեղ ար -ունաստանին առուրը ար սասուցաուլ ծառարգը ար -ուշեսաարելնին, որ իր փառջի արջալոյան իսկ թվույինելու Համույթը չուսեսյաւ - ու աստապանցներու մէջ մեռաւ։ Մեղջ - որ Հեջեր չէ ծասկցած Թէ նկարիչի մը երև -շութքական յուղումները չեն որ կը Տե շուքծական յուղումները լեն որ կդ են -ատքերքին ծանդիստանուր, ույլ անող են, ջին անտեսանելի տարձապները։ Տույքո -լեների մը չնորչեւ իր անձուն եւ նրակի ատարանը իր արդում է դիպուոլուի րարդ խառմուսոն ջներու տեր մարդոց պատկե րառուսածջներու տեր մարդոց պատկե – թւ ժապոււենը չէր կրհարա ընկ հունը և Չեջեր իրրեւ խելացի արուհատագետ մր պետք է դիտնար տանիա: ժապուենի ուշեր վեռ ուրի, քերի մա – սեր, որոնց ամենադլիասորը 1900ական

(179)

ա ՀԱՑՆԵՐ ԳԱՒԱՌԷՆ =

թնվունիան չրչան, մը հար, սասփումի Նչաններ ցոյց կուտայ։ Տակաւին նոր կր մաածուի կրթական մարժին մը ստեղծել՝ դարկ տալու համար հայ փոքրիկներ հայեցի դաստիարակութեան։ Հ. Բ. I Մ.ը իր հովանաւորութեան տակ առած այս դործը. սպասենը եւ յուսանը, մեր աղ սերունդին սիրոյն համար, թեև այնջան ալ յուսադրիչ չէ ։ Ապրիլ 21ին Պոմոնի (Մարսէյլ) եկեղե-

նայ, թե չքանալու դատապարտ ում է Ք Հրանարդ դատապարտում ա-հապատի առաջներում իրում կերաների «Հացած երախաները յաքողեցան ապրիլ են Ֆրանսայի մէջ ՍԷ այլութ՝ կը չիներ, կլ սահորկարգնեն, կր բարառանին։ Քամանան իր խոսուրը վերջացուց կոչ

ունեան համար նուիրատուութիրւններ եղած էին Փարիզէն, որուն համար կրոն կերակցութիւնը իր չնորհակալութիւն րբևն հայարբն ։ Արկբևամնուն

H. Benkshin.

*Թուականներու Մոնփառնասի սր*ջարան ւթյուն հայաստանը պետարա -Նարու և դանապան արուհստապէտներու Տաւաջավայրներուն մինոլորաին սիալ ու պակասաւոր պատկերացումն է։ Ուրիչ Տիմնական պակաս մին ալ Մոտիլիանիի նկարներուն բացակայութիւնը այս ժա -պաւէնին մէջ։ Ինչպէ՞ս կարելի է կապ apackylis d. L. Briggt's haptyle i, hang-nify thurplyl de's mening fir graphy mba-blyne: blyn & ne my blynghiparis mppf mkphpy & Brayno's hopbyld doch may qua-balg, apagkapf damput kip melif frankling quip de haptburg milding: Phopachibas quaphanghift & my deplybhibash flynanskyp, apach quandaman. damput-be yam push haptulgarayand & fip Sanjap-quaphandarafikhibi.

դադատություն յանդաւորը այս պարադային ժէջ Ժաջ Պէջէրն է, որ կարծելով Մո – Թիլիանին ծանօԹացնել՝ յաջողած է ա – նոր սաուերը միայն ներկայացնել ։

U.A-LEV 4U.4U.26U.V

SOUUSUSUPARPING

LU. UPAPU. (Sunmy) .- Jugacht

Bupply 2 ha Andah (Umpuky) hiphykgiph suffer & St. 2 and purphentihus pursuban hipus ky san, Bupen thun quamupunghi querphilug' mahipu, santup
huppi 11 - 244 san, mupungmph, Anmupunghi shung hankgun, punji, punpu
'p' mihipiyland difuniha diphaha bunsumuhiha ping difuniha diphaha bunkumuhiha ping dipungha dipuniha an
Jihurpun nghi - 2 upu's thung pinaJihurpun nghi - 2 upu's thung pinaJihurpun nghi - 2 upu's thung an
Jihur - Jihurpuh hu fu muhdhananghi, mupu fihamiha huh fu mundhanhung fil spulanga quangungmunuh, un

Իտոտոսան թր առաջըը դերջացուց թեռքով ժողովուրդին, որ սիրէ իր հայրենիչըը, դպրոցը ու եկեղեցին ։ Օրուան պատյած եկեղեցւոյ լուա ռուիքեան համար հուիրատուունի

ույթ՝ չէր մանում . նրա դործարանի առիույք՝ չէր մանում։ Նրա գործարանի առի-Բավ , ամեն որ , բրջակայքից րազմանիւ մարզիկ էին զայիս ա. դծում։ Իսկ հրա թե կունիւնը ամեն կասկած փարսաում էր , թե չիկ ամեն ահոսի անձենք իր մետ բեզ ունելու իրաւունը ունի։ Նրա մետ գալիս էին հիշանորներ, կամ ձեւացած հրանարներ, հրատում էին իրանց հիշանորներ, հրատում էին իրանց հիշանորներ, հրատում էին իրանց հիշանորների մասին։ Աիս, որջան հրամարու Թիւննսիրի մասին։ Ախ. - որջան պայնատհասի հին այդ հիամորու Թիւննն-թը , - թարոյական հիամորու Թիւննն-թը , - թարոյական հիամորու Թիւննս-հիամորու Թիւնն . - հրկից անկարդու - Թիւննյա հուամայան անահասկան հիւան-գութիւն . - բարդ և և բարգ ամել հետ որ-«Աթե աջ դեպ ու գարժան էր պա-ձանչում . Բայց կարո՞ գել Սարանը և համարում . Բայց կարո՞ գել Սարանը և հրա արելապանի մեյք կա՞ արգեօց մի որ և իցել գարժան իրկրի հասարակական փաստիիենը ևւ անդամարումու Թիւնր ըս . - Այդ հարջերը խնձերու համար և և անահանական արգերը հետերու համար և և անահանակ ոչ արաչական համար՝ հա այն ժամանակ ոչ պաւական չար հանար՝ և և անի ժամանակ ոչ պաւական գար - հանար՝ հա այն ժամանակ ոչ պաւական գար - հաս արեւ հանար և արեւ արև արահական արա - հաս արեւ համար և արև պատական գար - հաս հայում և անել և և ոչ պաւտական գար - հաս հայում և անել և և ոչ պաւտական գար գրադարում անկի և ոչ բառական դար -գացում ։ Բայց իրբեւ իսկական թժիչի, Ասյանը, իրաւ որ, անդնահատերի էր ։ Ասյանի գրութիւեր և համեմատում էի մի չթնական կլելագործի չետ

ապատի գրութիւեր ես համեմատում էի մի չրջական կրկադութի հետ, որ սո -վորաբար , քեծ դատիկը մօտենալու ժա-մանակ, թափառում է դիւդից դիւղ ժան-դատած , փախրոստամ արդծենչենները մաջ-րելու եւ կլայեկով պատելու համար:

TAPASUAUL SAPORPE

Փարիզի եւ շրջակայից Հայ. Առաքե լական հկեղեցւոյ Կրօն · Ընկերակցութեան Կրթ · Ցանձնաժողովը կը հաղորդէ .—

կրթական Յանձնաժողովը իր վերջին արավան գտածատարդի իր վերջին հիստերում մեկ դրադեցաւ, դորոցներու բնքացիկ գործերով, քամաւորապես ու-աւյքիչ – ուսուցյուհիներու Թոչակի յա - եկման ինկորով։ Ակապի ունենայով ապ լուսաի օրէ օր ողուքենան պարողան ։

Ուսումնասիրելով մեր նիւթական պայ-Песиновинаррану մեր նիշքական պայ-մահները, պետարին կապուքենան մը առ-Զեւ դանուեցանք, քանի որ մենք հաստատ եկամուտ մը չունինք, այլ մեր երքատ -ցույթե միակ ադրերեն է եկեղեցիի ար -նակներուն հասոյքի եւ պատահական նր-

սարբորը ։ Որպէսզի կարևլիութիւն ունենանը թեո – չակներու յաւելումին , մեղ կը մնայ դի-ժել կրկին եկեղեցասէր եւ կրթասէր հա – ւկութեան օգնութեան ։

Reamb, where, Spanningment has hip-Ուսաք, այսու, Հրապարակով կոչ կիր-հենր օր հասարակուներն առելի առա – տահեռն ժշտենայ եկեղեցույն մեր պետ – կին, իսկ Հարսահիցի, միրաութեհան եւ այսարակուորունեհանը առֆեւ եր հուերի րաժ ինը չի գլանայ կրվական գործին Տա-

անաշորապէս կր խնդրենը հասարա-Մասնաւորապես էր իներբենք հասարա-երդենեն որ յուղարկայուրուներանց ատ-քիւ փոխան ծաղկեպատիի նուերներու չարցին, անանս չառեկ Կրքական դործը, եւ գուրսը 8 - 10.000 ֆրանը արժո և «Ակ օրուան միայն չատկացուած ծաղկե մայիր մասաիահակունըբան , աւհիակար հայ անադամերքու ին բնախարբեսս ամ – մունը ունագարերը , այն դառն հանիայի ում օնուրտ գետի դապիանար տակին :

ղատակին ։ Մինչ այդ , Յանձնաժողովը որոշեց , Արևչ այդ, Ֆանձնաժողովը որուից , ոլո ատրեւթիանի գորգայիան հանդերնեւ բու պատրաստունեան առնել, մեկ ամ -սական նուէր տալ մեր բոլոր ուսուցիչ -«չաուցչուհիներուն ի ջակալերուներն ի -բենց աշխատանչին :

րենց այցատասըր»: Յահանաժողովը, յայտնուած ցանկու -Թեանց ընդառաջելով, բանակցութեան «տաւ, Հայ Բարհդործական Ընդ÷. Մի -ունեան Փարիդի վարչութեան հետ, որ ութեսա Կարիրի վարչուհինա ենտ, որ -«դեպի անոր կողմե մասակարարայե քնադային չարաքական դպրոցները միաց-ուին եկեղեցիին ենքնակայ դպրոցներուև եւ այսպես պեհ կրքիսկան մարդին հա հաներաչիունքերն մր դոլացուի ։ Ուրախ ենը որ երկու կողմերը սկզբունքով ըն դունած են այս դործակցուԹիւնը ։

դուսան են այս դորժաղցությունը։
Մնտակալ դպրոցական ամավերջի եւ 12 Հոկտեմ բեր 1958 Թարդմանչաց տնհին Սորպոնի հանդէսներու պատրաստութեան մասին որոչուեցաւ ժողովի հրաւիրել մեր

ասին որոշուեցաւ ժողովը բառը։ «ւսուցիչ – ուսուցյու ինսերը ։ Որալեալ ի մեր դպրոցներուն աչակեր – ուս քեան եւ ծնողներուն միջեւ դիտակ – հատ մր ստեղծուի, Գ. Ցակոր արութատ ու ժողուրու որըս դրոակ -ջական կապ մր ստողծուի, Պ․ Յակոր Տէր Յակորհանի առաջարկով , որոշուե-ցաւ ֆրանսական `նախակրԹարաններու ցաւ ֆրաստողատ - ապրադրբաղարագրության ամոօրևայ կիմակացությե, այսինթն իիվ -թեի դրուքին ստեղծել նաև։ ձեր դպրոց-ձերուն մէջ։ Այսպես, ծնողջները տեղ -հակ պիտի պատուհն իրևնց դաւակներուն կրքիական մակարդակին ևւ պիտի կրնան ոսկել ու ջաջալերել դանոնը ։

2.bhlli.

State Species, Sentantant 4U.A.U.LU.PU.4U. SU.A.LU.A. UU.U.P.

ԽՄԲ.— Տէյլի Հևրըլա աշխատաւորա – կան օրկանը հետեւեալ ձեւով կը ներկա-յացընէ ֆրանսական քաղաքականութիւ –

44 միլիոն Ֆրանոացիներուն ջոան մի -լիոնը չափահաս է։ ԵԹէ ասոնց բոլորն ալ ջաղաջական նպատակներ հետապնդէին՝ Ֆրանսայի մէջ ջոան միլիոն կուսակցու արաստայի ոչ է ջատ մերիոն կուսակցու -քինն պիտի ըլլար։ Բայց, նկատելով որ թուրմն ալ վարչապետ ըլլալ չեն ուղեր, այդ պաշտոնին համար հաղիւ 75 – 100 Թեկմածու կայ … ասոնց կարգին՝ ձեռնքեկնածու կայ ... աստեց կարդված ձեռնա-պահներու կուսակցութիւնը, որոնց նա խաղարնին հաջուով՝ երել ձեռնարահերը քեր գուհարկելու բլյան իրեն՝ Ֆրանսան կառավարութինը եր կունենայ : Այնատաւորական պաշտմաներքը այս ձեռվ երերկայացնել հաց միաժասյի կա-ռավարական տասիսայը, ձետեւնայ կա-ըսշումները կիմեր կարդ մը կուսակցու » հետն ուներ

Whiling zneps

քիհանց դուրջ՝ ։
Չափաւորական — կր րաղկածալ Ած կախներէ եւ Գիւդացիներէ, ինչպէս հանւ ֆաչական ջանի մր տարրերէ՝ Տիս, պե-դատականներէ, ինչպես ծոր Բենս : հա-իասականներէ, ինչպես ծոր Բենս : հա-իասայեր՝ Իսժէ Տիւչէ, որուն ծաժար հա-մաձայնականներա։ Լսերակին ժամանակցիլ կը նշանակէ՝ պայն ղեկավարել : Ընկերային հանրապետական — կոլ -

Ընկերային հանրապետական — երբ -հան , պատրաստ՝ թրագիր Հանդիանու — լու Ձշրավարին որևէ - ջաղաքականու — քնան, առանց դիտհալու Թէ Ի՞նչ է ան որպեշհան, արտ չ Ջ եր վաղու չէ ը – տոծ Թէ ի՞նչ է իր ջաղաջականութիրենը ։

ժողովրդական Շարժում .__ Quilium կողմեան բրիստոնեաներու Թիւն մր, որուն մաս կը կազմեն ևա Հրեաներ : Կէսր կ'ուցէ ըլլալ ընկերվա րվամ , բայց կաթողիկե ըլլալով չի կը-չար : Միւս կէսը կ/ուղէ յ հատոլիքական գրլալ՝ պահպանողականի տպաւորութիւն Հղեսու համար . Ժորժ Պիտօ այս վերջին –

հերեն է : Էնկերվարական — Ղեկավարը՝ Կի Մոլէ Բեև անդամեկը չեն սկրեր կու – սակցութեան բաղաբականութելունը, բայց կր չենուին անոր: Համայնավար — Միակ կուսակցութել.

Հասակնակար — Օրակ կուտադցութըը-Նը, որ չա'ա լաւ դիակ Թէ ո'ւր կ'երթայ, ուր կ'ուղէ հասնիլ, կուրօրէն հետեւելով արուած հրահանդին ։ Երևջ չարթեռւան կառավարական տաղ-

ոստե մեր յետոլ Պիաժի կը պատրաստուհ անգամ մը եւո ձերբակալուիլ, մինչ ուրիչ աղաջ կը սկսին պատերուն վրալ փակցնել ասերած եր եւս ձերրակալուել, մինչ ուրիչ արա իր սկսին պատերուն վրայ փակրել երուցինին,՝ երչ ընհլով Տր Կոլ հանցական եր և և է Ար պայենահերուն մեջ, արաբական եւ եւ Ար պայենահերուն մեջ, արաբական կուռակցութիւնները, մասնող է կր մասներ եր հանցական կուռակցութիւնները, մասնող եր հարաբական կուրական արավեր կարակին արև և անձաժանայն ըրալ եւ գորավեր կարական վատական իր հերածու մբ, որ կր պատրաստ ծրա դիր մբ, ձիշլ ասպարան կառակարը, հիրնագահ ծրադրելին հիրակար հունագառ հերա իր հանցարին հարարարանը, եւ արակեններին իրակին հորակարանին իր հերական հիրական հիրական հիրական հիրական հրարարանի, եւ համակարհական հիրական հիրական հիրական հիրական հիրական հիրական հրարական հրակարանի կանակարներին էն եր հրանաստ կոր վերական արաբական հրարանական հիրական հրարարական հերական արաբական հրարական հիրական հրարական հիրական հրարական հիրական հրարական հիրական հրարական հիրական հրարական հրարան հրարական հրարական հրա ոկսի ջաղաջական իր սովորական կեան -ջին… ժինչեւ յաջորդ անդաժ ։

«8U.N.U.2» P P&PPOLL

4 Ա Ց Ծ Ե Ր 1000000 00000

B. HISOP

B.

ԱՍԼԱՆԸ ՈՐՊԷՍ ԲԺԻՇԿ

Գիւղացիները իրանց բոլոր պղնձէ . ները Թափում են նրա մօտ , որով thep flusheed his type don, apart-hade, aparth, or it was marp to the happen of marp type the major may be made the major may have the type to the major one major the major the major one major the major the major one major the րանց մօտ, եւ չատպուս չրս եր եր կայութիւնից օգուտ քաղել։ Ասլանը, որ-այէս գործից անվհատելի - մարդ , չէր պես դործից անվետաելի մար ինայում ամենին իր օգնութիւն

ինացում ամեխնի իր օգիուքիլին և Կոկորդիս ցաւր րոլորովին անցել էր, ժի ջանի օգից յնաս ինձ այնչյան տուղջ եր պաշմ , որ կարող էի անեց գուրա պայ ։ Բայց զաում եւ ժամաւանը ջացա – ջան երևմայու Համար պատանատո չայուս չաներ և հետորուար գեռ ծույ-նանի ուխասարհացունենի անահանակ , ժի կերպով կարկատեց ինձ համար ։ Բայց որջան ձեծ եղաւ ին ուրախուքիւնը , երը ինացույ որ Արաբեր վասրութ չարեր , արի ինացույ որ Արաբեր վասրութ չուրալի որջատ ուս Արլանը վաղօրօջ հու էր այդ մասին, դնելով շուկայից Համար ամենապատուական Հաղուսո Snquight համար ամենապատուական հաղուստներ։ Ես իսկոյն հաղնուհցաւ, երբ Ասլանը

ժոռացած լրաշրդ այս պատոււգրութը, ... Վան թաղարը ժոմնելուց առաջ, ձանա – պարհին տուել էր ինձ։ — Դու եւրոպացի թժչկի ձանապար – հորդունեան առաջնորդ ես ։... Հասկա –

ՐԱՖՖԻ

հետև, Եուկոսլանները գագափարական տեսակետեն իրենց գիրնեց ուելի մշա կր գրան Խ. Միուքեան, ջան թէ Արև. մուտքին, Բայց ազգային համայնակա րութեան կր հաւատան անտեց, ինչ որ հիմնովին կը փոխէ երկու ճակատներու

իր դերիչխանութեան հերջեւ։ Թիխօ

իր դերիչիանունիան հեղանւ։ ԻՐՔԻՕ ՎՐ այսարարել — Համա իրավար ենջ, բայց աւելի առաջ՝ Եուկոսլա։ Համադումերը հեղը, Կուրջ հերով ։ Մառելը Վավոսեն՝ 135 անորաժ -հերով ։ Մառելա, ԲԻՄ առացու պատղա-աւորենրու Հայենբուն ավողմեսիկենը՝ 1791 բուէ ։ Կեղը . Կոմիակի հախվին ան-դամեսիս ալ ընտրունցան գրեկել միաձայ-նունեանը . նու թեամ ը

նուվեհամբ :
Նոր մադոքինը անձիկնապես բնարեց իկ
դործարիր կարվոլ : Մառեւլալ Թիին դերընտրուեցաւ կուսակցուվեկան բնոլհանուլ
բարաուրար, իակ հարտել եւ Ռամերովիչ
իր օգնականները :
Ծուկուլա է տանակարկերու երուղ
լիանույի Տամարումարը և . Միուվեկան

ղէմ դադափարական պայքարը դօրացուց , ինչպէս կը չևչնոէ միջադդային մամույը։

ՑԱՒԱԿՑՈՒԹԻՒՆ

ՆԻՍ.-Հ. Յ. Դ. Գէորը Չավուչ խում-բը իր խորին՝ ցաւակցութիւնները՝ կը յայանէ իր ողը. բարեկանին ԲԺ. Ցակոր Սիվրիհիսարլեանի կսկծալի մահուան *յայանէ իր ողը․ բարեկամին ԲԺ* Սիվբիհիսարլեանի *կսկծալի* Սիվրիհիսարլեանի *կսկծալի մա*∢ու *առթիւ*, *ընտանեկան պարադաներուն*

TARLEGE U.L. FUSUNTUUFT

ՆՈՒԷՐԵԵՐ ԱՂՑԱՏԱԽԱՄԻՆ

փարերի Աղջ. Ընկերակրութիւմը մարՀակարայի հետաի աստացած է՝ հետևւհայ ծրրՀերծերը Ձատկուան աժներում ատքին, ։

Գ. Գ. Բայարեան 3000 ֆր., Անհիկեանի
Հայար, Մարտիրոս ՓԷՀլիվանհան երեջ
Հայար, Մարտիրոս ՓԷՀլիվանհան երեջ
Հայար, Երե հետ Մարեքեահան չերս հայար, Տերին Մարեքեան Իսպեր, Ի ՕրԱլիս ՕՀանեան (Լիոնէն) Հայար, Ի Սարին Երեր Հայար, Ի Հայար
Հայար, Գ. Գ. Աշևարն Մարտիան Տագար, Ի Սարին չերական Հայար, Ի Հայար
Հայար Հայար, Հերական Հայար, Գ. Լե
Հան Վետրայենս Արեր Հայար, Գ. Լե
Հան Վետրայենս (Իրեր Նահանգեն) և իրեջ Հագար ֆրանը : դար ֆրանը ։

****************************** 2116616 6469686

Շաւիլի հկեղեցւոյ հողարարձուԹիւնը հորհակալուԹեամբ ստացած է հետեւեալ

չությունակությամբ հասցիչ Տէր եւ Տիկին Ծնորհը Անդրէասեան (Ալֆորվիլ) հինդ հատ եկեղեցական չա -ոլիկ : Տէր եւ Տիկին Գրիդոր Ետերար aphi : Stp ha Shiph Pephyap Banham - pumbah U Obiphet, a Shiph Sampu Per pe Shanhqua Bitalia angaghidak na pha : 9. Banhah Banhah . Uzek Shiph 90 - quahah banham . Uzek Shiph 90 - quahah banham ang Pepunga : Mat Uklamah Shin Sampu Pepunga : Mat Ship Sampu Ship sanja mapha: Stp ka Shiph Sampu Buguhah pehing sanja mapha: Stp ka Shiph Sampu Buguhah pehing sanja mapha: s արրը Հանդուցհալ մօրը Այրի Տիկին Քանքարձհանի մահուան ջառասունջին Քանթարձևանի մահուան ըառասունջին առթիւ հրկու հաղար ֆր. Շաւիլի դրպ -

P.LBU.U & Z.U.L

Կապոյա Խաչի Ալֆորվիլի մամաձիւղը կը կաղմակերպե՝ Ցուչ երեկոյ մը, Պ Կակոյեանի որձարանը՝ Րիւ Էթիեն Տոլէ, 3 Մայիս, Շարաթ երեկոյ ժամը 8։30էն

2 : Նախապահ՝ Տիկ. ԷԼԼԷՆ ԲԻՒՋԱՆԴ ահախոս՝ Պ. ՍԱՀԱԿ ՏԷԲ ԹՈՎՄԱՍԵԱՆ Նիւթ՝ Վապուրականի գոյամարտը : Խոսը կր արուի փափաջողմերու: Երդ , պրասանութքիւն :

Կը Տրաշիրուին հայրենակիցները ։ Մուտջը ազատ է ։

ԾԱՆՕՔ — ՄԷ Թրօ Էջօլ Շարան խոն էն Հանրակառը 103, իջնել Փլաս Ժան Կու - ժոն, Փըթի Փոն ։

UPP TREALER TOU ULSOP4HLH UES

Կաղմակերպուած Հ. Ց. Դ. Նոր Սե -ունդի Ալֆորվիլի մասնաձիւդին կողմէ։ րունդի Ալֆորդիլի սաստաարալա դալ Տեղի կ՝ունենայ Մայիս 18, Կիրակի ժամը չորսէն մինչեւ կէս դիչեր։ ՄԱԼ ՏԷ ՖԷԹԻ ՄԷՋ

Դիւ վոլթեր, Ալֆորվիլ ։ Նուաղախումբ՝

Rico's Creol Band

4U.9088 hU.2PU

Ողբ. Նշան Նազգաչևանի մահուան Ուգը- նշան հաղգայետնի ժամուտն բա-ռասունջին տոքին., իր այլքն հիկին Շու-շանիկ Նարգայետն եւ զաւտիները կը նը-ւքրնն չորս հաղար ֆր. Կապոյտ հային, եւ հաղար ֆր. «Յառաջեր բարդառանման համար։ (Ստանալ Ցառաջ) էն։

ZUS YUPUTHO WUSH OPP ԳԵՂԱՐՈՒԵՍՏԱԿԱՆ ՑԵՐԵԿՈՅԹ

Բարձր հովանաւորութեամր Ֆրանսա կարմիր խաչին:

Lun fund *խաղահութեա* . Թրէմօլիէրի Ս,կադեմական

ծերի պիտի ունենայ 11 Մայիս, կիրա-կի, ժամը 14-30ին, Սորպոնի մեծ Ամփի-թատրոնին մէջ, 47,րիւ տէ զԷքոլ, Մէթ-րօ Սէն Միշէլ եւ Օտեօն :

րծ Սէս Միջել ու Սագու Միրայօժար կր մասնակցին — ԺԱՆ ՊՈՒԱԹԷԼ Քոմէտի Ֆրանսեղէն ՐԱՖՖԻ ՊԵՏՐՈՍԵԱՆ (դաչնակ) ԱՐՏ․ ԳՄԲԷԹԵԱՆ (արտասանու ՆՈՒԱՐԴ ՏԻՐԱՏՈՒՐԵԱՆ (հրդ

ՀՈՒԱՐԻ ՏԻՐԱՏՈՐՐԵԱՆ (որդ) ՀԻՒԿԷԹ ԱԺՏԷՐԵԱՆ (դաչնակ), ՊԷՐԹԻԼ ՄԻՒԿԷ (տաւիղ) , ՏԸ ՄՕՆՍՕ (ԹաւջուԹակ) ,

101Ա ՏԸ ՔԱՍԹՐՕ (սպան. պար) , ՍԵՐԺ ՆԱՀԱՊԵՏԵԱՆ (Լը ԺՀօն Վիր -

Ծուօգ ար լ'հարժօնիչա) ,
Սոսի պարախումբին կողմէ հայկական
պար, դեկավարութեամբ Յասմիկ Քիւթ-ներհանի եւ Նայիրի երգչախումբը , Հա յաստանեան նոր երդերով , ղեկավարու -Թեամբ Գէորգ Եանպէկեանի ։

ծանր բերդը հասագերանը: Տաքանրու գինն է 200, 300 և 500 ֆր.։ Ապահովել Հայ Կարմիր Խաչի կեղ -մատաեղիէն, 15 րիւ Ժան Կուժօն, ինչ պես նաեւ Հայ Կարմիր Խաչի Փարիզեան շրջանի մասնաձիւղերէն ։ ***********

4C ФъЗП-ПР

Ուսանող դորդ մր ջաղաջին մէջ սենհակ կր փնտուէ, խուհանոցի դիւրութենամբ ։ Դիմել «Յառաջ»ի վարչութենան ։ *********

ՄԱՐՍԻԼԱՀԱՅՈՒԹԵԱՆ LA CITÉ-VIE

ԿԵԱՆՔԻ ԱՊԱՀՈՎԱԳՐՈՒԹԵԱՆ ԸՆԿԵՐՈՒԹԻՒՆ

36. RUE DE L'ARCADE, PARIS 8 Վարչական կեդրոն՝

31, Avenue de la Paix, Stra-bourg

LA CITÉ-VIE 2hqh 4'put .-

LA CHE-ME Zang y nus.—

& light summan, the impossible of the tea on p breeze amount in the promoting the promoting the promoting the dusts on whaple, thousand more managed, the manufacture of the teach of the manufacture of the teach you manufacture of the teach you manufacture of the teach of the teac

ուան պարագային ։ Մտային անհրաժեշտ հանդա

ujlin Ստային ան-բաժելտ Հանդատունիրեն կ՚ունննաք ձեր դործերուն Համար ։ Կա-րելիունիւնը կ՚ունննաք նաեւ դրամա -դլուխ մր Հիմնելու եւ ձեր Հանդստեան Թոչակը ապաՀովելու։ Կ՚ունենաք անմի ապես տուրջի կարևոր առաւելութիւ

որ։ Աշելի մի սպասէջ աղատ մարդ. մբ առևալու Համար։ Անմիջապէս դիմեցէջ գն՝ Հարիշրամեայ ապահովունքեան տումրին, որուն մաս կը կազմէ՝

LA CITÉ-VIE **Իր ներկայացուցիչները՝**

M. TULIÈRE, Inspecteur Divisionnaire 10, Place St. Pierre en Arles, S/Rhône,

M. WAAG Delégué Ձեր արաժագրութեան տակ են, այս վերջինին հասցչն՝

CHEZ M. YAVER, Sollicit 37 Bis Rue Thubaneau, Marseille

ՆՈՐ ՍԵՐՈՒՆԴԻ ԴԱՇՏԱԳՆԱՑՈՒԹԻՒՆԸ

Կազմակերպուած «Ահարոհետն» խում -րին կողմէ Մայիս մէկին ղէպի Օզուառ լա Ֆեռիէր։

Կը Հրաւիրուին Փարիզի ևւ չրջանի բո-լոր փափաքողները։ Ժամադրավայր՝ Կառ տը լ'Էսթ ժամը 9ին։

ՍԱՄՈՒԻԼ-ՄՈՒՐԱՏԵԱՆ ՎԱՐԺԱՐԱՆ

Վարժարանին 1958 - 1959 ուսումնական Վարժարասիս 1308 - 1303 ուսուս սավաս տարեչքջնանի արձանապերունիւնները՝ կը րացուին ապրիլ15ին եւ կը փակուինՑուհ 15ին։ Տեսչունիւնը Ըերժօրէն կը խնդրէ որ դիժողները անպայման միասին թե րեն իրենց զաւակներուն ՎԻՃԱԿԱՑՈՅՑԸ ։

U.BNB8C : Collège S. Moorat Tel. OBS. 18-28 26 Rue Trovon, Sèvres LANCON CONTRACTOR OF THE PARTY OF THE PARTY

11. 2 7.

ԼիՈնի եւ չրջածներու Ադդ ։ Միունիւնը կր հրաւիրէ հաւասապետ հայ ժողովուբ-գր Մայիս չորսի կիրակի օրը ձերկայ ըլ-լալ Լուի Գլան եկեղեյին ։ Գիաի պատա-րայե եւ բարողէ Հայրապետական պատ ուիրակ Տ . Սերովրէ հայիսկ Մանուկեան ։

Նոյն օրը Սրրադան Հայրը կիսասարկս ադութեան աստիճան պիտի տայ **Ցակոր Թ**էրդեանի

2. B. P. IIIAh Pobli.

2. F. L. V . միջմասնահիւղային 4 մադումարը այս տարի տեղի կ'ունենայ լիոնի մէջ Մայիս 3 եւ 4ին։ Այս առթիւ ոեղւոյն մասնաձիւղը նախատեսած շաչ ժը ի պատիւ պատպաժաւորական ժո-ղովին, Մայիս 3ին Շարաթ իրիկուն Օբէլ Թէրմինիւսի ժՀջ, որուն ընթացրին պիտի Perpulpituh մեջ՝, որուն ընհացջի ովիան այսարարայեւ արգօրուա այսա կարևուր որողումներ և մասնաւուրի լիոնածայ գա-գուֆին համար։ Անոնգ որ կը փափաջին մասնակցիլ այս Տալին, պէտը է արձա-հադրուին մինչեւ ապրիլ 28 - հետեւնայ Հագլիներուն— Գ - հեղաքինիան 35 րիև Տիւնուար, Գ - Թագետեան 97պիս, րիւ un im dun - Shto :

Brudduzus Ldurud

Ցառաջիկայ Հաւաջոյնըը այս Չորևջ -չաբնի ժամը 21ին Բատէ սրմարանի վեր-նայարկը։ Կը խօսի Պ․Վ․ ՋիՑԹՈՒՆ -ՑԵԱՆ, Նիւնքն է՝ Գալիք իրաւակարգին սկ հայ կուսակցութիւններու qua :

ՀԻԱՆԱԼԻ ՃԱՄԲՈՐԴՈՒԹԻՒՆ ՄԸ

Պրիւսէլի Միջազգային Ցուցահանդէսը

Պորևունը և ըրագրայալու ա. և ծաղկագարդ Հոլոնուան : Հոլու օր Փարիլին Փարիզ աներ դան Հոլու օր Փարիլին Փարիզ աներ 13-750 ֆրանը, ժենիում Մայիս 9, ժամը 8-03, վեռագարձ Մայիս 12 ժամը առուսանում 6-43βւ Հանգիսու պահգոկ, առանունան (արտրական արտրական արտրական արդանական արդանական ինին , Ռոբերոսան , Տելֆթ, Լա Հէ, Շեվենինիրն , Լայաբն , տարեկան նչանաւոր ծաղկադարդ պտոյար (Քորսօ Ֆլեօրի) եւ Քէօբընեօֆի նչանաւոր ծա -

արելույ ու ուշարատար դիկի ցուցամանոլերը ։ Տերերը սամանակակ են , 14 - Հոդի , Դիմել կազմակերպիչին — Ե - ՃիՋԻԸ -ԵՄՆ, Սեն Բեմի լե Ծրվրեօզ, հեռ. 32 ։

BUPCRSPSL

ՊԱՆԵԷՕ - ՔԱՇԱՆ -- Հ. Յ. Դ. «Ար -ծիւ» ենվականական բնոչ . ժողովի կը Հը-բաւիրէ իր բոլոր ընկերները այս Ուրբաβ ժամը 20:30ին , ծանօի հաւաջատեղին ։

Կարեւոր օրակարդ : ԼԻՈՆ — Ֆ. Կ. Խաչի լրդ6.— Ֆ. գ. թաչը ընդ- Հողովի կը Հրաւիրէ իր բոլոր բն-կերու-չիները այս Կիրակի կէսօրէ Վերջ ժամը Չին Ցոյներու սրահը, 5 Բիւ Պօնըֆուտ : Ներկայ պիտի ըլլայ Կեղը վար -չունեան ծերկայացուցիչը : Օրակարդ՝ վարչունեան ընտրունիւն : Ներկաներու

վարչութենան ընտրութքիւն։ Եներկաներու Բիրդ թաւարա ովետ հերաուն է։ ՍԵԲԱՍՏԻՈՑ Նահանդ Մուրատ Ու — սումնասիրաց Միուքինան ժողովը կիրա-իլ , «Մայիս կեսօրէ վերջ ժամը «Հային», Իսիի Սերիմեան վարժարանին որաշը։ հերա կարեւոր օրակարը ։ Կը հնարար բոլոր Հայրենակիցներին եւ Համակիր — հերչի անպարմած հերկայ դանուքը ։

5.611.86 (16.64) (18.64)

₹₽₽₹ ₽₩₹\$₩£₩₽₽₩ Սամուէլ - Մուրատեան վարժարանի պարտէզներուն մէջ :

ended 8. oblade

Նախաձեռնունեամը Մուրատ - Ռափա-յէլեան Նախկին Աչակերտաց Միունեևան։ Մանրամասնունիւնները յաջորդով ։

ՍԻՓԱՆ-ԿՈՄԻՏԱՍ հրդչախումերի վար-չութիւհը կը յայտարարէ Թէ իր տարե – կան հաժերգը որ տեղի պիտի՝ ունենար Մայիս 11ին՝

BUSULARINEUT L աչաձեւելու համար Կարմիր Խաչի

..... ԱՊԱՀՈՎԱԳՐՈՒԵՑԷՔ

ինքնաշարժի արկածնհրուն եւ այլ վտանգներու դէմ

A la Prévoyence

29, RUE DE LULLI (angle Rue Grignan)

MARSEILLE FF 92-02

************* ՔՈՆՖԵՔՍԻՈՆԻ ԱՐՀԵՍՏԱՆՈՑ

Créations FRANCINE PARIS

38, RUE D'ABOUKIR (30 ETABE) TEL. CEN. 91-10

spécialiste de corsage de luxe

ARTICLES FANTAISIE ՃՈԽ ԵՒ ԸՆՏԻՐ ՄԹԵՐՔ Խնամուած աշխատանք Շատ մատչելի դիներ

4,040640,6

Երիտասարդ օրիորդ մը եւ երիտասարդ տղայ մր իրրեւ վաճառորդ (վանտերի) հայկական հաստատունեան մր մէջ աչ-խատելու համար։ Դիմել՝

ARDY, 86, RUE DE CLÉRY, PARIS 2

ՔԱՐՄԱՑՆԵԼՈՒ ՀԱՄԱՐ ՁԵՐ ԲՆԱԿԱՐԱՆՆԵՐՈՒ ዓበՑՆԵՐԸ ԵՒ ԳԵՂԵՑԿՈՒԹԻՒՆԸ

ԴԻՄԵՑԷՔ ՀԱՅԿԱԿԱՆ ՄԻԱԿ ՀԱՍՏԱՏՈՒԹԵԱՆ

THOMLAC

16 bis, Bld. Sébastopol, Paris 4.

ԵՒ ՄԱՍՆԱՃԻՒՂԵՐԸ 52, Rue de Chalon, Faris 12 4 bis, rue Vaillant Couturier, Argenteuil 166, Ave. Aristide Briand, Pavillons-sous-Bois 241, rue P. V. Couturier, Alfortville

Մասնաւորաբար ձեր ճաշակին համար պատրաստուած ԸՆՏԻԲ ԻՒՎԱՆԵՐԿԵՐ որ ձեր բնակարանին ներքինը պիտի զար որպոեն, իսկ արտաքինը պիտի պահպա – նեն բնուբեան սպառնալիքներում դէմ

ะแปล รถาแลแลแล จและ คกคาเคยา Linoleum, Plastique, etc.

Դիւրամատչելի դիներ եւ սիրալիր ընդունելութիւն կը սպասեն ձեղի **ԹՈՎՄԱՍԵԱՆ ԵՂԲԱՅՐՆԵՐՈՒ ԿՈՂՄԷ**

BUTTELS

Հիմնադիր՝ ՇԱԻԱՐՇ ՄԻՍԱՔԵԱՆ

LE PREMIER QUOTIDIEN ARMENIEN EN EUROPE

Rédaction et Administration : 32, Rue de Trévise - PARIS-9' Téléph.: PRO. 86 - 60 C. C. P. Paris 15069-82 Fondé R. C. Seir dé en 1925 Seine 57 A 2731

ՔԱԺԱՆՈՐԴԱԳՐՈՒԹԻՒՆ

Ֆրանսա եւ գաղութներ, տարեկան 3500 **ֆր. վեցամս** 1900 Արտասահման՝ տարեկան 4000 ֆրանք։ Հատր 15 **ֆր.**

SULFECTION 30 Unchi 7/3 MERCREDI 30 AVRIL 9 5

34ቦት ՏԱՐԻ

34FMF ANNEF

SCHAVARCH MISSAKIAN Fondateur :

ъበቦ <u>Շ</u>ቦ<mark>ዲԱՆ, 14ቦԴ ՏԱՐԻ, ԹԻ</mark>Ւ 398

ocaldis, house

TUS PUT YUS CUELDE

@bh 8182

Ապրիլեան Եղեռնի տարեղարձը տօն -ւեցաւ սրտայոյզ ջերժեռանղութեամբ ուհցաւ սրտայոյզ չերժեռանդունեա Փարիդեն ժինչեւ դաւառ : Պատասխանելով Ապրիլեան Սերուն Հե.ն

Վատասարտունում Ապրրիրան արդանաց Ադրուայը (2. Ո. Մ.) հայենը փարկերի հայուրեիւնը՝ իր բոլոր դատակարդերով, տասեց դա - առանաերի խարույեննում անցեալ հինդար- թի երեկոլ ծաւրւ ինդույան եր Քատեի ձեծ որումբ, Աջբի կը դարծեր մա- նաւանը ձեծ Իրեով, երիաստարրներում և Երերաստորիներում և հետեւ Աեհե Իրեով, և հետեւ և հետեւ և հետել և հե

Family Also upon's; Uzgh hy quophly dow-burning Also Phend, hyphammapyldow-belpharme Philosy: Greaman Lephen Je-Uzu maparab mobahumman Philosy h-Jun: mbyand of hea samamahya. Philosy Bishpito gamamahihyah maph ylagi ma-mapanyla pangha Philoshipe - hepkip he-laphay - wiphengh deli diba negarah-in hanbayamaningan fi mpilanit oliyan-amahy diki delinekku dhihanba inisamah -belamba.

Տարին մէկ անգամ վերապրողներս Հա-գորդուելով մեր մեռելներու Հոդիին հետ , գորդուհյով մեր մեռլներու ուրքին ծնագ Ուոխանեց ծաւատաթիմ մետր այծ դազա-փարականին, որում համար դուծուեցան անոնց է Ավակայի այդ գաղափարական պետք է Վրուտեի տակ պահեր, ու չիչել միայի հանգիտաւոր վայրկեսներում է Մեր հահարհատակներուն արիւնը արդա

արայր տանդրատուր գայրդատասրում ։ Մեր մածատակներուն արիւնը արդա – րուժի՞ւն կր պածանչէ 1915/ն ի վեր ։ Ա – նոնց հուին խաղաղուժիւն պիտի - չղանէ անդենականին մէջ, մինչեւ որ երկրա – զունդին ճակատաղիրը վճռողմարդիկ լը տելով իրենց անդրաչխարհեան բողորը հատուցում չտան հայ ժողողուրդը

ը անչիրիմ մեռելները պիտի անիծեն եթէ Մեծ Եղեռնէն Տողոպրածներո

ձեղ՝ երկ Մեծ Երկանկի հողոգրածներս եւ մեր գուտիները ժառանածը իրենց Գա-ար, Երկ չենտագերներ գայն ամէն աո-թիւ աչխանչ՝ Մեծերուն առքեւ : Ի՞չ կ՝ իրենք ստեսա՝ մենց : Մուդած համահայկական, համագոր— ին ձեծ ցունւը՝ դարութենրու մէջ կը դրայինը պարհի, ածնած հնորիներով : կանորկասի , պատրերար անորիներով : կանորկասի , պատրերար անորիներով : 446hpml

Շատ կարճ ժամանակ մր միայն, 1945 Օգոստոս 15էն մինչեւ 1947 Հոկտ. 24 կրցանը ըսվ ըսվի դալ, Փարիդի մէջ ևւ դործակցիլ «Թրջահայ Դատի Պաչապան Յանձնախումը»ին մէջ ։

Կրցանը ընդՀանուր լնվու գանել՝ Սեւ – րի դաչնագրին Հիման _ վրայ «Միացեալ Հայաստան» պահանջելու Համար _ Հինգ Մեծերկն

ոսորդա Ցանձնախումրը լուծուեցաւ այն օրը , որ Խորհրդային ՄիուԹեան առաջին երը Աոր-երդային Միուժեան առաջ պատուիրակը Վիլինաթին Միաց Ազգե ըու Կազմակրեպուժեան առջեւ պաշտ

րու Կապեակրիպու իհան առջևւ պալտա հապես այստարարեց Բէ «հարսն ու Արատւանը» վրաստանի կր պատկանին --»։
Այդ Բուտվանեն ի վեր հաշանիական հեթն ու «կատարուած իրողուքիևան»
-«հակիրողովները դասարեր հղած՝ աժվափուսոժ են իրենց պատհանին «էջ»

Այստ աշև

Սակայն շատ բան կայ կատարելից՝ շորներ պիտի փոխանակեն իրարու մի -մեր Դատը կենդանի եւ վառ պաշելու ջեւ։ Պիտի բարելաւուին յարարերու ւմար ։

Դաս առնե՛նը Հրեաներէն ։

Դաս առեմենը շրեաներչն ։ Ապրիլ 27-ի կիրակին լայտարարուած էր «Տարադրութեան Ազդային 0թ», ի յի -չատակ այն երկու Հարիսը հայար տարա-դիրներուն, որոնց վերջին աշխարհյանար, տի ընթացցին ածշետ կորսուած են ար ավայրերու մէջ ։

ուրադայրորո- - չ_ - օգտագործեցին այդ «Օբ»ը։ Ֆրանսական մամուլն ու Հայնասփիւոր արժանի արձագանդը տրայդ առնիւ կազմակերպուած ցոյցե-

րուս ։ Ինչո՞ւ մեր տարագիրներն ու նահա -տակներն ալ մասնակից չդարձներնք այլ Օրուան, մանաւանդ որ անիկա կը զու -դադիպեր Մեծ Եղեռնի տարեղարձին ։

ՄԻԿՈՑԵԱՆ ՄՈՍԿՈՒԱ ՎԵՐԱԴԱՐՁԱՒ

HS.H45.4HI HRREIGKODES, IFP U.Pthblbut 96PUULDU.

Վերազարձի ճամ բուն վրայ՝ Անաստաս Միկոյհան կարճ այցելունիեն մը տուաւ նաև Արևւելհան Գերժանիա։ Այս անա կրնկալ այցելունիերը ժեծ՝ պարժանջ պատճառեց Արևւմտեան Գերժանիոյ։ Կր 9.6 թմանիոյ կարծուի Թէ համայնավար Գերմանիո վարիչները չատ դոհ չեն եղած խորհըր գարիչները չատ գու չեն եղած խորութը-դային պարայրուհի մր այցերուժիներ՝ Արեւժահան Գեգմանիա, որոչ ժատու-դուքիւն այ ցոյց տուած են, որև քինչ թիմացուքինան կամ մասնուգուքինան ա-տաչըն առնելու համար է որ Միկոյեան Մոսկուայչն տուն գացած է Արևւկյան Մերկիչ։

Երկուչարթի օր Խորհրդային թեան փոխ - վարչապետը այցելած էլ Շթութկարտի Մերսէտէս գործարանները Կրեմ լինի «Թիւ - 2» մարդը մօտեցած է բանուորներու, սեղմած է անոնց ձեռջե րը, հարց տալով թե գո՞հ են արդեօք իրը, ծարց տալով իկ դո՛ ծ են տրդիշը ի-րենց վիճակներ դրական պատասիան բա-տանալով կ'անցներ յաջորդին, մինչ բան-ուորները պատիւներ կ'րնելն : Տեսներվ կին մր' որ դանակով դետ – նախնձոր կը մաջրէ, Միկոյեան մշտեցան

rampinkan fu dampet, V phantam dambyada a sangu marant k, Pt mpahahada amgantam k, Pt mpahahada amgantam kapatam sangu marant k, Pt mpahahada amgantam sangun sangu որդութիւնը։ Ատրնաուրը այս առթ մորան մր եւս համողուած է, որ Գեր անդամ մր եւս «ամողուած է, որ Կեր -նախոլ վերասինացմած «արցը չի կրնար «եղանի վրայ դրուիլ։ Միիդյեան ժամա-ակավրէալ դրած է 1955- Ժրնեսի հա -սեամ ինուինչիչ՝ այդ ժառին։ Անուշա իր «յա քաղաքականուինան չուրջ բացատ -«ուքիւններ չէ առւած, աովորականի «էս անելի մատեկով ամէն «արց ։ Բաղ-եպի անելի հատեկով առաջարկեց՝ որ Աքանքիւ առիններով առաջարկեց՝ որ Ա.-«եմտեան Գերմանիա հրաժարի հիւլ. դէնphips :

րերկ: Համաձայնութենանց մատ կը կաղմեն սաեւ այլ դործակցութիւններ. Հրատա -րակուած դեկոյցին մէջ կ՚ըսուի Թէյասա-եւ... տարի դարձեալ բանակցութիւններ երայիր, միտափար բւ դառրավութիւրրբե միտի նքնար, բերու բերիերբերու դշտիս-երվան տահի մասիար բեր հայարութ համաբան հարարար ուն և հարարակար կապերը զօրացնելու համար։ Արհեստ պիտի փոխանակեն իրարու մի -

Ա. Միկոյեան Վարչապետ Ատբնաուրթի շրումերց, միդաց է խոնշեւմութիր գորոնել Հրա արշադացանրունիրորդեն աշրբրանով Հանահան անհանան անհատունեն հանչատիրակը չրա, գրան - գրանի՝ դվանուագ - գրանի համաճափարունքրար՝ ին մարն չադակ -ասնոնա մնասութ - գրանի՝ գրան արոնա աուն եւ խանդավառ երեւոյթով : կայա -

Տեղական Թերթերը ո'չ մէկ տող նուիրեցին մեր նահատակներու յիչատակին, ո՛չ իսկ ծանուցին կիրակի օրուան պա արադը Սաջրէ Քէօրի մէջ։ Դեռ չատ բան կայ ընելիջ ։

ZPULS - UUUNHIL

ቀLԵՎԷՆ ԴԱΖ**L**ԻՃԸ ՊԻՏԻ ԿԱԶՄԻ ՆՈՐ ԴԺՈՒԱՐՈՒԹԻՒՆՆԵՐ՝

ՏՆՏԵՍԱԿԱՆ, ԵԼՄՏԱԿԱՆ, ԸՆԿԵՐԱՅԻՆ 5.65-000-00.0 (0.50-00.5 Է բերելի հեր-երկու լարթի բրիկում բրուն գիսիկի հեր-կայացած Նախապահ Քոքիիի , յայանելով Քել իրնդունի կարժել դամինը։ Էրիվիկ յայանել Քել հակառակ իր կամ թին պիսի յայանել Քել հակառակ իր կամ թին պիսի

յայանել ԲԼ հակառակ իր կաժ գին պիտն չկրնայ բուտ կարժել դամլինը չ համա - հայն կանանարրին, կիրակի օր ընտրուած Ընդհաներ հայբերականները հուրական գիտը կանանան Չորելարրիի, ինչ որ կր համակ բաղմաքիւ կուսակրական պա - բաղային Հուրակայան քիներ՝ ժայրա-բաղային Հինլարքին կարևար կուսակ-ցուքին մը (հաշանարաբ ընկերվարա - կան) դիրայան է օրուսա առնին պատճա - ռով , որենք նչանակուտ - կար արական նչանակուտ - և արևակար - և արական հայաստերուտ - և արևակար - և արակար իր տետկցութիւններուն կրնայ միայն որրաթ

միայն դգրաթի է
փիլվի չուրեր բարհիսան զահլիճ մր ,
փիլվի չուրեր բարհիսան զահլիճ մր ,
փույի կարևոր մարդիկ կարևոր դործևթու դրիս է ԵՄ վերջծական համաձրունծութին դորայած է Արևիրայի իր ծրադրին չորը, հոր գժուսարութինձներ կրըհան բարիլ անանասիան եւ երժապիան հարգերու չուրջ, որոնց անուդղակի Սէև բայլ միջա մաս կր կայմեն Արժերիոյ հային։ Գժուտը Սէ Փլեվէն կարենայ մունց նոր տուրջերու 470 - 80 միլիառ

բային հար տուրջերու «10 - 80 միլիաս կը հայտահատի լուծել ինդիրը ։ Ընդերվարականերու դիրջեն կախում ունի այս անդան ու ժողովրդական Շար-բային հիրջը։ Ամիջովարակաները ու Սայիս 26 այիսի դումայն իրենց Աղ-գային հեղթուրդը Հաւանարար թեկը չը-շետրեին արդ ժեղժեն մասնակցել գահ լենին ։

լինին ։

«Իրեկեն պիտի չկրհայ կիրակիկն առաջ
գտելինը կազմել, երկուշաբին կամ և բեջաբին ներկայանալ Ադդ Ժողովին ։
Արդեն հախագահ (Լր Թրոջեր հավուկե վեբագարձած կ՝րլլայ Պուկնոս - Այրկոկն րադարձած կ'րլլայ Պուէնո ուր մեկնեցաւ երեջչարթի ։

411.301- ԹԻԻՆԸ ԱԼԺԵՐԻՈՑ ՄԷՋ

Մինչ ֆիկին կ'աշխատի միծամամանու-Բինչ մը գորացնել իր այժերիական ջա -գարականուհետն դուջն եւ Թաժմի միջ Հիա. ափրիկեան երկիրները կ'աշխատին «Մագրեպետն ՄիուԲինծոր իրականացնել, կացուհիւնը նույնը կը մնայ Աբերիոյ

մեն : դրանեի ժողովին բացման նիստը Թեևւ արտրերքն մատերով եղած է, բաց այ-նուշետեւ խոսակայաքիննները կողծ են դարանի օրակարի ծիւքերը երևկ դրաժ երնը, ծահոցն չէ սակայն՝ Քե Ի՞նչ որս-շում առինի Նկատի ուժենալով որ Մաջում տուքին։ Նկատի ունենալով որ Սա-րոջի, Թունուդի եւ Արժերիայ պարտիրեն լեպուները տարրեր են իրարմ եւ դիկա-վարներին չատեր աչ են դիանը իրենց մայրենի լեզուն , Հակաֆրանսական չարժումին պարագլուլնաները խոսած են .. ֆրանաերին լեզուով :

(Շարունակութիւնը կարդալ .Գ. էջ)

րանը՝ Քաղաջապետութեան կողմէ ծաղ-կեփուծք մը նուիրուած է իրեն Ա. Մի-կոլհան մեկակները Հանելով բաժնած է կիներու եւ մանուկներու, ծաղիկներու Տամ բով ... ժողովրդականութիւն չահե -Sudup :

Ո՛զ էր տահամանի ու էն, առիք աբրնիլը կարելի չէր սպասել ։ Ուչագրաւ է նաեւ այն պարադան, Թէ

Արեւմահան երկիրներու լրադրողները և ըէկ Հրաւիրուած էին Արեւելեան Պեր համանարդունը չեր թեղաքու վեն ժեղ հրունը հարդունը հերություն հեր հերություն հերությունը հերություն հերություն հեր 40 405

ԱՅԶԸՆՀԱՈՒԸՐԻ ՆԱՄԱԿԸ **ሁ**ቦበՒ**ፒ**ՉԵՒԻՆ

Պատասխանելով հրուչչեւի վերջին նա-ժակիչ, Նախագան Այգլննաուրը կարճ համակ մը դրկեց ։ 500 թառերէ թաղկացած Այգլննաուրը համակին մէջ ոչ մէկ վիրաւորական հա-խաղատերնն մէջ ոչ մէկ վիրաւորական հա-իապատերնես կայ ՝ Նախագանը նոյնել չի կասկածիր հ. Միուքեան շրարի հը –

ապատակներ»ուն վրայ ։ «Մեծ»երու ժողովին յաքողութեան Համար Այդընչաուրը անդամ մը եւս կ'աւաւ պիտի ըլլար՝ ենք սիկղրեն ակտիլ»։ Կարելի է ուսումնասիրել միջազդային Հոկողու Թեան մը եղանակները եւ աւելի Հուսայ Այդրուասուրը աստան որ ուս դա-

կանգներ այս առաջարկին ։ Նախադահը կը դիշեցնէ Թէ Ապրիլ ու – Թին առաջարկած էր դագրեցնել ռազմա – բրա առաջարդած էր դարբեցին բաղմա միեր ընհերու արտադրումին ինչ դական միել պատեսակ դենքերը, տահմանափակել
կան ինդհատել հեղէական փորձերը եւ
այս բոլորը՝ միկադրային յանձնախումին
մը հակարակեանը։

Ամէն ինչ կապուած է իրարու և ա – աջին անդամն է որ Արտաչին նախարար Տրլըսն ալ «ժեղմ» քաղաքականունիւն մր ցոյց կուտայ Խ. Միունեան հանդէպ , սկան արդիւնքի մը սպասելով ։

₽ሀՆԻ ՄԸ ՏՈՂՈՎ

ՆԱԽԱԳԱՀ ՆԱՍՐԻ բացակայութեան Ա-60,00,00,00,00 քարական Արագրական Միացիալ Հանրապետութեան դեկավարութիւնը պիտի ապահովէ մասե-չալ Ամէր. միշս կողմէ մեծ կարևւորու-Թիւն կ՝ինծայուի Նասրի Մոսկուա այ -

ԱՏԷՆԻ մէջ բրիտանական ուժերը դըժ-ուարութեան մատնուած են . 300 ըմ նշարուինան մատնուած են 300 pd բոսները սկստն են նոր չարժումեն անդիական օդանաշերը ոմրակոծեցին ապրոտանիներու երդրոնները :
ԽՐՈՒՇՉԵՒ չնորչաւորական հեռա գիր մը դրեկց մասելալ Իիինոյի իր
վերընարունեան առիևւ հյուչեւ կը
մասին իր երկու երկիրներու առունեւ

աստանություն արևու հրակիրներու բարեկա մութիւնը պօրանայ: ԱՆԳԻՈՑ պաշտոնական շրջանակնե ըուն համաձայն՝ Լոնտոն համամիա

րուս Հասաձայս՝ Հոստոս Հասասբա խորհրդային այն առաջարկին , որ Լև – Հաստան եւ Չեխոսյովաքիա մասնակցին Մոսկուայի մէջ տեղի ունենալիք ժողո վին, որ պիտի պատրաստե

անդիպումը ։ ՄԱԼԹԱՅԻ մէջ ծանր միջաղէպեր պա -ՄԱԼԵՍՅԻ «ԷԷ ծանր միխալ երկր պա ատենցում ՀՀ ժամուտի դործարուի ըն Թացթին՝ բողոցելու Համար կորին՝ «ԷԷ
Սեղլիոյ վարած բաղաքակում այն դեմ Հինուսրական կատ գ և կրակի աբունցու եւ խանդարուհցան ծախասիկուն պատանական դեկույի կրակի չըլլայ տիսել այստանական դեկույի չըլլայ տիսել ԱԵՎԻՍՅ կատավարուհիւնը կը չա պորս և հայարակար և և արար և արար դրույ են բաժեր ուուքըի մը փորձը կաապրած է հաղագականի «ԷԷ, «եծ յաջոուս հետոն»

ութեամբ ։ ՆՈՐՎԵԿԻՈՅ ձայնասփիւռէն Նոպէլեան

րցանակաւոր Տոքթ. Շուկյցրը ջա վեց Ռափացջիի ծրադիրը եւ առաջարկեց որ Միացեալ Նահանդները դադրեցնեն հիւլէական եւ Ջրածին ռումրի իրենց

գորտորը ։ ԻՍՐԱՅԼԼԵԱՆ մամուլին Համաձայն Հրևայ երիտասարդներ Ֆրանսա պիտի գան Հիւլէական դիտուԹեանց Հետեւելու

ՖԼՈՐԻՏԱՅԻ մեջ սինակոկ մը եւ սեւամորԹերու յատուկ դպրոց մրպայԹեցան միայն նիւԹական վնասներ կան։ Ոստի որայս որ հարաս Հարասի ձերբակալել յան-ցաւորները , որ նախապէս ԹերԹի մը Հե-ռաձայնած էին Թէ Հրեաներու եւ Սեւամորթերու կեղրոնները պիտի պայթեցը -

ՄՈՍԿՈՒԱՅԻ ԳՐԱՒՈՐ ԵՒ ԲԱՆԱՒՈՐ ԽՈՍՏՈՒՄՆԵՐԸ

Կարժիր րահակի 40րդ տարեդարձի ա -ոիթով պաշտպահութեան նախարար Մա-լինովոկին իր հառին մէկ իր յաստարա -չէր « Մենջ ի վիճակի ենջ այնպերի մի հարուստ Տասցնել հախարարձակին, որ շարուած շապհել հակապարժակին, որ մի անգամ ընդ միջա իսականուին այն Չահընրը, որոնցմով աշխատում են ար դելը Հանդիսանալ Սորհրդային Ռուսիոյ դէպի Համայնավարունիիւն յառաջանա

րուս »: Այստեղ է Թաղուած չան գլուխը ։ Աչխաբեի խաղաղուԹեան՝ ապառծացող ժեծագոյն վտանգը, որ կը հանդիսանայ Խորերդային Ռուսիսյ համայնավարու – թիւնը, միչա կ'ուղէ տարածուիլ, յառա ջանալ, Թափանցել ու տիրել աշխարհին։ Այսպէս է եղել Լենինէն ժինչեւ Խրուչչե-Արագես է երել Լեհինեն մինչեւ հրուչե-գի օրերը է համայնավարութեհան պարգա-թի ընքացջին, բոլոր անասկի միջոցները ձերելի են, որով-համեւ բարոյական ըս -կարումեջ, բարոյական պետմաս անոնց համար բուրժուական ժատծողութեիւն եւ

րուրժուական հասկացողութքիւն է ։ Համայնավար կուսակցութեան եւ համայնավար վարդապետութեան գլխաւոր մեկնարանը, որ կը Հանդիսանայ Լենինը, յաձախ կը յայտարարէր «համաչխարհա -յին յեղափոխուԹեան եւ համայնավարույին դեղափոխութեան եւ Համայնավարու-Բետն չահերը առելի անհրաժելու են մեզ Համար, _բան Թէ մեր աղզային եւ որե -տութենան չահերբ» այսպես իր բարողէր, երը հոկանմրերիան յեղափոխուդնեան բջիանին Վետրուրատի փողոցներում եր յայրարաբեր՝ կեցցէ ջաղաջացիական եւ-

ջարուծավում վեջեւ այսօր: Մուսական Հարարուդը բոլջեւիցեր Էսապարակ Էջաւ-յանդումը ծնան լոգունիներով, միաժա-ժահակ եւ «անաչիայանային չեղավա-իուվենանչ եւ «միջադրային համայիա -վարուքնեանչ անունին ասել դրական վ-բանելու Համար ալխարձը։ Եւ այդ պարածելու համար աշխարհը։ Եւ այդ պա-թարի համրուն վրայ քառասուն տարինե-րու բիմացին մերիոնաւոր մասւորական-հեր, արարական գործերներ, հրապասուն հանձեր, հանձարակաները, հարկապան ու ֆարդուած են բանակուն, աջաղա հայրերու և հեռաւոր Սիսկիրիդ համ բարներու վրայ։ Ռուսական չարաչուջ բոլչեւիցմը քանդեց հիմնովին մարդկա-

յին բարոյականուԹեան եւ քաղաքակը -ԹուԹեան բոլոր Հիմերը, դարձնելով ան-Հատն ու քաղաքացին, ստրուկ, Հորտ եւ

մեջենայ ։ 1861 թ. Ռուսիոյ կայսեր Բ. վերջ աուաւ Ռուսաստանի հորտա -տիրութեան, սակայն 1917 թ. ռուս բոլանրուժեան, սակայն 1911 թ. ռուս բոլ-շեւիկները նոր տեսակի աւելի ածաւոր , ու աւելի վատքարագոյն Տորտատիրու – Թիւն ստեղծեցին համայն Ռուսիոյ մէջ եւ Զէ աշխարբեր ուքերորդ հոգամասի վրալ, որոնք դեռ կ՝ուղեն աւելի առաջանալ ու

որոնը դեռ կ ուղեն առելի առականու ու աւելի Յավանդել դեպի պատ աշխարհը: Ռուսական բոլչեւիցքը իր մունի ու դա-շարիր հորատակին հատեկու ու ձգտելու համար, տահայերեց ու խորատկեց մեծ ու փոջը արդերու ինչնորուման եւ ան-պետութենան բոլու իրասուծակերի եւ մու-լեց մեծ Որուսաստանի արիւնստ կամունիզմի ամանի մէջ: Իր Տառերուն եւ գր որդոր տոտոր ոչ է։ որ ձառորուս ու գը – թուքիւմներուն մէջ 1918 թ . Լենյն միր – «Էր «Երր ան էրաժեշտունինն կոյ պէտջ է դործաղրունեան մէջ դնել խողաման –

չ գործագրության մչջ դուլ թարաման -կութերերը և Շարալիկութերինը » -Սորաժանկութեամբ և Հարզիկու -Բեամբ և ժիաժամանակ կեղծ խոսաւմ-ձերով 1918 Թ. Հայած իրենք փզբա -մասնութերեն կը կազմէին, դէնչի ուժով ատտությեն դը դազաչըս, դջոնը՝ հետով ջրուհցին Պետրոգրադի մէջ՝ ռուսական վերջին Սահմանադիր ժողովը դյաւհլով Տաւրիկեան պալտար։ Սահմանադի ժո-ղովի նախադահ Սոց. Յեղափոխական Վ. գովի հախարար Սոց Ֆոլարիրական Է, Ձերծում տարածալիչով հար ինչուցներ դեմեն եւ Լենին Հրահանդեց գինրուան պահուն։ «Ոչ ոգի Բոյլ չատոլ ժանչ Տաւ-րիինան պարտոթ աշեցցելով. «Միակ միջոցը դնդանիներն են»:

եւ վերջին անդամ 1918 Յունոււրի18ին լուսարացի սարսափի տակ եւ գիջի ու-ժով ցրուեցին ռուսական սահմադիր ում ցրունցիս ռուսական - անհամարիր ժողովը եւ Պետրոդրարի Տաւրիկեանպա-լատի դաները - ընդմիչտ փակունցին չուս ժողովուրդի հարադատ ներկայացուցի -

ուրու առլու Այդ դիչեր , լայնածաւալ մեծ Ռուսա-տանը մտաւ խորունկ սուղի մէջ։ Բռնու-Թիշնը և կոպիտ ուժը յաղժանակած էին, եւ կը չարունակուին մինչեւ մեր օրերը, Թունաւորելով խաղաղ աչխարհը ։

Թունաշորելով բապաղ աչկաարեր ։ Տասնեակ տարիներ իրրեւ աջաղական-ներ Լենին, Տրոցջի, Բուիարին, Ռադեկ, Ձինովիեւ եւ ուրիչները՝ կը՝ դանուէին արտասանման, մասնաշորապէս Ձուիցե –

րիա։ Ճարպիկութեհամբ ու խորամանկու-թեամբ, ինչպէս կ՝րսէր Լենին, կրցան կայսերական Գերմանիոյ միջոցաւ եւ օդ-

կայակրական Գերվանիոլ միջնցու եւ օգ-նուքենավոր դարմեր կերպով, գրամական մեծ գումարներով, «ասնիլ մինչեւ քիու -սական «որ։ Գերմանական դադանի ապայակոյան պետ Լիւաչնաործի յաքորկցու այդ դոր-ծը դյուն աննել եւ Լեմբնին եւ իւր թե -կերներում ուղարկել Ռուսաստան, ներ -թեն դեղափոխուքիւն առաջ բերելու Հա -անաւ ումարան ենժանել և ասնանան գրո հոդավորություն առաջ բորումա մար , լուծարջի ենքարկել կայսերական մեծ Ռուսաստանը , ջայջայել սիտական եւ գինուորական մեջենան եւ գինադա – մանի որհեսուրեն հասան ատրին բո գարի սկղղուհերը լառաջ սանիլ եւ կու ուղղել ռադվանակատներու վրայ դարո հուսոլ յոգծած գիծուողծերուծ - օրեպի առւծ», չենց գենով ռուսական լարա -շուբ բոլջեւիրեն»։ Գերժանական առատ գրաժերով ռուսական բոլչեւիրել ոչ վե-այն չարիջ հանդիապան Ռուսիսյի ու ապե ժաղ, այլեւ ժեծ ու փոջը ոչ ուս ապե -թու եւ ժողովուրդեկու չամար ։ Կայսերական Գերժանիան չասած էր իր

Կայսերական Դերժանիան Հասած էր իր Նպատակին, Լենինի եւ իր ընկերներու միջոցաւ պառակտելու Համար դինակից – Ները եւ ջայջայելու Համար Դերջնակես երբեմնի հղօր Ռուսիան։ Եւ այդ օրուրնէ Լենինէն մինչեւ Խրուչչեւ ռուսական պերորացո արոջու հորոշջու տուքենան դեկը, կը գանուի համայնա -ար կուսակցուքենան ձևութը ։ Ինչպէս նացի Գերմանիան կ'հրդէր անուի համայնա -

Իսչպես սացը - բորստորաս - գ բերչ, «Գերժանիան ամեն բանե վեր», այնպես էլ բառասուն տարի է, որ Համայնավար կուսակցունեան վարիչները եւ ռուսական րոլչեւիզմը կ'երդէ «Համայնավարութիւ-նը ամէն բանէ վեր»։ Եւ այդ է պատձաbe my t um հը ասչո բասչ պոր»։ Եւ այդ , պատատուր ուր որ Սորհրդային Ռուսիոյ մէջ մի իչ-խանուժիւն կայ եւ մի կուսակցուժիւն, որ կը խորհրդանչէ համայնավարուժիւ -նը։ Համայնավարուժիւնը ոչ աղդուժիւն -ը. Հասայնավարութիւնը ոչ ազգութիւն կը Տանչնաբ ևւ ոչ էլ հայրենիջ, անոր ազգն ու հայրենիջը հաժայնավարութիւ-նըն է ևւ համահասան t be համաշխարհային յեղափոխու թիւնը: Համայնավարութիւնը հղա թրւնը: Համայնավարութիւնը նղաւ միչտ եւ ամէն տեղ աղգաղաւ եւ Հայրենադաւ, որ կարողացաւ գէնջի ուժով եւ դաւա գրութնամի դրաւել մի չարջ երկիրներ , մէչը լինելով Հայաստանը :

ենքը նինելով Հայաստանը։ 1920 նոյենգիրիի հոգուրային Ռու
1920 նոյենգիրիի հոգուրային Ռու
1920 նոյենգիրի հոգուրային Ռու
1920 հոյենգիրի հոգուրային հոգուրայն հոգուր

በቦበኄደ էԻՆ ԼեԳԷՈՆԻ չևՑ ԿԱՄԱՒՈՐՆԵՐԸ

Մեր ժամանակակից պատմունեան Հա-մար կ`արժէ ներկայացնել Թէ որոնք էին եւ որտեղէն եկած , Արեւելեան _ Լեդէոնի

he apakafti bhud, Uphekifunt Luqenne sun hudu engibhpu u Bagifi Uneum - Pinesumphipu u fhuji Biqifi - Uneum - gh anaphifishen ya pipeniba, dhiqida unu ukih puni pepuludihati bhue un - quijhi dundungan fhichu i Biqi - Uneumyhibhpu bhqi bhi unbu-bida qapaquumanan buub be uban qapaquumanan buub be uban qapaquumanan buub be uban har bagifiqu i Saribi damuenyuuqtu 500 funtus - dunu unu damuhubihpu uban unungun damuhubihpu րիզը : Տուին մօտաւորապէս 500 կամա -ւոր : Քաջ ու չարջաչ լեռնականներ էին, կրանիտէ յամառունեամը օժ –

U.jq wawshi hand phi dhaguis (եյդ առաջըն ըսումբին մրացան Հուրյ հրվու հարիւր Եդիպտահայհը, չնորհի Ազգային պատուհրակունեան Եդիպաո -մի մասնահիւդին դործունկունեան : Երրորդ խումբ մը Մարտ 1917ին հա -

Ծրրորդ խումբ մր Սարտ 1917ին չա-աւ Կիպրո, ուր կր մարդուհ լիկրերիչ Այդ կամաւորները, Թուով 236 հոդի -նախապես կը պատկանելին Միջարհայի Թրջական բանակին։ Գերի ելիւ ընկած Անդլիացիներուն ձեռջը և. Հոլիաստան մահատուսամ : Հա համատ են առանաժ (հայիացիոնրուն ձեռջը եւ Հայկատան փոխադրուած : Հոն փափաջ էին յայտնած հորակարժ Լեղէոնին մէջ ծառայել : Ա-անց հետեւեցան մի ջանի ուրիչ դերինե-րու խմրակներ Սինայիի Տակատէն : «Գերու իսքրակներ Սիհայիի հակատանն «Գե-թիները» ինչպես իր կոչքինք, պահոնք, գ դրեժէ բոլորը թեիկ քին Սեծ Հայջեն։ Տարիներով արդեն ծառայած քին Թրջա-վան թանակին մէջ, ուր ունաք ենկաս-պայի աստիճան ունելնա։ Ջինավարժու-քինան մէջ Բրծուած ու կարդապահ հատու ժը։ Երբ գօրավար Գայուն ըննական ա-ոպեյուժենամբ կեպրոս եկաւ, տեսների «Հրիջենիու» մարդական փորձերը, բա-ցականչեց հացաւմով «Սա, սե լա վիեյ կարո ...»

Ճէպէլ - Մուսացիները, Եգիպտահայերը եւ «գերիները» կազմեցին գունդը (պաԹայեոն)։

մարդկանց արհան մէջ, պետք է որ դետեւ - Կոգգաույն , Թէ Գաչնակները ոչ Թէ ոնրադործներ են, այլ չատ յաճախ պատմել են անողորմ կերպով Հայ եւ օ – տար ոնրադործները.

9. FULLUSTING (Մնացեալը յաջորդով)

OSUP FREP

danadan Rand ՊԱՏՄՈՒՔԻՒՆԸ

(Բ. եւ վերջին մաս)

այն մինչեւ իրիկուն սկսաւ նը -Առաւստեր միջեւ իրիկուն ակաու ոլ -ապի և պահածել իր դվեծ անցածը ... Ունեցաւ դեղեցիկ հայուստեսի իրին կանը և իր դաւակներում համար։ Առատ դրամ կը տեղար հիմա ևւ միչա - ուներ Մանկարժ էջ համադամենրով դարդար -ուսծ ական մը :

նել անոն որ պարդ բաղմանչում մր հիմա այլիւս ամեն թան կրնար ունենալ, խեղ-ճուկ ու աղջատ միայատեսար թիչ մամա-նակեն դարձա իր գիւղակին եւ բոլոր լթքակայցին ամենահարուստ անմասո -

Հրեղ դղեակին բացումը : Ճոխ սեղանի մը չուրչ, որ կը

պրդար լուսաչող ջահերու եւ արծաժեայ ապատներու արձակած լոյսին ներջեւ , հաւաջուած էին չրջանի րոլոր ժեծա —

աուհները ։ Տահուադերը իր տիկնոֆ Հետ հատած էր տեղանին գլուխը, մինչ հուագաժուները՝ որոնց տեղաւորուած էին վերնատունը , կր հուաղէհը իսնոի համասիչներ ։ Որպէսզի ինջութը որևւէ կերպովչիանո-

գարուէր եւ կոչնականները անհանդիստ դարուչը ու փոչապատտերը չըլլային, տանուտերը հրաժայած էր որ ոչ մէկ ժուրացիկ, ոչ մէկ աղջատ եւ ոչ մէկ խողրարկու իրաւունջ ունենար ներ–

ժէկ խնդրարկու իրաւոււծ ունենար ներկայանալ այդ օրը։
Եւ որպես դի իր հրամանդները կէա առ

կէտ գործադրուհի, փայաստասը վար
ձած էր երկու շակայատիպ մարդիկ, ո
բոնց պայածն էր դղեակին արտացին
դրան առէնւ մոկել եւ առաջին ներկայացող աղջատը կան խնդրարկուն օձիքեն
թոնելով դուրս վոնտել:

Այպես, վաստմ որ այլեւս որեւէ ձե

ևոյ իր էէփ այիա լիանդարերուն հետ բոլո
բոլին հուիրուեցաւ կես որեւ որեւ
բոլին հուիրուեցաւ կես
բոլին հուիրուեցաւ կես
բոլին հուիրուեցաւ կես
բոլին հուիրուեցաւ կերուիսունի եւ դը
բոլին հուիրուեցաւ կերուիսունի եւ դը
բոլին հուիրուեցաւ կերուիսունի եւ կելա
ցնոր ժիտրին ժէջ. ...

ծիչը այդ իրիկուն էր որ, երեջ մոդե -որ իրենց ընծաները Յիսուս Մանուկին աղջերուն առջեւ դնելէ ետջ, կը վերա -առնային ԲեԹղեհեմէն։

դառապրե բերքրեւներն։ Երբ անտառեն կանցներն մանչցան այն դիւղակը, ուր դիչերած էին եւ տեսան դդեակը՝ լոյսերու մէք ողողուած։ Գասպար դուարք չեչաով մը ըսաւԳագ-տասարին

- Հետաբրջիր եմ դիտնալու թե մեր Հատաբրգրը ոս դրասալու թէ սոր աուսած բլլալ կր Թուի , արդեօջ , լարդա՞ծ է իր խոստումը եւ բարի ու Հանդուրժող եղա՞ծ է աղջատներուն եւ տնակներուն

Հանդէպ ։ — Տեսնենը, պատասխանեց Պաղտա -

ար, կտրուկ։ Անմիջապէս , մեր երեջ մոդերը ծրպ ուեցան իրբեւ մուրացիկներ , իրեն տուսցաս բրրու - սուրացրվուր, բրաց պերծ հաղուսաները փոխարինեցին ցըն -ցատիներով , եւ մօտենալով դդեակին դը-իսաւոր մուտքին խնդրեցին որ այդ դիչեր-ուսն համար օԹեւան չնորհէին իրենց : Շատ դէլ ընդունելութիւն մը դմուն եւ երը մեծ ազմուկ յառաջացնելով պնդէին իրենց ինդրանդին վրայ, տանո ամեր փայտածատը գելուհը առաջին յարկի պատուծանկն դուրս հանելով , նրբ տեսաւ որ ժուրացիկներ էին աղժուկ յարուցա -նողները , անժիջապէս հրաժայեց որ դրդեակին Հոկայ դամփոները արձակեն խեղ մուրացիկներուն վրայ։

մուրացրդուրուս գրայ Այս վերջինները, լեղապատառ , Հաղիւ կրցան մարապուրծ արարիլ կատաղած դամփոերուն Տիրաններէն։ — Կը կասկածէի արդէն, մրժնչից Գաս-

- Կր պատգաւտո շելաով մը։ պար Թերահաւտո շելաով մը։ Արդարեւ, այս վերջնոյն սաջը վիրա -ւորուած էր չուներէն մէկուն ժանիջովը՝

որուսած էր լունաբեր մեկուն ժատիրայը,
— Այկել , աղեկ, որոսաց շակայանաբ-ժին Մելթոնը, ժեր ժարդուկը Թող չկաբ-ժել Թէ այսթանով պիտի վերքածայ այս դործը։ Գիտի սորվեցնեն իրեն թե ժիմա, ուր կրնայ հատևել երեք ժողերուն վրկժ-

ուր դրույ Այսուհանդերձ , կոչնականները կը չ րունակէին իրենց խնչոյքը , ուրախ

միջոցին, տանուտէրը, խոշոր դածակ մը ըրհած, դասուագրը, բողջու դ ծակ մը ըրհած, դրադած էր պատառի հերու բաժներու այն կարկանդակը , մասնաւորապէս պատրաստել էր տու այդ օրուան հանդիսունեան առնիւ։ шигшб

այդ օրուան հանդիսունեան առթրու։ Յանկարծ, դուրսեն լառեցաւ կառջի ժր Թաւայող անիւներուն ձայնը։ Տանուանչը, դլուկար դարձնալ պատու-հանեն դուրս հանելով, այս անպամ տե ասու լջեղ կառջ ժը, համակ ոսկերօծ ու

սաւ չջիղ կառջ մը, համակ ոսկեղօծ ու Նստարանները Թաւիչեայ ։ Կառջին մէջ Նստած էին երեջ հոգի , արանարագ անատճան քանսեր շեր

ղունեհամը ։ Իսկոյն տանուտէրը ցատկեց իր տեղեն , ընդառաջ դնաց համող հիւրերուն եւ ան_ ձամբ առաջնորդեց նորեկները դէպի կո - மழ் முயிழ்க்கு விழி

Մեր երեք մոդերը ներս մաան Բոլորին աչջերը դարձան դէպի

Մնոնը վեհափառ չուքով մը անցան բո-լորին առջեւէն եւ հասան մեծ - սեղանին 41-40 :

բույրդը : Այդ պահուն, փայտահատը որ ձանչ-ցած էր իր տնակին մէջ դիչերող երեջ անձերը, մեդրաժորան խոսջերով մոտե – ցաւ անոնց եւ խնդրեց որ հանէին տեղ

ցու առուց եւ իսորրոց որ տաշրս տաղ գ գրում անուց եւ իսորրոց ու Պաղասսար , - Ծնորհակալ ենջ , ըսու Պաղասսար , ւրս ու ցանաջ լեւտով որ և Երրեջ պիտի չյոմարկինջ ուտել հացր այնպեսի մար-գու մը որ այնչան դէ չերպով կ՝ ընդունի ընչաղուրկները:

դու ընչաղուրկները։ — Արդարեւ, չնորհաւորելի է ձեր ըն Մեւթոն ։ Այսպէ՞ս կ թացքը , որոտաց Մելքոն ։ Այսպե՞ս կ յարգեք դուք ձեր խոստումը ։ — Ա՜Հ , այգպես կատղած շուները կ'ար : U.jungon he

ծակես մուրացիկներու վրայ, դոչեց Դասպար, չփելով եր վերաւոր ռաջը ։ Սպասէ, այնպիսի եղանակ մը պիտի նը-— և, գեզի, որ ցարդ լսած չըլլաս եր –

Եւ դրպանեն հանելով Եւ դրպանկն հանելով փայտահատին տշիրուած որինդին յար եւ նմանը, դայն նչեցուց ահեղ ձայնով մը... Ակնթարթի մը մէջ սեղանը, կոչնական–

երը, Հակայ դգևակը չքացաւ եւ Թշուսու խայժահատը ինչորինքը դտաւ իր խար – տուլ խրձիժին առջևւ, մերկ ու րոկոտն, լեցոտիներու մէջ ծածկուած իր կնոջ եւ երախաներուն հետ ։

Բարերախտաբար սրինգս ունին , մը_

Սակայն ի զուր փնտոեց արայա ը դուր դատուց հրաչադործ հուագարանը իր ծակ գրպաններուն մէջ.. Սրինդը անձետացած էր, ինչպէս ան – հտացած էին երեջ Մողերը ։ ԱՆՏՐԷ ԹԷՕՐԻԷ

ուսելի ծանր «տարրական մասնիկները»։ Հայկական հաստատութքիւնը կը դրա – ուի Երեւանէն 70 քիլոմեթի հեռու վայ– ւի Երեւանեն 70 քիլոմեթեր րի մը մէջ, ծովուն մակերեսէն 3.250 մե-Եր րարձրունեան մը վրայ :

ԵՐԵՒԱՆԻ մեջ ստեղծուած է նոր Հասոստութիւն մը՝ «Երեւան – նախագիծ » մոռնով : Հաստատութեան նպատակն Է չողուβհամբ ղլուխ հանելու համար կա -չինուβհանց նախագիծերը եւ օգնել՝ յա-չողուաղ՝ Հասատութը չ

ՀԱՑԱՍՏԱՆԻ դանադան չրջաններուն մէջ ոկսած են կառուցուիլ հանրային նոր Հենքը, Սաեփանաւանի, Արտաչատի, Էջչքարեր, Սանդիանաւտնել, Արտաչատրե, էջ-ժիտածին, Կոտայքի եւ Աշապրակին ժեջ կը քինույին չարժամակարի որահենը, իրդա — ջանչերըը երեղ հարիւր հուրիի համար և Քանաքին հեջ շատով հը վիրջանալ և Արովհանի առւն – Թանդարանի կառու – ցումը։ Այս տարի Երևւանի մեջ կը ձետ-հարկուի հան. Երիտասարդումինան Պա րասի չինուրենան եւ կը հիմնագրուի հնատեսնելու առն «Ենա

արիչներու տան չէնքը ։ ԴԱԻԹ ՅՈՎՀԱՆՆԻՍԵԱՆ որ ռումա ւրութը ույլ Հանասին իրդիչներին է, երկրորդ անդամ ըլլալով այրելած է Երե-ւան եւ մեծապէս դնահատուած՝ դասա -

կան օփերաներու իր երդերով : ՀԱՅԱՍՏԱՆԻ արուեստադէտնե խում ըր մ իացած է խորհրդային արուես -տագէտներու եւ Վիէ Թնամ ու Պիրմանիա երթալով աուած է շարք մը հայկակ

չամերդմոր։ ԱխՈՒԵԱՆԻ չրջանին մէջ կառուցուած են երկյարկանի ակումը մը, աղոցարան մը եւ անասնապահական նոր չէնչիր։

ԳԱՂՈՒԹԷ ԳԱՂՈՒԹ

ԳԱՀԻՐԷԻ մէջ ընկեր Խաթանապետն որ ուսու էլ ու էլ ու էլ ու եր և հայտնելով փո -իսադրուած էր շիւահղանոց, չարան մր դարմանուելէ հաջ ապաջինած է ։ ՊԷՑՐՈՒԹ Հասած է, ձերանհան, ֆր -

Գեգույթ տար ապարիսաց է։ Գր -Գեգույթ հասան է դ ձերանեան , ֆը -բանոտությ ծանօթ նկարիչը, եւ ցուցա -հանդէս մը տուած՝ հովանաւորութեամբ Ֆրանասկան դեսպանատան ։

ՊՈԼՍՈՅ մէջ Լ. Շանթի «Կայսր»ը պի-

ի ներկայացուի յառաջիկայ Մայիս Դին ատախեանի Թատերախումբին կողմէ ։ ՊՈԼՍՈՑ Յունաց ԱԹենակորոս պատ –

րիարբը Զատկուան տոներուն առքիւ այ-ցելած է Աղդային Պատրիարջարան ևւ չնորհաւորած Յարուժեան տոնը ։

ԱՐԵՒԵԼԱԳԻՏԱԿԱՆ טע שחוף חול

Ռումանիոյ արեւելազկաները, դրուսասրոյ արձւնյագչաները, Քրոֆ Լլատ Պընրցհանուի խմբագրութքեամբ ոյս ընծայած են 404 էջերէ բաղկացած ռեղեկագիր մը։ 30 ուսումնասիրութքիւն-մերու կամ յօղուածներու եւ 16 դրախօսականներու չարջին , տեղեկագիրը կը պարունակէ նաեւ Հայադիտութեան վե –

րունակէ հանւ չայարիտութեատ դո «հրհալ յօղուածներ ։ տորեւ հայադիտական գրութեանց տարիրներն ու հեղինակները .— լիա Պրնրցեանու` « Հին Հայաստանի

կրա Պրերդեանու « Հին Հայաստասի ու միջնագարի որմնանկարը » ։ Վրատ Պրերդեանու՝ «Հայերը Պեհիս -աունի արձահագրուԹիւններուն մէջ» ։ Դ. Ղժրիկեան՝ «Ընկերային րախում -

ներու ինդիրը Միիթժար Գոչի առակնե – րուն մէջ»:

սկ Գողանեան՝ «Հայկական գորդերուն վրայ դանուող խորան մոթիֆնե -րուն ծաղումը»:

րուն ծաղումը»:

8 - & Սիրունի՝ « Հայկական ձեռա – գիրու ժառահաղրական տուհայներ » :

Աշելի կար» ցողուածներու լարջին, փրոֆ Վլատ Պրերցեանու դարծ է «Հայկական Տապուլն, ւիրատակումինու և —
յաստանի մէջ բնակեցուած Պուլկարներու
ժատն», իսկ Կլիա Պրերցեանու ունի եր
ետ ոսահասանանին « Հին Տայկական մարդարուեստի մասին» գործերուն մանրանկարչունիւնը» եւ «Հայկական մանրանկարչունիւնը» եւ «Հայկական

Հայկական բաժինը աւելի հարուստ է այդադաս թուրս ուսումասիրութիիւն-բաղդատնան ի միւս ուսումասիրութիիւն-ներուն, որոնը կը գրադին Թաթարաբա նութենամը, Թրջարանութենամը, չինադիտութեւամը, թիջարամութեևամբ, չիմադի-տութեսամբ, ծափոնարամութեամբ, Հնդ-տութեսամբ, ծափոնարամութեսամբ, Հոդ-կարամութեևամբ, արաբաղիտութեևամբ

tem 11/4

ասիրութիւնները Հր րակուած են ֆրանսերէն եւ անգլերէն ի-ղուներով։ Տակաւին՝ կ՝անդրադառնանը «տեղեկադրին» մէջ Տրատարակուած հայագիտական ուսումնասիրութեանց:

ԵՐԻՏԱՍԱՐԴԱԿԱՆ ՓԱՌԱՏՕՆ ՎԻԷՆՆԱՑԻ ՄԷՋ, 1959ԻՆ

1959ին Երիտասարդական Միջազդայ առատոնը տեղի պիտի ունենայ Վիէն Sungh 159 :

նայր ոչ չ։
Նախապատրաստական աշխատաներնե բուն Համար Սեքուջորքի մէջ տեղի ունեցու Համալիարչային ենթներորդ այս փառատոնին միջադրային կոմիան և հունե-գույր է ամաշխարչային հուներորդ այս փառատոնին միջադրային կոմիանի ժո-դովը, մասնակցունեամը 54 երկիրներու երիտասարդական եւ ուսանողական զա -նազան կազմակերպութեանց՝ ներկայա -11. 11

ցուցըջարուս ։ Կարծիջներու փոխանակունեն և ետ ը , հերկայացուցիչները ժիաձայնունենան ր փափաջ յայանեցին , որ փառատոնը իրա-գարձուներն մը հանդիսանայ ՝ նպաստե-

ZUBAN UC ZUUPRC

Ուրրան օր, ֆրանսացի կարդ մը լրա-դրողներու եւ դործարանատերերու ետ, Պուրժէ հրաւիրուած էր նաեւ - Ցառաջ: Կուրժէ հրաւիրուած էր ստեւ Օտուա Արդարեւ հոյն օրը հերկայ հղանք ընդո հելունեան մը, որ կազմակերպուած երիտասարդ Հայու մը նոր հնարջին ա

Խաժակ Ցովակիմեան, Մարսէյլէն, եhuduh Galuhfathah, Umpakijih, ipimanang ma sai saimunuhan ap. 9.
hofikohahh ath atanifihah shutuhind
judiyada 4, quanquanda zapaduhuh furamanih ap: 2mdudujh uppih quasabbhipaih, -- kep punqubhih ni huquphhip
benganuh di huanghand -- dip huquphhip
manuny suyihindiga yumupunund
uhuphi dy, ngan banjih hupih 4
dap ahifi di dili qhanhah
hupih di manuhai

Ppphe նառոյը՝ Խաժակ ո8վակիմեան Pepeke iday: Budah alfahlifalani yl-lani kip duhpumba dip. 24 pam. Alfa dipun juganah kip akahihi 12 hunghi : bihlimuhuhi hinashi du dipun sinkind 12 hunghika nahi, dikip dipin ana -nama ahip, mpik di kip dipin ana -nama ahip, mpik hu dibih. impi diուստ՝ հրդ զուրսեն կուղայ, կարելի է դե-տեղել իր տեղը, առաւելադոյնը՝ երկու արդենայեն։ Տրուած բացատրութեննեն վարրկեստել»։ Տրուսած բացատրութենել» եր անտեներ, թեք կարելի է չատ գիւթաւ 12 մենքը բարձրութելեր դերածել 24 ձենքըի։ այս պարայային՝ 24 կառջեր կարելի է դետերի։ հետևւարար՝ Սիմքա մը կը դրաւէ մէկ խողածարդ մենքը տեղ։ մը կը դրաւէ մէկ խողամուրդ մերը տուբ Ինչ որ չահարդրիս է, նոյն - դրուքիլես ստորերկինա կարևլի է ընել, առանց մեծ դժուարուքեան : Ընդունելուքեան հրաւիրուած Հարտա-

րապետները, դործարանատերերն ու մասնագէտ - արձեստաւորները մեծ գո վեստներով խօռեցան երիտասարդ Հ. Տնարջին մասին, մինչեւ իսկ դիւտ Հասրըին ժաղաւ է Արդէն կազաու Համարևլով դայն : Արդէն կազաու է ընկերութիւն մը՝ երկու դործարանա -Համակցութեամբ , որ կը մաա-հեռար ungapan dumbunggaribhung, ang hij duma-ok pi quopanikan khund quang pingan-duhh dom umbibis, dumbunshenghe pu-tangh udik pungup dik i bungal udik pungup dik i bunduh Bajudahdbun unuphakand ung-humanad k unu qapabi dipun, unuop hi quitarih pungapa khun dumbundi diki

6P2. P.ZPU413

լու համար հրիտասարդ սերունդներու հանդիպումին , փոխադարձ հասկացողու-Թեան եւ բարեկամական յարաբերու -Phulin:

թետուց։ Փառատոնը բաց պիտի ըլլայ բոլոր եր-կիրներու երիտասարդական բոլոր կազ -մակերպունեանց Համար, առանց ջադա-բական, կրօնական եւ ցեղային խտրու -

, Փառատօնի նախապատրաստունեան միջազդային կոմիտէն որոչեց նաև Հը-րատարակել ներն մը՝ Ֆեսթիվալ։

րանի Լոարանական Մրութոսա։ Իր-2 , Ապրիլ 1958, ուներորդ տարի(Պչյրութ)։ ԲԺԻՇԿ, թժչկական եւ առողջապահա – կան ամսաԹերԹ, Ապրիլ 1958, Գ. տարի , Phe 10, 95 pmp : «BURULA» PERPORE

Սուրիոյ

4 ሀ 8 ፓ 6 ቦ 88888

Մինչ այդ , Փարիսի Ազգային պատուի-րակուժիւնը , Համաձայնութնեամբ ֆրան-սական բարձր Հրամանատարութնեան , Ա-ժերիկա դրկած էր երեջ պատղամաւոր –

սական բարգա հրամանատապուբնան, Արժաներիա դրկան էր երիչ գրադականութը - հայ հակարի էր երիչ գրադայանութը - հեր - Դայ հակարեր Հիշակիան էր երե հանակավար կանաշարական պարժան գարի տալութուած Անդիրիանայու - թեւմի հարարագրայան հարարագրայան հարարագրայան հարարագրայան հարարագրայան հարարագրայան հարարագրայան հարարագրայան հարարագրայան հարարագրային հայարագրային հարարագրային հարարագրա

ասցյա ը դուսորը : Մնացեալը միացուհցաւ մի քանի հա -րիւր նոր դերիներու որոնք Պարեստինի Տակատէն հասած էին եւ կազմեց Գ դունդ մը եւ երկու պահեստի դումար -

այր չը լովչուր այդարա փաղմութիիւնը (երեջ հաղարէն թիչ աւհ – լի), ֆրանսացի մարզիչներէն դատ , երբ որոշուեցաւ Պաղեստինի ճակատը դրկել

(d) , ֆրահաացի մարզիչներին դատ , երբ դարուներա։ Ապսետանին հակատը դրկել դայն մասամբ (երկու առաջին դունդեպը դայն մասամբ (երկու առաջին դունդեպը դարարատ (են) է Հեն իր դերբ կատարեց։ հախ ջաան օր դիրջ բանելով եւ լհաայ , բնդ հանար արդծական օրը՝ դրասելով Արաբայի բարձանջը, ուր բան դրած է-իւ, քիջափան դարջի հախարէն, դերմա-հական 102թը եւ 103թը դնդացիրները : Ար չանի չարաքե հարը Լեպետի կրկին կր միանար Գեյրութ, ուր — դունդը ցանա երևո չարաքե հարը, արտապրուած-անդամենիրե կապնուկցա, երդ դունդ գի, ձառ հաղար հարար երարակութ, հասա աերը, հասաւ որս հաղար հարին, կոր պունդը բանդիա և Արաբես (Լե-դեմից, հասաւ որս հաղար հարին կարունի տերունի դեպքի արդել, որուն պարս պունդը ցրունգիա և 1919ի տիրիսը, իսեկն — տերունի դեպքի արժին, որուն պարս պունդը ցրունիկ դուրս է . Լեղեմի կերադրող աները չարունա հարեսնի դերարիարդ աները չարունա հերենի կերադրող աները չարունա

օր բրասակչ դուրս է Լեղերնի վերապրող ուժերը չարունա կեցին մասնակցիլ Հիւսիսային Սուրի եւ Կիլիկիոյ կոիւներուն մինչեւ վերչը։ Վ. ՓՈՐԹՈՒԳԱԼԵԱՆ

ՋԱՀԱԿԻՐ հանդէս, Փալաննհան Ճեմա-անի Լոարանական Միութեան։ Թիւ 2

տակներ (Քոմփանի տր Տէփօ)։ Այդ էր Լեղէոնի հայկական

F. ZUSAP

ԱՍԼԱՆԸ ՈՐՊԵՍ ԲԺԻՇԿ

Հասկացայ, — մեջենաբար պատաս

handhagh in :

Priz mangkapa fupang kh fikhi hu ,
hyp ng kufiph shin danhafi kh ki ng th —
qarlih p qhuth; bu , huhungku , hum hangunanchip kh , ng minghamagupup ghard
kh hym humlig :
Umping hiprid ky magand danh qui,
ngganh hi shara fifth Saihungupupu ; luu

որջան և։ Նեռու իրնչը Տանապարչը։ Լա Տարած ուներ ժիմեւ ծիկերը երկայն կոչիկներ, դլիին դրել էր ժոկսադուն , այսեղիաս , փափոկ դիկարի , իսկ ա, բերը դինուած էին մոյը - ծիսադուն ակ-նոցներով, որոնք բոլորոքին անաևաներ էին կացուցանում նրա Մափանցիկ, իո ղայուցասուս որա թադրասցրդ, րո – րախորչուրդ աչջերը, որոնչ ակնոցների ամենեւին պէտք չունէին։ Թեւքի տակ կրում էր իր դեղօրայքի չրս կայուսակը. ձեռքին րոնած ունէր մի

հաստ փայտ, որ աւելի մահակ էր, ջան

ծառա գրայա, որ առաքը հատաար չոչ .

Արևւը դևռ նոր էր բարձրացել: Ամառնային առաւստը մի առանձին գովունիւն
էր ստացել Այդեստանի լայն փողոցների
մէջ, որոնը աք ևւ ձախ կողմից պարդարուած էնն ահաղին ռոռներների ևւ բարnemb the memple neutriphetep to pump authority surgetura! Ung quaptura bom akhadah yangtura bom akhada saman sambahaga saman the hangahaga neutriphetep taman the hangahaga saman tengu tungun bahada saman hangunan bet maphahaga taman dapa mapan tengun saman yangan tenguhaga saman mangung saman dapa saman s Նայելով այդ ծառադարդ բնակարաննե -րին, անձանօն մարդու դլիում իսկոյն ծաղում է այդ միաջը, նե որջան ուրան եւ խաղաղ ապրում է այստեղ ջաղաջա -9/2

ցրո ։

- Հայը ապրել դիտէ, — ասում էր
Սոլանը , — սարկունեան լծի տակ ան դամ նա պահպանում է մի տեսակ թա բեկեցունկոն, եւ դրա մէն է նրա կեն րևկնցունիւն, եւ դրա մէքն է հրա կեն առւհակունիւնը, որ դարերի ընքհացքում
քէնւ արորւում է Տերման հերջող, րայց
դարձևալ չէ մեռնում:
Առաջին անդամն էր, որ ևս դուրս էի
դլախ փողոցը, այր պատճառով երևիսայի հման, ամէն մի հանդիպան առարկան

յի նման, ամէն մի Հանդիպած առարկան Հետաբրբրում էր ինմ։ Ես նայում էի, Թէ ինչպէս նորաՀարսերը, երևսները ծած -կած, կամ Հասած աղջիկները, րաց երևս-ներով, վաղ – առաւշտեան աւելում էին ,

մաջրում էին իրանց տան առջեւը։ Նրանջ Տարպիկ մատներով նախ դետիինը ցջղում էին առուակից անցնող ջրով , ոլ չրարձրացնեն ։ Ես տեսնում էի , " Pt 15 չրարձրացնեն և նս ահանում էի , Սէ ինչովես Հայ վամառականները, աւսնավների
վրայ հեծած, մի առանիների հուրանու
Բետաքր չտապում էին դէպի բաղաջը , իըսանց խանութեները յաց անձիու և նս ահահում էի, Սէ ինչպես նրանչը այն ու ձախ
կողմերից ողջոյններ էին ընդունում եւ ,
մի եւ նոյի ժամանակ ու առանակի վրայ
հատած , շարունակում էին իրանց չաւարասած առաւստահան աղօքերը, որակա դի,
րարի լախող առեւտուր ունենան :
— Այստեղ մի հիւանդի պետը է նա յել — ասաց Ասլանը եւ մենը մտանը մի
տուն :

mails: prople leptered by dudahu-brid ghiphyly filmendig by artiblyle, pury hefur mamphiby dimend alphand he m-andy horgane filmb, sudaphu unkpul by amphib; The alphand fluips dimejk; by adapady, any diby below dimely; bu mendib uniqued whahard by anguman-dibah ne hebbs mambhable analyming առաջին անդամ տեսնում էի աղջատու -Թիւնը իր վերին՝ աստիճանի՝ սոսկալի պատկերի մէջ։ Խոնաւ , առանց՝ սփռոցի պատիիրի մէջ։ Խոնաւ, առանց ակուոցը դետնի վրայ պառկած էր մի մանկանա -սակ կին «հատի, թրթյուս» վերժակը հարիւ ծածկում էր հրան, բարձի փոխա-թեն դրած էր դիլի տակին հետևորի նոյեւ-պես թբթյուսոժ հաղուստը։ Նրա մոտ, ձեռջերը յուսահատական կնրպով փակած ծնկների վրայ, նստած էր պառաւ սկե -սուրը։ Մի կիսաժերի երեխայ սողուժ էր հիւանդի անկողնի ժօտ եւ խուլ ժրժըն -

Պառաւը տեսնելով մեզ, կանդնեց եւ լոութեամբ դլուխ տուեց։ Բժիչկը մօտե-ցաւ Հիւանդին ։ — Այժմ լաւ է, — ասաց նա , — վը –

տանգը անցած պէտը է համարել։ Դեղև

ամ էն ըարի քներով. Հարիշրաւոր աղ քատներ ապրում էին մեր հացով. ի այժմ... ձեր բարի աչքով տեսնում էջ. ի նչ է մնացել... թոլորը ոչնչացաւ ...

րոլորը կորաւ ... Արտասուջը խեղդեց նրան եւ չկարո աւ շարուրակել ։

ղացաւ չարունակնը ։ Ասլանը դրեց պառաւի ափի մէջ մի քա– նի ոսկի եւ կամենում էր դուրս դալ ։

եր ոսեր եւ դրանհում էր դուրա դալ , Բայց նա լինդունեց , տահով . - Ռուջ մի ջանի անդամ այցելութիւն դործեցիջ իմ հիւանդին , այդջանը թա -տական է . Մա ձեղ վհարել լեմ կարող բայց աղօքնել ձեղ համար կարող եմ : - PILS.50

Այժերիոյ կիյոմկի շրջանին մէն ա-պրատամրները յարձակում գործած են պետրի մր վրայ, մորքնարերծերով կիներ չ-մահունիեր և. ծերկո, որվե հատ առներ-րը կրակի առւած են ։ Ձունրուն մէն կան չորս փոջրիկներ, երեր կիներ եւ հիմ, մարրկի : Մաւմահերձ կիմ մր յայսած է, Քէ ոնրադործները առեւանգած են ուրել ենչ «ու

կեն մը։
Աշարեկիչները րագմանին գտներ իլևցեն կատանոլենի բջանին մէջ, վերջեն
երկու օրերու ընհացցեն։ Ճեն ելեի մէջ
երկու օրերու ընհացցեն։ Ճեն ելեի մէջ
երկուաարդ դենուո մը սպաննունցու ։
Ապատանրները մուրքեցեն շողատել մը։
Տերջենի հարևին բաղաքակացերը
եր Հերանին կենը ։
Չօրավար Սալանի բանդերերելեն մէկը
մամուլի տաւլի ոք տալով յարտարարեց
Էէ Ապրիլ 19 - 20 900 ընդոստեր
պանհուտն են, դրառւում են 110 դարև
բաղական կերբեր, 310 տարմանակ եւ
217 դնապիր ։

րադրադրա դգտրոր, 530 ատրձանակ՝ հե 217 դնդացիր ։ Միա կողմե գորավար Սալանի մեկ յայտարարուքիններ կը տեսնուի իք Ալ ձերիու ֆիանսական ըսնակին մէջ 65-000 մաձմետական Ալժերիացիներ կը կռուին

ապատամըներուն ղէմ

COULTY UP UNION TO SULPHIE THE 1,640 Վա 0.40.0 01-20.2-10.61/61 գր – Նաքափուքեան յանձնախում ըին ժողովին ժամակցել է հաջ Փինօ վերազարձու Փա-ըիզ, մինչ Կի Մոլէ, Ալպէր Կազիէ և Փիէր Քոմէն մեկնեցան Լոնտոն՝ մասնակ– ցելու համար Միջազգայինի Բիւրոյի ժո-

գովին :
33 ՄԻԼԻՄԵԻ ժեծ գողութիւն մը պա ատհեցաւ Մարսելլի ժեծադոյն հիշան դահոցներեն ժեկում՝ Թիժոնի ժեջ։ Ա շապանիերը կողոպատծ են հիշանդանոցի
պաշտոնելութեան ըլլայից վճարումները :
Գուժարը նոր կը փոխաղրուեր դրամա -

ԹՕԿՈՅԻ մէջ ընտրութիւնները վերջև ցան ։ Աղղայնական կուսակցութիւնը(Ֆը-րանսայի դէմ) ստացաւ ձայներու մեծա մասնութիւնը։ 46 աթոռի վրայ կառ ստատությունը 30 տերուի վրայ կառա -վարական կուսակցունինոր (րարձկան Ֆրանսայի) կը ստանար 13 տիքու մինչ ընդդինադիրները 33: Այս ջուկարկու -Թեամը Քոնց գոյց կուսաց իր ժղատումը ղկպի անկախուքիներ :

8114114804644

F. 2/16 հան ընտանիքը Soel. 8. U/1r. Հրվշտաս ըստասրքը 30քթ. 6. 0րդ-իր խարին վչաակցունիներ կը յայանի ընտանեկան պարագաներուն, աղդային վարչունինան անդամներուն եւ ընկերնե -

25.002114111168

Ֆ. Կ. Խաչի Փարիզի մասնածիւղը չը-նորհակալուԹեամբ ստացած է ընկերուհի Քէհահանէ երկու հաղար ֆր. Փարիզ փոխաղրութեան առթիւ ։

Այրի Տիկին Երանիկ Նիկողոսհան եւ գաւակները չնորհակալուβիւն կը յայտ -նեն բոլոր անոնց որոնը անձամբ, ծաղ -կեպոակով, հեռագրով, նամակով, բարեհպատասի Հաստատութեանց հուիրա -տուութեամբ ցաւակցութեւն յայտհաձ են իրենց ամուսնոյն եւ Հօր ՅովՀան -հև Նիկողոսեանի անակնկալ մաՀուան

SPULDULUS LOUPUL

Յառաջիկայ Հաւաջոյթըը այս Չորեջ -Հարթի ժամը Հին Բատե որճարանի վեր-հայարկը։ Կը խօսի Գ. Վ. ՋիՑԲՈՒՆ -ՑԵԱՆ, Խիւթն է՝ Գալիք իրաւակարգին տակ հայ կուսակցութիւններու ապա 🛶

լոցս Տեսևի

4. ՄԵՀԵԱՆԻ DODLARSTUSTUS

— ՎՏԱՆԳԸ ԳԻՆ՝ 250 ՖՐԱՆՔ Կարելի է ստանալ «*Ցառաջ*»ի խմբա – գրատունեն եւ հայ գրատուններեն

11mch 11-24c 40060111 1162

ԿԲՐԵՈԿԱԻ ՄԷԶ Ապրիլ 11 - 24 ազատնը Կրրնոպլի ժՀԷ, նախաձեռնութեամբ Ադգ. Եկեղ. Միու -Թեան և ժամակցութեամբ - դաղութես կաղմակերպութեանց : Այս Կիրակի կէս օրէ վերջ ժամը 3.30ին, Սէն Լուի սրա հին մէջ, Բիւ Ժէ :

UULULBIL IILQ

Մայիս 11ին կը ածնուի նախաձեռնու-Սեամը Ազգ․ առաջողդարանին։ Նախագահութեամը Կաթ․ Պատուիրակ

ՍԵՐՈՎԲԷ ԵՊ. ՄԱՆՈՒԿԵԱՆԻ ևւ նակցունեամբ երեք յարտմուտնունեանց։ Մանրամասնունիւնները յաչորդով ։

ԴԱՍԱԽՕՍՈՒԹԻՒՆ ԿՐԸՆՈՊԼԻ ՄԷՋ Այս Ուրբախ իրիկուն ժամը 21ին։ խոսի ընկեր ԿԱՐՕ ԳԼՈՐԳԵԱՆ : Հաւաքուիլ դպրոցին սրահը ։

> SALLE GAVEAU 45, RUE LA BOETIE

RECITAL

ՍԵԴՐԱԿ ԵԱՎՐՈՒԵԱՆ ሆԱՑԻՍ 19ԻՆ ԺԱՄԸ 21ԻՆ

4U.AUBS PART PFBU.UFTATE

ՎԱՊուս անուր բրանական մասնաձիւդը Ֆ. Կ. Խաչի Փարիդի մասնաձիւդը կազմակերպամ է ընկերահամակրական Ձէյասեղան մը այս կիրակի ժամը 16-20, ՕԹէլ ԼիւԹէսիայի սրահներէն մէկուն

մչչ։
Այս առ Միշ սիրով կը հրաշիրուին ոչ
ժիայն իր տարեկան պարահանդեսին դիպարուհատական թաժինի մասնակայական
ու արեֆեին օժանդակող արեինները, օրիորդենին ու արահնակար, այլ հանե փաբիրի եւ չրջաններու և հեաշիրու, եւ բոլը
ու եւ չուր հեաշին հետ հետուին հետուի

րիրի եւ չրկամահրու Կ. Սարերու, եւ ջայր կաղմակիրավերանց վարջութիրններն ու համակիրները ։ Մեհերդ , ժենապար , դաշնակ եւն ։ Այս տութիւ պիտի ջայուին նաեւ վի – հակահանութեան առժահրը ։

ՆԱԽԿԻՆ ՌԱԶՄԻԿՆԵՐՈՒ ՈՒԾԱԴՐՈՒԹԵԱՆ

Ֆրանս . Բանակի Նախկին Հայ Ռադ Ֆրամա - Բահակի Նախկին Հայ Ռագ-Ֆիինիգու և Լաժասութիկրա - Միադիիսից որում կիդրոնը փոխադրուան է Փարիզ է 32 Իիւ ար Բրեվիզ , դր հնորջ է բոչնի և հոր Ֆետևւհալ անդամերքի որ սակ-որույասը անդիկայնեն իրնեց հնդիպ Հայք է — Շիրինան, Տ. Տաջեսնան, Ա. Տիմիճիան, Գ. Լաայնան, Կարմրութ— հահ, Վիր-Հահան, Վիրականան, Հայա-բաղիանան, Ե. Հիտասնան, Ա. Գև — Հենում — Եր Հիտասնան, Ա. Գև րապետհան , Մ․ Հինտանհան , Ա․ Պե տիկեան , Պ․ Է․ Պետրոսհան , Կ․ Մու -րատեան , Գ․ Ականեան , Ա․ Յակորեան , րաստան, ը. «դաստան, է. Յավորման է Կ. Սարաֆեան, Գ. Սվատանեան, Յ. Ա-դաքեան, Գ. Պարտիզորմեան, Մ. Պաս – ժաշեան, Օ. Պետիկեան, Ա. Հայկադ – հան , Ա. Գամալիջեան , Ն. Բրուտեան , Ս. Սիմոնհան , Թաղէոսեան , Լ. Դերձակ-8. Թեներէնեան, Ժ. Եարալեան

11. 2 7.

ԼԻՈՆի ևւ շրջաններու Ազգ. Միութիւնը (PHI) և Հրջաններու նոր . Մրութիւսը կր Հրարիս հաւասացնայն չայ ժողովուր-դր Մայիա չորսի կիրակի օրր ներկայ բյ-լալ Լուի Պյան եկեղեցն։ Գիտի պատա-րայե և բարոյե Հայրադիսական պատ-ուիրակ Տ. Սերովրե նայիսի . Մանուկիան։ Նոյն օրր Սրրադան Հայրը կիսասարկա-այուրեհան աստիճան պիտի տայ Գ. **Ցակոր Թ**էրդեանի ։

ՆՈՐ ՍԵՐՈՒՆԴԻ ԴԱՇՏԱԳՆԱՑՈՒԹԻՒՆԸ Կազմակերպուած «Ահարոհեան» խում – րին կողմէ Մայիս մէկին ղէպի Օգուսո լա Ֆեռիեր:

ար լեր» ժամը 9ին։

LUISP OFTEUI

լինք, — Նիատի ունենալ Հ. Ց. Դ. «Նոր Սերունդի» օրը, Մայիս 17ի չա – բան իրիկուն, Սալ Իմարիւլէ Քոնսէփ – սիոնի մէջ։

«Մայիս 28»ի տօնակատարութիւնը , Մայիս 31ի Շարաթ իրիկուն , նոյն սրա-1110 :

Մանրամասնութիւնները յաջորդով :

PERILITE IN

Կապոյտ Խաչի Ալֆորվիլի մասնանիւղը կը կազմակերպէ՝ Յուչ երեկոյ մը, Պ Կակոյհանի սրմարանը՝ Րիւ Էթիեն Տոլէ, 3 Մայիս, Շարախ երեկոյ ժամը 8-30էն

Նախազահ՝ Տիկ. ԷԼԼԷՆ ԲԻՒԶԱՆԴ Բանախօս՝ Պ. ՍԱՀԱԿ ՏԻՐ ԹՈՎՄԱՍԵԱՆ *Նիւթ*՝ Վասպուրականի գոյամարտը

Nong կը տրուի փափաջողներու։ Երդ արտասանութիւն։

արտասանութիւն։ Կր Հրասիրուին Հայրենակիցները ։ Մուտրը ազատ է ։ ՄԱՆՕԹ — ՄԷԹըս Էջոլ Շարանթեոնին Հանրակասը 103 , ի՞ննել Փրաս Ժան Կու – Ժոն , ՓըԹի Փոն ։

ՍԱՄՈՒԷԼ-ՄՈՒՐԱՏԵԱՆ ՎԱՐԺԱՐԱՆ

Վարժարանին 1958 - 1959 ուսումնական արեչըջանի արձանադրութիւնները կր րացուին աղրիլ15ին եւ կը փակուինՅուն։ 15ին։ Տեսչութիրնը Ըերժօրչև կը խնդրէ որ դիմողները անպայման միասին րե -րեն իրենց աստեները. րեն իրենց դաւակներուն դպրոցական ՎԻՃԱԿԱՏՈՅՑԸ ։

COLLÈGE S. MOORAT 26. Rue Troyon, Sèvres Tel. OBS, 18-28

8 ՈՒՇԱՏԵՏՐ ՊԱՆԵԷՕ – ՔԱՇԱՆ — Հ․ Յ․ Դ․ «Աբ -ծիւ» Են Թակոմ իաչն ընդչ․ ժողովի կը Հբրաւիրէ իր րոլոր ընկերները այս Ուրբաթ ժամը 20.30ին , ծանօթ Հաւաջատեղին ։ Կարեւոր օրակարդ : ԼԻՈՆ — Ֆ. Կ. Խաչի

երության հարարի հարարի հարարությունը արտ - հողովի կը հրաւիրէ իր բոլոր ըն-կերու-հիները այս Կիրակի կեսօրէ - վեր ժամը 2ին Յոյներու սրահը, 5 Բիւ Պօնըֆուա: Երրվայ պիտի ըլլայ Կեդը Վար -չուննեան ներկայացուցիչը։ Օրակարդ՝ վարչուննեան ընտրունիւն։ Ներկաներու

գ է չարատ ըստրություն է Ներդամերու Բիշը րաւարար սիտի հվատուի ։ ՎԱԼԱՆՈ — Հ․ Ց․ Գ․ Շրջ է կոմիտեին ընդչ․ ժողովը այյս Կիրակի առաւշտ , ժամը 9ին , Աչարոնեան ակումրը ։ Կա –

ժամը չին, Աչարոնհան ակումբը ։ Կա – թեւոր օրակարգ։ Բոլդը — ընկերնիրներուն ներկայութքիշնը պարտաւորիչ է . ԿԻՐՋՈՍԸ — Հ. 3. Դ. ԵԵՐՆերրայը – հան ենվակավել ակեր մարաքի իրիկան ժամը ՁԼին, սովորական Տաւաանդին: Ներկայ կ'ըլլայ ընկեր Կարօ

ΦΗΡΩ.— Հ. 8. Դ. «Փոխորիկ» իրև – խումերի ժողաքը այս Ձորևջարքիի իրև – կուն, սովորական հաւաջատեղին :

ΦΗΡΩ.— Հ. 8. Դ. «Բրիստափոր » խումերի ընդհ. ժողովը այս Ուրրաβ ժաժքը 21ին, Քաֆի Ռեժանի ժեջ։ Բոլոր ըն – կերներու ներկայութիւնը անհրաժել

Ցոյներու սրահը ։

ըս, Ծոյարու արաջը :
Կարևուր օրակարը :
ԿԵՐԱՍՏԻՈՑ Նահանդ . Մուրատ Ու առաքատիրաց Միուքինան ժողովը կիրակի , 4 Մայիս կէսօրէ վերջ ժոսքը 4 30/ն,
Խսիի Արիմեան - վարժարանին որաշը :
հիտո կարևոր օրակարը : Կր խնդար
րորոր հայրենակիցներեն եւ համակիր ներէն անպայման ներկայ դանուիլ ։

BILBILD-by ԵՐԵՍՈՑԹ

ԾԻՍԱԿԱՆ ԵՐԱԺՇՏՈՒԹԵԱՆ ԶԱՆԱԶԱՆ ԺԱՄԱՆԱԿՆԵՐԷ ԵՒ ԵՐԿԻՐՆԵՐԻ

SALLE GAVEAU, 45, Rue la Boëtie

Չորեքշաբթի, Մայիս 21, ժամը 21ին

LԻՏԻԱ ԿԱՐԻՆ (Մեծօ - Քոնթրալթօ)

Նելլի քարոն, Կիյըմիթ Պուայէ , Մոնիք Մաթաներ, Լուի Տիլիէս Մասնակցութեամբ՝ ԼիԼի ԼԱՍՔԻՆԻ *Ներկայացնող*՝ ԼիԻՔ-ԱՆՏՐԷ ՄԱՐՍԷԼ Տոմսերու գին՝ 300էն 1000: Դիմել՝ որահը եւ Տիւրան (4 Փլաս տր լա Մատլէն) *եւ Իչդալացհանի* 73 Ֆօպ. Փուասօնիէր *Հեռաձայն*՝ Փրովանս 64-23

LABU SUUL

SUPERITOR SPILE SUPER SUPER

ԿԱՐԻՆԱ ՊԱՏՈՒՄ
ԵՄ պարու Մետանր ՎԱԶԱԲ – ՉԱՐՐԳԻ,
ՊԵՍ անհատիր ՎենգեԲ – ՉԱՐՐԳԻ,
ՊԵՍ անհատիր Վերգե թատիացած
պատերապարդ եւ լաքակագե հատոր մր
Գինթ՝ 2500 Ֆրանթ, ապահովադրուած
ծրարի ծանր», 220 Ֆրանթ, առերե՝
Միակ կեղթոնատեղի՝ Գրատուն Մ

օրարը տարգը 220 գորառը աշուրը։ Միակ կեդորատահեղի՝ Գրատուն Մ․ ՉԱՐՍԱՄԵԱՆ, 46 թիւ Ռիշէ, Փարիզ (9): Շատ ջիչ օրինակներ «Նացած են ։ ԿՈՒՋՈՒԻՆ

Երիտասարդ օրիորդ մր և ևրիտասարդ տղայ մր իրրև վաճառորդ (վանտէօր) Հայկական Հաստատունեան մր մէջ աչ-իստակու Համար։ Դիմել՝

ARDY, 86. RUE DE CLÉRY, PARIS 2

Ուստնող դուր վո ջադաթին մէջ սենեակ կը փնտոէ, խուհանոցի գիւրունեամբ ։ Դիմել «Ցառաջ»ի վարչունեան ։

ՔՈՆՖԵՔՍԻՈՆԻ ԱՐՀԵՍՏԱՆՈՑ

Créations FRANCINE PARIS 38, RUE D'ABOUKIR (30 ETAGE) TEL. CEN. 91-10

spécialiste de corsage de luxe

ARTICLES FANTAISIE որ եր երջեն ռեք

խնամուած աշխատանք Շատ մատչելի գիներ

réfrigération ménagère et commerciale *clvinator* le froid c'est moi! 40 ans d'expérience

Société ROHDANIENNE DU FROID - VALENCE (Drôme) 7, RUE PASTEUR

> MARKARIAN JEAN (ԳՐԻԳՈՐ ՄԱՐԳԱՐԵԱՆ) ELECTRICIEN, I, RUE PELLETERIE, VALENCE.

ՁՐԻ ԳՆԱՀԱՏՈՒՄ

EXPERTISE GRATUITE Նախրևս բաղահ վիլլան ձեր փավիյօնը յարկարաժինը կամ խանութը :

> J. TORANIAN IS AVENUE DE L'OPERA OPE 73-21 OPE 19-45